

STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

NO. 08647

# A VEG IN LEBN



Hershl Metalowiec



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER  
AMHERST, MASSACHUSETTS  
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG  
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG



MAJOR FUNDING FOR THE  
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY  
WAS PROVIDED BY:

*Lloyd E. Cotsen Trust*  
*Arie & Ida Crown Memorial*  
*The Seymour Grubman Family*  
*David and Barbara B. Hirschhorn Foundation*  
*Max Palevsky*  
*Robert Price*  
*Righteous Persons Foundation*  
*Leif D. Rosenblatt*  
*Sarah and Ben Torchinsky*  
*Harry and Jeanette Weinberg Foundation*  
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE  
*National Yiddish Book Center*



The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x153, or by email at [digitallibrary@bikher.org](mailto:digitallibrary@bikher.org)



**הערשל מעטאַלאָווינץ**

(הערש לייב בעקערקונץ)

★

**אַ וועג אין לעבן**

(פראַגמענטן פון אַן אויטאָביאָגראַפיע)



הערשל מעטאלאָוויעץ  
(הערש לייב בעקערקונץ)

# א וועג אין לעבן

(פראַגמענטן פון אַן אויטאָביאָגראַפיע)

צווייטער באַנד

פאָלאָ  
י.ל. פֿרעץ  
ישראל

תל־אביב, תשמ"ב — 1982

**Hershl Metalowlec**  
(Hersh Leib Bekierkunc)  
**A WEG IN LEBN**  
(Fragmentn fun an Autobiografie)



I.L. Peretz Publishing House  
14, Brener Str., Tel-Aviv, ISRAEL

י. ל. פרץ-מטאלעוועק  
רח' ברנר 14, תל-אביב

Printed in Israel 1982  
נדפס בישראל, תשמ"ב

נסדר בליניטור, רח' יסוד המעלה 39, ת"א  
נדפס בדפוס מ. ערבה, רח' לבונה 36, ת"א



הערשל מעטאלאוויעץ און זיין פרוי מינא



## ערשטער טייל

### דייטשישע אַקופאַציע

#### אזוי האט זיך עס אנגעהויבן

די נאכט, ווען דאָס רוסישע מיליטער האָט פאַרלאָזן וואַרשע, איז געווען אַ ליל-שימורים. די דונערן פון דער האַרמאַטן-שיסעריי האָבן אָפּגעכאַט איבער דער שטאָט. די באַפעלקערונג האָט געלעבט אין שרעק, וואַרשע זאָל באַמבאַרדירט ווערן. אין מיטן דער נאכט האָט דאָס רוסישע מיליטער אויפגעריסן די בריקן צווישן וואַרשע און פראַגע. די שטאָט איז אויפגעטרייסלט געוואָרן פון עטלעכע ריזיק-הילכיקע דעטאָנאַציעס — דער לעצטער אַקט פון דער צאַרישער הערשאַפט אין וואַרשע.

אַרום 9 אַ זייגער אין דער פרי וועקט מיך מיין גאַסטגעבערין, ביי וועלכער כ'האָב גענעכטיקט אין די לעצטע וואָכן פאַרן אָפּטרעטן פונעם רוסישן מיליטער, און רעדט צו מיר האַסטיק: „די דייטשן זענען דאָ“. אין עטלעכע מינוט שפעטער בין איך געווען אין גאָס.

אויף די ראָגן פון די גאַסן זענען געשטאַנען ציווילע מענטשן, מיליציאַנערן, מיט וויסע אַרעמבענדער. די צופרידנקייט פון דער יידישער באַפעלקערונג צוליבן פטור ווערן פון דעם צאַרישן געזינדל איז געווען אַ בולטע. מענטשן זענען געשטאַנען אין געזעמלעך אויף די גאַסן און היציק דיסקוטירט און זשעסטיקולירט. די ערשטע גרופע דייטשישע זעלנער, עלטערע שוואַלייט, האָב איך באַגעגנט אויף נאַלעווקעס, אַרומגערינגלטע מיט אַ מחנה יידן, וועלכע האָבן געקנאַקט אַ וואַרשעווער „יאָך-דאָטש“.

דער לאַקאַל פון דער בונדישער אַרבעטער-קיך אויף קאַרמעליצקע 9 איז געווען געפראַפט מיט מענטשן און דאָרט האָט געזשומעט ווי אין אַ בינשטאָק. אין לאַקאַל האָבן זיך געפונען די אַלע מיטגלידער פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, וועלכע האָבן זיך באַטייליקט אין דער לעצטער זיצונג אונטער דער צאַרישער הערשאַפט. געפעלט האָט דער לאַדזשער חבר, וועלכער איז פלוצעם געלם געוואָרן. יאָנעק-יאָנקעלעוויטש האָט מיך אויפגענומען מיט אַ געבייזער: „האַסט זיך שוין, פרינצל, אויסגעשלאָפן“? באַלד נאָך מיר איז אָנגעקומען סענדער, דער הויפט-פונקציאָנאַר פון בונד אין וואַרשע — און ס'האַט זיך אָנגעהויבן דער געוועב. אויף

וועלכער ס'איז בהדרגה אויסגעהאפטן געווארן דאס ספעקטאקולערע בילד פון דער מאסן-באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע. ס'איז אינצייטרט געווארן דער ערשטער ארגאניזאציאנעלער אנהייב פונעם גרויסן ווערק, וואס טראגט דעם נאמען: די מאסן-באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין דעם גע-וועזענעם רוסישן קאנגרעס-פּוילן.

די געשעענישן, איינע פאסצינירנדיקער פון דער אנדערער, האבן זיך אנטוויקלט מיט א קינאמאטאגראפישער שנעלקייט.

דאס אַנקומען פונעם בונדישן הויפט-פונקציאנאר האט שטיל געמאכט דעם פארזאמלטן עולם אין קיכלאקאל. ער איז אריין אין פארוואלטונג-צימער און ווי א פעלדמארשאל אָנגעהויבן אַ בליץ-אַטאַקע מיט פראַגעס און באַפעלן. זיין ערשטע פראַגע איז געווען: „די שילדלעך זענען דאָ? באַקומענדיק אַ פּאָזיטיוון ענטפער, האָט ער אָנגעהויבן צו געבן באַפעלן:

גלייך אַנקלאָפּן די שילדלעך אויף די אָנגעמערקטע וויינגען;

די פאַרגאַנטוואָרטלעכע מיטגלידער פון די פאַרוואָלטונגען פון די פאַראייניגטן זאַלן תיכף זיך מעלדן און פסדר זיך געפינען אין די לאַקאַלן פון זייערע פאַראייניגטן; אין די פאַראייניגטן לאַקאַלן זאַל זיך געפינען ווייניקסטנס איין חבר, וואָס באַזיצט די פּוילישע שפּראַך. אין פאַל ווען ס'וועט זיך יאָווען אַ מיליציאַנער, זאַל ער נישט מאַכן מיט אים קיין גרויסע געשעפטן און שיקן אים לעזאזל. אין ערגסטן פאַל הייסן אים זיך ווענדן צום צענטראַל-ביוראָ פון די פראַפעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראייניגטן, וועלכער געפינט זיך אין לאַקאַל פון דער קיך. אויב ס'וועט זיך באַווייזן אַ באַמער פון דער דייטשישער אָקופאַציע-מאַכט, דערקלערן אים, אַז דער פאַראייניגטער עקזיסטירט זינט 1906. די ביכער, סטאַטוטן, און אַלע אַנדערע פאַראייניגטן-מאַטעריאַלן זענען קאַנ-פּיסקירט געוואָרן דורך דער רוסישער מיליטער-מאַכט עטלעכע וואָכן פאַר זייער פאַרלאָזן וואַרשע און דער רוב מיטגלידער פון דער פאַרוואָלטונג זענען אַרעסטירט און אַרויסגעשיקט געוואָרן פון וואַרשע. איצט קומט פאַר אַן איבעררעגיסטראַציע פון די אַלטע מיטגלידער און ס'ווערן אָנגענומען נייע מיטגלידער:

גלייך זאַלן געמאַכט ווערן פלאַקאַטלעך, אין פּויליש און אין יידיש, און אָנגע-קלאַפט ווערן איבער די פאַראייניגטן-שילדלעך מיט אַזא אינהאַלט: „באַקאַנטמאַכונג, דער פראַפעסיאָנעלער בראַנזשע פאַראייניגטן פון... איז טעטיק. די מיטגלידער פון פאַראייניגטן ווערן אויפגעפאָדערט זיך איבערצורעגיסטרירן, נייע מיטגלידער ווערן אָנגענומען“:

ס'זאַל גלייך געמאַכט ווערן אַ בלעכן שילדל, אין רוסיש און פּויליש, מיט אַזא אינהאַלט: „צענטראַל-ביוראָ און אינפאַרמאַציע-ביוראָ פון די פראַפעסיאָנעלע בראַנ-זשע-פאַראייניגטן“ און אויך אַ שילדל, אין פּויליש און אין יידיש: „יידישע ארבעטער-קיך נומער 1“. ביידע שילדלעך זאַלן תיכף אָנגעקלאַפט ווערן פאַרן טויער פון דער קיך.



א רייע אנדערע באפעלן און פארארדענונגען געדענק איך נישט. סענדערס באפעלן און פארארדענונגען זענען אן דיסקוסיעס פינקטלעך אויסגעפירט געווארן. די טוערס פון די פריער עקזיסטירנדיקע אונטערערדישע פראפעסיאנעלע פאר- איינען האבן גענומען די שילדלעך און זיך געלאזט צו די פון פריער צוגעגרייטע לאקאלן אנצוהייבן א רעגיסטראציע פון מיטגלידער.

מיטאגצייט האט מען די קאנסומענטן פון דער בונדישער קיך מיטגעטיילט וועגן דער עקסיסטענץ פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען, און אז אין די פאראיין-לאקאלן, נישט אויף די בערזעס, וועלן די קאנסומענטן פון דער בונדישער ארבעטער-קיך קריגן זייערע ברויט- און מיטאג-קופאנען. אין פארלוף פונעם טאג האבן זיך אין די פריש-געעפנטע לאקאלן רעגיסטרירט א רייע ארבעטער ווי מיטגלידער פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען.

פאר נאכט פונעם ערשטן טאג פון דער דייטשישער אקופאציע פון ווארשע, איז אין דער ארבעטער-קיך אויף קארמעליצקע 9 אפגעהאלטן געווארן א זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד: די ערשטע זיצונג אונטער דער דיי- טשישער אקופאציע-מאכט, די ערשטע זיצונג פון א האלבלעגאלן כאראקטער, און די ערשטע זיצונג אין דער בונדישער ארבעטער-קיך, וואס איז פון דעמאלט אן געווארן דער פערמאנענטער זיצפלאץ פאר די זיצונגען פון דער דאזיקער אינסטאנץ ביז מיי פארלאזן דעם בונד.

די טאג-ארדענונג איז באשטאנען פון א קאמבינירטן פונקט: באריכטן און וויטערדיקע טעטיקייט. באטייליקט האבן זיך: יאנקע-יאנקעלעוויטש, יוסף באסאק, סעמיאן, משה סטאליאר, אסתר די שניידערין, הערשל מעטאלאוויעץ, און דער הויפט- פונקציאנאר פונעם בונד אין ווארשע, וועלכער האט די זיצונג געעפנט מיט א לענגערער רעדע, א מין עקספאזע, און געפירט דעם פארויזן.

ביים אנהייב פון זיין רעדע האט דער פארויזער דערקלערט, אז דער נאמען „סענדער“ מיט וועלכן ער האט זיך ביז איצט באנוצט, עקזיסטירט נישט מער, אוועק מיטן ווינט, און פון היינט אן איז זיך נאמען וויקטאר. שפעטער איז צוגעקומען דער פאמיליע-נאמען שולמאן. פון דעמאלט אן איז דער פירנדיקער בונדישער טוער באקאנט געווען ווי וויקטאר שולמאן.

אין זיין עקספאזע האט וויקטאר שולמאן בארירט די וויכטיקסטע מאמענטן און געשעענישן פון דער וועלטלאגע, פון דער אינטערנאציאנאלער און לאקאלער אר- בעטער-באוועגונג, און די מאטיוון פון זיין מיסטעריעזן באפעל אויף דער לעצטער זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט וועגן די שילדלעך און די אנדערע פארארדענונגען. געזאגט האט וויקטאר שולמאן אט וואס:

„וואס מיר האבן היינט געטאן, האט געהאט פאר א ציל, אז שוין אין די ערשטע שעהען נאכן אריינקום פונעם דייטשישן מיליטער זאל די דייטשישע אקופאציע-מאכט

שטיין פאר א פאקט פון אן עקסיסטענץ פון לעגאלע פראפעסיאנעלע פאראיינען. לויטן אינטערנאציאנאלן געזעץ מוז אן אקופאציע-מאכט אנערקענען און סאנקציען-גירן די פון פריער עקסיסטירנדיקע אינסטיטוציעס און ארגאניזאציעס און ס'איז נישט נייטיק קיין ספעציעלע דערלויבענישן פאר זייער גארמאלער טעטיקייט. די פראגע איז צי דאס שפייל, וואס מיר האבן היינט אפגעטאן, וועט האבן א רעאלע באדייטונג.

וויקטאר שולמאן האט פארגעלייגט, אז וועגן דעם אויפטו פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט זאל מען צו וויסן געבן די לאקאלע טוערס פון די אנדערע סאציאל-ליסטישע פארטייען, דער "פולישער קאמיטעט" וועט לאזן וויסן די צענטראלע טוערס פון די דאזיקע פארטייען, זיי זאלן וואס שנעלער נאכטאן דעם בונדישן ביי-שפיל, פדי די פון בונד געשאפענע פאראיינען זאלן נישט זיין עפעס אן אויסנאם, נאר א טייל פון א פריער לעגאל-עקסיסטירנדיקער נעץ פון פראפעסיאנעלע פאר-איינען.

אין זיין עקספאזע האט וויקטאר שולמאן זיך אפגעשטעלט אויפן כאראקטער פון די געשאפענע פאראיינען און פון די, וואס וועלן געשאפן ווערן. ער האט זיך ארויסגעזאגט קעגן פארטיישע פאראיינען און פארן פרינציפ פון אומפארטיישקייט. די השפעה פון בונד דארף קומען דורך דעם, וואס בונדיסטן ווי פראפ. טוערס וועלן געווינען דעם צוטרוי פון די מיטגלידער און שטיין בראש פון די אנפירונגען, און דורך א פערזענלעך-פארטיישן קאנטאקט צווישן די טוערס פון די פאראיינען מיט דער פארטיי-אנפירונג וועט דורכגעפירט ווערן דער פארטיי-אינפלוס און די פארטיי-שטעלונג.

וויקטאר שולמאן האט זיך ארויסגעזאגט קעגן פאכפאראיינען און פאר גרויסע צענטראליזירטע פאראיינען, וועלכע זאלן ארייננעמען פארשיידענע פאכן פונעם געגעבענעם אינדוסטריע-צווייג און אנדערן די צענטראליזירטע פאראיינען "בראנ-זשע-פאראיינען". ער האט פארלאנגט, אז אין די פאראיינען, וואס זענען געקומען צום לעבן און אין די, וואס וועלן געשאפן ווערן, זאלן וואס שנעלער עטאבלירט ווערן צייטווייליקע אבער פאקטישע אנפירונגען פון מענטשן, וועלכע זענען פעיק צו זיין די בויערס פון א געגעבענעם פאראיין און צו ווערן די פירערס פונעם פאראיין. וויקטאר שולמאן האט פארגעלייגט, אז די שוין עקסיסטירנדיקע פאראיינען זאלן דעלעגירן צו צוויי חברים און ס'זאל געשאפן ווערן א צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראיינען, וואס זאל ווערן די אנפיר-אינסטאנץ פון די עקסיסטירנדיקע און פון די שפעטער געשאפענע פאראיינען. עס זאל וואס שנעלער גערופן ווערן א קאנפערענץ פון טוערס פון די פאראיינען און פאכן, אן ענלעכע ווי די, וואס איז פארגעקומען ביים אנהייב פון דער מלחמה, אויף וועלכער ס'איז געשאפן געווארן די בונדישע ווירטשאפט-אקציע.

ער האט אויך פארגעלייגט, אז די זיצונגען פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט

זאלן זיין פערמאנענטע, ווייניקסטנס א שעה יעדן טאג, נאכעמזאנען זאל איבערגע-  
געבן ווערן די פולמאכט אגזופירן און צו רעארגאניזירן די בונדישע ווירטשאפט-  
אקציע, כדי די מיטגלידער פונעם פארטייקאמיטעט זאלן האבן מער צייט פאר די  
טעטיקייטן, וואס די נייע באדינגונגען האבן געברענגט און וועלן מיט זיך ברענגען.  
וויקטאר שולמאנס עקספאזע האט ארויסגערופן א לעבהאפטע דעבאטע, געוויסע  
קאמיטעט-מיטגלידער האבן אויסגעדריקט זייער צווייפל, צי די האנדלונג פון שול-  
מאנען, צו שטעלן די דייטשישע אקופאציע-מאכט פאר פאקטן, איז געווען א ריכ-  
טיקע. אין פאל, אויב די רוסישע ארמיי זאל צוריק פארנעמען ווארשע, קענען די  
קאנסעקווענצן פון שולמאנס אויפטו זיין זייער ביטערע. א מיינונג איז אויך געווען,  
אז מיטן היינטיקן שריט האט דער בונד ארויסגעוויזן א טענדענץ זיך צו אידענטי-  
פיצירן מיט די טעאריעס און איינשטעלונגען פון די מענשעוויקעס-ליקווידאטארן,  
וועלכע האבן געפרידיקט מערווערטיקייט און פראריטעט פון א לעגאל-עקסיס-  
טירנדיקער ארבעטער-אינסטיטוציע איבער די אונטערערדישע פראפעסיאנעלע  
פאראיינען און פאליטישע פארטייען.

אגב-אורחא, איז פדאי צו פארצייענען, אז די אנדערע סאציאליסטישע פאר-  
טייען: ביידע פליגלען פון ס.ד.פ.ל. און פ.פ.ס.ל. לעוויצע, האבן זיך נישט געקווא-  
פערט שנעל נאכצוטאן דעם ביישפיל פונעם בונד. אין זייער האנדלונג האבן, צווישן  
אנדערע, די פריער דערמאנטע מאטיוון געשפילט א ראלע, און, לידער, האבן זיי  
פארשפערט מיטן אנהייבן זייער אקציע צו ארגאניזירן די לעגאלע פראפ. באווע-  
גונג אויף דער פוילישער ארבעטער-גאס, און צוליב דעם א סך פארלוירן אויפן  
חשבון פון דער פ.פ.ס.ל. רעוואלוציאנערער פראקציע ("פראקעס"), בעת דער בונד  
איז צוליב זיין טאקטיק גלייך געווארן דער העגעמאן פון דער פראפ. באוועגונג  
אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע.

פון די באריכטן, וואס זענען אפגעגעבן געווארן פון די ערשטע שריט צו שאפן  
די לעגאלע פראפאגאנדישע, האט זיך ארויסגעוויזן, אז עטאבלירט זענען געווארן  
6 פראפעסיאנעלע פאראיינען: נאָדל, לעדער, מעטאל, בוי, בעקער און דרוקער;  
אז אין צוויי פאראיינען, לעדער און מעטאל, איז די לאגע א באפרידיקנדיקע. ביי  
לעדער האבן זיך געשטעלט צו דער ארבעט א רייע פעיקע מענטשן: יוסף באסאק,  
שאַיע קאמאנשן-מאכער (ישעיה זאמבראווסקי), יחיאל ניימאן, דער קליינער יצחקל  
שוסטער און אנדערע. די אגארכיסטן זענען געווען צעטיילט צווישן זיך. אייניקע  
האבן זיך פארשריבן פאר מיטגלידער און דערקלערט, אז זיי וועלן ארגאניזירן דעם  
פאראיין. אנדערע, אויך מרדכי שוסטער, האבן זיך געהאלטן רעזערווירט. ביי די  
בעקערס און ביי די דרוקערס איז די לאגע געווען נישט קיין שלעכטע, אבער נישט  
קיין צופרידנסטעלנדיקע. נישט פויגלדיק איז אויך געווען ביי נאָדל און ביי בוי.  
יאנעק-יאנקעלעוויטש האט אויך זיך גענומען צו זיך דער אפטרופוס פון די צוויי  
פאראיינען. נאך דעם זעלבן אונט איז ער מיט מיר אוועק צו מרדכי שניידער (מרדכי

פייגמאן, וועלכער האט נישט לאנג געהאט זיך אומגעקערט פון א לענגערן אויפ-  
האלט אין טורמע, דערונטער אויך אין דער קאטארגע-טורמע אין אריאל, ווו ער איז  
געזעסן צוזאמען מיט וולאדימיר מעדעם, דזשערזשינסקי, אונשליכט, פריסטאר  
(דער שפעטערדיקער פרעמיער-מיניסטער פון פוילן) און אנדערע שפעטער בא-  
קאנטע קאמוניסטישע און פ.פ.ס.ישע פירערס און טוערס. מרדכי שניידער איז צוגע-  
צויגן געווארן צו דער ארבעט און איז לאנגע יארן געווען דער נאמינעלער פירער  
פונעם גרויסן נאדל-פאראיין אין ווארשע.

אין מיטן דער זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט איז אריינגעקומען  
אורעמל שטריקער. ער איז געקומען דירעקט פון שפיטאל און דערוויסנדיק זיך  
אין קיך, אז ס'קומט פאר א זיצונג, האט ער נישט געפרעגט קיין שאלות, איז אריין-  
געקומען און זיך אוועקגעזעצט, ווי דאס בענקל וואלט געווארט אויף אים, אדער  
ווי ער וואלט קיין מאל נישט געווען אפגעזונדיק פון דער געגעבענער אינסטאנץ.  
עטלעכע מינוט שפעטער האט ער אקטיוו זיך באטייליקט אין די דעבאטעס, אן א  
פארמעלער קאאפטאציע איז אורעמל שטריקער געווארן א מיטגליד פונעם ווארשע-  
ווער פארטיי-קאמיטעט און אנגעהויבן שפילן איינע פון די ערשטע פידלעך, זיין  
רעדנער-טאלאנט, זיינע ארגאניזאציע-פעיקייטן, פאליטישע און געזעלשאפט-  
לעכע דערפארונג, רעוואלוציאנערער טעמפעראמענט און ווארעמע חברישע באציאונג  
צו ארבעטער, איז געווען א ברכה פאר דער ווארשעווער ארגאניזאציע פונעם בונד  
און פאר דער ארגאניזירונג פון די יידישע ארבעטער אין ווארשע.

צום באדויערן האט זיך אורעמל שטריקער אין ווארשע נישט לאנג אויפגע-  
האלטן. עטלעכע וואכן שפעטער האט ער צוליב זיין געזונט-צושטאנד געמוזט זיך  
אומקערן אין שטעטל לאזשיץ. ערב דער אנטשטיינג פון דער פוילישער מלוכה איז  
אורעמל שטריקער ארויסגערופן געווארן קיין ווארשע איבערצונעמען א פירנדיקן  
פאסטן, אויפן וועג זיך אפגעשטעלט אין שעדלעץ, ארויסגעטראטן אויף א מיטינג,  
געקריגן א בלוטשטורץ און געשטארבן. מיט זיין טויט האט די יידישע ארבעטער-  
באוועגונג אין פוילן פארלוירן איינעם פון די טאלאנטפולסטע און קאלירפולסטע  
רעוואלוציאנער-אקציאליסטישע ארבעטער-טוערס.

די אקציע צו ארגאניזירן די לעגאלע פראפעסיאנעלע פאראיינען אויף דער  
יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע האט אנגענומען א ברייטן פארנעם. מיט יעדן  
טאג זענען צוגעצויגן געווארן פרישע מענטשן צו דער ארבעט. מענטשן זענען  
געקומען און געאנגען, געקריגן אינסטרוקציעס און געבראכט אינפארמאציעס, און  
ס'זענען געמאכט געווארן פיבערהאפטע צוגרייטונגען צו א קאנפערענץ פון פאר-  
שטייערס פון פאראיינען און פאכן.

די בונדישע ארבעטער-קיך אויף קארמעליצקע 9 איז געווארן די הויפט-  
קווארטיר פונעם בונדישן אקטיוו מיט וויקטאר שולמאן ווי שטאבשעף.

## דעמאנסטראציעס קעגן דער יידישער גמינע

אין איינעם פון די סאמע ערשטע טעג פון דער דייטשישער אָקופאַציע פון וואַרשע, זומער 1915, האָבן מאַסן יידישע אַרבעטער און אַרעמע פּאָלקסמענטשן זיך פאַרזאַמלט אויף גושיבאַווסקע-גאַס פאַר דער געביידע פון דער יידישער גמינע און פאַרלאַנגט הילף. אויף צו מאַרגנס האָט זיך די דעמאָנסטראַציע איבערגעזאָרט מיט אַ פיל גרעסערער באַטייליקונג. דאָס זענען געווען טיפּיש-טיכישע דעמאָנסטראַציעס, פון קיינעם נישט אַרגאַניזירט און פון קיינעם נישט אָנגעפירט.

געווען איז עס אין אַ פאַרמיטאָג. אין דער בונדישער אַרבעטער-קיך זענען אַרבעטער געקומען און מיטגעטיילט, וואָס ס'קומט פאַר פאַרן בנין פון דער יידישער גמינע. צום גליק זענען אינעם קיכלאַקאַל אָנוועזנדיק געווען די וויכטיקסטע צו יענער צייט פירנדיקע בונדישע טוערס און אויך וויקטאָר שולמאַן. אַוורעמל שטריקער, דערהערנדיק די ידיעה האָט אַ געשריי געטאָן: „חברים, וואָס זיצן מיר דאָ, ווען אַרבעטער דעמאָנסטרירן? ... קומט, חברה!“ צוזאַמען מיט אים זענען אַוועק אויך די אַנדערע בונדישע טוערס, באַגלייט פון עטלעכע צענדלינג אַרבעטער-קאַנסומענטן.

ווען מיר זענען אָנגעקומען אויף גושיבאַווסקע, איז די גאַס געווען געפאַקט מיט הונדערטער מענטשן. אויף אימפּראָוויזירטע טריבונעס זענען געשטאַנען און גערעדט דער אַנאַרכיסט מרדכי שוסטער און דער מיר דעמאָלט נאָך אומבאַקאַנטער אַוורעמל פּשישווע-בייגער (אַברהם ראַטשפּאַן).

אַוורעמל שטריקער האָט מיט די עלנבויגנס זיך דורכגעשלאָגן אַ וועג, אַרויפ־געכאַפט זיך אויף אַ מיסטקאַסטן און אָנגעהויבן רעדן. דערזעענדיק אַוורעמל שטריקער האָט אַברהם ראַטשפּאַן אויפֿגעהערט צו רעדן און ביסלעכווייז האָט אַוורעמל שטריקערס קלאַנגפולע שטים פאַרהילכט דאָס מאַטאָווע קול פון מרדכי שוסטער, וואָס איז געווען מער צוגעפאַסט פאַר אַ געשלאָסענער פאַרזאַמלונג אָדער פאַר אַ היימישער דיסקוסיע, ווי פאַר אַן עפנטלעכן גאַסן-מיטינג. דער עולם האָט זיין אויפֿ-מערקזאַמקייט געווענדט צו די רייד פון אַוורעמל שטריקער.

פאַרענדיקט האָט אַוורעמל שטריקער זיין רעדע מיט פאַלגנדיקע ווערטער: „דער בונד, דער וואַרשעווער קאָמיטעט פון בונד, איז גרייט צו נעמען אויף זיך די אויפגאַבע צו פירן אייער קאַמף ביז צו אַ זיג. זענט איר איינשטימיק, אָ דער בונד זאָל זיין אייער פירער און וועגווייזער?“ אַ וואָלד מיט הענט האָט זיך אַ הייב געטאָן — און דער בונד איז געוואָרן דער אָנפירער פון אַן אַקציע קעגן דער יידישער גמינע פאַר הילף פאַר דער מלחמה-געליטענער יידישע אַרבעטערשאַפט אין וואַרשע.

אַוורעמל שטריקערס רעדע איז אין יעדן פרט געווען אַ גלענצנדיקע. די פאַרעם, דער אינהאַלט און די שפּראַך זענען געווען צוגעפאַסט צו דער געגעבענער שטימונג.

און צום געגעבענעם עולם. גערעדט האָט ער נאָטירלעך, אָבער נישט ווילגאר, וועגן די סיבות, וואָס האָבן די מאַסן באַווויגן צו דעמאָנסטרירן און צו פאַדערן הילף. ער האָט גערעדט נישט אויף אַן אופן, וואָס רייצט די נידעריקע און פרימיטיווע אינ-סטנקטן, נישט אינעם נוסח און סטיל פונעם לאַדזשער בונדישן טוער פראַנץ לאַזער, וועמענס רעדנער-באַגאָז אויף פאַרזאַמלונגען איז באַשטאַנען פון אַזאַ לשון: „פעטע יאָכעלעך, געפילטע מעגעלעך, גענדזענע פופיקלעך, געבראַטענע קאַטשקעלעך און זיסע צימעסלעך עסט די בורזשואַזיע, אָבער קאַפּפלייש עסט דער פראַלע-טאַריאַט“. אַוורעמל שטריקערס רעדן האָט געהערט צו דער קאַטעגאָריע, וואָס דער-הייבט דעם צוהערער, באַגייסטערט און סטימולירט צו באַוווסטזיניקע טאַטן.

דאָס איז געווען די ערשטע יידישע מיטינג-רעדע, וואָס כ'האָב אין מיין לעבן געהערט, און דעם גוטן טעם פון דער רעדע פיל איך נאָך איצט בעט כ'שרייב די שורות. מיט אַ צייט שפעטער איז מיר אַ סך מאָל אויסגעקומען אין בערלין צו הערן רעדן דעם בערלינער אַרבעטער-טריבון פאַול האַפּמאַן, און דער נוסח און סטיל פון האַפּמאַנס רעדן איז געווען אַן ענלעכער ווי פון אַוורעמל שטריקערס רעדע פאַר דער דעמאָנסטרינדיקער מאַסע פאַר דער געביידע פון דער יידישער גמינע, און כ'פלעג זיך שפּאַסיק פרעגן: ווער ביי וועמען האָט גענומען דעם סטיל און נוסח פון די רעדעס אויף עפנטלעכע מאַסן-מיטינגען: אַוורעמל שטריקער ביי פאַול האַפּ-מאַן אָדער פאַול האַפּמאַן ביי אַוורעמל שטריקער. כ'בין זיך מודה, אַז די דערמאָנטע רעדע פון אַוורעמל שטריקער און די רעדעס פון פאַול האַפּמאַן האָבן געהאַט אַן אומדירעקטע השפּעה אויף מיינע שפעטערדיקע אַרויסטרעטונגען אויף מאַסן-מיטינגען און פאַרזאַמלונגען.

נאָכן באַקומען דעם מאַנדאַט פון דעם דעמאָנסטרינדיקן עולם זענען אַוורעמל שטריקער און אַנדערע מיטגלידער פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, אין דער באַגלייטונג פון אַ גרעסערער צאָל דעמאָנסטראַנטן, אַריין אין לאַקאַל פון דער גמינע, אין לאַקאַל האָט זיך נישט געפונען קיינער פון די דאָזערעס. אַוורעמל האָט די גמינע-באַאָמטע איבערגעגעבן אַ פאַראַרדענונג, אַז אויף מאַרגן 10 אַ זייגער אין דער פרי זאָלן די דאָזערעס זיך געפינען אין דער גמינע, אין קעגנפאַל וועלן זיי פון זייערע ווייניגנען געבראַכט ווערן אויף טאַטשקעס.

די דראָנג געבראַכט צו ווערן אויף אַ טאַטשקע פאַרלאַנגט אַ שטיקל פירוש: שוין פון די פריסטע יאָרן פון די אַרבעטער-קאַמפּן אין פוילן איז איינע פון די קאַמפּסטיטלעך געווען דאָס אַרויספירן אַ פאַרהאַסטן מיסטער, אינזשעניר אָדער פאַבריקאַנט אויף אַ טאַטשקע מיט אַ זאָק איבערן קאַפּ. דאָס איז געווען אַן אויסערסט דראַסטישער קאַמפּסטיטל און פאַרמאָגט די העכסטע מאָס פון פאַראַכטונג. איינער, וואָס איז אַרויסגעפירט געוואָרן אויף אַ טאַטשקע, איז אַפילו אין די קרייזן פונעם באַזיצנדיקן קלאַס באַטראַכט געוואָרן ווי אַ מענטש אַן געוויסן, ווי אַ שטיק גבלה, צו וועלכן מען דאַרף זיך באַציען מיט פאַראַכטונג. נישט איין פאַל איז געווען, אַז

אינער, וואס איז ארויסגעפירט געווארן אויף א טאטשקע, איז פון חרפה באגאנגען זעלבסטמאָרד.

פון מיינע יונגע יאָרן געדענק איך אַ פּאַל — דאָס איז שוין געווען אין די יאָרן נאָך דער פאַרשפּילטער רעוואָלוציע פון 1905 — ווען אַ מייסטער פון נאַרבלינס מעטאַל־פאַבריק איז ארויסגעפירט געוואָרן אויף אַ טאטשקע מיט אַ זאק איבערן קאַפּ און דערנאָך איז ער באַגאנגען זעלבסטמאָרד. ווען כ'בין אין 1962 געווען אין ישראל האָב איך פאַרבעטן אויף אַ באַגעגעניש אַ באַקאַנטן, אַן אַלטן קאָמוניסט און אַ געוועזענעם טוער צווישן די לעדער־אַרבעטער אין וואַרשע, געקומען איז ער צו דער באַגעגעניש אַ באַצירטער מיט מעדאַלן, וואָס ער האָט באַקומען אין פוילן. די געמיינזאַמע באַקאַנטע, געקומענע פאַר אים און נאָך אים פון פוילן קיין ישראל, האָבן מיר אויסגערעדט מיין פאַרבעטן דעם דערמאָנטן באַקאַנטן צו זיך אין האַטעל אויף „אַ טרינק און אַ שמועס“. „דו וויסט נישט — האָבן זיי צו מיר געטענהט — די אַרבעטער פון דער פאַבריק, וווּ ער איז געווען אַ פאַרוואַלטער, האָבן אים דאָך ארויסגעפירט אויף אַ טאטשקע“.

דאָס דראָען מיט ברענגען צו פירן די דאָזאַרעס אויף טאטשקעס האָט געמיינט, אַז די דעמאָנסטראַציעס און די בונדישע אָנפירערשאַפט זענען גרייט אָנצווענדן די מאַקסימאַלסטע קאָמפּסמיטלען ביים צווינגען די דאָזאַרעס פון דער ייִדישער גמיינע צו פאַרהאַנדלען דעם ענין הילף פאַר די, וואָס זענען געבליבן אַן מיטלען צום לעבן.

נאָכן פאַרלאָזן דעם גמיינע־לאַקאַל האָט אַוורעמל שטריקער אָפּגעגעבן די פאַר־זאַמלע אַ באַריכט און גערופן די דעמאָנסטראַנטן זיך צו פאַרזאַמלען אויף צו מאָרגנס 10 אַ זיגער אין דער פרי.

אויף דער זיצונג פונעם וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד, וואָס איז פאַרגעקומען אין דעם זעלבן פאַרנאַכט, איז באַהאַנדלט געוואָרן דער פאַרלוף פון די צווייטאַגיקע דעמאָנסטראַציעס, די פאַדערונגען, וואָס דאַרפן אַרויסגעשטעלט ווערן, און ווי ווייט ס'קענען זיין די פשרות. ס'איז אויך אויספלאַגירט געוואָרן די טאַקטיק פאַרן קומענדיקן טאָג.

צו דער דערמאָנטער זיצונג איז אויך גאַנצעמאָן איינגעלאָדן געוואָרן. זיין הילף איז אין דעם פאַל געווען מער ווי נייטיק. די שטימונג פון די קאָמיטעט־מיטגלידער איז געווען אַ האַפּערדיקע, דער פאַקט, וואָס די דעמאָנסטראַנטן האָבן אַן רעזער־וואַציעס און מיט ענטוואַזאָם איבערגעגעבן דעם בונד די אָנפירערשאַפט פון זייער קאָמף, און דער פאַקט, וואָס זינט דער פאַרשפּילטער רעוואָלוציע פון 1905, איז דער בונד אַרויסגעטראָטן אין דער געזעלשאַפטלעכער עפּנטלעכקייט ווי „בונד“ און נישט אונטער קיין פּסעוודאָנים — האָט ביי די קאָמיטעט־מיטגלידער און ביי וויקטאָר שולמאַנען אַרויסגערופן געפילן פון העכסטער פרייד.

אַבער אויך אַ געפיל פון באַמרוי־קונג: אין יעדנס געמיט האָט געגריזשעט

א געוויסע מורא פאר דעם קומענדיקן. צי וועט זיך, און ווי אזוי וועט זיך, איינגעבן די אונטערנעמונג, וואס בונד האט אויף זיך גענומען דורכצופירן. געשטעלט האט זיך אויך די פראגע, וואס וועט געשען מיט די יעניקע, וועלכע זענען נישט קיין ארבעטער. בונד קען דאך נישט נעמען אויף זיך די ראלע פון אלעמענס פארזארגער. ער קען דאך רעדן און האנדלען נאר אין נאמען פון די יידישע ארבעטער און זייערע אינטערעסן קען ער פארטרעטן.

צו מארגנס אין דער פרי איז דער בונדישער אקטיוו מיט וויקטאר שולמאנען בראש אַוועק צו דער יידישער גמינע. די גושיבאָוסקע-גאס איז שוין געווען געפאקט מיט הונדערטער דעמאָנסטראַנטן. די בונדישע פירערשאַפט איז אויפגענומען גע-וואָרן מיט אַן אויסערגעוויינלעכן ענטוואָוס.

אָווערמל שטריקער האָט געפונען זיין נעכטיק מיסטקעסטל און גערעדט צו די פאַרזאַמלטע וועגן די קומענדיקע פאַרהאַנדלונגען מיט דער גמינע. ער האָט פאַר-געלייגט די פאַדערונגען און אַ צעטל פון אַ דריי צענדלינג מיטגלידער פונעם אַקציע-קאָמיטעט, וועלכער דאַרף רעפּרעזענטירן די דעמאָנסטרינדיקע מאַסע און רעדן אין איר נאָמען. ער האָט פאַרגעלייגט דורך אַן אַפּשטימונג צו אַקצעפּטירן די פאַדערונגען און דעם צוזאַמענשטעל פונעם אַקציע-קאָמיטעט. מיט גרויס בייפאַל האָבן די פאַרזאַמלטע דאָס אַקצעפּטירט.

דער אַריינגאַנג אין דער גמינע-געביידע איז געווען פאַרבלאָקירט דורך אַ גרעסערער גרופּע „בירגער-מיליץ“ מיט אַן עלטסטן „פּושאַדאָוויק“ בראַש. צווישן די מיליציאַנטן האָבן זיך אויך געפונען אַ צאַל יידן. נאָכעמזאָן האָט דעם פּושאַדאָוו-ניק אויפגעקלערט די סיבות פון דער דעמאָנסטראַציע און די ראלע וואָס די פאַר-שטייערשאַפט האָט דורכצופירן מיט די דאָזאַרעס פון דער גמינע און געפרעגט אים, צי די מיליץ קלייבט זיך צו שפּילן די ראלע פון דער געוועזענער צאַרישער פּאָליציי און זשאַנדאַרמערע. ער האָט געוואָרנט, אַז אויב די מיליץ וועט נישט גלייך אָפּטרעטן און מאַכן פריי דעם אַריינגאַנג, נעמט בונד אַראָפּ פון זיך יעדע פאַראַנטוואָרטלעכקייט און די קאַנסעקווענצן פאַר אים און פאַר די מיליציאַנטן קענען זיין גאַנץ פאַסקודנע. דער פּושאַדאָוויק האָט אָפּגעגעבן אַ מיליטערישן סאַלוט, געהייסן די מיליציאַנטן מאַכן אַ שפּאַלער, און דער אַקציע-קאָמיטעט און אַ צאַל דעמאָנסטראַנטן האָבן אַריינגע-מאַרשירט אין לאַקאַל פון דער גמינע, ווי דורך אַ טרוימף-טויער.

אין דער גמינע זענען קיין דאָזאַרעס נישט געווען. די דעלעגאַציע איז אויפגע-נומען געוואָרן דורך איינעם פון די ברידער קעמפּנער, אַ באַרימטער עקאָנאָמיסט, איינער פון די זיילן פון דער עקסטרעמער אַסימילאַציע און אַ מיטאַרבעטער פון דעם אַסימילאַטאָרישן אַרגאַן אין פּויליש „איזאַעליטאַ“. אין געזעלשאַפטלעכע ענינים איז קעמפּנער באַקאַנט געווען ווי אַ ליבעראַל. נאָך אַ קורצן שמועס האָט קעמפּנער געשיקט שליחים צו די דאָזאַרעס, און אין גיכן זענען עטלעכע פון זיי אָנגעקומען. די פאַרהאַנדלונגען מיט די דאָזאַרעס און מיט קעמפּנערן זענען געווען לאַנגע



און שווערע. מ'האט געדארפט אויספרעסן אויך א רייע פארמעלע און יורדישע אספעקטן. דער אפיציעלער בריוו, וואס די גמינע האט געהאט געשיקט צו דער בונדישער ארבעטער-קיך פאר פסח 1915, וועגן דער פסחדיקער באשפיוונג פון די קיך-קאנסומענטן, האט געשפילט א גרויסע ראלע און לייכטער געמאכט דאס באזיי-טיקן די פארמעלע שוועריקייטן. דער רעזולטאט פון די פארהאנדלונגען איז געווען, אז די גמינע האט זיך מתחייב געווען צו אסיגנירן פאר דער בונדישער ווירטשאפט-אקציע א באדייטנדיקע חודשלעכע סובסידיע און קעמפנער זאל האבן די פינאנציעלע קאנטראל איבער דער פארווענדונג פון די גמינע-געלטער.

אין דער גאנצער צייט פון די פארהאנדלונגען איז דער עולם דעמאנסטראנטן געבליבן אויפן פלאץ. יוסף באסאק האט אנגעפירט מיטן ארויסשיקן רעדנערס, וועלכע האבן די דעמאנסטראנטן געהאלטן אינפארמירט וועגן גאנג פון די פארהאנדלונגען. ווען די פארהאנדלונגען זענען געווען פארענדיקט, האט אווערמל שטריי-קער געהאלטן א רעדע וועגן אפגעהאלטענעם זיג און גערופן די ארבעטער צו רעגיסטרירן זיך אין די לאקאלן פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען. דער ענטוואקס פון די דעמאנסטראנטן איז געווען א גרויסער. נאך גרעסער איז געווען די פרייד פונעם בונדישן פארטיי-אקטיוו און ביי די מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

דער אפגעהאלטענער נצחון האט געברענגט מיט זיך וויכטיקע רעזולטאטן און אימפליקאציעס: די לאקאלן פון די שוין עקסיסטירנדיקע פאראייניגען זענען באלא-גערט געווארן פון אפליקאנטן פאר מיטגלידער און א שטויס געטאן די שאפונג פון א רייע פראפעסיאנעלע פאראייניגען: טעקסטיל, באשפיוונג, האלץ, לעדער-גאלאנ-טעריע, פאפיר. דער פראפעסיאנעלער פאראיין איז געווארן א שם-דבר, געווארן א מאסן-ארגאניזאציע. דאס צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראייניגען האט געקריגן דאס מאראלישע און פאליטישע רעכט צו רעדן אין נאמען פון טויזנטער יידישע ארבעטער.

הגם די אבסאלוטע מערהייט פון דער מיטגלידערשאפט פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען איז לכתחילה נישט געקומען צוליב דירעקטע פראפאגאנדישע סיבות און אינטערעסן. נאר צוליב שטיצע, און ווי געוויסע ציניקער האבן זיך אויסגעדרוקט, צוליבן "קרופניק", און שפעטער, ווען די פראפעסיאנעלע פאראייניגען האבן זיך פאר-פעסטיקט און זענען בהדרגה איבערגעגאנגען צו מער דירעקטע פראפ. טעטיקייט, זענען פון די ערשטע פארשריבענע מיטגלידער זייער א סך ארויסגעפאלן — איז דאס מאסנווייזע פארשריבן זיך פאר מיטגלידער פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען ווי א רעזולטאט פון דער געוועזענער אקציע קעגן דער גמינע, געווען דער יסוד פון דער מאסן-באזע פאר דער פראפ. באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע.

א דאנק דער באקומענער גמינע-סובסידיע האט די בונדישע ווירטשאפט-אקציע געקריגן שוונג און פארנעם. דער ברויטפארטייל איז פילפאכיק פארגרעסערט גע- וואָרן. ממש איבער נאכט איז געשאפן געוואָרן נאָך אַ קיך אויף דזשעלנע 33, וואָס איז שפעטער איבערגענומען געוואָרן דורכן דרוקער-פאראיין און דערנאָך — ווידער פון בונד. אַ קיך און אַ ברויטפארטייל איז געשאפן געוואָרן אין דער פארשטאט פראַגע. אויך איז אַרגאניזירט געוואָרן אַ צאָל קראַמען פון אַ קאנסום-קאָאפּעראַטיוון כאַראַקטער און אַ קאָאפּעראַטיווע בעקעריי.

דער גרויסמיסטער פון דער רעאָרגאניזירטער בונדישער ווירטשאפט-אקציע, דער, וועלכער האָט פאראייניקט פאָנטאזיע מיט ווירקלעכקייט, אידעיש-קאָאפּעראַ- טיווע איינשטעלונג אויף אַ פראַקטישן יסוד, און געשאפן ווירטשאפטלעכע אינסטי- טוציעס און אַרגאניזאציעס, וואָס האָבן געדינט ווי אַ מוסטער פאַר אַנדערע סאַציאַ- ליסטישע פאַרטייען, פאַר ס.ד.פ.ל. און פ.פ.ס.ל.עוויצע — איז געווען וואָלדיסלאָוו נאָכעמזאָן. צום אומגליק און צום גרויסן ווייטיק, איז נאָכעמזאָן, דער מענטש מיטן שטאַלענעם ווילן, קלוגן קאַפּ, אומאויסשעפּלעכער ענערגיע און ממש געניאַלע אַרגאָ- ניאַזאציעלע פעיקייטן, געווען אַ פראַוואַקאָאָר, איינער פון די גרעסטע און העס- לעכסטע פראַוואַקאָאָרן אין דער געשיכטע פון בונד.

די אומרויקייט, וואָס האָט באַהערשט דעם אָנפירנדיקן בונדישן פאַרטיי-אַקטיוו צוליב דעם נישט-אַרבעטער-עלעמענט אין די דעמאָנסטראַציעס קעגן דער גמינע, האָט זיך אַריסגעוויזן פאַר באַרעכטיקט.

דער דאָזיקער עלעמענט האָט געהאַט טענות, אַז בונד האָט אים פאַרראָטן. די אויפקלערונג מצד בונד, אַז אויף די דעמאָנסטראַציעס האָט דער בונדישער וואָרט- זאָגער אַוורעמל שטריקער קלאָר און דייטלעך דערקלערט, אַז בונד פאַרטרעט און וועט פאַרטרעטן נאָר און אויסשליסלעך די אַרבעטער, און נישט קיין שום אַנדערע גרופּעס און שיכטן פון דער באַפּעלקערונג, האָט נישט געהאַט קיין פּעזול. די פאַר- צוויפּלטע אַרעמע מענטשן, ס'רוב קליינהענדלערס, וועלכע זענען מצד דעם בונד געשיקט געוואָרן צו דער גמינע און די גמינע האָט זיי געשיקט צום בונד, האָבן אין זייער פאַרצווייפלונג אויסגעלאָזט זייער צער און צאָרן קעגן בונד, באַשולדיקט בונד אין פאַראַט און באַשאַנקען דעם בונדישן אַקטיוו מיט די זידל-עפּיטעטן: פאַררעטערס, זשוליקעס אד"גל.

קיין נחת האָט דער בונדישער אַקטיוו און די בונדישע אַרגאניזאציע פון וואַרשע פון די אַנטי-בונדישע אַריסטערעטונגען פונעם נישט-אַרבעטער-עלעמענט נישט געהאַט, און פאַרן בונדישן פאַרטיי-אַקטיוו האָט זיך געשטעלט דאָס פראַבלעם: פאַרטיי-קלאַס-פאַלק, אַ פראַבלעם, וואָס האָט געקריגן זיך ערשטע און ערנסטע באַהאַנדלונג מיט אַ צייט שפעטער, ווען אויפן טאַג-אַרדענונג פון דער וואַרשעווער בונדישער פאַרטיי-אַרגאניזאציע האָבן זיך קאָנקרעט געשטעלט די לייזונג פון ענינים פון אַ נאַציאָנאַליידישן כאַראַקטער.

## א טראגעדיע

א פאגראם...

א רעוואלט פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיך אויף קארמעליצקע 9, וואס האט זיך פארוואנדלט אין א פאגראם לויט אלע פאגראם-כללים: א פרוו צו ממיתן די קיך-פארוואלטערין, צעשלאגן די קיך-אנגעשטעלטע, אויסהאקן שויבן, דעמאלירן מעבל און קיך-איינריכטונגען, אויסגיסן אויף דער פאד-לאגע די נישט דערקאכטע געקעכצן פון די טעפ, צעפלינדערן דאס ברויט פון ברויט-פארטייל און די רויע פראדוקטן פון שפייזקאמער — א פאגראם מיט אלע קלי-פערלעך.

דאס אומגליק איז געשען אין א שבת אין דער פרי, אין די ערשטע טעג פון דער דייטשישער אָקופאַציע, זומער 1915 — אין די יום-טובֿ-טעג פון די בונדישע פארטיי-נצחונות.

ווען כ'בין אָנגעקומען אין קיכלאָקאַל, ווי תמיד דורך דער הינטערשטער קיך-טיר, איז דאָס פאָגראַמירן די קיך אָנגעגאַנגען אין פולן טעמפּאַ. א שוידערלעך בילד האָט זיך פאַר מיינע אויגן אַנטפלעקט: פרויען-געזיכטער, צעקרימטע פון פעס, פינקלדיקע אויגן פון האָס, הענט האָבן געפלינדערט און צעשטערט, א געפילדער פון היסטעריזירטע פרויען, א ספּאַזמאַטיש געוויין פון צוויי יונגע מיטאַרבעטערניס: פון דער מיטלזווקסיקער, ברייטפלייציקער און פיזיש קרעפקער באַלבינאַ און פון דער קליינער, פיליגראַן-צאָרטער יוסטינקע, וועלכע זענען אין קיכלאָקאַל פאַר-בליבן די איינציקע פון גאַנצן פערסאָנאַל.

דאָס געזעענע בילד, וואָס דער קאַשמאַרסטער חלום וואָלט נישט געקענט אויס-טראַכטן, האָט מיך ווי פאַראַליזירט. און ווי מיט הונדערט האַמערס געקלאַפט אומ-ריטמיש, אומהיימלעך און אומאויפהערלעך אין מיין קאָפּ מיט אַן אייך-און-איינציק וואָרט: שרעקלעך. ווען כ'בין געקומען צו זיך, האָב איך זיך מיט אימפעט אַ לאַז געטאַן אין דעם פרויען-געדערענג און געשריגן: „וואָס טוט איר, וואָס טוט איר?!“ אַ היסטעריזירטע פרוי האָט צו מיר אַ בריל געטאַן: „דאַרמאַדניק, מ'עט אייך באַלד אַראָפּטראָגן אין אַ שוואַרץ ליילעך“. אַ צווייטע האָט מיט איר עלנבויגן מיך מיט קראַפט אַ שטויס געטאַן אין דער ברוסט און כ'בין געפאַלן אין דעם שמאַלן קאַרידאָרל, וואָס האָט געפירט פון דער קיכטיר צו די אינערלעכע צימערן. אַ פאַר-ווייטיקטער פונעם געזעענעם בילד האָב איך זיך אַוועקגעזעצט אויף דער ערד אין אַ ווינקל פון קאַרידאָר, פאַרשטעלט דאָס פנים מיט די הענט און געוויינט: געוויינט מיט אַ געוויין פון אַ הילפלאָזן מענטשן, וועלכער שטייט צוקאַפּנס און קוקט זיך צו, ווי זיינס אַ נאָענטער גייט אויס אין יסורים און ער קען אים מיט גאַרנישט העלפן. ווי לאַנג כ'בין אַזוי געזעסן — ווייט איך נישט. צו מיר זענען דערגאַנגען ווערטער. אויף אַ באַנק איז געשטאַנען אַברהם ראָטשפּאַן און גערעדט, געשריגן אויף

די העכסטע טענער, און נישט די פרויען-פאָרגאָמירערס, און נישט מיד, האָבן זיינע ווערטער געריט.

פלוצעם זענען צו מיר דערגאנגען שטילע קלאנגען פון אַ פרויען-שטים, וועלכע האָבן זיך פאָרמירט אין ווערטער, גערעדטע אין פויליש, און מיט יעדער סעקונדע ממש ווי פון אַ פישוף באַהערשט די צעבונטעוועטע פרויען, דאָס בילד האָט זיך געביטן ווי ביי אַ סצענישער פאָרשטעלונג: פרויען האָבן געלאָזט זייערע קווישלעך און בהלהדיק אַנטלאָפן. אַנדערע האָבן מיט ציטערדיקע הענט אַרויסגעלייגט פון זייערע טאַרבעס און קיישלעך די צעפלינדערטע פראָדוקטן, די געזיכטער האָבן זיך באַדעקט מיט פלעקן פון חרפה, אויגן האָבן זיך אַראָפּגעלאָזן פון בושה, און ס'איז אויסגעבראָכן אַ געיאָמער פון עטלעכע צענדלינג פרויען, וואָס האָט דאָס האַרץ צעריסן. טייל פרויען זענען געוואָרן היסטעריש, געקלאָפט זיך מיט די הענט אין די הערצער און געריסן שטיקער פון די געזיכטער — אַ בילד, וואָס די פאַנטאַזיע פון אַ געניאַלן מאָלער וואָלט נישט אומשטאַנד געווען צו ברענגען אויפן לייזונט.

די רעדנערין מיט דער צויבער-שטים, וואָס האָט געצוימט די צעבונטעוועטע פרויען און זיי צוריק פאַרוואַנדלט אין ליידנדיקע האַרציקע מאַמעס און שוועסטער, איז געווען זאָשקאַ אונשליכט, זי איז גראַד אַנגעקומען אין אַן אַפּיציעלער שליחות, האָט געטראָפּן דעם פאָרגאָם-צושטאַנד, אַוועקגעשטעלט זיך אויף אַ באַנק און גערעדט ווערטער, וואָס זענען איר געקומען פון האַרץ אין מויל אַריין.

געפונען האָט מען מיד אַ פאַרחלשטן, ווען כ'בין געקומען צו זיך, בין איך געווען אין פאַרוואַלטונג-צימער, לעבן מיר איז געשטאַנען דער פעלדשער ראָזענ-באָם און די ערשטע ווערטער, וואָס כ'האָב דערהערט, זענען געווען: „ס'וועט אים גאָרנישט זיך, לאָזט אים אַ ביסל זיך אַפרוען“.

מיט יעדער מינוט איז דער קיכלאַקאַל געוואָרן פולער, דער חורבן איז געווען, ווי נאָך אַ פאָרגאָם, די שטימונג פון די אַנוועזענדיקע — אַ געדריקטע און אַן איכהדיקע, נאָכעמאָן איז געווען דער ערשטער, וואָס האָט זיך אַריענטירט אין דער סיטואַציע און מיט זיין כאַראַקטעריסטישן אויטאָריטעט-סטיל אַ באַפעל געגעבן: „אַרויסהענגען אַ צעטל, אָן צוליב טעכנישע סיבות איז די קיך נישט טעטיק“, ער האָט אַרגאַניזירט אַ בריגאַדע צו ברענגען דעם לאַקאַל צוריק אין אַרדענונג. צוויי טעג שפעטער האָט די בונדישע אַרבעטער-קיך אויף קאַרמעליצקע 9 ווידער נאָרמאַל פונקציאָנירט.

פאַר וואָס איז דאָס געשען? ווי אַזוי איז דאָס געשען?  
די דאָזיקע פראָגעס זענען נישט אַראָפּ פון די ליפּן פון די, וואָס האָבן געהאַט אַ שייכות מיט דער בונדישער ווירטשאַפט-אַקציע.  
סטיכישע פאַלקס-אויסבראָכן, אין אַ גרעסערן, צי אין אַ קלענערן פאַרנעם, פאַלן נישט אַראָפּ פונעם הימל, זיי זענען אַ פועל-יוצא פון אַן אַנגעזאַמלטער אומצופרידן-

קייט. דער אויסבראך איז גאנץ אפט א רעזולטאט פון א צופעליקער קלייניקייט, וואס צינדט אונטער, ווי א ברענענדיק שוועבעלע, אן אפענעם פולווערפאס.

די בונדישע ווירטשאפט־אקציע, מיט איר היסטארישער פונקציע, און טראץ דער איבערגעגעבנקייט פון אירע פירערס און טוערס, האט פארמאגט אין זיך שטארק פאר אומצופרידנקייטן. די קאנסומענטן זענען געווען צו הונגעריק, אז די הילף, וואס זיי האבן געקריגן פון די בונדישע הילף־אינסטיטוציעס זאל זיי און זייערע פאמיליעס קענען באפרידיקן. דער רוב מנין פון די קאנסומענטן זענען דאך נישט באשטאנען פונעם סאציאליסטישן ארבעטער־אוואנגארד, נאר פון פשוטע ארבעטער און פון זייערע פרויען. רייבונגען און צוזאמענשטויסן צווישן די קאנסומענטן מיט דער אנפירערשאפט און מיטן קיך־פערסאנאל האבן נישט געפעלט.

איך אליין, ווי דער פארוואלטער פונעם ברויטפאקטארי, בין נישט איין מאל געווען אן אביעקט פאר און פון אומצופרידנקייט. נישט איין מאל אפילו פון שארפע ווערטער־צוזאמענשטויסן. די אנפירערשאפט ווי א גאנצע, און יעדער פון די טוערס באזונדער, האט זיך אבער באמיט צו ווירקן בארויקנדיק, צו דערקלערן, צו געבן צו פארשטיין און צו מינימיזירן די קאנפליקטן און אנצוהאלטן די מאקסימאלסטע חברשאפט און פריינדשאפט.

די דאזיקע טאקטיק, א נאטירלעכע פאר א פראלעטאריש־סאציאליסטישער אינ־סטיטוציע, האט געברענגט געהעריקע רעזולטאטן. פון מיין אייגענער דערפארונג האב איך געוואסט פון נישט איין פאל, אז נאך א צווישנרייד, און אפילו נאך א מחלוקה, זענען ארבעטער־קאנסומענטן, באזונדערס פרויען־קאנסומענטן, געקומען און זיך פארענטפערט, און נישט איין מאל אפילו זיך געוויזלט און געקייבעצט וועגן דעם פארגאנגענעם צוזאמענשטויס. כ'קען מיט דער פולער אחריות פעסטשטעלן, אז טראץ די פארשיידענע פאלן פון קריגערייען און צוזאמענשטויסן האט דער פער־סאנאל, דער אנפירנדיקער ווי דער טעכנישער, גענאסן מצד די קאנסומענטן א געהעריקן רעספעקט און אפילו ליבע. אן אויסנאם זענען געווען דריי מענטשן: יוסף באסאק, נאכעמזאן און די קיך־פארוואלטערין.

יוסף באסאק איז געווען דער הויפט־פארוואלטער פון דער בונדישער ווירט־שאפט־אקציע. קיין דירעקטע קאנפליקטן מיט די קאנסומענטן האט יוסף באסאק נישט געהאט. אבער געמורמלט האט מען, אפילו אין די פארטיי־קרייזן, אז ער איז בלאט מיט די צושטעלערס פון די פראדוקטן און קריגט אין יד אריין. אזוי איז עס אנגעגאנגען די אלע יארן, וואס ער האט פארנומען דעם אמת פון א ווירטשאפטלער אין די בונדישע אינסטיטוציעס, אבער קיינער האט קיין מאל נישט געבראכט קעגן אים וועלכע ס'איז קאנקרעטע באווייזן. ווען כ'פלעג מיט יוסף באסאק אין אונדזערע פירונגס־שמועסן בארירן דעם ענין פון די מורמלערייען, איז זיין ענטפער געווען: „אויב דו וואלטסט פארנומען אזא אמת און געהאט צו טאן מיט די יידישע סוחרים, מיט מזומן און קרעדיט, וואלט מען דיך צען מאל מער חושד געווען“.

צרות זענען געווען צוליב נאכעמזאנען. לויט זיין כאראקטער, אויף וויפל איך האב אים געקענט, איז נאכעמזאן געווען א טיפישער טשינאוויק, היפער-העפלעך און מיט די פיינסטע מאגערן לגבי נאטשאַלסטווע, לגבי יעדן, וואָס איז אין טשין העכער פון אים, מעג יענער אויף אנדערע געביטן זיין נידעריקער, אויב דער טשין זיינער איז אַ העכערער און איז פאַרמעל בפּוח צו געבן באַפעלן. אַזאָ איז זיין באַזונג געווען לגבי דעם העכערן בונדישן פאַרטייאַקטיוו. אָבער אַ האַרטע לאַפע האָט ער געהאַט אין באַזוג צום המון. אין פאַל פון אַ שטרייט מיט אים מצד עמעצן פון פערסאָנאַל, בפרט פון אַ קאנסומענט, איז זיין ענטפער פאַרמעל געווען אַ העפלעכער, אָבער ווי אַ קלאַפּ מיט אַ גראַבן שטעקן, אָדער ווי אַ זעץ פון אַ צעשמעטערנדיקן האַמער. דאָס פערסאָנאַל און די קאנסומענטן האָבן נאכעמזאנען פיינט געהאַט און גערופן „בולדאג“, אָבער רעספּעקטפול אָפּגעשאצט זיין טעטיקייט לטובת די הילף-אינסטיטוציעס.

גרעסערע צרות זענען געווען מיט דער קיך-פאַרוואַלטעריי, אַ פאַפּאַלאַשו-מיידל פון באַלעבאַטישע עלטערן, מיט אַ קנאַפּן באַגאָזש פון וויסן. אַן תורה און אַן חכמה, האָט זי איר פּויליש רעדן און אירע נישטיקע קענטענישן פון דער פּוילישער ליטע-ראַטור געטראָגן ווי אַ פּאָן פון העכערקייט און איידלקייט. זי איז נישט געווען קיין איבעריקע קראַסאָוויצע: אַ צעבראַכענע פיגור, אַ געהויקערטע פלייצע און מיט בלוז אַ שיינ פנימל, האָט זי זיך באַטראַכט ווי די ווענוס פון צוואַנציקסטן יאָר-הונדערט. אַ לאַיִוצלח אויף איר פּאַסטן, האָט זי זיך צום קיך-פערסאָנאַל, דעם באַצאַלטן און אויך פרייוויליקן, באַצויגן ווי אַן אויפגעקומענע גבירטע, וואָס פאַראַ-דירט אין איר רייכער היים מיט איר בינטל שליסלען. צו די קאנסומענטן, באַזונדערס צו די פרויען-קאנסומענטן, האָט זי זיך באַצויגן מיט אַן אָפּענעם אומווילן, וואָס האָט זיך געגרענעצט מיט פאַראַכטונג. דאָס פערסאָנאַל האָט זי פיינט געהאַט און גערופן „דאָס משולחת“, אָדער „די ביזע קאַץ“. די פרויען-קאנסומענטן האָבן זי פשוט נישט געקענט אַנקוקן און זי גערופן „די פאַסקודע“. זי האָט אָבער געהאַט אַ גרויסן צד אין דער שיסל — יאַנעקן.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט זי ערגעץ געפונען און אין איר זיך פאַרליאַפּעט איבער די אויערן. ער האָט זי געברענגט אין קיך און אויף געוואַלד געוואַלט פון איר מאַכן אַן „עמעצער“. ער האָט זי פאַרסירט ווי אַ קיך-פאַרוואַלטעריי און מיט-גענומען אויף זיצונגען פון אַרבעטער-ווירטשאַפּט-קאַמיטעט ווי אַ פאַרטערטער פון די בונדישע ווירטשאַפּט-אינסטיטוציעס. אַלע שפּעטערדיקע דערווידערונגען פון יאַנעקס גאַנצעס און פריינד וועגן דעם מיידלס נישט צוגעפאַסטקייט פאַר אַ קיך-פאַרוואַלטעריי, אַז זי איז נישט קיין געזעלשאַפּטלעכער טיפּ, אַז איר גייסט-קער באַגאָזש און פערזענלעכע פעיקייטן איז גול פלוס גול, און דיסקוואַליפּיצירן זי צו פאַרנעמען וועלכן ס'איז פאַסטן אין אַן אַרבעטער-אינסטיטוציע, זענען געפאַלן אויף יאַנעקס טויבע אויערן.

ווי ס'האבן איבערגעגעבן די אַנוועזנדיקע, האָט זיך דער בונט פון די פרויען-קאָנסומענטן אָנגעהויבן צוליב אַ צופעליקייט. די קיך-פאַרוואַלטערין האָט אומגעפירן אַ שטויס געטאָן אַ פרוי-קאָנסומענטיין. די פרוי איז געפאלן און צעבראָכן עפעס פון אירע פליס. מיט אַ מאָל האָט זיך דערהערט אַ געשריי: „די פאַסקודנע שלאָגט זיך שוין אויכעט!“ — און די פרויען זענען זי באַפאלן און אָנגעהויבן שלאָגן. ווען מען האָט זי אַרויסגעראַטעוועט און פאַרשטעקט ביי אַ שכן אין דער וווינונג, זענען די היסטעריזירטע פרויען באַפאלן די אַנוועזנדיקע אין קיך, גוט צעשלאָגן דעם פאַרוואַלטער פונעם ברויט-פאַרטייל, דעם קליינעם אַלעקסאַנדער און זיינע געהילפן, נישט געזשאַלעוועט קיין קלעפּ דעם פרויען-פערסאָנאַל און פאַריגט זיי פון קיך-לאַקאַל, און נאָר צוויי מיטאַרבעטערניגס פון דער קיך, באַליבנאַ און די קליינע יוס-טינקע, זענען צעשלאָגענע פאַרבליבן אויף זייערע קיכפאַסטנס.

ווען דער ענין פון די געשעענישן אין דער קיך איז אויפגענומען געוואָרן אויף אַ זיצונג פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, צו וועלכער אויך נאָכעמזאָן איז פאַרבעטן געוואָרן, האָט דער ענין באַגעגנט אַ סך קאָמפליקאַציעס. אַלע האָבן געוואוסט און פאַרשטאַנען די טיפערע סיבה פונעם בונט, און דער לאַגישער אויספיר האָט געדאַרפט זיין דאָס באַזייטיקן די קיך-פאַרוואַלטערין. דאָס וואָלט אָבער אין די געגעבענע באַדינגונגען געמיינט געבן יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן אַ צעשמעטערנדיקן קלאַפּ, פּאָליטיש און פערזענלעך, און מעגלעך פאַרלירן דעם וויכטיקסטן און פעיקסטן פאַרטיי-טוער. חוץ דעם, איז דער העכערער בונדישער פאַרטייטשאַב געווען צווישן זיך געקניפט און געבונדן און פאַרגעשטעלט מיט זיך אַ מין קלאַן. אַ שאַרפע האַנד-לונג קעגן איינעם פון די וויכטיקסטע מיטגלידער פונעם קלאַן וואָלט דערשיטערט די פעסטקייט פון דער דאָזיקער גרופּע. חוץ מזה, איז געקומען די האַרטע שטעלונג פון נאָכעמזאָנען, וועלכער איז אַרויסגעטראָטן קעגן וועלכער ס'איז ענדערונג, וואָס וואָלט לויט זיין מיינונג געמיינט צו באַרעכטיקן דעם בונט. נאָכעמזאָן האָט אַ סטראָשע געטאָן, אַז ער איז נישט גרייט ווייטער מיטצואַרבעטן אונטער דער מורא פאַר סטראַ-שונקעס און גוואַלדטאָטן.

וויקטאָר שולמאַן איז געפאלן אויף דער המצאה צו געבן דעם ענין אַ גאַנץ אַנדערע ווענדונג: דאָס געשעענע איז געווען אַ צופאַל, שולדיק זענען די שונאים פון בונד, וועלכע קענען ניט פאַרטראָגן די בונדישע נצחונות און זיי האָבן אָנגערייצט די פרויען-קאָנסומענטן. ס'וועלן אַריבערגיין עטלעכע טעג, אַלץ וועט צוריק אַריין אין דער קאָלייע, און דאָס געשעענע וועט פאַרגעסן ווערן. און כאַטש מ'האָט געוואוסט, אַז וויקטאָר שולמאַנס שטעלונג הינקט אויף ביידע פיס, אַז קיין שום שונאים פון בונד האָבן מיטן רעוואָלט און פאַגראַם נישט געהאַט קיין שייכות, איז שולמאַנס שטעלונג אויפגענומען געוואָרן ווי אַן אויסזעג פון דער סיטואַציע.

דער איינציקער, וואָס האָט אָנגענומען דעם אַקס ביי די הערנער, קלאַר און אַן באַפּרונג אַנאַליזירט דעם תוך און די סיבות, די אַביעקטיווע און די סוביעקטיווע.

און אנגערופן די זאך ביים נאמען: רעוואלט און פאגראם. איז געווען אורעמל שטריקער.

אורעמל שטריקער האט געפאדערט די באזייטיקונג פון נאכעמזאנען און פון דער קיך-פארוואלטערין. אויב אין א סאציאליסטישער ארבעטער-אינסטיטוציע, האט ער ארגומענטירט, קען א טוער דערגיין צו דער לאגע, מ'זאל אים אפן פיינט האבן און רופן מיט נישט קיין פאסיקע נעמען, קען ער נישט פארנעמען קיין ארט אין אזא אינסטיטוציע, ווי נוצלעך און ווי פעיק אזא איינער זאל נישט זיין.

וואלט אורעמל שטריקער נישט געווען קיין עקשן און מסכים געווען צו שפאלטן זיין פארשלאג און לאזן שטימען וועגן יעדן איינעם פון די צוויי באזונדער, וואלט אפשר געווען א מערהייט פאר באזייטיקן די קיך-פארוואלטערין. אבער צו באזייטיקן נאכעמזאנען, וועלכער איז פארבונדן געווען מיט דער בונדישער ווירטשאפט-אקציע פון איר אנטשטיין, פארווענדט א סך צייט און ענערגיע, ווי געהערק פארטראגן דעם בונד אין ארבעטער-ווירטשאפט-קאמיטעט, און שפילט די וויכטיקסטע ראָלע אין דער ווירטשאפט-אקציע נאכן נצחון איבער דער גמינע — אויף דעם האט קיינער, א חוץ אורעמל שטריקער, נישט געקענט מסכים זיין. זיין פארשלאג איז דורכגעפאלן מיט אלע שטימען קעגן זיין אייגענער.

דער בונט פון די פרויען-קאנסומענטן האט הילכיק אפגעעכאט אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע און היפש פארשאטנט די פארדינטע בונדישע דערפאלגן פון די ערשטע טעג אונטער דער דייטשישער אקופאציע-מאכט.

די אפיציעלע שטעלונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד וועגן דעם רעוואלט און פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיך איז נישט געווען אין הסכם מיט דער ווירקלעכקייט. יעדער איינער, וואס האט געהאט א געזעלשאפטלעכע שייכות מיטן „צופאל“, האט געוואלט, אז דאס געשעענע איז א טראגעדיע: א טראגעדיע פארן בונד ווי א פארטיי, און א פערזענלעכע טראג-געדיע פאר יעדן איינעם פון העכערן בונדישן פארטיי-אקטיוו. די פארטיי-טראגעדיע איז פאראקאמפלעזשירט געווארן מיט ווערטער און מיט א נישט ריכטיקער שטעלונג, און די פערזענלעכע טראגעדיע האט מען געשטיקט אין זיך, ווי אין א משפחה, ווו מען טראגט נישט ארויס פון די ענגע דלת-אמות א פאמיליע-טראגעדיע, מיט וועל-כער מ'דארף זיך שעמען. א ווונד איז פארבליבן ביי יעדן איינעם פונעם ענגן קרייז פון די דעמאלטדיקע פאראנטווארטלעכע בונדישע טוערס, א ווונד. וואס האט זיך קיין מאל נישט פארהיילט.

קרב 50 יאר איז פארביי זינט כ'האב בייגעוויינט דעם רעוואלט און פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיך אויף קארמליצקע 9 אין ווארשע. אין אלע די יארן האב איך געטראגן אין זיך דעם גרויל פון דער



צעשטערונג און פון די געזעענע בילדער. אויך איצט, בשעת כ'שרייב די שורות, שטייען מיר פאר די אויגן די בילדער ווי לעבעדיק, און אויך איצט פיל איך די לאסט פון דער טראגעדיע.

דער רעוואלט און פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיד, זומער 1915, וואס איך האב בייגעוויינט, האט מיר אין די יארן פון מיין פאליטישער און געזעלשאפטלעכער טעטיקייט אפט מאל געדינט ווי א ווארענונג און ווי א קאמפאס אין מיינע באציונגען און האנדלונגען מיט מענטשן, וועלכע געפינען זיך אין אויסנאמלעכע אומשטענדן, וועלכע קענען זיי דערפירן צו דעספער-ראטע נישט-ריכטיקע האנדלונגען.

און כאטש צעשיידט מיטן בונד פון פוילן בין איך שוין א קימאלן פון איבער 40 יאר, און אין משך פון דער צייט האב איך מיטן בונד געפירט שווערע און אומצא-ליקע קאמפן, און אויך איצט געפין איך זיך מיט די עפיגאנען פון בונד אין אן אנטגאניסטישן צושטאנד הן אין באצוג צו די פראבלעמען פון וועלט און הן לגבי די ענינים פון יידישן פאלקסלעבן — האט די ווונד צוליבן בונט פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיד קיין מאל זיך נישט פארהיילט. איך האב געפילט און איך פיל נאך היינט, אז ווי א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, און ווי אן אקטיווער טוער פון דער בונדישער ווירט-שאפט-אקציע, וואס כ'בין בשעתו געווען, בין איך אביעקטיוו א מיטשולדיקער פון דער טראגישער געשעעניש, וואס אורעמל שטריקער האט טרעפלעך באצייכנט מיטן נאמען: רעוואלט און פאגראם, און וואס האט אין דעם דעמאלטדיקן העכערן בונדישן פארטייקרייז באקומען די באצייכענונג: די טראגעדיע.

## גרינדונג, אויפבוי און סטאביליזאציע פון די פראמעסיאנעלע פאראיינען

דאס שפיצל מיט די שילדלעך, לאקאלן און פיקטיווע פארוואלטונג-מיטגלידער, וואס דער הויפט-פונקציאנאר פון בונד אין ווארשע, וויקטאר שולמאן, האט פאר-טראכט, האט געברענגט די געווינטשענע רעזולטאטן. דעם ביישפיל פון בונד האבן נאכגעטאן, הגם מיט א געוויסער פארשפעטיקונג, די אנדערע סאציאליסטישע פארטייען: ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל-עוויצע. אויך פ.פ.ס.ל. רעוואלוציאנערע פראקציע (פראקס) האבן ענלעכס געטאן, און אזוי אויך די רע-אקציאנערע גרופירונגען אין דער פוילישער ארבעטער-סביבה: די קריסטלעכע דעמאקראטן (כ.ד.), און די נאציאנאלע ארבעטער-פארטיי (נ.פ.ר.), און אין פארלוף

פון א 2-3 חדשים האָבן אין וואַרשע פונקציאָנירט צענדלינגער פראָפעסיאָנעלע פאָראיינען מיט אַ גרויסער צאָל מיטגלידער.

ווען די דייטשישע אָקופאַציע-מאַכט האָט זיך געכאַפט, אָז מ'האַט זי געפירט אין באַד אַרײַן, אָז אונטערן צאָרישן רעזשים האָבן נישט עקסיסטירט די פונקציאָ-נירנדיקע פאָראיינען, איז זי — צוליב פאַרשיידענע סיבות — נישט בכוח געווען אָנצונעמען דראַסטישע מיטלען — צו דעלעגאַליזירן די פאָראיינען. ערשט מיט אַ צײַט שפעטער האָבן די דייטשישע אָקופאַנטן אָנגעהויבן רודפן די פראָפעסיאָנעלע קלאַסן-פאָראיינען, אַרעסטירט אַ צאָל פירערס און טוערס, פאַרשפּאַרט זיי אין תּפּי-סות און אין קאָנצענטראַציע-לאַגערן — אָבער די פאָראיינען נישט דעלעגאַליזירט. די לעגאַלע פראָפּ. באַוועגונג איז זינט דעם ערשטן טאָג פון דער דייטשישער אָקּוּפּאַציע, זומער 1915, געוואָרן אַ פאַקט, און בהדרגה זיך פאַרוואַנדלט אין אַ גרויסן סאָציאַליסטיש-פראָלעטאַרישן כּוח.

די פון בונד אויף שנעל געשאַפענע פראָפּפאָראיינען זענען געווען בלוטלאָזע אָרגאַניזמען. מ'האַט זיי געדאַרפט אָנפילן מיט אַן אָרגאַניזאַציעלען לעבן: אָרגאַניזירן די פאַכן, רופן פאַך-פאַרזאַמלונגען, אויסוויילן געהעריקע פאָראיי-פאַרוואַל-טונגען און אויסוויילן די פאַך- און פאָראיי-באַאָמטע.

דאָס איז געווען אַ קאָלאַסאַלע אונטערנעמונג, וואָס האָט געפאָדערט אַ סך מײ, אָנשטרענג און איינפאַלערישקייט. די דאָזיקע ממש גיגאַנטישע אַרבעט האָט זיך אָנגעהויבן מיט אַ דעלעגאַטן-פאַרזאַמלונג פון פאָראיינען און פאַכן, איניציירט און אָרגאַניזירט דורכן וואַרשעווער פאַרטייקאַמיטעט פון בונד.

די דעלעגאַטן-פאַרזאַמלונג איז אָפּגעהאַלטן געוואָרן אין די ערשטע 8-10 טעג נאָכן אָקופירן וואַרשע דורך די דייטשן, אין גרויסן לאַקאַל פון דער יידישער גמינע אויף גושיבאַווסקע 26. די רעכט צו באַנוצן דעם דאָזיקן לאַקאַל האָט דער בונד געקריגן נאָכן נצחון איבער דער גמינע. אין דעם גמינע-לאַקאַל זענען שפּעטער פאַרגעקומען כּמעט אַלע אַלגעמיינע פאָראיי-פאַרזאַמלונגען, אויף וועלכע ס'זענען דערוויילט געוואָרן די פאָראיי-פאַרוואַלטונגען.

געציילט האָט די דעלעגאַטן-פאַרזאַמלונג עטלעכע הונדערט באַטייליקטע. מ'האַט קיינעם נישט געפרעגט אויף קיין דעלעגאַטן-לעגאַטימאַציע, ס'האַט נישט עקזיסטירט קיין מאַנדאַטן-קאָמיסיע, אויב ס'האַט ווער ביי דער טיר דערקלערט, אָז ער איז אַ דעלעגאַט, איז ער אַריינגעלאָזט געוואָרן. חוץ דעם בונד איז אויף דער דעלעגאַטן-פאַרזאַמלונג געווען פאַרטראָטן דער יידישער סעקטאָר פון פּ.פּ.ס. לעוויצע און פּוועלי-ציון. די פאַרשטייערשאַפט פון פּ.פּ.ס. לעוויצע איז דאָס מאָל נישט געווען קיין רעפּרעזענטאַטיווע. ס'איז נישט געווען קיין איינער פון די פּני, און די רעדנערס זענען געווען די טוערס פון די פאַכן „קינדער-קאָנפּעקציע“, פון קירזשנערס און אַנדערע. דאָקעגן איז פּוועלי-ציון געווען פאַרטראָטן מיט זייער גאַנצן שטאַב. געעפנט די פאַרזאַמלונג האָט אַווערמל שטריקער, און ווי פאַריצער איז דער-

וויילט געווארן יאנקע-יאנקעלעווטש. וויקטאר שולמאן האט געהאלטן א רעפערעט וועגן דער אינטערנאציאנאלער לאגע און וועגן די צילן און אויפגאבעס פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען, און פארגעלייגט א פראיעקט פון א סטאטוס: קלאסן-כאראקטער, אומפארטיישיקייט, בראנושע-פאראיינען, אנגעהערדיקייט און אונטערשייד פון געשלעכט, רעליגיע און נאציאנאליטעט, נאציאנאל-קולטורעלע סעקציעס.

מצד פ.פ.ס. לעוויצע איז ארויסגערוקט געווארן דער שטאנדפונקט וועגן אר-גאניזירן אלגעמיינע פאראיינען, געמיינזאמע פון יידישע און פוילישע ארבעטער. די רעדנערס פון בונד אין דער דיסקוסיע האבן מיט דעם צד געהאט א גרינגן שליסוועג: דער סטאטוס רעדט דאך וועגן דער אינטערנאציאנאליקייט פון די פאראיינען. דער צד פון פ.פ.ס. לעוויצע איז בכלל געווען דעזאריענטירט אין דעם גאנצן ענין פון שאפן די פאראיינען.

א שווערער קאמף איז דאס מאל געווען מיט פועלי-ציון. זיי האבן ארויסגערוקט און פארטיידיקט א שטעלונג, וואס איז געווען דיאמעטראל-קעגנזעצליך צו דער בונדישער: פאכפאראיינען און ספעציפיש-יידישע פאראיינען. זייער הויפט-רעדנער איז געווען א מיידל מיטן נאמען פאלא בער.

דער ארויסטריט פון פאלא בער האט געמאכט א רושם. א פראכטפול שיין מיידל, מיט א מעלאדיש-קרעפטיקער שטימע און מיט אן אויסערגעוויינלעכן רעדנער-טאלאנט, האט זי די פארזאמלונג גענומען מיט שטורעם. פארטיידיקט האט זי אבער א שלעכטן באשיצטע פאזיציע. די בונדישע רעדנערס איז נישט שווער געווען צו צעקלאפן אירע איינשטעלונגען און ארגומענטן. די פועלי-ציוניסטישע פארשלאגן זענען אפגעווארפן געווארן מיט אלע שטימען קעגן א דריי צענדלינג, וועלכע האבן געשטימט מיט דער פועלי-ציוניסטישער שטעלונג. צווישן די, וועלכע האבן גע-שטימט פארן פועלי-ציוניסטישן פארשלאג פון פאכפאראיינען זענען אויך געווען די עטלעכע אנארכיסטיש געשטימטע דעלעגאטן. נאך דער אפשטימונג האט פאלא בער דערקלערט, אז פועלי-ציון ווארפן זיך נישט אונטער די באשלוסן פון דער דעלעגאטן-פארזאמלונג. זיי וועלן שאפן פאכפאראיינען לויט זייער איינשטעלונג. די פועלי-ציון-גרופע האט פארלאזן די דעלעגאטן-פארזאמלונג אונטער א פייעריי און א האגל פון פיינטלעכע אויסרופן און נישט אפטיטלעכע עפיטעטן.

פאלא בערס ארויסטריט אויף דער דעלעגאטן-פארזאמלונג איז געווען ווי דאס באווייזן זיך פון א העל-לייכטנדיקן קאמעט אויפן האריזאנט פונעם יידיש-געזעל-שאפטלעכן לעבן. די פירנדיקע טוערס פון בונד האבן באגריפן, אז דאס דאזיקע מיידל מיט איר שיינקייט, אינטעליגענץ און רעדנער-טאלאנט וועט זיין איינע פון די שטארקסטע קעגנערס אויף דער עפנטלעכער ארבעטער-ארענע. און ווען ס'זענען באהאנדלט געווארן די ריכטליניעס פון קאמף קעגן פועלי-ציון אויפן געביט פון דער פראפ. באוועגונג, איז די פערזאן פון פאלא בער געווען אן ערנסטער אביעקט. איינע פון די קאמפמטלעך, וואס דער בונד האט באשלאסן אנצווענדן, איז

געווען צו נעמען אן אקטיוון אגטייל אין עווענטועלע פועלי-ציוניסטישע פאך-פארזאמלונגען, שיקן אנטשפרעכנדיקע רעדנערס און אָננעמען אלע מעגלעכסטע מיטלען, אז אויף אזעלכע פארזאמלונגען זאל אָננענומען ווערן די שטעלונג פון בונד — וועגן בראַנזשע-פאַראיינען. און הגם איך האָב פיינט געהאַט דעם ציוניזם און די ציוניסטישע עקספּאַנענטן אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס מיט דער עקסטרעמסטער בונדישער ציונפאַביע, פלעג איך טאָן אַל דאָס מעגלעכסטע זיך צו באַגעגענען מיט פּאַלאַ בער אויף דער קאַמף-אַרענע, צו פירן מיט איר געפּעכטן אויף די פועלי-ציוניסטישע פאך-פארזאמלונגען. קיין אידיילע צווישן מיר און פאַלאַ בער האָט אויף די פארזאמלונגען נישט געהערשט. איך פלעג אָבער נאָך אַ געווענענעם צי אַ פאַרשפּילטן ווערטער-דועל אַוועקגיין אָן אויפגעהייטערטער, אַ צופרידענער סיי פון די קלעפּ, וואָס איך פלעג פון איר קריגן און סיי פון די קלעפּ, וואָס איך פלעג איר דערלאנגען. טראָץ דער אידעיש-פאַליטישער קעגנערשאַפט און דעם אונטערשיד פון עלטער: 18 ער, 25 — זי, אַ חילוק פון 7-8 יאָר, וואָס שפּילט אַ גאָר גרויסע ראָלע צווישן די געשלעכטער פון דעם עלטער, זענען מיר געוואָרן האַרציקע פערזענלעכע פריינד — צו יענער צייט דער ערשטער און איינ-ציקער פועלי-ציוניסט צווישן מינע פערזענלעכע פריינד.

צום אומגליק פאַר די פועלי-ציון, פאַרן יידישן געזעלשאַפטלעכן לעבן, און צו מיין פערזענלעכן ווייטיק, האָט די קאַסע פונעם מלאך-המוות פאַרשניטן דאָס לעבן פונעם דאָזיקן פראַכטפולן מיידל. אין דער ערשטער וועלט-מלחמה איז פאַלאַ בער קראַנק געוואָרן אויף טיפּוס און יונג און פריצייטיק געשטאַרבן. דער טויט האָט אַוועקגערויבט פון דער יידישער געזעלשאַפטלעכקייט אַ גרויסן כּוח און די יידישע אַרבעטער-סביבה אין פוילן האָט פאַרלוירן איינע פון די גרויסאַרטיקסטע פרויען-טיפּן און פיגורן.

איך קלייב זיך נישט צו שרייבן די געשיכטע פון דער אַנטשטייונג און אַנט-וויקלונג פון דער פראַפּ. באַוועגונג אין דער יידישער אַרבעטער-סביבה אין וואַרשע. איך וויל בלויז פאַרצייכענען אַ רייע פאַקטן און עפּיזאָדן, מיט וועלכע כּבין פער-זענלעך געווען פאַרבונדן, אָדער געווען נאָענט באַקאַנט.

אַקטיוו בין איך געווען ביים שאַפן און אַרגאַניזאַציאָנעל סטאַביליזירן עטלעכע פון די יאָרלאַנג-עקזיסטירנדיקע פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס אין וואַרשע.

דער ערשטער פאַראיין — חוץ דעם מעטאַל-פאַראיין — וואָס כּ'האָב געהאַלפן גרינדן, איז געווען דער פראַפעסיאָנעלער פאַראיין פון די קאַפעליזש-מאַכערס. אין איינעם אַ טאָג האָבן אין דער בונדישער אַרבעטער-קיך זיך אַריינגעשטעלט דריי אומבאַקאַנטע מענטשן, איין מאַן און צוויי פרויען, און פאַרלאַנגט מ'זאָל זיי פאַרבינדן מיט אַ מיטגליד פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, מיט וועמען זיי ווילן

רעדן וועגן א וויכטיקן ענין. אין כיכלאקאל האט זיך דאן, חוץ מיר, קיינער נישט געפונען און איך בין פארגעשטעלט געווארן פאר די אומבאקאנטע געסט. איינע פון די צוויי פרויען האט אויף מיר שארף א קוק געטאן, און ווי זי האט מיר מיט א צייט שפעטער דערציילט, איז איר ערשטער אימפולס געווען צו געבן א פרעג: „אזא יינגל — און א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד? אבער אנשטאט אזא פראגע האט זי געזאגט: „מיר ווילן דער בונד זאל אונדז העלפן שאפן א פאראיין פון קאפעליש-מאכערס“.

די דריי געסט זענען געווען: יודל, א הינקענדיקער, וועלכער איז באקאנט גע-ווארן אונטערן נאמען „דער לאמער יודל“ דאס מיידל וואס האט געמאכט די וועג-דונג, האט זיך פארגעשטעלט ווי סאגיע טשעמעלינסקא, נישט קיין יפת-תואר, אבער מיט א פנים און אויגן, וואס האבן עדות געזאגט, אז דאס מיידל פארמאגט כאראקטער. די דריטע, א זייער שיינע ברונטקע, איז דורך די אנדערע צוויי גערופן געווארן דבורהלע.

אויסהערנדיק די ווענדונג, האב איך די דריי געסט פארגעלייגט זיי זאלן זיך זען מיט מרדכי שניידער. סאגיע טשעמעלינסקא ענטפער איז געווען: מיט די מענטשן פונעם נאדל-פאראיין האבן מיר שוין גערעדט און זיי האבן אונדז געראטן זיך דירעקט צו פארבינדן מיטן פארטיי-קאמיטעט פון בונד. ס'קען קיין רייד נישט זיין וועגן ווערן א טייל פון אן אנדער פאראיין. די קאפעליש-מאכערס ווילן האבן זייער אייגענעם פראפעסיאנעלן פאראיין. אין דער גאנצער וועלט זענען די קא-פעליש-מאכערס ארגאניזירט אין זעלבשטענדיקע פאראיינען און עס עקזיסטירט א וועלט-צענטראלע פון די קאפעליש-מאכערס-פאראיינען, און אפילו אין די שווער-סטע באדינגונגען פונעם צארישן רעזשים האט דער באוויסטזיניקער עלעמענט פון די יידישע קאפעליש-מאכערס אנגעהאלטן א פארבינדונג מיט דער וועלט-צענ-טראלע.

די רייד און דער אופן פון סאגיע טשעמעלינסקא רעדן האבן נישט פארפעלט צו האבן זייער ווירקונג. כ'האב די דעלעגאציע צוגעזאגט זייער ענין אויפצונעמען אויף א זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט פון בונד און פארגעלייגט זיי זאלן מיט מיר שטיין אין א פסדרדיקער פארבינדונג.

דער ענין קאפעליש-מאכערס האט אויף דער זיצונג פונעם ווארשעווער פאר-טיי-קאמיטעט פון בונד ארויסגערופן א לאנגע און א הייסע דיסקוסיע. נאכגעבן דעם פארלאנג פון דער דעלעגאציע האט געמיינט ברעכן דעם פרינציפ פון בראגזשע-פאראיינען (היינט וואלט מען געזאגט: אינדוסטריעלע פאראיינען). א טייל קאמיטעט-מיטגלידער האבן געהאלטן, אז מען טאר דעם דאזיקן פרינציפ נישט ברעכן אונטער קיין שום אומשטענדן. די מערהייט האט זיך ארויסגעזאגט פאר העלפן שאפן א סעפאראטן קאפעליש-מאכערס-פאראיין. איך בין באאויפטראגט געווארן זיך צו פאר-נעמען מיט העלפן ארגאניזירן דעם דאזיקן פאראיין.

מיט די דריי חברים און מיט די אַנדערע, וועלכע זיי האָבן צוגעצויגן, איז געווען אַ פאַרגעניגן צו אַרבעטן. דער לאַמער יודל האָט פאַרמאָגט אַ ים מיט ענערגיע און דער גראַדער שכל פון סאַניע טשעמעלינסקאָ האָט אַ סך מיטגעהאַלפן אין דער אַרבעט און אַן אויפמערקזאַמקייט צו איר פּערזאָן. די איינציקע ערנסטע מיינונג פאַרשיידנקייט צווישן מיר און די איינציגאַטאַרן און שפּעטער מיט דער פאַרוואַלטונג פון פאַראַיין איז געווען זייער קעגנערשאַפט אַריינצונעמען אין באַשטאַנד פון פאַר- איין דאָס פאַך פון היטן-פּוצערקעס. נישט איך און נישט די אינטערווענצן פונעם צענטראַל-ביוראָ פון די פראַפעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען און פונעם פאַרטיי- קאָמיטעט פון בונד האָבן נישט געהאַט קיין ווירקונג; די אָנפירונג איז געבליבן פאַרעקשנט. די מיטגלידערשאַפט פון קאָפעליוש-מאַכערס-פאַראַיין איז באַשטאַנען פון די מענער קאָפעליוש-מאַכערס און פון די פרויען שטרויניערניס. עטלעכע יאָר שפּעטער האָט דער קאָפעליוש-מאַכערס-פאַראַיין זיך פאַראייניקט מיטן נאָדל-פאַראַיין. זאָל ביי דער געלעגנהייט פאַרצייכנט ווערן דער גורל פון די דריי פיאַנערן פונעם קאָפעליוש-מאַכערס-פאַראַיין.

דער לאַמער יודל האָט מיט זיינע פעיקייטן זיך אַרויסגעוויזן צו זיין באַגרע- נעצט צו אַ גוטן פאַכטוער. כל-זמן דער קאָפעליוש-מאַכערס-פאַראַיין האָט עקזיס- טירט איז ער געווען די צענטראַלע פאַראַיין-פיגור, אָבער נאָך דער פאַראייניקונג מיטן נאָדל-פאַראַיין האָט ער אין דעם דאָזיקן פאַראַיין געשפּילט אַ קנאַפּע ראָלע. צו קיין פּאָליטישער קאַריערע אין בונד, צו וועלכער ער האָט געלעבט מיט אַלע זיינע פּוּחות, איז ער קיין מאַל נישט דערגאַנגען. בשעת די קאַמפּן אין בונד צווישן לינקס און רעכטס האָט ער געהערט צו דער אַיג לינקער פראַקציע, און נאָך דער שפּאַלטונג איז ער געבליבן אין בונד. דער לאַמער יודל, דער פיאַנער פון קאָפעליוש-מאַכערס-פאַראַיין, איז אומגע- בראַכט געוואָרן דורך די נאַציס.

דבורהלע איז געווען אַ בונדיסטין נאָך אין די יאָרן פון 1905, געלעבט אַ צייט אין פאַריז. אירע פעיקייטן ווי אַ געזעלשאַפטלעכע טוערין זענען וואַרשיינלעך נאָך דער רעוואָלוציע פון 1905 פאַרגליווערט געוואָרן און איר טעטיקייט אין דער ערש- טער פאַראַיין-פאַרוואַלטונג איז געווען אַ מינימאַלע. נאָך דער פאַרענדיקונג פון דער ערשטער וועלט-מלחמה האָט זי פאַרלאָזט פוילן און זיך באַזעצט אין די פאַראייניקטע שטאַטן. בעת כַּשְׂרִיב די שורות, געפינט זי זיך אין ניו-יאָרק.

סאַניע טשעמעלינסקאָ האָט געמאַכט אַ בונדישע פאַרטיי-קאַריערע. זי איז געווען די איינציקע בונדיסטין, וואָס איז אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט- מלחמה דורך דער דייטשישער אַקופאַציע-מאַכט פאַרשיקט געוואָרן אין אַ קאַנצענ- טראַציע-לאַגער. די באַצונג פון די דייטשישע מיליטער- און פּאָליציי-באַזאַמטע לגבי איר האָט געדינט ווי אַ מאַטעריאַל פאַר אַן אינטערפּעלאַציע מצד די אַפּאָ-

ווציאנעלע סאציאל-דעמאָקראַטן אין דייטשישן רייכסטאָג וועגן און קעגן דער באַ-  
האַנדלונג פון דער דייטשישער מיליטערישער און פּאָליציישער מאַכט לגבי די  
אַרעסטירטע סאציאליסטישע פירערס און טוערס פון פוילן, און באַזונדערס לגבי  
סאַניען.

אין פאַרלוף פון עטלעכע יאָר איז סאַניע טשעמעלינסקאָ געווען די איינציקע  
פּרוי אינעם וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד. איר שטערן איז פאַרלאָשן  
געוואָרן מיטן אַנקומען קיין וואַרשע פון שרה שוועבער און פון דינה בלאַנד. סאַניע  
טשעמעלינסקאָ האָט נישט פאַרמאָגט זייער וויסן, פּעיקיטן און פּאָליטיש-געזעל-  
שאַפטלעכער דערפאַרונג, און איז דורך אַ שרה שוועבער און אַ דינה בלאַנד לייכט  
דיסטאַנסירט געוואָרן. דאָס טויער צום וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד  
האָט זיך פאַר איר אויף תמיד פאַרהאַקט.

נישט זייענדיק קיין נאָר, האָט סאַניע טשעמעלינסקאָ געמאַכט אַ גוטע מינע  
צום ביזן שפּיל. זי איז געוואָרן אַ לערערין אין די בונדישע פּאָלקסשולן און גענאָסן  
פון איר מאַנס, עמנואל גאַוואַגרודסקי, פּאַרטיי-קאַריערע.

פון אונדזערע ערשטע באַגעגענישן ביז דער שפּאַלטונג פון בונד זענען די  
פערזענלעכע באַצונגען צווישן מיר און סאַניע טשעמעלינסקאָ געווען האַרציק-  
פריינדלעכע, און זינט דער שפּאַלטונג פון בונד — רעזערווירט-קאַרעקטע.

סאַניע טשעמעלינסקאָ-גאַוואַגרודסקאָ, פּיאַנער פונעם קאָפעליש-מאַכערס-  
פאַראַיין און אין משך פון אַ צייט — מיטגליד פונעם וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט  
פון בונד, האָט געטיילט דעם גורל פון די וואַרשעווער יידן: זי איז אומגעבראַכט  
געוואָרן דורך די נאַציס.

אַקטיוו בין איך אויך געווען ביים גרינדן, אויפבויען און סטאַביליזירן דעם  
דערנערונג-פאַראַיין.

נאָך פאַרן אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה, אונטערן צאָרישן רע-  
זשים, זענען אין דער וואַרשעווער אַרגאַניזאַציע פון בונד געווען מיטגלידער צוויי  
אַרבעטער, באַשעפטיקטע ביי צוקערלעך און שאַקאַלאַד. ביידע האָבן געהאַט דעם  
זעלבן נאָמען: פישל. איינעם האָט מען גערופן „דער קליינער פישלעך“, דעם צווייטן  
— „דער גרויסער פישל“.

אין איינעם אַ טאָג ווענדט זיך צו מיר דער קליינער פישלעך איך זאָל אַוועק-  
שטעלן אויפן טאָג-אַרדענונג פונעם פּאַרטיי-קאָמיטעט דעם ענין וועגן העלפן שאַפן  
אַ פּראָפּעסאַנעלן פאַראַיין פון די צוקערלעך- און שאַקאַלאַד-אַרבעטער.  
דער ענין האָט זיך אַרויסגעוויזן צו זיין קאָמפּליצירט. ס'איז נישט געווען דער  
געהעריקער פאַראַיין, אין וועלכן דאָס געגעבענע פאַך האָט געקענט אַריינגיין ווי  
אַ באַשטאַנדטייל. ס'איז אויפגעקומען אַ פלאַן צו פאַרוואַנדלען דעם בעקער-פאַראַיין  
אין אַ באַשפּיוונג-פאַראַיין. די בעקערס האָבן זיך אָבער קאָטעגאָריש אָפּגעזאָגט

צו אפילירן מיט אנדערע פאכן און אפילו נישט געוואלט ארייננעמען ווי פאראיין-מיטגלידער די בעקערס, וואס האבן געארבעט ביי צוקער-געבעקס. דער קאמיטעט פון בונד האט דעריבער באשלאסן צו שאפן א פראפעסיאנעלן פאראיין פון די צוויי פאכן: פון די לעקעך-בעקערס און פון די צוקערלעך און שאקאלאד-ארבעטער, און דעם פאראיין א נאמען געגעבן „דערנערונג-פאראיין“. איך בין באשטימט געווארן מיטצוהעלפן אין דער שאפונג פון דעם דאזיקן פאראיין.

ווער עס זענען געווען צווישן די פיאנערן פונעם דערנערונג-פאראיין מצד די לעקעך-בעקערס — געדענק איך נישט. געבליבן זענען אין זכרון דריי טוערס פונעם צד פון די צוקערלעך- און שאקאלאד-ארבעטער, און צווישן זיי — א ייד מיט א שווארצער בארד און אין טראדיציאנעלער הלבשה.

די צוואנענארבעט מיט די פיאנערן פון דערנערונג-פאראיין, סיי בעת זיין אנטשטיין און סיי בעת זיין ארגאניזאציאנעלער סטאביליזאציע, איז געווען א חברישע און א הארמאנישע.

דער דערנערונג-פאראיין האט עקזיסטירט זינט אויגוסט 1915 ביז דער נאצי-שער אקופאציע פון ווארשע אין סעפטעמבער 1939.

דער גורל פון די דריי פיאנערן פון דערנערונג-פאראיין איז מיר אומבאקאנט. זינט דער שפאלטונג פון בונד אין הארבסט 1921 האבן איך מיט די דערמאנטע חברים נישט געהאט קיין שום קאנטאקט.

געווען בין איך אויך אקטיוו ביים שאפן דעם לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין. דער פלאן צו פארוואנדלען די פאכן פון לעדער-גאלאנטעריע: דאמען-בייטלעך, הענטשקעס, פאסקעס, שעלקעס, און ענלעכע פאכן ווי א באשטאנדטייל פונעם לעדער-פאראיין, האט געמוזט אויפגעגעבן ווערן צוליב דער אפאזיציע פון די טוערס פון לעדער-גאלאנטעריע-פאכן, וועלכע האבן זיך און זייערע פאכן באטראכט פאר איידעלע און נישט געוואלט זיך געפינען אין איין געזעלשאפט מיט די געגרינוועטע שוסטערס, וואלקערס, גארבערס.

חוץ דעם איז די סטראטעגיע פון וויקטאר שולמאן געווען, אז אונטער דער בונד-דישער השפעה זאל זיך געפינען א וואס גרעסערע צאל פאראיינען, נישט קיין פיק-ציעס, חלילה, נאר געהעריק סעלעקטירן און צופאסן די פאכן אין בראנזשע-פאראיין נען און געבן די פאראיינען פאסיקע נעמען. די נעמען: לעדער-גאלאנטעריע, האלץ-גאלאנטעריע, דערנערונג, פאפיר, זענען געווען נעמען פון פאראיינען, וואס זענען באשטאנען פון עטלעכע ענלעכע פאכן און געקענט פאראייניגט ווערן ווי „בראנזשע-פאראיינען“.

לכתחילה איז די פונקציע צו העלפן שאפן דעם לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין איבערגעגעבן געווארן דעם קאמיטעט-מיטגליד סעמיאן. ער האט אבער באוויזן גאנץ שנעל צו צעקריגן זיך מיט די גרינדערס פון לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין אויף



אן אופן, וואס האט געדראָט מיט אַ סקאַנדאַל, און דער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד איז געצווונגען געווען צו באַזייטיקן סעמיאַנען פון דער דאָזיקער אַרבעט, און מיך באַשטימט איבערצונעמען די פונקציע פון העלפן אַרגאַניזירן דעם דאָזיקן פאַראיין. פון די פּיאַנערן פון לעדער-גאַלאַנטעריע-פאַראיין געדענקט זיך: קושניר, לעאַן האַלאַנד און דער קליינער משהלע.

קושניר, אַ הענטשקע-מאַכער פון פאך, איז געווען אַ פאַרטיי-מיטגליד נאך פון די צייטן פון צאָרישן רעזשים און האָט אַקטיוו מיטגעאַרבעט אין דער בונדישער ווירטשאַפּט-אַקציע. ער איז געווען אַ טיפּ פון אַ דיסציפּלינירטן פאַרטיי-האַרעפאַש-ניק, מיט דער קוואַליטעט פון אַ טווער אין אַ פאך-קאָמיטעט. ווי אַן אויספירער, איז קושניר געווען אַ גוטער מאַטעריאַל פאַר צוזאַמענאַרבעט, אָבער לגמרי אומפּעק פאַר דער ראַלע פון אַ פאַראיין-פירער.

לעאַן האַלאַנד, פון פאך אַ דאַמען-בייטל-מאַכער, איז געווען אַן אַרבעטער מיט בילדונג פון עטלעכע קלאַסן מיטלשול (גימנאַזיע) — אַ פענאַמען צווישן די יידישע אַרבעטער צו יענער צייט אין וואַרשע, אַ יחיד במינו צווישן דער גרויסער צאָל פּיאַנערן פון די פראַפּעסיאָנעלע פאַראיינען. ס'זענען געווען אַ באַדייטנדיקע צאָל אַרבעטער-אינטעליגענטן, אַנדערש געזאָגט: אינטעליגענטע אַרבעטער, אָבער אַן אַרבעטער-טווער מיט אַ נאַרמאַלער שולבילדונג פון עטלעכע קלאַסן מיטלשול איז אין יענער צייט נישט געווען בנימצא אינעם יידישן אַרבעטער-אַקטיוו אין וואַרשע. געווען איז לעאַן האַלאַנד אַ באַלעזענער בחור אין דער פוילישער און אין דער רוסי-שער שפראַך, אָבער אומפּעק געווען זיך טיילן מיט זיין וויסן מיט וועמען עס איז, מיט אַ יחיד אָדער מיט אַ גרופּע. ער איז אויך נישט געווען קיין טיפּ פון קיין אַרגאַ-ניזאַטאָר, אָבער אַן אויסגעצייכנטער קאַנצעלאַריע-מענטש.

דער קליינער משהלע, אויך אַ דאַמען-בייטל-מאַכער פון פאך, איז געווען אַ גוטער קענער פון דער יידישער ליטעראַטור, אָבער אַ טיפּישער שלימזל אין אַרגאַ-ניזאַציאָנעלע ענינים. מיט אַ צייט שפּעטער האָבן זיך משהלעס פעיקייטן אַנטפּלעקט אויפן געביט פון ביבליאָטעק-וועזן, ווי אַ ביבליאָטעקאַר. ער איז געווען דער ערש-טער ביבליאָטעקאַר פון דער גראַסער-ביבליאָטעק אין וואַרשע.

די פּיאַנערן-גרופּע פונעם לעדער-גאַלאַנטעריע-פאַראיין איז נישט געווען דער-וואַקסן צו די אויפגאַבעס וואָס זענען פאַר זיי געשטאַנען און כ'האַב ממש די פוחות אַוועקגעלייגט ביז ס'איז געלונגען דעם דאָזיקן פאַראיין צו שטעלן אויף אייגענע פיס. דער לעדער-גאַלאַנטעריע-פאַראיין איז לאַנגע יאָרן געווען דער שוואַכסטער רינג אין דער קייט פון די פראַפּעסיאָנעלע פאַראיינען, וואָס האָבן זיך געפונען אונטער דער השפּעה פון בונד. יעדן מאָנטיק און דאָנערשטיק איז אין דעם פאַראיין פאַרגעקומען אַ קריזיס. דאָס צענטראַל-ביוראָ פון די פראַפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען און דער וואַרשעווער קאָמיטעט פון בונד האָט פסדר געדאַרפט אונטער-שטעלן אַ פּאָדפאַרע צו ראַטעווען דעם פאַראיין פון אונטערגאַנג. אין 1920-1921

איז אנגענומען געווארן א באשלוס צו פאראייניקן דעם לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין מיטן לעדער-פאראיין, און ס'האט שוין געהאלטן דערהיי, אז אט-אט זאל די פאראיי-ניקונג צו שטאנד קומען. די סיבות און מאטיוון, וואס האבן ממש אין דער לעצטער מינוט, צעשטערט די פאראייניקונג, געהערן צו א וויכטיק און נישט קיין קאפיטל אין דער געשיכטע פון בונד אין פוילן, וועגן וועלכן ס'וועט מיר נאך אויסקומען צו דערציילן אין יענעם טייל זכרונות, וואס זענען פארבונדן מיט מיין טעטיקייט אין דער קאמוניסטישער באוועגונג.

דער גורל פון די דריי פיאנערן פונעם לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין איז אויף וויפל ס'איז מיר באקאנט, אזא: קושניר איז אומגעקומען פון א יאפאנישער באמבע אין שאנכאי, כינע, ווו ער האט זיך געפונען ווי א פליט אין דער צייט פון דער לעצטער וועלט-מלחמה; לעאן האלאנד איז געשטארבן אין פאריז אין די יארן 1960-1962; משהלע איז אומגעקומען דורך די נאצישע רוצחים.

מיין צושיינער אין דער אקציע פון שאפן, אויפבוי און סטאביליזאציע פון דער פראפ. באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע זומער 1915 איז, אין פארגלייך מיטן צושיינער פון די אנדערע מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, געווען דער קלענסטער. אויף מיין חלק איז אויסגעפאלן — חוץ דער מעטאל-פאראיין, וועגן וועלכן איך וועל שרייבן באזונדער — דריי צאלמעסיק קליינע און נישט קיין וויכטיקע ארגאניזאציעס. די אנדערע מיטגלידער פונעם בונד-דישן פארטיי-קאמיטעט זענען באשעפטיקט געווען ביים שאפן און אויפבוי פון די גרויסע און פראמינענטע פאראיינען.

נישט לייכט איז געווען דער געבורט און די ארגאניזאציע-אנעלע באפעסטיקונג פון די דורכן בונד אויף שנעל געשאפענע פראפ. ארגאניזאציעס. דער פראצעס פון שאפן און אויפבוי איז פארבונדן געווען מיט א סך שוועריקייטן, קאמפליצירטע סיטואציעס און מיט שווערע פראבלעמען. ווי אן אילוסטראציע איז גענוג צו דער-מאנען בלויז עטלעכע פאקטן:

אין לעדער-פאראיין איז אנטשטאנען א סעצעסיע פון אנארכיסטן, אנגעפירט פון מרדכי שוסטער, פאר א סעפאראטן-פאראיין פון געגריוועטע שוסטערס. צום גליק זענען די אנארכיסטן נישט געווען אייניק צווישן זיך וועגן שאפן א סעפאראטן פאראיין און ס'איז געלונגען צו באזייטיקן די דאזיקע געפאר. א קלוגער טאקטישער צוג מצד יוסף באסאק האט דערפירט דערצו, אז די צוויי סעקציעס ביי די געגרי-וועטע שוסטערס, „גרויסע“ און „קליינע“, זאלן זיך פאראייניקן און האבן איין פאך-קאמיסיע. ס'איז עלימינירט געווארן די יארן-לאנגע ארגאניזאציע-אנעלע העגעמאניע פון די אנארכיסטן ביי די געגריוועטע שוסטערס און דער בונד האט באקומען די השפעה אינעם דאזיקן גרויסן און וויכטיקן פאך.

אינעם נאדל-פאראיין זענען געווען צרות צוליבן מאנגל פון א פירנדיקן אקטיוו.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט געמוזט באַנוצן די הילף פון אַ רייע חברים. נישט קיין נאָדל-אַרבעטער, ביים אויפבוי פונעם נאָדל-פאַראיין.

אינעם בויפאַראיין איז די לאַגע געווען אַן אומדערטרעגלעכע. משה סטאַליאַר האָט זיך אַרויסגעוויזן צו זיין אַבסאָלוט אומטויגלעך פאַר די נייע אויפגאַבעס. אויף דער סצענע האָט באַוויזן אַן אַנדער משה, דער „וויסער משה“ — אַ טיפּ, וואָס ווערט אין דער פּוילישער שפּראַך באַצייכנט מיטן נאָמען „וואַרכאַל“ (איך האָב נישט קיין פאַסיק יידיש וואָרט פאַר דעם דאָזיקן פּוילישן טערמין).

דער „וויסער משה“, אַ בונדיסט און אַ געוועזענער טוער ביי די בוי-סטאַליאַרעס אין 1905, און נאָך דער פאַרשפּילטער רעוואָלוציע — עטלעכע יאָר אין דער שווייץ, איז געקומען מיט פרעטענסייעס פון אַ גדול און פון אַ גוואַלדאָונעם פירער און האָט זיך באַטראַכט פאַר דעם קייסער פונעם פאַראיין, נישט געוואָלט זיך רעכענען מיט קיין באַשלוס, דירעקטיוון און אַנווייזונגען, אָפּגעוואָרפן מיט דער נאַרישער חוצפה פון אַ קרעטיץ יעדן זאָלעכן פאַרשלאָג, וואָס האָט געהאַט פאַר אַ ציל אַרגאַניזאַציע-נעל צו פאַרעסטליקן דעם פאַראיין. ער פלעגט שרייען צו יאָנעק-יאַנקעלעוויטשן און צו אַנדערע פאַרטיי-טוערס: „יינגלעך וועלן קומען מיך לערנען וואָס צו טאָן אין אַ פאַראיין? מיך, וואָס איז געשלאָפן מיט וועראַ זאַסולישט, מיט קאַלאַנטאַי? געטרונקען יעדן טאָג טיי מיט פלעכאַנאָון און אים אַנגעוויזן וועגן וואָס און ווי אַזוי צו שרייבן? וואָס האָט געגעבן שאַכמאַט לענינען, טראַציק, לונאַטשאַרסקין ביים שפּילן מיט זיי שאַך — מיך זאָלן סמאַרקאַטשעס לערנען?!“ דער דאָזיקער פרא-אדם האָט מיט זיינע ווילדע און משונהדיקע שטיק פאַראַליזירט דעם אויפבוי פונעם בויפאַראיין.

צו קענען שפּילן זיין וואַרכאַלסקע ראָלע האָט זיך דעם „וויסן משה“ איינגע-געבן אַ געוויסע צייט צוליב עטלעכע סיבות: ער האָט פאַזירט פאַר דעם אמתן בונדיסט און געהאַט צו הילף עטלעכע בויסטאַליאַרעס, וועלכע האָבן געהאַט פרע-טענסייעס צום אַלטן משה, פאַר באַעוועלען זיי ביים פאַרטיילן הילף אין די בונדישע הילף-אינסטיטוציעס.

ערשט נאָך דעם, ווי דער וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד מיט וויקטאָר שולמאַנען בראַש האָט זיך ענערגיש אַ נעם געטאָן צום דאָזיקן פאַרשוין, געשפּאַלטן די רייען פון זיינע אָנהענגערס און געשאַפן אַן אַקטיוו פון אַ גרופע מענטשן, צווישן וועלכע ס'האָט זיך געפונען דער שטובן-מאַלער פישער (שפּעטער אַ באַקאַנטער און גוטער טוער פונעם בויפאַראיין און פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן אונטערן נאָמען פאַוין) איז דער „וויסער משה“ באַזייטיקט געוואָרן פון יעדער מין אַנפירונג אין בויפאַראיין און דער בויפאַראיין האָט אָנגעהויבן נאָרמאַל זיך צו אַנטוויקלען און איז אויסגעוואַקסן צו איינער פון די סאַלידסטע פראַפעסיאָנעלע אַרגאַניזאַציעס.

ממש טראַגיש איז געווען די סיטואַציע אינעם דרוקער-פאַראיין.

דער דרוקער-פאראיין איז געווען איינער פון די 6 פראפעסיאנעלע פאראיינען, וואס זענען עטאבלירט געווארן באלד אינעם ערשטן טאג פונעם אריינקומען פון דייטשישן מיליטער קיין ווארשע. די איניציאטארן און גרינדערס זענען געווען יאנעק-יאנקעלעוויטש און דוד הענדלער. ס'איז געווען נאטירלעך, אז יאנעק, אליין א דרוקער פון פאך, זאל מצד דעם פארטייקאמיטעט פון בונד זיין דער יעניקער, וואס האט די פארטייאויפזיכט איבער דער אנטוויקלונג פונעם דאזיקן פאראיין. ווען דער דרוקער-פאראיין האט זיך אנגעהויבן ארגאניזאציאנעל אויפצובויען, האט זיך געלאזט מערקן, אז די פועלי-ציון האבן אן איינפלוס צווישן די דרוקער-ארבעטער און אז ס'דראט פון דער זייט א געוויסע געפאר פאר דער בונדישער השפעה אינעם דאזיקן פאראיין. קיינער האט זיך אבער נישט פארגעשטעלט, אז די לאגע איז א געפערלעכע, און אז די צרות וועלן קומען בעיקר פון אן "אייגענעם", פון אן אלטן בונדיסט. מיט אומגעדולד און מיט א געוויסער נערוועזקייט האבן די מיטגלידער פונעם קאמיטעט פון בונד דערווארט די אלגעמיינע פארזאמלונג פון די דרוקערס. כמעט אלע קאמיטעט-מיטגלידער, מיט וויקטאר שולמאן בראש, זענען געווען אנוועזנדיק אויף דער פארזאמלונג. געקומען איז אויך דער שטאב פון פועלי-ציון מיט ישראל רייכמאן, יצחק לעוו און פאלא בער בראש.

אין וואס פאר א לאקאל די פארזאמלונג איז פארגעקומען — געדענקט זיך נישט. דוכט זיך, אז אויך די דרוקער-פארזאמלונג איז פארגעקומען אין לאקאל פון דער יידישער גמיע. געעפנט די פארזאמלונג האט יאנעק-יאנקעלעוויטש און פארגע-לייגט א טאג-ארדענונג און צו ווילן א פארזיצער. ווי קאנדידאטן פאר פארזיצער זענען אנגערופן געווארן: יאנעק-יאנקעלעוויטש און קאזאקעוויטש.

נאך איידער יאנעק האט באוויזן צו שטעלן צו אפשטימונג די פארגעלייגטע קאנדידאטן, האט דער דרוקער-ארבעטער ליטוואק, א זעצער אין דער טאגצייטונג „היינט", אן אלטער בונדיסט, גענומען א ווארט צו דער טאג-ארדענונג און געהאלטן א העצערדע קעגן די, וועלכע ווילן דעם פאראיין פארטייזירן. ער האט קלאר געזאגט, אז ער מיינט דערמיט קום-פל דעם בונד און אריינגעטראגן א פארמעלן פארשלאג, אז ווער ס'איז נישט קיין דרוקער-ארבעטער, זאל פארלאזן די פאר-זאמלונג.

ליטוואקס פארשלאג האט ארויסגערופן א הייסע און ביטערע דיסקוסיע. מצד דעם בונד און מצד פועלי-ציון איז מען ארויסגעטראטן קעגן ליטוואקס פארשלאג. ליטוואק איז אבער געקומען צוגעגרייט מיט אן ארגאניזירטער צאלמעסיק-גרויסער גרופע „אומפארטייזשע" און א ריזיקע מערהייט האט געשטימט פארן פארשלאג. די פארטייטשאפן פון בונד און פועלי-ציון האבן פארלאזט די פארזאמלונג. פונעם באריכט. וואס יאנעק-יאנקעלעוויטש האט אפגעגעבן אויפן פארטיי-קאמיטעט פון בונד און פון די ידיעות, וואס זענען געקומען פון אנטליינעמערס אין דער פארזאמלונג האט זיך באקומען אזא מין בילד:

ליטוואק מיט זיין גרופע האָבן געקעמפט פאַר „אמתער אומפאַרטיישיקייט“. ער איז אַרויסגעטראָטן קעגען דער קאַנדידאַטור פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטש ווי פאַר-זיצער פון דער פאַרזאַמלונג. באַנזנדיק זיך מיטן אַרגומענט, אַז יאַנעק איז נישט קיין דרוקער, נאָר אַ געוועזענער דרוקער, וועלכע איז שוין זינט יאָרן נישט באַ-שעפטיקט אין פאַך. דער רעזולטאַט איז געווען אַז יאַנעק-יאַנקעלעוויטש איז דורכ-געפאַלן ווי אַ פאַרזיצער אויף דער פאַרזאַמלונג און ווי אַ מיטגליד פון דער פאַר-וואַלטונג. פאַר פאַרזיצער איז דערוויילט געוואָרן אַ פועלי-ציוניסט און די מערהייט פון דער דערוויילטער פאַרזאַמלונג איז באַשטאַנען פון פועלי-ציוניסטן.

משמעות, אַז ליטוואק האָט זיך נישט געריכט אויף אַזאַ פאַרטייטשן אויסגאַנג, אָדער דאָס בונדישע געוויסן האָט זיך אין אים אויפגעוועקט, און ווען ס'האָט זיך געהאַנדלט וועגן אַנשלוס פונעם דרוקער-פאַראיין אין צענטראַל-ביראָ פון די פראַ-פעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען, האָט ליטוואק, ווי אַ לייב, געקעמפט פאַר אַ תיכפדיקן אַנשלוס. און אַז דער דרוקער-פאַראיין זאָל נישט קענען פאַרלאָזן דאָס צענטראַל-ביראָ לויט אַ באַשלוס פון דער פאַרזאַמלונג, נאָר לויט אַ באַשלוס פון אַ ספעציעלער אַלגעמיינער פאַרזאַמלונג, אָדער פון אַ פאַרזאַמלונג, אויף וועלכער ס'ווערט געוויילט אַ פאַרזאַמלונג. ליטוואקס פאַרשלאָג האָט געקריגן — ווי מען האָט דערציילט — אַן 80 פראָצענט שטימען, און ווי פאַרשטייערס פונעם דרוקער-פאַראיין צום צענטראַל-ביראָ פון די פראַפעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען זענען אויף דער פאַרזאַמלונג אויסגעוויילט געוואָרן דער פועלי-ציוניסט קאָזאַקעוויטש און ליטוואק.

די דרוקער-פאַרזאַמלונג האָט אַרויסגערופן אַ שטורעם אין דער בונדישער פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע. דאָס אויסוויילן אַ פועלי-ציוניסטישע מערהייט אין דער פאַרזאַמלונג פונעם דרוקער-פאַראיין — פון אַ פאַך, וואָס איז זינט יאָרן געווען אַ דאַמענע פון בונדישן איינפלוס — האָט דעם בונדישן פאַרטיי-אַקטיוו געטראָפן ווי אַ דונער אין מיטן העלן טאָג. דער פּעס אויפן פאַרטיי-קאָמיטעט, וואָס האָט דערלאָזן צו אַזאַ געשעעניש, איז געווען אַין לשער. וואָלטן אין די טעג פאַרגעקומען וואָלן פון אַ פאַרטיי-קאָמיטעט, וואָלט מסתמא קיינער פון די קאָמיטעט-מיטגלידער, חוץ אַווערעמל שטריקער, נישט אויסגעוויילט געוואָרן.

אויך אויפן פאַרטיי-קאָמיטעט האָבן זיך געהערט שאַרפע ווערטער פון קריטיק, באַזונדערס אויפן אָדרעס פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטש. די שטימונג ביי די קאָמיטעט-מיטגלידער איז געווען אַ דעפרימירטע. יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט זיך געפונען אין אַזאַ צושטאַנד, אַז זיינע נאָענטע חברים האָבן מורא געהאַט, ער זאָל נישט קריגן קיין נערוון-צוזאַמענבראָך. אַן אויסנאַם זענען געווען וויקטאָר שולמאַן און יוסף באַסאַק, וועלכע האָבן רויקער אויפגענומען די מפלה פון בונד אויף דער דרוקער-פאַרזאַמלונג.

יוסף באַסאַק האָט זיך אָפשאַצונג פאַרמולירט אויף אַ פשוטן אופן: „מ'האָקט

האַלץ — פאַלן שפּענער". אין שולחן-ערוך שטייט נישט געשריבן, אָז יעדע אַקציע מוז זיין אַ הונדערט-פּראָצענטיקער דערפּאָלג. ביז איצט זענען מיר געגאַנגען פון איין דערפּאָלג צו אַ צווייטן, און מיר האָבן געמיינט, אָז דאָס קומט אונדז מן השמים. די דרוקער-פאַרזאַמלונג האָט אונדז געלערנט, אָז מ'דאַרף תמיד זיין פאַרזיכטיק און נישט זיין אין פאַרויס זיכער מיט אַ נצחון. ס'דאַרף אויך זיין אַ לערע פאַרן פאַרטיי-קאַמיטעט, אָז ביים איבערגעבן אַ חבר אָן אויפגאַבע זאָל מען נישט זאָגן, ווי ביז איצט: זאָל ער זיך שלאָגן קאַפּ אין קישן! נאָר האָבן אָן אויג און אַ קאַנטראָל. יעדער חבר דאַרף ביי זיך אָפּמאַכן, אָז אין פאַל ס'גייט אים נישט, ווי ער וויל אָדער ווי ער האָט פלאַנירט, זאָל ער קומען צום קאַמיטעט און זאָגן אויפריכטיק, ווי ס'זעט אויס און זיך נישט שעמען צו פאַרלאַנגען הילף.

וויקטאָר שולמאַן האָט דעם פאַרטיי-דורכפאַל ביי די דרוקערס באַטראַכט אַנאָ-ליטיש. אויסגעפאַרשט יעדן פרט אינעם פאַרלויף פון דער פאַרזאַמלונג, און באַזונ-דערס די אָפּשטימונג וועגן אַנשלוס אין צענטראַל-ביראָ, און געמאַכט דעם אויספיר, אָז די פאַרטיי-מפּלה איז אַ טעכנישע און נישט קיין אידיע-שפּאַליטישע; אין דער צוקונפּט האָט דאָס צענטראַל-ביראָ די בעסטע מעגלעכקייטן צו פאַרריכטן דעם שאַדן און צוגרייטן אַ פּועל-ציוניסטישע מפּלה. אַנאָליזירנדיק די האַנדלונגען פון די צוויי אַלטע בונדיסטן, פון „וויסן משה" און פון ליטוואַקן, איז וויקטאָר שולמאַןס אויספיר געווען, אָז דער „וויסער משה" האָט געהאַנדלט ווי אַ פּסיכאָפּאַט און מ'האָט אים געמוזט אָן רחמנות באַזייטיקן, דאַקעגן ליטוואַקן דאַרף מען זיך באַמיינען פאַרטיי'ש צוריק צו געווינען.

די צוקונפּט האָט געוויזן, אָז די אָפּשאַצונג און דער אויספיר פון וויקטאָר שולמאַן איז געווען אַ ריכטיקע. ווען כ'בין זומער 1918 צוריקגעקומען פון דייטש-לאַנד קיין וואַרשע, איז דער דרוקער-פאַראיין געווען פּולשטענדיק באַהערשט דורכן בונד און יאַנעק-יאַנקעלעוויטש איז געווען אַ מיטגליד פון דער פאַראיין-פאַרוואַל-טונג. קיין פּועל-ציוניסט האָט מער נישט פיגורירט ווי אַ פאַרטרעטער פונעם דרוקער-פאַראיין אין צענטראַל-ביראָ פון די פּראָפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען — און ליטוואַק איז געווען אַ מיטגליד פונעם וואַרשעווער קאַמיטעט פון בונד.

וועלכע ס'זענען געווען די סיבות און מאַטיוון פון ליטוואַקס אַנטי-בונדישער און אַנטי-יאַנעק אַרויסטריט אויף דער ערשטער פאַרזאַמלונג פון די דרוקערס, האָב איך קיין מאָל זיך נישט דערוואָסט. ביי יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן איז די ער-שטע דרוקער-פאַרזאַמלונג געבליבן אַ נישט פאַרהיילטע ווונד. ער האָט ליטוואַקן קיין מאָל נישט מוחל געווען זיין האַנדלונג אויף דער דערמאָנטער פאַרזאַמלונג, און טראָץ דעם, וואָס ביידע זענען געווען מיטגלידער פון דער פאַרוואַלטונג פונעם דרוקער-פאַראיין, פון צענטראַל ביראָ פון די פּראָפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען און פאַרטיי-קאַמיטעט פון בונד, האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש קיין מאָל נישט אויס-גערעדט אַ וואָרט צו ליטוואַקן. ער האָט געשטימט פאַר אַ ליטוואַק-פאַרשלאָג, אויב

ער האָט אים געהאַלטן פאַר ריכטיק, אָבער נישט געשטיצט אָדער קאָמענטירט. און אין פאַל אויב יאָנעק איז מיט ליטוואַקס אַ פאַרשלאָג נישט מסכים געווען, פלעגט ער שטימען קעגן, אָבער נישט גערעדט אָדער דיסקוטירט דעם פאַרשלאָג. אָבער חוץ שוועריקייטן, צרות און קאָמפליצירטע סיטואַציעס, איז בשעת דער אַקציע פון שאַפן, אויפבויען און סטאַביליזירן די פראָפעסיאָנעלע פאַראיינען אין זומער 1915, געווען אויך אַ סך פרייד, פאַרטיישער נחת און פערזענלעכע סאַטיס-פאַקציע.

געוויסע פאַראיינען האָבן לייכט דורכגעמאַכט זייער געבורט. אויפבוי און סטאַביליזאַציע. און איינע פון זיי איז געווען דער טעקסטיל-פאַראיין. פאַר די פיאַנערן פונעם טעקסטיל-פאַראיין דאַרפן באַטראַכט ווערן אַוורעמל שטריקער און צוויי שמוקלער-אַרבעטער. איינער, אַ טיפ פון אַ סקאַנדינאַווער : בלאַנד, הויך און שיין, דער צווייטער איז געווען אַ בלינדער. באַזונדערס אַקטיוו איז געווען דער בלינדער, וועלכער האָט אַרויסגעוויזן ממש אַן אַרגאַניזאַציאָנעלע געניאַלקייט אין זיין אומגליקלעכן צושטאַנד. מ'האַט וועגן דעם בלינדן זייער אַ סך גערעדט צווישן בונדישן פאַרטיי-אַקטיוו און אויף די זיצונגען פונעם בונדישן פאַרטיי-קאָמיטעט. און גערעדט האָט מען וועגן זיין טעטי-קייט מיט די העכסטע סופערלאַטיוון. וואָס איך געדענק וועגן די צוויי שמוקלער-אַרבעטער, פיאַנערן פון טעקסטיל-פאַראיין, איז אַט וואָס :

דער „סקאַנדינאַווער“, ווי איך רוף אים איצט, איז געווען איינער פון די צוויי ערשטע פאַרטערטערס פונעם טעקסטיל-פאַראיין אין צענטראַל-ביראָ פון די פראַ-פעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען. (דער צווייטער איז געווען אַוורעמל שטריקער). בעת דעם קאָמף צווישן לינקס און רעכטס אין בונד, איז ער געווען פון די סאַמע רעכטסטע, איינער פון די געציילטע פון דער בונדישער גרופע ביים טעקסטיל-פאַראיין, וואָס איז נאָך דער שפאַלטונג פאַרבליבן מיטן בונד. זינט מיין צוריקקומען פון תפיסה זומער 1927, האָב איך אים מער נישט באַגעגנט.

דעם בלינדן פלעג איך פאַרן אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה אָפט זען אין איינעם פון די גרויסע הייף אויף נאַלעווקעס ביים פלעכטן קאַלירטע שטריק-לעך, אַ מאָל אַליין און אַ מאָל מיט נאָך איינעם, איינער פלעגט אַנטקעגנגיין דעם אַנדערן, באַגעגענען זיך און אָפטרעטן, היין און צוריק, ווי אין אַן אויסדרעסירטן ריטמישן טאַנץ.

בעת דער בונדישער ווירטשאַפּט-אַקציע איז דער בלינדער געווען אַ קאָנסומענט פונעם ברויטפאַרטייל. זיין פאַמיליע האָט אַרויסגענומען מיטאַגן, און ער אַליין פלעגט עסן אין קיכלאַקאַל. ווען מ'האַט אים געפרעגט, פאַר וואָס ער עסט נישט זיין מיטאַג ביי זיך אין דער היים, אַז יעדער פלאַץ, וואָס ווערט נישט נייטיק פאַרנומען אין לאַקאַל, באַעוולט דורך דעם אַן אַנדערער אַרבעטער-קאָנסומענט, איז זיין ענטפער געווען : „כ'האָב ליב צו זיין צווישן מענטשן און הערן מענטשן רעדן. איך זע נישט

די מענטשן, איך פיל זיי אבער. איך האב ליב צו הערן מענטשלעכע שטימען און צו פילן דעם מענטשלעכן ריח. אין שטוב בין איך א בלינדער, און דא פיל איך זיך ווי א נארמאלער מענטש."

צום באדויערן געדענק איך נישט די נעמען פון די צוויי שמוקלער-ארבעטער. באזונדערס באדויער איך וואס דער זכרון פארראט מיך און געדענקט נישט דעם נאמען פון דעם בלינדן שמוקלער-ארבעטער. עפעס מוז זיין נישט אין ארדענונג מיט מיין זכרון. איך געדענק אויסגעצייכנט די פיזיאנאמיעס פון מענטשן און די סיטואציעס, אבער זעלטענער נעמען און דאטעס.

ליידער געדענק איך אויך נישט ווען און ביי וועלכע אומשטענדן דער אייגן-ארטיקער בלינדער ארבעטס-מענטש, פיאנער פון טעקסטיל-פאראיין און מיטגליד פון דער בונדישער פארטיי-גרופע ביים טעקסטיל-פאראיין איז פארשווינדן פון דער קאלירפולער יידישער ארבעטער-גאס פון ווארשע.

און איך טראכט: אָ! וואָס פאַר אַ ווונדערלעכער עקזעמפלאַר דער בלינדער שמוקלער-ארבעטער איז פאַר אַ טיפּ פון אַן אַרבעטער-העלד אין אַ נאָוועלע, און צי וועט זיך אַ מאָל געפינען אַ היסטאָריקער פונעם יידישן אַרבעטער-לעבן אין פוילן, וועלכער וועט דעם דאָזיקן אַריגינאַל אין דער יידישער אַרבעטער-סביבה אין וואַרשע שטעלן אַ שריפטלעכע מצבה? אפשר...

די אַרבעט פון שאַפן, אויפבויען און סטאָביליזירן די פראָפעסיאָנעלע פאַר-איינעם אויף דער יידישער אַרבעטער-גאָס אין וואַרשע אין זומער 1915, איז געוואָרן פאַרענדיקט אין אַן ערך 2 חדשים.

עס זענען אָפּגעהאַלטן געוואָרן צענדליגער פאך-פאַרזאַמלונגען, אויף וועלכע ס'זענען אויסגעוויילט געוואָרן פאך-קאָמיטעס אין באַשטאַנד פון 5-9 מיטגלידער. ס'זענען אָפּגעהאַלטן געוואָרן אַלגעמיינע פאַראיי-פאַרזאַמלונגען, פאַרזאַמלונגען זענען דערוויילט געוואָרן. עס זענען פאַרגעקומען קאָנסטיטוציע-זיצונגען, אויף וועלכע ס'זענען אויסגעוויילט געוואָרן די פאַראיי-באַאָמטע. די בראָנזשע-פאַראיי-נען: נאָדל, לעדער, מעטאַל, טעקסטיל, בוי, דערנערונג, לעדער-גאַלאַנטעריע, האַלץ-גאַלאַנטעריע, פאַפּיר, און 3 גרויסע, וויכטיקע און חשובע פאַכפאַראיינען: בעקערס, דרוקערס און קאָפּעליוש-מאַכערס, האָבן פונקציאָנירט און אָפּערירט מיט הונדערט-טער מיטגלידער און מיט אַ צאָלרייכן אַקטיוו. די פראָפּ. באַוועגונג אויף דער יידישער אַרבעטער-גאָס אין וואַרשע איז געוואָרן אַ פאַקט — אַ לעגאַל-עפּנטלעכע אָרגאַניזאַציע און אַ פאַקטאָר אין פאליטישן און אין געזעלשאַפטלעכן לעבן.

אודאי האָט נאָך געדויערט אַ לענגערע צייט ביז די אינערלעכע אָרגאַניזאַציע פון די פראָפּאַראיינען האָבן זיך פאַרהאַרטעוועט און פאַרפּעסטיקט, זיי זענען אָבער באַלד פּעיק געווען צו פירן די אַרבעט און דערפילן זייערע אויפגאַבעס.



און די דאזיקע, ממש ציקלאפישע אונטערנעמונג איז פלאגירט, אינצייצירט און אנגעפירט געווארן דורכן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, און דער שטאב ארכיטעקטן, אינזשענירן און אויספירער פון דער דאזיקער קאלאסאלער אונטער-נעמונג איז באשטאנען פון... 5 פערזאן: וויקטאר שולמאן, יאנעק-יאנקעלעוויטש, אורעמל שטריקער, יוסף באסאק און הערשל מעטאלאזיען.

דאס קען קלינגען אומגלייכלעך, פאנטאסטיש און גוזמאדיק. אבער דאס וועט נישט ענדערן דעם היסטאריש-אומבאשטרייטלעכן פאקט, אז נישט מער ווי 5 מענטשן זענען געווען די יעניקע, וועלכע האבן אונטערגענומען די גיגאנטישע ארבעט און אין א קורצער צייט זי אדורכגעפירט.

לאמיר דערציילן עפעס וועגן דעם צושטאנד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד בשעת דער צוגרייטונג און אין דעם פראצעס פון שאפן און פאר-פעסטיקן די פראפעסיאנעלע פאראיינען.

פון די 9 מיטגלידער פונעם ווארשעווער בונדישן פארטיי-קאמיטעט, אויסגע-וויילטע אויף אן אונטערערדישער קאנפערענץ אין פעברואר 1915, אונטערן צארישן מיליטערישן קריגסרעזשים, זענען אין טאג פון דער דייטשישער אקופאציע פון ווארשע פארבליבן 6 מיטגלידער, צוויי חברים — א לאדזשער חבר און שמוליק האלבערשטאט — זענען פארשווינדן. בנימין וואלקער איז אוועק אין ביאליסטאקער געגנט און זיך אומגעקערט און פארנומען זיך ארט אין קאמיטעט א צייט נאך דעם, ווי די אקציע פון שאפן די פראפאגאנדע איז שוין געווען פארענדיקט. צוגעקומען איז אורעמל שטריקער, און צוזאמען מיטן הויפט-פונקציאנאר, וויקטאר שולמאן, איז דער קאמיטעט באשטאנען פון 8 פערזאן.

אסתר די שניידערין און משה סטאליאר האבן אין די געענדערטע אומשטענדן זיך געפילט ווי א פליג אין א טאפ האניק. זיי זענען אבסאלוט אומפעיק געווען צו וועלכער ס'איז ארבעט און ארומגעדרייט זיך ווי לעבעדיקע מתים. סעמיאן האט ביי די ערשטע שריט געמאכט אזעלכע בולבעס, אז מ'האט אים געמוזט אין גאנצן באזייטיקן פון דער פאראיין-אקציע. ביז היינט איז מיר נישט פארשטענדלעך דאס אומגליק מיט סעמיאנען: א מענטש א באזאכטער, אן אינטעליגענטער און א גאנץ פעיקער — האט ער אפגעטאן איין נארישקייט גרעסער ווי די צווייטע, און פון יעדער ארבעט, וואס אים איז צוגעטילט געווארן, אפילו פון אז אויפגאבע, ווי פירן פארהאנדלונגען מיט א גרופע קולטורניקעס, וועלכע האבן פארמאגט אן אייגענע היפשע ביבליאטעק, האט מען אים געמוזט באזייטיקן. געבליבן זענען בלויז 4 קאמיטעט-מיטגלידער און וויקטאר שולמאן, וועלכע האבן אויף זייערע פלייצעס אויסגעטראגן די לאסט פון גרינדן, אויפבויען און סטאביליזירן די פראפעסיאנעלע פאראיינען.

„אומבאגרייפלעך“ — וועט ווער זאגן אדער טראכטן. זיכער איז אזא ארבעט, אפגעטאן פון 5 מענטשן אין אזא קורצער צייט, שווער צו באגרייפן. איך אליין האב

זיך נישט איין מאל געוונדערט און זיך אליין געפרעגט: ווי אזוי איז דאס מעגלעך געווען. און אויב מען וועט נאך צוגעבן, אז אחוץ דאס זיין אנגאזשירט אין דער אקציע מיטן שאפן די לעגאלע פראפ. באוועגונג, האבן די דערמאנטע חברים אין דער זעלבער צייט אויך דערליידיקט אנדערע פארטיי-ארבעטן און געווען אקטיוו ביים שאפן פארשיידענע אנדערע פארטיי-ש-געזעלשאפטלעכע אינסטיטוציעס, וועט דער ווינדער ווערן נאך פיל גרעסער. זעט אויס, אז אין אויסערארדנטלעכע היסטארישע אומשטענדן ווערן מענטשן, וועלכע די געשיכטע האט אוועקגעשטעלט פאר גרויסע היסטאריש-פאראנטווארטלעכע אויפגאבעס, שטארק געענדערט; זייער ענער-גיע, ווילנקראפט און אייגנטומלעכע פעקייטן ווערן מולטיפליצירט פילפאכיק.

און ס'איז נישט קיין צופאל די רייע, אין וועלכער כ'האב אויסגעשטעלט די 5 מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט, די בויערס פון דער פראפ. באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע, די רייע שטימט מיט דער קוואליטאטיווער און קוואנטיטאטיווער ראָלע פון יעדער פון די 5 פערזאנן.

דעם אויבנאָן קומט אַן שום ספק וויקטאָר שולמאַנען. ער איז געווען דער מוח און דאָס האַרץ פון דער גיגאַנטישער אונטערנעמונג, דער שטאַבשעף און דער סאָל-דאָט, דער טעאַרעטיקער און דער שוואַרץ-אַרבעטער. וויקטאָר שולמאַן איז געווען פאַרזיצער פון כמעט אלע אלגעמיינע פאַראיין-פאַרזאמלונגען און גלייכצייטיק איז ער געווען גרייט און געקומען צו הילף ווען זיין הילף איז נייטיק געווען אפילו אויף אַן איינפאַכער פאַך-פאַרזאמלונג.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש איז געווען דער צענטראַלער נערוו — אַרבעטזאָם ווי אַן אייזל, אויסדויערדיק ווי אַ מדבר-קעמל, מיט אַ קלוגן לויטערן קאַפּ און אַ שנעלער אַריענטאַציע. רויק און גאַלאַנט, ווי אַן אויסגעשולטער דיפּלאָמאַט, מיט אַ בלאַסן שמיכל אויפן מאַגערן פנים, האָט ער שטיל און בנעימות פאַראַרבעט פאַר צען. צו יאַנעקן איז מען געקומען מיט ידיעות, אינפאַרמאַציעס, פרעגן אַן עצה, הערן זיינס אַ מיינונג, און יעדער איינער איז פון אים אוועקגעגאַנגען אַ באַרויקטער און אַ צופרידענער.

אורעמל שטריקער איז געווען דער דינאַמאַ. מיט זיין טעמפּעראַמענט און רירעוודיקייט האָט ער אַנגעשטעקט, סטימולירט און געטריבן צו מעשים. אַפט מאל שרייענדיק און זידלענדיק, אָבער שטענדיק גוטברודעריש, האָבן די, וועלכע האָבן מיט אים מיטגעאַרבעט, גערן דערפילט זיינע פאַראַרדענונגען און באַפעלן. יוסף באַסאַק איז געווען ווי פויעריש זעטיק-שוואַרץ ברויט: פשוט, קלאַר, אַן דער מינדסטער פראָזעאַלאָגיע, באַזאָכט און אויסגערעכנט. מיט אַ שטאַרקן חוש פאַר פראַקטישקייט, פלעגט זיינס אַ מיינונג, דירעקטיוו און באַפעל זיין פאַרשטענד-לעך און אַנרעגנדיק, די, וועלכע האָבן מיט אים מיטגעאַרבעט, האָבן אין אים געזען אַ קאַמאַנדיר, וואָס ווייסט ווען און ווי אזוי צו געבן באַפעלן, און ווען און ווי אזוי זיין מחנה צו פאַרוואַנדלען אין בראַווע און דערפאַלגרייכע שלאַכטלייט.

דער פינפטער, הערשל מעטאלאזיען, דער יינגסטער אין יארן און אין געזעל-שאפטלעכער טעטיקייט, האט משמעות אריינגעפאסט זיך אין דער סיטואציע. וואס איך וויל וועגן זיך זאגן איז אט וואס: אין דער צייט פון דער פאראייניגטער אקציע בין איך אויסגעוואקסן און א שפּונג געטאן אין מיין פאליטיש-געזעלשאפטלעכער אנטוויק-לונג אויף מיילן פארויס. אין אן אנדער צייט און ביי אנדערע אומשטענדן וואלט אונדא געדארפט דויערן א סך לענגער, כדי צו דערגרייכן דעם מעמד און ניווא. פון וואנען האבן די פינף בונדישע טוערס גענומען די פיזישע פוחות דורכצו-פירן אזא גראנדיעזע ארבעט אין אזא קורצער צייט? קיין גיבורים זענען זיי דאך נישט געווען: אורעמל שטריקער איז געווען א חולה-מסופה, יאנעק-יאנקעלעוויטש איז געווען א פיזיש-שוואכער מענטש מיט א כראנישן הוסט, וויקטאר שולמאן און איך זענען אויך קיין העלדן נישט געווען. דער איינציקער פיזיש-געזונטער איז געווען יוסף באסאק. טא פון וואנען האט זיך גענומען דער פיזישער פוח צו ארבעטן אן אויפהער פון 8 א זיגער אין דער פרי ביז 1-2 א זיגער ביי נאכט? אפצוהאלטן יעדן טאג פארזאמלונגען, זיצונגען און אנצאליקע שמועסן? און אזוי יעדן טאג, זיבן טעג א וואך?

דאס איז א פראגע, אויף וועלכער איך קען קיין ענטפער נישט געבן. וואס איך בין מחויב צו דערציילן איז נעמלעך: א מלאך, אין געשטאלט פון א מיידל מיטן נאמען אסתר, א פרייוויליקע מיטארבעטערין פון דער בונדישער ארבעטער-קיך פון דעם ערשטן טאג פון איר גרינדונג, האט זיך אפיקעוועט איבער אונדז און געטאן אל דאס מעגלעכע, מיר זאלן פיזיש נישט צוזאמענברעכן. אנגעלאדן מיט א נאש, א בייס, א טרונק געצוקערטע טיי, א ביסל מילך — האט מען אסתרן תמיד געהאט לעבן זיך. זי האט געוויסט ווו און ווי לאנג עמעצער פון די 5 געפינט זיך, און אליין געברענגט, אדער געשיקט וועמען, מיט עפעס איבערצוכאפן דאס הארץ. נישט איין מאל האט אסתר אנשטאט א דאנק, געקריגן א ריטש הינטערן אויער פון היציקן אורעמל שטריקער אדער פון דעם זייער „טאקטפולן“ הערשל מעטא-לאזיען, פאר וואס מען שטערט אים אין מיטן דער ארבעט. אסתר האט פון דעם אפראנט זיך נישט געמאכט וויסנדיק, א מאל, פון פארדרוס, האט א בלישטשע געטאן א טרער אין אירע אויגן, אבער מיט עקשנות האט זי דערפילט איר ראלע פון א סאמאריטאנע אויפן שלאכטפעלד.

און דאס דאזיקע הארציקע און אחריותדיקע מיידל, די שפעטערדיקע פרוי פונעם דרוקער-ארבעטער און בונדישן טוער שקלאר, איז אין אירע בעסטע און גליקלעכסטע יארן פון אן אומהיילבארער קרענק צוגעשמידט געווארן צום בעט אויף לאנגע יארן.

און ס'וועט נישט זיין קיין האר איבערגעטריבן, קיין שמץ פון גוזמא און פון גאווה, ווען כ'וועל מאכן די קאטעגארישע באהויפטונג. אז א דאנק דער איניציאטיוו, פלאנירונג און אנפירונג דורכן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד און א דאנק

דעם דורכפירן דאָס שאַפן, דעם אויפבויע און די סטאַביליזאַציע פון דער פראָפּ- באַוועגונג אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס אין וואַרשע אין זומער 1915, דורך די דעמאָלטדיקע 5 מיטגלידער פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד — איך חזר איבער די נעמען לזכרון: וויקטאָר שולמאַן, יאַנעק-יאַנקעלעוויטש, אַוורעמל שטריקער, יוסף באַסאַק און הערשל מעטאַלאָויעץ — איז געשאַפן געוואָרן אַ ווערק פון אַ היסטאָרישן פאַרנעם און באַטייט, איז געלייגט געוואָרן דער יסוד פון דער מאַסן-באַוועגונג פונעם יידישן אַרבעטער-קלאַס נישט נאָר פון וואַרשע, נאָר אויך פון גאַנץ פוילן — אַ מאַסן-באַוועגונג פונעם יידישן פראַלעטאַריאַט אין פוילן, וועמענס פאָליטישער העגעמאָן ס'איז געווען דער בונד ביז האַרבסט 1921, און נאָך דער פאַראייניקונג פונעם קאָמבונד מיט דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן — פאַרוואַנדלט די קאָמ. באַוועגונג אין דעם שטאַרקסטן פאָליטישן כוח אין דער יידי- שער אַרבעטער-סביבה אויף דער פוילישער ערד.

## דער יידישער מעטאל-אַרבעטער-פאַראייניג

דערציילן וועגן דער אַנטשטייונג און דעם אויפבויע פון דער פראָפּ. באַוועגונג אויף דער יידישער גאַס אין וואַרשע, אין זומער 1915, און נישט דערציילן עפעס פון די פאַקטן און עפיוואָרן פון דער אַנטוויקלונג פון יידישן מעטאל-אַרבעטער-פאַראייניג — דאָס געבוירן-פלאַץ פון מיין פאָליטיש-געזעלשאַפטלעך לעבן, דעם וויכטיקסטן אַפּשניט פון מיין טעטיקייט ביים גרינדן די פראַפעסיאָנעלע פאַראייניגן — וואָלט געמיינט באַדן זיך אין אַ ים און די פיס נישט נאָס געמאַכט, אָדער פראַווען אַ שימחה און טאַטע-מאַמע פאַרשטעקן אין אַ ווינקל, מ'זאָל זיי נישט זען.

דאָס שאַפן דעם יידישן מעטאל-אַרבעטער-פאַראייניג איז פאַרגעקומען אין פריי- מאַרגן פונעם ערשטן טאָג נאָכן אַריינקום פון די דייטשן קיין וואַרשע.

אין לאַקאַל פון דער בונדישער אַרבעטער-קיך האָבן זיך געפונען אַ צאָל מעטאל-אַרבעטער. כ'האָב גענומען דאָס שילדל מיטן אויפשריפט: „פראַפעסיאָנעלער בראַנ-זשע-פאַראייניג פון מעטאל-אַרבעטער“, מיטגערופן דריי פאַרטיי-מיטגלידער, די צוויי בראַנזאָווינקעס מיט די זעלבע נעמען: הענעך, גערופן הענעך פראַגער, ביידע איינוואוינערס פון דער פאַרשטאָט פראַגע, אָדער הענעך בראַנזאָווינק. און כ'די אונז-טערצושיידן איינעם פון אַנדערן, איז איינער גערופן געוואָרן „דער בלאַנדער“, און דער צווייטער „דער שוואַרצער“; און דעם גיסער לייווערל, מיין פאָך-קאָלעגע און מיטגליד פון דער פאַרוואַלטונג פונעם אומלעגאַלן פראַפעסיאָנעלן פאַראייניג פון מעטאל-טאַקערס און גיסערס — און כ'בין מיט זיי אַוועק אין דעם פון פריער צוגעגרייטן לאַקאַל אויף נאָוואַליפיע 52. עטלעכע באַקאַנטע מעטאל-אַרבעטער האָב

איך געשיקט רופן די חברים לייבוש טוכמאכער, זיין שוואַגער גוטמאן און דעם גיסער יאָנקל פאָוואָנזקער, וועלכע האָבן געדאַרפט פיגורירן ווי די איבערגעבליבענע מיטגלידער פון אַ לאַנג עקזיסטירנדיקן פראַפעסיאָנעלן פאָראַיין פון מעטאַל-אַרבע-טער — זיי זאָלן גלייך קומען אין לאַקאַל פון פאָראַיין.

דער לאַקאַל אויף נאָוואַליפיע 52 האָט געהערט צו אַ מעטאַל-אַרבעטער און איז געשטעלט געוואָרן צו מיין דיספּאָזיציע נאָך איידער די דייטשן זענען אַריין קיין וואַרשע. דאָס איז געווען אַ פאָרעלעגטע מעסיקער גוטער לאַקאַל — אַ ליידיק צימער מיט אַ באַזונדערן אַריינגאַנג פון די שטיגן. אויך די דריי פיגוראַנטן ווי מיטגלידער פון דער פאָרוואַלטונג זענען געווען קוואַליפֿיצירט פאַר זייער אויפגאַבע. לייבוש טוכמאכער איז אין די יאָרן 6-1905 געווען דער פאַרזיצער פון אַן עקזיסטירנדיקן לעגאַל בונדישן פראַפעסיאָנעלן פאָראַיין פון ייִדישע מעטאַל-אַרבעטער אין וואַרשע. טוכמאכער און גוטמאן, מעכאַניקערס פון דער גרויסער קנאַפּפאַבריק פון דער פירמע אַרענדאָזש, זענען געווען דערוויילטע פאַבריק-דעלעגאַטן צו דער אַרבעט-אינספּעק-ציע, וואָס די צאָרישע רוסישע מאַכט האָט אין 1912 געהאַט בדעה צו שאַפן. דער גיסער יאָנקל פאָוואָנזקער, אַ מיטגליד פון דער פאָרוואַלטונג פונעם אוימלעגאַלן פראַפעסיאָנעלן פאָראַיין פון די מעטאַל-טאַקערס און גיסערס, איז געווען אַן אַלטער דערפאַרענער אַרבעטער-טוער.

אינעם צוגעגרייטן לאַקאַל האָבן זיך פאַרזאַמלט 7 מעטאַל-אַרבעטער : 2 מעכאַ-ניקערס — לייבוש טוכמאכער און גוטמאן, 2 בראַנזאַוויקעס — ביידע הענעך פראַגערס. 2 גיסערס — יאָנקל פאָוואָנזקער און לייערל, און אַ מעטאַל-טאַקער, הערשל מעטאַלאָוויץ. אַט די 7 חברים זענען געוואָרן דער אַרגאַניזאַציאָנעלער באַזיס פונעם פראַפעסיאָנעלן פאָראַיין פון די ייִדישע מעטאַל-אַרבעטער אין וואַרשע און פון דער בונדישער אַרגאַניזאַציע אין ייִדישן מעטאַל-פאָראַיין.

אין פאַרלויף פונעם ערשטן טאַג האָבן אין לאַקאַל פון מעטאַל-פאָראַיין זיך רעגיסטירט אַ 25 מעטאַל-אַרבעטער פאַר מיטגלידער פונעם פאָראַיין. הענעך פראַגער (דער בלאַנדער) האָט איבערגענומען די פונקציע פון אַ סעקרעטאַר, און ביז אַרום פסח 1921, איז ער געווען דער סעקרעטאַר פון פראַפעסיאָנעלן פאָראַיין פון די ייִדישע מעטאַל-אַרבעטער אין וואַרשע (זיין פאַמיליע-נאָמען געדענק איך נישט. אויב ער לעבט, דאַרף ער זיך געפינען ערגעץ אין די דרום-אַמעריקאַנער לענדער).

אויף צו מאַרגנס האָב איך אויף אַ באַראַטונג פון די 7 חברים פון דער איניציאַל-טיוו-גרופע אָפּגעגעבן אַ באַריכט פון דער זיצונג פונעם וואַרשעווער פאָרטיי-קאָמיטעט און פאַרגעלייגט זיך צו קאָנסטיטוירן ווי אַ צייטווייליקע פאָרוואַלטונג, אויסצוקלייבן די נייטיקע באַאָמטע : פאַרזיצער, סעקרעטאַר און קאַסירער, און אויס-צווילן צוויי חברים ווי פאַרטערעטערס פונעם פאָראַיין אין צענטראַל-ביראָ פון די פראַפעסיאָנעלע בראַנזשע-פאָראַינען.

דער סעקרעטאר און קאסירער, הענעך פראגער און גוטמאן, זענען דערוויילט געוואָרן אַן דיסקוסיעס, אַזוי אויך די צוויי פאַרטערטערס אין צענטראַל-ביוראָ — גוטמאן און הערשל מעטאלאָויעז. אַ פּלוגמא איז געווען וועגן פאַרזיצער. די איינ-שטימיקע מיינונג איז געווען, אַז לייבוש טוכמאַכער זאָל איבערנעמען דעם אַמט: אַן אינטעליגענטער מענטש, אַן אַרבעטער פון אַ גרויסער פאַבריק, מיט דערפאַרונג ווי אַ פאַרזיצער פון אַ פאַראיין אין די יאָרן 6—1905, האָט ער געהאַט אַלע קוואַלי-פיקאַציעס צו פאַרנעמען דעם אַמט פון אַ פאַראיין-פאַרזיצער. לייבוש טוכמאַכער האָט זיך אָבער קאַטעגאָריש אָפּגעזאָגט אַנצונעמען דעם דאָזיקן אַמט. זיינע מאַטיוון זענען געווען: „איך בין נישט מער פעיק צו קיין אָפּעראַטיווער אַרבעט, כּיין אַן אָפּגעשטאַנענער פיש. כּהאָב מסכים געווען צו שפּילן די ראָל פון אַ פיגוראַנט און וועל ווייטער דינען דער באַוועגונג אויף אַ פאַסיוון אופן“.

און אַזוי איז טאַקע געשען. לייבוש טוכמאַכער האָט לאַנגע יאָרן פיגורירט ווי דער פאַרמעלער פאַרזיצער, געווען אַ מיטגליד פון דער פאַרוואַלטונג פונעם מעטאַל-פאַראיין און פון דער בונדישער פאַרטיי-גרופּע, געזאָגט זיינס אַ מיינונג אויף אַ זיצונג, אָבער ער האָט נישט געטאָן קיין סך קאנקרעטע פאַראיין-אָדער פאַרטיי-אַרבעט.

אויף דער דערמאָנטער באַראַטונג בין איך אויסגעוויילט געוואָרן ווי פאַראיין-פאַרזיצער און אָנפירער פון דער פאַרטיי-גרופּע, און אומפאַרמעל פאַרנומען דעם אַמט פון פאַראיין-פאַרזיצער און אויך פאַרמעל געוואָרן אָנפירער פון דער בונדישער פאַרטיי-גרופּע אין ייִדישן מעטאַל-פאַראיין ביז מיין אַרויסטריט פון בונד. איך האָב פּרעזידירט אויף אַלע זיצונגען פון דער פאַראיין-פאַרוואַלטונג און פון דער פאַרטיי-גרופּע, און אויף אַלע פאַראיין-פאַרזאָמלונגען, אויף וועלכע כּיין געווען אַנוועזנדיק — אויך אויף דער לעצטער זיצונג פון דער פאַראיין-פאַרוואַלטונג און פון דער בונדישער. פאַרטיי-גרופּע, אויף וועלכער ס'איז פאַרגעקומען די שפּאַלטונג צווישן בונד און קאַמבונד.

זינט דעם אָנהייב פון שאַפן דעם לעגאַלן יסוד פון ייִדישן מעטאַל-פאַראיין און פון די אַנדערע פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען אויף דער ייִדישער אַרבעטער-גאַס אין וואַרשע הייבט זיך אַן אַ נייער און אַ וויכטיקער עטאַפּ פון מיין בונדישער, פּאָליטישער און געזעלשאַפּטלעכער טעטיקייט — דער אָנהייב פון מיין קאַריערע ווי אַן עפּנטלעכער רעדנער.

דאָס געבן אַן אַרגאַניזאַציאָנעלן תּיקון דעם ייִדישן מעטאַל-פאַראיין אין וואַרשע איז פאַרהעלטנישמעסיק געווען נישט קיין שווערע אויפגאַבע. די פאַרזאָמלונגען און דאָס אויסוויילן די פאך-קאָמיסיעס פון די מעטאַל-טאַקערס און גיסערס (מאַשאַנזש-ניקעס) און די בראַנזאַווינקעס איז דורכגעגאַנגען אַן שוועריקייטן, אַזוי אויך אַ פאַרזאָמלונג פון די אַרבעטער אין אַרענדאַזשס גרויסער קנאַפּפאַבריק. די דריי פאָכן

זענען געווארן די ארגאניזאציאנעלע באזע פונעם יידישן מעטאל-פאראיין.  
א פראבלעם איז געווען מיט די בלעכערס. דאס נישט פאראייניקן דאס בלעכער-  
פאך ווי א באשטאנדטייל וואלט לכתחילה צעקריפלט די ארגאניזאציאנעלע פיזיא-  
נאמיע פונעם מעטאל-פאראיין.

דאס בלעכערפאך איז געווען פון די סאמע עלטסטע צווישן די יידישע מעטאל-  
פאכן אין ווארשע, און געהאט הינטער זיך א גלענצנדיקע טראדיציע פון קאמף  
און ארגאניזאציע. נאך אין 18טן יארהונדערט האבן די ווארשעווער בלעכערס  
געפירט א פיזישן קאמף מיטן פוילישן צעך פאר רעכט אויף ארבעט. זיי האבן  
פארמאגט אין פארשיידענע פעריאדן שולן צום דאווענען, וואס האבן אין זייער צייט  
געדינט נישט בלויז ווי בתי-תפילות, נאר אויך ווי פאך-ארגאניזאציעס, פאראייניגען  
פאר קעגנזייטיקער הילף און פאר קלובן. אין פארלויף פון עטלעכע הונדערט יאר  
האט פלאץ גושיבאווסקע (דער גושיבאוו) געדינט ווי א פאכברודער. ווו די בלעכער-  
ארבעטער זענען יעדן פרימארגן זיך צונויפגעקומען פארן גיין צו דער ארבעט  
און האט אויך געדינט פאר זייער ארבעט-פארמיטלונג.

אונטער וואס פאר א פאליטישער השפעה דאס בלעכערפאך האט זיך געפונען  
אין די רעוואלוציע-יאָרן פון 1905, וויס איך נישט. פארן אויסבראך פון דער ערש-  
טער וועלט-מלחמה האב איך קיין בלעכער-ארבעטער אויף דער בונדישער פארטיי-  
בערוז נישט באגעגנט. צווישן די קאנסומענטן פונעם ברויטפאטריי און פון דער  
בונדישער ארבעטער-קיך געדענק איך נישט קיין איינציקן בלעכער-ארבעטער.  
קיין דירעקטן קאנטאקט מיטן בלעכערפאך האבן די פירנדיקע טוערס פון בונד  
נישט געהאט. די פראוויזארישע פארוואלטונג פון מעטאל-פאראיין האט באשלאסן  
אנצונעמען אלע מעגלעכסטע מיטלען אויף צו געווינען דאס בלעכערפאך ווי א טייל  
פונעם געשאפענעם מעטאל-פאראיין.

אין איינעם א פרימארגן זענען לייבוש טוכמאכער, הענעך בראנזאוויק און איך  
אוועק אויף דער בלעכער-בערוז אויפן גושיבאוו און האבן דערציילט די בלעכער-  
ארבעטער וועגן דעם געשאפענעם מעטאל-פאראיין. מיר האבן אגטירט, אז דאס  
בלעכערפאך זאל זיך אנשליסן אין פאראיין און באשטימט א דאטע פאר א פאר-  
זאמלונג אינעם לאקאל פון דער בונדישער ארבעטער-קיך.

די בלעכער-ארבעטער האבן די פאראיין-דעלעגאציע אויפגענומען מיט אן  
אייזיקער קאלטקייט. מיר זענען געווען זיכער אז די בלעכער-ארבעטער וועלן נישט  
קומען צו דער באשטימטער פארוואמלונג.

צו דער איבערראשונג פון די פאראיין-טוערס זענען צו דער באשטימטער צייט  
געקומען א גרויסע צאל, א 150 בלעכער-ארבעטער. איך האב געעפנט די פארוואמ-  
לונג מיט א רעדע וועגן די צילן און אויפגאבעס פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען,  
וועגן דעם געשאפענעם מעטאל-פאראיין און גערופן די בלעכער-ארבעטער אנצו-  
שליסן זייער פאך ווי א סעקציע פונעם מעטאל-פאראיין.

אין דער גאנצער צייט פון מיין רעדן האב איך געפילט, אז מיינע ווערטער שלאגן זיך אָפּ ווי אַרבעט אין אַ וואַנט. כ'האָב געהאַט פאַר זיך אַ שטומען ספינקס, ס'איז נישט געפאלן קיין איין אַפלאַדיסמענט, די בלעכער-אַרבעטער האָבן קיין פיפּס פון זייער מויל נישט אַרויסגעלאָזט, און ווען כ'האָב פאַרגעלייגט צו וויילן אַ פאַר-זיצער, האָבן די בלעכער-אַרבעטער געענטפערט מיט אַ פאַרגליווערט שווייגן. כ'האָב אַלאַרמירט די בונדישע טוערס, וועלכע האָבן זיך געפונען אין קיכלאַקאַל און פאַרלאַנגט הילף. צו הילף זענען מיר געקומען צוויי פון די סאַמע גדולים: וויקטאָר שולמאַן און אַוורעמל שטריקער. אַוורעמל האָט געהאַלטן אַ פלאַמיקע רעדע, אָבער זיינע הייסע ווערטער האָבן זיך אָנגעשלאָגן אין אַן אייזבאַרג; דאָס זעלבע איז געשען מיט די אינטעליגענטישע רייד פון וויקטאָר שולמאַן. מיט אַ מאָל האָט דאָס אייז אָנגעהויבן קראַכן, געשען איז אַט וואָס: וויקטאָר שולמאַן האָט פאַרלוירן זיין געוויינלעכע רויקייט, אַוועקגעלייגט אין אַ זייט זיין אינטעליגענטישקייט און אָנגעהויבן רעדן אַ שפראַך, וואָס כ'האָב פון אים קיין מאָל נישט געהערט:

„וואָס מיינט איר מיט זיך, יחסנים? איר קומט אויף אייערס אַ פאַרזאַמלונג און זיצט ווי די גולמס! אייערע זיידעס האָבן זיך געשלאָגן מיט די גוים אויפן ווידאַק און אויפן גושיבאַוו, אייערע טאַטעס און ברידער זענען געזאַנגען אויף קאַטאַרגע און אויף סיביר, און איר זיצט אויף אייער פאַרזאַמלונג מיט אָנגעבלאָזענע הינטנס און מאַכט אונטער זיך! כאַפּט אייך דער וואַטעמאַכער! טראַגט אייך אָפּ פון דאָנען און זאָל מען מער אייערע פנימער נישט אַנקוקן אין דער אַרבעטער-מחנה! זאָלן די מעטאַל-אַרבעטער און די בוי-אַרבעטער אייך אַנטאָן אַ שעמהיטל פון אַן אָפּטריניקן! גייט, גייט!“ — האָט וויקטאָר שולמאַן געשריגן אויף די העכסטע טענער און זיך אַוועקגעזעצט אַ באַגאַסענער מיט שווייס.

אינעם צימער פון דער פאַרזאַמלונג איז שטיל געווען ווי אין אַן אויער. אַ וויילע שפּעטער האָט זיך פון זיין בענקל אויפגעהויבן אַ מיטלוווקסיקער, מאַגערער בלעכער-אַרבעטער מיט אַ טונקל אַליוו פנים, אַ „טערק“, ווי מ'האַט אַזאַ ס'גאַל מענטש גערופן צו יענער צייט אין וואַרשע. מיט פוילע פאַמעלעכע טריט האָט ער זיך דערנענטערט צום רעדנער-טיש און אָנגעהויבן רעדן. די ווערטער פון זיין רעדע האָבן זיך נישט געקלעפט איינע צו די אַנדערע, די זשעסטקולאַציעס זיינע זענען געווען משונהדיקע. בונדישע און פאַראייין-טוערס האָבן געקוועטשט מיט די פליי-צעס. די בלעכער-אַרבעטער האָבן אָבער אויפגעלעבט — ס'האַט גערעדט צו זיי איינער פון זייעריקע. און ווען דער רעדנער האָט געענדיקט מיט אַ פאַר קלאַרערע ווערטער און גערופן זיינע פאַך-קאַלעגן צו באַשליסן אַז דאָס בלעכערפאַך ווערט אַ טייל פונעם מעטאַל-פאַראייין, האָט מען געקענט פאַרטייבט ווערן פון די יובל-געשרייען.

דער רעדנער, וואָס האָט אַריינגעפירט דאָס בלעכערפאַך אין יידישן מעטאַל-



פאראין איז געווען יצחק צינג. צינג איז געווארן אַ וויכטיקער טוער פון זיין פאך און פון מעטאל-פאראיין. אַ מיטגליד פון דער פאראיין-פארוואלטונג זינט דער ערשטער דערוויילטער פארוואלטונג זומער 1915, ביז — אויב איך בין זיך נישט טועה — דאס אָקופירן וואָרשע דורך די נאָציס. אין פאָרלויף פון זיין פאך און פאראיין-טעטיקייט האָט זיך יצחק צינג היפשלעך אויסגעמענטשלט. זיין רעדן איז געוואָרן סקלאַדנער און זיין האַלטונג — מער געזעלשאַפטלעך ציוויליזירט. אין די צוואַנציקער יאָרן איז דאָס בלעכערפאך באַהערשט געוואָרן דורך די קאָמוניסטן. אַ נייער דור איז אויפגעקומען, און אַ נייער דור פאכטוערס, מיט מער וויסן, אינטעליגענץ און פעיקייטן האָט איבערגענומען די פירונג פונעם פאך. יצחק צינג האָט פאָרלויפן די השפעה אויפן בלעכערפאך.

אַבער צום שבת פונעם בלעכער-אַרבעטער יצחק צינג דאַרף געזאָגט ווערן, אַז ער איז געווען דער, וואָס האָט אַריינגעפירט דאָס בלעכערפאך אין באַשטאַנד פונעם מעטאל-פאראיין און דערמיט אַרגאַניזאַציאָנעל פאַרפּעסטיקט דעם יידישן מעטאל-פאראיין אין וואָרשע.

גרויסע שוועריקייטן זענען געווען ביים אַרגאַניזירן און אַריינפירן אין באַ- שטאַנד פונעם מעטאל-פאראיין דאָס פאך פון זייגער-מאַכערס.

פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה איז וואָרשע געווען דאָס אַרט, וווּ ס'זענען אויסגעפאַרטיקט געוואָרן פאַרשיידענע סאַרטן זייגערס פאַרן גרויסן רוסישן מאַרק און אפילו פאַר די אַזאַטישע שטחים אויסער די גרענעצן פון דער דעמאָלטיקער רוסישער אימפעריע.

דער מיסחר און די פראָדוקציע פון זייגערס איז געלעגן אין יידישע הענט. די גראַניטשנע-גאַס איז געווען דער צענטער פונעם מיסחר מיט זייגערס. באַשעפ- טיקט זענען אין דער זייגער-פראָדוקציע געווען עטלעכע מינים אַרבעטער. אַ קליינע צאָל האָט געאַרבעט אין די יוועליר-געשעפטן ביים פאַריכטן קאַליע געוואָרענע זייגערס; אַ באַדייטנדיקע צאָל זענען געווען היים-אַרבעטער, וועלכע האָבן אַרויס- גענומען אַרבעט ביי די סוחרים; די מיינסטע פון די אַרבעטער זענען געווען באַ- שעפטיקט אין וואַרשטאַטן, און אין טייל — אפילו צו עטלעכע צענדלינג אַרבעטער. די אַרבעט אין די וואַרשטאַטן איז שוין געווען אַ מאָדערנערע לויטן סיסטעם פון אַרבעט-צעטיילונג.

די סוחרים און פאַבריקאַנטן זענען אין זייער רוב געווען חסידישע ייִדן, מיינסטנס גערער חסידים און טייל פון זיי — אויך באַקאַנטע אַרטאָדאָקסישע כלל-טוערס. אויך די אַרבעטער זענען אין זייער מערהייט געווען חסידישע ייִדן. אין זייגערמאַכער- וואַרשטאַט אויף גושיבאַווסקע-גאַס, אין וועלכן ס'האָבן געאַרבעט אַ 40 אַרבעטער און געהערט צום סוחר פייערשטיין פון גראַניטשנע-גאַס, האָט מען מנחת-מערוב געדאַוונט בציבור, און ווי מ'האָט דערציילט, האָט מען ווינטערציט יעדן טאָג אויך

געלערנט בציבור א פרק משניות. די מער וועלטלעכע און די קורץ-געקליידטע זענען געווען ציוניסטן, און א סך פון זיי — פאנאטישע העברעיסטן. מיט ליכט האט מען דארט געדארפט זוכן א סאציאליסט אדער בונדיסט. איינער פון די דאזיקע אויסנאמען איז געווען דער בונדיסט און בונדישער טוער אברהם זיגער-מאכער. ער איז אבער נאכן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה ערגעץ געלאפן געווארן און מער האב איך פון אים נישט געהערט.

ווי אזוי און ווער ס'האט זיך מיט די זיגער-מאכערס פארבונדן — געדענק איך נישט. אין איינעם א טאג איז אין לאקאל פון דער בונדישער ארבעטער-קיך פארגעקומען א גוט באזוכטע פארזאמלונג פון זיגער-מאכערס. דער פארזיצער און דער רעדנער אויף דער דאזיקער פארזאמלונג איז געווען וויקטאר שולמאן. אויף דער דאזיקער פארזאמלונג איז פארגעקומען א שווערער און א ביטערער פרינציפיעלער קאמף צווישן בונד און די ווארטזאגערס פון די זיגער-מאכערס. צוויי באדינגונגען האבן די ווארטזאגערס פון די זיגער-מאכערס ארויסגע-שטעלט ווי א תנאי פאר זייער אנגעהעריקייט צום מעטאל-פאראיין: באזייטיקן פון סטאטוס דעם פונקט וועגן דעם קלאסן-כאראקטער פון פאראיין, און ארייננעמען אלע זיגער-מאכערס. אויך די היים-ארבעטער, ווי פאראיין-מיטגלידער.

דער אינטעלעקטועלער ניווא פון די פארזאמלע זיגער-מאכערס איז געווען א גאר הויכער. מ'האט געדארפט פירן א פרינציפיעלן קאמף מיט מענטשן, וועלכע האבן געוואלט וואס זיי ווילן און געוואלט וואס זיי ווייסן.

ביים באהאנדלען דאס פראבלעם זיגער-מאכערס האט דער ווארשעווער פאר-טייקאמיטעט פון בונד געהאט זיך צו רעכענען מיט עטלעכע אספעקטן: צי לוינט בכלל דער אנשטרענג צו געווינען דעם דאזיקן עלעמענט? צי מיטן ארייננעמען זיגער-מאכערס אין מעטאל-פאראיין, וועט נישט געשאפן ווערן א ציוניסטישע פא-זיציע אין די פון בונד געשאפענע פראפאגאנדע? און צי קען מען ארייננעמען אין א פאראיין ארבעטער, וואס ארבעטן אין דער היים, כאלופניקעס? דאס ענדערן דעם קלאסן-כאראקטער פון די פאראינען איז אפילו נישט געשטעלט געווארן צו א דיסקוסיע.

געווען איז א מערהייט און א מינדערהייט. די מינדערהייט, צווישן זיי אויך איך, האבן געהאלטן, אז מ'דארף די זיגער-מאכערס שיקן לעזאל, און פטור אן עסק. די מערהייט, מיט וויקטאר שולמאן בראש. האבן געהאלטן, אז ביים גרינדן און סטאביליזירן די פראפעסיאנעלע פאראינען טאר מען נישט מוותר זיין אויף קיין שום גרופע ארבעטער. וואס שייך די היים-ארבעטער, דארף מען די זיגער-מאכערס ארייננעמען אין פאראיין, ווייל זיי זענען נישט קיין כאלופניקעס, זיי האלטן נישט קיין מענטשן און אפילו נישט קיין לערן-ינגלעך. וויקטאר שולמאן איז באפולמעכטיקט געווארן צו פירן די פארהאנדלונגען מיט די זיגער-מאכערס. נאך לאנגע אונטערהאנדלונגען און נאך דריי פאך-פארזאמלונגען איז מען גע-

קומען צו אן אויסגלייך. די זיגער-מאכערס האבן אנערקענט דעם פרינציפ פון קלאסנקאמף און בונד איז איינגעגאנגען אויף א רייע קאנצעסיעס: ארייננעמען די היים-ארבעטער ווי מיטגלידער פון פאראיין, די זיגער-מאכערס קריגן א געהעריקע פארשטייערשאפט אין דער פאראיין-פארוואלטונג. אויף דער אלגעמיינער פארזאמלונג פון מעטאל-פאראיין זענען דריי זיגער-מאכערס אריין אין דער פארוואלטונג פון פאראיין און איינער פון די דריי איז דערוויילט געווארן ווי פאראיין-קאסירער. פאר וואס איז געלונגען צו געווינען דאס זיגער-מאכער-פאך ווי א באשטאנד-טייל פונעם מעטאל-פאראיין? אוודאי האט מען עס אין א גרויסער מאס געהאט צו פארדאנקען די דיפלאמאטישע פארהאנדלונג-פעיקייטן פון וויקטאר שולמאן און די קאנצעסיעס, וואס דער בונד האט דורכן מעטאל-פאראיין געמאכט די זיגער-מאכערס. געווען איז אבער נאך א פאקטאר, און אפשר דער סאמע וויכטיקסטער — דער גערער רבי.

ווי מיר זענען שפעטער געווארן געווארן, זענען עטלעכע זיגער-מאכערס אוועק-געפארן צום גערער רבין און אים דערציילט די געשיכטע מיטן פאראיין, אז אלע יידישע ארבעטער שאפן איצט פראפעסיאנעלע פאראיינען און די זיגער-מאכערס קענען נישט זיין קיין פורשים מן הציבור. זיי האבן אים אויך דערציילט וועגן די קריוודעס, וואס זיי האבן אויסצושטיין פון די פאבריקאנטן, ווי מיטגלידער פון א פראפעסיאנעלן פאראיין, קענען זיי דערווארטן שטיצע אין א נויט, ווי עס געניסן אנדערע ארבעטער. קיין אגודת ישראל און קיין פועלי אגודת ישראל האט נאך דעמאלט נישט עקסיסטירט. וועגן שאפן אייגענע פראפאראיינען האט מען נאך אין די קלעריקאלע קרייזן נישט געטראכט. דער גערער רבי האט געראטן זיינע חסידים-זיגער-מאכערס זיך אנצושליסן אין מעטאל-פאראיין, אבער נישט לאזן זיך פארפירן פון די אפיקורסים.

אין שייכות מיט די פארזאמלונגען פון די זיגער-מאכערס, איז פדאי צו דער-ציילן א קוריאז.

אויף איינער פון די פארזאמלונגען איז ארויסגעטראטן א יונגער בחור: א לאנגער, א דארער, אין יידיש-טראדיציאנעלער קליידונג. מיט א קאלנער פון אייגענעם העמד און אן א שניפסל. זיך רעדע איז געווען ווי פון א רעליגיעזן ציוניסט און פון אן אויסגעשפראכענעם העברעיסט. גערעדט האט ער טאלקאואטע און אין א פראכטפולער ליטערארישער שפראך. זיצנדיק לעבן מיר האט וויקטאר שולמאן צו מיר א זאג געטאן אין א לייכטן טאן: „חבר הערשל מעטאלאוייעץ, מ'דארף דעם בחור אפשמן אויף א בונדאוייעץ און איר וועט אויפהערן צו זיין א בונדיש בן-זקונימל", און זאגנדיק ווייטער שוין אין אן ערנסטן טאן: „דער בחור געפעלט מיר. מ'זעט, אז ער איז אן אינטעליגענטער און א פעיקער יאט. זעט אין מעטאל-פאראיין צו האלטן אויף אים אן אויג. ער וועט אונדז צו גיין קומען". דער נאמען פונעם יונגן רעדנער איז געווען — גוטגעשטאלט, שפעטער א באקאנטער יידישער דיכטער

און בונדישער טוער, דער לעצטער, פארן אויסבראך פון דער צווייטער וועלט-מלחמה, סעקרעטאר פונעם בונדישן האנדלס-אנגעשטעלטע-פאראיין אין ווארשע.

אין מיטן דער ארבעט פון ארגאניזירן די מעטאל-ארבעטער ווי מיטגלידער פונעם מעטאל-פאראיין בין איך ארעסטירט געווארן דורך דער א"ג בירגער-מיליץ בעת מיינס א רעדע אויפן הויף פון ארגאנאליזאטש בעטן-פאבריק.

אין ארגאנאליזאטש פאבריק פון מעטאלענע בעטן אויף סמאטשע-גאס זענען געווען באשעפטיקט א 100 ארבעטער. מיט געציילטע אויסנאמען זענען דאס געווען יידישע ארבעטער. די דאזיקע פאבריק האט זיך גערעכנט פאר איינער פון די וויכטיקסטע מעטאל-פאבריקן אין יידישן ווארשע. דאס געווינען די ארבעטער פון דער פאבריק ווי מיטגלידער פון פאראיין וואלט געווען א גרויס געווינס פארן ארגאניזאציאנעלן פארפעסטיקן און פארן פרעסטיזש פונעם מעטאל-פאראיין.

לייבוש טוכמאכער און גוטמאן זענען געווען באקאנט מיט אן ארבעטער פון יענער פאבריק, לערנער, וועלכער איז געווען דער פאבריק-דעלעגאט צו דער ארבעט-אינספעקציע, וואס די צארישע רעגירונג-מאכט האט פלאגירט אין 1912 אין ווארשע, און דער דערמאנטער ארבעטער האט געהאט א השפעה צווישן זיינע פאבריק-קאלעגן. לערנער האט מסכים געווען צוצוהעלפן מאסנווייז אריינצופירן די ארבעטער פון דער פאבריק ווי מיטגלידער פונעם מעטאל-פאראיין. ס'איז איינגעארדנט געווארן א פאבריק-פארזאמלונג אויפן הויף פון דער פאבריק, אויף וועלכער איך בין ארויסגעטראטן מיט א רעדע.

בעת מיין רעדן זענען ווי די מחבלים אריין אין הויף א צוויי צענדלינג „בירגער-מיליציאנטן“, איבערגעריסן די פארזאמלונג, מיך ארעסטירט און אפגעפירט אין דעם נאענטסטן פאליציי-רעויר אויף ניי-קארמעליצקע 6.

פון ארגאנאליזאטש פאבריק ביזן פאליציי-צערקל האבן מיך, ווי אין א פרא-צעסיע, באגלייט די ארבעטער פון דער פאבריק, צו וועלכער ס'זענען צוגעשטאנען א גרעסערע צאל פארייגייענדיקע ארבעטער. אויף דער גאס, פארן פאליציי-צערקל, איז געשטאנען א גרויסע מאסע ארבעטער און נייגערק געווארט אויף דעם, וואס ס'וועט מיט מיר געשען.

נאך א ווארטן פון א 15 מינוט בין איך אריינגעפירט געווארן צום געהילף-קאמיסאר. דאס פנים פון דעם דאזיקן „דיגניטאר“ האט אויסגעזען, ווי אלע ווארשעווער שבתדיקע קוגלען וואלטן זיך געמאכט פלאץ אויף זיין פראץ. אויף זיין ערשטער פראגע אין פויליש ווי איך הייס, האב איך אים אין א חוצפהדיקן טאן געענטפערט אין מיין דעמאלטדיקן „קלאסישן פויליש“, נישט גאדאטש פאלסקי, גא-דאטש זשידאָווסקי“ (אין א צעקריפטן פויליש האט דאס געמיינט: נישט רעדן צו מיר קיין פויליש, נאר יידיש) דער פארשוין האט זיך אנגעהויבן אויפרעגן און וואס מער ער האט זיך אויפגערעגט, אלץ העזהדיקער האב איך איבערגעחזרט די

צוויי ווערטער: „גאדאטש ושידאווסקי“. ער האט אויפגעהויבן דאס בייטשטעקל, וואס איז געלעגן אויף זיין שרייבטיש מיט דער כוונה עס צו באנוצן. מיט באנומענע קולות האב איך אנגעהויבן שרייען אין פויליש און אין יידיש: „ביטש, ביטש! מ'שלאגט, מ'שלאגט!“

און ווי אין א קינאמאטאגראפיש בילד קומען די רעטערס אן פונקט אין דעם קריטישסטן מאמענט, אזוי איז אויך געשען אין דעם פאל. וואלדיסלאוו נאכעמזאן און גרשון זיבערט זענען אריין אין צימער ווען דער קאמיסאר איז געשטאנען מיט זיין בייטשטעקל אין האנט און איך האב געשריגן „מ'שלאגט“. די גאב, וואס דער געהילף-קאמיסאר האט געקריגן פון די צוויי חברים, איז אים אריין אין דער זיבעטער ריפ. נאך זיינעם א פילמאליקן אנטשולדיקן זיך, בין איך באפרייט געווארן. אויף דער גאס האט דער פארזאמלטער עולם מיך אויפגענומען מיט א „הורא“. כ'האב זיך געווענדט צו די ארבעטער פון אראנאוויטש פאבריק זיי זאלן מיט מיר צוריקגיין צום פאבריקהויף און ענדיקן די פארזאמלונג. נאכעמזאן און זיבערט זענען מיט מיר מיטגעגאנגען. דער הויף האט זיך אנגעפילט מיט א גרויסער צאל פארזאמלטע אחוץ די פאבריק-ארבעטער. כ'האב געענדיקט מיין רעדע און נאך מיר האט גערעדט גרשון זיבערט — דאס איז געווען די ערשטע זיבערט-רעדע, וואס כ'האב געהערט. און זי האט מיר פארשמעקט מיט איר שפראך, עלעגאנץ און פשוט-קייט. גרשון זיבערט איז געווארן איינער פון מייע ליבלינג-רעדנער, כ'האב ליב געקריגן זיין יידיש און פויליש רעדן.

מיין ארעסט. דער ערשטער ארעסט פון א בונדיסט אונטער דער דייטשישער אקופאציע פון ווארשע. האט ארויסגערופן אן אויפרודערוגן אין דעם פארטייזשן און פאראיינ-אקטיוו. מיין עקשנותדיק פאדערן, מ'זאל צו מיר רעדן יידיש. האט ארויסגערופן אנערקענונג ביי א טייל פון בונדישן אקטיוו און איך בין געווארן דער העלד פון טאג.

מיטן אנשליסן זיך פון די ארבעטער פון אראנאוויטש פאבריק איז כמעט פארענדיקט געווארן דער ארגאניזאציאנעלער אויפבוי פונעם מעטאל-פאראייין, און מיטן ווערן מיטגלידער פון די עטלעכע פוילישע ארבעטער איז מקוים געווארן די מיצוה פון אינטערנאציאנאליזם אין די דורכן בונד געשאפענע פראפעסיאנעלע פאראיינען.

די אלגעמיינע פארזאמלונג פונעם פראפעסיאנעלן פאראייין פון די יידישע מעטאל-ארבעטער איז פארגעקומען אינעם לאקאל פון דער יידישער גמיע. געעפנט די פארזאמלונג האב איך מיט א באמבאסטישער רעדע. וויקטאר שולמאן איז דער-ווילט געווארן ווי פארויצער און אויך געווען דער רעפערענט.

די פארזאמלונג איז געווען א גוט באזוכטע. א באדייטנדיקע צאל רעדנערס האבן זיך באטייליקט אין דער דיסקוסיע. צווישן די רעדנערס איז אויך געווען

א יונגער בחור. זיין אויסערלעכע פיגור און זיין אופן פון רעדן האבן נישט ארויס-  
גערופן קיין באזונדערע אויפמערקזאמקייט. מיר איז גראד זיין קורצע זאכלעכע  
רעדע געפעלן. כ'האב פארלאזט דאס פרעזידיום און געכאפט א שמועס מיטן רעדנער.  
פון זיינע רייד בין איך געווארן געווארן, אז ער איז א געוועזענער שילער פון דער  
האנטווערקער-שולע, און א צייט האט ער געארבעט ביי ריצענבערג אין פאבריק  
ווי א מעטאל-טאקער. אויף מיין פראגע, צי ער איז גרייט אנטזעמען אן אַמט פון  
א מיטגליד אין דער פארוואלטונג, איז זיין ענטפער געווען א לאקאנישער: „אויב  
מוזעט מיר אויסוויילן, וועל איך אָננעמען“.

די ליסטע פון קאנדידאטן פאר דער פארוואלטונג איז געווען פון פארויס צוגע-  
גרייט. ווען כ'האב זיך געווענדט צו די חברים פון דער אקערשט געשאפענער בונד-  
דישער פארטיי-גרופע ביים מעטאל-פאראיין מיט א פארשלאג אריינצושטעלן דעם  
יונגן ארבעטער אין צעטל פון די קאנדידאטן ווי א מיטגליד פון דער קינפטיקער  
פארוואלטונג. האט מיין פארשלאג זיך אנגעטראפן אויף א שטארקער אפאזיציע:  
ווייניק וואס מיר מוזן האבן אין דער פארוואלטונג דריי אויסגעשפראכענע רעאקציע-  
נערן, דארפן מיר נאך האבן א יידישן לעוויצאוועץ פאר א צולאג — האבן די מיט-  
גלידער פון דער בונדישער פארטיי גרופע דערווידערט. א דאנק מיין עקשנות,  
א ביסל תקיפות און דאס וואס וויקטאר שולמאן האט זיך ענדלעך געשטעלט אויף  
מיין זייט, איז דער יונגער חבר אריינגעשטעלט געווארן אין דער רשימה פון די  
קאנדידאטן און דערוויילט געווארן ווי א מיטגליד פון דער ערשטער פארוואלטונג  
פונעם יידישן מעטאל-פאראיין.

דער נאמען פונעם יונגן חבר איז געווען הענריק זאטארסקי — דער שפעטער  
באקאנטער פירנדיקער טוער פונעם יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.ל-לעוויצע, דערנאך  
פון ס.ד.ק.פ.ל. און גאר באזונדערס פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן  
„סטאד“—זאטארסקי.

זינט זיין דערוויילט ווערן אין דער ערשטער פארוואלטונג פונעם יידישן מעטאל-  
פאראיין ביז צום אויסבראך פון דער צווייטער וועלט-מלחמה האט מיר מיט זאטאר-  
סקי פארבונדן אן אינטימע פערזענלעכע פריינדשאפט. וואס האט אויסגעהאלטן  
פלערליי שטורעמס, צווישן-פארטיי'שע קאמפן און אינערלעך-קאמוניסטישע שטריי-  
טן. אין די אלע יארן וואס מיר האבן זיך געקענט, און אויך איצט, בעת איך שרייב  
די שורות. האב איך געהאט א געפיל פון סאטיספאקציע, וואס איך בין געווען דער  
גורם, וועלכער האט דעם אויסערסט קלוגן, באגאבטן און זייער פעיקן פירנדיקן  
סאציאליסטישן טוער געגעבן די מעגלעכקייט צו מאכן זיין דעביוט אין עפנטלעכן  
געזעלשאפטלעכן לעבן — און געהאלפן אים ווערן א מיטגליד פון דער ערשטער  
פארוואלטונג פונעם יידישן מעטאל-פאראיין אין ווארשע.

דער צוזאמענשטעל פון דער ערשטער דערוויילטער פארוואלטונג פונעם יידישן  
מעטאל-פאראיין אין ווארשע איז געווען:

לייבוש טוכמאכער און גוטמאן — מעכאניקערס פון ארענדאזשס קנאפפאבריק;  
 יהושע ריכטער (דער קליינער שניצלע) און לייזער (דער קליינער לייזערל) —  
 גיסערס פון מעש און בראנדז;  
 הערש לייב בעקערקונץ (הערשל מעטאלאָוויץ) און הענריק („סטאך“) זאטאר-  
 סקי — מעטאל-טאָקערס;  
 הענעד בראַנזאָוויק (דער בלאַנדער) — אַ בראַנזאָוויק;  
 יצחק צינג — אַ בלעכער;  
 לערנער — אַן אַרבעטער אין אַראָנאָויטשס בעטן-פאַבריק;  
 דריי זיגער-מאכערס.  
 אויף דער קאָנסטיטוטירונג-זיצונג זענען דערוויילט געוואָרן: פאַרזיצער —  
 הערשל מעטאלאָוויץ (צוליב זיין יונגן עלטער האָט לייבוש טוכמאכער פיגורירט  
 ווי אַפיציעלער פאַרזיצער), סעקרעטאַר — הענעד בראַנזאָוויק, קאַסירער — אַ  
 זיגער-מאכער, אַ גערער חסיד.  
 דער פראָפּעסיאָנעלער פאַראיין פון די יידישע מעטאל-אַרבעטער אין וואַרשע  
 האָט פון זיין געבוירן געשפּילט אַ וויכטיקע ראָלע אין דער פראָפּ-באַוועגונג אויף  
 דער יידישער אַרבעטער-גאַס אין וואַרשע.

## דאָס צענטראַל-ביוראָ

די סטאַבילקייט און דאָס נאַרמאַלע פונקציאָנירן פונעם צענטראַל-ביוראָ און  
 פון זיין עקזעקוטיוו — דאָס אינפאַרמאַציאָנס-ביוראָ, איז געווען דער קלימאָס  
 פונעם פראָצעס פון שאַפן, אויפבויען און סטאַביליזירן די פראָפּ-באַוועגונג אויף  
 דער יידישער אַרבעטער-גאַס אין וואַרשע, זומער 1915.  
 שוין אין די ערשטע טעג פון דער אַקציע צו שאַפן די לעגאַלע פראָפּ, אַרגאָ-  
 ניאָציעס אין אויך עטאַבלירט געוואָרן דאָס צענטראַל-ביוראָ. געווען איז עס אָבער  
 אַ פיקציע, נישט מער ווי אַ נאָמען. אַלע ענינים זענען באַטראַכט און דערליידיקט  
 געוואָרן דורכן וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד. ערשט מיטן גאַנג פונעם  
 אויפבויען פון די באַזונדערע פראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען און דאָס אויסוויילן די פאַר-  
 טרעטערס צום צענטראַל-ביוראָ דורך די דערוויילטע פאַרואַלטונגען, און פון טייל  
 פאַראיינען — אויך אויף די אַלגעמיינע פאַראיין-פאַרזאַמלונגען, האָבן זיך איינגע-  
 שטעלט די נאַרמאַלע פונקציעס און די נאַרמאַלע אַרבעטן פונעם צענטראַל-ביוראָ  
 ווי אַן אַנפירנדיקער אַרגאַן פון דער פראָפּ-באַוועגונג אויף דער יידישער אַרבעטער-  
 גאַס. דער קאָמיטעט פונעם בונד האָט זיך פאַרנומען בלויז מיט אַזעלכע פראָפּ.

ענינים, וואס האבן געהאט א פרינציפיעלן כאראקטער, אדער אנגערירט די אינ-  
טערעסן פונעם בונד ווי א פארטיי.

פארזיצער פונעם צענטראל-ביורא איז געווארן וויקטאר שולמאן. די סעקרע-  
טארן: אוורעמל שטריקער און יאנעק-יאנקעלעוויטש. קאסירער איז געווען גוטמאן,  
איינער פון די צוויי פארטרעטערס פונעם מעטאל-פאראיין.

די עקזעקוטיוו-אדער פרעזידיום, איז אנגערופן געווארן „אינפארמאציאנס-  
ביורא“, און דער דאזיקער טשודאטשנער דייטשמערישער נאָמען, וואס איז נישט  
געווען צוגעפאסט צו די פונקציעס און אויפגאבעס פון אן עקזעקוטיווע אדער פרע-  
זידיום, האט אנגעהאלטן אין משך פון א רייע יארן.

גענוי ווער ס'זענען געווען די ערשטע רעפרעזענטאנטן פון די באזונדערע  
פאראינען אינעם צענטראל-ביורא, געדענקט זיך נישט. ס'געדענקט זיך אבער גאנץ  
גענוי דער צוזאמענשטעל פונעם אינפארמאציאנס-ביורא: וויקטאר שולמאן, יאנעק-  
יאנקעלעוויטש, אוורעמל שטריקער, יוסף באסאק, מרדכי פייגמאן (מרדכי שניידער),  
הערשל מעטאלאוויץ, עליע (אליהו) פילאסאף, און דער ווייטער משה פונעם בוי-  
פאראיין. איידער מ'האט אים באזייטיקט פון אלע אַמטן אין בויפאראיין.

עטלעכע וואכן נאכן נארמאלן פונקציאנירן פונעם צענטראל-ביורא, איז אויף  
איינער פון די זיצונגען געקומען וויקטאר שולמאן אין באגלייט פון אן אומבאקאנטן  
חבר. דער גאסט האט זיך אוועקגעזעצט אין א ווינקל פון צימער און זיך צוגעהערט  
צום פארלויף פון דער זיצונג. פארן סוף פון דער זיצונג האט וויקטאר שולמאן  
געמאכט א דערקלערונג, אז ער איז געצווינגען צו רעזיגנירן פון אַמט ווי פארזיצער  
פונעם צענטראל-ביורא צוליב אנדערע פליכטן. — און אין ווארעמע ווערטער האט  
ער רעקאָמענדירט דעם גאסט ווי א פארזיצער. נאך א קורצער דעבאטע איז דער  
חבר איינשטימיק אויסגעוויילט געווארן. דער נאָמען פונעם נייעם פארזיצער איז  
געווען דוד מייער. מיטן דאזיקן אַמט הייבט דוד מייער אן זיין קאריערע ווי אן  
עפנטלעכער בונדישער פארטיי-טוער און אנפירנדיקער טוער אויפן געביט פון דער  
פראפעסיאנעלער באוועגונג.

וויקטאר שולמאן פלעגט ווייטער אַפט קומען צו די זיצונגען פונעם צענטראל-  
ביורא און געלעגנהייטלעך זיך אויך ארויסזאגן וועגן ענינים, וואס האבן אים אינטע-  
רעסירט. אויף איינער פון די זיצונגען האבן וויקטאר שולמאן און דוד מייער מיט-  
געבראכט א גאסט. דער גאסט האט געצויגן אויף זיך די אויפמערקזאמקייט צוליב  
זיין אויסערלעכער ענלעכקייט צום נישט לאנג פארשטאָרבנעם י.ל. פריץ. קיינער  
האט אים פריער נישט געקענט. דער איינציקער, וועלכער האט אים ווארשיינלעך  
יא געקענט, איז געווען יאנעק-יאנקעלעוויטש. פארשטאנען האט מען, אז דער גאסט  
שטעלט מיט זיך פאר א וויכטיקע בונדיש-פארטיי'שע שישקע. אין גאנג פון דער  
זיצונג האט דוד מייער פארגעשטעלט דעם גאסט מיטן נאָמען יוזעף, און ווי איינעם  
פון די עלטסטע פירערס פון בונד, דערביי האט ער דערקלערט, אז חבר יוזעף



שטעלט זיך צו דער ארבעט אויף אלע געביטן פונעם בונדישן און יידיש-געזעל-שאפטלעכן לעבן. פון דעמאלט אן איז יוזעף געווארן א שטענדיקער אנטוויקלונגס-מער אין די יוזונגען פונעם צענטראל-בירא און פון אינפארמאציענס-בירא — „א מי-ניסטער אן א פארטפעל“.

צו יענער צייט האב איך געשוואנגערט און געקלינדלט מיט פארשלאגן און פראיעקטן. אויב מיינס א פארשלאג אדער א פראיעקט איז דורכגעפאלן, האב איך גלייך געהאט א צווייטן, א דריטן, א צוגאב, אן אויסבעסערונג. איך האב פשוט געקרענקט אויף פארשלאגאמאניע און פראיעקטאמאניע.

אויף איינער פון די יוזונגען פונעם צענטראל-בירא האט דוד מיינער אויף א גארנישט-העפלעכן אופן מיר אפגעווישט די נאז מיט נישט קיין זיידן טיכל: „הערט, חבר הערשל מעטאלאזיע, איר מיינט מסתמא, אז אלע פארשלאגן און פראיעקטן געפינען זיך אויסשליסלעך אין אייער רשות. אויך אנדערע זענען נישט ארעמער פון אייך אין פארשלאגן און אין פראיעקטן. א פארשלאג אדער א פראיעקט האט א ווערט נאר דעמאלט ווען מען קען אים רעאליזירן. ווען עמעצער מאכט א פארשלאג אדער לייגט פאר א פראיעקט, דארף ער זיין זיכער, אז ער איז מעגלעך צום רעאליזירן. און אנווייזן דעם אופן און די מיטלען, ווי אזוי ער קען פארווינקלעכט ווערן אין לעבן. אנדערש זענען דאס פוסטע רייד און א שעדלעכע געזעלשאפט-לעכע ארבעט.“ די פארשלאגאמאניע און די פראיעקטאמאניע איז אויסגעהיילט געווארן, און פון דעמאלט אן, אויב איך פלעג מאכן א פארשלאג אדער אריינטראגן א פראיעקט, האב איך געהאט די מינימאלע זיכערקייט, אז כ'האב אויך די מיטלען דעם פארשלאג אדער פראיעקט צו רעאליזירן.

איינע פון די אויפגאבעס פונעם צענטראל-בירא איז געווען צו האלטן אן אויג אויף די קעגנערס פון בונד אויף דער יידישער ארבעטער-גאס און צו רעאגירן אויף זייערע עווענטועלע שריט אויפן פראפ. געביט.

דער יידישער סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע, וואס איז פארן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה געווען דער צווייט-גרעסטער כוח אויף דער יידישער אר-בעטער-גאס אין ווארשע, איז ווי א זעלבשטענדיקער כוח כמעט אפגעווישט געווארן אויפן פראפ. געביט. ס'געדענקט זיך מיר נישט קיין איין פאראיין פון יידישע ארבעטער, וואס זאל האבן געשאפן געווארן דורכן יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע. די סעקציע „קליינע“ ביי די געגרינעטע שוסטערס און די שטובן-מאלערס זענען געווארן ארגאנישע טיילן פון לעדער-און פון בויפאראיין און באהערשט געווארן פונעם בונד. די „קינדער-קאנפעקציע“ און די קירושנערס זענען געווארן באשטאנדטיילן פונעם נאדל-פאראיין, איינהאלטנדיק זייער פאליטישן אויסזען. ערשט אין 1918, נאך דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד, האט דער יידישער עלע-מענט פון ס.ד.ק.פ.ל. דער יורש פונעם יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע ווידער

אָנגעהויבן ווערן אַ געוויסער כּוח אויפן פּראָפּ. געביט אויף דער יידישער אַרבעטער-  
גאַס אין וואַרשע. דאָס קאַפּיטל געהערט שוין אַבער צום פּעריאָד פון קאָמוניזם אין  
דער יידישער סביבה אין פוילן.

פאַר מיין געצווונגענעם פאַרלאָזן וואַרשע, סוף דעצעמבער 1915, געדענק איך  
נישט, אַז ס.ס. זאָל האָבן געשאַפן וועלכן עס איז פאַראיין. ערשט נאָך מיין צוריק-  
קומען פון דייטשלאַנד, זומער 1918. האָב איך אין וואַרשע געטראָפן אַ נישט צאָל-  
רייכן, אַבער אַ סאָלידן פאַראיין פון פליישער-אַרבעטער, און נאָך עטלעכע „פאַר-  
אינדלעך“ און „סטעמפּעלעך-פאַראיינען“, ווי מ'האַט אין דער בונדישער פאַרטיי  
און אין די פאַראייין-קרייזן גערופן די שפּליטערס פון די בראַנזשע-פאַראיינען, וואָס  
האָבן געציילט העכסטנס צו עטלעכע צענדלינג מיטגלידער.

אַנדערש איז געווען די לאַגע מיט פּועלי-ציון. פּועלי-ציון האָבן זינט יאָרן  
פאַרמאָגט דעם גרויסן קעלנער-פאַראיין, וואָס האָט געקענט דינען ווי אַ באַזע און  
אַ צוצי פאַר אַנדערע פאַראיינען אָדער פאַכן. און דער עיקר: פּועלי-ציון זענען  
געווען אַן אידעאָלאָגישער קעגנער.

דער ציוניזם ווי אַ באַוועגונג אין יידישן פּאָלסלעכן איז געווען אַ פאַקט. דער  
בונדיזם און דער ציוניזם האָבן זיך געפונען אויף דיאַמעטראַל-קעגנזעצלעכע אידע-  
אָלאָגישע פּאָלוסן. דער קאָמף בונד-פּועלי-ציון איז אידעאָלאָגיש און פּאָליטיש מצד  
ביידע צדדים געפירט געוואָרן אויף דער ליניע פאַר אָדער קעגן ציוניזם. פּועלי-ציון  
זענען דורכן בונד באַטראַכט געוואָרן ווי אַן אַגענטור פונעם בורזשואַזיע-אַקצאָנערן  
ציוניזם אין דער יידישער אַרבעטער-סביבה. דאָס באַקומען פון פּועלי-ציון אַן  
אַנשפּאַר אין דער יידישער אַרבעטער-סביבה, בפרט אויפן פּראָפּ. געביט, האָט פאַרן  
בונד געמיינט נישט נאָר דאָס פאַרלירן אַ פּאָזיציע לגבי אַ קעגנער, נאָר צו אַ בלוטיקן  
שונא. און די קאָמפּמעטאָדן קעגן אַ שונא זענען דאָך אין זייער אימפּערעאָטיוו שאַרפע,  
און נישט תמיד איבערקלייבעריש אין די מיטלען. דאָס צענטראַל-ביראָ און דאָס  
אינפאַרמאַציאָנס-ביראָ האָבן דעריבער מיט אַ פאַרגרעסער-גלאַז געקוקט אין דער  
ריכטונג פון פּועלי-ציון און אָנגענומען אַלע מעגלעכסטע מיטלען נישט צו דערלאָזן  
פ.צ. באַקומען אַן אַנשפּאַר אויפן פּראָפּ. געביט. די קאָמפּמיטלען זענען געווען:

1. בויען גרויסע צענטראַליזירטע פאַראיינען און דערמיט פאַרזיכערן דעם  
בונד די אידעאָלאָגישע און פאַרטיי-פּאָליטישע השפּעה. אין פאַל ווען אין די בראַנ-  
זשע-פאַראיינען וועלן זיך געפינען גרעסערע צי קלענערע גרופּעס פּועלי-ציוניסטיש-  
געשטימטע אַרבעטער, וועט זיי דער בונד קענען דורך פלערליי פרעסיעס און איינ-  
פלוסן ניוועלירן און עלימינירן. אגב, די קאַנצעסיעס, וואָס זענען געמאַכט געוואָרן  
אין יידישן מעטאַל-פאַראיין די רעליגיעזע און ציוניסטיש-געשטימטע זיגער-  
מאַכערס איז אויך געווען באַדינגט פונעם ווילן נישט צו דערלאָזן, אַז פּועלי-ציון  
זאָל באַקומען אַן אַרגאַניזאַציאָנעלן אַנשפּאַר אַפילו צווישן די אַרבעטער-עלעמענטן,  
וועלכע קענען צו זיי גראַוויטירן.

2. פירן א קאמף אויפן שונאס טעריטאריע דורך באזוכן די פארזאמלונגען פון די פאכן, וואס פועל-ציון וועלן ארגאניזירן און דארט אגיסירן קעגן פאכפאראיינען און קעגן ציוניזם.

3. ארייננעמען אפילו א מינדערהייט פון א געוויס פאך אין געהעריקן בראנ-זשע-פאראיך, און דערמיט צונעמען ביי פועל-ציון די מעגלעכקייט צו רעדן און צו האנדלען אין נאמען פונעם געגעבענעם פאך.

אויף מיר איז אויסגעפאלן דער גרעסטער חלק פונעם קאמף אויף די פועל-ציוניסטישע פאך-פארזאמלונגען. די סיבה איז געווען א צווייערלייזיקע: ערשטנס, האב איך זיך פשוט געריסן צו זיין דער בונדישער שליוח, ווייל כ'האב ליב געהאט צו פירן דעם קאמף מיט פאלא בער; צווייטנס, זענען די אנדערע בונדישע טוערס, פארנומען איבערן קאפ מיט ארבעט, צופרידן געווען, אז דאס ארומרייסן זיך מיט פועל-ציוניסטן ווערט ארויפגעלייגט אויף אן אנדערנס פלייצעס.

איינע פון די פועל-ציוניסטישע פראפ. פארזאמלונגען איז מיר געבליבן איינ-געקריצט אין זכרון.

דאס פאך פון קינסטלעכע בלומען און בלעטער איז בשעתו באשטאנען פון עטלעכע הונדערט יידישע ארבעטער, כמעט אלע — פרויען, ארבעטערינס. צו דער פארזאמלונג פונעם דאזיקן פאך, וואס איז פארגעקומען אין א זאל אויף דלוגע-גאס, בין איך געגאנגען אין באגלייט פון איינעם פון די מיטגלידער פון דער בונדישער גראסער-גרופע אין דער סטאנאדאזשישעניע, עזריאל וואלאך (א פלימעניק פון דעם שפעטער בארימטן סאנעטשישן דיפלאמאט ליטווינאוו). דער קאמף צווישן מיר און פאלא בער האט זיך אנגעהויבן נאך פארן עפענען די פארזאמלונג, ביים וויילן א פארזיצער. צו דער איבערראשונג פון די אראנזשירערס פון דער פארזאמלונג, איז וואלאך דערוויילט געווארן ווי דער פארזיצער. דער קעגנזייטיקער ווערטער-דויעל צווישן מיר און פאלא בער איז געווען א מערדערלעכער. איך האב גערופן די פאר-זאמלע פרויען-ארבעטערינס, אין א צאל פון א 50-60, זיך אנצושליסן אינעם נאדל-פאראיך. מיין שלאג-ארגומענט איז געווען, אז פועל-ציון און פאלא בער ווילן נישט דערלאזן, די ארבעטער-מיידלעך פון בלומען און בלעטער-פאך זאלן זיך געפינען אין דער סיבה פון מענער-ארבעטער... בשעת פאלא בער האט גערעדט קעגן מיר, האט וואלאך פארלאזט זיין פארזיצער-פלאץ, צוגעלאפן צו פאלא בער מיט געביילטע פויסטן, זי געשלאגן און געשלעפט ביי די האר. די פארזאמלונג איז אראפגעריסן געווארן און בונד האט פארשפילט דאס פאך.

אט די גרויליקע סצענע שטייט מיר לעבעדיק פאר די אויגן. איך זע דעם מיטלווקסיקן, מיטליאריקן, באביכלטן עזריאל וואלאך, וועלכער האט זיך אקערשט געשמעלט „ארבעטן צווישן די מאסן“, ווי ער לויפט א צעהיטער מיט געביילטע פויסטן צו פאלא בער; א פרוי, א געזעלשאפטלעכע טוערין, א שיינע און אן אויסער-געוויינלעך פעיקע, באפאלט זי פון הינטן ארום און שלאגט זי מיט די פויסטן. די

דיקע צעפ, געפלאכטן ווי א בייגל אויף פאלא בערס קאפ, צעשיטן זיך, און וואלאך דרייט ארום די לאנגע צעשטאטענע האר ארום זיינע פינגער און שלעפט זי ביי די האר. איך זיך און טראכט פארשיידענע מחשבות: ווי איז אזא אפשוילעכער טאט מעגלעך געווען? ווי האט אזעלכעס געקענט טאן אזא שטייגער מענטש, ווי ס'איז געווען עזריאל וואלאך — א פראפעסיאנעלער אינטעליגענט, א לאנגיאריקער מיט-גליד פון דער סטאוואזשישעניע, וואס איז באקאנט געווען פון אירע פינע מאניערן און העפלעכער באציאונג צו א קעגנער, א מענטש בטבע א געלאסענער, א גוט-מוטיקער און פון א גוטן כאראקטער — ווי אזוי האט אזעלכעס געקענט געשען? און נאך עפעס טראכט איך אין שייכות מיט דער שרעקלעכער געשיכטע: וועט מען מיר אזא מעשה גלייבן? וועט מען נישט זאגן, אז דאס איז אויסגעטראכט? און ס'רעדט אין מיר א נישט דערהערט קול: ליידער, דאס איז א מעשה שהיה, איינע פון די נישט שיינע עפיזאדן במשך פון דער בונדישער, באמת העראישער, אקציע ביים גרינדן און אויפבוין פון דער לעגאלער פראפ. באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע, זומער-הארבסט 1915.

דער קאמף פונעם בונד קעגן פועלי-ציון האט זיך פארענדיקט מיט אן אויסער-געוויינלעכן דערפאלג. חוץ דעם קעלנער-פאראיין האט די פועלי-ציון אין ווארשע זיך נישט איינגעגעבן צו שאפן קיין איין וויכטיקע פראפ. פאזיציע. ערשט נאך מיין צוריקקום פון דייטשלאנד, זומער 1918, האב איך געטראפן א צאלרייכן און גוט-פונקציאנירנדיקן פאראיין פון האנדלס-אנגעשטעלטע, וואס האט זיך געפונען אונטער דער השפעה פון פועלי-ציון.

א וויכטיקע אויפגאבע פארן צענטראל-בירא און פארן אינפארמאציע-בירא איז געווען צו האבן אן אויג אויף דער אנטוויקלונג פון דער פראפ. באוועגונג אויף דער פוילישער ארבעטער-גאס.

קיין דירעקטן שייכות מיט דער דאזיקער אויפגאבע האב איך נישט געהאט. נישט די פוילישע שפראך און נישט מיין דעמאלטדיקע פארטיי-פאזיציע האט מיך פרע-דיסטינירט פאר דער דאלע צו שטיין אין א דירעקטן קאנטאקט מיט די בויערס, פירערס און טוערס פון די פוילישע פראפעסיאנעלע פאראיינען.

פון די ידיעות פון חברים און פון די אפיציעלע באריכטן אויף זיצונגען פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, פון צענטראל-בירא און אינפארמאציע-בירא, האב איך געוואסט, אז צו פריילעך איז נישט אויפן געביט פון דער פוילישער פראפ. באוועגונג, אז די דריי סאציאליסטישע פארטייען: ביידע פליגלען פון ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס. -לעוויצע רייסן זיך ארום ווי די קעץ צווישן זיך, אז ס.ד.ק.פ.ל. -ראלאמאזעס באמיען זיך מיט אלע פשרע און נישט-פשרע מיטלען צו באהערשן די וואל-פארזאמלונגען און צו פארכאפן די פארוואלטונגען פון די פאראיינען, און אז זאשקא אונשליכט איז דער שטאבשעף פון די ראלאמאזעס און פירט אן סיי

מיטן פארטיזאנען-קאמף און סיי מיט די אפענע שלאכטן אויף די וואל-פארזאמלונגען. בייגעווען בין איך אויף איין וואל-פארזאמלונג, אויף דער פארזאמלונג פון די פוילישע מעטאל-ארבעטער. צוזאמען מיט הענריק זאטארסקין זענען מיר אוועק צו דער דערמאנטער פארזאמלונג, און דאס, וואס כ'האב בייגעוויינט, האט איבער געשטיגן אלע מיר באקאנטע ידיעות און אינפארמאציעס.

ביי די פוילישע מעטאל-ארבעטער אין ווארשע זענען די כוחות-פארהעלטענישן צווישן ס.ד.ק.פ.ל. פון ביידע ריכטונגען און פ.פ.ס.ל. לעוויצע געווען אומגעפער גלייך אויף גלייך. ס'איז אפגעמאכט געווארן, אז דער צוזאמענשטעל פון דער פארוואל-טונג זאל זיין א פארטעטער, זאשקא אונשליכט, וועלכע האט זיך געפונען אויף דער פארזאמלונג, האט דעם אפמאך נישט געהאלטן, און דורך פארשיידענע מאס נעווערס, שפיצלעך און מאכניאציעס האבן אירע אדיוואטנטן — קריגער, וויטשיק און אנדערע ראזלאמאזעס — מיט א נישטיקער מערהייט מאראזירט פ.פ.ס.ל. לעוויצע און אויסגעקליבן א פארוואלטונג פון אייגענע מענטשן, געבנדיק פ.פ.ס.ל. לעוויצע בלויז צוויי פארטרעטערס אין דער פארוואלטונג. דער אלטער פאשטא, איינער פון די סימפאטישסטע פיגורן צווישן די פוילישע סאציאליסטישע ארבעטער-טוערס אין ווארשע, וועלכער איז געווען אקטיוו ביים שאפן דעם אפמאך, איז נאך דער פארזאמלונג שיר נישט צוזאמענגעבראכן געווארן. ער האט געוויינט מיט ביטערע טרערן, רעזיגנירט פון דער פארוואלטונג און געשווירן, אז מיט די ראז לאמאזעס וועט ער מער ביי איין טיש נישט זיצן.

די סצענעס, וואס האבן זיך אפגעשפילט אינעם לויף פון דער מעטאל-פאר-זאמלונג לאזן איך איבער פארן אביעקטיוון היסטאריקער פון דער אנטשטייונג פון דער לעגאלער פראפ. באוועגונג אויף דער פוילישער ארבעטער-גאס נאכן אקופירן ווארשע דורך די דייטשן, זומער 1915.

לאמיר נישט געשטראפט זיין פאר די רייד. ווען כ'האב אין 1928—1929 מיטגע-מאכט די פראקציאנעלע קאמפן צווישן דער מערהייט און מינדערהייט אין דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן, און געוואסט, אז דער קערן פון דער מינדערהייט פראקציע באשטייט פון די אמאליקע ראזלאמאזעס, און דאס — נאך אן די קאמיענסקיי-קאמסקיס און קראסניס, און די געוועזענע ראזלאמאזעס געפינען זיך אין מעזאליאנס מיט די געוועזענע לינקע פועלי-ציון — האבן איך זיך נישט געווא-נערט, פאר וואס די מינדערהייט-פראקציע באנוצט זיך מיט די „געהעריקע מעטאדן“ און „קאמפמיטלען“, און איך ווונדער זיך נישט, וואס דער אפיעקון פון דער מי-נדרהייט-פראקציע אין דער אמאליקער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן איז געווען דער מורה-מורנו סטאלין בכבודו ובעצמו.

דאס פראבלעם פון א פאראייניקטער פראפ. באוועגונג, פון איינהייטלעכע פרא-פעסיאנעלע פאראייניגען פון פוילישע און יידישע ארבעטער, האט זיך פאר דער ארגא-

גיוזרטער יידישער אַרבעטערשאַפט, פאַרן וואַרשעווער קאַמיטעט פון בונד און פאַרן צענטראַל-ביראָ פון די פראַפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען געשטעלט ווי אַ קאַרדינאַל פראַבלעם פון סאַמע אָנהייב פון דער אַנטשטייונג פון דער לעגאַלער פראַפּ. באַוועגונג אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס.

פאַר קיינעם פון די דעמאָלטידיקע טוערס פון בונד איז נישט געווען דער מינד-סטער ספק, אַז אַלץ דאַרף געטאָן ווערן, כדי די פראַפּ. באַוועגונג זאָל זיין אָן איינ-הייטלעכע. דער איינציקער באַדינג, וואָס בונד האָט געשטעלט פאַר דער פאַראייני-קונג איז געווען דאָס שאַפן אין די איינהייטלעכע פאַראיינען נאַציאָנאַל-קולטורעלע סעקציעס, וועלכע זאָלן באַדינען די יידישע אַרבעטער אויפן געביט פון קולטור און פראַפּ. דערצווינג, בונד איז צו יענער צייט גרייט געווען צו מאַכן הנחות אַפילו לגבי דער דאָזיקער פאַדערונג.

און אויב אינעם ערשטן פעריאָד פון דער אַנטשטייונג פון די לעגאַלע פראַפּעס-יאָנעלע פאַראיינען אין וואַרשע איז די פאַראייניקונג נישט צושטאַנדגעקומען, און ס'איז אַפילו נישט געווען קיין ערנסטער פרוּוו, וואָס זאָל פירן צו אַ פאַראייניקונג, זענען אין דעם שולדיק געווען בעיקר די אַנדערע סאָציאַליסטישע פאַרטייען: ביידע ריכטונגען פון ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל.עוויצע.

גאַר באַזונדערס איז דאָס געווען די שולד פון ס.ד.ק.פ.ל.-ראַזלאַמאָווצעס, וועלכע האָבן מיט זייער הוראַרעוואָלוציאָניזם, היפּער-אינטערנאַציאָנאַליזם און עקסטער-מער ניהיליסטישער באַציונג צו די נאַציאָנאַלע פראַבלעמען, בפרט צו די יידישע נאַציאָנאַלע פראַבלעמען, געפאַרט מיט גיריקייט צו פאַרכאַפן די אָנפירונג פון דער פראַפּ. באַוועגונג, מיט דער אַרגאַנטער באַציונג צום בונד און זייער ביטול צו די געשאַפּענע יידישע פראַפּ. פאַראיינען — פאַרשפאַרט יעדן וועג, וואָס האָט געקענט פירן צו אַ פאַראייניקונג פון די יידישע און פוילישע פראַפּ. אַרגאַניזאַציעס.

דאָס פראַבלעם איינהייטלעכע פראַפּעסיאָנעלע פאַראיינען האָבן די אַנדערע סאָציאַליסטישע פאַרטייען נישט געקענט אינגאַרירן. ס'זענען פאַרגעקומען אַ רייע פאַרזאַמלונגען מיט אַ גרויסער צאָל באַטייליקטע טוערס פון די פוילישע און יידישע פאַראיינען, אויף וועלכע ס'איז אַ סך גערעדט געוואָרן אויף דער טעמע „פאַראייני-קונג“, אָבער נישט אויף קיין תכליתדיקן אופן. דאָקעגן האָבן די צוזאַמענקונפטן געדינט פאַר אַ פלאַץ, וווּ מ'האַט קעגנזייטיק געוואָשן די ברוידיקע וועש.

צו די צוזאַמענקומען זענען געקומען אויך די קאַרפּנקעס פון די סאָציאַליס-טישע פאַרטייען, וועלכע זענען שוין דערמאַנט געוואָרן ביי אַנדערע געלעגנהייטן און ס'האָבן זיך באַוויזן אויך נייע מענטשן, מיט וועלכע מ'האַט זיך פריער נישט באַגעגנט. צווישן די נייע מענטשן זענען געווען פיגורן פון אַן ערשטקלאַסיקן קאָ-ליבער, ווי פיאַטר-פּיאַטראָוסקי (זאַלבערג), אַן איידעם פון דעם באַרימטן טשענ-סטאַכאווער חזן בירענבוים), אַ פראַכטפולער מאַנספאַרשויז אין די צוואַנציקער, מיט אַ סך וויסן, אַ פאָליטיקער פון אַ הויכן קאָליבער, מיט אַ שאַרפּער פעדער און

נאך א שארפערער צונג, און אין דער צייט פון דער עקזיסטענץ פון ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט, 1918-1919 — דער בעסטער רעדנער אויפן פאָרום פונעם ווארשעווער ארבעטער-ראט. שפעטער איז ער געווען סאָוועטישער אַמבאַסאַדאָר אין עסטאָניע.

פון אַ הויכן קאָליבער-טוער איז אויך געווען דער רויטער (אָדער געלער) אַנדזשעי, וועלכער האָט אויך געהאַט דעם נישט שיינעם פאַרטיי-פסעוודאָנים „פענ-טאַק“. אויב כ'מאָך נישט קיין טעות, איז זיין פאַמיליע-נאָמען געווען פאַסכאַלסקי. ביז היינט ווייס איך נישט, צי דער רויטער אַנדזשעי איז געווען פון יידישן אָדער פון פוילישן אָפּשטאַם. געווען איז אַנדזשעי אַן ערשטקלאַסיקער אַרגאַניזאַטאָר און אַ מענטש מיט שטאַלענע נערוון. ער האָט זיך באַרימט געמאַכט ווי דער פירער פונעם גענעראַל-שטרייך פון די שטאַטישע אַנגעשטעלטע אין וואַרשע אין 1917. פאַר זיין קאַפּ האָט די דייטשישע אַקאָפּאַציע-מאַכט באַשטימט אַ הויכן פריי.

נאָכן גרינדונג-צוזאַמענפאַר פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן איז דער רויטער אַנדזשעי אַוועק פון דער באַוועגונג. ער האָט געהאַנדלט אויף דער בערזע אין דאַנציק און איז געוואָרן אַן עושר. בשעת די פראַקציע-אָנעלע קאַמפן אין ק.פ.פ. אין די יאָרן 1927-1929, האָט אַנדזשעי געשטיצט מיט גרויסע געלט-סומעס די מינדערהייט-פראַקציע.

אין סוף צוזאַנציקער און אין אָנהייב דרייסיקער יאָרן האָב איך זיך אין דאַנציק-צאָפּאַט עטלעכע מאָל באַגעגנט מיטן רויטן אַנדזשעי. מיין איינדרוק איז געווען, אַז ער איז פאַרבונדן מיט אַ „געוויסער“ סאָוועטישער אַגענטור. אויב מיין השערה איז אַ ריכטיקע — און איך גלייב אַז זי איז אַ ריכטיקע — האָט די געגעבענע אינסטיטוציע געהאַט אין רויטן אַנדזשעי איינעם פון די פעיקסטע און טיכטיקסטע מיטאַרבעטער.

אַ זייער באַגאַבטער און פעיקער איז געווען צוקערוואַר: אַן אינזשעניר, אַ נאָר וואָס געקומענער פון אַן אוניווערסיטעט פון בעלגיע; אַ נידעריק-וואַקסיקער, אַ שוואַרצער, אַ טיפישער ציגיינער, אַ נערוועזער; אַ היפער-היפער עקסטרעמער אַסימילאַטאָר, מיט אַ מויל און פעדער, וואָס האָט געטריפט מיט גאַל און גיפט. צוקערוואַרן האָב איך אין דער קאָמוניסטישער באַוועגונג פון פוילן, אין לאַנד און אין אויסלאַנד, מער נישט באַגעגנט. וווּ ער איז אַהינגעקומען — ווייס איך נישט.

מצד דעם בונד האָבן זיך אין די פאַראיינ-צוזאַמענקונפטן אויך באַטייליקט עטלעכע נייע מענטשן (חוץ דוד מייער און יוזעף): גרשון זיבערט, זדושיסלאָו (זיגמונד) מושקאַט, נאַטאַן שאַפראַן, וועלכע זענען געווען די וואַרטזאָגערס פון בונד אין דער פוילישער שפראַך.

נאָך מיין צוריקקום קיין וואַרשע, זומער 1918, איז דאָס פראַבלעם „פאַראייני-קונג“ נישט געווען קיין אַקטועלער ענין. דער אַרעסט פון די בונדישע פירערס און

טוערס און די אַקטאָבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד האָט פאַרן בונד געשטעלט אַנדער-  
רע אַקטועלע אויפגאַבעס און פּאָליטישע צילן. ערשט אינעם אומאָפּהענגיקן פּוילן  
איז דאָס פּראָבלעם „פּאַראַייניקונג“ ווידער געוואָרן אַקטועל.

אין 1919 האָט דער צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד פאַררופן אַ צאָלמעסיק גרויסע  
באַראַטונג, אויף וועלכער ס'איז באַהאַנדלט געוואָרן דאָס פּראָבלעם פון פּאַראַייניקונג.  
אין דער באַראַטונג האָבן אַנטיילגענומען די מיטגלידער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט,  
די מיטגלידער פונעם וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט און אַ צאָל אַקטיווע טוערס  
פון די פּאַראַיינען. בשעת כ'שרייב די שורות, מיי 1964, געפינען זיך נאָך צווישן  
די לעבעדיקע די פּאָלגנדיקע אַנטיילנעמערס פון דער באַראַטונג: דוד מייער,  
עמנואל נאָוואַגרודסקי, שרה שוועבער, אַברהם שמויש, מנחם ראָזענבוים און זלמן  
ווילאַנד.

פאַרזיצער פון דער דערמאָנטער באַראַטונג איז געווען יוזעף. דער רעפּערענט  
— דוד מייער. די דיסקוסיע האָט זיך געדרייט אַרום צוויי פּראַיעקטן: דעם אַלטן  
שטאַנדפּונקט פון בונד: איינהייטלעכע פּראָפּעסיאָנעלע פּאַראַיינען מיט נאַציאָנאַל-  
קולטורעלע סעקציעס, און פון אַברהם שמויש: ראַיאָנע פּאַראַיינען.

אַברהם שמויש איז נאָר וואָס געהאַט צוריקגעקומען פון אַ באַזוך אין סאָוועטן-  
לאַנד, וווּ דער ברודער זיינער, אַן אַלטער בונדיסט, איז אַריבער צו די באַלשעוויקעס  
און פאַרנומען אַן אַנגעזען אַרט אין דער סאָוועטישער אַדמיניסטראַציע. זיין פּראַיעקט  
איז געבויט געווען אויפן מוסטער פונעם מאַסקווער מעטאַל-פּאַראַיי. זיין שטאַנד:  
פונקט פון ראַיאָנע פּאַראַיינען האָט געמיינט, אַז יעדער קוואַרטאַל פון וואַרשע און  
אין אַנדערע גרעסערע שטעט האָט אַן אַפּטיילונג פון אַלגעמיינעם פּאַראַיי. פירט זיין  
טעטיקייט ווי אַ זעלבשטענדיקע אַרגאַניזאַציע מיט אַן אייגענער זעלבשטענדיקער  
פאַרוואַלטונג. אינעם יידישן קוואַרטאַל פון וואַרשע און אין אַנדערע שטעט, וווּ די  
מעהרטייט וועט זיין אַ יידישע, וועט די פאַרוואַלטונג קענען פירן איר טעטיקייט אין  
דער יידישער שפּראַך.

דעם אַלטן בונדישן שטאַנדפּונקט האָט מיט אַ סך ווערווע פּאַרטיידיקט וואַלאַדי-  
מיר מעדעם. פאַר מעדעמען זענען באַזונדערע נאַציאָנאַל-סעפּעראַטע פּראָפּעסיאָנעלע  
פּאַראַיינען געווען אַ ווילדע און משונהדיקע זאַך. למען האַמט, דאַרף מען צוגעבן,  
אַז אויף דער באַראַטונג איז מעדעם אַפילו גרייט געווען צו מאַכן געוויסע קאַנצעסיעס  
פון דער אַלט-בונדישער פּאָזיציע לטובת דער פּאַראַייניקונג.

געפונען האָבן זיך אויף דער באַראַטונג אויך חברים, וואָס האָבן געהאַלטן פאַר  
נישט צוועקמעסיק וועלכע ס'איז פאַרעם פון אַ פּאַראַייניקונג, אָבער אין די פּאָלי-  
טישע פאַרהעלטענישן פון יענער צייט האָבן זיי נישט געהאַט קיין מוט עפּנטלעך  
צו פּאַרטיידיקן זייער פּאָזיציע.

די דעבאַטעס האָבן זיך געפירט אויסשליסלעך אַרום די אויבנדערמאָנטע שטאַנד-  
פונקטן פון מעדעמען און פון שמויש, וואָס זייער געמיינזאַמער תּוך איז געווען, אַז



די פאראיינענע דארפן אויפהערן צו זיין נאציאנאל-סעפערראטע. נאך דארפן אריינגעמען אלע ארבעטער, אן חילוק פון נאציע.

אין גאנג פון דער הייסער דיסקוסיע האט זיך דערהערט א צווישנרוף פון יוזעפן: „און וואס וועט זיין מיטן בונד“? דער פאקט פון א צווישנרוף מצד דעם שטענדיק רויקן יוזעף איז אן און פאר זיך געווען א סענסאציע. אין זיין ווארט פארמולירט יוזעף קלאר און בולט זיין צווישנרוף: אין ביידע פארמען פון דער פראפ. ארגאניזאציע וועט דער בונד זיך געפינען אין א מינדערהייט. יעדע איבערלעכע קאמבינאציע פון די קעגנערס, אפילו אין די פאראיינען אין דעם יידישן קווארטאל, צו וועלכע עס וועלן אויך געהערן א צאל נישט-יידישע ארבעטער, באדראט די ארגאניזאציעלע השפעה פון בונד. יוזעף האט זיך ארויסגעזאגט פאר סעפערראטע זעלבשטענדיקע יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען. די איבערראשונג אויף דער באראטונג איז א גרויסע: יוזעף פארטיידיקט א שטעלונג פון פועלי-ציון, קעגן וועלכער מ'האט אזוי שטארק געקעמפט אויף די פראפ. פארזאמלונגען, קאנפערענצן און צוזאמענפארן פון די יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען. אבער יוזעפן ארן נישט די אטאקעס קעגן אים און קעגן זיין שטאנדפונקט: מען זעט מער נישט דעם שטענדיק פשרהדיקן יוזעף, נאך אן איינגעשפארטן און שטארקן עקשן — דעם היטער פון די געשעפטלעכע און ארגאניזאציעלע אינטערעסן פון דער בונדישער פארטיי.

אין די צוואנציקער יארן, נאך דער שפאלטונג פון בונד, איז די שטעלונג וועגן ספעציפישע יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען, וואס יוזעף האט מיט האק-און-פאק איבערגענומען פון די פועלי-ציון, געווארן די פלאטפארמע פון דער אזוי גערופענער פאראייניקונג צווישן דער צענטראל-קאמיסיע פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען, וואס האט זיך געפונען אין די הענט פון פ.פ.ס. מיטן צענטראלראט פון די יידישע פראפ. פאראיינען, וואס האט זיך געפונען אין די הענט פון בונד. און ס'האט זיך פארענדיקט די פרשה „פאראייניקונג“, וואס האט זיך אנגעהויבן ווי א טראגעדיע און פארענדיקט ווי א פארס.

דאס צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראיינען האט א רייע יארן געשפילט א גרויסע ראלע אינעם יידישן ארבעטער-לעבן אין ווארשע און געווארן א מוסטער פאר א צענטראליזירטער אנפירונג פון דער פראפ. באוועגונג אין אנדערע שטעט.

זינט דעם געבורט אין זומער 1915, ביז הארבסט 1921, בין איך געווען א מיטגליד פון צענטראל-בירא און פון דער עקזעקוטיוו און כ'האב זיך באטייליקט אין זייערע זיצונגען, באראטונגען און קאנפערענצן.

צום לעצטן מאל בין איך געוויילט געווארן ווי א מיטגליד פון צענטראל-בירא נאך דער שפאלטונג פון בונד אין הארבסט 1921, ווי איינער פון די צוויי פארטרע-

טערס פון מעטאל-פאראיין: איסר גאלדבערג און איך. אין 1922 איז מיין אַנטייל אין צענטראַל-ביורא שוין געווען אַ נאָמינעלער. נאָך מיין באַפריינג פון תפיסה, זומער 1927, האָב איך זיך בלויז ספּאַראַדיש באַטייליקט אין עטלעכע באַראַטונגען און קאַנפּערענצן, אויף וועלכע כ'האָב פאַרטראָטן די קאָמוניסטישע פאַרטיי פון פוילן. פאַר מיר, פאַר מיין פּאָליטישער אַין געזעלשאַפטלעכער אַנטוויקלונג, איז דאָס צענטראַל-ביורא און דאָס אינפאַרמאַציאָנס-ביורא פון די פּראָפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען בשעתו געווען אַ העכערער קלאַס פון דער עלעמענטאַר-שולע פון בונד. און ווי פּעדאַגאָגן שטעלן פעסט, שפּילט אַ גוטע עלעמענטאַר-שולע אַ גרויסע ראַלע אין דער דערצינונג און אַנטוויקלונג פון אַ מענטשן.

## מעדעם — פריי

ווי אַ בליץ האָט אין בונדישן אַקטיוו זיך דורכגעטראָגן די ידיעה, אַז וואַלדימיר מעדעם איז באַפרייט געוואָרן פון תפיסה און געפינט זיך אין וואַרשע. מיטן אויסנאָם פון וויקטאָר שולמאַן און פון מרדכי פייגמאַן האָט קיינער פונעם פאַרטיי-אַקטיוו מעדעמען נישט געקענט פּערזענלעך, אָבער יעדער בונדיסט האָט געוואוסט וועגן מעדעמען ראַלע אין בונד ווי אַ פאַרטיי-פירער און טעאָרעטיקער פון דער נאַציאָנאַלער פּראָגע און געקענט די לעגענדע-מעדעם: אַ זון פון אַ רוסישן מיליטערישן גענעראַל און — אַ פירער פון בונד.

איך האָב גראַד געהאַט שוין געזען מעדעמען, געזען אים אין דער מאַקאַטאָווער תפיסה. געשען איז עס אויף אַזאַ אופן:

אַ שניידער-מיידל, אַ בונדיסטין (איך געדענק נישט איר נאָמען, זי געפינט זיך אין פאַריז), איז ווינטער 15-1914 געקומען פון לאַדזש קיין וואַרשע און זיך פאַרנומען מיטן באַזאָרגן הילף דעם אַרעסטירטן לאַדזשער בונדישן פאַרטיי-פונקציאָנאַר שוואַרצמאַן, וועלכער איז איבערגעפירט געוואָרן אין דער מאַקאַטאָווער תפיסה. די חברטע איז געוואָרן טעטיק אין דער בונדישער אַרבעטער-קיך. איין מאָל רופט זי זיך אָן צו מיר: „איר זענט אַ בעלן צו באַזוכן די מאַקאַטאָווער תפיסה"? געווען בין איך אַ בעלן אויף אַלצדינג, וואָס ס'איז געווען פאַר מיר ניי און כ'האָב געגעבן מיין הסכמה.

אין איינעם אַ קאלטן ווינטערטאָג בין איך מיט דער חברטע אַוועק צו דער מאַקאַטאָווער תפיסה. זי האָט באַזאָרגט די דערלויבענישן זיך צו זען מיט שוואַרצ-מאַנען און מיר אַנגעוויזן אויף איינער פון די פרויען, וואָס זענען געשטאַנען אין דער לאַנגער רייע, אַז דאָס איז מעדעמען פרוי. צום גליק זענען ביי די וויזיטקעס, ביי וועלכע ס'קומען פאַר די זענענען, געשטאַנען איינער לעבן אַנדערן מעדעם און

שוואַרצמאַן. דער קאָנטראַסט צווישן די צוויי מענטשן איז געווען אַ גרויסער. שוואַרצ-מאַן, אַ טונקעלער, אַ צאָפּלדיקער, ווי ער וואָלט באַשטאַנען פון איין שטיק גערוז, האָט אויף מיר געמאַכט דעם איינדרוק פון אַ פּריקאַזשטיק פון אַ קליין געשעפט. מעדעם, אַ מיטל־וויקסיקער, אַ העלער, מיט אַ פנים פון אַ טיפישן רוס, אַ רויקער, מיט אַ מילדן שמיכל אויפן פנים, האָט פאַרכאַפט מיט עפעס אַזעלכעס, וואָס מ'רופט: פּערזענלעכקייט. ווען כ'בין צוריקגעקומען פון מיין וויזיט אין דער מאַקאַטאַווער תּפּיסה, האָב איך פאַר מיינע גאַנצע חברים אַפּגעשילדערט מעדעמען אויף מיין דעמאָלטדיקן ענטוואַסטישן אופן.

נאָך וויקטאָר שולמאַנס אַפיציעלן באַריכט וועגן וואַלדימיר מעדעםס באַפּריינג, האָט דער וואַרשעווער פּאַרטייקאַמיטעט פון בונד איינשטימיק באַשלאָסן, אַז אַ דעלעגאַציע אין פּולן באַשטאַנד פון פּאַרטייקאַמיטעט זאָל מיט בלומען גיין מעדעמען באַגריסן און אַז דער עלטסטער חבר, משה סטאַליאַר, זאָל זיין דער באַגריסער, און דער יינגסטער, הערשל מעטאַלאַוויץ, זאָל זיין דער בלומען-טרעגער. מ'האָט מיט דעם אַלטן משהן איינגעקנעלט די ברכה פון ברוכים-הבאים.

אין איינעם אַ נאָכמיטאָג זענען מיר אַוועק אויף זשוראַוויץ-גאַס. ביים אַריינגאַנג אין דער וויינגונג האָט אַווערעמל שטריקער אַ נעם געטאָן פון מיר דעם בוקעט בלומען, אַוועקגערוקט דעם אַלטן משהן אין אַ זייט, מיט פלאַמיקע ווערטער באַגריסט מעדעמען, און געמאַכט אַ דערקלערונג אין נאָמען פונעם פּאַרטייקאַמיטעט, אַז חבר מעדעם איז דערוויילט געוואָרן פאַר אַן ערן-מיטגליד, און דער קאַמיטעט האָפט, אַז חבר מעדעם וועט רעגולער באַזוכן די זיצונגען פונעם אַקטיוו און מיטאַרבעטן מיטן וואַרשעווער פּאַרטייקאַמיטעט פון בונד. הגם אַווערעמל שטריקערס אַרויסטריט איז געווען אַן אוורפּאַטאַרישער און זיין דערקלערונג איז נישט געווען קיין אויטאָ-ריזירטער, איז קיינעם נישט איינגעפאַלן אַווערעמלען צו דעזאַוואַירן. אַדרבא, מען איז געווען זייער צופרידן סיי פון דער דרשה און סיי פון דער דערקלערונג.

מעדעם האָט די דעלעגאַציע אויפגענומען מיט גרויס צופרידנקייט און מיט יעדן איינעם וואָרעם זיך באַגריסט. באַזונדערס צופרידן איז ער געווען, וואָס צווישן די מיטגלידער פונעם פּאַרטייקאַמיטעט געפינט זיך אַזאַ שטייגער ייִד, אַ סטאַליאַר-אַרבעטער, וועלכער זעט אויס מיט זיין טראַדיציאָנעלער קליידונג און גרויסער און ברייטער באַרד, ווי אַ תּלמיד-חכם.

ווען ס'איז געקומען די רייע צו מיר, האָט מיך מעדעם געפרעגט, ווי אַלט איך בין, ווי לאַנג כ'בין שוין אין בונד און ווי לאַנג כ'בין אַ מיטגליד פונעם פּאַרטייקאַמיטעט. מיין ענטפער איז געווען: 18 יאָר אַלט, אין בונד — עפעס מען ווי אַ יאָר, און אין פּאַרטייקאַמיטעט — זינט פּעברואַר. מעדעם האָט אויפגענומען מיין ענטפער מיט פאַרווונדערונג. אַבער זיך מיט גאַרנישט אַנגערופן.

וואַלדימיר מעדעם האָט משמעות די פאַרבעטונג צום פּאַרטייקאַמיטעט גע-נומען זייער ערנסט. אין עטלעכע טעג שפּעטער איז מעדעם געקומען צו אַ זיצונג.

און פון דעמאלט אן ביז מיין פארלאזן ווארשע, סוף דעצעמבער 1915, האט ער זיך באטייליקט אין אלע זיצונגען פונעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט, סיידן א קראנ-קייט האט אים געשטערט.

וואלדימיר מעדעמס פארנעמען אן ארט אין פארטייקאמיטעט האט דעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד געגעבן אן אנדער פנים, סיי כלפי פנים און סיי כלפי חוץ. מעדעמס וויסן און פאליטישע דערפארונג און זיין ערנסטע באציונג אפילו צו די קלענסטע ענינים, האט סטימולירט, געוואונגען יעדן איינעם זיך צו פארטראכטן, ערנסטער צו באהאנדלען די ענינים פון טאג-ארדענונג און אפילו טיפ-זיניקער און שארפזיניקער צו שפאסן. וואלדימיר מעדעמס האט אנגעהויבן לייגן א שטעמפל אויף די זיצונגען און באראטונגען, אין וועלכע ער האט זיך באטייליקט.

אורעמל שטריקער און איך זענען געווארן אפטע באזוכערס אין דער באשיי-דענער איינצימערדיקער ווינונג פון די מעדעמס אויף זשוראוויע-גאס. מיט נייגער האב איך אבסערווירט די פארשידענע מענטשן, בעיקר — געקומענע פון דייטש-לאנד, וועלכע האבן אפגעשטאט ווייטן ביי די מעדעמס. מיט אפענע אויערן האב איך זיך צוגעהערט צו די געשפרעכן.

ס'געדענקט זיך גענוי דער אינצידענט צווישן מעדעמען און דעם דייטשישן רייכסטאג-אפגעארדנטן (דעפוטאט פון דייטשישן פארלאמענט) ד"ר דאוידזאן פון כעמניץ — מאגדעבורג.

ד"ר דאוידזאן איז געווען א קליינער, א געפאקטער, א געלער מיט אן אומ-סימפאטיש פנים, א גאר רעכטער שידעמאנער. גערעדט האבן זיי וועגן דער מלחמה און וועגן דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטיע. מעדעמס האט שטארק אפאנירט דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטישער מלחמה-פאליטיק.

דאס מאל האב איך זיך אריינגעמישט אין געשפרעך און אויף מיין ווארשעווער יאך-דייטש געלערנט א לעקציע סאציאליזם און רעוואלוציאניזם דעם דייטשישן רייכסטאג-אפגעארדנטן. דאוידזאן איז ביז געווארן. זיין מיט פיעגעס באשאטן פנים איז געווארן צונטער-רויט, זיין היפשע געלע טשופרינע איז געווארן איין שטיק פיער. מיט זיין גאנצן פוח האט ער א זעץ געטאן מיט דער פויסט אין טיש און א געשריי געטאן: „שייבובע, אונטערן טיש ארונטער, זיך פרעכן פיסק זאלסטו האלטן!“

וואלדימיר מעדעמס האט קוים איינגעהאלטן זיין כעס און מיט א געצוימטער רוקיט, אבער מיט א פולער אונטערשטריכונג פון זיינע ווערטער, אנגעזאפטע מיט איראניע, א זאג געטאן צו דאוידזאנען:

„רעגט איך נישט אויף, גענאסע דאקטאר דאוידזאן. אזעלכע „שייבובעס“ זענען אונטערן צארישן רעזשים יונג אלט געווארן. ביי אונדז, יידישע סאציאליסטן, קענט איר טרעפן יונגע חברה, וועלכע וועלן זיך פארמעסטן אין סאציאליסטיש וויסן

מיט א סך פון אייערע טוערס, אפגערעדט פון רעוואלוציאנערע טאטן. איר זעט דעם דאזיקן 18-יאריקן „שייסבווע“? ער האט שוין הינטער זיך טורמעס און איז א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד. איך זע נישט, פאר וואס איר האט זיך געדארפט אזוי אויפגעגן. מיין יינגערער חבר האט אייך דאך נישט פערזענלעך באליידיקט. ער האט ארויסגעברענגט א שטאנדפונקט. ווען אפילו דער שטאנדפונקט איז אייך נישט צום הארצן, האט איר נישט געהאט קיין רעכט אים פערזענלעך צו באליידיקן. וואלט איר נישט געווען מיין גאסט, וואלט איך אויף אייער באליידיקן דעם יינגערן חבר געדארפט אנדערש רעאגירן.

דאס ביסל שכל, וואס כ'האב פארמאגט, האט דיקטירט וואס שנעלער צו פאר-לאזן דאס צימער. כ'האב זיך געזעגט מיט די מעדעמס און פארלאזט זייער ווינונג. ווען כ'האב זיך ווידער מיט מעדעמען באגעגנט, האט ער מיך באגריסט מיט א שמיכל און געזאגט צו מיר: „נאך אייער אוועקגיין האב איך ערשט דאווידזאנען געגעבן דעם ריכטיקן חלק“.

וואלדימיר מעדעם איז זומער 1915 געווען דער ערשטער און דער איינציקער, פאר וועמען ס'זענען אויפגעפראלט געווארן די טויערן און ער איז מיט פאראד אריינגעפירט געווארן ווי א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

### פאסאזשירן אויפן בונדישן וואגן

דאס ארויסקומען פון בונדס פאליטישער און געזעלשאפטלעכער טעטיקייט פון טיפן אונטערערד אויף דער עטוואס פרייערער לופט, האט באוויגן א צאל מענטשן צו קריגן חשק ארויפצוכאפן זיך און בפרהסיא צו פארן אויפן בונדישן וואגן. דער ערשטער האט זיך געיאזעט א פארשוין באקאנט אונטערן נאמען הענעך זאמאשטשער, אנדערש גערופן — הענעך בראנזאוויק. ער איז נישט געקומען אליין, ער האט געשיקט א שליח מיט א בריוו, אין וועלכן ער האט פארלאנגט א חשוב ארט אין בונדישן עקיפאזש.

הענעך זאמאשטשער איז געווען א לאנגיאריקער בונדישער פארטיי-פונקציאנאר אין ווארשע. אין 1913 איז ער אפגעשטעלט געווארן אין יעדער פארבינדונג מיטן בונד צוליב שווערע חשדים פון פראוואקאציע. אויף דער ערשטער זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, אינעם ערשטן טאג פון דער דייטשישער אקופאציע פון ווארשע, האט וואלדיסלאוו נאכעמזאן געברענגט א בריוו פון הענעך זאמאשטשער, אין וועלכן ער האט פארלאנגט, מ'זאל אים רעסטאורירן אין זיינע רעכט און פליכטן. יאנעק-יאנקעלעוויטש איז שארף ארויסגעטראטן קעגן צולאזן

הענעך זאמאשטשער צו וועלכער ס'איז אַרבעט. באַשלאָסן איז געוואָרן אויסצוטיילן אַ קאָמיסיע פון דריי חברים: וויקטאָר שולמאַן, יוסף באַסאַק און יאַנעק-יאַנקעלע-וויטש, וועלכע זאלן מיט דעם ענין זיך פאַרנעמען.

אויף מיר האָט הענעך זאמאשטשערס בריוו געמאַכט אַ שטאַרקן איינדרוק. ווען ס'איז פאַרגעלייגט געוואָרן מיין קאָנדיטאָר אין דער קאָמיסיע, ווי דער איינציקער וועלכער האָט הענעך פון פריער נישט געקענט, האָב איך זיך אָפּגעזאָגט אַריינצוגיין אין דער קאָמיסיע מיטן מאַטיוו, אַז איך בין באַאיינדרוקט פונעם בריוו און כ'וועל נישט בכוח זיין אַביעקטיוו צו האַנדלען. איך בין אויך אַרויסגעטראָטן קעגן יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן ווי אַ מיטגליד פון דער קאָמיסיע, מחמת ער וועט זיין אַ געשווירענער קטיגור.

אויף צו מאַרגנס האָט זיך געיאָוועט אַן אַנדער פאַסאָזשיר. זיין נאָמען איז געווען אַלעקסאַנדער. אויב כ'מאָן נישט קיין טעות, איז זיין פאַמיליע-נאָמען געווען היינס-דאָרף. אַ קליינער, אַ דאָרער, מיט אַ לענגלעך פנים, שפּיציק בערדל און אַ האַרטן מעלאַניק אויפן קליינעם קעפל — האָט ער געמאַכט אַ קאָמישן איינדרוק. די עלטערע חברים האָבן זיך אָבער צו אים באַצויגן מיט רעספעקט.

אַלעקסאַנדער, אָדער „דער קליינער אַלעקסאַנדער“ ווי מ'האָט אים שפּעטער גערופן אין די בונדישע פאַרטיי-קרייזן, אַן אַלטער טוער פון בונד, איז פון פאך געווען אַ לערער. אויך ער איז געווען אָפּגעשטעלט פון וועלכער ס'איז פאַרטיי-אַרבעט צוליב אַ חשד פון פראָוואָקאַציע. זיין ענין האָט נישט אַרויסגערופן קיין מיינונג-פאַרשידנהייט. ער איז איבערגעגעבן געוואָרן צו דער דיספּאָזיציע פון נאָכעמזאָנען און פאַרנומען מיין אָרט ווי פאַרוואַלטער פונעם ברויטפאַרטייל אין דער בונדישער אַרבעטער-קיך.

געיאָוועט האָט זיך אַברהם פשישווע-בייגער (אַברהם ראָטשפּאַן). געהאַט האָט ער הינטער זיך אַ פאַרגאַנגענהייט פון איינעם פון די בעסטע און אינטעליגענטסטע אַרבעטער-טוערס אין די רעוואָלוציע-יאָרן פון 1905. אַברהם ראָטשפּאַן איז אָבער געשטאַנען אונטער אַ חשד פון ברעכן אַ שטרייך ביי די וואַלקערס אין די לעצטע יאָרן פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה, און אַז צוליב אים זענען עטלעכע מיטגלידער פונעם שטרייך-קאָמיטעט געוואָרן אַרעסטירט און פאַרשיקט קיין סיביר. דער פאַרטיי-קאָמיטעט האָט באַשלאָסן — דערווייל גאַרנישט צו באַשליסן.

אַברהם ראָטשפּאַן האָט דעם פאַרטיי-באַשלוס אויפגענומען רויק, און דער-קלערט, אַז ער איז צו יעדער צייט גרייט זיך צו שטעלן צו דער פאַרטיי-דיספּאָזיציע. איך ווייס נישט, ווי אַזוי און ווער ס'האָט איינגעאָרדנט אין זאל פון דער ביבליאָטעק ביי דער טלאָמאַצקער סינאַגאָגע אַברהם ראָטשפּאַנס אַ רעפּעראַט אויף אַן איבסען-טעמע. די מיטגלידער פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט זענען אים געגאַנגען הערן. דאָס איז געווען דער ערשטער עפנטלעכער רעפּעראַט אויף אַ ליטעראַרישער טעמע נאָכן אַריינקום פון די דייטשן קיין וואַרשע, געהאַלטן דורך אַ בונדיסט. איבסען

איז בשעתו געווען שטארק פאפולער אין די יידישע ראדיקאלע קרייזן, און ס'איז אויך געווען טשיקאוווע צו זען ווי אן ארבעטער, א פשישווע-בייגער (א וואלקער), וועט זיך ספראווען מיט אזא טעמע.

גערעדט האט אברהם ראטשפאן איבער 2 שעה, די אפשאצונגען וועגן זיין רעפערעט זענען געווען דיאמעטראל-קעגנזעצלעכע. אייניקע האבן אים געלויבט אין הימל אריין, אנדערע האבן נישט געהאט קיין איין גוט ווארט און געמאכט פון אים און פון זיין רעפערעט חוכא-וטלולא.

און אזא איז געווען אברהם ראטשפאנס מול אין די אלע יארן, וואס איך האב אים געקענט. ער און זיין געזעלשאפטלעכע טעטיקייט, איז אדער געלויבט געווארן מיט אלע לויבענישן, אדער געמאכט געווארן כעפרא-דארעא. ער האט געהאט אנהענגערס און פריינד, וואס זענען גרייט געווען פאר אים צו גיין אין פיער, און קעגנערס און שונאים, וואס וואלטן קאפאבל געווען אים צו דערטרינקען אין א לעפל קאלט וואסער.

געקומען איז דער דרוקער לעוויט: אן אינטעליגענטער, א רויקער, א רעפרע-זענטאטיווער און מיט א היפשער געשיכטע הינטער זיך. ער איז געווען א דירעקטער אנטיללעמער אינעם אטענטאט, וואס הירש לעקערט האט אויסגעפירט איבערן ווילנער גוברנאטאר פאן וואל. נאכן אטענטאט איז ער זיך צעגאנגען מיטן בונד און אוועק צו „איסקרא“. אין די לעצטע יארן פארן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה איז לעוויט צוריקגעקומען צום בונד און נאכן אריינקום פון די דייטשן קיין ווארשע — זיך געווענדט צום פארטיי-קאמיטעט און פארלאנגט פארטיי-ארבעט. לעוויט איז איבערגעשיקט געווארן צום ווירטשאפט-אפאראט, אין וועלכן ער איז געווען טעטיק עטלעכע יאר.

געיאוועט האט זיך אן עלטערער שניצער-ארבעטער (זיין נאמען אדער פאמיליע-נאמען קען איך זיך בשום אופן נישט דערמאנען) מיט א גרויסן יחוס פון דער פארגאנגענהייט.

דאס שניצערפאך איז געווען איינע פון די צאלרייך-באשעפטיקטע ביי יידן, פון די ערשטע יידישע פאכן אין ווארשע, וואס האט נאך אין פארגאנגענעם יארהונדערט אריינגעשריבן הערלעכע בלעטלעך אין דער געשיכטע פונעם קאמף פאר סאציאליזם און ארויסגעגעבן פון זיך א צאל אינטעליגענטע ארבעטער-פירערס און טוערס. גענוג צו דערמאנען בלויז דעם נאמען יעקב מילך. דאס שניצערפאך איז אבער אין די יארן 1907-1914 פולשטענדיק אונטערגעגאנגען.

דער דערמאנטער שניצער-ארבעטער איז געווען איינער פון די אנגעזעענסטע פירערס פונעם שניצערפאך און א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד אין די רעוואלוציע-יארן פון 1905. אויך דער חבר איז איבערגעשיקט געווארן צום ווירטשאפט-אפאראט.

אין 1918, נאך מיין צוריקקום פון דייטשלאנד, האב איך דעם דערמאנטן חבר

געטראפן ווי דעם פארוואלטער פון דער בונדישער קאאפעראטיווער קראם אויף טווארדע-גאס און ווי אן אקטיוון טוער פון האלץ-גאלאנטעריע-פאראיין. צו קיין בונדישע פארטיי-קאריערע איז ער קיין מאל מער נישט דערגאנגען.

געיאועט האבן זיך דריי מיטגלידער פון דער גראסער-גרופע אין דער סטא-וואזשישעניע: עזריאל וואלאך, גרשון זיבערט און מאיר (חיים) וואסער.

עזריאל וואלאך איז צוגעטיילט געווארן צו דער ארבעט ביים העלפן דעם אויפבויע פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען. ווי אזוי ער האט מיט זיין אויפגאבע זיך געספראוועט, איז דערציילט געווארן אין פאריקן קאפיטל. וואלאך איז באזייטיקט געווארן פון צו האבן וועלכע ס'איז מגע'ומשא מיט ארבעטער, איבערגעגעבן געווארן צו דער דיספאזיציע פון נאכעמזאנען און געווארן דער בוכהאלטער פון די בונדישע ווירטשאפט-אינסטיטוציעס.

גרשון זיבערטס באווייזן זיך אין דער בונדישער ארבעטער-קיך האט ארויס-גערופן א פראגראם. ער איז געווען א בילד-שיינער ברונעטער יונגער מאנספארשוין, ספארטיוו, אן עסטעט און א ליבהאבער פון בלומען. עס האט געמאכט דעם איינדרוק, ווי א יונגער פרינץ פון א ווייטן לאנד וואלט פלוצעם געקומען צו גאסט. די פרויען האבן אים ממש אויפגעגעסן מיט די אויגן. בשעת זיין עטלעכע וואכעדיקן אויפהאלט אין בערלין אין 1917, נאך זיין באפרייונג פונעם האוועלבוערגער קאנצענטראציע-לאגער, האבן אים די נאענטע פריינד געראטן נישט אפט זיך צו באווייזן ביי טאג אויף די בערלינער גאסן, די סעקסועל-אויסגעהונגעריטע דייטשקעס זאלן אים נישט באפאלן און פארגוואלדיקן אין מיטן גאס. ווען כ'האב זיך מיט זיבערטן געטראפן אין הארבסט 1927 אויף פשעיאזד אין ווארשע, נאך מיין צוריקקום פון תפיסה און זיין צוריקקום נאך עטלעכע יאר פארברענגען אין אמעריקע, און געכאפט א שמועס מיט אים אין א שכנותדיקער צוקערניע, א שמועס צווישן צוויי מענטשן פון פארשיידענע פלאנעטן: ער, א גאר-גאר רעכטער סאציאל-דעמאקראט, און איך — א קאמוניסט — האב איך, קוקנדיק אויף זיין צעליאפעטער פיגור, אנגעבלאזענעם בויד, אויף זיינע טארבעס אונטער די אויגן און פעטן גוידער, געפילט, ווי א וואנ-דאל וואלט פארשמירט א פראכטפול בילד, וואס האט א מאל ארויסגערופן אנט-ציקונג.

דער באריכט, וואס יאנעק האט אפגעגעבן וועגן זיין שמועס מיט זיבערטן, איז געווען פול לויב, און ס'איז באשלאסן געווארן זיבערטן צו האלטן נאענט צום פארטיי-קאמיטעט און זיך צו באנוצן מיט זיינע פעליקייטן.

מאיר (חיים) וואסער איז געקומען פארנעמען אן ארט אין בונדישן עקיפאזש מיט א רענצל אנגעפילט מיט זכיותן פון א געוועזענעם טוער און א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד אין די רעוואלוציע-יארן פון 1905. דער באריכט און אפשאץ פון אוועמל שטריקער וועגן זיין שמועס מיט וואסערן איז געווען א קורצער: «א טעמפער מוח». דער פארטיי-קאמיטעט האט וואסערן גע-



שיקט אין ווירטשאפט־אפאראט. וואסער האט דעם פארטייבאשלוס אויפגענומען מיט אן אנגעדראלענער און צאנדדיקער מינע, און א ביזער אפגעטראגן זיך פונעם לאקאל פון דער בונדישער ארבעטער־קיך.

די אויסגערעכנטע, און אנדערע נישט אויסגערעכנטע פאסאזשירן, זענען געקומען מיט דער פולער זיכערקייט, אז די טויערן וועלן פאר זיי ברייט געעפנט ווערן און מיט פאראד וועלן זיי אריינגעפירט ווערן אין היכל פונעם ווארשעווער פארטיי־קאמיטעט פון בונד. די מיטגלידער פונעם פארטיי־קאמיטעט האבן אבער נישט געהאט קיין חשק וועמען עס איז אריינצולאזן: ווו זענען זיי געווען אין די פריערדיקע יארן, אין די שווערע יארן פונעם צארישן טעראר־רעזשים? זיי האבן זיך פארשטעקט אין די מוין־לעכער און די נאז נישט ארויסגערוקט, און איצט קומען זיי צום גרייטן, אדער זיי האבן געמוזט באזייטיקט ווערן פון פארטיי־ארבעט צוליב חשדים פון פראוואקאציע. די קאמיטעט־מיטגלידער האבן געטענהט, אז זיי זענען נישט חולה צו ווארטן ביז א נארמאלער שטאטישער פארטיי־קאנפערענץ, דעמאלט וועלן מיר זען.

די איינציקע צוויי חברים — חן וואלדימיר מעדעם — וועלכע זענען געווארן מיטגלידער פונעם פארטיי־קאמיטעט, זענען געווען די דערמאנטע אין פאריקן קא־פיטל: דוד מייזער און יוזעף. דוד מייזער איז געווארן פארזיצער פונעם צענטראל־בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע־פאראיינען אויפן ארט פון וויקטאר שולמאן, און צוליב זיין אמת האט מען אים געמוזט קאאפטירן צום פארטיי־קאמיטעט; יוזעף איז געקומען עקס־אפיציעל, ווי א מיטגליד פונעם פוילישן קאמיטעט.

פון די אויבן דערמאנטע זענען שפעטער בלויז צוויי חברים געוויילט געווארן ווי מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי־קאמיטעט פון בונד: גרשון זיבערט און מאיר וואסער. זיבערט — אין עטלעכע קאדענצן, וואסער — פערמאנענט, פון זיין ערשטער אויסוויילונג הארבסט 1915, ביז מיי ארויסטריט פון בונד. מיט דער פערזאן פון מאיר וואסער, דעם „טעמפן מוח“, וועט מיר אויסקומען אפט זיך צו באגעגענען אין מיינע זכרונות.

נישט בלויז יחידים מיט פרעטענסייעס אויף מנהיגים האבן זיך ארויפגעכאפט אויפן בונדישן וואגן. ס'זענען געקומען אויך גרופעס, וועלכע האבן געהאט דעם ווילן דעם פסדר אנגעלאדענעם וואגן מיט פראפ. פאראיינען און ווירטשאפט־אינסטיטוציעס אונטערצושטופן ביי זיין גיין בארג־ארויף.

אין איינעם א נאכמיטאג, אין די ערשטע 2-3 וואכן נאכן אקופירן ווארשע דורך די דייטשן, האט זיך אין דער בונדישער ארבעטער־קיך אויף קארמעליצקע 9 באוויזן א גרופע פון פריער אומבאקאנטע פאגניענקעלעך. זיי זענען געקומען מיט א פאראלאנג, אז דער פארטיי־קאמיטעט פון בונד זאל זיי צוטיילן געהעריקע ארבעט. די גרופע אינטעליגענטע מיידלעך זענען געווען טעטיק אין בונדישן רויטן קרייז. היות ווי

די דאזיקע טעטיקייט איז פארלויפיק געווען נישט נייטיק, האבן זיי פארטראכט א פלאן צו גרינדן א קינדערהיים.

צווישן די געקומענע האבן זיך געפונען ביידע שוועסטער גלאזער: מאניע, די שפעטערדיקע פרוי פון מאיר וואסער און איר יינגערע שוועסטער, בעלא, א לערערין (באגאנגען זעלבסטמאָרד נאך דעם ווי איר בחור, בערענשטאָק, איז אין 1918 דערהרגעט געוואָרן דורך יונגע פוילישע אַפיצירן, זיינע אוניווערסיטעט-קאלעגן, אין שטעטל לאָפּי, ביים אַריבערגיין די פויליש-סאָוועטישע גרענעץ); ראַטנער, א שוועסטער פון דעם שפעטער באַקאנטן יונגט-טוער יוזעק ראַטנער, און אַנדערע. געווען זענען אויך צווישן דער גרופע צוויי מיידלעך פון דער גרופע פאַגניענקעלעך פון ערשטן לאַקאַל פון דער בונדישער אַרבעטער-קיך אין שטאַבזיבס הויף: די לערערין סאַבינאַ און עוואַ פאַמעראַנק, און אויך די פאַני סאַפּיאַ (סאַפּיאַ מושקאַט).

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט זיך מיט דער דאָזיקער גרופע מתעסק געווען, אַפֿ-געהאַלטן מיט זיי אַ באַראַטונג און אויף דער דאָזיקער באַראַטונג איז געלייגט געוואָרן דער גרונטשטיין פונעם בונדישן שולוועזן.

געקומען זענען עטלעכע שילערס פון דער האַנטווערקער-שולע אויף סטאַווקע מיט א ווענדונג צו שאַפן אין זייער שולע אַ בונדישן קרייז, און דער קרייז זאָל געפירט ווערן אין דער יידישער שפראַך.

דאָס קומען און די ווענדונג פון די האַנטווערקער-שילערס איז פאַר די דעמאָלט-דיקע בונדישע טוערס געווען אַ סורפריז און אַ סענסאַציע. צו די צוויי יידישע האַנטווערקער-שולעס אין וואַרשע (וואָס די יידישע גמיונע האָט אויסגעהאַלטן), אויף די גאַסן גושיבאַווסקע און סטאַווקע, האָט דער בונד קיין מאָל נישט געהאַט קיין צוטריט. דאָס איז געווען אַ נישט-צוטריטלעכע פעסטונג פון פ.פ.ס., און נאָך דער שפאַלטונג פון דער פ.פ.ס. אין 1906 — פון פ.פ.ס.-לעוויצע. צווישן די שילערס האָט געהערשט דער הייליקער גייסט פון מיכאַל האַלפערן, איינער פון דער ערשטער גרופע פאַרמישפטע טוערס און אָנהענגערס פון דער ערשטער סאַציאַליסטישער פאַרטיי אין פוילן „פּראָלעטאַריאַט“, וועלכער איז נאָך זיין צוריקקום פון קאַטאַרגע און סיביר, געווען, ביז זיין טויט, דער דירעקטאָר פון די האַנטווערקער-שולעס ביי דער וואַרשעווער יידישער גמיונע.

די ווענדונג פון די שילערס איז דורכן וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד אויפגענומען געוואָרן מיט גרויס ערנסט. די פראַגע, ווער ס'זאָל ווערן דער אָנפירער פון דער גרופע, איז לאַנג און אַליזטיק באַטראַכט געוואָרן. די קאַנדידאַטן פאַר דעם אַמט זענען געווען: גרשון זיבערט, לעוויט דער דרוקער, און אַברהם ראַטשפּאַן. איך געדענק נישט די סיבות פאַר וואָס די ערשטע צוויי חברים זענען נישט באַשטימט געוואָרן און אַברהם ראַטשפּאַן האָט יאָ געקריגן די אויפגאַבע צו זיך דער אָנפירער פון דעם געשאַפּענעם קרייז.

צום ערשטן צוזאמענקום פון דעם האנטווערקער-שילערקרייז זענען מצד דעם קאמיטעט פון בונד דעלעגירט געווארן וויקטאר שולמאן און איך. שולמאן איז געווען דער רעפערענט, און איך — דער באגריסער.

דער הויפט-איניציאטאר און דער פראמינענטסטער פונעם האנטווערקער-שילערקרייז איז געווען זימאנד קוראפאטווע — א פעיקער, אינטעליגענטער, איידע-לער און באזאכטער בחור. מיט זימאנד קוראפאטווע האב איך זיך צום לעצטן מאל באגעגנט אין 1918 אין מאגדעבורג, נאך מיין אנטלויפן פונעם קאנצענטראציע-לאגער אלט-גראבאו. קיין פוילן איז קוראפאטווע מער נישט צוריקגעקומען. ער האט עמיגרירט קיין בעלגיע און איז טעטיק געווען אין דער בונדישער גרופע און אין דער בעלגישער סאציאליסטישער פארטיי, אין דער צייט פון דער לעצטער וועלט-מלחמה אין אונטערערד אין בעלגיע. אומגעבראכט געווארן דורך די נאציס.

געקומען איז א גרופע „קולטורניקעס“ און פארלאנגט א פארבינדונג מיטן בונד. פאר וואס מ'האט זיי גערופן „קולטורניקעס“ — ווייס איך נישט אדער ס'גע-דענקט זיך נישט. פארמאגט האט די גרופע א גרויסע געהיימע ביבליאטעק, וועלכע האט אפערירט אין די לעצטע יארן פון צארישן רעזשים. די גרופע איז געקומען מיט א פראיעקט צו עפענען א פאלקס-ביבליאטעק.

צו דער דאזיקער גרופע האבן געהערט: די ברידער לעהמאן, דער שפעטער באקאנט געווארענער פאלקלאר-זאמלער שמואל לעהמאן און זיין יינגערער ברודער, וועלכער איז א רייע יארן געווען דער קארעקטאר פון די בונדישע „לעבענס-פראגען“; משהלע, דער שפעטערדיקער לאנג-יאריקער ביבליאטעקאר פון דער גראסער-ביבליאטעק; די פאמיליע האלאנד, ברידער און שוועסטער; קאן, אן אנגע-שטעלטער אין שימינס בוכהאנדלונג; דער שוין פון מיר געלעגנהייטלעך דערמאנטער געלער אנארכיסט, דער אוכאזשא פון פאלא בער, און אנדערע.

די אויפגאבע צו פארהאנדלען מיט דער דאזיקער גרופע האט דער ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד איבערגעגעבן סעמיאנען. סעמיאן מיט דער גרופע האבן צווישן זיך נישט געקענט אויסקומען און דער שידוך האט געהאלטן ביים אפגעלאזן ווערן. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט איבערגענומען די ראלע פונעם שדכן. די פאר-האנדלונגען זענען געווען שווערע און פארצויגענע. סוף כל סוף איז מען געקומען צו אן אויסגלייך: די געשאפענע ביבליאטעק וועט זיין א זעלבשטענדיקע אינסטי-טוציע מיט אן אייגענער פארוואלטונג, לויז אפילירט מיט דער בונדישער קולטור-טעטיקייט, און וועט טראגן דעם נאמען פונעם יונג פארשטארבענעם פירער פון בונד גראסער.

ווי לאנג ס'האט אנגעהאלטן די „זעלבשטענדיקייט“ — איז מיר שווער צו זאגן. א פאקט איז, אז די ביכער פון דער געהיימער ביבליאטעק פון דער גרופע „קולטור-ניקעס“ און די מענטשן פון דער גרופע זענען געווארן דער פונדאמענט פון דער גראסער-ביבליאטעק.

געקומען איז אַ גרופע יונגע אינטעליגענטן און פאַרלאַנגט אַ פאַרבינדונג מיטן בונד.

די גרופע איז נאָר וואָס באַפרייט געוואָרן פון דער לאַמזשער טורמע. די מיט-גלידער פון דער גרופע זענען אַרעסטירט געוואָרן אין 1912 אויף אַ קאָנפערענץ פון דער סאָציאַליסטישער יוגנט-אַרגאַניזאַציע „צוקונפֿט“, וועלכע איז דעמאָלט געווען אַן אַלפּאַרטייִשע יוגנט-אַרגאַניזאַציע. די אַרעסטירטע שילערס-דעלעגאַטן זענען געווען אַסימילאַטאָריש געשטימט און געהערט צו ס.ד.ק.פ.ל. אָדער סימפּאַטיזירט מיט איר. אַן אויסנאָם איז געווען דער עלטערער שפינאַק, וועלכער איז געווען אַ בונדיסט. די אַרבעטער-דעלעגאַטן זענען געווען בונדיסטן אָדער בונדיש געשטימט. אין טורמע, אין פּאַוויאַק און שפּעטער אין לאַמזשע, האָבן די אַסימילאַטאָריש-געשטימטע יוגנטלעכע אינטעליגענטן זיך באַגעגנט מיטן בונדישן וועטעראַן שאַ-פּיראַ, גערופן „דער זיידע“. אונטער זיין איינפלוס און אונטערן איינפלוס פון שפינאַקן זענען זיי געוואָרן בונדיש געשטימט. נאָכן קומען צוריק קיין וואַרשע האָבן די אַרבעטער זוסאַמן און קאָן אליין געפונען דעם וועג און געוואָרן טעטיק אין בוי-פאַראַיי, און די אינטעליגענטן יוזשעק ראַטנער, נאַטאַן שאַפּראַן, מאַקס קאַפּעלמאַן, דאָדיע און אַנדערע האָבן געמאַכט אַן אַפּיציעלע ווענדונג וועגן זייער פאַרבינדונג מיטן בונד. די דאָזיקע גרופע איז אין וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד אָנגע-רופֿן געוואָרן מיטן נאָמען „די לאַמזשער גרופע“, אָדער קירצער — „די לאַמזשער“. דער וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד האָט די „לאַמזשער“ אויפגענומען מיט אַפּענע אַרעמס און אויסגעטיילט די חברים וויקטאָר שולמאַן, יאַנעק-יאַנקעלע-וויטש און אַוורעמל שטריקער אָנצופירן די פאַרהאַנדלונגען מיט דער דאָזיקער גרופע און אַריינצופירן די יונגע חברה אין די רייען פון בונד.

דעם ערשטן אַוואַנס, וואָס די גרופע האָט געגעבן דער בונדישער באַוועגונג, איז געווען אַ רעפּעראַט פון נאַטאַן שאַפּראַן פאַרן העכערן פאַרטיי-אַקטיוו אויף דער טעמע: „די אַרבעטער-באַוועגונג אין ענגלאַנד“. קיין צו גרויסן איינדרוק האָט שאַפּראַן מיט זיין רעפּעראַט נישט געמאַכט. נישט זיין יידיש און נישט דער אינהאַלט האָבן נישט אָנטשפּראַכן דעם ניוואָ פון די צוהערערס. די לאַמזשער גרופע האָט אָבער געשפּילט, מ'קען זאָגן, אַ היסטאָרישע ראַלע אין בונד. זי איז געווען אַקטיוו ביים אויפבוי פון דער יוגנט-אַרגאַניזאַציע „צוקונפֿט“, וועלכע איז פאַרוואַנדלט געוואָרן אין אַ גרויסער, אויסשליסלעך בונדישער אַרגאַניזאַציע און אָנגעהאַלטן אַ דאָמינירנדיקע פּאָזיציע אינעם יידישן יוגנטלעכן אַרבעטער-לעבן ביז דער שפּאַלטונג פון בונד. בעת דער שפּאַלטונג פון „צוקונפֿט“ זענען מיט „קאָמפּוקונפֿט“ אין וואַרשע אַוועק מער ווי 90 פּראָצענט מיטגלידער פון דער אַרגאַניזאַציע. פּדאי איז צו פאַרנאָטירן דעם גורל פון די מיטגלידער פון דער „לאַמזשער גרופע“ נאָך דער אַקטאַבער-רעוואַלוציע אין רוסלאַנד:

זוסאַמן איז געווען איינער פון די ערשטע בונדיסטן אין וואַרשע, וואָס האָבן

הארבסט 1918 פארלאזט דעם בונד און אריבער צו די קאמוניסטן; דאדיע איז אוועק אין ראטן-פארבאנד און אומגעקומען בעת די קאמפן אין אוקראינע; יוזשעק ראטנער, דער פעקסטער אין דער גרופע, איז ארום 21-1920 אין גאנצן אוועק פון דער באוועגונג צו זיין פריוואטן לעבן, אין פוילן און אין דרום-אמעריקע; מאַקס קאפעל-מאן איז ערגעץ נעלם געוואָרן, ווי מיר דוכט זיך, איז ער אוועק קיין בראַזיל; קאץ האָט בכלל קיין שום ראָלע נישט געשפּילט. דער איינציקער, וואָס איז געבליבן מיטן בונד און אין בונד געשפּילט אַ געוויסע ראָלע, איז געווען נאָטאָן שאַפּראָן. נאָטאָן שאַפּראָן איז געשטאַרבן אין די פאַראייניקטע שטאַטן.

פּדאי איז אויך צו פאַרצייכענען דעם גורל פון די ביידע אַפּאָסטאָלן, דער „זיידע“ שאַפּיראַ און שפּינאַק, וועלכע האָבן אַפּגעשמוגט די ראַטנערס און די שאַפּראָנס אויפן בונדישן גלויבן. ביידע זענען זיי נאָך דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אַריבער צו די באַלשעוויקעס.

דעם „זיידן“ האָב איך באַגעגנט ווינטער 1921 אין מינסק אויף דער ליקווין-דאַציע-קאָנפּערענץ פונעם קאָמבונד אין רוסלאַנד, אַ פיזיש צעבראַכענער פון יאָרן-לאַנגן פאַרברענגען אין די תּפּיסות, אָבער אַ גייסטיקער פעלדז. ער האָט געשפּרודלט מיט וויסן און מיט חכמה, און ס'איז פאַר מיר קלאָר געוואָרן זיין גייסטיקע היפּנאָ-טישע קראַפט אויף יונגע סאָציאַליסטן.

שפּינאַק, וועלכער איז שפּעטער באַקאַנט געוואָרן אונטערן נאָמען יוזעפּאוויטש, איז אַריין אין דער באַלשעוויסטישער פאַרטיי מיט דער גרופּע לאַזאווסקי-מאַגוילסקי און געשפּילט אַ באַדייטנדיקע ראָלע אינעם סאָוועטישן מלוכה-אַפּאַראַט, אינעם אַפּאַראַט פון די פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען אין סאָוועטן-פאַרבאנד און אין די אַפּאַראַטן פון פּראָפּיגאַנדע און קאָמינטערן.

שפּינאַק-יוזעפּאוויטש איז געווען דער סעקרעטאַר פון דער צייטווייליקער פּוילישער רעגירונג, וואָס איז עטאַבלירט געוואָרן אין 1920 אין ביאַליסטאָק אינעם צוזאַמענשטעל פון פעליקס דזשערוזשינסקי, פעליקס קאָן, מאַרכלעווסקי-קאַרסקי, יעזשי יוליאַן לעשטשינסקי-לענסקי און סעווער-פּרוכניאַק. אַ רייע יאָרן איז ער געווען סעקרעטאַר פון דער צענטראַלע פון די לינקע לעדער-פאַראיינען ביים פּראָ-פּינטערן, אין די סוף צוזאַנציקער און אָנהייב דרייסיקער יאָרן — דער פאַרטרעטער פון קאָמינטערן און פּראָפּיגאַנדע אין קאָנאַדע און אין צפון-אַמעריקע. ער האָט געאַרבעט אַ צייט אין סעקרעטאַריאַט פונעם פּראָפּיגאַנדערן. אין דער צייט פון דער אַנטיהיטלערישער מלחמה און נאָך איר, איז ער געווען אַ מיטגליד פונעם יידישן אַנטיפּאַשיסטישן קאָמיטעט.

געווען איז שפּינאַק-יוזעפּאוויטש אַ מענטש פון גרויס וויסן און אַן אויסגע-צייכנטער אַרגאַניזאַטאָר. טראָץ זיין לעבן אין דער ספּערע פון די סאָוועטישע הע-כערע קרייזן, האָט ער קיין מאָל נישט פאַרלוירן דאָס געפיל פאַר חבּרשאַפט און פּריינדשאַפט און דאָס געפיל פון אַחריות פאַרן יידישן פּאָלקסטום.

און ס'קלינגען נאך אין מיינע אויערן זיינע ווערטער ווי א קרעדא, געזאגטע צו מיר אין 1928 אין מאסקווע בשעת א מסיבה ביי געמיינזאמע פריינד: „איך בין געזעצלעך פארהייראט צו דריי פרויען: די סאוועטישע מלוכה, דאס פאלק פון וועמען כ'שטאם און צו מיין פרוי, און כ'וועל זיך נישט שיידן מיט קיין איינער פון די דריי געזעצלעך-פארהייראטע פרויען“.

שפינאק-יוזעפאוויטש האט געטיילט דעם גורל פון זיינע חברים פונעם יידישן אַנטיפאַשיסטישן קאמיטעט — ער איז אומגעבראכט געווארן דורך סטאלינען.

טראכטנדיק וועגן די פאסאזשירן, וועלכע זענען אַרויף אויפן בונדישן וואָגן, זומער 1915, נאָכן אַקופירן וואַרשע דורך די דייטשן, קען איך זיך נישט באַפרייען פון זלידנע מחשבות און נישט מאַכן אַ פאַרגלייך פון „מיין בונד“, פון בונד, צו וועלכן איך האָב געהערט, מיטן בונד פון נאָך דער שפּאַלטונג, מיטן בונד פון האַרבסט 1921.

דערווייל וויל איך בלויז פאַרצייענען, אַז די אַלע, וואָס זענען געקומען צום בונד זומער 1915 — פון וואַלדימיר מעדעם ביז זיגמונד קוראַפּאטווע, דעם שילער פון דער האַנטווערקער-שולע, פון יוזעפּן ביז דעם קליינעם אַלעקסאַנדער, פון דוד מייער ביז דעם מיר באַקאַנטן פשוטן פאַך-קאַמיסיאָנאַט, פון גרשון זיבערט ביז מאַניע גלאַזער — הן די יחידים, וואָס זענען געקומען מיט פּרעטענסיעס אויף פירערשאַפט, הן די, וואָס זענען געקומען אין גרופּעס, איינשליסלעך די גרויסע צאָלן פון בונדיש-פאַרטייטשן און בונדיש-פּראָפּאַראַיינישן אַקטיוו — זענען געקומען מיט לויטערע הערצער און מיט ריינע הענט, געקומען געבן דעם בונד און נישט — פּראָפּיטירן פון בונד. זיי האָבן נישט באַטראַכט דעם בונד, ווי אַ קרעטשמע, וווּ מ'כאַפט זיך אַריין אויף אַ טרונק בראַנפן, און נישט ווי אַ מקום-מקלט, צו וועלכן מען אַנטלויפט באַיך-ברירה, נייערט ווי אַ מקום קדוש, אין וועלכן ס'ווערט געפּראָוועט אַ הייליקע עבודה. דאָס זענען נישט קיין מליצה-ווערטער. אַ פאַקט איז, אַז אין דעם דערמאָנטן צייטאַפּשניט איז נישט געווען קיין איין פּאַל, מ'זאָל וועלכן ס'איז בונדישן טוער פאַרוואַרפן קאַריעריום אָדער וועלכן ס'איז נישט עטישער טאַט. ביים איינציקן טוער, אַברהם ראַטשפּאַן, קעגן וועמען בנימין וואַלקער האָט געמאַכט פאַרווירפן פון אַ רעוואָלוציאָנער-עטישן כאַראַקטער, האָט זיך עס געהאַנדלט וועגן אַ פאַרגאַנגענעם ענין, און למען האמת דאַרף מען צוגעבן, אַז דער קאַמף מצד בנימין וואַלקער איז געווען מער אַן עמאַציאָנעלער, נישט באַזירט אויף פאַקטן און עדות. דער סאַציאַליסטישער אידעאָליזם און דער הויכער עטישער ניוואַ מצד דעם בונדישן אַקטיוו איז געווען אַ הויכער און אַ לויבווערטיקער.

## דאס שוואַנענליד פון אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־קאָמיטעט

זינט ערב פסח 1915 האָט בונד נישט געהאַט קיין שום געמיינזאַמס מיטן אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־קאָמיטעט. דער בונד איז נישט אַרויסגעטראָטן און נישט אויסגעשלאָסן געוואָרן פונעם קאָמיטעט, און יורדיש נאָך אַלץ געווען זיינער אַ באַשטאַנדטייל. אין דער אמתן אָבער האָט בונד מיטן אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־קאָמיטעט נישט געהאַט קיין מגע־דמשאַ.

קיין שלום־בית איז מער צווישן די איבעריקע פאַרטנערן אויך נישט געווען. די ס.ד.ק.פ.ל.־ראַזלאַמאָוצעס, מיט זאַשקאָ אונשליכט בראַש, האָבן געטאָן וואָס זיי האָבן געוואָלט, און די איבעריקע צוויי פאַרטנערן האָבן דעם אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־קאָמיטעט מער נישט באַטראַכט פאַר קיין אייגנטיילעכע אַרגאַניזאַציע.

וואָס ס'האָט באַוויזן די ראַזלאַמאָוצעס צו רופן אַ קאָנפערענץ פון די עקזיס־טירנדיקע אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־אינסטיטוציעס — ווייס איך נישט, אָדער ס'גע־דענקט זיך פשוט נישט. ווען די בונדישע ווירטשאַפֿט־אינסטיטוציעס האָבן באַקומען אַ פאַרמעלע פאַרבעטונג צו באַטייליקן זיך אין דער גערופענער קאָנפערענץ, האָט דער ענין אַרויסגערופן אַ שאַרפע מיינונג־פאַרשיידנקייט אויפן וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד. נאָך לאַנגע דעבאַטעס איז באַשלאָסן געוואָרן אין דער קאָנפערענץ זיך צו באַטייליקן.

פאַרגעקומען איז די פאַרזאַמלונג פון די פאַרוואַלטונגען און טוערס פון די ייִכן און אַנדערע ווירטשאַפֿט־אינסטיטוציעס אַן ערך 3-4 וואָכן נאָכן אַריינקומען פון די דייטשן קיין וואַרשע. לכחילה האָט די פאַרזאַמלונג געזאָלט פאַרקומען אין לאַקאַל פון אַן אַרבעטער־קיך, וואָס האָט זיך געפונען אונטערן איינפלוס פון ס.ד.ק.פ.ל.־ראַזלאַמאָוצעס, אויף ראַג וואַרשע און פאַנסקע. דער לאַקאַל איז אָבער געווען צו קליין אַריינצונעמען די גרויסע צאָל אַנטיילנעמערס, און די פאַרזאַמלונג איז אַריבער־געטראָגן געוואָרן אין קינאַזאַל „בייקאַ“, וואָס האָט זיך געפונען אויף ראַג זשעלאַנע און גזשיבאָוסקע.

שוין פון דער ערשטער מינוט האָט די פאַרזאַמלונג אָנגענומען אַ שטורמישן כאַראַקטער. יעדע פון די פּאָליטישע גרופירונגען האָט פאַרסירט אירס אַ מענטשן ווי פאַרזיצער. ענדלעך איז פאַר פאַרזיצער דערוויילט געוואָרן דער אַנפירנדיקער טוער פון ס.ד.ק.פ.ל.־זאָשאַנדאָוצעס — טוטאַיעוויטש (ריבאַצקי).

ס'האָבן אויף דער פאַרזאַמלונג נישט געפעלט קיין קריגערייען, קעגנזייטיקע פאַרווירפן און באַשולדיקונגען. די גרעסטע פאַרציעס האָט אַריינגעכאַפט דער בונד. קעגן בונד זענען אַרויסגעטראָטן אַלע דריי אַנדערע גרופירונגען, וועלכע זענען צוזאַמען מיטן בונד געווען פאַרטראָטן אינעם אַרבעטער־ווירטשאַפֿט־קאָמיטעט. איינע פון די שאַרפסטע און ביטערסטע רעדעס קעגן בונד האָט געהאַלטן יאַנקע

צווייגעל, דעמאלט אן אנגעזענער טוער פון פ.פ.ס. לעוויצע. די צאלרייכע בונדישע דעלעגאציע האט נאטירלעך נישט געשוויגן און רעאגירט סיי אין זייערע רעדעס, באזונדערס אין דער מייסטערהאפטער רעדע פון גרשון זיבערט, און סיי דורך העפ־טיקע צווישנרופן. אין אלגעמיין זענען די ארויסטריטן פון די רעדנערס געווען אין די ראמען פון פראלעטארישן פארלאמענטאריזם. טוטאיעוויטש־ריבאצקי האט געפירט די פארזאמלונג מיט א זיכערער האנט, מיט א סך שכל און פאליטישן טאקט, וואס איז געווען כאראקטעריסטיש פאר דעם דאזיקן באמת גרויסן און באליבטן זון פונעם פוילישן ארבעטער־קלאס.

אין גאנג פון דער פארזאמלונג האט זיך אויף דער טריבונע אוועקגעשטעלט רעדן א טוער פון איינער פון די קיכן, וואס האבן זיך געפונען אונטער דער השפעה פון די ראולאמאנאצעס. אין אנהייב האט די בונדישע דעלעגאציע נישט געלייגט קיין אכט אויף זיין רעדע. ער איז קיינעם פון די טוערס פון בונד נישט געווען באקאנט. די רעדע זינע איז אבער געווען פון אזא נישט דערלאזעכן כאראקטער, אז ער האט ארויסגעבראכט פון געדולד די בונדישע אנטוילגעמערס, וועלכע האבן אים כסדר איבערגעריסן מיט צווישנרופן. ווען דער רעדנער האט זיך דערלויבט צו באנוצן מיט „דוואַ-גראשע“־עפיטעטן קעגן יידישע ארבעטער און קעגן יידישן פאלק, איז די בונדישע דעלעגאציע אויפגעשפרונגען פון זייערע ערטער און געפאָ־דערט צוצונעמען ביים רעדנער דאָס וואָרט. איך האָב אַ שליידער געטאָן צום רעדנער דאָס בענקל, אויף וועלכן כ״בין געזעסן און אים באַשעדיקט.

אין זאל איז אויסגעבראָכן אַ שרעקלעכער טומל. פויסטן האָבן זיך געביילט און בענקלעך האָבן זיך געהויבן. ס׳האָט אויסגעזען, אז אַ געשלעג איז אומפאַרמייד־לעך. אַ צאָל פוילישע דעלעגאטן, שאַקירט פונעם רעדנערס אַנטי־ייִדישע אַרויס־טרעטונג, האָבן אַרומגערינגלט די בונדישע דעלעגאציע מיטן ציל זי צו באַשיצן. ווי אַזוי ס׳האָט זיך איינגעגעבן דעם פּבּד־פּה, דעם שטאַמלידן קרישטאָף וורוב־לעווסקי (איינער פון די ווונדערלעכסטע סאַציאַליסטישע שרייבער, צו יענער צייט — איינער פון די אנגעזעענסטע פירערס פון פ.פ.ס. לעוויצע און שפּעטער פון דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי פון פוילן) אַפּצוהאַלטן די פאַרזאַמלטע פון אַ קעגנזייטיקן געשלעג — קען איך ביז היינט נישט פאַרשטיין.

אין גאַנצן באַרויקט איז אַבער דער פאַרזאַמלטער עולם נישט געווען. עטלעכע האָבן געפאַדערט, מ׳זאָל מיד, דעם בענקל־וואַרפּער, באַזייטיקן פון דער פּאַר־זאַמלונג. אַנדערע האָבן געשריגן, אז מען דאַרף די גאַנצע בונדישע דעלעגאציע באַזייטיקן. די בונדיסטן האָבן געפאַדערט צו באַזייטיקן דעם רעדנער פון דער פּאַר־זאַמלונג און פון יעדער מין פראלעטאריש־געזעלשאפטלעכער טעטיקייט. פון פאַר־שיידענע זייטן זענען אויך געמאַכט געוואָרן שווערע פאַרווורפן דעם פאַרזיצער פאַר זיין דערלאָזן צו אַזאַ סיטואַציע. נאָך אַ סך מי איז דעם פאַרזיצער געלונגען איינצו־שטילן די פאַרזאַמלטע, ממשיך צו זיין די פאַרזאַמלונג און צו האַלטן איינע פון די



פיינסטע פראלעטאריש-אינטערנאציאנאליסטישע רעדעס, וואס כ'האב אין מיין לעבן געהערט.

קין פארווירפן פאר מיין האנדלונג אויף דער דערמאנטער פארוואלונג האב איך פון קיינעם נישט געקריגן, נישט פון מיינע חברים און נישט פונעם פארויצער. אדרבא, ער האט מיך נאך גענומען אין שוץ.

אגב, ריבאצקי (שטשעפאן), מיט וועמען איך בין באקאנט געווען זינט דעם אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה, און בימי קאמבונד — נאענט מיט אים מיטגעארבעט אין ענינים פון דער פראפעסיאנעלער באוועגונג, האט גוט געדענקט דעם דערמאנטן אינצידענט און גאנץ אפט אויף זיין חכמהדיקן אופן מיך געקעכעט אויפן חשבון פון מיין טעמפערמענט.

צו קין טאלק איז מען אויף דער פארוואלונג נישט געקומען. ווען דער פאר-זיצער האט זיך אפגעזאגט, צוליב פארמאליסטישע פראצעדור-טעמים, צו שטעלן צו אפשטימונג דעם פארשלאג פון בונד, צו באזייטיקן פון דער פארוואלונג דעם רעדנער, וואס האט באליידיקט די יידישע ארבעטער און דאס יידישע פאלק — האט די בונדישע דעלעגאציע פארלאזט די קאנפערענץ אונטער א האגל פון פיינט-לעכע אויסרופן מצד איין טייל, און ביי א געדריקטער שטימונג פונעם רוב פאר-זאמלטע דעלעגאטן.

נאך דעם, ווי די בונדישע דעלעגאטן האבן פארלאזט די פארוואלונג, האבן זיך אנגעהויבן רייסערייען צווישן די דריי פארטנערס, און עס איז דערגאנגען צו דעם, אז די ס.ד.ק.פ.ל. זאשאנדאדאציעס מיטן פארויצער ריבאצקי בראש זאלן פאר-לאזן די קאנפערענץ. נאך די זאשאנדאדאציעס האט אויך פ.פ.ס.ל.עוויצע פארלאזט די פארוואלונג. דער ארבעטער-ווירטשאפט-קאמיטעט איז פולשטענדיק זיך צעפאלן. אין די בונדישע פירנדיקע קרייזן האט מען די דערמאנטע קאנפערענץ פון די פארוואלטונגען און טוערס פון די ארבעטער-ווירטשאפט-אינסטיטוציעס באצייכנט ווי דאס שוואנענליד פונעם ארבעטער-ווירטשאפט-קאמיטעט.

## א קריזיס

די העלסטע זוניקסטע טעג זענען אויסגעשטעלט אויף דער געפאר באפאלן צו ווערן פון א קאלטן אייזיקן האגל; דאס איז נאך מער גילטיק אין פאליטישן לעבן. פאליטישע באוועגונגען, פארטייען און ארגאניזאציעס, זענען גאנץ אפט א קרבן פון שווערע קריזיסן אין זייערע ליכטיקע טעג, אין דער צייט פון זייערע גרעסטע דערפאלגן.

אין די ערשטע וואכן נאכן אקופירן ווארשע דורך די דייטשן איז דער בונד

געגאנגען פון איין דערפאלג צום צווייטן, אבער אין די טעג פון זיינע גרויסע נצחונות האט ער דורכגעמאכט צוויי שווערע קרויסן: דער רעוואלט און דער פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיד, און די געפאר צו פארלירן די העגעמאניע אין די ווירטשאפט-אינסטיטוציעס אויף א קאנפערענץ פון די פראפעסיאנעלע בראנושע-פאראיינען.

נאכן נצחון איבער דער יידישער גמ'נע, האט די טעטיקייט פון בונד אויפן ווירטשאפט-געביט שטארק זיך אויסגעברייטערט. ס'איז גייטיק געווען צו רעארגאניזירן די אנפירונג פון דער ווירטשאפט-אקציע און אריינציען פרישע קאדערען. אויף א זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד איז באשלאסן געווארן צו רופן א קאנפערענץ פון פארשטייערס פון די געשאפענע פאראיינען, אויף וועלכער ס'זאלן באהאנדלט ווערן אויסשליסלעך ענינים פון דער טעטיקייט פון דער ווארשעווער יידישער ארבעטערשאפט אויפן ווירטשאפט-געביט. היות די אינערלעכע ארגאניזאציע פון די פראפ. פאראיינען איז נאך געווען אין א פליסיקן צושטאנד און מען האט נישט געקענט פארויסזען דעם צוואמענשטעל, פארלוירן און אויסגאנג פון דער קאנפערענץ אין דער הינזיכט פון א בונדישער פארטיי-קאנטראל, איז באשלאסן געווארן, אז אלע ביז איצטיקע מיטגלידער פון דער פארוואלטונג זאלן ווידער אריין אין באשטאנד פון דער רעארגאניזירטער אנפירונג.

די קאנפערענץ איז פארגעקומען אן ערך 2 חדשים נאכן אקופירן ווארשע דורך די דייטשן. פון אנהייב איז אלץ געגאנגען פשוטה. ווי פארויצער איז דערווילט געווארן יאנקעלעוויטש; וויקטאר שולמאן האט געהאלטן א רעפערעט מעניני-דימא און וועגן דער געשיכטע פון דער בונדישער ווירטשאפט-אקציע; יוסף באסאק און נאכעמאן האבן אפגעגעבן די טעטיקייט-באריכטן. די דיסקוסיע איז אבער געווען א שטורמישע. די טעטיקייט פון דער אפטרעטנדיקער פארוואלטונג איז צעפאלמעסט געווארן אויף פיץ-פיצלעך און די געשיכטע פון רעוואלט און פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן האט פיגורירט ווי דער הויפט-מאטעריאל. צווישן די אטאקירערס האבן זיך געפונען א רייע בונדיסטן מיט סטאזש.

מיט שווערע באשולדיקונגען זענען צווישן אנדערע ארויסגעטראטן חנינא קראמארסקי, וועלכער איז דאן געווען דער סעקרעטאר פונעם לעדער-פאראיין נאך יחיאל ניימאנס אפפאר צו זיינע עלטערן אויף דער פראווינץ, דער דרוקער ליטוואק, אן אלטער בונדיסט און איינער פון די צוויי פארטרעטערס פון דרוקער-פאראיין אין צענטראל-בירור פון די פראפעסיאנעלע בראנושע-פאראיינען, און א רייע אנדערע, ענלעכע צו זיי.

די גיפטיקסטע רעדע האט געהאלטן איינער פון די דעלעגאטן פונעם טעקסטיל-פאראיין, א פנים-חדשות אויף אן עפנטלעכן ארבעטער-פארום, מיטן נאמען אבע פלוג. ס'האט אויסגעזען, אז אן אומצוטרוי-פארשלאג קעגן דער אלטער פארוואלטונג, במילא קעגן ווארשעווער קאמיטעט פון בונד, איז אומפארמיידלעך.

די וועלכע האָבן געקענט און געדאַרפט פאַרטיידיקן די אָפּטרעטנדיקע פאַר-  
וואַלטונג, זענען געווען געפענטעט. אַן אַרױסטריט פון יאַנקע-יאַנקעלעוויטש וואָלט  
אים געשטעלט אין אַ לאַגע צו מוזן פאַרטיידיקן די קיך-פאַרוואַלטעריין, וועלכע איז  
שוין באַקאַנט געווען ווי זײַן צוקונפטיקע פרוי. יוסף באַסאַקן איז נישט געווען  
באַקוועם צו שפּילן די ראַלע פון אַ פאַרטיידיקער, ווייל דער חשד אין זײַן נישט-  
ערלעכקייט ווי ווירטשאַפּט-פאַרוואַלטער האָט באַקומען אַן אויסדרוק אין אַ טייל  
פון די רעדעס. נאָכעמאָן איז געווען אַן אַביעקט פון קריטיק. זײַן רעדע האָט נישט  
פאַרמאָגט די עלאַקווענץ פון זײַן פּויליש רעדן און איז נישט גינסטיק אויפגענומען  
געוואָרן. די רעדע פון דוד מייער, וועלכער איז שוין דאָן געווען דער פאַרויצער  
פון צענטראַל-ביוראָ פון די פּראָפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען אויפן אָרט פון  
וויקטאָר שולמאַן, איז פאַרהוקעט געוואָרן מיט צווישנרופן: „איר זענט געווען אַ  
קאַנסומענט אָדער אַ טוער ?“

די שטימונג ביי דעם אַנפירנדיקן בונדישן פאַרטייקרייז, אינשליסלעך וויקטאָר  
שולמאַן, איז געווען אַ דערשלאָגענע. נישט צונויפגערעדטערהייט האָבן די מיט-  
גלידער פונעם בונדישן פאַרטייקאַמיטעט באַטראַכט די לאַגע אויף דער קאַנפערענץ  
פאַר אַ מער ערנסטערע און טראַגישערע, ווי דער בונט פון די פרויען-קאַנסומענטן.  
די געפאַר צו פאַרלירן די פאַרטייטשע קאַנטראָל איבער דער אָרגאַניזאַציע פון די  
ווירטשאַפּטלעכע הילף-אינסטיטוציעס אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס אין וואַר-  
שע — איז געווען אַ רעאַלע.

איך געדענק נישט, צי ס'האַט מיך ווער באַווויגן, צי דער נאָר האָט מיך  
אַ שטופ געטאָן צו נעמען אַ צווייט מאָל אַ וואָרט אין דער דיסקוסיע. רעדן פאַר  
אַן עולם האָב איך זיך שוין געהאַט היפשלעך אויסגעלערנט. גענומען אַ צווייט מאָל  
אַ וואָרט אין דער דיסקוסיע, האָב איך געשפּילט די ראַלע פון אַן „אָדוואַקאַטוס  
דיאַבאָלי“ — פאַרטיידיקנדיק נישט בלויז די טעטיקייט פון דער אַלטער פאַרוואַל-  
טונג, נאָר אויך די טעטיקייט פון דער קיך-פאַרוואַלטעריין, וועמען כ'האַב געזעל-  
שאַפטלעך פיינט געהאַט און פערזענלעך נישט ליב געהאַט.

אַנגעגריפן האָב איך די אַטאַקירערס זייער שאַרף, און באַזונדערס — אַבע  
פּלוג, וועלכער האָט נישט געפאַקט און נישט געמאַזלט אין דער ווירטשאַפּט-אַקציע,  
נישט געווען אָפילו קיין קאַנסומענט און קיינער פונעם בונדישן אַקטיוו האָט אים  
רעכט נישט געקענט. זײַן אַראַגאַנטער טאָן און כריפעדיק קול האָט מיך דענערווירט  
און כ'האַב אַבע פּלוג נישט געזשאַלעוועט קיין פאַלעמישע בוכצעס.

מיין רעדע איז אויפגענומען געוואָרן פיינטלעך. צווישנרופן זענען געפאַלן ווי  
אַ האַגל, כ'האַב געפילט, אַז כ'מעג זיך געזעגענען מיטן מאַנדאַט צו דער קומענדיקער  
פאַרוואַלטונג פון די ווירטשאַפּט-אינסטיטוציעס, און אַז דאָס פאַרלירן דעם מאַנדאַט  
וועט מעגלעך מיטשלעפן מיינע אַנדערע פּאָזיציעס אין דער אַרבעטער-באַוועגונג.  
גלייכצייטיק האָב איך געטראַכט, אַז מיין מפּלה איז נישט בלויז אַ פערזענלעכע, אַז

אין קאן שטייט דער פארטיי-איינפלוס און קאנטראל. איך האב אונטער א האגל פון פיינטלעכע צווישנרופן אנגעגריפן די אטאקירערס פון דער אפטרעטנדיקער פארוואלטונג מיט דער פוריע פון א יונגן אקס. ס'איז אנטשטאנען א געפילדער און א כאאס. דער פארזיצער איז נישט בכוח צו באהערשן די קאנפערענץ און ס'האט געדראגט די קאנפערענץ זאל אויפגעריסן ווערן.

די הילף איז געקומען אמדערווארט און פון א כמעט אומבאקאנטן מענטשן: פון די לעצטע רייען פונעם פארוואלטונג-צימער האט זיך דערהערט א שניידיקער אויסרוף: „וואס טוט זיך מיט אייך, חברים?!“ אויף א באנק איז געשטאנען א ייד אין יידיש-טראדיציאנעלער קליידונג, מיט א שווארץ בערדל, מיט העוויות און זשעסטיקולאציעס פון א חסיד, און געדונערט: „וואס טשעפעט איר זיך צו דעם חבר און צו די חברים פון דער פארוואלטונג? איר זענט געלעגן נעכט אין די בעקערייען און געברענגט דאס ביסל ברויט צום פארטיילן די הונגעריקע ארבעטער און זייערע פאמיליעס? איר האט פארבראכט נעכט אין דער קיך, מ'זאל די קיך נישט באגנבענען? ווער פון אייך איז געווען אזוי אויסגעשטעלט יעדע מינוט ארעס-טירט צו ווערן פון דער רוסישער אכראנע, ווי ס'זענען געווען די ביז איצטיקע חברים פון דער פארוואלטונג? שעמען מעגט איר אייך! די חברים, וואס האבן געשאפן די הילף-אינסטיטוציעס און זענען טעטיק געווען ביז איצט, וואלט מען געדארפט טראגן אויף די הענט, און איר זידלט זיי? א סוף זאל עס נעמען! שטעלט א צוטרוי-רעזאלוציע צום אפשטימען און לאמיר זען ווער ס'וועט האבן דעם מוט צו שטימען קעגן“.

דער ייד איז געווען אן ארבעטער ביי צוקערלעך אדער שאקאלאד, איינער פון די דעלעגאטן פונעם אקערשט-געשאפענעם דערנערונג-פאראיין און איינער פון די גרינדערס פונעם דאזיקן פאראיין. זיין רעדע איז געווען ווי א רעגן אין אן אנגע-היצטן און דושנעם טאג.

נאכן דערמאנטן ארבעטערס ארויסטריט איז די דיסקוסיע אוועק אויף גאר אן אנדערן דרך. די צוטרוי-רעזאלוציע איז איינשטימיק אנגענומען געווארן, קיינער האט נישט געשטימט קעגן. דער מאדוס צו ציילן אפגעהאלטענע שטימען איז נאך דעמאלט נישט פראקטיצירט געווארן.

די ליסטע מיט נעמען, וואס דער ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד האט געהאט צוגעגרייט, איז מיט געוויסע מאדיפיקאציעס אנגענומען געווארן. די ליסטע איז פארגרעסערט געווארן פון 27 ביז 33. ארויסגעפאלן זענען פון דער אריגינעלער ליסטע: אסתר די שניידעריין, בנימין וואלקער און דער אנארכיסט מרדכי שוסטער, אויף זיך ארט איז אריין דער אנארכיסט און געגרינדעטער שוסטער אשר דזשאבאק. אין באשטאנד פון דער פארוואלטונג זענען אריין די הויפטקריי-טיקערס און אויך אבע פלוג.

פאר דערוויילן די קריטיקערס אין דער רעארגאניזירטער פארוואלטונג איז

ארויסגעטראָטן וויקטאָר שולמאַן. זיין פאַרשלאָג האָט ער מאַטיווירט אויף אַזאָ אופן : אַדרבא, זאָלן די קריטיקערס אַריינגיין אין דער פאַרוואַלטונג, אַליין מאַכן די אַרבעט בעסער, ווייניקסטנס צוהעלפן, אַז די ווייטערדיקע טעטיקייט פון דער אָנפירונג פון דער ווירטשאַפֿט־אַקציע זאָל זיין טיכטיקער און מיט אַ גרעסערן דערפאַלג. וויקטאָר שולמאַנס סטראַטעגיע האָט צעשלאָגן די מעגלעכקייט פון אַ באַזונדערער ליסטע און געזיכערט די ווייטערדיקע העגעמאָניע פון בונד אויפן ווירטשאַפֿט־געביט אויף דער וואַרשעווער ייִדישער אַרבעטער־גאַס. דער רעזולטאַט פון וויקטאָר שולמאַנס סטראַטעגיע איז אויך געווען דער, אַז די הויפטקריטיקערס זענען שפּעטער געווען באַקאַנטע בונדישע טוערס.

דאָס געשפּענסט, וואָס האָט געהויערט איבער דער קאַנפּערענץ און באַדראַט די העגעמאָניע פון בונד אין די פון אים געשאַפּענע ווירטשאַפֿט־אינסטיטוציעס, איז פאַרשוונדן, און פאַרביי איז דער קריזיס אינעם פּאָליטישן לעבן פון בונד אין די סאַמע האַניקטעג פון די בונדישע דערפאַלגן.

## ייִדישע ענינים

אויפן וואַרשעווער פּאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד זענען אין די חדשים זינט דעם אָקטאָבער וואַרשע דורך די דייטשן ביז מיין געצווונגענעם פאַרלאָזן וואַרשע, באַהאַנדלט געוואָרן אַ רייע ענינים פון ייִדישן לעבן. אין זכרון זענען געבליבן דריי פון די ענינים : וואַלדימיר מעדעמס עפנטלעכער אַרויסטריט, די ייִדישע קולטור־באַראַטונג, און די פעטיציע פאַר שולעס אין דער ייִדישער שפּראַך.

וואַלדימיר מעדעמס ערשטער עפנטלעכער אַרויסטריט אין דער ייִדישער שפּראַך, האָט געפאַדערט אַ סך מי, צייט און אָנשטרענג. ס'איז פאַרשטאַנען געוואָרן, אַז דער דערפאַלג אָדער מיסדערפאַלג פון מעדעמס אַרויסטריט וועט נישט בלייבן אָן אַ ווירקונג אין דער ייִדישער סביבה. דאָס פּראָבלעם איז געווען, אויף וואָס פאַר אַן עולם מ'קען זיך ריכטן, און ווי גרויס ס'וועט זיין די צאָל צוהערערס. באַשלאָסן איז געוואָרן צו נעמען דעם זאָל פון קאָמינסקי־טעאַטער אויף אַבאָזשנע־גאַס, וואָס האָט אַריינגענומען אַ 12 הונדערט באַזוכערס.

די מעלדונג וועגן וואַלדימיר מעדעמס רעפּעראַט אויף דער טעמע „די צוקונפֿט פון ייִדן און אַסימילאַציע“ האָט אַרויסגערופן אַ גרויסן אינטערעס אין אַלע שיכטן פון דער ייִדישער באַפעלקערונג. דאָס טעאַטער איז געווען איבערגעפּאַקט, מ'איז נישט געזעסן אויף קיין באַזונדערע פּלעצער, נאָר צונויפגעדריקט ווי סאָרדינען אין אַ שאַכטל. יעדעס פּיצל פּלאַץ אין טעאַטער איז געווען געפּראָפּט. געשאַצט האָט מען

די צאל צוהערערס אויף 2000, און טראָץ דער זומערדיקער היץ און דער ענגשאַפט האָט אין דער גאַנצע צייט פון מעדעמס אַנדערטהאַלבן-שעהדיקער רעדע געהערשט אַ שטילקייט, אַז מ'האַט געקענט הערן דאָס זשומען פון אַ פליג.

אַנורעזנדיק זענען געווען די קאַרפנקעפּ פון דער יידישער געזעלשאַפטלעכקייט. די יידישע ליטעראַטור און זשורנאַליסטיק איז געווען כמעט אין פולן צוזאַמענשטעל; די ציוניסטישע באַוועגונג — מיט ד"ר הינדעס, אַדוואַקאַט אַלשוואַנגער, אינזשעניר קלומעל; דער פּועלי-ציוניסטישער שטאַב אין זיין פולן באַשטאַנד; אַזוי אויך דער יידישער סעקרעטאַר פון פ.פ.ס. לעוויצע בראַש מיט זייער הויפט-אַנפירער, אַ פאַליאַק, גושעך קאַוואַלסקי; אַ גרויסע צאל לערערס, צווישן זיי גילנסקי און פינעס, און אַ באַדייטנדיקע גרופע אַסימילירטע אינטעליגענץ מיטן באַרימטן אַדוואַ-קאַט בערענסאָן און די ברידער קעמפנער.

די אַוואַציעס, וואָס זענען מעדעמען געמאַכט געוואָרן בעת זיין אַרויסקומען אויף דער בינע און נאָכן סוף פונעם רעפּעראַט, האָבן צעלייגט די ווענט פון טעאַטער. וואַלדימיר מעדעם גופא האָט זיך אַבער נישט געפילט איבעריק באַקוועם מיט זיין ערשטן עפנטלעכן אַרויסטריט אין דער יידישער שפראַך. געווען איז דאָס נאָך אַ יידיש אין מויל פון אַ „גוי“. ס'האַט אים געפּעלט זיין שפּעטער באַקאַנטע רייכע אידיאַמאַטיק, אָפּט מאל — ווערטער, און ער האָט געמוזט זיך ווענדן צום פאַר-זיצער וואָקסאַר שולמאַן מיט דער פראַגע „קאַק סקאַזאַט פאַ יעוורעסקי?“, רעדוצירט שפּעטער צו דער פראַגע „קאַק סקאַזאַט?“, און געבליבן ביים פראַגעוואָרט „קאַק?“, וואָס האָט אַרויסגערופן אַ געמיטלעכן שמייכל ביי די צוהערערס.

דעם אינהאַלט פון וואַלדימיר מעדעמס רעפּעראַט איז מיר שווער צו רעסטאַווירן. ס'געדענקט זיך, אַז מעדעם האָט זיך באַמיט צו געבן זיינע רייד אַ מאַטער-יאַליסטישן אונטערשלאַק, און איינער פון די אַרגומענטן קעגן אַסימילאַציע איז גע-ווען, אַז עס הייבט זיך אָן צו אַנטוויקלען אַ שיכט יידישע לערערס, וועלכע וועלן זיין מאַטעריעל פאַראינטערעסירט אין דער יידישער שפראַך און ווערן אַ באַריערע קעגן אַסימילאַציע.

וועגן מעדעמען ווי אַ פערזאָן און אויך וועגן דעם רעפּעראַט ווי אַ רעפּעראַט איז נישט געווען קיין מיינונג-פאַרשידנקייט. אַלע האָבן אַנערקענט, אַז מ'האַט צו טאָן מיט אַ פערזענלעכקייט, מיט אַ מענטש, וואָס קען און ווייס ווי אַזוי צו קאַנ-סטרוירן אַ רעפּעראַט, ווי אַזוי צו רעדן און צו האַלטן געשפּאַנט די צוהערערס. אַ ליידיגשאַפטלעכע דיסקוסיע האָט אַרויסגערופן דער אינהאַלט פון רעפּעראַט. אַלע אָן אויסנאַם ריכטונגען אינעם יידישן געזעלשאַפטלעכן לעבן האָבן אויף פאַר-שיידענע אופנים, צוליב פאַרשיידענע מאַטיוון, און מיט פאַרשיידענע אַרגומענטן דערווידערט און קריטיקירט דעם אינהאַלט און די אַרגומענטאַציע פון מעדעמס רעפּעראַט. פאַר די ציוניסטן איז דאָס געווען אַ צו גרויסע אַפּאָלאָגיע פון דער יידישער שפראַך; דער יידישטיש-נאַציאָנאַליסטישער טייל האָט געמאַכט דעם

פארווירף צוליבן קנאפן יידישן אינהאלט; פאר די אסימילאטאריש-געשטימטע איז דאס געווען נאציאנאליזם, און פארן יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע איז דאס געווען נאציאנאליזם און א מאנגל פון פראלעטאריש-סאציאליסטישע עלעמענטן. די לעצטע צוויי פארווירפן: נאציאנאליזם און א מאנגל פון סאציאליסטישע עלעמענטן האט אויך געהאט אן אפגאנג אינעם בונדישן פארטיי-אקטיוו און געקומען צום אויסדרוק אויפן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

אויפן בונדישן פארטיי-קאמיטעט האבן זיך אויסגעטיילט דריי צדדים. פארטיי-דיקערס פון מעדעמס רעפערעט; וויקטאר שולמאן, סעמיאן, יוסף באסאק און איך; קעגנערס, מיטן מאטיוו, אז דער אינהאלט פונעם רעפערעט איז געווען צו נאציאנאליסטיש; יוזעף און דוד מיער, און קריטיקערס מיטן ארגומענט פון מאנגל פון פראלעטאריש-סאציאליסטישע עלעמענטן; יאנעק-יאנקעלעוויטש, משה סטאליאר, אסתר די שניידערין און בנימין וואלקער.

אין די שפעטערדיקע יארן איז פאר מיר קלאר געווארן, אז מיין אפשצונג פון מעדעמס דערמאנטן רעפערעט איז געווען א פעלערהאפטע, אז דער רעפערעט איז אין יעדער הינזיכט געווען דער שוואכסטער פון די אומצאליקע עפנטלעכע ארויס-טרעטונגען פון וואלדימיר מעדעם, וועלכע זענען מיר געווען באקאנט.

אין דער יידישער סביבה האט וואלדימיר מעדעם ערשטער עפנטלעכער ארויסטריט אין דער יידישער שפראך — טראץ דער פארשידנארטיקער קריטיק — געמאכט א גרויסן רושם. דער דאזיקער ארויסטריט איז געווען די ווייט-קארטע פון בונד צו דער אלגעמיינער יידישער געזעלשאפטלעכקייט, און אינעם יידישן געזעל-שאפטלעכן לעבן האט מען זיך אנגעהויבן רעכענען מיטן בונד, ווי מיט א וויכטיקן צד.

דער בונד האט געקריגן אן איינלאדונג אנטויל צו נעמען אין א באראטונג וועגן יידישע קולטור-ענינים אין די געענדערטע באדינגונגען פון דער דייטשישער אקא-פאציע.

ווער ס'זענען געווען די אינציאטארן און די אינזשענירן פון דער באראטונג — געדענקט זיך נישט. ווארשיינלעך איז עס געקומען מצד די ציוניסטן.

דער ענין האט אויפן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד ארויסגערופן א היציקע דעבאטע און צעטיילט די קאמיטעט-מיטגלידער אין צוויי גלייכע גרופעס פון אנהענגערס און קעגנערס. די אנהענגערס: וואלדימיר מעדעם, וויקטאר שולמאן, סעמיאן, יוסף באסאק און הערשל מעטאלאוויץ; די קעגנערס: יוזעף, דוד מיער, יאנעק-יאנקעלעוויטש, משה סטאליאר און אסתר די שניידערין; דער עלפטער קא-מיטעט-מיטגליד, בנימין וואלקער, האט זיך געוואקלט צווישן די צדדים.

מורא האבנדיק, אז זיין שטאנדפונקט פאר א פרינציפיעלן אנטויל אין אזא אנפירונג וועט בעת אן אפשטימונג דורכפאלן, און אז יוסף באסאק און איך וועלן אפשר שטימען מיט די קעגנערס, האט וואלדימיר מעדעם געמאכט א פשרה-פאר-

שלאג: בונד באטייליקט זיך אין דער באראטונג ווי אן אבסערוואטאר; די בונדישע דעלעגאציע האט דאס רעכט אויפן ארט צו באשליסן, צי זי זאל מאכן וועלכע ס'איז דערקלערונג אדער באטייליקן זיך אין די דעבאטעס; די דעלעגאציע זאל זיך א גרעסערע און באשטיין פון מיטגלידער פונעם „פויילישן קאמיטעט“, שטאטישן פארטיי-קאמיטעט און פון פארטייטשן און פראפאראיינישן אקטיוו. מעדעמס פאר- שלאג איז מיט א באדייטנדיקער מערהייט אנגענומען געווארן.

פון די אנטהאלטענע מערס אין דער קולטור-באראטונג געדענקען זיך פאלגנדיקע מענטשן: ד"ר הינדעס, אינזשעניר קלומעל, אדוואקאט אלשוואנגער, העשל פארב- שטיין — מצד די ציוניסטן; מצד די פועלי-ציון: ישראל רייכמאן (ישראל וועשער), יצחק לעוו, שקלאר, פאלא בער; פון די ס.ס.: מילער (אדער מייזער); די לערערס פינעס, גלינסקי; די שרייבערס נאמבערג, נח פרילוצקי, הלל צייטלין, סטופניצקי, ב. יאושואן. די בונדישע דעלעגאציע איז באשטאנען פון וואלדימיר מעדעס, יוזעף, דוד מייער, גרשון זיבערט, נאכעמאזאן, וואלאך, יאנקע-יאנקעלעוויטש, יוסף באסאק, מרדכי פייגמאן, יחיאל ניימאן, חנינא קראמארסקי, לעוויט און הערשל מעטא- לאויעץ.

געעפנט די באראטונג האט אדוואקאט אלשוואנגער מיט א לענגערער רעדע וועגן די צילן און אויפגאבעס פון דער אליינדישער קולטור-באראטונג און מיט א דערקלערונג, אז די איניציאטארן זענען בפיוון נישט געקומען מיט קיין צוגעגריי- טער טאג-ארדענונג. נאך די וואלן פון א פארזיצער וועלן די באטייליקטע אין דער באראטונג מאכן פארשלאגן פאר א טאג-ארדענונג.

תיכף נאך אלשוואנגערס דערפערנונג-רעדע און נאך פארן אויסוויילן א פאר- זיצער, האט דוד מייער געמאכט א דערקלערונג, אז בונד באטייליקט זיך בלויז ווי אן אבסערוואטאר, וועט זיך נישט באטייליקן נישט אין די וואלן פון א פארזיצער, נישט אין באשטימען די טאג-ארדענונג, און לאזט זיך איבער פרייע הענט יא אדער נישט צו באטייליקן זיך אין דער דעבאטע.

פון די צוויי קאנדידאטן, אלשוואנגער און פרילוצקי, איז אלשוואנגער אויסגע- וויילט געווארן פאר פארזיצער. די טאג-ארדענונג איז געווען אן אנגעשוואלענע און די דעבאטע — א כאאטישע. די בונדישע דעלעגאציע האט מיט א געוויסער שאדנפרייד זיך צוגעהערט און צוגעקוקט צום גאנג פון דער דעבאטע.

אין גאנג פון דער דיסקוסיע האט גרשון זיבערט געמאכט א דערקלערונג וועגן דער בונדישער שטעלונג צו די ענינים פון יידישער שפראך און קולטור. די שרייבערס, פועלי-ציון און ס.ס. האבן זיך אנגעהויבן דערנענטערן צו דער בונדי- שער פאזיציע און ס'האט אויסגעזען, אז זיי וועלן קענען קומען צו א געוויסן אויס- גלייך פאר א געמיינזאמע פלאטפארמע. אלשוואנגער האט אנגעהויבן מאניפולירן ווי א פארזיצער נישט צו דערלאזן צו קיין פאראייניקטער רעזאלוציע פון די דער- מאנטע גרופעס.



מיט א מאל האט זיך וואלדימיר מעדעם אויפגעשטעלט אין זיין גאנצער הייך, מיט א שארפער שטים פארלאנגט א ווארט צו דער געשעפט-ארדענונג און געלערנט א פרשה פארלאמענטאריזם דעם פארזיצער — אז ס'איז אים פינצטער געווארן אין די אויגן. מעדעםס ארויסטריט האט עלעקטריזירט די פארזאמלטע, אלוואנגער האט זיך בלייב פארענטפערט, אבער ווייטער ממשיך געווען מיט זיינע קונצן. דאן האט מעדעם געמאכט א דערקלערונג, אז אויב דער פארזיצער וועט נישט תיכף באזייטיקט ווערן, פארלאזט דער בונד די באראטונג צוליב טעמים פון געזעלשאפט-לעכער עטיק. א רייע דעלעגאטן האבן דערקלערט, אז זיי סאלידאריזירן זיך מיט מעדעמען, און דער סוף איז געווען, אז אלוואנגער האט פארלאזט זיין פלאץ און העשל פארבישטיין האט איבערגענומען דעם פארזיץ. דער רעזולטאט פון דער באראטונג איז געווען, אז די בירגערלעכע ציוניסטן האבן די באראטונג אראפגעריסן איידער ס'זענען געשטעלט געווארן די רעזאלוציעס צום אפשטימען.

נאך דער דערמאנטער באראטונג האט נאמבערג געשריבן, אז די יידישע ארבע-טער זענען דורכן מויל פון וואלדימיר מעדעם רעדעוודיק געווארן, אז מעדעם שטעלט מיט זיך פאר א פערזענלעכקייט פון א קאליבער, וואס קיין אנדערן זאג פארמאגט נישט די איצטיקע יידישע געזעלשאפטלעכקייט, אז זינט דעם טויט פון י. ל. פרץ האט די יידישע געזעלשאפט ווידער באקומען א פיגור פון אן אומגעהויער עטישן הויך, מיט וועלכן מען וועט זיך מוזן רעכענען.

דער פארלוירן פון דער יידישער קולטור-באראטונג איז געווען א מאטעריאל פאר א הייסער דיסקוסיע אויפן ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד. וואלדימיר מעדעם האט אויף א שארפן אופן קריטיקירט די האנדלונג פונעם פארטייקאמיטעט, און באזונדערס שטארק אנגעגריפן יוזעפן, פארווארפנדיק אים, אז ער האלט זיך ביי די פאלעס פון א פארגאנגענער צייט. ער האט געמאכט דעם אויספיר, אז אויב דער ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד וואלט געווען באשלאסן אקטיוו זיך צו באטייליקן אין דער באראטונג, וואלט די ערשטע יידישע קולטור-באראטונג אין די געענדערטע פאליטישע באדינגונגען געהאט אן אנדער פנים. די מערהייט וואלט זיך געווען געשטעלט אויף דער בונדישער פאזיציע, אדער זייער נאענט צו איר, אין יידישע קולטור-ענינים. דער בונד וואלט געקענט ווערן דער אידעאלאגישער טאגנעבער אויפן קולטור-פראנט אין דער יידישער סביבה.

קיין באשלוסן פון א פרינציפיעלן כאראקטער זענען אין שייכות מיט דער יידישער קולטור-באראטונג נישט אנגענומען געווארן. זיי האבן זיך קאנצענטרירט ארום דעם ענין פעטיציע.

דער פעטיציע-פראיעקט איז געווען דאס שארפסטע און קאנטראווערסיאלסטע פראבלעם, וואס די יידישע ארבעטערשאפט אין ווארשע האט געהאט צו לייען זינט דעם אקופירן ווארשע דורך די דייטשן.

באשטאנען איז דער פעטיציע-פראיעקט אין אט וואס: ווענדן זיך צו דער דייטשישער אקופאציע-מאכט זי זאל דערלאזן עפענען יידישע שולעס מיט דער יידישער אונטערריכט-שפראך. די ווענדונג זאל געמאכט ווערן אין גאנצען פון די טויזנטער יידן, וועלכע וועלן זיך אונטערשרייבן אויפן טעקסט פון דער פעטיציע. ווער ס'האט דערפונדן דעם פעטיציע-פראיעקט, וולאדימיר מעדעם, נח פרי-לוצקי, גאמבערג, אדער עמעצער אנדערש — בין איך נישט אומשטאנד צו זאגן. וולאדימיר מעדעם איז געווען דער קעמפער פארן דאזיקן פראיעקט אין דער יידישער ארבעטער-סביבה און דעם קאמף זיינעם האט ער דערפירט צו א נצחון. ווען דער פעטיציע-פראיעקט איז באהאנדלט געווארן אויפן ווארשעווער פאר-טייקאמיטעט פון בונד, האט ער ארויסגערופן א לייזשאפטלעכע דיסקוסיע. די דיסקוסיע האט ארומגענומען א ברייטע גאנצע פון פראבלעמען:

זי איז די פעטיציע נישט קיין אנערקענונג. אז די אקופאציע-מאכט איז די לעגאלע רעגירונג און זי, און נאר זי, האט דאס רעכט צו באשטימען און צו רעגולירן דאס פאליטישע און געזעלשאפטלעכע לעבן?

זי איז א פעטיציע א ריכטיקע פארעם פון א פאדערונג, וואס איז מסוגל צו ברענגען א פאזיטיוון רעזולטאט אין די באדינגונגען פון דער דייטשישער מילי-טערישער אקופאציע?

אין פאל ווען די אקופאציע-מאכט וועט אפוארפן די פעטיציע אדער נישט ענטפערן אויף דער ווענדונג — וועלכע זענען די ווייטערדיקע שריט? וואס פאר א מיטלען קענען אנגענומען ווערן צו צווינגען די מאכט זי זאל די פעטיציע בא-פרידיקן?

זי איז דער קאמף פאר א שולע אין דער יידישער אונטערריכט-שפראך אזא ענין, וואס בינדט גאנצאנאל די גאנצע יידישע באפעלקערונג?

ווי אזוי וועט מען דארפן האנדלען, אויב די ציוניסטן וועלן זיך ווענדן מיט א צווייטער פעטיציע פאר העברעיש ווי די אונטערריכט-שפראך און ס'וועט זיי געלונגן גען צו ווערבירן א גרויסע און אפשר נאך א גרעסערע צאל אונטערשריפטן? וועגן וואס פאר א שולע וועט זיך האנדלען אין דער פעטיציע? די חדרים פירן דאך זייערע לימודים אין דער יידישער שפראך.

זי איז דער קאמף פאר א וועלטלעכער שולע אין דער יידישער אונטערריכט-שפראך אן אויסשליסלעך יידישער ענין, אדער אן ענין, וואס גייט אויך אן דער פוילישער פראגרעסיווער געזעלשאפטלעכקייט? אויב יא, פאר וואס פירן די קאמ-פאניע ווי א יידישע אן דעם אנטיל פונעם נאענטסטן פארבינדעטן — דעם סאציא-ליסטיש געשטימטן טייל פונעם פוילישן ארבעטער-קלאס?

זי איז דער קאמף אין דער פארעם פון א פעטיציע א רעוואלוציאנער-סאציא-ליסטיש קאמפמיטל?

זי איז א געמיינזאמער קאמף מיט די יידישע בירגערלעכע עלעמענטן נישט

קין פאליטיק פון „גין א שטיקל וועג צוזאמען“ — א יידישע ווערסיע פון דער בורגפריינדן-פאליטיק?

דאס זענען געווען פראבלעמען, וואס יעדע איינע פון זיי איז אנגעלאדן געווען מיט פאליטישן דינאמיט.

די חילוקי-דעות וועגן די אויסגערעכנטע און נישט-אויסגערעכנטע פראבלעמען, די ארגומענטן, ווער ס'האט דעם אדער יענעם ארגומענט באנוצט און ווי אזוי ער האט אים באנוצט — וואלטן געקאנט דינען ווי א מאטעריאל פאר א פרק געשיכטע. דא וועל איך נאר פארצייענען עטלעכע פרטים פון א מעמורן-באראקטער.

אין גאנג פון דער דיסקוסיע וועגן פעטיציע-פראיעקט, האבן אויפן ווארשע-ווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד זיך פארמירט צוויי גרופעס: אנהענגערס און קעגנערס. די אנהענגערס זענען באשטאנען פון די אינטעליגענטן וואלדימיר מעדעם, וויקטאר שולמאן און סעמיאן, און פון די ארבעטער יוסף באסאק און הערשל מעטא-לאוויץ. די קעגנערס — פון די אינטעליגענטן יוזעף און דוד מייער, און פון די ארבעטער יאנעק-יאנקעלעוויטש, אסתר די שניידערין און בנימין וואלקער. משה סטאליאר האט זיך געוואקלט. היות אזא ענין קען נישט דעצידירט ווערן מיט א קליינער מערהייט, איז באשלאסן געווארן צו רופן א גרעסערע פארטיי-באראטונג פון העכערן פארטיי-אקטיוו און די „שטרוי“-אפשטימונג אויף דער באראטונג זאל דינען פאר אן אנטשיידענער אפשטימונג אויפן פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

דער הויכער ניווא פון דער דיסקוסיע אויף דער באראטונג האט מיך ממש געפלעפט. צום ערשטן מאל האב איך זיך געפונען אויף א בונדישער פארטיי-מסיבה, וואס איז געשטאנען העכער פון מיינע דעמאלטדיקע גייסטיקע און פאליטישע קוואליטעטן. דער גוטער טעם פון דער באראטונג ליגט מיר נאך אין מויל. דער רעזולטאט פון דער באראטונג איז געווען, אז א ריזיקע מערהייט האט זיך ארויסגעזאגט פאר מעדעם שטאנדפונקט.

די צעטיילונג פון די שטימען פון די באטייליקטע אין דער באראטונג איז געווען אן אויגנרייסנדיקע. כמעט אלע אינטעליגענטן, צווישן זיי: דזשיסלאוו מושקאט, גרשון זיבערט, וואלדיסלאוו נאכעמזאן, יוזעק ראטנער, נאטאן שאפראן, מאיר וואסער און אנדערע זענען געווען מיטן קעגנערישן צד. בלויז צוויי פון די אינטעליגענטן, מיכעלזאן און דער לערער נוישטאדט, און כמעט אלע ארבעטער, צווישן זיי: מרדכי פייגמאן, חנינא קראמארסקי, יחיאל ניימאן, הענעך בראנזאוויק, לייבוש טוכמאכער, לעוויט, אבע פלוג, ליטוואק און א רייע אנדערע זענען געווען מיט מעדעם צד. דער רעזולטאט פון דער באראטונג איז געווען, אז אויף א זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט האבן צוויי קאמיטעט-מיטגלידער, משה סטאליאר און בנימין וואלקער, זיך אפגעהאלטן פון שטימען און מעדעם שטעלונג האט געזיגט מיט 5 קעגן 4 שטימען, ביי 2 אפגעהאלטענע.

א פראבלעם איז שפעטער געווען ווער ס'זאל מצד בונד ארויסטרעטן אויפן

מיטינג, וואס ווערט גערופן אין צוזאמענהאנג מיט דער פעטיציע-קאמפאניע. אז מעדעם וועט זיין דער הויפט-רעדנער — איז קיין פראגע נישט געווען. געהאנדלט האט זיך וועגן א צווייטן רעדנער, אן ארבעטער. אוועקל שטריקער איז שוין דעמאלט אין ווארשע נישט געווען. צווישן די מיטגלידער פונעם פארטיי-קאמיטעט בין איך שוין דעמאלט געווען פאררעכנט פארן בעסטן מאסן-רעדנער. מיין עלטער האט אבער נישט געפאסט צו אזא מין ארויסטריט. נאך לאנגע וויפוחים איז באשלאסן געווארן אברהם ראטשפאן זאל זיין דער צווייטער בונדישער רעדנער.

ווי אזוי ס'זענען געמאכט געווארן די ווייטערדיקע צוגרייטונגען, דער פארלויף פון מאסן-מיטינג, אויף וועלכן ס'האבן גערעדט מעדעם, פרילוצקי, אברהם ראט-שפאן און אנדערע, ווי אזוי ס'איז צוגעגאנגען די פעטיציע-קאמפאניע בכלל און מיט וועלכע רעזולטאטן — איז נישט פאר מיר צו שרייבן. אין דער צייט פון דער פעטיציע-קאמפאניע בין איך ארעסטירט און ארויסגעשיקט געווארן קיין דייטשלאנד.

בעת מיין געפינען זיך אין דייטשלאנד, פון סוף דעצעמבער 1915 ביז זומער 1918, ווען דער פראצעס פון מיין פאליטישער אנטוויקלונג איז געגאנגען מיט א שטארקערן טעמפא, און האט זיך אנגעטראפן מיט פראבלעמען, וואס האבן געהאט א שייכות מיט דער פעטיציע-אקציע — בין איך געקומען צום אויספיר, אז מיין פארנומענע שטעלונג, דאס זיין איינער פון מעדעםס הויפט-אדיוואטאנטן און פאר-טיזאנער פון דער פעטיציע-אקציע, איז אין די דעמאלטדיקע באדינגונגען געווען א גרויסער פאליטישער פעלער. אז די נעגאטיווע שטעלונג צו אזא מין אקציע, וואס ס'האבן פארנומען יאנעק-יאנקעלעוויטש אויפן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד און מאיר וואסער אויף דער דערמאנטער באראטונג, איז געווען א ריכטיקע. איך זאג: יאנעק-יאנקעלעוויטש און מאיר וואסער, מחמת זייער שטעלונג איז מאטיווירט געווען מיט ארגומענטן פון א רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן כאראקטער אנטשפערעכנדיק צו יענער צייט און נישט געהאט קיין שמץ אסימילאטאריזם. מיט וואס ס'זענען געווען אנגעשטעקט די ארגומענטן פון די קעגנערס אלץ יוזעף, דוד מייער, מושקאט און אנדערע, און נישט מיט קיין שמץ פונעם ראכטישן צוגאנג צום דעמאלט צאפלידיקן פראבלעם פון פוילנס מלוכישער אומאפהענגיקייט (וועגן דעם וועט מיר נאך אויסקומען צו שרייבן), מיט וועלכע ס'זענען געווען אנגעשטעקט די ארגומענטן פון גרשון זיבערט און יוזעק ראטנער.

אין דער געשיכטע פון מיין פאליטישער טעטיקייט דארף מיין שטעלונג צו דער פעטיציע-אקציע אין 1915 געשטעלט ווערן אויף דער דעביט-קאנטע.

## די קזשיוויצקי-קאנפערענצן

נאכן אריינקום פון די דייטשן קיין ווארשע איז פראפעסאר לודוויג קזשיוויצקי ארויסגעטראטן מיט זיינעם א פראיעקט וועגן אן ארבעט-אינספעקציע. כדי צו רעאליזירן זיין פראיעקט, האט קזשיוויצקי גערופן קאנפערענצן מיט דער באטייליקונג פון אלע אן אויסנאם גרופירונגען, וואס זענען בשעתו געווען טעטיק צווישן די ארבעטער אין ווארשע — פוילישע און יידישע.

די קאנפערענצן פלעגן פארקומען אין די זאלן פונעם ווארשעווער מאגיסטראט, מיינסטנס — אינעם גרויסן קאנפערענץ-זאל. באטייליקט האט זיך דאס שמן-זיט פון דער ארבעטערשאפט אין ווארשע, די פני און דער אקטיוו.

אויף די דערמאנטע קאנפערענצן זענען דירעקט און מיינסטנס אומדירעקט באהאנדלט געווארן די אקטועלע פראבלעמען פון יענער צייט, בעיקר דאס פראבלעם פון דער מלחמה און די אקציע פון דער פוילישער סאציאליסטישער פארטיי — רעוואלוציאנערע פראקציע און זייערע שותפים צו מאביליזירן ארבעטער אין די פילסודסקי-לעגיאנען.

די קזשיוויצקי-קאנפערענצן זענען בשעתו געווען א שם-דבר אויף דער ארבעטער-גאס אין ווארשע. מען האט זיי גערופן דער „קליינער ארבעטער-פארלאמענט“. דאס באטייליקן זיך פון אן אקטיוויסט אין די קאנפערענצן איז באטראכט געווארן פאר א גרויסער געזעלשאפטלעכער און פארטיי-זוכה.

אויף די קזשיוויצקי-קאנפערענצן האבן זיך געשאפן צוויי לאגערן: דער סאציאליסטישער אנטים-מלחמה-לאגער: ביידע סעקטארן פון ס.ד.ק.פ.ל., פ.פ.ס.ל. צווייטע און בונד, וועלכע האבן געבילדעט א פאליטיש-טעכנישן בלאק אונטערן נאמען „סאציאליסטישע פאראייניקונג“ און איז אויך געשטיצט געווארן פון פועלי-ציון און ס.ס. דער צווייטער לאגער איז באשטאנען פון פ.פ.ס.ל.-פראקציע, פון דער נאציאנאלער ארבעטער-פארטיי (נ.פ.ר.) און פון די קריסטלעכע דעמאקראטן (כאדעקעס). דער דאזיקער לאגער האט זיך גערופן „קאנצענטראציע פאר פאזיטיווער ארבעט“. די רעפרעזענטאנטן פונעם סאציאליסטישן בלאק זענען געווען זאשקא אונ-שליכט, טוטאיעוויטש-ריבאצקי, גושעך-קאוואלסקי און גרשון זיבערט. דער פאקטישער פירער פונעם סאציאליסטישן בלאק און די וויכטיקסטע פיגור אויפן פארום פון די קאנפערענצן איז געווען זאשקא אונשליכט. די „קאנצענטראציע“ איז אנגעהערט געווארן פון איינעם מיטן נאמען באומגארטען, א זייער פעיקער יונגער פראקטישער טוער, און פון אן אלטן דערפארענעם טוער, אן ארבעטער אין די שטאטישע אנשטאלטן — זיין נאמען האב איך ליידער פארגעסן.

די ביידע לאגערן זענען זיך שארף פונאנדערגעגאנגען און ביטער באקעמפט. די „זענדאנטשעניע“ איז געווען קעגן קזשיוויצקי-פראיעקט און איז ארויסגעטראטן סיי קעגן פראיעקט און סיי קעגן קזשיוויצקי פערזענלעך, ווי דעם אויטאר פונעם

פראיעקט. די „קאנצענטראציע“, מיט די פראקעס בראש, זענען געווען פארן פראיעקט.

די סיבות און די מאטיוון פון דער קעגנערשאפט מצד דער „זיעדנאטשעניע“ געדענק איך נישט גענוי. ווארשיינלעך האט זיך עס געהאנדלט וועגן דער קאנטראל, וואס די דייטשישע אקופאציע-מאכט האט געזאלט האבן איבער דער ארבעט-אינ-ספעקציע, און, ווי מיר דוכט זיך אויך, וועגן א פאליטישער סאנקציע פאר דער דייטשישער אקופאציע-מאכט, מיט וועמען די פראקעס זענען דעמאלט געווען ענג פארבונדן.

צו איינער פון די קזשוויצקי-קאנפערענצן אין נאָוועמבער 1915 האט זיך דער סאציאליסטישער לאגער ספעציעל געגרייט. פון די רעדנערס אויף דער געגעבענער קאנפערענץ זענען מיר געבליבן אין זפרון די רעדעס פון זאשא אונשליכט און פון גרשון זיבערט. באַזונדערס געדענק איך די רעדע פון זיבערט, וואס איז געהאלטן געוואָרן אין דעם אייגנארטיקן זיבערט-סטיל — מיט אַ טרערעלע. זיבערט האט פאָרגעוואָרפן פראַפּעסאָר לודוויג קזשוויצקי, אַז מיט זיין אַקציע האט קזשוויצקי אַ תל געמאַכט צו זיין גלאַריע ביי דער פראַגרעסיווער יוגנט און צווישן דער סאָ-ציאליסטישער אינטעליגענץ.

גערעדט האט אויך אַ כאַדעקישער רעדנער. דאָס מאַל איז דער רעדנער פון די כאַדעקעס גראַד נישט געווען קיין גלח. די רעדע פונעם כאַדעק איז געווען ווי אַ פאַמעניצע שמוץ אויף סאָציאליסטן און יידן. צו מיין שטוינונג האט קיינער פון די סאציאליסטישע אַנטיילנעמערס נישט רעאַגירט אויף דער רעדע פונעם כאַדעק. ווען איך האב אַ פרעג געטאָן די פירנדיקע בונדיסטן הלמאי זיי שווייגן, האב איך פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן געקריגן אַ ביזן ענטפער: „נעם איין אַ שטומעניש און ליג איינגעלייגט“.

אַ לענגערע ווילע האב איך מיט ציינקריצעניש זיך צוגעהערט צו דער כול-גאנשער רעדע פונעם כאַדעק. מיין געדולד האט משמעות געפלאצט, און איך האב אָנגעהויבן שליידערן צום רעדנער וואס ס'איז מיר נאָר געקומען אונטער דער האַנט. די לעבן מיר זיצנדיקע בונדיסטן האבן מיך מיט פוח אַרויסגעשלעפט פון זאַל, באַ-האַלט מיט פאָרוורפן און שטעכווערטער, און ווי אַ געשלאָגן הינטל — איבערגעלאָזט אין קאַרידאָר. ווען איך בין צוריק אַריין אין זאַל איז די קאנפערענץ געווען אַראָפּ-געריסן.

אין מיין דעמאלטדיקער פאליטישער אומדערפארנקייט האב איך נישט באַגריפן, אַז עס איז פאַראַן אַ סיטואַציע ווען מען מוז קענען אויסהערן די גרעסטע און די געמיינסטע באַליידיקונגען און שווייגן, כדי דורכן שווייגן דערגרייכן אַ געוויסן ציל, אָדער נישט צו דערלאָזן דעם שונא דערגרייכן זיינס אַ ציל; אַז די רעדע פון דעם כאַדעק איז געווען אַ פלאַגירטע, מיטן ציל אַראָפּצורייסן די קאנפערענץ און דורך דעם שטערן דעם סאציאליסטישן אַנטי-מלחמה-לאַגער — דורכצופירן די פלענער.

וואס ער האט זיך געשטעלט אויף דער געגעבענער קאנפערענץ, און אז מיט מיין האנדלונג בין איך געווען א ווערקצייג אין די הענט פונעם אַנטיסאָציאַליסטישן לאַגער. מיין האנדלונג איז מיר נישט אַפגעגאַנגען גלאַטיק. אַראָפּגייענדיק פון דער קאנפערענץ האָבן זאָשקאָ אונשליכט און אַ רייע אַנדערע דעלעגאַטן מיך אויסגע- שייגעצט מיט די האַרבסטע ווערטער. אויף אַ זיצונג פונעם וואַרשעווער פאַרטיי- קאָמיטעט פון בונד איז ביים שטענדיקן פונקט אויפן טאַג-אַרדענונג „פאַרשיינס“, געווען אַן אונטערפונקט: „הערשל“. די רעדנערס האָבן פאַראורטיילט מיין אויפ- פירונג אויף דער קאנפערענץ און אַנגעוויזן אויפן שאַדן, וואָס איך האָב מיט מיין האַנדלונג געברענגט דעם סאָציאַליסטישן לאַגער. יוועף האָט מיר טאַטיש אַנגעדרייט די אויערן און מיך געמוסרט: „פע, ס'איז נישט שיין פאַר אַ בונדיסט, בפרט פאַר אַ מיטגליד פונעם קאָמיטעט פון בונד, ער זאל זיך אַזוי אויפפירן“. שולמאַן האָט מיט אַ פינגער געטיקעט יאָנעקן: „איר זעט, דאָס זענען אייערע יונגע באַלסעוויקעס“. צום מיינסטן האָט זיך געהיצט דוד מייער, וועלכער האָט נאָך רעכט נישט געהאַט אַנגעוואַרעמט דאָס בענקל פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, אין ווע- מענס באַשטאַנד ער איז צוקאָאָפּטירט געוואָרן. אָבער קיינער פון די רעדנערס האָט נישט געמאַכט קיין קאָנקרעטן פאַרשלאָג, ווי אַזוי צו האַנדלען לגבי מיר. ערשט צום סוף פון דער דיסקוסיע האָט בנימין וואַלקער אַריינגעטראָגן אַ פאַרשלאָג מיך צו טאָדלען, און פאַר נישט דיסציפלינירטקייט — אויסשליסן פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט. אין דער גאַנצער צייט פון דער דיסקוסיע האָב איך אָבסערווירט די האַלטונג פון וואַלדימיר מעדעם. איך האָב געוואוסט, אז פון זיין שטעלונג איז אין אַ גרויסער מאָס אָפהענגיק דער אויסגאַנג פון דער דיסקוסיע, און כ'האַב מורא געהאַט, אז זיין אורטייל וועט זיין אַ האַרבער. מעדעם האָט זיך אין דער דיסקוסיע נישט באַטייליקט. ערשט נאָך דעם ווען ער האָט געהערט דעם פאַרשלאָג פונעם לאַמען בנימין, האָט ער פאַרלאַנגט אַ וואָרט.

צו מיין איבערראַשונג האָט וואַלדימיר מעדעם געמאַכט אַ פראָנטאַלע אַטאַקע קעגן דער בונדישער דעלעגאַציע און קעגן דעם גאַנצן סאָציאַליסטישן בלאַק פאַר דערלאָזן דעם כאַדעק כוליגאַנעווען. דער אינהאַלט פון מעדעםס רעדע איז געווען אומגעפער פאַלגנדיקער: דער עווענטועלער געווינס פון דעם סאָציאַליסטישן לאַגער וואַלט געווען מינדערוויכטיק אין פאַרגלייך מיט דעם שאַדן פון דער רעדע, וואָס דער כאַדעק האָט געהאַלטן. אין קיין פאַל טאָרן נישט טאַלערירט ווערן קיין אַנטי- סאָציאַליסטישע און אַנטי-ידישע העצעס אויף אַרבעטער-פאַרומס. חבר הערשלאס רעאַקציע איז געווען אַ נאַטירלעכע און אַ נייטיקע, און וואַלט זיין רעאַקציע געווען אַ מער ציוויליזירטע, וואַלט זי מסתמא געבראַכט די געווינטשענע רעזולטאַטן. ער האָט פאַרגעלייגט אַריבערצוגיין איבער דעם גאַנצן ענין צום טאַג-אַרדענונג.

ווען איך מאך איצט מיינע חשבונות און צי אונטער סך-הפלען פון די פאר-שיידענע פעריאדן, עטאפן און דערשיינונגען, וואס איך בין אדורכגעגאנגען און מיט וועלכע איך האב זיך באגעגנט אין די 50 יאר פון מיין פאליטישן און געזעלשאפט-לעבן, מאך איך, נאטירלעך, אויך דעם חשבון פון דער ראַלע וואס די היפער-טראַפיע פון טעמפעראַמענט האט געשפילט אין מיין לעבן, און דער סך-הכל איז בערך אַ פאַלגנדיקער:

פון מיין פריסטער יוגנט האב איך געהאַט אַ ווידערווילן צו געמיינקייט, ניבול-פה און פערזענלעכע קריגערייען. אין עלטער פון דרייצן יאר בין איך אַוועק פון מיין ערשטן לערן-מייסטער, מענדל לאַטאָוויטש, ביי וועמען איך האב צום ערשטן מאל אין מיין לעבן רעגלמעסיק געגעסן אַ זאטן מיטאָג און אויך געקריגן יעדע וואָך אַ שיינע פאַר גילדן טאַשנגעלט, בלויז דערפאַר, ווייל ער האט זיך ברוטאַל באַצויגן צו זיין פרוי און זיין מויל מבוה געווען מיט ניבול-פה.

אין מיין לאַנגיאַריקן פאליטישן און געזעלשאַפטלעכן לעבן קען איך זיך נישט דערמאָנען קיין איין פאַל, איך זאַל אין מיינס אַ רעדע זיך דערלויבן צו באַנוצן מיט זינדלערייען און מיאסע רייד.

אמת, אין פאליטישן געפעכט בין איך קיין צדיק נישט געווען. אויף דער טריבונע, אין דער פאָלעמיק, אין מיינע האַנדלונגען, בין איך תמיד געווען קלאַר און אויסגעשפראַכן, אין מיין אַרגומענטאַציע — אַפט מאל שאַרף, אפשר צו שאַרף, טייל מאל אַפילו אַראַגאַנט און גיפטיק. אין אַ נויטפאַל האב איך זיך אַפילו באַנוצט מיט דעמאָגאָגיע און פאַמפלעט. אין דיסקוסיעס האב איך געקענט אַ זאָג טאָן וועגן מעדעמען, אָדער דירעקט צו אים: „דער אינטערעס פון אַ הייפל אינטעליגענץ גייט אייך מער אָן ווי דער לעבנס-אינטערעס פון דער יידישער אַרבעטערשאַפט; אויב איר וועט זיין אַ שטער פאַר דער רעוואָלוציע אין פוילן, וועלן די יידישע אַרבעטער, און איך מיט זיי, זיך נישט וואַקלען אַרויסצוטרעטן קעגן אייך אַפילו מיט געווער; די גרעסטע טובה, וואָס איר קענט טאָן דער יידישער אַרבעטערשאַפט, איז פאַר-שטעקן אייער גלענצנדיקע פעדער אין טינטער פון פאליטיק און זי פון דאָרט מער נישט אַרויסנעמען, אויס דאַנקבאַרקייט וועלן אייך די יידישע אַרבעטער שענקען די טייערסטע פען און איר וועט מיט איר שרייבן וועגן ענינים פון קולטור און ליטע-ראַטור.“ ענלעכע אַזעלכע שאַרפע און נאָך שאַרפערע אַריינזאָגעכצער האָבן ביי מיר נישט געפּעלט לגבי אַנדערע חברים, בפרט קעגן קעגנערס און שונאים, אָבער קיין מאל בין איך נישט געווען ווילגאַר, קיין מאל האב איך זיך נישט באַנוצט קעגן אַן אַפאַנענט, קעגנער און אַפילו אַ שונא מיט מאַטיוון, אַרגומענטן און באַווויזן פון אַ פערזענלעכן כאַראַקטער.

אויף וויפל איך געדענק, זענען אין מיין פאליטישער און געזעלשאַפטלעכער קאַריערע געווען בלויז צוויי פאַלן, ווען מיין טעמפעראַמענט איז אַוועק אויף קרומע וועגן און כ׳האב יאָרן לאַנג באַדויערט מיין נישט ריכטיקע האַנדלונג: איין מאל



קעגן וואלדימיר מעדעם, און א צווייט מאל — קעגן דעם פועלי-ציוניסטישן פירער ניר-ראפאלקעס. ביידע פאלן זענען געשען אין יאר 1919.

אויף א באראטונג פון בונד וועגן דער יידישער שפראך און יידישע קולטור-ענינים אין ווינטער 1919 האב איך אין מיין פאלעמיק מיט די „אסימילאטאָרן“ און אינטעליגענטן אין בונד, א זאג געטאן צו מעדעמען: „וואָס טויגן די אַלע שיינע רייד, אַז די פראַקטיק איז אַן אנדערע. ווי האָט איר געהאַנדלט מיט אייער קינד? האָט איר מיט אייער קינד גערעדט יידיש, כאַטש איין וואָרט יידיש? איר האָט דאָך אייער קינד דערצויגן אויסשליסלעך אין רוסיש“ — מעדעמס איינציק קינד איז שוין נישט געווען צווישן די לעבעדיקע. נאָכן אַפּאָגן דעם פיזמון האָב איך געפילט, אַז כּיבין באַגאַנגען אַ נבלה, און אַז די עוולה וואָס כּיבין באַגאַנגען קעגן די מעדעמס איז פון אַ קאַטעגאָריע, וואָס מען קען נישט און מ'דאַרף נישט מוחל זיין.

דער פאל ניר-ראפאלקעס איז געווען פאלגנדיקער:

בעת דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער שטאטראט אין הארבסט 1919 בין איך ארויסגעטראטן ווי דער אפאגענט מצד בונד אויף א גרויסער וואל-פארזאמלונג פון פועלי-ציון מיט ניר-ראפאלקעס ווי דער הויפט-רעדנער. בשעת מיין רעדן האט זיך אין מיר צעהוליעט מיין טיפע שנאה צו דער נישט לאנג פארענדיקטער וועלט-מלחמה און מיין עקסטרעם-בונדישע ציונאפאביע. אנווייזנדיק דירעקט אויף ראפאלקעסן, האב איך צו אים א געשריי געטאן: „וואָס פרייער אַפּ אייערע הענט פונעם בלוט, וואָס איר און אייערע פועלי-ציון מיט אייער יידישן לעגיאָן האָבן פאַרגאַסן צוזאַמען מיט די אימפעריאַליסטן אין דער אימפעריאַליסטישער וועלט-מלחמה. ווי וואָגן די פועלי-ציון איינצואַרדענען אַרבעטער- און פאַלקס-פאַרזאַמלונגען, און ווי וואָגט איר, אימפעריאַליסטישער לאַקיי, אַרויסצוטערעטן פאַר אַרבע-טער און פאַלקסמענטשן?“. אין זאל איז אויסגעבראָכן אַ שרעקלעך געשלעג און די גיכע הילף האָט זיך געמוזט אַריינמישן.

בדרך כלל האָט מיין איבערפלוס פון טעמפעראַמענט געשפילט אַ פּאָזיטיווע ראַלע, געווען אַ גוטער סטימולאַטור אין מיינע אַקטיוויטעטן, מיך באַשירעמט אין שווערע טעג — און אַזעלכע האָבן מיר צום באַדויערן נישט געפּעלט — פון ייאוש און אַפהענטיקייט, באַאינפלוסט מיך מוט און קוראַזש אין קאַמף פאַר מיינונגען און שטעלונגען, וועלכע כּהאַב געהאַלטן פאַר ריכטיק און פאַר האַנדלונגען, וואָס כּהאַב געהאַלטן פאַר גייטיק, נישט דערלאָזט צו מיין געמיט קיין שמץ צייניזם און ביליקן קאַריעריזם, מיך אַפּגעהיט פון ווערן אייגער פון די ניוועלירנדיקע, כאַראַקטערלאָזע און קאַרומפּירטע סוביעקטן, וואָס די סטאַלינישע טעראָר-מאַשין האָט אַזוי ברוטאַל פאַרמירט אויך אין פּוילן, און כּהאַב ווערדיק אַפּגעהיטן מיין רעוואָלוציאָנער-סאַציאַליסטישן און נאַציאָנאַל-יידישן פּרצוף-פנים.

אַבער אויך נישט ווייניק שאָדן האָט גורם געווען די היפּערטראַפּיע פון מיין טעמפעראַמענט. מיין היציקייט, געפאַרט מיט אַ מאַנגל פון טאַקט, איז נישט איין

מאל געווען די סיבה פון א שטורמישער זיצונג און באראטונג אין בונד, קאמבונד און אין דער קאמוניסטישער באוועגונג. האט טארמאזירט די לויפנדיקע ארבעט, פארשאפט די עקזיסטירנדיקע קאנפליקטן, געשאפן נישט נייטיקע קאנפליקטן און רייבונגען, פארערגערט די קעגנזייטיקע פאליטישע און פערזענלעכע באציאונגען צווישן מיר מיט די אנפירנדיקע פארטיי־ארגאנען, פארטיי־פירערס און חברים. ווען איך צי אונטער דעם חשבון און קאנפראנטיר די נעגאטיווע און פאזיטיווע רעזולטאטן פון דער היפערטראפיע פון מיין טעמפעראמענט, איז ביי מיר נישטא דער מינדסטער ספק, אז אין לעצטן סך־הכל האבן אין איר די פאזיטיווע עלעמענטן געשפילט א פיל גרעסערע און וויכטיקערע ראלע אין די 50 יאר פון מיין פאליטישן און געזעלשאפטלעכן לעבן.

## פראבלעמען, עפיזאדן, רכילות און לשון־הרע

די פונאנדערטיילונג אויף רעכטס און לינקס האט אין דער ווארשעווער בונדישער ארגאניזאציע זיך אנגעהויבן שוין אין די ערשטע טעג פון דער דייטשישער אָקטאָבער־פאציע. און באקומען איר בולסטן אויסדרוק אויפן ווארשעווער פארטיי־קאמיטעט פון בונד.

אינעם פעריאד פונעם צארישן מיליטערישן קריגסרעזשים האבן די פאליטישע אונטערשיידן נישט שטארק זיך אנגעזען. די באדינגונגען האבן נישט דערלויבט קיין לאנגע זיצונגען און פארצויגענע דיסקוסיעס. מ'איז געווען קעגן דער מלחמה און מען האט זיך נישט צו פיל אריינגעלאזן אין מעריטארישע דיסקוסיעס.

די א ביסל פרייערע באדינגונגען אונטער דער דייטשישער אָקטאָבער־פאציע האבן מעגלעכער געמאכט צו פרעזירן די אייגענע שטעלונג צו אינטערנאציאנאלע, לאַקאַלע און יידישע ענינים, צו אידענטיפיצירן אָדער צו דיפערענצירן זיך מיט אַנדערע און פון אַנדערע, און ס'האט זיך אנגעהויבן די דיפערענציאציע אויף רעכטס און לינקס, אויף אסימילאטאריש־ און נאציאנאליסטיש־געשטימטע.

די צעטיילונג אויף לינקס און רעכטס האט זיך אנגעהויבן מיטן ערשטן עפנט־לעכן רעפערענט פון וויקטאר שולמאן אויף דער דעלעגאטן־פארזאמלונג מיטן ציל צו שאפן די לעגאלע פראפעסיאנעלע פאראייניגן.

אין וויקטאר שולמאן'ס רעפערענט האט זיך געפונען א פאסוס מיט אזא אינהאלט : „די יידישע ארגאניזירטע ארבעטערשאפט דארף נישט זוכן קיין חטאים ביי די אַנדערע סאציאליסטישע פארטייען. מיר האבן נישט קיין גענויע ידיעות פאר וואס געוויסע סאציאליסטישע פארטייען האבן געשטימט פאר די מלחמה־בודזשעטן פון ייערע רעגירונגען. באזונדערס דארף מען זיין פארויכטיק מיטן באשולדיקן די

דייטשישע און די פראנצייזישע סאציאל-דעמאקראטיע. פאר די דייטשישע אַרבעטער מיט זייערע גרויסע פאליטישע, פראפעסיאנעלע און אנדערע ארגאניזאציעס, פאר וועמען די דייטשישע רעגירונג גופא האט איינגעפירט טיילווייזע סאציאלע פארזיכערונגען, איז נישט גלייכגילטיק די געפאר פון פארלירן די מלחמה און א טייל דייטשלאנד זאל זיך געפינען אונטער א קאזאקישן קנוט. די פראנצייזישע אַרבעטער געדענקען נאך גוט די פרייסישע ברוטאליטעטן נאך זייער פארשפילטער מלחמה אין די 70ער יארן און די ראלע פון די פרייסן ביים אונטערדריקן די פארזיכער קאמונע. ערשט נאכן פארענדיקן די מלחמה, אויף אן אופן ווי די סאציאליסטן ווילן — אן זיגערס און אן באזיגטע, וועט מען קענען רעדן וועגן דער שולד פון אונדזערע ברידערלעכע פארטייען.

אויף דער דעלעגאטן-פאראמלונג האט קיינער נישט דערווידערט קעגן שולמאנס איינשטעלונג, אבער שוין ביים אראפגיין פון דער פאראמלונג האבן זיך אנגעהויבן הערן שטימען פון קריטיק און אויף א זיצונג פונעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד איז אויסגעבראכן א שטורעם קעגן שולמאנס פארטיידיקן די סאציאליסטישע מלחמה-אונטערשטיצערס.

נאך א לאנגער און א היציקער דיסקוסיע, אין וועלכער ס'האבן זיך באזונדערס אויסגעצייכנט מיט זייער קריטיק אורעמל שטריקער און יאנעק-יאנקעלעוויטש, האט זיך דער פארטייקאמיטעט צעטיילט אויף צוויי טיילן: אַרבעטער און אינטעליגענץ. אלע אן אויסנאם אַרבעטער, מיטגלידער פונעם פארטייקאמיטעט, האבן זיך געפונען אויף לינקס און באצייכנט געווארן פאר פרא-באלשעוויסטיש; די אינטעליגענץ האט זיך געפונען אויף רעכטס, פריער וויקטאר שולמאן און סעמיאן און דערנאך אויך וולאדימיר מעדעם, יוזעף און דוד מיער.

אזא איז געווען די פארטיילונג אין אלע ענינים פון דער אינטערנאציאנאלער און לאקאלער פאליטיק. ביים באטראכטן פאליטישע ענינים האט מען נישט איין מאל געקענט הערן מעדעם אן איראנישע באמערקונג: „אזוי, אזוי, יידישע אַרבעטער, בונדיסטן — און באלשעוויקעס, טאקע אמתע באלשעוויקעס!“ דער אלטער (יוזעף) פלעגט שאַקלען מיטן קאפ אויף לינקס און רעכטס, סארדאניש שמייכלען אונטער די דיקע וואנסעס און עטוואס צוקן מיט די אַקסלען, א סימן פון שטארקער אינערלעכער אומצופרידנקייט. וויקטאר שולמאן האט אויף זיין באַראקטעריסטישן אופן געטיקעט מיטן ווייזפינגער: „באלשעוויקעס, נאסטאיאסצע באלשעוויקעס“, און דוד מיער האט זיך צעשריגן: „ווילדע מענטשן זענט איר, נאך משוגעים קענען אזוי האנדלען!“

אנדערש איז געווען מיט יידישע ענינים, דא איז די פארטיילונג שוין געווען אן אנדערע: דריי אינטעליגענטן — מעדעם, שולמאן און סעמיאן, און דריי אַרבעטער — אורעמל שטריקער, יוסף באַסאק און הערשל מעטאלאויעץ. פון דער אנדערער זייט, צוויי אינטעליגענטן — יוזעף און דוד מיער, און די אַרבעטער — יאנעק-

יאנקעלעוויטש און אסתר די שניידעריין, און אין די מערסטע פאלן — אויך משה סטאליאר און בנימין וואלקער. אין דער הייז פון א דיסקוסיע האט נישט איין מאן געטראפן, אז איין גרופע זאל דער צווייטער פארווארפן טענדענצן פון אסימילאטאָר־רישקייט אָדער נאַציאָנאַליזם.

און לאַמיר דאָ אַגב־אורחא פאַרצייכענען, אז אין די שפּעטערדיקע יאָרן, נאָך דער אַקטאָבער־רעוואָלוציע אין רוסלאַנד, זענען אַלע דערמאָנטע אַרבעטער־מיט־גלידער פונעם וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד געווען הייסע און דעצי־דירטע אָנהענגערס פון דער אַקטאָבער־רעוואָלוציע (אָורעמל שטריקער און יאַנעק־יאַנקעלעוויטש זענען פרי געשטאַרבן, אָורעמל אין 1918, יאַנעק אין 1919, די איבעריקע זענען אָוועק פון בונד). און פונקט אזוי זענען די דערמאָנטע אינטעלי־גענטן געווען אויסגעשפּראַכענע קעגנערס פון דער אַקטאָבער־רעוואָלוציע.

וואָס שייך מיין נאַציאָנאַליזם האָט מיר די שולע „דייטשלאַנד“ היפּש אויסגע־ניכטערט. איך האָב זיך אויסגעלערנט פונאַנדערצוקלייבן צווישן נאַציאָנאַלקייט און נאַציאָנאַליזם, פאַרפעסטיקט מיין שטעלונג אין דער נאַציאָנאַלער פּראָגע בכלל און בנוגע די נאַציאָנאַלע רעכט און באַדערפענישן פונעם ייִדישן אַרבעטער־קלאַס און פון די ייִדישע פּאַלקסמאַסן בפרט, ווי אַן אינטעגראַלער טייל פון מיין סאָציאַליסטישער וועלט־אַנשוונג, און פאַרפאַנגערט געוואָרן קעגן נאַציאָנאַליסטישער פּראָזעאַלאָגיע און היפּערטראָפּיע פון נאַציאָנאַליזם. נאָך מיין צוריקקום פון דייטשלאַנד, הגם כ'האָב פאַריסן באַקעמפט די אַסימילאַטאָרישע ריכטונגען אין דער ייִדישער אַרבעטער־סביבה און די אַסימילאַטאָרישע טענדענצן פון געוויסע בונדיסטן, איז מיין איינשטעל־לונג און אַרגומענטאַציע געווען אַ ראַדיקאַל אַנדערע ווי פון מעדעם, שולמאַן און זייערע אָנהענגערס.

פאַרן בונד האָט זיך געשטעלט דאָס פּראָבלעם פון פּוילנס מלוכישער אומאַפֿ־הענגיקייט. לאַמיר גלייך זאָגן, אז אויפן וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד איז בשעתו נישט געווען קיינער, וואָס זאל פאַרנעמען אַ שטעלונג פאַר אַ זעלב־שטענדיקער אומאַפהענגיקער פּוילישע מלוכה.

אַנגעהויבן האָט זיך דער ענין מיט אַ בריוו פון גרשון זיבערט צום וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד, אין וועלכן ער האָט אויפּמערקזאַם געמאַכט אויף דער אַקטועלקייט פונעם פּראָבלעם פון פּוילישער מלוכישער אומאַפהענגיקייט, און פאַר־לאַנגט, אז דער פאַרטיי־קאָמיטעט זאל וועגן דעם ענין עפענען אַ דיסקוסיע אין דער פאַרטיי־אַרגאַניזאַציע.

גרשון זיבערט איז פאַרבעטן געוואָרן צו אַ יוזונג פונעם פאַרטיי־קאָמיטעט. זיבערטס רעפּעראַט איז געווען מער פון אַן אינפּאַרמאַטיוון, ווי פון אַ מעריטאָרישן כאַראַקטער. ער האָט אינפּאַרמירט, אז ביידע ריכטונגען פון דער סאָציאַל־דעמאָ־קראַטיע פון קעניגרייך פּוילן און ליטע האַלטן זיך עקשנותדיק ביי זייער אַלטן שטאַנדפּונקט פון „געגנט־אויטאָנאָמיע“ און זיי זענען קעגן דעם, אז די לאַזונג פון

אומאפהענגיקייט זאל ווערן א סאציאליסטישער פראגראם-פונקט. אין פ.פ.ס. -לעוויצע קומען פאר העפטקע שטרייטן צווישן דריי גרופעס. איין גרופע, מיט גזשעך-קאוואלסקי בראש, איז פאר א תיכפדיקער פאראייניקונג מיט ס.ד.ק.פ.ל. -זאזשאנ-דאוועס; א צווייטע גרופע, מיט דעם שפעטער באקאנטן פירער פון דעם גרויסן פראפעסיאנעלן פאראיין פון די טעקסטיל-ארבעטער, שטשערקאווסקי בראש, איז פאר אן אקטיווער אומאפהענגיקייט-פאליטיק. דער צענטער וואקלט זיך און האט נישט קיין קלארע מיינונג. זיבערט האט זיך ארויסגעזאגט, מיט רעזערוואציעס, פאר דער לאזונג פון אן אומאפהענגיק פוילן. אבער נישט פארגעלייגט קיין תיכפדיקע רעוויזיע פונעם אלטן בונדישן שטאנדפונקט. וואס איז געווען אן ענלעכער ווי פון ס.ד.ק.פ.ל. און פארגעשלאגן, אז דער בונד זאל זיך מיט דעם ענין אנהייבן נענטער צו פארנעמען און אים אוועקשטעלן צו פארטיידיקסיע.

אויפן ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד האט זיך נישט געפונען קיין איין מיטגליד, וועלכער זאל שטיצן זיבערטס פראיעקט פאר א פארטיידיקסיע איבער דעם אלטן פארגליווערטן בונדישן שטאנדפונקט. אין די רעדעס פון א טייל קאמיטעט-מיטגלידער, דער עיקרשט איז דער רעדע פון מעדעמען, האט זיך געפילט א ווידערווילן צו פוילנס נאציאנאלע אומאפהענגיקייט-אספיראציעס. פארן ענגן בונדישן פארטייקרייז איז שפעטער נישט געווען קיין סוד, אז וולאדימיר מעדעם האט נישט קיין איבעריקע סימפאטיעס צו פאליאקן, איז א קנאפער חסיד פון די אנגענומענע מיינונגען וועגן די גרויסקייטן פון דער פוילישער ליטעראטור, מוזיק און קולטור, אז מעדעםס באציאונג צו די פוילישע נאציאנאלע אספיראציעס און צום פוילישן פאלק ווי אזעלכן, איז געווען ווי פון א טיפישן גרויסרוס.

דאס פראבלעם פון דער אומאפהענגיקייט פון פוילן האט אומדירעקט געקריגן אן אויסדרוק אויף דער בונדישער פארטיי-באראטונג אין שייכות מיטן פעטיציע-פראיעקט. א טייל קעגנערס פון דער פעטיציע-אקציע — גרשון זיבערט, ודזיסלאוו מושקאט, וולאדיסלאוו נאכעמאן, יוזעק ראטנער, נאטאן שאפראן, די יידיש-פוילישע אינטעליגענץ, האבן זייער קעגנערשאפט מאטיווירט דערמיט, אז מיט דער פעטיציע-אקציע ווערט די דייטשישע אקופאציע-מאכט אנערקענט ווי די לעגטימע מאכט פון פוילן, און אויב שוין יא ווענדן זיך מיט א פעטיציע לטובת דער יידישער אונטערריכט-שפראך, דארף מען קודם-כל זיך ווענדן צו אינסטאנצן פון א פוילישן כאראקטער, ווי דער בירגער-קאמיטעט, דער צייטווייליקער שטאטראט.

אויך אויף דער דערמאנטער באראטונג האט קיינער זיך נישט ארויסגעזאגט קלאר, אז די פאדערונג פון אן אומאפהענגיק פוילן זאל אריינגענומען ווערן ווי א פונקט פונעם פארטיי-פראגראם, אדער ווערן אן אקטועלער לאזונג. דער איינציקער, וואס איז געווען נענטער צו אַזא איינשטעלונג, איז געווען יוזעק ראטנער. זיך רעדע איז אבער נישט גינסטיק אויפגענומען געווארן פון דער אבסאלוטער מערהייט אנטוילנעמערס פון דער באראטונג.

אויף וויפל איך ווייס, איז אין דער צייט פון מיין צוויי און א האלביאריקער אפועזנדיקייט פון ווארשע דער ענין פון פוילנס אומאפהענגיקייט באהאנדלט געווארן אויף בונדישע מסיבות, קיין באשלוסן זענען אבער נישט אנגענומען געווארן. נאך מיין צוריקקום קיין ווארשע זומער 1918 האב איך דאס פראבלעם געטראפן אין אן ענלעכן מצב ווי פאר מיין פארלאזן ווארשע.

די אומאפהענגיקייט פון פוילן האט דער בונד אויפגענומען ווי א פאקט, און נישט ווי א דירעקטער קעמפער פאר דער פוילישער מלוכישער זעלבשטענדיקייט.

„די בונדישע דרייפוסיאדע“ — אזוי האט מען אין די פירנדיקע בונדישע קרייזן, א מאל אין שפאט און א מאל ערנסט, באצייכנט דעם קאמף פון בנימין וואלקער קעגן אברהם ראטשפאן.

ווי ס'איז שוין דערציילט געווארן, איז אברהם ראטשפאן געשטאנען אונטער א חשד פון א נישטגעהעריקער האנדלונג בעת א שטרייק אין זיין פאך, און דער ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד האט אויף זיין ווענדונג אים צוצולאזן צו אקטיווער פארטיי-ארבעט באשלאסן „פארלויפיק גארנישט צו באשליסן“, און שפעטער אים באויפטראגט אנצופירן מיט א קרייז פון האנטווערקער-שילערס.

נאכן צוריקקומען קיין ווארשע און פארנעמען זיין ארט אין ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, האט בנימין וואלקער געמאכט א וויסטן סקאנדאל פאר צולאזן ראטשפאנען צו פארטיי-ארבעט. ער האט געקלאפט מיט זיין הילצערנעם פוס און גראבן שטעקן און געסטראשעט, אז אויב דער פארטיי-קאמיטעט וועט נישט תיכף ארויסווארפן ראטשפאנען און אים שטעמפלען פאר א שטרייברעכער און מסור, וועט ער — דער לאמער בנימין — אפטאן אזוינס און אזעלכעס, וואס די פארטיי וועט האבן לאנג צו געדענקען.

ווען מ'האט בנימין וואלקערן אנגעהויבן שטעלן פראגעס, האט ער נישט געגעבן קיין קאנקרעטן און זאכלעכן באווייז פאר זיין באשולדיקונג. דער ערשטער, וואס האט רעאגירט אויף דעם לאמען בנימינס סקאנדאל, איז געווען וואלדימיר מעדעס: „ווי קען מען קומען מיט אזא באשולדיקונג קעגן א מענטש, קעגן אן אקטיוויסט, צי קעגן א פשוטן ארבעטער, אן איין קאנקרעטן באווייז און אן עדות“? מעדעס האט פארגעלייגט צו פארבעטן אברהם ראטשפאנען אויף א זיצונג פון קאמיטעט און קאנפראנטירן דעם אנקלאגער מיטן אנגעקלאגטן.

אברהם ראטשפאן האט זיך צוגעשטעלט צו דער זיצונג. אויפן קרייצפארהער האט ער געגעבן קלארע און זאכלעכע ענטפערס. דער איינדרוק איז געווען, אז עפעס איז געשען, אבער ס'איז נישט פאראן קיין גרונט פאר קיין באשולדיקונג און פאראורטייל.

בנימין וואלקער האט די זיצונג בויקאטירט: „איך וועל מיט קיין שטרייק-ברעכער און מסור נישט פירן קיין משפטים“ — האט ער גרויסהאלטעריש געמאלדן

וועגן זיין נישט קומען אויף דער זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט. ער האט אבער נישט באנוגנט זיך בלויז מיטן נישט קומען. ער איז אוועק צו דער האנטווערקער-שילער-גרופע, אויסגערעדט אויף ראטשפאנען כל דבר אסור, און זיי אויפגעפאדערט צו באזייטיקן ראטשפאנען ווי זייער קרייז-אנפירער.

די יונגע אידעאליסטיש-געשטימטע בחורים זענען געקומען פארוויינטע צום פארטיי-קאמיטעט. זיי האבן ראטשפאנען ליב געקריגן און זענען געווען צופרידן מיט זיין אנפירונג פונעם קרייז. ווי קענען זיי אבער — האבן זיי געטענהט — טאלעריי, אז אזא מענטש זאל זיין זייער מדריך?

דעם לאמען בנימינס האנדלונג האט ארויסגערופן א שטורעם. מ'האט מורא געהאט, אז זיין האנדלונג קען דערפירן צום פארלוסט פון דעם שילערייז. וויקטאר שולמאן און וולאדימיר מעדעם זענען באאויפטראגט געווארן אפצוהאלטן א בארא-טונג מיט די שילערס און אויפצוקלערן זיי דעם ענין פון אברהם ראטשפאן. צו דער צופרידנקייט פון די האנטווערקער-שילערס איז ראטשפאן געבליבן ווייטער זייער קרייז-אנפירער.

בנימין וואלקער האט דעם קאמף נישט אויפגעגעבן. ביי יעדער פאסיקער און נישט פאסיקער געלעגנהייט האט ער געקלאפט מיטן שטעקן, מיטן הילצערנעם פוס און געשריגן, אז דער פארטיי-קאמיטעט טאלערייט שטרייכברעכערס און מוסרים און פארדארבט די מוחות פון די יונגע שילערס.

איין מאל, בעת בנימין וואלקערס א ראטשפאן-סקאנדאל, האט וולאדימיר מע-דעם — דער תמיד אריסטאקראטיש-באהערשטער, וועמענס פארהאלטן זיך אויף די זיצונגען פונעם פארטיי-קאמיטעט האט ארויסגערופן אלעמענס רעספעקט — א זעץ געטאן מיט דער פויסט אין טיש מיט א קראפט, וואס איז ווייט געווען צו זיין פאסיק פאר זיין פיזישן געזונט-צושטאנד, און מיט א פעס, וואס איך האב קיין מאל פריער און קיין מאל שפעטער ביי מעדעמען נישט געזען, א געשריי געטאן צו בנימין וואלקער: „די פארטיי וועט קיינעם נישט דערלויבן צו זיין א פראקוראט, ריכטער און עקזעקוטאר אין איין פערזאן. און אויב איר וועט זיך ווייטער דערלויבן צו באלאגאנעווען און נישט שטעלן זיך צו א קאנפראנטאציע מיטן חבר ראטשפאן, וועט איר געשטעלט ווערן פאר א פארטיי-גערעכט און טראגן די קאנסעקווענצן פונעם דאזיקן געריכט.“ מעדעם האט פארגעלייגט אויסצוטיילן א קאמיסיע, וואס זאל מאכן א סוף צו דער — ווי ער האט דאס אנגערופן — בונדישער דרייפוסיאדע. אויף דער געגעבענער זיצונג איז אזא קאמיסיע אויסגעטיילט געווארן אין באשטאנד פון יוזעף, יוסף באסאק און הערשל מעטאלאוועץ.

לכתחילה זענען די פארטיי-מיטגלידער געווען מיטן בנימין וואלקער-צד. דער לאמער בנימינקע איז טאקי א קריפל, א פיזישער און גייסטיקער קריפל, מיט זיין גייסטיקן ניווא, פעיקייטן און שכל דערגרייכט ער טאקע נישט צו אברהם ראטשפאנס קנעכל, ער וועט דאך אבער נישט מאכן סתם קיין בילבול. דערפאר האבן זיי קרום

געקוקט אויפן באשלוס פונעם פארטיי-קאמיטעט צו באשטימען ראטשפאנען פארן לייטער פונעם שילערקרייז.

די שטימונג פונעם רוב מיטגלידער האט זיך ראדיקאל געביטן ווען זיי זענען געוואר געווארן, אז דער לאמער בנימין האט סאבאטירט די זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט, אויף וועלכע ער האט געדארפט קאנפראנטירט ווערן מיט ראטשפאנען, און ארויסגערופן א צעמישונג אינעם שילערקרייז. און ווען ס'איז צו די פארטיי-מיטגלידער דערגאנגען די ידיעה וועגן וואלדימיר מעדעמס שארפן ארויסטריט און פון זיין פארשלאג, א די קאמיסיע זאל מאכן א סוף צו דער אינערלעך פארטיישער דרייפוסיאדע, האט מעדעמס פרעסטיזש זיך א הייב געטאן אויף הויכע הייכן. וואלדימיר מעדעמס איז באצייכנט געווארן ווי דער וועכטער פון דער פארטיי-מאראל און דער ריטער פאר ערלעכער און עטישער באציונג צווישן פארטיי-חברים. דער סוף פון דער ראטשפאן-געשיכטע?

איך האב בייגעוויינט די ערשטע זיצונג פון דער קאמיסיע, אויף וועלכער ס'איז אויסגעארבעט געווארן די פראצעדור פון איר טעטיקייט, און ס'איז געגעבן געווארן בנימין וואלקערן א טערמין פון 3 וואכן צו ברענגען פאר דער קאמיסיע באווייזן אדער עדות. מער האב איך זיך אין דער קאמיסיע נישט באטייליקט. כ'בין ארעס-טירט און ארויסגעשיקט געווארן קיין דייטשלאנד. וואס ס'איז געווארן מיט דער קאמיסיע — וויס איך נישט. איך וויס בלויז, אז קיין באשלוסן אין דעם ענין ראט-שפאן זענען קיין מאל נישט אנגענומען געווארן.

אברהם ראטשפאן איז אוועק קיין ראדאם, אליין, צי דירעקט אדער אומדירעקט דורך דער פארטיי-אנפירונג — איז מיר נישט באקאנט. אין ראדאם איז ראטשפאן געווען אקטיוו ביים אויפבוי פון גרויסע און פארצווייגטע בונדישע פארטיי און פראפעסיאנעלע ארגאניזאציעס, פון דער בונדישער קולטור-טעטיקייט, און געשאפן, אדער געהאלפן שאפן, די בונדישע ארגאניזאציעס אין ראדאמער ראיאן.

אין די יארן 1919-1920 איז מיר אויסגעקומען מיט אברהם ראטשפאן נאענט צוזאמענצוארבעטן. הגם מיר האבן זיך געפונען אויף די עקסטרעמסטע פאלוסן אין אלע פאליטישע ענינים, וואס זענען בשעתו געשטאנען אויפן סדר-היום פון פראלע-טארישן און אינערלעך-בונדישן פארטיי-לעבן, איז אונזער צוזאמענארבעט געווען א פראדוקטיווע, א חברישע און א פערזענלעך-פריינדלעכע, און נישט איין מאל האב איך גענאסן פון זיין דערפארונג און זיינע פראקטישע עצות. פון מיין זייט בין איך געווען דערפאר, אז אברהם ראטשפאן זאל זיך דער ראדאמער דעלעגאט, פון רעכטן צד, אויף דער אויסערארדנטלעכער בונדישער פארטיי-קאנפערענץ, פסח 1919. דאס נישט ווערן פארמעל רעהאביליטירט האט אברהם ראטשפאן גורם געווען א סך פאליטישן שאדן און פערזענלעכע ליידן, זיינע שונאים, און אזעלכע האבן אים קיין מאל נישט געפעלט, אויך נישט אין ראדאם, האבן אויסגענוצט דעם לאמען בנימינס באשולדיקונגען און פארמאכט פאר אים דעם וועג צו א הע-



כערער פארטייקאריערע, צו וועלכער ער איז געווען, לויט זיין אינטעליגענץ, וויסן און פעיקייטן, א סך מער פרעדיסטינירט ווי א סך אנדערע געוועזענע ארבעטער און פראפעסיאנעלע אינטעליגענטן. סוף כל סוף איז אברהם ראטשפאן געצווונגען געווען צו פארלאזן פוילן.

די בונדישע דרייפוסיאדע האט זיך מיאוס אנגעהויבן און נישט צו שיין פאר-ענדיקט.

„דער בונד איז מער ווי א פארטיי. בונד בינדט און פארבינדט די ארגאניזירטע יידישע ארבעטערשאפט אין א משפחה, אין א גרויסער קעגנזייטיק זיך ליבנדיקער און רעספעקטירנדיקער פאמיליע.“

מיט דער דאזיקער פראצע האט וואלדימיר מעדעם זיך אפט באנוצט אין זיינע עפנטלעכע ארויסטריטן. אט די ווערטער אין מעדעםס מויל, באגלייט מיט א וויר-טואזישן זשעסט, האבן געהאט זייער עפעקט אויף די צוהערערס. זיי זענען אבער נישט געווען קיין ווירקלעכקייט. אין דער ווירקלעכקייט זענען די פארהעלטענישן אין בונד געווען ווייט פון צו זיין אידייליש. נישט בלויז זענען געווען צעטיילונגען אין פאליטישע ענינים, וואס דאס איז נאטירלעך און צוועקמעסיק, גייערט אויך פערזענלעכע ווידעראנאנדן, אנימאזיעס און פיינטשאפטן. מעדעם גופא איז געווען א סוביעקט פון פערזענלעכער דיסהארמאניע מיט א טייל פון זיינע לאנגיאריקע פארטיי-חברים.

ווי ס'איז געווען אין די פיאנערן-יארן פון בונד און אין די יארן פון דער רעוואלוציע פון 1905 — איז מיר אומבאקאנט. די פארטיי-פארזאמלונג, אין וועל-כער כ'האב זיך צום ערשטן מאל באטייליקט, איז געווען הימלווייט פון הארמאניע, פאליטיש און פערזענלעך. א פארהעלטענישמעסיקע צוגעבונדנקייט האט אין דעם אנפירנדיקן קרייז פון בונד געהערשט אין דער צייט פון צארישן מיליטערישן קריגסרעזשים, אבער זינט דעם בונדס ארויסקום פון אונטערערד האבן נישט גע-פעלט קיין פערזענלעכע אנימאזיעס און פיינטשאפטן.

צוויי ביישפילן וועלן דאס אילוסטרירן:

שוין בשעת די ערשטע באגעגענישן האט אורעמל שטריקער זיך אנגעהויבן טשעפען צו יאנעק-יאנקעלעוויטשן. געגעבן אים שפילקעס, געיאדעט און אריינגעזאגט.

איין מאל אין א נאכמיטאג זענען מיר, אורעמל שטריקער און איד, געקומען אין בונדישן קיכלאקאל מידע און אויפגערעגט פון א שווערער פאך-פארזאמלונג. אינעם קיכלאקאל האבן געווארט פארזאמלונגען, אויף וועלכע עמעצער פון די 5 הויפטטוערס ביים שאפן די פראפעסיאנעלע פאראייניגן האבן זיך געמוזט באטייליקן. וויקטאר שולמאן איז אין יענעם טאג קראנק געווען, יוסף באסאק איז געווען פארנומען מיט אן אייגענער לעדער-פארזאמלונג. יאנעק-יאנקעלעוויטש — מיט

דער גרופע פרויען-אינטעליגענץ, וועלכע האבן מיט אים באהאנדלט דעם ענין וועגן שאפן א קינדערהיים.

דערוויסנדיק זיך, אז יאנעק-יאנקעלעוויטש געפינט זיך אין א צימער מיט א גרופע פאניענקעלעך, האט אורעמל שטריקער אנגעהויבן קלאפן אין דער טיר פון צימער אויף א העזהדיקן אופן. ווען יאנעק איז ארויסגעקומען זען, וואס ס'קומט פאר, איז אים אורעמל באפאלן מיט געשרייען: „מיר פאלן פון די פיס און איר ראמאנסירט מיט פאניענקעס“. יאנעק האט פארקלאפט די טיר. וידלענדיק יאנקען האט אורעמל שטריקער מיט רוגה באמבארדירט די טיר מיט זיינע פויסטן. רעא-גירט דערויף האט יאנעק-יאנקעלעוויטש מיט אן איינגעהאלטענעם כעס און א זאג געטאן צו אורעמלען: „פירט זיך אויף א ביסל אנשטענדיקער. ס'איז נישט לאשיץ“. נו, מער האט מען נישט געדארפט. אורעמל שטריקער האט זיך צעבושעוועט און ס'האט געקאסט א סך מי דעם צעיושעטן אורעמלען צו בארוקן.

אורעמלע שטריקערס אואנטורע האט ארויסגערופן א רעאקציע, און כאטש מ'האט אפגעשאצט אורעמל שטריקערס פעיקייטן און זיין ארט און ראלע פון א פארטיי-טוער, האבן זיך כמעט אלע מיטגלידער פונעם פארטיי-קאמיטעט געבונדן טעוועט קעגן זיין אויפפירונג און געהאט בדעה אויף א פארטיי-ישן אופן א סוף צו מאכן צו דער דאזיקער נישט ווערדיקער שפיל און דעם ענין פון אורעמלס אויפפירונג אוועקשטעלן אויפן טאג-ארדענונג פונעם פארטיי-קאמיטעט פון בונד. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט נישט דערלאזן צו פארוואנדלען אין א פארטיי-ענין אורעמלס באציונג צו אים. זיינע ארגומענטן זענען געווען: אורעמל איז א קראנקער מענטש. טעמפערעאמענטפול און עמאציאנעל. צוליב זיין שטענדיק געהעכערטער טעמפערעאטור, געפינט ער זיך תמיד אין א פיבערדיקן צושטאנד און מ'קען קיין מאל נישט וויסן וואס עס קען דערפירן צו א בלוטשטורץ און צו א פריצייטיקן טויט. אורעמל וועט לאנג נישט זיין אין ווארשע, די דאקטוירים פאדערן, ער זאל וואס שנעלער זיך אומקערן אין זיין שטעטל.

און פך-הווה. מיר האבן אורעמל שטריקערס אויפפירונג געדולדט ביז מיר האבן אים באגלייט צו זיין אפפאר קיין לאשיץ.

שוין אויף דער ערשטער זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, אויף וועלכער וואלדימיר מעדעם און יוועף האבן זיך באגעגנט, האט זיך געמערקט אן אנטאגאניזם צווישן די צוויי בונדישע גדולים. שפעטער איז פארן אנפירנדיקן קרייז טוערס פון בונד נישט געווען קיין סוד וועגן דער ממש-פאראכטנדיקער באציונג. וואס מעדעם האט געהאט צו יוועפן.

ס'איז גוט באקאנט געווען מעדעםס פאליטישע אפשאצונג וועגן יוועפן: א שדכן. וואס וויל חתונה מאכן א בלינדן מיט א לאמען; א סארווער, וואס כאפט א נאש דא און א נאש דארט, און אלץ פון יענעמס. א פרינציפ אהין, א פרינציפ אהער — „אבי

האנדעל שעדל"; א מענטש קען נישט שרייבן און וויל דווקא שרייבן און נישט אנדערש, ווי זיין א מיטגליד פון א רעדאקציע און זאגן דעות. נישט איין מאל, ווען מעדעם פלעגט מוזן דורכלאזן יוועפס אן ארטיקל אין די "לעבענס-פראגען", פלעגט ער סאקאסטיש זיך וויצלען: "א גוי נעבעך, מוז שוויצן איבער אן ארטיקל, וואס א געוועזענער תלמיד פון דער ווילנער ראבינער-שולע סקראבעט אן אין א שלעכטן יידיש". בשעת דער ערשטער קאנפערענץ פון בונד אין אומאפהענגיקן פוילן, דער צעמבער 1918, אין היץ פונעם קאמף צווישן רעכטס און לינקס, בין איך געווען א צופעליקער עדות פון א קורצן שמועס צווישן מיכאלעוויטשן און מעדעמען. מיכאל-לעוויטש פרגעט מעדעמען: "ווי, מיינט איר, וועט דער 'אלטער' האנדלען וועגן דעם פארשלאג פון די לינקע? (ס'האט זיך געהאנדלט וועגן דעם פארשלאג פון די לינקע דעלעגאטן צו רופן אן אויסערארדנטלעכע קאנפערענץ אויף פראפארציאנעלע יסודות אין פארלוף פון 6 חדשים). מעדעם ענטפער איז געווען א קורצער און א בייסנ-דיקער: "איר וויסט ווי ער וועט האנדלען? ווי אלע, אזוי מיט דער פלה".

וולאדימיר מעדעם איז נישט געווען קיין אוועקל שטריקער. מעדעם איז געווען אן אריסטאקראט און אן אייראפעער אינעם בעסטן זין פונעם ווארט. זיין ווידערווילן און נישט-אכטונג האט ער מייסטערהאפט קאמפלאזשירט אין דער עפנטלעכקייט. א זייטיקן מענטש וואלט קיין מאל נישט איינגעפאלן, אז צווישן די צוויי מענטשן קומט עפעס פאר, אז מעדעם פארטראגט ממש ארגאניש נישט זיין עלטערן חבר. מיר, וואס האבן מיט מעדעמען גענטער צוזאמענגעארבעט, האבן שוין געקענט מעדעם זשעסט פון אומצופרידנקייט בשעת יוועף האט באהאנדלט אן ענין, געוויסט וואס מעדעם מיינט און וועמען ער מיינט מיט זיין סאקאסטישער באמערקונג. אירא-נישן זאג, און דעליקאטן, אבער שארפשיידיקן וויין.

למען-האמת דארף מען פארצייענען, אז מיטן אויסנאם צו יוועפן, און שפעטער שוין אויף אן אפענעם און גארנישט העפלעכן אופן — צו עמנואל נאָוואַרודסקי, האט וולאדימיר מעדעם זיך באצויגן מיט רעספעקט צו יעדן איינעם פון די פארטיי-טוערס, אפילו צו די שארפטע קעגנערס זיינע, און אפילו צו אזעלכע, וועלכע זענען נישט געווען פון קיין צו איידעלן שטאף געקנאטן. אפילו צו מיר, צו איינעם פון זיינע שארפטע אפאנענטן, מיט וועמען ער האט — צוליב מיין אויסגעשפראכענעם פראבאלשעוויזם — מערערע מאל זיך אפגעזאגט אויפצוטערען עפנטלעך אויף איין טריבונע — איז זיין באציאונג געווען א זייער חברישע און א פערזענלעך-פריינדלעכע.

יוועף דאקעגן האט מעדעמען אלע מאל פארשוויגן. די גרונטיקע סיבה פון דער אנימאזיע און פיינטשאפט מצד מעדעמען צו יוועפן, צו אן עלטערן פון אים חבר, מיט גרויסע פארדינסטן אין דער בונדישער באוועגונג, א מיינונג-חבר אין די קארדינאלע פאליטישע ענינים, וואס זענען געשטאנען אויפן טאג-ארדענונג פונעם פאליטישן לעבן, באזונדערס נאך דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד —

איז פאר מיר, ווי פאר אנדערע חברים פונעם בונדישן פירנדיקן פארטייקרייז, קיין מאָל נישט אויפגעקלערט געוואָרן.  
די אידיליע, וואָס וואָלדימיר מעדעם פלעגט אָפט מאַלן, אַז דער בונד בינדט און פאַרבינדט די אַרגאַניזירטע ייִדישע אַרבעטערשאַפט אין אַ זיך ליבנדיקער און קעגנזייטיק־רעספעקטירנדיקער משפּחה — איז געווען ווייט פון צו זיין אַ ווירק־לעכקייט.

אין פאַרלויף פון עטלעכע חדשים האָב איך געלעבט אַן אינטענסיוו און פיר־זייטיק פּאָליטיש און געזעלשאַפטלעך לעבן. סוף דעצעמבער 1915 האָט די דייטשישע אָקופאַציע־מאַכט מיך ברוטאַל אַוועקגעריסן אין סאַמע מיט פון אַן אָנגעשטרענגטער געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט, אַרעסטירט און אַרויסגעשיקט קיין דייטשלאַנד.  
ס'האָט זיך פאַרענדיקט אַ גרויסער און אַ וויכטיקער פּעריאָד אין מיין לעבן. כ'בין אַרויסגעריסן געוואָרן פון אַן איינגעפונדעוועטער סביבה, אַוועקגענומען גע־וואָרן פון די וואַרשעווער אַרעמע ייִדישע קוואַרטאַלן און אַריינגעשליידערט געוואָרן אין סאַמע מיטן פון אייראָפּע. כ'בין אַריין אין אַ נייער לחלוטין אומבאַקאַנטער סביבה: פרעמדע שפּראַך, מנהגים, געזעלשאַפטלעכע פאַרהעלטענישן.  
און דער גורל האָט צו מיר געזאָגט: נעם די רודערס, פיר דיין שיפל אויפן שטורמישן טייך פון דיין נייעם לעבן און דערגרייך דעם ברעג, וואָס איז רייך מיט איר קולטור, געזעלשאַפטלעכע פאַרהעלטענישן און פּאָליטישע קאַמפּן. ס'האָט זיך אָנגעהויבן אַ נייער עטאַפּ אין מיין לעבן, וועלכער האָט געלייגט אַ חותם אויף מיין גייסטיקער און פּאָליטיש־געזעלשאַפטלעכער אַנטוויקלונג, אַן עטאַפּ, וועמענס נאַמען ס'איז — דייטשלאַנד.

## צווייטער טייל

### אין דייטשלאנד

#### ארעסט און פארשיקונג

ווארשע, לוצקע 8, 19טן דעצעמבער 1915, ארום 6 אַ זייגער פאַר טאַג. מ'קלאַפט אין טיר פון מיינע עלטערנס וויינונג. איך שלאָף מיט אַ געשמאַקן שלאָף פון אַ יונגן מענטש נאָך אַ פאַרגאַנגענעם שווערן און מיפולן טאַג פון געזעלשאַפטלעכער אַרבעט. אָבער די מאַמע שלאָפט נישט און הערט דאָס קלאַפן אין טיר — אַ פּאַליציי־שער קלאַפּ, וואָס איז איר שוין גוט באַקאַנט פון די צאַרישע צייטן, אַן אייגנאַרטיקער קלאַפּ פון פּאַליצייאַנטן, זשאַנדאַרמען און געהיים־אַגענטן פון פלערליי לענדער און מלוכות. די מאַמע צעגערט מיטן עפענען, זי טראַכט: וואָס ווילן די דייטשן? דאָס אַמאַליקע קלאַפּן אין דער טיר פון די צאַרישע אַכראַנע־זשאַנדאַרמען האָט זי פאַר־שטאַנען: איר זון איז דאָך אַ סאַציאַליסט, אַ בונטאַוושטיק, ער געהערט צום בונד, ער האָט געוואָלט נישט אַנדערש, ווי מאַכן מיקאַלייקען פאַר אויס קאַפּעליוש־מאַכער. אָבער וואָס האָבן די דייטשן צו איר זון?

דאָס קלאַפּן ווערט שטאַרקער. די מאַמע ווייסט, אַז קיין חכמות וועלן נישט העלפן. זי קריכט אַראָפּ פון איר געלעגער און פרעגט ווער ס'איז און וואָס מ'וויל. דער הויזוועכטער ענטפערט: „פּאַליציי“. ווען די מאַמע עפנט די טיר, שטעלן זיך אַריין אַ דייטשישער זשאַנדאַרם מיט אַ הויכן פיקלהויב אויפן קאַפּ און מיט אַ שווערד ביי דער זייט, אַ געהיים־אַגענט און דער הויזוועכטער. קיין רעוויזיע ווערט נישט געמאַכט. דער זשאַנדאַרם הייסט דער מאַמען צוגרייטן אַ פעקל וועש. דער געהיים־אַגענט וועקט מיך אויף אַ גאַרנישט־העפלעכן אופן און הייסט מיך שנעל זיך אַנטאָן. אויף אַלע מיינע פּראָגעס קריג איך איין ענטפער: „איר וועט שוין געוואָרן ווערן אויף דעם געהעריקן אָרט“. די מאַמע דערלאַנגט מיר אַ פעקל וועש און אַ האַלב ברויט. זי באַגלייט מיך צו דער טיר און איר פנים איז פול מיט טרערן. איך זאָג איר אָן, מ'זאָל גלייך לאָזן וויסן מיינע חברים וועגן מיין אַרעסט.

פאַרן טויער שטייט דאָס מאָל נישט דאָס געוויינלעכע פּאַליציי־שע קעטשל, נאָר אַ וואָגן. אין וועלכן הינטשלעגער פאַרשפאַרן זייערע געכאַפטע הינט. די הינטערשטע טיר איז געדיכט פאַרקראַטעוועט. אָבער אַ לוקסוס האָבן די אַרעסטירטע מענטשן

אין פארגלייך מיט די געכאפטע הינט: צוויי הילצערנע בענק ביי די זייטן צום זיצן. אין וואגן געפינען זיך שוין עטלעכע מענטשן, אויסשליסלעך פאליאקן. דער וואגן שטעלט זיך אָפּ אויף נאָך עטלעכע ערטער אין די שכנותדיקע גאסן. אויך די נייע אחים-לצרה זענען פאליאקן. צוזאמען זענען מיר 12 מענטשן. ס'איז נישט שווער פאר מיר צו דערקענען, אַז די אַרעסטירטע זענען נישט קיין טיפן פון סאַציאַליסטישע טוערס און אויך נישט קיין קרימינעלע טיפן, אָבער ווער זענען זיי און פאר וואָס געפינ איך זיך אין זייער געזעלשאַפט?

דער וואגן שלעפט זיך פאַמעלעך. דער וועג פירט נישט אין דער ריכטונג פון קיין איינער פון די וואַרשעווער תּפּיסות. יעדער איינער איז פאַרזונקען אין זיינע אייגענע געדאַנקען. ווי געוויינטלעך אין אַזאַ פאַל פּרעג איך קיינעם נישט ווער ער איז און פאַר וואָס מ'איז אַרעסטירט. די ערשטע ווערטער, וואָס כ'הער פון די מיטפאַרערס, זענען אַז דער וועג פירט צום ציטאָדעל.

דאָס טויער פון ציטאָדעל האָט זיך צעפּראָלט. דער וואגן שטעלט זיך נישט אָפּ ביים בנין פון די ציטאָדעל-קאָזעמאַטן, נאָר פאַרט היפּשלעך ווייטער, צו די זעלנער-באַראַקן. אַ מיטליאַריקער פעלדפּעבל נעמט אונדז איבער. דער נייער שומר פירט אונדז אין אַ באַראַק, ס'ווערט דורכגעפירט אַ רעגיסטראַציע: נאָמען, פאַמיליע, עלטער, באַשעפּטיקונג, וווינאַרט.

אין באַראַק געפינען זיך עטלעכע צענדלינג מענטשן, צווישן זיי אַ צאָל יידן. עטלעכע יידן האָבן מיך דערקענט, צוגעגאַנגען און באַגריסט. כ'ווער געוואָר, אַז די פאַרהאַלטענע זענען בעל-מלאכות פון פאַרשידענע פּאַכן, אַז יעדע דריי טעג ווערט אָפּגעשיקט אַ טראַנספּאָרט אַרבעטער קיין דייטשלאַנד, אָבער וווּ און אויף וואָס פאַראַ באַדינגונגען — ווייט קיינער נישט. טייל פון די פאַרהאַלטענע געפינען זיך שוין אין באַראַק דעם דריטן טאָג. נאָך היינט וועט אָפּגיין אַ טראַנספּאָרט.

פון דער היץ פונעם אייזערנעם אויוון און פון דעם רויך פון די פאַפּיראַסן איז אין באַראַק דושנע, אַ נעפל און אַ טשאַד. איך בין אַרויס אויפן אָפּענעם פּלאַץ. דאָס וועטער איז פּאַסקודנע. אַ נאַסער שניי פאַלט און פונעם גרויסן אָפּענעם שטח אַרום דעם ציטאָדעל און פון דער זייט פון דער ווייסל ווייעט אַ שניידיקער ווינט — און אַזוי פּאַסקודנע איז מיר אויך אויף מיין געמיט. ערשט נעכטן בין איך געווען אַ מענטש — פאַרהאַרעוועט, פאַרשמיעט, געברויזט מיט ענערגיע, גערעדט אויף אַרבעטער-פאַרזאָמלונגען, געווען אַרומגערינגלט מיט חברים, אַן אָנגעלאָדענער מיט געזעלשאַפטלעכער אַרבעט, און איצט — אַ פאַרשפּאַרטער, אַ הילפּלאַזער, אַן דעם מינדסטן וויסן וועגן מיין ווייטערדיקן גורל.

אויפן אָפּגעצוימטן פּלאַץ איז אַריינגעפאַרן אַ מיליטערישע פעלדקיך. דער עולם האָט זיך אַ לאַז געטאָן נעמען אַ געקאַכטן מאַלצייט. דאָס עסן פון דער מיליטערישער קיך איז גאַנץ געשמאַק.

נאָכן עסן — אַן אָפעל. כ'וויל בעסער זיין אין דעם שלעכטן וועטער אויפן

אפענעם פלאץ איידער אין דושנעם באראק. מענטשן רעדן צו מיר, פרעגן פארשיידענע פראגעס. ס'איז אנגעמאזאליעט אויפן הארץ און די געשפרעכן קלעפן זיך נישט. פאר נאכט, אויף וועטשערע, באקומט מען צוויי פענעצלעך ברויט מיט ערואץ-מארמעלאדע און ערואץ-קאווע. מען באווייזט נישט אראפצושלינגען דאס קארגע מאלצייט, און די פארהאלטענע ווערן אוועקגעפירט צו א זייטיקן באנאפשטעל און אנגעלאדן אין וואגאנען, אין גארמאלע פאסאזשיר-וואגאנען, אבער נישט קיין באהיצטע. די וואגאנען ווערן אפגעשלאסן. צוויי זעלנער-שומרים אין יעדן וואגאן. דער צוג פירט מיך קיין דייטשלאנד.

אדיע, ווארשע, מיין ווארשע, ווען וועל איך דיך ווידער זען ?

צו מארגנס אין דער פרי איז דער טראנספארט אנגעקומען קיין אסטראה, מירזח-דייטשלאנד, אויפן זעלבן ארט, ווו איך בין געווען מיט עטלעכע יאר צוריק, ווען כ'האב געפרוווט פארן קיין פאריז צו מיין שוועסטער. דער געוועזענער קאראנטין-פונקט פאר עמיגראנטן איז פארוואנדלט געווארן אין א גרויסן ארמיי-לאגער. א שטיק פלאץ מיט א צאל באראקן איז רעזערווירט פאר די מאדערנע שקלאפן, וועלכע ווערן געכאפט און אויף א צוואנג-אופן פארשיקט אין פארשיידענע ערטער פון דייטשלאנד: אין פאבריקן, קוילנגרובן און אויף ערדארבעט.

נאך א פרישער רעגיסטראציע ווערן מיר אריינגעלאזט הינטער א פארצוימונג. דאס וועטער איז מילדער ווי אין ווארשע. אויפן אפענעם פלאץ געפינען זיך עטלעכע הונדערט ציוויל-געפאנגענע פון פארשיידענע שטעט. עס דערנענטערן זיך צו מיר דריי אומבאקאנטע יונגע יאטן אין די היטלען פון שילערס פון די ווארשעווער יידישע האנטווערקער-שולעס. זיי באגריסן זיך מיט מיר און שטעלן זיך פאר: פראמואן, הירשביין, איסער. די ערשטע צוויי זענען מעטאל-טאקערס, איסער איז אן עלעקטרא-טעכניק — א פאך, אין וועלכן יידן זענען אין יענער צייט געווען ווייניק באשעפטיקט.

די דריי יונגע חברה געפינען זיך אין אסטראה שוין עטלעכע טעג און פון זיי באקום איך גענויע אינפארמאציע: אסטראה איז א צענטראלער פונקט. יעדן טאג קומען אן אהער טראנספארטן מיט מענטשן און יעדע עטלעכע טעג גייען פון דאנען אפ טראנספארטן אין פארשיידענע ערטער, מיינסטנס אין די קוילנגרובן. אויפן ארט געפינען זיך אגענטן פון פארשיידענע שטעט און פלעצער, און צווישן די אגענטן גייט אן א געראנגל וועגן דער צאל און קוואליטעט פון זייער לעבעדיקער סחורה. היינט דארפן אפגיין גרעסערע טראנספארטן קיין שלעזיע צו די קוילנגרובן, קיין זאקסן פאר די גרובן און פאר דער אינדוסטריע, און אויך קלענערע טראנספארטן צום רורגעביט און קיין וועסטפאליע — פאר דער אינדוסטריע. זיי זענען שוין באקאנט מיט די פארהעלטענישן און וויסן, אז צום בעסטן זענען די ארבעטס-באדינגונגען אין מערב-דייטשלאנד, אין רור און אין וועסטפאליע. זיי האבן באוויזן זיך

צו פארבינדן מיטן אגענט פון וועסטפאליע און מיטן מיליטערישן ממונה און וועלן געשיקט ווערן קיין דארטמונד, וועסטפאליע.

מיט דער יונגער חברה ווער איך שנעל באפריינדט. ס'קומט צו אונדז צו אן אומבאקאנטער לויטן אויסזען — א זייער סימפאטישער יונגער-מאן אין די צוואנציג ציקער יארן און שטעלט זיך פאר אין פויליש: בלומענקראנץ איז זיין נאמען. א געוועזענער סטודענט פון דער טעכנישער וואוועלבערג-שולע, פון פאך אן עלעק-טראג-מעכאניק פון א העכערער קאטעגאריע. מיט אים ווערן מיר שנעל היימיש און מיר באשליסן זיך צו האלטן צוזאמען. איסער און בלומענקראנץ נעמען זיך אונטער, און אלע 5 זאלן געשיקט ווערן אין איין פלאץ. א וויילע שפעטער קומען זיי מיט דער פריילעכער בשורה, און אלץ איז אין ארדענונג. אלע 5 פארן מיר קיין דארטמונד אין דער גרויסער פאבריק פון דער „אויגאן לוקסעמבורגישע געזעלשאפט". זיי פארפעלן מיר נישט צו דערציילן וועגן די שוועריקייטן, וואס זיי האבן געהאט צוליב מיר. אין מיינע פאפירן איז פאראן אן אנווייז מיך צו שיקן אין די קוילנגרובן, און מיט א רויטן בלייער איז פארציכנט: „נישט פארלעסלעך". ס'האט זיך אבער איינגעגעבן דעם עסק צו פארטושן, זאגן זיי מיר מיט א הארציק געלעכטער. פאר-שטאנען האב איך, און די געשיכטע האט געמוזט קאסטן א היפשע מטבע. שפעטער בין איך געווארן געווארן, און געקאסט האט עס 50 מארק, א באדייטנדיקע סומע אין יענער צייט, בפרט אין די געגעבענע באדינגונגען, און אז דאס געלט פאר דעם מיליטערישן פעלדפעבל האט געגעבן בלומענקראנץ פון זיין טאש און אנגעזאגט איסערן מיר וועגן דעם נישט צו דערציילן.

דאס מיטאג אין אסטראה איז ארעם: קאלריבן (פאסטערנאק) — א מאכל, וואס כ'האב מער נישט געקענט פארטראגן אין דער גאנצער צייט פון מיין פארברענגען אין דייטשלאנד. און כאטש קאלריבן האט געהערט צו די דייטשישע נאציאנאלע מאכלים (קאלריבן מיט שוויינענביין איז געווען א יום-טובדיק עסן) איז מיר דער ריח פון דעם מאכל געווען אפשטויסנדיק און יעדעס מאל ווען כ'בין געצווינגען געווען עסן קאלריבן פלעג איך פילן, ווי כ'וואלט געשלונגען ריצנאיל.

נאכן מיטאג איז פארגעקומען אן אפעל. די אויסגערופענע האבן זיך געדארפט שטעלן אין דער רייע פון דער גרופע, צו וועלכער זיי זענען צוגעשריבן געווארן. איך ווער גערופן זיך צו שטעלן אין דער גרופע, וואס דארף גיין אין אן ארט לעבן מערערבורג ביי דער זאלע, א געגנט אין זאקסן, וואס איז באקאנט מיט אירע קוילן, ארצגורובן און שמעלצערייען. ווי איך האב זיך געפילט שטייענדיק אין דער רייע פון דער גרופע, וואס האט געדארפט פארן קיין מערערבורג — איז נישט שווער זיך פארצושטעלן. געווען בין איך זיכער, און איסער און בלומענקראנץ האבן גאר-נישט געקענט מאכן און אויף אן אומדירעקטן אופן מיך צוגעגרייט צו דער צרה, ווארענדיק וועגן דער רויטער באצייכענונג אויף מיינע פאפירן. שטייענדיק אין מיינע געהאקטע ווונדן, האבן זיך צו מיין גרופע דערנענטערט צוויי מענטשן, א



ציווילער און דער גראַבער פעלדפעבל. דער ציווילער האָט זיך אָנגעהויבן קריגן מיטן אָגענט פון זאַקסן. ס'זענען דערגאַנגען צו מיר די ווערטער: „אַז קוואַליפֿי-צירטער טאַקער איז נישט פאַר אײך“. און דער פעלדפעבל האָט אַ געשריי געטאָן: „בעקערקונץ, אַרויסקומען!“ און מיט אַ פלומרשטן געבייזער מיך מיטגענומען מיט זיך צו דער גרופע, וואָס האָט געדאַרפט אָפּגעטראַנספּאָרטירט ווערן קיין וועסטפּאַליע. אײך בין ווידער רעגיסטרירט געוואָרן. געקריגן אַ בלויען צעטל, אַ מין פּאַספּאָרט, און פון דער מינוט אָן בין אײך געוואָרן דאָס פּריוואַטע אייגנטום פון דער פאַבריק-דירעקציע פון דער „אוינאָן לוקסעמבורגישע געזעלשאַפט“ אין דאָרטמונד. עטלעכע שעה שפּעטער בין אײך מיט מיינע 4 נייע פריינד, און צוזאַמען מיט אונדז — נאָך אַ צוויי צענדלינג מענטשן, אָנגעלאָזן געוואָרן אין אַ פּאַסאַזשיר-וואַגאָן פון אַ שנעלצוג און אָפּטראַנספּאָרטירט געוואָרן קיין מערבֿ-דייטשלאַנד, דאָרטמונד, וועסטפּאַליע.

## דאָרטמונד

דאָרטמונד איז אַן אינדוסטריעלע שטאָט, דער צענטער פון דער אינדוסטריעלער פּראָווינץ פון וועסטפּאַליע, מיט גרויסע פאַבריקן, שמעלצערײַען און אַ וואַסערפּאַרט. די גרעסטע אינדוסטריע-אונטערנעמונג איז די „אוינאָן לוקסעמבורגישע געזעל-שאַפט“, וועלכע באַשעפטיקט טויזנטער אַרבעטער — די צווייט-גרעסטע אונטער-נעמונג נאָך די „קרופֿ-ווערקע“ אין עסען.

אַ מיטלמעסיקע דייטשישע שטאָט, דער קלימאַט אַ מילדער, די באַפעלקערונג בדרך כלל אַ קאָטוילישע, אַ געמיטלעכע און אַ פריינדלעכע, פאַרמאָגט אַלע אַטריי-בוטן פון אַ גרויסער מאָדערנער שטאָט: אַ נעץ פון עלעקטרישע טראַמוויען, אין שטאָט און אויסער דער שטאָט, אַ רעגולער פונקציאָנירנדיק טעאַטער, אין וועלכן ס'ווערט געגעבן צוויי מאל אַ וואָך אַפּערע, אַ סימפּאָנישער אָרקעסטער, אַ מוזיי, אַ נעץ פון לייבליאָטעקן, אַ גרויסע צאָל פאַרווילונג-פלעצער, געזאַנג און ספּאָרט-פאַראיינען, אַלע מינים פאַרטייען, פאַראיינען און געזעלשאַפטן, וואָס עקזיסטירן אין דייטשלאַנד, אַ רחבותדיקער האַנדלס-צענטער און רייך אויסגעשטאַטע קאַפּעהייזער, און — אַן אָפּגעצוימטער קוואַרטאַל פון לעגאַלער פּראַסטיטוציע, מיט צוויי טויערן צום אַריינגיין און אַרויסגיין, ביי וועלכע ס'שטייען צו צוויי שוץלייט אין זייער פולער דייטשיש פּאָליציישער גאַלאַ: מיט גלאַנציקע פיקלהויבן, אָפּגעפּוצטע שנאָלן פון די לעדערנע פּאַסקעס און אין ווייסע הענטשקעס, גאַטספּאַרכטיקע ווייבער און מענער צעטיילן רעליגיעזע ליטעראַטור, און אינעווייניק, אין קוואַרטאַל ווערן פּראַגק און פריי געפּראָוועט די אויסגעלאַנסטע אַרגיעס, אין די באָרן און אין די קאַפּעהייזער.

איז די באדינערנס איינציקע באקליידונג אַ בלום אין די האָר און באַלעטשיכלעך אויף די פיס. אַ זויבער ריינע און שיינע שטאַט מיט אַ סך גרינס, פאַרקן, סקווערן און בולוואַרן. דער נעפל פון די רויכערנדיקע קוימענס פון די פאַבריקן און שמעל-צערייען דעקט אַפּט מאַל צו מיט אַ פלאַכטע פון קאַפּעטש און סאַדזע די שיינקייטן פון דער שטאַט און שטערט די געמיטלעכקייט און זעלבסטצופרידנקייט פון די איינוווינערס.

דער טראַנספּאָרט פון די צוואַנגס-אַרבעטער איז אַנגעקומען קיין דאָרטמונד אין אַ פרימאָרגן און באַגעגנט געוואָרן פון אַ נעפל, אַ געדיכטן רויך פון די קוימענס. און פון עטלעכע פּאָליצייער אין זייער פולער אוניפאָרעם. די גרופע ווערט פונאַנדער-געטיילט אין עטלעכע טיילן. די גרעסטע אין צאָל ווערט דורך פאַבריק-פּאָליציי געפירט איבער די גאַסן ווי פאַרברעכערס צום וויינפלאַץ פאַר די אַרבעטער פון דער „אוינאַן לוקסעמבורגישע געזעלשאַפּט“.

דאָס בילד פון דעם אָרט, וואָס דאָרף זיין מיין וויינגנג און באַשפייזונג-פלאַץ האָט מיך ממש פרישטשמיעלעט. איך בין שוין באַקאַנט געווען מיט די פאַרהעלטענישן אין די תּפּיסות, און פאַרנדיק קיין דאָרטמונד האָב איך נישט געהאַט קיין אילוזיעס, אַז ס'דערוואָרט מיך דאָרט אַ מין וואַרשעווער לוקסוס-האַטעל „בריסטאָל“, אָבער דאָס, וואָס כ'האַב דערווען, איז געווען קאַשמאַרנער פון אַלע מיינע פאַרשטעלונגען: אַ גרויסער פלאַץ מיט אַ רייע באַראַקן, צונויפגעקלאַפּטע פון דינע ברעטער, ווי די וואַרשעווער ייִדישע סוכות. אין יעדן באַראַק — פלאַץ פאַר אַ דריי הונדערט מענטשן. אין די באַראַקן זענען אויפגעקלאַפּט פון ברעטלעך ערטער צום שלאָפן, צו צוויי און צו דריי איינער איבערן אַנדערן. אויף יעדן שלאָפּפלאַץ — אַ שעניק, אַנגעפילט מיט הילצערנע סטרושקעס, אַ קישעלע מיטן זעלבן מאַטעריאַל און אַ דינע קאַלדערע. פון דער אַנדערער זייט — הילצערנע קעסטלעך אויף זאַכן, יעדעס קעסטל דאָרף באַנוצט ווערן צום ווייניקסטנס פון צוויי איינוווינערס. אין מיטן באַראַק — לאַנגע הילצערנע טישן מיט בענק. געשפייזט ווערט מען אין באַראַק צוויי מאָל אַ טאָג, פרישטיק און אָונטברויט פאַר די וואָס אַרבעטן ביי טאָג, און אָונטברויט און פרישטיק פאַר די וואָס אַרבעטן ביי נאַכט. אַ דריטער קאַלטער מאַלצייט און אַ בלעכל קאַווע ווערט מיטגעגעבן צו דער אַרבעט. די קאַסטן פאַר דער „לאַזשי“ נעמט די פאַבריק-דירעקציע אַראָפּ פון די פאַרדינסטן. עטלעכע פלומרשט אַפּגעצוימטע באַ-ראַקן זענען פאַר די פרויען-אַרבעטערניס. דער טומל אין די באַראַקן איז אַן אומ-געזייערער. די אַרבעטער געפינען זיך אונטער דער קאַנטראָל פון פאַבריק-פּאָליציי, וועלכע האָט אין די באַראַקן אַ ספּעציעלע אַפטיילונג, וואָס טראַגט דעם נאָמען „באָואַכונגס-שטעלע“, מיט אַ הויפטמאַן בראַש. די אַרבעטער טאַרן נישט פאַרלאָזן די באַראַקן אָן אַ דערלויבעניש פון דער פּאָליציי, און די, וואָס קריגן אַ דער-לויבעניש צו באַזוכן די שטאַט, מוזן זיך אומקערן נישט שפּעטער ווי 10 אַ זייגער

אין אונט. דער איינציקער חילוק אין די לעבנס-באדינגונגען פון די צוואנגס-ארבע-טער און פון די געפאנגענע אין די קאנצענטראציע-לאגערן, איז דאס רעכט צו האבן זייער פארדינט געלט ביי זיך און צו טאן דערמיט וואס זיי ווילן: צו קויפן אין דער קאנטינע אדער בעת זייער דערלויבטע אויסגאנגען אין שטאט פון א נאָדל ביז א פלאש בראָנפן, און צו קריגן דעם זעלבן לויז פאר דער אַרבעט, וואָס ס'קריגן די דייטשישע אַרבעטער.

נאָכן אַנקומען אין פאבריק-לאַגער, קריגן מיר פרישטיק: א וואַסערדיקע גרויפן-זופ. צוויי שטיקלעך ברויט מיט מאַרמעלאַדע און א טעפל קאווע. איך און איסער קריגן צוויי ערטער אויף א דרייַשטאַקיק בעטל און פאַר די אַנדערע פון מיינע נייע פריינד ווערן צוגעטיילט דריי בעטלעך אין אַן אַנדער באַראַק. אין פאַרלויף פון טאָג ווערן מיר באַקאַנט די באַדינגונגען פון דער אַרבעט. דער אַרבעטסטאָג איז 12 שעה, פון 6 ביז 6. דער סאַמע מינימום שכירות איז 40 פעניג און דער מאַקסימום איז 1 מאַרק מיט 10 פעניג א שעה. ביי שטיק-אַרבעט קען מען מער פאַרדינען. די אַרבעט-באדינגונגען און די פאַרדינסטן זענען נישט קיין איינהייטלעכע. יעדע פאבריק-אַפטיילונג באַשטימט פאַר זיך די פרייזן פונעם מינימום און פון דער שטיק-אַרבעט. אין פאַרלויף פון טאָג האַלטן מיר, דאָס פינפטל, אַפּ אַ באַראַטונג, וואָס ווייטער צו טאָן. ס'איז קלאַר, אַז דאָס וויכטיקסטע איז דאָס אַרויסקריגן זיך פון די באַראַקן אויף דער פריי.

אויף צו מאַרגנס אַרום 5 פאַר טאָג קריגט יעדער פון דער געקומענער גרופע אַן אַרבעטפלאַץ. איך און פראַמזאָן ווערן צוגעטיילט צו דער אַפטיילונג, וואָס מ'רופט „די נייע געביידע“, און אויף וויפל איך ווייס שוין, זענען די פאַרדינסטן אין דער נייער געביידע די בעסטע אין דער גאַנצער פאבריק, און אויך די אַרבעט-באדינגונגען זענען די בעסטע — גרויסע זאַלן מיט א סך פענצטער. די נייע געביידע, צו וועלכער איך בין צוגעטיילט געוואָרן, באַשטייט פון 4 שטאָק. אויפן ערשטן (פאַרטער), געפינט זיך די שווערע מאַשינעריע: גרויסע און שווערע פנעוואַטישע שטאַמסן און גרויסע טאַקאַרניעס. ס'ווערן פראָדוצירט גרויסע רעדער, לאַנגע וואַלצן, די רערן פאַר די שווערע האַרמאַטן, די 21ער, די קוילן צו די דאָזיקע האַרמאַטן און ענלעכע אַרבעטן. דער צווייטער שטאָק איז פאַרנומען מיט פראָדוצירן פאַרשיידענע ווערק-ציג, פון די איינפאַכסטע ביז די פרעציזסטע, און מיט רעפאָראַטורן. אויפן דריטן און פערטן שטאָק ווערן פראָדוצירט פאַרשיידענע טאַקער-אַרבעטן.

פראַמזאָן ווערט צוגעטיילט צום דריטן שטאָק. א געוועזענער שילער פון א האַנטווערקער-שולע און א גוטער בעל-מלאכה מיט פראַקטיק — ספראַוועט ער זיך מיט זיין אויפגאַבע, מיט דער אַרבעט און מיטן לייענען און פאַרשטיין די צייכענונגען. איך ווער צוגעטיילט צום פערטן שטאָק, באַקום א דרייפערטלדיקע פאַציאָנגאַ-ווע טאַקאַרניע, וואָס די דייטשן רופן „שפינדל-דרייבאַנק“, א צייכענונג, עטלעכע שטיקלעך רוי-מאַטעריאַל — און כ'בלייב שטיין א געפּלעפטער, ווייס נישט, וואָס

כ'האב צו טאן. אויף קיין שפינדל-דרייבאנק האב איך פריער נישט געארבעט און די תורה און די שריפט פון א צייכענונג איז מיר לגמרי אומבאקאנט. מיין שטיין און גארנישט טאן ציט אויף זיך די אויפמערקזאמקייט. ארום מיין דרייבאנק פארזאמלען זיך עטלעכע ארבעטער, דער פארמאן פריטשע, דער מייסטער שניידער, און ס'קומט אויך צו דער שעה פון דער אפטיילונג — דער אינושעניר ליפערט, א יונגער, הויכער און שיינער בלאנדער שגץ אין די צוואנציקער, א פארוואנדליקטער אין דער מלחמה — און זיי רעדן צווישן זיך וועגן דעם נייעם "רוסע", מ'פרעגט מיך פארשיידענע פראגעס. דער סוף איז, אז ליפערט גיט א פארארדענונג דעם מייסטער און דעם פארמאן מיך אריינצופירן אין דער ארבעט. אין פארלויף פון עטלעכע טעג ווער איך היימישער מיט דער דרייבאנק און כ'ווער צוגעטיילט צו באדינען צוויי אנדערהאלבן-מעטערדיקע, נייע און מאדערנע טאקאראניעס, ביי וועלכע איך דארף ארבעטן איין וואך ביי טאג און איין וואך ביי נאכט. די ארבעט איז אויף שטיק, און מיט דער הילף פון מיינע שכנים, פון מייסטער, פון פארארבעטער און פון איין-זשעניר ווער איך אויך היימיש מיט דער שפראך פון די בלויע צייכענונגען און ספראווע זיך נישט שלעכט מיט דער ארבעט.

דאס קוריאצו איז דאס, וואס איך ווי א פאכמאן, די ערגסטע קאליקע פון דעם פינפטל, ווער דער גרעסטער פארדינער. פראמאן און איסער דערגייען צו 90 פעניג א שעה. הירשביין צו 70, בלומענקראנק, וועלכער ווערט מיט עטלעכע וואכן שפעטער אריבערגעפירט אין טעכנישן אפטייל, קריגט די גרויסע שכירות פון 1 מארק מיט 40 פעניג א שעה — און איך פארדין ארום 2 מארק א שעה. בעת דער נאכטארבעט גיב איך זיך אן עצה צו שלאפן עטלעכע שעה אין איינעם פון די ווינקלען פון דער גרויסער פאבריק-געביידע. ווי זאגט א פאלקסווערטל? "דער ערגסטער הונט קריגט דעם בעסטן ביין".

מיט עטלעכע טעג שפעטער זענען מיט א פרישער פארטיע אנגעקומען צוויי באקאנטע פון ווארשע: גוטמאן, א מיטגליד פון דער פארוואלטונג פונעם יידישן מעטאל-פאראיין און קאסירער פון צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראיינען, און מיכאיל, אן אנארכיסט, א מענטש מיט בילדונג און וויסן, וועלכער איז צוליב אומבאקאנטע סיבות, געווען באשעפטיקט ביי באסאקעס. אין זיין "פתיבה" (פאלשער פאספארט) איז ער פארצייכנט געווען ווי א שלאסער און ווי אזעלכער — אפגעשיקט געווארן קיין דארטמונד. פון דעם פינפטל איז אזוי ארום געווארן א זיבעטל.

דאס פראבלעם פון ארויסקריגן זיך פון די באראקן און ווערן א פרייער ארבע-טער, ווערט מיט יעדן טאג שארפער. אינדיווידועל און בעת דעם צונויפקום פונעם זיבעטל טראכט מען פארשיידענע תחבולות און פלענער. די ערשטע געלעגנהייט ארויסצוקומען מיט אזא פאדערונג איז געקומען מיטן באזוך אין די באראקן פון

דארטמנדער ראבינער, ד"ר יאקאבי (איך גלייב אז כ'מאך נישט קיין טעות מיטן נאמען) און פון זיין פרוי.

אין דעם קאנטינענט באראק געפינט זיך אן אפגעצוימט שטיקל פלאץ, וואס דינט ווי א קירכע. די אן ערך 2000 צוואנגס-ארבעטער, דערונטער א 300 פרויען, פון פארשיידענע לענדער, ווערן באדינט פון צוויי גייסטלעכע, א קאטוילישן און א פראטעסטאנטישן. וויינאכט איז דער גאטעסדינסט געפראוועט געווארן אויפן אפע-נעם פלאץ פון די באראקן. יידישע ארבעטער געפינען זיך אן ערך א 100 אין צאל. די מיינסטע פון זיי זענען גראד באשעפטיקט אין דער שמעלצעריי — ביי די אויוונס, פארמעס און וואלצערייען — אן ארבעט, א געפערלעכע פארן געזונט און מיינסטנס א שלעכט באצאלטע. טייל האבן שוין באוויזן קראנק צו ווערן אויף טובערקולאז און אנדערע קראנקייטן. דעם ראבינערס באזוך האט געהאט פאר א ציל אויך די יידישע ארבעטער צו באזארגן מיט רעליגיעזער באדינונג.

בעת זיין באזוך האט דער ראבינער צונויפגערופן די אנוועזנדיקע יידישע ארבע-טער אין איינעם פון די באראקן און געהאלטן פאר זיי א דייטשיש-פאטריאטישע און יידיש-קלעריקאלע דרשה. ער האט צוגעזאגט צו שאפן א ווינקל, וואס זאל דינען פאר א שול צום דאוונען, און צו באזארגן אלעמען מיט תפילין, און מיט טליתים פאר די באווייבטע.

די חברים פון זיבעטל שטופן מיך צו נעמען א ווארט. מיין רעדע איז א היציקע און א פארביטערטע. דער תמצית: דער ראבינער זאל זיך בעסער פארנעמען מיט דער מיצווה פון פדיון-שבויים און זען מ'זאל די יידישע ארבעטער דערלויבן צו וווינען אויף דער פריי, צו באזארגן בעסערע מעדיצינישע הילף די קראנקע יידישע ארבעטער, די שוואכע באפרייען פון דער געפערלעכער ארבעט אין די שמעלצערייען — און נישט קומען פרעדיקן פרומקייט, באשיידנקייט און געטרייע ארבעט פארן מלחמה-געברויך.

די רעדע מיינע האט דעם ראבינער ארויסגעבראכט פון די פלים. זיין ענטפער איז געווען א שארפער און א צארנדיקער. ער האט באצייכנט מיין רעדע ווי א מוסטער פון טיפישער חוצפה פון אן אסטיידישן יונגלינג און אפגעפרעגט מיין רעכט צו רעדן אין נאמען פון די יידישע ארבעטער, וועלכע געפינען זיך אין די באראקן. א צארנדיקער האט ער פארלאזט דעם באראק. מען האט מיר אנגעהויבן מאכן פאר-וורפן פאר מיין שארפן און נישט טאקטפולן ארויסטריט. א ווילע שפעטער איז דער ראבינער מיט זיין פרוי צוריקגעקומען. דעם ראבינערס פרוי האט מיט ווארעמע ווערטער בארויזט די פארזאמלטע, געבעטן אז אויב ס'קען ווער רעדן א בעסערן דייטש, זאל ער פארמולירן די פארלאנגען וואס מיין רעדע האט אנטהאלטן. בלומענ-קראנץ האט עס פארמולירט אין א רייע פונקטן מיט דעם הויפטפונקט: פועלן ביי דער געהעריקער מאכט, מ'זאל ארויסלאזן די יידישע ארבעטער פון די באראקן אין פריוואטע וווינונגען. נאך בלומענקראנצס רעדע האט דעם ראבינערס פרוי פארגע-

לייגט, אז דעם קומענדיקן זונטיק זאלן בלומענקראנץ, איך און נאך איינער זי באזוכן אין איר וווינונג, כדי גענויער ארומצורעדן אלע ענינים. אויב מיר וועלן נישט קענען קומען, וועט זי קומען צו אונדז אין די באראקן.

איידער מיר זענען געגאנגען אפשטאטן א ווייזט דעם ראבינערס פרוי, האט דאס זיבעטל זיך באראטן, וואס פאר א סטראטעגיע מיר זאלן אנווענדן און וואס פאר אן ארגומענטן מיר זאלן באנוצן פאר אונדזער פארלאנג פאר א פרייער וווינונג. נאך לאנגע און היציקע דעבאטעס איז באשלאסן געווארן, אז אין אלע פאלן און מיט יעדן איינעם, מיט וועמען ס'וועט אויסקומען צו רעדן און צו פארהאנדלען וועגן אונדזערע ענינים, זאל די האלטונג זיין ווי פון ווערדיקע מענטשן, און די ארגומענטן זאלן זיין, אז אין די קאנטראקטן מיט דער „אוינאן לוקסעמבורגישע געזעלשאפט“, וואס מיר האבן נישט לייענענדיק אונטערגעשריבן, שטייט געשריבן, אז מיר זענען געקומען ארבעטן לויט פרייען ווילן און דעריבער האלטן מיר, אז מיר האבן דאס רעכט זיך אויסצוקלייבן א וווינונג און צו באשפייזן לויט אונדזער ווילן, שטאנד און מאטעריעלע מעגלעכקייטן; אז אין די באראקן לעבן מיר ווי הינט אין א שטייג. ווי מענטשן, וועלכע דער גורל האט געברענגט אין דעם ציוויליזירטן דייטשלאנד, ווילן מיר זיך נישט אויסלעבן מיט דער פלאש בראנפן, אין האזארדשפילן, אדער אין רעזערוואט פאר פראסטיטוציע, נאר ווילן געניסן פון דער דייטשישער ציווי-ליזאציע און קולטור.

דעם קומענדיקן זונטיק זענען גוטמאן, בלומענקראנץ און איך אוועק אין דער וווינונג פון ראבינער. דעם ראבינערס פרוי האט אונדז גוט אויפגענומען און פארגעלייגט פיבוד. מיר האבן זיך אפגעזאגט צו געניסן פונעם פיבוד, מיטן מאטיוו אז מיר, ווי מענטשן, געפינען זיך נישט מיט איר אין קיין גלייכער פאזיציע; זי איז א פרייער מענטש און מיר — פאקטישע שקלאפן. ערשט דאן ווען מיר וועלן צוריק-קריגן די עלעמענטארסטע מענטשלעכע רעכט, דאס רעכט זיך אויסצוקלויבן אן ארט צום שלאפן און צו עסן לויטן אייגענעם ווילן, וועט קענען זיין א רייד וועגן געניסן פון איר פערזענלעכער פריינדשאפט. די דערקלערונג מיינע האט אויף דער איידעלער און הויך געבילדעטער פרוי געמאכט א שטארקן איינדרוק. אויסהערנדיק מיין שיל-דערונג וועגן די באדינגונגען פונעם לעבן אין די באראקן, האט זי זיך צעווייגט און צוגעזאגט צו טאן אלץ, וואס ס'איז מעגלעך אונדזערע ווונטשן זאלן דערפילט ווערן.

נאך דער באגעגעניש מיטן ראבינער און זיין פרוי האט דאס זיבעטל אנגעהויבן צו זוכן אויך אנדערע ערטער ווו זיך צו ווענדן נאך הילף. די אנדערע ערטער זענען געווען דער מעטאל-פאראיין, דער „פארשטאנד“ (אנפירונג, קאמיטעט) פון דער סאציאל-דעמאקראטישער ארגאניזאציע, די רעדאקציע פון דער סאציאל-דעמאקרא-טישער טאגצייטונג, און דער ציוניסטישער יידישער קולטור-פאראיין. געשען איז דאס אלץ אויף אזא אופן:

געארבעט האב איך אן אייגן געצייג, דאס נייטיקע געצייג האב איך געבארגט ביי די שכנים. נאכן באקומען די ערשטע שכירות האב איך געבעטן ביי איינעם פון מיינע שכנים, אן עלטערן דייטשישן ארבעטער, ער זאל גיין מיט מיר קויפן דאס נייטיקע געצייג: א שטאָלענעם צאלשטאָק, צוויי צירקלען, אן אויסנווייניקסטן און אן אינעווייניקסטן, א שופלערע און א מיקראַמעטער. כ'האָב אָבער געדאַרפט האָבן אַ דערלויבעניש צו פאַרלאָזן דעם באַראַק אין פאַרלויף פון עטלעכע טעג — אין דער צייט פון נאַכטאַרבעט — צו קאָנען איינקויפן דאָס נייטיקע געצייג. כ'האָב זיך געווענדט צום מייסטער. ער האָט די ווענדונג איבערגעגעבן צום אינזשעניר און דער אינזשעניר ליפערט איז מיט מיר אַוועק צום דירעקטאָר פֿון דער אָפּטיילונג. אויסהערנדיק מיין בקשה און די אונטערשטיצונג פון ליפערטן, האָט ער געהייסן דער סעקרעטאַרין אַנשרייבן אַ בריוו צו דער וואַכשטעלע. אין דעם בריוו האָט די סעקרעטאַרין געשריבן, אַז דער הויפטמאַן פון דער וואַכשטעלע זאָל מיר אַרויסגעבן אַ דער-לויבעניש אַרויסצוגיין ביי טאָג פון די באַראַק צו יעדער צייט, וואָס כ'וועל געפינען פאַר נייטיק. ער האָט אָפּגעשטעמפלט דעם בריוו און געגעבן דעם דירעקטאָר אונ-טערצושרייבן, ווען כ'האָב געברענגט דעם בריוו צום הויפטמאַן, האָט ער זיך גע-וונדערט צוליב דער אַריינגעלער ווענדונג, טעלעפאָנירט און באַקומען אַן ענטפער דעם בריוו פאָזיטיוו צו דערליידיקן. דער הויפטמאַן האָט מיר געגעבן אַ געהעריקן פאַליצייטשן פאַסירשיין און כ'האָב געקריגן אַ מעגלעכקייט זיך פריי צו באַוועגן אין שטאָט ביז 10 אין אָונט.

מיט גוטמאָנען בין איך אַוועק אין „געווערקשאַפּט-הויז“, אַ בנין אין וועלכן ס'האָבן זיך געפונען די פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען, די אינסטיטוציעס פון דער סאָציאַל-דעמאָקראַטישער אַרגאַניזאַציע און די רעדאַקציע פון דער טאָגצייטונג. מיר האָבן זיך דערשלאָגן צום פאַרזיצער פון מעטאַל-פאַראיי, דערציילט, אַז מיר זענען מיטגלידער פון דער פאַרוואַלטונג פונעם מעטאַל-פאַראיי און פון צענטראַל-ביוראַ פון די פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען אין וואַרשע, און פאַרלאָנגט מ'זאָל אונז און אויך אַנדערע אַרבעטער אָננעמען פאַר מיטגלידער פון פאַראיי. זיין ענטפער איז געווען, אַז די מלחמה-רעגולאַציעס פאַרווערן אָנצונעמען פאַר מיטגלידער אַר-בעטער פון די אַקאָפּאַציע-געביטן.

ווען מיר האָבן אים דערציילט וועגן די באַדינגונגען פון לעבן אין די באַראַק און אונדזער פאַרלאָנג צו קריגן דאָס רעכט פון פרייער וווינונג אין שטאָט, איז זיין ענטפער געווען, אַז אַזוי לאַנג ווי די פאַבריק-דירעקציע קומט נאָך דעם אָפּמאַך צו צאָלן די געקומענע דעם זעלבן פרייז וואָס ס'קריגן די דייטשישע אַרבעטער, קען דער פאַראיי נישט אונטערנעמען קיין שום אינטערווענץ. ער איז אָבער גרייט צו דערלויבן אַ טייל פון די אַרבעטער אַנוועזנדיק צו זיין אויף די פאַראיי-אימפרעזעס. פאַרזאַמלונגען און פאַרוויילונגען, און צום סוף געראָטן מיט אונדזערע ענינים זיך צו ווענדן צום פאַרשטאַנד.

אין ביראָ פון פאַרשטאַנד האָט אונדז אויפגענומען איינער פון די פאַרשטאַנד־מיטגלידער. מיר האָבן דעם גענאָסע דערציילט, אַז מיר זענען מיטגלידער פונעם סאַציאַל־דעמאָקראַטישן ייִדישן אַרבעטער־בונד אין וואַרשע, איבערגעחזרט אונדזער שילדערונג וועגן דעם לעבן אין די באַראָק און אונדזער פאַרלאַנג פון פרייער וווינונג. אויך זיין ענטפער איז געווען, אַז דער פאַרשטאַנד קען אין דעם פאַל גאַרנישט נישט טאָן און געגעבן אונדז, און די וועלכע מיר וועלן רעקאָמענדירן, דאָס רעכט ביזצוווינען די סאַציאַל־דעמאָקראַטישע פאַרטיי־פאַרזאַמלונגען.

פון פאַרשטאַנד זענען מיר אַוועק אין דער רעדאַקציע פון דער סאַציאַל־דעמאָקראַטישער טאָגצייטונג, די „דאָרטמונדער אַרבעטער־צייטונג“. דער רעדאַקטאָר, אַ געוועזענער דרוקער־אַרבעטער, אַ שידעמאַנער, אַ נאָר וואָס צוריקגעקומענער פון מיליטער־דינסט אין דער מיליטערישער אַדמיניסטראַציע אין איינעם פון די שטעטלעך אין וויסרוסלאַנד, האָט אונדז אויפגעקראָם אויסגעהערט, זיך פאַראַנייגטערט מיטן פונקט פונעם קאָנטראַקט, אַז מיר זענען געקומען אַרבעטן מיט פרייען ווילן, און צוגעזאָגט, אַז אויב ער וועט קענען, וועט ער אונדז העלפן. עטלעכע טעג שפעטער האָט זיך אין דער „דאָרטמונדער אַרבעטער־צייטונג“ און אין דעם אַרגאָן פון דער קאָטוילישער צענטער־פאַרטיי באַוויזן אַ נאָטיץ, אין וועלכן ס'איז געפערענט געוואָרן דער דירעקציע פון דער „אוינאָ לוקסעמבורגישע געזעלשאַפֿט“ און די פּאָליציי־שע באַהערדן, פאַר וואָס זיי זאָלן נישט זיין גרויסמוטיק אין דערלויבן די פרייזויליק־געקומענע אַרבעטער צו וווינען אין נאָרמאַלע באַדינגונגען און געניסן פון דער דייטשישער קולטור און ציוויליזאַציע. אין די נאָטיצן זענען באַנוצט געוואָרן געוויסע פון אונדזערע אַרגומענטן.

האַבנדיק אַ פרייען אַרויסגאַנג אין שטאָט בין איך געוואָר געוואָרן וועגן דער עקסיסטענץ פון אַ ציוניסטישן קולטור־פאַראַיין, אין וועלכן די מיטגלידער זענען פּמעט אַלע מיזרח־ייִדן, וועלכע האָבן אַ מאָל זיך געהאַט באַזעצט אין דאָרטמונד, און אַז די אַפיציעלע פירערשאַפֿט באַשטייט פון דייטשישע ייִדן מיט אַ רעכטס־אַנוואָלד (אָדוואָקאַט) בראַש, אַ באַשעפֿטיקטער אין פּאָליציי־פּרעזידיום און ער האָט דעם טיטל „געהיימראַט“.

אין איינעם אַ שבת אין אָונט זענען מיר, אַ גרעסערע גרופע, אַוועק אין לאַקאַל פון פאַראַיין. גוטמאַן און מיכאַיל, צוויי עלטערע און רעפּרעזענטאַטיווע מענטשן, האָבן פאַרגעלייגט אונדזערע פאַרלאַנגען פאַר די פאַרזאַמלע. גוטמאַן און מיכאַילס ווענדן זיך ווי ייִדן צו ייִדן און מיין שילדערונג פונעם לעבן אין די באַראָק האָבן נישט פאַרפּעלט צו האָבן זייער ווירקונג אויף די אַמאָליקע אָסטיווען. פון אַלע זייטן האָט מען זיך געווענדט צום געהיימראַט, אַז ער זאָל אָנהייבן עפּעס צו טאָן. די איניציאַטיוו פונעם זיבעטל איז נישט פאַרבליבן קיין סוד. אויך אַ רייע נישט־ייִדן: פּאָליאַקן, ליטווינער, וויסרוסן, האָבן זיך אָנגעהויבן ווענדן צום זיבעטל נאָך עצות און נאָך הילף אין פאַרשיידענע ענינים — מ'זאָל אויך אין זיי נישט פאַר־



געסן און זיי העלפן ארויסקריגן זיך פון די באראקן. דאס זיבעטל איז געווארן אן אינסטיטוציע.

קורץ און גוט — נאך עטלעכע וואכן פארשיידנארטיקע השתדלותן, האבן גוטמאן, בלומענקראנץ און איך באקומען אן איינלאדונג זיך צו מעלדן אין פאליציי-פרעזידיום. אין דער באשטימטער צייט האבן מיר אין דער געביידע געטראפן דעם ראבינערס פרוי און דעם געהיימראט, און זיי זענען אנוועזנדיק געווען בעתן פארהער פונעם פאליציי-פרעזידענט. בלומענקראנץ האט מיט זיין גוטער דייטשישער שפראך פארמולירט אונדזערע פארלאנגען. דער פאליציי-פרעזידענט האט זיך אבער מיט זיינע פראגן געווענדט דירעקט צו מיר: „איר זענט דער פירער פון די אסטיודען און פון איך וויל איך די ענטפערס". איך האב אויף זיינע פראגעס געענטפערט אין מיין בעסטן דייטש, און דאס, וואס ער האט נישט פארשטאנען, האט אים בלומענקראנץ קלארער געמאכט. באזונדערס פאראינטערעסירט האט דעם פאליציי-פרעזידענט מיין אן ארגומענט, אז מיטן וויינען אין פריוואטע ווייניגנען וועלן די פראדוקציע-פאקטאריס פון די געקומענע ארבעטער זיין א סך בעסערע; אז פון די באראקן קומען די ארבעטער צו דער ארבעט מידע, אריפגערייצטע און נישט ווי געהעריק באשפייזטע אפילו לויט די אנגענומענע מלוכישע באשפייזונג-ראציעס. דער רעזולטאט איז געווען, אז דער פאליציי-פרעזידענט האט צוגעזאגט דעם ענין צו באהאנדלען און צו געבן אן ענטפער.

אראפגלייכנדיק פונעם פארהער, האט די פרוי פון ראבינער און דער געהיימראט אונדז אינסטרירט, ווי אזוי ווייטער צו האנדלען, פארגעלייגט, אז די ארבעטער זאלן זיך ווענדן צו די דירעקטארן פון די באזונדערע צעכן, און די דירעקטארן זאלן זיך ווענדן צום פאליציי-פרעזידיום מיט א ביטע, אז זייערע ארבעטער זאל דערלויבט ווערן זיך איינצוארדענען אין פריוואטע ווייניגנען. זייער מאטיוו איז געווען, אז אונדזערע פארלאנגען קענען אין מינסטער, אין דער אדמיניסטראטיווער הויפט-קווארטיר פונעם מערב-פראנט, באטראכט ווערן ווי אן ארגאניזירטער אנט-מלחמה-אקט. דאקעגן אזא מין ווענדונג מצד די פאבריק-דירעקטארן און א מאטיווירונג, אז דאס וועט זיין לטובת דער פראדוקציע, וועט האבן א גוטע פעולה.

מיר האבן דעם פלאן איבערגעגעבן די יידישע און א געוויסע צאל נישט-יידישע ארבעטער. אין פארלויף פון עטלעכע טעג האט דאס פאליציי-פרעזידיום דערהאלטן בקשות פון די פאבריק-פארוואלטערס צו דערלויבן די באשעפטיקטע אין זייערע צעכן צו דינגען זיך פריוואטע ווייניגנען, ווארשיינלעך זענען די פאבריק-דירעקטארן געווען צוגעגרייט צו באקומען פון זייערע ארבעטער אזעלכע ווענדונגען און נישט געמאכט קיין שוועריקייטן ביים אננעמען די ווענדונגען. געווען זענען בלויז איינצלע פאלן פון אן אפזאג מצד די דירעקטארן זיך צו ווענדן צום פאליציי-פרעזידיום לטובת געוויסע ארבעטער.

דער אונטערנעמער פון דער קאנטינע האט זיך דערווייט וועגן אונדזערע

באמינונגען און אנגעהויבן קלאפן טרעוואגע וועגן דעם אומגליק, וואס ס'וועט טרעפן דער באפעלקערונג אין פאל ווען די „שפיץ-בובן“ (גנבים) פון אסטען וועלן זיך קענען פריי באוועגן אין שטאט. זיינע אינטערווענצן ביי דער מאכט, און זיינס א דערקלערונג אין דער פרעסע וועגן די באקוועמלעכקייטן אין דעם סעפארירטן ווייני-פלאץ און די גוטע באשפייזונג, וואס ער גיט די אים אונטערליגנדיקע ארבעטער, זענען געקומען צו שפעט. די הויפטקווארטיר אין מינסטער האט שוין געהאט איבער-געשיקט אירס א באשלוס, אז זי איז נישט קעגן דעם, אז די „פרייוויליקע“ געקומענע ארבעטער פון אסטען און פון איטאליע (נישט די פראנצויזן און בעלגיער) זאלן מעגן וווינען אין פריוואטע דירות. דאס פאליציי-פרעזידיום אין דארטמונד איז בא-פולמכטיקט צו האנדלען אין יעדן באזונדערן פאל, ווי זי געפינט פאר נייטיק.

איך בין ארויסגערופן געווארן אין פאליציי-פרעזידיום. איך דאס מאל זענען מיט מיר מיטגעגאנגען דעם ראבינערס פרוי און דער געהיימראט. א באאמטער האט מיר דערקלערט, אז די יעניקע, וועגן וועלכע ס'האבן זיך געווענדט אדער ס'וועלן זיך ווענדן די פאבריק-דירעקטארן, וועלן נאכן שאפן זיך דירות קענען ארויסגיין פון די באראקן, און מיר מיטגעטיילט די פאליציישע רעגולאציעס, וואס וועלן זיין גילטיק: נישט ווייניקער ווי 3 מענטשן אין א דירה; פון 11 אין אונט ביז 5 פאר טאג מוז מען זיך געפינען אין די ווינונגען אדער אויפן ארבעטפלאץ, אין אויסנאםפאלן וועט די פאבריק-פאליציי געבן באזונדערע דערלויבענישן; יעדע 2 וואכן זיך מעלדן אין דעם געגעבענעם פאליציי-באצירק; נישט ארויספארן פון דארטמונד אן א ספעציעלער דערלויבעניש — און א רייע אנדערע רעגולאציעס. אין עטלעכע טעג שפעטער איז אן ענדלעכע מיטטיילונג געהאנגען אין די פאבריק-אפטיילונגען און אין די באראקן.

די ידיעה, אז מ'וועט קענען פארלאזן די באראקן און וווינען אין פריוואטע דירות, האט ארויסגערופן גרויס פרייד. אין פארלויף פון עטלעכע וואכן האבן עטלעכע הונדערט ארבעטער פארלאזט די באראקן. פון די יידישע ארבעטער זענען, צוליב פארשיידענע סיבות, געבליבן אין באראקן-לאגער בלויז עטלעכע ארבעטער. דאס אריבערגיין אין פריוואטע ווינונגען האט דער שטאט דארטמונד געגעבן א סך הכנסה. צענדליגער ווינונגען, וועלכע די מענער האבן פארלאזן צוליבן מיליטער-דינסט, זענען פארדונגען געווארן. א גרויסע צאל דייטשישע און אויך עטלעכע יידישע פאמיליעס האבן פון זייערע ווינונגען געמאכט „לאזשי-הייזער“ אויף וווינען און באשפייזן.

דער פרעצעדענס אין דארטמונד האט געהאט א שטארקן אפקלאנג אין וועסט-פאליע און אין רורגעביט, און ס'האט זיך אנגעהויבן אן עקזאדוס פון טויזנטער פון די מיט צוואנג געבראכטע ארבעטער פון די באראקן אין פריוואטע דירות, און מעגלעך געמאכט, ספעציעל פאר די יידישע ארבעטער, צו אנטוויקלען א געזעל-שאפטלעכע און קולטור-טעטיקייט.

יידן זענען געבענטשט מיט הרמאר, מיטן שאפן אפאריזמען, גלייכווערטלעך און שפאסן אין אלע באדינגונגען פון זייער לעבן. אויך דאס באפרייען זיך פון די יידישע ארבעטער פונעם באראקן-לאגער האט געשאפן שארפע ווערטלעך און געפערטע וויצן. מ'האט דאס גערופן א צווייטע יציאת-מצרים, אן ארויסגיין מעב-דוּת לחירות (וואס איז אין א געוויסער מאָס געווען אמת). דאָס זיבעטל האָט מען גערופן די סנהדרין, מיך האָט מען גערופן יהושע בן נון. אויף מיינס א פראַגע פאַר וואָס ס'קומט מיר אַזאַ נאָמען, איז דער ענטפער געווען: „יהושע בן נון האָט צעשמעטערט די מויערן פון דער פּעסטונג יריחו מיט שאַלן פון אַ שופר, און איר האָט געעפנט די טויערן פון די באַראַקן מיט — זידלען דעם ראַבינער“...

## פאקטן און עפיואדן

די אַקציע, און דער דערפאלגרייכער אויסגאנג פון דער אַקציע צו באַפרייען די אַרבעטער פונעם באַראַקן-לאַגער, האָט סטימולירט צו ווייטערדיקע געזעלשאַפט-לעכע טעטיקייטן.

דאָס זיבעטל האָט ווייטער אָנגעהאַלטן זיין צוזאַמענבונד און אַקטיווקייט. דער ערשטער שריט פאַר דער ווייטערדיקער טעטיקייט איז געווען דאָס צו-אייגענען זיך אַ רייך-אויסגעשטאַט קאַפּעהויז אויף איינער פון די פרינציפיעלע גאַסן ווי אַ רעזידענץ פאַרן זיבעטל. דאָס קאַפּעהויז האָט זיך פאַרוואַנדלט אין אַ צונויפקום-פלאַץ פאַר די יידישע אַרבעטער און פאַר אַ רייע נישט-יידישע אַרבעטער, וועלכע האָבן זיך געקלאַמערט אַרום דעם זיבעטל.

אַ טעטיקייט האָט זיך אויך אַנטוויקלט אַרום דעם ציוניסטישן קולטור-פאַראיין. ווען מיר זענען, נאָך אונדזער פאַרלאָזן די באַראַקן, געקומען צום ערשטן מאל אין אַ גרויסער צאָל אויף אַ צונויפקום אין דעם פאַראיין, זענען מיר אויפגענומען געוואָרן מיט שײַמחה. די צאָל פון די באַטייליקטע פון די געקומענע אַרבעטער אין די צונויפ-קומען איז אָבער געווען אַ סך גרעסערע ווי פון די פאַראיין-מיטגלידער, און דאָס האָט פאַרשטערט די שײַמחה פון די פאַראיין-מנהיגים.

דאָס צוזאַמענלעבן האָט לאַנג נישט אָנגעהאַלטן. מיינע אַנטי-ציוניסטישע און אַנטי-דייטש-יידישע פאַטריאַטישע רעדעס האָבן צעשטערט די פאַרגליווערטע איינ-הייט. ס'האָט זיך אָנגעהויבן אַ דיפערענציאַציע. עטלעכע האָבן זיך דערקלערט פאַר פועלי-ציון און געהאַט טענות צו דער דייטש-יידישער פירערשאַפט. ס'האָבן זיך אַנטפלעקט אייניקע בונדיסטן פון „צו האַווע“, ביי וועמען ס'האָבן אויפגעלעבט זייערע בונדישע סענטימענטן. דער רעזולטאַט איז געווען, אַז פונעם ציוניסטישן פאַראיין זענען אַוועק כמעט אַ העלפט מיטגלידער: די בונדיסטן, די פועלי-ציון און

די אומפארטייטשע יידישיסטן, און צוזאמען מיט די געקומענע ארבעטער האָבן זיי געשאפן דעם „יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“.

די מיטגלידערשאפט פונעם „יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“ איז געווען אַ גאַנץ אַנזעענדיקע — איבער אַ הונדערט מיטגלידער. די פאַרוואַלטונג איז געווען אַן אינטעליגענטע און אַ טיכטיקע — דאָס זיבעטל אין פולן באַשטאַנד און 6 מיט-גלידער פונעם ציוניסטישן פאראיין: צוויי פועל־ציון, דריי בונדיסטן און איינער אַן אומפארטייטשער יידישיסט. פון די פועל־ציון געדענקט זיך איינער אַ גאַליציאַנער מיטן נאָמען הערמאַן פראַפער, פון די בונדיסטן — שמואל ראַפאָפּאָרט, אַ געוועזענער טעקסטיל-אַרבעטער אין לאָדזש, איינער פון די לאָדזשער ראשונים פון בונד, און ווי אַ טויער אין לאָדזש באַקאַנט מיטן נאָמען שמואל פאַפּע. פון אים האָב איך צום ערשטן מאל געהערט וועגן דער ראל און טעטיקייט פון די צוויי בונדישע לעגענדאַרע פיגורן: שמאי קרימקאָפּ און חיימל פראַפּעסאַר (מיט דעם לעצטן האָב איך זיך שפּעטער באַגעגנט אין דייטשלאַנד), איסאַק ריינפּעלד, אַן אינזשעניר און לובע ציטריניאָק, אַ ליטוואַטשקע, פאַרענדיקט אין רוסלאַנד אַן אַקושערינ-שולע. ראַפּאָ-פּאָרט איז געוואָרן דער פאַרזיצער, הירשביין — דער סעקרעטאַר.

דער יידישער קולטור-פאראיין האָט געפירט אַ גאַנץ אינטענסיווע טעטיקייט: רעפּעראַטן, קעסטל-אָונטן, באַזוכן די אייגנטימלעכקייטן פון דער שטאָט, און אַ געוויסע קעגנזייטיקע הילפּאַרבעט.

גלייכצייטיק מיטן קאָמף אין ציוניסטישן פאראיין און דעם שאַפן פון „יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“ איז געשאפן געוואָרן אַ בונדישע גרופּע. די גרופּע איז באַשטאַנדן פון 16 מענטשן — 6 אַרטיקע און 10 פון די געקומענע ארבעטער. גוטמאַן און איך זענען געווען אַקטיוו ביים שאַפן די בונדישע גרופּע.

מיטן דערשיינען פון די „לעבענס-פראַגען“ האָט די בונדישע גרופּע געקריגן אַ באַדייטנדיק פּעלד פאַר איר טעטיקייט. דאָס פאַרשפּרייטן די וואַכנשריפט און דאָס זאַמלען פּאַנזן האָט צוגענומען אַ סך צייט און ענערגיע. דער „יידישער אַרבע-טער-קולטור-פאראיין“ איז געווען די באַזע פאַר דער דאָזיקער אַרבעט. כ'קען דרייט פּעסטשטעלן, אַז דאָרטמונד האָט דערהאַלטן די גרעסטע צאָל עקזעמפּלאַרן — חוץ בערלין — פון וועלכער ס'איז אַנדערע שטאָט אין דייטשלאַנד און געשיקט די גרעסטע סומע פאַרן פּאַנז אויפצוהאַלטן די וואַכנשריפט. איך בין געוואָרן דער דאָרטמונדער קאָרעספּאָנדענט און געשיקט רעגולערע קאָרעספּאָנדענצן, וואָס זענען געדרוקט געוואָרן אונטערן נאָמען „הערשל“ און אונטער אַנדערע פּסעוודאָנאָמען. און כאָטש בונדיסטן אין דער פאַרוואַלטונג פונעם „יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“ זענען געווען 5 קעגן 8: 3 פ.פ.ס.־לעוויצע, 2 פועל־ציון, 2 אומפארטייטשע, און אַן אַנאַרכיסט, און אין דעם זיבעטל — 2 קעגן 5 — האָבן די בונדיסטן געלייגט זייער חותם אויף דער אַרבעט און דער „יידישער ארבעטער-קולטור-פאראיין“ איז סיי אין דאָרטמונד און סיי אין וואַרשע באַטראַכט געוואָרן פאַר אַ בונדישער פּלאַצווקע.

דאס אנטשטיין פון „יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“ אין פון דער בונדישער גרופע האט געהאט אן אפקלאנג אויסער די גרענעצן פון דארטמונד. פון פארשיידענע שטעט האט מען זיך אנגעהויבן ווענדן וועגן אנווייזונגען ווי אזוי צו שאפן קולטור-פאראיינען, וועגן איינשטעלן בונדישע פארטיי-גרופעס, וועגן רעפערענטן. דער „יידישער ארבעטער-קולטור-פאראיין“ און די בונדישע גרופע זענען געווארן א מין צענטער פאר די שטעט אין וועסטפאליע און אין רורגעביט.

דער „צענטער“ האט געטאן דאס מעגלעכסטע, כדי די פלערליי ביטעס צו דער-פילן. ווי משולחים זענען אין די פארשיידענע שטעט אפט געפארן: ראפאפארט, ריינפעלד, לובא, איך און דער פועלי-ציניסט פראפער. זיי זענען געפארן לעגאל און פריי, איך — לעגאל, האלב-לעגאל און אין די מיינסטע פאלן — אומלעגאל.

באזוכט האב איך א רייע שטעט, עטלעכע מאל אפילו צו עטלעכע מאל. צווישן די באזוכטע שטעט זענען אויך געווען דיסעלדארף, עסען, קעלן, און דאס ווייטע באכום. איך האב געהאלטן רעפערענטן, איינגעשטעלט בונדישע גרופעס, „לעבענס פראגען“ קאמיסיעס, און נישט איין מאל געווען אויך א בורר און אויסגעגלייכט סיכסוכים. די פראכטפולע שטאט דיסעלדארף האט אויף מיר געמאכט א שטארקן איינדרוק. א שטארקן איינדרוק האט אויף מיר אויך געמאכט דער „דאם“ — די קאטוילישע קאטעדראל אין קעלן. דעם טיפסטן, ממש א דערשיטערנדיקן איינדרוק, האט אויף מיר געמאכט די רעזידענץ פון די קוילן-גרעבערס אין באכום. דאָרט האב איך געזען אן אנדער דייטשלאַנד: ברודיקע גאסן, הילצערנע טראטוואַרן, חרובע נידעריקע הייזקעס. דער עלנט האט ממש געריסן די אויגן.

האַרצייסנדיק איז געווען מיין ערשטע באַגעגעניש מיט דער גרופע יידישע קוילן-גרעבערס אין זייער וויין- און אַרבעטפלאַץ הינטער באַכום. פאַרזאַמלט האָבן זיך אַ דריי צענדלינג יידישע קוילן-גרעבערס, מיינסטנס אַפּשטאַמיקע פון לאַדזש און לאַדזשער געגנט, אַ סך פון זיי — זייער אינטעליגענטע. די אַרבעט אין די קוילן-גרובנס האָט אָבער שוין געהאַט באַוויזן צו לייגן אַ סטיגמע אויף די דאָזיקע מענטשן. די שווערע אַרבעט און דאָס מאַנאַטאַן-לאַנגווייליקע לעבן האָט זיי געזעל-שאַפטלעך דעמאַראַליזירט. אַ סך זענען אַוועק אויפן וועג פון שיכרות און זנות, האָבן פאַרבראַכט די פרייערע צייט אין די בירגערשאַפּט, אין די ביליקע וואַדעווייל-טעאַטערלעך און אין די שאַנדעדיקע פון באַכום. ווען כ'האַב מיט יאָרן שפּעטער געלייענט די דערציילונגען פונעם ענגלישן שרייבער קראַניץ וועגן דעם לעבן פון די ענגלישע קוילן-גרעבערס אין די שטעטלעך פונעם קוילן-גרובן-ראַיאָן האָב איך געהאַט פאַר זיך קאַפּיעס פון די בילדער, וואָס כ'האַב געזען בעת מיין ערשטן באַזוך ביי די יידישע קוילן-גרעבערס הינטער באַכום.

מיין באַזוך, דער רעפּערענט און די דיסקוסיעס האָט די גרופע יידישע קוילן-גרעבערס אויפגעוועקט פון אַ גייסטיקער לעטאַרגיע. די דערהאַלטענע „לעבענס-פראַגען“ און די טעטיקייט לטובת דער וואַרכנשריפט האָט זיי געזעלשאַפטלעך

רעאקטיוויזירט. דער געשאפענער „ידישער אַרבעטער-קולטור-פאַראײן“ אין באַכום האָט ווי אַ מאַגנעט צו זיך געצויגן די אַרבעטער פון די קוילן-גרובנס און פון די גיסערייען אין באַכום און פון דער געגנט אַרום באַכום.  
בעת מיין שפּעטערדיקער טעטיקייט אין בונד און אין דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי פון פוילן האָב איך אין פאַרשיידענע שטעט אין פוילן זיך באַגעגנט מיט אַ טייל פון די געוועזענע קוילן-גרעבערס אין ראַיאָן פון באַכום און די באַגעגענישן זענען תמיד געווען פאַרבונדן מיט האַרציקער פרייד.

פון דער טעטיקייט פון „ידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראײן“ אין דאַרטמונד זענען געבליבן אין זכרון צוויי עפיוזאָדן: דער ערשטער סדר פסח 1916 און די קבורה פון בערנאַרד איסער.

ס'האָט זיך אונטערגערוקט דער פסח פון 1916. די פסח-באַשפּייזונג און די סדרים זענען געוואָרן אַן אַקטועלער פּראָבלעם פונעם רוב פון די מיט צוואַנג גע-בראַכטע יידישע אַרבעטער אין דאַרטמונד. אין פּריוואַטע שמועסן און אויף פאַרשיי-דענע צוזאַמענקומען האָבן אַרבעטער אויפגעהויבן די פּראָגע: וואָס וועט זיין מיט פסח?

דער ענין פסח איז באַהאַנדלט געוואָרן אויף אַ ויצונג פון דער פאַרוואַלטונג פון „ידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראײן“. איך און פּראָמאָאן זענען אַרויסגעטראָטן קעגן דעם, אַז דער פאַראײן זאָל זיך פאַרנעמען מיטן דאָזיקן ענין. אונדזער מאַטיוו איז געווען, אַז דער פאַראײן איז אַ וועלטלעך-סאָציאַליסטישע קולטור-ליטעראַרישע געזעלשאַפּט און דאָרף זיך נישט פאַרנעמען מיט קיין רעליגיעזע ענינים פון זיינע מיטגלידער. די קעגן-מאַטיוון זענען געווען, אַז דער פאַראײן איז פאַקטיש די רע-פּרעזענטאַנט פון די אַרבעטער אין דאַרטמונד און דאָרף זיך פאַרנעמען מיט אַלע ענינים פון זיינע מיטגלידער; אַז פסח איז נישט נאָר אַ רעליגיעזער יום-טוב, נאָר אויך אַ יום-טוב פון פּרייהייט. מיט 10 קעגן 2, ביי איין אָפּגעהאַלטענעם (הירשביין), איז באַשלאָסן געוואָרן נאָכצוקומען די ווענדונגען פון דער גרויסער צאָל מיטגלידער און זיי צו באַזאָרגן מיט מצות און סדרים, די יעניקע, וועלכע וועלן דאָס פאַרלאַנגען. ס'איז אויסגעקליבן געוואָרן אַ קאָמיטע פון 5, וואָס זאָל זיך פאַרנעמען מיטן ענין פסח. אויך איך בין אַריין אין דער קאָמיטע.

ביים צוטראַפן רעאַליזירן דעם באַשלוס פון דער פאַרוואַלטונג, האָט די קאָמיטע זיך באַגעגנט מיט אַ רייע פאַקטן, וואָס האָבן נישט געקענט אינגאַרירט ווערן: דער געמיינדע-ראַט האָט באַשלאָסן צו באַזאָרגן מיט פסחדיקע שפּייזן די געקומענע אַר-בעטער און וועגן דעם געלאָזט וויסן דורך מעלדונגען אין די פאַרשיידענע פאַבריק-אָפּטילונגען. ער האָט זיך אויך געווענדט צו דער פאַבריק-דירעקציע וועגן באַפרייען פון אַרבעט אין די סדרים-נעכט די אַרבעטער, וואָס האָבן גראַד געדאַרפט אַרבעטן נאָכטשיכט, בעת דער ציוניסטישער פאַראײן האָט דאָן באַשלאָסן איינצואַרדענען

סדרים פאר די געקומענע יידישע ארבעטער. נאך מיפולע פארהאנדלונגען איז מען געקומען צו אן אויסגלייך: דער „יידישער ארבעטער-קולטור-פאראיין“ אָרדנט אין דעם ערשטן סדר לויט אלע מזרח-איראָפּעיִשע טראַדיציעס; די געמיינדע באַזאָרגט מיט מצות און באַשפּייזונג אין די טעג פון פסח פון די יעניקע, וועלכע וועלן זיך וועגן דעם ווענדן; דער ציוניסטישער פאראיין אָרדנט אין דעם צווייטן סדר. די קאָמיסיע האָט אויך געהאַט באַשלאָסן, אַז יעדער איינער, וואָס וועט זיך באַטייל-ליקן אין סדר, מוז באַצאָלן דעם טייל פון די קאָסטן, וואָס ס'מאָכט אויס אויף זיין חלק, די רעגיסטראַציע זאָל פאַרענדיקט ווערן צוויי וואָכן פאַר פסח, און אַז נאָכן פאַרענדיקן דעם טראַדיציאָנעלן סדר-צערעמאָניאַל, זאָל פאַרקומען אַ המשך פונעם יום-טוב אויף אַ וועלטלעכן אופן: מיט רעדעס וועגן פסח ווי אַ יום-טוב פון באַ-פרייונג, מיט געזאַנג, און אויב מעגלעך — אויך מיט טענץ.

צום ערשטן סדר זענען געקומען אלע יידישע ארבעטער, וועלכע האָבן זיך דאָן געפונען אין דאָרטמונד, איבער הונדערט אין צאָל, און דער רוב פון די אַרטיקע מיטגלידער פון פאראיין מיט זייערע פאמיליעס. געקומען זענען אויך די נאָטאָבלען פון דער יידישער געמיינדע מיטן ראַבינער און זיין פרוי בראַש, און אויך אַ צאָל תושבים, אַסימילירטע יידן, וועלכע זענען גערן געווען צו זען ווי די אַסטידען פראַווען אַ פסחדיקן סדר. געקומען איז אויך אַ פאַרטערער פון דער פאַבריק-דירעקציע און אַ פאַרטערער פון פאליציי-פרעזידיום. צוזאַמען האָבן זיך אין דעם ערשטן סדר באַטייליקט אַרום 200 פערזאָן.

דער טראַדיציאָנעלער צערעמאָניאַל איז דורכגעפירט געוואָרן אויף אַן אימ-פאָנירנדיקן אופן. אָפּגעריכט דעם סדר האָט איינער פון די געקומענע פאַבריק-ארבעטער, אַ רעליגיעזער ייד און אַ גוטער מנגן, מיטן נאָמען שבתי וואַלאַנסקי, אַ געוועזענער מעכאַניק פון שערשעווסקיס פאַפּיראַסן-פאַבריק אין גראַדנע. אויך די טעכנישע זייט: לאַקאַל, באַשפייזונג און בלומען איז דורך די אַרטיקע מיטגלידער פון פאראיין, מיט שמואל ראַפּאָפּאָרט און לובאַ זאָלאַטניצקא בראַש, צוגעגרייט געוואָרן אויפן בעסטן אופן.

נאָכן אָפּזינגען דעם „דיינו“, האָט זיך אָנגעהויבן דער וועלטלעכער טייל פונעם אָונט. ראַפּאָפּאָרט און איך האָבן גערעדט וועגן פסח ווי דער יום-טוב פון באַפרייונג, און אין מיין רעדע האָב איך אַריינגעשמוגלט אַקטועלע ענינים: די מלחמה, די באַפרייונג פון באַראַקן-לאַגער, און די האַפענונג פאַר אַ פרייער און גערעכטער וועלט. פאָלקסלידער און פרייהייטלידער זענען געזונגען געוואָרן, מען האָט גע-טאַנצט און זיך משמח געווען, און צום סוף האָט דער עולם זיך געלאָזט אין אַ חסידיש ריקודל.

דער סדר האָט אויף די אָנוועזנדיקע געמאַכט אַ שטאַרקן איינדרוק. באַזונדערס שטאַרק באַאינדרוקט זענען געווען די דייטשישע יידן. צום ערשטן מאל זענען זיי געווען אָנוועזנדיק אויף אַן אימפּרעזע פון אַסטידען. דער צערעמאָניאַל, די מאַכלים,

און באזונדערס די ווערדיקע ציוויליזירטע האלטונג פון די אַסטידישע געקומענע אַרבעטער, האָט זיי ממש געפלעפט. זיי זענען געקומען זען עפעס אַ ווילדן ספּעק-טאַקל, און אַוועקגעגאַנגען זענען זיי אונטערן רושם פון יידישער און מענטשלעכער גייסטיקער דערהויבנקייט.

אויך אין שטאָט איז דער איינדרוק געווען אַ שטאַרקער. די דירעקציע פון דער „אָניאַן לוקסעמבורגישע געזעלשאַפט“ האָט צוגעשיקט צום יידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראַיין אַ דאַנק און אַ לויבבריוו פאַר איינאַרדענען דעם אָונט פאַר די יידישע פאַבריק-אַרבעטער. אין געמיינדע-בלאָט האָט איינער פון די נאָטאַבלען אָפּגעדרוקט אַן אַרטיקל, אין וועלכן די סופּערלאַטיוון, איינער גרעסער פון דעם אַנדערן, האָבן פאַרנומען דעם גרעסטן טייל. אויך די אַרטיקע פרעסע האָט דעם סדר געוויימט אַ סך פּלאַץ. איינער פון די שרייבערס האָט זיך פאַרנומען מיט מוסרן די געקומענע נישט-יידישע אַרבעטער פאַר זייער אַרט פאַרברענגען אין דער צייט פון אַ קריסטלעכן יום-טובּ, און געראָטן זיך לערנען פון די יידישע אַרבעטער. דער פרעסטיזש פון „יידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראַיין“ האָט זיך אַ הייב געטאָן אין אַלע קרייזן פון דער שטאַטישער געזעלשאַפטלעכקייט. אויף די באַגעגע-נישן פונעם פאַראַיין האָבן זיך אָנגעהויבן באַווייזן פּנימער פון יינגערע דייטשישע יידן. די אַלטע תּושבים האָבן זיך אָנגעהויבן באַציען מיט מער רעספּעקט צו זייערע אַסטידישע ברידער. גוטמאַן, איך, בלומענקראַנץ און אַנדערע זענען פאַרבעטן געוואָרן צו באַזוכן אַ רייע דייטש-יידישע תּושבים און נאָטאַבלען. דער ערשטער סדר פון פּסח 1916, איינגעאַרדנט פון „יידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראַיין“, איז געווען אַ וויכטיק געשעעניש אין לעבן פון די מיט צוואַנג געבראַכטע יידישע אַרבעטער קיין דאַרטמונד, אַ וויכטיקער פאַקטאָר אין דער קעגנזייטיקער דערקענ-טעניש פון די דאַרטמונדער דייטשישע יידן און די מיזרח-יידן.

אין יולי 1916 איז דער יונגער בערנאַרד איסער אומגעקומען פון אַן אומגליק-צופאַל ביי דער אַרבעט. ביים פאַרייכטן אַן עלעקטרישן קאַבעל איז ער געטראָפּן געוואָרן פון אַ שאַק פון אַ הויכן עלעקטרישן וואָלטאַזש און אויפן אַרט געהרגעט געוואָרן.

אומגליקפאַלן, טויטע און פאַרווונדעטע, זענען אין דער ריזיקער פאַבריק פון דער „אָניאַן לוקסעמבורגישע געזעלשאַפט“ נישט געווען קיין נייעס. די ידיעה וועגן דעם טויט פון אַן עלעקטריק-אַרבעטער האָט נישט געצויגן קיין באַזונדערע אויפ-מערקזאַמקייט צווישן די אַרבעטער פון מיין אָפּטיילונג. איסער איז צוגענומען גע-וואָרן אין מאָרג, מען האָט געפאַלמעסט און איבערגעפירט דעם מת אויפן יידישן בית-עולם, די יידישע געמיינדע זאָל אים מקבר זיין.

קומענדיק פאַר נאַכט פון דער אַרבעט האָט די ווירטין, ביי וועלכער איך האָב געווינט, מיר איבערגעגעבן אַ פאַרמאַכט ברייזל. דאָס ברייזל איז געווען פון ראַ-



בינערס פרוי, געשיקט מיט א ספעציעלן שליח. זי האט מיטגעטיילט אז ביי נאכט קומט פאר די קבורה פון א יידישן ארבעטער מיטן נאמען בערנארד איסער, און אז די געמיינדע איז באאויפטראגט געווארן מקבר צו זיין דעם מת אויפן שטילסטן אופן. זי ווייסט, אז איסער איז מיינער א לאנדסמאן און א פערזענלעכער פריינד, דעריבער לאזט זי מיר וויסן וועגן דער קבורה און בעט צו פארגיכטן דאס בריוול און קיינעם נישט צו דערציילן וועגן דעם, וואס זי האט מיר געלאזט וויסן.

גוטמאן און מיכאיל, מיט וועלכע איך האב געווינט אויף איין דירה, און איך האבן זיך א לאז געטאן איבער דער שטאט מיטצוטיילן אנדערע וועגן דעם טויט און דער קבורה פון בערנארד איסער, אנגעזאגט אליין צו קומען און אויך מודיע זיין אנדערע צו קומען אויפן בית-עולם. דאס אומגערעכטע באווייזן זיך פון א גרע-סערער צאל מענטשן אויפן בית-עולם האט ארויסגערופן שטוינונג ביי די געמיינדע-מענטשן. דאס באווייזן זיך פון עטלעכע צענדליג ארבעטער נאך דער "שפער-שטונדע" פאר די געקומענע ארבעטער, האט ארויסגערופן א ווילדן צארן ביי דער פאבריק-פאליציי, וועלכע האט אסיסטירט ביי דער קבורה.

פון טהרה-שטיבל ביז צום קבר האבן די מיטה געטראגן די מיטגלידער פון דער פארוואלטונג פונעם "יידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין" און עטלעכע פון זיינע נאענטע פערזענלעכע פריינד. דער ראבינער האט געמאכט א שטיקל הונדה, דער שמש פון שול האט געזאגט קדיש, אבער אנשטאט פונאנדערצוגיין זיך האבן מיר עטלעכע הענט א הייב געטאן אויף זייערע אקסלען. פון מיין רעדן האט ארויס-געוויינט דער פערזענלעכער צער און דער ווייטיק פון די, וועלכע זענען געקומען צו דער לוויה. נאך מיין רעדע האט א דונער געטאן דאס ליד: "ברידער, מיר האבן געשלאסן אויף לעבן און טויט א פארבאנד".

די דעמאנסטראציע ביי בערנארד איסערס קבר האט געהאט א שטארקן אפקלאנג אין שטאט און אויך נאכווייען.

אין דער "דארטמונדער ארבעטער-צייטונג", האט זיך באווייזן א נאטיץ וועגן טויט און קבורה פונעם יונגן בערנארד איסער, אין וועלכן ס'איז געווען אן אנצור-הערעניש, אז דער טויט האט געקענט אויסגעמיטן ווערן ווען די פאבריק-דירעקציע וואלט באזארגט די ארבעטער פון דער קאטעגאריע ארבעט מיט געהעריקע געצייג און מיט די נייטיקע פארהיטונג-מיטלען. אין דער בירגערלעכער פרעסע זענען געמאכט געווארן פארווירפן די געקומענע ארבעטער פאר זייער חוצפה נישט אויס-צופאלגן די פאליציי-רגולאציעס און מאכן אין מיטן דער נאכט נישט דערלויבטע דעמאנסטראציעס. אויך דער יידישער געמיינדע און דער פאליציי זענען געמאכט געווארן פארווירפן פאר דערלאזן נישט דערלויבטע און שאנדדיקע דעמאנסטראציעס. א קורצע צייט נאך דער קבורה בין איך ארויסגערופן געווארן צום געמיינדע-ראט. דער ראבינער האט מיר באהאגלט מיט פארווירפן פאר ארגאניזירן דעם אנטהיל פון א גרויסער צאל מענטשן און פאר דער דעמאנסטראציע אויפן בית-עולם. ער

האט נישט פארפעלט א סטראשע צו טאן, אז דאס פארגעקומענע קען האבן פאר מיר און אויך פאר אנדערע פאטאלע רעזולטאטן.

דער „ידישער ארבעטער-קולטור-פאראיין“ האט אויף דער ביזער רעאקציע פון דער פרעסע און פון דער יידישער געמיינדע געענטפערט מיט א באשלוס צו מאכן א זאמלונג פאר א מצבה, וואס מען וועט שטעלן צו די שלשים און בעתן אויפדעקן די מצבה — מאכן א דעמאנסטראציע מיט קרענץ, לענטעס און רעדעס. ווי רעדנער זאלן ארויסטרעטן דארטמונדער תושבים: דער אינזשעניר ריינפעלד, לובא ציטריניאק און דער פועלי-ציוניסט פראפער.

די געלטזאמלונג איז אדורך מיט א גרויסן דערפאלג. אין פארלויף פון עטלעכע טעג איז געזאמלט געווארן מער ווי ס'איז נייטיק געווען צו דעקן די קאסטן פון א פאסיקער מצבה און פון די בלומענקרענץ. צו די שלשים איז אויפגעדעקט געווארן די מצבה. זי האט אבער נישט געהאט דעם אויפשריפט, וואס מיר האבן געוואלט געבן. דער טעקסט האט געמוזט צענזורירט ווערן דורך דער יידישער געמיינדע און באשטעטיקט ווערן דורכן פאליציי-פרעזידיום. ס'זענען פארווערט געווארן רעדעס און דאס לייגן לענטעס מיט אויפשריפטן.

אין „ידישן ארבעטער-קולטור-פאראיין“ איז נאכן אויפדעקן די מצבה אפגע-האלטן געווארן א הזכרה-פארזאמלונג. די רירנדיקסטע פון אלע רעדעס זענען געווען די פשוטע ווערטער פון א יונג דייטשיש מיידל, א שילערין, די טאכטער פון דער ווירטין פון דער וויזנינג וואו איסער, פראמזאן און הירשביין האבן געוויינט.

פון דעם יונגן ברוינדיקן און פון אלעמען געליבטן בערנארד איסער איז גע-בליבן א קליין בערגל ערד מיט א מצבה אויפן דארטמונדער יידישן בית-עולם. צי געפינט זיך נאך די מצבה אויפן דאזיקן בית-הקברות? האבן די נאצי-יונגען אין דער קריסטאל-נאכט און אין די אנדערע נעכט און טעג פון זייער בעסטיאלישער ממשלה אין דייטשלאנד נישט צעשטערט די דאזיקע מצבה מיט די מצבות פון אנדערע יידן? צי עקסיסטירט נאך בכלל דער דארטמונדער יידישער בית-עולם?

אין דארטמונדער געווערקשאפטס-הויז בין איך געווארן אן אפטער איינגייער. איך האב אויסגענוצט די רעכט ביציוויינען די אונטערנעמונגען פון די פראפעס-יאנעלע פאראיינען און די פארזאמלונגען פון דער דארטמונדער סאציאל-דעמאקרא-טישער ארגאניזאציע, — די רעכט וואס דער פארזיצער פונעם מעטאל-פאראיין און א מיטגליד פון סאציאל-דעמאקראטישן פארשטאנד האבן מיר געגעבן בעת מיין ערשטן באזוך אין געווערקשאפטס-הויז.

פון א באזונדערן אינטערעס זענען פאר מיר געווען די דייטשישע געווערק-שאפטן. געזעלשאפטלעך, א קינד פון דער פראפעסיאנעלער באוועגונג, און אן ארבעטער פון בארוף, בין איך נייגערק געווען צו קענען און פארשטיין די סטרוק-טור און דעם מעכאניזם פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען — די סאמע וויכטיקסטע

ארגאניזאציע אין טאגטעגלעכן לעבן פונעם ארבעטער. איך האב נישט דורכגעלאזן קיין געלעגנהייט צו באזוכן די עפנטלעכע פארזאמלונגען און אונטערנעמונגען פון די פראפאגאנדישע און נישט געשעמט זיך צו קומען מערערע מאל אין בנין פון די געווערקשאפטן, שטעלן די פירנדיקע באצמטע פראגעס און פארלאנגען פון זיי אינפארמאציעס.

אבער נישט ווייניקער האט מיך אינטערעסירט דאס לעבן פון דער סאציאל-דעמאקראטישער ארגאניזאציע און כ'האב נישט דורכגעלאזט קיין געלעגנהייט צו באזוכן די סאציאל-דעמאקראטישע פארטיי-פארזאמלונגען.

דער צושטאנד פון דער דארטמונדער ארגאניזאציע איז געווען אזא: ביז מיין פארלאזן דארטמונד אין הארבסט 1916, איז די ארגאניזאציע געווען נאך אן איינ-הייטלעכע. די רעדאקציע איז געלעגן אין די הענט פון די שידעמאנער. דער הויפט-רעדאקטאר, ווי שוין דערמאנט, א געוועזענער דרוקער-ארבעטער, איז געווען איינער פון די רעכטסטע און אן אלטער רעוויזיאניסט. אין פארשטאנד האבן די שידעמאנער געהאט א מערהייט פון איין שטימע. דער רייכסטאג-אפגעארדענטער (דעפוטאט, זיין נאמען ליידער פארגעסן. איך געדענק בלויז, אז ער האט געהאט דעם טיטל דאקטאר) איז געווען אן אפאזיציאנער, אן „אומאפהענגיקער“ סאציאל-דעמאקראט. די מיטגלידערשאפט איז אין איר מערהייט געווען אפאזיציאנעל געשטימט. די מערסטע האבן גראוויטירט צו די „אומאפהענגיקע“, איינצלע האבן זיך אידענטי-פיצירט מיט דער גרופע „אינטערנאציאנאלע“, וועמענס גרינדער ס'זענען געווען ראזא לוקסעמבורג, קארל ליבקעכט, פראנץ מערינג, קלארא צעטקין, ד"ר לעווי און אנדערע. פון אט דער גרופע איז שפעטער אנטשטאנען דער „ספארטאקוס-בונד“, און נאך דער רעוואלוציע אין דייטשלאנד — די „קאמוניסטישע פארטיי דייטשלאנדס“. מיט א סך אינטערעס האב איך זיך צוגעהערט צו די רעדעס אויף די פארטיי-פארזאמלונגען, צו די פריוואטע שמועסן און מחלוקתן צווישן די פארטיי-מיטגלידער און זיך צוגעקוקט צו די מאכונאציעס פון א טייל רעכטע פירערס מיטן רעדאקטאר בראש.

פון מינע פארבינדונגען מיט דער סאציאל-דעמאקראטישער ארגאניזאציע אין דארטמונד זענען אין מיין זכרון פארבליבן צוויי עפיזאדן: מינער אן ארויסטריט און א געלטזאמלונג.

אויף איינער פון די פארזאמלונגען האבן די שידעמאנער מיט פוריע אטאקירט קארל ליבקעכטן, וועלכער האט זיך געפונען אין תפיסה. איך האב אין א לאנגער רעדע פארטיידיקט און געשטיצט ליבקעכטן און אטאקירט זיינע קעגנערס. נישט קיין סך האבן די צוהערערס פארשטאנען פון מיין רעדע. מיין דייטשישע שפראך איז נאך נישט געווען פאר קיין עפנטלעכן ארויסטריט, און דער היציקער אופן פון רעדן און די זשעסטיקולאציעס האבן נאך מער געשטערט צו פארשטיין, וואס כ'האב געזאגט. דער רעדאקטאר וועלכער, ווי שוין דערציילט, האט געדינט אין דער

דייטשישער מיליטערישער אדמיניסטראציע אין א שטעטל אין וויסרוסלאנד, און פארשטאנען א סך פון די יידישעלעכע אקצענטן פון מיין רעדע, האָט דעם אנהאלט פון מיין רעדע קאָנדענסירט איבערגעגעבן די פאַרזאמלטע אויף א קאָרעקטן אופן. ווען ער האָט פאַרענדיקט, איז דער גרעסטער טייל פון די פאַרזאמלטע אויפגע- שפרונגען פון די ערטער און מיט די קופלעס פון ביר אין די הענט א דונער געטאָן א דרייפאַכיקן "האַך" פאַרן "רוסישן" גענאַסע.

די אַוואַציע איז פאַר מיר געווען אומדערוואַרט, און, וואָס זאָל איך לייקענען? געוואַרעמט מיין געמיט. כ'בין געוואָרן א היימישער צווישן די לינק-געשטימטע סאַציאַל-דעמאָקראַטישע פאַרטיי-מיטגלידער. איך בין באַזאָרגט געוואָרן מיט ליטע-ראַטור פון די "אומפּאַהענגיקע" און געוואָרן אַ סיסטעמאַטישער לייקענער פון דער "לייפציגער פאַלקסצייטונג". די עטלעכע אָנהענגערס פון "אינטערנאַציאָנאַלע" פלעגן מיך פון צייט צו צייט באַזאָרגן מיט אַן עקזעמפּלאַר פון דעם איינציקן לעגאַלן אַרגאַן פון דעם ראַדיקאַלן טייל פון דער דייטשישער סאַציאַל-דעמאָקראַטיע, "ברעמענער אַרבעטער-פּאָליטיק", אין וועלכן ס'האַבן אויך מיטגעאַרבעט לענין, קאַרל ראַדעק און אַנדערע באַלשעוויקעס. כ'בין אויך אַפט פאַרבעטן געוואָרן ווי אַ גאַסט אין די הייזער פון אַ רייע לינק-געשטימטע סאַציאַל-דעמאָקראַטן.

דער צווייטער עפּיזאָד איז פאַרבונדן געווען מיט די "לעבענס-פּראָגען". אין איינעם פון זיינע בריוו האָט וויקטאָר שולמאַן אַלאַרמירט וועגן דעם שווערן פינאַנציעלן צושטאַנד פון די "לעבענס-פּראָגען". די בונדישע גרופּע און די פאַר-וואַלטונג פון "יידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראיין" האָבן זיך פאַרנומען מיטן ענין, ווי אַזוי צו שאַפן אַ גרעסערע סומע פאַרן פּאַנד פון דער וואַכנשריפט. אויף איינער פון די באַראַטונגען האָב איך פאַרגעלייגט מ'זאָל איינאַרדענען אַ בלימל אויף דער קומענדיקער גרויסער אימפּרעזע פון געווערקשאַפּטס-הויז, וואָס ווערט אַראָג-זשירט געמיינזאַם פון די געווערקשאַפּטן און פון דער סאַציאַל-דעמאָקראַטישער אַרגאַניזאַציע. מיין פאַרשלאָג איז איינשטימיק אָפּגעוואָרפן געוואָרן ווי אַ נישט רעאַלער.

כ'בין אַוועק צום רעדאַקטאָר פון דער "דאָרטמונדער אַרבעטער-צייטונג", וועל-כער האָט שוין געהאַט אַ געוויסע ידיעה וועגן דער עקזיסטענץ פון די "לעבענס-פּראָגען", און אים פאַרגעלייגט מיין פלאַן. צו באַזייטיקן וועלכן ס'איז חשד פון שווינדל, זאָלן די קאָסירערס זיין באַפולמעכטיקטע פאַרטיי-מיטגלידער און דאָס געזאַמלטע געלט זאָל איבערגעגעבן ווערן דער רעדאַקציע אַדער דעם פאַרשטאַנד, און זיי זאָלן עס איבערשיקן דער רעדאַקציע פון די "לעבענס-פּראָגען". נאָך אַן אַלוייטיקן שמועס מיטן רעדאַקטאָר זענען מיר אַוועק צום פאַרשטאַנד איבערגעבן דעם ענין. אין עטלעכע טעג שפּעטער האָט דער פאַרשטאַנד געגעבן זיין הסכמה. די בונדישע גרופּע, די פאַרוואַלטונג, און אַ גרויסע צאָל פון די מיטגלידער פון "יידישן אַרבעטער-קולטור-פאַראיין" האָבן מיט אַ סך אייפער און ענטוואַזם זיך

א וואָרף געטאָן אין דער אַרבעט. באַזאָרגט וואָס ס'איז נייטיק געווען און ס'איז געזאָמלט געוואָרן אַ באַדייטנדיקע סומע. אויב כ'מאָך נישט קיין טעות, איז די געזאָמלטע סומע געווען 230 מאָרק. דאָס געלט איז איבערגעגעבן געוואָרן דעם רעדאַקטאָר, דער רעדאַקטאָר האָט עס צוריקגעגעבן גוטמאַנען און מיר, מיר זאָלן עס אליין אָפּשיקן.

אין איינעם פון זיינע בריוו האָט מיר וויקטאָר שולמאַן געשריבן, אַז מעדעם באַטראַכט די דאָרטמונדער געלטזאָמלונג פאַר דער עפעקטיווסטער פון אַלע באַ- קומענע געלטזאָמלונגען, און ווי אַ פונק פון דער קומענדיקער עכטער אינטערנאַציאָ- נאַלער פּראָלעטאַרישער סאָלידאַריטעט.

און נישט בלויז מיט עולם-הבא האָב איך אין דאָרטמונד געלעבט. אויך פאַר די עולם-הזהדיקע תענוגים בין איך געווען אַ גוטער קאָנסומענט און געשעפט מיט אַ פולן לעפל פון די פאַרגעניגנס, וואָס דאָרטמונד האָט בשעתו געקענט צושטעלן. כ'האָב אויסגענוצט יעדע געלעגנהייט צו באַזוכן די קולטור-אינסטיטוציעס פון שטאָט: טעאַטער-פאַרשטעלונגען, קאָנצערטן, דעם מוזיי, די געזאַנג- און שפּיל- אימפרעזעס פון די פאַרשיידענע געזעלשאַפטן, וואָס האָבן מיינסטנס געטראָגן אַ הורא- פאַטריאַטישן און מיליטערישן כאַראַקטער.

אַ שטאַרקע הנאה האָב איך געהאַט פון זיצן אין די רחבותדיקע און רייך- אויסגעשטאַטע קאָפּעהיזער און געמיטלעך שמועסן מיט באַקאַנטע ביי אַ שעלעכל מאַקאַ-קאָווע. נאָך אַ גרעסערע הנאה האָב איך געהאַט צו זיצן אליין און זיך צוהערן צו דער מוזיק פון די קליינע און זייער גוטע אָרקעסטערס. אויך וואַרשע איז נישט אַרעם געווען מיט אַזעלכע קאָפּעהיזער. אין די וואַרשעווער צוקערניעס אויף מאָר- שאַלקאָוסקע, נאָווי-שוויאַט און קראַקעווער פאַרשטאַט בין איך פריער נישט גע- גאַנגען. קאָטליצקיס צוקערניע ביים אייזערנעם טויער, וואָס כ'פלעג אַ מאָל באַזוכן, האָט נישט געהאַט דעם כאַראַקטער פון די גרויסע פּוילישע צוקערניעס. אין דאָרט- מונד האָב איך דערפילט דעם גוטן טעם און דעם פערזענלעכן, געזעלשאַפטלעכן און קולטורווערט פון דער דאָזיקער אַל-איראָפּעיִשער אינסטיטוציע.

גרויס פאַרגעניגן פלעגן מיר פאַרשאַפן די אויספולגן אויסער דער שטאָט. דאָס פאַרברענגען מיט יונגע חברה אין די וועלדער, דאָס באַדן זיך אין פּראַכטפולע אויערעס, דאָס שלאָפן אין בייִדלעך, דאָס מאַכן און קאָכן אליין דאָס עסן און דאָס געמיינזאַמע זינגען אין די נעכט ביי אַ ברענענדיקן שייטער — זענען געווען תענוגים. וואָס כ'האָב פריער קיין מאָל אין מיין לעבן נישט געהאַט.

באַזונדערס איינגעקריצט אין מיין זכרון האָט זיך די לאַנדשאַפט פון זאָלינגען און די זעווערדיקייטן פון דער „דעקעל-העלע“.

אין די אַכציקער יאָרן פון פאַריקן יאָרהונדערט זענען אין זאָלינגען געלייגט געוואָרן רעלסן פאַר אַן אייזנבאַן. בשעת דער אַרבעט איז אַן אַרבעטער אַראָפּגעפאַלן

אין אן ערד-עפענונג. ביים ראטעווען דעם ארבעטער האבן די רעטער זיך אנגע-  
שטויסן אויף טיפע היילן, און דער פראפעסאר דעקעל האט אויסגעפארשט א טייל  
פון די היילן און זיי געמאכט צוטריטלעך פאר באזוך.

אין די טיפע היילן האט די נאטור אויסגעקריצט פון א וויסן מאטעריאל געמעלן  
פון פלאנצן, חיות, מענטשן און פארשיידנארטיקע פאנטאסטישע געוועבן — פאר-  
האנגען, טעפעכער, וואס די מענטשלעכע פאנטאזיע קען זיך דאס גארנישט אויס-  
מאלן.

צוויי בילדער שטייען מיר איצט, בעת כ'שרייב די שורות, פאר די אויגן, און  
עס דוכט זיך מיר, אז כ'קען זיי פיזיש אנטאפן מיט די הענט: א פארהאנג און א  
מענטש.

די פארהאנג איבער דעם אריינגאנג צו א צווייטער הייל איז דין ווי שפיטועכס  
און רייך אין פאנטאסטישע געמעלן, געוועבט ווי מיט גאלדענע פעדעס. די פיגור  
איז די גרויס פון א מיטלמעסיקן מענטשן און מיט אלע קענטיקע מענטשלעכע און  
מענערשע סימנים. דאס מלבוש אויף אים איז ווי א גריכישער אדער רוימישער  
טוניק. דער מענטש שטייט מיט אן אויסגעשטרעקטן ארעם ביים אריינגאנג פון איין  
הייל צו א צווייטער, ווי ער וואלט וועלן מיט זיך פארשטעלן דעם אריינגאנג און נישט  
דערלאזן די מענטשלעכע אינטרוזן, וועלכע שטערן זיין רוי.

וויפל מאל כ'האב באזוכט די „דעקעל-העלע“ פלעג איך אוועקגיין א צעשרויפ-  
טער פון פארגעניגן און פון א מיסטעריעזער שרעק.  
גוט איז אויך געווען מיט מיין באשפייזונג.

זינט די ערשטע חדשים פון מיין לערנצייט ווי א בעל-מלאכה ביי מיין ערשטן  
לערן-מייסטער מענדל לאטאוויטש, האב איך אין דארטמונד נאך דער באפרייזונג  
פון באראקן-לאגער, פארוואלט דעם טעם פון ערשטקלאסיקער באשפייזונג און הנאה  
געהאט פון א גוטן עס-און-טרונק. קיין גרויסער טרינקער בין איך קיין מאל נישט  
געווען, אבער א גלעזל מאלאגע האט געלאשטשעט דעם גומען און א גוטער און  
שיין סערווירטער מאלצייט האט גערייצט דעם אפעטיט.

דאס קריגן פראדוקטן אויסער די ראציעס איז געווען מיין אויפגאבע. דער  
שווארצער מארק איז אין 1916 שוין געווען אין דייטשלאנד אן אינסטיטוציע, מיט  
וועלכער די פאליציי האט זיך שווער אן עצה געגעבן, און פאר אזא פארשוין ווי איך,  
איז נישט שווער געווען פאר גוט געלט צו קריגן די בעסטע פראדוקטן, און פארדינט  
האב איך, ווי געזאגט, נישט שלעכט. ווי א תירוץ פאר דער ווירטין פון וואנען כ'האב  
פאר איר די פלערליי פראדוקטן, פלעג איך זאגן, אז כ'קריג פעקלעך פון דער היים,  
פון פוילן, און אז חברים טיילן זיך מיט מיר מיט זייערע דעהאלטענע פעקלעך.  
אבער טראץ די אלע פארגעניגנס, געזעלאפטלעכע און פערזענלעכע, האט  
א ווארעם פון בענקשאפט געגריזשעט דאס געמיט, א פסדרדיקע נאסטאלגיע צו דער  
מיט צוואנג-פארלאזענער ווארשע, א בענקשאפט נאך דעם פולבלוטיקן פאליטישן

און געזעלשאפטלעכן ווארשעווער לעבן און נאך דער ווארשעווער בונדישער אר-  
בעטער-קיד.

גלייכצייטיק בין איך באהערשט געווארן פון א פארלאנג זיך איבערצוטראגן  
קין בערלין.

דער פארלאנג צו פארלאזן דארטמונד און צו באזעצן זיך אין בערלין האט מיך  
פארכאפט כמעט פונעם טאג וואס כ'בין ארויס פון באראקן-לאגער און זיך איינ-  
געארדנט אין א פריוואטער וווינונג. איך האב געגלייבט און געטרוימט, אז אין בער-  
לין דערווארטן מיך וויכטיקע געשעענישן, אז דארט וועל איך ערשט קענען אויף  
אן אמת צעפירן די הענט אין יעדער הינזיכט. בערלין איז פאר מיר געווארן ממש  
א מאנקאליע, פון וועלכער כ'האב זיך נישט געקענט באפרייען. בערלין איז געווארן  
די גרויסע טעמע פון מייןע שמועסן מיט חברים און פריינד. איך אליין, און אויך  
מייןע פריינד, האבן געזוכט מיטלען ווי אזוי, פריער איך און דערנאך זיי, זאלן קענען  
זיך אריבערפעקלען קין בערלין אויף א לעגאלן אופן. ווארעם געוויסט האבן מיר,  
אז די שטרעקע דארטמונד-בערלין איז אוממעגלעך דורכצומאכן אן די געהעריקע  
רייזע-דאקומענטן.

אין איינעם א טאג בין איך געשטעלט געווארן פאר אן אלטערנאטיוו: דער-  
שלאגן זיך קין בערלין, אדער דערווייטערן זיך פון יעדער מין געזעלשאפטלעכער  
טעטיקייט און צופאסן זיך גענוי צו אלע פאליציירעגולאציעס. ביי דעם אלעמען  
איז געהאנגען איבער מיין קאפ די געפאר פארשיקט צו ווערן אין א קאנצענטראציע-  
לאגער.

די נויט איז תמיד דער גרעסטער דערפינדער, און אין מיין נויטלאגע איז אויך  
געפונען געווארן א וועג צו דערגרייכן בערלין — צו קומען בשלום צו דער דייטשי-  
שער מעטראפאליע.

זינט דער קבורה פון בערנארד איסער און דער דעמאנסטראציע אויפן בית-  
עולם, איז די געפאר צו ווערן ארעסטירט און פארשיקט אין א קאנצענטראציע-  
לאגער געווען אן אקטועלע.

פון פארשיידענע זייטן זענען צו מיר דערגאנגען ווארענונגען וועגן דער דאזיקער  
געפאר. דעם ראבינערס פרוי האט אויף אן איידעלן אופן מיר געגעבן אנצוהערן,  
אז זי איז מיין מליץ-יושר און טוט אלץ וואס זי קען, דער פאליציירעגולאציעס זאל  
נישט אויספירן זיינע דראגונגען מיך צו פארשיקן אין א קאנצענטראציע-לאגער.  
אויך דער געהימראט, דער פארויצער פונעם ציוניסטישן פאראיין, האט געהאלטן  
פאר זיין "ידישן חוב" צו ווארענען דעם שונא פון יודענטום און ציאניזמוס, דעם  
מוסטער פון אסטיודישער כוצפא, וועגן מיין שלעכטן רעקארד אין פאליציירעגולאציעס.  
געוויסט האב איך אויך וועגן דעם אינטערעסירן זיך פון א פאליצייר-באאמטן אין  
דער "אויגאן לוקסעמבורגישע געזעלשאפט", ווי כ'האב געארבעט, און ביי דער וויר-

טין ווו כ'האב געווינט. די מיינונגען פון אינזשעניר ליפערט און פון דער ווירטין זענען געווען לטובת מיר, אבער די געפאר פארשיקט צו ווערן אין א קאנצענטראציע-לאגער אין מיט דעם נישט געווארן קלענער.

אין איינעם א נאכמיטאג איז א שוצמאן פון דער פאבריק-פאליציי געקומען אויף מיין ארבעטפלאץ און מיך מיטגענומען מיט זיך. די ארבעט-קאלעגן און איך גופא זענען געווען זיכער, אז כ'בין קאפוט, אז איך וועל זיך נישט אומקערן. פון דער דערפארונג האבן מיר געוואוסט, אז ווען ס'קומט א שוצמאן און נעמט עמעצן אוועק פון דער ארבעט, איז ער א פארפאלענער. ביז מיר האט זיך עס געהאנדלט וועגן מענטשן מיט א מיליטערישן חטא. די ארבעט-קאלעגן האבן זיך מיט מיר געזעגנט מיט שטומע בליקן, און איך בין געווען זיכער, אז דער וועג פירט אין א לאגער.

אפגעפירט האט מיך דער שוצמאן אין דער מיר שוין באקאנטער געביידע פונעם פאליציי-פרעזידיום. ער האט מיך איבערגעגעבן אן אנדערן באאמטן, און יענער האט מיך אריינגעפירט אין דער קאנצעלאריע פונעם פאליציי-פרעזידענט. אויפן טיש איז געלעגן א היפשלעך אנגעפילטע טאוולענע טעקע. דער שמועס מיט מיר איז געווען א קורצער: „איר זעט די טעקע? דא זענען פארצייכנט גענוג חטאים, פאר וועלכע איך דארף איך ארנטלעך מקיים-פסק זיין און פארשיקן אין שווערסטן לאגער. איך גיב איך דעם לעצטן שאנס. אויב כ'וועל דערהאלטן נאך איין פאליציי-ראפארט וועגן אייער נישט געהעריקער אויפפירונג, איז דער פסק א געחתמעטער און קיין שום שתדלנות פון געערטע דאמען און אפילו פון אינזשעניר ליפערט וועלן איך נישט העלפן“.

דער גורל איז געווען געחתמעט. פריער צי שפעטער וועט מען מיך אוועקשיקן אין א קאנצענטראציע-לאגער. מיין פארלאזן דארטמונד איז געווארן א נויטווענדיקייט. דאס געזיכערטסטע ארט וואלט געווען בערלין. אבער ווי אזוי קומט מען קיין בערלין? כ'האב זיך געווענדט צום אינזשעניר ליפערט און אים געבעטן מיך צו טראגן ספארטירן אין א פאבריק פון דער פירמע אין אן אנדער שטאט. א תירוץ פאר מיין ביטע האב איך אנגעגעבן, אז כ'האב צרות פון אן אפערע מיט א פרוי. דער יעקע איז נישט געווען קיין יעקישער יאלד און ער האט מיר געזאגט די אמתע סיבה פון מיין פארלאנג. ער האט מיר דערציילט וועגן דער ווענדונג, וואס ער האט געמאכט צום פאליציי-פרעזידיום, אז מ'זאל מיך נישט טשעפען, ווייל כ'בין נוצלעך פאר דער פאבריק, אז כ'האב קיין מאל נישט פארפעלט קיין ארבעטשיכט אן א געהעריקער בארעכטיקונג אדער דערלויבעניש. גלייכצייטיק האט ער מיר דערקלערט, כ'זאל זיך ארויסשלאגן פון קאפ, אז ער וועט מיך ווען ס'איז באפרייען פון צו ארבעטן אין זיין אפטיילונג. ווען איך בין אנגעקומען ארבעטן בין איך נישט ווערט געווען קיין 6 פעניג א שעה. זיי האבן א סך ארבעט און מי אוועקגעלייגט צו מאכן פון מיר א שטיקל בעל-מלאכה, און איצט ווען איך קום זיי צו נוצן זאלן זיי מיך ארויסלאזן? נישט ביי ליפערטן! איך וועל נישט קריגן קיין אנטלאסונג! און ער האט א סטראשע



געטאן, אז אויב כ'וועל פרווון סאבאטאזשעווען די ארבעט, וועט ער צוריקציען זיין ווענדונג לטובת מיר און מיך אויסליפערן דער פאליציי.

נאך פארשיידענע זוכענישן זענען מיינע פריינד געפאלן אויף דער המצאה, אז קודם-כל זאל איך זיך אפרוקן פון יעדער מין געזעלשאפטלעכער טעטיקייט, אויפ-הערן צו קומען אין אן עפנטלעכן קאנטאקט מיטן קילטור-פאראיין און מיטן גע-ווערקשאפטס-הויז, פארברענגען די פרייע צייט בלויז אין דער געזעלשאפט פון די צוויי פרויען, ביי וועלכע איך וווי, און ווען כ'וועל פילן, אז דער שטורעם האט זיך א ביסל איינגעשטילט, באטייליקן זיך אין אן אויספלוג, בעטן א געשריבענע דער-לייבעניש ביים פאליציי-פרעזידיום ארויסצופארן מיט דער עקסקורסיע אויסער דער שטאט, און א געשריבענע דערלויבעניש פון מייסטער שניידער צו פארפעלן 2 טעג, א שבת און א זונטיק, ביי דער ארבעט.

און כך-זהו.

נאך א קורצער צייט פון א געזעלשאפטלעך-וועגעטירנדיק לעבן, און איבער-געבנדיק גוטמאנען מיינע פונקציעס ארום די „לעבענס-פראגען“ און די קארעספאנ-דענץ מיטן אויסלענדישן קאמיטעט פון בונד אין זשענעווע, ווי דער פארבינדלעך צווישן ווארשע און זשענעווע (די פערזאן, מיט וועלכער כ'בין געשטאנען אין א קארעספאנדענץ-פארבינדונג אין זשענעווע, איז געווען אנא רובינשטיין, די דעמאלט-דיקע פרוי פון וויקטאר שולמאן), האב איך אויסגענוצט אן אויספלוג פון א גרופע דייטשישע באקאנטע קיין האנאווער. איך האב באקומען א שריפטלעכע דערלויבעניש פונעם פאליציי-פרעזידיום זיך צו באטייליקן אין דער עקסקורסיע און א שריפט-לעכע דערלויבעניש פון מייסטער שניידער צו פארפעלן א שבתדיקן טאג און צו קומען צו דער ארבעט מאנטיק אויף נאכטשיכט. בלומענקראנץ און מיכאיל, מייסטערס צו פרעפארירן דאקומענטן און צו פאליסיפצירן אונטערשריפטן, האבן די דאקו-מענטן ווי געהעריק באארבעט — צוגעגעבן צו האנאווער א ווייזט אין בערלין, געענדערט די דאטע פון צוריקקום קיין דארטמונד — און די אפעראציע איז געלונגען. איך האב פארלאזט דארטמונד אין א פרייטיק אונט און מיטגענומען א רוקזאק מיט זאכן. נאכן פארברענגען אין האנאווער צוויי טעג האב איך זיך ארויסגעגליטשט פון מיינע מיטפארערס און אפגעצויגן קיין בערלין. כ'בין בשלום דורכגעגאנגען די רעוויזיעס אין צוג האנאווער-בערלין און דעם ארויסגאנג פון דער באנסטאציע אויף אלעקסאנדער-פלאץ. כ'האב גענומען א דראשקע און אפגעפארן אויף דער נישט ווייטער גרענאדיר-שטראסע, די מעטראפאליע פון יידיש-יידישן און אסט-יידישן בערלין, און געלאנדט אין א „האטעל דע וואנץ“, וועמענס אדרעס בלומענ-קראנץ האט מיר געגעבן פאר מיין אפפאר.

אין א קורצער צייט ארום האבן די חברים אין דארטמונד אפגעשיקט מיינע זאכן אויף אן אדרעס פון א בערלינער תושב. מיט מיין הילף זענען שפעטער גוטמאן, פראמאן און הירשביין געקומען קיין בערלין.

מיט מיין פארלאזן דארטמונד האט זיך פארענדיקט דער ערשטער, און א וויכ-טיקער, עטאפ פון מיין לעבן אין דייטשלאנד.

## בערלין

דער ערשטער איינדרוק פון בערלין איז געווען אן אימפאזאנטער. דאס ערשטע, וואס דאס אויג האט אויפגעכאפט נאכן ארויסקומען פון וואקזאל אויפן אלעקסאנדער-פלאץ, איז געווען דאס גרויסע פילשטאקיקע געשעפט פון טיעץ, וואס האט פארנומען א ריזיקן שטח אין קוואדראט. וואס מער כ'האב זיך מיט דער שטאט בערלין באקאנט, אלץ א מער אימפאנירנדיקן איינדרוק האט אויף מיר געמאכט בערלין.

18 יאר האב איך געלעבט אין ווארשע און ווארשע נישט געקענט. ווייטער פון דער וואליער ראגאטקע בין איך נישט אוועק. די פארווהשכטע קווארטאלן פון דער ווארשעווער פוילישער ארבעטערשאפט און פון דער ווארשעווער פוילישער ארעמ-קייט: די בודעס, פאזישליע, גראכאו און אנדערע האב איך רעכט נישט געקענט. א ביסל בעסער האב איך געקענט די רייכערע קווארטאלן, אבער אויך נישט ווייטער ווי ביז צו די לאזשענקעס. בערלין האב איך אין די קנאפע צוויי יאר פון מיין לעבן אין דער דאזיקער שטאט געקענט אין דער לענג און אין דער ברייט.

איך האב געקענט דעם פראכטפולן טיערגארטן און דעם פאסטדאם, די אומ-געווערע לאנגע און פראכטפולע האנדלסגאס — די פרידריכשטראסע, מיט אירע גרויסארטיקע געשעפטן, לוקסוס-רעסטאראנען און רייך-אויסגעשטאטע קאפעהיי-זער; די ארעמע געסלעך און קרעמלעך פון דער זייט פונעם צפון-וואקזאל, די עלע-גאנטע שארלאטענבורג מיט איר מאיעסטאטישן קורפירסטענדאם, און דעם חושדיקן מיזרח-קווארטאל פון ארום דעם ווארשעווער טויער; די ווילעס און הייזער פון האלענזע, וויסענזע, וואנענזע, ווילמארסדארף, גרונעוואלד, און די קאזארמע-הייזער פון נוי-קעלן, פאנקאו, מאאביט; די רייך-אויסגעשטאטע קאפעהייזער אין די פארשיידענע קווארטאלן פון שטאט, און די קליינע קאזווארינעלעך אין די קעלערס פון מיזרח און צפון. איך האב געגעסן ביי אשינגער און זיך דערלויבט א מאל צו פארוואנדלען דעם טעם פון א מאלצייט אין דעם היפערלוקסוסדיקן רעסטאראן ביים אדלאן-האטעל, באזוכט די פארשטעלונגען און אימפרעזעס פון שטאטסטעאטער, לעסינג-טעאטער, פאלקסבינע, שטאטס-אפערע, סימפאנישע קאנצערטן, און די ביי-ליקע וואדעוויל-טעאטערלעך אין צענטער, מיזרח, און אין צפון פון בערלין; באזוכט די ארבעטער-בילדונגס-שולע, די הומבאלט-אקאדעמיע, די רייכע יידישע ביבליא-טעק אויף אראניענבורגער שטראסע, קונסט-גאלעריעס און מוזיען, און די ספעלונג-קעס פון דער גאנצער און האלבער אונטערוועלט. כ'קען דרייטע פעסטשטעלן, אז

ס'איז נישט געווען קיין איין טייל פון דער שטאט בערלין, וואס כ'זאל נישט האבן געקענט.

און ליב געהאט האב איך בערלין, געהאט רעספעקט פאר דער דייטשישער באפעלקערונג. כ'בין מחולק געווען מיט די מפונקים און פיינשמעקערס, וועלכע האבן געהאלטן, אז בערלין איז אן אויפגעקומענע גרויע שטאט און גערעדט מיט א זיפץ וועגן דער שיינקייט פון ווין, דער אריגינעלקייט פון בודאפעשט און דעם רייץ פון פאריז; גערעדט ביטערע רייד וועגן די דייטשן — אז דאס דייטשישע פאלק איז פולו עגאזיס און ווי א סטאדע. פאר מיר איז בערלין געווען די אויסגעטרוימטע גרויסע אייראפעישע שטאט, אין וועלכער כ'האב געזען בלויז שיינקייט, א קוואל פון קולטור און ציוויליזאציע, פון וועלכן מ'קען שעפן עמערדווין. כ'האב נישט מסכים געווען מיט דער מיינונג וועגן דייטשישן פאלק. ס'איז מיר געפעלן די זויבערקייט, סיסטעמאטישקייט און פראקטישקייט פון דער דייטשישער באפעלקערונג. די הילף, וואס כ'האב ביי דער ארבעט געקריגן פון די ארבעטער און פון די באאמטע, פון פארארבעטער, מייסטערס און אינושענירן אין דער „אוניאן לוקסעמבורגישע געזעלשאפט" אין דארטמונד און פון די ארבעטער אין די בערלינער פאבריקן, האט אפגעפרעגט די טעאריע וועגן דייטשישן עגאזיס. די היציקע ארבעטער-פארוואלונגען, אויף וועלכע עס איז אפילו דערגאנגען צו געשלעגן, האבן אפגעלייקנט די מיינונג, אז די דייטשן זענען א סטאדע.

מיין גלויבן און מיין טרוים בשעת מיין געפינען זיך אין דארטמונד, אז אין בערלין וועל איך קענען צעפירן די הענט אין אלע הינויכטן, האט זיך אין א גרויסער מאס פארווירקלעכט. אין בערלין בין איך גייסטיק און געזעלשאפטלעך אויסגעוואקסן.

אנגעקומען קיין בערלין בין איך אין א מאנטיק אין א פארמיטאג'שעה. אין „האטעל" אויף גרענאדיר-שטראסע האט מיך אויפגענומען דער אייגנטימער — א הויכער דארער ייד, געקליידט חצי גאליציאניש און פאלאווינע דייטש. אין א טיפישן גאליציאנער יידיש-דייטש, האט ער מיך געפרעגט פון וואנען איך קום און ווער ס'האט מיר געגעבן דעם אדרעס. מיין ענטפער האט אים נישט צופרידן געשטעלט. ער האט געהייסן זיך ווייזן די דאקומענטן. „מיט אזא, אשר-יצר-פאפירל" ווילט איר וויינען אין בערלין?“, האט דער האטעלשטיק צו מיר א געשריי געטאן קוקנדיק אויף דעם רייע-דאקומענט פון דער דארטמונדער פאליציי. ער האט אבער באלד אראפגעלאזט פון טאן: „א ייד זענט איר, א פאר גרייצערס האט איר — וועט שוין רעכט זיין. ער האט מיך אריינגעפירט אין א צימער, ווו ס'זענען געשטאנען 4 בעטלעך, אנגעוויזן אויף א נישט פארנומען בעטל און געהייסן אוועק-לייגן אין א זיט דעם רוקזאק. „ביי מיר גנבעט מען נישט — האט ער בארימערש א כריפע געטאן — ס'עט איך קאסטן 4 מארק א טאג, לאזשע, איר קענט עסן אין האטעל. ביי מיר איז גלאט כשר. די רוסישע יידן, ווען זיי קומען קיין בערלין,

ווארפן זיי אראפ פון זיך דעם עול פון יידישקייט און פרעסן טריפות. איר קענט איך עסן וווּ איר ווילט, אבער אין האַטעל אַריין טאָרט איר נישט ברענגען קיין שפּייז. ווער ס'ברענגט טריפות אין האַטעל אַריין, ווערט גלייך אַרויסגעוואָרפן. גיט אַהער אַ פאַר גרייצערס אין אַוואַנס. ביי מיר מוז מען צאָלן פאַרויס. נישטאָ קיין קרעדיט". כ'האָב אים דערלאָנגט אַ 10-מאַרק-אַסיגנאַציע. דער האַטעלשטשיק האָט אַרויסגע- נומען אַ גראַבן בייטל, בנעימות אַריינגעלייגט דעם דערהאַלטענעם באַנקנאָט און אַנגעוואַנטשן. אַז מיין קומען קיין בערלין זאָל זיין מיט הצלחה.

כ'האָב זיך אַ וואָרף געטאָן אויפן בעטל און אָפּגעשלאָפן עטלעכע שעה. ווען כ'בין דערנאָך אַריין אין עסזאָל, זענען ביי טישלעך געזעסן אַ צוויי צענדלינג מענטשן און געשמאַק געסראָקעט אין קאַרטן און אין דאַמינע. עטלעכע שפּילערס, וואַרשע- ווער, האָבן מיך דערקענט. זיי זענען אַוועק פון דער שפּיל און אויסגעפרעגט פון וואַנען כ'קום און ווי אַזוי כ'האָב דורכגעמאַכט די רייזע. זיי האָבן פאַרויכערט, אַז אין פאַרלויף פון עטלעכע טעג וועל איך זיין אַן איינגעמאַלדענער. אויב כ'דאַרף הילף, וועט מען עס מיר שוין באַזאָרגן: „איר זענט דאָך צווישן אייגענע, וואַרשע- ווער" — האָבן מיך מיינע נייע באַקאַנטע געטרייסט. איינער פון די שפּילערס האָט אַ וואָרף געטאָן אויפן שפּילטיש די קאַרטן, וואָס ער האָט געהאַלטן אין האַנט, און גוטברודעריש מיך פאַרבעטן צו גיין מיט אים נעמען עפעס אין מויל אַריין. אַראַפּגיינענדיק פון דער אַכסניאַ האָט מיין וואַרשעווער לאַנדסמאַן מיך געפרעגט צי כ'וויל אַ יידיש אָדער אַ דייטשיש עסן, און לאַכנדיק צוגעגעבן: „אַז מען קומט קיין בערלין דאַרף מען קודם-כּל זיך באַקענען מיט אַשינגערן. קיין פרומער ייד זענט איר דאָך נישט. אין דער בונדישער קיך האָט מען דאָך אויך נישט געגעסן פון גערער רבינס שחיטה" — און ער האָט מיך אַוועקגעפירט אויף אַלעקסאַנדער- פלאַץ אין איינעם פון די גרעסערע אַשינגערס פּאַלקס-רעסטאָראַנען.

אויף מיין פּראָגע, צי ער ווייסט וווּ די דראָגונער שטראָסע געפינט זיך, האָט ער מיר געוויזן, אַז די צווייטע פאַראַלעלע גאַס פון דער גרענאַדיר-שטראָסע איז די דראָגונער שטראָסע. „איר מוזט דאָך זיכער מיינען דעם פּרץ-פאַראַיין — האָט ער מיך צוריקגעפרעגט און צוגעגעבן — איצט איז נאָך צו פרי דאָרט אַרויפצוגיין. מירן אָפּעסן, ווייזן אייך אַ ביסל בערלין, און אין אַוונט אַרויפפירן אין פּרץ-פאַראַיין". אין לאַקאַל פון י.ל. פּרץ-פאַראַיין האָט מיך אויפגענומען דער סעקרעטאַר, אַלטמאַן. כ'האָב זיך געפרעגט אויף אינזשעניר טשערניאַק, אַלטמאַנס ענטפער איז געווען אַן אַפיציעלער און אַ קאַלטער: חבר טשערניאַק וועט זיין ערשט שבת אין אַוונט. אויף מיין פּראָגע צי ער קען מיך פאַרבינדן מיט וועמען פון טשערניאַקס נאָענטע חברים, האָט מיך אַלטמאַן פאַרשערשט אַנגעקוקט מיט זיינע קורצזיכטיקע אויגן פון הינטער די דיקע ברילן, אַ שמייכל געטאָן און געפרעגט: „זענט איר אַ בונדאָוויץ?" ער האָט מיך געהייסן וואַרטן אַ ווילע און מיך פאַרבונדן מיט אַ מיטלוויסקין סימפּאָטישן יונגן-מאַן, וועלכער האָט זיך פאַרגעשטעלט ווי טיקאַ-

טשינסקי. איך האב טיקאטשינסקי דערציילט פון וואנען כ'קום און מיין פסעוודאנים. טיקאטשינסקי און אלטמאן זענען מיט מיר אריין אין א באזונדער צימער, אויסגע- פרעגט פאדראבנע וועגן ווארשע און דארטמונד און טעלעפאנירט טשערניאק וועגן מיין קומען. ס'האט נישט לאנג געדויערט און טשערניאק איז אנגעקומען אין לאקאל פון פרץ-פאראין.

נאכן באקענען זיך מיט מיר און באקומען א רייע אינפארמאציעס, האט טשער- ניאק געשיקט א שליח נאך די טורקעוויטשעס, זיי זאלן גלייך ארויפקומען אין פרץ-פאראין. כ'בין פארגעשטעלט געווארן פאר די טורקעוויטשעס און ס'איז דער- לידיקט געווארן דער ענין פון מיין שנעלן לעגאליזירן זיך אויף מיין אייגענעם נאמען.

די טורקעוויטשעס, א ברודער און א שוועסטער, קורצוואסקיע, ווי גיענדיקע ברילעס פעסע, זענען געווען סוחרים און אלטע בערלינער תושבים, האבן געהאט געהעריקע פארבינדונגען מיט דער פאליציי פון באצירק, וואס האט ארומגענומען דעם אסטיודישן קווארטאל פון דער גרענאדיר, דראגונער און די שכנותדיקע גאסן, און אויך געהאט א צוטריט צום פאליציי-פרעזידיום.

געווען זענען די טורקעוויטשעס פועל-ציוניסטן און מיטגלידער פון דער פאר- וואלטונג פון י.ל. פרץ-פאראין, מענטשן אינטעליגענטע און קלוגע, מיט א גוטן נאמען צווישן די מיטגלידער פון פרץ-פאראין. געוואסט האט מען, אז מ'קען זיך אויף די טורקעוויטשעס פארלאזן אין אן עת-צרה, אז זיי זענען תמיד גרייט צו טאן א טובה א מענטשן אן אונטערשייד פונעם פארטיי-פאספארט.

עטלעכע טעג שפעטער בין איך מיט טורקעוויטשן אוועק אין פאליציי-באצירק, איינגעמאלדן געווארן, און באקומען א דאקומענט פון א בערלינער איינוווינער און די נייטיקע באשפייז-קארטן.

אין פארלויף פון די ערשטע עטלעכע טעג פון מיין זיין אין בערלין זענען אלטמאן און דער ווארשעווער לאנדסמאן געווען מיינע גאסטגעבערס. זיי האבן מיך ארומגעפירט איבער בערלין און מיר געוויזן בערלין און איר פילזייטיקייט. מאנטיק, א וואך נאך מיין קומען קיין בערלין, האב איך זיך געשטעלט ארבעטן. אין עטלעכע טעג שפעטער האב איך שוין געווינט אין א פרייוואטער וווינונג אויף לאטארינגען- שטראסע, לעבן דעם ראזענטאלער טויער, אין פארמעגלעכן טייל פון צענטער בערלין.

און ס'האט זיך אנגעהויבן אין מיין לעבן א נייע פרשה — בערלין.

## א באגעגעניש

דער לעבנסוועג און דער גורל פונעם „זיבעטל“ — פון די 7 מענטשן, וועלכע האבן געשפילט א ראָלע אין דעם לעבן פון די מיט צוואַנג געבראַכטע יידישע אַרבע-טער פון פאַרשיידענע שטעט פון פוילן, ליטע און ווייסרוסלאַנד קיין דאָרטמונד, צו אַרבעטן אין דער דייטשישער אינדוסטריע — איז געווען אַ פאַרשיידנאַרטיקער. בערנאַרד איסער, ווי שוין דערציילט, איז אין 1916 אומגעקומען פון אַן אומגליק-צופאַל ביי דער אַרבעט.

מיכאַל, דער אַנאַרכיסט, האָט אין דאָרטמונד חתונה געהאַט. זיין ווייטערדיקער גורל איז מיר אומבאַקאַנט.

גוטמאַן, פראַמזאָן און הירשביין האָבן איך געהאַלפן קומען קיין בערלין, און זיי זענען אין בערלין געווען געזעלשאַפטלעך טעטיק אין י. ל. פּרץ-פאַראיין. גוטמאַן — אין דער בונדישער גרופע, פראַמזאָן און הירשביין, ווי שטיצערס פון דער בונ-דישער פראַקציע אין פּרץ-פאַראיין.

נאָך דער נאָוועמבער-רעוואַלוציע פון 1918 אין דייטשלאַנד זענען גוטמאַן און הירשביין צוריקגעקומען קיין וואַרשע.

גוטמאַן איז אַוועק אין פּרייוואַטן לעבן, האָט געעפנט אַ קליינעם וואַרשטאַט פאַר פּרעזיוער מעכאַניק און פולשטענדיק איבערגעריסן מיטן געזעלשאַפטלעכן לעבן, אויסגעמיטן יעדן קאַנטאַקט מיט די בונדיש-פאַרטייִישע און פראַפּאַראַיינישע טוערס, געווייכט פון זיינע אַמאָליקע חברים און פריינד. אויך מיך האָט ער זיך באַמיט אויסצומיידן. אויף מיינער אַ פראַגע בעת אַ צופעליקער באַגעגעניש, וואָס ס'איז מיט אים געשען, האָבן איך געקריגן אַ ביזן ענטפער: „כ'האַב דאָס אַלץ אין ת... און איך אַלעמען טיף אין דער אדמה.“ אַלע מיינע באַמונגען זיך צו דערוויסן די סיבות און מאַטיוון פון זיין אַנטלויפן פון געזעלשאַפטלעכן לעבן און פון זיינע אַמאָליקע חברים און פריינד, זענען געבליבן אַן רעזולטאַטן. גוטמאַן איז פאַר מיר געבליבן אַ נישט געלייזט רעטעניש וועגן דער מעטאַמאָרפּאָז פון אַן אינטעליגענטן, קלוגן און פעקן אַרבעטער־טוער, וואָס טרייסלט זיך פלוצעם אָפּ פון אַלעם דעם, מיט וועלכן ער איז געווען יאָרן לאַנג פאַרבונדן.

הירשביין — אַ פלימעניק פון דעם באַרימטן יידישן שרייבער פּרץ הירשביין — האָט צוזאַמען מיט זיין פרוי געאַרבעט אין דער אונטערערדישער טעכניק פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן. מאַטיוון פון קאַנספּיראַציע האָבן אונז באַווייגן זיך נישט צו באַגעגענען, אויסצומיידן אַפילו זיך עפנטלעך צו באַגריסן בשעת צופע-ליקע באַגעגענישן. ער האָט פאַרנומען אַ גרויסע וווינונג אויף זאַמענהאַף-גאַס נומער 17, אין דער סאַמע געדיכטעניש פון יידישן קוואַרטאַל. די וווינונג איז געווען פאַרמעגלעך איינגעאַרדנט און ער האָט געהאַט אַ טריקאַטאָזש-וואַרשטאַט, וואָס האָט

אים געדינט צו מאַסקירן זיין אומלעגאַלע טעטיקייט און ער האָט נישט געהאַט קיין פּאַליציי־שע דורכפּאַלן. זינט 1938, נאָכן פּונאַדערלאָזן די קאָמוניסטישע פּאַרטיי פון פּוילן, האָבן מיר זיך ווידער אָנגעהויבן באַגעגענען. די מעשיות, וואָס ער האָט מיר דערציילט וועגן זיין אונטערערדישער טעטיקייט וואָלטן פאַר אַ בעלע־טריסט געסטייעט אויף אַ פאַר בענדער פּאַסיגירנדיקע דערציילונגען. זיין גורל נאָכן אויסבראָך פון דער צווייטער וועלט־מלחמה איז מיר נישט באַקאַנט.

פּראָמאָן האָט זיך קיין פּוילן מער נישט אומגעקערט. נאָך דער רעוואָלוציע איז ער אין דייטשלאַנד געוואָרן אַ פּראָפּעסיאָנעלער רעוואָלוציאָנער, אַ פּונקציאָנאַר פון דער אַנטשטאַנענער קאָמוניסטישער פּאַרטיי דייטשלאַנדס אין נידער־שלעזיע. שפּעטער זיך באַזעצט אין סאַוועטן־פּאַרבאַנד. אין 1928 פאַרנומען אַן עקזעקוטיוון אַמט אין איינער פון די גרויסע מעטאַל־פאַבריקן אין מאַסקווע און אָנגעהאַלטן אַ פאַרבינדונג מיט דער דייטשישער סעקציע פון קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל, און נישט מיט דער פּוילישער. בשעת מיינע שפּעטערדיקע באַזוכן אין ראַטן־פּאַרבאַנד האָב איך נישט געקוואַפּעט צו פאַראינטערעסירן זיך, ווי ס'לעבט זיך מיין אַלטן חבר און פריינד. די צייטן זענען שוין געווען אַזעלכע, אַז פאַר אַ סאַוועטישן מענטשן און פאַר אַ געקומענעם אַפילו מיט די בעסטע רעקאַמענדאַציעס פון אַ רעוואָלוציאָנער און קאָמוניסט איז געזינטער געווען, וואָס ווייניקער צו באַגעגענען זייטיקע מענטשן מחוץ דעם געביט, מיט וועלכן מ'איז געווען דירעקט פאַרבונדן.

מיט בלומענקראַנצן האָב איך זיך נישט געזען זינט כ'בין אַוועק פון דאַרטמונד, פון האַרבסט 1916 ביז זומער 1929. באַגעגנט האָב איך זיך מיט אים ביי איינגאַרטקע אומשטענדן — אין אַ קאַמער פון דער וואַרשעווער אויספאַרשונג־פּאַליציי: איך ווי אַ פּאַליטישער אַרעסטירטער, בלומענקראַנץ ווי איינער פון די גדולים און יחסנים פון דער אונטערוועלט, אַ רענאַמירטער קאַסע־ברעכער.

וועגן די אומשטענדן פון דער באַגעגעניש איז פּדאי צו דערציילן:

זומער 1929 האָט די דעפּענסיווע אין וואַרשע דורכגעפירט אַרעסטן צווישן די פירנדיקע טוערס פון דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי פון ווייסרוסלאַנד. די געהיים־פּאַליציי האָט זיך באַזונדערס געיאָגט נאָכן מיטגליד פונעם ווייסרוסישן פּאַרטיי־סעקרעטאַריאַט, קאַפּלאַן (חיים שוואַרצמאַן). וועלכער איז בשעתו געווען אויך אַ מיטגליד פון דער צענטראַלער אָנפירונג פון דער מערהייט־פּראָקציע (די ריכטונג פון וואַרסקי־קאָסטשעוואַ) פון דער קאָמ. פּאַרטיי פון פּוילן. ס'איז געווען קלאַר, אַז די אַרעסטן קומען פאַר אין ענגער פאַרבינדונג און לויט די אַנזוייזונגען פון אַ פּראָוואַקאַטאָר.

צו יענער צייט בין איך — חוץ די נאָרמאַלע פּאַרטיי־פונקציעס — געווען אַ מיטגליד פון דער צענטראַלער אָנפירונג פון דער מערהייט־פּראָקציע פון ק.פ.פ. און געדאַרפט דרינגנדיק זיך זען מיט קאַפּלאַנען. אינדזערס אַ קורצע באַגעגעניש איז פאַרגעקומען אויף מילע־גאַס. נאָכן צעגייך זיך בין איך פאַרהאַלטן געוואָרן דורך

צוויי געהיים-אגענטן. מ'האט מיך אריינגעזעצט אין א פארמאכטער דראַשקע און אפגעפירט אין דער דעפענסיווע.

דאס מאל איז מיין אַרעסט געווען אַ קורצער, נישט מער ווי 3 טעג. ביי דער אויספאַרשונג האָט מיך פאַגאַזשעלסקי, דער דעמאָלטיקער שרף פון דער וואָר-שעווער פּאָליטישער געהיים-פּאָליציי, אויפגענומען מיט אַ שמייכל, געפרעגט וואָס פאַראַ געשעפטן כ'האַב געהאַט מיט חיימען אויף מילע-גאַס. ער האָט לאַכנדיק צוגע-געבן, אַז די „באַלואַנעס“ (די געהיים-אגענטן) האָבן פאַרטוישט די יוצרות און האָבן אַנשטאַט קאַפּלאַנען מיך פאַרהאַלטן.

אַריינקומענדיק בשעת דעם דערמאָנטן אַרעסט אין איינעם פון די קאַמערן פון דער אויספאַרשונג-פּאָליציי, אין וועלכער ס'זענען אין די טעג פאַר דער אויס-פאַרשונג געזעסן צוזאַמען פאַרשיידענע אַרעסטירטע: קרימינעלע, פּאָליטישע און סתם פאַרהאַלטענע — האָב איך אָנגעטראָפֿן דריי פאַרהאַלטענע לויט דער פּאָלי-טישער ליניע: צוויי יונגע פּוילישע בחורים, באַשולדיקטע אין קלעפֿן אויפּרופֿן, דעם ליטעראַט דזשעוויצעקי (זיין פאַמיליע נאָמען איז געווען ראָזענבוים אָדער אַן ענלעכער נאָמען), דער מחבר פון דעם ברייט-פאַרשפּרייטן פּוילישן בוך „קוואַש-ניאַציי“, און אַ גרויסע גרופּע גדולים פון דער אונטערוועלט. ס'איז געהאַט פאַרגע-קומען אַ וויכטיקע גנבה ביי איינעם פון די אַקערדיטירטע דיפּלאָמאַטן און די קרימינאַל-פּאָליציי האָט געמאַכט אַן אַבלאָוע און פאַרהאַלטן אַ גרויסע צאָל פון די אָנגעזעענסטע מיטגלידער פון דער אונטערוועלט. און ווי ס'פירט זיך אַ פּאָליטישער אַרעסטירטער, וואָס האָט מורא, אַז אין קאַמער קען זיך געפינען אַן אַריינגעשיקטער שפיצעל — האָב איך מיט קיינעם זיך נישט באַגריסט און נישט פאַרפירט קיין שמועס, נאָר אַוועקגעזעצט זיך אין אַ ווינקל און אַבסערווירט די אַרעסטירטע.

אַ וויילע שפעטער קומט צו מיר צו איינער פון די גדולים פון דער אונטערוועלט, וועלכער האָט מיך געקענט, און פרוווט פאַרפירן מיט מיר אַ שמועס. געווען איז דאָס אַן עלטערער מענטש: אַ הויכער און ברייטפלייציקער מגושמדיקער פאַרשוי, אַ פולשטענדיקער אַנאַלאָבעט, אַבער איינער פון די מייסטערס פון קאַסע-ברעכער-צעד. וועגן אים פלעגן זיינע קאַלעגן פאַ פאַכו זאָגן, אַז ס'איז נישטאָ די קאַסע אין דער וועלט, ער זאָל נישט עפענען נישט דאַרפנדיק זי אויפרייסן. ער לייגט בלויז צו דאָס אויער, הערט דאָס קלאָפֿן און דעם ריטעם פונעם מעכאַניזם — און ווייסט די ציפּער-קאָמבינאַציע פונעם שלאָס. גערופן האָט מען אים וואָלאַדיע מוזי-קאַנט אָדער וואָלף פויער. געהאַט האָט וואָלאַדיע אַ פרוי מיט דערוואַקסענע קינדער. די זין, טעכטער, איידעם און שוורן זענען אַלע געווען באַשעפטיקט אין „פאַך“. אַן אויסנאָם איז געווען די יינגסטע טאָכטער, וועלכע האָט פאַרלאָזט דאָס הויז פון אירע עלטערן און נישט געוואָלט האָבן מיט איר פאַמיליע קיין מגע-ומשא. זי האָט געאַרבעט ווי אַ קראַנקן-שוועסטער אין יידישן שפיטאַל, געגעבן פּריוואַטע לעקציעס, גלייכצייטיק זיך געלערנט אין דער „וועכניצע“ און מיט אירע פאַרדינסטן געהאַלפֿן



איר בחור, אן אפשטאמיקער פונעם קליינעם שטעטל יאנאו, א פאקער סטודענט פונעם קראקעווער אוניווערסיטעט. אלע פרווון פון איר פאטער איר צו העלפן מיט געלט האבן נישט געהאט קיין ווירקונג.

דאס מיידל, טאשקע — צוליב כמה טעמים רוף איך זי נישט אן ביי איר אמתן נאמען — אגב, דאס ערשטע מאל אין מיינע זכרונות, וואס איך רוף נישט אן א מענטשן ביים אמתן נאמען — האט געהערט צום ענגן קרייז פון מיינע פערזענלעכע באקאנטע. א שיינע, א קלוגע, אן אינטעליגענטע און א באגאבטע איז זי געווען מיין מאמעס ליבלינג, און כאטש די מאמע האט געוואלט וועגן איר משפחה-יחס, פלעגט זי מיט מיר איינטענהן, כ'זאל מיט איר חתונה האבן. די מאמע מיינע פלעגט וועגן איר זאגן, אז ווען א גר ווערט א ייד, איז ער פרומער און ערלעכער ווי א געבוירענער ייד. אדער: אן אמתער בעל-תשובה איז ביים רבונן של עולם מער חשוב ווי א פרומער ייד.

טאשקע איז געווען א קאמוניסטישע סימפאטיקערין. זי האט אבער זיך אפגע-זאגט צו זיין אקטיוו. איר תירוץ איז געווען, אז זי האט נישט קיין רעכט צו ריזיקירן מיט זיך פל זמן איר בחור דארף האבן איר הילף.

דאס מיידל האט פיינט געהאט איר מוטער מיט אלע שינאות פון דער וועלט, אבער פארמאגט אין איר הארץ א ווארעם ווינקל פאר איר פאטער. דער פאטער האט וועגן דעם געוואלט און דורך אירע גוטע-פריינד, און אויך דורך מיר, פרובירט ווירקן די טאכטער זאל אננעמען זיין מאטעריעלע הילף, אבער אן דערפאלג. טרעפנדיק זיך מיט מיר אין קאמער, האט דער אלטער וואלאדיע ווידער פרובירט ווירקן אויף מיר איך זאל פועלן ביי דער טאכטער זי זאל אננעמען זיין הילף.

אין פארלוף פון דער צייט וואס דער אלטער וואלאדיע האט גערעדט מיט מיר, אויך פריער און נאך דעם, האב איך געפילט אויף זיך די דורכדרינגענדיקע בליקן פון איינעם פון די ארעסטירטע קרימינעלע. געווען בין איך זיכער, אז כ'האב פאר זיך אן אריינגעשיקטן געהיים-אגענט. דאס פסדריקע דורכשטעכן מיך מיט די בליקן האט מיך אנגעהויבן דענערווירן און איך האב א פרעג געטאן וואלאדיען: „ווער איז דאס דער חברה-מאן, וואס קוקט מיר פסדן נאך? איז ער אייערס א מענטש אדער א מאפס?“ (א מאפס, א הונט — א געהיים-אגענט אין גנבישן לשון). וואלאדיע האט זיך צעלאכט און מיר געענטפערט, אז דאס איז איינער פון זייערע בעסטע בעל-מלאכות. ער האט אים צוגערופן מיט זייערס א יאטישן נאמען און געזאגט, וואס איך טראכט וועגן אים. געהאט האב איך פאר זיך א מענטשן אין די סוף דרייסיקער אדער אנהייב פערציקער, זיינע עלעגאנטע קליידער, צעקנייטשטע פון ליגן אויף דער הילצערנער נארע, און דאס פנים, באוואקסן פון די צוויי טעג נישט ראזירן זיך, אבער מיט זייער א סימפאטיש און עטוואס קענטלעך פנים. אין א חוזה-טאן האט ער זיך פארגעשטעלט אין פויליש: „עדווארד בלומענקראנץ איז מיין נאמען, א געוועזענער סטודענט פון וואועלבוערגס טעכנישער שולע, אן עלעקטרא-“

טעכניק פונעם פאך". כ'האב תיפף דערקענט זיין קול, און ווי א בליץ איז אדורכ-  
געלאפן אין מיין דמיון די באגריסונג-סצענע אין אסטראה און זיין דעמאלטדיקע  
הילף און גוטע באציונג צו מיר.

און דערציילט האט מיר בלומענקראנץ:

נאך זייענדיק א סטודענט אין וואוועלבערגס טעכנישער הויכשולע, האט ער שוין  
געארבעט אין "פאך". אריינגעצויגן האט אים א באקאנטער, ער האט פארלאזט די  
שולע און געווארן א "פראפעסיאנאל". ביז צום אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-  
מלחמה האט אים אפגעגליקט. כאטש קורנאטאווסקי, דער שעה פון דער רוסישער  
קרימינאל-פאליציי אין ווארשע, האט דורך זיינע קאנפידענטן געוואסט וועגן זיין  
ארבעט און אים עטלעכע מאל ארעסטירט. האט ער אבער גארנישט געקענט טאן.  
נישט כאפנדיק אים ביי דער האנט.

די דייטשן האבן אים פארהאלטן ווי א פאכמאן, אן עלעקטרא-טעכניק. אין  
דארטמונד האט ער זיך פאניוכעט מיט חברה און געמאכט מיט זיי עטלעכע משא-  
ומתנס אין דארטמונד, דיסעלדארף און אין קעלן. נאך מיין פארלאזן דארטמונד  
איז ער אין דיסעלדארף אריינגעפאלן און געקריגן 3 יאר טורמע. די רעוואלוציע  
אין דייטשלאנד האט אים באפרייט. ער האט געווינט עטלעכע יאר אין בערלין  
און געמאכט גוטע געשעפטן ביי זיין "פאך", און אויפן שווארצן מארק. אין 1923  
איז ער צוריקגעקומען קיין ווארשע. "וואס כ'האב געטאן אין די יארן ביז היינט —  
דערציילט מען נישט דעם אייגענעם טאטן. ביז איצט האט מען מיך נאך נישט  
געפאקט ביי קיין ארבעט. זינט קורנאטאווסקי צוריקקום קיין ווארשע, לאזט ער מיך  
נישט צו ר, און ביי יעדער געלעגנהייט פעקלט ער מיך איין אויף א קורצער אדער א  
לענגערער צייט. איך האב א פרוי מיט בנין. מעגסט זיך אויף זיי פארלאזן! די  
בעסטע אין דער שולע, ממש גאונים". — "וואס וועט פון זיי ווערן?" — האב איך  
אים א פרעג געטאן. — "אדער זיי וועלן איבערשטייגן דעם טאטן, אדער ווערן  
גרויסע וועלט-מנהיגים" — האט בלומענקראנץ מיט טאטישער סאטיספאקציע גע-  
ענטפערט. און פארענדיקט האט בלומענקראנץ זיין דערציילונג מיטן באקאנטן שפריכ-  
ווארט: "א בארג מיט א בארג קומט זיך נישט צונויף, אבער א מענטש מיט א מענטש  
טרעפן זיך".

מער האב איך זיך מיט בלומענקראנצן נישט באגעגנט, אבער וועגן אים א סך  
געטראכט. געטראכט האב איך וועגן דער ראָלע פון צופאלן אין מענטשלעכן און  
אפילו אין פאליטישן און אין געזעלשאפטלעכן לעבן; אז דאס צופעליקע צונויף-  
טרעפן זיך מיטן דאזיקן אינטעליגענטן און סימפאטישן יונג-מאן אין אסטראה און  
זיין מי מיך צו ברענגען קיין דארטמונד אנשטאט פארשיקט צו ווערן אין א העק  
ערגעץ לעבן מערזעבורג. האט אומדירעקט געהאט א פאזיטיוון איינפלוס אויף מיין  
לעבן. און געטראכט האב איך פון דער איראניע, וואס די הילף אין אסטראה איז  
געקומען גראד פון א מענטשן, וואס איז שוין דעמאלט געווען הימלווייט פון מיר.

## דער פּרץ-פּאַראַיין

דער י.ל. פּרץ-פּאַראַיין אין בערלין האָט זיך געפונען אויף דראַגונער שטראַסע 22, אין צענטער פונעם אַסטיודישן קוואַרטאַל. די איבער צוועלף הונדערט מיטגלידער זענען באַשטאַנען פונעם שמן-זית פון דער ייִדישטישער אינטעליגענץ, וואָס האָט זיך בשעתו געפונען אין בערלין און פון דעם זעמלמעל פון די ייִדישע אַרבעטער, וועלכע מ'האָט אין דער מלחמה-צייט אין די טויזנטער מיט צוואַנג געברענגט, אָדער זיי זענען אַליין געקומען, און געווען באַשעפטיקט אין דער בערלינער אינדוסטריע. געווען איז דער י.ל. פּרץ-פּאַראַיין אַ קולטור-געזעלשאַפטלעכע אָרגאַניזאַציע אין דעם בעסטן זין פונעם וואָרט. אין פּאַראַיין האָט אָפּערירט אַ מין קליינער פּאַלקס-אוינווערסיטעט, מיט לעקטאָרן, מומחים אויף זייערע געביטן. ער האָט געדינט ווי אַ קלוב, וווּ מ'האָט נאָך אַ טאָג שווערער אַרבעט אָפּגערוט ביי אַ שאַך, דאַמקע און אין פערזענלעכע שמועסן. דער פּאַראַיין איז אויך געווען אַן אַדרעס פאַר יעדן אינטע-ליגענטערן אַרבעטער, וואָס איז פאַרוואַגלט געוואָרן קיין דייטשלאַנד, און געוואוסט האָט מען, אַז אויב מען קומט קיין בערלין, וועט מען באַגעגנט ווערן פון אַ פריינד-לעכער האַנט, וואָס וועט נישט פאַרלאָזן אין אַ נויט.

צווישן די מיטגלידער, טוערס און פירערס פון י.ל. פּרץ-פּאַראַיין האָבן זיך געפונען אַזעלכע פערזענלעכקייטן, ווי אַהרן סינגאַלאָוסקי, ד"ר זעליגמאַן, זלמן רובאַשאָו און אַ גרויסע צאָל אינטעליגענצן; בונדיסטן; אינוועניר טשערניאַק, אינוועניר נירענבערג, טיקאַטשינסקי, אַלטמאַן, איזידאַר לאַוב, קנאַפּ; פּועלי-ציוו-ניסטן; ליפשיץ, קאַרנפּעלד, די טורקעוויטשעס; „אומפּאַרטייִשע"; אינוועניר נחום סינגאַלאָוסקי, דער טעאַטראַל שידלאָווסקי, און אַזעלכע אינטעליגענטע אַרבעטער, ווי די בונדיסטן קרישטאַל, גוטמאַן — פון וואַרשע, בינשטאַק, מורנו, שוואַלבע, מנחם זילבערשטיין — פון לאָדזש, מאַמעלוק, קירשענבויים — פון קוטנע, זאַכאַריאַש — פון טאַמאַשאָו; די פּועלי-ציוניסטן; יהודה לאַנדאַ, די טורנערס און ציטריי-נאָווסקי. ס'האָט אויך דאָרט זיך געפונען אַ גרופּע אינטעליגענטע העברעיש-געשטימטע זייגער-מאַכערס פון וואַרשע.

די פאַרזאַמלונגען, רעפּעראַטן, לעקציעס און דיסקוסיעס זענען אין י.ל. פּרץ-פּאַראַיין געשטאַנען אויף אַ הויכער מדרגה. ס'איז דאָרט נישט געווען קיין פּלאַץ פאַר סתם פּלוידעריי. יעדער אַרויסטריט האָט געמוזט פאַרמאַגן קענטעניש, געוויסנהאַפּ-טיקייט און אַחריות.

פון די פאַרשיידנאַרטיקע אַקטיוויטעטן פון פּרץ-פּאַראַיין זענען מיר געבליבן איז זכרון:

אַ רעפּעראַט פון זלמן שניאור וועגן דער אייראָפּעיִשער און ייִדישער פּאָעזיע — די ייִדישע און העברעישע, און די דיסקוסיע, וואָס האָט זיך פאַרצויגן אויף דריי-שבת-צונאַכטסן.

א רעפעראַט פון אהרן סינגאלאָוסקי וועגן דעם נייעם פענאַמען אין דער יידישער ליטעראַטור — בערגעלסאָן.

צוויי רעפעראַטן פונעם טעאַטראַל שידלאָווסקי: איינער — „די דריי ליריקער אין דער יידישער ליטעראַטור — דוד איינהאַרן, לייב נידוס, און ז. סעגאַלאָוויטש“; און דער צווייטער — אויף אַ טעאַטער־טעמע — „דאָס דייטשישע טעאַטער, די קאַריפּיען פון דער דייטשישער און פון דער וועלטבינע“.

אַ רעפעראַט פון זלמן רובאַשאָו: „אַספּעקטן פון דער יידישער געשיכטע און די יידישע געשיכטע־שרייבערס“.

מיינער אַ רעפעראַט וועגן דער אַנטשטיינג פון די יידישע אַרבעטער־אָרגאַניזאַציעס אין וואַרשע זומער 1915.

און, יא! ס'דערמאָנט זיך אַ רעפעראַט, ביי וועלכן כ'בין געזעסן מיט אַן אַראָפּ־געלאָזטן קאַפּ און מיט אַ פאַרווייטיקט האַרץ, האָב געקריצט מיט די ציין צוהערנדיק זיך צו די רייד פון רעפערענט, און — געשוויגן, געשוויגן ווי יורקעס הונט, און אזוי איז געשען מיט די אַנדערע בונדיסטן, אַנוועזנדיקע בעת דעם רעפעראַט.

געשען איז עס בעת דעם רעפעראַט פון דעם פּוּעלי־ציוניסט קאַרנפּעלד וועגן דעם אויסגאַנג פון די וואָלן צו די שטאַטראַטן אין וואַרשע און אין לאַדזש. די בונדישע מפלות האָבן קאַרנפּעלדן געגעבן די געלעגנהייט צו איזידעקעווען זיך איבערן בונד אין פּוילן און צו שיטן זאָלן אויף די אָפּענע ווונדן פון די בונדיסטן אין בערלין. איך, דער דעמאָלטיקער בונדיסט און געשווירענער אַנטי־ציוניסט בין געזעסן, זיך צוגעהערט און געשוויגן, און אזוי אויך די אַנדערע בונדיסטן, ווייל געוואָלט האָבן מיר, אַז די מפלות וועגן וועלכע ס'רעדט קאַרנפּעלד, זענען פאַקטן.

און געוואָלט האָב איך אויך, ווער עס זענען די שולדיקע אין דער וואַרשעווער טראַגעדיע, אַז די טאַטעס פונעם בונדישן אומגליק זענען די בונדישע פירערס, מיטגלידער פונעם „פּוילישן קאַמיטעט“ און פונעם וואַרשעווער קאַמיטעט פון בונד: י. פאַרטנאַי (יוזעף), דוד מיינער און זייערע אונטערשטיצערס.

נישט אין די מעמאָרן מיינע איז דאָס אַרט זיך צו פאַרנעמען מיטן דערציילן די געשיכטע און מיט אַנאַליזירן די סיבות פון דער מפלה פון בונד בעת די וואָלן צום שטאַטראַט אין וואַרשע און אין לאַדזש. דאָס לאָז איך איבער פאַר דעם אַביעק־טיוון היסטאָריקער. צוויי מאָמענטן וויל איך פון דעסטוועגן פאַרצייענען:

1. הגם כ'האָב דעמאָלט מיט וואַלדימיר מעדעם זיך געפונען אויפן ראַנד פון צוויי קעגנזעצלעכע פּאָליטישע פּאַלסן, און אויך די אַרגומענטאַציע איבער יידישע נאַציאָנאַלע ענינים איז שוין געווען אַ פאַרשיידנאַרטיקע, האָב איך הונדערט פּראָצענט געשטיצט וואַלדימיר מעדעמס ביטערע קריטיק קעגן דעם וואַרשעווער קאַמיטעט פון בונד לגבי די וואָלן צום שטאַטראַט אין וואַרשע — אַ קריטיק קעגן דעם פּסידאָ־אינטערנאַציאָנאַליזם פון אַ יוזעף און אַ דוד מיינער, וואָס האָט זיך פאַרענדיקט מיט שווערע פּאָליטישע רעזולטאַטן פאַרן בונד אין פּוילן.

2. בעת די וואָלן אין לאַדזש אין 1917 האָבן די פּוּעלי-ציון אַרויסגעפירט אין דער עפנטלעכקייט אַ מענטש, וועלכער האָט שפּעטער געשפּילט אַ אַנגעזעענע ראָלע אין ייִדישן געזעלשאַפטלעכן לעבן אין לאַדזש און אין פּוילן — האָלענדערסקי, איינער פון די פירערס פון די לינקע פּוּעלי-ציון אין פּוילן.

(האָלענדערסקי איז אומגעבראַכט געוואָרן דורך די נאַציס. וועגן מיינע פאַר-בינדונגען מיט האָלענדערסקי, ווי אַ טוער פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פּוילן, וועט מיר נאָך אויסקומען צו דערציילן).

ס'געדענקט זיך אויך אַ סימפּאָזיום אויף דער טעמע „מיוזרח און מערב-ייִדנטום“, מיטן אַנטייל פון ד״ר זלאַטשיסטי און אַסקאַר קאַהן מצד דעם מערב און אַהרן סינגאַלאָוסקי און אינזשעניר טשערניאַק מצד דעם מיוזרח, איינגעאָרדנט פון פּרץ-פאַראַיין בשותפות מיטן פאַראַיין פון דער ייִדיש-דייטשישער ציוניסטיש-געשטימטער שטודירנדיקער יוגנט, וועלכע האָט זיך געפונען בשכנות מיטן פּרץ-פאַראַיין, אין איין בנין.

ד״ר זלאַטשיסטי איז געווען דער פאַטראָן פונעם פאַראַיין פון דער דייטשיש-ייִדישער ציוניסטיש-געשטימטער שטודירנדיקער יוגנט, אַ באַאָמטער פון דער דייטשישער רעגירונג אין טערקיי. זיין רעדע איז געווען פון אַ דייטשיש-פאַטראָן-טישן כאַראַקטער פלוס ציוניזם. אַסקאַר קאַהן איז געווען אַ סאָציאַל-דעמאָקראַט, אַן „אומאָפּהענגיקער“, אַ דעפּוטאַט פון דייטשישן רייכסטאָג (פאַרלאַמענט) — דער איינציקער צווישן די ייִדן, מיטגלידער פון רייכסטאָג, מיט ציוניסטישע סימפּאָטיעס. נאָך דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד — אַ דעקלאַרירטער ציוניסט. ס'דערמאָנט זיך מיר, אַז אין דער דיסקוסיע אויפן סימפּאָזיום בין איך אַרויסגעטראָטן קעגן דער ציוניסטישער איינשטעלונג פון ד״ר זלאַטשיסטי. אין דער פאַלעמיק מיט אַסקאַר קאַהן האָב איך זיך באַנוצט מיט דער אויסגעצייכנטער רעטאָריק פון וואַלדימיר מעדעמס באַרימטן אַרטיקל אין דער „ליפּציגער פּאָלקסצייטונג“: „שיידעמאַן, שיידעמאַן, וואָס גייען דיך די ייִדן אָן“.

דער ציל פונעם סימפּאָזיום איז באַשטאַנען נישט בלויז צו ברענגען צום אויס-דרוק דעם געדאַנקענאָנג, אָפּשאַצונגען און אויספירונגען איבער ייִדישע גרונט-פּראָבלעמען מצד די מיוזרח און מערב-ייִדן, נאָר אויך ווי אַ פּרוּוו פון אַ דערנענטער-רונג צווישן די דאָזיקע צוויי טיילן פונעם ייִדישן פּאָלק. קיין פּראַקטישע רעזולטאַטן האָט דער סימפּאָזיום נישט געבראַכט; קיין דערנענטערונג איז נישט צו שטאַנד געקומען אָפּילו צווישן די מיטגלידער פונעם פּרץ-פאַראַיין און די מיטגלידער פונעם יוגנט-פאַראַיין, וועמענס אָרגאַניזאַציעס ס'האָט אָפּגעטיילט בלויז אַ שטאַק שטיגן. צו אַ פּערזענלעכע פריינדשאַפט צווישן איינצלנע פון די ביידע פאַראיינען איז עס פון דעסטוועגן דאָך געקומען.

באַזונדערס בולט איז אין זכרון פאַרבליבן דער קאַנצערט, וואָס דער פּרץ-פאַראַיין האָט זומער 1917 איינגעאָרדנט מיטן אַנטייל פון מנחם קיפּניס.

מנחם קיפניס איז געווען אַ כאַריסט אין דער וואַרשעווער אָפּערע. עטלעכע יאָר פאַרן אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה, האָט ער אָנגעהויבן דרוקן אין „היינט“ רעצענזיעס וועגן מוזיק און אויך אַ פּרייטיקדיקן פעליעטאָן: אַ שמועס פון אַ ייד מיט אַן אַנטיסעמיטישן פּרייז ביי אַ „האַלב-שוואַרצער“ קאָווע אין סעמאַ-דיניס צוקערניע. קיפניסעס פעליעטאָנען זענען געווען לעבעדיק געשריבן און געהאַט אַ גרויסן דערפאַלג ביי די ליינער פון „היינט“.

בשעת דער ערשטער וועלט-מלחמה איז קיפניס געווען דער ערשטער, וואָס האָט אָנגעהויבן געבן קאָנצערטן פון יידישע פּאָלקסלידער, פּריער אַליין, און שפּעטער, מיט דער זינגערין זעליגפּעלד, זיינע קאָנצערטן זענען געוואָרן זייער פּאָפּולער. דער י.ל. פּריץ-פּאַראַיין אין בערלין האָט אין דעם זאַל פון דער בערלינער פּילהארמאָניע איינגעפּאַרדנט אַ קאָנצערט פון יידישע פּאָלקסלידער מיטן אַנטייל פון מנחם קיפניס. ס'איז אָנגעגאַנגען אַ לאַנגע קאָרעספּאָנדענץ צווישן קיפניס מיט די ליטעראַרישע ספּעצן פונעם פּריץ-פּאַראַיין, וואָס יאָ און וואָס נישט צו זינגען. די רעקלאַמע אין דער דייטשישער פרעסע איז געווען אַ גוט אַרגאַניזירטע. דער עולם אויפן קאָנצערט איז געווען אַ געמישטער, פון אַסטיידן און פון דייטשישע יידן, און אויך אַ באַדייטנדיקע צאָל נישט-יידן. קיפניס האָט נישט פאַרמאָגט קיין גרויסע שטימע. ער האָט זיך געהיטן פון באַנוצן צו הויכע טענער און איבערצווינגען זיך. זיין זינגען די יידישע פּאָלקסלידער האָבן פאַרמאָגט אַלע חנען און טעמים.

דער קאָנצערט איז אַדורך מיט אַ ריזיקן דערפאַלג. די דייטשישע פרעסע: דער „בערלינער טאָגעבלאַט“, „די פּאָסישע צייטונג“ און אַנדערע דייטשישע צייטונגען האָבן וועגן דעם קאָנצערט געשריבן די העכסטע לויבזעכערען, סיי וועגן די פּאָלקסלידער, וואָס זיי האָבן באַצייכנט ווי אַ קולטור-פענאָמען פון די יידן אין אַסטען, און סיי וועגן דעם זינגער. דער פּריץ-פּאַראַיין איז געוואָרן סאַלאַן-פּעיק אין די אויגן פון די דייטשישע יאָהודים.

נאָך דעם קאָנצערט איז געפּראָוועט געוואָרן אַ סעודה אינעם לאַקאַל פונעם פּריץ-פּאַראַיין. אין פּאַרלויף פון אַ שעה צייט איז דאָרט געווען אַ שפּע פון אַל דאָס גוטס, פון געטראַנקען, דעליקאַטעסן, געבעקסן און פּרוכטן. די סעודה האָט געדויערט אַ גאַנצע נאַכט ביז אין טאָג אַריין. אַ וועלט מיט לידער זענען געזונגען געוואָרן. פון קיפניסן און בציבור.

אין מיין לעבן איז מיר אויסגעקומען צו פאַרברענגען נישט אויף איין ליאַמע. אָבער קיין איינע פון זיי האָט זיך נישט אַזוי איינגעקריצט אין מיין זכרון, ווי די פון נאָך קיפניסעס קאָנצערט זומער 1917 אין בערלין.

וועגן דעם פּריץ-פּאַראַיין אין בערלין אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה קען מען אָן אַ שמץ פון איבערטרייבן זאָגן: דער י.ל. פּריץ-פּאַראַיין אין בערלין איז אין איכות און אין פּמות געווען אַ פּראַכטפולע אַרגאַניזאַציע — איינע פון די שענסטע אַרגאַניזאַציעס, אין וועלכע כּהאַב זיך ווען עס איז באַטייליקט.

## דער אנפאן־טעריבל פונעם פריץ־פאראיין

באלד נאך מיין קומען קיין בערלין בין איך אריינגעצויגן געווארן אין דער אקטיווער טעטיקייט פון י.ל. פריץ־פאראיין און פון דער בונדישער גרופע ארום דעם דאזיקן פאראיין. נישט געקוקט אויף מיין יונגן עלטער, בין איך געווארן איינער פון די פירנדיקע טוערס פונעם פאראיין און פון דער בונדישער גרופע, אן עפנט־לעכער ווארטזאגער פון דער בונדישער פראקציע, א „ספעץ“ פון אנט־ציוניזם און רעוואלוציאנערישקייט אין דער ארבעטער־באוועגונג, אבער אויך א קאנטראווער־סאלע פיגור אינעם פריץ־פאראיין און אין דער בונדישער גרופע. פאר מיין אנט־ציוניזם האב איך געהאט די פולע אונטערשטיצונג פון אלע בונדיסטן און פון א באדייטנדיקן טייל פון דער א״ג אומפארטיי־שער קולטור־גרופע; פאר מיין רעוואלוציאנעריזם אין דער ארבעטער־באוועגונג האב איך געמוזט פירן א קאמף אויף צוויי פראנטן: מיט די פראמינענטן פונעם פריץ־פאראיין, און מיט פירערס פון דער בונדישער גרופע.

דאס האבן קעגן זיך אזעלכע ריזן ווי רובאשאוו, ליפשיץ, קארנפעלד אין מיין קאמף קעגן ציוניזם, און אזעלכע דערפארענע פאליטיקערס און פארהארטעוועטע מענשעוויקעס ווי ס'זענען דעמאלט געווען די סינגאלאוסקיס און טשערניאקס; דאס האבן קעגן זיך אזא אראטארישן גדול ווי אהרן סינגאלאוסקי, און אזעלכע רעדנערס ווי רובאשאוו און ליפשיץ, האט מיך געצוונגען גוט דורכצולערנען דעם קעגנשטאנד, וועגן וועלכן מיר אויסגעקומען צו רעדן.

אין י.ל. פריץ־פאראיין האב איך קיין האַניק נישט געלעקט. נישט איין מאל בין איך דארטן געוואשן און געוואגן געווארן אויף הייס און אויף קאלט. די שמיץ, וואס איך פלעג פון צייט צו צייט אריינכאפן פון סינגאלאוסקי, רובאשאוו, טשערניאק און זייערע גלייכן האבן געמוזט גיין אין קאפ אריין. כדי צו קענען איינהאלטן די פאזיציע פון אן אנפירנדיקן טוער אין פריץ־פאראיין און אין דער בונדישער גרופע, בין איך געצוונגען געווען צו לערנען, צו ארבעטן איבער זיך און זיך צוצוואייגענען די מעלות פון געוויסנהאפטקייט און אחריות, צו דערלערנען די תורה פון קאאפערירן מיט מענטשן מיט אנדערע אידעישע איינשטעלונגען, פרינציפן און אינטערעסן, באגרייפן, אז נישט שטענדיק קען מען קריגן וואס מען וויל, און צו האבן מוט און קוראזש צו קעמפן פאר שטעלונגען, מיינונגען און שטאנדפונקטן. אין י.ל. פריץ־פאראיין אין בערלין האב איך באקומען די פעיקייט פון א נישט שלעכטן פאלעמיקער, א ברייטערע פראקטיק פון א געזעלשאפטלעכן טוער, און — געקרוינט געווארן מיטן נאמען „אנפאן־טעריבל פונעם פריץ־פאראיין“.

מיין ערשטער דעביוט אין י.ל. פריץ־פאראיין איז פארגעקומען שוין אין דעם ערשטן שבת־צונאכטס פון מיין קומען קיין בערלין.

געקומען אינעם לאַקאַל פונעם פּרץ-פאַראיין בין איך אין דער באַגלייטונג פון אינוועניר טשערניאַק. ווען מיר זענען אָנגעקומען, איז דער לאַקאַל, ווי תמיד שבת צו נאַכטס, געווען איבערגעפאַקט. אויפן פּאַדיום איז געשטאַנען קאַרנפּעלד, איינער פון די פּוּעלי-ציוניסטישע גדולים, און רעפּערירט וועגן אַ ציוניסטישן ענין. איך האָב זיך באַטייליקט אין דער דיסקוסיע און קאַרנפּעלד איז געווען מיין קרבן. מיין רעדע איז דורכן גרעסטן טייל פון די צוהערערס וואָרעם אויפגענומען געוואָרן. נאָך דער דיסקוסיע האָבן מיר אַ סך אַנוועזנדיקע באַגריסט און ס'האַט זיך פאַרזאַמלט אַרום מיר אַן עולם, וואָס האָט קאַמענטירט מיין רעדע.

ס'דערמאַנט זיך מיר אַ קוריאָזע סצענע. איינער פון געזעמל האָט זיך אַרויס-גערוקט און צווישן אים און מיר איז פאַרגעקומען אַזאָ דיאַלאָג: פון וואָנען קומט אַ חבר? — פון דער מאַמעס בויך. — כ'מיי, פון וואָנען שטאַמט איר? — פון פרומע חסידישע עלטערן. — אַן קאַטאַוועס, פון וואָס פאַר אַ שטאַט פון פוילן זענט איר? — דאָס האָב איך שוין דערציילט דעם הויפטמאַן פונעם פּאָליציי-באַצירק. — איר זענט אַ בונדאָוויץ? — וואָס דען זאָל איך זיין, אַ משומד? — איר קענט, זע איך, נישט נאָר שאָרף פּאָלעמזירן, נאָר אויך זיך פיין וויצלען. — איך הייס יהודה לאַנדאָ. אַ פּוּעלי-ציוניסט, נאָט אייך אַ פינפטל און לאַמיר ווערן גוטע-פריינד. און מיר זענען געוואָרן האַרציקע פּערזענלעכע פריינד אין דער גאַנצער צייט, וואָס כ'האַב געוויינט אין בערלין. (יהודה לאַנדאָ. אַן אינטעליגענטער און שאַרפּזיניקער בחור, איז שפּעטער געוואָרן אַ בונדיסט. געוויינט אין אַמסטערדאַם און אומגעבראַכט געוואָרן דורך די נאַצישע רוצחים).

אין דעם געזעמל האָט זיך מיר געוואָרפן אין די אויגן איינער פון די צוהערערס, אויף וועמענס פנים ס'האַט געריזלט אַ סאַרדאַנישער שמייכל. צום סוף פונעם דיאַלאָג האָט יענער צו מיר אַ זאָג געטאָן: „יונגער-מאַן, אייער דיאַלעקט איז אַ וואַרשעווער.“ ס'האַט מיך פאַרדראָסן דער איראַנישער „יונגער-מאַן“ און כ'האַב אים טראַציק געענטפּערט: „אין אייער עלטער וואָלט איר שוין געדאַרפט וויסן ווער ס'איז אַ נביא.“ אַ וויילע איז זיין קלוג פנים פאַרכמורעט געוואָרן, אָבער גלייך זיך אויסגעלייטערט און צוריקגעקריגן דעם פּרזעדיקן שמייכל. ער האָט אַרויפגעלייגט אַ האַנט אויף מיין אַקסל און אַ זאָג געטאָן: „מ'דאַרף אייך האָבן אין פּרץ-פאַראיין. איר זענט יונג, אַ פריש פנים — און חוצפהדיק. מיר וועלן זיך מסתמא נישט איין מאָל באַגעגענען.“ געווען איז דאָס אַהרן סינגאַלאָוסקי. צום ערשטן מאָל האָב איך געהערט דעם נאָמען און געזען דעם מענטשן. זיין נביאות איז מקוים געוואָרן. שאַרפע ווערטער-דויעלן און ביטערע געפעכטן איז מיר אויסגעקומען צו פירן מיט אַהרן סינגאַלאָוסקיין אויפן פאַרום פונעם פּרץ-פאַראיין וועגן רעכטס און לינקס אין דער סאָציאַליסטישער באַוועגונג. נישט איין מאָל האָב איך פון אים געקריגן אַריינגעפיצקעט, אַז אַ רויך איז געגאַנגען — און פון אים אַ סך געלערנט.

צו מאַרגנס, זונטיק נאָך מיטאַג, איז אין פּרץ-פאַראיין פאַרגעקומען אַן אַלגע-



מיינע פארוואלונג פון דער בונדישער פראקציע. צו דער דאזיקער פארוואלונג האבן זיך די בונדישע פראקציע-מיטגלידער געגרייט א לאנגע צייט. די טאג-ארדענונג איז באשטאנען פון 4 פונקטן: דערעפענונג, באריכטן און ווייטערדיקע טעטיקייט, רעפערעט וועגן די פארהעלטענישן אין דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטיע, וואלן פון א פראקציע-אנפירונג (אין בערלין האט מען די אנפירונג גערופן "לייטונג"). דער דערוויילטער פארזיצער, אינזשעניר טשערניאק, האט פארגעלייגט אראפ צונעמען דעם פונקט רעפערעט, און אנשטאט דעם, זאל איך באריכטן וועגן דער בונדישער און געזעלשאפטלעכער טעטיקייט אין דארטמונד און אין די ארומיקע שטעט פון דארטמונד. מיין באריכט-רעפערעט און די דיסקוסיעס האבן פארנומען א סך צייט. פאליטיש האט פון מיר ארויסגערעדט די "לייפציגער פאלקסצייטונג", וואס כ'האב אין פארלויף פון א רייע חדשים רעגלמעסיק געלייענט. אין דער דיס-קוסיע האט זיך אויך באטייליקט איזידאר לאוב, און אין זיין רעדע האט ער זיך אפגעשטעלט אויף די פאליטישע אקצענטן פון מיין באריכט-רעפערעט. צום ערשטן מאל האב איך געהערט אן עפנטלעכע רעדע אין נוסח פון "ספארטאקוס-בונד". לאובס רעדע האט אויף מיר געמאכט אן איינדרוק און איז געווארן א סטימול זיך נענטער צו באקענען מיט דער ראדיקאלער ריכטונג אין דער דייטשישער סאציאל-ליסטישער באוועגונג, וואס כ'האב מיט עטלעכע חדשים שפעטער אדאפטירט. כ'בין געווארן א מיטגליד און (דער ערשטער) יידיש-יידישער טוער פונעם "ספארטאקוס-בונד" אין בערלין.

ווען מ'האט פארגעלייגט קאנדידאטן צו דער "לייטונג", איז מיין נאמען אנגע-רופן געווארן פון אלע זייטן אין זאל. איך בין דערוויילט געווארן ווי א מיטגליד פון דער אנפירונג פון דער בונדישער פראקציע אין י.ל. פריץ-פאראיי, אגב, דער צווייטער לויט דער צאל אפגעגעבענע שטימען אין געהיימע וואלן. לופרן איז כדאי צו פארצייענען די נעמען און עטוואס פון די כאראקטעריס-טיקעס פון די מענטשן, וואס זענען דערוויילט געווארן אין דער בונדישער פראקציע-אנפירונג:

אינזשעניר טשערניאק, א געוועזענער בונדישער פארטיי-פונקציאנאר אין די רעוואלוציע-יאָרן פון 1905. אן עלעקטרא-אינזשעניר, באשעפטיקט געווען אין דער גרויסער פאבריק פון סימענס און האלסקי. אן עקסטרעמער מענשעוויק. אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה — אן אנהענגער פונעם רעכטן פליגל פון די "אומאפהענגיקע" (קארל קאוסטסקי, עדווארד בערנשטיין). אין 1922 — א דעקלא-רירטער קאמוניסט און א מיטארבעטער אין די סאוועטישע האנדלס-אגענטורן אין בערלין. שפעטער אין מאסקווע — איינער פון די הויפט-אינזשענירן און דירעקטארן פון דער מאסקווער עלעקטריע-געזעלשאפט.

טיקאטשינסקי, א קאווער, א סטודענט פון בערלינער אוניווערסיטעט. גראווי-טירט צו די באלשעוויקעס. אן אנהענגער פונעם לינקן פליגל פון די "אומאפהענגיקע"

(לעדעבור, ערנסט דוימיק, אייכהאָרן, דיטמאן, האַפּמאַן). נאָך דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד — איינער פון די שאַפערס פונעם קאמבונד אין ליטע. אין 1922 — אַ מיטאַרבֿעטער אין די סאָוועטישע ווירטשאַפֿט־אַגענטורן אין בערלין.

איזידאַר לאָוב, אַ גאַליציאַנער. אַ פונקציאָנאַר פונעם פראַפּעסיאָנעלן פאַראיינ פון די טאַבאַק־אַרבֿעטער אין בערלין. איינער פון די שאַפערס פון דער גרופּע „אינ־טערנאַציאָנאַלע“ פון „ספּאַרטאַקוס־בונד“, און פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי דייטשלאַנדס. נאָך דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד — געהילף פון בערלינער פּאַלי־צייַפרעזידענט (פּאַליציי־פּרעזידענט איז געווען אייכהאָרן). איינער פון די פאַרזיַצערס פון דער ערשטער קאָנפֿערענץ פון ק.פּ.ד. און איינער פון די שאַרפּסטע קעגנערס פון דער שטעלונג פון ראָזאַ לוקסעמבורג די ק.פּ.ד. זאָל זיך באַטייליקן אין די וואַלן צו דער דייטשישער קאָנסטיטוציאָנעלע. אין 1921 אַרויסגעטראָגן פון ק.פּ.ד. מיט דער גרופּע פון ד״ר לעווי. לאָוב איז געווען דער פאַרוואַלטער פונעם פאַרלאַג פון ק.פּ.ד., און נאָך זיין אַרויסטריט האָט ער צוגענומען דעם פאַרלאַג — אַ פאַרמעגן פון אַ האַלבן מיליאָן דאָלאַר. לאָוב איז שפּעטער אַוועק קיין בעלגיע און אין די פאַראייניקטע שטאַטן. געשטאַרבן אין ניו־יאָרק.

אַלמאַן, אַ טשעכאָסלאָווער. אַ געוועזענער ישיבֿה־בֿחור און אַן עקסטערן. אַ פעיקער אַרגאַניזאַטאָר. דערטרונקען געוואָרן אין 1917 שיפלענדיק זיך אין דער אַזערע אין גרינאָ, לעבן בערלין. אַגב, צווישן דער גרופּע, וואָס האָט זיך מיט אַלמאַנען געשיפלט איז אויך געווען ליזאַ לאָוב, די פרוי פון איזידאַר לאָוב, וועלכע איז טראָגיש אומגעקומען פון אַן אויטאָ־קאַטאַסטראָפּע אויפן בית־עולם פונעם אַר־בעטער־רינג אין ניו־יאָרק.

אינזשעניר נירענבערג, אַ לאַדזשער. אַן אַלטער פראַ־באַלשעוויק און איינער פון די ערשטע בונדיסטן אין בערלין (חוץ לאָוב און איד), וואָס האָט זיך אַן רעזערוון געשטעלט אויף דער זייט פון דער אַקטאַבער־רעוואָלוציע אין רוסלאַנד. פעלע נירענבערג. אינזשעניר נירענבערגס פרוי. אַ לאַנגיאַריקע ביבליאָטעקאַרין אין אַ לעגאַל עקסיסטירנדיקער ביבליאָטעק אין לאַדזש אונטער דעם צאַרישן רעזשים. בינשטאַק, אַ לאַדזשער. אַ וועבער. אַן אינטעליגענטער און באַלעזענער אַרבע־טער. געשריבן קאַרעספּאָנדענצן פון לאַדזש אין דער בונדישער צייטשריפט „די צייט“, וואָס איז אין די יאָרן 14–1913, ביז צום אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט־מלחמה, דערשינען אין פעטערבורג. אַ לינק געשטימטער. נאָכן צוריקקומען קיין לאַדזש — באַשעפטיקט געווען אין איינער פון די לאַדזשער קאָמונאַלע אינסטיטוציעס. אין בונד געהערט צו דער לינקער פראַקציע און שפּעטער צו דער קאָמבונדישער פראַקציע. נאָך דער שפּאַלטונג פון בונד אין האַרבסט 1921 — פאַרבליבן אין בונד. מורנו, אַ לאַדזשער. אַ האַנדלס־אַנגעשטעלטער. אַ זייער פעיקער אַרגאַניזאַטאָר. שוין אין די יאָרן פון 18–1917 זיך פאַרנומען מיט האַנדל. נאָך דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד געוואָרן אַ גרויסער עושר און אַוועק פון געזעלשאַפֿטלעכער טעטיקייט.

זאכאריאש. זיין באשעפטיקונג איז מיר אומבאקאנט. נאכן צוריקקומען קיין פוילן געווען דער פירער פון בונד אין טאמאשאוו-מאזאוועצק.

א גראדנער. פון פאך א מעכאניק ביי ציגארעטן-מאזאוועצק. געארבעט אין דער פאפיראסן-פאבריק פון שערעשעווסקי אין גראדנע, און א רייע יארן אין פאליא-קעוויטש פאבריק אין ווארשע. געקומען קיין בערלין נאך פארן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה און געארבעט אין דער גרויסער טאבאק-פאבריק „גארבאטי“ אין פאנקאו. דער דאזיקער מיטגליד פון דער אנפירונג פון דער בונדישער פראקציע איז געווען דער איינציקער שידעמאנער צווישן די בונדיסטן אין בערלין. ליידער געדענק איך נישט זיין נאמען און פאמיליע. איך געדענק אבער זייער גוט זיין פיזיא-נאמיע און קול, וואס איז געווען ווי צוויי טראפנס וואסער ענלעך צו דער פיזיאנאמיע און צום קול פון גרינארי זינאוועו. ווען כ'האב אין 1921 צום ערשטן מאל דערוען זינאוועוון און געהערט זיין קול, איז מיין ערשטער אימפולס געווען צוצולויפן צום רעדנער און א פרעג טאן: „העי, שידעמאנער, ווי קומסטו אין קאמינטערן?“

קנאפ. א גאליציאנער. פון פאך א בוכהאלטער. א מענטש מיט אן ענציקלאפעדיש וויסן און אן אנהענגער פון די לינקע „אומאפהענגיקע“.

2 גאליציאנער. זייערע נעמען געדענקען זיך, ליידער, נישט.  
הערשל מעטאלאוועץ.

די דערוויילטע עקזעקוטיווע איז באשטאנען פון 5 פערזאן: טשערניאק — פאריצער, טיקאטשינסקי — סעקרעטאר, לאוב — קאסירער, אלטמאן און הערשל מעטאלאוועץ — דער „לעבענס-פראגען“-רעסארט.

דער צוזאמענשטעל פון דער אנפירונג פון דער בונדישער פראקציע אין פריץ-פאראין אין בערלין אין די יארן 18-1916, האט מיט זיינע קוואליטעטן, פאליטישע און ארגאניזאציאנעלע, דריסט געקענט קאנקורירן מיט יעדער לאקאלער אנפירונג פון וועלכער ס'איז פאליטישער פארטיי. פאר מיר איז מיין מיטארבעט אין דער אנפירונג פון דער בונדישער פראקציע פון פריץ-פאראין געווען א גוטע שולע פאר מיינע ווייטערדיקע געזעלשאפטלעכע טעטיקייטן.

עטלעכע עפיוזאדן אין שייכות מיט מיינע אקטיוויטעטן אין פריץ-פאראין איז כדאי צו דערציילן.

### די „לעבענס-פראגען“

אינע פון מיינע ערשטע און וויכטיקסטע טעטיקייטן אין בערלין איז געווען דאס פארשפרייטן די „לעבענס-פראגען“. זינט כ'האב אין דארטמונד דערהאלטן דעם ערשטן נומער פון דער ווארשעווער בונדישער וואכנשריפט, איז זי געווארן מיין אפגעציטערט און אפגעהיטן קינד. אין בערלין האט אלטמאן ווייטער דערפילט די פונקציע פון פארוואלטער און קארעספאנדענט. איך האב זיך פארנומען מיט דער פארשפרייטונג.

דאָס פאַרקויפן די „לעבענס־פראַגען“ אין לאַקאַל פונעם פּרײַ־פאַראײן איז נישט געווען קיין שווערע אויפגאַבע. פאַרן אַריינגאַנג אין לאַקאַל איז געשטאַנען אַ טישל און יעדן אַוונט האָט אַן אַנדער בונדיסט זיך פאַרנומען מיטן פאַרקויף.

מיין אויפגאַבע איז געווען צו פאַרשפּרייטן די וואַכנשריפט מחוץ דעם לאַקאַל פונעם פּרײַ־פאַראײן. אַ סך מי און צייט האָב איך אַוועקגעלייגט צו דערפילן די אויפגאַבע. אין די שבת־צונאַכטסן און די זונטיקס אין דער פרי פלעג איך באַזוכן יעדע אַכסניה, קאַפּעהויז און רעסטאָראַן אויף דער גרענאַדיר־שטראַסע און באַמיט זיך צו פאַרקויפן וואָס אַ גרעסערע צאָל עקזעמפּלאַרן און צו זאַמלען אויפן פּאַנד.

די קנאַפּע 2 וואַכן, וואָס כ׳האַב געלעבט אין „האַטעל“ אויף דער גרענאַדיר־שטראַסע, און דאָס באַקענען זיך מיט די פאַרשיידענע זאַמלפּלעצער, וווּ ס׳קומען זיך צונויף מיזרח־יידישע מענטשן, האָט מיר געגעבן אַ מעגלעכקייט זיך צו באַקענען מיט מיזרח־איראָפּעיִשע יידן, פאַר וועמען די ייִדישע שפּראַך איז געווען די צוגענג־לעכסטע און פאַר אַ סך אַפילו די איינציקע לייענשפּראַך. די פּלעצער און די מענטשן זענען געוואָרן דער אָפּזאַממאַרק פאַר די „לעבענס־פראַגען“.

אין די דאָזיקע פּלעצער האָב איך באַקומען דעם נאָמען „קאַמאַרניק“. ס׳פּלעגט נעמלעך טרעפן, אַז אַריינקומענדיק אין איינעם פון די פּלעצער און טרעפנדיק באַקאַנטע וואַרשעווער אַרבעטער שפּילן אין קאַרטן אָדער אין דאַמינע, פּלעג איך נעמען אַן עקזעמפּלאַר „לעבענס־פראַגען“, פאַרדעקן די „פּוליע“ און דערקלערן: „חברה, קוויט, איר האָט אַלע דעם קאַן פאַרשפּילט. דאָס געלט נעם איך צו פאַר די „לעבענס־פראַגען“. איך געדענק נישט קיין איין פאַל, מ׳זאָל זיך מיר קעגנשטעלן. נישט איין מאָל איז געשען, אַז איך פּלעג אַריינקומען מיטן פאַק „לעבענס־פראַגען“ אין אַ שפּילפּלאַץ און אַז באַקאַנטע פּלעגן מיר דערווען, האָט ווער אַ געשריי געטאָן: „זעקס! (אַ וואַרענונג־צייכן פון דער אונטערוועלט פאַר אַ פּאַליציי־געפּאַר; אין די פאַבריקן — אַז ס׳גייט ווער פון די באַלעבאַטים) — דער „קאַמאַרניק“ גייט“.

### די אַלגעמיינע פאַרזאַמלונג

די אַלגעמיינע פאַרזאַמלונג אין י. ל. פּרײַ־פאַראײן איז פאַרגעקומען אין דע־צעמבער 1916 אין אַ גרויסן זאַל אויף דער ליניענ־שטראַסע, מיט דער באַטייליקונג פון פּמעט אַלע מיטגלידער פונעם פאַראײן. לויט די פאַרשיידענע אָפּשטימונגען איז די אָפּשאַצונג געווען, אַז קרוב 1000 פאַראײן־מיטגלידער האָבן זיך באַטייליקט אין דער אַלגעמיינער פאַרזאַמלונג.

אין פּרײַ־פאַראײן האָבן שוין עקזיסטירט אַרגאַניזירטע און דיסציפּלינירטע פּראַקציעס, און פיבערהאַפּט האָבן זיך די צדדים געגרייט צו דער פאַרזאַמלונג. די גרעסטע אין צאָל איז געווען די בונדישע פּראַקציע, וואָס איז באַשטאַנען פון בונדיסטן פון ליטע, פּוילן, רוסלאַנד און גאַליציע. געגאַנגען צו דער פאַרזאַמלונג איז די בונדישע פּראַקציע אונטערן לאַזונג פון אַ סאַציאַליסטישן כאַראַקטער פונעם

פריץ-פאראייניק. די פראקציע האט געהאט א השפעה און איז געשטיצט געווארן פון פארשיידענע סאציאליסטישע עלעמענטן: רוסישע סאציאל-דעמאקראטן, עסערן, פ.פ.ס. לעוויצע פון קאנגרעס-פּוילן, פ.פ.ס.ד. פון גאליציע, און אנארכיסטן.

די צווייטע אין צאל איז געווען די פועלי-ציון-פראקציע, וואס האט ארומגענומען אונטער אירע פליגלען אלע מינים ציוניסטן, און איז געשטיצט געווארן פון כמעט אלע פרויען-מיטגלידערנס פון פאראייניק, וועלכע זענען אין זייער אבסאלוטן רוב באשטאנען פון בערלינער מיזרח-יידישע תושבים. די פועלי-ציון-פראקציע איז געגאנגען מיטן לאזונג פון גלייכבארעכטיקונג פון דער סאציאליסטיש-ציוניסטישער ריכטונג אין דער יידישער ארבעטער-סביבה און אין דער אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער באוועגונג.

די דריטע פראקציע האט זיך גערופן „אומפארטיישישע קולטור-גרופע“, אָנגע-פירט פון אהרן סינגאלאווסקי, און איז געגאנגען אונטערן לאזונג פון נישט לאזן פאליטיזירן און פארטייזירן דעם פאראייניק.

די פארזאמלונג האט געעפנט אהרן סינגאלאווסקי. מיט אלע זיינע אראטארישע פעיקייטן האט ער געפרעסט אויפן פונקט פון נישט דערלאזן פאליטיזירן און פאר-טייזירן דעם פריץ-פאראייניק. א געשולטער און א דערפארענער פאליטיקער, און וויסנ-דיק אז זיין גרופע שטעלט מיט זיך פאר דעם קלענסטן צד — האט סינגאלאווסקי אריינגעטראגן א פארשלאג, אז די אפשטימונגען זאלן פארקומען לויטן סיסטעם פון פאר און קעגן, כדי אויף דעם אופן צו זיך דער יעניקער, וועלכער זאל דעציידירן וועגן די וויכטיקסטע ענינים. טשערניאק איז ארויסגעטראטן קעגן דעם פארשלאג. די פועלי-ציון האבן דעם פארשלאג געשטיצט און ער איז אָנגענומען געווארן. נאך פאר דער אלגעמיינער פארזאמלונג האט די עקזעקוטיווע פון דער בונד-דישער פראקציע זיך באשעפטיקט מיטן צוגרייטן א רשימה פון קאנדידאטן צו דער פארוואלטונג און א קאנדידאט פאר א פארזיצער אויף דער פארזאמלונג. די צוויי פאסיקסטע קאנדידאטן פאר א פארזיצער, טשערניאק און לאוב, האבן זיך אָפגעזאגט אָנצונעמען דעם מאַנדאַט. לאוב — מיטן מאַטיוו, אז זיין נאָמען קען זיין א שטרויכלונג פאר דער לעגאליטעט פון פאראייניק; טשערניאקס מאַטיוו איז געווען, אז פאר דער פראקציע וועט זיין בעסער, אויב ער וועט זיך געפינען אויסערן פרעזידיום און אויף דער פארזאמלונג קענען אומגעשטערט אָנפירן מיט דער סטראטעגיע און טאקטיק פון דער פראקציע. וועגן די צוויי פארבליבענע קאנדידאטן, טיקאטשינסקי און איך, איז די מיינונג געווען, אז איך בין פאסיקער, ווייל כ'בין שוין גוט באקאנט פאר א סך מיטגלידער פונעם פאראייניק א דאנק מיינע ארויסטריטן, אז כ'האב זיך ארויסגעוויזן צו זיין גאנץ געלונגען ווי א פארזיצער ביים פירן דעם פארזיץ פון עטלעכע זיצונגען פון דער עקזעקוטיווע און פון פראקציע-פארזאמלונגען, און אז אין די קאמפן, וואס שטייען פאר אויף דער קומענדיקער פארזאמלונג, וועל איך, אויב כ'וועל דערוויילט ווערן פאר פארזיצער, זיין א הארטערער בונדישער פארטייער. איינשטימיק בין איך

געוויילט געווארן ווי דער קאנדידאט פון דער בונדישער פראקציע פארן פארויצער פון דער קומענדיקער פאראיינ-פארזאמלונג.

אויף דער פארזאמלונג זענען ווי קאנדידאטן פאר א פארויצער אנגערופן גע-ווארן: אהרן סינגאלאוסקי, זלמן רובאשאוו און הערשל מעטאלאוויעז. אהרן סינגאלאוסקי האט זיך צוריקגעצויגן און פארגעלייגט דעם „אומפארטייזשן“ נחום סינגאלאוסקי (אינושעניר נחום סינגאלאוסקי, אן עלטערער ברודער פון אהרן, אומגעקומען אין סאוועטן-פארבאנד), און געהאלטן א שארפע רעדע קעגן די צוויי אנדערע קאנדידאטן. אויך זלמן רובאשאוו האט זיך צוריקגעצויגן און פארגעלייגט אויף זיין ארט די קאנדידאטור פון זיין פארטיי-חבר קארנפעלד. טשערניאקס דער-קלערונג איז געווען אז די בונדישע פראקציע בלייבט ביי איר קאנדידאט. אהרן סינגאלאוסקי האט אויסגענוצט זיין אמת פון צייטווייליקן פארויצער און ווייטער אגיטירט קעגן די צוויי פארטיי-קאנדידאטן און לטובת נחום סינגאלאוסקי. ווען ער איז געצוואנגען געווען צו מאכן אן אפשטימונג, פאר און קעגן, האט קיינער פון די קאנדידאטן נישט באקומען די נייטיקע צאל שטימען. אין א הייסער אטמא-ספער זענען פארגעקומען דריי אפשטימונגען, און אן א רעזולטאט; די פארזאמלונג איז געבליבן שטיין אויף א טויטן פונקט. דאן האט דער פועלי-ציוניסט ליפשיץ פארגעלייגט אן איבעררייס און א קאמיסיע פון 6 זאל באהאנדלען און לייען דעם קריזיס. דער פארשלאג איז איינשטימיק אנגענומען געווארן.

אין דער קאמיסיע זענען אריין: אהרן סינגאלאוסקי, ד"ר זעליגמאן, זלמן רובאשאוו, ליפשיץ, טשערניאק און איזידאר לאור. לאנג האט די קאמיסיע זיך געזוימט אין חדר-מיחד און איינגעגאנגען אויף א פרעזידיום פון 3 פערזאנן. אהרן סינגאלאוסקי האט זיך איינגעשפארט און דווקא געוואלט, אז אין פרעזידיום זאלן זיך נישט געפינען קארנפעלד און איך — די פארטיי-קנאים. די פועלי-ציון זענען גרייט געווען צו פארבייטן קארנפעלדן אויף ליפשיצן. טשערניאק האט אבער קאטעגאריש אפגעזאגט מיך צו פארבייטן אויף אן אנדערן, דערקלערנדיק, אז קיינער קען נישט דיקטירן די בונדישע פראקציע וועמען זי זאל נאמינירן פאר אן עפנטלעכן אמת. ס'איז געבליבן, אז דאס פרעזידיום באשטייט פון נחום סינגאלאוסקי, קארנ-פעלד און הערשל מעטאלאוויעז. די פראצעדור — אז יעדע שעה זאל זיך בייען דער פארויצער און די רייע זאל זיין לויט א גורל. די פארזאמלונג האט איינשטימיק אקצעפטירט דעם באשלוס פון דער קאמיסיע.

די רייע לויטן גורל איז געווען: נחום סינגאלאוסקי, איך, קארנפעלד. נחום סינגאלאוסקי האט זיך ארויסגעוויזן צו זיין א נישט איבעריק געלונגענער פארויצער און איך האב אים געדארפט „העלפן“. דער סוף איז געווען, אז איך בין געווארן דער פאקטישער פארויצער פון דער פארזאמלונג. און כ'ויל נישט זיין צו באשיידן — נאך דער פארזאמלונג איז די איינשטימיקע מיינונג געווען, אז כ'האב זיך ווי געהערק געספארעט מיט דער שווערער אויפגאבע ווי דער פארויצער פון דער גרויסער

אלגעמיינער פארוואלונג פון י.ל. פרץ-פאראיין (משמעות, אז די לעקציעס און די לערע פון וויקטאר שולמאן ווי אזוי צו פירן א פארוואלונג, האבן געהאט א פעולה). אהרן סינגאלאוסקי האט נישט מוחל געווען די מפלה, וואס ער האט געליטן אויף דער פארוואלונג, און קאנצענטרירט זיין קאמף אויפן צוזאמענשטעל פון דער פארוואלטונג. ער האט געפירט א ביטערע אגיטאציע קעגן די צוויי פארטיי־רעפרעזענטאנטן אין פרעזידיום — אז קארנפעלד און איך זאלן נישט דערוויילט ווערן אין דער פאראיין־פארוואלטונג. ער האט מאניפולירט און אינסטרואירט זיין גרופע, ווי אזוי צו שטימען, כדי דורכצופירן א מערהייט פון זיינע אנהענגערס.

דער אויסגאנג פון די וואלן איז געווען אן איבערראשנדיקער. פון די 15 ערטער אין דער פארוואלטונג האט דער בונד געקריגן עלף; די פועלי־ציון — צוויי — ליפשיץ און טורקעוויטש און די אומפארטיי־שע — אויך צוויי — נחום און אהרן סינגאלאוסקי. אהרן האט געקריגן א סך ווייניקער שטימען ווי זיין עלטערער ברודער. ס'זענען דורכגעפאלן זלמן רובאשאוו און קארנפעלד, די הויפט־קאנדידאטן פון די פועלי־ציון. ס'איז אויך דורכגעפאלן ד"ר זעליגמאן, דער צווייטער אויף דער ליסטע פון די „אומפארטיי־שע“. איך בין דערוויילט געווארן מיט א ריזיקער צאל שטימען, דער דריטער אין דער רייע לויט דער צאל שטימען, אפגעגעבענע אין געהיימע וואלן: טשערניאק, טורקעוויטש, הערשל מעטאלאוויץ.

די בונדישע פראקציע האט דעם רעזולטאט פון די וואלן אויפגענומען מיט א יובל. אהרן סינגאלאוסקי — מיט ווייטיק און מיט ביטערער אנטווישונג, די פועלי־ציון האבן אויפגעהויבן א געוואלד מיט בארעכטיקטע פרעטענסיעס, געסטראשעט, אז זייערע מענטשן וועלן נישט אננעמען די מאנדאטן און אז פועלי־ציון וועט ציען די געהעריקע קאנסעקוענצן.

די סיטואציע איז געווען א נישט אנגענעמע. די לעגאליזאציע פון פאראיין איז געווען אויפן נאמען פון דריי בערלינער תושבים: צוויי פועלי־ציוניסטן און א בונדיסט. די בונדישע פראקציע האט אויסגענוצט די קאנפוזיע און אויסגעשפילט די פועלי־ציון קעגן סינגאלאוסקי, מיט וועמען זי האט געהאט חשבונות. נאך פאר־צויגענע הינטער־קוליסן־פארהאנדלונגען זענען צו די 15 דערוויילטע מיטגלידער פון דער פארוואלטונג צוקאפטירט געווארן נאך 3 פועלי־ציון: זלמן רובאשאוו, יהודה לאנדא און איינער פון די ברידער טורנער. אויך ד"ר זעליגמאן איז צוקאפט־טירט געווארן. פון דעמאלט אן האט אהרן סינגאלאוסקי באמיט זיך נישט איינצורייסן מיט דער בונדישער פראקציע.

בדרך כלל, האט די דערוויילטע פארוואלטונג געארבעט הארמאניש. דאס כאַראקטעריסטישע אין די קעגנזייטיקע באציאונגען אין פרץ־פאראיין איז באשטאנען אין דעם, וואס די אידעישע און פאליטישע מחלוקתן, און אפילו ביטערע קאמפן, ווי למשל אויף דער דערמאנטער פארוואלטונג, האבן נישט געהאט קיין ווירקונג אויף די פערזענלעכע באציאונגען. מיר האבן געלעגנהייטלעך געמיינזאם פארבראכט אין א

קאפערויז ביי א שעלעכל קאווע, און בשעת פריוואטע צונויפקומען, פריינדלעך זיך קעגנזייטיק געקבעצט און געמיטלעך געפירט שמועסן וועגן די פארשיידנסטע ענינים.

### אַנטי־ציוניזם

אויף די פאָרומס פון י. ל. פּרץ-פּאַראַיין אין בערלין האָב איך גערטן אויף צוויי רייטפערד: אַנטי־ציוניזם און רעוואָלוציאָניזם אין דער סאַציאַליסטישער באַוועגונג. ביז דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד איז דאָס הויפטפערדל געווען אַנטי־ציוניזם, אָבער אויך נאָך דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע האָט דאָס אַנטי־ציוניסטישע פערדל גאַלפירט מיט נישט קיין שלעכטן דערפאַלג.

געווען בין איך אַן אַנטי־ציוניסט פון דער עקסטרעמסטער בונדישער מאַרקע. דער מינדסטער פרט, וואָס האָט געהאַט, אָדער אין מיינע אויגן אויסגעזען צו האָבן, אַ שייכות צום ציוניזם — אידעאָלאָגיע, טעאָריע און פּראַקטיק — האָט ביי מיר אַרויסגערופן אַ רעאַקציע און קאַפּאַבל געווען אַרויסצוציען פון דער שייד מיין אַנטי־ציוניסטישע שווערד און גיין אין שלאַכט: אַ קאַמף אָן פאַרדאָן.

דער צאָרליכער פּועלי־ציוניסטישער פּראַקציע האָבן נישט געפּעלט קיין ריטער און קיין קנאים פאַרן ציוניזם. די הויפט־רעפּרעזענטאַנטן און וואָרטזאָגערס זענען געווען: זלמן רובאַשאַוו, ליפּשיץ און קאַרנפּעלד. אַלע דריי זענען געווען מלא וגדוש מיט יידיש און וועלטלעך וויסן, מיט געזעלשאַפּטלעכער דערפאַרונג, און רעדנערס פון אַ הויכן קאַליבער. שטרייטן מיט זיי איז נישט געווען פון די גרינגע זאַכן. מ'האַט געדאַרפט קענען דעם ענין ציוניזם, באַקאַנט זיין מיט די פאַרשיידענע ריכטונגען אין ציוניזם, און גאָר באַזונדערס מיט יעדן אַקטועלן ענין, וואָס איז באַהאַנדלט געוואָרן אויפן פאָרום פונעם פּרץ-פּאַראַיין.

פאַרשיידן זענען געווען נישט נאָר די פיזיאָנאָמיעס און די באַשעפטיקונגען פון די דריי דערמאָנטע ציוניסטישע פאַרשטייערס, נאָר אויך זייער כאַראַקטער און די מעטאָדן פון זייער רעדן און דיסקוטירן.

זלמן רובאַשאַוו איז געווען אַ טיפּישער אינטעלעקטואַל, וואָס די ביזע נויט האָט אים געצוונגען אויך צו פאַרנעמען זיך מיט פּאָליטיק, און דערצו נאָך — מיט קליין־פּאָליטיק, ווי למשל אין אַ פּרץ-פּאַראַיין. ער איז געווען לעקטאָר פון יידישער געשיכטע אין פּרץ-פּאַראַיין און אַ מיטאַרבעטער פונעם אָפיציעלן ציוניסט־טישן אָרגאַן אין דער דייטשישער שפּראַך „די יודישע רונדשאַוו“. רובאַשאַוו איז באַטראַכט געוואָרן פאַרן אויטאָריטעט אין ציוניסטישע ענינים. זיינע לעקציעס פון יידישער געשיכטע און זיינע רעפּעראַטן אויף ציוניסטישע טעמעס האָבן אין אינהאַלט געהאַט אַלע מעלות פון אַקאַדעמיזם, אָבער נישט אין דער פאַרעם. זיין אופן פון רעדן איז געווען ווי פון אַ פלאַמיקן בעל־דרשן. פון זיין פלאַמפּיערדיקן פאַטאַס, בפרט אין דער ראַלע פון אַ דיסקוטאַנט און פאַלעמיקער, זענען די צוהע-



רעס, אפילו די קריטישע צוהערערס, אפט מאל פארכאפט געווארן. מ'האט מיט רובשאון געקענט ביטער שטרייטן איבער אידעישע און פאליטישע פראבלעמען, אבער רעספעקט פאר אים האט מען געמוזט האבן.

ליפשיץ איז געווען דער אבסאלוטער קאנטראסט פון רובשאון: אין אויסזען, קליידונג און אופן פון רעדן. ער איז געווען א הויכער באאמטער פונעם הילפס-פאראיין פון די דייטשישע יידן, מיט מאניערן פון אן אייראפעער, אין יעדער האנדלונג זינער האט ער פרעזענטירט דייטשישן פעדאנטיזם, קארעקטקייט און פינקט-לעכקייט. זיין אופן פון רעפערירן איז געווען א געלאסענער און א לאגישער, אן א שמץ פון מליצה, פול מיט פאקטן, דאטעס און ציפערן, ווי ער וואלט אפגעגעבן א באריכט פאר זיינע דירעקטארן. אין דער פאלעמיק איז ער געווען שלאגפארטיק, מיט א טרעפלעכער באמערקונג, איראנישער אינטערפרעטאציע פון קעגנערס א געדאנק אדער מיינונג, און אפט מאל אפילו מיט א שנידיקן ווייז.

קארנפעלד איז געווען א בולטער טיפ פון א קהלישער קליאמקע. במשך פון לאנגע יארן א פונקציאנאר אין די פועלי-ציוניסטישע ארגאניזאציעס אין גאליציע — איז די פועלי-ציוניסטישע ריכטונג געווען זיין איינציקער ברויטגעבער. יעדן אנפאל אויפן ציוניזם, בפרט אויפן פועלי-ציוניזם, האט ער אויפגענומען, ווי מ'וואלט אנגעפאלן אויף זיין פריוואטער אונטערנעמונג. זיינע רעפערענצן זענען געווען באמ-באסטיש און באלאדן מיט פראזן, מיט ציטאטן פון אויטאריטאטיווע קוואלן און פערזענלעכקייטן, און פון דער הפטורה. אין דער פאלעמיק האט ער נישט געוואקלט זיך צו באנוצן מיט דער ביליקסטער דעמאגאגיע.

צו פירן א קאמף קעגן די דערמאנטע פארשטייערס פון ציוניזם אויפן פארום פונעם פריץ-פאראיין האט מען געדארפט האבן נישט נאר די פעיקייטן פון א רעדנער, דאס נייטיקע וויסן, קענען דעם אביעקט פון דער טעמע, נאר אויך באזיצן די ספעציפישע מעטאדן פון קאמף, וואס זאלן אנטשפערעכן יעדן פון זיי באזונדער. נישט שלעכט באהאוונט מיט דער אידעאלאגיע, פאליטיק און פראקטיק פון ציוניזם, און פארמאגנדיק געוויסע פעיקייטן פון א רעדנער, בין איך געווען דער ווארטזאגער מצד דעם אנטי-ציוניסטישן לאגער, מצד בונה, און מצד באדייטנדיקע טיילן פון דער א"ג אומפארטייגער קולטור-גרופע.

אין מיין ארסענאל פון אנטי-ציוניסטישן וואפן האט זיך אויך געפונען געווער: וואס האט געשטאמט פון ציוניסטישן לאגער גופא. די קאנאנען זענען געווען: אחד-העם און ד"ר רופין. דער ערשטער — מיט זיין באגרינדונג פון א מרפז-רוחני, און רופין — מיט זיין פאלעסטינער דעמאגראפיע. ווען ס'האט זיך געהאנדלט אין אקטועלע ענינים, בין איך אוועק אין דער יידישער ביבליאטעק אויף אראניענבורג-גער שטראסע, אין וועלכע כ"בין געווען א שטאמגאסט, און מיט דער הילף פון פארוואלטער און ביבליאטעקאר לין, האב איך ווי געהעריק זיך צוגעגרייט מיטן נייטיקן מאטעריאל. באזונדערס ביהילפיק איז מיר געווען די פועלי-ציוניסטישע

פרעסע פון אַמעריקע מיט איר וויכטיקסטן מיטאַרבעטער זאָר, פון וועלכער איך פלעג שטעפן די געהעריקע און גייטיקע ידיעות און אינפארמאַציעס, און זאָרן קאַמענ-טירן אויף מיין שטייגער. נישט איין מאל איז געשען, אַז אפילו רובאַשאָו, וואָס איז צוליב זיין מיטאַרבעט אין דער „רונדשאַו“ געווען גוט אינפארמירט אין דער לויפן-דיקער ציוניסטישער פאָליטיק און אין דער פּוּעלי-ציוניסטישער פּראַקטיק, האָט געשטוינט פון די ידיעות און אינפארמאַציעס, מיט וועלכע כ'פלעג אָפּערירן, וויסנדיק פון דער פּראַקטיק, אַז די אינפארמאַציעס און די ציטאַטן, מיט וועלכע כ'באַניץ זיך, זענען רעיעלע און פינקטלעכע.

צו יענער צייט, און אויך אַ רייע יאָרן שפּעטער, האָב איך ליב געהאַט זיך צו באַנוצן מיט ציטאַטן. איך פלעג באַטשוועקעווען מיינע רעפּעראַטן — אָבער נישט אויף מאַסן-פאַרזאַמלונגען — און פאַלעמיק מיט ציטאַטן, ווי אַ דאַקומענטאַלער באַווייז, אַז מיין טעזע, געדאַנק, אָדער שטאַנדפּונקט איז נישט קיין אימפּראָוויזירטער אָדער אַ צופּעליקער, נאָר באַזירט אויף אַ געהעריקן יסוד און מאַטעריאַל. ערשט פון יאָר 1928 האָב איך פאַרוואָרפן דאָס באַנוצן זיך מיט ציטאַטן ווי אַ „קאַרפּוס דעליקאַט“. כ'בין פשוט קראַנק געוואָרן אויף אַן אַנטי-ציטאַטן-אַלערגיע. כ'פלעג זיך באַנוצן און באַניץ זיך מיט אַ באַגרינדונג, מיינונג, שטאַנדפּונקט, פאַר אָדער קעגן, מיט אויטאָריטעטן, ביכער, אַרטיקלען און אָפּהאַנדלונגען, אָבער בלויז ביים איבערגעבן דעם אנהאַלט, געדאַנק און מיינונג און נישט אין ציטירן. מיין ציטאַטן-פאַביע איז אַ רעזולטאַט פון אַ געשעעניש: בעת דעם פּערטן קאַנגרעס פון פּראַ-פינטערן, ערב פּרילינג 1928 אין מאַסקווע, האָבן די אָנהענגערס פון דער טראַצ-קיסישער און זינאויעוואָ-אַפּאָזיציעס אַריינגעפירט אין זאַל פון אָפּגעהאַלטענעם קאַנגרעס צוויי אייזלען, באלאָדן מיט די זעלבע ציטאַטן פון קאַרל מאַרקס, פרידריך ענגעלס, לענין און פון אַנדערע סאָציאַליסטישע אויטאָריטעטן, און די אויספירונגען זענען געווען קאַרדינאַל-קעגנזעצלעכע, דער אַבסאָלוטער היפּוך פון איינע און די זעלבע ציטאַטן.

אין זכרון איז בולט פאַרבליבן מיין אַנטי-ציוניסטישער אַרויסטריט, דער עפּנטלעכער דיספּוט מיט זלמן רובאַשאָו זומער 1918. די באלפור-דעקלאַראַציע רופט אַרויס אַן אויפרודער ביי געוויסע שיכטן פון דער יידישער באַפעלקערונג, און ענטוואָרן און האָפּענונג — אין די ציוניסטישע און פּראַ-ציוניסטישע קרייזן.

דער י. ל. פּרץ-פאַראַיאַן אין בערלין אַראַנזשירט אַן עפּנטלעכן דיספּוט אויף דער טעמע: „פאַלעסטינע — אַ יידיש היימלאַנד“. פאַרויזער איז אינזשעניר נחום סינגאַלאָוסקי, די רעפּערענטן — זלמן רובאַשאָו און הערשל מעטאַלאָוויץ. דער ספּעציעל געדונגענער זאַל אויף אויגוסט-שטראַסע איז געפאַקט מיט אַ 7-8 הונדערט-קעפּיקן עולם. דער פאַרלוף פון די דעבאַטעס איז אַ שטורעמדיקער. די רעפּערענטן, דיסקוטאַנטן און צוהערערס לאָדן אויס זייערע עמאַציעס אין היציקע ווערטער,

אימפולסיווע זשעסטן און צווישנרופן, אַנגעלאָדענע מיט שאַרפֿזין, הומאַר, גאַל און סאַרקאָזם. אין זאַל פֿילט זיך אַ שפּאַנגע.

איינער פון די דיסקוטאַנטן, יהודה לאַנדאָ, באַמיט זיך מיט זיין הומאַרפולער רעדע צו באַרויַקן די געמיטער און צו אַנטשפּאַנגען די שטימונג. ער ווענדט זיך אין אַ שפּאַסיקן טאָן צו די רעפּערענטן מיט אַ פּראָגע: „ווער פון אייך האָט בעסערע און שנעלערע שאַנסן צו ווערן אַ מלוכה-הויפט, איר, חבר רובאַשאָוו, טשעמפּיאַן-אַדוואָקאַט פונעם ציוניסטישן צד, ווי פּרעזידענט פון אַ ייִדנשטאַט אין פּאַלעסטינע, אָדער איר, חבר הערשל מעטאַלאָויעץ, געשווירענער קעגנער און פּראָקוראַר פון אַנטי-ציוניסטישן לאַגער — ווי פּרעזידענט פון אַ סאָוועטיש פּוילן?“

זלמן רובאַשאָוו שטעלט זיך אויף, גיט אַן אימפּעטיקן הייב מיט די אַקסלען, רוקט אַריין די גראַבע פינגער אין די אייבערשטע וועסטל-קעשענעס און ענטפּערט אויף זיין טעמפּעראַמענטפול-חסידישן אופן: „קין נביא בין איך נישט. איך גלייב באמונה שלמה אין דער אויפריכטונג פון אַ ייִדישער מלוכה אין ארץ-ישראל“.

און איך ענטפער אין אַ קאַטעגאָרישן טאָן: „נישטאָ ביי מיר דער מינדסטער ספק, אַז עמעצער פון מיינע חברים, לינקע בונדיסטן (איך בין צו יענער צייט געווען אַ לינקער פּראָ-באַלשעוויסטישער בונדיסט פון פּוילן און אַ מיטגליד פון דייטשישן „ספּאַרטאַקוס-בונד“) וועט זיין אַ וויצע-פּרעזידענט אין אַ סאָוועטיש פּוילן — און דאָס בקרוב. און פונקט אזוי איז פאַר מיר נישטאָ דער מינדסטער ספק, אַז פּאַלעסטינע וועט קיין מאָל נישט ווערן קיין ייִדישער שטאַט. די רובאַשאָווס מעגן זיך בעסער לאָזן נייען קבצנסקע פּאַליטישע טאַרבעס איידער דיגניטאַרסקע פּראָקן“.

באוועגט פון מיין צו יענער צייט גוט באַקאַנטער טאַקטלאָזיקייט און עקסטרעמער ציוניפּאַביע, האָב איך אויסגעשטרעקט מיין לינקע האַנט און שטאַרענדיק מיט אַ פינגער אויף דער פלאַך פון דער דלאַניע אַרויסרופּעריש אַ זאָג געטאָן צו זלמן רובאַשאָוו: „ציוניסטישער אַדוואָקאַט, איר זעט די דלאַניע? דאָ וועט פריער האָר אויסוואַקסן איידער איר וועט דערלעבן צו זיין אַ דיגניטאַר פון אַ ייִדנשטאַט אין פּאַלעסטינע“.

מיין אַנטי-ציוניזם אויפן פאַרום פונעם י.ל. פּרץ-פאַראיין אין בערלין האָט ביי די קעגנערס פון ציוניזם און ביי אַ באַדייטנדיקער צאָל נייטראַלע געהאַט אַ נישקשהדיקן דערפאַלג.

**רעכטס און לינקס אין דער סאָציאַליסטישער באַוועגונג**  
ביזן אויסבראָך פון דער מאַרץ-רעוואָלוציע אין 1917 אין רוסלאַנד, איז אויף די פאַרוםס פון י.ל. פּרץ-פאַראיין אין בערלין דאָס פּראָבלעם פון לינקס און רעכטס אין דער סאָציאַליסטישער באַוועגונג נישט געוואָרן שאַרף אוועקגעשטעלט. מיט איינצלנע אויסנאַמען זענען אַלע געווען קעגן די שייִדעמאַנער און פאַר די „אומ-אַפהענגיקע“. די פאַרטיילונג אויף רעכטס, צענטער (ד"ר הוגאָ האַזע) און לינקס

צווישן די אומאפהענגיקע גופא איז נאך נישט געווען פארשארפט. די שטעלונג און די ליטעראטור פון דעם ראדיקאלן פליגל פון דער סאציאל-דעמאקראטיע פון דייטשלאנד, איז צוליב איר. אומלעגאלקייט און נישט האבן קיין דירעקטע טוערס אין דער יידיש-יידישער סביבה. נישט באקאנט געווען די מיטגלידער און אפילו נישט די מיינסטע פון די טוערס פון פריץ-פאראיי. די ספאראדישע ארויסטריטן פון איינזארג לאזב און פון מיר אין נוסח פון א לענין און א ראזא לוקסעמבורג האבן נאך נישט פארמאגט די שארפקייט, טראציקייט און רעוואלוציאנערע דינאמישקייט. געענדערט האט זיך דער דאזיקער מצב נאכן אויסבראך פון דער מארץ-רעוואלוציע, און איז אנגעגליט געווארן ערב און נאך דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד. נאך דער מארץ-רעוואלוציע אין רוסלאנד האבן די פאליטישע געשעענישן אין רוסלאנד זיך אנטוויקלט מיט א ראפידער שנעלקייט. אין דער סאציאליסטישער באוועגונג אין גאר דער וועלט האט זיך אוועקגעשטעלט דאס פראבלעם פון סאציאל-לער רעוואלוציע. פארן רעוואלוציאנער-געשטימטן טייל פון די רוסלענדער סאציאל-ליסטן האט זיך געשטעלט דאס קארדינאלע פראבלעם פון פארוואנדלען די בורשוואזע מארץ-רעוואלוציע אין א סאציאלער, און אין שייכות דערמיט זענען אויפן טאג-ארדענונג אוועקגעשטעלט געווארן אויך א רייע אנדערע פראבלעמען: ליבעראל-בורשוואזע דעמאקראטיע אין דער פארעם פון פארלאמענטן דורך אלגעמיינע וואלן, אדער פראלעטארישע דעמאקראטיע; די גאנצע מאכט פאר די ארבעטער, פויערים און סאלדאטן-ראטן, קורץ גערופן: סאוועטן-מאכט, און דאס פראבלעם פון דיקטאטור פון פראלעטאריאט.

אין דייטשלאנד האבן זיך אנגעהויבן שטארקן די ראדיקאליזאציע-שטימונגען צווישן די דייטשישע ארבעטער, באזונדערס צווישן די ארבעטער אין זאקסן, וואס איז תמיד געווען א צענטער פון דעם לינקער געשטימטן טייל פונעם דייטשישן ארבעטער-קלאס, און גאר באזונדערס — אין בערלין.

די דאזיקע געשעענישן האבן געהאט א שטארקן אפלאנג צווישן די מיטגלידער פונעם פריץ-פאראיי. אין די געשפרעכען צווישן די מיטגלידער פונעם פריץ-פאראיי האבן אנגעהויבן דאמינירן די געשעענישן אין רוסלאנד און דער ראדיקאליזירונג-פראצעס צווישן די דייטשישע ארבעטער, און ס'איז רייע געווארן דער פארלאנג, אז דער פריץ-פאראיי זאל אויף זיינע פארומס אוועקשטעלן צום באהאנדלען די פאליטישע געשעענישן פון רוסלאנד און אין דייטשלאנד.

דעם ערשטן שאס האט געגעבן איינזארג לאזב. אויף איינער פון די זיצונגען פונעם עקזעקוטיוו פון דער בונדישער פראקציע האט לאזב פארגעלייגט צו פארבעטן איינעם פון „ספארטאקוס-בונד“ (צוליב לעגאליטעט-טעמים האט מען דעם „ספארטאקוס-בונד“ גערופן: דער ראדיקאלער פליגל פון דער דייטשישער סאציאליסטישער באוועגונג) צו האלטן א רעפערענט פאר דער פראקציע. עס זענען אנגערופן געווארן די נעמען פונעם בארימטן טעאָרעטיקער און היסטאָריקער פון דער דייטשי-

שער סאציאל-דעמאקראטיע פראנץ מערינג און פון דעם דאן נאך ווייניק באקאנטן טוער פון א נישט גרויסן פראפעסיאנעלן פאראיין (דוכט זיך — פון האלצפאראיין פון די מעבל-ארבעטער) ווילהעלם פיק. זיך פארשלאג האט ארויסגערופן א היציקע דעבאטע און מיט דריי שטימען פאר — לאוב, נירענבערג און הערשל מעטאלאוועץ — איז דער פארשלאג דורכגעפאלן.

דאס איז געווען אן אמתער שאס. און דערפירט האט עס, אז אין דער עקזעקוטיווע זאלן זיך פארמירן דריי גרופעס לויט דער רוסישער טערמינאלאגיע: באלשע-וויקעס, מענשעוויקעס, און א צענטער, און אויפרודערן די פאליטישע געמיטער פון די מיטגלידער פון דער בונדישער פראקציע. פון דער פראקציע איז געקומען א פאדערונג, אז די בונדיסטן אין דער פארוואלטונג פונעם פריץ-פאראיין זאלן פאר-שלאגן אז די פארומס פונעם פריץ-פאראיין זאלן זיך פארנעמען אויך מיט די פרא-בלעמען, וואס האבן זיך געשטעלט אויפן טאג-ארדענונג פון דער סאציאליסטישער וועלט: די געשעענישן אין רוסלאנד און אין דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטיע. אזא פארשלאג איז געמאכט געווארן מצד די בונדיסטן אין דער פארוואלטונג פונעם פריץ-פאראיין און איז אנגענומען געווארן אן שוועריקייטן. די לאגע איז שוין געווען אזא, אז אפילו דער טשעמפיאן אינעם קאמף פארן נישט לאזן פאליטיזירן דעם פאראיין, אהרן סינגאלאווסקי, האט דעם פארשלאג געשטיצט. אויף די צוזאמען-קומען שבת צו נאכטס און אין די זונטיקס האבן די טעמעס פון א פאליטישן כאראקטער אנגעהויבן דאמינירן איבער די ליטערארישע און ציוניסטישע.

דער ערשטער ארויספאר איז געווען א רעפעראט פון אהרן סינגאלאווסקי וועגן דער צימערוואלדער קאנפערענץ פון די אנט-סאציאליסטישע אנט-מלחמה-פאר-טייען און גרופעס. דערנאך זענען געקומען רעפעראטן פון אינוועניר טשערניאק וועגן דעם היסטארישן און פאליטישן הינטערגרונט פון די באלשעוויקעס און מענ-שעוויקעס אין רוסלאנד, פון לאובן — וועגן די פארהעלטענישן אין דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטיע, פון ליפשיצן — וועגן מלחמה און שלום, פון זלמן רובאשאוו — די נאציאנאלע פערספעקטיוון פון יידישן פאלק נאך דער מלחמה, און מיינס א רעפעראט — פאר וואס זענען די באלשעוויקעס גערעכט.

וואס מער די געשעענישן אין רוסלאנד האבן זיך אנטוויקלט, אלץ שארפער זענען געווארן די וויכוחים, אלץ בולטער און גרינטלעכער איז געווען די פארטיילונג אויף לינקס און רעכטס, און אפגעווישט די פריערדיקע צעטיילונגען. די דריי הויפט-אנטאגאניסטן: אהרן סינגאלאווסקי, זלמן רובאשאוו און טשערניאק, האבן זיך געפונען אין איין גרופע פון עקסטרעמע מענשעוויקעס. אויף לינקס האבן זיך אין איין מחנה געפונען בונדיסטן, פועלי-ציוניסטן און מענטשן פון דער אומפארטיישישער קולטור-גרופע, וועלכע פלעגן ארויסטרעטן קעגן זייערע וויכטיקסטע פירערס. לכתחילה זענען די לינקע, די „באלשעוויקעס“, ווי מ'האט זיי גערופן, געווען א קליינע גרופע און האבן קוים געציילט א מנין, אבער ביסלעכווייז איז די גרופע

געווארן וואס א מאל צאלמעסיקער און האט געוואונען כמעט אלע פשרה-מאכערס און גייטראלע. אין דער עקזעקוטיווע פון דער בונדישער פראקציע האבן די לינקע געקריגן א מערהייט.

איינעם פון די ערשטע אומפארטיי'שע, וואס איז צוגעשטאנען צו די לינקע, איז פדאי צו דערמאנען. זיין נאמען איז געווען אסאווסקי (אן אפשטאמיקער, דוכט זיך, פון קוטנע. זיין באשעפטיקונג אין בערלין געדענקט זיך נישט). דאס איז דער זעלבער אסאווסקי, וואס האט מיט אן עפנטלעכן ארויסטריט אין מאסקווע פארשריבן זיין נאמען אין דער געשיכטע פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון סאוועטן-פארבאנד. אין 1921 האט אסאווסקי פארעפנטלעכט אן ארטיקל אין איינעם פון די באלשעוויס-טישע ארגאנען, אין וועלכן ער האט פארטיידיקט א שטאנדפונקט וועגן א נויטווענ-דייקייט פון צוויי פארטייען: אן ארבעטער-און א פויערים-פארטיי. ער האט מאטי-ווירט זיין שטאנדפונקט דערמיט, וואס די קאמוניסטישע פארטיי איז די פארטיי פונעם ארבעטער-קלאס, דארף דעריבער די פויערים געגעבן ווערן דאס רעכט און די מעג-לעכקייט פון אן אייגענער פארטיי. אסאווסקי ארויסטריט איז געקרוינט געווארן מיטן נאמען „אסאוושטישנע“, און אסאווסקי איז אויסגעשלאסן געווארן פון דער סאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי. ווען כ'בין אין 1922 געווען אין מאסקווע און זיך באגעגנט מיט מיין אלטן באקאנטן פונעם פרץ-פאראיין אין בערלין, האט מיר אסאווסקי דערציילט, אז זיינע אן אפעלאציע געפינט זיך אין דער קאנטראל-קא-מיסיע; אז פרעאבראזשענסקי האט אים געזאגט אז לענין האט זיך ארויסגעזאגט קעגן דעם אויסשלוס מיטן מאטיוו, אז א קאמוניסט קען נישט אויסגעשלאסן ווערן פון דער פארטיי פאר א מיינונג, וואס ער זאגט ארויס אויף די שפאלטן פון א פארטיי-ארגאן. מער האב איך זיך מיט אסאווסקי נישט באגעגנט. וואס ס'איז געווארן פון זיין אפעלאציע און פון אים גופא — איז מיר אומבאקאנט.

די הויפט-ווארטאגערס פון די לינקע אויף די פארומס פונעם פרץ-פאראיין זענען געווען איזידאר לאוב און איך. היות ווי לאוב איז געווען א שוואכערער עפנ-טלעכער רעדנער און נישט אפט געקומען אין לאקאל פונעם פאראיין, בין איך געווארן א מין צענטער, ארום וועלכן ס'האבן זיך גרופירט די לינקע. איך האב אין דער ראַלע געפילט א סך מער אינערלעכע צופרידנקייט צוליב מיין קאמף פאר רעוואלוציאניזם אין דער סאציאליסטישער באוועגונג און קעגן רעכטס, איידער אין דער ראַלע פון א געבראטענעם אַנטי-ציוניסט. אן א שמץ פון גאווה קען איך זאגן, אז פאר דער ראַלע פון איינעם פון די וויכטיקסטע ווארטאגערס מצד די לינקע בין איך געווען ווי געהעריק צוגעגרייט.

געווען בין איך נישט שלעכט באקאנט מיט די אקטועלע ענינים און פראבלעמען פון דער סאציאליסטישער באוועגונג, באזונדערס מיט די רוסישע פראבלעמען, מיט די שטעלונגען און מיינונגען פון די פארשיידענע פארטייען, אלגעמיינע און יידישע. די יידישע ביבליאטעק אויף אראניענבורגער שטראסע איז געווען מיין אקאדעמיע.

לוי, דער ביבליאטעקאר און פארוואלטער, איז געווען מיין פראפעסאר און מיין ביבליאגראף.

דורך שוויצאריע און דורך שוועדן זענען אין דער ביבליאטעק אנגעקומען צייטונגען און זשורנאלן אין פארשיידענע שפראכן, נאטירלעך, אויך די צייטונגען און זשורנאלן פון דער נייטראלער שוויצאריע גופא. נאכן אריינטרעטן פון אמעריקע אין דער מלחמה זענען דורך שוויצאריע אויך אנגעקומען אמעריקאנער מאטעריאלן. די דאזיקע מאטעריאלן זענען געווען פארבאטן פארן עפנטלעכן געברויך. די ביבליאטעק האט געהאט דאס רעכט זיי צו דערהאלטן בלויז פאר ארכיוואלע צוועקן. לוי, מיט וועמען כ'בין געווען זייער באפריינדט און כ'פלעג אפילו איינגעלאזן ווערן ווי א גאסט פון זיין פאמיליע, פלעגט מיר צושטעלן די גייטיקע מאטעריאלן אין יידיש און אין דייטש. כ'בין בשעתו געווען דער איינציקער בונדיסט אין בערלין, צו וועמען עס זענען דערגאנגען פמעט אלע נומערן פונעם צענטראלן ארגאן פון בונד, וואס איז דערשינען אין פעטראגראד.

און ס'איז נישט קיין חידוש, וואס מיינס אן ארויסטריט פלעגט צוציען א גרויסע צאל צוהערערס און אויסגעהערט ווערן מיט אויפמערקזאמקייט. אפילו די קארפנקעפ פונעם פריץ-פאראיין פלעגן מיט אינטערעס זיך צוהערן צו די ידיעות און אינפאר-מאציעס, וואס זענען פאר זיי געווען אומבאקאנט.

שארף, ביטער, און אפט מאל אויך טאקטלאז, זענען געווען מיינע ארויסטריטן קעגן רעכטס, ספעציעל קעגן די אַנטי-באלשעוויקעס אין רוסלאנד. איך האב אנגעגריפן דעם בונד אין רוסלאנד, „מיין בונד“, מחמת אין בערלין האב איך זיך נאך נישט געפילט ווי קיין בונדיסט פון פוילן, נאר ווי איינער פונעם „אלגעמיינעם יידישן ארבעטער-בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאנד“. מיט דער גאנצער שינאה האב איך פיינט געהאט די אַנטי-באלשעוויסטישע קרייצצוגלערס אויף די שפאלטן פונעם בונדישן צענטראל-ארגאן אין רוסלאנד, די אומהייליקע טרויקע פון דוד זאסלאווסקי, קאנטאראוויטש און שרה ברענער.

מיינע ארויסטריטן פלעגן נישט איין מאל דערפירן צו אויפברויזן און שטורעמס. מיינס אן אויסרוף קעגן אהרן סינגאלאווסקי און טשערניאק: „מתים, אין אייער רו אריין“. און מיין פראצע וועגן דעם דערמאנטן דריילינג: „זאל פאר אייך נישט זיין קיין איבערראשונג, אויב די רעוואלוציע וועט די זאסלאווסקיס, קאנטאראוויטשעס און שרה ברענערס אויפהענגען אויף די פעטראגראדער לאמטערנעס, און די גאון-ראשעס פון דער רעוואלוציע וועלן פארבייגיין און מיט פאראכטונג א שפייטאן אויף די פאליטישע פגרים — האט צעברויזט און צעשטורעמט די פארזאמלונגען. געווען איז א פאל, ווען אין דער היץ פון א דיסקוסיע האט דער תמיד רויקער, קאלטער ליטוואק, אינזשעניר טשערניאק, מיר געווארפן א שווערן אייזערנעם שליסל און געטראפן א נעבן מיר שטייענדיקן צוהערער. א פארבולטיקטן האט מען אים אוועק-געפירט אין שפיטאל.

איך האב נישט געשוינט און בין נישט געשוינט געווארן. מיין געפערלעכסטער קעגנער איז געווען אהרן סינגאלאוסקי. מיט זיין פאליטישער געשולטקייט, דער- פארונג און אויסגעצייכנטן אראטארישן טאלאנט פלעגט ער מיך ממש צעפאלמעסן. אין מיין אפוערקאמף קעגן סינגאלאוסקין האב איך זיך אויך באנוצט מיטן אנטי-אינטעליגענץ-ארגומענט — אז די אינטעליגענטן שמעקט נישט די רעוואלוציע פון די פלעבעער; זיי וואלטן געוואלט, מען זאל זיי אונטערטראגן די רעוואלוציע אויף א זידן קישלע. נישט האבנדיק נאך דעמאלט געלייענט דאס בוך פון מאכוויי קעגן דער אינטעליגענץ, וועגן דער ראלע פון דער אינטעליגענץ אין רעוואלוציעס, האב איך זיך באנוצט מיט די סאמע וולגארסטע פון זיינע אנטי-אינטעליגענץ-ארגומענטן.

אויף איינער פון די צוזאמענקומען, שוין נאך דער אקטאבער-רעוואלוציע, האב איך מיט א באזונדערער פוריע אטאקירט סינגאלאוסקין מיטן אנטי-אינטעליגענץ-ארגומענט. אהרן סינגאלאוסקיס ענטפער איז פאר מיר געווען אן אנטפלעקונג. ער האט אנגעהויבן זיין רעדע קעגן מיר מיט די ווערטער: „בעי זשידאוו אי אינטעלי-גענטאוו, ספאסאי ראסיו: — איז געווען דער לאזונג פון דער שווארצער מאה אין רוסלאנד. בעי אינטעליגענטאוו, ספאסאי רעוואלוציו: — איז דאס גיפטיקע געווער פון אונדזער אייגענעם יונגן חבר. מ'קען זיך צוהערן א מאל מיט א שמיכל און א מאל מיט כעס צו א משפחהדיקן, אנפאך-טעריבל, מ'טאר אבער נישט פארשווייגן און מוחל זיין קיין פאגראם-העצעריי, אפילו פון א מענטשן אין א טאג פון א יונגן רעוואלוציאנער.“ סינגאלאוסקיס קלעפ זענען געגאנגען אין קאפ אריין און האבן א סך מיטגעהאלפן מיך אויסצוהיילן פון איינער פון די מחלות, אויף וועלכע ס'האבן געליטן א סך ארויפגעארבעטע ארבעטער — ארבעטער-טוערס אין פאליטיש-געזעל-שאפטלעכן לעבן.

און וואלט די סאציאלע רעוואלוציע נישט געווען קיין היסטארישער אימפערא-טיוו, און דאס געפיל פאר טיף גרייכנדיקע סאציאלע ענדערונגען וואלט נישט געווארלט אין די געמיטער פון די סאציאליסטיש-געשטימטע ארבעטער און אינ-טעליגענץ, אפילו אין די הערצער פון א גרויסן טייל פון די מענשעוויסטיש-גע-שטימטע, וואס ביי א סך פון זיי איז עס שפעטער געקומען צום אויסדרוק אין איבער-גיין אין קאמוניסטישן לאגער — וואלט איך בשעתו אויף די פארוםס פונעם פריץ-פאראיין צעריבן געווארן אויף פארעך און נישט געקענט זיך ספראווען מיט אזעלכע גדולים ווי אהרן סינגאלאוסקי, זלמן רובאשאו, אינזשעניר טשערניאק, ליפשיץ, קארנפעלד און ענלעכע צו זיי.

און לאמיר ווידער אונטערשטרייכן: די פארשארפטע קאמפן אויף די פארוםס האבן נישט געהאט קיין ווירקונג אויף די פערזענלעכע באציאונגען. אין דעם פרט איז דער י. ל. פריץ-פאראיין אין בערלין געווען אן אוניקום, אן אויסנאם פון די אלע ארגאניזאציעס, מיט וועלכע כ'בין שפעטער געווען פארבונדן.



## אן אינטענסיוו לעבן

בערלין האט מיך פארכאפט מיט איר גראנדיעזקייט. אין מיינע אויגן האט אלץ אויסגעזען גרויס, שיין און דערהויבן. אט איז א שטאט — האב איך געטראכט — פון פל טוב, א קוואל פון וויסן, קונסט, און קולטור. און מ'דארף אריינכאפן, און וואס שנעלער אריינכאפן, וואס עס לאזט זיך. קיין בערלינער וועסטו דאך נישט בלייבן, דיין ארט איז דאך אין פוילן, אין ווארשע, צווישן די יידישע אַרבעטער. וועגן פרנסה איז קיין דאגה, קיין געזעלשאפטלעכע אַרבעט וועט מסתמא נישט פעלן — טאָ כאַפּ און געניס, כאַפּ אַריין וואָס עס לאָזט זיך, און וואָס שנעלער! און ס'איז נישט קיין האָר איבערטריבן ווען איך זאָג, אַז ס'איז נישט געווען קיין מינוט, זינט כ'האָב זיך געשטעלט צו דער אַרבעט ביז כ'בין אַרעסטירט געוואָרן אין יאָנואַר 1918, אַז איך זאָל נישט געניסן פון דעם גוטס, וואָס בערלין איז בכוח געווען צוצוטיילן. פאַרשטאַנען האָב איך, אַז אויב כ'ויל געניסן פון די בערלינער מעגלעכקייטן, מוז איך האָבן וואָס מער פרייע צייט, און נישט זיין צו פיל פאַרשפּאַרט אין די טונקעלע מויערן פון די פאַבריקן. די באַצונג צו מיין פּראָפעסיע, צו מיין אַרבעט ווי אַ מעטאַל־טאַקער, איז אין בערלין געוואָרן אַ ראַדיקאַל אַנדערע, ווי זי איז געווען אין דאַרטמונד.

אין דאַרטמונד איז מיין אַמביציע געווען צו דערלערנען דאָס פאַך, וואָס מער צו פאַרדינען. געוואָסט האָב איך, אַז אויב כ'וועל נישט דערלערנען די מלאכה און ווערן אַ קוואַליפֿיצירטער מעטאַל־טאַקער, וועל איך זיין אַ פאַרפּאַלענער. ביי אַנדערע אַרבעטן וועל איך אַ סך ווייניקער פאַרדינען. כ'האָב דעריבער עקספּלאַטירט די באַצונג צו מיר מצד די אַרבעטס־קאַלעגן און פאַבריק־באַאָמטע און זיך אָנגע־שטרענגט צו דערלערנען די מלאכה. כ'האָב אויפגעהערט צו קוקן אין די צייכענונגען ווי אַ האַן אין בני־אָדם, אויסגעלערנט צו פאַרשטיין די תּורה פון לייענען די פּאַסעק־לעך, רעדעלעך, פירקאַנטן און לענגלעכקייטן אויף די בלויע צייכענונג־פאַפּירן, שניידן אַלע דריי סאַרטן געווינטן: שפיציקע, פּלאַכע און לינקע, געהעריק אַפּטאַקן אַ קאַנס און אַ האַלברונד (פּאַכלייט וועלן וויסן וואָס כ'מיינ), און אויב כ'בין נישט געוואָרן קיין גוטער בעל־מלאכה פאַר פרעציזער טאַקער־אַרבעט, איז אין דעם, ווי שוין דערציילט, שולדיק געווען מיינער אַן אַרגאַנישער אויגן־פעלער.

מיין אַמביציע צו פאַרדינען אַ סך געלט איז געווען אַ פּראָדוקט דערפון, וואָס זינט אויגוסט דעם 1טן 1914, דעם טאָג פונעם אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט־מלחמה, האָב איך נישט געהאַט מיין אייגנס קיין איין גראַשן און געלעבט אויף קהלס חשבון. כ'האָב געגעסן אין דער בונדישער אַרבעטער־קיך און געשנאַרעט פאַפּיראַסן. דערפאַר, ווען ס'איז אונטערגעקומען אַ מעגלעכקייט צו פאַרדינען, האָב איך זיך צוגעכאַפט ווי אַ הונגעריקער צו אַ פריש ברויט און געאַרבעט וויפּל ס'האַט זיך נאָר געלאָזט, אַבי וואָס מער געלט צו פאַרדינען. אַרבעטן פון שבת אין אָונט

ביו זונטיק 2 ביי טאג, און אפילו פון שבת 6 אין דער פרי ביו זונטיק 2 נאך מיטאג, איז נישט געווען קיין גאווניע. און ווי אומגלויבלעך דאס זאל נישט קלינגען, איז א פאקט, אז כ'האב איין מאל געארבעט פון דאנערשטיק 6 אין דער פרי ביו זונטיק 2 נאך מיטאג. מ'האט טאקע אין די נעכט אריינגעכאפט עטלעכע שעה שלאף אויף איינעם פון די פאפיר- און שמאטע-בערג אין א ווינקל פון דער פאבריק, ס'איז אבער פארט געווען א באדינונג פון צוויי דרייבענק אין פארלויף פון דריי און א האלבן מעת-לעת.

אין בערלין האב איך זיך באמיט וואס ווייניקער צו ארבעטן. כ'האב געארבעט א 2-3 חדשים — פארדינט האט מען גוט — אנגעזאמלט א ביסל געלט, און עטלעכע וואכן בין איך געווען פריי צו טאן וואס כ'ויל. די פרייע צייט האב איך נישט פארטאכלעוועט, נאר אויסגענוצט אויף וויפל ס'איז מעגלעך געווען.

### פאבריקן

נאך אין א פרט איז מיין באציונג צו דער פראפעסיע אנדערש געווען אין בערלין, ווי אין דארטמונד — אין מיין באציונג צום ארבעטפלאץ. אין דארטמונד האב איך געארבעט אין איין פאבריק און אין איין אפטיילונג, און כמעט די זעלבע פראדוציר-טיילן, וועלכע האבן זיך איבערגעחזרט. אין בערלין האב איך געארבעט אין א רייע פאבריקן און ביי פארשידענע ארבעטן.

די וויכטיקסטע פון די פאבריקן זענען געווען: די „אנהאלטישע מאשינען-ווערקע“, רויכלין-שטראסע, שארלאטענבורג, די „אלגעמיינע עלעקטריציטעט-גע-זעלשאפט“ (א.ע.ג.) אויף לייפציגער שטראסע, און די טאבאק-פאבריק „גארבאטי“ אין פאנקאו. יעדע פון די פאבריקן האט געהאט אירע מעלות. אין די „אנהאלטישע“ האב איך צום בעסטן פארדינט. צום אינטערעסאנטסטן איז געווען די ארבעט אין דער א.ע.ג. דארטן האבן אבער נישט געטארט ארבעטן קיין אויסלענדער, און קעגן מיין ווילן בין איך נאך א 2 חדשים ארבעט אפגעזאגט געווארן. די ארבעט פון א מאשיניסט ביי די ציגארעטן-מאשינען איז געזעלשאפטלעך געווען אנרגעגדיק. וועגן דער דאזיקער ארבעט און וועגן דער פראפעסיאנעלער ארגאניזאציע פונעם דאזיקן פאך איז פדאי עפעס צו דערציילן.

די פראדוקציע פון ציגארעטן האט ערב דער ערשטער וועלט-מלחמה און אין די יארן פון דער מלחמה דורכגעמאכט אין דייטשלאנד א טעכנישע רעוואלוציע. מ'האט אנגעהויבן פראדוצירן ציגארעטן אן די לאנגע און הארעטע מונדשטיקן, די מערסטע — אין גאנצן אן מונדשטיקן, און אנדערע — אויף די עקן פון די ציגארעטן ארויפגעקלעפטע קורצע מונדשטיקן פון א גאלדפאפיר אדער א סארט קארעק. די נייע מאשינען האבן ארויסגעשטופט די אלטע קליינע פרימיטיווע מאשינדלעך און פראדוצירט, אן גוזמא, הונדערט מאל אזוי פיל אין א שעה. די נייע מאשינען זענען געווען זייער קאמפליצירטע. א מעכאניק אדער א מעטאל-טאקער האט זיי געקענט

באהערשן. די ארבעט פונעם מאַשיניסט איז נישט געווען קיין פיזיש שווערע, אָבער אַ פּסיכיש אָנגעשטרענגטע. זיין הויפטפונקציע איז באַשטאַנען אין נישט דערלאָזן קיין שאַדנס, נישט לאָזן פלעקן דעם בלויען שטעמפל, און נישט לאָזן קאַליע ווערן דעם קאַמפּליצירטן קלעפּ-אַפּאַראַט.

דאָס פּאָך איז פּראָפּעסיאָנעל געווען גוט אָרגאַניזירט. די אַרבעטצייט איז געווען 44 שעה אַ וואָך. דער לויז פאַר אַ שעה אַרבעט איז געווען דער העכסטער אין דער מעטאַל-בראַנזשע. די קעגנזייטיקע באַציונגען און די הילפּרייטקייט ביי דער אַרבעט מצד די אַרבעט-קאַלעגן — אַן אויסנאַמלעך גוטע און סאַלידאַרישע. יעדע וואָך פלעגט פאַרקומען אַ פאַבריק-פאַרזאַמלונג, און איין מאל אַ חודש — אַ פּאָך-פאַרזאַמלונג. אַפילו מלחמה-צייט, ווען דער מאַנגל פון מאַשיניסטן איז געווען זייער גרויס, און די פּראָדוקציע פון ציגאַרעטן איז באַטראַכט געווען פאַר איינע פון די סאַמע וויכטיקסטע קריגס-פּראָדוקציעס, איז דאָס אַנקומען אַרבעטן ווי אַ מאַשיניסט נישט געווען פון די גרינגע זאַכן. מ'האַט געמוזט האָבן אַ פּיליאַריקן מיטגליד-סטאַזש פונעם פּראָפּעסיאָנעלן פאַראַיין פון די מעטאַל-אַרבעטער און אַן אויסגעצייכנטן פאַראַיין-רעקאָרד.

אין דער בונדישער פּראָקציע ביים פּרין-פאַראַיין זענען געווען צוויי חברים, באַשעפּטיקטע ווי מאַשיניסטן ביי ציגאַרעטן-מאַשינען: אַ מיטגליד פון דער אָנפיר-רונג, דער שוין דערמאָנטער איינציקער שידעמאַנער, און אַ וואַרשעווער מיטן נאָמען קרישטאַל (נאָך דער ערשטער וועלט-מלחמה, אויב כ'מאָך נישט קיין טעות, עמיגרירט קיין מעקסיקע), וועלכער פלעגט מכבד זיין די חברים פונעם פּרין-פאַראַיין מיט ציגאַרעטן און אַנדערציילן ניסים-ונפלאות וועגן די אַרבעט-באַדינגונגען און וועגן דער פּאָך-אַרגאַניזאַציע.

איך האָב באַשלאָסן צו גיין אַהין אַ צייט אַרבעטן ווי אַ מאַשיניסט. אַ מיטגליד פון פּראָפּעסיאָנעלן פאַראַיין פון די מעטאַל-אַרבעטער בין איך געווען זינט מיין קומען קיין בערלין. דער בערלינער מעטאַל-פאַראַיין האָט נישט געמאַכט קיין שווע-ריקייטן פאַר די געקומענע אַרבעטער פון די אַקופאַציע-געביטן צו ווערן מיטגלידער, און צוויי רעקאַמענדאַציע-בריוו פון איזידאַר לאָוב און אַלעקסאַנדער שטיין האָבן ברייט געעפנט פאַר מיר די טויערן צו ווערן אַ מאַשיניסט אין דער גרעסטער טאַבאַק-פאַבריק פון „גאַרבאַטי“ אין פּאַנקאָוו. אַגב, די אייגנטימערס פון דער פאַבריק זענען געווען צוויי יידן, אַפּשטאַמיקע פון בריסק.

און ווירקלעך, די אָרגאַניזאַציע פונעם פּאָך איז געווען אַ מוסטערהאַפּטע. צום ערשטן מאל האָב איך זיך באַגעגנט מיט דעם, וואָס מען רופט קאַלאָבאַראַציע צווישן אַרבעט און קאַפיטאַל אויפן געביט פון אַרבעט. ס'האַט עקזיסטירט אַ געמיינזאַמע קאַמיסיע, די איינציקע צו יענער צייט אין מעטאַל-פאַראַיין, אויף פאַריטעטע יסודות, פון די אַרבעטער און באלעבאַטים. דאָס אָנגענומען און אַפּגעזאָגט ווערן פון דער אַרבעט האָט געדאַרפט אַפּראַבירט ווערן פון דער דאָזיקער קאַמיסיע, אַלע סיכסוכים

זענען איבערגעטראגן געווארן צו דער געמיינזאמער קאמיסיע. אין פאל פון נישט קומען צו קיין אויסגלייך איז דער ענין איבערגעגעבן געווארן צו אן ארביטער. דאס קוריאזע אדער דאס פיקאנטע איז געווען, וואס דאס דאזיקע פאך איז פאליטיש געווען באהערשט פונעם „ספארטאקס-בונד“ און אויף די פאך-פארזאמלונגען זענען אויך באהאנדלט געווארן פאליטישע ענינים, טייל מאל — מיטן אנטהיל פון פרא-מינענטע לינקע, ספארטאקיסטן און לינקע אומאפהענגיקע. אויף די פאך-פארזאמלונגען האב איך צום ערשטן מאל געהערט רעדן די ספארטאקיסטן ד"ר יוליאן בארכארט און ווילהעלם פיק, און דייטמאן — פון די אומאפהענגיקע.

נישט אין קאנטעקסט פון אט די מעמוארן איז דאס ארט גענויער זיך אפצו-שטעלן אויף די לערעס און מסקנות, וואס כ'האב אין מיין שפעטערדיקער טעטיקייט אויפן געביט פון דער פראפעסיאנעלער באוועגונג געלערנט און געמאכט פון מיין דערפארונג ביי דער פאך-ארגאניזאציע פון די מאשיניסטן אין די ציגארעטן-פאבריקן ביים מעטאל-פאראיין אין בערלין. איך וויל בלויז פארצייענען, אז די דערפארונג מיט דער דאזיקער ארגאניזאציע האט מיך אימונירט סיי פון פראנציאזישן סינדיקאליסטישן סארעליזם און סיי פון ראזא לוקסעמבורגס טעאריע, אז יעדער שטריק, אפילו א פארשפילטער שטריק, איז א רעוואלוציאנער געווער פאר די ארבעטער. צוליבן מאנגל פון רוי-מאטעריאלן האט זומער 1917 זיך אנגעהויבן א רעדוקציע פון די ארבעטער אין די פאבריקן און ס'איז שווער געווארן צו קריגן אן ארבעטפלאץ. דער פרינציפ, אז די יעניקע, וואס ארבעטן לענגער אין פאך אדער אין פאבריק האבן פריאריטעט פון ארבעט, האט גורם געווען, זומער 1917, מיין אפזאג פון דער ארבעט ביי „גארבאטי“. א דאנק מיין באקאנטשאפט מיט א מייסטער, בין איך ווידער אנגענומען געווארן אין די „אנהאלטישע מאשינען-ווערקע“, אין וועלכער כ'האב געארבעט ביז מיין ארעסט.

## וויסן און קולטור

דורך צוויי וועגן איז אין בערלין געגאנגען מיין דעראבערן עפעס פונעם אוצר פון וויסן און קולטור: דורך זען און הערן. דער הויפטפאקטאר איז געווען לייענען. כ'האב געלייענט א סך און אומאויפ-הערלעך. ס'איז נישט געווען קיין פרייע מינוט כ'זאל דאס לייענען פארנאכלעסיקן. ווי מיד כ'זאל נישט האבן געווען, בין איך נישט געגאנגען שלאפן, אויב כ'האב נישט געלייענט ווייניקסטנס א צוויי שעה. צו לייענען און וואס צו לייענען האט נישט געפעלט. געלייענט האב איך ביכער פון א וויסנשאפטלעכן און א פאליטישן כאראקטער, און אויך שיינע ליטעראטור, אין דייטש און אין יידיש. די טאשן זענען תמיד אנגעפלאקט געווען מיט צייטונגען און זשורנאלן, וואס האבן מיר געדינט פאר א לייכטער לעקטור. ביכער און וויכטיקע ארטיקלען פלעג איך לייענען ביחידות. מיינסטנס אין די נעכט.

צום זען האבן אויך געדינט די באזוכן אין פארשיידענע מוזייען און קונסט-גאלעריעס.

נישט קיין קליינע ראָלע האָט געשפּילט דאָס הערן, הערן דאָס לעבעדיקע וואָרט. צום הערן האָבן געדינט די פאָרומס פונעם פּרין-פאָראַיין, אויף וועלכע ס'איז אָפט געווען וואָס צו הערן. אינעם פּרין-פאָראַיין בין איך געווען אַ באַזוכער פונעם קורס פון עקאָנאָמיע. דעם דאָזיקן קורס האָבן באַזוכט נישט מער ווי אַ 6-8 מענטשן. דער לעקטאָר (ליידער פאָרגעסן זיין נאָמען) איז געווען אַ פאָראַליזירטער. ס'איז פשוט געווען אַ חיבוט הקבר אים צו הערן. אָבער ווען מ'האָט גובר געווען די שוועריקייט און זיך אויפמערקזאָם צוגעהערט צו זיינס אַ לעקציע, איז מען אוועק אַן אַנגעזעטיקטער מיט וויסן. דער לעקטאָר איז געווען אַן אַנטי-מאַרקסיסט. זיינע אויפקלערונגען וועגן דעם מאַרקסיסטישן צוגאַנג צום אַביעקט פון זיין לעקציע זענען געווען אַביעקטיווע און גלענצנדיקע. אין מיין לערנען די מייסטערס אויפן געביט פון עקאָנאָמיע, ספּעציעל אין די יאָרן פון מיין פאָרברענגען אין די תּפּיסות, בין איך אַ דאָנק דעם דערמאָנטן לעקטאָר געווען היפּשלעך צוגעגרייט.

אַ וויכטיקער פּלאַץ פאַר הערן איז געווען די „אַרבעטער-בילדונגס-שולע“. נאָכן פאַרמאָכן דעם בערלינער „פאָרווערטס“ צוליב אַן אַנטי-מלחמה-אַרטיקל פון אַלעקסאַנדער שטיין, איז די צייטונג אויף אַ מאַרדערישן אופן צוגערויבט געוואָרן דורך די שיידעמאַנער. דער בנין פונעם „פאָרווערטס“ מיט אַלע אינסטי-טוציעס, וואָס האָבן זיך דאָרט געפונען, איינשליסלעך די אַרבעטער-בילדונגס-שולע, זענען געבליבן אין די הענט פון די אומאַפהענגיקע. צוויי פון די קורסן האָבן מיך באַזונדערס אינטערעסירט: סאַציאַלאָגיע, מיט ערנסט דוימיג ווי לעקטאָר, און סאַניאַ ליבקעכטס קורס וועגן קונסט. די דאָזיקע קורסן זענען סיי אין אינהאַלט און סיי אין שפּראַך און סטיל געווען אויף דער העכסטער מדרגה.

אין דער הומבאָלדט-אַקאַדעמיע האָט מען געקענט בייזווינען לעקציעס אויף אַלע געביטן פון הומאַניזם און נאַטור-וויסנשאַפט פאַר אַ צוגענגלעכן פּרייז ווי אַ פּרייער צוהערער. אַ גאַנצן קורס און אויך איינצלע לעקציעס. מיך האָבן אינטער-רעסירט די לעקציעס וועגן פּילאָסאָפּיע און עטיק. די לעקציעס זענען געווען עקזאַקט אין אינהאַלט און שיר-השירימדיק אין שפּראַך און אין דעם אופן פון רעדן. ליידער געדענק איך נישט דעם נאָמען פונעם לעקטאָר, איך געדענק אָבער זייער גוט זיין פיזיאָנאָמיע: אַ קליינער און אַ פיזיש-דעפאַרמירטער. אין מיינע אויגן האָט ער אויסגעזען ווי לאַזאַר עפּשטיין, דער סאַציאַליסטישער טריבון אויף די אַוונטן פון „הומיר“ אין וואַרשע אין די יאָרן פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה. אין די שפּעטערדיקע יאָרן האָב איך אים אויך פאַרגליכן מיטן דורך די פאַשיסטן אומ-געבראַכטן פּירער פון די איטאַליענישע קאָמוניסטן גראַמשי, וועמען כ'האַב געהאַט די זכיה צו באַגעגענען און צו הערן רעדן אויף דער טריבונע פונעם קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל אין מאַסקווע.

און וואָס צו הערן איז געווען אויך אויף די פילהאַרמאַניע-קאַנצערטן. ווי לאַנג כ״וועל לעבן, וועל איך מסתמא נישט פאַרגעסן דעם קאַנצערט מיט ניקיש ווי דיריגענט. ווי האָט מיר אַ מאָל אַ באַקאַנטע אין בערלין געזאָגט: נאָך ניקישן זענען אַלע דיריגענטן אויס ווי נישט דערבאַקענע דילעטאַנטן.

וואָס צו הערן און אויך צו זען איז געווען אין די בערלינער טעאַטערס. אָפּגעמאַכט האָב איך ביי זיך, אַז זינט דעם טויט פון אַלעקסאַנדער מאַיסי איז נישט געבוירן געוואָרן קיין אַקטיאָר, וואָס זאָל זיך קענען מיט אים פאַרגלייכן. איך האָב נישט באַגעגנט קיין אַקטריסע, וואָס מ׳זאָל קענען פאַרגלייכן מיט הערמינאַ קערנער אין דער ראַלע פון שעקספירס לידי מאַקבעט.

און געווען איז וואָס צו הערן אין די אוידיטאָריעס ווען ס׳האַבן גערעדט די גדולים פון די פאַרשיידענע פאַרטייען, פון לינקס ביז אולטראַ-רעכטס. צו פאַרצייכענען בלויז:

פיליפ שיידעמאַן, דעם געוועזענעם דרוקער, וועלכער איז דערגאַנגען צו דער מדרגה פונעם פירער פון דער סאַציאַל-דעמאָקראַטישע פראַקציע אין דייטשישן רייכסטאָג. און אין דער צייט פון דער מלחמה — געוואָרן די פערסאָנליקאַציע פונעם סאַציאַל-פאַטריאַטיזם. אַן אויסגעצייכנטער רעדנער, זיין פאַטאָס אָבער איז שוין געווען נישט מער ווי קאַלט פייערווערק. די בערלינער אַרבעטער פלעגן אים פאַרהאַנגלען מיט צווישנרופן און זידל-עפיטעטן. אַ שלויער פוקס אויף דער טריבונע, האָט ער ווי אַ שלאַנג זיך געדרייט פרווונדיק פאַרענטפערן זיינע מעשים-טובים. פרידריך עבערט, דער אַמאָליקער זאָטלער-אַרבעטער, דער בייזער גייסט פון דער דייטשישער סאַציאַל-דעמאָקראַטיע, וועלכער איז דערגאַנגען צום העכסטן אַמט אין דער דייטשישער סאַציאַל-דעמאָקראַטישער פאַרטיי, צום אַמט פון אַן אויגוסט בעבעל. די בערלינער אַרבעטער האָבן עבערטן פיינט געהאַט מיט אַלע שינאות אין דער וועלט. זיי פלעגן פאַרהוקען זיינע רעדעס מיט געשרייען: „באַנץ, פעטער באַנץ“. עבערט פלעגט שטיין און זלידנע שמייכלען מיט אַ שמייכל פול מיט ביטול און שינאה, שטיין אין אַ פאַזע, ווי ער וואָלט געהאַט ווערעם פאַר זיך, וועמען דער פוס זיינער קען אומגעשטערט צעטרעטן. נישט ביי איין אַרבעטער האָבן די הענט געסווענזשעט און אין פויסטן זיך געביילט. זיי זענען קאַפּאַבל געווען אַרופצולויפן אויף דער טריבונע, צעטרייבערן זיין טרעלבוך און צעפלאַסקען זיינע פליישיקע פיסקעס.

די אינטעליגענטן מאַלקענבור און וואַלפגאַנג היינע, די אַפּאַסטאַלן פונעם סאַמע רעכטסטן טייל פון רעוויזיאָניסטישן פליגל פון דער דייטשישער סאַציאַל-דעמאָ-קראַטיע, פלעגן פון די טריבונעס, ווי די פאַלשע משיחים, פרעדיקן דאָס דינען צו דער עבודה-זרה פון „פאַטערלאַנדס-קריג“, וואָס זיין מאַיעסטעט דער קייזער פירט קעגן די דייטשישע שונאים לטובת דעם דייטשישן פאַלק, און גערופן די אַרבעטער זיך מקריב צו זיין אויפן מובח פון מלחמה-מולך.

הערנדיק ד"ר הוגא האזע, דעם הויפטפירער פון דער אומאפהענגיקער סאציאל-דעמאקראטישער פארטיי אין דייטשלאנד, האט מען געהאט דעם איינדרוק, אז א פראפעסאר פון יוריספרודענץ שטייט אויף אן אוניווערסיטעט-קאטעדרא און האלט א לעקציע, ווי אזוי מ'דארף פארטיידיקן א קליענט, וועלכער איז באעוולט געווארן פון א שטארקערן צד. אפגעזעהט און אפגעווישט די הענט: זאל דער לעבעדיקער קליענט זיך שלאגן קאפ אין קישן. ס'איז נישט זיין דאגה.

הערן קארל קאטסקין, דעם גלענצנדיקן שרייבער און איינעם פון די גרעסטע סטיליסטן פון דער דייטשישער שפראך, איז געווען א פיזישע אפוקומעניש. אין זיינע רעדעס האט קאטסקי גערעדט קעגן דער מלחמה, אבער וואס זאל מען טאן אפצור-שטעלן די מלחמה? שטרייכן? דאס מיליטער זאל אויסדרייען די ביקסן קעגן דער אייגענער בורשוואזיע און מאכן א רעוואלוציע? חלילה! קעגן אזעלכע זאכן האט קאטסקי אין זיינע רעדעס זיך געווערט מיט אלע זיינע כוחות.

עדוארד בערענשטיין איז געווען אן אויסגעצייכנטער רעפערענט. זיינע רעדעס זענען געווען ווי פון א קלאסישן פאציפיסט, ווי דרשות פון אן עוואנגעלישן מאראל-פרעדיקער: מ'טאר נישט פארגיסן קיין בלוט, שלום דארף זיין אויף דער וועלט, ברידערלעכקייט זאל זיין צווישן די פעלקער. אבער ער האט נישט געהאט קיין שום ענטפער אויף די ברענענדיקע אקטועלע ענינים. ווען מ'האט אים צוגעשטופט צו דער וואנט, האט בערנשטיין אויפריכטיק געענטפערט, אז ער האט זיך פון זיין רעוויזיאניזם און רעפארמיזם נישט אפגעזאגט.

די ארויסטריטן פון ערנסט דוימיג, דיטמאן, אייכהארן און לעדעבור, די לינקע פון די אומאפהענגיקע, זענען שוין געווען מער אקטועל און רעוואלוציאנער סאציאל-ליסטיש. באזונדערס די רעדעס פון לעדעבור, וועלכער איז באליבט געווען צווישן די בערלינער ארבעטער. אבער געפילט האט מען, אז עפעס איז נישט דערטראכט און נישט דערזאגט אין די רעדעס פון די לינקע אומאפהענגיקע.

בחדרי חדרים האב איך געהערט רעדן פראנץ מערינג, דעם פאטריארך פון סאציאליזם אין דייטשלאנד, געהערט אים זאגן קינות, מיט אן איכה-ניגון וויינען אויפן וואלקנבראך פון פאראט, וואס האט געטראפן די דייטשישע סאציאל-דעמא-קראטישע פארטיי, וועמענס לערער, טעאָרעטיקער, און מייסטער האפטער געשיכטע-שרייבער פראנץ מערינג איז געווען אין משך פון צענדליגער יארן, ער פלעגט זינגען דאס טרויערליד פון "בנים גדלתי ורוממתי" — קינדער אויפגעהאדעוועט און זיי האבן אין מיר בוגד געווען.

און, להבדיל, געהערט האב איך אויך רעדן דעם גראף רעווענטעלאוו, דעם פוהן-גדול פון די "דייטש-נאציאנאלע", די רעאקציאנערסטע פון די רעאקציאנערע פארטייען אין דייטשלאנד. גראף רעווענטעלאוו איז געווען א וונדערלעכער רעדנער. אין זיינע עפענטלעכע ארויסטריטן האט ער פרעך און חוצפהדיק גערופן צו א מלחמה ביז צום סוף, ביז די שונאים וועלן אויף די קני בעטן שלום. ער האט

ציניש געפאדערט אנעקסיעס און קאנטריבוציעס, א דייטשלאנד פון די פראנצייזישע וואגעזון ביז די גרענעצן פונעם אמאליקן רוסישן מאסקוויטן-פירשטנטום. ענגלאנד טאר מער נישט זיין קיין ים-מאכט און קיין קאלאניאלע מאכט. פאר דייטשלאנד מוזן רעזערווירט זיין די מינעראלע רעסורסן פון פראנקרייך און דאס ברייט פון אוקראינע. דייטשלאנד, דייטשלאנד איבער אלעס! גאט, שטראף ענגלאנד! געגאנגען בין איך הערן רעווענטעלאון און זיינע אדיוטאנטן, האלטנדיק פונעם בלל: ווילסטו פירן א קאמף קעגן א שונא, מוזסטו באהאוונט זיין מיטן שונאס סטראטעגיע, טאקטיק און פאליטיק, און מיט וואס פאר א געווער דער שונא אפערירט.

ערב-פריילינגדיק, פריש, מונטער און האפענונגפול זענען געווען די ארויסטריטן פון יוליאן בארכארדט, ווילהעלם פיק און פאול האפמאן.

ד"ר יוליאן בארכארדט איז בשעתו דורך אלעמען אנערקענט געווען ווי איינער פון די גלענצנדיקסטע טעארעטיקערס פון מארקסיזם. אנדערע האבן אפילו געהאלטן, אז זינט דעם טויט פון פרידריך ענגעלס איז נישט געווען נאך אזא אויטאריטעט אויפן געביט פון מארקסיזם ווי ס'איז בארכארדט. נאך ראזא לוקסעמבורג איז יוליאן בארכארדט געווען דער טעארעטישער קאפ פונעם „ספארטאקוס-בונד“. צו זיין שריפטלעך און מינדלעך ווארט האט מען זיך באצויגן מיט גרויס רעספעקט אפילו אין די קרייזן פון די שיידיגעמאנער. בארכארדט איז נישט געווען קיין שיינרעדנער, ער האט געהערט צום טיפ רעדנער אלע לענין און אדאלף ווארסקי, וועמענס כוח עס איז באשטאנען אין הסברה. בארכארדס כוח פון הסברה איז געווען ממש א פענאמענאלער. הערן רעדן ד"ר יוליאן בארכארדט, פונקט ווי לענינען און ווארסקין, איז געווען א גייסטיקע איבערלעבונג.

(נאך דער נאָוועמבער-רעוואָלוציע פון 1917 אין דייטשלאנד איז מיט ד"ר יוליאן בארכארדט עפעס געשען און ער איז פולשטענדיק פארשוונדן פון דער עפנטלעכער ארענע. אין די קנאפע פופציק יאר וויס איך נישט פון קיין פאל, ס'זאל ווען עס איז און ווו עס איז דערמאנט ווערן דער נאמען פון ד"ר יוליאן בארכארדט, נישט מצד רעכטס און נישט מצד לינקס, ווי ער וואלט קיין מאל נישט עקסיסטירט. פאר וואס דאס איז אזוי געשען און וואס ס'איז מיט בארכארדטן גופא געשען — ווייס איך נישט).

ווילהעלם פיק איז געווען א טיפישער מיטינג-רעדנער, אן גרויסע תורות און אן גרויסע חכמות און מיט א קנאפער קאפאציטעט פון גייסטיקע און פאליטישע קוואליטעטן. די בערלינער ארבעטער האבן פיקן תמיד אויפגענומען ווי אן אייגענעם, און ווילהעלם פיק האט בשלמות דערפילט זיין אויפגאבע אין די שווערע מלחמה-יארן.

דער העלד פון די בערלינער ארבעטער-אוידיטאריעס איז געווען פאול האפמאן. האפמאן איז געווען א פענאמענאלער פאלקסרעדנער, זיינע רעדעס האבן פארמאגט אן אמאלגאמאט פון קענטעניש, שארפער אנאליז, פאלקסהומאר, פלאמיקער פאטאס,



א זעלטענע פעיקייט פון איינלעבן זיך אין דער פסיכאלאגיע פון די ארבעטער און פונעם געמיט-צושטאנד פון די צוהערערס אויף א געגעבענער פארזאמלונג. אין מיין לעבן איז מיר אויסגעקומען צו הערן פלערליי מאסן-רעדנערס אין פארשיידענע שפראכן, קיין צווייטן פאל האפמאן האב איך נישט באגעגנט.

אבער צום גערנסטן האב איך אין די אוידיטאריעס ליב געהאט צו הערן דאס פאלק, די שטימע פון פאלק, דעם ריטש פון א מאסן-פראטעסט און דעם יופל-געשריי פון נצחון. איך שעם זיך נישט מודה צו זיין, אז די מאסן-רעאקציע אויף גרויסע פארזאמלונגען האבן אויף מיר מער געוויקט און מיך מער באאיינדרוקט, ווי די בעסטע רעדנערס.

### דער „ספארטאקוס-בונד“

כ'האב געהאט דאס פארגעניגן און דעם כבוד צו זיין איבער א יאר צייט א מיטגליד פון דער בערלינער „ספארטאקוס“-ארגאניזאציע און געהאט די זכיה צו זיין דער ערשטער טוער, גרינדער און לייטער פון א יידיש-יידישער גרופע פונעם „ספארטאקוס-בונד“ אין בערלין.

מיין אריינטריט, פריילינג 1917, אין „ספארטאקוס-בונד“, איז נישט געווען קיין צופאל און אוודאי נישט קיין טעות. דאס איז געווען א לאגישער פועל-יוצא פון מיין פאליטישער אריענטאציע און פון מיין פאליטישער און געזעלשאפטלעכער טעטיקייט זינט כ'בין געווארן טעטיק אין דער סאציאליסטישער ארבעטער-באווע-גונג אין בונד אין ווארשע ווי א פרא-באלשעוויק, און אין דייטשלאנד — מיט די לינקע פון דער סאציאל-דעמאקראטישער פארטיי. נאך מיין קומען קיין בערלין בין איך געווען א מיטגליד פון דער ראיאן-ארגאניזאציע פון צענטער בערלין פון די אומאפהענגיקע, און די אומאפהענגיקע האבן מיך נישט באפרידיקט. מיין אריינ-טריט אין „ספארטאקוס-בונד“ ערשט פריילינג פון 1917 איז געווען פון אן אויס-שליסלעך טעכנישן כאראקטער און נישט פון א פאליטישן.

מיין קוואטער איז געווען איזידאר לאוב. נאך מיין אנהייבן ארבעטן אין דער טאבאק-פאבריק „גארבאטי“ האט מיר לאוב מיטגעטיילט, אז ער האט אראנזשירט מיין אריינטריט פון א מיטגליד אינעם „ספארטאקוס“-קרייז פון די מאשיניסטן. אין דעם קרייז האב איך זיך איינגעבירגערט און איינגעלעבט מיט די חברים און מיטן גרופן-פירער, א געוויסער פריץ.

אין א קורצער צייט נאך מיין אריינטרעטן אין „ספארטאקוס-בונד“, האט לאוב אויף מיר ארויפגעלייגט אן אויפגאבע צו קריגן אויפן שווארצן מארק דרוק-מאטעריאל — פאפיר, טינט, און ענלעכע מאטעריאלן — פאר דער אונטערערדישער טעכניק פונעם „ספארטאקוס-בונד“. צו הילף איז מיר געקומען מיין בונדישער חבר מורני פון לאדזש, וועלכער איז שוין געווען אגאנזשירט אין שווארצהאנדל. מורני האט נישט געפרעגט קיין קשיות, פארשטאנען וועגן וואס עס האנדלט זיך —

און געהייסן זיך צאלן געזאלצענע פרייזן. די קניות פלעג איך זעלטן מאכן אויף אייגענער האנט. זיי זענען פריער אפראבירט געווארן פון לאובן, פיקן, אדער פון דעם דערמאנטן פרייז.

א צווייטע אויפגאבע, וואס לאוב האט אויף מיר ארויפגעלייגט, איז געווען דאס שאפן א יידיש-רעדנדיקן קרייז ביים „ספארטאקוס-בונד“. די אויפגאבע איז נישט געווען קיין שווערע. אינזשעניר נירענבערג, די דערמאנטע פראמאן און הירשביין, און איך, זענען געווען דער קערן פון דער אנטשטאנדענער גרופע. דערנאך זענען צוגעקומען עטלעכע בונדיסטן און עטלעכע לינק-געשטימטע פועלי-ציוניסטן. איינער פון די פועלי-ציוניסטן איז געווען זייער אקטיוו ביי די טעכנישע ארבעטן פון דער גרופע. וועגן דעם דאזיקן חבר דערמאן איך זיך בלויז, אז זיין פרנסה איז געווען דער האנדל מיט משקאות, און אז זיינע צוויי זין, סטודענטן, האבן שפעטער געשפילט א ראָלע אין דער בערלינער ארגאניזאציע פון דער קאמוניסטישער פארטיי.

דער פארבינדלער צווישן דער יידיש-רעדנדיקער גרופע מיט דער אנפירונג פונעם „ספארטאקוס-בונד“ איז געווען לאוב, וועלכער פלעגט אויך אפגעבן די באריכטן. פון צייט צו צייט האבן פארשיידענע טוערס אפגעשטאט וויזשן און געהאלטן רעפעראטן. ווער זיי זענען געווען, וויס איך נישט עדהיום, כ'האב זיך מיט זיי שפעטער קיין מאל נישט באגעגנט.

מיין טעטיקייט ביים „ספארטאקוס-בונד“: אין מאַשיניסטן-קרייז, אין דער יידיש-רעדנדיקער גרופע און אין דער טעכניק, האט פארלאנגט א סך צייט, מי און איבערגעגעבנקייט. נאך מיין ארעסט האט טיקאטשינסקי איבערגענומען די אנפירונג פון דער יידיש-רעדנדיקער גרופע פונעם „ספארטאקוס-בונד“.

### פּריוואַטע געזעלשאַפט

אין דער הינזיכט פון פריוואַטער געזעלשאַפט האב איך אין דייטשלאַנד, באַ-זונדערס אין בערלין, נישט געהאַט וואָס זיך צו באַקלאַגן. אַדערבא, מיין פריוואַטע געזעלשאַפט, מיינע באַקאנטשאַפטן און פּערזענלעכע פּריינדשאַפטן זענען געווען ברייטע און פאַרצווייגטע. איך האָב פאַרקערט אין פאַרשיידענע קרייזן, מיט יוגנט און מיט עלטערע. און דער קווערשניט פון מיינע באַקאנטשאַפטן האָט מיר געגעבן אַ מעגלעכקייט זיך נענטער צו באַקענען מיטן סאַציאַלן מצב און מיטן מאַטעריעלן און קולטור-שטייגערשן לעבן פון דער דייטשישער באַפעלקערונג ווי אַזעלכע, פון די דייטש-יידישע תושבים און פון די מיזרח-יידישע איינוואַנדערערס. מיט אַ וואַרעם געפיל דערמאָן איך תמיד די באַציונגען מיטן ראַבינערס פרוי אין דאָרט-מונד, די געשפרעכן אויף כלערליי טעמעס אין אַ קאָפּעהויז, און די זאָרג, וואָס די דאָזיקע דאַמע, דאָס שיינדל פון דער יידישער געמיינדע אין דאָרטמונד, האָט אַרויס-געוויזן פאַר מיין גייסטיקן און פּערזענלעכן לעבן.

און אויב ס'איז אמת, אז אַ בחור פון אַ 19-20 יאָר קען זיין פאַרליבט אין אַ פרוי

אן א פגם און אן א שמץ פון עראטיק, בין איך געווען א מוסטער פון אזא ליבע. און טראץ דעם, וואס אין מיינע דעמאלטדיקע אויגן האט די דאזיקע פרוי געגילט ווי א קלאסישע פארשטייערין פון דער בורזשואזער און קלעריקאלער געזעלשאפט, א געזעלשאפט וואס כ'האב געהאט מיט אלע מיינע חושים, האב איך דעם רא-בינערס פרוי ליב געהאט מיט דער ריינסטער מענטשלעכער ליבע און מיט א טיפער פארערונג.

פאר וואס די דאזיקע הויכגעבילדעטע, אריסטאקראטיש-פארנעמע, אייראפעיש-ראפינירטע און איידעלע דייטש-יידישע דאמע האט גראד מיך אויסגעקליבן ווי איינעם פון אירע פריינד, מיט וועלכן מען פארברענגט אין דער עפנטלעכקייט: אין קאנצערט און טעאטער-זאלן, אין קאפע-הייזער, און האט פארבעטן צו גאסט אין איר הויז, גראד מיך, א בחור אן עלעמענטארע בילדונג און אן סאלאן-מאניערן — איז מיר נישט באקאנט.

ליב איז מיר די דערינערונג פון דער באקאנטשאפט און פון דער פריינדשאפט מיט אלעקסאנדער שטיין.

אלעקסאנדער שטיין איז געווען אן אפשטאמיקער פון רוסלאנד. פאליטיש א מענשעוויק. ער האט שטודירט אין דייטשישע אוניווערסיטעטן, פארברייטערט זיך אין דייטשלאנד און געווארן א פראמינענטער סאציאליסטישער שרייבער און זשורנאליסט. אין די יארן פארן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה איז אלעקסאנדער שטיין געווען א מיטגליד פון דער ענגער רעדאקציע-קאלעגנע פון בערלינער „פארווערטס“, דער צענטראל-ארגאן פון דער דייטשישער סאציאל-דעמא-קראטישער פארטיי. ער איז געווען אקטיוו אין דער שפאלטונג פון דער דייטשישער ס.ד. און געווארן איינער פון די סאמע וויכטיקסטע אדיוטאנטן פון הוגא האזע, פירער פון דער אומאפהענגיקער סאציאל-דעמאקראטישער פארטיי אין דייטשלאנד. דער „פארווערטס“ איז נאך דער שפאלטונג אריבער אין די הענט פון די „אומאפהענגיקע“. אלעקסאנדער שטיין אן אנט-מלחמה-ארטיקל האט דער דייטשישער רעגירונג געדינט פאר א פרעסעקסט צו פארמאכן די צייטונג און איבערגעבן אין די הענט פון די שיידעמאנערס, און פרידריך שטאמפער, איינער פון די סאמע מיאוסטע קריגס-פראפאגאנדיסטן, איז געווארן דער הויפט-רעדאקטאר. אין די צוואנציקער יארן איז אלעקסאנדער שטיין געווען איינער פון די ערשטע און אייפערדיקסטע קעמפערס פאר א וואס שנעלערער צוריקפאראייניקונג פון די „אומאפהענגיקע“ מיט די שיידעמאנער. ווי א מענטש איז אלעקסאנדער שטיין געווען דער אידעאלער טיפ פון אן איידעלן מענטשן, פון מענטשלעכער נאיוויטעט, פון גלייבן אן פארבאהאלטן, אן מענטשן זענען בטבע גוט און ערלעך. כ'ווייס נישט צי כ'קאן וועגן שטיינען זאגן, אז ער איז געווען א שונא פונעם מין געלט. כ'קען אבער מיט דער גאנצער זיכערקייט זאגן, אז פבוד און געלט האבן אים קיין מאל נישט אינטערעסירט, אז וואס ער האט געשריבן און געזעלשאפטלעך געטאן איז געווען

אן א שמץ פון פערזענלעכן אינטערעס. אין דער צייט פון דער צווייטער וועלט-מלחמה איז אלעקסאנדער שטיין געקומען קיין אמעריקע. געשטארבן אין ניו-יאָרק. באַקאַנט האָב איך זיך מיט אלעקסאנדער שטיין דורך אַ צופאַל. אינזשעניר טשערניאָק האָט מיך געבעטן כּוֹזאַל אים טאָן אַ טובה און איבערגעבן שטיינען אַ געלט־סומע, וואָס ער האָט פאַר אים דערהאַלטן פון אויסלאַנד. ווי אַ באַלוינונג פאַר מיין טרחה האָט מיר טשערניאָק איינגעשטאַצט אין נדן, אז כּוֹזַעל זיך באַקענען מיט אַן אינטערעסאַנטן מענטשן: „באַמיט זיך, חבר הערשל, צו האָבן אַ שמועס מיט שטיינען, איר וועט עס זיכער נישט באַדויערן“.

בעת דעם דערליידיקן מיין אויפגאַבע האָט זיך אַנטוויקלט אַ שמועס, פריער פון אַ פאַרמעלן כאַראַקטער און שפּעטער איבער פאַרשיידענע ענינים, אַ שמועס פון היפשע שעהען, און ס'האָט זיך איינגעשטעלט אַ פריינדשאַפט צווישן אַן עלטערן און אַ יונגערן, צווישן אַ ראַפּינירטן אינטעליגענט און דעם נישט געשליפענעם מעטאַל־אַרבעטער.

אומפאַרגעסלעך איז פאַר מיר די טובה, וואָס אלעקסאנדער שטיין האָט מיר געטאָן. מיטן דערלויבן אַנוועזנדיק צו זיין ווי אַן אַבסערוואַטאָר פון זיינעם אַ קרייז, אויף וועלכן ער האָט געלייענט לעקציעס וועגן סאָציאַל־פּאָליטישער וויסנשאַפט. דער קרייז איז באַשטאַנען פון אינטעלעקטואַלן: לערער, אַדוואָקאַטן, מעדיקערס און אַוואָנסירטע סטודענטן. די לעקציעס פלעגן פאַרקומען אין די פּריוואַטע וווינונג־געזעץ פון די אַנטילינעמערס פון קרייז: פון אַ באַשיידענער וווינונג אין צענטער פון בערלין, ביז אַ לוקסוס־ווילע אין גרונעוואַלד.

די פריינדשאַפט צווישן אלעקסאנדער שטיין מיט מיר האָט אַנגעהאַלטן אין דער גאַנצער צייט פון מיין לעבן אין בערלין און פאַרגעזעצט געוואָרן בשעת מייע ספּאַראַדישע באַזוכן אין בערלין אין די יאָרן פון נאָך דער ערשטער וועלט־מלחמה. צו מיין באַדויערן האָב איך אין מאַנטרעאַל, קאַנאַדע, אין די יאָרן פון דער צווייטער וועלט־מלחמה, איידער איך בין געוואָרן אַ בירגער פון קאַנאַדע, נישט געהאַט די מעגלעכקייט צו באַזוכן ניו־יאָרק און זיך צו זען מיט אלעקסאנדער שטיין אין די לעצטע יאָרן פון זיין לעבן.

דער פאַטאַלער גורל, וואָס באַגלייט טויזנטער מענטשן, מענער און פרויען — „וויל איך דיך, ווילסטו מיך נישט, וויל איך דיך נישט, ווילסטו מיך“ — האָט אויך מיך נישט אויסגעמיטן. אויך איך האָב אין מייע בערלינער באַקאַנטשאַפטן און פריינדשאַפטן דורכגעלעבט דעם מיזערנעם פאַל פון אַ דרינעק: פון ליב האָבן אַ מיידל, וואָס האָט מיך נישט געוואַלט, און נישט ליב האָבן דאָס מיידל, וואָס האָט מיך געוואַלט.

צוויי שוועסטער מיטן נאָמען קופּערמאַן (מענטשן מיט די נעמען קופּערמאַן און קופּערבערג וועלן זיך דורכשלענגלעך מערערע מאל אין מייע זכרונות), טעכטער

פון א מיזרח-יידישן איינוואנדערער, זענען געווען מיטגלידער פון י. ל. פריץ-פאראיין און אנהענגערס פון דער פועל-ציון-פראקציע. דער קאנטראסט צווישן די צוויי שוועסטער איז געווען אן אויגן-רייבדיקער. די עלטערע איז געווען א קנאפע, זייער א קנאפע, שיינקייט, אבער א קלוגע מויד מיט א סוחרישן קאפ אויף די פלייצעס, האט געוואנען דעם שיינעם, קלוגן און אינטעליגענטן געוועזענעם לאדזשער האנדלס-אנגעשטעלטן מורני. זיי האבן צוזאמען געמאכט מסחרים און זי האט מיט אים חתונה געהאט. די יונגערע, ראזא קופערמאן, איז געווען א טיפ פון א יידיש-אריענטאלי-שער שיינקייט — און דאס איז געווען איר גאנץ פארמעג. און איך האב זיך אין דעם א מיידל, א געבוירענע שוין אין בערלין, וואס האט זיך געהאלטן פאר „אינע עכטעס דויטשישע פרויליך“ פארליאפעט ביז נארישקייט.

אין אןפאנג איז די ליבע געגאנגען פשוטה, אויך די עלטערן זענען פון אזא שידוך געווען צופרידן. דאס קוריאזע איז געווען, וואס איך בין זיי מער געפעלן ווי מיין חבר מורני, וועלכער האט פאר יידישע סוחרים-קליינבירגערלעכע עלטערן געדארפט זיין מער מציאה פון מיר. אבער וואס מער מיין ליבע איז געוואקסן, אלץ מער האבן די פעדעס פון דער ליבע זיך אנגעהויבן רייסן. וואס וועט זיין מיט „פרנסה“, האט דאס מיידל מיך געהאלטן אין איין פרעגן. און ווען זי איז פון מיר געוואר געווארן, אז איין יעדן פאל, וועל איך צוריקפארן קיין פוילן און זיין טעטיק אין דער סאציאליסטישער באוועגונג, און אז כ'האב אפגעווארפן אירע עלטערנס א פארשלאג צו ווערן א שותף צו זייערע געשעפטן, איז דעם מיידלס ליבע געווארן א בר-מינ.

דאס איז געווען איין זייט פונעם דרייעק — די, וואס האט מיך נישט געוואלט. צווישן די מיטגלידער פונעם דייטש-יידישן ציוניסטישן יוגנט-פאראיין איז געווען א מיידל מיטן נאמען עלזא בארכארדט, א פלימעניצע פונעם שוין דערמאנטן ד"ר יוליאן בארכארדט, א סטודענטין פון מעדיצינישן פאקולטעט, אן אפשטאמיקע פון א דורות-לאנגער מיוחסדיקער רייכער, דייטש-יידישע משפחה. זי איז געווען א מיטלווקסיקע, א שלאנקע, מיט א לענגלעך אליין פנים, מיט עטוואס פון אויף דער אייבערשטער ליפ און גרויסע פראכטפולע טונקלבלאע אויגן — א געבילדעטע, אינטעליגענטע, קלוגע, איידעלע און טאקטפולע, עלטער פון מיר מיט א 2-3 יאר. קיין שיינקייט איז עלזא בארכארדט נישט געווען. די מאמע מיינע וואלט מסתמא וועגן איר געזאגט: „זי איז נישט שייך, אבער מלא חן“.

איין מאל אין א זונטיק-נאכמיטאג האב איך זיך ביים צוגאנג צום הויז פון פריץ-פאראיין און פון ציוניסטישן יוגנט-פאראיין באגעגנט מיט עטלעכע מיידלעך פון יוגנט-פאראיין. כ'האב די מיידלעך באגריסט מיט א העפלעכן „גוט-טאג“ און מיט אן איראנישן „לשנה הבא בירושלים“, עלזא בארכארדט האט בייגעוויינט דעם סימ-פאזיום וועגן מיזרח און מערב-יידנטום און מיין ארויסטריט אויפן דאזיקן סימ-פאזיום, און געפרעגט מיך פאר וואס כ'בין אזא שונא פון ציוניזם. אבער אנטשטאט

איר צו ענטפערן צו דער זאך ווי א מענטש, האבן אין מיר זיך צעשפילט אלע צולהכעיסן און כ'האב איר געענטפערט אין א ביליקן טאן: דערפאר, וויל דער ציוניזם האט צוגערויבט אלע שיינע יידישע בערלינער טעכטער, די מיאוסע אויך — דערביי האב איך זי שארף אנגעקוקט — און א סאציאליסט האט נישט מיט וועמען צו פלירטעווען. מיך גראביאנסקער ענטפער האט דאס מיידל ווי פריטשמיץ-לעט. מ'האט גוט געזען, אז זי ראנגלט זיך מיט די ווערטער, וואס זי וויל ענטפערן. כ'האב געפילט, אז כ'בין ווייט אריבער די גרענעצן פון טאקטלאזיקייט, אנטשולדיקט זיך און פארבעטן די מיידלעך אויף א קאווע, מיר זאלן קענען ערנסטער דעם ענין באהאנדלען.

בקיצור, כ'האב זיך מיט עלוז בארכארדט באפריינדט, אפט מיט איר שפאצירט און געפירט מיט איר לאנגע און ערנסטע שמועסן. צוזאמען האבן מיר באזוכט קאנצערטן און די קונסט-גאלעריעס, און כ'האב זיך אויפמערקזאם צוגעהערט צו אירע דערקלערונגען וועגן מוזיק און קונסט, מיט וועלכע זי איז געווען פאמיליאַר. דאס מיידל האט זיך אין מיר פארליבט, פארליבט איבער די אויערן.

די פארעלטענישן פונעם דרייטען זענען נישט געווען קיין סוד. די קיביצערס פונעם פריץ-פאראיין האבן אויף מיין חשבון זיך געלאזט ווילגיקן. די פריינד מיינע זענען באזארגט געווען פון דער בלאטע, אין וועלכער כ'בין אריין. זיי האבן מיט מיר גערעדט שכלדיקע רייד, און מיט לאגישע ארגומענטן באמיט צו ווירקן אויף מיר, כ'זאל וואס שנעלער איבעררייסן די אפערע מיט ראזא קופערמאן. וועגן די פאר-העלטענישן צווישן מיר און עלוז בארכארדט זענען זייערע מיינונגען געווען גע-טיילטע. אייניקע האבן געהאלטן, אז אויך מיט איר דארף איך פארענדיקן די צו נאענטע באציאונגען: ס'איז נישט קיין גלייכע פאר. אנדערע האבן מיך דערמוטיקט פארצוועצן מיינע באציאונגען: דאס מיידל איז אין יעדער הינזיכט ממש א גליק פאר מיין ווייטערדיק לעבן.

די אפערע האט זיך געענדיקט נאך מיין צוריקקומען פון קאנצענטראציע-לאגער (וועגן ארעסט און קאנצענטראציע-לאגער — אין קומענדיקן קאפיטל). אויף מיין פארשלאג ראזא קופערמאן זאל מיט מיר חתונה האבן און פארן מיט מיר קיין פוילן. האט דאס מיידל געענטפערט מיט א קאטעגארישן „גייך“. עלוז בארכארדטס איידעלע סוגעסטיעס וועגן פארבינדן זיך מיט מיר האב איך ברטאל צוריקגעוויזן. די געשיכטע האט א שטיקל עפילאג.

ראזא קופערמאן האט חתונה געהאט מיט איינעם פון די פיינסטע בחורים פון דער סביבה פון פריץ-פאראיין, מיט איינעם פון די ברידער טורנער. אירע עלטערן זענען געשטארבן. דער מאן איז קראנק געווארן אויף שווערן טובערקולאז, און זי מיטן מאן און א קינד זענען אויסגעהאלטן געווארן פון דער שוועסטער און שוואגער.

עלוז בארכארדט איז אין בערלין געווארן א באווסטע מעדיצינערין. זי איז

געוואָרן אַ קאָמוניסטין. אין 1922, בעת מיינעם אַ באַזוך אין בערלין, האָבן מיר זיך באַגעגנט און פריינדלעך פאַרבאָכט. אין 1928 בין איך פון מאַסקווע געקומען קיין בערלין מיט אַ צעבראַכענער האַנט. דורך מיין פאַרטיי און פראַקציע־חבר און פערזענלעכן פריינד, דעם מיטגליד פון פאליטביראָ פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן, קראַיעווסקי (אומגעבראַכט געוואָרן דורך סטאַלינען), בין איך צונויפ־געפירט געוואָרן מיט דער דאָקטאָרין באַרכאַרדט. עלזא באַרכאַרדטס באַגריסן זיך מיט מיר איז געווען רעזערווירט, אָבער פריינדלעך. ד״ר עלזא באַרכאַרדט האָט מיך אַוועקגעפירט אין שאַרטיטע־שפיטאַל, איבערגעגעבן אין די הענט פון אַ ספּע־ציאַליסט אַ פיזיאַטעראַפּעווט — און עלזא באַרכאַרדט האָט זיך מיט מיר מער נישט געוואָלט באַגעגענען.

עלזא באַרכאַרדט האָט ביז דער צייט פון מיין לעצטער באַגעגעניש מיט איר, זימער 1928, נישט חתונה געהאַט.

און נאָך וועגן אַ בערלינער באַקאַנטשאַפט זאָל דערציילט ווערן — די באַקאַנט־שאַפט מיטן „סאַלאַן“ פון די ליכטענבוים.

די עקסיסטענץ פון פאליטישע און קינסטלערישע סאַלאַנען אין פאַריז, ווין, בערלין, און זייער ראַלע אין פאליטישן, געזעלשאַפטלעכן און קינסטלערישן לעבן פון זייערע שטעט, לענדער, אַפילו אין אַן אינטערנאַציאָנאַלן פאַרנעם — איז מיר באַקאַנט געווען פון דער ליטעראַטור.

געוויסט האָב איך אויך וועגן דעם סאַלאַן פון די פאַרוווסעס (ד״ר העלפאַנד) אין בערלין אין די יאָרן פון פאַר דער ערשטער וועלט־מלחמה, אין וועלכן ס׳פלעגט זיך צונויפקומען די עליטע פון דער ראַדיקאַלער דייטשישער געזעלשאַפט. זינט דעם אויסבראַך פון דער ערשטער וועלט־מלחמה, ווען דער געוועזענער רוסישער רעוואַלוציאָנערער סאַציאַליסט פאַרווס, וועלכער איז שוין פאַר דער מלחמה געווען אַן עושר, איז געוואָרן אַן אָפענער און אַ געהימער פאליטישער אַגענט פון דער קריגס־פאליטיק פון דער קייזערלעכער דייטשישער רעגירונג און פינאַנסירט „די גלאַקע“ אין דייטשלאַנד און אַנדערע צייטשריפטן אין די נייטראַלע לענדער פאַר דער דייטשישער קריגס־פאליטיק, האָט די ראַדיקאַלע אינטעליגענץ זיך אָפּגעקערט פון פאַרווסן און געווייכט פון זיין סאַלאַן.

געוויסט האָב איך טאַקע וועגן דער עקסיסטענץ און ראַלע פון די סאַלאַנען, אָבער ווי דאָס זעט אויס אין דער ווירקלעכקייט, איז פאַר מיר געווען לגמרי פרעמד. ביז אין איינעם אַ טאָג בין איך אַריבערגעטראָטן די שוועל פון אַזא סאַלאַן, און כ׳האָב זיך צוגעקוקט צו זיין פונקציאָנירן און צו די מענטשן, וואָס האָבן דאָרט פאַרקערט. געווען איז דאָס דער סאַלאַן פון די ליכטענבוים אינעם רייכן בערלינער קוואַרטאַל וואָנעזע.

באַקאַנט מיט דעם דאָזיקן סאַלאַן האָב איך זיך אַ דאַנק הענריק (סטאַך) זאָ־

טארסקי. נאך דער באפריינג פון הארעלבערגער קאנצענטראציע-לאגער זענען די בונדיסטן דוד מייזער און גרשון זיבערט, און אויך העניעק זאטארסקי, וועלכער איז שוין געווען א באקאנטער טוער פונעם יידישן סעקטאר פון ס.ד.ק.פ.ל. אין ווארשע, געקומען אויף א צייט קיין בערלין. זאטארסקי האט געווינט מיט מיר אין איין וויינינג. זייענדיק א שילער פון א האנטווערקער-שולע איז זאטארסקי געבאנגען ארבעטן ווי א מעטאל-טאקער. צו זיין שלימול האט מען אים געגעבן צוויי גרויסע טאקארניעס, אויף וועלכע ס'זענען פראדוצירט געווארן גרויסע און שווערע זאכן. ביים צוריקטן אן ארבעט האט ער שווער צעשעדיקט א האנט און איז נישט מער פעיק געווען צו טאקער-ארבעט. מיר האבן געהאט א סך צייט צו שמועסן. בעת איינעם פון די שמועסן האט זאטארסקי מיר דערציילט, אז ער באזוכט דעם סאלאן פון די ליכטענבוים, אין וועלכן ס'קומט זיך צונויף א גרויסע צאל ראדיקאל-געשטימטע אינטעליגענץ פון פארשיידענע ריכטונגען: פאליטישע טוערס, שרייבערס און קינסטלערס. דארט האט ער באגעגנט אלעקסאנדער שטיין. ער האט מיר געראטן כ'זאל ווערן א באזוכער פונעם סאלאן, און שטיין, וועלכער איז דארט זייער אנגעזען, זאל מיך אריינפירן.

און דערציילט האט מיר זאטארסקי וועגן דעם סאלאן פון די ליכטענבוים: — דער סאלאן געפינט זיך אינעם פאלאץ פון די צוויי ברידער ליכטענבוים: אלבערט און איגנאץ, אפשטאמיקע פון פוילן, פון אן אלטער שטארק-אסימילירטער פאמיליע. אלבערט איז געווען פארבונדן מיט ס.ד.ק.פ.ל. די פאמיליע איז געקומען קיין בערלין אין די ערשטע יארן פון איצטיקן יארהונדערט און זייער רייך געווארן. צווישן די פארשיידענע קאמערציעלע אונטערנעמונגען זייערע געפינט זיך אויך די טאבאק-פאבריק "מאנילא", אלבערט און די פרוי זיינע פלארא האבן ווייטער אנגעהאלטן פארבינדונגען מיט ס.ד.ק.פ.ל. און זייער וויינינג איז געווארן א צוזאמען-קום-ארט פאר די פירערס פון דער דאזיקער פארטיי. נאך דער שפאלטונג פון ס.ד.ק.פ.ל. אין 1912 איז זייער וויינינג געווען אן ארט, ווו די צעקריגע צדדים פלעגן זיך באגעגענען אויף א נייטראלן באדן. מ'האט דארט געקענט טרעפן ראזא לוקסעמבורג, טישקא-יאגניקעס, אדאלף ווארסקי, מארכלעווסקי-קארסקי פון די זאזאנדאנאציעס, און קארל ראדעק, האנעצקי און אנדערע פון די ראזלאמאנאציעס. נאכן אויסבראך פון דער מלחמה האבן די מיינסטע, וואס האבן פארלאזן דעם סאלאן פאררום, זיך איבערגעטראגן צו די ליכטענבוים. די נשמה פון סאלאן איז אלבערטס פרוי. אין פאלאצל קען מען תמיד באגעגענען וועמען פון די גדולים מיט א ראדיקאלן אונטערשלאק. שבת אין אונט קומען פאר צוזאמענקומען, וואס הייבן זיך אן ארום 11 אין אונט און ענדיקן זיך שפעט אין דער נאכט.

דער ענין האט מיך א דריפע געטאן, כ'האב אבער נישט געהאט קיין קוראזש צו רעדן וועגן דעם מיט אלעקסאנדער שטיין. זאטארסקי האט דאס פאר מיר דער-ליידיקט, און שטיין האט מיך אריינגעפירט אינעם ליכטענבוים-סאלאן, פארגע-



שטעלט פאר דער באַלעבאָסטע און כ'בין געוואָרן אַן אַפּטער באַזוכער פונעם דאָזיקן סאַלאָן.

אין דעם סאַלאָן האָב איך זיך נישט איבעריק גוט געפילט. ווי זאָגט אַ ווערטל: ווי אַ העלפּאָנט אין אַ קראָם פון פאַרצעליי. דאָס איז נישט געווען קיין מינער-ווערטיקייט-געפיל צוליב מיין מאַנגל פון פאַרמעלער בילדונג. אַדרבא, כ'האָב זיך געהאַלטן אַפילו אין גרויסן וואָס אַן שולבילדונג בין איך דערגאַנגען צו אַ מדרגה צו קענען זיין איינער פון אַזאַ געזעלשאַפט און נישט מורא האָבן קאָמפּראַמעטירט צו ווערן, אויב מ'פרעגט מיך וועגן אַן ענין פון אַ געזעלשאַפטלעכן און אַפילו פון אַ קולטור-כאַראַקטער, מיין שלעכט פילן האָט זיך גענומען פון מיין נישט באַזיצן דעם גראַד אייראָפּעישע ציוויליזירטקייט, באַנעמונג און מאַניערן פון דער שטייגער-קולטור, מיט וועלכע די אַנדערע האָבן זיך אויסגעצייכנט. און געוויסט האָב איך, אַז אויב כ'וועל זיין נאָכאַמען, וועט עס מיך אַוועקשטעלן אין אַ לעכערלעכער לאַגע און כ'וועל פאַרלירן די רעספּעקטפולע באַציונג, וואָס כ'האָב זיך דערוואָרבן. כ'האָב אויפגעהערט צו באַזוכן דעם סאַלאָן.

מיין אַפּוועזנדיקייט האָט געצויגן אַ געוויסע אויפמערקזאַמקייט, און פּלאַראַ ליכטענבוים האָט מיך אויפגעזוכט געוואָר צו ווערן די סיבה פון מיין נישט קומען. כ'האָב איר דערציילט דעם אמת. זי האָט מיך אָפּגעזידלט גאַרנישט אויף קיין אינטעליגענטן אופן און כ'האָב ווידער אַנגעהויבן באַזוכן דעם סאַלאָן.

פון די פילצאָליקע באַזוכערס ביי די ליכטענבוים וועל איך פאַרצייכענען בלויז דריי מענטשן, וועלכע האָבן אויף מיר געמאַכט אַ באַזונדערן איינדרוק: מאַרכלעווסקי-קאַרסקי, העלמוט פאַן גערלאַך און ראָזאַ לוקסעמבורג.

מאַרכלעווסקי איז געווען איינער פון די וויכטיקסטע פירערס פון דער „סאַציאַל-דעמאָקראַטיע" פון קעניגרייך פּוילן און „ליטע". ער איז געווען אַ שווייגער, מיט אַ גוט אויער אויפגענומען געדאַנקען און מיינונגען, וועלכע זענען אין די זאָלן פון סאַלאָן געקומען צום אויסדרוק, אַ מענטש אַן אויסערגעוויינלעך קלוגער, מיט אַ סך וויסן און אינטעליגענץ. געשמועסט האָט מען, אַז טישקאַ-יאַגניקעס און מאַר-כלעווסקי זענען געווען די אַרגאַניזאַטאָרן און זיי זענען די פאַקטישע אַרגאַניזאַציאָ-נעלע פירערס פונעם „ספּאַרטאַקוס-בונד". בשעת דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד איז מאַרכלעווסקי געווען דער אַנפירער פון די רעוואָלוציאָנערע געשעענישן אין מערב-דייטשלאַנד. אין 1919 אָדער 1920 איז מאַרכלעווסקי געקומען קיין פּוילן אינעם ראַנג פון אַן אַמבאַסאַדאָר מיט אַ סוויטע פונעם סאָוועטישן רויטן קרייץ. ביים צוריקקער איז ער מיט דער גאַנצער סוויטע אויף דער גרענעץ פון פּוילן און רוסלאַנד דערהרגעט געוואָרן דורך פּוילישע אַפיצירן.

איך בין דורך מאַרכלעווסקי עטלעכע מאל פאַרטשעפּעט געוואָרן מיט פּראַגעס וועגן דעם יידישן אַרבעטער-לעבן אין פּוילן. מאַרכלעווסקי פלעגט זיך אויפמערק-זאָם צוהערן צו דעם, וואָס כ'פלעג אים זאָגן און פאַרטיידיקט די אַפיציעלע שטעלונג

פון ס.ד.ק.פ.ל. צו די יידישע פראבלעמען. ער איז אבער נישט געווען קיין ווילנאָרער אַסימילאַטאָר, און ער האָט געגעבן אַנצוהערן, אַ מען דאַרף דורכלופטערן די אַלטע איינשטעלונגען. איין מאָל האָט ער איינגעלאָדן זאַטאַרסקין און מיך צו אַ מיין סימ-פּאַזיום וועגן דער ייִדן-פּראָגע אין פּוילן. נאָכן שמועס האָב איך אַ זאָג געטאָן צו זאַטאַרסקין: „מיט אייערע גוים וואָלט מען געקענט גיכער דורכקומען, ווי מיט אייערע ייִדישע זאַשקעס, פּיאַטערס און צוקערואַרס“.

אַ קאַלירפּולע פיגור און אַן אייגנאַרטיקע פּערזענלעכקייט איז געווען העלמוט פאַן גערלאַך.

גערלאַך איז געווען איינער פון די רעפּרעזענטאַטיווסטע פיגורן פונעם שיכט בירגערלעכע ראַדיקאַלע אינטעליגענץ, וואָס האָט געהאַלפן געשטאַלטן די געזעל-שאַפּטלעכע מיינונג אינעם פּאַריקן יאַרהונדערט ביז צום אויסבראַך פון דער ערש-טער וועלט-מלחמה, ווי למשל: בערנע אין דייטשלאַנד. דער יונגער קלעמאַנס אין פראַנקרייך, און העריאָ ווי אַן עפּיגאָן.

אַן אַפּשטאַמיקער פון הויכן אָדעל, האָט גערלאַך געהאַסט די פרייסישע מילי-טער-קאַסטע און די פּעאַדאַלע דעגענעראַטן מיט אַלע פיינטשאַפטן פון זיין איידל האַרץ און זיינע אויפריכטיקע ראַדיקאַלע איבערצייגונגען. אַ זעלטן-פּעיקער פּאַלי-טישער שרייבער האָט גערלאַך, ווי מאַקסימיליאַן האַרדען, געריסן פאַסן פון די קייזערלעך-ווילהעלמישע רעגירונג-פירערס, פון דער קייזערלעכער הויפטקליקע, און פון דעם קייזער ווילהעלם גופא.

העלמוט פאַן גערלאַך האָט רעדאַגירט די ראַדיקאַלע וואַרנשריפט „די וועלט אַם מאַנטאָג“. אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה האָט גערלאַך אויף די שפּאַלטן פון דער „וועלט אַם מאַנטאָג“ געפירט דעם שאַרפּסטן קאַמף קעגן דער מלחמה און קעגן די בעטמאַן-האַלוועגס, בילאָוס און לודענדאַרפּס, און אויך קעגן דעם רעכטן פליגל פון דער דייטשישער סאַציאַל-דעמאָקראַטיע. די וואַכנשריפט פלעגט זיך באַווייזן זונטיק שפּעט ביי נאַכט, און נישט איין מאָל פלעג איך, און הונדערטער אַזעלכע ווי איך, וואַרטן מיטן אַהיימגיין ביז כ'האַב געקריגן אַ פרישן נומער „וועלט אַם מאַנטאָג“. אין בערלין פלעגט מען דאָן זאָגן, אַז די מיניסטערן, מיט בעטמאַן-האַלוועג בראַש, קענען אין די זונטיקס ביי נאַכט נישט שלאָפן, פון מורא. אַז גערלאַכס אַן אַרטיקל זאָל נישט צעשטערן זייער פּאַליטיק.

אין סאַלאָן פון די ליכטענבוימס איז העלמוט פאַן גערלאַך, דער עלטערער פאַרנעמער הער, באַטראַכט געוואָרן ווי אַן עלטערער שטאַטסמאַן, צו וועמענס וואַרט מען הערט זיך צו מיט דער גרעסטער אויפּמערקזאַמקייט און רעספּעקט, און פון וועמען מען דערוואַרט צו הערן נייעס פון די הינטערקוליסן-שפּילן אין די רעגירונג-קרייזן און מיליטער-קליקע.

ראַזאָ לוקסעמבורג:

די פּעדער לויפט האַסטיק-האַסטיק איבערן פאַפיר און וואַרפט אַן היעראַגליפּן

אנשטאט אותיות — אן אויסדרוק פון דער אינערלעכער שפאנונג, וועלכע באהערשט מיך ביים דערמאנען זיך מיינע צוויי באגעגענישן מיט ראזא לוקסעמבורג אין פא-לאצל פון די ליכטענבוימס. איך פיל, ווי דאס בלוט ריזלט שטארקער אין מיינע גלידער און כ'שפיר דעם דרעשטש אין מיינע אברים פון יענע מינוטן ווען כ'פלעג זיך באגריסן און געזעגענען האלטנדיק אין מיין דעמאלטדיקער מאזאליער האנט דאס צארטע הענטל פון ראזא לוקסעמבורג — דעם זשעני פונעם פרויען-מין אין דער געשיכטע פון דער סאציאליסטישער באוועגונג. איינע פון די גרויסע, פון די סאמע גרעסטע סאציאליסטישע טעאָרעטיקערס, און א פירער פון דער רעוואָלוציאָ-נער-סאציאליסטישער באוועגונג אין משך פון א 40 יאָר — דער אַדלער פון רעוואָלוציאָנערן סאציאליזם. גלייכצייטיק פיל איך אן אינערלעכע פרייד, און א שטימע, וואָס רעדט אין מיר: יונג געווען און קוראזש געהאַט, נישט נאָר נישט מספּים צו זיין מיט ראזא לוקסעמבורג, נאָר אויך אַנטקעגנזשטעלן זיך, צו רעדן מיט איר שאַרפע דיבורים און איר צו מאַכן דעם פאַרווירף פון ווילגאַרן אַסימילאַ-טאָריזם, אַז די יידישע אַסימילירטע סאציאליסטישע אינטעליגענץ פאַרנעמט לבני יידישע נאַציאָנאַלע און פאַלקס-פּראָבלעמען אַ סך אָן ערגערע שטעלונג, ווי זייערע גוי'ישע חברים.

פון מיין לעבן אין בערלין 1916–1918. דעמאָלט איז ראזא לוקסעמבורג געזעסן די באגעגענישן מיט ראזא לוקסעמבורג זענען נישט פאַרגעקומען אין דער צייט אין דער תפיסה אין וואַנזי (אין די יאָרן 27–1926 בין איך געווען א תושב אין דער וואַנזער תפיסה) און געשריבן אירע פאליטישע און ליטעראַרישע בריוו, וועלכע זענען געוואָרן היסטאָריש-ווערטפולע דאָקומענטן פאַר אַלע מענטשלעכע צייטן. מיינע צוויי באגעגענישן מיט ראזא לוקסעמבורג זענען פאַרגעקומען אין די ערשטע חדשים פון יאָר 1919 אַ דאָנק אַ צופאַל.

אין וואַרשע האָט זיך אין די ערשטע חדשים פון 1919 געפונען איזאַק גרינבערג פון מלאָווע, וועלכער איז אין בונד, קאָמבונד, און אין דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן באַקאַנט געווען אונטערן נאָמען „זשאַן“. זשאַן האָט צו יענער צייט אנגענומען דעם פּאַסטן פון אַ סעקרעטאַר פונעם יידישן ליטעראַטן-פאַראיין אויף טלאָמאַצקע 13. אַבע פלוג, זשאַן און איך זענען דאָן געווען אַ פעסטע טרויקע פון פאַרטיי'ישע פּראָקציאָנעלע און פערזענלעכע פריינד. אין איינעם אַ ווינטערטאָג זאָגט מיר זשאַן: מוזסט מיט מיר פאַרן קיין בערלין. מיין יינגערער 16-יאָריקער ברודער איז אַן אַ גראַשן געלט אַנטלאָפן קיין בערלין ווערן אַן אַקטיאָר און מיר מוזן אים אויפווכן. דו ביסט מיט בערלין גוט באַקאַנט, האָסט דאָרט פאַרבינדונגען, און דו מוזסט מיט מיר מיטפאַרן. אַ ריזע דורך די דעמאָלט פליסיקע פויליש-דייטשישע גרענעצן איז פאַרבונדן געווען מיט אַ סך געפאַרן. נישט מעלדנדיק מיינע באַלעבאַטים — דעם וואַרשעווער קאָמיטעט פון בונד, וועמענס מיטגליד כ'בין געווען, און נישט דעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד, ווי כ'בין געווען אַ פונקציאָנאַר

— האב איך זיך געלאזט אויף דער אונטערע צו שווארצן די גרענעץ. דעם אמת געזאגט האט מיר די אונטערע געשמעקט. כ'בין געווען נייגעריק צו זיין אין בערלין, זען וואס דארט קומט פאר און באגעגענען אלטע באקאנטע.

אין בערלין האב איך אויך אפגעשטאט א ווייזט די ליכטענבוים. אין איינעם פון די קלענערע אויפנעם-צימערן איז געזעסן א פרוי און געליענט א זשורנאל. ס'איז נישט שווער געווען צו דערקענען, אז דאס איז ראזא לוקסעמבורג. מיין גאסט-געבערין האט פארשטאנען מיין נייגעריקייט און מיך פארגעשטעלט.

דער שמועס איז געווען א ווארעמער און אן אינטערעסאנטער. ראזא לוקסעמ-בורג האט מיר געשטעלט אומצאליקע פראגן וועגן דער לאגע אין פוילן. מיינע ענטפערס זענען געווען, אז אט-אט שטייען מיר פאר א סאציאלער רעוואלוציע, אין וואס כ'האב באמת געגלייבט. ראזא לוקסעמבורג איז געווען שטארק פאראי-טערעסירט צו וויסן וואס פאר א ס'גאל מענטשן עס זענען די פירערס פון דער קאמוניסטישער פארטיי, געקומענע פון דער געוועזענער פ.פ.ס. -לעוויצע, און באזונ-דערס צו באקומען כאראקטעריסטיקעס פון קאסטשעווא, וואלעצקי און קרוליקאוסקי. קאסטשעווא און וואלעצקי האב איך צו יענער צייט ווייניק געקענט און דערציילט וואס כ'ווייס וועגן די אנדערע געוועזענע פירערס פון פ.פ.ס. -לעוויצע, וועלכע זענען מיר באקאנט געווען.

געמיינט האט ראזא לוקסעמבורג, אז כ'בין א טוער פון דער קאמ. פארטיי פון פוילן. ווען זי איז ארויסגעפירט געווארן פון טעות, האט זיך דער שמועס פאר-ברייטערט וועגן בונד און וועגן די יידן-פראבלעמען אין פוילן. ארום די דאזיקע ענינים האט דער שמועס אנגענומען א גאנץ היציקן כאראקטער. געהאט האב איך פאר זיך אן עקסטרעמען אסימילאטאר. ראזא לוקסעמבורגס געניאלער אנאליטישער מוח האט, ליידער, די יידישע ענינים אויפגענומען מיטן אולטרא-קאסמאפאליטישן צוגאנג פון די בירגערלעכע ראדיקאלן פון 19טן יארהונדערט.

מיין שמועס מיט ראזא לוקסעמבורג איז געפירט געווארן אין צוויי פארזעצונגען, און טראץ די שארפע מאמענטן פון מיין פאלעמיק, איז איר באצונג צו מיר געווען א פריינדלעכע. געהאלפן האט מיר מיין שטעלונג צו די קארדינאלע פאליטישע צייט-ענינים, און דאס זיין א מיטגליד און א טוער פונעם „ספארטאקס-בונד" אין בערלין אין דער צייט פון דער מלחמה.

ביים געזעגענען זיך האט ראזא לוקסעמבורג מיך געבעטן מיטצונעמען א בריוו פאר אדאלף ווארסקי. כ'האב מסכים געווען מיטצונעמען דעם בריוו מיטן באדינג, אז אויב כ'וועל זיך געפינען אין א געפאר, זאל איך מעגן דעם בריוו פארניכטן. אויב זי וויל, קען זי מיר זאגן דעם אינהאלט פון בריוו, כ'זאל דאס קענען איבערגעבן אין פאל ווען דער בריוו וועט מוזן פארניכט ווערן. ראזא לוקסעמבורג האט מסכים געווען אויף דער פארניכטונג פון בריוו אין פאל פון אן אבסאלוטער נויטווענדיקייט. אבער זיך אפגעזאגט מיר איבערצוגעבן דעם אינהאלט. דער בריוו איז בשלום אנגע-

קומען קיין ווארשע און כ'האב אים איבערגעגעבן סטאך זאטארסקין, כדי אים צו-  
צושטעלן דעם אדרעסאט.

נאך מיין צוריקקומען פון דער זשאן-אוואנטורע האב איך פון יוזעפן אריינ-  
געכאפט די אמתע און פארדינטע פארציע פארווירפן. יוזעפן, מעדעמען און שולמאנען  
האב איך דערציילט וועגן מיינע שמועסן מיט ראזא לוקסעמבורג און וועגן דער  
קנאפ-העפלעכער דיסקוסיע מיט איר וועגן בונד און וועגן די יידישע ענינים.  
ביי יוזעפן האבן די אויגן א בליצל געטאן פון הנאה. מעדעם האט געשמיכלט מיט  
דעם באקאנטן מעדעמישן קוים-באמערקלעכן שמיכל ווען ער איז מיט עפעס געווען  
זייער צופרידן. שולמאן, טיקנדיק מיט א פינגער אין מיין זייט, האט א זאג געטאן  
צו מעדעמען: „א בונדישע נשמה קען מען נישט אפשאצן.“ (מעדעם האט זיך צו  
יענער צייט געהאט שוין עטלעכע מאל אפגעזאגט ארויסצוטערען מיט מיר אויף  
אן עפנטלעכער פלאטפארמע צוליב מיין אויסגעשפראכענעם באשעוויסן), און  
ס'האט זיך פארפירט א לאנגער שמועס וועגן ראזא לוקסעמבורג, אין וועלכן ס'איז  
געקומען צום אויסדרוק אלעמענס הויכע מיינונג וועגן ראזא לוקסעמבורגס אליי-  
טיקער פערזענלעכקייט.

## טורמע און קאנצענטראציע-לאגער

ארעסטירט בין איך געווארן אין יאנואר 1918 בשעת דעם ערשטן גרויסן שטרייך  
פון די בערלינער ארבעטער. דער פארמעלער מאטיוו פון מיין ארעסט איז געווען,  
אז איך האב נישט אויסגעפאלגט א פאליציי-באפעל זיך צוריקצוקערן צו דער  
ארבעט אין די „אנהאלטישע מאשינען-ווערקע“, אין וועלכער איך בין געווען בא-  
שעפטיקט ווי א מעטאל-טאקער. פון דער אויספארשונג אין פאליציי-פרעזידיום  
איז פאר מיר קלאר געווען, אז די פאליציי איז אינפארמירט וועגן מיין פרא-  
באלשעוויסטישער איינשטעלונג, מיין טעטיקייט אין י.ל. פריץ-פאראיין און מיינע  
אקטיוויטעטן אין „ספארטאקוס-בונד“.

אין דער טורמע פון פאליציי-פרעזידיום אויף אלעקסאנדער-פלאץ האב איך  
פארבראכט א 10 טעג. די תפיסה-קאמערן זענען געווען גרויסע און שוידערלעך  
שמוציקע, און אנגעפראפטע מיט ארעסטאנטן. דאָרט האב איך זיך באגעגנט  
מיט פארשיידענע טיפן און כאראקטערן, דייטשן און אויסלענדער — א לעבעדיקער  
קווערשניט פון דעמאלטדיקן דייטשלאנד.

פון פאליציי-פרעזידיום בין איך אריבערגעפירט געווארן אין דער בערלינער  
תפיסה פאר שווערע פארברעכערס מיט דעם נאָמען „פלעצענזע“. דאָרט איז, וואָס  
אן אמת, געווען פינקלדיק זויבער, אבער די באשפייזונג איז געווען פון אזא קוואַל-

טיטעט און קוואליטעט, אז נאך דריי וואכן פארברענגען צווישן די מויערן פון דער דאזיקער תפיסה האב איך קוים געקענט שלעפן די פיס. דאס איינציקע פאזיטיווע — אויב מען קען זיך אזוי אויסדריקן — פון מיין געפינען זיך אין דער פלעצענזע-טורמע איז געווען, וואס איך בין אריינגעפאלן צווישן דער סמעטענע פון דער דיי-טשישער פארברעכער-וועלט און דערלערנט דארט א סך מנהגים און געווינשאפטן פונעם שטייגער-לעבן צווישן קרימינעלע, וואס איז מיר שפעטער גוט צו נוצן געקור-מען בעת מיינע ארעסטן און לאנגע יארן פארברענגען אין די תפיסות אין פוילן ווי א פאליטישער „פארברעכער“.

פון דער פלעצענזע-תפיסה אין בערלין בין איך אוועקגעפירט געווארן אין דער מאגדעבורגער פעסטונג. נאך די בערלינער תפיסות איז די מאגדעבורגער פעסטונג געווען ממש אן אפרווארט. די קאמערן זענען געווען אפן און מען האט געקענט פריי ארומשפאצירן אויפן הויף. דאס עסן איז געווען בעסער. ס'איז געווען אויך א קאנטינע, ווו מ'האט געקענט קריגן עפעס צו קויפן. צו מיין גליק האבן חברים און פריינד אין בערלין זיך באצייטנט דערוואסט וועגן מיין ארעסט און ווו איך געפינן זיך, און מיך באזארגט מיט א ביסל געלט, וואס איז מיר אין דער מאגדעבורגער פעסטונג גוט צו נוצן געקומען.

פון דער מאגדעבורגער פעסטונג, אין וועלכער כ'האב זיך געפונען א צוויי וואכן, בין איך אריבערגעפירט געווארן אין דעם גרויסן קריגס-געפאנגען-לאגער „אלט-גראבאו" אין זאקסן. אוודאי איז דער דעמאלטדיקער צוואנגס-ארבעטס-לאגער אין אלט-גראבאו נישט געווען קיין היטלער-לאגער, אבער קיין צרות, הונגער און קראנקייטן האבן אויך אין יענעם לאגער נישט געפעלט. מענטשן זענען דארט געפאלן ווי די פליגן פון הונגער און אויסשעפונג.

דאס לעבן אין לאגער מיט די ציוויל-און קריגס-געפאנגענע פון פארשיידענע פעלקער און לענדער, איז געווען פאר מיר א שולע, פון וועלכער איך האב געקענט לערנען וועגן כאראקטערן, אייגנשאפטן און עמאציעס פון מענטשן, און אויך כא-ראקטער-שטריכן פון פעלקער.

צוויי פאסירונגען האבן מיר אין קאנצענטראציע-לאגער אלט-גראבאו געשאפן א געוויסן פרעסטיזש: א געשלעג און א רעדע.

דער באראק, אין וועלכן איך האב זיך געפונען, איז באצייכנט געווען ווי איינער פון די באראקן פאר רוסישע ציוויל-געפאנגענע. געפונען האבן זיך אין באראק א 600 מענטשן, צווישן זיי זייער ווייניק יידן. די ממשלה האבן אין באראק געהאט א חברה פוילישע אונטערוועלט-מענטשן, וועלכע האבן אומברחמנותדיק בארױבט די באראק-איינוווינערס פון גרויסע חלקים פון זייער טעגלעכער שפיז און זיי מוראדיק טעראריזירט.

ס'איז מיר שווער צו זאגן די סיבה פאר וואס עטלעכע פון דער בלאטער חברה האבן זיך איבער מיר ספעציעל איודיעקעוועט. מעגלעך דערפאר, וואס כ'האב זיך

נישט באטייליקט אין זייערע שפילן און אין העלפן איזידעקעווען זיך איבער אַנדערע, און מעגלעך אויך דערפאַר, וואָס אין מיין פרייער צייט האָב איך געלייענט. וואָס צו לייענען איז נישט געווען. כ'האָב אין באַראַק געהאַט געפונען אַ גמרא יבמות און זיך אַריינגעטאָן אין לערנען די דאָזיקע מסכתא. ווי ס'וואָלט געווען מיין טייערסטע לעקטור. אַגב, אין קיין גמרא האָב איך נישט געהאַט אַריינגעקוקט שוין 9-8 יאָר.

אין מאָל אין אַ זונטיק-נאַכמיטאָג האָבן חברה ביי מיר צוגערויבט די גמרא, זיך אַ נעם געטאָן צו מיר און האָבן געמאַכט פון מיר אַ פילקע, געשלידערט פון איינעם צו צווייטן און יעדער האָט מיך מכבד געווען מיט בוכצעס. כ'האָב געפילט, אַז כ'גיי אויס אונטער זייערע הענט, ביי אַ הירושעריי פון די ביישטייענדיקע. כ'ווייס נישט, ווי אַזוי ס'איז געשען, כ'האָב אַ כאַפּ געטאָן אַ הילצערנע טאַבורעטקע, וואָס איז געווען שווערער פון מיר, און מיט דעם בענקל געשלאָגן אויף רעכטס און לינקס מיט אַזאַ פוריע, אַז עטלעכע זענען געפאלן פאַרווונדיקטע. מיט גרויס מי איז געלונגען צוצונעמען ביי מיר דאָס בענקל און מיך צו באַרויקן. פון דעמאָלט אָן איז די באַצונג פון דער באַראַק "אַדמיניסטראַציע" צו מיר געווען אַן אַנדערע. מ'האַט אויפגעהערט מיך צו באַרויבן פון מיין חלק שפייז. פלוצעם זענען די באַראַק-איינוווינערס געוואָרן געוואָרן, אַז כ'בין אין פוילן געווען אַן אַרבעטער-טוער.

דער צווייטער פאַל האָט מיך געמאַכט אַפילו פאַר אַ שטיקל "פערסאָנאַ גראַטאַ" אין מיין באַראַק, און מענטשן האָבן זיך אָנגעהויבן גרופירן אַרום מיר. געשען איז אַט וואָס: כ'האָב געהאַלטן אַן אַנטי-מלחמה-רעדע אין איינעם פון די באַראַקן פון די דייטשישע זעלנער.

דער קאָנצענטראַציע-לאַגער אין אַלט-גראַבאָוו האָט זיך גערעכנט פאַר איינעם פון די גרעסטע און שווערסטע לאַגערן. די ציוויל-געפאַנגענע זענען גענוצט געוואָרן פאַר שווערער אַרבעט מחוץ פונעם לאַגער. דאָס קריגן אָן אָרט ביי אַ לייכטערער אַרבעט מיט מענטשלעכע מיליטערישע אויפזעערס איז געווען ביז גאָר לעבנס-וויכטיק און יעדע ענדערונג אין דער אַרבעט אָדער פון די אויפזעערס איז באַטראַכט געוואָרן ווי אַ מעגלעכע פאַרערגערונג.

בשעת אַ פרימאַרגן-אַפעל איז אָנגעקומען אַ נייע גרופע מיליטער-לייט און ס'איז נייטיק געוואָרן צו פאַרמירן אַ בריגאַדע פון אַ 15 מענטשן פאַר אַן אומבאַ-קאַנטער אַרבעט מיט דריי זעלנער ווי אויפזעערס. יעדער האָט זיך באַמיט נישט אַריינצופאַלן אין דער נייער אַרבעט-בריגאַדע. איך בין געווען איינער פון דער נייע פאַרמירטער גרופע. אַרויסגעוויזן האָט זיך, אַז דאָס איז געווען אַ גליקלעכער טראַף. די אַרבעט איז באַשטאַנען אין פונאַנדערנעמען די קאַטעלנע אויוונס אין די באַראַקן פון די דייטשישע זעלנער, וועלכע זענען אין די טויזנטער געווען סטאַציאָ-נירט אין די זעלנער-באַראַקן, אַ 2 קילאָמעטער פון געפאַנגען-לאַגער. די אַרבעט איז געווען אַ לייכטע, און די אויפזעערס, עלטערע זעלנער פונעם היימפראָנט —

נישט קיין שלעכטע מענטשן. און דער עיקר, וואס ביי דער ארבעט איז מען געווען צווישן מענטשן און ס'איז עפעס אראפגעפאלן צום עסן. ביי געוויסע פון די זעלנער איז געבליבן אן איבעריקער מיטאג אדער א מאכל, וואס האט אים נישט געשמעקט. מ'האט געהערט א רובאשנעם אדער א פריינדלעכן: „העי, רוסע, ווילסטו פרעסן?“ און ווי ס'האט זיך געלאזט, האט מען פשוט געלאטכט עפעס צום קייען. קומענדיק אין א פרימארגן אין איינעם פון די באראקן האב איך אויף א טיש באמערקט א „לאקאל-אנצייגער“, א בערלינער רעאקציאנערע צייטונג. כ'בין צו צום טיש און אנגעהויבן שלינגען די קעפלעך פון דער צייטונג. אין די מיטלסטע בלעטער האב איך געפונען אן אנדער צייטונג. דאס קעפל מיטן נאמען פון דער צייטונג איז געווען אראפגעריסן. ס'האט מיר אבער נישט גענומען לאנג צו דערוויסן זיך, אז כ'האב געפונען אן אוצר — א פולן נומער פון דער „ברעמענער ארבעטער-פאליטיק“, די איינציקע טאגצייטונג, וואס איז געשטאנען נאענט צום „ספארטאקוס-בונד“. כ'האב זיך געווארפן אויף דער צייטונג ווי א הונגריקער אויף א טאפ-געבראטנס. אלע ווענדונגען פון מיין זעלנער-אויפזעצער כ'זאל זיך נעמען צו דער ארבעט האבן נישט געהאט קיין פעולה.

מיין גיריק לייענען האט ארויסגערופן אן אויפמערקזאמקייט ביי די זעלנער, וועלכע זענען געשטאנען ארום לאנגע טישן און גערייניקט זייער געווער, און ס'האט זיך אנגעהויבן א שמועס. דער פאקט פון געפינען אן עקזעמפלאר פון דער „ברע-מענער ארבעטער-פאליטיק“ אין א באראק פון זעלנער, וועלכע זענען נישט לאנג געהאט געקומען פונעם רוסישן פראנט און געווארט אפגעשיקט צו ווערן. אויפן מערב-פראנט, האט מיך קוראזשירט און כ'בין ארויס מיט לשון קעגן דער מלחמה און וועגן דעם וואס די רוסן האבן ביי זיך אויפגעטאן. ווען כ'האב דערהערט א קול: „דער רוסע האט רעכט“, האב איך זיך ערשט ברייט צעלאזט מיט מיין דרשה. געווען בין איך גאנץ באווסטזיניק פון דער געפאר, וואס עס דראט מיך. פאר מיר איז אבער שוין געווען בעסער צו געפינען זיך אין א טורמע, מיט א נארמאלן טורמע-רעזשים, ווי אין א קאנצענטראציע-לאגער, אין וועלכן ס'האט געהערשט בלוז ווילקיר און הפקרות.

ארום מיר האט זיך פארזאמלט א גרויס געזעמל פון זעלנער. און ס'האבן זיך געהערט אויסרופן: „רעדט, רעדט!“ אדער „הערט, הערט!“ מיט א מאל איז שטיל געווארן. די זעלנער שטייען אויף אכטונג. א פאר גרויסע קאטער-אויגן שפינן מיך דורך. איך האב דערהערט ווי איינער זאגט צו א צווייטן: „דער יונגער רוסע איז געשייט“. פאר מיר איז געשטאנען אן אפיציר, א ווילע האבן מיר זיך אנגעקוקט ווי צוויי הענער, גרייט א שפרונג צו טאן איינער אויפן אנדערן. די זעלנער האבן אראפגעלאזט די הענט פון דער סאלוט-פאזע און דער אפיציר האט צו מיר א זאג געטאן: „שפרעכן זי ווייטער“. כ'האב שוין נישט געהאט וואס צו פארלירן און ווייטער געדערשנט. מיין הויפטמאטיוו איז געווען, אז דייטשלאנד מוז די מלחמה



פארשפילן. מיט א מאל האט זיך דערהערט א קוויטש: „לאז גיין“. און מיט א פארביילטער פויסט האט דער אפיציר צו מיר געשריגן: „ווי וואגען זי אין דער געגענווארט דויטשישע זאלדאטן זא וואס צו זאגען“? און אנגעהויבן מיך סטראשען מיט אלע גיהנומס. כ'האב אים גאנץ קאלט געענטפערט: „איר קענט מיר מער נישט טאן, ווי שיקן אין א טורמע פאר אַנטי-מלחמה-פראָפאגאַנדע. ס'וועט מיר ליבער זיין צו זיצן אין א טורמע ווי א פאליטישער פארברעכער אידער ניד צו געפינען אין דעם דרעקישן און שוידערלעכן קאנצענטראציע-לאַגער“.

דער זעלנער-עולם איז זיך צעגאנגען אויף זייערע ערטער און איך בין אוועק צו מיין ארבעט. ווען דער אפיציר איז אוועק פונעם באראק האבן מיך זעלנער אראפגענומען פונעם הויכן קאכעל-איוון און באשאנקען מיט מתנות. ס'איז אויס-געזוכט געווארן א קויבערל און דאס קויבערל איז פול געווארן מיט עסנווארג, ציגארעטן, ציגארן און טאבאק. ביז טרערן האט מיך גערייט די מתנה פון א גאר יונגן סאלדאט: ער האט מיר דערלאנגט א נישט גרויס שטיקל ווורשט, און זיך געהאלטן אין איין אנטשולדיקן פאר וואס ער קען מיך מיט מער נישט מכבד זיין: „איש האבע ניש מער“. גייענדיק אויף מיטאג צוריק צום לאַגער-באראק האב איך זיך געטיילט מיט מיין קאמפאניע מיטן דערהאלטענעם עסנווארג און ציגארעטן, און אויך מכבד געווען מיט ציגארעטן די זעלנער-אויפזעערס.

קומענדיק נאך מיטאג צוריק צו דער ארבעט, האט א פעלדפעבל מיך פאר-האלטן און אריינגעפירט אין דעם אפיצירס קווארטיר. ווען דער פעלדפעבל האט די קווארטיר פארלאזט, האט דער אפיציר מיך פריינדלעך באגריסט, געהייסן זיך זעצן, און דערקלערט, אז כ'האב נישט פאר וואס זיך צו שרעקן. ער איז א רעזערוו-אפיציר. א לערער פון געשיכטע אין א הויכשול און א סאציאל-דעמאקראט. ער האט מיך מכבד געווען מיט ערזאץ-קאווע און מיט א שטיקל היימיש געבאקענעם קיכן. דער אפיציר האט מיך געבעטן אויפצוקלערן אים צוויי זאכן: פאר וואס האבן אין רוסלאנד די באלשעוויקעס געמאכט א רעוואלוציע קעגן די דעמאקראטן, און וואסערע זענען מיינע ארגומענטן, אז דייטשלאנד מוז פארלירן די מלחמה.

פון זיין פארהאלטן זיך, איז נישט שווער געווען צו באמערקן, אז מיין ענטפער איז פאר אים א צו פראסטאצקער, האב איך אויף דער צווייטער פראגע זיך באמיט צו געבן אן „אינטעליגענטן“ ענטפער מיט א היסטאריאזאפישן הינטערשלאק: די פעלקער, וועלכע האבן פארביטן הומאניזם און הומאניסטישע וויסנשאפטן אויף מלחמה און מיליטערישער קונסט זענען, פריער צו שפעטער, אראפ פון דער סצענע ווי די טרעגערס פון דער מענטשלעכער גייסטיקער קולטור. איך האב אויסגערעכנט א רייע פעלקער פון דער אלטער געשיכטע. דייטשלאנד האט זיך פארוואנדלט פון א לאנד פון געטע און קאנט אין א לאנד פון קרופ און סטינעס; אז זינט דער אנדערער העלפט פון פאריקן יארהונדערט, פון ביסמארקס צייטן, האט דייטשלאנד נישט ארויסגעגעבן קיין פיגור פון א היסטארישן פארנעם און באטייט.

מארקס, היינע און יאָאכים זענען די לעצטע פאַרשטייערס פונעם דייטשישן גייסטיקן זשעני. כ'האב אנגערופן די נעמען פון די אמאליקע גרויסע דייטשישע גייסטער אויף די פאַרשיידענע געביטן פון דער מענטשלעכער גייסטיקער קולטור און זיי פאַרגליכן מיט די אַזוי-גערופענע גדולים פון קעגנאָרטליקן דייטשלאַנד, און סאַרקאָסטיש באַמערקט: מיטן אויסנאָם פון פאַן מאַלטקע, דעם העלד פון סודאַן. פאַרענדיקט מיין געשפרעך האָב איך מיט די ווערטער: ווען אַפילו דייטשלאַנד זאָל געווינען די איצטיקע מלחמה, איז דייטשלאַנדס ראָלע ווי אַ גייסטיקער פאַקטאָר אין מענטשלעכן לעבן אַ פאַרענדיקטע. אָבער פאַר יעדן איז שוין קלאָר, אַז מילי-טעריש האָט דייטשלאַנד פאַרשפּילט.

דער אַפיציר האָט זיך באַמיט אַפּצופּרעגן מיינע איינשטעלונגען וועגן דייטש-לאַנד, און ביי דעם זענען מיר געבליבן.

נאָכן פאַרענדיקן די מעריטאַרישע דיסקוסיע, האָט דער אַפיציר מיר געשטעלט פּראָגעס פון אַ פּריוואַטן כאַראַקטער. זיין ערשטע פּראָגע איז געווען ווי ווייט כ'בין שוין אַוואַנסירט ווי אַ סטודענט פון אַ הויכשולע. מיין ענטפּער, אַז כ'האָב אַפילו נישט קיין עלעמענטאַרע שולבילדונג, אַז כ'בין אַן אויטאָדיאַקט, איז פאַר אים געווען אומבאַגרייפלעך און כ'האָב געמוזט אים דערציילן אַ סך פרטים וועגן מיין לעבן און מיין דערצינונג.

ביים געזעגענען זיך האָט דער אַפיציר זיך אַנטשולדיקט פאַר וואָס ער קען מיך נישט מכבד זיין מיט אַ געהעריקער פאַרציע שפּייז. ער האָט אַפּגעשניטן אַ העלפט פון אַ גרויסן קוכן, וואָס ער האָט דערהאַלטן פון דער היים, געגעבן מיר די רעשט פון שאַכטל ציגאַרן, וואָס איז געשטאַנען אויפן טיש, און אַ סומע געלט. וואָס איז מיר זייער גוט צו נוצן געקומען בשעת מיין שפּעטערדיקן אַנטלויפן פון לאַגער. ער האָט מיר אַנגעזאָגט, כ'זאָל נישט איבערחזרן די פּרימאַרגנדיקע סצענע, ווייל כ'קען פון וועמען פון די זעלנער פיזיש אַנגעגריפן ווערן. ער האָט דערציילט, אַז מיט זיין אַריינקומען אין באַראַק האָט ער פאַרמיטן אַ פיזישן אַנגריף אויף מיר מצד עטלעכע זעלנער. צווישן זעלנער זענען פאַראַן פאַרשיידענע מענטשן, און ס'פעלן נישט אַזעלכע, וועלכע ווילן נישט דולדן קיין אַנטי-מלחמה-רייד.

די געשיכטע פון מיין אַנטי-מלחמה-רעדע אין אַ באַראַק פון דייטשישע זעלנער האָט געהאַט אַן אַפּקלאַנג סיי אין די זעלנער-באַראַקן און סיי אין מיין לאַגער-באַראַק.

אין דער גאַנצער צייט, וואָס מיין בריגאַדע האָט געאַרבעט אין די זעלנער-באַראַקן, האָבן זיך מיטאַנצייט און אַוואַנצייט געפונען זעלנער פאַר די טירן פון זייערע באַראַקן און געטיילט שפּייז די דורכגייענדיקע ציוויל-געפאַנגענע.

אין לאַגער-באַראַק האָט די געשיכטע אַרויסגערופן אַ שטאַרקן אויפּווען צוליב די גוזמדיקע מעשיות, וואָס מיינע אַרבעטס-קאַלעגן האָבן דערציילט וועגן מיין אַרויסטריט, אַז דער אַפיציר האָט מיך געוואָלט אויפן אַרט אַרעסטירן. די חברה

פוילישע אונטערוועלטניקעס האבן זיך אנגעהויבן באַציען צו מיר מיט רעספעקט און א סך פון די באַראַק-איינוווינערס האבן אנגעהויבן מיט מיר זיך באַראַטן וועגן זייערע ענינים.

די ווירקונג פון דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד האָט דערגרייכט אויך דעם לאַגער אין אַלט-גראַבאָוו.

די דיסציפלין אין לאַגער איז געוואָרן וואָס אַ מאָל אַ לויזערע. ס'פלעגן שוין טרעפן פאלן, ווען גאַנצע גרופעס קריגס-געפאָנגענע זאלן זיך אַפּוואַגן אויסצופירן געוויסע אַרבעטן. מערסטנטייל זענען דאָס געווען ענגלענדער. דאָס אַנטלויפן פון לאַגער, דער עיקר פון פראַנצויזן, איז געוואָרן אַ טאַגטעגלעכע דערשיינונג. דער דייטשישער לאַגער-פּערסאָנאַל, וואָס איז באַשטאַנען פון עלטערע רעזערוויסטן, איז שוין געווען היפּשלעך דעמאָראַליזירט. אויך די סאַלדאַטן, געקומענע פון מיזרח-פראַנט, זענען שוין געווען טויטמיד פון דער מלחמה, און זייער קריגס-מאַראַל — אָפּגעשוואַכט. די אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד און די מיליטערישע מפלות אויפן מערב-פראַנט האָבן סיסטעמאַטיש און בשלמות דערפילט זייערע רעוואָלוציאַ-ניזירנדיקע אויפגאַבעס.

די רוסישע סעקציע פון עטלעכע טויזנט קריגס- און ציוויל-געפאָנגענע איז ממש געגאַנגען כאַדאַראַם. די פראַ-באַלשעוויסטישע שטימונגען זענען געוואַקסן ווי אויף הייוון. אין די באַראַקן פון די קריגס- און ציוויל-געפאָנגענע האָט מען אָפּ געשמועסט און דיסקוטירט וועגן דער אַנקומענדיקער רעוואָלוציע אין דייטש-לאַנד. איך האָב אויסגענוצט יעדע מעגלעכקייט זיך צו געפינען צווישן די רוסן און צוזהערן זיך צו זייערע וויכוחים און דיסקוסיעס. כ'האַב זיך געפונען אין אַ מאַסן-סביבה וואָס האָט ממש געאַטעמט מיט די רעוואָלוציאַנערע געשעענישן אין רוסלאַנד. די שמועסן און דיסקוסיעס פאַר און קעגן דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע, פאַר און קעגן אַ רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד, זענען פאַר מיר געווען אַ קוואַל פון אַרגומענטן און זענען מיר שטאַרק בייהילפיק געווען אין מיין שפּעטערדיקן קאַמף אין בונד פון פוילן.

דעם פערטן מיי 1918 בין איך אַנטלאָפן פון לאַגער, און דורך אומוועגן זיך דערשלאָגן קיין מאַגדעבורג. אין מאַגדעבורג בין איך פון דער דאָרטיקער בונדישער גרופע, אין וועמענס שפיץ עס איז געשטאַנען דער לעגענדאַרער לאַדזשער אַרבע-טער, היימל פראַפעסאָר, באַזאָרגט געוואָרן מיט קליידער, געלט און נייטיקע דאָקו-מענטן, פדי צו קענען צוריקפאַרן קיין בערלין.

## צוריק אין בערלין

דאס פראלעטארישע בערלין האב איך געפונען אין א צערייזטער רעוואלוציא-נערער שטימונג. אויף די ארבעטער-פארזאמלונגען האט מען דרייסטער אנגעהויבן רעדן וועגן דער נייטיקייט פון א רעוואלוציע אין דייטשלאנד. פון די פארשיידענע געגנטן אין דייטשלאנד זענען געקומען ידיעות וועגן וויס פון רעוואלוציאנערע שטימונגען. דער קאמף פון „ספארטאקוס-בונד“ און פון די אומאפהענגיקע קעגן די שיידעמאנער איז געווארן העפטיקער און שארפער.

אין בערלין האב איך זיך ווידער אריינגעווארפן אין פאליטיש-געזעלשאפטלעכן לעבן און נישט אויסגעמיטן קיין איין וויכטיקע עפנטלעכע פארזאמלונג. איך האב צוגעהאלפן איזידאר לאובן אין זיין שווערער און פאראנטווארטלעכער ארבעט אין דער אונטערערדישער טעכניק פונעם „ספארטאקוס-בונד“ און מיט א באזונדערן אייפער זיך באטייליקט אין דער טעטיקייט פונעם פריץ-פאראיין.

מיין פערזענלעכע און מאטעריעלע לאגע איז אין בערלין געווארן כסדר שווערער: אן דאקומענט, אן ארבעט, וואס איז שוין נישט געווען מעגלעך צו קריגן צוליב מאנגל פון רוימאטעריאלן. די מורא פאר א פרישן און אן ערנסטן ארעסט איז געווען א ממשותדיקע. איך בין געשטעלט געווארן פארן פראבלעם פון א צוריק-קער קיין פוילן. די פירערס פון י.ל. פריץ-פאראיין זענען געווען פאר דעם, אז איך זאל וואס שנעלער פארלאזן בערלין, אדער פולשטענדיק איבעררייסן מיין פאר-בינדונג מיטן פריץ-פאראיין. די געפאר פון אן איבערפאל דורך דער פאליציי אויפן י.ל. פריץ-פאראיין איז געווען א רעאלע, און איך האב געקענט זיין א פרעטעקסט, אז דער פאראיין זאל פארמאכט ווערן.

אויף א באראטונג פון דער בונדישער גרופע אין בערלין איז מען איינשטימיק געקומען צו א באשלוס, אז ס'בעסטע וואלט געווען ווען איך פאר צוריק קיין פוילן. אויך איך אליין בין געווען דערפאר, אז ס'איז געקומען די צייט זיך צוריקצוקערן קיין ווארשע. די טורקעוויטשעס האבן מיך באזארגט מיט נייטיקע דאקומענטן אויף מיין אייגענעם נאמען און אן ארט אין א טראנספארט פון ארבעטסלאזע, וועלכע די דייטשישע רעגירונג האט, צוליב מאנגל פון ארבעט, צוריקגעשיקט קיין פוילן אויף אירע הוצאות.

דער געזעגענונג-באנקעט, וואס די פארוואלטונג פונעם פריץ-פאראיין, בשותפות מיט דער בונדישער גרופע אין בערלין, האט איינגעארדנט אין א זאל פון איינער פון די בעסטע קאפען אין דער געגנט פון אלעקסאנדער-פלאץ — איז געווען פאר מיר אן איבערראשונג.

אינעם באנקעט האבן אנטהאלט גענומען די פני פונעם פריץ-פאראיין און פון דער בונדישער גרופע. ס'זענען אויך פארבעטן געווארן עטלעכע פון מייע פערזענלעכע פריינד און פונעם ציוניסטישן יוגנט-פארבאנד, און אויך פלארא ליכטענבוים. קיין

רעדעס האָבן נאָטירלעך נישט געפעלט. גערעדט האָט מען וועגן מיין געזעלשאַפט־ לעכער טעטיקייט, איבערגעגעבנקייט און טעמפּעראַמענט.

דעם אינהאַלט פון מיין געזעגענונג־רעדע, אָדער ווי מען האָט זי גערופן „די עקספּאָזע“, אין וועלכער איך האָב געבראַכט צום אויסדרוק מיין שטעלונג צו די קאַרדינאַלע ענינים פון דעם דעמאָלטדיקן פּאָליטישן און ייִדישן געזעלשאַפטלעכן לעבן — געדענק איך נאָך היינט.

דער תוכן פון מיין רעדע איז געווען: א וועלט אָן עקספּלאַטאַציע און אָן נאָר־ ציאַנאַלער אונטערדריקונג; א פריי, סאַציאַל און נאַציאָנאַל, ייִדיש פּאָלק ווי א באַשטאַנדטייל פון די פעלקער, צווישן וועלכע ס'קומט די ייִדישע באַפעלקערונג אויס צו לעבן; ס'קען נישט זיין קיין פריי ייִדיש פּאָלק אין א נישט־פרייער וועלט, און ס'קען אויך נישט זיין קיין פרייע פעלקער־געמיינשאַפט, אָדער א פריי פּאָלק, אויב די ייִדישע באַפעלקערונג, וואָס לעבט צוזאַמען מיט דעם געגעבענעם פּאָלק, האָט נישט דערגרייכט זיין פולע נאַציאָנאַלע באַפרייונג. דאָס איז געווען דעמאָלט, און דאָס איז געבליבן, מיין אידענטישער און ייִדישער אַני־מאַמין עד היום הזה. היינט וואָלט איך צו מיין דאָזיקן אַני־מאַמין צוגעגעבן: די אַנטשטויונג און די עקסיסטענץ פון מדינת ישׂראל איז אָן און פאַר זיך אַ ים אין דער סאַציאַלער און נאַציאָנאַלער אַנטוויקלונג פונעם ייִדישן פּאָלק.

פון יענעם באַנקעט אין בערלין אין יולי 1918 בין איך אַוועק אָן אויפגעהייִטערטער. די פּראַכטפולע געזעגענונג־רעדע פון אַהרן סינגאַלאָוסקי איז געבליבן אַן אַראַטאַרישער אַנטיק אין מיין זיכרון.

אַב, בשעת דעם מיטאָג אין אַ רעסטאָראַן אין זשענעווע אין דעצעמבער 1955, וואָס ד״ר אַהרן סינגאַלאָוסקי האָט אַראָנזשירט לפּבוד מיר, און אין וועלכן ס׳האָבן אַנטייל גענומען אַ 10-12 פּערזאָן, און צווישן זיי דער איצטיקער פרעזידענט פון „אַרט“, ד״ר ברוידע, האָט סינגאַלאָוסקי דערציילט די אַנוועזנדיקע וואָס פאַר אַ תּכּשׂיט איך בין געווען אין פּרץ־פּאַראַיין אין בערלין אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט־מלחמה.

נאָכן באַנקעט האָט דער פּועלי־ציוניסט ליפּשיץ, אין נאָמען פון דער פּאַר־וואַלטונג פון י. ל. פּרץ־פּאַראַיין, מיר געשענקט אַ מתנה — אַ זייגער. די טורקע־וויטשעס האָבן מיך געפירט אין פאַרשיידענע געשעפטן און באַקליידט פון קאַפּ ביז די פיס אין נייע און אין גוטע מלבושים. צי זיי האָבן געשפּילט די ראַלע פון מיינס אַ מעצענאַט, אָדער געקריגן געלט דערויף — איז מיר עד היום נישט באַווסט. מיט געמישטע געפילן האָב איך זיך געגרייט צו פאַרלאָזן בערלין און צוריק־פאַרן קיין וואַרשע.

## בערלין — צום ווידערזען!

מיין אָפּפאַר פון בערלין קיין וואַרשע איז פאַרגעקומען אין אַ מיטוואָך 8 אין דער פרי פונעם מיזרח-וואָקזאַל.

אויפן באַנהאַפּ בערלין-אַסטען וואַרטן אויפן צוג בערלין-וואַרשע עטלעכע הונדערט רעפּאַטריאַנטן פון פאַרשיידענע געגענטן אין דייטשלאַנד, מענער און פרויען, און עטלעכע צענדלינג פון בערלין גופא. צווישן די צוריקפאַרערס זענען פאַראַן אַלע קאַטעגאָריעס אַרבעטער, פעלד-אַרבעטער און הויך קוואַליפֿיצירטע בעל-מלאכות. אַן אויסנאַם זענען דערוויל די קוילן-גרעבערס, וואָס אַרבעטן אונטער דער ערד.

אין וואָקזאַל און אויף די פּלאַטפאָרמעס איז אַ געזשום און אַ גערודער. צו די צוריקפאַרערס פון בערלין זענען געקומען מענטשן זיך געזעגענען. אויך צו מיר איז געקומען אַ היפשער עולם. נישט געקוקט, וואָס ס'איז אַן אַרבעטסטאַג, זענען חברים און פריינד געקומען זיך געזעגענען מיט מיר אַנשטאַט צו גיין צו זייערע באַשעפטיקונגען.

דאָס געזעגענען זיך איז האַרציק. עס שטרעקן זיך הענט, מען נעמט זיך אַרום און מען קושט זיך. ווינטשעוואַניעס און מתנות. יהודה לאַנדאָ שמייעט אַרום און קריגט פון ערגעץ אַ שטרוי-געפלאַכטענעם קויבער און פילט אים אָן מיט די געבראַכטע מתנות. ער זאָרגט זיך אויך צו קריגן פאַר מיר אַ גוטן זיצפּלאַץ אין אַ וואָגאָן. איך וויל זיך, לאָך מיט יאָשטשערקעס און פיף דאָס לידל: יאָשקע פאַרט אוועק.

„אינשטייגן!“ — הערט זיך אַ רוף.

דאָס געזעגענען ווערט אינטענסיווער, ביי אַ טייל באַמערקט זיך אַ טרער. עס געזעגנט זיך מיט מיר אינזשעניר טשערניאַק, דער נעסטאָר פון די בונדיסטן אין בערלין. ער דערמאָנט מיך וועגן די אויפגאַבעס וואָס כ'האַב צו דערליידיקן ביי דער צענטראַלער בונדישער פאַרטייאָנפירונג. ער בעט מיך איבערצוגעבן אַ גרוס דעם וועטעראַן פון בונד נח (י. פאַרטנאָי, יוזעף), אונטער וועמענס קאָמאַנדע ער איז געווען טעטיק אין די ערשטע יאָרן פון איצטיקן יאָרהונדערט.

און עס געזעגנט זיך מיט מיר ראָזאַ קופּערמאַן, מיין נישט דערגאַנגענע ליבע. זי רעדט צו מיר, ווי זי וואָלט געבעטן ביי אַ טויטן מחילה: „טראַכט נישט שלעכט וועגן מיר, דערמאָן זיך אַ מאָל אין מיר“. זי דערלאַנגט אירע און אירע עלטערנס מתנות. מיר צעקושן זיך ווי אין די ערשטע גוטע צייטן פון אונדזער פלאַמיקער ליבע.

מיט צניעותדיקע טריט דערנענטערט זיך עלזאָ באַרכאַרדט מיט אַ בינטל בלו-מען אין האַנט. אויף איר פנים הויכט אַ שעמעוויקער שמייכל. אין אירע גרויסע, טונקעלע אויגן שימערט אַ גלאַנץ פון טרויער: „פאַרגעס נישט צו שרייבן, ווי ס'גייט

דיר אין דיין נייעם לעבן. אויב דו וועסט קומען א מאָל קיין בערלין, וועסטו תמיד זיין אַן אַנגעלייגטער גאַסט. ס'טוט מיר אַ שניט אין האַרצן פאַר די עוולות, וואָס כ'בין באַגאַנגען קעגן דעם דאָזיקן צאַרטן און פיינפילנדיקן דייטש-ידישן מיידל. מיר געזעגענען זיך האַרציק. זי דערלאַנגט מיר אירע מתנות, צווישן וועלכע ס'גע- פינט זיך אַ טייער לעדערן בייטעלע. כ'ווייס, אַז אין בייטעלע געפינט זיך אַ סומע געלט. איך נעם צו די מתנות און זאָג זיך אָפּ צו נעמען דאָס בייטעלע. איר רעאַקציע איז אַ שאַרפע: „אַלע מתנות — אַדער גאַרנישט, און מער זאָלסטו זיך נישט ווייזן פאַר מיינע אויגן". איך דערקען אַ נייעם שטריך אינעם דאָזיקן מיידל — כאַראַקטער. „איך בין באַזיגט" — זאָג איך צו איר, און זי ענטפערט מיט אַ צופרידענעם שמיכל. איך געזעגן זיך מיט פלאַראַ ליכטענבוים אויף אַ ריטערלעכן אופן — מיט אַ קוש אין האַנט. צום ערשטן מאָל געזעגנט זיך הערשל מעטאַלאָוויץ מיט אַ פרוי פאַ שלאַכעצק. פלאַראַ ליכטענבוים דערלאַנגט מיר אַ פאַרזיגלטן בריוו מיט דער ביטע אַפּצוגעבן דעם וואַרשעווער שטאָב פון ס.ד.ק.פ.ל. און צווישן אירע מתנות געפינט זיך אַ טייערער לעדערנער פאַרטפּעל פון דער בעסטער אַפּענבאַכער מאַרקע און 300 מאַרק אינעם פאַרטפּעל. ס'געזעגנט זיך מיט מיר „פּריץ", דער גרופּן-לייטער פון „ספּאַרטאַקוס"-קרייז פון די מאַשיניסטן ביי די ציגאַרעט-מאַשינען און דערלאַנגט מיר אַ מתנה פונעם דאָזיקן קרייז: אַ מעטאַלענעם שאַטל מיט 1000 ציגאַרעטן „גאַלד סאַבאַ", ביי וועלכע כ'בין געווען באַשעפטיקט אין דער טאַבאַק-פאַבריק „גאַרבאַטי". זיין קומען זיך געזעגענען און די מתנה פונעם דאָזיקן קרייז איז מיר זייער אַנגענעם.

אין דער לעצטער מינוט קומען אַן אַלעקסאַנדער שטיין און די לאָובס. שטיינס קומען זיך געזעגענען איז ביי מיר זייער חשוב. זיין באַשיידענע מתנה, אַ קליין פעקל ציגאַרן, איז ביי מיר פון די סאַמע געהויבנסטע. „איינשטייגען!" איינשטייגען!" — הערט זיך דער רוף פונעם באַן-באַאָמטן, און ער גיט דעם לאַקאָמאָטיוו-מאַשיניסט אַ צייכן צום אָפּפאַר.

אין די לעצטע סעקונדעס ממש קומט מיט זיין פרוי צו לויפן מיין פריינד און חבר, דער ווינהענדלער, פועלי-ציוניסט און מיטגליד פון דער יידיש-רעדנדיקער גרופּע פון „ספּאַרטאַקוס-בונד", און באַווייזט מיר נאָך צו דערלאַנגען אַ פלאַש פון דעם בעסטן ריינישן מאַלאַגע און אַ פלאַש קאַניאַק.

דער צוג רירט. פאַמעלעך, הייבן די רעדער זיך אָן צו באַוועגן אויף די שינעס. דער לאַקאָמאָטיוו קרעכצט און סאַפעט. איך שטיי ביים פענצטער און טויש זיך אויס מיט האַנטגרונסן און לופטקושן. די באַן גייט אַרויס פון דער טונקעלער באַנהאַלע. דער דרויסן איז אַ טריבער. אַ שווערער וואַרעמער יולי-רעגן פליכעט און קלאַפט מיט די טראַפּנס אויף די שוויבן פונעם וואַגאָן. כמורנע און אומעטיק איז מיר אויך אויפן געמיט. אַ בענקעניש נאָך בערלין דריקט ווי אַ זמאַרע. אַ בערלין, וויפל פריי-האַסטו מיר פאַרשאַפט! ווען כ'בין געקומען קיין בערלין האָט מיר די שטאַט אויפ-

גענומען מיט א זוניקן הארבעטסמאג און כ'האב זיך אין בערלין פארליבט פון דעם ערשטן אויגנבליק. דער צוג לויפט שוין שנעל און ריטמיש. בערלין איז שוין היפש שלעך הינטער מיר. וועל איך דיך, בערלין, א מאָל ווידער זען? — וויינט אין מיר א באַגנדיק געפיל.

מיין אָרט איז ביים פענצטער. צוויי שווערע גרויסע לעדערנע וואַליזעס, מתנות פון חברים און פריינד, א גרויסער רוקזאק און א קויבער שפיץ, נאָשוואַרג, ציגאַר רעטן און געטראַנקען ליגן זיך ברווח אויף די אייבערשטע פאַליצעס. איך שפּאַר אָן די עלנבויגנס אויף דעם קליינעם טישעלע ביים פענצטער, כ'מאָך צו די אויגן. דורך דער פריזמע פון דמיון גייען אַדורך בילדער פון מייע קנאַפּע דריי יאָר לעבן אין דייטשלאַנד — אין דאָרטמונד און אין בערלין. איך טראַכט וועגן דעם, וואָס דייטשלאַנד, דער עיקר בערלין, האָט מיר געגעבן געזעלשאַפטלעך, קולטורעל און פערזענלעך.

דער צוג לויפט. די קופּע אין וועלכער איך געפין זיך, האָט אַריינגענומען מער מענטשן וויפל עס זענען געווען נאָרמאַלע זיצפלעצער. מען מאַסטעט זיך איין. מייע שכנים, וואָס זיצן לעבן מיר און קעגן איבער מיר, זענען פוילישע מיידלעך, פון אַ דאָרף אין שעדלעך-סאָקאלאווער געגנט. זיי האָבן געאַרבעט אין אַן אַמוניצייע-פאַבריק ערגעץ אין אַ שטאַט אין זאַקסען. ביידע טרויערן אויף דעם פאַרלוסט פון זייער אַרבעטספּלאַץ. זיי האָבן שוין דאָרטן געהאַט דייטשישע „שאַצן“. דער עולם אין דער קופּע ווערט היימישער. מ'עסט, מ'טרינקט, מ'איז מכבד איינער דעם אנדערן. ס'ווינדערט מיך וואָס אַלע דאָ, הגם זיי זענען פאַליאַקן, רעדן דייטש, עטלעכע — אַ קאַרעקטן, די מערסטע — אַ צעקאַליעטשעטן דייטש. כ'פרעג מייע שכנים פאַר וואָס זיי רעדן דייטש און נישט קיין פויליש. מיין פראַגע בלייבט הענגען און קריגט נישט קיין ענטפער.

די באַן שלעפט זיך לאַנגזאַם, שטעלט זיך אָפּ אַפּ אויף זייטיקע באַנרעלסן. די טירן זענען אָפּגעשלאָסן. דער צוג מאַכט אַן איינדרוק, ווי ס'וואַלטן אין אים געפאַרן אַ בעסערער קלאַס אַרעסטאַנטן. דאָס וועטער האָט זיך אויסגעלייטערט, אַ וואַרעמע יוליוון שפּאַרט זיך אין וואַגאָן. אין וואַגאָן איז היימלעך: מ'שמועסט, מ'לאַכט, מ'זינגט, און אין מיין קאַפּ זשומען רעיונות ווי אַ טשאַטע בינען. עס עגבערט די פראַגע: און וואָס ווייטער?

נאָך אין בערלין איז פאַר מיר געווען קלאַר, אַז נאָך מיין אומקער קיין וואַרשע, וועל איך ביים בונד אין פוילן נישט האָבן קיין גרינגן פאַליטישן שליטוועגס. די צענטראַלע אָנפירונג פון בונד אין פוילן איז פאַליטיש אויסגעשפּראַכן מענשעוויסטיש — קעגן דער אַקטאַבער-רעוואַלוציע און קעגן דער ניי-פאַרמירטער סאָוועטישער מלוכה. די אַנטי-מלחמה-שטעלונג פונעם בונד אין פוילן איז באַזירט בעיקר אויף פאַציפיסטישע און הומאַניסטישע מאַטיוון און נישט אויף סאַציאַל-



רעוואלוציאנערע, זי איז ענלעך צו דער שטעלונג, וואס עס פארנעמט דער אידעאלאג פון רעוויזיאניזם אין דייטשלאנד עדווארד בערענשטיין. אין דער קאנקרעטער קאנסטעלאציע פון די סאציאליסטישע פארטייען אין אייראפע איז די פאליטישע פאזיציע פון בונד אין פוילן ענלעך צו דער פאזיציע, וואס עס פארנעמט די רעכטע מיט קארל קאוססקי בראש אין דער אומאפהענגיקער סאציאל-דעמאקראטישער פארטיי פון דייטשלאנד.

אויף די שפאלטן פון די "לעבענס-פראגען", פאכמעניש א גוט-רעדאקטירטע וואכנשריפט, פירט וולאדימיר מעדעם א קרוציאטע קעגן אלעס, וואס ס'איז פאר-רעכנט פאר רעוואלוציאנער-סאציאליסטיש: קעגן די באלשעוויקעס און קעגן דער אקטאבער-רעוואלוציע. אין זיין קאמף קעגן די באלשעוויקעס ווי אזעלכע און קעגן די באלשעוויסטישע פירערס איז מעדעםס פעדער נישט איינגעטונקען אין קיין העפלעכן טינט. די איינציקע פון די באלשעוויסטישע פירערס, וועגן וועלכע מעדעם שרייבט מיט א געוויסן דרך-ארץ, זענען לענין און לונאטשארסקי. א רעוואלוציא-נערער סאציאליסט קען די "לעבענס-פראגען" נישט אנדערש קוואליפיצירן, ווי אן ארגאן פון רעפארמיזם.

עס איז פאר מיר נישט קיין שום ספק, אז אין פוילן וועל איך זיך מוזן באטייליקן אין א קאמף קעגן דער פאליטישער פאזיציע פון בונד, און אז דער דאזיקער קאמף וועט מוזן געפירט ווערן אינעווייניק אין בונד — די מאסן-פארטיי פונעם יידישן ארבעטער-קלאס אין פוילן.

פאר מיר איז אבער אויך קלאר, אז נישט איך בין די פערזאן, וואס איז מסוגל און בארופן צו זיין דער, וואס זאל ענדערן דאס פאליטישע פרצוף-פנים פונעם בונד אין פוילן; נישט איך פארמאג דעם וויסן, די געזעלשאפטלעכע פעזיקייטן און פערזענלעכע וואלארן, וואס זאלן מיר פרעדיסטינירן צו שטיין בראש פון אן איבער-קערעניש אין בונד, זיך צו פארמעסטן אין א פראנטאלער שלאכט מיט מעדעמען און זיינע פאליטישע פריינד. א שפילער אין דער קאפעליע — יא, אבער נישט קיין דיריגענט.

איך לעב אבער אין מיין פאסיע, אז די יידישע ארבעטער אין פוילן זאלן, חלילה, נישט פארפעלן צו דערפילן זייערע רעוואלוציאנערע פליכטן אין דער קומענדיקער רעוואלוציע אין פוילן, וואס איך האב געגלייבט, אז זי מוז בקרוב פארקומען, און אז דער בונד פון פוילן, מיין פארטיי, זאל נישט פארשפעטיקן דעם צוג פון דער פוילישער רעוואלוציע. דערפאר בין איך געווען אנטשלאסן, אז נאך מיין צוריקקומען קיין ווארשע זאל איך אקטיוו זיך באטייליקן אין א קאמף קעגן דער אפיציעלער איינשטעלונג פון בונד. איך האב א סך צוטרוי צו די יידישע ארבעטער אין פוילן, ספעציעל צו דער ווארשעווער ארגאניזאציע פון בונד, וואס איז אלע מאל געווען פרא-באלשעוויסטיש. איך גלייב, אז יאנעק-יאנקעלעוויטש און דער דינאמישער אורעמל שטריקער — אלטע פרא-באלשעוויקעס, וועלן נעמען

די איניציאטיוו פון קאמף און די ראָלע פון גענעראלן, און איך וועל זיין א טייל פון דער עקיפע, וועלכע וועט אַרויסטרעטן אין אַן אָפּענעם קאמף קעגן דער שטעלונג פון דער רעכטער פירערשאפט פון בונד.

מיט אַזעלכע און ענלעכע געדאַנקען און געפילן בין איך געווען אַנגעלאָדן אין דער צייט פון מיין צוריקרייזע פון בערלין קיין פוילן.

און ווען איך בין סוף יולי 1918, אין אַ דאַנערשטיק-פרימאָרגן, אַנגעקומען קיין וואַרשע און אין דעם זעלבן טאָג באַגעגנט געוואָרן פון עטלעכע צופאַלן, וועלכע האָבן פעסט אַוועקגעשטעלט מייע פיס אויפן באַדן פון פּאָליטישן און געזעלשאַפֿט־לעכן לעבן — האָט עס אין מיר פאַרשטאַרקט דעם גלויבן, אַז מייע געדאַנקען און געפילן וועלן קרייגן די מעגלעכקייט פאַרוואַנדלט צו ווערן אין רעאַלע פאַקטן.

אַקטאַבער 1964, מאָנטרעאַל, קאַנאַדע.

די פעדער האָט פאַרענדיקט איר אַרבעט און פאַרפיקסירט אויף פאַפיר דעם צייטאַפּשניט פון מיין לעבן וואָס טראָגט דעם נאָמען: דייטשלאַנד. ס'איז שוין אַ געשיכטע פון העכער 46 יאָר זינט כ'האַב פאַרלאָזט בערלין און איך פיל נאָך אין מיין געמיט די חבּרישע און פריינדשאַפטלעכע מחיהדיקע וואַרעמקייט, וואָס כ'האַב גענאָסן אין די קנאַפע דריי יאָר פון מיין לעבן אין דייטשלאַנד.

איך פרעג זיך: מיט וואָס זאָל איך זיך דערקלערן די וואַרעמע אַטמאָספּער, וואָס האָט אין דייטשלאַנד, באַזונדערס אין בערלין, אַרומגענומען מיך און מיין געזעלשאַפטלעכע טעטיקייט? קיין גרויסער תלמיד־חכם אין וועלטלעכן און אין ייִדישן וויסן בין איך דאָך נישט געווען, מיט קיין איבעריקן טאַקט האָב איך זיך נישט אויסגעצייכנט, קיין גרינגער פאַרשוין בין איך אויך קיין מאָל נישט געווען. אין מיין געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט בין איך תמיד געווען טראַציק, בפרט מיט נאָטשלאַסטווע. טאָ מיט וואָס דערקלערט זיך די וואַרעמע און אַפילו דרך־ארצידיקע באַציונג צו מיר אויך מצד מייע אויסגעשפּראַכענע קעגנערס?

און איך טראַכט: וואָס וואָלט פון מיר געזעלשאַפטלעך געוואָרן, ווען איך האָב נישט די קנאַפע דריי יאָר דייטשלאַנד און די קנאַפע צוויי יאָר בערלין? וואָלט איך געקענט דערגרייכן די מדרגה אין בונד, און דער עיקר אין דער קאָמוניסטישער באַוועגונג, צו וועלכער איך בין דערגאַנגען?

וואָס איך ווייס איצט אויף זיכער, איז נעמלעך: אַז אַן מיין בערלינער הינטער־גרונט וואָלט איך געווען אַ קנאַפע מציאה פאַר דער אַרבעטער־באַוועגונג ווי בכלל פאַרן געזעלשאַפטלעכן לעבן, און אַז דאָס, וואָס איך האָב אין דייטשלאַנד, באַזונדערס אין בערלין, געזען, געהערט און אין זיך איינגעזאָפּט, איז געוואָרן אַ רעזערוו, פון וואָנען איך האָב געשעפּט אַ סך יניקה אין מיין פּאָליטישער און געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט.

## דריטער טייל

### צוריק אין וואַרשע

#### צוריק אין וואַרשע

„וואַרשע, וואַרשע, ענדלעך זע איך דין ווידער“ — האָט געזונגען אַ געזאַנג אין מיינע רמח-אברים, ווען כ'האָב ווידער געשטעלט מיינע טריט אויף דער וואַרשעווער ערד נאָך אַ געזונגענער אַפּוועזנדיקייט פון קנאַפּע דריי יאָר. מקבל פנים געווען האָט מיר וואַרשע מיט דריי וויכטיקע געשעענישן: אַן אַוואַנסירונג פונעם פּראָלעטאַריש-געזעלשאַפטלעכן לעבן, אַ פּאַגראַם איבער דער פירערשאַפט פון די סאַציאַליסטישע אַנטי-מלחמה-פאַרטייען און אַ רעוואָלוציאַ-נערער אויפברויז אין די רייען פונעם אַרבעטער-קלאַס.

דאָס פּראָלעטאַריש-געזעלשאַפטלעכע לעבן אין פוילן האָט אין דער צייט ווען איך האָב זיך געפונען אויסער וואַרשע דורכגעמאַכט אַ פילזייטיקע אַנטוויקלונג. אין פאַרלויף פון דער צייט איז געשאַפן געוואָרן אַ נעץ פון ווירטשאַפטלעכע און קולטור-אינסטיטוציעס: קיכן, בעקערייען, קאַנסום-קאַפּעראַטיוון, קולטור-געזעלשאַפטן און קלובן. די פון פריער עקסיסטירנדיקע אינסטיטוציעס זענען געוואָרן אויסגעברייטערט און נייע זענען געשאַפן געוואָרן.

די פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען, וואָס זענען בשעת מיין פאַרלאָזן וואַרשע אַרגאַניזאַציאָנעל געווען נאָך אין אַ נישט פאַרהאַרטעוועטן צושטאַנד, זענען נאָך מיין צוריקקער געווען סטאַביליזירטע און פאַרפּעסטיקטע אַרגאַניזאַציעס מיט איי-גענע, טייל אפילו רחבותדיקע, לאַקאַלן, און האָבן אין די מלחמה-און אַקופאַציע-באַדינגונגען געפירט אַן אַקטיווע פּראָפּאַראַיינישע און קולטור-טעטיקייט. ס'איז אויסגעוואַקסן אַ בריגאַדע פון אַרבעטער — אַרבעטער-טוערס און אַ פיינע עקיפע פון אַ סאַציאַליסטישער אינטעליגענץ, וועלכע האָבן צוזאַמען פאַרנומען פירנדיקע פּאַסטנס אויף אַלע שטופּעס און פאַזיציעס פון דער סאַציאַליסטישער אַרבעטער-באַוועגונג.

אין בונד האָט זיך געפונען אַ צאָלרייכע און אַ פעיקע חברה טוערס, וועלכע זענען אַרױפגעשווומען אויף דער אויבערפלאַך פונעם געזעלשאַפטלעכן לעבן אין דער צייט ווען ס'איז געשאַפן געוואָרן די לעגאַלע פּראָפּאַוועגונג און די אויס-

געברייטערטע ווירטשאפט־אקציע, זיי האָבן אין דער צייט פון מיין אָפּוועזנדיקייט זיך אַנטוויקלט אין גוטע טוערס אין די פּראָפּעסיאָנעלע פּאַראַינען, ווירטשאַפּט־אינסטיטוציעס און קולטור־אַרגאַניזאַציעס.

עס איז געשאַפן און פאַרפּעסטיקט געוואָרן אַ פּעריאָדישע סאַציאַליסטישע פרעסע: אַ לעגאַלע, האַלב־לעגאַלע און אַן אונטערערדישע, מיט אַ שטאַב אינטעלי־גענטע און פּעיקע מיטאַרבעטערס. די צייטשריפטן און אַנדערע אויסגאַבעס פון ס.ד.פ.ל. זענען רעדאַגירט און באַדינט געוואָרן פון אַזעלכע שרייבערישע און זשורנאַליסטישע פּחות ווי וואַרסקי, קאַמיענסקי, קראַסני, צוקערוואַר, גושעך־קאַוואַלסקי און אַנדערע. די פרעסע־אויסגאַבעס פון ס.פ.ס.־לעוויצע זענען באַדינט געוואָרן פון אַזעלכע שרייבערישע און פּאָליטישע פּיגורן ווי רעכניעווסקי (גע־שטאַרבן בעת דער ערשטער וועלט־מלחמה), קאַסטשעוואַ, וורובלעווסקי. די וואַכ־שריפט פון בונד, די „לעבענס־פּראָגען“, האָט זיך געפונען אונטער דער רעדאַקציע פונעם טאַלאַנטפולן וואַלדימיר מעדעם, ביי דער נאַענטער מיטאַרבעטערשאַפּט פון וויקטאָר שולמאַן, דעם דיכטער דוד איינהאַרן און דעם אויסגעצייכנטן קענער פון עקאָנאָמישע ענינים מאָריצי אַזשעך.

די סאַציאַליסטישע אַנטי־מלחמה־פּאַרטייען — די סאַציאַל־דעמאָקראַטיע פון קעניגרייך פּוילן און ליטע, ס.פ.ס.־לעוויצע און בונד, האָבן אין משך פון די קנאַפּע דריי יאָר דורכגעפירט וויכטיקע און גרויסע מאַסן־אַקציעס, וואָס זענען אין זייער רוב געווען אויך אויסגעשפּראַכן פּאָליטיש: קעגן דער מלחמה און קעגן די אַקו־פּאַציע־מאַכטן. גענוג צו דערמאָנען בלויז די וואַל־קאַמפּאַניע צום וואַרשעווער שטאַטראַט אין 1916 און דעם אַלגעמיינעם שטרייך אין די וואַרשעווער עפּנטלעכע שטאַטישע אַנשטאַלטן: גאַז, עלעקטריע, וואַסער־לייטונג, פון אַלע מינים קאַמוני־קאַציע־מיטלען איינשליסלעך די טראַמוויען, אין 1917 — אַ שטרייך פון אַן אויס־געשפּראַכענעם פּאָליטישן כאַראַקטער, אין וועמענס שפּיץ ס'איז געשטאַנען דער אַנגעזעענער פּירנדיקער טוער פון ס.ד.פ.ל., דער רויטהאַריקער אַנדזשעי. אויב איך מאַך נישט קיין טעות, איז דער דערמאָנטער שטרייך געווען די ערשטע עפּנטלעכע אַנטי־מלחמה מאַסן־אַקציע אין די קריגס־פּירנדיקע לענדער און אויף די שטחים פון פּאַרשיידענע אַקאָפּאַציעס, מיטן אויסנאָם פון דער רעוואָלוציע אין רוסלאַנד.

בשעת מיין צוריקקומען קיין וואַרשע האָט די סאַציאַליסטישע אַרבעטער־באַוועגונג אין פּוילן, די פּוילישע און די יידישע, געהיילט די וואַנדן פונעם פּאַגראַם, וואָס די דייטשישע אַקאָפּאַציע־מאַכט האָט אַקערשט געהאַט דורכגעפירט איבער דער פּירערשאַפּט פון די סאַציאַליסטישע אַנטי־מלחמה־פּאַרטייען און איבער די פּירערס און טוערס פון די פּראָפּעסיאָנעלע קלאַסן־פּאַראַינען.

אין וואַרשע האָב איך נישט געטראָפן כּמעט קיינעם פון די פּירערס און פּירנ־דיקע טוערס פון ס.ד.פ.ל. און ס.פ.ס.־לעוויצע, וועלכע זענען מיר באַקאַנט געווען

זינט דעם אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה פון זייער טעטיקייט אין צווישן-פארטייִשן ראט און אינעם ארבעטער-ווירטשאפט-קאמיטעט, ווי פון דעם „ארבעטער-פארלאמענט“, פון די קאנפערענצן, וואס זענען גערופן געווארן פון פראפעסאר לודוויק קזשיוויצקי.

אויך די פירערס און פירנדיקע טוערס פון בונד זענען געווען ארעסטירט. בלויז איינצלע פון זיי האט זיך איינגעגעבן אויפצוהאלטן אינעם עסטרייכישן אָק־פּאַציע־געביט: יחיאל גיימאָן אין לובלין, חנינא קראַמאַרסקי אין ראָדאָם, פון די פירערס און פירנדיקע טוערס פון בונד, מיט וועלכע איך בין פריער געווען פאַר־בונדן אין מיין בונדישער טעטיקייט, האָבן זיך, אויף וויפל איך געדענק, אויף דער פריי געפונען: וולאדימיר מעדעם און יאַנעק־יאַנקעלעוויטש. מעדעם איז אויך געווען צווישן די אַרעסטירטע, ער איז אָבער באַפֿרייט געוואָרן נאָך אַ קורצן אַרעסט. יאַנעקן האָט פשוט דאָס מזל צוגעשפילט נישט אַרעסטירט צו ווערן און ער האָט אויף זיינע פיזיש־שוואַכע פלייצעס געטראָגן דעם עול פון דער לאַקאַלער וואַרשעווער און צענטראַלער פאַרטיי־אַרבעט, הגם קיין מיטגליד פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד איז יאַנעק־יאַנקעלעוויטש נישט געווען.

רעפּרעסיעס און רדיפות מצד דער דייטשישער אָפּפּאַציע־מאַכט איז פאַר דער סאַציאַליסטישער אַרבעטער־באַוועגונג אין פוילן נישט געווען קיין נאָווינע. אויך פריער זענען פאַרגעקומען מאַסן־אַרעסטן און פאַרשיקונגען אין די קאַנצענטראַציע־לאַגערן פון האַוועלבאָרג, אַראַניעבאָרג און אַנדערע. נישט ווייניק שאָדן האָבן אויך די פריערדיקע רדיפות געבראַכט דעם פראַלעטאַריש־געזעלשאַפטלעכן לעבן. דאָס מאָל אָבער איז עס געווען אַן אמתער פאַגראָם, וואָס האָט נישט אויסגעמיטן אַפילו די פּויליש־ציון, וועלכע זענען צו יענער צייט נישט פאַררעכנט געוואָרן פאַר קיין באַשטאַנדטייל פון דער אינטערנאַציאָנאַלער סאַציאַליסטישער באַוועגונג, אַ פשיטא פון דער סאַציאַליסטישער אַרבעטער־באַוועגונג פון פוילן.

אָבער אַ גרויסער און אַ פּאָליטיש־טיפער אונטערשייד איז געווען צווישן די פריערדיקע רדיפות און דעם לעצטן פאַגראָם. פריער האָט די דייטשישע אָפּפּאַציע־מאַכט אָנגעווענדט רעפּרעסיעס אין דער פולער זיכערקייט פון איר מאַכט. די רדיפות האָבן געזאָלט דינען פאַר אַ באַווייז, אַז די דייטשישע מיליטערישע מאַכט וועט נישט טאָלערירן און נישט דולדן קיין שום ווידערשפעניקייט. דאָס מאָל איז עס געווען אַן אַקט פון פחד און פאַניק.

די אַקטאַבער־רעוואָלוציע אין רוסלאַנד און איר רעוואָלוציאָניזירנדיקע וויר־קונג — דער וואָס פון די אַנטי־מלחמה־שטימונגען אויף די שטחים פון דער דייטשישער און עסטרייכישער אָפּפּאַציעס און אין דייטשלאַנד גופא, וואָס איז גע־קומען צום אויסדרוק בעת דעם שטרייך פון די בערלינער אַרבעטער ווינטער 1918, און אין דער ריזיקער פרויען־דעמאָנסטראַציע אין בערלין פּרילינג 1918; די שווערע קלעפּ, וואָס די דייטשישע קריגסמאַשין האָט אָנגעהויבן צו באַקומען אויפן מערב־

פראנט און די אפענע רעוואלט-שטימונגען קעגן דער אקופאציע פון פוילן, וואס זענען געקומען פון צוויי גאנץ באזונדערע זייטן: פון דער אומאפהענגיקייט-באווע-גונג און פון דער ארבעטער-באוועגונג — דאס זענען געווען פאקטאָרן, וואס האבן אונטערגעמינעוועט די דייטשישע קריגסמאשין און אריינגעווארפן די דייטשישע מיליטאריסטן אין א פאניק, אין א מורא פאר א רעוואלוציאנערער אדער מיליטע-רישער דיווערסיע אויף איר מיזרח-פראנט.

דער פחד, וואס האט ארומגענומען די דייטשישע מיליטאריסטן, איז געווען אזוי גרויס, אז זיי האבן אפילו נישט געוואגט די סאציאליסטישע ארעסטירטע צו פארשיקן אין די קאנצענטראציע-לאגערן אין דייטשלאנד, נאר זיי פארשפארט אין פוילן גופא: אין די קאנצענטראציע-פונדן פון ווארשעווער ציטאדעל און אין דער מאדלינער פעסטונג.

די האפענונג, אז דורך די מאסן-ארעסטן וועט זיך איינגעבן צו פאראלזירן די אַנטי-מלחמה- און אַנטי-אקופאציע-שטימונגען, האט זיך פאר די דייטשישע מילי-טאריסטן פארענדיקט מיט א ביטערער אנטוישונג. טראץ דעם חורבן אין די העכערע און גאר הויכע קאדערען פון דער סאציאליסטישער פירערשאפט, זענען די אַנטי-מלחמה- און אַנטי-אקופאציע-שטימונגען אומאויפהערלעך געשטיגן.

אויך דער פרוו פונעם דייטשישן גענעראל-שטאב צו ראטעווען זיין מערכה דורכן שאפן דעם א"ג רעגענטן-ראט מיטן גראף לובאמירסקי און קארדינאל קא-קאווסקי ווי רעגענטן, כדי דורכן שווינדל פון א פלומרשט פוילישער מלוכישאפט צו טארמאזירן דעם דראנג פטור צו ווערן פון די אקופאנטן — האט זיך פאר די דייטשישע מיליטאריסטן פארענדיקט מיט א מפלה.

דער רעוואלוציאנערער טייל פון די ארבעטער און פויערים האט דעם קאמף קעגן די אקופאנטן באטראכט ווי גייטיקע פארבאדינגונגען צו דער ענדגילטיקער שלאכט פאר דער סאציאלער רעוואלוציע אין פוילן.

דער רעוואלוציאנערער טייל פונעם יידישן ארבעטער-קלאס האט מיט די קומענדיקע געשעענישן, מיט דער סאציאלער רעוואלוציע אין פוילן, פארבונדן זיין האפענונג און גלויבן אויך א סוף צו מאכן צו דער רעכטלאזיקייט פון די יידישע פאלקסמאסן און צו דערגרייכן די נאציאנאלע באפרייונג פונעם יידישן פאלק אויף פוילנס ערד.

נאך מיין צוריקקומען קיין ווארשע האב איך די ארבעטנדיקע באפעלקערונג געפונען אין א צושטאנד פון אויפברויז, פון ערב שטורעם. אין יעדן געזעמל פון מענטשן זענען אנגעגאנגען היציקע דיסקוסיעס. די לאזונגען „אומאפהענגיקייט פון פוילן“, „סאציאלע רעוואלוציע“ און ענלעכע, זענען ווי שראפעלן געפלויגן אויף די דעמאלטדיקע שלאכטפעלדער. אין די זאמלפונקטן, ווו ס'פלעגן זיך צונויפ-קומען ארבעטסמענטשן, האט געברויזט און געזשומעט. אין די לאקאלן פון די

פראפעסיאנעלע פאראיינען, ווירטשאפט-אינסטיטוציעס און קולטור-ארגאניזאציעס זענען פארגעקומען אומאויפהערלעכע שארפע וויכוחים און היציקע דיסקוסיעס. די אַנטי-מלחמה און אַנטי-אַקופאַנטן-שטימונג איז געווען אַ שטארקער סטימול פאַר דער פּאָליטישער און רעוואָלוציאָנערער אַקטיוויזירונג פון די מאַסן. די דאָזיקע שטימונג און דער דאָזיקער סטימול האָבן אויך מיך נישט אויס-געמיטן. באַלד נאָך מיין צוריקקער קיין וואַרשע האָב איך זיך מיט אימפעט אַרייַנגעוואָרפן אין די אַקטיוויטעטן פונעם פּראָלעטאַריש-געזעלשאַפטלעך לעבן.

## די ערשטע דריי טעג אין וואַרשע

מיין ערשטער וויזיט נאָך מיין קומען קיין וואַרשע איז געווען אין דער בונדישער אַרבעטער-קיך. די קיך האָט זיך נישט מער געפונען אויפן זעלבן פּלאַץ וווּ איך האָב זי געלאָזן. אויף קאַרמעליצקע 9, נאָר אין אַן אַנדערן, אַ סך אַ גרעסערן לאַקאַל, אויף פּשעיאָד 9. דעם דאָזיקן אַדרעס — פּשעיאָד 9 — וועט מיר אויסקומען אַ סך מאל צו דערמאָנען אין מייןע זכרונות. אין דעם לאַקאַל זענען אָפּגעהאַלטן געוואָרן די וואַכנטלעכע זיצונגען פונעם וואַרשעווער קאָמיטעט פון בונד און פון אַנדערע בונדישע אינסטאַנצן. אין די ווענט פון יענעם לאַקאַל זענען אויסגעפּעכט געוואָרן אַ סך אינערלעכע בונדישע שלאכטן.

אין קיך האָבן מיך מיט אַ סך פּרייד אויפגענומען עטלעכע אָנגעשטעלטע, וועלכע זענען באַשעפטיקט געווען נאָך פאַר מיין פּאַרלאָזן וואַרשע און אויך אַ צאָל באַקאַנטע אַרבעטער-קאָנסומענטן.

באַלבינאַ, איינע פון די אָנגעשטעלטע, וואָס איז געווען פאַרבונדן מיט דער קיך זינט איר אַנטשטיין אין 1914, פּרײַער ווי אַ פּרייוויליקע מיטאַרבעטערין און שפּעטער ווי אַן אָנגעשטעלטע, האָט מיך אינפאַרמירט וועגן דעם פּאַגראַם, וואָס די דייטשישע אַקופאַציע-מאַכט האָט אַקערשט דורכגעפירט, און וועגן דעם גורל פון די חברים, מיט וועלכע איך האָב פּרײַער צוזאַמענגעאַרבעט. וואָס שייך יאָנקע-יאָנקעלעוויטש, קומט ער, צוליב קאָנספּיראַציע, ווייניק אין קיך. באַלבינאַ האָט מיר אָנגעוויזן אויף איינעם, וואָס איז געווען באַשעפטיקט אַרום דער קיבוירטשאַפט און דערציילט, אַז ער איז אַן אָנגעזעענער טוער און אַ מיטגליד פונעם וואַרשעווער קאָמיטעט פון בונד, און זי האָט מיך מיט אים צונויפגעפירט — דאָס איז געווען אַבע פּלוג.

אַבע פּלוגן האָב איך געקענט נאָך פאַר מיין פּאַרלאָזן וואַרשע. ער איז געווען איינער פון די צענדלינגער אַרבעטער-טוערס, וועלכע זענען אַרויפגעשווומען אויף דער אויבערפלאַך פונעם געזעלשאַפטלעכן לעבן בעת דער אַקציע פון אַרגאַניזירן די פּראָפעסיאָנעלע פּאַראיינען. מיין ערשטע און איינציקע עפנטלעכע באַגעגעניש

מיט אַבע פלוג איז פאַרגעקומען אויף אַ פאַרזאַמלונג פון דעלעגאַטן פון די פּראָ-פעסיאָנעלע פאַראייניגן פדי צו ווילן אַ נייע אָנפירונג פון דער בונדישער ווירט-שאַפּט-אַקציע. אויף יענער פאַרזאַמלונג האָב איך זיך מיט אים שטאַרק צעווערטלט און אונדזערע פּערזענלעכע באַצונגען זענען זינט דער דערמאָנטער פאַרזאַמלונג ביז מיין פאַרלאָזן וואַרשע, נישט געווען קיין צו פריינדלעכע.

דאָס פאַרשטעלן אַבע פלוגן ווי אַן אָנגעזעענעם טוער און מיטגליד פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד איז געווען פאַר מיר אַן איבערראַשונג. הגם אַבע האָט מיך אויפגענומען זייער חבריש, פאַרגעלייגט עסן מיטאָג צוזאַמען און צו כאַפּן אַ שמועס, האָב איך דאָס באַגעגענען אַבע פלוגן ווי דעם ערשטן בונדישן פירנדיקן טוער, מיט וועלכן איך דאַרף האָבן דעם ערשטן שמועס נאָך מיין צוריקקער קיין וואַרשע, אויפגענומען מיט אַ ווידערווילן.

מיין ערשטער שמועס מיט אַבע פלוג איז געווען אַ לאַנגער און אַן אויספירלע-כער. אַבע האָט מיר צוגעזאָגט ווי צום שנעלסטן צו פאַרבינדן מיך מיט יאָנעק-יאָנקעלעוויטש.

אין פאַרלויף פונעם שמועס האָט זיך אַרויסגעוויזן, אַז מיר האָבן אַ געמיינזאַמע שפּראַך אין אַלע קאַרדינאַלע ענינים פון דער סאַציאַליסטישער באַוועגונג. מיט צופרידנקייט האָב איך בשעת דעם שמועס קאָנסטאַנטירט, אַז אַבע איז אַן אינטעלי-גענטער אַרבעטער און אַ קלוגער מענטש. מיר זענען איינער צום אַנדערן צוגעזאָגט געוואָרן, פון דעמאָלט אַן זענען מיר, אַבע און איך, געמיינזאַם דורכגעגאַנגען אַלע פאַזעס און שטופּעס פון קאַמף אין בונד, אין געמיינזאַמער אַרבעט אין קאַמבונד, און שפּעטער — אין דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן, אין ק.פ.פ., הן פאַרטייש און הן פּראָקציאָנעל. זינט דעם ערשטן שמועס מיט אַבע זענען מיר אויך געוואָרן די אינטימסטע פּערזענלעכע פריינד, אַ פריינדשאַפט, וואָס האָט אָנגעהאַלטן ביז צום טאָג פון זיין טויט.

אָודאי זענען צווישן אַבען און מיר געווען מיינונג-פאַרשיידנקייטן אין פאַר-שיידענע צייטן און וועגן פאַרשיידענע ענינים, זיי זענען אַבער נישט מסוגל געווען לויז צו מאַכן אונדזער פּערזענלעכע פריינדשאַפט. אַפילו דער פאַטאַלער טעות פון אַבען — דאָס נעמען אויף זיך די איניציאַטיוו פון אַן עפנטלעכער אַפּאָזיציע קעגן דער אָנפירונג פון דער קאָמ. פאַרטיי פון פוילן אין דער ערשטער העלפט פון די דרייסיקער יאָרן, וואָס איך האָב אין די געגעבענע באַדינגונגען באַטראַכט פאַר אַן אומפאַראַנטוואָרטלעכער לייכזיניקער אַוואַנטורע — האָט נישט געשטערט אַנצוהאַלטן אונדזערע פּערזענלעכע אינטימ-פריינדשאַפטלעכע באַצונגען.

### אין מעטאַליפּאַראייז

אין אָונט פונעם טאָג פון מיינ קומען קיין וואַרשע בין איך אַוועק אין יידישן מעטאַל-אַרבעטער-פאַראייז, וואָס האָט זיך שוין געפונען אין אַ גרויסן לאַקאַל אויף



נאלעווקעס 34. איך בין אנגעקומען אין לאקאל פונעם מעטאל-פאראיין אן ערך 7 אין אונט. אבער דער לאקאל איז שוין געווען פול מיט ארבעטער. א באדייטנדיקע צאל ארבעטער האבן מיך דערקענט און געגעבן א היליכן ברוך-הבא. דאס זעלבע האט זיך איבערגעחזרט אין דער קאנצעלאריע פונעם פאראיין.

אין איינעם פון די פאראיין-צימערן האט יענעם אונט אפגעזאלטן א זיצונג די פאך-קאמיסיע פון די מעטאל-טאקערס און מעשגיסערס, פון דעם פאך, אין וועלכן כ'בין געווען באשעפטיקט און אנגעהויבן מיינע ערשטע שריט ווי א געזעל-שאפטלעכער טוער. ווען די ידיעה פון מיין געפינען זיך אין פאראיין-לאקאל איז צו זיי דערגאנגען, האבן זיי איבערגעריסן די זיצונג, מיך הארציק באגריסט, און פארבעטן אנטילל צו נעמען אין דער זיצונג פון דער פאך-קאמיסיע.

די זיצונג האט זיך פארנומען מיטן דערליידיקן א סיכסוך מיט דער פירמע דרייער. דער אייגנטימער און די ארבעטער זענען געווען אנוועזנדיק אויף דער זיצונג. הגם אלע צדדים האבן נישט געוואלט דערפירן צו קיין שטריק, זענען דאך די אונטערהאנדלונגען אנגעגאנגען זייער שווער. כ'האב געבעטן דעם פאבריקאנט צו פארלאזן אויף א וויילע דאס צימער, כדי מיר זאלן זיך קענען צווישן זיך באראטן. נאך זיין פארלאזן דאס צימער האב איך געמאכט א פארשלאג ווי אזוי צו פארענדיקן דעם סיכסוך. מיין פארשלאג איז מיט געוויסע מאדיפיקאציעס אנגענומען געווארן סיי פון דער פאך-קאמיסיע און סיי דורך די ארבעטער. ווען דער פאבריקאנט איז צוריק פארבעטן געווארן צו פירן ווייטער די פארהאנדלונגען, האט ער נאך שווער-לענישן און עטלעכע קאנצעסיעס אקצעפטירט דעם פארגעלייגטן אויסגלייך.

ווען דער סיכסוך איז געווען דערליידיקט, האבן אייניקע מיטגלידער פון דער פאך-קאמיסיע פארגעלייגט מיך ווידער איינצוגלידערן ווי א מיטגליד פון דער פאך-קאמיסיע. דער פארשלאג איז איינשטימיק אנגענומען געווארן.

פארן סוף פון דער זיצונג זענען אריינגעקומען צוויי ארבעטער פון דרייערס פאבריק, און איינער פון זיי, אן אלטער ארבעטער מיטן נאמען יעקל, וועלכער האט נאך געארבעט ביי א זידן פון דעם געגעבענעם פאבריקאנט, האט זיך געווענדט צו מיר מיט א דירעקטער פראגע: „וואס האסטו, הערשל, בדעה צו טאן? רעכנסטו צוריקצוגיין אין פאך ארבעטן, אדער האסטו אנדערע פלענער?“ איך האב יעקלען געענטפערט, אז אוודאי האב איך בדעה צו ארבעטן אין פאך, און איך בין זיכער, אז די פאך-קאמיסיע וועט מיך ווי צום שנעלסטן באזארגן מיט ארבעט. יעקל האט דאן מיטגעטיילט, אז די ארבעטער פון דרייערס פאבריק האבן באשלאסן צו טיילן זיך מיט דער ארבעט און צו מאכן הערשלען א פלאץ אין פאבריק. אויך דער באלע-באס איז מסכים צו לאזן הערשלען ארבעטן און איך קען זיך שטעלן צו דער ארבעט שוין דעם קומענדיקן דינסטיק אין דער פרי — דינסטיק איז א מזלדיקער טאג. די פאך-קאמיסיע האט די פראפאזיציע פון די ארבעטער פון דרייערס פאבריק אקצעפטירט.

דאס קריגן באשעפטיקונג אין דער פאבריק פון איטשע דרייער, איינע פון די עלטסטע און צו יענער צייט — די גרעסטע און וויכטיקסטע אַרבעט־פלאַצוווקע אין פאך, איז פאַר מיר געווען אַן אמתדיק גליק. ערשטנס, האָט דאָס מיר געגעבן אַ מעגלעכקייט פון אַ מאַטעריעלער אויסהאַלטונג; צווייטנס, האָט דאָס מיך פאַרהיט פון דער אומאַנגענעמער סיטואַציע צו זיין אַ קעסטקינד פון די בונדישע ווירטשאַפֿט־אינסטיטוציעס; און, דער עיקר, געגעבן אַ מעגלעכקייט אַנצוהייבן מיין געזעלשאַפֿט־לעכע טעטיקייט אין וואַרשע אין דער אַרבעטסטאַגע פון אַן אַרבעטער.

איך האָב נאָך רעכט נישט באַוווּזן זיך אַפּצוגעבן אַ חשבון פון דעם, וואָס ס'איז מיט מיר נאָר וואָס פאַרגעקומען: ווערן אַ מיטגליד פון דער פאך־קאָמיסיע פון די מעטאַל־טאַקאָרעס און גיסערס פון מעש און בראַנדז, און באַקומען אַ גוטן אַרבעטספּלאַץ — און ווידער איז מיט מיר אין דעם אַוונט עפעס וויכטיקס געשען: איך בין גערופן געוואָרן צו רעדן אויף אַ פאַרזאַמלונג פון זילבערנע בייטל־אַרבעטער, וואָס איז אין יענעם אַוונט פאַרגעקומען אין לאַקאַל פונעם מעטאַל־פאַראַיין.

דאָס פאך פון זילבערנע בייטלען איז געווען אַ טיפיש מלחמה־קאָניוקטור־פאך. פאַר דער מלחמה זענען ביי זילבערנע בייטלען געווען באַשעפטיקט קוים עטלעכע צענדלינג אַרבעטער, נישט קיין אַרגאַניזירטע. אין דער מלחמה־צייט איז די פּראָ־דוקציע אָנגעשוואָלן געוואָרן און ס'זענען באַשעפטיקט געוואָרן עטלעכע הונדערט אַרבעטער און אין פאַרהעלטענישמעסיקע גרעסערע פאַבריקן. די אַרבעט איז געווען מאַדערניזירט און האָט זיך געפירט אין אַ סעקציע־סיסטעם. מיטן אויסנאַם פון אַ געוויסער צאָל פאַכמעניש־קוואַליפֿיצירטע אַרבעטער האָט מען נישט געדאַרפט האָבן גרויסע קוואַליפֿיקאַציעס צו אַרבעטן אין דעם דאָזיקן פאך. די מלחמה־באַדינגונגען האָבן אין פאך אַריינגעברענגט אַ באַדייטנדיקע צאָל אינטעליגענטע מענטשן. טייל פון זיי האָבן שפּעטער געשפּילט אַ געוויסע ראָלע אין געזעלשאַפֿטלעכן לעבן, ווי למשל, לייבל בלאַנק, דער שפּעטערדיקער פאַרזיצער פונעם ייִדישן מעטאַל־פאַראַיין און פונקציאָנאַר פונעם פאַראַיין פון די ייִדישע נאָדל־אַרבעטער, בערקמאַן, וועמענס נאָמען ס'וועט נאָך אויסקומען צו דערמאָנען אין שייכות מיט זיין ראָלע בעת דער שפּאַלטונג פון בונד, אין האַרבסט 1921, דער אַקטיאַר פונעם מאַסקווער קונסט־טעאַטער, גערטלער. אָבער מיט דער דערנענטערונג פונעם סוף פון דער מלחמה האָט זיך אויך אָנגעהויבן פאַרשנעלערן די ירידה פון דעם דאָזיקן פאך.

די פאַרזאַמלונג, אויף וועלכער איך בין פאַרבעטן געוואָרן צו רעדן, איז געווען אַ צאָלרייך באַזוכטע — פון עטלעכע הונדערט אַרבעטער. איך בין געבעטן געוואָרן צו האַלטן מיין רעדע אין אַ טאָן, וואָס זאָל אויפהייטערן די שטימונג פון די אַרבע־טער. די רעדע מיינע איז זייער וואַרעם אויפגענומען געוואָרן.

פאַר מיר איז דער אַרויסטריט אויף דער פאַרזאַמלונג פון די זילבערנע בייטל־אַרבעטער באַלד אינעם ערשטן אַוונט נאָך מיין צוריקקומען פון בערלין קיין וואַרשע.

געווען א ווייט-קארטע פארן ווארשעווער יידישן ארבעטער-קלאס. דער אינהאלט פון מיין רעדע איז אויך געווען אן אַנזאָג, אַז איך שטעל זיך צו דער דיספּאָזיציע פון די רעוואָלוציאַנער-סאָציאַליסטישע עלעמענטן אין דער אַרבעטער-באַוועגונג פון פּוילן.

נאָך מיין פאַרענדיקן די רעדע אויף דער דערמאָנטער פאַרזאַמלונג, צו וועלכער ס'האַבן זיך צוגעהערט אויך אלע אַרבעטער, וואָס האָבן זיך געפונען אין לאַקאַל פון פאַראיי, איינשליסלעך די מיטגלידער פון דער פאַרזאַמלונג, בין איך דורכן סעקרעטאַר פונעם מעטאַל-פאַראיי, הענעך בראַנזאַוויק, מיט וועמען כ'בין באַקאַנט געווען נאָך פון די צאָרישע צייטן און פון דער געמיינזאַמער אַרבעט ביים גרינדן און אויפבויע פונעם יידישן מעטאַל-פאַראיי, אין יאָר 1915, פאַרבעטן געוואָרן צו באַטייליקן זיך אין דער זיצונג פון דער פאַרזאַמלונג, וועלכע פלעגן נאָרמאַל פאַרקומען יעדן דאַנערשטיק אין אָונט.

אין גאַנג פון דער זיצונג האָבן עטלעכע מיטגלידער פון דער פאַרזאַמלונג פאַרגעלייגט מיך אַריינצונעמען צוריק אין באַשטאַנד פון דער פאַרזאַמלונג. דער דאָזיקער פאַרשלאָג איז אַן דיסקוסיעס אָנגענומען געוואָרן. נאָך דעם איז געקומען אַ צווייטער פאַרשלאָג — מיך אויף ס'ניי צו דעלעגירן ווי איינעם פון די פאַרטער-טערס פון דער פאַרזאַמלונג פון מעטאַל-פאַראיי צום צענטראַל-ביוראָ פון די פראַ-פעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען — אַ מאַנדאַט, וואָס איך האָב געהאַט אויך פאַר מיין פאַרלאָזן וואַרשע. אויך דער דאָזיקער פאַרשלאָג איז איינשטימיק אָנגענומען געוואָרן.

ווען איך האָב פאַרלאָזט דעם לאַקאַל פונעם יידישן מעטאַל-פאַראיי דעם ערשטן אָונט נאָך מיין צוריקקער קיין וואַרשע, איז געווען פאַר מיר קלאָר, אַז איך בין אַוועקגעשטעלט געוואָרן מיט ביידע פיס אויפן האַרטן באַדן פון פּאָליטישן און געזעלשאַפטלעכן לעבן פון די יידישע אַרבעטער אין וואַרשע.

## אין אַ שלאַפּלאַזער נאַכט

די ערשטע נאַכט נאָך מיין קומען פון בערלין קיין וואַרשע איז געווען פאַר מיר אַ ליל-שימורים — איך בין געלעגן וואָך אויף מיין געלעגער און שעהען-לאַנג געטראַכט און מעדיטירט וועגן פאַרלויף פונעם פאַרגאַנגענעם אָונט. געדאַנקען פול מיט אָפטימיזם און געדאַנקען, אָנגעזאַפטע מיט פעסימיזם, געפילן פון פרייד און געפילן פון אומרה, האָבן זיך אומאויפהערלעך געקרייצט, ווי אין אַ שאַרפן שווערדן-געפעכט.

דער פאַרגאַנגענער אָונט — האָבן די אָפטימיסטישע געדאַנקען אַרגומענטירט מיט מיר — האָט געברענגט מיט זיך אומצווייפלהאַפטע פאַקטן: אין פאַרלויף פון

עטלעכע אונטן־שעהען, תיכף נאך דיין צוריקקער קיין ווארשע, ביסטו אוועקגע-  
שטעלט געווארן אויף וויכטיקע און פארשיידנארטיקע געזעלשאפטלעכע פאזיציעס:  
פון א פאך־קאמיסיע ביז צו דער העכסטער אנפירונג פון דער יידישער פראפעסיא-  
נעלער באוועגונג אין ווארשע, דאס איינציקע, וואס ס'פעלט דיר נאך, איז דאס  
צוריק אריינגיין אין באשטאנד פונעם ווארשעווער פארטיי־קאמיטעט פון בונד,  
אבער אויך דאס איז פאר דיר געזיכערט. דער ווארשעווער קאמיטעט פון בונד האט  
דאך א נישט געשריבן געזעץ, אז אין פאל ווען זיינס א מיטגליד פארלאזט די שטאט  
קעגן זיין ווילן, ווערט ער, נאך זיין אומקער קיין ווארשע, אויטאמאטיש צוריק א  
מיטגליד פונעם פארטיי־קאמיטעט ביז א קומענדיקער וואל־קאנפערענץ פון דער  
ווארשעווער פארטיי־ארגאניזאציע.

און אוודאי דארפסטו זיין צופרידן פון דיין ארויסטריט אויף דער פארזאמלונג  
פון די זילבערנע בייטל־ארבעטער. דו ביסט אין דיין רעדע געווען אויסגעשפראכן.  
חוץ עטלעכע אנדער־אורחאדיקע באמערקונגען וועגן פאך־ענינים, איז דאך דיין רעדע  
געווען א קרעדא פון א רעוואלוציאנערן סאציאליסט: סאציאלע רעוואלוציע, די  
גאנצע מאכט דעם ארבעטנדיקן פאלק, ארבעטער, פויערים און סאלדאטן־ראטן,  
דיקטאטור פון פראלעטאריאט, ליזונג פון דער יידיש־פראגע דורך דער סאציאלער  
רעוואלוציע.

און אוודאי און אוודאי דארפסטו זיין צופרידן פון פארלויף פון דער פארזאמ-  
לונג. דאס אפטע איבעררייסן מיט אפלאדיסמענטן און דער ענטוויאזם פון די  
ארבעטער ביים ענדיקן דיין רעדע איז געווען דער בעסטער באווייז פון די שטיי-  
מונגען פון די ארבעטער. דיין צוטרוי צום רעוואלוציאניזם פון די ווארשעווער  
יידישע ארבעטער האט זיך פולשטענדיק באשטעטיקט.

אזעלכע און ענלעכע אפטימיסטישע געדאנקען האבן ארגומענטירט מיט מיר  
אין דער ערשטער אבער שלאפלאזער נאכט נאך מיין צוריקקער קיין ווארשע, און  
צוזאמען מיט די ארגומענטן איז געקומען אויך א געפיל פון פרייד.

זיי נישט אזוי האפענדיק. וואס איז די שמחה מיט דיר? וואס פאר א גדולה  
האט דיר באטראסקעט? — האבן אנגעהויבן ארגומענטירן מיט מיר די פעסימיסטישע  
געדאנקען, באגלייט מיט א געפיל פון אומרו.

די געזעלשאפטלעכע פאזיציעס, אויף וועלכע דו ביסט אין דעם פארגאנגענעם  
אונט אוועקגעשטעלט געווארן, האסטו דאך נישט אויסגעקעמפט, נאר געקריגן  
ווי א מתנה. די אמתן אין די אינסטאנצן, וואס דו גייסט פארנעמען, האסטו דאך  
נישט דערווארבן מיט מי, פלייס און פעיקייט, נאר באקומען בלויז אויפן סמך פון  
א „זכות פון נעכטן“. וועלן די חברים און די ארבעטער, וועלכע האבן אין דעם  
פארגאנגענעם אונט אנגעטאן אויף דיין קאפ א קרוין פון א פירנדיקן טוער, נישט  
ווערן אין דיר אנטוישט און דער זכות פון נעכטן וועט פאר זיי ווערן א באלאסט,  
פון וועלכן מען דארף וואס שנעלער פטור ווערן?

האסטו גארנישט געלערנט פון דעם גורל פון די אמאליקע מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד: סעמיאן, משה סטאליאר, בנימין וואלקער, אסתר די שניידערין, וועמענס פאליטישער מעמד איז צעשטויבט געווארן אויף פארעך, מחמת ס'האט זיך ארויסגעוויזן אז זיי זענען ווי פירנדיקע טוערס נישט נוצלעך און אפילו שאנדדיק אין געענדערטע באדינגונגען, און ביי דער ערשטער געלעגנהייט, ביי דער ערשטער פארטייקאנפערענץ נאכן אריינקום פון די דייטשן קיין ווארשע, זענען זיי ארויסגעפאלן פונעם צוזאמענשטעל פון פארטייקאמיטעט, און קיינעם איז שפעטער נישט איינגעפאלן עמעצן פון זיי אריינצונעמען אין וועלכער ס'איז אנפירנדיקער פארטייקאמיטאנץ?

דו ביסט אין ווארשע נישט געווען אן ערך דריי יאר. די פראלעטארישע גע- וועלשאפטלעכקייט האט דורך דער צייט דורכגעמאכט פארשיידענע פראצעסן. האסט נאך אפילו קיין שמעק נישט געטאן ווי די ארבעטער-באוועגונג אין ווארשע זעט אויס, און דאך זיך נישט געוואקלט אנצונעמען דעם אמט פון א פירנדיקן טוער. איז דאס נישט א מאל צו פיל ריזיקאליש? אדער גאר פשוטע חוצפה, פאר וואס דו קענסט צו טייער באצאלן, און אפשר אויך טיילן דעם גורל פון די אויבן דערמאנטע אמאליקע מיטגלידער פונעם ווארשעווער קאמיטעט פון בונד?

און נאך עפעס: דאס באשטימען דרך אויף די אמטן, וואס דו דארפסט פארנעמען, איז דאך געקומען נישט פלאנירט. נישט דו האסט זיך געריכט און געגרייט נאמינירט צו ווערן אין די באטרעפנדיקע פראפ. ארגאנען אין דעם ערשטן אונט פון דין קומען קיין ווארשע, און נישט די נאמינירער האבן מיט עטלעכע שעה פריער געוויסט, אז דו געפינסט זיך בכלל אין ווארשע. דאס דערהייבן דרך צו אנפירנדיקע אמטן איז דאך געקומען צופעליק, א דאנק פשוטע צופאלן, און צופאלן זענען נישט פון אזא שטאנדאהאפטיקן מאטעריאל, וואס זאל אין שטאנד זיין צו פארטרעטן פלא- נירטע און ארגאניזירטע דערגרייכונגען.

אויך מיט דיין דערפאלג אויף דער פארזאמלונג פון די זילבערנע בייטל- ארבעטער דארפסטו זיך נישט צו פיל איבערנעמען.

דיין ארויסטריט אויף דער דערמאנטער פארזאמלונג איז דאך געווען א טיפישע רעדע פון דער קאטעגאריע, וואס מאלן די פראכטפולקייטן פונעם גן-עדן, און נישט קיין אנאליז אויפן סמך פון טעארעטישן וויסן אדער פון קאנקרעטער פראקטיק און דערפארונג פונעם איצטיקן לעבן און פון די קעגנווארטיקע אקטיוויטעטן פונעם ווארשעווער ארבעטער-קלאס. אזעלכע רעדעס זענען אן שום ספק גוט און נייטיק אין א יומא-דפגרא: אויף מיטינגען, בשעת וואל-קאמפאניעס, אדער בעת א רעווא- לוציאנערער אקציע; דעמאלט זענען אזעלכע רעדעס מסוגל אנצורעגן, שאפן שטיי- מונג, און אין געוויסע באדינגונגען — אפילו פירן צו דירעקטע טאטן. זיי פארפעלן אבער זייער ווירקונג אין אלטעגלעכן לעבן. מיט אזעלכע רעדעס קען מען נישט שפייזן די ארבעטער אין זייער טאגטעגלעכן לעבן און אין טאגטעגלעכן קאמף.

דו הייבסט דאך אן דיין באנייטע טעטיקייט קודם-כל אויפן הארטן באדן פון דער פראפ. באוועגונג, צו וועמענס אינסטאנצן דו ביסט אין דעם פארגאנגענעם אונטן באשטימט געווארן. מיט משיחשע מיראזש-רעדעס וועסטו אויף דעם געביט ווייט נישט פארפארן. דיין סוקצעס אויף דער ערשטער ארבעטער-פארזאמלונג איז דעריבער נישט קיין שום באווייז פון אן אמתן דערפאלג אויפן שווערן וועג פון א פאראנטווארטלעכן ארבעטער-טוער.

וואלט נישט בעסער געווען ווען דו הייבסט אן דיין געזעלשאפטלעכע טעטיקייט פון אונטן ארויף, בלויז פון דער פאך-קאמיסיע, און נישט פון אויבן אראפ, ווי ס'איז די פארוואלטונג פון מעטאל-פאראיין, צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען און עווענטועל פונעם ווארשעווער קאמיטעט פון בונד?

אזעלכע און ענלעכע פעסימיסטישע געדאנקען האבן ארגומענטירט מיט מיר אין דער שלאפלאזער נאכט, באגלייט מיט א געפיל פון אומרו.

וואס איז דער אויספיר? דארפסטו, הייסט עס, זיך אפזאגן פון אלע אמתן צו וועלכע דו ביסט באשטימט געווארן? דיינע נאמינאציעס זענען דאך רעאלע פאקטן בעת אלץ איבעריקע איז אין בעסטן פאל נישט מער ווי היפאטעטישע סברות — האט רעפליקירט דער אפטימיסטישער געדאנקען-צד.

ניין, נישט קיין אפזאג — איז געקומען אן ענטפער פון דעם צד שפנגד. אמתן אין דער ארבעטער-באוועגונג זענען נישט קיין גבאות. דאס אנטעמען ווי דאס אפזאגן זיך פון אמתן האט איין אויפגאבע: דינען דעם קאנקרעטן אדער פראספעק-טיוח ציל צוליב וועלכע די אמתן זענען געשאפן געווארן. דו קענסט נישט קומען צו חברים און צו די ארבעטער און זיי זאגן אז דו נעמסט נישט אן די נאמינאציעס. דער ציל פון מיינע ארגומענטן — האט געטענהט דער פעסימיסטישער צד —

איז געווען דיך צו ווארענען, אז דו זאלסט אין דיין אייגנליכע נישט פארזען די געפארן, וואס שטייען פאר דיר. נישט ווערן פארשיכורט פון די ערשטע און באמת וויכטיקע דערפאלגן, א ווארענונג, אז דו זאלסט מיט אחריות אנהייבן דיין טעטיקייט און נישט אנטוישן די יעניקע, וואס האבן דיך אוועקגעשטעלט אויף די הויכע געזעלשאפטלעכע פאזיציעס, די שיכטן, מיט וועלכע ס'וועט דיר אין דיין ווייטער-דיקער ארבעט אויסקומען צו ווירקן, און די קרייזן, מיט וועלכע דו וועסט זיך פארטייט פארבונדן. — — —

דער אינערלעכער געראנגל וואלט מסתמא ווייטער אנגעגאנגען, און די קעגן-זעצלעכע צדדים וואלטן ווייטער געפירט זייער געפעכט, ווען דער בארעמ-הארציקער שלאף וואלט נישט א סוף געמאכט צו זייערע וויכוחים.

## א באגעגעניש מיט יאנקע-יאנקעלעוויטש

דעם צווייטן טאג נאך מיין קומען פון בערלין קיין ווארשע האב איך געהאט א באגעגעניש מיט יאנקע-יאנקעלעוויטש. יאנקע האט מיך אויפגענומען מיט אפענע ארעמס. ער איז שוין געווען אינפארמירט וועגן דעם פארלויף פון פארגאנגענעם אונט.

אונדזער שמועס האט געדויערט לאנגע שעהען. יאנקע איז געווען נייגעריק צו וויסן וועגן אלץ, וואס ס'קומט פאר אין דייטשלאנד. יעדער פרט האט אים אינטערעסירט. פון זיין זייט האט יאנקע מיך אינפארמירט וועגן די פארהעלטענישן אין לאנד, וועגן דער לאגע פון בונד און וועגן די אינערלעכע פארהעלטענישן פונעם בונדישן פארטיי-לעבן. מיר האבן נאטירלעך אויך גערעדט וועגן מיין קומענדיקער בונדישער פארטיי-ארבעט און וועגן מיין צוריק אריינגיין אינעם צוזאמענשטעל פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

אין גאנג פונעם שמועס האט זיך, צו מיין גרויסער פרייד ארויסגעוויזן, אז מיר זענען אייניק אין אלע וויכטיקע אקטועלע ענינים און פראבלעמען. ווען איך האב אויף א דיסקוסטען אופן אנגעהויבן צו סוגערירן די אידעע וועגן אן ארגאניזירטע אפאזיציע קעגן די שטעלונגען פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד און קעגן דער פאליטישער ליניע פון די „לעבענס-פראגען“, האט מיר דער פאליטיש דערפארענער יאנקע איבערגעשלאגן די רייד און א זאג געטאן: „הער אויף, הערשט, צו גיין ארום און ארום. לייג ארויס די קארטן אויפן טיש און לאמיר הערן וואס דו ווילסט און צו וואס דו צילסט.“

איך האב יאנקע-יאנקעלעוויטשן אויפריכטיק געזאגט: „איך האב מורא פאר אן איבערהאזונג פון דער געשיכטע פון בונד אין רוסלאנד. מען מוז באצייטנס זארגן דערפאר, אז דער בונד אין פוילן — די פארטיי פון יידישן פראלעטאריאט — זאל זיך געפינען אין די פאדערשטע רייען פון דער סאציאלער רעוואלוציע אין פוילן, אין וועלכער מיר ביידע גלייבן אויפריכטיק, אז זי וועט בקרוב אין פוילן אויסברעכן. דער צענטראל-קאמיטעט און די „לעבענס-פראגען“ שטערן און טארמאזירן די פאליטישע און רעוואלוציאנערע צוגרייטונגען פונעם יידישן ארבעטער-קלאס פאר דער קומענדיקער רעוואלוציע. ס'איז דעריבער נייטיק אן ארגאניזירטע אפאזיציע, וועמענס אויפגאבע ס'וועט זיך שנעל און ראדיקאל צו ענדערן די געגעבענע איינ-שטעלונגען פון צ.ק.“

יאנקע-יאנקעלעוויטש האט מיך רויק אויסגעהערט און געענטפערט מיט א קאטעגארישן „ניין“. קיין ארגאניזירטע אפאזיציע איז נישט נייטיק. די ווארשעווער ארגאניזאציע איז לינק געשטימט. דער צ.ק. האט נישט קיין צו גרויסן איינפלוס אויפן רוב פון די ווארשעווער פארטיי-מיטגלידער. ס'טאר נישט דערלאזט ווערן קיין שום אינערלעכע פארטיי-אפאזיציע אזוי לאנג ווי די מיינסטע פירערס און

פירנדיקע חברים געפינען זיך אין די תפיסות. וואס שייך אן ארגאניזירטן קאמף קעגן די שטעלונגען פון צ.ק. אין א לאנדמאטשטאב — קען וועגן דעם קיין רייד נישט זיין אן דער באטייליקונג פון די חברים חיים וואסער. (מאיר) און עמנואל נאָוואָרודסקי (ראובן). וועלכע געפינען זיך אין דער מאָדלינער פעסטונג. ער, יאָנעק, וועט דעריבער קאטעגאריש אַרויסטרעטן קעגן יעדן מיין פון אן אַרגאניזירטער פאַרטיי-אַפּאָזיציע אין וואַרשע.

ביים סוף פון מיין שמועס מיט יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן איז אין דער דירה, וווּ דער שמועס איז פאַרגעקומען, אַריינגעקומען אַבע פלוג מיט נאָך עטלעכע חברים. יאָנעק האָט זיי איבערגעגעבן דעם אינהאַלט פונעם קעגנזייטיקן שמועס: מיין פלאַן פון אן אַרגאניזירטער אַפּאָזיציע און זיין נעגאטיוון ענטפער. די חברים זענען מסכים געווען מיט יאָנעק און אַבע האָט זיך אַריינגעלאָזט אין אַ וויכוח מיט מיר און דערווידערט קעגן מייענע פלענער.

ווען כ'האב זיך צוגעהערט צו אַבע פלוגס אופן פון אַרגומענטירן, האָב איך צו מיין איבערראַשונג באַמערקט, אַז אַבע טיילט זיך אויס פון אַלע ביז איצטיקע מיר באַקאַנטע אַנפירנדיקע אַרבעטער-טווערס פון בונד, אַז ער שטעלט מיט זיך פאַר אַ טיפּ פון אַ פאַרטיי-פּאָליטיקער און דיפּלאַמאַט מיט אַ סך פעיקייט, טאַקט און דיפּלאַמאַטישן חן; אַז אַבע האָט אַ סך ענלעכקייטן צו יוועפּן, דעם אַלטן פירער פון בונד. איך האָב אָנגעהויבן צו באַגרייפן די סיבות פונעם רעספּעקט, וואָס אַבע האָט געוואָנען אין דער וואַרשעווער בונדישער פאַרטיי-אַרגאניזאַציע.

נישט געקוקט אויף די ערנסטע מיינונג-פאַרשידנקייטן צווישן מיר און יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן אַרום דעם ענין אַפּאָזיציע, האָט דאָס לחלוטין נישט געהאַט קיין ווירקונג אויף אונדזערע חברישע און אינטיים-פערזענלעכע באַציאָונגען. יאָנעק האָט מיר פאַרויכערט, אַז ער וועט זיך דורכרעדן מיט די מיטגלידער פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט און איך וועל שוין קענען באַטייליקן זיך אין דער קומענדיקער זיצונג פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט.

יאָנעק האָט מיר אויך געגעבן אַ בריוול צו בערענשטיינען, דעם סעקרעטאַר און פאַרוואַלטער פונעם בונדישן פאַרטיי-קלוב אויפן נאָמען פון דעם יונג-פאַרשטאַרבענעם בונדישן פירער בראַניסלאָוו גראַסער, אַז ער זאל מיר אַרויסגעבן אן איינ-טריט-קאַרטע אין גראַסער-קלוב.

איך האָב יאָנעקן מיטגעטיילט, אַז כ'האָב געוויסע דאָקומענטן פאַרן שטאַב פון ס.ד.ק.פ.ל. און אים געבעטן מיך צו פאַרבינדן מיט וועמען פון די פירערס פון דער דאָזיקער פאַרטיי. יאָנעק האָט מיר צוגעזאָגט דעם ענין ווי צום שנעלסטן צו דער-ליידיקן.

נאָכן פאַרענדיקן דעם שמועס האָט יאָנעק זיך מיט מיר באַשטעלט ווידער צו טרעפן זונטיק פאַר מיטאַג אין דער דירה פון אַ געמיינזאַמער באַקאַנטער.



## אויפן דריטן טאג

דעם ערשטן שבת נאך מיין קומען קיין ווארשע האב איך פארבראכט אינעם יידישן מעטאל-פאראייך, באזוכט א רייכע זיצונגען פון פאך-קאמיסיעס, בייגעווען אויף די פארזאמלונגען, וואס זענען אין דעם טאג פארגעקומען אין לאקאל פון פאראיין און זיך באטייליקט אין דער באראטונג פון דער בונדישער פארטיי-גרופע אין מעטאל-פאראייך. איך האב זיך צוגעהערט צו די פארשיידענע רעדנערס אויף די זיצונגען און פארזאמלונגען, געשטעלט פראגעס און געזוכט וואס מער אינ-פארמאציעס, וואס זאלן מיר צו נוצן קומען אין מיין ווייטערדיקער טעטיקייט.

אין אונט בין איך מיט אבע פלוגן אוועק אין גראסער-קלוב. בערענשטיין האט מיר געגעבן א געהעריקע איינטריט-לעגיטימאציע און מיר, אבע און איך, זענען דורך א זייטיקער טיר אומבאמערקט אריין אין גרויסן פארזאמלונג-זאל פונעם גראסער-קלוב.

ווען מיר זענען אריין אין זאל, האט ד"ר אנא ברוידע. אן אלטע מיר גוט באקאנטע בונדישע סימפאטיקערין, געהאלטן אין מיטן רעדן. איר טעמע איז געווען, דוכט זיך, וועגן סאציאלער מעדיצין. דער זאל איז געווען שוואך באזעצט. נאכן רעפערעט האב איך גענומען א ווארט און אויסגענוצט געוויסע שפאלטן פון ד"ר ברוידעס רעפערעט און אריינגעשטופט דארט מיין רעוואלוציאנערן באגאוש.

אינעם גראסער-קלוב איז געווען איינגעפירט דער מאדוס פון אומבאגערענצט-טער צייט פאר דיסקוסיעס. אין פאל ווען מען איז מיט א טעמע נישט פארטיק געווארן אין איין אונט, פלעגט געמאכט ווערן א פארזעצונג. ביז די צאל רעדנערס האבן זיך אויסגעשעפט. דאס איז געווען א גוטער איינפיר, דאס האט געגעבן די מעגלעכקייט אז א טעמע זאל אלייטיק באהאנדלט ווערן.

גערעדט האב איך א 25 מינוט. א שמועה איז מסתמא דערגאנגען צו די, וואס האבן זיך געפונען מחוץ פונעם פארזאמלונג-זאל, אז איך געפין זיך צוריק אין ווארשע און אפאניר דעם רעפערענט. דער זאל איז אין עטלעכע מינוט ממש איבער-געפאקט געווארן. ווען איך האב געענדיקט, איז מיר געמאכט געווארן א הארציקע אוואציע. עמעצער פון די צוהערערס האט געעפנט די פולע באלייכטונג פון זאל און צו מיר האבן זיך געשטרעקט הענט פון באקאנטע און אומבאקאנטע חברים. די רעפערענטן, א זייער קלוגער מענטש, האט בחיפזון פארענדיקט איר שלוסווארט און געגעבן א מעגלעכקייט דעם פארזאמלטן עולם זיך מיט מיר צו באגריסן.

ווען אבע פלוג און איך, באגלייט פון א גרעסערע גרופע חברים, האבן פארלאזן דעם זאל און מיר זענען ארויסגעקומען אין קארידאר, איז פון קאנצעלאריע-צימער צו אונדז דערגאנגען דאס קול פון בערענשטיינען, דעם סעקרעטאר פונעם גראסער-קלוב: "דאס פעוול האט צוגעקריגן א גרויס מויל".

איך בין געבליבן שטיין, ווי א דובינע וואלט מיר א זעץ געטאן איבערן קאפ.

אָבע האָט זיך שנעל אַריענטירט צו וואָס פאַר אַ סקאַנדאַל ס'קען דערגיין און מיט פּוּח מ'יך אַראָפּגעשלעפּט פון די שטיגן. אין מ'יך מוח האָט אַ האַמער אומאויפהערלעך געקלאָפּט די ווערטער „דאָס פעזל, דאָס פעזל“...

## א דיאלאג

זונטיק פאַר מיטאָג, דעם פערטן טאָג פון מ'יך צוריקקער פון בערלין קיין וואָר-שע, האָב איך געהאַט מ'יך צווייטע באַגעגעניש מיט יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן. דער צונויפטרעף איז שוין געווען פון אַן אַנדער כאַראַקטער. ס'איז נישט געווען מער דער אינטים-אידישער שמועס צווישן אַן עלטערן און אַ יינגערן חבר, וועלכע האָבן זיך נישט געזען אַ לענגערע צייט, נאָר אַ שאַרפער און הייסער פאַליטישער דיספּוט.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש איז געווען שוין אינפאַרמירט וועגן פאַרלויף פונעם פריערדיקן אַוונט. ער האָט אין דעם פרימאַרגן געהאַט אַ רוטינע פאַרטיי-שע געשעפט-באַראַטונג מיט אַ רייע חברים און זיי האָבן אים דערציילט וועגן אַלעם, וואָס ס'איז אין דעם פאַרגאַנגענעם אַוונט פאַרגעקומען.

דעם צווייטן שמועס האָב איך אָנגעהויבן מיט אַן אַרטילעריע-באַראַזש פון באַשולדיקונגען און פאַרוורפן. כ'האָב באַשולדיקט דעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאַמיטעט פון בונד אין נאַכלעסיקייט, אַז נישט דער קאַמיטעט פירט מיט דער באַוועגונג, נאָר די באַוועגונג פירט אים, אַז עפעס איז פויל אין דער וואַרשעווער פאַרטיי-אַנפירונג, אויב אַ בערענשטיין, וועלכער האַלט דאָס שמן-זית פון בונד אין וואַרשע, די מיטגלידער פונעם פאַרטייקלוב, פאַר פעזל, קען שטיין בראַש פון אַזאָ וויכטיקער פאַרטיי-אינסטיטוציע, ווי ס'איז דער גראַסער-קלוב. כ'האָב אויך יאַנעקן נישט געשאַנעוועט.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש איז די גאַנצע צייט פון מ'יך רעדן געזעסן רויק און נישט רעאַגירט אויף מ'יך שטורמישן אַטאַק. ווען כ'האָב זיך אַ ביסל באַרויקט און גע-ענדיקט רעדן, האָט ער מיט ענגלישער פלעגמע אַ זאָג געטאָן: „אַז מען קען נישט אַריבער, מוז מען אַרונטער“.

מיד האָבן זיינע ווערטער אויפגעקאַכט: „וואָס הייסט דאָס? — האָב איך געשריגן — איז שוין דער וואַרשעווער קאַמיטעט פון בונד דערגאַנגען צו אַ מדרגה, אַז יעדער בערענשטיין איז א י ב ע ר אים, און די וואַרשעווער פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע מוז זיין אַרונטער?!“

אין מ'יך טאַקטלאַזיקייט האָב איך געשטורעמט קעגן יאַנעקן:  
„דו וועסט נאָך דערלעבן צו האָבן אַן אויפשטאַנד אין אייגענעם פאַרטייקלוב.“

דו האסט, זעט אויס, פארגעסן דעם בונט און פאגראם פון די פרויען-קאנסומענטן אין דער בונדישער ארבעטער-קיד, וואס איז אויסגעבראכן צוליב דער אויפפירונג פון דער פארוואלטערין. וויפל הארצווייטיק, בזיון, און טרערן האט דער פרויען-בונט געקאסט יעדן איינעם פון אונדז. איך דארף דיר נישט דערציילן פאר וואס און וויפל מי ס'האט געקאסט דאס לאזן מאניע מייעראוויטש ווי פארוואלטערין, און וואס פאר א פרייז דער בונד האט דערפאר שיר נישט באצאלט אויף דער גרויסער פארזאמלונג פון די דעלעגאטן פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען. איך קען דיר פארזיכערן, אז אויב די מיטגלידער פונעם גראסער-קלוב וועלן בערענשטיינען אננעמען ביים קארק און אראפשליידערן פון אלע שטיגן, וועל איך קיין קרעכץ נישט געבן און וועל אים נאך שיקן די ברכה פון א שיינער ריינער כפרה, וואס דעם בונד וועט אזא געשיכטע קאסטן — איז שוין אן אנדער ענין.

יאנעק-יאנקעלעוויטש האט מיט פֿעס איבערגעשלאגן מיין רעדן און א געשריי

געטאן:

„וועץ זיך אוועק, צעפלאשעטער זשרעבאק, און הער אויס רויוק און מיט קאפ, וואס איך וועל דיר דערציילן. דאס, וואס איך וועל דיר זאגן, נעם דיר גוט אין קאפ אריין, אין קעגנפאל וועסטו פריער אדער שפעטער ברעכן האלדז-אוי-נאקן. פארגעס וועגן דעם, וואס ס'איז געווען מיט דריי יאר צוריק. ס'האבן זיך געביטן די באדינ-גונגען, די ארבעטס-מעטאדן און די אינערלעכע פארטיי-פארהעלטענישן. דו וועסט מער נישט קענען שפילן די ראלע פון א בן-זקונימל. נישט די צייט, נישט דאס געדולד, און נישט די פארטיי-באדערפענישן וועלן דאס דערלויבן. קיין לערער פון דיין גרויס און שניט דארף דער ווארשעווער קאמיטעט פון בונד נישט האבן. וואס מיר דארפן איז טוערס, גוטע טוערס. איך האב זיך געקליבן צו האבן מיט דיר א שמועס אויף א מער רויוקן אופן. דיין אטאקע קעגן ווארשעווער קאמיטעט און קעגן מיר צווינגט מיר שוין איצט מיט דיר גרינטלעך זיך דורכצורעדן.

און איצט הער, הער זיך גוט צו, אבער גוט!

דער בונד איז אין די לעצטע דריי יאר שטארק אויסגעוואקסן. זיין ווירקונג צווישן די יידישע ארבעטער גרייכט איבער דער לענג און איבער דער ברייט פון די דייטשישע און עסטרייכישע אקופאציעס. אין פֿמעט אלע שטעט און שטעטלעך אין פוילן געפינען זיך בונדישע פארטיי-ארגאניזאציעס. מיר פארמאגן א צאלרייכע און א גוט-פונקציאנירדיקע יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט“. אין דער יידישער פראפ-באוועגונג זענען מיר די באלעבאטים. אין פאל די יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען וועלן צענטראליזירט ווערן, וואס מיר האבן ביז איצט נאך נישט באוויזן צו דערגרייכן, וועט דער בונד זיך געפינען בראש פון די צענטראלעס. מיר האבן אויסגעבויט א נעץ פון ווירטשאפט-אינסטיטוציעס, קולטור-פאראיינען און פארטיי-קלובן. די, לעבענס-פראגען זענען דער איינציקער פעריאדיש-סאציאליסטישער ארגאן אין יידיש מיט א באדייטנדיקן קרייז ליענערס און מיט א גרויסער השפעה

אויך אויסער די ראמען פון דער פארטיי. אין ווארשע איז דער בונד דער מושל אויף דער יידישער ארבעטער-גאס.

אויך אונדזערע קעגנערס זענען אין די לעצטע עטלעכע יארן אויסגעוואקסן. אבער אלע קעגנערס צוזאמען זענען נאך נישט דערגאנגען צו א מדרגה, וואס זאל ערנסט באדראָען די העגעמאָניע פון בונד אויף וועלכן ס'איז געביט פון דער יידישער ארבעטער-באוועגונג.

אויסגעוואקסן זענען אין א געוויסער מאָס די פועלי-ציון. די פ.צ. האָבן אַן איינפלוס אין לאַדזש, לאַדזשער ראיאָן, ראַדאָם, זאַגלעמביע. אין קעלץ און אין קעלצער ראיאָן האָבן די פועלי-ציון אונדז דיסטאָנטירט. אין וואַרשע פאַרמאָגן די פ.צ. דעם קעלנער-פאַראַיך, וואָס זיי האָבן געהאַט אונטער זייער השפעה נאָך אין די צאָרישע צייטן, און שפּליטערס פון פאַכן פון די גרויסע איינהייטלעכע בראַנזשע-פאַראַינען. אַריינגעריסן האָבן זיך די פועלי-ציון אין געביט פון די האַנדלס-אַנגע-שטעלטע און געשאַפן אַ סעפּעראַטן פאַראַיך פון געוויסע עלעמענטן פון האַנדלס-אַנגעשטעלטע אין די יידישע גאַסן. זיי האָבן אַ געוויסן דערפאַלג אויף דעם דאָזיקן געביט צוליב דער אַסימילאַטאָרישער פּאָליטיק פון דער סטאַוואָווישעניץ, וואָס געפינט זיך אונטער דער פּאָליטישער אַנפירונג פון ס.ד.ק.פ.ל.

דער וווקס פון די פועלי-ציון איז פאַרבונדן מיטן וווקס פונעם ציוניזם בכלל. וועט זיך דעם בונד איינגעבן אַפּצושטעלן די ווירקונג פון ציוניזם, וועט במילא אויך פאַלן דער איינפלוס פון די פועלי-ציון אפילו אין די ערטער וווּ זיי האָבן געקריגן אַ שטיקל השפעה.

די ס.ס. פאַרמאָגן אין וואַרשע דעם פאַראַיך פון די פליישער-אַרבעטער, און נאָך קלענערע שפּליטערס ווי די פועלי-ציון אין די באַזונדערע פאַכן. אין לאַנד האָבן זיי אַ געוויסן איינפלוס אין טשענסטאָכאָו. נאָך דער ס.ס. קאָן מען זאָגן רבנן-קדיש.

ס.ד.ק.פ.ל., וואָס האָט געירשנט דעם יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע, איז נומעריש קלענער ווי ס'איז געווען דער יידישער סעקטאר פון פ.פ.ס.-לעוויצע פאַרן אויסבראָך פון דער מלחמה.

צום באַדייערן האָט זיך דער יידישער ס.ד.ק.פ.ל.-גרופע איינגעגעבן צו באַ-הערשן דעם פאַראַיך פון די טאַבאַק-אַרבעטער, מיט דער גרויסער טאַבאַק-פאַבריק פון פּאָליאַקעוויטש. אין גאַנג פון דיין ווייטערדיקער אַרבעט וועט דיר נאָך אויס-קומען זיך צו פאַרנעמען מיטן פאַרלוסט פונעם טאַבאַק-פאַראַיך און צו מאַכן די געהעריקע אויספירונגען, פאַר וואָס מיר האָבן לעצטנס דעם פאַראַיך פאַרלוירן. די לערע פונעם טאַבאַק-פאַראַיך וועט דיר גוט צו נוצן קומען.

הגם ס.ד.ק.פ.ל. איז אין דעם איצטיקן מאַמענט נישט קיין גרויסע געפאַר פאַרן בונד, צוליב איר אַסימילאַטאָרישער איינשטעלונג אין דער ייִדן-פּראָגע, איז זי אַבער אַ פּאָטענציעלע געפאַר. די עסדעקעס שפּילן אויף דער דוטקע פון דער

אקטאבער-רעוואלוציע. רעקלאמירנדיק זיך — וואָס שייך דער פוילישער אַרבעטער-גאַס — אויך מיט רעכט — ווי די איינציקע, וואָס טראָגט די פאַן פון סאָציאַלער רעוואלוציע אין פוילן, און ווי דער עקספּאַנענט פון דער אַקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאַנד.

אויב דער בונד וועט נישט פעיק זיין איבערצוצייגן די יידישע אַרבעטער, אָן אין דער יידישער סביבה איז אונדזער פּאַרטיי דער איינציקער רעאַלער כּוח, וואָס איז באַרופן און פעיק צו פאַרווירקלעכן די סאָציאַלע און נאַציאָנאַלע באַ-פרייונג פון די יידישע אַרבעטער-מאַסן — דאַן איז ווירקלעך פאַראַן די געפאַר פון אַ וואַקסנדיקער השפּעה פון ס.ד.ק.פ.ל. אין דער יידישער אַרבעטער-סביבה. די געפאַר וועט נאָך גרעסער ווערן ווען ס.ד.ק.פ.ל. וועט זיך פאַראייניקן מיט פ.פ.ס. לעוויצע אין אַן איינהייטלעכער רעוואלוציאָנערער-סאָציאַליסטישער פּאַרטיי, וועגן וואָס ס'קומען שוין פאַר גאַנץ אינטענסיווע פאַרהאַנדלונגען.

דאָס, וואָס איך האָב דיר איצט, הערשט, דערציילט, איז די ליכטיקע זייט פון אונדזער פּאַרטיי-לעבן. פאַראַן אָבער אויך אַ שאַטנדיקע זייט. און וועגן דעם טאַקע וויל איך בעיקר מיט דיר רעדן.

און יאָנקע-יאָנקעלעוויטש האָט ממשיך געווען:

„די אַנטוויקלונג פון בונד אין די לעצטע דריי יאָר איז פאַרגעקומען אויף אַ נישט גלייכמאַסיקן אופן. אין דער צייט ווען די פּאָליטישע השפּעה פון בונד און דער אַרגאַניזאַציאָנעלער וואַקס אויף די פאַרשיידענע געביטן פונעם יידישן אַרבעטער-לעבן איז געגאַנגען מיט אַ ראַשיקן טעמפּאָ, האָט דער וואַקס פון קאָדרען נישט מיטגעמאַכט דעם שוונג. דער וואַקס פון קאָדרען, קוואַליטאַטיוו און קוואַנטי-טאַטיוו, איז אין פּראָפּאָרציע שטאַרק הינטערשטעליק לגבי די אַרגאַניזאַציאָנעלע באַדערפענישן. אויף אַלע שטופּעס פון אונדזער באַוועגונג, פון אַן איינפאַכער פּאָך-קאָמיסיע ביז צום צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד, פילט זיך דער מאַנגל פון מענטשן — אַ מאַנגל אין צאָל און אין קוואַליטעט.

זיכער איז אַ פאַרגעניגן פעסטצושטעלן, אָן מיר פאַרמאָגן אין וואַרשע אַ צאָל-רייכן שיינעם און אַרבעטס-פּעיקן אַקטיוו. אַ לאַקאַל, אין וועלכן ס'קענען אַריין אַ צוויי טויזנט מענטשן וועט זיין צו קליין אַריינצונעמען אונדזער וואַרשעווער אַקטיוו פון פּאַרטייערס, סימפּאַטיקערס און אומפּאַרטייִשע שטיצערס פון בונד.

אָודאי ווערט דאָס האַרץ אָנגעפילט מיט פרייד, ווען מען קוקט זיך צו צום לעבן און צו דער אַרבעט פון אונדזערע פאַרשיידענע אינסטיטוציעס, און ספּעציעל — פון די פּראָפּעסאַנעלע פאַראייניגן, וואָס שפּרודלען מיט אַקטיוויקייט און אין וועלכע ס'איז אויפגעוואַנדעוועט געוואָרן אַ צאָלרייכער אַקטיוו פון עלטערע און יינגערע פאַראייין-און פאַכטוערס, צווישן זיי — אויך אַ צאָל פרויען.

נעם, למשל, דעם נאָדל-פאַראייין. דו געדענקסט דאָך די צרות, וואָס מיר האָבן געהאַט ביים שאַפן דעם דאָזיקן פאַראייין. מרדכי פייגמאַן איז געווען דער איינציקער,

וואס האט געהאט א ביסל דערפארונג אין פראפארבעט. ווען דו וועסט היינט ארויפֿ-  
קומען אין נאָדל-פאָראַיין, וועסטו טרעפֿן אַ חברה פֿון גוטע און פעיקע טוערס,  
וועלכע קענען פֿארשטעקן מרדכי שניידערן אין די פראָפֿ. טעטיקייטן: מנחם ראָזענ-  
בוים, ראובן צוקערמאַן, זלמן ווילאַנד, שמעון, און נאָך אַ צאל אַנדערע זענען  
אַ געווינס פֿאַר אַ פראָפֿ. אַרגאַניזאַציע. ווי ס'זעט אויס, קוואַליטאַטיוו און קוואַנטי-  
טאַטיוו, דער איצטיקער צוזאַמענשטעל פֿון דער פֿאַרוואַלטונג און דער אַקטיוו פֿון  
דיין אייגענעם מעטאַל-פאָראַיין — דאַרף איך דיר שוין נישט דערציילן. און אזוי  
איז אין אַלע פֿאַראיינען און אין די אַנדערע אינסטיטוציעס. די, וועלכע זענען  
געשטאַנען ביים וויגעלע פֿונעם אויפֿבוי פֿון אונדזער באַוועגונג נאָכן אַריינקום פֿון  
די דייטשן קיין וואַרשע, קענען באמת שטאַלץ זיין מיט די רעזולטאַטן.

דאָס ענדערט, ליידער, נישט דעם פאַקט, אַז אַנטשפּרעכענדיק צו די אַרגאַני-  
זאַציאָנעלע אויפֿגאַבעס פעלן טוערס. וווּ דו וועסט זיך נאָר ווענדן, און אויף וועלכן  
געביט ס'וועט דיר אויסקומען צו זיין טעטיק, וועסטו הערן דעם זעלבן געשריי:  
ס'פעלן מענטשן צו דער אַרבעט. דאָס איז חל אױף אַן איינפאַכער פאַך-קאַמיסיע,  
און דאָס איז חל אפֿילו אויפֿן צענטראַל-קאַמיטעט פֿון דער פֿאַרטיי.

אַבער גאָר שטאַרק איז דער מאַנגל פֿון טוערס אין דער דירעקטער פֿאַרטיי-  
אַרבעט און אויפֿן געביט פֿון אונדזער קולטור-טעטיקייט. אויף די געביטן האָט די  
פֿאַרטיי צו פֿאַרצייכענען אַ קנאַפֿן דערפֿאַלג אין צוקריגן פֿרישע טוערס.

נעם ווי אַ ביישפּיל דעם וואַרשעווער פֿאַרטיי-קאַמיטעט. דער צוזאַמענשטעל  
פֿון קאַמיטעט, סיי פֿריער, פֿאַר די אַרעסטן, און סיי איצט, באַשטייט פֿון חברים,  
וועלכע זענען, ווער לענגער ווער קירצער, געווען פֿאַרבונדן מיט דער בונדישער  
פֿאַרטיי-אַרבעט אין די צייטן פֿונעם צאָרזום. די איינציקע דריי מיטגלידער פֿונעם  
פֿאַרטיי-קאַמיטעט, וועלכע מען קען פֿאַררעכענען פֿאַר פֿריש-דערוואַרבענע, אַזעלכע  
וואָס מיר רופן, מלחמה-בונדיסטן, זענען אַבע פֿלוג, סאַניע טשעמעלינסקאָ און  
עמנואל נאָוואַגראַדסקי. די ערשטע צוויי וועלן דיר די אויגן אויסדראַפֿען, אויב דו  
וועסט זיי זאָגן אַז זיי זענען מלחמה-בונדיסטן. אַבע און סאַניע דערקלערן, אַז זיי  
זענען געווען פֿאַרבונדן מיט דער פֿאַרטיי-אַרבעט נאָך לאַנג פֿאַרן אויסבראָך פֿון  
דער מלחמה. דער איינציקער וועגן וועמען מען קען אויף זיכער זאָגן, אַז די פֿאַרטיי  
האָט אים געווינען ערשט נאָכן אַריינקום פֿון די דייטשן קיין וואַרשע, איז עמנואל  
נאָוואַגראַדסקי.

כאַטש דער חבר עמנואל נאָוואַגראַדסקי איז פֿאַר דער מלחמה געווען אַ רעכטער  
מענשעוויק און אַן אַנטי-בונדיסט, איז ער היינט אַ גוטער בונדאָויעץ. ווען עמנואל  
האָט אַנגעהויבן אַרבעטן ווי סעקרעטאַר ביי די בעקערס, האָבן מיר אים גוט געקוקט  
אויף די פינגער. אַבער אין פֿאַרלוף פֿון זיין אַרבעט איז פֿאַרשווינדן יעדער ספק  
און יעדער חשד. עמנואל נאָוואַגראַדסקי איז אַ גוטער פֿאַרטיי-טוער, אַ גוטער מאַסן-  
רעדנער מיט אַ חוש פֿאַר פֿאַליטישע און אַרגאַניזאַציאָנעלע ענינים און פֿאַר פראַק-

טישער ארבעט. ער איז א געווינס פאר דער פארטיי און פארן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט, און האט כשר פארדינט זיין אנפירנדיקע פאזיציע אין דער ווארשעווער פארטיי-ארגאניזאציע.

אז כ'האב דיר שוין, הערשל, דערציילט ווער און וואס ס'איז דער חבר עמנואל נאָוואַגראָדסקי, וועל איך דיר לשם אינפארמאציע אויך דערציילן, אז מעדעם האט דעם דאָזיקן חבר פיינט, ווי אַ פרומער ייד האט פיינט חזיר.

דו געדענקסט מסתמא, אז צווישן מעדעמען און יוזעפן איז נישט געווען קיין שלום-בית. פאר וואס מעדעם האט געהאט א נישט פריינדלעכע באציאונג צום אלטן, און וואס ס'איז צווישן זיי אַ מאל פארגעקומען — וועלן מיר איבערלאזן פאר דער געשיכטע. מעדעםס נעגאטיווע באציאונג צו יוזעפן ווי פארטייפירער האט זיך פילפאך פארשטארקט זינט דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער שטאטראט. ווי דו ווייסט, איז מעדעם געווען אַ שאַרפער קעגנער פון שליסן אַ בלאַק און גיין אויף איין וואַלליסטע מיט פ.פ.ס.לעוויצע. אבער אין אלע די יאָרן, וואס איך האב געארבעט מיט מעדעמען און יוזעפן, איז נישט געווען קיין איין פאל מעדעם זאל עפנטלעך יוזעפן פוגע-בכבוד זיין. דאָקעגן איז די באציאונג פון מעדעמען צו עמנואל נאָוואַגראָדסקין אַן אָפן פיינטלעכע און אַן אָפן פאראכטנדיקע. קענסט זיך, הערשל, פארשטעלן מעדעם זאל לגבי אַ פארטיי-חבר זיך באַנוצן מיט אַזעלכע עפיטעטן ווי: נפש, דאָס רויטע הענדל, דער זשוליק, דער בונדישער ממזר אדג"ל? אַזעלכע עפיטעטן זשענירט זיך נישט חבר מעדעם צו באַנוצן אין באַצוג צום חבר עמנואל נאָוואַגראָדסקי".

"איז דאָס אפשר דערפאר, וואס דער חבר עמנואל איז אַ לינקער און אַ קעגנער פון חבר מעדעםס איינשטעלונגען צו די אַקטועלע ענינים?" — האב איך אַ פרעג געטאן.

"ניין — איז געקומען אַ קאטעגארישער ענטפער פון יאָנקע-יאָנקעלעוויטשן — די באציאונג פון מעדעמען צו די לינקע איז אַ חברישע. קיינעם פון אונדז, נישט מאיר וואַסער, נישט יוסף באַסאָק, נישט אַבע פלוג, נישט איך, און נישט קיינער פון די לינק-געשטימטע חברים, קענען זיך נישט באַקלאַגן אויף חבר מעדעםס אַ שלעכטער פארטיי-שער אָדער פערזענלעכער באציאונג. ווען אַוועקל שטריקער האט פון זיין שטעטל לאַשיץ זיך געהאַט אַראָפּגעכאַפט קיין וואַרשע אויף עטלעכע טעג און זיך באַטייליקט אין אַ זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט, אויף וועלכער ער איז מיט דער גאַנצער פאַרע געפאַרן קעגן דעם מענשעוויזם פון פאר דער מלחמה און קעגן דער ראַלע פון די מענשעוויקעס און פון רוסישן בונד אין באַצוג צו דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד, און ער, אַוועקל, האט אין מעדעםס אַנוועזנדיקייט נישט געשאַנעוועט מעדעםס שטעלונגען אין דער פארטיי — האט דאָס גארנישט געשטערט, אַז מעדעם זאל צו זיך פאַרבעטן אַוועקלען ווי אַ גאַסט און חבריש מיט אים פאַרברענגען און שפּעטער זאָגן וואַרעמע ווערטער אויף

אורעמלס אדרעס. די באציונגען פון חבר מעדעס צום חבר עמנואל נאָואַגרוֹדסקי איז אַן אויסנאַמלעכער פאַל."

"איז די באציונג פון חבר מעדעס צום חבר עמנואל נישט קיין פועל-יוצא פון מעדעס סענסיוויטעט פאַר מאַראַלישע און עטישע אַספּעקטן: פאַרטייִשע, געזעל-שאַפטלעכע, אָדער פּערזענלעכע?" — האָב איך געפרעגט.

יאַנעק־יאַנקעלעוויטשעס ענטפער אויף מיין דירעקטער פראַגע איז געווען אַ דיפלאַמאַטיש־אויסמיידנדיקער:

"אין דער אַרבעט וועסטו זיך טרעפן מיט מעדעמען און מיט עמנואל און דו וועסט מאַכן דיינע אייגענע אויספירן. צו מיינע פּערזענלעכע בוזעמפריינד געהערט נישט עמנואל. ער איז אַבער, ווי כ'האָב דיר שוין געזאָגט, אַ גוטער פאַרטייִטווער און אַ זייער נוצלעכער מענטש אין דער באַוועגונג, און דאָס באַשטימט מיין באַציונג צו אים. דער אינטערעס פון דער פאַרטיי און דער פאַרנעם און ווערט פון אַ חברס אַרבעט פאַר דער באַוועגונג — דאָס איז די מאַס, מיט וועלכער איך מעסט אַ פאַרטיי־חבר.

איך האָב דיר, הערשלי, גלייך ביים אָנהייב פון אונדזער שמועס געזאָגט — פריער מיט פעס און איצטער זאָג איך עס דיר אויף אַ רויקן אופן: די פאַרהעלטענישן אין דער פאַרטיי האָבן זיך געענדערט. מיר זענען נישט מער דאָס פאַרמלחמהדיקע קלייזל, אין וועלכן חברים זענען געווען צווישן זיך פּערזענלעך געקניפט און געבונדן. מיר זענען היינט אַ מאַסן־באַוועגונג, און דאָס האָט אַריינגעבראַכט ענדערונגען אויך אין אונדזער אינערלעך פאַרטיי־לעבן."

איך האָב יאַנעק־יאַנקעלעוויטשן איבערגעשלאָגן זיין רעדן און אַ שטאָך געטאָן: "דו רעדסט דאָך שוין באלד ווי אַ דייטשישער געווערקשאַפט־באַנץ. און ווי עס זעט אויס פון דיינע רייד, יאַנעק, איז די פיינטלעכע באַציונג פון חבר מעדעס צו דעם דורך דיר אַזוי געלויבטן חבר עמנואל נאָואַגרוֹדסקי נישט באַזירט אויף קיין אידע־שע אָדער פאַליטישע מאַטיוון. די אמתע סיבות און מאַטיוון פון מעדעסס האַנדלונג וויס איך פאַרלויפיק נישט, וועל איך שוין בעסער שטעלן אויף מעדעסס קאַרט, אַ געפיל האָב איך, אַז מעדעס איז אין זיין אויסנאַמלעכער האַנדלונג לגבי דעם חבר עמנואל נישט אין גאַנצן אומגערעכט."

יאַנעק־יאַנקעלעוויטש האָט אינגאָרירט מיין שטאָך, אַז ער רעדט שיר נישט ווי אַ דייטשישער געווערקשאַפט־באַנץ, און אויך נישט רעאַגירט אויף דעם, ווי איך פיל לגבי מעדעסס האַנדלונג אין באַצוג צו דעם פון אים געלויבטן חבר עמנואל — און פאַרגעזעצט זיין רעדן.

"בכיוון האָב איך דיר, הערשלי, גענויער דערציילט וועגן חבר עמנואל נאָואַג־גרוֹדסקי, פאַקטיש דער איינציקער געווינס פונעם וואַרשעווער קאָמיטעט אין די לעצטע יאָרן, צוליב צוויי טעמים: ערשטנס, ווען דו וועסט זיך טרעפן מיט עמנואלן ביי וויטערדיקער פאַרטיי־אַרבעט, זאָל ער נישט זיך פאַר דיר קיין פרעמדער.



צווייטנס. כדי דורך דעם ענין עמנואל דיר קלארער מאכן ווי שווער ס'איז די לאגע  
און די ארבעט פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט. מיר ווערן פשוט דערשטיקט  
מיט דער פארטיי-ארבעט צוליבן מאנגל פון פארלאזלעכע פארטיי-טוערס.  
אויך די לאגע אינעם צענטראל-קאמיטעט פון דער פארטיי איז נישט קיין צו  
גוטע. אויך דארט איז א מאנגל אין מענטשן, אין כמות און איכות.

דער אלגעמיינער יידישער ארבעטער-בונד פון פוילן, ליטע און רוסלאנד האט  
קיין מאל נישט געהאט קיין גרויס מזל צו דער פויליש-יידישער אינטעליגענץ.  
די דאזיקע אינטעליגענץ איז ענטוועדער אסימילאטאריש, אדער נאציאנאליסטיש  
געשטימט. די אסימילאטאריש-סאציאליסטישע עלעמענטן זענען געגאנגען און  
גייען נאך היינט אין די פוילישע סאציאליסטישע פארטייען און פארנעמען דארט  
א פראמינענטן פלאץ. אזוי איז דאס ביי פ.פ.ס. לעוויצע און נאך מער ביי ס.ד.ק.פ.ל.,  
אפילו ביי די פראקעס פארנעמט די יידיש-פוילישע אינטעליגענץ א גרויס ארט.  
דער נאציאנאליסטישער טייל פילט אויס די רייען פון די כל המינים ציוניסטישע  
גרופירונגען. טראץ דער גרויסער השפעה פון י.ל. פרץ אויף דער יידישער יוגנט  
אין פוילן, איז דער שיכט יידישיסטיש-געשטימטע אינטעליגענץ א גאנץ דינער.  
דער העכערער קאדער פון פירערס און ווארטזאגערס פון בונד האט זיך רעקרו-  
טירט פון ליטע און וויסרוסלאנד מיט א צומיש פון אוקראינע, אבער נישט פון  
פוילן. דעם איינציקן פון א פארנעם פירער פון בונד, וועלכער האט געשטאמט פון  
פוילן, איז געווען דער יונג-פארשטאנדער בראניסלאוו גראסער.  
אויך די בונדישע ארבעטער האבן נישט געהאט קיין מזל צום צענטראל-  
קאמיטעט פון זייער פארטיי. אן ארבעטער האט זעלטן פארנומען אן ארט אין צ.ק.  
אדער אויף די שפאלטן פון די בונדישע אויסגאבעס.

נאכן אויסבראך פון דער מלחמה, ווען ס'איז געשאפן געווארן דער, פוילישער  
קאמיטעט, האט זיך איבערגעזעצט די זעלבע געשיכטע. פון די פינף מיטגלידער,  
וועלכע האבן צוזאמענגעשטעלט דעם קאמיטעט: יוזעף, דער קליינער לאזאר עפ-  
שטיין, וויקטאר שולמאן, ראניע (ראזא לעוויט) און ודזיסלאוו מושקאט, איז בלויז  
דער לעצטער אן אפשטאמיקער פון פוילן. קיין איין ארבעטער איז נישט אריין אין  
צוזאמענשטעל פונעם, פוילישן קאמיטעט.

ראניע און לאזאר עפשטיין האבן פארלאזט ווארשע ווינטער 1914-1915. נאך  
דער באפרייונג איז מעדעם אריין אין באשטאנד פון, פוילישן קאמיטעט, די פארטיי-  
קאנפערענץ אין לובלין האט דעם זעלבן ווארשעווער צוזאמענשטעל מיט א צוגאב  
פון חבר דוד מייער משנה-שם געווען אויף, צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן.  
פאקטיש פארמאגט אונדזער צ.ק. נישט מער ווי דריי חברים, וואס זענען ראוי  
און מסוגל צו פארנעמען אן ארט אינעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד פון פוילן:  
מעדעם, יוזעף, און וויקטאר שולמאן.

חבר מעדעם איז די איינציקע אויטאריטעטע פערזענלעכקייט, וואס די פארטיי

פארמאגט. מעדעם איז אן אלייטיק געבילדעטער מענטש. א געשולטער פאליטיקער מיט א פעסטן כאראקטער, מיט אויסגעשפראכענע אַנשויונגען און מיינונגען, ער ווייסט וואָס ער וויל און וויל וואָס ער ווייסט. מען קען זיין דער גרעסטער קעגנער פון מעדעם מיינונגען און איינשטעלונגען, די אַמאָליקע און איצטיקע, אַלגעמיינ-פאליטישע אָדער ספּעציפיש-ייִדישע, אָבער דרך-אָרץ פאַר מעדעמען מוז מען האָבן. מעדעם מאַראַלישער איינפלוס אויף דער פאַרטיי, אויף דער פאַרטיי ווי אַ גאַנצע און אויף יעדן יחיד, אויפן פאַרטיי-טוער, ווי אויפן איינפאַכן פאַרטיי-מיטגליד, איז זייער אַ גרויסער.

מעדעמעס פרעסטיזש גרייכט ווייט אַריבער די ראַמען פון אונדזער פאַרטיי-לעבן. מיט רעספעקט באַציט מען זיך צו אים אין די פירנדיקע קרייזן פון אַנדערע סאָציאַליסטישע פאַרטייען און אין אַלע ספּערן פון דער ייִדישער געזעלשאַפט. אין פּוילן איז מעדעם היינט דער גרעסטער אַראַטאַר אין ייִדיש. זיינע רעדעס זענען אַ שם-דבר. געדענקסט מעדעםס ערשטן עפנטלעכן אַרויסטריט מיט דריי יאָר צוריק אין קאַמינסקיס טעאַטער אויף דער טעמע, די צוקונפט פון ייִדן און אַסי-מילאַציע? און זיין פסדרדיקן פרעגן וויקטאָר שולמאַנען, קאַק סקאַזאַט פאַ יעוורייס-קי? היינט פאַרמאָגט אונדזער מעדעם אַ רייכן און ווונדערלעכן אוצר פון ייִדישע ווערטער. און נישט איין פראָפּעסיאָנעלער ייִדישער שרייבער מעג גיין זיך לערנען ביי מעדעמען רעדן און שרייבן ייִדיש. מעדעםס העברעישע ווערטלעך: אַ פשיטא, מאי קא משמע לך, קל-חומר און צענדלינגער אַנדערע פינקלען מיט אַלע חנען פון זייער אידיאָמאַטישקייט.

מעדעםס זשורנאַליסטישע פעדער איז אַ ווונדערלעכע. זיין אַרטיקל, דאָס איז ציוניזם? איז אַ שעדעווער פון קעמפּערישן זשורנאַליזם. זיין אַרטיקל אין דער 'לייפציגער פאַלקסצייטונג' דער צענטראַל-אַראָן פון דער אומאַפהענגיקער סאָציאַל-דעמאָקראַטישער פאַרטיי אין דייטשלאַנד, שידעמאַן, שידעמאַן, וואָס גייען דיך די יודען אַן? האָט געמאַכט אַ גרויסן רושם אין די געזעלשאַפטלעכע ספּערן אין דייטש-לאַנד. זיינע אַרבעטן אין די דייטשישע זשורנאַלן האָבן אַ גרויסע ווירקונג אויף די ראַדיקאַלע און פראַגרעסיווע קרייזן אין דייטשלאַנד.

אויך אין אויסלאַנד איז וואַלדימיר מעדעם די גרויסע פערזענלעכקייט. ווען דער אַמעריקאַנער, פאַלקסהילף-קאָמיטעט' האָט געשאַפן זיינס אַן עקספּאָזיטור פאַר קינדערהילף אין פּוילן, האָט ער מצד דעם בונד באַשטימט דעם חבר מעדעם. וואָס פאַר אַן אַרויספאַדערונגען ס'זענען געקומען פון רוסלאַנד נאָך דער מאַרץ-רעוואָלוציע — ווייסטו גאַנץ גוט."

„און וואָס איז — האָב איך יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן איבערגעשלאָגן — מיט מעדעםס מענשעוויזם און אַנטי-סאָוועטיזם? מיט זיין פאַליטישער ראַלע אין אונדזער פאַרטיי און בנוגע דער קומענדיקער רעוואָלוציע אין פּוילן? דאָס רעכנסטו אויך פאַר מעלות? מינסטו נישט, אַז טאַקע דערפאַר, וואָס מעדעם איז אַזאָ שטאַרקער

פאליטישער און אינטעלעקטועלער פוח, וועלכער האט נישט צו זיך קיין גלייכן אין דער פארטיי, איז נייטיק א קאלעקטיוו ארגאניזירטער קאמף קעגן מעדעמען? אפשר וועסטו איצט צוגעבן, אז מיין פראפאזיציע צו שאפן א פראגאלישעוויסטישע און פראסאָוועטישע אָפּאָזיציע, וואָס זאל קלאַר און אָפּן זיך שטעלן אויף דער פלאַט-פארמע פון דער גאַנצער מאַכט דעם אַרבעטנדיקן פּאָלק דורך אַרבעטער-פּויערים-און סאָלדאַטן-ראַטן און דורך דער דיקטאַטור פון פּראָלעטאַריאַט, איז אַ נויטווענדי-קייט פאַר אונדזער פּאַרטיי, וואָס איז און דאַרף ווייטער זיין דער פירער פונעם ייִדישן אַרבעטער-קלאַס אין פּוילן?"

"דו הייבסט, הערשל, ווידער אָן מיט דיין אידעע-פיקס פון אַן אָפּאָזיציע. מיר האָבן שוין וועגן דעם גערעדט און דו ווייסט די מאַטיוו פאַר וואָס איך און אַנדערע חברים זאָגן זיך איצט אַרויס קעגן דיינע פלענער. ווי אַ צוגאָב וועל איך דיר געבן נאָך אַ מאַטיוו: אַן אָפּאָזיציע שוין איצט וועט מוזן אַריינעמען אין איר באַגאַנזש דעם קאָמף קעגן מעדעמען ווי פאַרטיי-פירער און ווי הויפּט-רעדאַקטאָר פון די 'לעבענס-פראַגען'. אויף דעם וועלן אונדזערע לינקע פאַרטיי-מיטגלידער נישט מסכים זיין.

דער בעסטער ביישפּיל פון דער באַציונג פון אונדזער לינקע חברים צו מעדע-מען איז פאַר מיר דער אַרויסטריט פון אַוורעמל שטריקער אויף דער זיצונג פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט, וועגן וואָס כ'האָב דיר שוין פריער דערציילט. ווען איך וואָלט געווען אַ מאַלער, וואָלט איך אַוורעמלס אַרויסטריט געמאַלן אויף אַזאַ אופן: אין איין האַנט האָלט אַוורעמל אַ לאַנצע פון אַן אולאַנער, דעם שפּין געצילט דירעקט אין מעדעמס האַרץ, און די צווייטע האַנט האָלט ער אין אַ שטייפן מילי-טערישן סאַלוט פאַר מעדעמען."

"נישט קיין שלעכטער סוזשעט פאַר אַ מאַלער. מעגסט אים לאָזן פאַטענטירן?" — האָב איך מיט איראַניע אַ זאָג געטאָן צו יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן. "הער אויף בורטשען — האָט יאַנעק פאַרגעזעצט זיין רעדן — אַן מליצה, אין איינפאַכע ווערטער דאַרף מען אַזוי זאָגן: דיסקוטירן, און אפילו שאַרף דיסקוטירן, מיט מעדעמען — דאָס יא. אַננעמען באַשלוסן פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט, וואָס זענען מעדעמען נישט צום האַרצן — דאָס אויך. אָבער באַזייטיקן און אפילו רעדוצירן מעדעמס פירנדיקע ראַלע, דערויף וועלן אפילו די סאַמע לינקסטע חברים איצט נישט מסכים זיין. וואָס די רעוואָלוציע אין פּוילן וועט דיקטירן — וועלן מיר דעמאָלט זען. פאַרלויפיק איז מעדעם די איינציקע גרויסע פערזענלעכקייט אין דער פאַרטיי.

יוזעף איז אַ געבוירענער צ.ק.ג.ק. זיין אַרט אין צענטראַל-קאָמיטעט פון אונ-דזער פאַרטיי איז נישט צוליב זיין פאַרטיי-פאַרגאַנגענהייט, כאַטש דער מאַמענט איז אויך אַ וויכטיקער, נאָר צוליב זיינע אייגנטימלעכע מעלות. יוזעף האָט אַ חוש פאַר פאליטישע פראַבלעמען און גאָר ספּעציעל פאַר פראַקטישע ענינים. ער איז

א גוטער פארטיי־אדמיניסטראטאר, ער ווייסט, ווי אזוי צו פירן זיך אין א שווערער סיטואציע און ער איז אויסגעצייכנט אין פארהאנדלען מיט פארטיי־שע קעגנערס. איך ארבעט צוזאמען מיט יוועפן אן ערך דריי יאר. ס'איז כמעט נישט געווען קיין טאג כ'זאל זיך מיט אים נישט באגעגענען ביי דער ארבעט. איך קען יוועפס חסרונות בעסער פון מעדעמען. איך קען אבער אויך זיינע מעלות. דערפאר בין איך נישט מסכים מיט מעדעמס נעגאטיווער אפשאצונג פון יוועפן ווי א פארטיי־פירער. קיין שום אנפירונג פון א געזעלשאפטלעכער באוועגונג קען זיך נישט באגיין אן אזא טיפ פירער און טוער, ווי ס'איז דער, אלטער. יוועף וואלט פארנומען אן ארט אין דער צענטראלער אנפירונג פון יעדער סאציאליסטישער פארטיי אין לאנד. וועגן וויקטאר שולמאן דארף איך מיט דיר קיין סך נישט רעדן. פון אלע אונדזערע פירנדיקע מענטשן ביסטו פערזענלעך צום נאענטסטן מיט וויקטארן. דו קענסט זיינע קוואליפיקאציעס. דו ווייסט אויך, אז ער פארמאגט א פיינעם באגאזש פון וויסן, יידישן און סאציאליסטישן. פאקטיש איז וויקטאר שולמאן דער איינציקער מיטגליד פונעם צענטראל־קאמיטעט, וואס באזיצט א גרויס יידיש וויסן.

חוץ דעם איז וויקטאר שולמאן געבליבן דער זעלבער הארציקער חבר, וואס ער איז אלע מאל געווען. פון וואגען ס'נעמט זיך צום דאזיקן געבראטענעם ליטוואק אזא ווארעמקייט צו אלץ און צו אלעמען — איז אן ענין, מיט וועלכן נישט מיר וועלן זיך פארנעמען. אויב ס'וועט א מאל זיך יאווען א היסטאריקער, וועלכער וועט זיך באשעפטיקן מיט אונדזער בונדישער באוועגונג און מיט אונדזערע פירערס און טוערס, וועט ער זיך מוזן אפשטעלן אויף וויקטארן ווי אויף אן אייגנארטיקן טיפ אין אונדזער היינצייטיקער בונדישער באוועגונג.

די צרה מיט שולמאנען איז אבער די, וואס זינט די, לעבנס־פראגען איז געשאפן געווארן, האט ער זיך פארקאפעט אין דער טעכנישער רעדאקציע־ארבעט און זייער זעלטן קען מען אים אוועקשלעפן פון דער דאזיקער טעטיקייט צו טאן אן אנדער פארטיי־ארבעט.

דו ווייסט, הערשלי, ס'וואלט פדאי געווען צו מאכן א פארגלייך פון דעם, וואס ס'איז געמיינזאם און אין וואס ס'באשטייט דער אונטערשייד צווישן יוועפן און וויקטארן, וואס וואלטו וועגן דעם געזאגט?

איך האב געענטפערט, אז אויף איין פוס וואלט איך דאס אזוי פארמולירט: „יוועף איז פעיק צו געפינען אן אויסוועג ווען א שווערע סיטואציע איז א פאקט, און ווייניקער פעיק צו שאפן די באדינגונגען, אזא אזא סיטואציע זאל נישט צור שטאנדקומען. דאקעגן פאר וויקטארן איז נישט גרינג צו געפינען אן אויסוועג ווען ער באגעגנט זיך מיט א שווערער סיטואציע. דערפאר איז ער אבער פעיק צו שאפן פארבאדינגונגען פאר אן אנקומענדיקער שווערער סיטואציע. ווי א ביישפיל קען דינען זיין איינפאל מיט די שילדלעך, וואס האט געשפילט אזא גרויסע ראלע אין דער אקציע ביים ארגאניזירן די פראפ־באוועגונג נאכן אריינקום פון די דייטשן קיין ווארשע.“

יאנעק-יאנקעלעוויטש האט מיר געמאכט קאמפלימענטן פאר מיין חוש פון אבסערוואציע און אנאליז, און איז צוריקגעגאנגען צו זיין באריטער טעמע וועגן דער לאגע פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד:

„ווי שוין געזאגט זענען די דריי — מעדעם, יוזעף און שולמאן — ראוי צו פארנעמען די פאראנטווארטלעכע אמתן פון מיטגלידער פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד פון פוילן. צום באדויערן קען מען דאס נישט זאגן וועגן די אנדערע מיטגלידער פון צ.ק.“

זדזשיסלאוו מושקאט איז נישט קיין פאליטיקער, נישט קיין שרייבער און נישט קיין ארגאניזאטאר. אין יידישע ענינים איז ער א גוי גמור, ער קען נישט רעדן קיין יידיש און קוים וואס ער פארשטייט די יידישע שפראך. צווישן אונדז גערעדט, וויל גאר מושקאט נישט קענען דאס יידישע לשון. ווען מען פארגלייכט די באהאנדלונג פון יידישע פראבלעמען און די דערפארונג פון ארבעט אין דער יידישער ארבעטער-סביבה פון אונדזער מושקאט מיט אזעלכע גוי'שע-גויים ווי אגראדניטשעק (קרוליקאווסקי) אדער גזשעך (קאוואלסקי), דארפן די אמתע גויים קריגן סמיכות אויף רבנות.

פערזענלעך איז מושקאט אן שום ספק איינער פון די סימפאטישסטע פיגורן אין אונדזער פארטיי. א גלענצנדיקער רעפערענטאנט פון דער גראסער-גרופע אין דער סטאוואזשישעניע. ער איז בכוח צו זיין א גוטער אמבאסאדאר פון בונד אין די פארשיידענע קרייזן פון דער פוילישער געזעלשאפט. ער איז אבער לחלוטין נישט צוגעפאסט צו פארנעמען אן ארט אינעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד, צו זיין א פירער פונעם יידישן ארבעטער-קלאס.

דוד מייער איז א גרויע פיגור מיט קנאפע פעיקייטן און אן א ברעקל איניציא-טיוו. זיינע קוואליפיקאציעס זענען העכסטנס ווי פון א דורכשניטלעכן מיטגליד פון א שטאטישן קאמיטעט. דוד מייער איז איצט דער סעקרעטאר פונעם צענטראל-קאמיטעט. זיין ארבעט אין צ.ק. באשטייט פון רוטינע קאנצעלאריע-ארבעט, וואס עס קען טאן יעדעס יונגל אדער מיידל מיט עלעמענטארער בילדונג. כ'וועל נישט זאגן, אז דוד מייער ברענגט שאדן, אבער קיין נוצן דעם צענטראל-קאמיטעט פון אונדזער פארטיי ברענגט ער אויך נישט.

אין דער ווירקלעכקייט איז דער צ.ק. מער א נאמען ווי א פירנדיקע פארטיי-אינסטאנץ. ערשטנס, זענען די פאליטישע באדינגונגען פון אזא כאראקטער — צוויי אקופאציעס, די דייטשישע און די עסטרייכישע — וואס מאכן שווער א געהעריקע צענטראליזירטע פארטיי-אנפירונג. צווייטנס, צוליב מאנגל פון מענטשן און פון א געהעריקן צוזאמענשטעל, איז דער צ.ק. נישט אין שטאנד אנצופירן מיט א צענטראל-ליזירטער פארטיי-ארבעט.

פאקטיש לעבט יעדע פארטיי-ארגאניזאציע איר אייגן לעבן. צום גליק פאר-מאגט אונדזער פארטיי אין די גרעסערע פראווינץ-צענטערס — לאדזש, ראדאם,

לובלין, וולאצלאוועק, שעדלעך און אין אנדערע ערטער — גוט־ארגאניזירטע און גוט פונקציאנירנדיקע לאקאלע פארטיי־ארגאניזאציעס. די ארטיקע קאמיטעטן גיבן אכטונג און ווען נייטיק — אויך הילף, די דערנעבן זיך געפינענדיקע קלענערע ארגאניזאציעס.

די אמתע ראָלע פון אַ צענטראַלער פארטיי־אנפירונג שפילט די לעבענס־פראגען. דאָס איז פאקטיש דער אַרגאָן, וואָס האַלט אונדזער פארטיי געבונדן אין אַן אידעישער, פאליטישער און ארגאניזאציאָנעלער איינהייט.

דער דאָזיקער צושטאַנד קען נישט בלייבן אויף ווייטער. ס'רוקן זיך אונטער גרויסע געשעענישן אין לאַנד. דער צ.ק. פון אונדזער פארטיי וועט דעריבער מוזן ווי צום שנעלסטן רעאָרגאַניזירט ווערן אין דער ברייט און ווי ווייט מעגלעך — אויך אין דער טיף.

פון וועמען? ווער זענען דאָס די חברים, וועלכע זאָלן מיט זיך פארשטעלן אַן אויסגעברייטערטן און אַ גוט־פונקציאָנירנדיקן צ.ק.?

דעם אמת געזאָגט, איז דאָ פראַגע נישט גרינג צו פארענטפערן. נישט דער פריערדיקער, פוילישער קאמיטעט און נישט דער אויף דער לובלינער פארטיי־קאָנפערענץ געוויילטער צענטראַל־קאמיטעט האָבן געהאַט וועלכן ס'איז דערפאלג אין די רייען פון דער אינטעליגענץ. אין פאַרלויף פון די לעצטע דריי יאָר האָט די וואַרשעווער פארטיי־ארגאניזאציע געווינען קוים דריי טוערס פון די דאָזיקע רייען: עמנואל נאָוואָגרודסקי, ש. לאַנדינסקי און דעם דענטיסט יוסף ליפשיץ, וועלכער איז פאָפולער אונטער דעם נאָמען יאַשקע ליפשיץ.

ווער און וואָס ס'איז עמנואל נאָוואָגרודסקי האָב איך דיר שוין דערציילט. ש. לאַנדינסקי איז אַ געוועזענער פועלי־ציוניסט, אַ פאָעט, אַ געוועזענער מיטארבעטער אין דער יידיש־בירגערלעכער פרעסע. ער איז נישט קיין טיפ פון קיין פאָליטישן טוער. ער האָט זיך נוצלעך געמאַכט אין דער צייטונג און אין אונדזער קולטור־ארבעט. זיין לידל געווידמעט די לעבענס־פראַגען:

לעבענס־פראַגען, שווערע פראַגן,

קומען מיר באַשיידן,

לאַמיר, חבר, דרייטער וואָגן,

קאָמף באַפרייט פון ליידן —

איז געוואָרן אַ שלאַגער אין די פארטיי־רייען און האָט לאַנדינסקי געמאַכט אַ גוטן נאָמען צווישן די פארטיי־מיטגלידער איבערן לאַנד. אָבער זינט דער פאָעט דוד איינהאַרן איז צוגעצויגן געוואָרן מיטצואַרבעטן אין די לעבענס־פראַגען, איז די מערכה פון לאַנדינסקי נישט קיין איבעריק גוטע. איינהאַרן ברענגט אים ממש די טריט. ער פארשרייט לאַנדינסקי פאַר אַ גראַפאָמאַן און לאָזט אים נישט אַרבעטן. מעדעם איז אין איינהאַרנען פשוט פאַרליבט סיי ווי אַ פאָעט און סיי ווי אַ שרייבער

און ער גיט אים נאך די שמד. לאנג וועט זיך שוין לאַנדינסקי ביי אונדז נישט האַלטן. יאָשקע ליפשיץ איז אַ געווינס פאַר דער פאַרטיי. אַ טיפישער דערצויגלינג פון דער פּרץ-עפּאָכע, אַן אינטעליגענטער און קלוגער מענטש. האָט ער זיך שנעל אַקלימאַטיזירט אין אונדזער באַוועגונג. יאָשקע טוט זייער אַ גוטע אַרבעט ביי דער יוגנט, איז באַליבט ביי דער יוגנטלעכער חברה פון דער 'צוקונפּט' אַרגאַניזאַציע און פאַרנעמט אין איר אַן אַנפירנדיק אַרט. פאַרטייִשע פיינשמעקער וואָרפן פאַר יאָשקע ליפשיץ, אַז ער איז געקומען צום בונד נישט צוליבן בונדס סאַציאַליזם, נאָר צוליב דעם ייִדיש-נאַציאָנאַלן עלעמענט פון בונד. מיר זענען דאָך נישט קיין משגיחים, וואָס זאָלן זיך פאַרנעמען מיט בודק זיין יעדן איינעם, וועלכער קומט צו אונדזער באַוועגונג. צי ער האָט די אמתת תכלת אין זיינע ציצית.

מיר פאַרמאָגן, אמת, אַ גרופע אינטעליגענץ וואָס איז צו אונדז געקומען מיט דער גרופע יוגנט נאָך זייער באַפרייונג אין 1915 פון דער לאַמזשער תפיסה, צווישן וועלכע ס'זענען פאַראַן באַגאַבטע און פעיקע מענטשן. זיי קענען אָבער נישט פאַר-רעכנט ווערן פאַר קיין ספּעציפישן געווינס פון דער פאַרטיי אין די לעצטע דריי יאָר, ווייל נאָך פּרזער, אין תפיסה, זענען זיי אונטער דער ווירקונג פונעם 'זידן' שאַפיראַ און פונעם יוגנט-טוער שפינאַק געוואָרן בונדיסטן. אַ דאַנק דער דאָזיקער גרופע איז אויפגעבויט געוואָרן די יוגנט-אַרגאַניזאַציע, 'צוקונפּט' און זיי זענען דאָרט פאַרטאָן אין דער אַרבעט מיט לייב און לעבן. אין קעגנזאץ צו דער פאַרטיי האָט גראַד די 'צוקונפּט' יאָ געווינען אַ היפש ביסל יוגנטלעכע אינטעליגענץ: שילערס, סטודענטן, האַנדלס-אַנגעשטעלטע און אויך אַ צאָל אינטעליגענטע יוגנטלעכע אַר-בעטער. די פאַרטיי וועט נאָך האָבן אַ סך נחת פון אונדזערע יוגנטלעכע חברים, אָבער דאָס איז דערווייל, 'צוקונפּט' — צוקונפּט-מוזיק.

אַ ביסל בעסער איז אויף דער פּראָווינץ. די פּראָווינצער אַרגאַניזאַציעס האָבן צוגעקריגן אַ צאָל אינטעליגענטע פּוּחות, וועלכע שפּילן אַ ראָלע אין די אַרטיקע פאַרטייִטעטיקייטן. אָבער בדרך-כלל האָבן מיר ביז איצט נישט געהאַט קיין גרויס מזל צו דער ייִדיש-פּוילישער אינטעליגענץ.

נישט איין מאָל כאַפט מיך אַן אַ פאַרדראָס און איך פאַרגיין פשוט נישט די אַנדערע סאַציאַליסטישע פאַרטייען, ספּעציעל דער ס.ד.ק.פ.ל., די שפּע פון אינטע-ליגענץ, בפרט פון ייִדישער אינטעליגענץ.

„אָבער ווער זענען דאָס פאַרט דיינע קאַנדידאַטן פאַר נייע מיטגלידער פון צ.ק.?"  
„קודם כל — האָט יאַנעק־יאַנקעלעוויטש ממשיך געווען — וועט מען מוזן אַרייננעמען מענטשן פון דער פּראָווינץ. אין די פּראָווינצער אַרגאַניזאַציעס, ספּע-ציעל אין לאָדזש, געפינען זיך חברים פונעם עלטערן און אויך פונעם ייִנגערן דור, וועלכע זענען באַרופן צו פאַרנעמען אַן אַרט אין צ.ק. עטלעכע פון זיי וועט מען דאָרפן באַזעצן אין וואַרשע. אויך אַוורעמל שטריקער, אויב דאָס געזונט זיינס וועט נאָר דערלויבן, וועט מען דאָרפן נעמען אין חשבון.

פון די ווארשעווער חברים זע איך פאר יושעק ראטנערן פון דער יוגנט. יושעק איז אן אלזייטיק פעיקער מענטש. מ'וועט אים מוזן צונעמען פון דער צוקונפט' אפילו מיט פוח. מאניעק אָזשעך, זיבערט און מאיר וואסער קומען אין חשבון".

„און, פארשטייט זיך, אויך דו" — האָב איך באַמערקט.

יאַנעק־יאַנקעלעוויטש האָט איגנאַרירט מיין באַמערקונג און ווייטער גערעדט: „אין חשבון קומען אויך עטלעכע וואַרשעווער חברים: יוסף באַסאַק, עמנואל נאַוואַ-גרודסקי, אַברהם ראַטשפּאַן און הענעך זאַמאַשטשער. צום באַדויערן האָט יעדער פון די אויסגערעכנטע חברים אַ שטיקל סירכא.

יוסף באַסאַק איז אַ גוטער פאַרטיי און פּראָפ. טוער, אַ גוטער אַרגאַניזאַטאָר מיט אַ לאַגישן קאַפּ. אין באַנעמען פּאַליטישע אָדער אַרגאַניזאַציאָנעלע ענינים איז ער זיכער בעסער, ווי ס'איז אַזאַ אינטעליגענט ווי דוד מייער. יוספּ אַרט אינעם וואַרשעווער פאַרטייקאַמיטעט און אין דער אַנפירונג פון דער וואַרשעווער יידישער פּראָפ. באַוועגונג איז אַ געזיכערטער. אויף אַלע וואַל-פאַרזאַמלונגען, פאַרטייטשע און פּראָפּאַראַיינישע, ווערט ער געוויילט מיט אַ באַדייטנדיקער מערהייט. די צרה איז, וואָס מען איז אים חושד אין נישט זיין ערלעך ווי פאַרוואַלטער אין די ווירט-שאַפּט-אינסטיטוציעס. קיין קאַנקרעטע באַשולדיקונגען קעגן יוספּן האָט טאַקע נאָך קיינער נישט געמאַכט, אָבער מורמלערייַען פון אַזאַ כאַראַקטער איז נישט קיין סמיכה צו פאַרנעמען אַן אַרט אין דער העכסטער אַנפירונג פון אונדזער פאַרטיי. עמנואל נאַוואַגרודסקי קאַנדידאַטור צום צ.ק. וועט באַגעגענען דעם גרעסטן ווידערשטאַנד מצד מעדעמען. אַזאַ סאַרט קאַמף אין דער פאַרטיי דאַרף פאַר יעדן פרייז אויסגעמיטן ווערן.

אַברהם ראַטשפּאַן האָט זיך אין ראַדאָם אַרויסגעוויזן צו זיין אַן אויסגעצייכנטער טוער. ער פאַרמאַגט אויך אַ נישקשהדיק וויסן אין געזעלשאַפטלעכע און אין ליטע-ראַרישע ענינים. צי זיין וויסן איז היפּשלעך סימולירט, ווי אַ רייע חברים מיינען, אָדער באַשטייט פון ווירקלעכע קענטענישן — איז נישט וויכטיק. די צרה איז, וואָס די באַשולדיקונגען פון בנימין וואַלקער קעגן אים זענען נישט דעפיניטיוו דערליידיקט געוואָרן, און אַ באַלאַסט פון אַזעלכע באַשולדיקונגען, אַפילו ווען ס'זאָל זיך אַרויסווייזן, אַז זיי זענען אַבסאָלוט נישט באַגרינדט, איז נישט קיין סגולה צו פאַרנעמען אַן אַרט אין צ.ק. פון דער פאַרטיי.

די געשיכטע הענעך זאַמאַשטשער איז דיר גוט באַקאַנט. די מלחמה-זאָווערוכע האָט הענעכץ פאַרוואָרפן אין זשעלעכאָו און ער האָט דאָרט געטאָן, נישט אַפּיציעל, אַ ווונדערלעך גוטע אַרבעט. איצט געפינט זיך הענעך אין זיין היימטאָט זאַמאַשטש און טוט דאָרט, ווידער נישט אַפּיציעל, גוטע פאַרטיי-אַרבעט. ס'איז שוין אַריבער אַנדערהאַלבן יאָר נאָך דער מאַרץ-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד. הונדערטער פּראָוואַ-קאַטאָרן זענען דעמאָסטרירט געוואָרן, דערונטער אויך אונדזער אייגענער נאָכעמאָן.



די עוולה וואס איז באגאנגען געווארן קעגן הענעכן, דאס באשולדיקן אים אין פראוואקאציע, איז שוין צייט אז די פארטיי זאל זי פארריכטן.

נאך די לעצטע גרויסע ארעסטן האב איך גערעדט מיט מעדעמען וועגן אראפ־ברענגען עטלעכע חברים קיין ווארשע: אוועקל שטריקער, הענעך זאמאשטשער, אברהם ראטשפאן און אויך דײַך. מעדעמס מיינונג איז געווען, אז הענעכן קען מען נישט אריינפירן אין דער פארטיי דורך א הינטערטיר. אויף דער נאענטסטער וואך־שעווער פארטיי־קאנפערענץ וועט מען הענעכן דארפן איינלאזן און דאן וועט אויך זיין דאס ארט און די צייט צו רעדן וועגן זיין קאנדידאטור צום צענטראל־קאמיטעט פון דער פארטיי.\*

אזוי זעט אויס די נישט־גינסטיקע לאגע פון אונדזער צענטראל־קאמיטעט, און אזוי זע איך די נויטווענדיקייט און די מעגלעכקייט פון זיין רעארגאניזאציע. נאך וועגן איין געביט פון אונדזער בונדישער פארטיי־טעטיקייט, וועגן דעם קולטור־געביט, וועל איך מיט דיר רעדן, און מיר וועלן פארענדיקן אונדזער היינטיקן שמועס.

אויפן געביט פון קולטור־ארבעט האבן מיר נישט קיין איבעריקע הצלחה. אויף דעם געביט פעלן אונדז באזונדערס אויס טוערס.

זיכער פירן מיר א קולטור־ארבעט. מיר טוען דאס דורך דער פארטיי, דורכן גראסער־קלוב, גראסער־ביבליאטעק און דורך די פראפעסיאנעלע פאראיינען. בעי־קר דורך רעפעראטן אויף פארשיידענע טעמעס און דורך ארויסטרעטונגען אויף פארזאמלונגען און מיטינגען. דאס איז אבער מער אן אגיטאציע־און פראפאגאנדע־טעטיקייט, ווי א קולטור־ארבעט אינעם ריכטיקן זין פונעם ווארט.

אונדזערע פראיעקטן און פלענער פאר א ברייטער קולטור־טעטיקייט — שולן, קורסן, סעמינארן, א פאלקס־אוניווערסיטעט, א פארטיי־שולע, א טעאָרעטישן און א ליטעראַריש־וויסנשאַפטלעכן זשורנאַל, אַ כאַר, אַ טעאָרע־גרופע אדג״ל — זענען זיסע חלומות, וואס קענען נישט רעאליזירט ווערן צוליב מאַנגל פון די נייטיקע טוערס. וואס מיר האפן אין קורצן צו רעאליזירן, איז דאס פארוואנדלען די לעבענס־פראגען אין א טאגצייטונג.

גראד האבן מיר יא חברים, וועלכע זענען צוגעפאסט זיך צו שטעלן בראש פון א ברייטער קולטור־טעטיקייט: וויקטאר שולמאַן, ישראל ליכטענשטיין און פאָז־נאַנסקי פון לאָדזש, און אין א נויט, וואלט מען אזא אַרבעט געקענט אָנפאַרטויען אויך יאַשקע ליפשיצן. מ׳קען זיי אָבער נישט אַוועקנעמען פון די פלעצער, ווו זיי זענען טעטיק, צוליב דער פשוטער סיבה, וואס מיר האבן נישט מיט וועמען זיי צו פארבייטן. אפילו ווען ס׳זאל זיך אונדז איינגעבן וועמען פון די דערמאנטע חברים

\* סוף 1918 איז אין קיעוו אנטדעקט געווארן א טייל פונעם ארכיוו פון דער ווארשעווער אכראנע און הענעך זאמאשטשער איז דעמאסקירט געווארן ווי אן עקלהאפטער פרא־וואקאטאר.

אוועקצושטעלן אין שפיץ פון אזא ארבעט, וועט ער זיין הילפלאז צוליבן מאנגל פון א צוגעפאסטן געהילף-פערסאנאל.

דאס געביט פון אונדזער קולטור-טעטיקייט איז ווייט הינטערשטעליק אין פארגלייך מיט וועלכן ס'איז אנדער געביט פון אונדזער באוועגונג. און יאנעק יאנקעלעוויטש האט נישט פארפעלט מיר א שטאך צו טאן: "צו לייון דאס פראבלעם פון אונדזער באגרענעצטער טעטיקייט אויפן קולטור-געביט וועט אונדז דערווייל נישט העלפן אפילו דו מיט דיין געבראכטן דייטשישן באגאזש. אפראפא בערענשטיין.

בערענשטיין איז געווען דער קאנאן, די גראבע בערטע, מיט וועלכער דו האסט האסט היינט אטאקירט די פארטיי-אנפירונג פון ווארשע און אויך מיך פערזענלעך. די נארישע פלוידעריי פון בערענשטיינען אויפן חשבון פון די חברים, וועלכע האבן זיין נעכטיקע דרשה אזוי ווארעם אויפגענומען, דאס אנרופן זיי "פעול", איז געווען די אמוניציע, מיט וועלכער דו האסט געשאסן. און דו מיינסט אודאי, אז דו האסט אנטדעקט א נייע אמעריקע און דו ביסט א צווייטער קאלומבוס. טא וויסן זאלסטו. אז וועגן בערענשטיינען ווייסן מיר א טאג לענגער פון דיר.

ליידער איז בערענשטיין נישט קיין אויסנאם אין דער באציונג צו לינקס און במילא צו לינק-געשטימטע חברים. מיכלזאן, וועמען דו קענסט נאך איידער דו האסט פארלאזט ווארשע, איז א סך מער אויסגעשפראכן. דער אונטערשייד צווישן די צוויי איז, וואס בערענשטיין איז נישט קיין קליינער נאר און נישט קיין גרויסער חכם, און אז אינטעליגענט פון האצעפלאץ. מיכלזאן איז א פאליטיש-געשולטער, קלוגער און גרויסשטאטישער מיט מאניערן פון א לאנגיאריקן מיטגליד פון דער סטאוואוואשישעניע, און זיין פיינטלעכע באציונג צו לינקס און זיינע גיפטיקע בא-מערקונגען אויפן חשבון פון אונדזערע לינקע חברים קען ער איינוויקלען אין וואס. בכלל איז אונדזער רעכטער פליגל אין דער פארטיי, אפילו אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע, א גאנץ גרויסער. ס'פעלן נישט קיין בערענשטיינס און קיין מיכלזאנס. וואס אייגנטלעך זאלן מיר מיט די בערענשטיינס און מיכלזאנס טאן? באזייטקן זיי פון דער פארטיי פאר נישט טאקטישער באציונג צו לינק-געשטימטע חברים? און די באציונג פון אונדזערע לינק-געשטימטע חברים צו די רעכטע איז א ווייל-געפאטשקעטער? און אפשר דארף מען אויך די לינקע פון דער פארטיי באזייטקן פאר נישט געהעריקער חברישער באציונג? אויב מיר זאלן אויף דעם אופן האנדלען, פאר וואס זאלן מיר נישט אנהייבן די פראצעדור מיט דיר גופא? זיינע צוויי ארויס-טריטן, אין מעטאל-פאראיין און אין גראסער-קלוב, זענען, אויף וויפל כ"בין אינ-פארמירט, נישט געווען קיין מוסטער פון טאקט און נישט געגלאנצט מיט העפעלעכ-קייט צו דער רעכטער זייט פון אונדזער באוועגונג.

איך האב דיר, הערשלי, שוין א סך מאל געזאגט און איך חזר איבער נאך א מאל: מיר זענען נישט מער קיין קלייזל און מיר ווילן נישט זיין קיין סעקטע. אין א מאס-

באוועגונג דארף מען נישט בלויז האבן פרינציפן און האנדלען לויט די פרינציפן, נאר אויך קענען מאנעוורירן — מאנעוורירן אפילו אין די אייגענע רייען. דערפאר שאץ איך אזוי הויך יוזעפס מעלות. סידן, ווען ס'האנדלט זיך אין אן ענין פון פארראט, אדער ווען ס'באגייט ווער אן אקט פון אנטי-פראלעטארישער אדער אנטי-פארטיישער עטיק, דאן איז נישטא קיין אנדער ברירה ווי אנצווענדן די נייטיקע און געהעריקע שטרעפמיטלען.

בערענשטיין דערפילט ווי געהעריק זיינע פונקציעס ווי סעקרעטאר און פאר-וואלטער פונעם גראסער-קלוב. קיין אנדערן, וועלכער זאל אים פארבייטן, האבן מיר דערווייל נישט. אזוי איז אויך מיט א מיכלוזאן און אנדערע פון זייערס גלייכן. אין וואס פאר א פאליטישע באדינגונגען מיר לעבן, אין וואסערע אומשטענדן אונדזער פארטיי קומט אויס צו ווירקן און צו ארבעטן אין די גסיסה-וואכן פון די דייטשישע און עסטרייכישע אקופאציעס — ווייסטו שוין גאנץ גוט. טא ווי אנדערש זאלן מיר

אין די געגעבענע אומשטענדן האנדלען מיט די בערענשטיינס און מיכלוזאנס? מיר געפינען זיך פאר גרויסע פאליטישע געשעענישן. מיר שטייען אויף דער שוועל פון דער סאציאלער רעוואלוציע אין פוילן, און ווער ווייסט, וואס די רעווא-לוציע וועט מאכן מיט די מענטשן פון א בערענשטיין-מיכלוזאן שניט, צי אין פייער פון דער רעוואלוציע וועלן זיי נישט איבערגעשמאלצן ווערן, און ווער פון די איצטיקע לינקע וועט זיך נישט צוריקציען אויס פחד פאר דער רעוואלוציע. וויפל מענשע-וויקעס און עסערן האבן זיך באטייליקט אין דער אקטאבער-רעוואלוציע און וויפל פון זיי געפינען זיך איצט ביים ווארשטאט פון אויפבוי פון דער סאווועטישער מלוכה? — זייער צאל איז א לעגיאן און האלט אין איין וואקסן. א רעוואלוציע האט זיך איר אייגענע לאגיק, און די אקטאבער-רעוואלוציע איז א גוטער לערער.

הערשל, דיין היינטיקער היציקער ארויסטריט מיט דער באמבע בערענשטיין האט דיר נישט אויסגעשטעלט קיין וואזשנעם פאליטישן אטעסטאט. אזא אופן פון רעאקציע קעגן בערענשטיינס פלוידעריי האט געפאסט פאר דיר מיט דריי יאר צוריק, אבער נישט פאר דעם הערשל מעטאלאזיען, וואס איז צוריקגעקומען פון בערלין. פון דעם איצטיקן הערשלען דערווארטן מיר פאליטישע רייפקייט. און אויב דאס, וואס דו האסט היינט רעפרעזענטירט איז דאס וועזנטלעכע וואס דו שטעלסט מיט זיך פאר, איז גלייכער זאלסט שוין נעמען די מאנאטקעס און צוריקפארן פון וואנען דו ביסט געקומען. איך קען אבער מיינע פאפענהיימער. דער ערשטער שמועס מיט דיר האט אויף מיר איבערגעלאזט אן אנגענעמען איינדרוק. א גוטן איינדרוק האסטו אויך געמאכט אויף די אנדערע נאענטע חברים, מיט וועלכע דו האסט זיך ביז איצט געטראפן. דייןע צוויי עפנטלעכע רעדעס האבן א גוטן אפפלאג. לאמיר פארגעסן דיין היינטיקע אטאקע אויף דער ווארשעווער פארטיי-פירונג און קעגן מיר. די ווארשעווער פארטיי-ארגאניזאציע לייגט אויף דיר א סך האפענונגען. פערזענלעך בין איך איבערצייגט, אז די האפענונגען זענען בארעכטיקטע. פאר מיר

איז דיין קומען קיין ווארשע א שטיק ישועה. איך בין טויט מיד און וועל דיר נישט זשאלעווען ארויפצולייגן א שווער פעקל פון פארטיי-ארבעט אויף דיינע פלייצעס. דאס, וואס מיר ביידע האבן זיך היינט א ביסל צעווערטלט, איז נישט קיין אומגליק. איך קען דאך דיר פון דיינע ערשטע קינדערשע שריט אויפן באדן פון פאליטישן און געזעלשאפטלעכן לעבן. איך האב צו דיר דעם פולסטן צוטרוי און איך צווייפל נישט, אז דו וועסט זיין א גוטער טוער, אז דיין קומען קיין ווארשע איז לטובת אונדזער באוועגונג.

יאנעק-יאנקעלעוויטש האט זיך אויפגעשטעלט פון זיין זיצפלאץ, אוועקגע-שטעלט זיך אין א פאזע פון א פרעדיקער און מיט א ניגון פון א בעל דרשן רעצי-טירט: „הערשל מעטאלאזיען, גורט אן דיינע לענדן מיט מוט און קוראזש, און מיט א סך ישוב-הדעת, דער עיקר מיט ישוב-הדעת, און ברענג ישועות ונחמות דיין קלאס און דיין פארטיי, ווי ס'ווינטשט דיר דיין חבר און פריינד יאנעק-יאנקעלע-וויטש“.

„אמן!“

א געמיינזאמער הילכיקער „אמן“ האט פארענדיקט יאנעק-יאנקעלעוויטשעס עטלעכע שעהדיקע לעקציע-רעדע, אדער רעדע-לעקציע. א הארציק-קוואליק גע-לעכטער האט אפגעהילכט אין דער ווינונג, אין וועלכער ס'איז פארגעקומען מיין צווייטע באגעגעניש און דער דיאלאג מיטן דרוקער-ארבעטער, מיט עטלעכע חדשים שפעטער פארשטארבענעם, פראכטפולן יידישן ארבעטער-פירער און לאנגיאריקן אגפירנדיקן טוער פון בונד אין ווארשע — מיין עלטערער חבר, לערער און הארציק-אינטימער פריינד ביזן לעצטן טאג פון זיין יונגן לעבן — יאנעק-יאנקעלעוויטש.

## א שטיין אין וועג

די טיפע איבערלעבענישן ביים בארירן אנגעווייטיקטע אינטים-אינערלעכע פארטיי-ענינים, האבן יאנעק-יאנקעלעוויטשן שטארק אויסגעמאטערט. מיר זענען געזעסן און געשוויגן, יעדער מיט זיינע טראכטענישן. און וועגן וואס צו טראכטן האט נישט געפעלט.

די ידיעות און אינפארמאציעס, וואס כ'האב אקערשט געקריגן וועגן פארשיי-דענע ענינים און פראבלעמען: פונעם אלגעמיינ-פאליטישן און פונעם יידישן גע-זעלשאפטלעכן לעבן, פונעם צושטאנד אין סאציאליסטישן לאגער אין פוילן און פון די אקטיוויטעטן פון דער פארצווייגטער בונדישער באוועגונג, וואס א סך זענען מיר נישט געווען צום הארצן. א רייע מיינונגען און איינשטעלונגען, ווי זיי זענען געקומען צום אויסדרוק דורך מיין עלטערן חבר — זענען מיר געווען דערווידער.

א טייל — אפילו שאקירנדיק. דער פארדאכט, אז יאנעק-יאנקעלעוויטש זאל אין דער צייט פון מיין אפּוועזנדיקייט האָבן איבערגענומען פון וויקטאר שולמאַנען אַ היפּשן טייל פון יענעם פּאָליטישע און אַרגאַניזאַציאָנעלע תּורות — האָט געפּאָדערט אַן ערנסט און אַ גרינטלעך דורכטראַכטן.

שטאַף צום טראַכטן איז אויך געווען די אַטמאָספּער און די באַצונג פון יאָנעק-יאנקעלעוויטש צו מיר בשעת דער צווייטער באַגעגעניש. דער דיאַלאָג איז געווען אַ האַרבער און אַ האַרטער, די מיינונגען — קלאַרע, די ווערטער — אַן פּודער און אַן שמינקע, די קעגנזייטיקע פאַרווורפן — ווי דובינעס. ס'האָט געפּעלט אפּילו אַ סימן פון פּראַטעקציאָניזם. צום ערשטן מאל האָט יאָנעק-יאנקעלעוויטש צו מיר גערעדט וועגן פּאָליטישע און אינערלעך-פּאַרטייִישע ענינים נישט פון דער פּאָזיציע פון אַן עלטערן חבר און לערער, נאָר ווי אַ גלייכער מיט אַ גלייכן און מיט רעספּעקט, און אין געוויסע ענינים אפּילו פאַרלאַנגט פון מיר מער קענטעניש און אַ בעסערע אַריענטאַציע, ווי די, וואָס ער האָט געהאַט: „דו קומסט דאָך עפּעס פון דער גרויסער וועלט און דו דאַרפסט דאָס בעסער וויסן און בעסער קענען פון מיר“. די דאָזיקע אַטמאָספּער און די געענדערטע באַצונג צו מיר האָט נאָטירלעך געשמייכלט מיין אייגנליכע, אַבער געפּאָדערט חשבון.

און ס'איז פאַר מיר געווען קלאַר, אז פון די רעזולטאַטן פון מיין דורכטראַכטן דאָס היפּשע בינטל פּראָבלעמען און ענינים, און פון די פּאָליטישע און פּראַקטישע אויספירן, וואָס איך וועל מאַכן, וועט זיין אָפהענגיק מיין ווייטערדיקע טעטיקייט פון אַ סאָציאַליסטישן אַרבעטער-טוער אין פּוילן און פון אַ טוער אין בונד.

טראָץ דער פּריילעכער פאַרענדיקונג פון מיין שמועס מיט יאָנעק-יאנקעלע-וויטשן בעת אונדזער צווייטן צונויפטרעף, האָב איך נישט געקענט זיך באַפרייען פונעם געפיל, אז עפּעס האָט אין דעם שמועס געפּעלט, עפּעס איז נישט דערוואָגט געוואָרן, און אז דאָס נישט דערוואָגטע האָט אַ דירעקטע שייכות מיט מיר און מיט מיין ווייטערדיקער בונדישער פּאַרטייִ-אַרבעט. דער פּאַקט, וואָס אין פאַרלוף פונעם שמועס, אין וועלכן ס'זענען באַרירט געוואָרן אַן אַ שיעור ענינים, האָט יאָנעק נישט דערמאָנט וועגן מיין צוריק אַריינגיין אינעם באַשטאַנד פונעם וואַרשעווער פּאַרטייִ-קאָמיטעט, איז געווען פאַר מיר זייער אויפפאַלנדיק, וואָס מער כ'האָב וועגן דעם געטראַכט, אַלץ זיכערער בין איך געוואָרן, אז מיין אינסטינקט נאָרט מיך נישט. איך האָב באַשלאָסן פאַר יעדן פרייז געוואָר צו ווערן וועגן וואָס ס'האַנדלט זיך.

בשעת מיר האָבן קאָנסומירט דעם מיטאַג, מיט וועלכן די באַלעבאַסטע פון דער וווינונג, אין וועלכער ס'איז פאַרגעקומען מיין צווייטער צונויפטרעף מיט יאָנעק-יאנקעלעוויטשן, האָט אונדז מכבד געווען, האָב איך אין אַ לייכטן טאָן אַ זאָג געטאָן צו מיין מיטעסער: „יאָנעק, פאַרויכטיק, אַ שטיק לעקציע איז דיר געבליבן שטעקן אין גרגרת. שפיי עס אויס, דו קענסט נאָך, חלילה, דערשטיקט ווערן. וואָס

איז דאָס אַזעלכעס, וואָס דו קענסט נישט, אָדער ווילסט מיר נישט זאָגן? איך וויל  
דיך נישט האַלטן פאַר קיין פּחדן. שיס, אַפילו מיט דום-דום-קוילן."

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט מיך שאַרף אָנגעקוקט און ביז אַ בורטשע געטאָן:  
"ביסט קליגער ווי פרימער". אַ וויילע שפּעטער, שוין אין אַ גוטמוטיקן טאָן, האָט  
ער צו מיר געזאָגט: "דייטשלאַנד, זעט אויס, האָט פאַרט געמאַכט פון דיר אַ שטיקל  
מענטש. פון וואַנען אָבער וויסטו, אַז איך האָב פאַרפעלט דיר עפעס צו זאָגן אָדער  
באַהאַלט עפעס אויס פון דיר?"

"דאָס וואָלט פאַרשטאַנען אַפילו אַ הערשל פון פאַר דריי יאָר צוריק און נישט  
אַ הערשל מעטאַלאָווייז מיט זיין אָנגעשטאַפטן דייטשישן באַגאַזש" — האָב איך  
טראַציק צוריקגעענטפערט, פאַראַפראַזירנדיק יאַנעקס אַ פראַזע, וואָס ער האָט  
געברויכט קעגן מיר.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט זיך צעלאַכט: "לאַמיר, הערשל, רוזק אָפּעסן און  
הנאה האָבן פון דער באַלעבאַסטעס מאַכלים און שפּעטער וועלן מיר וועגן דעם  
שמועסן".

ווען מיר האָבן פאַרענדיקט דעם מאַלצייט, האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש ווידער  
אָנגעהויבן רעדן:

"דו האָסט מיך, הערשל, געפאַקט. איך האָב טאַקע נאָך געהאַט מיט דיר וועגן  
וואָס צו רעדן. איך האָב דאָס נישט געטאָן, מחמת כ'האָב געוואָלט זען דעם  
עפּעקט, וואָס מיין שמועס מיט דיר וועט האָבן אויף אונדז ביידן. היות מיין איינדרוק  
פון דעם היינטיקן שמועס איז טראַץ אַלעס אַ גוטער, וועל איך דיר פאַר אַ קאַמפּאַט  
געבן צוויי פילן, איינע אַ זיסע און די צווייטע — אַ ביסל אַ ביטערע.

איך האָב זיך נעכטן געטראָפּן מיט די עסדעקעס, געהאַט מיט זיי צו דערליידיקן  
עטלעכע ענינים, דערונטער אויך די קאַרעספּאַנדענץ מיט די חברים אין דער  
מאָדלינער פעסטונג. ס.ד.פ.ל. האָט אַ גוטע פאַרבינדונג מיט דער פעסטונג און  
דורך זיי גייט דער גרעסטער טייל פון דער בונדישער קאַרעספּאַנדענץ, אַהין און  
צוריק. ביים שרייבן דאַרפן די חברים אין מאָדלין און מיר אויף דער פריי זיך גוט  
אַנשטרענגען, אַז דאָס געשריבענע זאָל נישט לייכט דעשיפּירט ווערן. די הויפט-  
געפאַר איז נאָטירלעך, אַז די "גריפּסן" זאָלן נישט אַריינפאַלן אין די הענט פון די  
דייטשישע באַאַמטע, אָבער אויך די עסדעקעס דאַרפן עס נישט קענען לייכט לייענען.  
די אָנגענומענע עטיק איז, אַז קיין שום בריוו טאָר נישט דורך דעם איבערשיקער  
געלייענט ווערן. אָבער קיין מלאכים און קיין צדיקים זענען נישט אונדזערע עסדע-  
קעס, און דער חשק צו וויסן וואָס ס'טוט זיך אין קעגנערס פאַרטייטעפּל איז אַ  
גענוג גרויסער. ווען ס'פאַלט אַריין צו אונדז קאַרעספּאַנדענץ וואָס געהערט צו  
ס.ד.פ.ל. אָדער צו פ.פ.ס.ל. לעוויצע, באַגליען מיר די זעלבע זינד.

צווישן די חברים, וואָס כ'האָב געטראָפּן אויף דער יאָווקע, זענען געווען אויך  
דיין לובטשע זאָשקא אונשליכט און דיין פּושיאַטשעל סטאַד זאַטאַרסקי. זיי האָבן

שוין געוואסט וועגן דיין צוריקקומען קיין ווארשע און זענען אויך שוין געווען אינפארמירט וועגן דיין ארויסטריט אין מעטאל-פאראיין. זאשקע און סטאך האבן זיך וועגן דיר א סך נאכגעפרעגט און זיך געלאזט גרוסן. געוואנדערט האט מיר פון וואנען זיי וויסן וועגן דינע אפאזיציע-פלענער.

זאשקא אונשליכט האט מיר געהאלטן אין איין יאדען און אריינגעזאגט אין דער גאל אריין: „איינער הערשל האט זיך צעבריקעט. ער רעדט רעוואלוציאנערע עזות-קייטן אויף אייערע פארזאמלונגען. דער חברה-מאן האט פארזוכט דעם טעם פון ספארטאקס-בונד' און ס'וועט אים שוין נישט שמעקן אייער בונדישער קרופניק. אויב אייער הערשל האט אין דייטשלאנד פארלוירן כאטש א ביסל פון זיין שינאה צו ס.ד.ק.פ.ל. וועלן מיר אים האבן פאר א גאסט, און אויב ער האט נאך אלץ פיינט די אסימילאטארישע עסדעקעס, וועט ער זיכער קומען צו אונדז ווען די נייע פארטיי וועט געשאפן ווערן.

זאשקע האט דיר געמאכט דעם גרעסטן קאמפלימענט, וואס זי איז ברוח צו געבן א בונדיסט: „איך האב אלע מאל געוואסט, אז אייער הערשל מעטאלאזיען וועט אויסוואקסן א גוטער סאציאליסט“.

„און וואס האסטו, יאנעק, געזאגט צו דעם אלעם?“ — האב איך לאכנדיק געפרעגט.

„כ'בין איר נישט געבליבן שולדיק קיין ענטפער. כ'האב זאשקען געזאגט, זי זאל זיך נייען א גרויסן בייטל. הערשל מעטאלאזיען איז טאקע צוריקגעקומען א פארברענטער ספארטאקיסט, אבער מיט מער וויסן אין דער נאציאנאלער פראגע און מיט מער קלארקייט וועגן די נאציאנאלע און קולטורעלע באדערפענישן פון די יידישע ארבעטער. און ווי א מוסטער נעמט ער די אקטאבער-רעוואלוציע. אסימילאציע און אסימילאטארן האט הערשל ערשט רעכט איצט פיינט.

אויב די געשאפענע נייע פארטיי, וועמענס פלאטפארמע ס'וועט זיכער זיין א רעוואלוציאנער-סאציאליסטישע, וועט אויך געבן א ריכטיקן ענטפער אויף דער יידיש-פראגע, וועט מען קענען שטעלן אויפן טאג-ארדענונג די פראגע פון פאראייניקונג. אבער אין איין, עסדעקעס, איז עס בעיקר געווענדט, אז אזא פאראייניקונג זאל פארווירקלעכט ווערן. יאגט איך נישט נאך קיין איינצלעם הערשל אדער משה, און זוכט נישט צו געווינען אן איינצלע בונדישע פלאצווקע. זעט בעסער צו שאפן די באדינגונגען, אז די יידישע ארבעטער-באוועגונג זאל קענען זיין א געהעריקער ארגאניזאציאנעלער טייל פון דער אלגעמיינער סאציאליסטישער באוועגונג אין לאנד“.

„בראוו! יאנעק! דו האסט מיין פאזיציע פאר זאשקען בעסער פארטיידיקט ווי איך וואלט עס געטאן“ — האב איך מיין חבר קאמפלימענטירט.

און יאנעק-יאנקעלעוויטש האט ממשיך געווען:

„זאשקא אונשליכט האט מיר געפרעגט, צי זי קען זיך מיט דיר טרעפן און

צי מיר וועלן דיר דאס דערלויבן. זי וויל ביי דיר קריגן אינפארמאציעס וועגן דער לאגע אין דייטשלאנד. איך האב זאשקען געענטפערט. אז מיר פארווערן נישט קיינעם פון אונדזערע חברים צו האבן פריוואטע שמועסן מיט וועמען זיי ווילן. אויב הערשל מעטאלאוויעץ וועט וועלן, קענט איר זיך מיט אים טרעפן.

אויך סטאך זאטארסקי האט זייער ווארעם וועגן דיר גערעדט. שטארק געלויבט דיין ארבעט אין פרץ-פאראיין אין בערלין און דיין פערזענלעכע באציאונג צו אים, ווען ער איז געקומען קיין בערלין פון האוועלבערגער קאנצענטראציע-לאגער. זאטארסקי האט מיר אויך דערציילט, אז ער איז געווען אקטיוו ביים אריינפירן דרך אין פאליטישן סאלאן פון די ליכטענבוים און דרך דארט באקאנט מיט א רייע ס.ד.פ.ל.-טוערס, און אויך מיט קארסקין (מארכלעווסקי).

זאטארסקי האט מיך געפרעגט, צי דער בונד וועט דיר דערלויבן צו האלטן א רעפערעט אין 'וועדזא', וואס איז אריבער צו ס.ד.פ.ל. נאך דער שפאלטונג אין פ.פ.ס.-לעוויצע אין 1915-16. איך האב אים געענטפערט, אז אויב אזא ווענדונג וועט געמאכט ווערן אפיציעל צום ווארשעווער קאמיטעט פון בונד, וועלן מיר וואר-שיינלעך הערשעלען אזא דערלויבעניש געבן, און זאטארסקי האט אויפן ארט געמאכט אן אפיציעלע ווענדונג וועגן דיינס א רעפערעט.

איך וועל זיך אבער דריי מאל איבערלייגן, צי דער קאמיטעט זאל דיר געבן א דערלויבעניש צו רעדן אין 'וועדזא'. כ'האב מורא פאר אן עיני-הרע — האט יאנעק געלאכט — די פאניענקעלעך פון 'וועדזא', מיינסטנס שילערניס און באלע-באטישע טעכטערלעך, זענען איינע שענער ווי די אנדערע. א חוה קען דרך אויסכאפן — און הערשל איז קאפוט. לאמיר נישט מאכן קיין טעות, קיין חוה וועט דרך דארטן נישט אויסכאפן. אין 'וועדזא' וועסטו קיין חוה נישט געפינען אויף קיין רפואה. דארט זענען פאראן עוועס, יאדזשעס, זאשקעס, בראנקעס, סטעפעס, מארטעס, בער-טעס, מארילעס און ענלעכע נעמען פון יידישע טעכטער. ווי דעם בונדיסט, וואס פאלט אריין אין זייערע הענטלעך. און איך וויל נישט, אז דער בונד זאל דרך פארלירן צוליב א סטאשע אדער א פראניע" — האט יאנעק-יאנקעלעוויטש געשפאסט. איך האב יאנעק-יאנקעלעוויטשן בארויקט: „האסט נישט וואס מורא צו האבן. דער פארטיי-קאמיטעט קען מיט א רויק געוויסן מיר געבן זיין דערלויבעניש צו גיין רעדן אין דער 'וועדזא'. וואס פאר א מציאה וועלן די זאשקעס און סטעפעס אין מיר כאפן? א הערשל, אן איינפאכן הערשל. א געפאר קען גיכער זיין פאר די יאנעקס, יוועפס, זדזשיסלאווס, מאניעקס, וויקטארס און זייער גלייכן, (אן אלודיע צו די פארגוישטע נעמען פון די בונדישע פירערס), אבער פאר א הערשל?

און איצט, יאנעק, ווען דו האסט מיר געברענגט אזוי פיל בשורות-טובות און גרוסן פון אלטע באקאנטע און געגעבן מיר די האפענונג, אז כ'וועל האבן די ערע צו רעדן פאר די פאניענקעלעך פון 'וועדזא', אז די מארילעס און די יוסיטניעס ווארטן שוין אויף מיר מיט אפענע מיילעכלעך צו שרייען בראווא און מיט שיינע



הענטלעך צום אפלאדירן — איז שוין צייט דו זאלסט מיר דערלאנגען די ביטערע פיל אראפצושלינגען.

„הערשל, דיין צוריק אריינגיין אינעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט האט באגעגנט שוועריקייטן. חבר מעדעם זאגט זיך ארויס קעגן דיין אריינגיין“.

די ידיעה האט מיך שטארק געטראפן. איך האב שארף א זאג געטאן: „רעד, יאנעק, פאר וואס איז חבר מעדעם קעגן, און וועגן וואס האנדלט זיך עס?“

„אין די לעצטע צוויי טעג — האט יאנעק-יאנקעלעוויטש ממשיך געווען — האב איך גערעדט פמעט מיט יעדן מיטגליד פונעם ווארשעווער קאמיטעט, און אלע אן אויסנאם זענען געווען פאר דעם. אז דו זאלסט ווערן פארבעטן צו דער נאענטער טער זיצונג און פארנעמען דיין ארט אינעם פארטייקאמיטעט. אפילו ליטוואק דער דרוקער, דער רעכטסטער אין קאמיטעט, וועלכער קען זיך זייער ווייניק פון דיין פריערדיקער טעטיקייט, האט געהאלטן, אז מען דארף זיך איינלאזן און דו דארפסט פארנעמען דיין ארט. אן אויסנאם איז געווען חבר מעדעם, ווען כ'האב מעדעמען אינפארמירט, אז איך קלייב זיך איינצולאזן הערשל מעטאלאוויץ ווי א פול-בארעכטיקטן מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטייקאמיטעט, האט מעדעם אומ-צופרידן געענטפערט: „חבר, יאנעק, ס'פעלן אייך, ווייזט אויס, באלשעוויקעס אינעם פארטייקאמיטעט?“

דאס קוריאזע דערביי איז, וואס ווען כ'האב עטוואס שפעטער, פלומרשט אין דיין נאמען געזאגט מעדעמען, אז דו קלייבסט זיך אים אפצושטאן א ווייזט, האט חבר מעדעם אויף דעם פריינדלעכסטן אופן געענטפערט: „אדרבא, איך וועל אים גערן אויפנעמען. א היציקער, אבער א ווילער בחור איז ער דאך תמיד געווען. ער ברענגט זיכער אינטערעסאנטע נייעס פון דייטשלאנד. זאגט דעם חבר הערשל מעטאלאוויץ, אז ער קען צו יעדער צייט ארויפקומען צו מיר אין רעדאקציע אדער אין שטוב אריין“.

איך האב יאנעק-יאנקעלעוויטשן סארקאסטיש געדאנקט פאר זיין אראנזשירן אין מיין נאמען א ווייזט ביי מעדעמען, און ווידער אנגעהויבן צו באווייזן, ווי גערעכט איך בין מיט מיין פלאן פון אן אפאזיציע. „איך באטראכט מעדעםס קעגנער-שאפט — האב איך געזאגט צו מיין עלטערן חבר — ווי אן אקט פון א קאנסעקווענטן מענטשן, פון א מענשעוויק, וועלכער וויל נישט דערלאזן, אז אין וויכטיקע אנפירן-דיקע פארטיי-אינסטאנצן זאלן זיך געפינען צילבאוויטשע לינקע. די וויכעהארציקע לינקע מיט זייער היפער-טאלעראנץ צו רעכטס און צו די רעכטע מעגן זיך לערנען ביי מעדעמען ארגאניזאציאנעלע פארטיי-פאליטיק“.

יאנעק-יאנקעלעוויטש האט זיך געמאכט, ווי ער וואלט נישט געהערט מיין טיראדע און ממשיך געווען זיין רעדן:

„צוויי אויסוועגן זענען פאראן: איינער — זיך צו פארבעטן צו דער נאענטסטער זיצונג און אין דיין אנוועזנדיקייט בלויז רעגיסטרירן דיין צוריק-אריינקום אין

קאמיטעט אויפן סמך פונעם אלטן מינהג, אז אויב א מיטגליד פונעם קאמיטעט איז געצווינגען צו פארלאזן ווארשע, ווערט ער נאך זיין צוריקקומען אויטאמאטיש א מיטגליד פון קאמיטעט ביי צו א קומענדיקער וואל-קאנפערענץ, אדער דין נישט פארבעטן און מאכן א פארמעלן פארשלאג אריינצונעמען דין אין באשטאנד פונעם קאמיטעט אויפן סמך פון דערמאנטן מינהג.

ביידע אויסוועגן געפעלן מיר נישט און כ'בין נישט גרייט דאס צו טאן. מחמת, אפילו ווען די מערהייט וועט זיך ארויסזאגן פאר דיין אריינגיין אין קאמיטעט, און מעדעם וועט זיך ארויסזאגן קעגן דעם, און מיט מעדעמען וועט זיך שוין געפינען נאך עמעצער, וואס וועט זיך ארויסזאגן קעגן, וועט דאס ארויסרופן אויך א קעגנער-שאפט ביי א טייל פון די פארטיי-מיטגלידער צום באשלוס פונעם קאמיטעט. אונ-דזערע שארפצונגיקע מיכלזאנס צווישן די רעכטע וועלן שוין געפינען א פאסיקן שלאגווארט קעגן דיר, וואס זאל פארמינערן דיין פרעסטיזש, ווי א מיטגליד פונעם פארטיי-קאמיטעט, און במילא — דעם פארנעם און ווערט פון דיין וויטערדיקער פארטיי-טעטיקייט ווי א קאמיטעט-מיטגליד.

מין אויסוועג איז פאלגנדיקער: היות ווי אויף דער קומענדיקער זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט שטייט די פראגע פון קאאפטאציע, און מיינע קאג-דידאטן זענען שאיע קאמאשנמאכער (ישעיה זאמבראזוסקי), משה פראגער (זיין פאמיליע-נאמען געדענק איך נישט) און דער דרוקער-ארבעטער לעוויט, צוויי לינקע און איינער א רעכטער, וועל איך אנשטאט שאיען פארלייגן דין. משה פראגער, כאטש נישט קיין איבעריק-פאסיקער קאנדידאט פארן ווארשעווער פארטיי-קאמי-טעט, וועט נישט ארויסרופן קיין דיסקוסיע, מחמת פראגע איז איצט געבליבן אן א דירעקטן פארטרעטער. לעוויט איז א רעכטער מיט א גוטן און אלטן סטאזש און האט א גוטן קרעדיט ביי מעדעמען. דייע קוואליפיקאציעס ווי א מיטגליד פונעם פארטיי-קאמיטעט זענען אויסער דיסקוסיע, און קיינער, אפילו נישט מעדעם, וועט נישט שטעלן די פראגע פון רעכטס אדער לינקס ווי קוואליפיקאציעס צום קאמיטעט, בפרט ווען ביידע שטרעמונגען אין דער פארטיי קריגן א גלייכע פארטרעטערשאפט. דאס איז דער בעסטער אויסוועג אין דער געגעבענער סיטואציע.

איך האב זיך אנטשיידן ארויסגעזאגט קעגן קאאפטאציע: „כ'וויל נישט — האב איך געטענהט צו יאנקע-יאנקעלעוויטשן — זיך אריינרייסן אינעם היכל פון וואר-שעווער פארטיי-קאמיטעט דורך א הינטערטיר, און אודאי וועל איך דאס נישט טאן אויפן חשבון פון אן אלטן פארטיי-חבר, וועלכער איז פארטייטש טעטיק געווען נאך אין די צארישע צייטן אין אונדזער ווירטשאפט-אקציע, געווען איינער פון די, וואס האבן געשאפן און אויסגעבויט דעם פראפעסיאנעלן פאראיין פון די יידישע לעדער-ארבעטער, און איצט, ווען יחיאל גיימאן און חנינא קראמארסקי האבן צוליב פאליציי-ישע רדיפות געמוזט פארלאזן ווארשע, איז ער דער וויכטיקסטער פארטיי-טוער אויפן געביט פון אונדזער לעדער-פאראיין און צווישן די יידישע לעדער-

ארבעטער. שאַיע קאמאנשאַפּט איז טאָקע נישט קיין גלאַנציקער שטערן, ער איז אָבער אַן אַרנטלעכער און גוטער פאַרטיי-האַרעפּאַשניק. די אינטיקע געלעגנהייט אַריינצוגיין אין באַשטאַנד פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט איז פאַר אים אפשר דער אינציקער שאַנס צו באַקליידן דעם דאָזיקן אַמט. איך וואָלט ווערט געווען אַלע שטעקנס פון דער וועלט, אויב כ'וואָלט באַגאַנגען אַזאַ עוולה קעגן אַ פאַרטיי-חבר.

ס'איז בעסער כ'זאָל זיך נישט איילן מיטן אַריינגיין אין פאַרטיי-קאָמיטעט. ס'וועט בעסער זיין, אויב כ'וועל פאַרנעמען אַן אַרט אין פאַרטיי-קאָמיטעט דורך נאָרמאַלע וואָלן. איך פאַרזיכער דיר, אַז יעדע אַרבעט, וואָס דער קאָמיטעט און דו פערזענלעך וועלן אויף מיר אַרויפלייגן, וועט דורך מיר אויף דעם געוויסנהאַפּטסטן אופן דורכגעפירט ווערן.

איך דערקלער דיר אָבער אָפן און קלאַר — האָב איך אונטערגעשטראַכן יעדעס וואָרט — אַז דעם חבר מעדעמס שטעלונג וועט נישט פאַרשוויגן ווערן. ס'איז נישט קיין פערזענלעכער, נאָר אַ פאַרטיי-ענין. און וויפל ס'וועט זיין אין מינע מעגלעכ-קייטן, וועל איך צווינגען דעם חבר מעדעם, ער זאָל אויף אַן אַפיציעלן אופן באַקאָנט מאַכן פאַר דער פאַרטיי די מאַטיוון פון זיין קעגנערשאַפט פאַר מיין צוריק אַריינגיין אינעם באַשטאַנד פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט.

יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט שאַרף דערווידערט קעגן מיין פאַרנומענער שטע-לונג, געהאַלטן, אַז אין די געגעבענע באַדינגונגען און אין די מעגלעכע אומשטענדן, וואָס רוקן זיך אונטער, איז מיין אָנגעהערקייט צום פאַרטיי-קאָמיטעט אַ נויט-ווענדיקייט. ווען ער האָט מיט מיר גאַרנישט געקענט מאַכן, כ'זאָל מיין שטעלונג ענדערן, האָט ער אָנגעהויבן דריקן, אַז נאָך אין דעם זעלבן טאָג זאָל איך זיך זען מיט מעדעמען: „ס'איז דאָך נאָטירלעך, אַז נאָך אַן אַפּוועזנדיקייט פון עטלעכע יאָר זאָל אַ ייַנגערער חבר זיך וועלן זען מיט איינעם פון די וויכטיקסטע פירערס פון דער פאַרטיי, מיט וועמען מ'האַט אַ לענגערע צייט מיטגעאַרבעט. דיין ווייזט ביי מעדעמען קען אַ סך ענדערן“.

נאָך לאַנגע אַמפּערנישן האָב איך מספּים געווען אַפּצושטאַטן אַ ווייזט וואָלדימיר מעדעמען נאָך אין דעם זעלבן נאָכמיטאָג.

קריגנדיק מיין הסכמה, האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש אַ כאַפּ געטאָן זיין מעלאַניק און איז ווי אַ וויכער אַרויס פון דער ווינונג אַן אַ „זיי-געזונט“. עטלעכע מינוט שפעטער האָט ער זיך אומגעקערט, געעפנט אַ שפּאַרע אין דער טיר און צו מיר אַ געשריי געטאָן: „הערשל, מיטן רעכטן פּוס!“

נאָך יאַנעק-יאַנקעלעוויטשעס אַוועקגיין האָט מיך באַהערשט אַ צווייפאַכיק געפיל: צופרידן געווען בין איך, וואָס מעדעם האָט פאַרנומען אַזאַ אויסגעשפּראַכן פּאָליטישע שטעלונג קעגן מיר און דערמיט מיר געגעבן אַן אַטוט אין קאָמף קעגן רעכטס און די רעכטע: אויפן וועג צום אַרגאַניזאַציאָנעלן באַהערשן די פאַרטיי

שטעלן זיך די מענשעוויקעס נישט אפ פאר קיין שום זאך, אפילו נישט פאר ברעכן פארטיי-טראדיציעס. זיי ווילן דערפירן די פארטיי אין פוילן צום זעלבן מעמד, ווי זייערע מענשעוויסטישע חברים האבן דערפירט דעם בונד אין רוסלאנד. גלייכצייטיק האט מיך געטאטשעט א פארדראס, פאר וואס די טיר פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט האט זיך פארהאקט פאר מיין נאז. כ'האב זיך נעמלעך אפגעגעבן א חשבון, אז ס'איז באקוועמער צו פירן דעם קאמף קעגן רעכטס, און פאר דעם, וואס מ'האט צו יענער צייט גערופן באלשעוויזם, אויף דער פאזיציע פון א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, איידער פון דער פאזיציע פון א פשוטן פארטיי-מיטגליד, און אפילו פון דער פאזיציע פון א פארטיי-אקטיוויסט.

באהערשט פון די דאזיקע געפילן, האב איך פארלאזט די גאסטפריינדלעכע וויינינג פון ברוכטשע די שניידערין, א בונדיסטין נאך פון דער צארישער צייט, און געגאנגען אפשטאטן א ווייזט דעם חבר וולאדימיר מעדעם.

## א ווייזט ביי וולאדימיר מעדעם

דער וועג פון דער וויינינג פון ברוכטשע די שניידערין צו דעם רעדאקציע-לאקאל פון די "לעבענס-פראגען" איז אין שטח געווען א קליינער, עטלעכע מינוט גאנג, פאר מיר אבער איז דאס געווען א מיילן-לאנגער וועג. אין מיר האט געשטורעמט און געברויזט, כ'בין געווען ביין אויף זיך פאר וואס כ'האב יאנעק-יאנקעלעוויטשן צוגעזאגט צו זען זיך מיט מעדעמען און ווידער און אבער געשטעלט זיך די פראגע: נאך וואס אייגנטלעך גייסטו צו מעדעמען? וואס איז דער ציל און דער צוועק פונעם דאזיקן ווייזט? צו דער קאנאסע גייסטו דאך נישט, קיין מחילה פאר דיינע באלשעוויסטישע "זינד" וועסטו דאך נישט בעטן. גייסט דאך אויך נישט ווערן א שתדלן פאר זיך און בעטן דעם חבר מעדעם צו ענדערן זיין שטעלונג און באוויליקן מיין אריינגיין אין באשטאנד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד. קריגן זיך מיט מעדעמען פאר זיין פארנומענער שטע-לונג האט דאך נישט קיין זין. בפרט ווען דו אליין אנערקענסט, אז פון זיין זייט איז מעדעם קאנסעקווענט. טא נאך וואס גייסטו צו מעדעמען? האסטו צוגעזאגט יאנעק-יאנקעלעוויטשן אזא ווייזט צו מאכן, טא איז וואס? נישט אין מאל טרעפט אין פאליטישן לעבן, אז אומשטענדן באוועגן צו ענדערן א געגעבענעם צוואג. איך בין אריין אין א קאוויארגיע, באשטעלט א קאווע, אבער צו דער קאווע האב איך זיך נישט צוגערייט. כ'בין געזעסן און מעדיטירט וואס ווייטער צו טאן. נאך

א שווערן אינערלעכן געראנגל האב איך באשלאסן גיין צו מעדעמען. אויפן ארט זען ווי אזוי זיך צו פארהאלטן און וואס צו זאגן.

אין דער רעדאקציע פון די „לעבענס-פראגען“ האב איך דעם חבר מעדעם נישט געטראפן. מ'האט מיך אינפארמירט, אז מעדעם איז אין זיין פריוואטער ווינונג. וואס געפינט זיך אויפן העכסטן שטאק פונעם בנין. כ'בין ארויף די עטלעכע שטאק שטיגן און אנגעקלונגען אין מעדעםס ווינונג.

געפנט די טיר האט גינא מעדעם. מיט א פינגער אויף די ליפן האט זי געווארנט צו זיין שטיל, פארמאכט די טיר הינטער זיך, ווארעם מיט מיר זיך באגרייט און געזאגט, אז מעדעם שרייבט און „גייט שווער צו קינד“. זי ווייסט, אז מעדעם דערווארט מיינס א ווייזט און ער האט געבעטן ארויפצוקומען א ביסל שפעטער.

אין דער בונדישער ארבעטער-קיך אויף פזשיאזד 9, עטלעכע שפאן פון מע-דעםס פריוואטער ווינונג און פון דער רעדאקציע פון די „לעבענס-פראגען“, האב איך געטראפן אבע פלוג. כ'האב אים דערציילט וועגן פארלוירן פון מיין שמועס מיט יאנעק-יאנקעלעוויטשן און מיין ווידערווילן צו האבן א פריוואטע באגעגעניש מיטן חבר מעדעם. היות כ'בין שוין ביי מעדעמען געווען, און נישט צוליב מיין שולד אים נישט באגעגנט, האלט איך מיין צוזאג צו יאנעקן פאר דערליידיקט און כ'האב מער נישט בדעה צו גיין מעדעמען ווייטער.

אבע פלוג האט מיך אנגעהויבן איבערצייגן, כ'זאל דווקא יא אפשטאטן מעדעמען א ווייזט. פון זיינע ארגומענטן האט צום מיינסטן אפעלירט צו מיר דער פאלגנדיקער: דאס נישט וועלן גיין זען מעדעמען איז א סימן אדער פון פערזענלעכער פחדנות, אדער א באנוצן זיך מיט אן אדוואקאטיש שפיצל, וואס אין דעם פאל מיינט עס נישט בלויז אפצונארן און צו באליידיקן יאנעקן, נאר אויך זיך אליין — און איך בין ווידער אוועק צו מעדעמען אין זיין ווינונג.

די טיר האט געעפנט וואלדימיר מעדעם גופא. אויפגענומען האט מיך מעדעם זייער פריינדלעך: „א, חבר הערשל מעטאלאוויעץ! ס'קאצל קומט! א גאסט אין שטעטל! אבי מ'זעט זיך! קומט, קומט אריין, חבר הערשל!“ — און א ברייטער רוסישער שמייכל האט זיך צעלייגט אויף מעדעםס כאראקטעריסטיש פנים.

פארמאכנדיק הינטער זיך די טיר, האט מעדעם צו מיר שפאסיק א זאג געטאן: „געהערט, אז איר פארלירט נישט קיין צייט. איר האט אנגעהויבן מאכן ביי אונז די רעוואלוציע דורכן מעטאל-פאראיין און דורכן גראסער-קלוב“. מיר איז מעדעםס טאן פון זיין רעדן נישט געפעלן. כ'האב זיך א שארפן קער געטאן און געבליבן שטיין פנים אל פנים מיט מעדעמען און פון מיין מויל האבן זיך אנגעהויבן שיטן ווערטער:

„ס'איז בעסער און שענער פאר א יידישן ארבעטער, א בונדיסט, צו מאכן רעוואלוציעס, ווי פאר א בונדישן פירער צו ברעכן פארטיי-טראדיציעס. פאר וואס

זענט איר, חבר מעדעם, קעגן מיין אריינגיין אין באשטאנד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט? ווייל כ'בין א באלשעוויק? איר פרעדיקט דאך, אז דער בונד איז מער ווי א פארטיי, אז דער בונד איז די משפחה פונעם באווסטזיניקן טייל פונעם יידישן ארבעטער-קלאס, און גלייכצייטיק לייגט איר שטיינער אויפן וועג און איר דערלאזט נישט א בונדישן ארבעטער צו פארנעמען זיין ארט אין א בונדישער אנפירנדיקער אינסטאנץ נאך דערפאר ווייל ער וויל נישט דאווענען פון אייער מענ-שעוויסטישן סידור. וואלט איך געווען א מענשעוויסטיש אינטעליגענטל, און נישט הערשל מעטאלאוויעז, וואלט איך מסתמא גאר גוט געטויגט פאר אייך — און כ'האב געמאכט א באוועגונג צו פארלאזן די ווינונג.

די גאנצע צייט, וואס איך האב געשאטן מיט ווערטער, האב איך שארף געקוקט מעדעמען אין פנים אריין און גוט באמערקט זיין אינערלעכע אויפרעגונג. מעדעם איז געשטאנען מיט דער פלייצע אנגעשפארט אויף דער פראמוגע פון דער טיר און זיין פנים איז געווען פארבמורעט. זיין שטערן האט זיך אומאויפהערלעך גע-רונצלט, די קינבאקן האבן לייכט געציטערט. איך בין געווען זיכער, אז מעדעם וועט ברייט עפענען די טיר און מיד משלח זיין מיט א רוסישן „פאשאל וואן“.

צו מיין איבערראשונג האט מעדעם זיך הילכיק צעלאכט און פון זיין מויל זענען געפאלן ווערטער, וואס האבן אי געפלעפט, אי געלאשטשעט מיין געמיט: „דער זעלבער הערשל, טאטש איוו טאטש. נישט געביטן זיך אויף א יאטע. געמיינט, אז אין דייטשלאנד וועט ער זיך ציוויליזירן. די דייטשן וועלן אים געבן יעדן טאג א קאלטע וואנע און אפיקילן א ביסל זיין היציקייט. אבער פון וואנען ווייסט איר, אז איך וויל ברעכן בונדישע טראדיציעס — איז מעדעם קול געווארן ערנסטער און שארפער — און אז איך בין קעגן דעם, איר זאלט פארנעמען אייער ארט אין פארטיי-קאמיטעט? איך האב אין שפאס געפרעגט דעם חבר יאנעק, צי עס פעלט אים אין ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד א באלשעוויק צום מנין. אין ווארשע, צום באדויערן, פעלט נישט דעם בונד פון דעם מין. אבער קעגן אייך פערזענלעך? — חלילה! — זאגט דעם חבר יאנעק, אז איך בין נישט געווען און בין נישט קעגן דעם, אז איר זאלט פארנעמען אייער ארט אין פארטיי-קאמיטעט“.

איך האב מעדעמען געענטפערט, נאך אלץ אין א נישט פריינדלעכן טאן, אז איך וועל דאס יאנעקן נישט זאגן. זאל ער אים זאגן.

„גוט, גוט. איך וועל דאס שוין זאגן דעם חבר יאנעק. הערט אויף, חבר הערשל מעטאלאוויעז, זיך צו ברוגזן. לאמיר בעסער הערן, וואס ס'טוט זיך עפעס אויף גאטס גרויסער וועלט, און וואס מאכן באקאנטע און פריינד — און אנגעמענדיק מיד אונטערן ארעם, אריינגעפירט אינעם דערבייניקן גרויסן צימער.

דער שמועס האט געדויערט א לענגערע צייט און ארומגענומען א מאסע פראבלעמען און ענינים פון אן אלגעמיינעם פאליטישן כאראקטער און פונעם בונדישן פארטיי-לעבן.

וולאדימיר מעדעם איז געווען א ווונדערלעכער שמועסער: לייכט, פריש. שאַרפזיניק און מיט אַ שטשיפטע הומאָר. אין מיין געדעכעניש איז דער דערמאָנטער שמועס פאַרבליבן איינער פון די אינטערעסאַנטסטע פון די פילצאליקע שמועסן, וואָס מיר איז אויסגעקומען צו פירן מיט פאַרשיידענע פערזענלעכקייטן פון דער סאַציאַליסטישער וועלט און פונעם פאליטישן און געזעלשאַפטלעכן לעבן אין פוילן. ביים סוף פון יענעם שמועס האָב איך מיט עפעס פאַרטשעפעט וועגן דער אינפאַרמאַציע, וואָס כ'האָב געהאַט געקריגן פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטש, אַז מעדעם איז קעגן מיין צוריק אַריינגיין אין באַשטאַנד פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, און אַ זאָג געטאָן צו מעדעמען: „חבר מעדעם, ס'איז שוין צייט, איר זאָלט וויסן, אַז ביי יידן איז אַ מינהג מער חשוב ווי אַ דין“.

וולאדימיר מעדעם איז געבליבן זיצן ווי פאַרחלשט. זיין פנים איז געוואָרן אַש-גרוי, די גאַמבע און די קינבאַקן האָבן נערוועזש געציטערט. כ'בין געווען אונטערן איינדרוק, אַז מעדעם האָט אַ האַרצאַטאַק און כ'האָב אַ געשריי געטאָן: „וואָס איז איך, חבר מעדעם!“ ווען כ'האָב זיך אַריבערגעבויגן איבערן טיש, האָב איך פון מעדעמס מויל, דורכגעזיט דורך פאַרשטשעמעטע ציין, דערהערט די ווער-טער: „אַ סך פון אייערע מינהגים ווייס איך נאָך אלץ נישט“. כ'בין צוגעלאָפן צו מעדעמען מיטן ציל אים צו העלפן. מעדעם איז שוין געהאַט עטוואָס געקומען צו זיך און מיט אַ זשעסט פון דער האַנט געהייסן צוריקזעצן זיך אויף מיין פלאַץ, און געזאָגט צו מיר: ס'איז שוין בעסער.

דער ווייטערדיקער שמועס האָט זיך נישט געבונדן. וולאדימיר מעדעם האָט זיך מיט מיר פריינדלעך געזעגנט און צוגעפירט צו דער טיר. ער האָט מיר פאַרזיכערט, אַז אויף דער קומענדיקער זיצונג פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט וועלן מיר זיך ווידער באַגעגענען. ער האָט פאַרלאַנגט, אַז אויף דער קומענדיקער זיצונג פונעם פאַרטיי-קאָמיטעט זאָל איך אָפגעבן אַ באַריכט וועגן דער לאַגע אין דייטשלאַנד און געבעטן שטיין מיט אים אין אַ פאַרבינדונג, פּדי ממשיך צו זיין דעם שמועס.

אַ לאַנגע צייט האָב איך נישט געקענט פאַרגעסן די אויבן דערמאָנטע סצענע. ס'האָבן מיך באַאומרויקט אי דער געזונט-צושטאַנד פון מעדעמען, אי דאָס נישט פאַרשטיין דעם זין פון די געהערטע ווערטער, איך האָב דערציילט יאַנעק-יאַנקעל-לעוויטשן וועגן דעם שווערן איינדרוק, וואָס מעדעמס געזונט-צושטאַנד האָט אויף מיר געמאַכט. אָבער נישט וועגן די ווערטער, וואָס כ'האָב פון מעדעמען געהערט. מיט אַ צייט שפעטער, גייענדיק מיט יוזעפן פון איינער פון די בונדישע זיצונגען, האָב איך יוזעפן דערציילט וועגן דעם דערמאָנטן עפּיזאָד און געפרעגט אַ באַשייד אויף מעדעמס דערמאָנטע רייד. יוזעפס ענטפער איז געווען אַ מטושטשער און מיך נישט באַפרידיקט.

אַ מער לאַגישן ענטפער האָב איך געקריגן פון וויקטאָר שולמאַן. בעת איינעם פון מיינע שמועסן מיט וויקטאָר שולמאַנען האָב איך אים דערציילט וועגן דעם

דערמאנטן פארפאל. וויקטאר שולמאן האט זיך פארטראכט און געגעבן אזא ענטפער:  
נאך דעם ווי מעדעם האט פארעפנטלעכט זיין ארטיקל „דאס איז ציוניזם“  
האט ש.י. יאצקאן רעאגירט מיט אן עקלהאפטן ארטיקל, וועמענס אינהאלט ס'איז  
געווען: וואס מישט זיך דער גוי אין יידישע עסקים? יאצקאנס כולגאנישער  
ארויסטריט האט מעדעמען מאראליש דערשיטערט און ביי מעדעמען איז צו מערקן  
א פארשטארקטע פילעוודיקייט לגבי זיין יידישקייט. אייער זאג, אז א מינהג ביי  
יידן איז מער חשוב ווי א דין, האט איר מסתמא געמאכט אין א נישט דעליקאטער  
פארעם. ביי מעדעמען האט דאס געקענט זיך אסאך צווייטן מיט יאצקאנס ארויסטריט.  
מעדעם פארטראגט נישט קיין גראביאנסטווא פון א פערזענלעכן כאראקטער.  
וויקטאר שולמאנס אויפקלערונג האט זיך מיר געלייגט אויפן שכל. פאר מיר  
איז דער ענין געווען פארענדיקט און אפגעווישט געווארן פון מיין זכרון. איצט,  
שרייבנדיק וועגן יענעם וויזט ביי וולאדימיר מעדעם, האט אין מיין זכרון אויפ-  
געטויכט די דערמאנטע סצענע, און איך פיל ווי א חוב דעם עפיואד צו פארציילענען.  
וולאדימיר מעדעם פערזענלעכקייט איז, לויט מיין מיינונג, אפילו אין פוילן  
נישט דערשאצט געווארן, א פשיטא אין אמעריקע. דער פיקה ה.ד. נאמבערג איז  
אן שום ספק גערעכט געווען, ווען ער האט נאך מעדעם ארויסטריט אויף דער  
אליידישער קולטור-בארטונג, אין 1915, געשריבן, אז זינט דעם טויט פון י.ל. פראץ,  
האט זיך ווידער באוויזן אן אריגינעלע גרויסע פערזענלעכקייט אינעם יידישן גע-  
זעלשאפטלעכן לעבן.

הגם. איך באטראכט נישט וולאדימיר מעדעמען פאר קיין טעארעטיקער, אפילו  
נישט פארן טעארעטיקער פון דער נאציאנאלער פראגע אין בונד (די בכורה געהערט,  
לויט מיין מיינונג, וולאדימיר קאסאווסקין), און מעדעםס ארבעט וועגן דער נאציא-  
נאלער פראגע האלט איך נישט פאר קיין אריגינעלע, נאר פאר א נאכאמאנג פון די  
טעאריעס פון די עסטרייכער פערנערסדארפער און רודאלף שפרינגער (ד"ר קארל  
רענער); און טראץ מיינע שווערע און ביטערע קאמפן מיט מעדעמען אין די יארן  
1918-1921 — האב איך פאר מעדעםס פערזאן געהאט דעם גרעסטן אפשיי. איך האב  
וולאדימיר מעדעמען געהאלטן פאר דעם איינציקן שטאטסמאן צווישן די פלערליי  
פירערס פון דער יידישער ארבעטער-באוועגונג אין פוילן, פאר א פאליטיקער פון  
א הויכער מדרגה, פאר א פאליטישן שרייבער פונעם העכסטן קאליבער און פאר  
דעם גרעסטן אראטאָר אין דער יידישער שפראך, וואס איך האב געקענט. קיינער  
פון די בונדישע פירערס, נישט אין דער צייט ווען כ'בין טעטיק געווען אין בונד,  
און נישט שפעטער נאך מיין ארויסטריט פון בונד, איז נישט דערגאנגען, אין קיין  
שום פרט, צו מעדעםס קנעכל. וולאדימיר מעדעם איז געווען די פאסינירנדיקסטע  
פערזענלעכקייט אין דער יידישער ארבעטער-סביבה אין פוילן.  
איך האלט פאר א מענטשלעכן חוב און פאר א געזעלשאפטלעכער פליכט  
געלעגנהייטלעך צו דערציילן וואס איך ווייס וועגן דער דאזיקער מערקווערדיקער



און אייגנארטיקער פערזענלעכקייט אין דער יידישער ארבעטער-באוועגונג אינעם אמאליקן פוילן.

עטלעכע טעג נאך מיין וויזיט ביי וולאדימיר מעדעם האב איך, ווי א פול-בארעכטיקטער מיטגליד, זיך באטייליקט אין א זיצונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

## אויף ס'ניי ביים פאליטיש-געזעלשאפטלעכן ווארשטאט

די גייסטיקע און פאליטיש-געזעלשאפטלעכע אנטוויקלונג, וואס כ'האב דורכ-געמאכט אין דייטשלאנד, האט משמעות געלאזט קענטיקע סימנים. די באציונג צו מיר מצד די חברים אין דער באוועגונג, פון וולאדימיר מעדעם ביז א פשוטן אקטי-וויסט, איז געווען אין גאנצן אן אנדערע, ווי זי איז געווען פאר מיין פארלאזן ווארשע אין דעצעמבער 1915. איך בין מער נישט באטראכט געווארן ווי דאס 17-18 יאריקער בחורל, וועמען אייגענע און פרעמדע זענען מוחל זאכן, וואס מען איז געוויינטלעך נישט מוחל קיין געזעלשאפטלעכן טוער, וועמען מען איז מוחל אפילו שקאצישע שטיק; מען האט זיך אנגעהויבן באציען צו מיר, ווי צו איינעם, פון וועמען מען קען און מען פארלאנגט גוטע און פאראנטווארטלעכע פארטייטשע און געזעלשאפטלעכע ארבעט.

מיט אימפעט און ענערגיע האב איך זיך אריינגעווארפן אין דער בונדיש-פארטייטשער און אין דער געזעלשאפטלעכער טעטיקייט. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט מיט „א ריין געוויסן“ אראפגענומען פון זיך א היפש פעקל פון זיינע פליכטן און זיי ארויפגעלייגט אויף מיינע פלייצעס. די „טרויקע“ — יאנעק-יאנקעלעוויטש, אבע פלוג און הערשל מעטאלאוויץ — האבן ביז דער באפרייונג פון די חברים פון דער מאדלינער פעסטונג, פארגעשטעלט מיט זיך די פאקטישע אנפירונג מיט דער בונדישער טעטיקייט אין ווארשע. יאנעק איז געווען דער צענטראלער נערו, אבע און איך — די ספרושינעס.

23 שעה א וואך, מיטוואך און דאנערשטיק צו 9 שעה א טאג — פון 8 אין דער פרי ביז 6 אין אונט, און פרייטיק — ביז איינס א זיגער, בין איך באשעפטיקט געווען ווי א מעטאל-טאקער אין דער פאבריק פון איטשע דרייער אויפן גושיבאו נומער 14, גאטס שעהען — ביים ווארשטאט פון די בונדיש-פארטייטשע און פאלי-טיש-געזעלשאפטלעכע טעטיקייטן. איך האב זיך באטייליקט אין א וועלט מיט זיצונגען און פארזאמלונגען, פארטייטשע און פראפאגאנדישע; אפגעהאלטן אומ-צאליקע קאנסולטאציעס מיט גרופעס און איינצלענע חברים; פארנוצט א ים מיט ווערטער און ארגומענטן אין מיינע רעדעס, רעפעראטן און דיסקוסיעס, אין דער

בונדישער באַוועגונג און אפילו מחוץ דער דירעקטער בונדישער איינפלוס-ספערע. פון מיין טעטיקייט אין די חדשים אויגוסט-נאוועמבער 1918 איז מיר געבליבן אין זכרון די געשיכטע פונעם שטרייך אין פאליאקעוויטש טאָבאָק-פאַבריק, די דיסקוסיעס מיט די חברים וואָלדימיר מעדעם, לייזער לעווין און הערשל הימעל-פאַרב, וועגן וועלכע ס'וועט מיר אויסקומען צו דערציילן אין די קומענדיקע קאַ-פיטלעך, און צוויי אַרויסטריטן — מחוץ דער בונדישער ספערע: אין „וועדזא“ און אין „פריינדן-קרייז“.

פאליאקעוויטש טאָבאָק-פאַבריק, דער פראַפעסיאָנעלער פאַראיין פון די טאָבאָק-אַרבעטער, און דער שטרייך אין פאליאקעוויטש פאַפיראַסן-פאַבריק — דער אומגעלומפערטסטער שטרייך, וואָס איך האָב געקענט אין דער געשיכטע פון דער יידישער פראַפ. באַוועגונג אין וואַרשע — פאַרדינען, עס זאָל וועגן זיי אַ ביסל גענויער דערציילט ווערן.

די טאָבאָק-פאַבריק פון פאליאקעוויטש אין וואַרשע איז, לויט איר סאַציאַלער סטרוקטור און געזעלשאַפטלעכן כאַראַקטער, געווען אַ יחיד במינו אויפן ווירטשאַפּט-סעקטאָר אין דער יידישער סביבה אין פוילן.

די פאַבריק האָט באַשעפטיקט אויסשליסלעך יידישע אַרבעטער. דער נישט-יידישער עלעמענט איז באַשטאַנען פון עטלעכע הויזוועכטער און עטלעכע פורמאַנעס פון דער עקספעדיציע. צאָלמעסיק איז די פאַבריק געווען דער גרעסטער יידישער אַרבעטפלאַץ אויפן שטח פון דער רוסישער אימפעריע. די עטלעכע הונדערט אַרבעטער זענען באַשטאַנען פון אַן 80 פראָצענט פרויען און אַ 20 פראָצענט מענער. די מענער זענען געווען דער קוואַליפֿיצירטער פערסאָנאַל: די מעכאַניקערס, וועלכע האָבן באַדינט די פאַפיראַסן און אַנדערע טאָבאָק-מאַשינען, און מעכאַניקערס, וועלכע האָבן געאַרבעט ביים וואַרשטאַט פאַרריכטנדיק אַדער מאַכנדיק נייע טיילן פאַר די אָפּגענוצטע און קאַליע-געוואַרענע מאַשינטיילן. אויך דאָס ביוראָ-פערסאָנאַל איז באַשטאַנען אויסשליסלעך פון מענער. די פרויען-אַרבעט איז געווען אַן אומ-קוואַליפֿיצירטע. די דיספראָפּאַרציע צווישן די פאַרדינסטן פון די מעכאַניקערס און פון די אומקוואַליפֿיצירטע אַרבעטערנס, איז געווען אַן אומגעהייער גרויסע. דער פאַרדינסט פון די מעכאַניקערס האָט זיך אָנגעהויבן פון 10 רובל און דער-גאַנגען ביז 25 רובל אַ וואָך פאַר אַ 52-שעהדיקער אַרבעטסוואָך; דער מאַקסימאַל-סטער פאַרדינסט פון אַ פרויען-אַרבעטערין איז געווען 4 רובל אַ וואָך. די אַרבעטס-צייט איז געווען צירקא 60 שעה אַ וואָך. קיין פראַפעסיאָנעלער פאַראיין, אַ לעגאַלער אַדער אומלעגאַלער, האָבן די אַרבעטער פון פאליאקעוויטש פאַבריק נישט געהאַט אין דער תקופה פונעם צאָרישן רעזשים. די מעכאַניקערס, די אַריסטאָקראַטיע, האָבן זיך געהאַלטן צוזאַמען, געוואוסט, אַז אַז זיי קען די פאַבריק נישט פונקציאָנירן, און אין די אינטערעסן פון דער פאַבריק-דירעקציע איז געלעגן ווי געהעריק מאַ-

טעריעל צו באַפרידיקן דעם דאָזיקן קליינעם שיכט אַרבעטער. די פרויען-אַרבע-טערינס זענען געווען פולשטענדיק שוצלאָז.

אויך געזעלשאַפטלעך האָט פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק מיט זיך פאַרגע-שטעלט אַן אויסנאָם. די באַשעפטיקטע פרויען-אַרבעטערנס האָבן זיך רעקרוטירט פונעם אַרעמסטן און אָפגעשטאַנענסטן עלעמענט פון דער יידישער באַפעלקערונג אין וואַרשע און זיי זענען באַטראַכט געוואָרן פאַר קיין נישט איבעריקע צנוועה, פאַר בלאַטע מיידן. אין די שוואַרצע רעאַקציע-יאָרן פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה, ווען וואַרשע האָט געפלאָגט די מגפה פון די באַנדעס פרעטענסיע-נעמערס, איז פּאָליאַקעוויטשס פאַבריק געווען אַ נעסט פון די דאָזיקע מנווילים. אַן אַרבעטערין פון פּאָליאַקעוויטשס פאַבריק האָט נישט געקענט חלומען וועגן אַ באַלעבאַטישן שידוך. דער אַרעמסטער באַלעבאַטישער ייד וואָלט גיכער מספּים געווען זיין טאָכ-טער זאָל ווערן אַ דינסט איידער גיין אַרבעטן אין פּאָליאַקעוויטשס פאַפּיראַסן-פאַבריק.

פאַרן אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה האָט דער בונד געהאַט אַ צוטריט צו דער דאָזיקער פאַבריק דורך די מעכאַניקערס. געהייסן האָט עס, אַז פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק געפינט זיך אונטער דער בונדישער השפּעה. ס'געדענקט זיך מיר אָבער נישט קיין איין אַרבעטער פון דער דאָזיקער פאַבריק, אַ מאָן אָדער אַ פרוי, וואָס זאָל זיין אַ פאַרטיי-מיטגליד און אַז ווער פון די אַרבעטער זאָל באַזוכן די בונדישע פאַרטיי-בערזע. ס'געדענקט זיך אויך נישט, אַז עמעצער פון די אַרבעטער פון פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק זאָל נאָכן אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה זיך האָבן באַטייליקט אין דער אַרגאַניזירונג פון דער בונדישער ווירטשאַפט-אַקציע. אָדער אַפילו גענאָסן דאָרט ווי אַ קאָנסומענט.

ווען דער בונד האָט זומער 1915 אַרגאַניזירט די לעגאַלע פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען, איז דאָס אַרגאַניזירן די אַרבעטער פון פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק אין אַ פּראָפּעסיאָנעלן פאַראיינ נישט געשטאַנען אויפן טאָג-אַרדענונג. דער טאַבאַק-פאַראיינ איז אַרגאַניזירט געוואָרן אין דער צייט פון מיין אָפּוועזנדיקייט. אויף וויפל עס איז מיר באַווסט, האָבן זיך מיטן אַרגאַניזירן דעם דאָזיקן פאַראיינ מתעסק געווען וויקטאָר שולמאַן, יאַנעק-יאַנקעלעוויטש, דוד מייער און יחיאל ניימאַן.

יחיאל ניימאַן איז געווען דער אָנפירער פונעם טאַבאַק-פאַראיינ און גלייכצייטיק האָט ער אָנגעהאַלטן דעם אַמט פון סעקרעטאַר אינעם יידישן לעדער-אַרבעטער-פאַראיינ. האָבנדיק אַ חוש פאַר פּראָפּ-ענינים, האָט יחיאל ניימאַן פאַרשטאַנען, אַז איינהאַלטן די וויטאַלקייט פון דעם דאָזיקן פאַראיינ קען מען נישט אויפן געוויינ-לעכן אופן פון די אַנדערע פּראָפּאַראיינען, נאָר מען מוז אָנווענדן ספּעציפישע מעטאָדן און מיטלען. איינע פון זיינע מיטלען זענען געווען אַפטע פאַרוויילונג-אונטערנעמונגען און טאַנצאַוונגן. פיינשמעקערס האָבן פאַראורטיילט יחיאל ניימאַנס מעטאָדן אינעם טאַבאַק-פאַראיינ. אָבער טאָן עפּעס קעגן דעם, האָבן זיי נישט

געקענט. יחיאל ניימאן איז געווען דער פאסיקסטער מענטש אויפן געגעבענעם אַמט. זיין פערזענלעכקייט, דאָס אָנהאַלטן אַ געהעריקע דיסטאַנץ צווישן פריינדלעכקייט און אויטאָריטעט, און דאָס זיין אַ מוסטער פון פערזענלעכער מאָראַלישקייט, האָט אים געשאַפן אַנזען און פאַרערונג צווישן די מיטגלידערנס פונעם פאַראיין. זיין וואָרט איז געווען פאַר זיי ממש אַ געזעץ.

דער פעלער פון בונד איז געווען, וואָס ער האָט נישט אַריינגעשיקט אַ צאָל אייגענע זיכערע מענטשן ווי אַרבעטער אין דער פאַבריק, פּדי דערמיט צו פאַר-זיכערן זיך אַ פאַרטייטשע אַרגאַניזאַציאָנעלע באַזע אין דער פאַבריק און אינעם פאַראיין. דאָס האָט אין בונד זיך נוקם געווען.

בשעת די אַרעסטן, וואָס די דייטשישע אַקופאַציע-מאַכט האָט דורכגעפירט צווישן די סאָציאַליסטישע אַנטי-מלחמה-טוערס, איז יחיאל ניימאן געצוונגען געווען צו פאַרלאָזן וואַרשע און זיך באַזעצן אין לובלין, אינעם עסטרייכישן אַקופאַציע-געביט. דער בונדישער אַקטיוו, וואָס איז געבליבן אין וואַרשע, האָט דעם טאַבאַק-פאַראיין נישט געקענט ווי געהעריק באַדינען. אין דער געגעבענער צייט איז אין דער פאַבריק אויסגעבראַכן אַ קאַנפליקט מיט דער פאַבריק-דירעקציע און דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. מיט קאַראַלסקין בראַש איז געלונגען צו געווינען דעם טאַבאַק-פאַראיין.

ווען כ'בין צוריקגעקומען פון בערלין קיין וואַרשע, זומער 1918, האָב איך זיך אָנגעטראָפן מיט אַ שטרייך אין פּאָליאַקעוויטש פאַפיראַסן-פאַבריק, אָנגעפירט פון שכנא קאַראַלסקי. ווען כ'האָב זיך נענטער באַקאַנט מיט די אומשטענדן און מיט דער פירונג פונעם שטרייך איז מיר פינצטער געוואָרן אין די אויגן צוליב דער לאַגע, אין וועלכער די אַרבעטערנס פון דער דאָזיקער פאַבריק האָבן זיך געפונען, און פון דעם אָפן, ווי אזוי קאַראַלסקי האָט דעם שטרייך געפירט.

די לאַגע איז געווען אַזאָ:

די דייטשישע אַקופאַציע-מאַכט האָט געהאַט רעקוויזירט פּאָליאַקעוויטש טאַבאַק-פאַבריק און די פאַבריק מאַדערניזירט. דאָס רוב פון די יידישע מעכאַניקערס זענען אַרויסגעשיקט געוואָרן קיין דייטשלאַנד און זייערע ערטער זענען פאַרנומען געוואָרן דורך עטלעכע פּוילישע מעכאַניקערס פון דער „נאַבלעס“-פאַפיראַסן-פאַבריק און אויך מיט אַראָפּגעבראַכטע מעכאַניקערס פון דייטשלאַנד. קאַראַלסקין און זיינע חברים האָט זיך איינגעגעבן אַריינצופירן אַ צאָל פרויען פון זיין פאַרטיי-שער איינפלוס-ספּערע ווי אַרבעטערנס פון דער פאַבריק. דורך דער דאָזיקער גרופע האָט ער אָפּערירט אין פאַראיין און דערפירט צו אַ שטרייך.

די פּאָדערונגען, וואָס זענען אַרויסגעשטעלט געוואָרן זענען געווען פאַ קאַראַל-סקאַמו: געפּעפּערטע, געזאַלצענע און — אויפן הימל אַ יאָרי. שכנא קאַראַלסקי איז געווען אַ פּראַכטפולער מאַסן-רעדנער, איינער פון די גרעסטע, וואָס כ'האָב געקענט אין דער געשיכטע פון דער יידישער אַרבעטער-באַוועגונג אין פּוילן.

א גאנץ פעיקער פאליטישער שרייבער, א רעוואלוציאנער אין זיינע רמח-אברים, און דערצו, פאר יענער צייט — א זייער שיינער בלאגדער בחור. ס'איז נישט קיין חידוש, וואס עס האט זיך אים איינגעגעבן אין א קריזיסצייט פון בונד צו געווינען פאר זיין ריכטונג די פאליטיש נישט איבעריק רייפע פרויען-ארבעטערינס פון פאליאקעוויטשס פאבריק. קאראלסקי איז אבער זיין גאנץ לעבן קראנק געווען אויף דער מחלה, וואס לענין האט שפעטער אנגערופן „די קינדער-קראנקייט פון קאמוניזם“. ווי גרויס קאראלסקי איז געווען ווי א טריבון, אזוי נישטיק און נעבעכדיק איז ער געווען ווי א פראקטישער טוער, א פשיטא — אויפן געביט פון דער פראפ. באוועגונג. צו יענער צייט איז קאראלסקי געווען דער „קייסער“ אין דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. און האט נישט געהאט איבער זיך קיין קאנטראל. זיין רבי און מנהיג גושעך-קארוואלסקי האט זיך געפונען אין דער מאדלינער פעסטונג, די אנפירונג פון ס.ד.ק.פ.ל. האט מיט יידישע ענינים נישט שטארק זיך אינטערעסירט און דאס איבערגעלאזט אויפן באראט פון קאראלסקין.

אין שטרייק האבן זיך די מעכאניקערס נישט באטייליקט. די פאבריק-דירעקט-ציע איז בכוח געווען צו יעדער מינוט דעם שטרייק צו ליקווידירן. ס'איז נישט שווער געווען אין די הונגער-באדינגונגען, וואס האבן צו יענער צייט געהערשט אין ווארשע, צו רעקרוטירן יידישע און פוילישע אומקוואליפיצירטע ארבעטערינס. די דירעקציע האט אבער נישט געוואלט דעם שטרייק אליין ליקווידירן און ארויס-גערופן דעם סינדיק פון בערלין. מיט זיין קומען קיין ווארשע איז צושטאנדגעקומען אן אמתער פאליטישער קווי-פרא-קווא.

דער סינדיק איז געווען אינגאנצן ליכטענבוים, דער יינגערער פון די צוויי ברידער, אין וועמענס פאלאץ ס'האט זיך געפונען דער שוין פון מיר דערמאנטער פאליטישער סאלאן. אינגאנצן ליכטענבוים איז געווען א ראדיקאל-סאציאליסטיש געשטימטער מענטש און לאנגע יארן פארבונדן געווען מיט די הויפטפירערס פון ס.ד.ק.פ.ל. אין זיין פאמיליע-פאלאץ איז פאקטיש געשאפן געווארן דער דייטשישער „ספארטאקוס-בונד“. זיינע אלטע באקאנטע פירערס פון ס.ד.ק.פ.ל. טישקא-יאגניכעס און מארכלעווסקי זענען געווען די פאקטישע ארגאניזאטארן און די ארגאניזאציע-נעלע פירערס פונעם „ספארטאקוס-בונד“. ווי א פאבריקאנט פון א טאבאק-פאבריק אין בערלין איז אינגאנצן ליכטענבוים געווען א מיטגליד פון דער געמיינזאמער קאמיסיע פון די מאשיניסטן און פון די באלעבאטים פון דער טאבאק-בראנזשע. פירן פארהאנדלונגען מיט פארשטייערס פון ארבעטער אין קלענערע און אין גרע-סערע סכסוכים איז פאר אים נישט געווען קיין נייעס. אויף דעם געביט האט ער געהאט א סך דערפארונג און קומענדיק קיין ווארשע איז ער זיכער געווען, אז ס'וועט זיך אים איינגעבן אן שוועריקייטן צו דערליידיקן דעם שטרייק אויפן בעסטן אופן. באקענענדיק זיך מיט די פאדערונגען האט אינגאנצן ליכטענבוים ארויסגערופן די שטרייקפירערס. אנטשטאט צו פארהאנדלען אין אנטשטאנענעם קאנפליקט האט

קאראלסקי פארוואנדלט די פארהאנדלונגען אין א מיטינג פון זיינע אנהענגערס, געזידלט די קאפיטאליסטן און דעם סינדיק איגנאצי ליכטענבוים מיט די ערגסטע ווערטער, און געדראט ליכטענבויםען, אז אויף צו מארגנס נאך דער רעוואלוציע וועט ער הענגען אויף א ווארשעווער אדער אויף א בערלינער גאסן-לאמטערנע. דער תמיד רוקער, פארנעמער און דערפארענער אין די ענינים פון דער טאבאק-בראנזשע אין בערלין, האט קאראלסקיס אויפפירונג נישט געקענט פארטראגן, אפגעזאגט זיך מיט קאראלסקין צו פארהאנדלען און געהייסן אים ארויסווארפן פונעם האטעל-צימער.

בקיצור, די ארבעטערינס, דערווענדיק, אין וואס פאר א בלאטע זיי געפינען זיך, האבן זיך געווענדט צום בונד ער זאל איבערנעמען דעם פאראיין און פאר-ענדיקן וואס שנעלער דעם שטרייק. זיי זענען אבער פון אבע פלוג אוועקגעגאנגען מיט נישט קיין קלארן ענטפער. דערוויסנדיק זיך וועגן מיר, אז אין בערלין האב איך געארבעט ווי א מאשיניסט אין א ציגארעטן-פאבריק, האבן מיך אין אן אוונט אפגעווארט עטלעכע צענדליג ארבעטערינס און פאלאנגט, אז איך זאל זיך אריי-מישן און פארענדיקן דעם שטרייק. דאס איינציקע, וואס כ'האב זיי געקענט ענטפערן, איז געווען, אז כ'וועל זייער ענין באטראכטן מיט מיינע חברים.

אויך איגנאצי ליכטענבוים האט מיך אויפגעזוכט, דערציילט אין וואס פאר א פאסקודנער סיטואציע ער געפינט זיך און געבעטן, אז איך זאל אים העלפן ארויס-קריכן פון דער לאגע. מיינע ענטפער איז געווען דער זעלבער: כ'וועל דעם ענין אויפנעמען מיט מיינע חברים.

אויף א באראטונג פון עטלעכע חברים, צווישן וועלכע ס'האט זיך געפונען וולאדימיר מעדעם, האב איך פארנומען א שטעלונג, אז דער בונד איז מחויב צו העלפן די שטרייקנדיקע אין זייער שווערער לאגע: ער דארף איבערנעמען די אג-פירונג פון פאראיין און פארענדיקן דעם שטרייק. איך האב דערקלערט, אז איך בין גרייט צו נעמען אויף זיך די דאזיקע שווערע און פאראנטווארטלעכע אויפגאבע. אבע פלוג און יאנקע-יאנקעלעוויטש האבן געהאלטן, אז אין די געגעבענע באדינ-גונגען מוז זיך דער בונד אויסהיטן אפילו פון א שיין פון אריינמישונג, ווייל דאס קען האבן פאטאלע פאליטישע רעזולטאטן אין די קומענדיקע פאליטישע געשעענישן, וועלכע ווערן דערווארט אין פוילן. אויך וולאדימיר מעדעם איז געווען גענייגט צו דער מיינונג, אז דער בונד דארף זיך אפהאלטן פון אריינמישן זיך אין שטרייק, מחמת דאס אומגליק און די בלאטע איז אזוי גרויס, אז דעם בונד וועט זיך נישט איינגעבן עפעס וויכטיקס אויפצוטאן. ער וועט זיך בלויז קאמפראמעטירן אין די אויגן פון די ווארשעווער יידישע ארבעטער — און ביי דעם איז עס געבליבן.

די געשעענישן זענען זיך געגאנגען זייער וועג. קאראלסקי איז ארעסטירט געווארן, די שטרייק-אנפירונג האבן איבערגענומען מער קאמפעטענטע טוערס פון ס.ד.ק.פ.ל. — סטאך זאטארסקי, מארטא, דער רויטער אנדושעי, דער שטרייק

איז געווען א פארשפילטער. א דאנק דער פערזענלעכער אינטערווענץ פון איגנאצ' ליכטענבוים קעגן דער שטעלונג פון דער פאבריק-אדמיניסטראציע זענען די שטרייקנדיקע געמאכט געווארן צוויי הנחות: א פארקירצונג פון דער ארבעטסצייט אויף 6 שעה א וואך, און נישט אפזאגן קיינעם פון דער ארבעט צוליבן שטרייק. צי דער בונד וואלט דעמאלט געווען געליטן ווען ער נעמט איבער די אנפירונג פון שטרייק און פון טאבאק-פאראיין — בין איך מסופק. אז דער בונד האט צוליב דעם אפזאג געליטן א שווערע פאליטישע מפלה אין טאבאק-פאראיין בשעת די וואלן צום ווארשעווער ארבעטער-ראט — איז א פאקט.

די ווענדונג פון סטאך זאטארסקי צום ווארשעווער קאמיטעט פון בונד צו דער-לויבן מיר האלטן א רעפערעט אין „וועדוצ“ — איז אקצעפטירט געווארן. די טעמע פון מיין רעפערעט איז געווען וועגן דער רעוואלוציאנערער וועלט-סיטואציע און וועגן דער לאגע אין דייטשלאנד.

דער לאקאל פון „וועדוצ“ איז געווען איבערגעפראפט. בעיקר מיט פאניענ-קעלעך, די מערסטע פון זיי שילערינס. געקומען זענען אויך א רייע גדולים פון ס.ד.פ.ל. און פ.פ.ס. לעוויצע מיט זאשקא אונשליכט און עקשטיין בראש. דער פארזיצער האט מיך פארגעשטעלט ווי א מיטגליד און טוער פונעם „ספארטאקוס-בונד“ אין בערלין און ווי א לינקער אין בונד אין ווארשע. מיין רעפערעט האט פארמאגט אלע גוטע רעוואלוציאנערע זאכן פון יענער צייט און אויסגענומען ביי דעם עקזאלטירטן יונגן עולם.

נאכן רעפערעט האט זיך אנטוויקלט א טשיקאווער מיינונג-אויסטויש, אין פראגעס און אין קורצע רעדעס, כמעט אלע אין פויליש. מיט א מאל שטעלט זיך אויף א יונג, זעלטן שיין מיידל פון א יאר 17 און פרעגט מיך אין א נישט העפלעכער שפראך: „אויב איר זענט אזא רעוואלוציאנער, פאר וואס שטינקט איר ביים בונידישן קרופניק?“ דער גרויסער עולם איז געבליבן געפלעפט. ביי מיר האט זיך צעשפילט דער פעס און מ'האט דערווארט פון מיר דעם אמתן ענטפער. כ'האב זיך אבער באהערשט און רעאגירט מיט א הלצה: „קומט אהער, יונגע חברטע, א ביסל נענטער. איידער איך ענטפער, לאמיר אייך פריער גוט אנקוקן“. דאס מיידל האט מיט א דרייסטן טראט זיך דערנענטערט און זי איז געבליבן שטיין קעגן מיר מיט אן ארויס-רופערישער מינע. „ווען איר וואלט געווען א ביסל קליינער ווי שענער, וואלט איר געשטעלט א מער חכמהדיקע פראגע“ — האב איך צו איר געזאגט — און די שפא-נונג האט געפלאצט. דער פארזאמלטער עולם האט מיין ענטפער אויפגענומען מיט א שטורעם פון אפלאדיסמענטן.

די געשיכטע מיט מיין דערמאנטער אפאנענטין איז נאך נישט קיין פארענ-דיקטע. דאס מיידל איז מיר אריין אין אויג, אבער מיט א קנאפער הצלחה. מיט עטלעכע יאר שפעטער איז זי געווארן א פונקציאנארין פון דער קאמוניסטישער

פארטיי פון פוילן. אין 1928 האָב איך זי באַגעגנט ווי אַ סטודענטין אין דער לענין־אַקאַדעמיע אין מאַסקווע. וווּ זי האָט געלערנט צוזאַמען מיט באַלעסלאָוו ביערוט, דער שפּעטערדיקער פרעזידענט פונעם פּאָלקסדעמאָקראַטישן פוילן און גענעראַל־סעקרעטאַר פון דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי אין פוילן. געווען איז דאָס מיידל אַ שאַטן פון אַ מענטש, זי האָט איבערגעלעבט אַ שווערע פּערזענלעכע טראַגעדיע: דער מאַן אירער, אַ פּאַרטיי־פונקציאָנאַר, אַ פּאָליאַק, איז דעמאָסטרירט געוואָרן ווי אַ פּראָוואַקאַטאָר, און איינע פון זיינע קרבנות איז געווען זיין אייגענע פרוי. ליידער געדענק איך נישט איר פּערזענלעכן און נישט איר פּאַרטיי־פּסעוודאַנים. צי האָט זי איבערגעלעבט דעם פינצטערן סטאַלין־פּעריאָד? אָדער האָט זי זיך אומגעקערט קיין פוילן און אומגעבראַכט געוואָרן דורך די היטלער־בעסטיעס? לעבט זי אפשר? ס'וואָלט זיך זייער געוואָלט וועגן דעם וויסן.

דער „פּריינדן־קרייז“ איז געווען אַ מיין פּריוואַטער קלוב פון עטלעכע צענדלינג מענטשן, מענער און פרויען, און געהאַט פאַר אַ ציל צו אַנטוויקלען פּערזענלעכע פּריינדשאַפט און אויפצוהייבן דעם קולטור־גיוואָ פון זיינע מיטגלידער. פאַר דעם צוועק פלעגן אינעם דאָזיקן קרייז אָפּגעהאַלטן ווערן לעקציעס, רעפּעראַטן און דיס־קוסיעס אויף פּאַרשיידענע טעמעס.

דער הויפּט־אַנפירער פונעם דאָזיקן קרייז איז געווען אַבע קאַנטאַר, אַ פּאָליציי־מיליציאָנער. מיט אַ קורצער צייט שפּעטער איז אַבע קאַנטאַר באַקאַנט געוואָרן ווי דער „ווייסער אַבע“, אַ טריקאַטאַזש־אַרבעטער פונעם פאַך. אַבע קאַנטאַר איז גע־וואָרן אַ טוער אין טעקסטיל־פאַראַיין, אַ מיטגליד פון בונד. נאָך דער שפּאַלטונג פון בונד איז ער טעטיק געווען אין קאַמבונד און זיך אַרויסגערוקט ווי אַ באַדייטנ־דיקער אַנפירנדיקער טוער פון דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי פון פוילן. דעם „פּריינדן־קרייז“ האָבן באַזוכט אַ רייע מיטגלידער און טוערס פון דער בונדישער יוגנט־אָרגאַניזאַציע „צוקונפּט“. איך בין פאַרבעטן געוואָרן צו האַלטן אַ רעפּעראַט אויפן דאָזיקן קרייז.

די טעמע פון מיין רעפּעראַט געדענקט זיך נישט. ס'האָט משמעות געמוזט זיין וועגן אַ „הויכער מאַטעריע“. כ'געדענק נעמלעך, אַז כ'האָב זיך באַנוצט מיט פלע־כאַנאָון, פייערבאַך און העגעל. מיין רעפּעראַט האָט נאָטירלעך געהאַט אַ מאַרקסיס־טישן איינשטעל. קעגן מיין טעז און אויספירן איז אַרויסגעטראָטן דער דעמאָלט־דיקער „צוקונפּט־טוער זאָלאַטאָוו. זאָלאַטאָוו איז דעמאָלט געווען אַן אויסגעשפּראַכ־כענער אַנטי־מאַרקסיסט\* און העפּטיק אַטאַקירט מיין מאַרקסיסטישן איינשטעל פון דער געגעבענער טעמע. זאָלאַטאָוו איז אונטערגעהאַלטן געוואָרן אויך פון אַנדערע

\* זאָלאַטאָוו איז שפּעטער געוואָרן אַ מאַרקסיסט, אַוועק פון דער „צוקונפּט“ מיט דער „קאַמזוקונפּט“ און געווען אַן אינטעלעקטועלער טוער אין דער קאַמ. פּאַרטיי פון פוילן. זיין מעמאָראַנדום צום צענטראַל־קאָמיטעט פון דער פּאַראַייניקטער אַרבעטער־פּאַרטיי



רעדנערס. ס'האט אויסגעזען, אז מיין ערשטער ארויסטריט אין „פריינדן-קרייז“ איז אן אדורכפאל.

אין דער דיסקוסיע האט גענומען א ווארט א מיטלווקסיקער יונגער-מאן, וועלכער איז מיר ביי דאן געווען אומבאקאנט. זיין אופן פון רעדן איז געווען א טיפיש ישיבה-בחורישער און מיט קנאפע רעטארישע פעיקייטן, אבער מיט גוטע מארקסיסטישע ראיות און ער האט פארטיידיקט די טעזן פון מיין רעפערעט. מיין דערווארטע מפלה האט זיך פארוואנדלט אין א נצחון.

מיין רעטער איז געווען שלום הערץ — דער היינט-באקאנטער בונדישער היסטאריקער און זשורנאליסט י. ש. הערץ-הארט.

ווען כ'האב זיך פאראינטערעסירט מיטן דאזיקן חבר, האט זיך ארויסגעוויזן, אז ער איז נישט קיין פנים-חדשות אין די בונדישע קרייזן, נאר איינער פון די אקטיווסטע טוערס פון „צוקונפט“.

ווען כ'בין צום צווייטן מאל געקומען רעדן אויפן דערמאנטן קרייז, אויף א דירעקט-פאליטישער טעמע, איז מיר שוין נישט שווער געווען צו מאכן א דערפאלג-רייכן אפעל, אז דער דאזיקער קרייז זאל אדער ענדערן זיין אנט-פארטייזשן כא-ראקטער אדער זיך פונאנדערלאזן און די מיטגלידער זאלן ווערן אינטעגרירט אין בונד און אין „צוקונפט“.

דער קרייז איז זיך פונאנדערגעפאלן און כמעט אלע מיטגלידער פונעם „פריינדן-קרייז“ זענען געווארן טעטיק אין בונד און אין דער קאמ. פארטיי פון פוילן.

## די אפאזיציע

וואס מער כ'האב זיך איינגעבירגערט אין דער בונדישער פארטיי-ארבעט און גענויער זיך באקענט מיט די שטימונגען פונעם ברייטן ארבעטער-עולם, אלץ מער און אלץ פארעקשנטער איז געוואקסן דער באגער צו שאפן אן ארגאניזירטע פרא-באלשעוויסטישע אפאזיציע אין בונד. די קעגנערשאפט מצד די לינק-געשטימטע פירנדיקע טוערס האט מיך געערגערט און גלייכצייטיק געהעמט פון מאכן אן איבערגעאייילטן שריט.

די „רעבעליע“ אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע פון בונד האט זיך קאנצענטרירט אינעם בויפאראיין. די הויפטטוערס פון דאזיקן פאראיין: זיסמאן — איינער פון דער גרופע „לאמזשער“, פישער — דער סעקרעטאר פון פאראיין, דער אלטער

פון פוילן, צוזאמען מיט וואזשיקס בארימטער פאעמע, זענען געווען דער אידעאלאגיש-פאליטישער פונדאמענט פון דער פוילישער „אקטאבער-רעוואלוציע“ אין 1956, וואס האט געבראכט וואלדיסלאוו גאמולקאן צו דער מאכט.

משה סטאליאר, סענדער מאלאזש — אן אקטיוויסט פון דער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט“ זענען מוכן-ומזמן געווען צו העלפן שאפן אן ארגאניזירטע אפאזיציע. דאס האט געמיינט הן האבן צו דער דיספאזיציע א צאל אקטיווע טוערס, הן א וויכ-טיקע פאזיציע צום אפערירן. איך האב אבער מורא געהאט זיך צו פארבינדן מיט די דאזיקע מענטשן. זיי זענען דורך מיר באטראכט געווארן נישט פאר קיין בונדיסטן און נישט פאר קיין באלשעוויקעס, נאר פאר אנארכיזירטע הפקר-פעטרושקע-מענטשן.

אין מינע אויגן זענען די דערמאנטע טוערס פונעם בויפאראיין געווען ערגער פון די עסדעקעס. די עסדעקעס זענען געווען אסימילאטארן, אפן געפרעדיקט אסימילאציע ווי א לייזונג פון אלע יידישע ענינים. אבער רעוואלוציאנערן און מארקסיסטן לכל הדעות. דאקעגן די טוערס פונעם בויפאראיין האבן געשמעקט מיט הפקרות. זייער „פאליטישע פילאסאפיע“ איז געווען: היינט שטייט פארן ארבעטער-קלאס די איינציקע אויפגאבע — מאכן די סאציאלע רעוואלוציע און פארניכטן דעם קאפיטאליזם מיט די קאפיטאליסטן צוזאמען. נאפליעוואט מיט די יידישע ענינים. די וועלט וועט נישט אונטערגיין אויב ס'וועט נישט עקסיסטירן קיין יידיש פאלק — האט זוסמאן, דער אידעאלאג פונעם בויפאראיין, אונטערגע-האלטן פון זיינע אדיוטאנטן, ארגומענטירט בשעת מינע געשפרעכן מיט די טוערס פונעם בויפאראיין. פארבינדן זיך מיט די דאזיקע מענטשן, בפרט מאכן פון זיי א באזע פון אן אינערלעכער פארטיי-אפאזיציע, וואלט מיך געקענט פארשלעפן אין א פאליטישער שאל-תחתיה.

איך האב געווארגט דעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד וועגן דער געפאר, וואס עס דראט מצד די פירערס פונעם בויפאראיין און פארלאנגט דורכצו-פירן אן ענלעכע אפעראציע, ווי די וואס וויקטאר שולמאן האט אין דעם פאראיין דורכגעפירט קעגן ווייסן משה אין דער צייט פון אויפבוי פונעם בויפאראיין: באזייטיקן עטלעכע מענטשן פון דער אנפירונג פון פאראיין און באזעצן די פאר-וואלטונג מיט פארלאזלעכע חברים. גלייכצייטיק זאל דער פארטיי-קאמיטעט זיך ווענדן צו ס.ד.ק.פ.ל. מיט דער ווארענונג, אז איר יידישער סעקטאר זאל זיך נישט קוואפען צו דעראבערן די געגעבענע פאראיין-פירערס, וועלכע שטעלן מיט זיך פאר אן אידעיש און פאליטיש ווילדפלייש אין דער מחנה פון רעוואלוציאנערן סאציאליזם. קיין גרויסע פעולה האבן מינע פארשלאגן נישט געהאט, זיי זענען אונטערגעשאצט געווארן. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט זיך אונטערגענומען „א קוק צו טאן“ וואס דארט טוט זיך, און ווען מ'האט דעם ענין גענומען ערנסטער, איז שוין געווען צו שפעט: בשעת די וואלן צום ווארשעווער ארבעטער-ראט האט דער בויפאראיין פארלאזט דעם בונד, איז געגאנגען מיטן „לינקן בלאק“ און געווארן א וויכטיקע פאזיציע פאר דער אקערשט געשאפענער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן. פישער און סענדער מאלאזש זענען שפעטער געווארן קאמוניסטישע טוערס. זוסמאן איז

אוועק אין ראטן-פארבאנד און צוריקגעקומען ווי אן עמיסאר פון א סאָוועטישער געהיים־אַגענטור.

די אַרגאַניזאַציעלע פאַרמירונג פון דער ערשטער וואַרשעווער פאַרטיי־אַפּאָזיציע אין בונד, איז אַנטשטאַנען אַ דאַנק אַ צופאַל. דער אומדירעקטער גורם איז געווען — דער דיכטער דוד איינהאַרן.

כמעט יעדן שבת פאַר נאַכט פלעג איך אַרױפקומען אין גראַסער־קלוב אַפּרױען זיך נאָך אַ טאָג שווערער פאַרטיי־שער און געזעלשאַפטלעכער אַרבעט. נעמען אין בופעט אַ פאַרציע שפּייז, אַ קיבעץ טאָן דעם בופעטשיק, דעם יוגנט וויצעק — דעם סאַמע רעכטסטן פון די טערס פון דער יוגנט־אַרגאַניזאַציע „צוקונפט“, און כאַפּן אַ מוטל מיט חברים: רעדן מיט זיי וועגן וויכטיקע און נישט וויכטיקע אַנגעלעגנהייטן, אַ ביסל ריכלות און לשון־הרע.

אין איינעם אַ שבת־פאַרנאַכט בין איך אַרױף אין גראַסער־קלוב, גענומען מיין פאַרציע שפּייז, אַפּגעקײבעצט וויצעקן ווי ס'געהערט צו זיין, געקריגן פון אים אַ בייסיקן ענטפּער און געלאָזט זיך מיט דער טאַץ שפּייז אין גרויסן זאַל אַריין. קיין אַרט וווּ זיך אַוועקצוזעצן איז נישט געווען. שפּאַנענדיק מיט דער טאַץ שפּייז איבערן זאַל האָב איך באַמערקט, אַז אין סאַמע ווינקל לעבן דער עסטראַדע, מיין באַליבטן פּלאַץ אין די אַוונטן ווען ס'פלעגן פאַרקומען די דיסקוסיע־פאַרזאַמלונגען, איז כמעט ליידיק אַ טישל, פאַרנומען בלויז פון איין מענטש, וועלכער האַלט אַנגעשפּאַרט די עלנבויגנס אויפן טישל און דעם קאַפּ אין די האַנטפלאַכן, ווי ער וואַלט געזעסן און געדרעמלט. כ'בין צוגעגאַנגען, אַוועקגעשטעלט די טאַץ אויפן טישל און געוואַלט זיך לאָזן זוכן אַ שטול צום זיצן, נישט לייגנדיק קיין אַכט אויפן מענטש ביים טישל. אַגב, איז ער מיר געווען אומבאַקאַנט. דער אומבאַקאַנטער האָט זיך אַ ריס געטאָן פון זיין זיצפּלאַץ און אַ געשריי געטאָן: „וואָס איז דאָס פאַר אַ העזע צו שטערן יענעם רו? וווּ זענט איר געבוירן געוואָרן — אין אַ פּישטשע צווישן ווילדע מענטשן? וווּ האָט איר זיך אויפגעהאָדעוועט — צווישן בהמות? טראָגט אייך שוין אַפּ פון דאַנען, אויב נישט וואָרף איך דאָס אַלץ אין אייער בהמהשן קאַפּ אַריין!“ — און ער האָט אויפגעהויבן די פויסטן ווי אַ באַקסער צו אַ געפּעכט. דער מיר אומבאַ־קאַנטער האָט מיך משמעות דערקענט. ער האָט אַראָפּגעלאָזט די פויסטן און מיט אַ שטימע אַנגעפילט מיט האָס צו מיר געשריגן: „אַ, דאָס זענט איר, דער באַלשע־וויסטישער פּלודערזאַק. אַלע זענט איר גלייך איינער צום אַנדערן, די גרויסע ווי די קליינע באַלשעוויסטישע חזירים, אָן טאַקט, אָן דרײַ־אַרץ און אָן דער מינד־סטער באַציונג צו אַ צווייטן“.

כ'בין געבליבן שטיין ווי אַ פריטשמיעלעטער. אויף אַזאַ סאַרט אַנגריף אין גראַסער־קלוב האָב איך זיך נישט געריכט. ווען איך בין געקומען צו זיך און געוואַלט געבן דעם אומבאַקאַנטן אַ געהעריקן ענטפּער, האָבן חברים, וועלכע האָבן זיך צוליב די געשרייען פאַרזאַמלט אַרום אונדז, מיך אַ נעם געטאָן אונטער די אַרעמס, צוגע־

פירט צו א טישל, געבראכט דאס טעצל מיט שפיין און זיך באמיט מיך צו בארוקן. אויף מיין פראגע, ווער איז דאס דער פארשוין, וועלכער דערלויבט זיך צו כוליאנעווען אין גראסער-קלוב, האבן די חברים מיך אנגעקוקט מיט שטוינונג: „איר וויסט נישט ווער דאס איז? דאס איז דאך דער חבר איינהארן, דער דיכטער!“ די ידיעה, אז דער אנגרייפער איז געווען דער דיכטער דוד איינהארן, צו יענער צייט — און נאך היינט — איינער פון די צוויי מינע באליבטסטע יידישע דיכטערס, דוד איינהארן און לייב נידוס, האט מיך נאך מער שאקירט. איך האב געענטפערט די חברים: „ווי קענען אין א מענטש זיך געפינען אזעלכע סתירות — שרייבן אזעלכע צארטע לירישע לידער, און זידלען זיך ווי א מארק-ידענע אין אזא פלאץ ווי דער גראסער-קלוב“?

ביים טישל, צו וועלכן איך בין צוגעזעצט געווארן, האבן זיך געפונען נאך 4 חברים: קאשעווינק, א גראדנער, א באאמטער אין דער אדמיניסטראציע פון די „לעבענס-פראגען“, לויטן אויסזען — א צווילינג-ברודער פון א שיםפאנזע, אבער מלא וגדוש מיט וויסן (שפעטער, א מיטארבעטער פון „עמעס“ אין מאסקווע, איינער פון די ערשטע סטאלין-קרבנות); דער איידעלער און עלעגאנטער האלאנד, א בייטל-מאכער, איינער פון די גרינדערס פון לעדער-גאלאנטעריע-פאראיין (געשטארבן אין פאריז אין 1961 אדער 1962); אן ארבעטער, א פשישווע-בייגער (א וואלקער, זיין נאמען ליידער פארגעסן), אן אלטער בונדיסט; און דאדיע, אן אינטעליגענטער און פעיקער בחור, איינער פון די וויכטיקסטע טוערס פון דער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט“, צו יענער צייט דער סעקרעטאר פונעם יידישן לעדער-ארבעטער-פאראיין (אין 1919 אוועק אין ראטן-פארבאנד, אומגעקומען אין די שלאכטן אויף אוקראינע). ס'האט זיך פארפירט א שמועס צווישן די פינף חברים וועגן דעם אקערשט פארגעקומענעם אינצידענט מיט דוד איינהארן. דער שמועס איז אריבער וועגן אינערלעכע בונדישע פארטיי-ענינים און וועגן א פארטיי-אפאזיציע.

שמועסנדיק אויף דער טעמע פארטיי-אפאזיציע, האט קאשעווינק מיר געמאכט פארוורפן, אז איך האב נישט קיין קוראזש. אויף דער טריבונע בין איך א גאנצער צעלייגער, אבער אז מ'דארף ממשותדיק עפעס טאן אין קאמף מיט די רעכטע, קריג איך קאלטע פיס. אויך די אנדערע האבן אויסגעזעצט קעגן מיין פאסיווקייט צו שאפן אן אינערלעכע פארטיי-אפאזיציע. כ'בין קאשעווינק און די אנדערע נישט געבליבן שולדיק קיין ענטפער. דער רעזולטאט פונעם שמועס איז געווען, אז די פינף שמועסערס האבן באשלאסן צו ווערן די איניציאטיוו-גרופע פון א פרא-באלשע-וויסטישער בונדישער פארטיי-אפאזיציע.

חץ די 5 אריגינעלע זענען צוגעשטאנען נאך 6 חברים: שאיע קאמאשנמאכער, צו יענער צייט דער וויכטיקסטער טוער אין לעדער-פאראיין; א סטאליאן-ארבע-טער, איינער פון די גרינדערס פונעם פאראיין, א בונדיסט נאך פון די צארישע צייטן, זיין נאמען האב איך ליידער פארגעסן, ס'געדענקט זיך בלויז, אז אין די יארן

1918-1921 איז ער געווען אין משך פון א קאדענץ א מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד און נאך דער שפאלטונג — פארבליבן אין בונד; א געוועזענער מעטאל-ארבעטער, אויך זיין נאמען געדענק איך ליידער נישט, ס'געדענקט זיך אבער וועגן אים פאלגנדיקע פרטים: אין די יארן פון דער ערשטער וועלט-מלחמה איז ער געווען א צייט אין בערלין און א מיטגליד פון י.ל. פרץ-פאראין און פון דער בונדישער פראקציע. צוריקקומענדיק קיין ווארשע, נאך פאר מיר, איז ער געווארן א טרעגער, א וועגעלע-טרעגער. געווען א מיטגליד פון דער קאמבונדישער פראקציע. בשעת דער שפאלטונג געבליבן אין בונד. געווען טעטיק אין טראנספארט-פאראין, א דאזאר אין דער ווארשעווער יידישער קהלה, א דער-ווילטער פון דער בונדישער ליסטע. וועגן די איבעריקע דריי בין איך נישט אבסאלוט זיכער, דעריבער לאז איך זיי ארויס פון דער רשימה.

אויף א באראטונג פון די עלף חברים איז אנגענומען געווארן א מין דעקלאר-ראציע: תקופה פון סאציאלער רעוואלוציע. די פאליטישע מלוכה-מאכט דורך ארבעטער, פויערים און סאלדאטן-ראטן. דיקטאטור פון פראלעטאריאט. די באל-שעוויסטישע אקטאבער-רעוואלוציע — דער אנהייב פון דער סאציאלער וועלט-רעוואלוציע. אן איינהייטלעכע רעוואלוציאנער-סאציאליסטישע פארטיי אין פוילן, אין וועלכער דער יידישער סעקטאר זאל זיין ארגאניזירט אין די ראמען פונעם בונדישן ארגאניזאציע-פרינציפ. פירן אין דער פארטיי, אין די ראמען פון פארטיי-דיסציפלין און אויך אויסער דער פארטיי-ספערע, צווישן די פארטיי-מיטגלידער און צווישן די יידישע ארבעטער, אן אגיטאציע און פראפאגאנדע פאר די פרינציפן פון רעוואלוציאנערן סאציאליזם.

דאס כאראקטעריסטישע פון דער דערמאנטער אפאזיציע איז געווען, וואס מיטן אויסנאם פון הערשל מעטאלאוועץ, וועלכער איז געווען א מיטגליד פונעם וואר-שעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, האט קיינער נישט געהערט צום קרייז פירנדיקע פאליטישע טוערס.

די אפאזיציע האט איר טעטיקייט אנגעהויבן מיט פארעפנטלעכן א רייע דאקו-מענטן: קאשעווינק און דאדיע האבן איבערגעזעצט דאס צו יענער צייט בארימט און פאפולער געווארן ארטיקל פון קלארא צעטקין: „דורך דיקטאטור צו דעמא-קראטיע“. קאשעווינק און איך האבן אנגעשריבן אן ארטיקל אונטער א שרייענדיק קעפל: „דווקא דורך דיקטאטור פון פראלעטאריאט“. אליין האב איך אנגעשריבן, גענויער, דיקטירט, אן ארטיקל וועגן דער מעגלעכקייט און נויטווענדיקייט פון דער נאציאנאל-קולטורעלער אויטאנאמיע אונטער דעם ראטן-סיסטעם.

איך בין געווארן באפולמעכטיקט צו זיין דער אויסערלעכער רעפרעזענטאנט פון דער גרופע און צו פארהאנדלען מיט דער רעדאקציע פון די „לעבענס-פראגען“, אז די צייטונג זאל דרוקן די מאטעריאלן, וואס די גרופע וועט צושטעלן. וואלדימיר מעדעם האט קאטעגאריש זיך אפגעזאגט צו דרוקן אפילו א שורה,

אפילו נישט דאס ארטיקל פון קלארא צעטקין. מעדעם האט מאטיווירט זיין אפזאג מיטן ארגומענט, אז אין בונד זענען נישט געווען, נישטא, און ס'וועלן נישט זיין קיין ארגאניזירטע פראקציעס און ער וועט נישט דרוקן קיין שום זאך, וואס וועט צו אים דערגיין מצד א נישט-אויטאריזירטער פארטיי-אינסטאנץ. יחידים, פארטיי-מיטגלידער און אפילו נישט קיין פארטיי-מיטגלידער, האבן א רעכט צו פארעפנטלעכן זייערס אן ארטיקל, אויב די רעדאקציע געפינט עס פאר נוצלעך און דרוק-פעיק, אבער פון קיין גרופעס אדער פראקציעס, ווי גוט געשריבן און ווי אקטועל דאס מאטעריאל זאל נישט זיין, וועט מען קיין מאטעריאלן נישט אָננעמען.

מיט וולאדימיר מעדעם איז מיר אויסגעקומען צו פירן א היפש ביסל געשפרעכן וועגן דרוקן די פון מיר צוגעשטעלטע מאטעריאלן, אבער אן דער מינדסטער פעולה. מעדעם איז געווען הארט ווי גראניט. איין מאל, בשעת א העפטיקער ארגומענטאציע פון מיין זייט, האט וולאדימיר מעדעם רעאגירט מיט פאלגנדיקע ווערטער: „איך האב די פון אייך געבראכטע מאטעריאלן געלייענט. זיי זענען טשיקאווע און נישט שלעכט אָגעשריבן, וועגן דרוקן קען קיין רייד נישט זיין. איך וועל זיי אבער לאזן אין ארכיוו. זאל זיך דערמיט פארנעמען א קומענדיקער היסטאריקער“.

געפינט זיך אפשר עפעס פון דעם דערמאנטן מאטעריאל אין דעם בונדישן קורסקי-ארכיוו? הלוואי.

די ערשטע ארגאניזירטע אפאזיציע פון דער ווארשעווער ארגאניזאציע פון בונד האט קיין גרויסע זיבן זאכן נישט אויפגעטאן, און נישט געהאט קיין אריכת ימים. נאך פאר דער נאָוועמבער-רעוואָלוציע אין דייטשלאנד איז זי זיך צעשווומען און נישט איבערגעלאזט קיין שום שפורן. ס'געדענקט זיך נישט, מ'זאל זי האבן ווען עס איז דערמאנט לגנאי אדער לשבח. דאס איינציקע מאל, וואס ס'איז וועגן דעם דאזיקן עפיזאד אין בונד דערמאנט געווארן, איז געווען פון וולאדימיר מעדעם אויפן בונדישן צוזאמענפאר אין קראקע, פסח 1920. בשעת זיין רעדע אויפן דער-מאָנטן צוזאמענפאר האט וולאדימיר מעדעם א טייל פון זיין רעדע געווענדט דירעקט צו מאיר (חיים) וואסער, דעם הויפטפירער פון דער לינקער מערהייט אויפן צוזאמענ-פאר, און געזאגט האט מעדעם אומגעפער פאלגנדיקס: „קוקט אריין, חבר מאיר, אין א שפיגל, וועט איר דערזען דאס פאליטישע פנים פון חבר הערשל מעטאלא-וויצע, ווען ער האט פראבירט שאפן אן אפאזיציע אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע אין 1918. אין א יאר ארום, אויב איר וועט זיך ווידער איינקוקן אין שפיגל, וועט איר דערזען דאס פנים פון חבר הערשל מעטאלאוויעץ פון היינטיקן פארטיי-צווא-מענפאר — סיידן איר וועט זיך באדענקען און קומען צו אונדז“.

די סיבה אדער סיבות, פאר וואס די ערשטע ארגאניזירטע אפאזיציע אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע פון בונד איז געווען א מפלוג, איז א פארשיידנארטיקע. דאס ארט פאר אזא אפהאנדלונג איז אין א סאציאלאגישער שטודיע און נישט אין קיין זכרונות. איך קען זיך אבער נישט באפרייען פונעם אינערלעכן דראַנג נישט

צו קאנסטאנטין, אז דער אינהאלט פון דער אנגענומענער דעקלאראציע אויף דער באראטונג פון די עלף חברים, וועלכע האבן זיך קאנסטיטוטירט ווי א פראבלשע-וויסטישע אפאזיציע אין בונד אין ווארשע סוף אויגוסט אדער אין דער ערשטער העלפט סעפטעמבער 1918, איז געווארן די פלאטפארמע פון דער שפעטערדיקער לינקער פראקציע אין בונד, און נאך דער שפאלטונג פון דער לינקער פראקציע יום-כיפור 1921 — דער גרונטיסוד פון דער קאמבונדישער פראקציע אין בונד און פון קאמבונד ווי א פארטיי.

דאס פיקאנטע אין דער געשיכטע פון דער אנטשטייונג פון דער ערשטער פראבלשעוויסטישער אפאזיציע אין בונד אין ווארשע, אונטער דער דייטשישער אקופאציע און ערב דעם אויפקום פון דער פוילישער מלוכה, איז געווען, וואס זי איז אנטשטאנען א דאנק א צופאל. און דער אומדירעקטער גורם איז געווען דער כפול-שמונהדיקער אנטי-באלשעוויק — דער דיכטער דוד איינהארן.

## א נאכט צום געדענקען

עס האט זיך דערנענטערט דער 7טער נאוועמבער, דער ערשטער יארטאג פון דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד. אויפן טאג-ארדענונג פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד האט זיך געפונען דאס פראבלעם פון א פייערונג. א מערהייט איז געווען דערפאר, אז דער יארטאג דארף דורך דעם בונד פארציכנט ווערן. מיינער א פארשלאג וועגן א גרויסער עפנטלעכער פייערונג לכבוד דעם ערשטן יארטאג פון דער רעוואלוציע, איז נאך לאנגע און היציקע דעבאטעס אפגעווארפן געווארן. ס'איז באשלאסן געווארן צו ארגאניזירן רעפעראטן וועגן דער אקטאבער-רעוואלוציע אין די ראמען פון דער פארטיי-ספערע — פארטיי-גרופעס און פראפעסיאנעלע פאראיינען. דער מינדערהייט אין קאמיטעט, די קעגנערס פון דער אקטאבער-רעוואלוציע, איז געגעבן געווארן דאס רעכט פון קארעספעראטן אויף די פארטיי-גרופעס.

אין דער דאזיקער אקציע בין איך געווען זייער אקטיוו. ס'איז מיר צום ערשטן מאל אויסגעקומען זיך צו באגעגענען מיט הערשל הימערלפארב, וועלכער איז אקערשט געהאט געקומען קיין ווארשע און באלד געקריגן א נאמען פון א גוטן רעדנער און פון א פארביסענעם אנטי-באלשעוויק. בעת אונדזערע געמיינזאמע ארויסטריטן אויף די פארטיי-גרופעס, פאר און קעגן דער אקטאבער-רעוואלוציע, האט נישט געפעלט קיין פייערווערק. די אבסאלוטע מערהייט פון די בונדישע פארטיי-מיטגלידער אין ווארשע, און אזוי אויך אויף די פאראיינ-פארזאמלונגען, זענען געווען אויסגעשפראכן פאר דער אקטאבער-רעוואלוציע.

די רעכטע אין דער פארטיי האָבן געזוכט אַ געלעגנהייט עפנטלעך צו דעמאָנ-  
סטרירן זייער קעגנערשאַפט צו דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע, און די פאָרוואַלטונג  
פון גראַסער-קלוב, וועלכע איז אין איר מערהייט באַהערשט געווען פון דעם סאַמע  
רעכטסטן פארטיי-עלעמענט, האָט באַשלאָסן איינצואַרדענען אַ רעפּעראַט וועגן דער  
אַקטאַבער-רעוואָלוציע מיט וואַדימיר מעדעם ווי דער רעפּערענט.

דער דאָזיקער באַשלוס האָט אַרויסגערופן אַ ליידנשאַפטלעכע דיסקוסיע אויפן  
וואַרשעווער פארטיי-קאָמיטעט פון בונד. דאָס פראַבלעם איז געווען, צי קען און מעג  
אַ פארטיי-סובסטיטוט, למשל, אַן אָנפירונג פון אַ פראַפעסיאָנעלן פאַראייק, וואָס  
באַשטייט פון אַ מערהייט פון פארטיי-בונדיסטן, איינאַרדענען אַן עפנטלעכע אונ-  
טערנעמונג, וואָס איז אין סתירה צו די באַשלוסן פונעם פארטיי-קאָמיטעט, בפרט  
דער גראַסער-קלוב, וואָס איז אַ דירעקט פארטיי-ישע אינסטיטוציע.

פאַרנומען האָבן אַ שטעלונג, אַז קיין שום פארטיי-גרופע, אויף וואָס פאַר  
אַ פאָזיציע זי זאָל זיך נישט געפינען, האָט נישט קיין רעכט איינצואַרדענען עפנט-  
לעכע אונטערנעמונגען און צו פירן אַ פאָליטיק, וואָס איז אין סתירה צו פארטיי-  
באַשלוסן. כ'האָבן פאַרגעלייגט צו אַנולירן דעם באַשלוס פון דער פאָרוואַלטונג פון  
גראַסער-קלוב און איינאַרדענען אַ רעפּעראַט אין גראַסער-קלוב מיט אַן אָנהענגער  
פון דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע ווי אַ רעפּערענט.

וואָס שייך די פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען, איז די איינשטימיקע מיינונג געווען,  
אַז דער פארטיי-קאָמיטעט קען נישט דירעקט אַנולירן באַשלוסן, מחמת דאָס וואָלט  
געווען אין אַ קעגנזאָץ צו דער פארטיי-שטעלונג פון נישט פארטיי-שייט און זעלב-  
שטענדיקייט פון די פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען. וואָס שייך דעם גראַסער-קלוב,  
האָט אַ מערהייט זיך אַרויסגעזאָגט, אַז זיין האַנדלונג איז אין סתירה צו דער פאָלי-  
טישער און אַרגאַניזאַציאָנעלער פאָליטיק פונעם וואַרשעווער פארטיי-קאָמיטעט,  
אַבער נישט מסכים געווען מיט מיין פאַרשלאָג צו אַנולירן דעם באַשלוס פון דער  
פאָרוואַלטונג פון גראַסער-קלוב, מחמת דער גראַסער-קלוב איז נישט קיין פארטיי-  
גרופע און צום קלוב קענען געהערן אויך אַקטיוויסטן, סימפּאַטיקערס פון בונד.  
ס'איז אָנגענומען געוואָרן אַ קאָמפּראַמיס-פאַרשלאָג: דער קאָמיטעט האַלט דעם  
באַשלוס פון דער פאָרוואַלטונג פון גראַסער-קלוב פאַר אַ פאַרלעצונג פון פארטיי-  
דיסציפלין און רעקאָמענדירט ס'זאָלן זיין צוויי רעפּערענטן: די חברים וואַדימיר  
מעדעם און הערשל מעטאַלאָוויץ. די פאָרוואַלטונג פון גראַסער-קלוב האָט אָפּגע-  
וואָרפן די רעקאָמענדאַציע פון צוויי רעפּערענטן מיטן מאַטיוו, אַז די רעפּעראַטן  
אין גראַסער-קלוב זענען תמיד פאַרבונדן מיט דיסקוסיעס און די חברים וועלן  
קענען דיסקוטירן אויב ס'וועט זיי עפעס נישט געפעלן אין מעדעם רעפּעראַט.  
מעדעם אַרויסטריט וועגן דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע, וואָס האָט, ווי גע-  
וויינלעך געדאַרפט פאַרקומען אין אַ שבת אין אָונט, האָט אַרויסגערופן אַ גרויסן  
אינטערעס. די לינקע און די רעכטע האָבן געפלאַנט אויסצונוצן דעם אָונט כדי



צו פראפאגאנדירן זייער שטעלונג צו דער פארגעקומענער רעוואלוציע אין רוסלאנד און צו די אקטועלע ענינים פון אינטערנאציאנאלן ארבעטער-קלאס. געוויסט האט מען, אז אויף דעם אונט וועט זיין הייס און לעבעדיק.

אין דעם געגעבענעם שבת אין אונט איז דער זאל פון גראסער-קלוב געווען איבערגעפאקט און די טירן זענען געווען ברייט צעעפנט. אין די זייטיקע צימערן און אין די קארידארן איז מען געשטאנען קאפ אויף קאפ. פרעזידירט האט פא-נאבעריע, א לערער, איינער פון די פארביסנסטע רעכטע. פון זאל האט א חבר געמאכט א פארשלאג, אז היות די פארוואלטונג האט אפגעווארפן דעם פארשלאג פונעם פארטיי-קאמיטעט פאר א דואל-רעפעראט מיט די חברים וולאדימיר מעדעם און הערשל מעטאלאוויץ ווי רעפערענטן, ווערט פארגעלייגט דער פארוואלטונג צו באשליסן צו רעסטיטורירן דעם פארשלאג פונעם פארטיי-קאמיטעט. דאס מאל זאלן נישט פארקומען קיין דיסקוסיעס פון רעדנערס פון זאל. נאך די רעפעראטן זעצן פאר די רעפערענטן די דיסקוסיע. דער קאר-רעפערענט קריגט 60 פראצענט צייט פון דער צייט, וואס ס'וועט פארנעמען דער חבר מעדעם.

דער דאזיקער פארשלאג האט ארויסגערופן א שטורעם מצד די רעכטע, און א קעגן-רעאקציע מצד די לינקע. דעם פארזיצערס דערקלערונג, אז ער וועט דעם פארשלאג נישט שטעלן צום אפשטימען, האט ארויסגערופן אזא אויפרעגונג, אז דער פארזיצער איז געצוונגען געווען צוריקצוציען זיין באשלוס. נאך א שארפער דיסקוסיע צווישן די רעכטע און די לינקע איז דער פארשלאג געשטעלט געווארן צו דער אפשטימונג און געקריגן א דערדריקנדיקע מערהייט שטימען.

וולאדימיר מעדעם רעפעראט האט געדויערט ארום אנדערטאהאלבן שעה און איז געווען איינע פון מעדעםס ווונדערלעכסטע עפענטלעכע ארויסטריטן וואס איך האב בייגעווינט. מיין קאר-רעפעראט האט געדויערט איבער א שעה. דער פאלעמישער טייל איז נישט געווען קיין איבעריק דעליקאטער. צווישן מיינע שלאג-ארגומענטן איז אויך געווען דער פארווורף, אז מעדעם איז אוועק פון מארקסיוזם און פרעדיקט א מין עטישן סאציאליזם און אז א סך פון זיינע ארגומענטן שמעקן מיט די טעאריעס פון דער גרופע רעליגיעזע סאציאליסטן אין עסטרייך.

אין זיין פאלעמישן ענטפער איז מעדעם געווען שארף אבער העפלעך. איך דערקעגן האב זיך אין מיין דיסקוסיע-ווארט מיט דער מידה נישט אויסגעצייכנט. אין דער פאלעמיק האב איך אויך ברוטאל אטאקירט דעם אלטן פירער פון דער עסטרייכישער סאציאל-דעמאקראטיע וויקטאר אדלער, וועלכער האט אין דער שקיעה פון זיין לעבן איבערגעלעבט א שווערע טראגדיע צוליב זיין זונס, פרידריך אדלערס, אטענטאט אויפן עסטרייכישן אויסערן-מיניסטער גראף שטירגניק.

מיין ברוטאלער ארויסטריט קעגן דעם אלטן וויקטאר אדלער, וועמען וולאדימיר מעדעם האט באטראכט פארן קלוגסטן און פעיקסטן פירער פונעם צווייטן אינטער-נאציאנאל און פאר זיינס א לערער, האט מעדעמען שווער געטראפן. בשעת זיין

שלוסווארט האט דער עולם געהאט פאר זיך גאר אן אנדערן מעדעם, ווי ער האט אים ביו דעמאלט געקענט: א ביזן, א בייסקן, אן זיידענע הענטשקעס, א מעדעם, וואס שלאגט מיט ווערטער ווי דובינעס. וואלדימיר מעדעם האט נישט געהאט באוויזן צו פארענדיקן זיין שארפן קאנטער-אטאק, און ס'איז געשען עפעס אזעלכעס, אויף וואס דער עולם האט זיך נישט געריכט.

פון דער טיר, וואס האט געפירט פון דער קאנצעלאריע צו דער טריבונע, איז אנגעקומען יאנעק-יאנקעלעוויטש אין דער באגלייטונג פון עטלעכע חברים. יאנעק האט געמאכט א ברייטן שפאן אויף דער טריבונע, איז צוגעגאנגען פון הינטן ארום צו מעדעמען, האט מיט איין האנט געטרייסלט דעם ארבל פון רעקל פון מעדעמס רעכטער האנט און אין דער צווייטער געהאלטן א פאפירל. מעדעם האט מיט כעס א ריס געטאן זיין האנט, אויסגעדייט זיך און א געשריי געטאן: „אזוי ווייט דערגייט עס שוין, אז מען באפאלט מיך פון הינטן ארום אויף דער טריבונע פון גראסער-קלוב און מען לאזט מיך נישט רעדן“. גלייכצייטיק האט יאנעק-יאנקעלעוויטש געשריגן: „חבר מעדעם, חבר מעדעם, א רעוואלוציע אין דייטשלאנד!“ — און געשטופט מעדעמען אין פנים אריין דאס פאפירל. די צוויי שטימעס האבן זיך צונויפגעגאסן און זיך פארוואנדלט אין א נישט פארשטענדלעכן געשריי. דער עולם, וואס האט זיך געפונען ווייטער פון דער טריבונע, האט נישט געוואוסט, וואס דא קומט פאר צווישן די צוויי חברים און געשטוינט קוקנדיק אויף דער טריבונע.

באנעמענדיק די ידיעה, איז מעדעם געבליבן שטיין ווי פארשטארט. א ווילע שפעטער האט זיין קערפער אויפגעציטערט. ער האט א כאפ געטאן דאס פאפירל פון יאנעקס האנט, אריינגעשטאכן אין דעם זיינע אויגן, האסטיק א שפאן געטאן צו דער ראמפע פון דער טריבונע און מיט א קרעפטיקער שטימע, אן איבערגעלאדענע מיט פרייד, האלטנדיק דאס פאפירל אין דער הייך אנגעהויבן רעדן: „חברים, גליק-לעכע נייעס, א רעוואלוציע אין דייטשלאנד. א רעוואלוציע אין דייטשלאנד איז א רעוואלוציע אין אייראפע. דאס איז דער סוף פון דער מלחמה. זאל לעבן די רעווא-לוציע אין דייטשלאנד!“ ער איז געבליבן שטיין ווי פארגליווערט און געמאכט דעם איינדרוק פון א פראכטפולער סטאטוע. א דונער פון „זאל לעבן!“ האט פארהילכט דעם זאל.

מיט איין שפרונג בין איך געווען אויף דער טריבונע. אויסגעשטרעקט א האנט צו מעדעמען און מיט פרייד א שאל געטאן: „חבר מעדעם, מיר האבן דערלעבט, מיר האבן דערלעבט!“ מעדעם האט מיר דערלאנגט זיין האנט, א פעסטן דריק געטאן, און געענטפערט: „מיר האבן דערלעבט, חבר הערשל מעטאלאוויץ!“ — און ארומגענומען מיך אויף דעם גרויסרוסישן שטייגער. דער פאראמאלטער עולם איז געבליבן שטיין ווי פארבליפט פון דער פארגעקור-מענער סצענע. מיט א מאל האט א דונער געטאן א קול פון עטלעכע הונדערט

שטימען: „בראָוואָ, חבר מעדעם! זאל לעבן דער בונד!“ — און אָנגעהויבן זינגען די בונדישע שבועה און שפעטער דעם אינטערנאַציאָנאַל.  
נאָכן פאַרענדיקן דאָס זינגען איז יאַנעק־יאַנקעלעוויטש צו צום רעדנער־פּולפּיט, אַ קלאַפּ געטאָן מיט דער האַנט אין שטענדער און אויסגערופן: „דער וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט פון בונד פאַרלאַנגט פון אייך דיסציפּלין, פאַרטיי־שע און רע־וואַלוציאָנערע דיסציפּלין. פאַרלאַזט דעם זאַל. פאַרזאַמלט אייך אויפן סקווער אויף דער רימאַרסקע־גאַס לעבן דעם לאַקאַל פון נאָדל־פאַראיינ. אויפן וועג גיט איבער די מענטשן וואָס איר וועט באַגעגענען, די ידיעה וועגן דער רעוואַלוציע אין דייטש־לאַנד און רופט זיי צוזאַמען מיט אייך צו פאַרזאַמלען אויפן רימאַרסקע־סקווער. דאָרט וועט איר קריגן ווייטערדיקע אינפאַרמאַציעס. אָבער, חברים, געדענקט: דיסציפּלין און נאָך אַ מאָל דיסציפּלין!“ דער עולם האָט ווי אַ שטורעמדיקע לאַווע געלאָזט זיך פון גראַסער־קלוב צום לאַקאַל פון נאָדל־פאַראיינ.

די קאַרמעליצקע־גאַס, וווּ ס'האַט זיך געפונען דער לאַקאַל פון גראַסער־קלוב, איז אין דער שפעטער נאַכט־שעה באַלעבט געוואָרן. די ידיעה וועגן דער רעוואַלוציע אין דייטשלאַנד האָט ווי אַ בליץ זיך צעטראָגן אין יידישן אַרבעטער־קוואַרטאַל, און אויף אַ נישט אויפגעקלערטן פאַר מיר אופן האָבן אַרבעטס־מענטשן געקריגן אויך די ידיעה וועגן אַ צונויפקום אויף רימאַרסקע־גאַס לעבן דעם נאָדל־פאַראיינ.

פון דער לינקער זייט פון דער קאַרמעליצקע־גאַס: פון דזשעלנע, פאָוויע, נייע־קאַרמעליצקע, און פון די ווייטערע גאַסן: סמאַטשע, ניוקע, סטאַווקע, זענען אָנגע־קומען מענטשן און געגאַנגען דורך קאַרמעליצקע אין דער ריכטונג צו לעשנאָ און רימאַרסקע. פון קאַרמעליצקע 23, פון דער פּוועלי־ציוניסטישער „אַרבעטער־היים“, האָט זיך אַרויסגעלאָזט אַ צעכוואַליעט־פריידיקער עולם און געלאָזט זיך אין דער ריכטונג פון דער לעשנאָ־גאַס.

אויפן ראָג לעשנאָ און קאַרמעליצקע איז אויף אַ מיסטקעסטל געשטאַנען משה ציטרינאווסקי, אַ פּוועלי־ציוניסט, מיט עטלעכע טעג פריער אַנטלאָפן פון דער מאָדלינער פעסטונג און אַ מיר גוט באַקאַנטער פון י. ל. פּרץ־פאַראיינ אין בערלין — און האָט גערעדט פאַר אַ געזעמל פון אַ 150 מענטשן. אַ טייל פון די, וואָס זענען געגאַנגען צו דער רימאַרסקע, האָבן זיך אָפּגעשטעלט אַ וויילע, דערשמעקט פון וועלכער ריכטונג דער רעדנער איז, און געלאָזט זיך ווייטער.

אין דעם שמאַלן העלדול פון דער רימאַרסקע־גאַס איז געווען אַ היפּשעלעך געדראַנג. אויף דעם סקווערל אַרום דעם פּאַנטאָן, פאַרן לאַקאַל פונעם נאָדל־פאַראיינ, איז שוין געווען פאַרזאַמלט אַ ריזיקער עולם. ס'איז מיר שווער געווען זיך דורכצור־שטופן צום לאַקאַל פונעם נאָדל־פאַראיינ. אַרבעטער האָבן מיך דערקענט און גע־מאַכט פאַר מיר אַ וועג.

דער לאקאל פונעם נאָדל-פאָראַיין האָט זיך געפונען אויף אַן ערשטן שטאַק און געהאַט אַ גרויסן באַלקאן, אַ מיין וועראַנדע. אויפן באַלקאן איז געשטאַנען בנימין וואַלקער, ווילד געשריגן צום פאַרזאַמלטן עולם און צוגעקלאַפט מיט זיין שטעקן. די געשרייען און דאָס קלאַפן מיטן שטעקן האָבן זיך צונויפגעמישט אין אַ גריל-צענדיקער קאַקאָפּאָניע. דערווענדיק מיך, האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש מיר אַ באַפעל געגעבן: „רעד!“ און מיט פּוּח אַוועקגעשלעפט דעם לאַמען בנימין פון דעם רעדנער-פלאַץ.

אַ ווילע בין איך געשטאַנען ווי צעחוּשט און כ'האַב נישט געוואָסט פון וואָס אַנצוהייבן. אין מיין מוח האָט זיך נישט געפונען קיין ברעקל געדאַנק, אין מיין מויל האָט אויסגעפעלט אַ וואָרט. אינסטינקטיוו האָב איך אַ הויב געטאָן דעם קאַפּ צום הימל. דער הימל איז געווען פינצטער-שוואַרץ. גלייכצייטיק האָב איך אַ בליק געטאָן אַראָפּ צום עולם, אָבער נישט געזען קיין מענטשן, געפלעמלט האָט אַן אַנגעצונדן שוועבעלע און פּיטשינקע פונקען פון רויכנדיקע פאַפּיראַסן, ווי גליווערעמלעך אין אַ פינצטערער זומערנאַכט. כ'האַב דערפילט דעם אַטעם פון דער גרויסער מענטשן-מאַסע. אַן עלעקטרישער שטראָם איז דורך אין אַלע מיינע אבריים. דער מוח איז אויסגעלייטערט געוואָרן, די שטימע — קרעפטיק, און פון מיין מויל האָט אַ פלייץ געטאָן אַ שטראָם פון ווערטער:

„נאַכט, פינצטערע נאַכט, מ'זעט נישט קיין שטערן.

נאַכט, פינצטערע נאַכט, דאָס איז די וועלט, וואָס מיר ווילן און מוזן פאַרניכטן — די וועלט פון גזילה, עקספּלואַטאַציע, קאַלאָניאַלע שקלאַ-פּעריי, מלחמות און פאַגראַמען.

נאָך נאַכט קומט טאָג. ליכטיקער טאָג.

ליכטיק איז די וועלט פון אונדזער מאָרגן —

די וועלט פון פרייהייט, גלייכהייט און ברידערלעכקייט.

די וועלט פון יושר, גערעכטיקייט, פון סאַציאַלער און נאַציאָנאַלער באַ-פרייונג. די וועלט פון סאַציאַליזם.

די וועלט, די ליכטיקע וועלט, וווּ דאָס יידישע אַרבעטנדיקע פּאָלק, דער פאַריער צווישן די פאַריער, וועט פאַרנעמען זיין אָרט אין דער פעלקער-משפּחה, ווי אַ גלייכער צווישן גלייכע.

די נאַכט פאַרגייט נישט, דער טאָג קומט נישט אויף, איידער ס'באַווייזט זיך דער מאָרגנשטערן.

דער מאָרגנשטערן זענט איר — דער פּראָלעטאַריאַט, די אַרעמע האַרע-פאַשנע פּאָלקסמאַסן, דאָס אַרבעטער-פּאָלק — דאָס איז דער פּוּח, וואָס קען פאַרניכטן די וועלט פון פינצטערניש און ברענגען די וועלט פון ליכטיקן טאָג.

חברים! דער פּראָלעטאַריאַט אין רוסלאַנד האָט אַנגעצונדן דעם פּאָקל

פון דער סאציאלער וועלט-רעוואלוציע, אָנגעצונדן אין מיזרח דאָס ליכט פון פאָלקס-באַפֿרייונג אַ יאָר איז פאַרביי זינט דער באַלשעוויטשיסער רעוואָלוציע אין רוסלאַנד, און איצט, אין דייטשלאַנד, איז דער מעכטיקער דייטשישער פראָלעטאַריאַט אַרויס אין קאַמף און פירט דורך די ערשטע פאָזע פון דער סאציאלער רעוואָלוציע אין מערב.

חברים! דער אַרבעטער-קלאַס פון פוילן, דער פוילישער און דער יידי-שער, וועט מיט אַן אייזערנער פויסט צעשמעטערן די כאַליערעדיקע וועלט, אין וועלכער מיר האָבן ביז איצט געלעבט און דורכפירן די רעוואָלוציע ביי אונדז אין לאַנד.

זאָל לעבן די אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד!

זאָל לעבן די רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד!

זאָל לעבן די רעוואָלוציע אין פוילן!

צום קאַמף!

יידישע אַרבעטער — אונטער דער פאָן פון בונד! —

און כ'האָב אַ זינג געטאָן די ערשטע ווערטער פון אינטערנאַציאָנאַל. דער פאַרזאַמלטער עולם, וואָס מ'האַט געשאַצט אין עטלעכע טויזנט מענטשן, האָט אונטערגעכאַפט דאָס ליד. די טענער פון אינטערנאַציאָנאַל און פון דער בונד-דישער שבועה האָבן הויך און ברייט אָפּגעהילכט אין דער פינצטערער נאַכט. די עקספּראָמט-געהאַלטענע רעדע אין דער נאַכט ווען קיין וואַרשע איז דער-גאַנגען די ידיעה וועגן דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד האָט זיך טיף איינגעקריצט אין מיין זכרון. פון דעמאָלט אָן בין איך אין שטאַנד איבערצוזוהן די רעדע וואָרט ביי וואָרט.

נאָכן פאַרענדיקן דאָס געזאַנג האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש פאַרנומען מיין אָרט און געגעבן אַ רייע פאַראַרדענונגען פון אַן אַרגאַניזאַציאָנעלן כאַראַקטער.

דער בונדישער אַקטיוו און דער אַקטיוו פון די פראָפעסיאָנעלע פאַראיינען האָט געהאַט אַ באַפעל זיך צו געפינען אין אַדער אַרום דעם רעדאַקציע-לאַקאַל פון די „לעבענס-פראַגען“.

פון לאַקאַל פון נאָדל-פאַראיינן בין איך אוועק אין דער באַגלייטונג פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטש. מיר זענען אַריין אין דער דרוקעריי, אַ דרוקער-האַט יאַנעקן געוויזן אַן אַפּצוג פון אַן אויפֿרוף, וואָס וואַלדימיר מעדעם האָט אָנגעשריבן. איבערלייענ-דיק האָט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש געהייסן אָפהאַלטן מיטן דרוקן ביז זיינס אַ דער-לייבעניש. אויף די שטיגן פון דער דרוקעריי צום רעדאַקציע-לאַקאַל האָט מיר יאַנעק-יאַנקעלעוויטש דערקלערט די סיבה פונעם אָפהאַלט: ס'פעלט די לאַזונג פון דיקטאַטור פון פראָלעטאַריאַט און ס'איז גייטיק צו מאַכן עטלעכע אויסבעסער-רונגען אין טעקסט. אויב חבר מעדעם וועט נישט מסכים זיין צו מאַכן די ענדערונ-

גען, וועט מען מוזן ארויסגעבן א באזונדערן אויפרוף אין נאמען פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד.

א קורצע באראטונג פון עטלעכע נאענטע חברים אין רעדאקציע-לאקאל האט אקצעפטירט יאנעקס שטעלונג. א גרעסערע גרופע איז אריין צו וואלדימיר מעדעם אין זיין ארבעטס-צימער. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט געוויזן מעדעמען דעם אפצוג פונעם אויפרוף און דערציילט, אז ער האט געהייסן אפהאלטן דאס דרוקן, פארלאנגט צו מאכן ענדערונגען, אין קעגנפאל, וועט ארויסגעגעבן ווערן אן אויפרוף פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט. ער האט מעדעמען אויפגעקראגט געמאכט אויף די פאליטישע פאלגן, וואס עס קען האבן דאס באווייזן זיך איינצייטיק פון צוויי בונדישע אויפרופן מיט צוויי באזונדערע פאליטישע אינהאלטן.

וואלדימיר מעדעם האט פרובירט ארגומענטירן. יאנעקן צו הילף זענען געקומען אבע פלוג, מרדכי שניידער, איד און אנדערע. מעדעם האט רעזיגנירט א מאך געטאן מיט דער האנט און א זאג געטאן: „עס זעט אויס, אז נישט נאר פרויען ווערן פאר-גואלדיקט. זאל שוין היינט זיין ווי איר ווילט. מאכט, חבר יאנעק, די אויסבעסערונג-גען און שטעלט אריין די לאזונג.“ יאנעק-יאנקעלעוויטש ענטפערט איז געווען: „די אויסבעסערונגען אין טעקסט וועל איך מאכן. די לאזונג שרייבט חבר מעדעם אליין אריין.“ — און ער האט אנגעוויזן מעדעמען אויף וועלכן ארט די לאזונג אריינצושרייבן. וואלדימיר מעדעם האט איינגעהענגען צווישן די אנדערע לאזונגען די ווערטער פון דער לאזונג: „זאל לעבן די דיקטאטור פון פראלעטאריאט“.

וואלדימיר מעדעם האט דערנאך געמאכט א ווענדונג צו ברענגען וואס שנעלער אין דער דרוקעריי בונדיסטן-דרוקערס צו דער ארבעט, און ווער ס'פילט, אז ער קען האלטן א פעדער אין האנט, זאל זיך אוועקזעצן העלפן מאכן א נומער „לעבענס-פראגען“, אליין עפעס אנשרייבן אדער העלפן מיט איבערזעצונג. די ערשטע אויפ-גאבע האבן אויף זיך גענומען אבע פלוג און מרדכי פייגמאן. יאנעק-יאנקעלעוויטש, קאשעוויניק, פאנאבעריע און בערענשטיין האבן זיך אוועקגעזעצט ביי א טיש און מעדעם האט מיט יעדן פון זיי געהאט א קורצן געשפרעך און אינסטרואירט וואס און ווי אזוי.

כ'בין געשטאנען און געקוקט ווי יאנעק-יאנקעלעוויטש זיצט איבערגעבויגן איבער א לענגלעך שמאל פאסיקל פאפיר, דער מעלאניק אויפן קאפ ארויפגערוקט, די פעדער לויפט שנעל איבערן ווייסן פאפיר און פילט עס אן מיט געשריבענע אותיות. ווי מקנא בין איך אים געווען אין יענע מינוטן. א דערדריקנדיק געפיל פון הילפלאזיקייט און בושע האט געפרעסט מיין געמיט קוקנדיק ווי ס'ווערט געשאפן געשיכטע, ווי ס'ווערט צוגעגרייט דער ערשטער נומער פון א בונדישער טאגצייטונג, און איך שטיי הילפלאז, פאסיוו, אומפעיק מיטצוהעלפן, ווייל איך קען נישט שרייבן.

ווייל איך קען נישט אפערירן מיט דער פעדער. ביטערע רייד האבן גערעדט פון מיר — אין מיר — צו מיר: א גאנצער יאטעבעדאם ביסטו, א פארטיי־שישקע, האלטסט רעפערעטן אויף פלערליי טעמעס. האלטסט זיך פאר א בקי פון דער יידישער און דייטשישער ליטעראטור, פאר א קענער פון פילאסאפיע, דו רעדסט און לייענסט פליסיק דייטש, ביסט פליסיק אפילו ביים דיקטירן, אבער אליין מיט די אייגענע הענט עפעס אנשרייבן יכולסטו נישט.

אין דער נאכט, ווען קיין ווארשע איז אנגעקומען די ידיעה וועגן דער רעוואַ-  
לוציע אין דייטשלאַנד, האבן די לינק־געשטימטע בונדיסטן צום ערשטן און צום  
איינציקן מאל, פאליטיש פארגוואלדיקט דעם קנאידיקסטן און קאנסעקווענטסטן  
אנטי־באלשעוויק און קעגנער פון דער אַקטאָבער־רעוואָלוציע אין די רייען פון  
בונד אין פוילן — וולאדימיר מעדעם.



מיינע לעצטע פונקציעס אין דער היסטאָרישער נאכט (די גענויע דאטע גע-  
דענקט זיך נישט) זענען געווען:  
רעקוויזירן און באַזעצן דאָס טעאַטער „נאַוואַשטי“ אויף ביעלאַנסקע נומער 5  
אין וואַרשע פאַר אַ מאַסן־מיטינג פון בונד אויף זונטיק אין דער פרי;  
מאַכן אַ שהחינו אויף די ערשטע קאָפּיעס פונעם ערשטן נומער פון דער דער-  
שינענער טאָגצייטונג פון בונד „לעבענס־פראַגען“.  
די געשעענישן, וואָס האָבן זיך אָנגעהויבן שבת אין אָונט אין גראַסער־קלוב  
האָבן זיך געצויגן ביז פאַר טאָג אינעם לאַקאַל פון דער רעדאַקציע „לעבענס־  
פראַגען“. די נאכט פון שבת אויף זונטיק, ווען ס'איז קיין וואַרשע אנגעקומען די  
ידיעה וועגן דער רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד, איז געווען אַ נאכט צום געדענקען.





## אונטער פוילישער הערשאפט

### די געבורט פון דער פוילישער מלוכה

מיט א קנאפער שימחה האט די באפעלקערונג פון פוילן, די פוילישע און די יידישע, אויפגענומען די געבורט פון פוילן ווי א מלוכה. אין די גאסן האט מען נישט געטאנצט, נישט געזונגען, נישט געקושט זיך פאר פרייד און נישט געפראוועט קיין הוליאנקעס.

די באזיצנדיקע קלאסן האבן געציטערט פון שרעק פאר די רעוואלוציע-כואליעס, וואס האבן געשטראמט פון מיזרח און מערב, און ווען די ערשטע שרעק איז אריבער, האבן זיי געפרווט מאכן א מלוכה-איבערקערעניש. הגם דאס האט זיך זיי נישט איינגעגעבן, איז אבער אין רעזולטאט געקומען זייערס א מענטש, איגנאצי פאדערעווסקי, ווי פרעמיער פון פוילן.

מיט אומצוטרוי האבן די ארבעטער און די ארעמע שיכטן פונעם פויערנטום אויפגענומען די פוילישע מלוכישאפט. די דעקרעטן פון דער א"ג סאציאליסטישער רעגירונג האבן גערעדט וועגן רעפארמען אויפן שפיץ מעסער, וואס האבן אבסאלוט נישט פארענטפערט די נויטן און באדערפענישן פון די ארבעטער, פויערים און ארעמע פאלקסמאסן.

די יידישע באפעלקערונג אין פוילן האט די פוילישע מלוכה אויפגענומען מיט א געפיל פון אומרו. די געשאפענע רעגירונג מיטן סאציאליסט מאראטשעווסקי בראש האט נישט געגעבן קיין גאראנטיע פאר די יידישע בירגערלעכע רעכט, פאר די נאציאנאלע אינטערעסן און אפילו פאר דער פיזישער שוץ פון דער יידישער באפעלקערונג קעגן עקסצעסן און פאגראמען.

די איינציקע, וועלכע האבן מיט פרייד אויפגענומען די אנטשטייונג פון דער פוילישער מלוכה איז געווען א דינער שיכט פון דער פוילישער באפעלקערונג, וואס האט זיך גרופירט ארום יוזעף פילסודסקי, מיטגלידער און אנהענגערס פון זיינע מיליטערישע באטאליאנען, וועלכע זענען ביז 1916 געווען באשטאנדטיילן פון די עסטרייכישע און דייטשישע ארמיען און נאכן אויפלייזן די באטאליאנען דורך די דייטשן — געשאפן אן אונטערערדישע פארא-מיליטערישע ארגאניזאציע

אונטערן נאמען „פוילישע מיליטערישע ארגאניזאציע“, פארקירצט פ. א. וו. (פאלסקא ארגאניזאציע וויסקאווא).

טראגיש איז געווען די לאגע פונעם רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן סעקטאר פון פוילישן און יידישן ארבעטער-קלאס בשעת דער אנטשטייג פון דער פוילישער מלוכה. אין דער נאכט פון שבת אויף זונטיק, ווען ס'איז קיין ווארשע אנגעקומען די ידיעה וועגן דער רעוואלוציע אין דייטשלאנד, האט די פאליטישע מאכט זיך געוואלגערט אין גאס. קיין שום מאכט האט אין ווארשע, אין דער הויפטשטאט פון פוילן, אין דער דאזיקער נאכט נישט עקסיסטירט — נישט קיין מיליטערישע און נישט קיין ציווילע. די אנפירערשאפט פונעם רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן סעקטאר פון ארבעטער-קלאס פון פוילן האט די געלעגנהייט פארפושט — איז נישט צוגעגרייט געווען פאר דער עווענטואליטעט פון דעראבערן די פאליטישע מאכט אין א פאסיקן מאמענט.

לשם געשיכטלעכן אמת דארף פארציכנט ווערן, אז בונד איז בשעתו געווען ארגאניזאציעל בעסער צוגעגרייט פאר דער עווענטואליטעט פון דעראבערן די פאליטישע מאכט, איידער די אנדערע פארטייען פונעם רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן סעקטאר פון דער ארבעטער-באוועגונג אין פוילן: ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל. לעוויצע, וועלכע האבן לויט זייערע ארבעטס-געביט, איינפלוס און ווירקונג-ספערע געדארפט זיין יענער כוח, וואס זאל אין א פאסיקן מאמענט איבערנעמען די פאליטישע מאכט און פראקלאמירן א סאציאליסטישע רעפובליק אין פוילן.

ווי אן אילוסטראציע, אז דער בונד איז בשעתו געווען בעסער צוגעגרייט פאר דער עווענטואליטעט פון איבערנעמען די פאליטישע מאכט דורכן רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן סעקטאר, ווי ס'זענען געווען ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל.-לעוויצע, קען דינען דער פאקט, אז אן איינציקער פירנדיקער טוער פון בונד, יאנקע-יאנקעלע-וויטש, האט נאכן דערהאלטן די ידיעה וועגן דער רעוואלוציע אין דייטשלאנד, אין נאמען פונעם ווארשעווער קאמיטעט פון בונד גערופן די באגעגנטע ארבעטער אויף זיין וועג צום בונדישן פארטייקלוב, צום גראסערקלוב, זיך צו פארזאמלען פארן לאקאל פון נאדל-פאראייין, און אזא פארזאמלונג, מיטן אנטהאלט פון עטלעכע טויזנט ארבעטער, איז פארגעקומען אין מיטן דער נאכט פון שבת אויף זונטיק, און דער רוב אנטהאלט פון דער מאסן-פארזאמלונג איז גרייט געווען, אין פאל מ'וואלט זיי גערופן, צו נעמען געווער און גלייך בילדן מיליטערישע קאמפס-אטריאדן.

די טראגעדיע פון בונד אין יענער נאכט איז באשטאנען אין דעם, וואס ווי אן אויסשליסלעך יידישע ארגאניזאציע, האט בונד נישט געקענט נעמען אויף זיך צו זיין דער, וואס זאל, אפילו אויף דער קירצסטער צייט, איינער אליין פארכאפן און איינהאלטן די פאליטישע מאכט אין פוילן, און אפילו בלויז אין ווארשע. דער תירוץ פון ס.ד.ק.פ.ל. און פון פ.פ.ס.ל.-לעוויצע, אז זייערע וויכטיקסטע

פירערס און פירנדיקע טוערס האָבן זיך געפונען אין דער מאָדלינער פעסטונג, איז אַ קנאַפּע פאַרענטפערונג פאַר דער נישט צוגעגרייטקייט צו דער אויפגאַבע, וואָס די געשיכטע האָט פאַר זיי געשטעלט אין יענער היסטאָרישער נאַכט. אויך די וויכטיקסטע בונדישע פירערס, מיטן אויסנאַם פון וואָלדמיר מעדעם, האָבן זיך דאָן געפונען אין דער מאָדלינער פעסטונג אין באַזיך פון ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.-לעוויצע האָט זיך אויף דער פריי געפונען, קוואַליטאַטיוו, אַ בעסערער אַנפירנדיקער שטאַב, ווי דער בונד האָט געהאַט אין יענער נאַכט, און די דערמאָנטע פאַרטייען האָבן אין יענער היסטאָרישער נאַכט נישט באַוויזן אַפילו צו אַרגאַניזירן אַ צאָלמעסיק קלענערע פאַרזאַמלונג, ווי דאָס האָט באַוויזן דער בונד.

אָודאי איז אמת, אַז אַ דאַנק און אונטער דער אַנפירונג פון ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.-לעוויצע, און עטוואָס שפּעטער דורך דער געשאַפּענער קאָמוניסטישער אַר-בעטער-פאַרטיי פון פוילן, וואָס איז אַנטשטאַנען נאָך אַ פאַראייניקונג פון די דער-מאַנטע צוויי פאַרטייען, זענען אין פוילן, סוף 1918 און אין 1919, פאַרגעקומען וויכטיקע און צאָלרייכע אַרויסטריטן און שווערע קאַמפּן פון אַרבעטער און פויערים קעגן דער נייער פוילישער ממשלה; די פויערים-קאַמפּן אין לובלינער און הרוביע-שאַווער ראַיאָנען; די ראַלע פון אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט אין אינדוסטריעלן און אין קוילן-גרובן-ראַיאָן פון זאָלעמביע-דאָמבראָוסקע אונטער דער פירערשאַפט פון דעם פראַכטפולן אַרבעטער-טוער, דעם סטאַליאַר-אַרבעטער ביטנער; דער אויפ-שטאַנד אין זאַמאַשטש און דאָס פראַקלאַמירן די זאַמאַשטשער סאַציאַליסטישע רעפובליק. די צאָלרייכע קאַמפּן זענען אַן און פאַר זיך געווען העראַיש און אויך וויכטיק פאַרן רעוואָלוציאָניזירן די אַרבעטער-און פויערים-מאַסן אויף להבא, אָבער שוין נישט בכוח געווען צו ענדערן דעם פּאָליטישן רעזשים אין פוילן.

זונטיק פאַר טאָג האָבן אין גאָס זיך באַוויזן מיטגלידער און אָנהענגערס פון פ.א.וו. און אָנגעהויבן באַהערשן די גאָסן און באַזעצן די וואַקזאַלן, אַנטוואַפּענען דייטשישע מיליטער-לייט און קאָנפּיסקירן דייטשיש פאַרמעגן, באַזונדערס געווער און לעבעדיקן אינווענטאַר. מ'האַט גרייט געקענט זען, אַז הינטער די וועלכע אָפּערירן אין גאָס, געפינט זיך אַ גוט אַרגאַניזירטער שטאַב, וואָס ווייסט, וואָס ער וויל און ווייסט וואָס ער האַלט פאַר נייטיק — די פילסודסקי-אָנהענגערס זענען געוואָרן די פּאָליטישע באַלעבאַטים פון וואַרשע און במילא פון גאַנץ פוילן.

דאָס נישט באַהערשן דורכן רעוואָלוציאָנער-סאַציאַליסטישן סעקטאָר פונעם אַרבעטער-קלאַס פון פוילן די פּאָליטישע מאַכט אין דער נאַכט פון שבת אויף זונטיק, אין דער נאַכט ווען די פּאָליטישע מאַכט האָט זיך געוואַלגערט אין גאָס, האָט אין משך פון 20 יאָר זיך ביטער אָפּגערופן אויפן לעבן פון די אַרבעטער און פּאָלקסמאַסן אין פוילן.

## כראניק

וונטיק אין דער פרי, פאקטיש שוין אונטער דער פוילישער הערשאפט, האט דער בונד אין ווארשע אפגעהאלטן א מאסן-מיטינג אין טעאטער „נאוואשטיש“ אויף ביעלאנסקע 5. דער טעאטער-זאל און דער הויף ביים טעאטער איז געווען געפאקט מיט מענטשן. הינטער די קוליסן האט יאנעק-יאנקעלעוויטש אפגעהאלטן א בארא-טונג מיט עטלעכע בונדישע פארטיי-אקטיוויסטן וועגן דעם סדר פונעם מיטינג און וועגן א גאסן-דעמאנסטראציע. זיין פארשלאג איז געווען אז ער, יאנעק-יאנקעלעוויטש, עפנט און פרעזידירט דעם מיטינג. די רעדנערס זאלן זיין וולאדימיר מעדעם און הערשל מעטאלאוויץ. מעדעם רעדט העכסטנס 40 מינוט און הערשל מעטאלאוויץ — 20 מינוט. נאכן מיטינג פארמירט זיך א דעמאנסטראציע און מארשירט דורך ביעלאנסקע, רימארסקע, און פארקערעוועט זיך צו דער יידישער געגנט. אויב די בונדישע דעמאנסטראציע וועט זיך באגעגענען מיט א דעמאנסטראציע פון ס.ד.ק.פ.ל. אדער פון פ.פ.ס.ל-עוויצע, אדער פון זייערס א געמיינזאמער דעמאנסטראציע, — באמיען זיך די דעמאנסטראציעס צו פאראייניקן. יאנעק-יאנקעלעוויטשעס פארשלאגן האבן נישט ארויסגערופן קיין דערווידערונג.

פלוצעם איז געשען אזעלכעס, אויף וואס קיינער האט זיך נישט געריכט: וולאדימיר מעדעם האט זיך אפגעזאגט צו רעדן מיט מיר פון איין טריבונע „כיוועל מיט קיין באלשעוויקעס נישט רעדן פון איין טריבונע“ — האט מעדעם דערקלערט. פאר די אנטהאלטענערס פון דער באראטונג איז דאס געווען, חי א דונער אין מיטן העלן טאג. אויף דער פראגע פון יאנעק-יאנקעלעוויטש, צי חבר מעדעםס אפזאג איז קעגן דער פערזאן פון חבר הערשל מעטאלאוויץ אדער קעגן יעדן איינעם פון די לינק-געשטימטע חברים — איז וולאדימיר מעדעםס ענטפער געווען: „אין פרינציפ — קעגן יעדן באלשעוויק, אבער חבר הערשל מעטאלאוויץ איז דער אגרעסיווסטער, און דאס באשטימט מיין קאנקרעטע באציונג צו אים“.

עס זענען אנגעקומען הערשל הימעלפארב און א חבר מיטן נאמען יוסף איז-ביצקי, וועמען כ'האב געקענט ווי מיכאל פון זיינע צוויי אויפטריטן פארן וואר-שעווער בונדישן פארטיי-אקטיוו, ווינטער 1914-1915, אין דער צייט פונעם צארישן רעזשים. דער חבר איז געהאט אנטלאפן פון ווילנע און אויסגעהאלטן זיך אין דאטשע-שטעטל אטוואצק. די צוויי חברים זענען צוגעצויגן געווארן צו דער בא-ראטונג.

ס'איז נישט געווען קיין צייט פאר דעבאטעס און פאר אינערלעכע פארטיי-מחלוקתן. יאנעק-יאנקעלעוויטשעס ענטפער וולאדימירן מעדעמען איז געווען: „וועגן דעם ענין וועלן מיר רעדן אויף אן אנדער ארט“ — און צעטיילט אנדערש די ראלן. מעדעם און הימעלפארב רעדן אין זאל. גלייכצייטיק ווערט אפגעהאלטן א מיטינג אויפן הויף, ווי רעדנערס טרעטן ארויס די חברים איזביצקי, וועלכער האט זיך

געהייסן רופן מיכאלעוויטש (פון דעמאלט אן איז דאס געווארן דער נאָמען פונעם בונדישן פירער: בייניש מיכאלעוויטש), און הערשל מעטאלאוויטש.

כ'האָב געעפנט דעם הויפּמיטינג, גערעדט עטלעכע מינוט, געגעבן דאָס וואָרט דעם חבר מיכאלעוויטש און רעזערווירט פאַר זיך דאָס רעדן נאָך מיכאלעוויטשן. בשעת מיכאלעוויטש האָט גערעדט, איז צו מיר צוגעקומען אַ חבר מיט אַ מעלדונג פון יאַנעק-יאַנקעלעוויטשן, אַז כ'זאַל תיכף אַרויפקומען אויף דער טעאָטער-בינע. בעת די פאַר שריט פון הויף צום טעאָטער האָט דער חבר מיר באַוויזן מיטצוטיילן, אַז די עסדעקעס האָבן זיך אַריינגעריסן אין טעאָטער-זאַל און מאַכן סקאַנדאַלן. ווען כ'בין אַרויף אויף דער טעאָטער-בינע, האָב איך פאַר זיך געהאַט אַזאַ סצענע: וואָלדימיר מעדעם האָט געשריגן צום עולם, „לאָזט אייך נישט פראָוואַצירן!“ יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט געקלונגען מיטן גלאַק, און אַ יונגער דרוקער-אַרבעטער, טירמאַן, האָט געשריגן צום עולם: „אין גאָס דעמאָנסטרירט דער פראָלעטאַריאַט, און איר זיצט דאָ און הערט רעדן אַ קאַנטער-רעוואָלוציאַנער. פאַרלאָזט דאָס טעאָטער און קומט דעמאָנסטרירן מיטן פראָלעטאַריאַט.“

ס'איז מיר נישט שווער געווען צו אַריענטירן זיך אין דער סיטואַציע. כ'האָב געשטעלט זיך פנים-אלפנים מיט טירמאַנען און אַ געשריי געטאָן צו אים: „איר ווילט פראָוואַצירן אַ ברידערקריג?! איך נעם אַז דעם אַרויסרוף, איך וואָרן אייך, אַז איר וועט ביטער אַפּשניידן“, און אויפן אָרט אַפּגעבאַקן אַ פּפול-שמונהדיקן פּשרן ליגן: „פאַר טאָג איז צו שטאַנד געקומען אַ פראָוואַרישער אַפּמאַך צווישן בונד מיט ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל-לעוויצע וועגן געמיינזאַמע אַקציע און טאַקטיק. היינט אין אַוונט דאַרפן פאַרגעזעצט ווערן די פאַרהאַנדלונגען.“ מיט אַ שטימע, וואָס האָט מיט איר קראַפט פאַרדעקט דעם פאַרויצערס גלאַקלאַנג און מעדעמס הויכע טענער, האָב איך געזאָגט צו טירמאַנען און גלייכצייטיק צו די פאַרזאַמלטע: „ווער האָט אייך געשיקט פראָוואַצירן די פאַרזאַמלונג? אַ פירער פון אייער פאַרטיי אָדער ווער פון פ.א.וו. וועלכע גראַסירן שוין אין די גאַסן? ווער ס'וויל, קען גלייך פאַרלאָזן די פאַרזאַמלונג און מיטגיין מיטן דאָזיקן אומפאַראַנטוואָרטלעכן יינגל, וואָס וויסט נישט ווער ס'האַט אים געשלייערט.“ און כ'האָב אַ באַפֿעל געגעבן טירמאַנען: „שוין פאַרלאָזט דעם זאַל. אין קעגנפאַל וועלן די פאַרזאַמלטע אייך באַטראַכטן און קעגן אייך האַנדלען, ווי מ'האַנדלט קעגן אַ פראָוואַקאַטאָר.“ טירמאַן מיט די עטלעכע חברים און חברטעס, מיט וועלכע ער איז געקומען, האָבן פאַרלאָזט די פאַרזאַמלונג.

דער מיטינג איז געווען געראַטעוועט. וואָלדימיר מעדעם האָט פאַרגעזעצט זיין רעדן. יאַנעק-יאַנקעלעוויטש האָט באַפוילן כ'זאַל בלייבן אויף דער בינע און פאַר-ענדיקן דעם מיטינג מיט מיינס אַ רעדע. הערשל הימעלפאַרב איז קאַמאַנדירט געוואָרן צו פאַרענדיקן דעם מיטינג אויפן הויף — און איך האָב אויף דעם ערשטן בונדישן מיטינג אונטער פּוילישער הערשאַפט אין טעאָטער „נאָוואַשטיי“, טראָץ

און קעגן דעם ווילן פון וולאדימיר מעדעם, גערעדט ווי איינער פון די בונדישע רעדנערס און גערופן די פארזאמלע זיך צו באטייליקן אין דער פלאנירטער גאסן-דעמאנסטראציע.

ארויסגעוויזן האט זיך, אז קיין דעמאנסטראציע פון פוילישע אַרבעטער איז אין דער געגעבענער צייט נישט פאָרגעקומען. ערשט פאַרנאַכטצו איז פאָרגעקומען אַ שטיקל פוילישע אַרבעטער-דעמאנסטראציע אין וואַליע.

אויף דער ערשטער זיצונג פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד מיטן אַנטייל פון די באַפרייטע חברים פון דער מאַדלינער פעסטונג, איז אויך באַהאַנדלט געוואָרן וולאדימיר מעדעם אויסזעצונג קעגן מיר. די חברים, לינקע ווי רעכטע, זענען געווען שאַקירט פון מעדעם האַנדלונג. יאָנקע-יאָנקעלעוויטש האָט מעדעמען פאַרגעוואָרפן, אז מיט זיין האַנדלונג האָט ער געשטעלט אין געפאַר דעם פאַרלויף פון מיטינג. איך האָב מעדעמען און צוזאַמען מיט אים די רעכטע ווי אַזעלכע, נישט געשאַנעוועט. וולאדימיר מעדעם האָט זיך דאָס מאָל אַנטשולדיקט און דערקלערט, אז קעגן מיר פערזענלעך האָט ער גאַרנישט, און אפילו געמאַכט קאָמפלימענטן אויף מיין חשבון.

דאָס איז געווען דער ערשטער, אָבער נישט דער לעצטער פאַל פון וולאדימיר מעדעם אָן אַפּאָג אַרויסצוטערען מיט מיר, און אויך מיט עמנואל נאָוואָגרודסקין, אויף איין טריבונע. די פערזענלעכע באַציונגען צווישן מעדעמען און מיר זענען אָבער פאַרבליבן קאַרעקטע. די קורצע פערזענלעכע שמועסן זענען תמיד געווען קעגנזייטיק האַרציקע. דערקעגן מיט עמנואל נאָוואָגרודסקין האָט מעדעם נישט אָנגעהאַלטן קיין שום פערזענלעכע באַציונגען.

וולאדימיר מעדעם אַפּאָגן זיך פון צייט צו צייט אַרויסצוטערען מיט מיר אין דער עפענטלעכקייט, האָט מיר קיין שאַדן נישט געבראַכט, אַדרבא, געהאַלפן מיין פּרעסטיזש ווי אַ לינקער אין דער בונדישער פאַרטיי. וולאדימיר מעדעם האָט אָבער פאַר זיין אַפּאָג צו רעדן מיט מיר און מיט עמנואל נאָוואָגרודסקין פון איין טריבונע באַצאָלט אַ טייערן פרייז.

בשעת וולאדימיר מעדעם האָט זיך אָפּגעזאָגט אַרויסצוטערען מיט מיר און עמנואל נאָוואָגרודסקין אויפן ערשטן-מיי-מיטינג פון 1920 (אָדער 1921) אין וואַרשע, פאַר זיין פאַרלאָזן וואַרשע, איז חנינא קראַמאַרסקי אַוועק צו מעדעמען און אין נאָמען פונעם וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד געשטעלט אים אָן אולטימאַ-טום: צוריקציען דעם אַפּאָג אָדער מער נישט אין וואַרשע עפנטלעך אַרויסטרעטן מצד דעם בונד. וולאדימיר מעדעם האָט אָפּגעזאָגט זיך צוריקצוציען און איז אין וואַרשע מער עפנטלעך נישט אַרויסגעטראָטן. ביים פאַרלאָזן וואַרשע אויפן וועג קיין אַמעריקע, האָט די וואַרשעווער אָרגאַניזאַציע פון בונד מיט מעדעמען זיך נישט געזעגנט. אַ שטיקל אַפּשייד-באַנקעט האָט פאַר אים אַראָנזשירט לאַסקאָווסקי, אַ סוחר פון גענשע-גאַס. באַטייליקט אין „באַנקעט“ האָבן זיך אַ קליינע צאָל אַנטייל-

נעמערס, אולטרא-רעכטע. קיין שום מיטגליד פון ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, אפילו מצד די רעכטע, האבן אין דעם פריוואטן געזעגענונג-באנקעט זיך נישט באטייליקט.

די פאליטישע געשעענישן האבן זיך אנטוויקלט אין א שנעלן טעמפא. ס'האבן זיך אנגעהויפט פראבלעמען, אלגעמיינע און יידישע, און ס'האבן זיך אונטערגעדריקט אקציעס, מיט וועלכע דער בונד האט זיך געמוזט פארנעמען.

איך האב זיך באגעגנט מיט א רייע נייע מענטשן פון אן אנפירנדיקן קאליבער, ארטיקע און געקומענע פון רוסלאנד, מיט וועלכע ס'איז מיר אויסגעקומען פארטייזש צו ארבעטן, מיט געוויסע פון זיי, שפעטער, אויך פראקציאנעל, מיט אייניקע האט מיך מיט דער צייט פארבונדן גאנצע פערזענלעכע פריינדשאפט.

איך בין צוריק אוועק אין פאבריק ארבעטן. דער ווארשעווער שטאטראט, א געוויילטער פון דער ווארשעווער באפעלקערונג אין 1916, האט, נישט געקוקט אויף די ענדערונגען פון די פאליטישע מאכטן אין פוילן, ווייטער געפירט זיין טעטיקייט און נארמאל פונקציאנירט. דער מאגיסטראט האט ביים פאבריקאנט פון דער פאבריק, אין וועלכער כ'האב געארבעט, געהאט געמאכט גרעסערע בא-שטעלונגען אויף אפאראטן פאר פייערלעשער, די דייטשישע אקופאציע-מאכט האט אים געהאט באזארגט מיט מעששמעליך צום גיסן, און דער מאגיסטראט האט געפא-דערט די באשטעלונגען זאלן דורכגעפירט ווערן צום באשטימטן טערמין.

די פאבריק, אין וועלכער איך האב געארבעט, איז געווען די איינציקע אין מיין פאך, וואס האט אפערירט שוין אין די ערשטע טעג פון דער פוילישער הערשאפט, און געווען בין איך דער איינציקער פון העכערן בונדישן פארטיי-אקטיוו אין ווארשע, וואס איז אין די ערשטע טעג פון דער פוילישער הערשאפט געווען באשעפטיקט ווי א לויף און פאבריק-ארבעטער, און דאס האט מיר געגעבן א באזונדערן אנווען צווישן די יידישע ארבעטער, באזונדערס צווישן די יידישע מעטאל-ארבעטער און צווישן בונדישן פארטיי-אקטיוו. כ'האב נישט פארפעלט אויסצונוצן מיינע בלויע ארבעט-קליידער און מיינע פארריסטע הענט ווי א וואפן קעגן דעם גרעסטן שונא, וואס כ'האב אין יענער צייט באטראכט — קעגן דעם מענשעוויזם און קעגן דער מענשעוויסטיש-געשטימטער בונדישער אינטעליגענץ.

לאנג האב איך אבער נישט געקענט אפערירן מיט דעם דאזיקן אייגנארטיקן געווער. כ'בין פון א פאבריק-ארבעטער געווארן א פארטיי-פראפעסיאנאל, א פונק-ציאנאר פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד — דער ערשטער פונקציאנאר פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד אונטער דער פוילישער הערשאפט.

איינע פון די ערשטע און פון די סאמע וויכטיקסטע אקציעס איז געווען די וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט. וועגן דער דאזיקער וואל-קאמפאניע האלט איך פאר נייטיק צו דערציילן אין א באזונדער קאפיטל.

ס'איז נייטיק געווען צו מאַכן אַ שטיקל אַרדענונג אין דער אָנפירונג פון דער וואַרשעווער פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע פון בונד. אין נאָוועמבער 1918 איז פאַרגעקומען אַ וואַרשעווער בונדישע פאַרטיי-קאַנג-פערענץ — די ערשטע וואַרשעווער בונדישע פאַרטיי-קאַנפערענץ אונטער פוילישער הערשאַפט.

אויף דער דאָזיקער קאַנפערענץ זענען נאָטירלעך געווען רעכטע און לינקע. קיין פאַרמעלע צעטיילונג אויף לינקס און רעכטס איז אָבער נאָך נישט געווען. דאָס אַנטיילנעמען אין דער קאַנפערענץ און דאָס ווילן די מיטגלידער צום וואַרשע-ווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד איז נישט פאַרבונדן געווען מיט פאליטישע אייג-שטעלונגען, נאָר מיט פערזענלעכע קוואליפיקאַציעס. די צעטיילונג אויף רעכטס און לינקס איז אָבער געווען אַ בולטע. די אַבסאָלוטע מערהייט פון די אַנטיילנעמערס פון דער קאַנפערענץ און פון די דערוויילטע מיטגלידער צום פאַרטייקאָמיטעט איז געווען אויסגעשפראַכן פאַר דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד. זיי האָבן געגלייבט, אַז די רעוואָלוציע אין דייטשלאַנד וועט אַוועק אויפן וועג פון דער רעוואָלוציע אין רוסלאַנד, און זייערע האַפענונגען פאַרבונדן מיט דער אַט-אָט קומענדיקער סאָציאַלער רעוואָלוציע אין פוילן.

אויף דער דאָזיקער קאַנפערענץ איז דער באַקאַנטער בונדישער טוער הערשל הימעלפאַרב צום ערשטן מאל דערוויילט געוואָרן ווי אַ מיטגליד פון וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד, און דעם דאָזיקן אַמט אָנגעהאַלטן פערמאַנענט. פון נאָוועמבער 1918 ביז (אויף וויפל איך ווייס) סעפטעמבער 1939 — ביז צום אויס-בראָך פון דער צווייטער וועלט-מלחמה.

פון דער דאָזיקער קאַנפערענץ, נאָוועמבער 1918, ביז דער שפּאַלטונג פון בונד, האַרבסט 1921, האָט זיך אין וואַרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד איינגעשטעלט אַ גרופע „ווירליסטן“ — פון שטענדיקע זיך נישט טוישנדיקע קאָמיטעט-מיט-גלידער, רעכטע און לינקע: יוזעף, דוד מייער, הערשל הימעלפאַרב, שפּעטער איז צוגעקומען דינה בלאַנד — פון די רעכטע; מאיר (חיים) וואַסער, יאַנעק-יאַנקעלע-וויטש, עמנואל נאָוואַגרודסקי, (שפּעטער איז אויך צוגעקומען שרה שוועבער), יוסף באַסאָק, אַבע פלוג און הערשל מעטאַלאָוויץ — מצד די לינקע. די דאָזיקע רייע האָט געגילט אין אַלע פּאַלן: ביי וואָלן צום שטאַטישן פאַרטיי-קאָמיטעט, עפנטלעכע און אינערלעכע אַמטן אין דער וואַרשעווער פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע, פאַר-שטייערשאַפטן פלפּי חוץ און ביי די וואָלן צו בונדישע לאַנד-קאַנפערענצן און צוואַמענפאַרן. אַנדערע חשובע בונדישע פאַרטיי-טוערס, צווישן זיי: גרשון זיבערט, אברהם שמויש, נאָטאָן שאַפראַן און אַנדערע — פון רעכטס; מרדכי שניידער, (מרדכי פייגמאַן), חנינא קראַמאַרסקי און אַנדערע — פון לינקס, זענען געקומען אין באַטראַכט ערשט נאָך דער דערמאָנטער רייע.



אויפן טאג-ארדענונג פונעם בונדישן פארטיי-לעבן האט זיך געשטעלט דער ענין וואלן צו דער פוילישער קאנסטיטואנטע. דער צענטראל-קאמיטעט פון בונד האט איינשטימיק באשלאסן זיך צו באטייליקן אין די וואלן צום ערשטן פוילישן סיים. דער „לינקער בלאק“, און דערנאך די אנטשטאנדענע קאמוניסטישע ארבעטער-פארטיי פון פוילן, האט באשלאסן די וואלן צו בויקאטירן און רופן די מאסן צו אנערקענען די ארבעטער- און פויערים-דעלעגאטן פאר דער איינציקער לעגיטימער פארשטייערשאפט פון פוילן. די מערהייט פון ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד האט פארנומען די זעלבע שטעלונג, וואס ס'האט פארנומען די קאם. פארטיי פון פוילן — צו בויקאטירן די וואלן.

צווישן די לינקע מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד בין איך געווען אן אויסנאם. מיין שטעלונג איז געווען: גיין צו די וואלן פון דער קאנסטיטואנטע מיטן לאזונג: „די גאנצע מאכט די ארבעטער- און פויערים-ראטן“, רופן די יידישע ארבעטער און פאלקסמאסן אקטיוו זיך צו באטייליקן אין דער וואל-קאמפאניע. דערוויילן וואס א גרעסערע צאל בונדישע דעפוטאטן און זיי געבן אן אימפעראטיוון מאנדאט: פריי זיין פון וועלכן ס'איז מין פארלאמענטארישן קרע-טיניזם, פירן דעם שארפסטן קאמף קעגן דער ניער פוילישער ממשלה און קעגן דער יידישער רעאקציע, שפילן אויפן פארום פון דער קאנסטיטואנטע און ארום דער קאנסטיטואנטע אן ענלעכע ראלע, וואס אלעקסינסקי האט געשפילט אין דער רוסישער דומע.

פארטיידיקט האב איך מיין שטעלונג מיט ארגומענטן פון אן אלגעמיין פאלי-טישן און פון א ספעציפיש יידישן כאראקטער:

די געשיכטע לערנט, אז בויקאטירן פאליטישע קאמפאניעס, אפילו אין א די-רעקט רעוואלוציאנערע סיטואציע, איז נישט קיין געלונגען געווער אין די הענט פון רעוואלוציאנערע סאציאליסטן. דער בויקאט פון דער ערשטער דומע אין רוס-לאנד מצד די באלשעוויקעס און בונד און דער בויקאט פון די באלשעוויקעס צו דער צווייטער דומע, איז א גוטע לעקציע.

ריכטיק האבן די באלשעוויקעס אין רוסלאנד געהאנדלט באטייליקנדיק זיך אין די וואלן פון דער רוסישער קאנסטיטואנטע אין דער צייט ווען די ארבעטער, פויערים און סאלדאטן-ראטן האבן נאך נישט געהאט דעראבערט די פאליטישע מאכט. ערשט ווען די פאליטישע און מיליטערישע מאכט איז געווען פעסט אין די הענט פון די ראטן, האבן די באלשעוויקעס מוותר געווען אויפן בורשוואן פאר-לאמענטאריזם.

גרויסע צאלן פון דער פוילישער באפעלקערונג באטראכטן די אנטשטייונג פון דער פוילישער מלוכה פאר א וויכטיק געשעעניש אינעם לעבן פונעם פוילישן פאלק. קיין שום בויקאט-רופן וועלן נישט העלפן אפצוהאלטן די פוילישע באפעל-קערונג פון באטייליקן זיך אין די וואלן צו דער קאנסטיטואנטע.

מיטן בויקאט ליפערט אויס דער רעוואלוציאנער-סאציאליסטישער סעקטאר מיט די אייגענע הענט גרויסע צאלן ראדיקאליזירטע פאלקסמענטשן אין די הענט פון דער רעאקציע אין אירע פארשידנארטיקסטע פארמען: פון קלער ביז דער סאציאל-פאטריאטישער פ.פ.ס.

די יידישע בורזשוואזיע: די אסימילאטארן, ציוניסטן, דער קלער, און די נייע פארזארגערס מיט נח פרילוצקי בראש, גרייטן זיך צו אן אינטענסיווער וואל-קאמפאניע. מיטן נישט-גיין פון בונד צו די וואלן גיט ער איבער דער יידישער בורזשוואזיע דעם מאנאפאל פון יידישער פארשטייערשאפט.

מיין לאגע איז געווען א פאסקודנע. אויבן-אויף האט מיין שטעלונג צו באטיי-ליקן זיך אין די וואלן אויסגעזען, ווי כ'וואלט געווען מיט די רעכטע. די לינקע מיטגלידער פון פארטיי-קאמיטעט האבן מיר דאס פארגעווארפן. מיט פארדראס האט דער ווארשעווער לינקער פארטיי-אקטיוו אויפגענומען מיין שטעלונג און ס'האבן נישט געפעלט קיין שטעכווערטלעך אויף מיין חשבון: פאליטישע משוגעת, משה קאפויר, ער וויל שפילן די ראלע פון אן אייגנארטיקן טעאָרעטיקער. ס'האבן זיך געפונען „גוטע-פריינד“, וועלכע האבן ממזריש אונטערגעוואנקען: „נישט אומ-זיסט האט מען אים געמאכט פאר א פונקציאנאר פון צ.ק.“. די רעכטע זענען צופרידן געווען פון מיין שטעלונג דער בונד זאל זיך באטייליקן אין דער וואל-קאמפאניע, אבער דעצידירט אפגעווארפן מיין פאליטישע קאנצעפציע פון גיין צו די וואלן מיט דער לאונג: „די גאנצע מאכט די ארבעטער און פויעריס-ראטן“.

כ'בין געווען צווישן האמער און קאוואדלע. כ'האב געוואוסט, אז כ'בין פאליטיש גערעכט, אז מיין שטאנדפונקט איז א ריכטיקער, אבער נישט געוואלט אפילו אין דעם מינדסטן פרט אידענטיפיצירט ווערן מיט די רעכטע, און אין דער זעלבער צייט נישט געקענט זיך אידענטיפיצירן מיט דער שטעלונג פון די לינקע.

צו יענער צייט האב איך נאטירלעך נישט געוואוסט, אז אין דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן געפינט זיך א גרופע מיט איינעם פון די גרינדערס און פירערס פון דער קאמ. פארטיי, וואלעצקי, בראש, וועלכע זענען קעגן בויקאט און פאר אַנטייל-נעמען אין די וואלן, און אז אויך אין דער קאמוניסטישער פארטיי פון דייטשלאנד געפינט זיך א גרופע בראש מיט אַזעלכע פראמינענטע פירערס, ווי ראזא לוקסעמ-בורג, ד"ר לעווי, קלארא צעטקין, וואס איז קעגן בויקאט און פאר אַנטיילנעמען אין דער וואל-קאמפאניע צו דער קאנסטיטואנטע אין דייטשלאנד.

דער קאנפליקט צווישן צענטראל-קאמיטעט פון בונד מיט דער מערהייט פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט האט זיך פארשאפט. דער צ.ק. פון בונד האט ארגא-ניזירט די וואל-קאמפאניע אין גאנצן לאנד, מיטן אויסנאם פון כעלעס און כעלעמער ראיאן, וווּ ס'איז אנגעגאנגען א מחלוקה צווישן פוילן און די אוקראינער וועגן דער מלוכישער אנגעהערקייט פונעם דאזיקן ראיאן. אגב, אויך די אנדערע יידישע פארטייען האבן אין כעלעמער ראיאן נישט ארויסגעשטעלט קיין קאנדידאטן. אן

אויסנאם זענען געווען די פועל־ציון, און זייענדיק די איינציקע יידישע ריכטונג האבן זיי אויף זייער ליסטע דערוויילט זייערס א חבר, ד"ר ראזענפעלד. דער וואר־שעווער קאמיטעט פון בונד האט אבער באשלאסן צו בויקאטירן די וואלן. אין דער דאזיקער סיטואציע האב איך באשלאסן בעסער מיטצומאכן דעם פעלער פון די לינקע — שטעלן זיך מיט די לינקע פון ווארשעווער קאמיטעט קעגן צענטראל־קאמיטעט פון בונד — און נישט אידענטיפיצירט ווערן מיט די רעכטע.

דער צענטראל־קאמיטעט פון בונד האט רעזיגנירט פון א וואל־קאמפאניע אין ווארשע. איך בין דאך אבער געווען א פונקציאנאר פון צ.ק. און ווי אזעלכער געדארפט מיטהעלפן דעם צענטראל־קאמיטעט אין זיין קאמפאניע אויף דער פראַ־ווינץ, כ'בין אוועק צו יוזעפן און אים געמאלדן, אז אין די געגעבענע באדינגונגען רעזיגניר איך פון דער פונקציע ווי א פונקציאנאר פונעם צענטראל־קאמיטעט. נאך א לענגערן שמועס מיטן „אלטן" האט מיך יוזעף באפרייט פון דער פליכט אַנטיילצונעמען אין דער וואל־קאמפאניע סיי ווי א רעדנער און סיי ווי אן ארגא־ניזאטאר, און טראץ דעם, וואס בשעת דער וואל־קאמפאניע האב איך זיך געפונען אין לאדזש, שעדלעץ און אין אנדערע ערטער, ווו די קאמפאניע איז געווען א גאנץ לעבעדיקע, האב איך מיט קיין פינגער נישט קיין ריר געטאן צו העלפן דעם צענטראל־קאמיטעט פון בונד אדער אן ארטיקער ארגאניזאציע אין דער דאזיקער קאמפאניע.

שפעטער האט מיר באנג געטאן מיין האנדלונג בשעת דער וואל־קאמפאניע און כ'האב באטראכט די א האנדלונג פאר א פעלשונג פון מיין פאליטישן געוויסן און א קאפיטולאציע פאר שוועריקייטן, פאר מקריב זיין די איבערצייגונג צוליב טאקטישע מאטיוון.

דאס איז געווען דאס ערשטע און איינציקע מאל אין דער צייט פון מיין קאריערע אין בונד, וואס כ'האב זיך צוריקגעצויגן פון קאמף פאר זאכן, וואס כ'האב געהאלטן פאר סאציאליסטיש און פאליטיש ריכטיק, און באשלאסן, אז אזעלכעס זאל זיך מער נישט איבערחזרן.

היסטאריש גענומען איז אויסער יעדן ספק, אז די קאמוניסטישע פארטיי פון פוילן און די לינקע מערהייט פונעם ווארשעווער קאמיטעט פון בונד איז בשעתו באגאנגען א פאליטישן פעלער פון א היסטארישן באטייט.

סוף דעצעמבער 1918 איז אין ווארשע, אין לאקאל פונעם גראסער־קלוב אויף קארמעליצקע 29, אפגעהאלטן געווארן די ערשטע בונידישע לאנד־קאנפערענץ אונ־טער דער פוילישער הערשאפט.

די דאזיקע קאנפערענץ — איר צוגרייטונג, דער פארלויף, די מערסטע פון די אַנטיילנעמערס, די רעפערעטן און רעזאלוציעס — זענען פארשווונדן פון מיין זכרון. ס'געדענקט זיך בלויז עטלעכע פרטים און עטלעכע הויכפונקטן.

די וואָלן פון די דעלעגאַטן זענען פאָרגעקומען נישט לויט פאָליטישע איינ-  
שטעלונגען, נאָר לויט פערזענלעכע קוואַליפיקאַציעס. אין וואַרשע האָבן פיגורירט  
פמעט אַלע מיטגלידער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט. כ'בין שוין געווען אַ פונקציאָנאַר  
פון צ.ק. פון בונד און אין וואַרשע נישט אַנטיילגענומען אין די צוגרייטונגען. ווען  
כ'בין צוריקגעקומען קיין וואַרשע, אַ טאָג פאַר דער קאָנפערענץ, בין איך צו מיין  
דערשטוינונג געוואָר געוואָרן, אַז כ'בין נישט איינער פון די דערוויילטע וואַרשעווער  
דעלעגאַטן צו דער פאַרטיי-קאָנפערענץ, נאָר אַ קאָנדידאַט — דער ערשטער אָדער  
דער צווייטער אין דער רייע. דאָס איז געווען פאַר מיר אַ ביטערע אַנטוישונג. כ'האָב  
זיך געמאַכט פאַרווירפן, פאַר וואָס כ'האָב מספּים געווען צו ווערן אַ פונקציאָנאַר  
פונעם צענטראַל-קאָמיטעט און פאַרנאָכלעסיקט מיין וואַרשע. דעם פעס האָב איך  
אויסגעלאָזט צו מיינע נאָענטע לינקע חברים, באַזונדערס צו יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן  
און יוסף באַסאָק, פאַרוואַרפנדיק זיי, אַז מיט זייער טאַקטיק האָבן זיי פון וואַרשע  
אַריינגעפירט אַ גרויסע צאָל רעכטע דעלעגאַטן, בעת אין די ערטער, וווּ כ'בין  
געווען, האָב איך זיך באַמיט צו פאַרסירן לינקע ווי דעלעגאַטן צו דער קאָנפערענץ.  
האַרט פאַר דער דערפּענונג פון דער קאָנפערענץ האָבן עטלעכע מיטגלידער  
פונעם צענטראַל-קאָמיטעט, וועלכע האָבן עקס אָפּיצאָ געהאַט דאָס רעכט זיך צו  
באָטייליקן אין דער קאָנפערענץ מיט שטימערעכט, זיך אָפּגעזאָגט פון זייערע וואַר-  
שעווער מאַנדאַטן און איך און הערשל הימלפאַרב (און מעגלעך נאָך עמעצער)  
זענען געוואָרן אַ באַשטאַנדטייל פון דער וואַרשעווער דעלעגאַציע.

די וויכטיקסטע פיגור אויף דער קאָנפערענץ איז געווען וואַלאַדימיר מעדעם.  
מעדעם האָט זיך אויף דער קאָנפערענץ אַרויסגעוויזן פאַר אַ פאָליטישן פירער  
פון אַ הויכן קאָליבער, געוואַסט וואָס ער וויל און זיין ווילן דורכגעפירט מיט אַ  
פעסטער האַנט. האָבנדיק אויף דער קאָנפערענץ אַ מערהייט פון עטלעכע שטימען,  
האַט מעדעם דיקטירט דער קאָנפערענץ זיין ווילן און דורכגעפירט, וואָס ער האָט  
געפונען פאַר נייטיק, הן אין אינהאַלט פון די רעזאָלוציעס, הן אין צוזאַמענשטעל  
פונעם צענטראַל-קאָמיטעט. פון די לינקע האָט ער אַריינגענומען אַן איינ-און-  
איינציקן מענטש: מאיר (חיים) וואַסער, און אַריינגעפירט הערשל הימלפאַרבן,  
וועלכער איז אין וואַרשע באַטראַכט געוואָרן פאַר דעם אַראָגאַנסטן פון די רעכטע,  
ווי אַ מיטגליד פון צ.ק.

וואַלאַדימיר מעדעם האָט אויף דער קאָנפערענץ זיך אַרויסגעוויזן ווי אַ פאַר-  
זיצער פון דער העכסטער מדרגה. די צוויי זיצונגען, וואָס ער האָט געפירט, זענען  
געווען פּרעטיקע. קיין בעסערן פאַרזיצער האָב איך אין אַלע יאָרן פון מיין געזעל-  
שאַפטלעכן לעבן נישט באַגעגנט, אָפילו נישט אין דער קאָמ. באַוועגונג. געווען אַ  
צאָל גוטע פאַרזיצערס און איינער פון זיי איז אַן שום ספּק געווען דער פירער פון בונד  
יוועף, דער שטענדיקער פאַרזיצער אויף די בונדישע עפנטלעכע און נישט עפנט-  
לעכע צונויפקומען. זייער מעלה איז געווען גוטע פאַכמענערשקייט. מעדעם איז

אבער געווען א ווירטואל. ביי יוזעפן און אנדערע איז עס געווען בעיקר רוטין. ביי מעדעמען — קאמפאזיציע, אין וועלכער ס'האט זיך פאראייניקט א חוש פאר דער שטימונג פון די אנטוילנעמעס, א פעסטע האנט, פראכטפולער זשעסט, אבסאָ-לוטע אַביעקטיווקייט און א שטשיפטע הומאר.

אויף מיר האט מעדעמס פאַרזיצעריי געמאַכט אַן אומפאַרגעסלעכן אייגנדרוק. פון דער בונדישער ליטעראַטור האָב איך געקענט דעם פאַרלויף פון דעם אָפּגע-האַלטענעם צוזאַמענפאַר פון דער רוסלענדישער סאַציאַל-דעמאָקראַטישער פאַרטיי, פון אַלע אירע פראַקציעס צוזאַמען מיט אַ רייע נאַציאָנאַלע אָרגאַניזאַציעס — ס.ד.ק.פ.ל., בונד, די לעטישע פאַרטיי — וואָס איז אָפּגעהאַלטן געוואָרן אין לאַנדאָן, און געוויסט פון דער ראַלע וואָס וויניצקי (דער דעמאָלטדיקער פּסעוודאָנים פון וואַלאַדימיר מעדעם) האָט ווי פאַרזיצער געשפּילט אויפן דאָזיקן צוזאַמענפאַר. זיין פאַרזיצעריי אויף דער דערמאָנטער בונדישער קאָנפערענץ איז פאַר מיר, און נישט נאָר פאַר מיר, געווען אַן אַנטפּלעקונג, און איז פאַר מיר געוואָרן אַ מוסטער ווי אַזוי צו פירן אַ פאַרזיץ.

די צייט איז אַבער נישט געווען פאַר מעדעמען. די אָנגענומענע רעזאָלוציעס און דער צוזאַמענשטעל פונעם צענטראַל-קאָמיטעט האָט דערשיטערט די לינקע דעלעגאַטן. יוסף באַסאַק האָט אין נאָמען פון די לינקע וואַרשעווער דעלעגאַטן פאַר-לאַנגט אַ הפסקה, און נישט וואַרטנדיק אויף קיין ענטפער פונעם פאַרזיצער, פאַרלאָזט דעם זאָל. צוזאַמען מיט יוסף באַסאַקן האָבן פאַרלאָזט אַלע לינק-געשטימטע דעלע-גאַטן און אַנוועזנדיקע לינק-געשטימטע געסט און זיך פאַרזאָמלט אין איינעם פון די צימערן — דאָס איז געווען דער ערשטער לאַנד-קאָנס\* פון די לינקע בונדיסטן אין פוילן.

דער צוזאַמענקום איז געווען אַ שטורמישער און דער רעזולטאַט איז געווען דאָס שאַפן אַ געשלאָסענע און דיסציפלינירטע פראַקציע — די לינקע פראַקציע, און אַ פאָדערונג, אַז אַן אויסעראָרדנטלעכע קאָנפערענץ, אַ דערוויילטע אויף פראַ-פאַרציאָנעלע יסודות, זאָל גערופן ווערן נישט שפּעטער ווי אין משך פון 6 חדשים. אין פאַל אויב די פאָדערונג וועט אָפּגעוואָרפן ווערן — פאַרלאָזן די קאָנפערענץ און זיך צונויפקומען צו באַשליסן וועגן דער ווייטערדיקער האַנדלונג פון דער פראַקציע.

ווען די לינקע האָבן זיך אומגעקערט אין קאָנפערענץ-זאָל, האָט יאָנקע-יאָנקע-לעוויטש אין נאָמען פון דער לינקער פראַקציע געמאַכט אַ פאַרשלאָג צו רופן אַן אויסעראָרדנטלעכע קאָנפערענץ אויף פראַפאַרציאָנעלע יסודות. די רעכטע האָבן אויפגעוהויבן אַן אַלאָרם, וואָלט וואַלאַדימיר מעדעם געווען דער פאַרזיצער אויף דער געגעבענער זיצונג, ווייס איך נישט מיט וואָס די זיצונג וואָלט זיך פאַרענדיקט.

\* קאָנס: אויפן פאַרטיילשון — אַן ענגער צונויפקום.

דער פארזיצער איז געווען יוזעף און ער האט פארשטאנען מיט וואס יאנקעס פאר-  
שלאג שמעקט, אויב ער זאל אים שטעלן צום באהאנדלען און אפשטימען, און דער  
פארשלאג זאל דורכפאלן — א שפאלטונג וואלט געווען אומפארמיידלעך. יוזעף  
האט איבערגעריסן די זיצונג און דערקלערט א הפסקה.

נאך אן איבעררייס פון עטלעכע שעה האט די קאנפערענץ געהאט פאר זיך דריי  
פארשלאגן: רופן אן אויסערארדנטלעכע קאנפערענץ אויף פראפארציאנעלע יסודות;  
אריבערגיין איבער יאנקע-יאנקעלעוויטשס פארשלאג צום טאג-ארדענונג;  
איבערגעבן דעם פארשלאג פון יאנקע יאנקעלעוויטש דעם דערוויילטן צענטראל-  
קאמיטעט צום באהאנדלען און צום באשליסן.

די פאדערונג פון די לינקע האט פארטיידיקט מאיר (חיים) וואסער. זיינע  
ארגומענטן זענען געווען: די קאנפערענץ שפיגלט נישט אפ די מיינונג פון דער  
מעהייט פון די פארטיי-מיטגלידער; די רעזאלוציעס אנטשפרעכן נישט די באדער-  
פענישן פון דער צייט; דער צוזאמענשטעל פון צענטראל-קאמיטעט דריקט נישט  
אויס די פאליטישע פארהעלטענישן פון דער פארטיי.

דעם פארשלאג אריבערצוגיין צום טאג-ארדענונג האט פארטיידיקט וואלדימיר  
מעדעם מיט די ארגומענטן: אין בונד עקסיסטירן נישט קיין ארגאניזירטע פראק-  
ציעס; די קאנפערענץ איז א לעגיטימע, און אלץ, וואס ס'איז באשלאסן געווארן,  
איז דורכגעפירט געווארן אויף א געזעצלעך-פארטיי'ישן אופן.

דעם פארשלאג איבערצוגעבן דעם פארלאנג פון די לינקע דעם דערוויילטן צ.ק.  
האט פארטיידיקט יוזעף. זיינע ארגומענטן זענען געווען: די קאנפערענץ האלט זיך  
ביים שליסן; דעם חבר יאנקעס פארשלאג איז געקומען צו שפעט; דאס באהאנדלען  
דעם פארשלאג וועט פארנעמען צו פיל צייט און ארויסרופן נישט געוואונטשענע  
צעטיילונג אין די פארטיי-רייען; דער צ.ק. וועט דעם ענין קענען באהאנדלען אויף  
א רויזן אופן און אננעמען א באשלוס וואס זאל אויסדריקן דעם ווילן און די מיינונג  
פון די פארטיי-מיטגלידער.

יוזעפס פארשלאג איז געווען א גלענצנדיקער מאנעווער פטור צו ווערן פון  
דער פאדערונג פון די לינקע. יוזעף האט ספעקולירט דערויף, אז די, וועלכע וועלן  
פריער שטימען פארן פארשלאג אריבערצוגיין צום טאג-ארדענונג און נישט באקו-  
מען קיין מערהייט, וועלן דערנאך שטימען פאר זיין פארשלאג, און אז זיין פארשלאג  
וועט, מעגלעך, אריינברענגען א שפאלטונג צווישן די לינקע גופא — א טייל לינקע  
וועלן שטימען פאר זיין פארשלאג אדער זיך אפהאלטן פון שטימען פארן פארשלאג  
פון אן אויסערארדנטלעכער קאנפערענץ.

דער דאזיקער מאנעווער איז געקרייצט געווארן דורך א פאדערונג פון די  
לינקע, אז די אפשטימונג איבער די דריי פארשלאגן זאל זיין א נאמענטלעכע —  
נישט דורך הייבן הענט, נאר דורך א פערזענלעכן אפרוה ווי אזוי יעדער דעלעגאט  
שטימט. דער קאנטער-מאנעווער פון א נאמענטלעכער אפשטימונג איז געווען פון

א לעגאלער פארטיי-פראצעדור, נישט אונטערגעווארפן קיין אפשטימונג, און דער פארזיצער האט עקס-פרעזידענט נישט געקענט דעם פארשלאג באזייטיקן. דער מאנעווער האט געהאט פאר א ציל נישט צו דערלאזן די מעגלעכקייט צו שטימען פאר צוויי פארשלאגן איינצייטיק — און צעשפאלטן די שטימען פון די רעכטע. און פון-הווה: א מערהייט רעכטע האבן געשטימט פארן פארשלאג אריבערצוגיין צום טאג-ארדענונג, א געוויסע צאל — פאר איבערגעבן דעם צענטראל-קאמיטעט דעם ענין צו באהאנדלען. דער פארשלאג פון די לינקע האב צוליב דעם געקריגן א נאמינעלע מערהייט.

דער אנגענומענער באשלוס צו רופן אן אויסערארדנטלעכע קאנפערענץ אויף פראפארציאנעלע יסודות אין דער סאמער קירצסטער צייט האט פאקטיש צו נישט געמאכט די באשלוסן פון דער פארטיי-קאנפערענץ. די האפערדיקע רעכטע מיט וולאדימיר מעדעם בראש, וועלכע האבן געמיינט, אז זיי האבן דעם זיג אין קעשענע, האבן פארלאזט די פארטיי-קאנפערענץ ווי אבליים נאך א לווייה.

אויף דער טראדיציאנעלער בונדישער ליאמע האט נישט געהערשט קיין פרייד. אלע באמיונגען פון גרשון זיבערט, הערשל הימלפארב און פון דעם יונגן ראזען פון דער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט" צו פארוויילן די אנטהילנעמערס פון דער ליאמע מיט וויצן, לידער און מיט א סאטירישער ליאמע-צייטונג — האבן געהאט א קנאפע פעולה.

דער געראנגל פאר דער פאליטישער נשמה פון דער אויסערארדנטלעכער קאנפערענץ האט זיך אנגעהויבן פון דער מינוט, ווען די ערשטע קאנפערענץ פון בונד אונטער פוילישער הערשאפט, סוף דעצעמבער 1918, האט באשלאסן צו רופן אן אויסערארדנטלעכע קאנפערענץ אויף פראפארציאנעלע יסודות אין דער קירצ-סטער צייט.

גלייך נאך דער פארענדיקונג פון דער אויבן דערמאנטער קאנפערענץ איז אפגעהאלטן געווארן א באראטונג מיטן אנטויל פון די לינקע דעלעגאטן, אנוועזן-דיקע לינק-געשטימטע געסט, און פון א גרעסערע גרופע לינקע פארטיי-און פראפארציאנישע טוערס פון ווארשע. די באראטונג האט אנגענומען א פאליטישע פלאטפארמע — תקופה פון סאציאלער רעוואלוציע, סאוועטן-מאכט, דיקטאטור פון פראלעטאריאט, די אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד — דער אנהייב פון דער סאציאלער רעוואלוציע — און אויסגעוויילט א צענטראלע אנפירונג אין באשטאנד פון מאיר וואסער, יאנקע-יאנקעלעוויטש, עמנואל נאוואגורדסקי, יוסף באסאק, אבע פלוג, הערשל מעטאלאוויץ, מרדכי פייגמאן, חנינא קראמארסקי, (שפעטער איז צוגעקומען שרה שוועבער) פון ווארשע, אלעקסאנדער (פ. מינץ) פון לאדזש און זשאן (איזאק גרינבערג) פון מלאווע.

הגם כלפי חוץ און לגבי קעגנערס האט דער בונד געמאכט אן איינדרוק פון אן

איינהייטלעכער און דיסציפלינירטער פארטיי. האָבן זינט דער דערמאָנטער באַראַ-  
טונג ביז דער שפּאַלטונג פון בונד, האַרבסט 1921, אין בונד פּאַקטיש געהויזט צוויי  
אַרגאַניזאַציעס אונטער איין נאָם: דער אָפּיציעלער בונד און די לינקע פּראַקציע.  
די צוויי גרופּירונגען אין בונד האָבן זיך טיכטיק געגרייט צום קאָמף פאַר דעראַבערן  
אַ מערהייט אויף דער קומענדיקער אויסעראַרדנטלעכער פּאַרטייקאַנפערענץ.  
אין אַלע בונדישע אַרגאַניזאַציעס, אין וואַרשע און אויף דער פּראָווינק, איז  
אַנגעגאַנגען אַ לעבעדיקע און אַ היציקע דיסקוסיע אַרום די פּראָבלעמען, וואָס די  
צייט האָט מיט זיך געבראַכט. די אַרגאַניזאַציעס פון די גרעסערע שטעט האָבן אויס-  
געוויילט דעלעגאַטן לויט דער צאָל פּאַרטיי-מיטגלידער. די קלענערע פּראָווינצער  
אַרגאַניזאַציעס האָבן געוויילט דעלעגאַטן אויף ראַיאָן-קאַנפערענצן.  
אין דער צווישנצייט פון דער ערשטער און צווייטער (אויסעראַרדנטלעכער)  
קאַנפערענץ זענען אין בונד פון פוילן צוגעקומען אַ רייע רעכטע טוערס, געקומענע  
פון רוסלאַנד, וועלכע האָבן זיך אַרויסגערופּט אין פּראָנט פונעם בונדישן פּאַרטיי-  
לעבן: הענריק ערליך, די ברידער וויקטאָר און איזאַטאַ אַלטער. די צוגעקומענע  
האָבן אַקטיוו זיך באַטייליקט אין די צוגרייטונגען צו דער אויסעראַרדנטלעכער  
קאַנפערענץ.

מצד דער לינקער פּראַקציע בין איך געווען איינער פון די אַקטיווסטע און  
צוזאַמען מיט עמנואל נאָוואַגאָרדסקי האָבן איך זיך פאַרמאָסטן קעגן וויקטאָר אַלטער  
און הערשל הימעלפאַרב אויף דער פּאַרטיי-פאַרזאַמלונג פון דער שטאָט שעדלעץ  
און אויף דער קאַנפערענץ פון שעדלעצער ראַיאָן, אין לאַמזשע — קעגן בייניש  
מיכאַלעוויטשן, אין לאַדזש, צוזאַמען מיט מאיר וואַסער — קעגן וואָלדימיר מעדעם  
און יוזעפּ, אין לובלין, צוזאַמען מיט זשאָנען — קעגן הענריק ערליך און בייניש  
מיכאַלעוויטשן, אין ראַדאָם, צוזאַמען מיט שמוליק האַלבערשטאַט — קעגן בייניש  
מיכאַלעוויטשן און אַברהם ראַטשפּאַן, אין וואָלאָלאָוועק, צוזאַמען מיט עמנואל נאָ-  
וואַגאָרדסקי — קעגן הענריק ערליך און הערשל הימעלפאַרב, אויף דער וואַרשעווער  
ראַיאָן-קאַנפערענץ, צוזאַמען מיט מאיר וואַסער — קעגן וויקטאָר אַלטער און בייניש  
מיכאַלעוויטשן. אויך אויף דער אַלגעמיינער וואַרשעווער פּאַרטיי-פאַרזאַמלונג בין  
איך געווען איינער פון די רעדנערס מצד דער לינקער פּראַקציע.

צו יענער צייט איז די לינקע פּראַקציע געווען פּאָליטיש צעמענטירט אַרום  
די פיר פונקטן פון דער אידעיש-פּאָליטישער פלאַטפאָרמע. אויב ס'זענען געווען  
מיינונג-פאַרשיידנקייטן אין דער פּראַקציע, זענען דאָס געווען פון אַ טאַקטישן  
כאַראַקטער. ביי די רעכטע האָט געהערשט אַ פּאָליטישער דור-הפּלגה.

די רעכטע האָבן זיך באַטראַכט פאַר „צענטער“. אויך וואָלדימיר מעדעם האָט  
זיך באַטראַכט פאַר אַ צענטריסט אין דער דעמאָלטדיקער קאָנסטעלאַציע אין דער  
אינטערנאַציאָנאַלער סאָציאַליסטישער באַוועגונג. אינעווייניק פון דעם דעמאָלטדיקן  
בונד אין פוילן האָט דער „צענטער“ אויסגעזען ווי אַ שאַכברעט אין מיטן שפּיל:



לינקס פון צענטער האט זיך געפונען איזאלט, דער עלטערער ברודער פון וויקטאר אלטער. איזאלט האט לאנג נישט פארבראכט אין ווארשע; ער איז אריין אין דינסט פון אויסלענדישן קאמיסאריאט פון דער סאָוועטישער מלוכה. בעת דעם אַטענאַט פון אַ ווייסגוואַרדייער אויפן סאָוועטישן דיפּלאָמאַט וואַראַווסקי אין שוויצאַריע איז איזאלט שווער פאַרוואַנדיקט געוואָרן. זיין ווייטערדיקער גורל איז מיר אומבאַקאַנט. וויקטאר אלטער איז געווען לינקער פון צענטער און רעכטער פון זיין ברודער. דעם צענטער פון „צענטער“ האָבן מיט זיך פאַרגעשטעלט: יוזעף, דוד מייער, גרשון זיבערט. רעכטס פון צענטער: הענריק ערליך, בייניש מיכאַלעוויטש, און אויף דער סאַמער רעכטסטער פּאָזיציע: וואַדימיר מעדעם, וויקטאר שולמאַן, הערשל הימלפאַרב, מאַניעק (מאָריצי) אַזשעך, און די לאַדזשער: ישראל ליכטענ-שטיין און שמואל מילמאַן.

יעדע פון די „ריכטונגען“ האט געהאט איר „אייגענעם“ צוגאַנג צו די פּאָליטישע צייטפּראָבלעמען. דער בונדישער פאַרטייעולם האט אַנערקענט בלויז צוויי גרופּירונגען: רעכטע און לינקע, און פיגורירט האָבן בלויז צוויי וואַליסטעס: אַ רעכטע און פון דער לינקער פּראַקציע.

בשעת דער וואַלקאַמפּאַניע האָב איך נישט פאַרפעלט אויסצונוצן די פּאָליטישע צעמישעניש ביי די רעכטע ווי אַ פּליזין אינעם קאַמף מיט די קעגנערס פון דער לינקער פּראַקציע. „זעט, חברים — האָב איך אַרגומענטירט — וואָס עס טוט זיך ביי די רעכטע: אַן אמתער דור-הפּלגה, ווייסט איר פאַר וואָס אונדזערע רעכטע חברים, נעכטיקע גוטע פאַרטייטוערס און פירערס, גיטע קעמפּערס קעגן צאָריום, זענען דערגאַנגען צו אַזאַ פּאָליטישן מצב? דערפאַר וויל זיי האָבן פאַרלוירן דעם קאַנטאַקט מיטן אַרבעטער-פּאָלק, פאַרלוירן דעם קאַמפּאַס פונעם רעוואָלוציאַר-נערן סאַציאַליזם, זיי פאַרשטייען נישט דעם אימפּעראַטיוו פון דער געשיכטע און האָבן זיך דערשראָקן פאַרן פּראָלעטאַרישן גיגאַנט, וואָס טראָגט דעם גאַנצן סאַציאַלע רעוואָלוציע.“

דער אויסגאַנג פון די וואַלן איז געווען אַן אַבסאָלוטער זיג פון דער לינקער פּראַקציע. די פּראָפּאַרציע — אַן ערך 70 צו 30, צו דער אויסעראַרדנטלעכער קאַנפּערענץ בין איך געקומען ווי אַ דערוויילטער דעלעגאַט פון דער שטאַטישער פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע פון ראַדאָם.

דער ניוואַ פון דער אויסעראַרדנטלעכער קאַנפּערענץ פון בונד, פּסח 1919, איז געווען אַ נידעריקער און אַ קאָלירלאַזער, וואַדימיר מעדעם האט אויף דער צווייטער קאַנפּערענץ נישט געשפּילט אַזאַ ראָלע, ווי אויף דער ערשטער. די רעכטע, מיט זייערע פאַרשיידנאַרטיקסטע ריכטונגען און ניוואַנס, זענען פאַרטהאַטן געוואָרן דורך מענטשן, וועלכע זענען נישט דערגאַנגען צו וואַדימיר מעדעם קנעכל. די רעפּעראַטן פון הענריק ערליך-מצד די רעכטע און פון מאיר וואַסער-מצד די לינקע זענען געווען פון אַ קנאַפּן קאָליבער. אויך די דיסקוסיעס זענען נישט געווען פון

א הויכן ניווא. פאקטיש איז אויף דער קאנפערענץ נישט געווען וואס צו זאגן : אלץ איז שוין געהאט געזאגט געווען בעת דער וואל-קאמפאניע, אויף די שטאטישע פארטיי-פארזאמלונגען און אויף די ראיאן-קאנפערענצן. אפילו די פאלעמיק איז שוין געווען אן אויסגעדראשענע, און די קעגנזייטיקע באשולדיקונגען און עפיטעטן — אפגעבליאקעוועטע. פון מיין רעדע געדענק איך בלויז די סאמע לעצטע ווערטער, א פאראפראזע פון דער טיראדע פון דער פיעסע „וועסעלע“ (חתונה) פונעם בארימטן שרייבער וויספיאנסקי : „געהאט האסטו, כאטש, א גאלדענעם הארץ, געבליבן איז דיר בלויז א שטריק“. אין דער פארענדיקונג פון מיין רעדע האבן די ווערטער געקלונגען : „געהאט האט איר, אמאליקע קעמפערס, א גאלדענעם הארץ — די אקטאבער-רעוואלוציע, פארבליבן איז אייך בלויז איין אויסוועג : קאפיטולירן ! וועגן ניווא פון דער קאנפערענץ איז צווישן די דעלעגאטן און געסט ארומגעגאנגען א ווערטל : „נודנע, ווי פוילישע פליאקעס“.

לעבעדיקער איז אויף דער קאנפערענץ געווארן בעתן באהאנדלען און אפשטיי-מען די רעזאלוציעס. די רעכטע האבן געקעמפט פאר יעדן פאראגראף, פאר א קוצו של יוד, און היפשעלעך פארוואסערט די רעדאקציע פון די רעזאלוציעס. ווען ס'איז געקומען צו תכלית — צום צוזאמענשטעל פון די צענטראלע פארטיי-ארגאנען : צענטראל-קאמיטעט און רעדאקציע, האבן די מיינסטע פון די לינקע מיט די הויפט-פירערס בראש מורא געקריגן פאר דער אחריות און איבערגעגעבן די אנפירערשאפט פון דער פארטיי אין די הענט פון די רעכטע.

אויף דער פראקציע-באראטונג, אויף וועלכער ס'איז באהאנדלט געווארן דער צוזאמענשטעל פון די צענטראלע פארטיי-ארגאנען, האבן זיך געשאפן צוויי שטע-לונגען. די ערשטע, אנגעפירט פון מאיר וואסער, עמנואל נאָוואַגרודסקי און אנדערע, האבן געטענהט, אז צווישן די לינקע זענען נישטא נאך די פאסיקע פחות צו פאר-נעמען אלע הויפטאמען אין צ.ק. און אין דער רעדאקציע. די לינקע האבן דורכגע-פירט זייער אויפגאבע דערמיט, וואס זיי האבן דערוויילט א גרויסע מערהייט צו דער אויסערארדנטלעכער קאנפערענץ, די קאנפערענץ האט אנגענומען די שטעלונג פון די לינקע, און דער בונד פון פוילן איז געווארן א באשטאנדטייל פונעם רעווא-לוציאנער-סאציאליסטישן סעקטאר פון דער אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער באוועגונג. די רעכטע בינדן די באשלוסן פון דער קאנפערענץ און זיי וועלן מוזן האנדלען אין הסכם מיט די פארטיי-באשלוסן. די לינקע מיטגלידער פונעם אויס-געוויילטן צענטראל-קאמיטעט, אומאפהענגיק, צי זיי וועלן זיין א מערהייט אדער א מינדערהייט אין צ.ק., וועלן האלטן א שטריק אויפן האלדז פון די רעכטע און ווען ס'וועט נייטיק זיין — א פארצי טאן די שטריק איבער זייער האלדז.

די צווייטע שטעלונג, פארטראטן דורך יוסף באסאק, אלעקסאנדער פון לאדזש און הערשל מעטאלאויעץ, איז געווען פאר א פולשטענדיקער ליקוידאציע פון רעכטס, נישט בלויז פאליטיש, נאר אויך ארגאניזאציאנעל. זי האט אפגעווארפן

די מיינונג אז די לינקע פארמאגן נישט די געהעריקע כוחות פאר אלע נייטיקע צענטראלע פארטייאמטן און געפאדערט, אז דער פרינציפ פון פראפארציע זאל אנגעווענדט ווערן ביים צוזאמענשטעל פונעם צענטראל-קאמיטעט; עקשנותדיק דערווידערט דאס אריינלאזן אין צ.ק. די געקומענע פון רוסלאנד הענריק ערליך, וויקטאר און איזאלט אלטער און ווידערוויילן הערשל הימעלפארבן, באצייכענענדיק זיי ווי דעזערטירן פון דער רוסישער רעוואלוציע; פארגעלייגט א צוזאמענשטעל פון צ.ק. פון 9 חברים, 3 רעכטע און 6 לינקע, אין פאלגנדיקן צוזאמענשטעל: וולאדימיר מעדעם, יוזעף, ישראל ליכטענשטיין, און מיכאלעוויטש ווי א פארטרעטער — מצד די רעכטע. פון די לינקע — מאיר וואסער, עמנואל נאָוואַגרוֹדסקי, (יאַנקע־יאַנקעלעוויטש האָט שוין נישט געלעבט), יוסף באַסאָק, אלעקסאנדער פון לאַדזש, ד״ר פענסטערבליי פון כעלם (שפעטער זיך באַזעצט אין ראַדאָם), זשאָן פון מלאָווע, און די וואַרשעווער אַבע פלוג, הערשל מעטאלאָוויץ און מרדכי פייגמאן ווי פארטרעטערס. אין דער רעדאקציע — מאיר וואסער, ד״ר פענסטערבליי און וולאדימיר מעדעם.

די פראקציע-באראטונג האָט זיך אַרויסגעזאָגט קעגן די פאַרשלאָגן פון דער יוסף באַסאָק-גרופע און דער רעזולטאַט איז געווען, אז פון די לינקע זענען אין צענטראל-קאמיטעט אריין: מאיר וואסער, עמנואל נאָוואַגרוֹדסקי און דער לאַדזשער פראַים-לאַזער זעלמאַנאָוויטש. אַגב, איז דער לעצטער געווען דער איינציקער אַרבעטער אין דערוויילטן צענטראל-קאמיטעט. פון די רעכטע: וולאדימיר מעדעם, יוזעף, הענריק ערליך, וויקטאר אלטער, מיכאלעוויטש, און — ווי עס דערקלערט דוד מייער — דוד מייער.

פון דעם אויסגעוויילטן צענטראל-קאמיטעט אויף דער ערשטער פארטיי-קאָנגרעס פערענץ אונטער פוילישער הערשאפט זענען אַרויסגעפאלן: הערשל הימעלפארב און דער לאַדזשער ישראל ליכטענשטיין. צי ד״ר פענסטערבליי און שרה שוועבער זענען אויף דער אויסעראַרדנטלעכער קאָנפערענץ אַריין אין באַשטאַנד פונעם צענטראל-קאמיטעט אָדער ערשט א יאָר שפעטער אויפן קראַקעווער צוזאמענפאר — איז מיר שווער צו געדענקען.

דער באַרג האָט געבוירן אַ מויו. לויט די אַנגענומענע רעזאָלוציעס האָט דער בונד פון פוילן געדאַרפט פאַררעכנט ווערן פאַר אַ רעוואָלוציאָנער־סאָציאַליסטישע פארטיי. פאַקטיש איז די אַנפירונג פון בונד פון פוילן געלעגן אין די הענט פון מענטשן, וועלכע זענען געווען — טייל אָפן און טייל קריפטאָ — קעגן דעם אינהאַלט און קעגן דעם גייסט פון די אַנגענומענע פארטיי-באַשלוסן.

אויפן טאַג־אַרדענונג פון בונדישן פארטיי־לעבן האָט זיך געשטעלט דאָס פראַג־בלעם פון פאַראייניקן אין וואַרשע די שפּליטער־פאַראייניקטע, וואָס האָבן זיך געפונען אונטער דער השפּעה פון פּועלי־ציון און ס.ס. פאַראייניקטע, צענטראַליזירן די

פראפעסיאנעלע יידישע פאראיינען אין א לאנד-מאָסשטאָב און דערפירן צו א פאראייניקונג פון די יידישע מיט די פוילישע קלאָסן-פאראיינען. געדויערט האָט די דאָזיקע אַקציע א 6-8 חדשים.

אין וואַרשע האָט די אויפגאָבע זיך נישט איינגעגעבן. פועלי-ציון און פאַר-אייניקטע האָבן זיך געקלאָמערט אין זייערע שפּליטער-פאראיינען, ווי אין אַ רעטונג-גאַרטל און נישט געוואָלט איינגיין אויף קיין שום פאַראייניקונג. הגם דער בונד איז גרייט געווען צו מאַכן באַדייטנדיקע אַרגאַניזאַציאָנעלע הנחות. דערפאַר אָבער איז די אַקציע צו צענטראַליזירן די פראפעסיאנעלע פאראיינען געווען אַ געלונגענע. אין דער ערשטער רייע האָט זיך געהאַנדלט אין צענטראַליזירן די פאראיינען פון לעדער, גאָדל און טעקסטיל. הגם איך האָב אַקטיוו זיך באַטייליקט אין העלפן אַרגאַניזירן די קאַנפּערענצן פון די דערמאָנטע דריי פאַראיינען. איז דער פאַרלויף פון דער אַקציע און דער פאַרלויף פון די קאַנפּערענצן פון די געגעבענע פאַראיינען פאַרשווינדן פון מיין זכרון. ס'געדענקט זיך בלויז אַז מיט די לעדער און טעקסטיל זענען נישט געווען קיין שוועריקייטן. די טעקסטיל-פאַראיינען אין די וויכטיקסטע טעקסטיל-צענטערס: וואַרשע, לאָדזש, ביאָליסטאָק, זענען געלעגן אין בונדישע הענט און ס'זענען נישט געווען קיין גרויסע שוועריקייטן דורכצופירן דאָס צענטראַליזירן און שאַפן אַ צענטראַלער אָנפירונג. אַן ענלעכע לאַגע איז געווען מיטן לעדער-פאַראיין. די פאַראיינען אין די וויכטיקסטע לעדער-צענטערס: וואַרשע, ראָדאָם, לוקאַו, ביאָליסטאָק, לובלין, האָבן זיך געפונען אין בונדישע הענט. אויף דער קאַנפּערענצן פונעם לעדער-פאַראיין בין איך געווען אַ דעלעגאַט און אַ מיטגליד פון דער מאַנדאַט-קאָמיסיע.

פאַר אַן אומגערעכטער און אַן אויסערסט-שווערער סיטואַציע איז דער בונד געשטעלט געוואָרן ערב דער דערעפּענונג פון דער קאַנפּערענצן פון די גאָדל-פאַר-איינען. די פועלי-ציון זענען צו דער גאָדל-קאַנפּערענצן געקומען ווי פּרעטענדענטן צו אַ גרויסער צאָל גאָדל-פאַראיינען פון דער פּראָווינץ און דערקלערט, אַז זיי פאַרטרעטן אַ מערהייט פון די לאַקאַלע פּראָווינצער גאָדל-פאַראיינען, און ווי זייער פאַרשטייער אַרויסגעשטעלט נ. גיר-ראַפּאַלקעס.

צום ערשטן מאל האָט דער בונד זיך באַגעגנט מיט פועלי-ציון, ווי מיט אַן ערנסטן קאָנקורענט אויפן פּראָפּ. געביט. די פועלי-ציון האָבן געהאַט שטאַרקע אַטוטן אין זייערע הענט. פאַרמאָגט אַ סך פעסטע פּאָזיציעס: לאָדזש, קעליץ, זאַ-גלעמביע-דאָמבראָווסקע. פאַרן בונד איז נישט מעגלעך געווען אַפּצופּטרן די פועלי-ציון מיטן תירוץ: סטעמפּעלעך-פאַראיינען, פּיטשעמאַנטשיקע פאַראיינלעך, ווי די לאַגע איז געווען אין וואַרשע. חוץ דעם איז אין בונד דעמאָלט געווען שטאַרק די טענדענץ פאַר אַ פאַראייניקטער פּראָפּ. באַוועגונג אויף דער יידישער אַרבעטער-גאַס און אויפן פּראָנט פון דער פויליש-יידישער פּראָפּ. באַוועגונג. די פאַרשטייער פון פועלי-ציון, נ. גיר-ראַפּאַלקעס, האָט אַקערשט זיך געהאַט

צוריקגעקערט פון רוסלאנד קיין ווארשע. אן אינטעליגענטער, קלוגער, און א דער-  
פארענער פאליטיקער, וועלכער קען זיך אויף אלע קונצן און דריידלעך פון א לעגאל-  
פראצעדורעלן כאראקטער און סתם שמד-שטיק — האט בונד מיט אים געהאט  
א שווער לייענען. אן עלעגאנט-געקליידטער, מיט פינע מאניערן, א רויקער, א  
שטיל-רעדנדיקער — האט ניראפאלקעס מיט ווערדע און מיט טאלאנט פארטראטן  
זיינע חברים און פארטיידיקט די אינטערעסן פון פועלי-ציון. די ווארטזאגערס מצד  
בונד: הערשל הימפלפארב, שרה שוועבער, מרדכי פייגמאן פון ווארשעווער נאָדל-  
פאראיין, און דוד מייער ווי דער פארטרעטער פון צענטראל-ביווא פון די פראפעס-  
יאנעלע בראנושע-פאראיינען אין ווארשע, האבן מיט ניראפאלקעסן זיך נישט  
געקענט קיין עצה געבן.

יוזעף האט איבערגענומען די דיפלאמאטישע אָנפירונג מצד בונד. די פאר-  
האנדלונגען זענען געווען שווערע און לאנגע. די דערעפענונג פון דער קאנפערענץ  
איז אפגעלייגט געווארן פון טאג צו טאג. די געפאר פון צוויי קאנפערענצן פון נאָדל-  
פאראיינען, אפגעהאלטענע אינצייטיק אין ווארשע, איז געווען אן אקוטע. יוזעפן איז  
געלונגען צו דערגרייכן א פשרה און צו דערפירן צו א פאראייניקטער קאנפערענץ.  
צו קיין פאראייניקונג מיט די פוילישע פראפעסיאנעלע פאראיינען איז צו  
יענער צייט נישט דערגאנגען. דאס איז צו שטאנדעקומען ערשט אין עטלעכע יאר  
ארום.

#### הארבסט 1919.

די וואלן צום ערשטן סיים איז שוין געווען געשיכטע. דער סיים האט אפערירט  
און פארמאגט הינטער זיך א קורצע, אבער א היפשלעך פאסקודנע פארגאנגענהייט.  
די ארבעטער-דעלעגאטן-ראטן האבן פאקטיש נישט עקסיסטירט. פ.פ.ס. האט גע-  
שפאלטן די ראטן, פארלאזט די אלגעמיינע דעלעגאטן-ראטן און געמאכט שבת  
פאר זיך. דער ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט האט אויסגעהויכט זיין נשמה  
אין א פאטעטישער גסיסה.

אין פוילן האט מען זיך ווידער געגרייט צו וואלן, דאס מאל צו די שטאטראטן,  
אויסגעוויילטע לויט א ליבעראלער וואל-ארדינאציע: אלגעמיינע, דירעקטע, געהיימע  
און פראפארציאנעלע. די קאמוניסטישע פארטיי פון פוילן האט זיך ווייטער געהאלטן  
ביי א בויקאט-טאקטיק און באשלאסן צו בויקאטירן די וואלן צו די שטאטראטן.  
דער צענטראל-קאמיטעט פון בונד האט מיט א מערהייט באשלאסן צו פירן אן  
אינטענסיווע וואל-קאמפאניע. די צענטראלע אָנפירונג פון דער לינקער פראקציע,  
וועמענס מיטגלידער ס'זענען מיינסטנס גלייכצייטיק געווען מיטגלידער פונעם ווארי-  
שעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד און פון דער אָנפירונג פון דער ווארשעווער  
לינקער פראקציע, האבן נאכגעפאלגט די בויקאט-טאקטיק פון דער קאמוניסטישער  
פארטיי און באשלאסן צו בויקאטירן די וואלן צו די שטאטראטן.

די וואלן צו די שטאטראטן זענען געווארן אן ענין, מיט וועלכן די בונדישע פארטיי-מיטגלידער האבן זיך שטארק פאראינטערעסירט. ס'האט זיך אוטערגערוקט די צייט ווען דער ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד האט געדארפט באשליסן וועגן זיין וואלטאקטיק. איך האב באשלאסן צו שטיצן דעם צענטראל-קאמיטעט און נישט געמאכט קיין סוד פון מיין שטעלונג. אויף א פראקציע-באראטונג פון די לינקע מיטגלידער פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט בין איך שארף ארויס-געטראטן קעגן דער בויקאט-טאקטיק און קלאר געמאכט, אז כ'וועל נישט אפטרעטן פון מיין שטאנדפונקט און אקטיוו זיך באטייליקן אין דער וואל-קאמפאניע אין ווארשע און אויף דער פראווינץ.

אין פארגלייך מיט די פארהעלטענישן בעת דער וואל-קאמפאניע צום ערשטן פוילישן סיים איז מיין אַנטי-בויקאט-פאזיציע ווי א לינקער געווען א סאלידערע. מ'האט שוין געוויסט פון דער שטעלונג, וואס ראזא לוקסעמבורג, מיט א רייע אנדערע קאמוניסטישע פירערס אין דייטשלאנד, האט פארגומען בנוגע די וואלן צו דער קאנסטיטואנטע אין דייטשלאנד. און כאטש כ'האב נישט געוויסט גענוי, וואס ס'טוט זיך אין דער קאמוניסטישער ארבעטער-פארטיי פון פוילן, האב איך פון דעסטוועגן גענוג געוויסט, אז אויך אין דער קאמ. פארטיי געפינען זיך אנהענגערס פון אַנטי-לנעמען אין די וואלן צו די שטאטראטן. קענענדיק די שטימונגען פון די ברייטע ארבעטער-מאסן, באזונדערס פון די בונדישע פארטיי-מיטגלידער אין ווארשע, האב איך געוויסט, אז די פעסטע בויקאט-שטימונג, וואס ס'האט צווישן זיי געהערשט אין דער צייט פון דער וואל-קאמפאניע צום סיים, איז היפּשלעך דערשיטערט, און איך האב מיט דער פולער פארע געלאזט אין גאנג מיין בינטל פעיקייטן, רעדנערישע און ארגאניזאציאנעלע, צו געווינען די לינק-געשטימטע ווארשעווער פארטיי-מיטגלידער פארן אַנטייל פון בונד אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער שטאטראט.

אין א שמועס מיט מאיר וואסער האב איך אים אינפארמירט, אז כ'וועל פאר-שלאגן דעם פארטיי-קאמיטעט נישט אַנצונעמען קיין באשלוס, נאר רופן אן אלגע-מיינע פארטיי-פארזאמלונג און קומען צו דער פארזאמלונג מיט צוויי רעפּעראטן : פאר און קעגן דעם אַנטייל פון בונד אין די וואלן צום שטאטראט, און די אַפּשטימונג פון די פארטיי-מיטגלידער זאל זיין א געהיימע. היות מיין פארשלאג האט אין די געגעבענע באדינגונגען פון פארטיי-לעבן נישט געקענט אַפּגעווארפן ווערן צוליב טעכנישע אדער פראצעדורעלע מאטיוון, האב איך וואסערן פארגעלייגט צו שטיצן מיין פארשלאג, ווארעם אין פאל אויב די לינקע מערהייט פונעם פארטיי-קאמיטעט וועט קומען צו דער פארטיי-פארזאמלונג מיט א בויקאט-באשלוס און די מערהייט פארטיי-מיטגלידער וועט שטימען פאר אן אַנטייל אין די וואלן — וועט דער פּרעסטיזש פונעם פארטיי-קאמיטעט און פון דער לינקער פראקציע זיין אַרונטער-געריסן.

מאיר וואסער האט זיך באַמײט צו באַוועגן צו ענדערן מיין שטעלונג, געהאַלטן, און דער פאַרטיי־קאָמיטעט דאַרף דווקא קומען מיט אַ באַשלוס צו דער אַלגעמײנער פאַרטיי־פאַרזאַמלונג. נישט צוויי רעפעראַטן, נאָר איין רעפעראַט, העכסטנס, געבן די רעכטע אַ קאַרעפעראַט, און קאַטעגאָריש אָפגעוואָרפן מײנס אַ ווענדונג צו געבן מיר אַ קאַרעפעראַט ווי אַ לינקער פראַקציע־דיסידענט אין דעם ענין וואָלן צום שטאַטראַט. מיר זענען זיך צעגאַנגען היפש צעקריגטע.

געפילט האָב איך, אַז אַ מערהייט פון די פאַרטיי־מיטגלידער, פילנדיק זיך פרייער דורך דער געהיימער אָפּשטימונג, וועלן שטימען פאַר אַנטײלנעמען אין די וואָלן. ס׳איז אָבער נײטיק געווען אַ געהעריקע מאַנעוורירונג סײ אינעם פאַרטיי־קאָמיטעט און סײ אַרום און אויף דער אַלגעמײנער פאַרזאַמלונג.

אין איינעם פון מײנע אומצאָליקע שמועסן מיט יוזעפן אויפן וועג צו אונדזערע היימען האָב איך אים פאַרגעלייגט „גיין אַ שטיקל וועג צוזאַמען“, נישט לאָזן אויס־מאַנעוורירן מײנע פאַרשלאָגן. די רעכטע זאָלן אויפן פאַרטיי־קאָמיטעט זיך האַלטן רעזערווירט, עס זאָל אויסזען, אַז דאָס פראַבלעם בויקאָט איז נישט קיין ענין פון רעכטס־לינקס, און לאָזן דעם פרינציפיעלן שטרייט אויספּעכטן צווישן מיר און מײנע לינקע פראַקציע־חברים. מיט יוזעפן, פאַר וועמען דער פאַרטיי־אינטערעס פון בונד איז געווען דער העכסטער געבאַט, האָט מען קיין סך נישט געדאַרפט רעדן, און יוזעף, ווי דער פאַרזיצער אויף דער זיצונג פונעם פאַרטיי־קאָמיטעט און אויף דער אַלגעמײנער פאַרזאַמלונג, האָט ווי געהעריק מאַנעוורירט, כּוֹזאַל זיין איינער פון די הויפט־רעדנערס.

די פאַרזאַמלונג איז פאַרגעקומען אין אַ שבת אין חתונה־זאַל אויף נאַויניאַרסקע 14 און האָט געדויערט פון 2 אַ זיגער בײ טאָג ביז 9 אין אָונט. באַטייליקט האָבן זיך כמעט הונדערט פראַצענט פון די וואַרשעווער פאַרטיי־מיטגלידער און זעלטן ווער האָט פאַרלאָזט דעם לאַקאַל אין מיטן פון דער פאַרזאַמלונג. די פאַרזאַמלונג איז געווען איינע פון די שטורעמדיקסטע אין דער געשיכטע פון דער וואַרשעווער בונדישער פאַרטיי־אַרגאַניזאַציע. דער רעזולטאַט פון דער געהיימער אָפּשטימונג איז געווען אַן איבערוועגנדיקע מערהייט פאַר אַנטײלנעמען אין די וואָלן.

אויף דער דערמאָנטער פאַרזאַמלונג בין איך שטאַרק אַטאַקירט געוואָרן פון ביידע צדדים, פון רעכטס און פון לינקס, בעיקר — מצד מײנע פראַקציע־חברים. נישט פריער און נישט שפעטער, אָפילו נישט אין דער צײט פון דער קאַמפאַניע צום צווייטן בונדישן צוזאַמענפאַר ערב דער שפּאַלטונג, בין איך נישט אַזוי אַטאַ־קירט געוואָרן, ווי אויף דער געגעבענער פאַרזאַמלונג.

גערעדט האָב איך צוויי מאַל און ביידע מאַל נישט געשאַנעוועט די אָנהענגערס פון בויקאָט, נישט געזשאַלעוועט קיין בוכצעס מײנע אָנגרייפערס פון לינקס און פון רעכטס. מײן שלאָג־אַרגומענט איז געווען: אויב די רעוואָלוציאָנערע ייִדישע אַרבעטער דאַרפן אויסקלייבן צווישן דער שטעלונג, וואָס עס פאַרנעמען די פירערס

פון דער לינקער פראקציע און דער שטעלונג, וואס עס פארנעמט ראזא לוקסעמבורג, איז דער אויסוואל א קלארער — מיט ראזא לוקסעמבורג, איך האב שארף אטאקירט דעם ארגומענט פון מאיר וואסער, אז ווען ס'האנדלט זיך אין פאליטישן קאנפליקט צווישן פ.פ.ס. און דער קאמוניסטישער פארטיי, דארף דער בונד גיין מיט דער קאם. פארטיי, מיין ענטפער איז געווען: אזוי לאנג ווי בונד איז געצווינגען צו זיין אויסער א פאראייניקטער רעוואלוציאנער-סאציאליסטישער לאנדפארטיי, טאר דער בונד זיך נישט נאכשלעפן, נאר פארנעמען א שטעלונג, וואס ער האלט פאליטיש פאר ריכטיק אין די געגעבענע באדינגונגען. איך גלייב, אז דער געגעבענער ארגומענט, געפרעגלט מיט א היפשער דאזע בונדיש-פארטיי'שן שמאלץ, האט געהאט א ווירקונג אויף א גרויסער צאל לינק-געשטימטע פארטיי-מיטגלידער צו שטימען קעגן בויקאט און פאר אנטהאלטעמען פון בונד אין ווארשע אין די וואלן צום שטאט-ראט.

דאס פראבלעם איז געווען, ווי אזוי וועלן האנדלען די אנהענגערס פון דער בויקאט-טאקטיק נאך דעם ווי זייער שטעלונג איז דורכגעפאלן. ארויסגעוויזן האט זיך, אז זיי האבן אויפגענומען דעם אויסגאנג פון דער אפשטימונג אויף דעם רוקסטן אופן, ווי ס'וואלט זיי אראפ א שטיין פון הארץ, און מיט דער פולסטער ענערגיע זיך געווארפן אין דער ארבעט. דוד מייער, עמנועל נאואגארודסקי און יוסף באסאק (די לעצטע צוויי — אנהענגערס פון דער בויקאט-טאקטיק) האבן אויפגעבויט א מוסטער-האפטן טעכנישן וואל-אפאראט, דער רעדנער-אפאראט איז אן שום ספק געווען דער בעסטער אין דער יידישער סביבה אין ווארשע, אין ווארשע און אויף דער פראווינץ האב איך גערעדט פון איך טריבונע מיט מעדעם, ערליך, אלטער, מיכאלעוויטש, זיבערט, אזשעך, הימעלפארב, און מיט דעם לאדזשער ישראל ליכטענשטיין, און אזוי אויך עמנואל נאואגארודסקי.

אין ווארשע בין איך מצד בונד געווען דער הויפט-רעדנער-אפאנענט אויף די פארזאמלונגען פון די אנדערע פארטייען, וועגן מיינס אן ארויסטריט אויף א פארזאמלונג פון דער אגודת-ישראל האב איך שוין דערציילט אין איינעם פון די קאפיטלען פון מיינע זכרונות, איך זכרון איז פארבליבן אויך אן עפיזאד פון א פארזאמלונג פון דער פאלקספארטיי אין זאל פונעם יידישן טעאטער אויף דזשעלנע-גאס.

דער טעאטער-זאל איז געווען א באזעצטער, דער עולם — מיינסטנס קליינ-הענדלערס און האנטווערקערס, גערעדט האט נח פרילוצקי, דעם פארויזן האט געפירט חיים ראסנער, כ'בין ארויף אויף דער בינע אין דער באגלייטונג פון א גרופע חברים און פארלאנגט א ווארט אין נאמען פונעם וואל-קאמיטעט פון בונד נאך דעם ווי פרילוצקי וועט האבן געענדיקט. ראסנער האט אפגעזאגט מיין פארלאנג, ראסנער איז געקומען צו הילף ה.ד. נאמבערג, וועלכער האט געדארפט רעדן נאך פרילוצקי, ראסנער האט גערעדט מיט תקיפות, נאמבערג, וועלכער האט מיך געקענט, האט אפגעלירט צו מיין געוויסן: „נעמט אייך, חבר הערשל, די ארבע-



טארערס און לאזט פאר אונדז איבער די ארעמע יידן זיי זאלן שטימען פאר אונדז און נישט פאר די ארמאדאקסן. נישט די תקיפות פון ראסנערן און נישט דאס אפעלירן פון נאמבערגן האבן געקענט האבן א פעולה כהאב קאטעגאריש דער קלערט אז כוועל מיט זייער אדער אן זייער הסכמה רעדן גלייך נאך פהילוצקין און פארארדנט עטלעכע פון מיינע חברים צו ברענגען הילף.

דאס אמפערניש אויף דער בינע האט געצויגן די אויפמערקזאמקייט פון די פארזאמלטע און ס'איז צו זיי דערגאנגען אויך די סיבה פון דער אמפערניש פון זאל האבן זיך געהערט שטימען: "לאזט רעדן דעם פארשטייער פון בונד". ווען פהילוצקי האט געענדיקט האב איך געקריגן דאס ווארט.

געוויסט האב איך אז צו דעם עולם דארף מען רעדן אנדערש ווי אויף פאר זאמלונגען. אויף וועלכע ארבעטער זענען א מערהייט צו דער דערשטווינונג פון די פאליטישע פירערס און צום סורפריז פון מיינע אייגענע חברים איז מיר געלונגען צו געווינען די פארזאמלונג די פארזאמלטע האבן מיט א ריזיקער מער הייט געשטימט פאר א רעזאליציע וואס האט גערופן צו שטימען פאר דער בונדישער וואלליסטע.

פון דער וואל-קאמפאניע אויף דער פראווינץ האט זיך אין זכרון איינגעקריצט די וואל-קאמפאניע צום שטאטראט אין זאמאשטש.

שיקנדיק מיר קיין זאמאשטש האט יוזעף נישט פארפעלט מיר צו ווארענען: "חבר הערשל זאמאשטש איז א קולטורעלע שטאט. אונדזער פארטיי-ארגאניזאציע דארט שטייט אויף א הויכן ניווא און פארמאגט א סך אינטעליגענטע כוחות. אויב איך וועט זיך אין זאמאשטש, חלילה, קאמפראמעטירן אדער אפילו נישט ווי געהער ריק אויסנעמען ביי די חברים. אדער ביי דער שטאטישער יידישער באפעלקערונג, וועט דאס אייך קאסטן א טייערן פרייז אין אייער ווייטערדיקער פארטיי-קאריערע. נעמט דאס גוט אין אכט".

געפארן קיין זאמאשטש בין איך מיט געמישטע געפילן פון שרעק און פון זעלבסטוויכערקייט.

די וואל-קאמפאניע אין זאמאשטש האב איך אנגעהויבן פון דער ערשטער טעכ-נישע שריט אין און מחוץ דער פארטיי-ארגאניזאציע פון בונד און זי פארענדיקט ערשט נאך דער וואל-אפשטימונג. געהאט האב איך די פולע הילף פון דער ארטיקער פארטיי-ארגאניזאציע און באזונדערס פון די חברים לעווין מארגנשטערן און פידלער. א דאנק זייער הילף האב איך געהאט א צוטריט אויך צו די פני פון שטאט: צו די אשכנזים, פרעס, געליבטערס, לעווינס און צו די אנדערע זאמאשטשער יידישע אריסטאקראטישע, פאמיליעס, און געקריגן די הסכמה פון איינער א דאמא, א ווילגעלערנטע און מיט א גוטן נאמען אין שטאט, זי זאל פיגורירן אויף דער בונדישער וואלליסטע (ליידער געדענק איך נישט איר נאמען).

אין זאמאשטש איז אבער מיר היקער פון א נישט-געענדיקטן אנאלפאבעטיזם.

דאס נישט קענען אייגנהענטיק שרייבן יידיש און דאס נישט קענען רעדן און שרייבן פויליש, געווען אן אבן-נגה, איבער וועלכן כ'בין עלול געווען צו ברעכן האלדז און נאקן. מיטן רעדן אין די סאלאנען פון די יחסנים איז געווען מיטצודערלייזן — כ'האב גערעדט א נישט שלעכטן דייטש, געווען א ביסל באקאנט מיט דער דייטשי-שער ליטעראטור און דאס האט מיר געגעבן א געוויסן פרעסטיזש. מיט דער שרייב-ארבעט: אויפרופן, פלאקאטן, צירקולארן, האב איך זיך אן עצה געגעבן — פאר-דעקט מיין נישט-קענטעניש פון שרייבן מיטן תירוץ, אז ס'איז מיר גרינגער און באקוועמער צו דיקטירן, ווי אליין צו שרייבן. א הילף איז אין דעם פרט פאר מיר געווען די מיטארבעט פון די חברים לעווין און מארגנשטערן — ביידע באגאבטע מענטשן מיט א פעדער אין האנט אין יידיש און פויליש. מיט מיינע ארויסטריטן אויף פארזאמלונגען אינעם לאקאל פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען און פאר גרופעס אין פריוואטע הייזער און אויף אן עפנטלעכער וואל-פארזאמלונג מיט דער באטייליקונג פון די ארטיקע טוערס, האב איך קיין זארג נישט געהאט. די צרה איז געווען אין דער דרוקעריי ביים מאכן קארעקטן אדער ווען כ'האב געדארפט אויף שנעל עפעס אנשרייבן, דא בין איך געווען הילפלאז און געדארפט אנווענדן ממזרישע קונשטיק צו פארדעקן מיין אומבאהאלפנקייט.

פון דער זאמאשטשער ארגאניזאציע האט יוזעף געקריגן גוטע באריכטן וועגן מיין ארבעט. פון מיין זייט האב איך דעם „אלטן" געגעבן א קאפוליער אנצוהערעניש וועגן מיינע שוועריקייטן, און יוזעף האט מיר צוגעשיקט ארטור זיגעלבוים פון כעלעם.

אין פארלויף פון די עטלעכע טעג האבן מיר א סך צייט פארבראכט אין שמועסן אויף פארשיידענע טעמעס. די טעמע פון מיין אנאלאפאבעטיוזם האט פארנומען אן אנגעזעען ארט. ארטור זיגעלבוים האט מיך געראטן בעטן א לענגערן באצאלטן פארטיי-אורלויב אדער צוריקגיין אין פאבריק ארבעטן, אויף א צייט פולשטענדיק אפרוקן זיך פון יעדער געזעלשאפטלעכער טעטיקייט און דערלערנען די קונץ פון אייגנהענטיקן שרייבן יידיש און רעדן, לייענען און שרייבן פויליש. זיין עצה האט אין יענער צייט ביי מיר אויסגעקוקט, ווי זי וואלט געקומען פון א מענטש פון אן אנדער פלאנעט און נישט פון קיין אקטיוון רעוואלוציאנער. איך ווידער האב געמאכט שארפע קריטישע אנווענדונגען וועגן זיינע מאניערן פון א געזעלשאפט-לעכן טוער, פארגעווארפן נישט-אייגנארטיקייט, אז ער סימולירט, אז ער איז א נאכ-אמער און אן אימיטאטאר פון אנדערע, באזונדערס פון מעדעמען און פון זיבערטן, דעריבער מאכט זיין עפנטלעך רעדן נישט קיין איבעריקן איינדרוק, און אויף אן ערנסטן צוהערער — אפילו א פריקרען איינדרוק, די אריינזאגעכצער איינער דעם אנדערן זענען אבער געווען פון אן אינטים-חברישן כאראקטער.

אויף שבת פארן וואלטאג האט יוזעף צוגעשיקט נאטאן שאפראנען. שאפראן איז אנגעגאנגען פאר אן אינטעליגענט, א קענער פון דער סאציאליסטישער

תורה, און פאר א ספעציאליסט פון דער פוילישער שפראך. מיר האבן דעם לעצטן שבת פאר די וואלן אפגעהאלטן דריי גרויסע וואלמיטינגען: 11 א זיגער אין דער פרי אין שטאטישן טעאטער, 3 א זיגער ביי טאג אין דער שאפע פון די פייערלעך שערס, און אין אונט — אין דער גרויסער שול. שאפראן האט מיט זיינע ארויסטריטן נישט געהאט קיין באזונדערן דערפאלג — נישט מיט דער אינטעליגענטישקייט בשעת זיינע יידישע רעדעס, און נישט מיט זיין געקניצלטן ארכאישן פויליש. די דריי מיטינגען האבן איך אויסגעטראגן אויף מיינע פלייצעס.

אין זיין באריכט פאר יוזעפן האט שאפראן געלויבט מיינע ארויסטריטן און די ארגאניזאציע פון דער וואל-קאמפאניע, און דערביי נישט פארגעסן א לויב צו טאן זיך גופא: „מיר האבן זיך גלענצנדיק איינגעטיילט מיט די ראלן, איך האב גערעדט פאר דער אינטעליגענץ און הערשל מעטאלאזיעז — פארן ברייטן עולם.“ און ווען כ'האב יוזעפן באריכט וועגן דער פאזיטיווער ראלע פון ארטור זיגעל-בוים און פון דעם קנאפן ווערט פון שאפראנען, האט דער „אלטער“ א בליץ געטאן מיט די קלוגע אויגן זיינע און אויף זיין רוזן אופן רעאגירט מיט עטלעכע ווערטער: „איך האב עס שוין געוויסט אן אייך, פארשטאנען פון שאפראנס באריכט“.

זאמאשטש, ווי קען מען זיך פארגעסן!

אין די עטלעכע וואכן, וואס כ'האב ווי א שליח פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד פארבראכט אין זאמאשטש צוצוגרייטן און דורכצופירן די וואל-קאמפאניע צום ארטיקן שטאטראט, האבן איך זאמאשטש ליב געקריגן מיט אלע ליבשאפטן: א ליבע געפארט מיט רעספעקט.

כ'האב ליב געקריגן די אייגנארטיקע זאמאשטשער ארכיטעקטור, די פאטשע-נעס אויפן מארק, דעם וועג צו דער ניישטאט, דעם שטאטישן גארטן, די אלטע יידישע שול מיט איר קונע אין פאליש, דעם נייעם גרויסן מאדערנעם שטאט-טעאטער, די צוויי גראסארטיקע גרויסשטאטישע רעסטאראנען.

כ'האב ליב געקריגן אפילו דעם נאמען זאמאשטש, א נאמען נאכן גרינדער פון דער שטאט, דעם פעאדאלן פאטענטאט גראף זאמויסקי, וועלכער האט מיט עטלעכע הונדערט יאר צוריק געבראכט א גרופע ספרדישע יידן און געגעבן זיי זיין גראפיש-מאגנאטישע פראטעקציע, זיי זאלן אויפבויען די באלמעלאכישע און מיסחרשע פאטענץ פון דער שטאט.

ליב זענען מיר געווארן די יידן פון זאמאשטש מיט זייער אינטעליגענץ און קולטור; די שטאט מיט יידן, וועגן וועלכער מ'פלעגט זאגן, אז נישט לייכט קען מען דארט געפינען אן עס-הארץ.

מיט רעספעקט האבן איך זיך באצויגן צו די זאמאשטשער יידישע אריסטאקרא-טישע פאמיליעס, פאר וועמען דער בליאסק פון גאלד האט געהאט א קנאפערן ווערט, ווי דער גלאנץ פון גייסט, פון וויסן און חכמה.

און ליב געהאט האב איך די לופט פון דער שטאט זאמאשטש. איינע פון די ערשטע שטעט אין פוילן, וואס האט געעפנט א פענצטער און אריינגעלאזט א שטראם לופט פון דער השפלה, און אין וועלכער ס'האבן געדייעט, געלעבט און געוויקט פערזענלעכקייטן פון דער העכסטער מדרגה — אזעלכע פיגורן ווי שלמה עטינגער — דער גרויסער מעדיצינער און דער עלטער-יידע פון דער מאדערנער יידישער ליטעראטור, ראזא לוקסעמבורג — דער אדלער פון דער אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער באוועגונג, יצחק לייבוש פרץ — דער ליטערארישער ריז און דער פאטער פון דער יידישער ליטעראטור, און — אויב כ'בין זיך נישט טועה — שמעון אשכנזי — דער געניאלסטער היסטאריקער פון פוילן.

מיט דער שטאט זאמאשטש איז פארבונדן א שטיק פון מיין פאליטיש-געזעל-שאפטלעכן לעבן.

זאמאשטש איז פאר מיר געווארן א סימבאל פון מיין אויסגעחלומטן פוילן. דער זאמאשטשער אויפשטאנד און די פראקלאמירטע זאמאשטשער רעפובליק אין 1918-1919 איז פאר מיר געווען א לעבעדיקער באווייז, אז ביי געהעריקע באדיינ-גונגען קען דער ביישפיל פון זאמאשטשער אויפשטאנד זיך איבערחזרן אין גאנצן לאנד און פארוואנדלען פוילן אין א סאציאליסטישער רעפובליק.

אין דער זאמאשטשער תפיסה, נאך ווי א בונדיסט, האב איך פארבראכט עטלעכע וואכן און זיך באגעגנט מיט די העלדן — פאליאקן און יידן — פון דעם אונטערדריקטן זאמאשטשער אויפשטאנד.

אין זאמאשטש האט מיין רעפערעט „די ראלע פון י.ל. פרץ אינעם יידישן געזעלשאפטלעכן לעבן“, געהאלטן אין שטאטישן טעאטער ביים בייזין פון דער פרץ-משפחה, געקריגן זיין העכסטע אנערקענונג.

אין דער צייט פון מיין קאמוניסטישער טעטיקייט האב איך אין זאמאשטש באדינט איינע פון די אינטערעסאנטסטע און וויכטיקסטע רעוואלוציאנערע אונטער-נעמונגען אין דער געשיכטע פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן: א פויעריג-קאנפערענץ פון די ראיאנען זאמאשטש, קראסנאסטאוו און טאמאשאוו-לובעלסקי. היינט איז זאמאשטש יודענרייך, די נאצישע בעסטיעס האבן דאס יידישע זאמאשטש חרוב-ונחרב געמאכט, ווער ווייסט, צי ס'געפינט זיך אפילו א ייד ווי א זכר-לחורבן, פון די זאמויסקיס וועט מעגלעך אין דעם דור אדער אין די קומענדיקע דורות אפשר נאך ארויסקומען א פיגור, וואס וועט מיט זיין פערזענלעכקייט בא-לייכטן דעם הימל פון פוילנלאנד, אבער פון קיין זאמאשטשער יידן וועלן שוין מער קיין ראזא לוקסעמבורגס, קיין פרצס, קיין בונדישע מארגנשטערנס און קיין קאמו-ניסטישע זישעס און מעכלס נישט ארויסקומען.

זאמאשטש, דורך קען מען נישט פארגעסן!

די וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.

די ערשטע וויכטיקע און גרויסצוגיקע פאליטישע אקציע, וואס די סאציאל-ליסטישע פארטייען פון פוילן, וועלכע זענען אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה אנגעגאנגען ווי סאציאליסטישע אנטווארטישע פארטייען: די סאציאל-דעמאקראטישע פון קעניגרייך פוילן און ליטע (ס.ד.ק.פ.ל.), די פוילישע סאציאליסטישע פארטיי-לינקע, (פ.פ.ס.ל.עוויצע) און דער בונד, האבן געהאט דורכצופירן תיכף נאך דער פארמירונג פון דער פוילישער מלוכהשאפט — איז געווען צו שאפן אין פוילן א נעץ פון ארבעטער- און פויער-דעלעגאטן-ראטן.

נאך מיטלע פארהאנדלונגען און נאך א שווערן דרוק פון די ארבעטער אין די וויכטיקסטע אינדוסטריע-צענטערס האבן די אויבן דערמאנטע פארטייען ארויפ-געצווונגען אויף דער פוילישער סאציאליסטישער פארטיי, (פ.פ.ס.), וואס איז געווען דער הויפט-כוח פון דער-געשאפענער פוילישער רעגירונג, אז זי זאל זיך באטייליקן אין שאפן די ארבעטער-ראטן.

אין דער וואל-קאמפאניע צו די ארבעטער-ראטן אין פוילן האבן זיך בא-טייליקט אלע גרופירונגען, וואס האבן אפערירט אויף דער פוילישער ארבעטער-גאס: פ.פ.ס., נ.פ.ר. (נאציאנאלע פוילישע ארבעטער פארטיי, א רעאקציאנערע אנטווארטישע ליסטישע ריכטונג צווישן די פוילישע ארבעטער), כ.ד. (קריסטלעכע דעמאקראטן, א קלעריקאלע עקספאזיטור צווישן די פוילישע ארבעטער, ארגאניזירט און אנגעפירט דער עיקר פון גלחים), און ס.ד.ק.פ.ל. און פ.פ.ס.ל.עוויצע, וועלכע זענען געגאנגען אונטערן נאמען „לינקער בלאק“.

דער לינקער בלאק איז נישט געווען קיין טעכנישע וואל-קאמבינאציע, נאר אן אידעאלאגיש-פאליטישע, צום ערשטן מאל אין דער לאנגער געשיכטע פון די דאזיקע פארטייען האבן זיי נישט געחשבונט וויפל יעדער פון זיי וועט צוליב דער פאראייניקונג געווינען מאנדאטן אדער שטימען. אין די פאבריקן און אין די פראפעסיאנעלע פאראיינען זענען מצד דעם „לינקן בלאק“ ארויסגעשטעלט געווארן נאר אזעלכע קאנדידאטן, וועלכע האבן מיט זייערע פערזענלעכע מעלות, און נישט לויט זייער פארטיי-שער אנגעהערדיקייט, געהאט די בעסטע שאנסן צו געווינען קעגן די קאנדידאטן פון די אנדערע פארטייען. דער „לינקער בלאק“ איז געווען א פונדאמענטאלער יסוד פאר אן אידעאלאגיש-פאליטישער צונויפשמעלצונג פאר דער קאמוניסטישער פארטיי אין פוילן.

אויפן יידישן ארבעטער-פראנט האבן אין די וואלן זיך באטייליקט 4 גרופירונג-גען: בונד, פויליש-ס.ס.פאראייניקטע און דער לינקער בלאק — דער יידישער סעקטאר פון ס.ד.ק.פ.ל. און פון די איבערגעבליבענע יידישע טוערס פון פ.פ.ס.ל.עוויצע.

די וואלן צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט אין דער יידישער ארבעטער-סביבה

אין ווארשע זענען געווען זייער ערלעכע און דורכגעפירט געווארן אויפן דעמאָ-  
קראַטישסטן אופן. נישט פריער און נישט שפעטער האָב איך אין די יידישע אַר-  
בעטער־רייען אין פוילן באַגעגנט אַזעלכע אַבסאָלוט־דעמאָקראַטישע און ערלעכע  
וואָלן, ווי די וואָלן צום אַרבעטער־דעלעגאַטן־ראַט אין וואַרשע.

די דעמאָקראַטישקייט און ערלעכקייט איז געווען צו פאַרדאַנקען דער וואָל-  
פראָצעדור, וואָס איז אויסגעאַרבעט געוואָרן דורך אַ קאָמיסיע פון די דערמאָנטע  
4 גרופירונגען. עטלעכע פרטים פון דער וואָל־פראָצעדור איז כדאי צו פאַרצייכענען:  
אין די וואָל־פאַרזאַמלונגען נעמען אַנטייל אַלע אַרבעטער פון אַ געגעבענעם  
פאָך, אַרגאַניזירטע און נישט אַרגאַניזירטע;

די וואָל־פאַרזאַמלונגען קומען אין פרינציפ פאַר אין די לאַקאַלן פון די פראָ-  
פּעסיאָנעלע פאַראיינען, און אין דעם לאַקאַל, וואָס גרופירט אַרום זיך די גרעסטע  
מערהייט פון אַ געגעבענער אינדוסטריע;

די וואָל־פאַרזאַמלונגען זענען איינהייטלעכע. למשל, אין די פאָלן פון די אַפ-  
שפּליטערס פון די וועש־נייערינס אונטערן איינפלוס פון די „פאַראייניקטע“ און די  
קירושנערס און קינדער־קאַנפּעקציע אונטער דער השפּעה פון ס.ד.ק.פ.ל., דאַרפן  
זייערע וואָל־פאַרזאַמלונגען פאַרקומען צוזאַמען מיט די זעלבע פאָכן פון דער נאָדל-  
אינדוסטריע אין לאַקאַל פון נאָדל־פאַראיינן;

אין פאָל פון אַ טענה מצד איינעם פון די צדדים, אַז דער לאַקאַל פון אַ  
געוויסן פאַראיינן קען דינען ווי אַ מיטל צו פאַוואָריזירן די ריכטונג, וועלכע האָט  
די השפּעה אינעם געגעבענעם פאַראיינ־לאַקאַל, דאַרף די פאַרזאַמלונג אָפּגעהאַלטן  
ווערן אין אַ נייטראַלן לאַקאַל. כדי אויסצומיידן אַ מעגלעכן סאַבאַטאַזש אָדער  
אַ פאַליטישע קאָן־און־מויזש־שפּיל, דאַרף די פאַדערונג וועגן ענדערן דעם לאַקאַל  
געשטיצט ווערן ווייניקסטנס פון נאָך איינעם פון די צדדים;

אין די פאַבריקן, וואָס האָבן לויט זייער צאָל אַרבעטער דאָס רעכט אַליין צו  
וויילן דעלעגאַטן, ווערן די וואָלן דורכגעפירט אין די פאַבריקן גופא. אַזעלכע  
פאַבריקן זענען אויף דער יידישער אַרבעטער־גאַס אין וואַרשע געווען — אויב  
כ׳מאָך נישט קיין טעות — דריי: פאַליאַקעוויטשס טאַבאַק־פאַבריק, אַראָנאוויטשס  
בעטן־פאַבריק, און אַרענדאַזשס פאַבריק פון קנעפּ;

דער דערוויילטער פאַרויצער דאַרף זיין אַבסאָלוט אָביעקטיוו און קען באַזיי-  
טיקט ווערן אויפן פאַרלאַנג פון איינעם פון די צדדים, און אַן אַנדערער דאַרף  
אויסגעוויילט ווערן;

יעדע ריכטונג קריגט דאָס רעכט פון צוויי מאָל רעדן — 20 און 10 מינוט.  
די רייע איז לויט אַ גורל. דער ערשטער רעדנער איז דער לעצטער. דער פערטער  
קריגט אַ האַלבע שעה אויף אַ מאָל. יעדע ריכטונג האָט דאָס רעכט אירע 10 מינוט  
איבערצוגעבן אַ צווייטער ריכטונג. אין פאָל אויב עס שאַפט זיך אַן אויסנאַם־גרופע  
אויף אַ פאַרזאַמלונג — אַן אומפאַרטיי־שע, אַן אַנאַרכיסטישע — אויב זי האָט די

אונטערשיצונג פון 10 פראצענט שטימען אויף א פארוואלונג, קריגט זי דאס רעכט ארויסצושטעלן אן אייגענע קאנדידאטן-ליסטע און דאס רעכט פון א פינפטן צד אויף דער געגעבענער פארוואלונג.

די דאזיקע וואל-פראצעדור האט עלימינירט די מעגלעכקייט פון א פאָוואַר־זאציע פון וועלכער ס'איז ריכטונג און פאָרזיכערט די דעמאָקראַטישקייט און די ערלעכקייט פון די וואלן פון דעלעגאטן צום וואַרשעווער אַרבעטער־דעלעגאטן־ראַט אין דער ייִדישער אַרבעטער־סביבה אין וואַרשע.

די וואל-קאמפאניע אויף דער פוילישער, און באַזונדערס אויף דער ייִדישער, אַרבעטער־גאַס, איז געווען אַן אויסערגעוויינלעך לעבעדיקע, אַ שאַרפע און אַ שטורמישע.

אין דער וואל-קאמפאניע צום וואַרשעווער אַרבעטער־דעלעגאטן־ראַט אין דער ייִדישער אַרבעטער־סביבה האָט דער בונד אין וואַרשע אָפּגעהאַלטן אַ קאַלאַסאַלן נצחון. דער בונד האָט געוונען מער מאַנדאַטן, ווי אַלע זיינע קאָנקורענטן צוזאַמען־גענומען.

דעם דאָזיקן נצחון האָט דער בונד בעיקר געהאַט צו פאַרדאַנקען די אַרויסטריטן אויף די וואל-פאַרוואַלונגען פון צוויי פון זיינע דעמאָלטדיקע לינקע פראַ-באַלשע-וויסטישע טוערס: עמנואל נאָוואַגורדסקי און הערשל מעטאַלאַוויץ. וואָלט איך געשריבן אַ געשיכטלעכע אָפּהאַנדלונג און נישט קיין מעמאָרן, וווּ די פאַקטן דאַרפן זיין נישט בלויז ריכטיקע, נאָר אויך פּרעציז־דעטאַלירטע, וואָלט איך גע-צוונגען געווען צו ביטן די רייע און שרייבן: הערשל מעטאַלאַוויץ און עמנואל נאָוואַגורדסקי.

איך ווייס, אַז דאָס באַצייכענען מיין ראָלע אין דעם בונדישן זיג קען קלינגען גוזמאדיק, גאָוהדיק און זעלבסטבאַרימערש, אַז דאָס קען אַרויסרופן אַ רעאַקציע מצד די עפּיגאַנען פון בונד פון אַמאַליקן פוילן. זייער רעאַקציע קען זיין אַ פאַרשיידנ-אַרטיקע, אַ ביטולדיקע — מילא, וואָס דער הערשל מעטאַלאַוויץ שרייבט דאָרט: אַ זידלדיקע — פאַר דער העזה און חוצפה צו „פאַלסיפּיצירן“ בונדישע געשיכטע; און אַ כלומרשט נאָוואַגורדסקי — קיין גרעסערע אויפטוערס אויף דער טריבונע, ווי אַ הערשל מעטאַלאַוויץ און אפילו אַן עמנואל נאָוואַגורדסקי, האָט דער בונד בשעתו נישט געהאַט? וואָדמיר מעדעם, בייניש מיכאַלעוויטש, גרשון זיבערט, הערשל הימעלפאַרב זענען ווי רעדנערס געווען מלופֿן-קינדער און זיך נישט געקענט פאַרגלייכן מיט די צוויי דערמאָנטע דעמאָלטדיקע בונדישע לינקע טוערס? דאָס וועט אָבער נישט ענדערן דעם פאַקט, אַז דער בונד האָט זיין גלענצנדיקן נצחון געהאַט צו פאַרדאַנקען קודם־כּל די דעמאָלטדיקע בונדישע לינקע טוערס: הערשל מעטאַלאַוויץ און עמנואל נאָוואַגורדסקי.

לאָמיר די געשיכטע פונעם בונדישן נצחון בשעת דער וואל-קאמפאניע צום

ארבעטער־דעלעגאטן־ראט אין ווארשע און מיין חלק אינעם בונדישן זיג־דערציילן מיט א טאלק — דערציילן גענוג ווי ס'איז געבליבן פארצייכנט אין מיין זכרון.

אין די צוגרייטונגען צו דער וואל־קאמפאניע צו דעם ארבעטער־דעלעגאטן־ראט אין ווארשע האב איך קיין אנטויל נישט גענומען, און ווען די וואל־קאמפאניע האט זיך אנגעהויבן, בין איך אין ווארשע בכלל נישט געווען. כ'בין שוין געווען א פונקציאנאר פון צענטראל־קאמיטעט פון בונד און מיין אפעראציע־געביט איז דעמאלט געווען ראדאם און ראדאמער און קעלצער ראיאנען.

אין ראדאם האב איך זיך אקטיוו באטייליקט אין די צוגרייטונגען צו די וואלן צום ארטיקן ארבעטער־ראט. אויף וויפל איך געדענק, איז די קאמיסיע צוצוגרייטן די וואלן אין ראדאם באשטאנען פון פאלגנדיקע מענטשן: וויטעק־מאלינאווסקי, גושעטשנאראווסקי, און דאס פארפאלק קעלעס־קראוס — מצד פ.פ.ס. מצד דעם „לינקן בלאק" — גרושטשינסקי (אין 1928 באזעצט זיך אין סאָזעטן־פארהאנד, זיין גורל איז מיר אומבאקאנט). דער פאטאגראף שעראצקי, צוויי פארטיי־פונקציאנארן, אן עסדעק און א לעוויצאוויץ. איינער פון די פונקציאנארן איז געווען ביידא, דער שפעטערדיקער אמבאסאדאר פון דער פוילישער דעמאקראטישער פאלקס־רעפובליק אין עסטרייך און אין מדינת ישראל; מצד בונד — שמוליק האלבערד, שטאט אברהם ראטשפאן, פרידמאן און הערשל מעטאלאוויץ; מצד די פועליציון — דוד און זכריה וויינטרויב און טייכמאן. פון די כהן געדענק איך וואשקעוויטש, דעם שפעטערדיקן כאדעקישן סיים־דעפוטאט פון ראדאם.

אין איינעם א פרימארגן האט פייגענבוים, א שניידער, איינער פון די וויכטיק־סטע אקטיוויסטן פון בונד אין ראדאם, באקומען א טעלעגראמע פון יוזעפן, דעם פירער פון בונד, און ארגאניזאציאנעלן באלעבאס פונעם צ.ק. פון בונד אין וועלכער, איך ווער אויפגעפאדערט תיכף, מיטן ערשטן צוג, צוריקצוקומען קיין ווארשע. אין דער טעלעגראמע איז אויך געזאגט געווארן, אז אויב כ'געפין זיך נישט אין ראדאם, זאל גלייך געשיקט ווערן א חבר אין דעם ארט. ווו כ'געפין זיך, פון צוריקצוברענגען מיך קיין ראדאם און אפשיקן קיין ווארשע. די טעלעגראמע פון יוזעפן האט אויף אלעמען געמאכט א שווערן איינדרוק, אויף מיר — ממש א צעשמעטערנדיקן. די ראדאמער חברים האבן די טעלעגראמע פארשטאנען ווי א באזייטיקונג פון מיין פארטיי־פאסטן, אז איך האב געמוזט אפטאן א זאך, וואס איז נישט פאסיק פאר קיין פארטיי־טוער, און יוזעף איז געצוונגען מיך צו באַזייטיקן פון מיין פארטיי־ארבעט אין ראדאם אויף א דראסטישן אופן. כ'האב זיך געבראכן דעם קאפ צו כאפן כאטש א פאדעם פון יוזעפס האנדלונג. דעם איינציקן ענטפער, וואס כ'האב זיך געקענט געבן, איז געווען, אז כ'באלשעוויזער די פארטיי־ארגאניזאציעס, אלץ האט אין מיר געוויינט, ס'האבן מיך געערגערט און גערייצט די רחמנות־בליקן פון די נאָענטע חברים. אברהם ראטשפאנס, טרייסטווערטער



האָבן געהאַט אַ קנאַפּע פעולה. כ'האַב פאַרפאַקט מיין קלומיקל מיט זאַכן, חברים האָבן מיך באַגלייט צו דער באַן און געזעגנט זיך מיט מיר ווי מיט אַן אָפּגעשלאַגענער הושענא.

דאָס דעמאָלטדיקע פאַרן מיט דער באַן איז געווען אַן אמתדיק גיהנום. די וואַגאַנען זענען געווען איבערגעפאַקטע, די שויבן — אויסגעהאַקטע. דאָס איבער זעצן זיך אין דעמבלין, אין צוג וואָס איז געגאַנגען פון לובלין קיין וואַרשע, איז פאַרבונדן געווען מיט לעבנס-געפאַר.

פאַר טאָג בין איך אָנגעקומען קיין וואַרשע, אַוועק אין דער דעאָקציע פון די „לעבענס-פּראָגען“. אַריין אין צימער וווּ וויקטאָר שולמאַן האָט געאַרבעט, אַוועק-געלייגט זיך אויף דער פּאָדלאַגע מיטן קלומיקל אונטערן קאַפּ און געכאַפּט אַ דרימל. יונג איז מען געווען, אַ גוטער שלאַפּער בין איך אַלע מאָל, בין איך געשלאָפּן מיט אַ געזונטן שלאָף, אויסטשווענדיק זיך, האָב איך וויקטאָר שולמאַנען געמאַכט דעם אמתן ברוך-הבא, ווי ער וואָלט געווען דער דירעקט שולדיקער פון מיין צוריקרוף קיין וואַרשע. דער איידעלער און טאַקטפולער וויקטאָר שולמאַן, דער גוטער פעטער, האָט זיך באַמיט מיך צו באַרוינקן, געטיילט מיט מיר זיין באַליבטן פּרישטיק; טי מיט פּרישע בייגל, און דערציילט וועגן די שוועריקייטן, וואָס דער בונד האָט אין דער וואַל-קאַמפּאַניע צום אַרבעטער-ראַט אין וואַרשע.

ווען כ'האַב דערהערט יוזעפּס אַנקומען אין זיין אַמטיר-צימער, בין איך אַריין צו אים מיט אַ געוואָלד, געקלאַפּט מיט די פּויסטן אין טיש און געשריגן: „פאַר וואָס האָט איר אַזוי מיאוס געהאַנדלט קעגן מיר? פאַר וואָס האָט איר מיך אַראָפּגענומען פון דער פאַרטיי-אַרבעט אין ראַדאָם, נישט לאַזנדיק מיר פריער אַפילו וויסן, אַז כ'ווער אַראָפּגענומען און פאַר וואָס כ'ווער אַראָפּגענומען? פאַר וואָס האָט איר מיך אַזוי פאַרשעמט אין די אויגן פון די ראַדאָמער חברים? זיי מיינען דאָך, גאָט ווייסט, וואָס פאַראַ פאַרברעכנס כ'בין באַגאַנגען קעגן דער פאַרטיי! פאַר וואָס? פאַר וואָס? — האָב איך געהאַלטן אין איין פרעגן און שרייען.

יוזעף האָט רויק און מעטאָדיש אויפּגעהאַנגען זיין פּאַלטן און קאַפּעליש, אַוועקגעשטעלט אויף זיין געהעריקן פּלאַץ דעם שטעקן זיינעם, אָפּגעמאַסטן מיך פון אויבן ביז אַראָפּ מיט לאַכנדיקע אויגן, געלאָזט מיך-געוואָלדעווען — און גע-שמייכלט ביז כ'בין אַ ביסל מיד געוואָרן. דאָן האָט ער צו מיר אַ זאָג געטאָן: „משוגענער הערש! מעטאָלאָויעץ, אפּשר וועט שוין גענוג זיך צו אַוואַנטורעווען און בעסער זיך אַוועקזעצן און רויק זיך דורכשמועסן? דער „משוגענער“ איז געזאָגט געוואָרן מיט אַזוי פיל טאַטישער האַרציקייט, אַז ס'האָט מיך אַנטוואָפּנט, און כ'האַב זיך אַוועקגעזעצט הערן וואָס דער „אַלטער“ האָט מיר צו זאָגן, און יוזעף האָט מיר אַט וואָס דערציילט:

די וואַל-קאַמפּאַניע צום אַרבעטער-ראַט אין וואַרשע איז פאַרן בונד אַוועק ווער נישט גינסטיק, קאַראַלסקי, אין נאָמען פון דער רוסישער באַלשעוויסטישער רעוואַ-

לוציע, רייסט פון אונדז פאסן. אויף די וואל-פארזאמלונגען זענען די ביזאציטיקע אפשטימונגען אפט מאל פאר אונדז פאטאלע. אונדזערע חברים קענען זיך מיט קאראלסקין — און מיט קאראלסקין געפינט זיך תמיד א חברה טומלערס און טומל-לערינס — קיין עצה נישט געבן. די וואל-פראצעדור איז אזא, אז מיר קענען זיך נישט דערלויבן אויף קיין ארגאניזאציאנעלע דראסטישע אפזעהר-מיטלען. דער איינציקער, וואס גיט זיך מיט קאראלסקים דעמאגאגיע אן עצה, איז דער חבר ראובן (ראובן איז געווען דער דעמאלטדיקער פארטיי-פסעוודאנים פון עמנואל נאָוואַ-גרודסקי). אין דער פראקטיק מיינט דאס, אז אונדזערע לינק-געשטימטע חברים זענען די יעניקע, וואס קענען מיט זייער ארבעט און פעיקייטן ראטעווען די סיטור-אציע. די לינקע האבן אבער נישט קיין גוטע מאסן-רעדנערס חוץ דעם חבר ראובן און אייך. איר קענט דאך עמנואלן, ער הייבט גלייך אן מיט דער הויכער צע. ער ווערט שנעל הייזעריק און קען עטלעכע טעג נישט ארויסטרעטן. מיר האבן באשלאסן אייך דרינגענדיק ארויסרופן פון ראדאם איר זאלט אונדז העלפן אין דער קאמפאניע. איך זאג אייך גאנץ אפן, חבר הערשל, די פארטיי לייגט אויף אייך א סך האפענונגען, און קענענדיק אייך, ווייס איך, אז די פארטיי וועט זיך אין אייך נישט אנטוישן. מעגלעך, האט יוזעף צוגעגעבן, אז די טעלעגראמע איז געווען נישט ווי געהעריק רעדאגירט און האט ארויסגערופן דעם איינדרוק, וואס איר האט מיט אזא כעס געשילדערט. נאך היינט וועט אוועקגעשיקט ווערן א בריוו צו דער ראדאמער ארגאניזאציע וועגן די מאטיוון פון אייער ארויסרוף קיין ווארשע, און אז ביי דער ערשטער געלעגנהייט וועט איר צוריקגעשיקט ווערן קיין ראדאם.

דער שמועס מיט יוזעפן האט מיך בארוקט. א בונדיסט בין איך געווען א ראסאָווער: „דער בונד איז איינער און ווייטער קיינער“. מיין בונד איז אין א געפאר, דארף מען אלץ טאן און ראטעווען די סיטואציע. דער צוטרוי פון צ.ק. פון בונד, אז איך גראד, א לינקער, ווער באלאדן מיט אזא שווערע אויפגאבע, האט געשמייכלט מיין אייגנליכע. אן קווענקלעניש האב איך געענטפערט, אז כ'בין גרייט צו נעמען אויף זיך די אויפגאבע.

באהאנדלענדיק די פראקטישע זייט פון מיין אויפגאבע, האב איך יוזעפן פאר-געלייגט, ער זאל מיך נישט באשטימען פאר א רעדנער ביז וואנען כ'וועל נישט האבן באזוכט א פארזאמלונג. אויף וועלכער כ'וועל הערן רעדן עמעצן פון די רעכטע חברים און אויך עמנואל נאָוואַגרודסקין. יוזעף האט מיר מיטגעטיילט, אז ביי טאג קומט פאר א פארזאמלונג אין נאָדל-פאראיין און ער וועט שיקן אהין רעדן מיכא-לעוויטשן און נאָוואַגרודסקין.

די וואל-פארזאמלונג אין נאָדל-פאראיין איז געווען א צאלמעסיק גרויסע. פאר-זיצער איז געווען דער דעמאלט נאך יונגער בונדישער און פראפטווער מנחם ראָזענ-בוים, און ער האט געפירט דעם פארזיץ מיט דערפארונג. רוטין און טאקט. דער גורל פון דער רעדנער-רייע איז אויסגעפאלן: בונד דער ערשטער און דער לינקער

בלאק דער לעצטער. שלוימקע זוסמאן פון די „פאראייניקטע“ האט זיינע 10 מינוט אוועקגעשענקט דעם בונד.

דער ערשטער רעדנער מצד בונד איז געווען בייניש מיכאלעוויטש. ער האט קוים באוויזן אנצוהייבן רעדן, און א צווישנרוף האט א הילף געטאן איבערן זאל: „איר זענט פאר אדער קעגן דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד“? און ווי אויף א קאמאנדע האט פון אלע עקן פון זאל א צאל שטימען סעקאנדירט די פראגע אין פארשיידענע וואריאציעס: „קעגן אדער פאר“, „פאר אדער קעגן“, „ענטפערט קלאר, אן בונדישע דריידלעך: איר זענט פאר דער סאציאלער רעוואלוציע אין פוילן, צי קעגן, פאר די באלשעוויקעס אדער מיט די קאנטער-רעוואלוציאנערע מענשעוויקעס“? „פאר אדער קעגן“, „קעגן אדער פאר“. דערנאך איז געקומען אן אנדער סעריע פון צווישנרופן: „קרופניק, בונדישער קרופניק, גערייטער קרופניק, קרופניק! קרופניק!“ די צווישנרופן האבן זיך געטוישט, אבער אנגעהאלטן אן אויפהער. בייניש מיכאלעוויטש, א וועטעראן אין קאמף קעגן צארישן רעזשים און א גלענצדיקער מאסן-רעדנער, אבער א מענשעוויק און א קעגנער פון דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד, האט טראץ זיין גרויסן רעדנער-טאלאנט, נישט געקענט זיך קיין עצה געבן מיט דער רעוואלוציאניזירטער און פרא-באלשעוויס-טישער שטימונג פונעם פארזאמלטן עולם. מיט שוועריקייט האט ער פארענדיקט זיינע 20 מינוט און א דערשלאגענער און פארשעמטער פארלאזט די רעדנער-טריבונע.

קאראלסקי האט געהאט א האלבע שעה צייט צו רעדן און גענומען דעם עולם מיט שטורעם. דער אינהאלט פון קאראלסקיס רעדע איז געווען אומגעפער פאל-גענדיקער: „דער לינקער בלאק איז פאר דער סאציאלער וועלט-רעוואלוציע. איך שווער אין נאמען פון לינקן בלאק, אז מיר וועלן אלץ טאן דורכצופירן די פראלע-טארישע רעוואלוציע ביי אונדז אין לאנד. מיר וועלן זיך נישט אפשטעלן פאר קיין שוועריקייטן, נישט רוען ביז וואנען די גאנצע מאכט וועט זיך געפינען אין די הענט פון די ארבעטער-דעלעגאטן-ראטן. מיט דער הילף פון פראלעטאריאט וועלן מיר אויפן וועג צו דער רעוואלוציע און נאך דער רעוואלוציע צעשמעטערן יעדן שונא“. אין זיין רעדע האט קאראלסקי זיך אויך באנוצט מיטן ארגומענט „קרופניק“ ווי א באווייז, אז דער בונד איז נישט קיין רעוואלוציאנערע פארטיי.

די פארזאמלטע האבן שטיל, ווי פרומע יידן בעת א שטילער תפילה, און מיט אן איינגעהאלטענעם אטעם, זיך צוגעהערט צו קאראלסקיס רעדע. ס'איז נישט געפאלן קיין איין צווישנרוף, און ווען קאראלסקי האט געענדיקט, האט דער זאל א ציטער געטאן פון די אפלאדיסמענטן.

איך האב זיך גוט צוגעהערט צו קאראלסקיס רעדע — אגב, איינע פון די בעסטע קאראלסקי-רעדעס, וואס כ'האב ווען עס איז געהערט — זיך צוגעקוקט צו זיין אופן פון רעדן: צו זיינע באוועגונגען, זשעסטיקולאציעס, מאדעלירונג פון דער שטימע,

אייגענזאפט אין זיך די שטימונג פון די פארזאמלטע, אבסערווירט דעם עולם און זייער רעאקציע אין פארשיידענע מאמענטן פון קאראלסקים רעדן.

אויך אויף מיר האט קאראלסקים רעדע געמאכט אן איינדרוק. מיין קריטיש אויג האט אבער קלאר געזען די שוואכע זייטן פון זיין רעדע. מיין מידה און מעטאד פון אנאליזירן געשעענישן האט נישט פארפעלט צו פאלמעסן קאראלסקים ארויס-טריט — אז ס'פעלט נישט אין זיין רעדע קיין דעמאגאגיע און אז עס שמעקט פון איר אן אנארכיסטישער ריח. מיין אויספיר איז געווען: נישקשה, כ'וועל זיך מיט אים אן עצה געבן. ער וועט ביי מיר נישט נעמען דעם עולם אויפן זיכער מיט דער סאציאלער רעוואלוציע. מיט אומגעדולד און מיט נייגעריקייט האב איך געווארט אויף דער רעדע פון עמנואל נאואגורדסקי, וועלכער — ווי יוועף האט מיר דערציילט — איז דער איינציקער, וואס גיט זיך מיט קאראלסקין אן עצה.

עמנואל נאואגורדסקי האט זיין קאנטער-אטאק געפירט פון צוויי פאזיציעס: איבערליציטירן זיך אין רעוואלוציאניזם, און יידישע נאציאנאלע אינטערעסן. זיין 20 מינוטיקע פאלעמישע רעדע האט געהאט א פעולה ביי דער אפשטימונג האט בונד געקריגן א מערהייט שטימען. פאר קיין מפלה פארן לינקן בלאק און פאר קאראלסקין האט מען אבער די אפשטימונג נישט געקענט פאררעכענען.

מיר איז עמנואל נאואגורדסקי רעדע נישט געפעלן. איך האב עמנואל נאואגורדסקין פאר קיין גוטן, א פשיטא פאר קיין גלענצנדיקן רעדנער נישט אנערקענט. ביז היינט פארשטיי איך נישט, פאר וואס מ'האט אים געקרוינט פאר א גרויסן רעדנער. א שרייער, א קוויטשער, א היסטעריקער, א זידלער, א באנוצער פון דעמאגאגיע פון ביליקסטן סארט — איז ער אין מיינע אויגן אויף דער רעדנער-טריבונע געווען א נאכאלניק און נישט קיין גרויסער רעדנער. אבער זיינע אטאקיר-פאזיציעס קעגן לינקן בלאק אויף דער געגעבענער פארזאמלונג האב איך אנערקענט אין תוך פאר גוטע און צוגעאייגנט זיי ווי א באזע פאר מיינע קומענדיקע אנטיקאראלסקי ארויסטרעטונגען. און אן א שמץ פון גאווה האב איך זיך געזאגט, אז כ'וועל די דאזיקע פאזיציעס אויסנוצן בעסער פון נאואגורדסקין.

נישט געפעלן איז מיר אויך אין נאואגורדסקים רעדע זיין באציאונג צום „בונדישן קרופניק“. זיין פארטיידיקן די בונדישע ווירטשאפט-אינסטיטוציעס האט געמאכט דעם איינדרוק, ווי אן אדוואקאט וואלט פארטיידיקט א קרימינאלניק אין געריכט און געזאגט צום ריכטער: מיין קליענט איז טאקע אלץ וואס דער פראקטוראר האט געזאגט וועגן אים; אבער איך בעט אייך, מאכט נישט קיין גרויס וועגן פון זיין איצטיקן טאט, ס'לוינט פשוט נישט וועגן דעם צו רעדן. אין נאואגורדסקים רעדע האט עס געהייסן: רעוואלוציאנערן זאלן זיך פארנעמען אין דער איצטיקער צייט מיט אונזעלכע זאכן, ווי קאכן קרופניק, איז טאקע נישט פאסיק, אבער וואס זאלן מיר נעבעך טאן, נעמען די קיכן און פארמאכן? לאמיר עס לאזן גיין ווי ס'גייט. די רעוואלוציע וועט זיך שוין דערמיט פארנעמען.

אין מינע אויגן איז נאָואַגרוֹדסקיס פּאַזיציע געווען פּאַליטיש פּאַלש און פּאַרטייִש אומווערדיק. איך האָב אין „בונדישן קרופניק“ נישט געזען קיין שום ביין. אַדראַ. איך האָב די בונדישע קיכן, דעם „בונדישן קרופניק“, באַטראַכט פאַר אַ וויכטיקער פּאַליטישער אינסטיטוציע, וואָס איז מסוגל אַרגאַניזאַציאָנעל צו קאַנ- צענטרירן אַרום זיך גרויסע צאָלן אַרבעטער און צו שפּילן אויף איר אייגענעם און אייגנאַרטיקן אופן אַ ראַלע אין פּעריאָד פון צוגרייטונג צו דער רעוואָלוציע און אפילו בעת דער רעוואָלוציע גופא, אַפּגערעדט פון איר פּאַזיטיווער ראַלע אין די קאַנקרעטע נויטן פון גרויסע מאַסן הונגעריקע אַרבעטער. דעם געשרי „קרופ- ניק“ אין קאַמף קעגן בונד האָב איך באַטראַכט ווי אַ ביליק דעמאָגאָגיש קאַמפּמיטל, פאַר אַן אַנאַרכיסטישן איינפלוס אויפן יידישן סעקטאָר פון ס.ד.ק.פ.ל. און אויפן יידישן סעקטאָר פון לינקן בלאַק. איך האָב באַשלאָסן זיך צו באַנוצן מיטן „בונדישן קרופניק“ ווי אַן אַנגרייף-וואָפּן.

אַנגעגורט און באַוואָפּנט מיט די — לויט מיין מיינונג — געהעריקע פלייזן, בין איך גרייט געווען צו באַגעגענען קאַראַלסקין אויף די וואַל-פאַרזאַמלונגען און אַוועק זיך זען מיט יוזעפּן צו קריגן אַנווייזונגען, אויף וועלכע פאַרזאַמלונגען כ'דאַרף אַרויסטרעטן.

איך האָב יוזעפּן אַפּגעגעבן אַ גענויען באַריכט פון דער בייגעוויינטער פאַר- זאַמלונג אין נאַדל-פאַראיינ. דערציילט אים וועגן מינע איינדרוקן, אַבסערוואַציעס, אַפּשאַצונגען, און די אויספירונגען, וואָס כ'האָב געמאַכט — אַז קאַראַלסקי איז לחלוטין צום באַזיגן, און ווי אזוי כ'האָב בדעה צו האַנדלען אין דעם ענין „קרופניק“. געזעגענענדיק זיך מיט יוזעפּן און קריגנדיק זיין ברכה, בין איך אַרויף אין דער פאַר מיר גאַסטפריינדלעכער וווינונג פונעם דרוקער-אַרבעטער לעוויט, האָב אַפּגערוט זיך אַ ביסל, גענאָסן פון אַ חברישן אַונטברויט און אַ האַפּערדיקער זיך געגרייט צו מיין דעכיוט אין דער וואַל-קאַמפּאַניע צום וואַרשעווער אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט.

### ביי די יידישע מעטאַלי-אַרבעטער

מיין ערשטער אַרויסטריט אין דער וואַל-קאַמפּאַניע צום אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט אין וואַרשע האָט געדאַרפט זיין אויף אַ פאַרזאַמלונג פונעם יידישן מעטאַל-אַרבעטער-פאַראיינ.

כ'בין אַרויף אין לאַקאַל פונעם פאַראיינ אויף נאַלעווקעס 34. דער לאַקאַל איז פול געווען מיט אַרבעטער און ס'האָט דאָרט געזשומעט ווי אין אַ בינשטאַק. כ'האָב זיך דורכגערעדט מיט חברים פונעם פאַרטיי און פאַראיינ-אַקטיוו, און געכאַפט אַ שמועס מיט פשוטע אַרבעטער, געהערט זייערע מיינונגען וועגן פאַרשיידענע ענינים, געשטעלט פּראָגעס און געהערט זייערע ענטפערס, און געענטפערט אויף זייערע פּראָגעס, שאלות און קשיות. כ'בין געוואָר געוואָרן, אַז וואַלדימיר מעדעם איז

דער שפיצן-קאנדידאט אויף דער בונדישער ליסטע אין מעטאל-פאראיין און איך פיגוריר אויפן צווייטן ארט; אז די ערשטע צוויי פארזאמלונגען אין פאראיין האבן זיך פארן בונד פארענדיקט נישט איבעריק גינסטיק; אויף דער ערשטער פארזאמלונג האבן געקעמפט וולאדימיר מעדעם מיט קאראלסקין און אויף דער צווייטער — גרשון זיבערט מיט קאראלסקין; און אז די פארזאמלונג אויף וועלכער כ'דארף ארויסטרעטן, איז פון בלעכערפאך.

די פארזאמלונג פון די בלעכער-ארבעטער איז געווען א גוט באזוכטע, געקומען זענען ארום 350 אנטהאלטעמער. געפעלט האבן בלויז איינצלע פאכמענער. וולאדימיר מעדעם האט זיך געפונען אין זאל פון דער פארזאמלונג. ווי דער שפיצן-קאנדידאט, האט מעדעם געהאלטן פאר זיין חוב בייצווייזן אויף יעדער פארזאמלונג פונעם יידישן מעטאל-פאראיין, אומאפהענגיק, צי ער האט אויף דער פארזאמלונג יא אדער נישט געדארפט ארויסטרעטן.

אויפן וועג צום גרויסן זאל, ווו די פארזאמלונג איז פארגעקומען, האב איך זיך באגעגנט מיט קאראלסקין און מיט הענריק (סטאך) זאטארסקי, וועלכער איז געווען דער שפיצן-קאנדידאט מצד דעם לינקן בלאק. סטאך, מיין לאנגיאריקער פארטייזשער קעגנער און הארציקער פערזענלעכער פריינד, האט נישט פארפעלט מיר אריינגע-צוואנגן אין דער גאל אריין; „כ'האב געהערט, אז מ'האט דרך ארפגעבראכט פון דער פראווינץ צו העלפן היילן די בונדישע ווונדן. ס'וועט דיר העלפן ווי א טויטן באנקעס. מיר פליקן די בונדישע פעדערן ווי פון אן אפגעפארעטער הויז.“ כ'האב דורכגעלאזט פארביי די אויערן זאטארסקי שטעכווערטער און אריין אין פאר-זאמלונג-זאל.

דער פאראיין-סעקרעטאר האט געעפנט די פארזאמלונג. פיגורירט האבן צוויי קאנדידאטן פארן פארזיצער, יצחק צינגא מצד דעם בונד און אן אנדערער בלעכער-ארבעטער מצד דעם לינקן בלאק (דעם נאמען — פארגעסן. א געוועזענער אנארכיסט, אן אנטהאלטעמער אין דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד. אין די צוואנציקער יארן, איבערלאזנדיק א פרוי מיט קינדער, אוועק אין סאוועטן-פארבאנד. ביים אויס-בראך פון דער צווייטער וועלט-מלחמה זיך געפונען אין בירא-בידזשאן. זיין גורל איז מיר אומבאקאנט). צינגא איז דערוויילט געווארן פאר פארזיצער. די רייע רעד-נערס איז לויטן גורל געווען פאר מיר נישט איבעריק גינסטיק; לעוו פון פועלי-ציון, פרישמאן פון די פאראייניקטע, קאראלסקי פון לינקן בלאק און איך פון בונד. לעוו און פרישמאן האבן אפגערעדט זייערע 20 מינוט און פארלאזט די פארזאמלונג. דאס שלאכטפעלד איז געבליבן אפן פאר קאראלסקין און מיר.

קאראלסקי ארויסטריט איז געווען „פא קאראלסקאמו“, מיט א סך רעווא-לוציאנערן טעמפערעמענט און האט געמאכט א שטארקן רושם אויף די צוהערערס. געוויסט האב איך, אז לייכט וועט מיר נישט אנקומען צו פארניכטן קאראלסקי איינפלוס. צו מיין גליק איז קאראלסקי באגאנגען א פעלער פון דעם מין וואס באלע-

באסטעס מאכן אז זיי ווילן זיך אויספיינען פאר א גאסט: זיי מאכן דעם כוכן אדער קוגל עקסטער גוט, און צו להכעיס קומט עס ארויס נישט ווי זיי וואלטן געוואלט. איך האב אויסגענוצט קאראלסקיס פעלער און מיט א טראסק אים אויסגעקנאקט. געשען איז אט וואס.

וויסנדיק אז אין די בונדישע קרייזן און אין דער יידישער ארבעטער-סביבה אין ווארשע גיי איך אן פאר איינעם, וואס גריבלט זיך אין סאציאליסטישער טעאריע, האט קאראלסקי ביי דער ערשטער באגעגעניש מיט מיר געוואלט מיר אויך שלאגן מיטן געווער פון טעאריע. ער האט אנטוויקלט א טעזע וועגן א מינערווערטיקער ראָלע פון יידן אין דער עקאנאמיע, און פארפלאכטן אן ס.ד.ק.פ.ל.יש-ס.ס.ישן קווי-לעטש פון דער מינערווערטיקייט פון יידן ווי פראלעטאריער. מער האב איך נישט געדארפט.

צייט האב איך געהאט א האלבע שעה צום רעדן, און שפעטער האט קאראלסקי געהאט 10 מינוט צייט פאר זיין צווייט ווארט. גערעדט האב איך אבער נישט מער ווי א 20 מינוט. עטלעכע מינוט „פאָרעוואָלוציאנעמר“, נישט וועלנדיק לאזן דעם איינדרוק, אז רעוואלוציאניזם איז דער מאנאפאל פון לינקן בלאק און פון קאראלסקין, און כ״בין אריבער אין אן אטאקע. אין א קאנדענסירטער פארעם איז מיין קאנטער-אטאק רעדע געווען אזא:

— חברים בלעכער-ארבעטער. איך קען אייך שוין לאנגע יארן, זינט אייער ערשטער פאך-פארזאמלונג, זומער 1915, ווען איר האט באשלאסן אנצושליסן אייער פאך אין מעטאל-פאראיין. די יידישע ארגאניזירטע ארבעטער זענען געווען שטאלץ מיט אייער באשלוס. אין מעטאל-פאראיין זענט איר דאס שיינדל: איין קלייניקייט, די בלעכער-ארבעטער מיט זייער טראדיציע פון ארגאניזאציע און רעוואלוציאנערע קאמפן. היינט, אויף דער פארזאמלונג, בין איך געזעסן און מיין פנים האט געפלאמט פאר בושה, כ׳האב געשעמט זיך צוצוקוקן אייער חרפה, ווי איר זיצט און שווייגט ווען מ׳מאכט פון אייך חוזק, און איר אפלאדירט ווען א געמלעט אַנטיסעמיטל שפייט אייך אין פנים, אז איר זענט נישט קיין עכטע פראלעטאריער, אז „אנטעק פאדאי וואפנא“ איז א פשרער און אמתער פראלעטאריער, און איר, בלעכער-ארבעטער וועט ערשט נאך דער סאציאלער רעוואלוציע זוכה זיין צו ווערן אמתע פראלע-טאריער. וואס וואלט איר געזאגט ווען אן ערל וואלט געקומען אויף דער היינטיקער פארזאמלונג און געזאגט, אז איר זענט נישט קיין עכטע פראלעטאריער? איר וואלט דאך אים פאריאגט ווו דער פעפער וואקסט! אבער דעם רעדנער פונעם יידישן סעקטאר פון לינקן בלאק האט איר געדולדיק אויסגעהערט, און אפילו אפלאדירט. חברים בלעכער-ארבעטער. מ׳דארף דאך האבן אדער א קופערנעם שטערן אדער זיין א פאלנער אידיאט צו קומען צו אייך און אייך זאגן, אז איר זענט נישט קיין עכטע פראלעטאריער. אייר, בלעכער-ארבעטער, וואס האט הינטער זיך הונדערטער יארן פאך-געשיכטע, וועמענס לייבער זענען צעסמאליעט פון היץ פון דער

ארבעט זומער אויף די דעכער, וועמענס לונגען זענען צעברענט פון זאלצזייער, וועמענס פנימער זענען צעשמיסן פון די ווינטן, רעגנס, האגלס און שנייען; צו אייך, מיט אייער געשיכטע און טראדיציע פון קאמפן, וואס עס האבן געפירט אייערע זיידעס און טאטעס קעגן די פוילישע צעכן וואס האבן געוואלט צורויבן פון די יידישע בלעכער-ארבעטער דאס רעכט פון ארבעט, קאמפן קעגן צאריזם, און אייערע אייגענע קאמפן קעגן צארישן טעראר, קעגן די קאזאקע נאגייקעס און סאלדאטסקע שפיזן און שווערדן ביים נישט לאזן זיך אראפטרייבן פון אייער היסטארישער בערוזע אויפן גושיבאוו, אייערע קאמפן קעגן די בלעכער-פאבריקאנטן און ווירטסלייט — צו אייך זאל מען קומען און זאגן, אז איר זענט נישט קיין עכטע פראלעטאריער? זאגט דעם חבר קאראלסקי, ער זאל אויפהערן קוואטשען וועגן אייער מינער-ווערטיקייט. זאל ער בעסער זען דאס ווירקלעכע לעבן, זאל דער חבר קאראלסקי מיט זיינע חברים אנקוקן די מאזאליעדיקע 700 הענט פון די בלעכער-ארבעטער, וועלכע געפינען זיך איצט אין זאל, זאל ער זען און קענען די ראלע פון די יידישע ארבעטער-מאסן אין דער באלשעוויסטישער רעוואלוציע אין רוסלאנד, די טויזנטער בונדיסטן, וועלכע האבן זיך אין דער רעוואלוציע באטייליקט און שפילן איצט א ראלע אין סאוועטן-לאנד, און די פולע רעכט, סאציאלע און נאציאנאלע, וואס די יידישע פאלקסמאסן האבן א דאנק דער רעוואלוציע זיך אויסגעקעמפט, און אויפהערן רעדן וועגן דער מינערווערטיקייט פונעם יידישן ארבעטער-קלאס, קריגן דרך-ארץ סאך יידישן ארבעטער און פארן יידישן הארעפאשניק.

איר קען דעם חבר קאראלסקי און איך צווייפל נישט, אז פערזענלעך איז ער א רעוואלוציאנער, און קיין פאליטישער אידיאט איז ער זיכער נישט. כאטש מיר זענען פאליטישע קעגנערס, וועל איך אים עפנטלעך מאכן דעם קאמפלימענט, אז ער איז אן אויסגעצייכנטער רעדנער, אז פערזענלעך מיינט ער די טובה פונעם ארבעטער-קלאס, די צרה און דאס אומגליק איז, וואס ער איז אויסגעוואקסן אויפן שמיצטניק פון אסימילאציע, מיט פאראכטונג צו אלעם דעם, וואס האט צו טאן מיט יידישע ענינים — מיט דער יידישער שפראך, יידישער קולטור און יידישן שטייגער לעבן, און, צי ער וויל, צי ער וויל נישט, איז ער אן אגענט פון די פריידיקערס פון אסימילאציע צווישן יידן; פון די נוסבוים, דיקשטיינס, נאטאנזאנס, וואסער-צוגס און זייער גלייכן, און די פארטיי, צו וועלכער ער געהערט, האט אין יידישע ענינים א פראגראם, וואס איז ווי צוויי טראפנס וואסער ענלעך צום אסימילאטארישן פראגראם פון דער יידישער גרויסבורזשוואזיע.

און דערציילט האב איך וועגן דער באציונג פון ס.ד.ק.פ.ל. צום יידישן ארבעטער-קלאס, וועגן די געשלעגן אין 1913-1914 צווישן די יידישע ארבעטער מיט די פוילישע שוסטערס פאר רעכט אויף ארבעט אין די מעכאנישע שיכפאבריקן, און אז ס.ד.ק.פ.ל. איז שולדיק דערין, וואס די פוילישע און יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען זענען נאך נישט קיין פאראייניקטע, איך האב געווארפן אויפן חשבון



פון די פארטייען פון לינקן בלאק די באשולדיקונג, אז זיי זענען שלעכטע באלד  
שעוויקעס, און מיט א געהעכערטער שטימע אויסגערופן: די יידישע ארבעטער,  
וועלכע קעמפן פאר זייערע סאציאלע און נאציאנאלע רעכט, גייען אין די פוסטריט  
פון די דורות העראישע בלעכער-ארבעטער.  
און כ'האב פארגעזעצט: ווען די פארטייען פון לינקן בלאק  
— שטעלט אייך פאר, פאר חברים בלעכער-ארבעטער, וואס קען, חלילה, געשען  
ווען איר זאלט איבערגעבן אייער גורל אין די הענט פון די קאראלסקים און פון זיין  
פארטיי. זיי וועלן דאך אין ארבעטער-ראט אין אייער נאמען פריידיקן, אז יידישע  
ארבעטער זענען מינערווערטיקע פראלעטאריע, און גיסן בוימל אויפן אנטיסעמי-  
מיטישן פייער פון די ענפער-אוועקס, כאדעקעס און אנדערע אנטיסעמיטישע מנהג  
וולים, און אפילו ביי די סאציאליסטיש-געשטימטע ארבעטער וועט זיך קענען שאפן  
א שטימונג, אז יידישע ארבעטער זענען א שלעכטער עלעמענט דורכצופירן מיט  
זיי די רעוואלוציע אין פוילן. ווען די פארטייען פון לינקן בלאק  
און כ'האב פארענדיקט: ווען די פארטייען פון לינקן בלאק  
— שיקט די פאלשע נביאים צו אלדע רוחות, צעפטרט נישט קיין איין שטימע  
פאר דעם לינקן בלאק, אלע פאר איינעם און איינער פאר אלע, בלעכער-  
ארבעטער שטימען פאר דער ליסטע פון בונד, צום קאמף צום זיג! איצט מיט  
אייערע שטימען, און ווען ס'וועט גייטק אין דער בונד וועט איין רופן — אויף  
די באריקאדן.  
חברים, בלעכער-ארבעטער אין פראגט פון מארשירנדיקן קעמפנדיקן יידישן  
פראלעטאריאט, א זיג פון בונד אין אייער זיג, אייער זיג פון בונד.  
זאל לעבן די באלשעוויסטישע רעוואלוציע אין רוסלאנד! זאל לעבן די רעוואלוציע  
אין דייטשלאנד! זאל לעבן די רעוואלוציע ביי אונדז אין לאנד! זאל לעבן די אלי-  
וועלטלעכע סאציאלע רעוואלוציע! ווען די פארטייען פון לינקן בלאק  
וואס ס'האט זיך אפגעטאן אין זאל נאכן פארענדיקן מיין רעדע — איז מיר  
שווער צו באשרייבן דער זאל איז צעלייגט געווארן פון אפלאדיסמענטן.  
קאראלסקי האט גענומען זיין צווייט ווארט פון 10 מינוט, די ארבעטער האבן  
אים אבער מער נישט געוואלט הערן, אומאויפהערלעך באהאגלט מיט צווישנרופן,  
טייל — נישט דרוקפעינקע, מען האט געקלאפט מיט די בענקלעך און געשריגן צום  
פארזיצער, "חבר, יצחק, אפשטימען, אפשטימען!" די אפשטימונג איז געווען 3  
(לייען און צייל דריי) שטימען פארן לינקן בלאק.  
די מפלה פון קאראלסקי איז געווען א טאטאלע טויזנט מאל גרעסער און  
גורלדיקער, ווי די מפלה פון בייניש מיכאלעוויטשן אויף דער פארזאמלונג אין  
נאדל-פאראייין, די בלעכער-פארזאמלונג אין פארן לינקן בלאק געווען ממש א  
קאטאסטראפע, א דאמבע, וואס האט פארהאלטן די נצחון-וואלע פון לינקן בלאק  
אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע, און אפגעשטעלט קאראלסקי

טרוםפמארש אין דער ווארשעווער יידישער ארבעטער-סביבה. אויף די ווייטער-דיקע וואל-פארזאמלונגען אין ווארשע האט דער בונד אנגעהויבן גיין פון איין נצחון צום צווייטן.

דער אויסגאנג פון די וואלן ביים בלעכערפאך האט ווי א בליץ זיך פארשפרייט איבערן לאקאל פונעם מעטאל-פאראיין. ווען כ'בין ארויס פון פארזאמלונג-וואל און זיך געלאזט צו דער פאראיין-קאנצעלאריע, האבן צענדלינגער הענט מיך בא-גריסט מיטן זיג. די אנוועזנדיקע ארבעטער האבן געמאכט א שפאלער פון ביידע זייטן וועג און איך בין — צום ערשטן און איינציקן מאל אין מיין געזעלשאפטלעכן לעבן — דורכגעגאנגען א טרוםפמועג פון א זיגער, וועלכער קערט זיך אום פון א זיגרייכער מלחמה.

אין דער פאראיין-קאנצעלאריע, אן אנגעפראפטע מיט פארטיי-און פאראיין-אקטיוויסטן, בין איך אויפגענומען געווארן מיט א רוישיקער אוואציע. וואלדימיר מעדעם האט לייטזעליק געשמייכלט מיטן ליבסטן פון זיינע שמייכלען און צו מיר א זאג געטאן: „חבר הערשל מעטאלאויעץ, איר האט זיך פון געספראוועט מיטן חברהמאן" — און נאך א קורצער פויזע צוגעגעבן — „דאס איז געווען די בעסטע און ראפנירטסטע דעמאגאגישע רעדע, וואס כ'האב ווען עס איז געהערט".

א וויילע שפעטער, נאך דעם דאזיקן זאג, איז וואלדימיר מעדעם פנים פאר-כמורעט געווארן. זיינע קינבאקן האבן לייכט אונטערגעציטערט — אן אויסערלעכער סימן פון אן אינערלעכער אומצופרידנקייט. ער האט מיך אנגעקוקט שארף און דורכדרינגלעך, און זיין פנים האט אויף שטום-לשון צו מיר גערעדט: „חבר הערשל מעטאלאויעץ, א דאנק אייך פארן זיג וואס דער בונד האט אפגעהאלטן, אבער קיין קניפ אין בעקל קומט אייך נישט. קיין בונדיסט, אפילו א באלשעוויזרטער בונדיסט, דארף זיך נישט באנוצן מיט נישט פאסיקע מיטלען. דעמאגאגיע בלייבט דעמא-גאגיע, אפילו ווען זי ווערט באנוצט מיט די בעסטע און ערלעכסטע כוונות".

פונעם לאקאל פון מעטאל-פאראיין בין איך אוועק אין דער קאוויארנע פון פאן וו. אויף קארמעליצקע 15. די קאוויארניע איז באשטאנען פון א שמאל לענגלעך געוועלבל און א גרויס הינטערצימער מיט די פענצטער צום הויף, און מיט א סעפערטאטן אריינגאנג דורכן טויער. דעם אייגנטימער האט מען גערופן פאן וו. — א זייער אינטעליגענטער און איידעלער יונגער-מאן. די קאוויארניע איז געווען א מין קלוב פאר די טוערס פונעם העכערן עשעלאן פון די סאציאליסטישע גרופ-פירונגען אין ווארשע. שפעט אין אונט, מערסטנס נאך 11 א זיגער, פלעגן אין דער קאוויארניע פון פאן וו. צונויפקומען זיך די פארטיי-און פאראיין-טוערס כאפן א ביים, א טרונק און א שמועס. יעדע גרופע האט געהאט אירע רעזערווירטע טיש-לעך, אבער נישט איין מאל האט געטראפן, אז „בלוטיקע שונאים" זאלן זיצן צוזאמען און געמיטלעך שמועסן אדער גאר מאכן צווישן זיך א שטילן נישט געשריבענעם אפמאך, נישט איין מאל — אפילו אן דעם וויסן פון די העכסטע פארטיי-שפיצן.

באזונדערס לעבעדיק זענען די נאכט־שעהען אין דער קאוויארניע פון פאן וו. געווען בעת וואל־קאמפאניעס און פאליטישע און פאראיין־אקציעס.

ווען כ'בין אָנגעקומען אין דער קאוויארניע פון פאן וו. זענען די "שטאבן" שוין געווען אין זייער פולן באשטאנד. מיין זיג איבער קארעאלסקין איז געווען די טעמע פון די געשפרעכן.

ביים בונדישן טישל האבן זיך געפונען נאָענטע חברים, וועלכע האבן מיך אויפגענומען מיט האַרציקער פרייד. אויפן וועג צו מייענע חברימס טישל איז מיר אַנטקעגנגעקומען הענריק סטאָד־זאָטאַרסקי מיט געביילטע פויסטן. כ'בין געווען זיכער, אַז זאָטאַרסקי קלייבט זיך מיר צו דערלאנגען מיט די פויסטן, אָבער אַנשטאָט קלעפּ, האָט ער אין מיר געוואָרפן ווערטער־פּיילן: "מיין נישט, אַז ס'איז דיר דער בערלינער פּרין־פּאָראַיין, וווּ דו האָסט געהאַט צו טאָן מיט זיידענע יונגע־לייט. דאָ וועלן דיר דיינע ממזרישע שטיק ווייניק העלפן. דיין היינטיקע דעמאָגאָגישע רעדע וועט דיר נישט אָפּגיין גלאַטיק. מיר וועלן דיך נישט שווינען. פאַסן וועלן מיר פון דיר רייסן. וואָרט, וואָרט, גרויסער צעלייגער".

כ'האָב אַרויפגעלייגט מייענע הענט אויף סטאַכס אַקסלען און אים אַ קיבעץ געטאָן: "יופיטער, ביסט ביז — אַ סימן אַז דו ביסט אומגערעכט. וואָס האָסטו געמיינט, אַז די וואַל־קאָמפּאָניע וועט אייך גרינג אָנקומען, אַז איר וועט פליקן די בונדישע פעדערן ווי פון אַן אָפּגעפאַרעטער הון?! דער היינטיקער טאָג איז ערשט אַן אָנהויב פון אייער מפּלה. די לינקע בונדיסטן קלייבן זיך אַ נעם טאָן צו אייך, אויף די פאַרזאַמלונגען וועט מען מיט אייך לערנען בלע, אַז איר וועט די אויגן אייערע נישט קענען אויפהייבן. אייער קאַרעאַלסקעלע וועט מער נישט אַרויפשפּרינגען טאַנצנדיק אויף דער רעדנער־טריבונע פון די יידישע אַרבעטער־פאַרזאַמלונגען, אַ וואָרף טאָן אין עולם זיין בינטל פּראָזן און אַוועקשטעלן זיך אין אַ פּאָזע פון אַ העלד, וועלכער האָט געמאַכט די רעוואָלוציע אין רוסלאַנד און געקומען קיין וואָרשע לערנען די יידישע אַרבעטער, ווי אַזוי צו מאַכן רעוואָלוציעס. מיט אים ווי דער פירער. דו ביסט אַ ביסל קליגער פון קאַרעאַלסקין, און ווי מייענעס אַן אַלטער גוטן פריינד ראָט איך דיך, דו זאָלסט זאָגן דיין קאַרעאַלסקין ער זאָל אויף די ווייטערדיקע פאַרזאַמלונגען זיין אַ ביסל קליגער ווי פרימער" — און כ'בין אַוועק צום טישל פון מייענע חברים.

דער דערפאַלגרייכער דעביוט האָט מיר דעם קאַפּ נישט פאַרדרייט. כ'האָב געוויסט, אַז ס'דערוואָרט מיך אַ לאַנגער און אַ שווערער וועג צו דערפילן די אויפ־גאַבע, וואָס יוועף האָט אין נאָמען פון צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אויף מיר אַרויפגעלייגט, און אַז דער סטראַשוועק פון זאָטאַרסקין צו רייסן פון מיר פאַסן זענען נישט קיין פוסטער רייד.

באזונדערס באַמרויקט האָט מיך אַ געפיל, אַז עפעס איז מיט מיין דעביוט נישט אין אָרדענונג. דער עפּיטעט "דעמאָגאָגיע" אין באַצוג צו מיין ערשטן אַרויס־

טריט, באצייכנט פון צוויי פון מיר רעספעקטירטע מענטשן, פון וואלדימיר מעדעם און פון סטאך-זאטארסקי, הגם ביידע האבן זיך געפונען אויף דער ליסטע פון מיינע קעגנערס — מעדעם אינעם בונד און זאטארסקי ווי א פארטייקעגנער — האט ווי א טיטוס-ווערעמל געעגבערט מיין מוח.

נאך האלבער נאכט, אויפן וועג פון דער קאוויארניע פון פאן וו. צו מיינע עלטערנס וווינונג, איז דער עפיטעט „דעמאגאגיע“ ווי א שדל געלאפן פארויס. ער האט געלאכט מיר אין פנים אריין און מיט פאציאישע גרימאסן, מיט א יעכידנע חוק-געלעכטערל, סקאנדירט: דע-מא-גא-גיע.

אויפן אויפלייגבעטל אין צימער, וואס האט געדינט ווי א שלאפצימער, אין וועלכן ס'זענען געשלאפן „דריי מיטן טאטן, דריי מיט דער מאמען“, פאר אן עס-צימער און פאר א סאלאן, בין איך שעהען-לאנג געלעגן א וואכער און געטראכט וועגן די פארגעקומענע צוויי פארוואלונגען, אין נאדל און אין מעטאל-פאראיין. די מעלות און חסרונות פון די רעדנערס, פון די בוגדישע און פון קאראלסקין. ווידער און אבער האב איך זיך געפרעגט: פאר וואס האבן מעדעם און זאטארסקי באצייכנט מיין ארויסטריט ווי דעמאגאגיע? כ'האב אנאליזירט די רעדע, דורכגעפירט א גרינטלעכע וויזיסעקציע איבערן אינהאלט און איבערן אופן פון מיין רעדן און נישט געפונען קיין סיבה פאר וואס מ'זאל די רעדע באצייכענען פאר דע-מאגאגיע.

דער אויספיר מיינער איז געווען: מעגלעך, אז כ'האב נישט געדארפט באנוצן דעם אויסדרוק „געמלעט אנטיסעמיטל“, אז טייל שטעלן זענען אפשר געווען צו שארף אין אויסדרוק, אבער קיין דעמאגאגיע איז אין דער רעדע נישט פאראן. און אויב דו, הערשל מעטאלאגיע, ווילסט דערפילן די אויפגאבע צו העלפן דעם בונד ארויסקריכן פון דער סיטואציע, אין וועלכער קאראלסקי האט, מיט דער הילף פון דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד, פארפאקט דעם בונד, מווסטו אויפ-הערן זיך צו גריבלען און צו פייניקן, אויפהערן צו רעכענען זיך מיט דעם, וואס דער אדער יענער זאגט וועגן דיינס אן ארויסטריט — און שלאגן דעם יידישן סעקטאר פון לינקן בלאק, שלאגן קאראלסקין מיט אלע דיינע פוחות, אז קיין גאנצער אבר זאל ביי אים נישט בלייבן.

אויף צו מארגנס נאך מיין ערשטן ארויסטריט, בין איך ארויף אין דער רע-דאקציע פון „לעבענס-פראגען“ זען יוזעפן און קריגן אינסטרוקציעס. יוזעף האט מיך אויפגענומען א צעשטראלטער: „כ'האב געוואוסט, אז איר וועט זיך מיטן פלאקנ-שיסער אן עצה געבן“. צום ערשטן מאל האב איך געזען דעם „אלטן“ אין אן עמאציאנעל-צעכראסטעטן צושטאנד. יעדער מוסקול פון זיין פנים האט געשטראלט פאר פרייד, זיינע שליאכעצקע וואנסעס האבן געציטערט פון שימחה. יוזעף האט מיך געבעטן צו דערציילן וועגן פארלוירן פון דער פארוואלונג און דעם אינהאלט פון מיין רעדע: „דערציילט, דערציילט וואס ס'איז פארגעקומען“.

אין א קאנדענסירטער פארעם האב איך יוזעפן איבערגעגעבן דעם אינהאלט פון מיין רעדע. נישט פארפעלט צו דערציילן וועגן מיינע גריזשענישן איבערן עפיק טעט „דעמאגאגיע“ וואס מעדעם און זאטארסקי האבן געברענגט צום אויסדרוק, און די אויספירונגען וואס כ'האב פאר זיך געמאכט.

און ווידער האב איך פאר זיך געהאט דעם מיר גוט באקאנטן יוזעף: אן ערנסטן, דאס פנים לייכט פארכמורעט, דעם שטערן געקנייטשט פון טראכטן און זארגן. די אויגן עטוואס פארושמורעט, די שטימע א געלאסענע און דער טאן פון רעדן ווי פון א לערער: „חבר הערשל, נעמט אייך נאך נישט צו שטארק איבער מיט אייער נעכטיקן דערפאלג. ס'איז געווען בלויז א שלאכט. די מלחמה איז נאך ווייט נישט פארענדיקט. דער קעגנער איז א כיטרער און איז נאך אפילו נישט ווי געהעריק אפגעשוואכט. אייערע אויספירן זענען ריכטיקע און גייט ווייטער אן מיט דער ארבעט. אויב איר וועט האבן הארצווייטיק, ספקות, אדער סקרופולן — קומט ארויף און מיר וועלן זיך אויף אונדזער היימישן שטייגער דורכשמועסן.“ און יוזעף האט מיך איינגעלאדן מיטצוגיין אויף א ויצונג פון דער בונדישער וואלקאמיסיע.

די בונדישע וואלקאמיסיע איז באשטאנען פון: יוזעף, דוד מיער, יאנקע יאנקעלעוויטש, עמנואל נאואגרודסקי, מאיר וואסער, יוסף באסאק, הערשל הימלע-פארב און גרשון זיבערט. א פארשלאג מיך צוצוקאפטירן צו דער קאמיסיע איז אן דיסקוסיע איינשטימיק אנגענומען געווארן. מיינס א פארשלאג, אז די קאמיסיע באשליסט, אז די וואלקאמפאניע ווערט איבערגעגעבן דורכצופירן אויסשליסלעך די לינקע פארטיי-חברים און קיינער פון די רעכטע פירערס און טוערס ווערט נישט באשטימט פאר קיין רעדנערס אויף די וואלקאמפארמלונגען — איז אפגעווארפן געווארן. מאכנדיק דעם פארשלאג, האב איך געוואוסט, אז ער וועט נישט אנגענומען ווערן, אז דער פארזיצער, יוזעף, האט פראצעדורעל דאס רעכט דעם פארשלאג נישט צו שטעלן צו דער אפשטימונג. געטאן האב איך עס צוליב דעמאנסטראטיווע טעמים, צו מאניפעסטירן, אז די רעכטע זענען אין די געגעבענע רעוואלוציאנערע באדינגונגען נישט מער קיין וויכטיקער פאקטאר אינעם בונדישן פארטיי-לעבן.

אין דער פראקטיק האט יוזעף מיין פארשלאג קאנסעקווענט דורכגעפירט. אין פארלויף פון דער וואלקאמפאניע זענען געווען זעלטענע פאלן ווען ער האט געשיקט וועמען פון די רעכטע פאר רעדנערס, און קיין מאל נישט אליין ארויסגעטראטן, ווען ער האט געוואוסט, אז דער אפאנענט וועט זיין קאראלסקי.

מיין צווייטער ארויסטריט האט ווידער געדארפט זיין אין מעטאל-פאראין — אויף א פארזאמלונג פון די מעטאל-טאקערס און גיסערס פון מעש און בראנדז פון מיין אייגענעם פאך; פון א פאך, וואס איז געווען דער רוקנביין פונעם יידישן מעטאל-פאראין. אביעקטיוו האט דער לינקער בלאק אויף דער פארזאמלונג נישט געהאט קיין גרויסע שאנסן; דאס פאך איז געווען א בונדישע פעסטונג. כ'האב אבער

דעם קעגנער נישט גרינגעשאצט, פארשטאנען, אז נאך דער געליטענער מפלה וועט דער קעגנערשער צד זיין ווי געהעריק צוגעגרייט. און כך־הוה. קאראלסקי איז צו דער דאזיקער פארזאמלונג געקומען צוגעגרייט מיר צו דערלאנגען מיט א דובינע.

די רייע פון די רעדנערס איז צום גליק אויסגעפאלן גינסטיק פאר מיר. איך האב געדארפט רעדן פאר און נאך קאראלסקין. מיין רעדע איז באשטאנען פון אלע שיינע און גוטע זאכן אין דער וועלט, מיט קיין איין ווארט האב איך נישט דערמאנט די געשעענישן אויף דער בלעכער־פארזאמלונג, כדי נישט צו געבן קאראלסקין קיין אטוט קעגן מיר. די פאלעמיק האב איך רעזערווירט פאר מיין שלוסווארט. קאראלסקי האט קעגן מיר אנגעווענדט די זעלבע טאקטיק, וואס כ'האב אנגע־ווענדט קעגן אים בשעת מיין ערשטן ארויסטריט. ער האט גערעדט א ביסל וועגן דער אינטערנאציאנאלער לאגע, וועגן דער רוסישער רעוואלוציע און וועגן דער קומענדיקער רעוואלוציע אין פוילן. דער טייל פון זיין רעדע איז פאקטיש געווען א דובלירונג פון מיין רעדע. מיט ווארעמקייט און אין אן אפאלאגעטישן טאן האט קאראלסקי גערעדט וועגן דעם פראלעטארישן און רעוואלוציאנערן סטאזש פונעם פאך מאשאנזשיקעס, פון די אנוועזענדיקע ארבעטער און פונעם מעטאל־פאראיין. דאס איז געווען אן אבסאָלוטער היפוך צו זיין טעאָריע וועגן דער מינערווערטיקייט פונעם יידישן ארבעטער־קלאס.

קאראלסקי דובינע איז געווען: דער שונא אין די אייגענע רייען. טייטלענדיק מיט א פינגער אויף וואלדימיר מעדעם, וועלכער איז אנוועזנדיק געווען אויף דער פארזאמלונג, האט קאראלסקי געדונערט: „ווייסט איר וואס פאר א ראַלע די מענ־שעוויקעס, די צערעטעליס, דאָנס, ליבערס האָבן געשפילט פאר און נאך דער אַקטאָב־ר־רעוואָלוציע“? — און ער האט דערציילט וועגן זייער ראַלע — „און אַט איז איינער פון דער חברה, מעדעם, וועלכער טוט די אַרבעט פון דער מענשעוויס־טישער כּנופיה ביי אונדז אין לאַנד און איז דער שפיצן־קאָנדיטאָט פון דער בונד־דישער ליסטע פון מעטאל־פאראיין. מעדעם איז נישט בלויז דער ערשטער אויף דער ליסטע פון די בונדישע קאנדיטאטן אינעם מעטאל־פאראיין, נאָר אויך דער הויפטפירער פונעם בונד פון פוילן. ווי זשע קענט איר, טאקערס און גיסערס, דער־לאָזן, אַז די מעדעמס און זייער בונד זאָלן זיין אייערע פארשטייערס אין אַרבעטער־דעלעגאטן־ראַט, וועלכער דאַרף זיין דער אַרגאָן דורכצופירן די רעוואָלוציע אין פוילן?“

און קאראלסקי האט זיך מיט דער דובינע פארמאסטן אויף מיר: „דער חבר הערשל מעטאלאָוויץ רעדט שיינע רעוואָלוציאַנערע רייד, אָבער זיינע מעשים זענען פונקט דאָס פאַרקערטע. מיט זיין פאַרטיידיקן דעם בונד, מיט זיין שטיצן די בונדישע וואַליסטעס, מיט זיין הייסן אייך שטימען פאַר מעדעמען ווי דעם שפיצן־קאָנדיטאָט פונעם מעטאל־פאראיין, טוט ער דאָס פאַרקערטע, וואָס ער

פריידיקט. ווער עס שטיצט אדער דעקט די אינערלעכע שונאים פון דער סאציאלער רעוואלוציע ביי אונדז אין לאנד און אין גאר דער וועלט, איז זייערס א מיטשולד און דארף צוגעצויגן ווערן צו רעוואלוציאנערער פאראנטווארטלעכקייט.

גערעדט האט קאראלסקי דאס מאל לאגיש, קלוג, דירעקט און מיט אן אויסער-געוויינטלעכן פאטאס, אזוי אין זיין ערשט ווארט, און נאך מער אין זיין צווייט ווארט, און די צוויי רעדעס האבן נישט פארפעלט צו האבן אן איינפלוס אויף די פארוואלטע. די שטימונג אויף דער פארוואלטונג האט זיך א וויג געטאן לטובת אים. בשעת זיין רעדן איז ער אפט מאל איבערגעריסן געווארן מיט אפלאדיסמענטן און מיט גינציקע צווישנרופן. ס'איז געווען אן ערנסטע געפאר, אז דער בונד זאל אויף דער פארוואלטונג לונג פונעם פאך, וואס איז דער יסוד פון בונדס השפעה צווישן די יידישע מעטאל-ארבעטער, פארלירן א באדייטנדיקע צאל שטימען.

כהאב זיך געפונען אין א קלעם, אין תוך גענומען האט דאך קאראלסקי געזאגט אויף דער פארוואלטונג דאס זעלבע, וואס איך פלעג זאגן אין בונד. אמת, דעמאלט נאך נישט אזוי שארף און צוגעשפיצט, דאס איז געקומען א ביסל שפעטער. פון דער אנדערער זייט בין איך געשטאנען פאר דער דילעמע: ווי קען איך דערלאזן אפילו צו א טיילווייזן דורכפאל פון בונד אין מיין פאך? און ס'האט זיך פאר מיר געשטעלט דאס פראבלעם: מיט וואס און ווי אזוי שלאגט מען צוריק? כהאב באשלאסן צו שפילן ווא-באנק, צוריקצושלאגן מיטן זעלבן געווער, מיט וועלכן קאראלסקי האט געשלאגן — מיט דער פערזאן פון וואלדימיר מעדעם.

קודם-כל איז מיר געגאנגען אין געווינען מער צייט. נאך קאראלסקי האט יצחק לעוו פון פועלי-ציון געדארפט רעדן זיינע 10 מינוט. דורך א פארמיטלער האב איך לעוו געבעטן מיר אפצוגעבן זיינע 10 מינוט און צוגעזאגט צו קאמפּענסירן אים ביי א געלעגנהייט. יצחק לעוו איז געווען א געריבענער פאליטיקער און איינגעגאנגען אויפן מיסחר. צו מיין דיספּאזיציע האב איך געהאט 20 מינוט צייט פאר א פאלעמישן קאנטער-אטאק.

דער אינהאלט פון מיין קאנטער-אטאק-רעדע איז געווען אומגעפער אזא: חברים, וואס פאר א ראלע לייבעלע (טראצקי) האט געשפילט אין דער אק-טאבער-רעוואלוציע און וואס פאר א ראלע ער שפילט היינט ביים פארפעסטיקן די רעוואלוציע — ווייסט איר פונקט אזוי גוט ווי איך. צי ווייסט דאס דער חבר קאראלסקי, איז ביי מיר א גרויסע פראגע. דעריבער וויל איך אים אין אייער אנוועזנדיקייט פרעגן: „חבר קאראלסקי, איז לעוו טראצקי געווען און איז געבליבן איינער פון די צוויי הויפטפירערס פון דער אקטאבער-רעוואלוציע, און אז מען רעדט וועגן די הויפטפירערס פון דער באשעוויסטישער רעוואלוציע, זאגט מען אין איין אטעם לענין-טראצקי? ענטפערט דירעקט: יא אדער ניין. ניין אדער יא. ענטפערט!“ — האב איך צו קאראלסקי א געשריי געטאן. קאראלסקי איז געפלעפט געווען פון אזא סארט פראגע און נישט פארשטאנען צו וואס איך ציל. ער האט

געענטפערט: „פאר וואס פרעגט איר מיך אזעלכע נארישע פראגעס? מיין רעפליק איז געווען א שארפע: „ענטפערט נישט, ווי אן אדוואקאט, וואס האט א שלעכטע ספראווע, ענטפערט: יא, אדער ניין.“

קאראלסקין האב איך קיין מאל נישט באטראכט פאר קיין גרויסן פאליטיקער, נישט ווען מיר זענען געווען פארטייקעגנערס און נישט ווען מיר זענען געווען פארטיי-חברים אין דער קאמוניסטישער באוועגונג. אבער קיין קרעטין איז קאראלסקי נישט געווען מיט זיינע קוואליפיקאציעס פון א פאליטיקער האט ער לייכט געקענט קאנקורירן מיט די רענאמירטע בונדישע פארטיי-פירערס: דאס, אגב, האב איך דערפארן ערשט שפעטער, נאכן פארלאזן דעם בונד. קאראלסקי האט אנגעהויבן פארשטיין, אז מיט מיינע פראגעס ציל איך אריינצופירן אים אין א פאסטקע, אבער אין וואס די פאסטקע באשטייט — האט ער נישט באגריפן, און ער האט אויף מיין איבערגעהוירטער פראגע נישט געענטפערט.

כהאב אים אבער נישט אפגעלאזט: „איך פרעג איך צום לעצטן מאל, ענטפערט: יא, אדער ניין, אויב איר וועט נישט ענטפערן, אדער ווידער געבן אן אויסמיידנדיקן ענטפער, וועל איך אנעמען, אז איר האלט אז מ'דארף טראצקין נישט באטראכטן ווי איינעם פון די צוויי הויפטפירערס. פארשטאנען? !“

קאראלסקי איז געווארן ביז און היסטעריש געשריגן: „יא, יא, יא!“

„גענוג — האב איך א זאג געטאן — איין מאל יא איז גענוג, און מיט דעם דאווקן יא, האט איר, חבר קאראלסקי, זיך אליין פארמישט און ארויסגעטראגן אייער אורטייל.“

טראצקי איז אלע מאל געווען לענינס אן אנטאגאניסט און געקעמפט קעגן לענינען, געווען א גאנצער צי א האלבער מענשעוויק — כהאב דערציילט וועגן די מיינונג-פארשיידנקייטן צווישן לענין און טראצקי זינט 1903 ביזן אויסבראך פון דער מארץ-רעוואלוציע אין רוסלאנד — ערשט נאך דער מארץ-רעוואלוציע האט טראצקי זיך באגעגנט מיט לענינען אויף איינער אין דער זעלבער פאזיציע, און לענין און טראצקי זענען געווארן א זיווג און דורכגעפירט די ערשטע סאציאלע רעוואלוציע. אין דער זעלבער צייט זענען א רייע באלשעוויקעס, וועלכע זענען אלע מאל געגאנגען מיט לענינען, געווען קעגן דער לענין-פאליטיק פון תיכף דורכפירן די סאציאלע רעוואלוציע אין רוסלאנד.

רעוואלוציע האט זיך איר לאגיק און קיינער וועט נישט שווערן צי דער גאנג פון דער רעוואלוציע אין פוילן וועט נישט אפזענקען די רעוואלוציאנערע פליגל פון א קאראלסקין, פון מיר, אדער פון וועמען פון אייך, פארזאמלטע, און צי חבב מעדעם, דער אייזטיקער מענשעוויק וועט אין פייער פון דער רעוואלוציע נישט איבערגעשמאלצן ווערן אין א צווייטן טראצקי, ערשט אין גאנג פון דער רעוואלוציע, אדער נאך דעם ווי די רעוואלוציע וועט זיך א פאקט, וועט מען קענען וויסן ווער ס'איז געווען און ווער ס'איז דער איבערלעכער שונא, און האנדלען מיט אים לויטן



שטרענגן דין פון דער פראלעטארישער רעוואלוציע. אויב חבר מעדעם וועט זיך געפינען אויף דער אנדערער זייט פון דער באריקאדע, וועט איר, דער יידישער פראלעטאריאט, דער בונד פון פוילן, וועלכער האט איך געפירט אין קאמף קעגן צאריזם, קעגן דער דייטשישער אקופאציע-מאכט, אויפגעבויט פאר איך, דורך איך, און מיט איך, די פאליטישע, פראפעסיאנעלע און ווירטשאפט-ארגאניזאציעס, און גרייט איך איצט צו צו דער קומענדיקער רעוואלוציע ביי אונדז אין לאנד — זיין דער יעניקער, וועלכער וועט מאכן דעם חשבון מיטן חבר מעדעם. אבער איך און איר, דער יידישער ארבעטער-קלאס ווי אַזעלכער, גלייבט און האַפּט, אַז דער היסטארישער אימפעראטיוו פון דער רעוואלוציע וועט דעם חבר מעדעם אַזעק-שטעלן אין די פאָדערשטע קאמפרייען און ער וועט ווערן דער פירער פונעם קעמ-פענדיקן יידישן ארבעטער-קלאס אין דער קומענדיקער רעוואלוציע אין פוילן. איך ווייס נישט, חבר קאַראַלסקי, ווער פון אייערע פוילישע פירערס וועט דורך דער געשיכטע אַזעקגעשטעלט ווערן אויף דער פאָזיציע צו זיין לענין פון דער רעוואלוציע אין פוילן. מיר, יידישע ארבעטער, מיר, בונדיסטן, האָפּן און גלייבן, אַז דער חבר מעדעם וועט אין גאַנג פון דער רעוואלוציע שטעלן זיינע גאַטגעבענטש-טע טאַלאַנטן — זיין ווונדערלעכע רעדנערקאפּט, זיין זעלטענע פעדער און זיינע פילפאַכיקע פעיקייטן פון אַ פאליטיקער און פון אַ שטאַטסמאַן — צו דער דיספּאָ-זיציע פון דער רעוואלוציע.

נישט פאַרפעלט האָב איך אויך אויסצונוצן קאַראַלסקיס אַפּאָלאַגעטיק פאַר מיין פאך, פאַר די אַנוועזענדיקע ארבעטער און פאַרן מעטאַל-פאַראַיין. מיט אַ בייסיקן סאַרקאָזם האָב איך דעציילט וועגן דער פאַרזאַמלונג פון די בלעכער-ארבעטער מיט אַ טאַג פריער, אויף וועלכער קאַראַלסקי האָט געפריידיקט אַ טעאָריע וועגן מינערווערטיקייט פונעם יידישן ארבעטער-קלאס, און פאַרענדיקט:

„חברים, שלידערט צוריק די באַשולדיקונג, אַז דער חבר מעדעם איז דער אינערלעכער שונא. זאָגט אַ רעוואלוציאַנערן, אַ פראַלעטאָרישן, און אַ יידיש-רעוואלוציאַנער-פראַלעטאָרישן פאַשאַל-וואָן די אומגעבעטענע אַפּוטרופּסים. קיין איין שטימע פאַרן לינקן בלאַק, אַלע שטימען פאַר דער בונדישער ליסטע! אונטער דער פאַן פון בונד — צום קאַמף, צום זיג!“

מיין צווייטע רעדע, געהאַלטן מיט אַ סך טעמפּעראַמענט, אַ סך קאַלירפולער ווי די בלאַסע ווערטער, פאַרפיקסירטע איצט אויף פאַפיר, האָבן צעטריילט דעם מיראַזש פון די קאַראַלסקי-רעדעס, די באַאיינפלוסטע און די וואַקלדיקע — צוריק אַ ניג געטאַן צום בונדישן צד. דער רעזולטאַט פון דער אַפּשטימונג איז ווידער געווען קאַטאַסטראַפאַל פאַר קאַראַלסקין. קיין איין איינציקע שטימע, בוכשטעבלעך: קיין איין איינציקע שטימע, איז נישט אַפּגעגעבן געוואָרן פאַרן לינקן בלאַק. געוואַסט האָב איך, אַז די טראַצקיי-מעדעם-טעאָריע איז אַ געוועב פון שפיגל-וועבס. נישט נאָר אַזאָ געשולטער און פעיקער רעדנער ווי קאַראַלסקי, נאָר יעדער

פארטאטש, אויב ער וואלט געהאט א ווארט נאך מיר, האט ער מיט א בלאז געקענט א תל מאכן פון דער געקניצלטער פאסטרויקע.

און געוויסט האב איך, אז מיט מיין טראצקי-מעדעם-רעפליקע האב איך באעוולט יעדן צד, וואס איז באטייליקט געווען אין דער פארזאמלונג: דעם רעוואלוציאניזם, וואס איז דער אלפא און דער אמעגא פון מיין פאליטיש-געזעלשאפטלעך-כער טעטיקייט, האב איך, כדי נישט צו פארלירן קיין שטימען, אויסגעטוישט אויף א ביליקן אפארטוניזם. מעדעמס מענשעוויזם, דער תוכן פון זיין פאליטיש לעבן, האב איך אנגעטאן א באלשעוויטישע קאפאטע און א רעוואלוציאנער שטריימל. פון קאראלסקין האב איך צוגערויבט זיך בלאנקענדיקע שווערד, אפגעטעמפט די שארפטייט און מיט דעם טעמפן פלייזין מערדערלעך געממית. פאר די פארזאמלטע ארבעטער האב איך אויפגעבויט א פאטיאמקין-בנין, וואס זיי האבן אויפגענומען ווי א שייך הויז, אין וועלכן זיי דארפן וווינען, און ווען כ'האב אריינגעקוקט אין שפיגל פונעם טראצקי-מעדעם-פארגלייך, האב איך דערזען א קאריקאטור פון א פראלעטאריש-רעוואלוציאנערן פאליטיקער, א פיזיאנאמיע פון א ביליקן פאליטיקאנער.

געטרייסט האב איך זיך, און אנדערע האבן מיך געטרייסט דערמיט, אז מיין טאט איז געווען לשם שמים — צו פארהיטן דעם בונד פאר א מפלה; דעם בונה, וועמען איך האב בשעתו באמונה שלימה באטראכט פאר דעם איינציקן פארשטייער פונעם יידישן פראלעטאריאט.

וולאדימיר מעדעם איז אוועק פון דער פארזאמלונג אן אויפגערעגטער. דאס ווערן פון זיך פערזאן א סוביעקט פאר דיסקוסיע, דאס פארוואנדלען אים אין א בומעראנג. מיין אופן פון נעמען אים אין שוץ, דאס פארגלייכן אים מיט טראצקי, וועמען ער האט פיינט געהאט מיט א לאנגיאריקער שנאה, דאס פארוואנדלען אים אין א מעגלעכן באלשעוויק — האט אים טיף געטראפן און באליידיקט. וולאדימיר מעדעם איז מער נישט געקומען אויף די וואל-פארזאמלונגען פון מעטאל-פאראיי, און א צייט האט ער אויסגעמיטן זיך מיט מיר צו באגעגענען און קוים געענטפערט אויף מיינס א באגריסונג.

די בונדישע וואל-קאמיסיע מיט יוזעפן בראש האט דעם רעזולטאט פון דער אפשטימונג אויף דער דערמאנטער מעטאל-פארזאמלונג אינטענסיוו אויסגענוצט לטובת דער בונדישער פאזיציע אין דער וואל-קאמפאניע.

דער דערפאלג אויף דער פארזאמלונג פון די מעטאל-טאקערס און גיסערס אינעם לאקאל פון מעטאל-פאראיי איז מיר אריין אין גרגרת — נישט אראפצורשלינגען און נישט אויסצושפיען. מיט עטלעכע יאר שפעטער האט מיין טראצקי-מעדעם-קאנצעפציע שיר נישט גורם געווען צו מיין ליקוידאציע ווי א טוער פון דער קאמוניסטישער באוועגונג.

משמעות, אז עמעצער פון די דריי באטייליקטע מצד דעם לינקן בלאק אויף דער דערמאנטער מעטאל-פארזאמלונג — קאראלסקי, זאטארסקי און דער דעמאלט יונגער גאלדשמיד-ארבעטער גאלדשלאג, וועלכער איז שפעטער ארויפגעשוואמען ווי א טאלאנטירטער מאלער און גראפיקער (סטאלינס א קרבן) — האט פארציכנט מיין רעדע, און מיט עטלעכע יאר שפעטער איז זי מיר קאפויער געקומען.

אויף איינער פון די זיצונגען פון דער קאמיסיע „קאמבונד-קאמ. פארטיי פון פוילן“ פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל בעת דעם פלענום פון קאמינטערן מיי-יוני 1922 (די קאמיסיע איז באשטאנען פון קארל ראדעק, פיאטניצקי און מאגנילסקי פון דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי, און הינטער זיי, ווי ראטגעבערס, דער דעמאלטדיקער פארזיצער פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל זינאוועוו, פער-ליקס דזשערזשינסקי, דער דייטש עבערליין און דער טשעך קרייביד; מצד דער קאמ. פארטיי פון פוילן — פרוכניאק און אינזשעניר צישעווסקי, און הינטער זיי קאראלסקי, מצד דעם קאמבונד פון פוילן, זשאן [איזאק גרינבערג] און הערשל מעטאלאוועץ [הערש לייב בעקערקונץ], און הינטער זיי, ירחמיאל וויינשטיין, דער געוועזענער לאנגיאריקער פירער פון בונד, און דימאנשטיין, דער קאמיסאר פאר יידישע ענינים אין סאָוועטן-פארבאנד) — האט פרוכניאק, דעמאלט א מיטגליד פונעם פרעזידיום פון קאמינטערן, ציטירט שטעלן פון מיין טראצקי-מעדעם-קאנצעפציע ווי א באווייז, אז דער קאמבונד פון פוילן איז נאך נישט ווי געהעריק קאמוניזירט און זיינע פאסטולאטן און פאדערונגען פאר דער פאראייניקונג מיט דער קאמ. פארטיי פון פוילן דארפן נישט באטראכט ווערן, ווי פון אן אויסגע-שפראכענעם קאמוניסטישן צד. דערביי האט ער אנגעוויזן אויף מיר ווי דעם אויטאָר פון דער טראצקי-מעדעם-קאנצעפציע.

פרוכניאק האט אויף די זיצונגען פון דער דערמאנטער קאמיסיע זיך געפונען אין א שווערער לאגע. ער האט בשוגג צי במזיד פארטיידיקט אלטע ס.ד.ק.פ.ל.-רודימענטן אין באצוג צו יידישע ענינים און געקריגן פעסטע קלעפ פון זשאנען און פון מיר, און נאך גרעסערע — פון קארל ראדעקן. די ציטאטן פון מיין דער-מאנטער רעדע, צוגעשטעלט דורך קאראלסקין, האבן אים געדארפט העלפן אין קאמף קעגן די פאראייניקונג-פאסטולאטן פון קאמבונד און פון קאמינטערן, וואס איז פעסט געשטאנען אויף דער זייט פון קאמבונד קעגן דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן. בשעת א מיטאג-הפסקה האט פיאטניצקי פארבעטן צו זיך די קאמבונדישע דעלעגאציע און מיך געפרעגט, וואס כ'האב צו זאגן וועגן מיין דערמאנטער רעדע. איך האב פיאטניצקי ערלעך און אויפריכטיק דערציילט וועגן די אומשטענדן פון מיין געהאלטענער רעדע און געמאכט פאלגנדיקן אויספיר:

„איך בין נישט קיין אַנאַרכיסט און כ'האב קיין מאָל נישט געהערט צו קיין אַנאַרכיסטישער גרופירונג, נאָר צו אַ סאַציאַל-דעמאָקראַטישער פאַרטיי. אין דער סאַציאַל-דעמאָקראַטישער באַוועגונג האָבן געגילט די פּרינציפּן פון טרייהייט צו

דער באוועגונג און פון דיסציפלין, און די דאזיקע פרינציפן זענען ביי די מיט-גלידער פון בונד אין פוילן געווען זייער חשוב. איך בין געווען א גלויביקער בונדיסט און א דיסציפלינירטער פארטייטווער, טא ווי אנדערש האב איך אין דעם פאל געקענט האנדלען צו ראטעווען דעם בונד, דעמאלט מיין בונד, פון א מפלה? ס'איז אייך, חבר פיאטניצקי, באקאנט מיין פארגאנגענהייט: מיין פראבאלשע-וויזם זינט כ'בין געווארן טעטיק אין דער ארבעטער-באוועגונג, אין בונד, מיין טעטיקייט אין ספארטאקוס-בונד אין דייטשלאנד, מיין באציונג צו דער אקטאבער-רעוואלוציע, מיין ראלע אין בונד ביז דער שפאלטונג. טרייהייט און דיסציפלין איז אן עיקר שבעיקרים פון דער קאמוניסטישער באוועגונג און כ'וואלט נישט ווערט געווען צו געהערן צו דער קאמוניסטישער וועלט-באוועגונג, אויב כ'וואלט נישט מיטגעבראכט מיט זיך די צוויי עלעמענטן פון מיין פארגאנגענהייט.

איך זע נישט וואס פאר א שייכות ס'האט איצט מיין אמאליקע רעדע, וואס דער חבר פרוכניאק האט בייגעלייגט צום פראטאקאל. אויב איר האלט, אז מיין דאזיקע רעדע קען שאדן דעם קאמבונד, בין איך גרייט אפצוזאגן זיך פון מיין מאנדאט ווי א פארטרעטער פון קאמבונד פון פוילן און איבערלאזן מיין צווייטן חבר פארן איינציקן פארטרעטער, צו זיין טעטיק אין קאמבונד, און אין פאל פון א פאראייניקונג אין דער קאמ. פארטיי פון פוילן — ווי א פשוטער מיטגליד, מיט דער זעלבער טרייהייט און דיסציפלין.

פיאטניצקי האט דערקלערט, אז ער האט גארנישט אויסצוזעצן קעגן מיר, און ער מיט ראדעקן וועלן וועגן דעם ענין איבעררעדן מיט זינאוועווען און דזשערושינ-סקין — נישט צו אנערקענען מיין רעדע ווי א מאטעריאל פאר דער קאמיסיע און אויסצושטרייכן פונעם פראטאקאל אלץ, וואס האט א שייכות מיט מיין דערמאנטער רעדע, און כ'הוזה.

איך האב מיין טראציקי-מעדעם-רעפליקע קעגן קאראלסקין אויף איינער פון די מעטאל-וואל-פארזאמלונגען פון די יידישע מעטאל-ארבעטער קיין מאל נישט פאר-געסן, און איך באטראכט מיין דאזיקע רעדע פאר איינער פון די נעגאטיווסטע עפיזאדן אין מיין פאליטיש-געזעלשאפטלעכן לעבן.

נאך דער צווייטער מפלה אויף דער צווייטער וואל-פארזאמלונג אין מעטאל-פאראיין איז קאראלסקי אין מעטאל-פאראיין מער נישט ארויסגעטראטן. געקרייזט שווערדן מיט אים האב איך אויף א צאל פארזאמלונגען אין פארשיידענע פאראייניגען און אויף די פאבריק-פארזאמלונגען אין די מעטאל-פאבריקן פון אראגאוויטשס בעטן-פאבריק און ארענדאזשס פאבריק פון קנעפ.

אויף דער פארזאמלונג פון אראגאוויטשס בעטן-פאבריק האט קאראלסקי אין זיין רעדע געשלאגן אויף צוויי פונקטן: אינטערנאציאנאליזם און "קרופניק". אראגאוויטש האט אין ווארשע געהאט צוויי פאבריקן — איינע אין וואליע,

אין וועלכער ס'זענען באשעפטיקט געווען אויסשליסלעך פוילישע אַרבעטער, און א צווייטע אויף דער סמאטשע-גאס, אין וועלכער ס'זענען באשעפטיקט געווען א 90 פראצענט יידישע אַרבעטער און מ'האט דאָרט נישט געאַרבעט אום שבת. די ביידע פאַבריקן האָבן יאָרן לאַנג זיך געפונען אונטערן איינפלוס פון ס.ד.ק.פ.ל. ערשט זינט 1915 האָט די פאַבריק מיט די יידישע אַרבעטער זיך געפונען אונטער דער השפּעה פון בונד.

און וואָלט קאַראַלסקי געווען זיך באַנוגנט מיטן אַרגומענט, אַז די דעלעגאַציע פון די יידישע אַרבעטער צום אַרבעטער-ראַט דאָרף פּאָליטיש זיין אַן איינהייטלעכע מיט דער דעלעגאַציע פון דער צווייטער פאַבריק פון די פוילישע אַרבעטער, וואָלט ער אפשר געקענט אויסשפּילן דעם סענטימענט פון אייניקייט פון די יידישע מיט די פוילישע אַרבעטער. ער האָט זיך אָבער באַנוצט מיט אַ צווייטן שלאָג-אַרגומענט, מיטן "קרופניק", ווי אַ באַווייז פון בונדישן אַפּאַרטוניזם און רעפּאַרמיזם — און איז געלאָפּן ווי אַ בלינד פּערד אין גרוב אַריין.

די אַרבעטער פון אַראַגאָוויטש פאַבריק זענען געווען אַרבעטלאָז און גענאָסן פון די בונדישע ווירטשאַפּט-אינסטיטוציעס און ס'זענען געפירט געוואָרן אונטער-האַנדלונגען מיטן פאַבריק-קאַמיטעט, וואָס האָט מיט זיך פאַרגעשטעלט אַ לאַקאַלן אַרבעטער-ראַט, צו עפענען אין דער פאַבריק אויף סמאטשע-גאס אַ באַשפּייזונג-פונקט: אַ קיך און אַ ברויטפאַרטיל. קאַראַלסקי האָט וועגן דעם נישט געוואוסט — און מיר געגעבן אַן אַטוט אין קאַמף קעגן אים.

אויף שנעל האָב איך זיך אָפּגעפּאַרטיקט מיטן פונקט פון איינהייטלעכקייט און אינטערנאַציאָנאַליזם און זיך קאַנצענטרירט אויפן פונקט פון "קרופניק", אַוועק-געשטעלט דעם "בונדישן קרופניק" אויף אַ הויכן פּיעדעסטאַל פון פּאָליטישער און סאָציאַליסטישער נויטווענדיקייט.

דער רעזולטאַט איז געווען אַ מאַסעווע אָפּשטימונג לטובת דעם בונד און דער אויסוואָל פון די צוויי דעלעגאַטן פון דער בונדישער ליסטע.

פאַר דער וואָל-פאַרזאַמלונג פון די אַרבעטער אין אַרענדאָוש קנאַפּפאַבריק האָט ליבוב טוכמאַכער, דער נאָמינעלער פאַרזיצער פון יידישן מעטאַל-פאַראַיין און פאַרזיצער פון פאַבריק-קאַמיטעט פון אַרענדאָוש פאַבריק, געהאַט מיט מיר אַ געשפּרעך און מיר אויפּמערקזאַם געמאַכט אויף דער ספּעציפישער לאַגע אין זיין פאַבריק — אַז מער פון 80 פּראָצענט אַרבעטער באַשטייען פון פרויען, און אַז קאַראַלסקי קען מיט זיין פיזישער פּאַסעסיע מער אויפּטאָן ביי די פרויען-אַרבע-טערין, ווי מיט זיין רעוואָלוציאָנערער פּראָזעאַלאָגיע. כ'בין נישט געווען קיין שפּעטנער בחור, אָבער אין הינזיכט פון סעקסאַפּיל האָט מיר קאַראַלסקי געקענט שלאָגן פינף קעגן איינס.

איך בין אַוועק צו יוועפן און פאַרגעלייגט, אַז מיין פאַרטנער אויף דער פאַר-זאַמלונג אין אַרענדאָוש קנאַפּפאַבריק זאָל זיין גרשון זיבערט — נישט קיין אַנדער-

רער ווי גרשון זיבערט. דער „אלטער“ האט מיך אנגעקוקט א דערשטוינטער : איך זאל זיך אויסקלויבן ווי א פארטנער אן אויסגעשפראכענעם רעכטן ? ער האט מיך אנגעקוקט, געפרעגט קשיות און קיין געהעריקן ענטפער נישט געקריגן : „נאך דער פארזאמלונג וועלן מיר וועגן דעם רעדן“ — האב איך אים געענטפערט.

דאס שפיצל מיינס מיט זיבערטן איז באשטאנען אין דעם, וואס זיבערט איז געווען א פראכטפולער מאנספארשויך, דער שענסטער אין די בונדישע רייען, און אין הינזיכט פון מענערשער שיינקייט האט זיבערט געהאט אלע טריומפקארטן קעגן קאראלסקין. חוץ דעם איז זיבערטס נוסח פון רעדן געווען א סענטימענטאלער און ער האט געקענט מער אפעלירן צו די נישט איבעריק פאליטיש-אנטוויקלטע ארבעטערנס איידער קאראלסקיס רעוואלוציאנערע פראזעאלאגיע, און אין פאל פון א נויטווענדיקייט, בין איך דאך אויך דא, כדי זיך צו פארמעסטן מיט קאראלסקיס פראזעאלאגיע.

פארן אנהייב פון דער פארזאמלונג האב איך זיך מיט זיבערטן דורכגעשמועסט און איינגעטיילט מיט די ראלן, אפגעמאכט, ער זאל זיין דער ערשטער רעדנער און מיט וואס ער זאל אפערירן.

היות ווי אויף די פאבריק-פארזאמלונגען האט נישט געגאלטן די פראצעדור פון דער קאמיסיע פון די פיר ריכטונגען אויף דער יידישער ארבעטער-גאס, האט דער פארזיצער, לייבוש טוכמאכער, געקענט מאניפולירן מיט דער רייע און מיט דער צייט פון די רעדנערס, און איך האב אן ריזיקע געקענט לאזן זיך שלאגן זיבערטן מיט קאראלסקין, און ווי איך האב עס באצייכנט : לאזן די הענער זיך שלאגן פאר דער לאסקע פון דער הון.

מיין סטראטעגיע האט געבראכט די געהעריקע רעזולטאטן. די צוויי דערוויילטע פאבריק-דעלעגאטן זענען געווען בונדיסטן.

א זייער שווערע אויפגאבע האב איך געהאט אויף דער פארזאמלונג פון די פאכן זילבערנע בייטל-מאכערס און גאלדשמידן.

דאס פאך פון זילבערנע בייטלען איז צאלמעסיק געווען דאס גרעסטע פאך אין מעטאל-פאראיין מיט אן איבערוועגנדיקער מערהייט פון פרויען. דאס פאך איז געווען א ספעציפיש מלחמה-קאניוקטור-פאך און זיך געפונען אין א גאלאפירנדיקן ירידה-צושטאנד. די ארבעטער זענען געווען פארשיידנארטיקע : א טייל מיט הויכער אינטעליגענץ, וועמען די מלחמה-באדינגונגען האבן געברענגט אין פאך, און נישט ווייניק צוריקגעשטאנענע, בעיקר צווישן דעם פרויען-עלעמענט. אויך פאליטיש איז דאס פאך געווען פארשיידנארטיק : באווסטזיניקע ציוניסטן, פרומע יידן, מאנכע אג-הענגערס פון ס.ד.ק.פ.ל. און א דינער אנשפאר פון בונד. דאס צווייטע פאך, פון די גאלדשמידן, איז צאלמעסיק געווען קליין, נישט מער ווי עטלעכע צענדלינג ארבע-טער, אבער אן אינטעליגענטער עלעמענט. בונד און ס.ד.ק.פ.ל. האבן אין דעם פאך געהאט א גוטן אנשפאר.

די וואל-פארזאמלונג איז צאלמעסיק געווען די גרעסטע פון די וואל-פארזאמלונג לונגען פון מעטאל-פאראיין און דער רעזולטאט פון דער אפשטימונג האט געקענט משפיע זיין אויף דער צאל מאנדאטן פון בונד און פון לינקן בלאק.

די רעדנערס מצד דעם לינקן בלאק זענען געווען זאטארסקי און דער יונגער גאלדשלאג. געוויסט האב איך, אז זאטארסקי איז נישט קיין רעדנער פאר קיין גרויסן עולם. ער איז אבער א קלוגער מענטש און פארמאגט אן אייזערנע לאגיק. גאלדשלאג האב איך קיין מאל פריער נישט געהערט רעדן, אבער געוויסט האב איך, אז ער האט א סך פערזענלעכן חן. כ'בין געשטעלט געווארן פארן פראבלעם, ווי אזוי צו האנדלען, וואס צו זאגן און ווי אזוי צו רעדן, און צי יא אדער נישט נעמען זיך עמעצן פאר א שותף, און אויב יא — וועמען.

נאך א באראטונג מיט אייניקע חברים פונעם פארטיי-און פאראייניקטיוו האב איך באשלאסן צו נעמען פאר א שותף א יונגן זילבער-ביטל-ארבעטער, א מיטגליד פון דער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט“, און געלאזט אים אויפן ערשטן פייער אין דער רעדנער-שלאכט. געווען איז דאס א יונגער זייער שיינער און באגאבטער בחור, מיט א זעלטענעם רעדנער-טאלאנט, אבער פון די טיפן, וואס זענען תמיד פארפלאנטערט מיט ליבע-אפערעס, און נישט געקוקט אויף זייער פייער אויסערלעכער פרעזענטאציע און גרויסע פעיקייטן, רופן זיי נישט ארויס צו זיך קיין ערנסטע באציאונג (כ'געדענק ליידער נישט זיך נאמען, ער איז פאר-שוונדן פונעם ווארשעווער האריזאנט אין 1920 אדער 1921).

הגם ביידע רעדנערס פונעם לינקן בלאק זענען נישט געווען קיין גרויסע ארא-טארן, האבן זיי זיך ארויסגעוויזן צו זיין געפערלעכע קעגנערס. גאלדשלאגס ווארע-מער טאן פון רעדן און זאטארסקיס לאגיק האבן אויף די פארזאמלטע געמאכט א שטארקן איינדרוק.

איך געדענק נישט מיט וואס פאר א קעגן-מיטלען כ'האב אפערירט אין מיין פאלעמיק מיט די רעדנערס פון לינקן בלאק. כ'געדענק בלויז, אז ווען ס'האט זיך מיר איינגעגעבן אפצושוואכן דעם איינדרוק פון זייערע רעדעס און געווינען א פעס-טע מערהייט פון דער פארזאמלונג פארן בונד, האב איך געזאגט צו די נאענטע חברים פון פאראיין, אז כ'מעג גומל בענטשן.

דער רעזולטאט פון דער אפשטימונג פון דער דערמאנטער פארזאמלונג האט משפיע געווען אויף דער פראפארציע פון דער צעטיילונג פון די מאנדאטן אין יידישן מעטאל-פאראיין. די פועלי-ציון און די ס.ס. פאראייניקטע האבן נישט באקומען קיין איין מאנדאט. דער בונד האט באקומען 8 מאנדאטן און דער לינקער בלאק — 2 מאנדאטן. צוזאמען האבן די יידישע מעטאל-ארבעטער געגעבן דעם בונד 12 מאנדאטן — 8 אויף די וואל-פארזאמלונגען אין לאקאל פון פאראיין און 4 פון ארגאניזאציעס און ארענדאזשס פאבריקן. און וואלט דער רעזולטאט פון די ערשטע צוויי פארזאמלונגען אין מעטאל-פאראיין, פאר מיין צוריקקומען קיין ווארשע, געווען

מער גינציק פארן בונד, וואלט די פראפארציע געווען נאך א גרעסערע לטובת דעם בונד.

אין יידישן מעטאל-ארבעטער-פאראיין איז דעם בונדס זיג געווען א טאטאלער, פראפארציאנעל גרעסער, ווי פון די אנדערע זיגרייכע פאראיינען, וואס האבן זיך געפונען אונטער דער השפעה פון בונד.

### באצאלט א חוב, געמאכט א משא-ומתן און געכאפט א מציאה

נאך א טאג שווערער פארטיי-פראצע בין איך שפעט אין אוונט, ווי געוויינטלעך, געזעסן אין דער קאזיארניע פון פאן וו. און פארברענגט מיט חברים. צו מיר איז צוגעקומען יצחק לעוו, דער פירער פון פועלי-ציון, און געבעטן כ'זאל מיט אים זיך אוועקזעצן ביחידות און דורכשמועסן וועגן א געוויסן ענין. יצחק לעוו האט מיר אט וואס געזאגט:

„די צוויי אייך אומבאקאנטע ביים פועלי-ציוניסטישן טישל זענען פירנדיקע טוערס פון פועלי-ציון אין לאדזש. איינער איז משה גערשאנאוויטש (דער צווייטער, דער ברונעטער איז, דוכט זיך, געווען סקראבעק, און אזוי וועל איך אים רופן). מיט ביידע וועט איר זיך באגעגענען אויף די נאענטסטע וואל-פארזאמלונגען. מיט גערשאנאוויטשן האב איך נישט קיין דאגה, ער קען זיך זיין שטעטל באשטיין. א פראבלעם איז מיט סקראבעק. ער איז אן אינטעליגענטער, זייער פעיקער און אויסגעצייכנטער רעדנער, אבער א חולה מסופן. מיר ווייסן קיין מאל נישט וואס ס'וועט מיט אים געשען אין א מינוט ארום. מיר האבן אים נישט געוואלט לאזן ארויסטרעטן, ער האט זיך אבער איינגעשפארט דווקא ארויסצוטרעטן אויף די וואל-פארזאמלונגען אין בונדיש-דאמינירטע פאראיינען. מענטשן, וועלכע געפינען זיך אין זיין צושטאנד (שווערער טובערקולאז), זענען תמיד אומנאטירלעך איינגעשפארט און מיר האבן מיט אים אפגעמאכט, אז די דערלויבעניש איז נישט מער ווי אויף דריי ארויסטרעטונגען.

דער חבר האט צוויי נעווראלגישע פונקטן: ער קען נישט סובל זיין א פערזענלעכע באליידיקונג און קען נישט פארטראגן קיין ברוטאלן אנגריף אויפן ציוניזם. איך וויל איר זאלט וועגן דעם וויסן און טאן מיר די טובה, אז ווען איר וועט זיך מיט אים באגעגענען אויף א פארזאמלונג, זאלט איר אים שוינען.

מצד בונד זענען איצט די צוויי הויפט-רעדנערס אויף די וואל-פארזאמלונגען עמנואל נאוואגרודסקי און איר. צו נאוואגרודסקין וואלט איך מיט אזא ביטע נישט געקומען. כ'האב זיך מיט אים געפונען אין איין לאגער און ווייס וואס פאר א סימפאטישער פארשוין ער איז. איך ווייס, אז איר וועט נישט מותר זיין אויף קיין בונדישן פארטיי-אינטערעס, איר קענט דעריבער מיר פריער לאזן וויסן אויף וואס פאר א פארזאמלונג דערווארט נישט דעם בונד קיין געפאר מצד פועלי-ציון און איר וועט אויף דער פארזאמלונג ארויסטרעטן, און איך וועל מיין חבר אהינצו



צושיקן. איר וועט פארטייטש גארנישט פארלירן און איר וועט דעם קראנקן חבר טאן א גרויסע טובה. ממש א חסד של אמת. זאגט מיר נישט אפ מיין ביטע, חבר הערשלי — האט יצחק לעוו צו מיר גערעדט אין א בעטנדיקן טאן — איר זענט דאך שוין נישט קיין צוציק אין פאליטישן לעבן און וויסט דאך אז מ'קען קיין מאל נישט וויסן ווען דער גרעסטער קעגנער קען צו נוי קומען — דאס איז געווען א קאפוליער אנצוהערעניש אויף דער טובה וואס ער האט מיר געטאן מיטן אפטרעטן זיינע 10 מינוט אויף דער צווייטער פארזאמלונג אין מעטאל-פאראיין.

דער משאומתן איז געשלאסן געווארן. די טראגאקציע מיט יצחק לעוו האט זיך פארוואנדלט אין א גליקלעכן צופאל.

אויף איינער פון די פארזאמלונגען אין נאדל-פאראיין (וועגן דער דאזיקער פארזאמלונג וועט ווייטער דערציילט ווערן), אויף וועלכן ס'איז אויך ארויסגעטראטן דער קראנקער לאדזשער פועלי-ציוניסט, האט לעוו א טובה, שענקענדיק מיר א צווייט מאל זיינע 10 מינוט. גורם געווען צו דערגרייכן א גינציקן וואלאויסגאנג פארן בונד — אויף א וואל-פארזאמלונג, וואס האט געדראט צו ווערן א ווינקלשטיין פון בונדישע וואל-מפלוח אין בונדישן נאדל-פאראיין.

### ביי די נאדל-ארבעטער

בשעת דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט, האט זיך דער בונד אין נאדל-פאראיין געפונען אין א פאסקודנער סיטואציע. אין דער פערמאנענטער וואל-קאמיסיע פון די פיר ריכטונגען אויף דער ווארשעווער יידישער ארבעטער-גאס האבן די דריי אנטוי-בונדישע גרופירונגען: דער לינקער בלאק, פועלי-ציון און ס.ס. פאראייניקטע, געשלאסן א נישט געשריבענעם אפמאך צו דער טראגזיין דעם בונד פון זיין איינפלוס אין דעם גרעסטן און וויכטיקסטן פראפעסיא-נעלן פאראיין פון די יידישע ארבעטער אין ווארשע. זיי האבן סאלידאריש געהאנדלט ביים באשטימען וואסערע פאכן עס זאלן אנטהאלטען אין א געגעבענער פארזאמלונג. געקאמבינירט, אז דער צוזאמענשטעל זאל זיין נישט צו גינציק פארן בונד, און די מאניפולאציעס געגעבן שיינע און מיוחסדיקע נעמען: דאמען-באקלייד, מענער-באקלייד און ענלעכע. זיי האבן געהאנדלט לגבי דעם בונד לויט דער בא-קאנטער מלחמה-טאקטיק: באזונדערס מארשירט — צוזאמען געשלאגן.

די דאזיקע סיטואציע האט די אנפירונג פון בונד גענומען זייער ערנסט און אויף דער פארזאמלונג פון דאמען-באקלייד דעלעגירט פאר רעדנערס עמנואל נאזאגרוסקי און הערשל מעטאלאוויץ, ווי ראטגעבערס זענען מיטגעשיקט געווארן יאנקע-יאנקעלעוויטש און יוסף באסאק.

די וואל-פארזאמלונג פון דאמען-באקלייד איז באשטאנען פון 4 פאכן: אקרי-טשע (דאמען-מאנטלען-קאנפעקציע), דאמען-פרייוואט, קירושנערס און קינדער-קאנ-פעקציע. דאס אקריטשע-פאך, דער רוקנביין פון נאדל-פאראיין האט פארמאגט א

באדייטנדיקע צאל פרויען אַרבעטער־נס, „וויקאנטשאַרקעס“ (האַנט־נייערינס), און כאַטש דאָס פאָך איז געווען טראַדיציאָנעל בונדיש, איז פון דעסטוועגן געווען אַ געוויסע געפאָר, אַז אַ טייל פון די אַרבעטער, ספּעציעל פון די פרויען־אַרבעטער־נס, זאָל באַאיינפלוסט ווערן פון די רעדנערס פון לינקן בלאַק, באַזונדערס פון קאַראַל־סקין. דאָס דאַמען־פּריזאָנט־פאָך איז דאָן געווען אונטער דער השפּעה פון בונד. די אַנפירונג פון פאָך — שטאַרק לינק געשטימט. די קירושנער און קינדער־קאַנ־פּעקציע־פאָכן זענען געווען טראַדיציאָנעל אַנטי־בונדיש. דער בונד האָט געהאַט אַן ערנסטן גרונט מורא צו האָבן פאַרן וואַלאַויסגאַנג פון דער דאָזיקער פאַרזאַמלונג. אין לאַקאַל פונעם נאָדל־פאַראיין האָט דער בונדישער דעלעגאַציע, וואָס איז אַגב, באַשטאַנען פון פיר מיטגלידער פונעם וואַרשעווער פאַרטיי־קאָמיטעט, דער־וואַרט און אומדערוואַרטער שאַק. הערשל הימעלפאַרב האָט געזאָגט: „יאַקום באַמ־בע“, כ׳דאַרף נישט קיין אַנדערע רעדנערס. כ׳וועל מיין שטעטל באַשטיין און אליין דורכפירן די פאַרזאַמלונג. האַק און בראַק — קיין שום ווערטער און אַרגומענטן האָבן נישט געהאַלפן. הערשל הימעלפאַרב האָט פאַרלאָזט דאָס באַראַטונג־צימער, איז אַריין אין זאָל דורכפירן די פאַרזאַמלונג — און רופט מיין קנאַקניסל. אַ רוגזדיקער האָט עמנואל נאָוואַגרודסקי פאַרלאָזט דעם לאַקאַל פונעם נאָדל־פאַראיין. איך בין אים נאָכגעגאַנגען, אָבער מיט כוח פאַרהאַלטן געוואָרן פון יאַנעק־יאַנקעלעוויטשן און פון אַנדערע חברים. יאַנעק־יאַנקעלעוויטש האָט צו מיר גערעדט באַדאַכטע רייד וועגן דער נויטווענדיקייט פון מיין בלייבן אויף דער פאַרזאַמלונג. איך האָב אים באַהאַגלט מיט פאַרווורפן און באַשולדיקונגען, אַז צוליב זיין ווייכ־האַרציקייט און היפּער־טאַלעראַנץ איז ער מיטשולדיק אין דעם, וואָס די היימישע מענשעוויקעס זענען חוצפהדיק און דערלויבן זיך אָפילו אָפן צו ברעכן פאַרטיי־דיסציפלין. יאַנעקס רייד, אַנגעלאָדענע מיט לאַגיק און געפאָרט מיט חבּרשאַפט און פּערווענלעכער פריינדשאַפט, האָבן נישט פאַרפּעלט צו האָבן זייער ווירקונג, און צוזאַמען מיט אים און אַנדערע חברים בין איך אַריין אינעם גרויסן זאָל ביציוווינען די פאַרזאַמלונג.

דער קאַמף צווישן בונד און לינקן בלאַק האָט זיך אַנגעהויבן שוין ביי די וואָלן פון אַ פאַרזיצער. די קאַנדידאַטן זענען געווען: ראובן, אַ שניידער (זיין פאַמיליע־נאָמען איז, דוכט זיך, געווען צוקערמאַן) מצד בונד, און דער קליינער שימעלע, אַ קירושנער — מצד דעם לינקן בלאַק. געזיגט האָט ראובן. די אַ אַפּשטימונג איז געווען אַ פאַרשפיל פונעם שווערן קאַמף, וואָס איז שפּעטער אַנגעגאַנגען אויף דער פאַרזאַמלונג.

דער ערשטער און דער פּערטער רעדנער זענען געווען פּועלי־ציון און פון פאַראייניקטע. ביידע רעדנערס זענען געווען לאַדזשער: דער שוין דערמאָנטער קראַנקער פּועלי־ציוניסט סקראַבעק, און דער שפּעטער באַקאַנטער דיכטער און קאָמוניסטישער טוער פיניע בוקסהאָרן (יילסקי), איינער פון די ערשטע סטאַלין־

קרבנות פון די פירערס און טוערס פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן. ביידע רעדעס זענען געווען פון א באדייטנדיקן ניווא, אבער גערעדט האבן זיי צו די בענטשליכט. די פארוואלטע האבן זיך מיט זייערע רעדעס קנאפ אינטערעסירט. דאס שלאכטפעלד איז געבליבן פריי פארן בונד און פארן לינקן בלאק.

דער צווייטער רעדנער אין דער רייע איז געווען הערשל הימעלפארב. זיין רעדע — א טיפיש הימעלפארבישע: א לעבעדיקע, קוואליקע, פאלקסטימלעכע שפראך. א ווייץ, א מעשהלע, אבער נישט אין צייט און נישט אין ארט. געפאסט האט די רעדע פאר א וואלמיטינג צו א פארלאמענט אדער צו א שטאטראט. אגב, אן ענלעכע רעדע האט הימעלפארב געהאלטן פאר אן עולם פון א 2000 מענטשן בעת דער וואל-קאמפאניע צום שטאטראט אין ראדאם און זיין רעדע איז געווען א שטורמישער און פארדינטער דערפאלג, אבער לחלוטין נישט צוגעפאסט צו די וואלן פון וואר-שעווער ארבעטער-ראט אין אן עקספלאזיווער צייט, און פאר אן עולם, וואס האט געלעכצט נאך א רעוואלוציאנער ווארט און דערווארט פון דערוויילטן ארבעטער-ראט צו ברענגען משיח — דורכצופירן די סאציאלע רעוואלוציע. הערשל הימעל-פארבס רעדע איז פארהוקעט געווארן פון צווישנרופן, און וואס אויפגערעגטער ער איז געווארן, וואס מער ער האט אויסגעלאזט זיין פעס צו די באלשעוויקעס, צו דער אקטאבער-רעוואלוציע און צו די רעוואלוציאנער-געשטימטע פארוואלטע ארבעטער, אלץ מער איז ער פארשריגן געווארן און אלץ ערגער איז געווארן די סיטואציע פון בונד אויף דער פארוואלטונג.

נאך הימעלפארבן האט גערעדט קאראלסקי. זיין רעדע איז געווען אן אויסגע-צייכנטע. ער האט געריסן ממש פאסן פון בונד און צעשאטקעוועט הימעלפארבן ווי א פראפעסיאנעלער שאטקאזש שאטקעוועט קרויט צום זויערן. נישט ווייניקער גוט איז קאראלסקי געווען אין זיין צווייטער 10-מינוטיקער רעדע.

הימעלפארב האט מיטגעטיילט די דריי אנוועזענדיקע מיטגלידער פונעם פאר-טיי-קאמיטעט פון בונד, אז ער מוז און וועט רעדן אויך דאס צווייטע מאל — די 10 מינוט. ער וועט קאראלסקין שוין איין מאל דערציילן א מעשה. מיט א שפיצל האט מען אים פארנארט אין קאנצעלאריע-צימער. די קאנצעלאריע-טיר איז פאר-שלאסן געווארן, און איך האב געדארפט זיין דער צווייטער רעדנער מצד בונד. געוויסט האב איך, אז ס'דערווארט מיך אן אוממעגלעכע אויפגאבע. דער פרומסטער בעל-תפילה האט צו פל-נדרי נישט געהאט אזא אימתא דציבורא, ווי איך איידער כ'בין צוגעטראטן רעדן. ממש אין דער לעצטער מינוט, איידער כ'האב אנגעהויבן רעדן, בין איך צוגעגאנגען צו יצחק לעווין, וועלכער האט געדארפט לויט דער רייע זיין דער סאמע לעצטער רעדנער, און אים געבעטן ער זאל מיר שענקען זיינע 10 מינוט. לעוו האט אן קווענקלעניש אויף דעם ערנהאפטסטן אופן אפגעצאלט א טובה פאר א טובה — און מיר איבערגעגעבן זיינע 10 מינוט. געהאט האב איך צו מיין דיספאזיציע 20 מינוט צייט צום רעדן און כ'בין געווען דער לעצטער רעדנער.

דער רעזולטאט פון דער אַפּשטימונג איז פאַרן בונד געווען אַ גינציקער : דער בונד האָט געקריגן אַ מערהייט שטימען. געווען איז עס אָבער אַ זיג פון דעם מין וואָס מ'זאָגט : נאָך אַזאָ זיג, און דו ביסט קאָפּוט. וואָס איך האָב געזאָגט אין מיין 20-מינוטיקער רעדע, איז נישט בכוח דער זכרון צו דערציילן. כ'געדענק נישט קיין איין וואָרט, שוין אָפּגערעדט פון וועלכן ס'איז אַרגומענט. איך געדענק אָבער אַזוי בולט, ווי ס'וואָלט איצט געווען, אַז ווען כ'האָב געענדיקט רעדן, איז נישט געווען קיין איין טרוקענער פּאָדעם אויף מיין לייב, מ'האָט מיך געקענט אויסדרענגען, אַזוי פּיטש-נאָס בין איך געווען. אין קאָנצעלאַרע-צימער איז מיר נישט גוט געוואָרן און ס'האָט געדויערט אַ היפשע צייט ביז כ'בין געקומען צו זיך.

הערשל הימעלפאַרבס סקאַנדאַליעזע האַנדלונג האָט אַרויסגערופן אַ שטורעם אינעם אַנפירנדיקן קרייז פון די בונדישע פּאַרטיי-טוערס. אין בונד איז מען דאָן געווינט געווען צו דיסציפּלין. אין דער פּאַרטיי האָט מען זיך געקענט די קעפּ אַראָפּרייסן, אָבער אין דרויסן האָבן בונדיסטן געהאַנדלט סאַלידאַריש. אַ באַשלוס פון אַ פּאַרטיי-אינסטאַנץ, פון דער העכסטער ביז דער נידעריקסטער, האָט פּלפּי-חוף געגילט ווי אַ געזעץ. הערשל הימעלפאַרבס האַנדלונג לגבי דער אָפּיציעלער פּאַרטיי-פּאַרשטייערשאַפט צו דער וואָל-פּאַרזאַמלונג פון דאַמען-באַקלייד, דאָס איגנאַרירן פּאַרטיי-באַשלוסן און באַליידיקן פּאַרטיי-פּאַרטערטערס, איז געווען עפּעס אַזעלכעס, וואָס די טוערס פון בונד, רעכטע ווי לינקע, האָבן נישט געקענט און נישט געוואָלט טאָלערירן און צוזאַמען פּאַראָרטיילט הערשל הימעלפאַרבן. אַן אונטערשייד איז געווען נאָר אין דער גראַדאַציע פון דער פּאַראָרטיילונג. אייניקע : עמנואל נאָוואַ-גרודסקי, חנינא קראַמאַרסקי, מרדכי פייגמאַן, יוסף באַסאַק און איך, האָבן פּאַרלאַנגט תּיכּף צו באַזייטיקן הימעלפאַרבן פון נאָדל-פּאַראַיין. די מערהייט האָט זיך אַרויס-געזאָגט פאַר מאַכן אַ שאַרפּן פּאַרווורף. איינשטימיק איז באַשלאָסן געוואָרן אַ צוגאַב : אין פּאַל פון אַן איבערחזרון — אָננעמען די ווייטיגייענדיקסטע דיסציפּלינאַרע פּאַרטיי-שטראָף.

הערשל הימעלפאַרב האָט אין נאָדל-פּאַראַיין בעת דער וואָל-אַקציע צום וואָר-שעווער אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט נישט געפּראָוועט מער קיין שטיק. אויף די ווייטערדיקע פּאַרזאַמלונגען האָט ער שטרענג אָפּגעהיט די פּאַראָרדענונגען און באַשלוסן פון די פּאַרטיי-אינסטאַנצן : פונעם פּאַרטיי-קאָמיטעט און פון דער בונד-דישער וואָל-קאָמיסיע.

צו דער צווייטער גרויסער וואָל-פּאַרזאַמלונג אין נאָדל-פּאַראַיין, צו מענער-באַקלייד, זענען פאַר רעדנערס מצד בונד ווידער דעלעגירט געוואָרן עמנואל נאָוואַגרודסקי און הערשל מעטאלאָויעז. די דאָזיקע פּאַרזאַמלונג איז באַשטאַנען פון מענער-פּריוואַט, טראַדיציאָנעל

אונטער בונדישער השפעה, מיט אן אנטוויקלטן און פעיקן פארטיי און פאך-אקטיוו, פון מענער-מאגאזין (מענער-קאנפּעקציע), צאלמעסיק א גרויס פאך אבער פאליטיש צעשווומען, און פון הויז-נייערס, מיט א היפשער גראוויטאציע צו ס.ד.ק.פ.ל.

דער אונטערשייד פון די צוויי פארזאמלונגען, פון דאמען-באקלייד און מענער-באקלייד, איז באשטאנען אין דעם, וואס ביי דאמען-באקלייד האט בונד און דער לינקער בלאק געוואלט אויף וועמען ער קען יא אדער נישט זיך שטיצן. די אויפגאבע איז באשטאנען נישט צו פארלירן פון די אייגענע רייען, געווינען די נישט-דעקלא-רירטע און א געוויסע צאל פון קעגנער'ישן צד. אויף דער וואל-פארזאמלונג פון מענער-באקלייד האט בונד זיך געשטיצט בלויז אויף מענער-פריוואט, דער לינקער בלאק — אויף א געוויסן טייל פון די הויז-נייערס. די אבסאלוטע מערהייט פון די פארזאמלטע איז געווען אן אומבאשטימטע און מ'האט זיך געדארפט שלאגן, ווי מ'האט זיך אויסגעדרוקט, פאר דער נשמה פון יעדן פון די פארזאמלטע.

לויט דער רייע האט קאראלסקי געהאט די פארהאנט צו רעדן פאר און נאך די בונדישע רעדנערס. אין זיין ערשטער רעדע האט קאראלסקי אויפגעשטורעמט די פארזאמלונג, געקנאטן די שטימונג פון די פארזאמלטע, ווי א דערפארענער סקולפ-טאר דאס ליים פאר זיין שאפונג.

עמנואל נאואגורדסקי, ווי דער ערשטער רעדנער מצד בונד, איז דאס מאל נישט געווען אין קיין געהעריקער פארעם. ער האט געוואלט אריינכאפן אלץ אויף א מאל: רעוואלוציאניזם, יידישע אינטערעסן, פאלעמיק. אין זיין פאלעמיק איז ער געווען אומברחמנותדיק און אראגאנט. מיט איין ווארט: א דורכפאל.

יאנעק-יאנקעלעוויטש, וועלכער האט בייגעוויינט כמעט אלע וויכטיקע וואל-פארזאמלונגען, האט נאואגורדסקי'ס רעדע באצייכנט ווי זיין ערשטע פאטאל-שלעכ-טע רעדע אינעם גאנג פון דער וואל-קאמפאניע. ס'איז פאר אלעמען געווען קלאר, אז די מפלה פון בונד אויף דער פארזאמלונג פון מענער-באקלייד איז א געזחמטעטע און אז מיי 10-מינוטיקע רעדע וועט מיט גארנישט ענדערן די לאגע.

איך האב זיך אפגעגעבן א חשבון, אז קיין נארמאלע פאלעמיק, ווי שיין כ'זאל נישט רעדן און ווי לאגיש מיינע רייד זאלן נישט זיין, וועט אין דעם פאל נישט האבן קיין גרויסע ווירקונג, בפרט ווען נאך מיר האט קאראלסקי די מעגלעכקייט צו רעדן זיינע 10 מינוט און אפצושלאגן דעם איינדרוק, וואס כ'זעל אפילו עווענטועל מאכן. אין דעם פאל מוז מיי קאנטער-אטאק זיין א בליציקער און אזא שטארקער, אז ער זאל מיט איין קלאפ צעשמעטערן דעם איינפלוס, וואס קאראלסקי האט דער-גרייכט, און קאראלסקי גופא זאל מער נישט אומשטאנד זיין צוריקצושלאגן. ווי נעמט מען אבער אזא וואפן?

מיט א מאל האב איך זיך צעלאכט מיט א שטארק געלעכטער, וואס האט געצויגן די אויפמערקזאמקייט פון די נאענטע חברים און פון א טייל פון די פארזאמלטע. יאנעק-יאנקעלעוויטש האט ביז א בורטשע געטאן: „וואס איז דאס לאכעניש, וואס

איז די געדוילע מיט דיר? שטיקנדיק זיך פון געלעכטער האָב איך יאָנעק-יאָנעק- לעוויטשן געענטפערט: „זאָרג נישט, יאָנעק, דער פלאַקן-שיסער וועט נישט פליקן די בונדישע פעדערן. כ'וועל קאַראַלסקעלעך קיפן און קיילן, אַז אַ רויך וועט גיין. קאַראַלסקי האָט טאַקע געזאָגט, האָפּ, אַבער כ'וועל אים נישט לאָזן אַריבערשפּרינגען.“ מיינע חברים האָב איך נישט געזאָגט מיט וואָס פאַר אַ געווער כ'וועל שיסן. פאַר מיר איז דאָס צילברעט געווען קלאָר — כ'וועל אויסנוצן קאַראַלסקי אַ לאַפּסוס אין זיין רעדע. רעדנדיק וועגן די ווינונג-נויטן פון דער אַרבעטנדיקער באַפעלקערונג, האָט קאַראַלסקי פאַטעטיש אויסגעשריגן: „גייט און רעקוויזירט די ווינונגען פון דער בורזשואַזיע. איר האָט מער רעכט צו ווינונגען אין יענע גאַסן, אויף מאַרשאַל-קאָוסקע און אַלעע אויאָדאָוסקע, ווי די אַנגעפרעסענע און אַנגעזויפטע בורזשויען און בורזשויקעס. גייט און רעקוויזירט די ווינונגען פאַר אייך און אייערע פאַ-מיליעס!“ דער איינדרוק איז געווען, אַז קאַראַלסקי רופט די פאַרזאַמלטע תּיכּף דורכצופירן די רעקוויזיציע.

ווען דער פאַרזיצער האָט מיר געגעבן די צווייטע בונדישע 10 מינוט צום רעדן, בין איך צו דער רעדנער-טריבונע געגאַנגען מיט פעסטע און דרייטע טריט, מיט אַ זיכערקייט פון אַ זיגער.

בעת דעם אָנהייב פון מיין רעדן האָבן די אַנוועזענדיקע בונדישע טוערס, מיט יאָנעק-יאָנעקעלעוויטש און עמנואל נאָוואַגרודסקי בראַש, געפלעפטע זיך צוגעהערט צו מיין רעדן, געשטוינט און געמיינט, אַז כ'בין פון זינען אַראָפּ. דער אינהאַלט פון מיין רעדע איז געווען אומגעפער אַזאָ:

„חברים און חברטעס, אַרבעטער פון מענער-באַקלייד! לאַמיר אַלע אין איינעם דעם חבר קאַראַלסקי מקבל-פנים זיין. לאַמיר אים קרוינען פאַר דעם גרעסטן רעוואָלוציאָנערן פירער פונעם יידישן פראַלעטאַריאַט און אים געבן אַ דרייפאַכיקן „האַך! האַך! האַך!“ און אַלע ווי אייגער, בונדיסטן און אומפאַרטייזשע, זיך שטעלן אונטער זיין רעוואָלוציאָנערער קאַמאַנדע. די היינטיקע רעדע פון חבר קאַראַלסקי וועט פאַרשריבן ווערן אין דער געשיכטע פון דער רעוואָלוציאָנערער אַרבעטער-באַוועגונג מיט גאַלדענע אותיות. זיין שאַליקער רוף: גייט, נעמט אָפּ די ווינונגען פון די בורזשויען, רעקוויזירט זיי פאַר אייערע פאַמיליעס, איז אַריין אין אונזערע הערצער און מיר זענען גרייט גלייך, אונטער חבר קאַראַלסקי פירערשאַפט, די קאַמפאַקציע דורכצופירן. שטייט אויף פון אייערע ערטער, הייבט אויף די רעכטע האַנט צום שווערן, אַז מיר וועלן דעם רוף גלייך אויספירן. רופט דעם חבר קאַראַלסקי אַפּצונעמען די שבועה, און נאָך דעם וועלן מיר פאַרלאָזן דעם זאַל, שטימען וועלן מיר אַן אַנדערש מאַל, אונזערע שטימען צום אַרבעטער-ראַט וועלן נישט אַנטלויפן. לאַמיר שליסן די רייען אין טשוואַרקעס (אין פירן) און אויפן דיסציפלינירטסטן אופן, ווי ס'פאַסט פאַר רעוואָלוציאָנערע יידישע אַרבעטער, לאַמיר מאַרשירן צו יענע גאַסן. אויפן וועג וועלן מיר אַריינגעמען אין אונזערע רייען יעדן אַרבעטער,

וואס וועט וועלן זיך אַנשליסן, א ייד אָדער נישט-ייד, מיר זענען דאָך רעוואָלוציאַ-  
נערן און אינטערנאַציאָנאַליסטן, און אונטער דער קאָמאָנדע פון חבר קאָראַלסקי  
וועלן מיר דורכפירן זיין רוף גלייך צו רעקוויזירן די בורזשויסקע וויינגעגן.

אויפשטיין, חברים! צום קאָמף, צום זיג!

איבערן זאל איז דורך אַ ציטער. דער עולם איז ספּאָנטאַן אויפגעשטאַנען פון  
די ערטער. כ'האָב אַ געשריי געטאָן צו קאָראַלסקין: „חבר קאָראַלסקי, הייבט אייך  
אויף פון אייער זיצפּלאַץ, שטעלט אייך אין פּראָגנאָ פון דער טריבונע, ווי ס'פּאַסט  
פאַר אַ קאָמאַנדיר פון אַ יידישן פּראָלעטאַריש-רעוואָלוציאָנערן קאָמף-באַטאַליאָן,  
פירט דורך די שבועה און פירט אונדז צום קאָמף און צום זיג!“

קאָראַלסקי איז געבליבן זיצן ווי צוגעשמידט צו זיין אָרט — און אויף דעם  
מאַמענט האָב איך ווי געוואָרט.

געוויסט האָט קאָראַלסקי, אַז כ'פיר אים אין אַ פּאַסטקע, ער האָט אויך גאַנץ  
קלאָר געזען, אין וואָס די פּאַסטקע באַשטייט: אַוועקגעשטעלט צו ווערן עפנטלעך  
אין אַ מצב פון נישט קענען רעאָליזירן זיינע ווערטער אין מעשים.

געהאַט האָט קאָראַלסקי דריי אויסוועגן: שפילן די טראַגיקאָמעדיע פון אַ  
קאָמאַנדיר און אויפן וועג נעלם ווערן, דאָס וואָלט געמיינט אויף דעם מיאָסטן אופן  
קאָמפּראָמעטירן זיין ריכטונג און אַליין ליקוידירט ווערן ווי אַ טוער צווישן די  
יידישע אַרבעטער אין וואַרשע; צוריקציען זיך, דערקלערן, אַז ער האָט אַזאַ רוף  
נישט געמאַכט, דאָס וואָלט אים קאָמפּראָמעטירט און לעכערלעך געמאַכט — און די  
פאַרזאַמלונג איז פאַר אים אַ פאַרשפּילטע; אָדער גאַרנישט ענטפּערן, לאָזן מיך  
אויסשווימען אין די 10 מינוט צייט וואָס כ'האָב צום רעדן, און דערנאָך, אין זיין  
צווייט וואָרט, זיך צערעכענען מיט מיר. קאָראַלסקי האָט אויסגעקליבן דעם דריטן  
וועג — מער האָב איך נישט געדאַרפט.

מיט דער פולער קראַפט פון אַ יונגן 21-22 יאָריקן מענטשן, אַ פאַרהעלטעניש-  
מעסיק געזונטן, האָט די פויסט פון מיין רעכטער האַנט אַ זעץ געטאָן אין טישל  
פון פרעזידיום און מיין שטימע האָט אַ דונער געטאָן: „פאַר וואָס שטעלט איר זיך  
נישט אויף און נעמט נישט איבער די קאָמאַנדע? איר האָט זיך דערשראָקן! וואָס  
איז געשען מיט אייך, חבר קאָראַלסקי? דער דיבוק פון פּראָגנאָס דרוטשאַז איז אַריין  
אין אייך? איר זענט געקומען טשאַקען דעם עולם, אָבער די פאַרזאַמלטע לאָזן זיך  
נישט נעמען אויף אַ קאַנט! וואָס איז ער — האָב איך זיך געווענדט צו די פאַר-  
זאַמלטע אַרבעטער — אַ רעוואָלוציאָנערער אַרבעטער-טוער, אָדער אַ פּלאַקן-שיסער,  
ווי דער אַלטער פירער פון בונד, יוזעף, וועלכער איז אייך אַזוי גוט באַקאַנט, רופט  
אים? וואָס זענט איר, חבר קאָראַלסקי, אַ פאַראַנטוואָרטלעכער אַרבעטער-טוער אָדער  
אַ פּראָזן-שיסער, ביי וועמען די צונג איז הפּקר? כאָפּן יאָלדן אויף דער ווענדקע  
און אויסנאַרן שטימען זענט איר געקומען, איר האָט אָבער פאַרגעסן, אַז איר זענט  
נישט אויף די וואָלאָוקעס אָדער אויפן פּלאַץ-קערצעלי, נאָר אויף אַ פאַרזאַמלונג

פון רעוואלוציאנער-געשטימטע און באווסטויניקע-יידישע אַרבעטער, וועמען מ'קען נישט נעמען אויף פעוונע און פירן אין באד אַריין.

און וויסט איר חברים, פאַר וואָס דער חבר קאַראַלסקי האָט זיך דערלויבט צו שיטן אייך זאַמד אין די אויגן מיטן רעוואלוציאנערן רוף: גייט רעקוויזיט די בורזשויסקע וווינונגען? ווייל ער און די ריכטונג צו וועלכער ער געהערט האָט אַלע מאל געהאַט אַ ביטול-באַצונג צו די יידישע אַרבעטער-מאַסן, און זיי מיינען, אַז אויף יידישע אַרבעטער-פאַרזאַמלונגען קען מען פראַווען די אומפאַראַנטוואָרט-לעכסטע שטיק. חבר קאַראַלסקי וואָלט אויף אַ פּוילישער אַרבעטער-פאַרזאַמלונג זיך נישט דערלויבט אַזאַ פּאָליטישע הפּרות, ווי ער האָט זיך דערלויבט אויף אייער היינטיקער פאַרזאַמלונג.

און פאַרענדיקט מיין רעדע האָב איך מיטן באַקאַנטן פיזומן וועגן מאַסנווייז שטימען פאַרן בונד און קיין איין שטימע נישט צו פאַרטאַכלעווען פאַרן לינקן בלאַק. במעט די גאַנצע צייט וואָס כ'האַב גערעדט זענען די פאַרזאַמלטע געשטאַנען אויף זייערע פיס און אַ שטילקייט האָט געהערשט, אַז מ'האַט געקענט הערן דאָס זשומען פון אַ פליג, ווען כ'האַב געענדיקט, האָט דער שטורעם פון אַפּלאַדיסמענטן אַנגעהאַלטן אַ לאַנגע צייט.

קאַראַלסקי האָט מיט זיין 10 מינוטיקער רעדע קנאַפּ וואָס שוין געקענט אויפ-טאָן, ער איז אַן אויפהער פאַרחווקט געוואָרן מיט צווישנרופן און שטעכיקע אויס-רופן: „וואו איז מיין נייע וווינונג? אוי, אַ שאַד, כ'האַב געהאַט אין אויג אַ צאַצקעדיק וווינונגל אין יענע' גאַסן. די רייכע דירות אין די יידישע גאַסן קען מען שוין יאָ גלייך צונעמען". ענלעכע קאַמישע און סאַרקאַסטישע אויסרופן האָבן זיך געהערט אַז אַן אויפהער, און דאָס גראַד פון די רייען, פון וועלכער קאַראַלסקי האָט זיך געריכט צו קריגן די מיינסטע שטימען. קאַראַלסקי ביטע צום פאַרזיצער צו פאַר-לענגערן זיין צייט פון רעדן איז דורכן פאַרזיצער אָפּגעוואָרפן געוואָרן. קאַראַלסקי איז אַראָפּ פון דער טריבונע אונטער אַ האַגל פון שפּאַטישע אויסרופן. דער אויסגאַנג פון די וואָלן פון דער פאַרזאַמלונג פון מענער-באַקלייד איז געווען אַן איבערראַשנדיקער זיג פאַרן בונד און איז געוואָרן די סענסאַציע פון דער וואָל-קאַמפּאַניע.

ווען כ'בין שפּעט ביי נאַכט געקומען אין דער קאָוויאַרניע פון פאַן וו., איז דער פאַרלויף פון דער פאַרזאַמלונג און דער רעזולטאַט פון די וואָלן געווען דאָס געשפּרעך ביי די פאַרשיידענע טישלעך.

און ווען כ'בין צו מאַרגנס אַרויפגעקומען צו יועפּן, האָב איך שוין פון דער ווייטנס געקענט באַמערקן ווי ביים „אַלטן" באַהאַלט זיך דער שמיכל אונטער זיינע דיקע וואַנסעס, און דערהערט זיין מיר גוט באַקאַנטע אַנגענעמע שטימע: „איר האָט דעם פלאַקן-שיסער נעכטן אַרנטלעך צו רעכט געמאַכט".



די פארוואלונג פון די פרויען-פאכן: שניידערנס, וועשנייערינס, קארסעטן-מאכערינס און ענלעכע פרויען-פאכן, איז אין מיין זכרון פארבליבן נישט צוליב דעם אינהאלט פון די רעדעס, וואס עמעצער האט געהאלטן, מיך אריינגערעכנט, און אויך נישט צוליב דעם רעזולטאט פון די וואלן — דאס אלץ איז אויסגעמעקט פון מיין געדעכעניש, נאר צוליב די אומשטענדן פון דער פארוואלונג, וואס זענען געבליבן לעבעדיק אין מיין זכרון.

סוף 1918 האט זיך אין ווארשע געיאָוועט אַ פריער־אומבאַקאַנטע טוערין פון ס.ד.פ.ל. און זי איז איבער נאכט געוואָרן אַ לעגענדע.

אין די יידישע ס.ד.פ.ל.-קרייזן האט מען זיך געשושקעט און געסודעט, און דערציילט ווונדירעס וועגן איר ראַלע אין דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע, וואָס פאַר אַ וואַזשנע שישקע זי איז אין סאַוועטן-פאַרבאַנד — אַ קאַפּ פון אַ צווייטער ראַזאַ לוקסעמבורג. אין וואַרשע איז זי צייטווייליק, און טראָץ דעם, וואָס זי קען נישט קיין יידיש (מאַנכע האָבן אַפילו געשושקעט זיך, אַז זי איז נישט קיין יידישע), האָט זי באַשלאָסן זיך צו באַקענען מיטן יידישן אַרבעטער־לעבן און זיין טעטיק צווישן די יידישע אַרבעטער. אַ דאַנק סטאַד זאַטאַרסקי האָב איך זיך באַגעגנט מיט דער דאָזיקער מיסטעריעזער חברה און זי האָט אויך אויף מיר געמאַכט אַן איינדרוק. ביז היינט קען איך ביי זיך נישט באַשליסן, צי זי איז געווען אַ שיינע אַדער אַ נישט־שיינע. און אָפּגעמאַכט, אַז זי איז געווען נישט שייך אין איר שיינקייט און פראַכטפול שייך אין איר נישט־שיינקייט: גידעריקער פון מיטל־וואָס. אַ ברייט־פליציקע. אַן עכט־ברונעטע, מיט געדיכטע פעכשוואַרצע האָר און אַ פּוך אויף דער אייבערשטער ליפּ, אַ הויכן לומדישן שטערן, גרויסע בלוילעכע אויגן אונטער דיקע אוינגלעזער, אַן אַליוו אַוואָל פנים. איר גאַנג האָט עדות געוואָלט, אַז ס'איז איר נישט פרעמד דאָס רייטן אויף אַ פערד. זי האָט געמאַכט דעם איינדרוק פון אַ געמיש פון אַ ציגיינערין און אַ רבישע טאַכטער פונעם איידלסטן און העכסטן יחוס — אַ פערזענלעכקייט לכל־הדעות.

ווען דאָס אייז איז צעגאַנגען נאָך דער באַקאַנטשאַפט און מיר האָבן אָנגעהויבן רעדן פרייער — אין דער דייטשישער שפראַך, וואָס זי האָט באַהערשט ווי אַ געבוי־רענע דייטשקע — האָב איך פאַר זיך געהאַט אַן אַריגינעלע פיגור פון אַ סאַציאַל־ליסטישער טוערין, אַן אָנגעלאָדענע מיט וויסן אויף פאַרשיידענע געביטן. אויף מיינס אַ פראַגע פאַר וואָס זי האָט אויסגעקליבן גראַד די יידישע אַרבעטערשאַפט ווי איר טעטיקייט־געביט, ווען ס'איז איר פרעמד די יידישע שפראַך און זי באַ־הערשט גלענצנדיק די פוילישע שפראַך, האָב איך געקריגן אַ שקאַצעוואָטן ענטפער: „איר האָט זיך נאָך קיין מאָל נישט געקושט מיט קיין שיקסל? (דאָס וואָרט, שיקסל) איז געזאָגט געוואָרן מיט אַ נישט־יידישן, גיכער מיט אַ רוסישן, אַקצענט) און פאַר וואָס פרעג איך אייך נישט פאַר וואָס איר קושט זיך דווקא מיט דער און נישט מיט קיין אַנדער מיידל“?

פאר מיר איז געווען קלאר, אז אויב די דאזיקע עטלעכע און צוואנציק-יאריקע חברטע, וואס האט פיינט דעם בונד, ווי א פרומער ייד האט פיינט חזיר, וועט באמת ווערן טעטיק אין דער יידישער ארבעטער-סביבה, וועט זי אפילו מיט איר נישט קענען קיין יידיש, אין וואס כ'האב געצווייפלט, ווערן א געפאר פארן בונד, א סך א גרעסערע געפאר, ווי ס'איז געווען די יונג-פארשטארבענע פועלי-ציוניסטקע פאלא בער.

איך האב יוועפן דערציילט וועגן דער עקזיסטענץ פון דער דאזיקער טוערין פון ס.ד.ק.פ.ל. און וועגן דער מעגלעכער געפאר וואס דראט דעם בונד מצד דער דאזיקער חברטע, און ס'איז מיר באוואוסט, אז זי קלייבט זיך צו מאכן איר עפנטלעכן דעביוט אויף דער וואל-פארזאמלונג פון די פרויען-פאכן אין נאדל-פאראייניג. נאך א באראטונג מיט א רייע חברים פון נאדל-פאראייניג איז באשלאסן געווארן, אז צו מיין דיספאזיציע ווערן צוגעטיילט גרשון זיבערט און אלא סעגאלאוויטש, א ינגערע שוועסטער פונעם יידישן דיכטער ז. סעגאלאוויטש. פארזיצער וועט זיין שרה שוועבער.

ארויסגעוויזן האט זיך אז די דערמאנטע טוערין פון ס.ד.ק.פ.ל. איז צו דער פארזאמלונג נישט געקומען. אזוי פלוצעם ווי זי האט זיך געיאָוועט, אזוי פלוצעם איז זי פארשוואנדן. ליידער געדענק איך נישט אונטער וואס פאר א נאמען זי האט בשעתו פיגורירט אין ווארשע. אין קאפ פלאנטערט זיך דער נאמען פלארא, קאוירן פארן דאזיקן נאמען וועל איך נישט. מער האב איך די דאזיקע פרוי אין ערגעץ נישט באגעגנט: נישט אין פוילן, נישט אין סאוועטן-פארבאנד, און נישט אין קיין אנדער לאנד, ווו ס'איז מיר אויסגעקומען צו באזוכן אין די יארן פון מיין טעטיקייט אין דער קאמוניסטישער באוועגונג.

מצד ס.ד.ק.פ.ל. זענען אויף דער וואל-פארזאמלונג פון די פרויען-פאכן ארויס-געטראטן קאראלסקי און מארטאר; מצד בונד — אלא סעגאלאוויטש און הערשל מעטאלאוויעז.

פאר שרה שוועבער איז דאס פרעזידירן אויף דער דערמאנטער פארזאמלונג געווען איר ערשטער עפענטלעכער ארויסטריט — דער ערשטער שטאפל צו איר קאריערע אין בונד פון פוילן.

### ביי די לעדער-ארבעטער

אין פראפעסיאנעלן פאראייניג פון די יידישע לעדער-ארבעטער האט דער בונד געהאט ביצוקומען צוויי גרויסע שוועריקייטן אויף זיין וועג צו א זיג אין די וואלן צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט: א וואלאפמאך צווישן יידישן סעקטאר פונעם לינקן בלאק מיט אנארכיסטן און א פארזאמלונג פון יידישע שפילקאווע שוסטערס.

צום ערשטן מאל אין דער געשיכטע פון דער ארגאניזירטער יידישער ארבע-

טער-באוועגונג אין ווארשע האט א סאציאליסטישע ריכטונג, ס.ד.ק.פ.ל., געשלאסן אן אפיציעלן אפמאך מיט אן אנארכיסטישער גרופע — מיט די אנארכיסטן אין יידישן לעדער-ארבעטער-פאראיין — אן אפיציעלן וואבלאק צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.

פארן בונד איז דער דאזיקער וואלאפמאך געווען א שווערער קלאפ, פאליטיש און ארגאניזאציאנעל. פאליטיש, מחמת אזא אפמאך האט געגעבן די אנארכיסטן א דע-יורע-אנערקענונג ווי א צד אין פאליטישן לעבן אין דער ווארשעווער יידישער ארבעטער-סביבה; ארגאניזאציאנעל, מחמת די אנארכיסטן זענען יארן-לאנג געווען די פירערס פונעם גרויסן און וויכטיקן פאך פון די געגרייטע שוסטערס, א פאך מיט גרעסערע צאלן ארבעטער אין די פאבריקן. דעם בונד האט זיך איינגעגעבן ארויסצושטויסן די אנארכיסטן ווי די זעלבסטהערשערס פון דער פאך-אנפירונג, זיי זענען אבער געבליבן א פוח, מיט וועלכן מ'האט זיך געמוזט רעכענען. דער וואל-בלאק האט געדראגט, אז דאס גרויסע און וויכטיקע פאך זאל בעת דער וואל-קאמפאניע צום ארבעטער-ראט ארויסגליטשן זיך פונעם בונדישן איינפלוס און שאפן א מעגלעכקייט פאר די אנארכיסטן, שוין ווי א לעגייט-אנערקענטע פאלי-טישע גרופירונג, צוריק איבערצוגעמען די אנפירונג פונעם דאזיקן פאך.

דער יידישער לעדער-ארבעטער-פאראיין איז טראדיציאנעל געווען בונדיש. מיט די פאכן: קאמאשן-מאכערס, וואלקערס, גארבערס, באסאק-מאכערס, איז נישט געווען קיין גרויסע דאגות. אויף די וואל-פארזאמלונגען האט דער פארטיי-אקטיוו, וואס איז געווען זייער א גוטער, געדארפט בלויז צוהיטן, אז ס'זאלן נישט געשען קיין צופעליקע סורפריזן. ס'געדענקט זיך אפילו נישט ווער ס'האט באדינט די וואל-פארזאמלונגען פון די דערמאנטע פאכן. וועגן דער פארזאמלונג פון די שפיל-קאווע שוסטערס האט דער בונד נישט געהאט קיין אילוועס, אז זיינע פארטרעטערס אויף דער פארזאמלונג וועלן אויפטאן גרויסע זיבן זאכן. דאס פראבלעם איז געווען די פארזאמלונג פון די געגרייטע שוסטערס, און צו דער דאזיקער פארזאמלונג זענען דעלעגירט געווארן עמנאל נאָו־אָגורדסקי און הערשל מעטאלאוויץ.

דאס דעלעגירן די דערמאנטע צוויי דעמאלט לינקע בונדישע טוערס האט חוץ די שוין באקאנטע אלגעמיינע מאטיוון, געהאט אויך א ספעציפישן מאטיוו: ביידע זענען געווען גוט באקאנט אינעם לעדער-פאראיין און ביי די געגרייטע שוסטערס. נאָו־אָגורדסקי האט א צייט געהאט געארבעט ווי סעקרעטאר פונעם פאראיין. פאר מיר איז דער לעדער-פאראיין, נאָכן מעטאל-פאראיין, געווען מיין צווייטע היים אין דער ווארשעווער בונדישער פראפ-באוועגונג.

דער אויסוואל פון א פארייצער איז פארן בונד אויסגעפאלן נישט גינציק, ווי פארייצער איז געוויילט געווארן דער אנארכיסט מרדכי שוסטער, אנדערש גערופן — דער שווארצער מרדכי, א זייער אינטעליגענטער ארבעטער מיט א לאנגיאריקער דערפארונג פון א פראפ-טוער מיט א סך פערזענלעכן איינפלוס אויף זיין פאך.

אויף דער דאזיקער פארזאמלונג איז פאקטיש באזייטיקט געווארן די נארמאלע פראצעדור. ס'האבן חוץ די אפיציעלע רעדנערס גערעדט א צאל אנדערע רעדנערס, אריבערטער פון פאך און מיטגלידער פון דער פאראייניגט-פארוואלטונג. עמנואל נאואגרוסקיס רעדע איז דורך אלעמען אנערקענט געווארן פאר אן אויס-געצייכנטע, אזוי אויך די רעדעס פון קאראלסקי און פון מרדכי שוסטער. די שטימונג פון די פארזאמלטע האט זיך געהוידעט ארויף און אראפ, פארן בונד און קעגן בונד. נישט קאראלסקי און נישט נאואגרוסקי, נאר דער אנארכיסט מרדכי שוסטער האט געהאט דעם איינפלוס אויף די פארזאמלטע, אין דעם פאל האט עס געמיינט קעגן בונד. מיין אויפגאבע ווי דער צווייטער אפיציעלער בונדישער רעדנער איז געווען אפצושוואכן דעם איינפלוס פון מרדכי שוסטער. געוועסט האב איך, אז וואס שייך צייט, וועט מיך דער פארזיצער, דער אנארכיסט מרדכי שוסטער, נישט באגרענעצן, נישט אפשטעלן אין מיטן רעדן, און כ'האב נישט געדארפט באגרענעצן זיך מיט די פארמעלע 10 מינוט. מיין קאנטערעאטאק-רעדע קעגן קאראלסקין און דער עיקר קעגן שווארצן מרדכי, איז געווען אומגעפער אזא:

„חברים, לאמיר זיך אדורכשמועסן. מיר האבן אויף דער היינטיקער פארזאמ-לונג געהערט אזוי פיל רעוואלוציאנערע רייד, אזש די אויערן זענען פול און טויב פון זי. אן אמתער חד-גדיא. האט דער חבר ראובן גערעדט רעוואלוציאנער, האט אים דער חבר קאראלסקי איבערגעשטיגן, און דער חבר מרדכי — זיי ביידן. זענען געקומען די באטיליקטע חברים אין דער דיסקוסיע, האבן קאנקורירט צווישן זיך און פילפאכיק איבערגעשטיגן די אפיציעלע רעדנערס. לאמיר בעסער זיך דורכ-שמועסן אויף א היימישן אופן, ווי מיר וואלטן זיך געפונען אין דערביינאן בופעט-צימער און גערעדט איינער צום אנדערן צווישן איין ביסן און א צווייטן. ס'איז שוין שפעט און ס'איז שוין צייט די פארזאמלונג צו ענדיקן“.

כ'האב געפילט, אז כ'האב אנגעטראפן אויף א פילבארן פונקט און געווענען די סימפאטיע פון די פארזאמלטע, און פארגעזעצט:

„ס'איז געשלאסן געווארן א שידוך צווישן דער ריכטונג פון חבר קאראלסקי מיט דער גרופע פון חבר מרדכי, און דער חבר אשר געפינט זיך אויפן צווייטן ארט אויף דער ליסטע פונעם יידישן סעקטאר פון לינקן בלאק אין לעדער-פאראיין. ווילן מיר וויסן, וואס ס'איז פארשריבן אין דער כתובה און וואס פאר א נדן מ'האט זיך קעגנזייטיק געסילוקט. איז דאס אן אידעיש-פאליטישער שידוך אדער א סוחר-רישער משא-ומתן, וווּ די אנארכיסטן פארקויפן זייער אידעישע נשמה פאר א מאנדאט אדער צוויי מאנדאטן, און דער יידישער סעקטאר פון לינקן בלאק שפייט אויף זיינע מארקסיסטישע איינשטעלונגען און וויל אויסנוצן די אנארכיסטן צו כאפן שטימען. די געגרייטע שוסטערס זענען אבער נישט קיין בלינדע פערד, וואס מען פירט ארויס אויפן פערדמארק צום קויפן און פארקויפן“.

ס'האט אפגעהילכט א צווישנרוף: „פאר וואס האט דער בונד נישט געמאכט מיטן חבר מרדכי קיין אפמאך“?

„פאר וואס? — האב איך געענטפערט — ווייל מיר, דער בונד, קויפן און פארקויפן נישט קיין יידישע ארבעטער-שטימען. מיר האבן קיין מאל נישט געשלאסן און מיר וועלן נישט שליסן קיין פאליטישע אפמאכן מיט אנארכיסטן. אומפארטייזשע ארבעטער, אויב זיי וועלן זיך פארפליכטן אונטערצווארפן דער דיסציפלין פון דער בונדישער פראקציע אין קומענדיקן ארבעטער-ראט, וועלן מיר זיי ארויפ-נעמען, אבער אן אידעישער און ערלעכער אנארכיסט וועט אזא התחייבות נישט געבן, קען נישט געבן און טאר נישט געבן. מיר האלטן פון קאלעקטיוויזם, פון קאלעקטיווער ארגאניזאציע, פון פאליטישן קאמף און פון קאלעקטיווער פאראנט-ווארטלעכקייט, פון אנפירערשאפט, היערארכיע און דיסציפלין, און די אנארכיסטן זענען אידעאלאגיש קעגן דעם אלעמען. האט איר, חברים, שוין געזען א מאל אין דער פילהארמאניע אדער אין דער אפערע אן ארקעסטער אן א דיריגענט? שייך וואלט די מוזיק אויסגעזען ווען יעדער שפילער שפילט אזוי ווי ער וויל און ווי ס'גלוסט זיך אים. וואלט איר געפארן אין א צוג אן א מאשיניסט? דער בונד טאר נישט דערלאזן. אז די יידישע ארבעטער זאלן זיך געפינען אין א לאגע, וואס מוז זיך פאר זיי ענדיקן קאטאסטראפאל“.

כ'האב אויפגעמישט בלעטלעך ארבעטער-געשיכטע פון די לעצטע 5-4 יאר, פון די טעטיקייטן פון די ריכטונגען פונעם לינקן בלאק, פון די אנארכיסטן, און די ראלע פון בונד, און געמאכט דעם אויספיר, אז דער בונד איז געווען די פארטיי, וואס האט געפירט די יידישע ארבעטער צו ארגאניזירונג, צום קאמף און צו זיגן. גערעדט האב איך אין א לייכטן געמיטלעכן טאן פון א היימישן שמועס, ווי מ'רעדט זיך דורך צווישן משפחה-מיטגלידער. די צערייטקייט אויף דער פארזאמלונג האט נאכגעלאזן, די מידקייט איז לייכטער געווארן. מ'האט מיך אויסגעהערט מיט אינטערעס און מיט ווארעמקייט.

ס'האט זיך געווארפן אין די אויגן דער פאקט, אז מרדכי שוסטער געפינט זיך נישט אויף דער ליסטע פונעם לינקן בלאק. ס'האט זיך געפילט, אז אין גאנצן גלאט זענען נישט די באצונגען צווישן אים און די שדכנים פונעם שידוך צווישן דעם לינקן בלאק מיט דער אנארכיסטישער גרופע, און מעגלעך אויך מיט דער כתובה און מיט די קעגנזייטיקע מתנות. און ס'איז מיר איינגעפאלן צו נעמען מרדכי שוסטערן אויף זיכער. כ'האב צו אים א זאג געטאן:

„ס'איז דאך מאדנע, וואס איר, חבר מרדכי, געפינט זיך נישט אויף דער ליסטע פונעם לינקן בלאק אין לעדער-פאראיין. ביי מיין גרעסטן רעספעקט פארן חבר אשר, וועט דאך דער חבר אשר גופא מודה זיין, אז ער דערגייט נישט צו אייערע קנעכל אין קיין שום הינזיכט, נישט אין תורה, נישט אין דערפארונג און פעיקייט פון אן ארבעטער-טוער, און אפילו נישט ווי א פאכמאן, אז חבר אשר דארף נאך

לאנג פארן פדי צו דערפארן צו דער מדרגה פון א מרדכי שוסטער. טא פאר וואס געפינט איר זיך נישט אויף דער געמיינזאמער ליסטע פונעם לינקן בלאק מיט די אנארכיסטן? נישט איך וויל און נישט איך מעג דערציילן די געגריועטע שוסטערס, פאר וואס דער חבר מרדכי געפינט זיך נישט אויף דער דאזיקער ליסטע. ס'וואלט געווען נישט פיין, נישט חברישי און נישט מענטשלעך, איך זאל איך אויפפאדערן עפענטלעך צו דערציילן פאר וואס איר פיגורירט נישט אויף דער שותפותדיקער ליסטע. ביי מיין אבסאלוטער קעגנערשאפט צו דער אנארכיסטישער אידעאלאגיע און פאליטיק וויסט איר, חבר מרדכי, פון דער דערפארונג, אז כ'האב פאר איך פערזענלעך א סך רעספעקט, רעספעקט פאר איך ווי א מענטש און ווי אן אינטער-ליגענטער און פעיקער ארבעטער-טוער. ס'וואלט געווען פון מיין זייט א חוצפה צו לערנען איך ווי אזוי איר זאלט איצט האנדלען אויף דער פארזאמלונג. אבער גלייבט מיר, ווען כ'וואלט געווען אויף אייער ארט און געוואלט, אז דער שידוך צווישן לינקן בלאק מיט אייער גרופע איז נישט קיין ליבע-שידוך, און אפילו נישט קיין געלט-שידוך, נאר בלויז א קאמבינאציע פון לינקן בלאק אויסצונוצן די אנאר-כיסטן קעגן בונד, וואלט איך רעזיגנירט פונעם פארזיצער-אמט פון דער פארזאמ-לונג, געדאנקט די פארזאמלטע פארן צוטרוי, וואס זיי האבן צו מיר, דערוויילנדיק מיך פארן פארזיצער פון אזא וויכטיקער פארזאמלונג און כ'וואלט געזאגט די געגריועטע שוסטערס, זיי זאלן שטימען ווי עס דיקטירט זיי זייער געוויסן און אינטערעס, פשוט געזאגט: שטימט פארן בונד, און איך וואלט רעקאמענדירט, אז חבר יצחקל, וועלכער האט געקראגן די צווייט-גרעסטע צאל שטימען, זאל איבער-נעמען דעם פארזיץ, פארענדיקן די פארזאמלונג און דורכפירן די וואלן.

ווען כ'האב געענדיקט, איז נישט געפאלן קיין איין אפלאדיסמענט. אין דעם אנגעפאקטן זאל מיט עטלעכע הונדערט געגריועטע שוסטערס האט געהערשט א דערדריקנדיקע שטילקייט. דער עולם האט איינגעהאלטן דעם אטעם און געווארט אויף מרדכי שוסטערס רעאקציע. און ווונדער איבער ווונדער: מרדכי שוסטערס ענטפער איז געווען: „איר זענט גערעכט, חבר הערשל מעטאלאוויעץ, אן ארנטלע-כער מענטש דארף טאקע אזוי האנדלען“. ער האט פארגעלייגט, אז דער בונדיסט יצחקל זאל איבערנעמען דעם פארזיץ, פארלאזט זיין ארט ביים פרעזידיום-טישל און פארנומען אן ארט צווישן די ארבעטער אין זאל.

מרדכי שוסטערס האנדלונג האט אויפגערודערט די פארזאמלטע. דער זאל איז געגאנגען כאדאראם. יוסף באסאק האט געשיקט אויסגענוצט די סיטואציע און פאר-נומען דאס ארט פון א צייטווייליקן פארזיצער און געשטאנען צו קאפנס פונעם קליינעם יצחקל ביים אדורכפירן זיין שווערע אויפגאבע צו פארענדיקן די פאר-זאמלונג און אדורכפירן די וואלן.

דער רעזולטאט פון די וואלן ביי די געגריועטע שוסטערס איז געווען א מאסנהאפטק שטימען פאר דער בונדישער ליסטע.

די יידישע שפילקאָווע שוסטערס, דאָס פאָך פון פרויען-און מענער-שיד און מענערישע שטיוול, געמאַכטע אויף פערזענלעכער באַשטעלונג, איז געווען דאָס איינציקע צווישן די יידישע אַרבעטער-פאַראיינען, וואָס איז טראַדיציאָנעל, נאָך פון די צייטן פון צאָרישן רעזשים, געווען אונטער דער השפּעה פון ס.ד.ק.פ.ל. פאָליטיש און אַרגאַניזאַציאָנעל, תמיד צוזאַמען מיט די פּוילישע שוסטער-אַרבעטער. בעת דער וואָל-קאַמפּאַניע צום וואַרשעווער אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט האָט דער פאַרטעטער פונעם לינקן בלאַק אין דער פערמאַנענטער קאָמיסיע פון די פיר ריכטונגען אויף דער וואַרשעווער יידישער אַרבעטער-גאַס געפאָדערט, אַז דאָס פאָך פון די יידישע שפילקאָווע שוסטערס זאָל זיין אַ באַשטאַנדטייל פונעם יידישן לעדער-אַרבעטער-פאַראיין ביים דורכפירן די וואָלאַקציע צום אַרבעטער-ראַט, אַז די פאָכן פון די געגרייטע שוסטערס מיט די שפילקאָווע שוסטערס זאָלן האָבן אַ געמיינזאַמע וואָל-פאַרזאַמלונג.

די טענות און אַרגומענטן פון בונד קעגן דעם, אַז די שפילקאָווע שוסטערס זאָלן ווערן אַ באַשטאַנדטייל פונעם יידישן לעדער-אַרבעטער-פאַראיין ביים דורכ-פירן די וואָלאַקציע צום אַרבעטער-ראַט און קעגן דערלאָזן צו אַ געמיינזאַמע וואָל-פאַרזאַמלונג מיט די געגרייטע שוסטערס, האָט נישט געהאַט קיין פּעולה. אַ מערהייט פון דער קאָמיסיע האָט געשטיצט דעם לינקן בלאַק. ערשט די שאַרפע אַפּאָזיציע פון דער פאָך-קאָמיסיע פון די געגרייטע שוסטערס, מיט דער פולער אונטערשטיצונג פון די אַנאַרכיסטן צווישן די געגרייטע שוסטערס, האָט אָנגע-נומען אַ צווייטן באַשלוס — אַז דאָס פאָך זאָל האָבן אַן אייגענע פאַרזאַמלונג אין יידישן לעדער-אַרבעטער-פאַראיין.

אין שייכות מיט די דאָזיקע באַשלוסן האָט זיך אויף די זיצונגען פון דער פערמאַנענטער קאָמיסיע אָפּגעשפּילט אַ פיקאַנטער קווי-פּראָ-קוואַ. דער בונד, וועלכער האָט זיך געהאַלטן פאַרן פאַרשטייער פונעם יידישן פּראָ-לעטאַריאַט און באַטראַכט די טיילן פון די יידישע אַרבעטער, וועלכע זענען נישט מיטן בונד, פאַר צייטווייליק פאַרפירטע, וואָס מ'דאַרף געווינען, האָט מיט ציין און נעגל געקעמפט נישט צו דערלאָזן די שפילקאָווע יידישע שוסטערס צו אַ געמיינזאַמע וואָל-פאַרזאַמלונג מיט אַנדערע יידישע אַרבעטער אין אַ פּראָפּאַראַיין, וואָס האָט זיך געפונען אונטער בונדישער השפּעה, און געפאָדערט, אַז די דאָזיקע גרופע יידישע אַרבעטער זאָלן זייער וואָל-פאַרזאַמלונג אָפהאַלטן אין פאַראיין פון די פּוילישע לעדער-אַרבעטער געמיינזאַם מיט די פּוילישע שוסטער-אַרבעטער, דערקעגן ס.ד.ק.פ.ל. וואָס האָט אַלע יאָרן און ביי יעדער געלעגנהייט באַשולדיקט און פאַרשריגן דעם בונד אין סעפּאַראַטיזם, האָט געפאָדערט, אַז אַ פאָך פון יידישע אַרבעטער, מיטגלידער פון אַ פאַראיין אונטער דער פאָליטישער השפּעה און אַרגאַ-ניזאַציאָנעלער אָנפירונג פון ס.ד.ק.פ.ל., זאָל סעפּאַריט ווערן פון זייערע פּוילישע חברים און פון זייער לאַנגיאַריקן פּראָפּאַראַיין, פאַרבינדן זיך מיט אַ יידישן און

א בונדישן פאראיין, דארט אפהאלטן זייער וואל-פארזאמלונג און זייערע שטימען זאלן פאררעכנט ווערן ווי נאציאנאל-יידישע ארבעטער-שטימען.

א פאראדאקס? מער ווי דאס! א קוהאנדל מיט יידישע ארבעטער-שטימען! יעדער פון די צוויי צדדים, אלטע עטאבלירטע סאציאליסטישע פארטייען, האט געהאט אין דער אדמה אידעאלאגיעס, פראגראמען און פרינציפן...

איך בין געווען דער פארטרעטער פון בונד אויף דער פארזאמלונג פון די שפיל-קאזע שוסטערס. ס'איז געווען מיין פארשלאג, אז די בונדישע וואל-קאמיסיע זאל מיך דעלעגירן און כ'האב נישט געמאכט קיין סוד פון די מאטיוון פון מיין פארשלאג: כ'בין געווען נייגעריק צו רעדן פאר ארבעטער, וועלכע האבן קיין מאל פריער נישט געהערט אויף זייערע א פארזאמלונג א בונדישן רעדנער.

כ'האב זיך מיט קאראלסקין געטוישט מיט די ראלעס. פריער זענען די פירערס און טוערס פון בונד געווען אנגעשטרענגט נישט צו דערלאזן, אז דער לינקער בלאק מיט קאראלסקין בראש זאל שעדיקן די בונדישע אינטערעסן אין די בונדיש-דאמינירטע פאראייניגען; דאס מאל זענען די פירערס און טוערס פון ס.ד.ק.פ.ל. געווען באזארגט, אז דער בונד זאל, חלילה, נישט באאיינפלוסן א צאל ארבעטער פון די שפילקאזע שוסטערס. די שפילקאזע שוסטערס זענען טאקע לאנגע יארן אונטערן איינפלוס פון ס.ד.ק.פ.ל. פאליטיש און פראפאגאנדיש, וואקסינירט קעגן א פרעמדן איינפלוס, אבער אין גאנצן זיכער קען מען קיין מאל נישט זיין. מ'קען דאך נישט וויסן, וואס דער בונד האט אין ארבל און מיט וואס זייער פארטרעטער, מיט וועמען מ'האט שוין געהאט צו זינגען און צו זאגן, וועט שיסן אויף דער פארזאמלונג. ס.ד.ק.פ.ל. האט ווי געהעריק זיך צוגעגרייט צו דער פארזאמלונג און איז געקומען אהין מיטן גאנצן יידישן שטאב. ווי א דעקאראציע האט מען מיט גענומען דעם פארזיצער און סעקרעטאר, פרושינסקי, פון פוילישן לעדער-פאראיין. אין טאג פון דער פארזאמלונג האב איך פאר יוזעפן און יאנעק-יאנקעלעוויטשן פארגעלייגט מיין קומענדיקע סטראטעגיע און טאקטיק: אפערירן דער עיקר מיט יידישע אספעקטן. די עלעמענטן פון רעוואלוציאניזם זענען די שפילקאזע שוסטערס גענוג באקאנט פון זייערע פילצאליקע פארזאמלונגען, און ווער ס'איז א בעסערער רעוואלוציאנער, וועט פאר זיין א קנאפע אטראקציע. פאר זיי זענען לחלוטין פרעמד די מיינונג-פארשיידנקייטן צווישן בונד און ס.ד.ק.פ.ל. אין יידישע ענינים און דאס וועט קענען האבן פאר זיי א געהעריקן און א באזונדערן אינטערעס. איך האב פארלאנגט אז מיט מיר זאל מיטקומען גרשון זיבערט, וועלכער קען די בונדישע פאזיציע אין די ספעציפיש-יידישע ענינים גוט פארטיידיקן און אויב ס'וועט נייטיק זיין — זיך באנוצן מיט דער פוילישער שפראך.

גרשון זיבערט איז גראד נישט געווען צו דיספאזיציע, און צווישן בייניש מיכאלעוויטש און הערשל הימעלפארב האב איך אויסגעקליבן מיכאלעוויטשן פאר א פארטנער — הימעלפארב האט צו גרויסע פליגן אין דער נאז. מיט מיכאלעוויטשן



וועט מיר גרינגער זיין זיך צו פארשטענדיקן אין נישט פארויסגעזעענע סיטוראציעס.

צו דער פארזאמלונג זענען מיר אוועק אין דרייען: ביניש מיכאלעוויטש, יאנקע-יאנקעלעוויטש און איך. די פארטרעטערס פון פועל-ציון און פון ס.ס. פאראייניקטע זענען נישט געקומען, און דער לינקער בלאק מיטן בונד האבן זיך איינגעטיילט מיט דער צייט, יעדער צד — א גאנצע שעה צייט צו זיין דיספאזיציע. לויט דער רעדנער-רייע האט דער לינקער בלאק געהאט דעם פארצוג פונעם ערשטן און לעצטן רעדנער. נאך לאנגע פארהאנדלונגען איז געבליבן, אז דער בונד קריגט אויף א מאל די גאנצע שעה צייט, וואס ער קען צעטיילן צווישן זיינע צוויי אדער אפילו דריי רעדנערס. אן ענלעכע רעכט פון צעטיילן די צייט האט אויך געהאט דער לינקער בלאק.

קאראלסקי איז געווען דער ערשטער רעדנער און גערעדט א האלבע שעה צייט. מצד דעם בונד איז דער ערשטער רעדנער געווען מיכאלעוויטש. נאכן מאכן די קאנווענציעלע רעוועראנסן צו די פארזאמלטע, האט מיכאלעוויטש אנגעהויבן זיין רעדע מיט א געשיקטן מאנעווער, וואס האט ארויסגעשלאגן דעם ווינט פון די זעגלען פון לינקן בלאק, און פארהיט פון א מעגלעכן באראזש פון צווישנרופן: „איך זאג אייך, חברים, גאנץ אפן, איך בין נישט באגייסטערט מיטן גאנג פון דער רעוואלוציע אין רוסלאנד. איך געהער צו אן עלטערן דור סאציאליסטן. די יוגנט איז אומגעדולדיק. וועגן די ענינים פון דער אינטערנאציאנאלער סאציאל-ליסטישער באוועגונג און פון דער רעוואלוציע אין רוסלאנד וועט רעדן מיין יינגער-רער פארטיי-חבר, דער חבר הערשל מעטאלאויעץ. איך וועל פאר איך רעדן וועגן בונד, זיין שטעלונג צו די ספעציפישע יידישע פראבלעמען און וועגן די נויטן און באדערפענישן פון די יידישע ארבעטער“.

ביניש מיכאלעוויטש 30-מינוטיקע רעדע איז געווען אין דעם בעסטן מיכאלעוויטש-נוסח מיט אן אומגעהויערן טעמפעראמענט, מיט אן עכטן און קוואלנדיקן פאטאס און ער האט אנגעצונדן די פארזאמלטע מיטן פייער פון זיין רעדן.

די צווייטע האלבע שעה האב איך אויסגענוצט צו רעדן בעיקר וועגן די ספעציפישע באדינגונגען פון די שפילקאווע שוסטערס, וועגן זייערע אפשטאמיקע שטעטלעך און זייערע לעבנס-באדינגונגען אין ווארשע, וועגן די אויסערסט שווערע און אוממענטשלעכע ארבעט-באדינגונגען אין זייערע ווארשטאטלעך, אין די געוועבלעך און אין די קעלער-שטובן, און וועגן זייערע פאליטיש-געזעלשאפטלעכע באדינגונגען — וועגן זייער איזאלאציע פונעם יידישן ארבעטער-קלאס, און גאר באזונדערס וועגן דער נישט ווערדיקער באציונג און האנדלונג מצד ס.ד.פ.ל. לגבי די שפילקאווע שוסטערס אין צוזאמענהאנג מיט דער וואל-קאמפאניע צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.

ביידע רעדעס זענען אפט מאל שטארק אפלאדירט געווארן און האבן דערגרייכט

זייער ציל: צו צעשלאגן די רוטין און די פארגליווערטע באציאונג פון די שפילקאווע שוסטערס צו ס.ד.ק.פ.ל. און צו שאפן א סימפאטיע פארן בונד. משמעות, אז די פירערס פונעם יידישן סעקטאר פונעם לינקן בלאק האבן דערפילט די שטימונג און אלארמירט הילף. אין מיטן מיין רעדן זענען אין פאר- זאמלונג-זאל אריינגעקומען א רייע ס.ד.ק.פ.ל.-טוערס פון העכסטן עשעלאן מיט גזשעך-קאוואלסקי און זאשקא אונשליכט בראש. קאראלסקי האט זיך מיט זאשקא אונשליכט געטיילט מיט זיין צייט, זאשקא אונשליכט האט גערעדט אין פויליש און קאראלסקי אין יידיש. קיין סך ענדערן די שטימונג האט זיך זיי נישט איינגע- געבן. דער רעזולטאט פון דער אפשטימונג האט דעם בונד געגעבן א באדייטנדיקע צאל שטימען.

אין דער קאווארניע פון פאן וו. האב איך נישט פארפעלט זאטארסקין און קאראלסקין ארנטלעך אריינצוקיבעצן: „מיט אייערע שפילקאווע שוסטערס זענט איר געקומען אין בונדישן לעדער-פאראיין נאך ירושה און באצאלט קבורה-געלט.“ די יידישע לעדער-ארבעטער, איינשליסלעך די געגריועטע שוסטערס, און אין א געוויסער מאס אויך די שפילקאווע שוסטערס, האבן צוגעטראגן א גרויסן חלק צום בונדישן וואל-נצחון בעת דער וואל-קאמפאניע צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט אין ווארשע.

### דורכפאלן און מפלות

נישט מיט רויון איז געווען אויסגעצירט דער וועג פון בונד צו זיין נצחון אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט, און נישט מיט קיין רויון טעפעך איז געווען אויסגעבעט מיין וועג ווי א בונדישער טוער אין דער דאזיקער קאמפאניע.

דאס איז געווען א שווערער און אפט מאל א ביטערער גאנג, אויף וועלכן ס'האבן נישט געפעלט קיין שטרויכלונגען, שוועריקייטן, דורכפאלן און מפלות. פון די דורכפאלן און מפלות זענען אין זכרון פארבליבן די וואל-פארזאמלונגען פון די בעקערס, בוי און פאליאקעוויטש טאבאק-פאבריק.

דאס בעקערפאך און די בעקער-ארבעטער אין ווארשע זענען געווען דער חוט-השדרה פון דער ווארשעווער בונדישער ארגאניזאציע זינט דער אנטשטייונג פון בונד ווי א פארטיי.

אין דער פראפעסיאנעלער באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע האט דאס בעקערפאך פארנומען א ספעציפיש און חשוב ארט. דאס פאך האט פארמאגט א גוטע אינערלעכע ארגאניזאציע אפילו אין די צייטן פונעם שווערסטן צארישן טעראר-רעזשים אין די יארן 1907-1915. דאס איז געווען דאס איינציקע פאך אין דער יידישער ארבעטער-סביבה, ווו ארבעטלאזע זענען געווען

אן אינטערגראלער טייל, מיט וועלכע מ'האט זיך געטיילט מיט דער ארבעט. דער „פיעראנט“, דאס צוטיילן די ארבעטלאזע א נאכט אדער צוויי נעכט ארבעט איז געווען א געזעץ פאר יעדן בעקער-ארבעטער און געמוזט רעספעקטירט ווערן דורך די באלעבאטים.

אינעם בעקערפאך האט קיין מאל נישט עקסיסטירט קיין אנטיבונדישע אפאזיציע. די אפאזיציע פון שמאי בעקער, וועלכער האט געהאט דאס בעקערפאך הינטער זיך, בעת די צוגרייטונגען צום 7טן בונדישן פארטיי-צוזאמענפאר, ערב דעם אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה, איז נישט געווען קיין אנטיבונדישע אפאזיציע, נאר אויסשליסלעך קעגן געוויסע האנדלונגען פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד און קעגן דעם פארשטייער פון צענטראל-קאמיטעט פון בונד, משה ראפעס, אין שייכות מיט די וואלן צום 7טן בונדישן פארטיי-צוזאמענפאר.

און אין דעם דאזיקן בונדיש-דאמינירטן פאך האט בעת דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט דער בונד געליטן א שווערן דורכפאל. די בעקער-ארבעטער און די מערסטע פון אירע פירערס, מיט שמאי בעקער בראש, האבן זיך תמיד געפונען אויף דער ראדיקאלער פאזיציע אין דער סאציאל-ליסטישער ארבעטער-באוועגונג. די אקטאבער-רעוואלוציע האט אויף די בעקער-ארבעטער געהאט א גרויסן איינפלוס. זיי זענען געווארן א וויכטיקער אנשפאר פאר די לינקע אין בונד, אבער געבליבן טראדיציאנעל בונדיש. די לאגע האט זיך געביטן מיטן צוריקקומען פון שמאי בעקער פון דייטשישן געפאנגען-לאגער.

אין די ערשטע טעג פון דער דייטשישער אקופאציע פון ווארשע, זומער 1915, איז איינע פון די ערשטע דעקערעטן פון דער מיליטערישער אקופאציע-מאכט געווען א פארארדענונג, אז די אקטיווע מיליטער-לייט פונעם רוסישן מיליטער, וועלכע זענען צוליב וועלכע ס'איז סיבות געבליבן אין ווארשע, מוזן זיך תיכף צושטעלן אויף באשטימטע זאמלפונקטן. שמאי בעקער איז געווען א דעזערטיר פון דער רוסישער ארמיי און דאס קנאפע יאר פון דער מלחמה האט ער דורכגעלעבט אין שווערע באדינגונגען פון אומלעגאלקייט. ער איז געווען זיכער, אז דאס רוסישע מיליטער וועט בקרוב אומקערן זיך קיין ווארשע, און ער האט באשלאסן זיך צוצושטעלן צו די זאמלפונקטן און אפגעשיקט ווערן קיין דייטשלאנד. קיין שום אפרעדענישן האבן נישט געהאט קיין פעולה, און שמאי בעקער איז אפגעשיקט געווארן אין א דייטשישן מיליטער-געפאנגען-לאגער נישט ווייט פון בערלין.

די לאגער-באדינגונגען זענען פאר שמאי בעקער געווען דערטרעגלעכע. א גוטער פאכמאן, איז ער אין די לאגערן באשעפטיקט געווען ביי זיין פאך. א רעגולערע שטיצע פון שפיז און געלט פונעם בעקער-פאראיין האט אים געהאלפן ביי-קומען די נויט אין די לאגערן. שמאי האט נישט פארטאכלעוועט קיין צייט, אויס-געלערנט די דייטשישע שפראך און א סך געלייענט. דורך פארשיידענע וועגן און

אומוועגן איז צו אים דערגאנגען די לעגאלע און אומלעגאלע ליטעראטור פון די אומאפהענגיקע און פון ספארטאקוס-בונד. פאליטיש האט ער גראוויטירט צום ספארטאקוס-בונד און אקטיוו זיך באטייליקט אין די רוסישע פרא-באלשעוויסטישע ארגאניזאציעס צווישן די רוסישע מיליטער-געפאנגענע.

קיין ווארשע איז שמאי בעקער צוריקגעקומען אין די ערשטע טעג פון דער פוילישער הערשאפט און תיכף האט ער זיך געשטעלט אויף זיין געזעלשאפטלעכן פאסטן אינעם בעקער-פאראיין. ער האט פארנומען א ראדיקאלע פאזיציע אין די דעמאלטדיקע ענינים פון דער אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער באוועגונג, און א נעגאטיווע שטעלונג נישט נאר צו דער פאליטיק פון בונד אין רוסלאנד, נאר אויך צו די איינשטעלונגען און פאליטישע האנדלונגען פון דער צענטראלער אנפירונג פון בונד אין פוילן, און אפילו צו דער פאליטיק און האנדלונגען פון די לינקע אין ווארשע.

שמאי בעקער איז נישט געווען קיין טיפ פון א פאליטישן הפקר-יונג, נישט קיין ניהיליסט פונעם שניט זוסאמן פונעם בויפאראיין. פאר אים זענען יידישע ארבעטער-אינטערעסן נישט געווען קיין „נאפלעוואט“ פונעם מין; „די וועלט וועט נישט אונטערגיין אויב ס'וועט נישט זיין קיין יידיש פאלק“. זיין פיינטשאפט צו ס.ד.פ.ל. איז נישט געווארן קיין פארגאנגענער רודימענט, און אידער ער האט זיך דעצידירט, האט ער דורכגעפירט א רייע געשפרעכן מיט די פירערס און פירנ-דיקע טוערס פון בונד.

זיין מיינונג וועגן די מענטשן, מיט וועלכע ער האט געפירט געשפרעכן, איז געווען א שארף נעגאטיווע. אויף א לאפידאר-סארקאסטישן אופן האט ער כאראקטעריזירט די פירערס און טוערס פון בונד, מיט וועלכע ער האט זיך באגעגנט. יוזעף — „א פאליטישער בר-מינן זינט 1907“; וולאדימיר מעדעם — „פארמאגט א זיל-בערן גלעקל אין מויל און א גאלדענע פעדער אין האנט, צוגעפאסט פאר די דויד-טשע חאנאטסהעפטע (ארגאן פונעם רעפארמיסטישן פליגל פון דער דייטשישער סאציאל-דעמאקראטיע) אדער פאר דער וועלט אס מאנטאג“ (אן ארגאן פון די דייטשישע בירגערלעכע ראדיקאלן און פאציפיסטן); עמנואל נאוואגרודסקי — „יענער חברה-מאן, ער איז פניק אויף אלעם“; וואסער — „האט וואסער אין קאפ און טעמפ ווי אן אייזל“. אגב, אן ענלעכע אפשאצונג „א טעמפער קאפ“ איז געקומען פון דעם יונג-פארשטארבענעם אורעמל שטריקער נאך זיינס א געשפרעך מיט מאיר (חיים) וואסער, זומער 1915. א געוויסן אפשיי האט שמאי בעקער געהאט פאר יוסף באסאק. צו מיר האט ער געהאט א באציונג פון אן עלטערן פראטעזשע. מיט יוסף באסאק און מיט מיר האט ער אנגעהאלטן א נאענטן קאנטאקט און געפירט אומצאליקע שמועסן.

פאר יוזעפן, דעם „כאזאין“ פון בונד, איז נישט פרעמד געווען די מאקסימע קענסטו וועמען נישט געווינען — קויף אים אפ. און יוזעף האט פארגעלייגט, מ'זאל

שמאי בעקער צוקאפטרין צום ווארשעווער פארטייקאמיטעט פון בונד. אזא פאר- שלאג איז געמאכט געווארן אויף א זיצונג פונעם פארטייקאמיטעט און אנגענומען געווארן מיט א באדייטנדיקער מערהייט. שמאי בעקער האט בייגעוויינט א 2-3 זיצונגען און מער נישט געקומען. ער האט נישט געמאכט פאר יוסף באסאקן און מיר קיין סוד אז ער פירט געשפרעכן מיט מענטשן פונעם לינקן בלאק. וועגן קאראלסקין האט ער גערעדט מיט גרינגשאץ. מיט א געוויסן רעספעקט — וועגן זאטארסקין, און מיט א סך אפשיי — וועגן געוויסע פירנדיקע פוילישע טוערס. ער האט אבער נישט געוואלט זאגן ווער זיי זענען געווען. לויט אלע ווארשיינלעכ- קייטן איז צווישן די דאזיקע טוערס געווען דער אלטע ד"ר זאקס.

אין איינעם א טאג האט שמאי בעקער געלאזט וויסן יוסף באסאקן, אז זיינע באציונגען מיטן בונד זענען פולשטענדיק איבערגעריסן. ער וועט שטיצן דעם לינקן בלאק אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט. אין ס.ד.ק.פ.ל. וועט ער נישט אריינטרעטן. וועגן זיין פארטייקאמיטעט וועט ער באשליסן נאך דער גרינדונג פון א קאמוניסטישער פארטיי.

אין שייכות מיט די וואלן צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט איז ביי די בעקער- ארבעטער פארגעקומען א ויתרונצו צווישן דער לאנגיאריקער פארבינדונג און לאיאליטעט צום בונד און דעם אויטאריטעט פון שמאי בעקער ווי דעם פירער פונעם פאך. שמאי בעקער איז געווען דער אומקוועסטאנירטער פירער פון די בעקער-ארבעטער, דער נישט געקרוינטער קייסער פונעם בעקערפאך: „ענע זאכן“ קען ער מער און בעסער ווי א שמענטיליגענט. ער קען געבן און גיט ווען מ'דארף א מתנת-יד, אז צען יובעס גיסן זיך פון אלע זייטן. און ווי אזוי איינצומעלדן און צו מאכן א פפול-שמונהדיקן „מי שברך“ מעגן זיך די יאטן פונעם אסטראווסקי-געסל ביי אים גיין לערנען. שמאי און דער בונד איז ביי די בעקער-ארבעטער געווען איינס און דאס זעלבע. מיט א מאל אזא קאנפוזיע: שמאי און דער בונד געפינען זיך אויף צוויי באזונדערע קעגנעזעצטע און זיך באקעמפנדיקע פאזיציעס! ראדיקאל- סאציאליסטיש געשטימט איז מען, צו דער אקטאבער-רעוואלוציע איז מען א מחותן, פאר לענינען און טראצקין וואלט מען אין פייער געגאנגען — און גיי קלייב אויס צווישן בונד און שמאי בעקער!

די אנפירונג פון בונד, די ווארשעווער און די צענטראלע, האבן גוט געוויסט וועגן דער לאגע אינעם בעקער-פאראיין און דער שטימונג ביי די בעקער-ארבעטער. לאנג און ערנסט האט מען דיסקוטירט איבער דער דאזיקער לאגע און אנגענומען אלע מעגלעכע מיטלען נישט צו פארלירן דעם בעקער-פאראיין. מ'האט גערופן באראטונגען פון פארטיי-מיטגלידער און סימפאטיקערס, אויף וועמענס לאיאליטעט מ'האט געלייגט האפענונגען, אפגעלייגט די וואל-פארוואלונג פון די בעקערס ביז די בונדישע נצחונות אויף אנדערע אפשניטן זענען געווען בולטע און פאר רעדנערס אויף דער וואל-פארוואלונג געשיקט די צוויי לינקע קאנאנען, עמנואל נאווא-

גרודסקי און הערשל מעטאלאוויעץ, וועלכע האָבן זיך שוין קונה-שם געווען אין דער וואַל-קאָמפּאַניע. באַזונדערס גרויסע האָפענונגען האָט די אָנפירונג פון בונד דאָס מאָל געלייגט אויף נאָוואַגראַדסקין, וועלכער איז אַ צייט געווען דער סעקרעטאַר פונעם בעקער-פאַראיין און דאָרט האָט ער אָנגעהויבן זיין בונדישע קאַריערע. די וואַל-פאַרזאַמלונג פונעם בעקער-פאַראיין האָט געדויערט צוויי טעג, פון 11 אַ זיגער אין דער פרי ביז אַרום 5 פאַר נאַכט. אויף דער פאַרזאַמלונג האָט מען נישט שטרענג אָפּגעהיטן די פּראָצעדור פון רעדן און ס'האָבן גערעדט ווער ס'האָט געוואָלט און וויפּל איינער האָט געוואָלט. פיינלעך איז געווען צוצוקוקן צו דער לאַגע פון די רעדנערס פון פּועלי-ציון און ס.ס.-פאַראייניקטע. זיי האָבן גערעדט פאַרן פאַריצער און פאַר די ווענט. די בעקער-אַרבעטער האָבן זיי נישט געוואָלט הערן און מאַסנױיז פאַרלאָזן דעם זאַל. מיט קאַראַלסקין איז מיטגעקומען אַ גרויסער שטאַב און דער פירער פון פּוילישן באַשפּייז-פאַראיין, אולמאַן, אַ גלענצנדיקער רעדנער און אַ זייער סימפּאַטישער יונגער פּוילישער אַרבעטער-טוער, און צווישן די רעדנערס פונעם לינקן בלאַק האָבן זיך געפונען חוץ קאַראַלסקין אויך אולמאַן און עקשטיין. עקשטיין, אַ סטאַליאַר פון פאַך, איז נישט געווען קיין גרויסער רעדנער, אָבער מיט אַ קרוין פון אַ פאַרמישפטן צום טויט דורכן צאָרישן רעזשים בעת דער רעוואָלוציע פון 1905–1906, איינער פון די געבילדעסטע אַרבעטער-טוערס, וואָס די אַרבעטער-באַוועגונג פון פּוילן האָט פון זיך אַרויסגעגעבן. פאַרן לינקן בלאַק האָבן אויך גערעדט עטלעכע בעקער-אַרבעטער מיט שמאַי בעקער בראַש, וועלכער איז געווען דער פאַריצער פון דער וואַל-פאַרזאַמלונג.

אויך מיט נאָוואַגראַדסקין און מיט מיר איז מיטגעקומען אַ גרויסער און סאַלי-דער בונדישער שטאַב. אינעם בונדישן שטאַב האָבן זיך געפונען: יוזעף (דער ערשטער און איינציקער פאַל ווען יוזעף האָט זיך באַטייליקט אין אַ וואַל-פאַרזאַמלונג). יאַנעק-יאַנקעלעוויטש, דוד מייער, יוסף באַסאַק, מרדכי שניידער און חנינא קראַמאַרסקי. די לעצטע דריי און אויך עטלעכע בעקער-אַרבעטער האָבן זיך מצד בונד באַטייליקט אין דער דיסקוסיע.

מיט קיין קונצשטיק האָט מען אויף דער בעקער-פאַרזאַמלונג זיך נישט געקענט באַווייזן. ביידע שטאַבן זענען געווען גרייט פאַר יעדער עווענטואַליטעט: דער קאָמף האָט געמוזט אויסגעפּעכט ווערן אויף דער ליניע: בונד — לינקער בלאַק; וועלכע זענען די אונטערשיידן צווישן די צוויי ריכטונגען.

צום שלימזל איז נאָוואַגראַדוסקי געווען הייזעריק ווי די וואַנט, און נאָך די ערשטע עטלעכע מינוט פון זיין רעדן האָב איך געמוזט איבערנעמען די ראלע אויך פונעם ערשטן בונדישן רעדנער און ווערן אינעם ערשטן טאַג פון דער בעקער-פאַרזאַמלונג דער הויפּטשיסער מצד דעם בונד. ערשט אויפן צווייטן טאַג איז נאָוואַגראַדוסקי עטוואָס פּעיקער געוואָרן זיך צו באַטייליקן אין דער דיסקוסיע, און האָט געטאָן אַרגאַניזאַציאָנעל אַלץ, כדי צו פאַרייכטן דעם בונדס מערכה.

דער רעזולטאט פון דער וואל-פארזאמלונג איז געווען א נאמינעלע מערהייט פארן בונד. די פראפארציע פון די מאנדאטן — אומגעפער 3 צו 2 לטובת דעם בונד. די דערוויילטע בונדישע דעלעגאטן זענען אבער געבונדן געווארן מיט אן איינשטיי-מיקן באשלוס, אז אלע בעקער-דעלעגאטן אין ארבעטער-דעלעגאטן-ראט זענען מחוייב צו שטיצן די רעוואלוציאנערע רעזאלוציעס און רעוואלוציאנערע האנדלונג-גען אומאפהענגיק פון וואס פאר א ריכטונג זיי זאלן נישט קומען. אין דעם פאל האט עס געהייסן פאקטיש שטיצן דעם לינקן בלאק אויפן חשבון פון דער בונדישער פארטיי-דיסציפלין. ווי א רעזולטאט פונעם דאזיקן באשלוס האט איינער פון די בעקער-דעלעגאטן, דער בונדיסט מלך ציגעלמאן, דער פארזיצער פון דעם בונדיש-דאמינירטן בעקער-פאראיין אין די דרייסקער יארן, איין מאל עפנטלעך געשטימט אנדערש ווי ס'האט געשטימט די בונדישע פראקציע. אגב, איז דאס געווען איינע פון די צוויי עפנטלעכע בונדישע דיסציפלין-ברוכן אויפן פארום פונעם ווארשעווער ארבעטער-ראט. דער צווייטער פאל איז געווען מצד דעם מיטגליד פון פרעזידיום פון ארבעטער-ראט יוסף באסאק, וועלכער האט זיצנדיק ביים פרעזידיום-טיש געשטימט אנדערש ווי די בונדישע פראקציע האט געשטימט.

דער אויסגאנג פון די וואלן אינעם בעקער-פאראיין איז געווען א שווערער קלאפ פארן בונד און א ביטערע איבערלעבעניש פארן בונדישן העכערן אקטיוו, באזונדערס פאר די לינקע טוערס פון בונד.

הגם בונד האט איינגעהאלטן א מערהייט אין דער פארוואלטונג און געקריגן מער מאנדאטן צום ארבעטער-ראט ווי דער לינקער בלאק, איז די נאמינעלע מערהייט פון דער פארוואלטונג און די נאמינעלע מערהייט פון מאנדאטן צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט אין דער ביז דאן שטארקסטער און מאנאליטישער פעסטונג פון בונד אין ווארשע, געווען א מעמענטא מארי פאר דער צוקונפט פון בונד אין בעקער-פאראיין און ביי די בעקער-ארבעטער.

אגב-אורחא, נאך דער שפאלטונג פון בונד, הארבסט 1921, איז דאס בעקערפאך פארן בונד געווען פולשטענדיק פארלוירן; די קאמוניסטן האבן דאמינירט דעם דאזיקן פאראיין. די קליינע בונדישע גרופע האט נישט געשפילט קיין שום ראלע ווי אן אלטערנאטיווע צו די קאמוניסטן. די קאמוניסטישע העגעמאניע אינעם בעקער-פאראיין איז געווען אן אבסאלוטע ביז זומער 1930, — ביז צום דערמארדן דורך קאמוניסטן דעם בעקער-ארבעטער נויערמאן.

דער רעזולטאט פון די וואלן צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט ביי די ארבעטער פון פאליאקעוויטשס פאפיראסן-פאבריק איז פאר מיר געווען פון פארויס קלאר: דער בונד האט נישט קיין שאנסן פון דער וואל-פארזאמלונג צו פראפיטירן. דער בונד האט אבער נישט געקענט רעזיגנירן פון אנטילינעמען אין דער וואל-פארזאמלונג; דאס רעזיגנירן וואלט געמיינט געבן דער יידישער גרופע

פון ס.ד.ק.פ.ל. א פאטענט אויף פאליטישער אליינהערשאפט אויפן דאזיקן וויכטיקן אפשניט פון דער יידישער ארבעטער-באוועגונג פון פוילן. און, אפשר, אפשר האט די אנפירונג פון בונד זיך געטראכט — וועט די פארטרעטער פון בונד אויף דער וואל-פארזאמלונג דאך זיך איינגעבן עפעס צו געווינען, צו געווינען כאטש איין מאנדאט און ברעכן דעם מאנאפאל פון ס.ד.ק.פ.ל. אויף דער דאזיקער אויסנאמלעך וויכטיקער ארבעטער-פלאצוווקע אין ווארשע. אויך אין פאליטיק קענען דאך א מאל געשען ניסים.

דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. איז ממש געגאנגען אין לעבן נישט צו דערלאזן דער בונד זאל האבן דעם מינדסטן געווינס אויף דער וואל-פארזאמלונג פון פאליאקעוויטשס טאבאק-פאבריק. די דאזיקע גרופע איז געשטאנען אויפן שוועל צו ווערן דער יידישער סעקטאר פון דער אט-אט אנטשטייענדיקער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן, און דאס זיין דער איינציקער פארטרעטער פון די ארבעטער פון פאליאקעוויטשס טאבאק-פאבריק, פון דער גרעסטער טאבאק-פאבריק פון פוילן, די מאדערנסטע און אינדוסטריאליזירטע יידישע פאבריק מיט דער גרעסטער צאל יידישע פאבריק-ארבעטער אין פוילן — איז פאר זיי געווען פון דער גרעסטער וויכטיקייט. מיט פאליאקעוויטשס טאבאק-פאבריק, מיטן בויפאראיין, וואס זיי האבן געהאט שוין ביי זיך אין טאש, און א געווינס ביי די געגרינדעטע שוסטערס ווי א רעזולטאט פון א וואלאפמאך מיט דער אנארכיסטישער גרופע אין יידישן לעדער-ארבעטער-פאראיין, וואלט דער אנווען און פרעסטיזש פון דער יידישער גרופע אויפן גרינדונג-צוזאמענפאר פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן געווען א ווא-גיכער. אינעם ארבעטער-ראט און אין דער יידישער ארבעטער-סביבה וואלט די אנטשטאנדענע קאמוניסטישע פארטיי געקענט פרעטענדירן צו זיין דער עכטער פארטרעטער פון יידישן פראלעטאריאט, דער רעפרעזענטאנט פונעם אינדוסטריעלן און פונעם מער-אינדוסטריאליזירטן טייל פון יידישן ארבעטער-קלאס, און אזוי ארום שטעמפלען דעם בונד, ווי דעם פארטרעטער פון דעם אינדוסטריעל-צוריקגעשטא-נענעם, באלמעלאכישן און מאנאפאקטורעלן טייל פון דער פראדוקציע אויף דער יידישער גאס, פון די ארבעטער פון די קליינע ווארשטאטן. די יידישע גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. האט געטאן אל דאס מעגלעכע זיך צו באווארענען מיט אן אבסאלוטן דערפאלג אויף דער וואל-פארזאמלונג פון די ארבעטער פון פאליאקעוויטשס טאבאק-פאבריק.

די פירערשאפט פון דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. האט גוט געוואסט, אז דער שליסל פון זייער זיג ליגט נישט אין א געווענענעם קאמף צווישן לינקן בלאק און בונד, נאר פון דער שטעלונג, וואס ס'וועט פארנעמען די פאבריק-ארבע-טערין צעשע, וועמענס ווארט ס'איז ביי די פאבריק-ארבעטער'נס געווען. ווי א געזעץ, און זיי האבן זי ארומגענומען מיט א קארדאן פון אייגענע מענטשן, וועלכע זיי האבן אריינגעפירט אין דער פאבריק, מיט א צאל מענטשן פון זייער סביבה.



וועלכע האָבן צעשען מיטגענומען אין פאַרשיידענע ערטער: אין דער קולטור-געזעלשאַפט „וועדוואַ“, אין קינאַס, אין טעאַטערס און אויף קאַנצערטן. דאָס דאָזיקע מיידל האָט זיך געפונען געשמייכלט פון דעם אויפוען, וואָס די „אינטעליגענטקעס“ ווירן איר אַרויס.

צעשע. „די כוואַצקע מויד“, ווי מ'האָט זי גערופן אין די בונדישע קרייזן, איז געווען אַן אייגנאַרטיקער טיפּ אין דער ייִדישער אַרבעטער-סביבה אין וואַרשע. זי איז געבוירן און אויפגעהאָדעוועט געוואָרן אין דער גרעסטער אַרעמקייט, אין אַ קעלערשטוב אויפן אַסטראָוסקע-געסל. די עלטערן זענען געווען קנאַפע מקפידים אויף צניעות און געלעבט אין אַ סביבה פונעם זומפיקסטן עלעמענט פון דער וואַר-שעווער ייִדישער באַפעלקערונג. אַ געזונטע, אַ פולבלעכע, אַ הויכע, מיט אַ שיין פאַרשייט פנים, אַ הונדערט פראָצענטיקע אַנאַלאָפּאָעטיק, איז צעשע פון אירע ייִנגסטע יאָרן אַריינגעצויגן געוואָרן אינעם זומפיקן לעבן פון איר סביבה, געווען אַ „פלה“ פון איינעם פון די העלדן פון דער באַנדע „פּרעטענסיע-נעמערס“ אין איר געגנט, איבערגעגאַנגען פון האַנט צו האַנט, באַקאַנט געוואָרן אין איר געגנט ווי איינע פון די „בלאַטע מיידן“ און געוואָרן אַ קליענט ביי דער גראַבער כאַנטשע, אַן אַקושערקע, וועלכע האָט זיך פאַרנומען מיט אומלעגאַלע אַבאַרטן.

צו 13 יאָר איז צעשע געוואָרן אַן אַרבעטערין אין פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק, „פּאָליאַקעוויטשס אַ מיידעלע“, פון דער פאַבריק, וואָס איז געווען אַ גאַלד-גרובן פאַר די לומפיקע באַנדעס פון די פּרעטענסיע-נעמערס און אַנדערע אונטער-וועלט-פאַרשוניגען אין די רעאַקציע-יאָרן 1907-1914 אונטערן צאַרישן טעראָר-רעזשים.

דאָס לעבן פון צעשען האָט זיך אָנגעהויבן ענדערן מיט דער מפלה פון די פּרעטענסיע-נעמערס, נאָך דעם ווי דאָס דאָזיקע פעסט איז ענדגילטיק אויסגעראַטן געוואָרן דורך דער אַרגאַניזירטער ייִדישער אַרבעטערשאַפט האָרט פאַרן אויסבראַך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה.

אַ צייט איז צעשע געווען די געליבטע פון איינעם פון די מעכאַניקערס פון פּאָליאַקעוויטשס פאַבריק — אַ גאַנץ אינטעליגענטער אַרבעטער, וועלכער האָט אויף איר געהאַט אַ גוטן איינפלוס און איר לעבן האָט אָנגעהויבן ווערן מער זויבער. צעשע האָט אָנגעהויבן קריגן אַן איינפלוס אויף די פאַבריק-אַרבעטערינס.

אין 1915, ווען דורכן בונד איז געשאַפן געוואָרן דער ייִדישער טאַבאַק-אַרבע-טער-פאַראיין, זענען די אַרבעטער פון פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק געוואָרן פראָפּעסיאָנעל אַרגאַניזירט. צעשעס געליבטער איז דורך דער דייטשישער אַקו-פאַציע-מאַכט פאַרשיקט געוואָרן קיין דייטשלאַנד און דער טאַבאַק-פאַראיין איז געוואָרן איר לעבן. דאָס אַנאַלאָפּאָעטישע מיידל איז געוואָרן די פירערין פונעם פאַראיין און האָט אַרויסגעוויזן אַן אויסנאַמלעכן טאַלאַנט פון אַ געבוירענעם פירער. צעשע איז געוואָרן די קייסערינע פון פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק-פאַבריק. איר וואַרט

איז פאר די אַרבעטער־נס פון פאליאקעוויטשס פאפיראסן-פאבריק געווען א געזעץ, וואָס זיי האָבן אָן שום באַדינגונגען דורכגעפירט.

אין טאָבאָק-אַרבעטער־פאַראַיין האָט צעשע געהאַט איבער זיך אַ העכערע מאַכט, וועמען זי האָט זיך אונטערגעאָרדנט מיט לייב־און־לעבן — דעם איינפלוס פון יחיאל ניימאַן.

יחיאל ניימאַן איז געווען דער פירער פונעם טאָבאָק-פאַראַיין. ער איז געווען אַן אינטעליגענטער אַרבעטער און אַ פעיקער אַרבעטער־טוער, איינער פון די אינ־טעליגענטסטע אַרבעטער־טוערס, וואָס די ייִדישע אַרבעטער־באַוועגונג האָט פון זיך אַרויסגעגעבן. אַ געמייטלעכער, אַן איידעלער אין באַנעמונג, אַ רעפּרעזענטאַטיו־ווער און אַ ציכטיקער אין יעדער הינזיכט, אין דער הלבשה און אין דער מאַראַל (וועגן זיינע פאליטישע חסרונות וועט מיר נאָך אויסקומען צו דערציילן). — האָט יחיאל ניימאַן געהאַט אַן אומגעהויערע השפּעה אויף די אַרבעטער־נס פון פאליאקעוויטשס טאָבאָק-פאַבריק. פאַר צעשען איז יחיאל ניימאַן געווען אַן אַנטפּלעקונג, אַזאַ טיפּ מענטש האָט זי פריער קיין מאָל נישט באַגעגנט. מיט איר פרימיטיוון מוח האָט זי נישט געקענט פאַרשטיין, ווי אַזוי אַזאַ שטייגער מאַנספאַרשוי, וועלכער באַוועגט זיך צווישן אַזוי פיל פרויען, זאָל זיך נישט פאַרשטעפּען מיט קיין איינער אויפן מינדסטן אופן. זי וואָלט אָן אַ פיפּס צו טאָן געגאַנגען מיט אים אין בעט אַריין, און צו ווערן זיין פרוי איז פאַר איר געווען אַ טרוים, וואָס זי האָט אַפילו נישט געוואָגט צו חלומען. יחיאל ניימאַנס פיזישע און מאַראַלישע ציכטיקייט און זיינע פעיקייטן מיטן אָנפירן פונעם טאָבאָק-פאַראַיין איז געווען די גרעסטע איבער־ראַשונג אין איר לעבן. זי האָט זיך אונטערגעגעבן זיין השפּעה אָן שום רעזער־וואַציעס. יחיאל ניימאַנס אַ פאַראַרדענונג, אָן אַנווייז, איז פאַר איר, און אַזוי אויך פאַר אַלע מיטגלידער פונעם טאָבאָק-פאַראַיין, געווען אַ געזעץ.

די באַדינגונגען אין בונדישן פאַרטייל־לעבן: גרויסע אַרעסטן, יחיאל ניימאַנס אַנטלויפן פון וואַרשע, אַ קנאַפּע און אַ שלעכטע אויפזיכט מצד דעם געבליבענעם בונדישן אַקטיוו אויפן טאָבאָק-פאַראַיין, און אומשטענדן אין דער טאָבאָק-פאַבריק גופא, האָבן גורם געווען, אַז קאַראַלסקין זאָל זיך איינגעבן צו געווינען דעם פאַראַיין. אַן אומגליקלעך־געפירטער שטרייק דורך קאַראַלסקין האָט מעגלעך געמאַכט, אַז דער בונד זאָל צוריקבאַקומען דעם דאָזיקן פאַראַיין. קעגן מיין מיינונג האָט די וואַרשעווער פאַרטייל־אַנפירונג, צוזאַמען מיט וואַלאַדימיר מעדעם און יאַנקע יאַנקע־לעוויטש, זיך אַרויסגעזאָגט קעגן אַריינמישן זיך פון בונד אין שטרייק, און דער טאָבאָק-פאַראַיין איז געבליבן אין די הענט פון דער ייִדישער גרופּע פון ס.ד.פ.ל., צעשע מיט איר איינפלוס אויף די אַרבעטער־נס איז אָבער ווייטער געבליבן דער דאָמינאַנדיקער פאַקטאָר אין פאליאקעוויטשס טאָבאָק-פאַבריק. איר שטעלונג און איר שטיצע פאַר וועלכן ס'איז צד אויף דער וואַל־פאַרזאַמלונג וואָלט דעצידירט וועגן דעם אויסגאַנג פון די וואַל־רעזולטאַטן פון פאליאקעוויטשס פאפיראסן-פאבריק.

ווען די אנפיר-ארגאנען פון בונד אין ווארשע האבן באהאנדלט דעם ענין פון דער וואל-פארזאמלונג פון די ארבעטער פון פאליאקעוויטש טאבאק-פאבריק, האבן איך קאטעגאריש זיך אפגעזאגט צו באדינען די פארזאמלונג און געווען קעגן, אז יאנעק-יאנקעלעוויטש זאל זיך אויף וועלכן ס'איז אופן באטייליקן אין דער פאר-זאמלונג. איך האב דערקלערט, אז די קעגנערשאפט מצד צעשען קעגן בונד וועט נישט זיין צוליב לינקס און רעכטס, נאר צוליב דער בונדישער האנדלונג בעת דעם שטרייך אין פאליאקעוויטש פאבריק. איך האב פארלאנגט תיכף אראפצור-ברענגען יחיאל ניימאנען פון לובלין, ווו ער איז געווען פארטייטש באשעפטיקט, ווי דעם יעניקן, וועלכער קען אפשר עפעס ראטעווען: יחיאל ניימאן זאל זיך זען מיט צעשען פאר דער פארזאמלונג און באמיען זיך זי צו געווינען לטובת דעם בונד. יחיאל ניימאן, עמנאל נאואגורדסקי און גרשון זיבערט, וועלכע האבן זיך נישט געפונען אין ווארשע בעת דעם שטרייך אין פאליאקעוויטש פאבריק, זאלן זיין די פארטרעטערס פון בונד אויף דער וואל-פארזאמלונג פון די ארבעטער פון פאליא-קעוויטש טאבאק-פאבריק.

מיינע פארשלאגן זענען אונטערגעשטיצט געווארן פון עטלעכע חברים, אבער יוזעף האט אין דעם פאל פארלוירן זיין מערקווערדיקן חוש פאר רעאליטעט, און מיט א נישט דערלאזלעכן פארטיי-סנאביזם א זאג געטאן: „וואס? זי, די מוידעשיקסע וועט זיין דער פוסק-אחרון אין א קאמף צווישן בונד און די פעסדעקעס“! ער האט זיך קעגנעשטעלט מיינע פארשלאגן און געהאלטן, אז דווקא איך און יאנעק-יאנקעלעוויטש זאלן זיך באטייליקן אין דער פארזאמלונג. ס'געדענקען זיך נישט קיין פרטים. אין זפרון איז בלויז געבליבן, אז יאנעק-יאנקעלעוויטש, מאיר וואסער און איך — איך ווי דער הויפט-רעדנער — זענען אוועק צו דער וואל-פארזאמלונג פון די ארבעטער פון פאליאקעוויטש טאבאק-פאבריק ווי די פארטרעטערס פון בונד.

קומענדיק צו דער פארזאמלונג אינעם בנין פון דער פאבריק, האבן די פאר-טרעטערס פון בונד געטראפן דעם לינקן בלאק אין זיין פולער קאמפארייטקייט. אין זייער גרויסן שטאב האבן זיך אויך געפונען: זאטארסקי און דער רויטער אנדזשעי — די וועלכע האבן פארענדיקט דעם שטרייך מיט ליכטענבויען פון בערלין, דעם סינדיק פון דער דורך די דייטשן רעקוויזירטער פאבריק פון פאליא-קעוויטשן. קאראלסקי האט זיך אויף דער פארזאמלונג נישט געפונען. די סטראטעגן פון דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל. האבן בכיוון אויסגעמיטן די אנוועזנדיקייט פון קאראלסקי, כדי נישט צו געבן נאואגורדסקי אדער מיר קיין שאנס צו שפילן אויף דער דודקע פון קאראלסקי פלערהאפטן אנפירן מיטן שטרייך — און דערמיט ארויסגעווייזן זיך פאר בעסערע סטראטעגן און פסיכאלאגן פון די פירערס און טוערס פון בונד.

צעשע האט די בונדישע דעלעגאציע אויפגענומען מיט א קאצמוזיק: „זעיץ

נאָר ווער ס'איז דאָ. די בונדזשאַרעס זענען דאָך געקומען! צו יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן האָט זי געבילט די פּויסטן: „ווער האָט נאָך אייך געשיקט? אונדזערע שטימעלעך ווילט עץ? אַ מכה וועט עץ קריגן. ווען מיר זענען געלעגן אין דר'ערד האָט דאָס פּאַצטעל מיטן מעלאָניק מיט אונדז גערעדט טערקיש: מיר וועלן זען, מיר וועלן באַטראַכטן. מיר וועלן רעדן מיט די חברים“ — האָט צעשע מיט אַ צעקרימט געזיכט געלאַכט יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן אין פנים אַריין.

ס'איז מיר געגאָנגען פאַר יעדן פרייז די פאַרזאַמלונג אָפּצולייגן און כ'האַב אָנגעווענדט אַלע מיטלען צעשען צו באַרויקן. זעענדיק, אַז כ'קען מיט איר גאַרנישט אויפטאָן און כ'קען איר דאָס מויל נישט צומאַכן, האָב איך איר אַריינגעפליסטערט אַ סוד אין אויער: „צעשע, יחיאל גיימאַן וויל אייך זען. ער איז אין וואַרשע און ליגט מיט 40 גראַד היץ, און ווער ווייסט, צי ער וועט עס איבערהאַלטן. לייגט אָפּ די פאַרזאַמלונג אויף אַן אַנדערש מאָל און גייט זיך זען מיט אים“.

צעשע איז געבליבן שטיין ווי אַ פּריטשמיעלעטע, דאָס מענה'לשון איז אָפּגע- האַקט געוואָרן און ווען זי איז געקומען עטוואָס צו זיך, האָט זי צו מיר שטיל אַ זאָג געטאָן: „אזאָ מאָליער“. אַ וויילע שפּעטער האָט זי אין אַ רעזאָלוטנעס טאָן צוגעגעבן: „יאָך וועל נישט גיין און יאָך וועל נישט אָפּלייגן די פאַרזאַמלונג. פאַר אייך, חבּר הערשל, וואָלט איך אפשר עפּעס געטאָן, אָבער פאַר אים? — האָט זי מיט אַ ווונק אַ ווייז געטאָן אויף יאָנעק-יאָנקעלעוויטשן — אַ מכה אים אין דער זייט!“ און צו די טוערס פון לינקן בלאַק האָט זי אַ געשריי געטאָן: „מאַכטס עס שנעלער, לאַמיר די... (דאָ קומט אַ נישט דרוקפּעקער אויסדרוק) מער נישט אַנקוקן!“

די רעדע מיינע איז געווען אַ טרויעריק געזאָגט פון אַ פאַרמישפטן. מאיר וואַסערס אומבאַהאַלפּענע רעדע איז כּסדר איבערגעריסן געוואָרן מיט שפּאַטישע צווישנרופן. צעשעס אַ צווישנרופּ: „די בונדזשאַרעס זענען מיט זייערע מעלאָניקעס (אויך מאיר וואַסער האָט בשעתו, ווי יאָנעק-יאָנקעלעוויטש, געטראָגן אַ מעלאָניק- הוט) געקומען ווי צו אַ גוי'שן פּאַגזשעב“ — איז געווען דער טשוואַק, וואָס האָט צוגעגאָלט דעם בונדישן דורכפאַל.

דער רעזולטאַט פון די וואָלן ביי די אַרבעטער פון פּאָליאַקעוויטשס טאַבאַק- פאַבריק איז פאַרן בונד געווען אַ טאַטאַלע מפּלה.

דער רעזולטאַט פון די וואָלן צום וואַרשעווער אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט אין בויפּאַראַיין איז פאַרן בונד געווען די שווערסטע און ביטערסטע מפּלה. ממש מיט ניסים האָט זיך מיר איינגעגעבן צו געווינען פאַרן בונד אַן איינציקן מאָנדאָט. זינט דער וואָל-פאַרזאַמלונג זענען די גאַנץ-גרויסע און אינדוסטריעל-וויכטיקע פּאַכן פון בויסטאַלערס און מאָליערס געווען הערמעטיש פאַרשלאָסן פאַרן בונדישן איינ- פלוס. דער בויפּאַראַיין, דער ערשטער בראַנזשע-פאַראַיין, געשאַפן און דאָמינירט פון בונד, איז געוואָרן די פּעסטונג פונעם יידישן סעקטאָר פון דער קאָמוניסטישער

פארטיי פון פוילן נישט בלויז אין ווארשע, נאר אויך אין דער יידישער ארבעטער-סביבה אין פוילן. אין משך פון א צייט איז דער געשאפענער ארגאן „דער בוי-ארבעטער“ געווען דער איינציקער אין דער יידישער שפראך אפיציעזער, האלב-לעגאלער ארגאן פון דער קאם. פארטיי פון פוילן. די העגעמאניע פון די קאמוניסטן ביי די בוי-סטאליערס און מאליערס האט אנגעהאלטן ביז צום אויסבראך פון דער צווייטער וועלט-מלחמה.

דער אויסגאנג פון די וואלן און דאס פארלירן דעם בויפאראיין האט אויפ-געטרייסלט די בונדישע ארגאניזאציע, פון דער אנפירונג ביז צום לעצטן פארטיי-מיטגליד. דער דורכפאל ביי די בעקערס איז אויפגענומען געווארן מיט ווייטיק, אבער אן א געפיל פון דעפעטיזם; די מפהל אין טאבאק-פאראיין איז באטראכט געווארן, ווי א שטראף פאר אייגענער זינד; דאס פארלירן דעם בויפאראיין איז באטראכט געווארן ווי א קאטאסטראפע.

באזונדערס האבן זיך געפילט געטראפן די לינקע בונדישע טוערס. דער בוי-פאראיין איז געווען א וויכטיקער אנשפאר פאר די לינקע. יאנעק-יאנקעלעוויטש איז געווען דער פארטרעטער פונעם פארטיי-קאמיטעט אין בויפאראיין און זיינע באריכטן זענען געווען צופרידנשטעלנדיקע. קורץ פאר דער וואל-פארזאמלונג האט ער צוזאמען מיט דער פארטיי-גרופע און מיט די מיטגלידער פון דער פאראיין-פארזאמלונג געמאכט דעם פלאן פון דער וואל-פארזאמלונג און צוזאמענגעשטעלט די בונדישע קאנדידאטן-ליסטע. ער האט נישט געאנט אפילו, אז ער ווערט געפירט אין באד אריין, אז די פירערס פון דער פאראיין-פארזאמלונג, די מיטגלידער פון דער פארטיי-גרופע זוסאמן, פישער א"א, האבן שוין געהאט אן אפמאך מיטן לינקן בלאק, און שוין געווען דעקלארירטע מיטגלידער פון ס.ד.ק.פ.ל., אז די ליסטע פון לינקן בלאק איז שוין געווען א פארטיקע מיט זוסאמן און פישער בראש.

כ'געדענק, אז כ'האב נישט געהאט קיין איבעריקן חשק צו זיין דער בונדישער שליח-ציבור אויף דער וואל-פארזאמלונג פונעם בויפאראיין. מיין פאראורטייל קעגן דער אנפירערשאפט פונעם בויפאראיין איז נישט געהאט געווען פארשוונדן. כ'בין אבער קעגן מיין ווילן באשטימט געווארן צו זיין איינער פון דער בונדישער דעלעגאציע, און צוזאמען מיט עמנואל נאוואגרודסקי און יאנעק-יאנקעלעוויטש אוועק באדינען די וואל-פארזאמלונג פונעם בויפאראיין.

די פארזאמלונג איז פארגעקומען אין דער „ווינער סאליע“ — אין דעם רייכן חתונה-לאקאל, וואס האט זיך געפונען אויפן וועג צווישן די מיראווסקע האלעס און דעם זאקסישן גארטן. די פארזאמלונג איז געווען א געמיינזאמע פון אלע פאראיין-סעקציעס: בוי-סטאליערס, מאליערס, זונען און אנדערע. דער גרויסער חתונה-זאל איז איבערגעפאקט געווען מיט ארבעטער. ווי יעדעס מאל, ווען כ'האב אויף א וואל-פארזאמלונג זיך באגעגנט מיט קאראלסקין אדער זאטארסקין, האבן מיר נישט פארפעלט איינער דעם אנדערן א קיבעץ צו טאן. דאס מאל בין איך געווען דער

אנגרייפער. זאטארסקיס ענטפער איז געווען אין דער זיבעטער ריפ אריין: „ווארט. ווארט. גרויסער צעלייגער. מיר וועלן דיר היינט געבן אזא הייסן דוש, אז דו וועסט קוויטשען פון ווייטיק און נאקעט אנטלויפן וויינענדיק“. און געוועסט האט סטאך זאטארסקי, וואס ער רעדט: דער דוש וואס דער לינקער בלאק האט מיר געגעבן איז געווען אזא הייסער, אז איך בין פון דער דאזיקער פארזאמלונג געלאפן אן אפגעקאכטער.

מצד דעם בונד בין איך געווען באשטימט צו רעדן דער ערשטער. לויט דער רייע האב איך געדארפט רעדן פאר קאראלסקין. נאואגרוסקי האט געזאגט זיין דער לעצטער רעדנער. נארמאל איז אזא רעדנער-רייע געווען א פאזיטיווער פאקט טאר פארן בונד. דאס מאל איז עס געווען צום שלימול.

אנגעהויבן האב איך מיין רעדע אומגעפער אזוי: „חברים בוי-ארבעטער, מיר זענען זיך נישט קיין פרעמדע איינער דעם אנדערן, און ס'וועט זיין א פארשווענדונג פון צייט איך זאל זיך פאר איין אוועקשטעלן דעקלאמירן א היפער-רעוואלוציאנערע דרשה. לאמיר דאס איבערלאזן פארן חבר קאראלסקי, וועמענס הורא-רעדעס און פראזן אויף די פארשיידענע וואל-פארזאמלונגען זענען שוין גוט באקאנט און זענען די ווארשעווער יידישע ארבעטער נמאס-ומאוס געווארן. יעדער פון איין ווייסט, אז אויף דער איצטיקער פארזאמלונג איז נישטא קיין איין אנהענגער פון זיין ריכטונג, פון ס.ד.ק.פ.ל. ס'זענען דא אלטע פ.פ.ס. אוועקס און אנהענגערס פון דער היינטיקער פ.פ.ס. לעוויצע, און אלע קענען גוט דעם בונד. די בוי-סטאליערס זענען מיטן בונד פארבונדן נאך פון פאר דער רעוואלוציע פון 1905. די מאליערס וועלכע זענען לאנגע יארן געווען פארבונדן מיט פ.פ.ס. און שפעטער — מיט פ.פ.ס. לעוויצע, און אפילו אלטע קעגנערס פון בונד, ווי למשל די חברים משה מעזריטשער, פיניע און אנדערע, האבן געפונען א מקום מנוחה אינעם בויפאראיין, וואס געפינט זיך אונטער בונדישן איינפלוס און זיי האבן קיין מאל נישט דער-ווידערט קעגן די בונדישע אישטעלונגען און האנדלונגען אין פאראיינישע און אין פאליטישע ענינים. דעריבער וועל איך בעסער רעדן פאר וואס באווסטזיניקע יידישע סאציאליסטישע ארבעטער פילן זיך גוט אין דער פאליטישער סביבה פון בונד. און רעדן וועל איך וועגן דעם, וואס טיילט פונאנדער דעם בונד מיט ס.ד.ק.פ.ל. און פאר וואס איר טארט היינט נישט פארטאכלעווען קיין איין שטימע פאר די יידישע מאשקעס, פאר וואס די בוי-ארבעטער דארפן און וועלן שטימען פאר דער בונדישער ליסטע צום ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.“

כ'האב זיך אפגעשטעלט אויף א רייע פראבלעמען פון יידישן ארבעטער-לעבן און אויפן אונטערשייד אין אויפנעמען און אין לייוו די פראבלעמען דורך בונד און דורך ס.ד.ק.פ.ל.

אין דער גאנצער צייט, וואס כ'האב גערעדט, האט דער גרויסער עולם זיך פאר-האלטן מיט א זעלטענער רוקייט, און א סך מאל רעאגירט מיט שטארקע אפלאדיס-

מענטן. ווען כ'האב צווישן די שבחים פארן בונד אריינגעשאצט אין גוף, אז די בעסטע פירערס און טוערס פון פאראייניקטן די וויכטיקסטע מיטגלידער פון דער פאראייניגטער וועלכע זענען גלייכצייטיק אויך בונדיסטן, געפינען זיך ווי קאנדידאטן פון דער בונדישער ליסטע און ווערן די פארטרעטערס פון די יידישע בוי-ארבעטער אין קומענדיקן ארבעטער-דעלעגאטן-ראט, בין איך איבערגעשלעגן געווארן דורך דעם „אידעאלאג" פונעם בויפאראייניקטן, זוסמאן, מיט א צווישנרוף: „ס'איז נישט אמת". כ'האב רעאגירט אויפן צווישנרוף אין א היציקן און אין א הייזן טאן: „וואס איז נישט אמת"? זוסמאן צוריק-ענטפער האט ווי א האמער א זעץ געטאן איבער די קעפ פון דער בונדישער דעלעגאציע: „איך, דער חבר פישער און די חברים פון דער פארוואלטונג געפינען זיך אויף דער ליסטע פונעם לינקן בלאק".

כ'בין געבליבן שטיין א פארווירטער מיט אן אפן מויל. עמנאל נאָואַגרוֹדסקי א געשריי: „חבר הערשל, ווארט א מינוט מיט אייער רעדן", האט מיר צוריקגע-ברענגט מיין גלייכגעוויכט און כ'האב דערהערט ווי נאָואַגרוֹדסקי שרייט אויף זיינע העכסטע טענער: „אידער חבר הערשל מעטאלאָוויץ וועט ווייטער רעדן, מוז מען וויסן וואס פאר א שטייגער האט זוסמאן געווארפן". און פישער, דער פארוויצער, האט מיט א געמאכטער רוקייט געענטפערט: „יא, ס'איז אמת, זוסמאן, איך, און די אנדערע געפינען זיך אויף דער ליסטע פונעם לינקן בלאק".

ס'האט זיך אנטוויקלט א טראגיק-קאמישער דיאלאג צווישן עמנאל נאָואַגרוֹדסקי און זוסמאן:

נ. „ווי אזוי קומט איר אויף דער ליסטע פון לינקן בלאק"? ז. „ווער קען וועמען שטערן ארויפצושטעלן קאנדידאטן אויף זייערס א ליסטע"? נ. „איר זענט דאך בונדיסטן, אקצעדענטירט אויף דער בונדישער פארטיי-ליסטע און איר דארפט געהערן צו דער בונדישער פראקציע. איך פארפליכט די בונדישע פארטיי-דיס-ציפלין. איך פאדער איך אויף עפנטלעך צו דערקלערן, אז איר האט נישט קיין שייכות מיט דער ליסטע פון לינקן בלאק". ז. „דאס איז נישט קיין פארטיי-פאר-זאמלונג און כ'וועל זיך נישט מיט איך אויסטענהן וועגן פארטיישע ענינים". ס'איז פאר יעדן געווען קלאר, אז די זוסמאן און פישערס שפילן א צוויידיי-טיקע ראָלע, און יאנעק-יאנקעלעוויטש האט מיט א געשיקטן מאנעווער דעלעגא-ליזירט די פארוואלטונג. „חבר פארוויצער — האט יאנעק-יאנקעלעוויטש זיך גע-ווענדט צו פישערן — איר האט געוואלט אז איינע פון אייערע ערשטע אויפגאבעס ווי א פארוויצער איז געווען צו דערקלערן וועלכע ריכטונגען ס'נעמען אנטווייל אין דער היינטיקער פארוואלטונג. און איבערלייענען די קאנדידאטן-ליסטעס פון די ריכטונגען. איר האט דאס בכיוון נישט געטאן. די פערמאנענטע וואל-קאמיסיע וועט זיך פארנעמען מיט דער היינטיקער פארוואלטונג. די פארוואלטונג איז אויפגע-לייזט" — און ער האט פארלאזט די פארוואלטונג ביי א טויטער שטילקייט. נאָואַג-

גרודסקי און איך זענען אים נאכגעגאנגען. צוזאמען מיט אונדז האבן אויך פארלאזט די פארזאמלונג א צוויי מנינים ארבעטער.

די טוערס פון לינקן בלאק האבן די פארזאמלונג פארגעזעצט און די ליסטע פון לינקן בלאק איז „איינשטיימיק“ אגענומען געווארן. די פערמאנענטע וואל-קאמיסיע האט א לענגערע צייט זיך פארנומען מיטן ענין „בוי-פארזאמלונג“, מיט א מערהייט שטימען סאנקציאנירט די אויפלייזונג און נישט באשטעטיקט די דער-וויילטע דעלעגאטן פון לינקן בלאק, אבער אפגעווארפן א בונדישן פארשלאג, אז קיין אנדערע פארזאמלונג זאל מער נישט פארקומען. נאך דער קומענדיקער ארבע-טער-ראט זאל זיך פארנעמען מיטן ענין, און דער ארבעטער-ראט אדער א געהע-ריקער ארגאן פונעם ארבעטער-ראט זאל דורכפירן די וואלן פון דעלעגאטן פונעם בויפאראיין. די פערמאנענטע וואל-קאמיסיע האט געגעבן דאס רעכט די פארמעל עקסיסטירנדיקע פאראיין-פארוואלטונג דורכצופירן נייע וואלן אויף אן אלגעמיינער פארזאמלונג אדער דורך סעקציע-פארזאמלונגען.

מצד דעם בונד איז געטאן געווארן אלץ, וואס ס'איז מעגלעך געווען, צו ראטע-ווען זיין מערכה אויף דער קומענדיקער וואל-פארזאמלונג. ס'איז רעארגאניזירט געווארן די פארטיי-גרופע, מ'האט ארגאניזירט און מאביליזירט דאס הייפל טריי-געבליבענע מיטגלידער. די וואל-פארזאמלונג איז אפגעשטופט געווארן אויף וויפל ס'האט זיך נאך געלאזט, אבער קיין סך אויפטוען איז שוין נישט געווען מעגלעך. יאנעק-יאנקעלעוויטש, עמנואל נאָוואַגרוֹדסקי און איך זענען ווידער דעלעגירט געווארן צו דער צווייטער פארזאמלונג פונעם בויפאראיין. נאָוואַגרוֹדסקי און יאנקע-לעוויטש האבן אויף דער פארזאמלונג ארגאניזאציאנעל געטאן אלץ, וואס זיי זענען ביכולת געווען צו טאן. אין מיינע רעדעס האב איך זיך פארנומען בעיקר מיט דער אפערע פון די פירערס פונעם בויפאראיין און אנגעוויזן, אז אזא סארט פאליטישער שווינדל געשעט צום ערשטן מאל אין דער געשיכטע פון דער לעגאל-עקסיסטירנ-דיקער יידישער ארבעטער-באוועגונג, אז נאך די אמאליקע „ראזלאמאזצעס“ זענען פעיק געווען אויף אזעלכע מיאוסע פאליטישע שטיק. איך האב געבייטשט די נעץ-פיטן, וואס זייענדיק שוין מיטגלידער פון ס.ד.ק.פ.ל., האבן זיי נישט געהאט דעם מוט צו מעלדן דעם בונד וועגן זייער ארויסטריט און פארמעל זענען זיי נאך גלייכ-צייטיק מיטגלידער פון בונד. כ'האב אריינגעזאגט די געוועזענע טוערס פונעם יידישן סעקטאר פון פ.פ.ס.ל-עוויצע און די אקטועלע פירערס פון דער יידישער גרופע פון ס.ד.ק.פ.ל., צו וואס פאר אן אומווערדיקער מדרגה זיי זענען דערגאנגען מיט זייער שפיל קעגן בונד. „זעט — האב איך עמפאטיש אויסגערופן — ווי אזוי ס'האט געהאנדלט שמאי בעקער! ער איז אוועק פון בונד, געמאלדן דעם בונד וועגן זיין ארויסטריט און זיך געשטעלט אין אן אפענעם קאמף, ווי ס'פאסט פאר א רעוואלוציאנערן סאציאליסט. דערקעגן די העלדן פונעם בויפאראיין, צוזאמען מיט די פירערס פון יידישן סעקטאר פון לינקן בלאק, האבן געהאנדלט אויף אן אופן ווי



ס'האנדלען די טרויעריק-באוואוסטע דריי-קארטן-שפילערס". איך גלייב, אז מיינע שארפע רייד קעגן די פירערס פונעם בויפאראיין, דירעקט קעגן זוסמאן און פישער, האבן דעם בונד געמאכט געווינען דעם איינציקן מאנדאט פונעם בויפאראיין צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.

דער רעזולטאט פון די וואלן אינעם בויפאראיין איז דורך אלעמען, דורכן בונד גופא און דורך זיינע פארשיידנסטע קעגנערס, באטראכט געווארן פאר דער שווער-סטער און ביטערסטער מפלה פונעם בונד אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט.

מיר איז אויסגעקומען ארויסצוטרעטן אויף צענדלינגער וואל-פארזאמלונגען, טייל מאל אויף צוויי און א מאל אויף אויף דריי פארזאמלונגען א טאג: אין בונדיש-דאמינירטע פאראינען, אין פאראינען פון פועלי-ציון, ביי ס.ס.-פאראייניקטע, אין פועלי-ציוניסטישן האנדלס-אנגעשטעלטע-פאראיין און פון דער "סטאנאזשישעניע", וועלכע האבן זיך פארן בונד פארענדיקט מיט זיגן, אומדערפאלגן, דורכפאלן און מפלות.

ס'געדענקט זיך די פארזאמלונג פון די קאפעליוש-מאכערס, הוטן-פוצערקעס, און בלומען און בלעטער — די איינציקע פארזאמלונג, וואס איז פארגעקומען מחוץ א לעגיטימען פאראיין-לאקאל, אין א "ניטראלן לאקאל", אין א זאל אויף דלוגע-גאס, און דעם אפשניט, וואס אויף דער פארזאמלונג האט געקריגן פועלי-ציון מיט יצחק לעווין בראש.

ס'געדענקט זיך דער ביטערער קאמף מיט די פועלי-ציון אינעם קעלנער-פאראיין, א פאראיין וואס די "פועלי-ציון" האבן אויפגעבויט און באהערשט זינט די רעוואלוציע-יאָרן פון 1905; דער איינציקער יידישער ארבעטער-פאראיין, וואס האט לעגאל עקסיסטירט אונטער דעם צארישן רעזשים. מיר האבן געמאכט אן איינבראך אין דער דאזיקער פועלי-ציוניסטישער פעסטונג און געווינען א מאנדאט פארן בונד.

ס'געדענקט זיך די פארזאמלונג פון די שעכטהויז-ארבעטער, פוילישע און יידישע, אין שעכטהויז אין פראגע, אויף וועלכער עס זענען נישט פארגעקומען קיין צווישנפארטייִשע קאמפן. די קאנדידאטן-ליסטע איז אנגענומען געווארן איינ-שטימיק, אן-בלאק, און די יידישע שעכטהויז-ארבעטער, אויף וועלכע די ס.ס.-פאראייניקטע האט געהאט א מין מאנאפאל, האבן ארויפגעשטעלט אויף דער גע-מיינזאמער ליסטע דעם אמאליקן שעכטהויז-ארבעטער פוטערמאן. ער האט אָקערשט זיך אומגעקערט פון יארן קאטארגע, ווי א פארמישטער באַיאָויעץ פון דער פארטיי "דער דריטער פראלעטאריאט" אין די יארן פון דער רעוואלוציע פון 1905, און איז צוריקגעקומען פון רוסלאנד א רעכטער בונדיסט. נישט צום פארגעסן זענען די רעדעס פון דעם פ.פ.ס.-אָויעץ יאָוואַרסקי, דער שפעטערדיקער פאָרויצער פונעם ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט און דער אינזשעניר פון צעברעכן דעם

דאָזיקן ראַט, און די צוויי יידישע רעדעס אויף דער דערמאָנטער געמיינזאַמער פאַרזאַמלונג פון די פוילישע און יידישע אַרבעטער — פון דעם זייער סימפאטישן יונג פאַרשטאַרבענעם פרישמאַן (שפּעטער אַן אָנגעזענער טוער פון דער קאַמ. באַוועגונג פון פוילן) און מיינע.

און ס'געדענקען זיך די צוויי יידישע פאַרזאַמלונגען אין פראַגע, אויף וועלכע מיין בונדישער רעדנער-פאַרטנער איז געווען אַ יונגער שילער (זיין נאָמען געדענק איך, ליידער, נישט), וועלכער איז טראָץ זיין יונגן עלטער געוואָרן פאַפּולער צווישן די אַרבעטער אין פראַגע. אין 1928 האָב איך אים באַגעגנט אין כאַרקאָו ווי אַן אָנגעזענעם פראַפעסאָר אויפן כאַרקאָווער אוניווערסיטעט.

פון די צענדליגער פאַרזאַמלונגען זענען אין זכרון פאַרבליבן אַ צאָל איינדרוקן און עפיוּדן. נאָך איצט, ביים שרייבן די שורות פיל איך דאָס וואַרעמע געפיל, וואָס האָט מיך באַהערשט נאָך אַ וואַל-פאַרזאַמלונג אין דער „סטאַוואָזשישעניע“, ווען נאָך אַ רייע רעדנערס פון אַ קאַליבער פון קראַסני-ראַטשטאַט, זעליגער, גרשון זיבערט, יאַקוב דוטלינגער, האָב איך געהאַלטן מיין רעדע, די איינציקע רעדע אין יידיש, זענען צו מיר צוגעקומען צוויי שוין נישט קיין גאָר יונגע „סטאַ-וואָזשישאַנקעס“, באַקאַנטע פון זייער שטאַט צו יידיש, און מיך אין דעם שענסטן פויליש קאַמפּלימענטירט, אַז כ'האָב „זשאַרגאָן“ גערעדט אזוי שיין, ווי ס'האָט אַ מאָל גערעדט דער קליינער לאַזאַרעק (לאַזאַר עפשטיין).

דער הויפטקאמף אין דער וואַל-קאַמפּאַניע צום וואַרשעווער אַרבעטער-דעלע-גאַטן-ראַט איז מצד דעם בונד געפירט געוואָרן קעגן דעם יידישן סעקטאָר פונעם לינקן בלאָק. די פון מיר פאַרצייכנטע וואַל-פאַרזאַמלונגען: ביי מעטאַל, נאָדל, לעדער, בעקער, אין פאָליאַקעוויטש טאַבאַק-פאַבריק און אין בויפאַראַיק, זענען געווען די מער כאַראַקטעריסטישע מצד ביידע צדדים: מצד בונד און מצד דעם יידישן סעקטאָר פונעם לינקן בלאָק, אין וועלכע כ'האָב זיך באַטייליקט, און זיי האָבן טיפער זיך איינגעקריצט אין מיין זכרון.

## דער צוזאַמענפאַר פון בונד אין קראַקע

ביידע צדדים, די לינקע און די רעכטע, האָבן זיך אינטענסיוו געגרייט צום צוזאַמענפאַר פון בונד אין קראַקע, פסח 1920, וואָס האָט געזאָלט זיין אַ געמיינזאַמער צוזאַמענפאַר פון בונד פון פוילן מיט זשעט-פע-עס (זשידאָוסקאַ פאַרטיאָ סאַציאַליסטישונאַ), יידישע סאַציאַליסטישע פאַרטיי, אַנדערש גערופן: גאַליציאַנער בונד. דער וואַלקאמף אין פוילן איז געווען אַ שאַרפער און אַ ביטערער. די אַרויס-טרעטונגען מצד די פירנדיקע לינקע טוערס פון בונד איז דורך די לינק-געשטימטע

פארטיי-מיטגלידער פארשטאנען געווארן ווי א קאמף פאר תיכף אנשליסן דעם בונד אין דעם אקערשט געשאפענעם קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל. דער צעמענט פאר אן אינהייטלעכער פראקציע פון אלע אַנטי־באַלשעוויסטישע עלעמענטן, פון די רעכטע און פון די פארשיידענע שאַטירונגען פונעם א״ג צענטער, איז געווען דאָס פארמיידן דעם אנשלוס פון בונד אין קאמינטערן.

ביידע צדדים האָבן אויף די ראַיאָן־קאָנפערענצן בראַש פון זייערע קאָנדיטאָן־ליסטעס אַרויסגעשטעלט די וויכטיקסטע פיגורן פון זייער ריכטונג. אויף דער קאָנפערענצ פונעם וואַרשעווער ראַיאָן האָבן ווי די ערשטע קאָנדיטאָן פיגורירט בייניש מיכאַלעוויטש מצד דער רעכטער־צענטער פראַקציע און הערשל מעטאַלאָוויץ מצד דער לינקער פראַקציע. דער אויסגאנג פון דער וואַל־קאָמפאָניע איבערן לאַנד איז געווען אַן אַבסאָלוטער זיג פון דער לינקער פראַקציע.

אין שייכות מיט דער דערמאנטער וואַרשעווער ראַיאָן־קאָנפערענצ איז פֿדאי צו פאַרצייכענען צוויי עפֿיזאָדן:

אויף דער ליסטע פון דער לינקער פראַקציע האָט פיגורירט א יונגער סטודענט פונעם וואַרשעווער פּאָליטעכניקום, אַן איינוווינער פון פּלאָנסק, בן־גוריון א קרוב, און ער איז דערוויילט געוואָרן ווי א דעלעגאַט צום צוזאַמענפאַר. צי ער האָט זיך אין צוזאַמענפאַר באַטייליקט — בין איד נישט זיכער, ער איז שוין דעמאָלט געווען שווער קראַנק אויף טוב־ערקולאָז און אין א 2-3 יאָר שפּעטער איז דער בחור אַוועק פון דער וועלט.

דער צווייטער עפֿיזאָד איז א פּיקאַנטער: איינער פון די פראַווינציעלע דעלעגאַטן (פון גאַרדאָלין אָדער פון זשעליכאָו) איז געווען א געוויסער אַגולניק, א דעג־טיסט, א מענטש מיט וויסן, אינטעליגענץ און פעיקייטן, אָבער א רעכטער שברעכ־טער און אין ייִדישע ענינים — א היפּער־נאַציאָנאַליסט. אין מיין פּאָלעמיק האָב איך אַגולניקן געהאַט פאַרגעוואַרפן, אַז ער איז נישט קיין באַרעכטיקטער דעלעגאַט אויף אַ בונדישער פּאַרטיי־קאָנפערענצ, זיין אַרט איז אין פּרילוצקיס פּאָלקספּאַרטיי. בעת דעם מאַרש פון דער רויטער אַרמיי אויף פּוילן און איר שאַפן אין די ערטער וואָס זי האָט פאַרנומען רעוואָלוציאָנערע קאָמיטעטן — „רעווקאַמען“ — האָט די רויטע אַרמיי, זומער 1920, אויך אינעם שטעטל וווּ אַגולניק האָט געווינט, געשאַפן א „רעווקאַם“ און אַגולניק איז געווען איינער פון די מיטגלידער פונעם רעווקאַם. נאָכן צוריקציען זיך פון דער רויטער אַרמיי זענען א סך מיטגלידער פון די רעווקאַמען אַוועק מיט דער רויטער אַרמיי, און אַזוי אויך אַגולניק.

ווען עמנואל נאָוואַגורודסקי און איד האָבן אין 1921 זיך געפונען אין מינסק אויף דער ליקוידאַציע־קאָנפערענצ פון רוסלענדישן קאָמבונד, האָבן מיר אויף איינער פון די מינסקער גאַסן באַגעגנט דעם דערמאָנטן אַגולניק. מיר האָבן זיך מיט אים האַרציק אַרומגעקאַפט. זיין רעאַקציע אויף דער באַגעגעניש איז פאַר נאָוואַגורודסקין און מיר געווען אַן איבערראַשנדיקע. ער האָט אונדז געזידלט און געמאַכט

מיט דער בלאטע צו גלייך, פארגעווארפן, אז מיר פארסאכענען די יידישע ארבע-טער-גאס אין פוילן מיט בונדישן קאנטעררעוואלוציאנערן שטינקעכץ, אז מיר באשווינדלען דעם יידישן ארבעטער-קלאס מיט רעוואלוציאנערע פראזן, אַנשטאט צו רופן די יידישע אַרבעטער צום קאַמף אונטער דער פאן פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן. נאָואַגרוֹדסקין האָט ער אָנגעשפּיגן אין פנים, אויף מיין חשבון האָט ער געזאָגט אַ נישט דרוקפּעיקן עפּיטעט — און איז אַוועק זיין ווייטערדיקן וועג. סיי נאָואַגרוֹדסקי און סיי איך האָבן אויף קיין סעקונדע נישט געצוויפלט, אז אַגולניק איז דאָס מאָל געווען נישט ווייניקער אויפריכטיק און ערלעך אין זיין אַנטיבונדישקייט און קעגן אונדז פּערזענלעך, ווי ער איז געווען אין די פּרעזעדיקע יאָרן ווי אַן אולטראַ רעכטער און יידישער היפּער-נאַציאָנאַליסט.

מיט אַ געמישט געפיל פון צופרידנקייט און שרעק זענען די לינק-געשטימטע דעלעגאַטן פון פוילן געפאָרן צום בונדישן פארטיי-צוזאַמענפאַר אין קראַקע; זיי זענען צופרידן געווען, וואָס דער צוזאַמענפאַר וועט זיין אַן אַלפּוילישער און גע-שראַקן זיך פאַר דעם פאליטישן איינשטעל פון די גאַליציאַנער דעלעגאַטן.

ווען דער ענין פון אַן איינהייטלעכן בונד פון גאַנץ פוילן איז געשטעלט געוואָרן אויפן טאַג-אַרדענונג פון בונדישן פארטיי-לעבן, איז דאָס צונויפגיסן זיך מיט דער זשעט-פּע-עס אין גאַליציע געווען פאַר די אַנפירנדיקע טוערס פון דער לינקער פראַקציע אַ ביין אין האַלדז, נישט אַראַפּצושלינגען און נישט אויסצושפּיען. קיינער פון די דאָזיקע טוערס, מיטן אויסנאַם פון שרה שוועבער, האָט נישט געהאַט קיין אָנונג, וואָס פאַר אַ פאליטישע באַשעפּעניש עס איז די זשעט-פּע-עס. מ'האַט געוואוסט, אז אין גאַליציאַנער בונד זענען פאַראַן אַ סך דאָקטוירים. אַ דאָקטער אין קאַנגרעס-פוילן האָט געמיינט אַ מעדיצינער, אָבער פאַר וואָס זענען עפּעס ביי זיי דאַרטן, אין גאַליציע, פאַראַן אַזוי פיל דאָקטוירים, אין דער צייט ווען אין בונד פון פוילן קען מען מעדיצינערס ציילן אויף די פינגער? — האָבן אַ סך לינקע טוערס פון בונד פון פוילן געפרעגט, און ווען מ'איז געוואָרן געוואָרן, אז די דאָקטוירים זענען גאַר אַדוואָקאַטן, און אין פוילישן בונד האָט מען אויך אַדוואָקאַטן געקענט ציילן אויף די פינגער, האָט דאָס נאָך מער פאַרשטאַרקט דעם אומצוטרוי צו דער פאליטישער און רעוואלוציאַנערער כשרות פונעם גאַליצישן בונד.

די אַנטי-פאַראייניקונג שטימונג ביי די פירנדיקע לינקע טוערס פון בונד פון פוילן האָט זיך פאַרשטאַרקט צוליב די איינצלע פירערס פון זשעט-פּע-עס, וועלכע האָבן באַזוכט וואַרשע; דעמביצער, ד"ר גליקסמאַן און פאַפּיער. זיי האָבן אויף די פירערס און טוערס פון דער לינקער פראַקציע נישט געמאַכט קיין איבעריק גוטן איינדרוק.

דעמביצער, מיט אַ יחוס פון רבנים, אַ סוחר פון בריליאַנטן, האָט אין וואַרשע געהאַט פאַרקאַכט אַ קאַשע, וואָס האָט זיך געשפּירט אויף צען מייל ווייט. אינעם לאַקאַל פון דער בונדישער רעדאַקציע „לעבענס-פראַגען“ זאָל מען אים האָבן צוגע-

גנבעט א רענצל, און אין הענטל פונעם רענצל זענען געווען פארשטעקט בריליאנטן. די אויפגעגונג צווישן די טוערס פון בונד איז געווען אזא גרויסע, אז מ'איז קאפאבל געווען דעמביצערן פשוט צו לינטשן. די געשיכטע איז פארריבן געווארן. צי מ'האט סוף פל סוף געפונען דאס רענצל, אדער דעמביצער האט מורא געהאט וועגן דער גנבה צו מעלדן דער פאליציי, כדי נישט אויסצוגעפינען פון וואנען אין דעם הענטל פונעם רענצל האבן זיך געפונען בריליאנטן — געדענקט זיך היינט נישט.

ד"ר גליקסמאן, וועגן וועמען מ'האט געזאגט, אז ער לינקיזירט, האט געמאכט אן איינדרוק פון א שלימזל, פאפיער, דער רעדאקטאר פונעם ארגאן „סאציאל-דעמאקראט“, אדער אן ענלעכן נאמען, מיט א סטאזש פון א געוועזענעם ארבעטער, אן אויסגעשפראכענער רעכטער, האט געמאכט אן איינדרוק פון א באנצל פונעם סאציאל-דעמאקראטישן אפאראט פון ערגעץ א קליין דייטשיש שטעטל. ס'איז דעריבער קיין ווונדער נישט געווען, וואס דאס צונויפגיסן זיך מיט זשעט-פע-עס האט נישט געשמעקט די לינקע בונדישע פירערס און טוערס פון פוילן.

אבער אפוארפן דאס צונויפגיסן זיך פון בונד פון פוילן מיטן גאליציאנער בונד האבן די לינקע נישט געקענט. מ'האט דאך נישט געקענט דערלאזן א צושטאנד, אז אין דער אויפגעקומענער פוילישער מלוכה זאלן זיך געפינען עטלעכע בונדישע פארטייען: פון געוועזענעם קאנגרעס-פוילן, פון גאליציע, פון ביאליסטאקער און גראדנער געגנט און פון ווילנע, וועלכע זענען נאך נישט געווען קיין אינטעגראלע טיילן פונעם בונד פון פוילן, און וועגן די ביאליסטאק-גראדנער און ווילנער ארגאניזאציעס איז באוויסט געווען, אז דער רוב פון די בונדישע פארטיי-מיטגלידער זענען לינק געשטימט. חוץ מזה, וואלט אקעגנשטעלן זיך מצד די לינקע קעגן דעם צונויפגיסן זיך מיטן גאליציאנער בונד געגעבן די רעכטע א שלאגלאזונג מיט וועלכן די לינקע וואלטן נישט געקענט לייכט זיך אן עצה געבן. די לינקע האבן דעריבער געמאכט א גוטע מינע צום ביזן שפיל און מסכים געווען אז דער פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע זאל זיין אן איינהייטלעכער פון בונד פון פוילן — מיט זשעט-פע-עס.

פארגנדיק צום צוזאמענפאר קיין קראקע זענען די לינקע דעלעגאטן געווען צופרידן, וואס זיי זענען פטור געווארן פון א נישט אנגענעם פראבלעם און דער צוזאמענפאר וועט זיין אן איינהייטלעכער, אבער זיי האבן געשראקן זיך פאר די פאליטישע קאנסעקוענצן: די גאליציאנער מיט די רעכטע פון פוילן זאלן נישט באהערשן דעם צוזאמענפאר.

די אויפנאמע, וואס די גאליציאנער חברים האבן אראנזשירט פאר די דעלעגאטן פון קאנגרעס-פוילן איז פאר די בונדיסטן פון קאנגרעס-פוילן, לינקע ווי רעכטע, געווען אן איבערדראשונג און אן אנטוישונג. איבערראשט איז מען געווען פון דער רחבות פונעם קהילה-לאקאל, ווי דער

צוזאמענפאר האט געדארפט פארקומען, פונעם לאקירן די דעלעגאטן אין פינע האטעלן, פון דעם כבוד, וואס די גאסטגעבערס האבן צוגעטיילט און פון דעם כיבוד, וואס האט זיך געפונען אויף די רייך-סערווירטע טישן פאר די געקומענע דעלעגאטן. ווען די איבערראשונג איז אריבער האט א ביטער געפיל גענומען נאָגן. דאָס געפיל, אז מיטן צונויפגיסן זיך מיט די גאליציאנער וועט דער בונד — דער אלטער בונד פון אמאליקן אלגעמיינעם אַרבעטער-בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאַנד, און דער בונד פון פוילן — פארלירן זיין רעוואַלוציאנערן און סאָציאליסטישן פרצוף-פנים, האט באַאומרויקט נישט נאר די לינקע, נאר אויך א סך רעכטע דעלעגאטן. דאָס קריגן דעם קהילה-לאַקאַל פאר א צוזאמענפאר פון בונד, וואס אַזוינס וואלט נישט מעגלעך געווען אין קיין איינער פון די שטעט אין געוועזענעם קאָנגרעס-פוילן, האט מען באַטראַכט ווי א רעזולטאַט פון א קאָלאַבאָראַציע צווישן גאליציאנער בונד מיט די בורזשאַז-בירגערלעכע קרייזן, און דאָס איז פאַר יעדן בונדיסט פון פוילן, א לינקן ווי א רעכטן, געווען א חטא נישט צום פאַרגעבן.

דאָס איינקווארטירן די דעלעגאטן אין האטעלן, און נישט ביי חברים, איז באַטראַכט געוואָרן ווי א פאַרשווענדונג פון פאַרטייגעלטער און ווי א מאַרד איבער דער אינערלעכער פאַרטיי-נאָענטשאַפט, א פאַרגוואַלדיקן די מידה פון אינטימער חברשאַפט.

די עלעגאַנטע קליידונג פון די מענער מיט די בלומען אין די לאַצן, און טייל אפילו אין לאַנגע פראַקן און סמאָקינגס, האט געמאַכט א פריקעץ איינדרוק. די עלעגאַנטע קליידונג פון די פרויען, וועלכע האבן העפלעך באַדינט די געקומענע דעלעגאטן — אַן עלעגאַנץ וואס מ'האט געקענט זען אין פאיע פון טעאטער וויעלקי אין וואַרשע בעת די פרעמיערעס פון דער וואַרשעווער אַפערע — האט גערייצט און אַפגעשטויסן. דאָס רעדן צווישן זיך אויסשליסלעך פויליש, די מענערישע קעגנזייטיקע באַגריסונגען מיט „סערוואס“ און דאָס באַגריסן די דאָמען מיט דעם אלט פריזישן „צאלויען ראַנטשקי“ (איך קוש די הענט), האט אויף די דעלעגאטן פון פוילן געמאַכט א שאַקירנדיקן איינדרוק — ווי מ'וואלט אַריינגעפאַלן צווישן מענטשן פון אַן אנדער פלאַנעטע. מיט ווערטער און אויף שטום-לשון האט איינער דעם אנדערן געזאָגט: „מיר זענען אַרנטלעך אַריינגעפאַלן“.

באַזונדערס שווער האבן דאָס אויפגענומען די לינק-געשטימטע דעלעגאטן, וועלכע זענען מיט איינצלע אויסנאָמען געווען אַרבעטער, אויפגעהאָדעוועטע אין אַרעמע היימען. צווישן זיך האבן די לינקע דעלעגאטן אַנגעהויבן מורמלען אַז ס'איז בעסער באַצייטנס אַפצולאָזן דעם שידוך איידער זיך שפּעטער צו גטן.

די שטימונג ביי די לינקע האט זיך געענדערט ווען ס'איז אַפגעהאַלטן געוואָרן די ערב-צוזאמענפאַר-באַראַטונג פון די לינקע. אַרויסגעוויזן האט זיך, אַז אויך אין גאליציאנער בונד איז פאַראַן א טיפע צעטיילונג אין די קאַרדינאַלע ענינים, א צעשפרייטע שער צווישן דער פאַרטיי-אַנפירונג מיט די דאָקטוירים, וועלכע זענען

רעכט, און די אַרבעטער-דעלעגאַטן פון די ערטער, וועלכע זענען אין זייער רוב לינק געשטימט. נאָכן מאַכן אַ סך־הפל האָט זיך אַרויסגעוויזן, אַז די לינקע האָבן אויפן צוזאַמענפאַר אַ סאָלידע מערהייט.

צווישן מיר און די אַנדערע פירערס פון דער לינקער פראַקציע איז דורכגע-לאָפן אַ שוואַרצע קאַז. נאָך אין וואַרשע, פאַרן אָפּפאַרן צום צוזאַמענפאַר, האָבן זיך אָנגעהויבן באַמערקן ערנסטע מיינונג־פאַרשיידנקייטן. אויף דער באַראַטונג פון דער לינקער פראַקציע אין קראַקע ערב דעם צוזאַמענפאַר זענען די מיינונג־פאַרשיידנקייטן געווען בולטע און שאַרפע. כּהאַב פאַרלאָזט די לינקע פראַקציע־באַראַטונג און געמאַכט שבת פאַר זיך — געוואָרן דער אָנפאַנג־טעריבל פונעם פאַרטיי־צוזאַמענפאַר.

ס'געדענקען זיך די מיינונג־פאַרשיידנקייטן אין דריי ענינים: די באַציונג צו דער פערזאָן פון וואַדימיר מעדעם, וועגן אַנשלוס אין קאָמינטערן, און וועגן נאָמען פון דער פאַרטיי.

ווילנדיק דעמאָנסטרירן זיין רעוואָלוציאָניזם און גלייכצייטיק אָפּקאָכן זיינס אַ פערזענלעכן אַנטי־מעדעם־געקעכטס, האָט עמנואל נאָוואַגורדסקי פאַרגעלייגט נישט צו דערלאָזן מעדעמען פאַרנעמען אַן אַרט אינעם פרעזידיום פון צוזאַמענפאַר. מאיר (חיים) וואַסער, דער נאָמינעלער פירער פון דער לינקער פראַקציע, האָט גע-שטיצט נאָוואַגורדסקיס פאַרשלאָג. איך בין שאַרף אַרויסגעטראָטן קעגן אזא באַציונג צו מעדעמען. מיין שטעלונג איז געווען, אַז לגבי וואַדימיר מעדעם קען מען האַנדלען אַדער־אָדער: אַדער מ'האַלט, אַז זיינע פּאָליטישע איינשטעלונגען און זיינע פאַרטיי־שע האַנדלונגען קענען אין בונד נישט טאָלערירט ווערן, דאָן דאַרף געשטעלט ווערן אויפן טאָג־אַרדענונג פון דער פאַרטיי דאָס אויסשליסן מעדעמען און זיינע אָנהענגערס פון בונד, אַדער מ'האַלט, אַז מעדעם, זיין ריכטונג און זיינע אָנהענגערס זענען אַן אינטעגראַלער טייל פון דער פאַרטיי, דאָן קען מען נישט און מ'טאָר נישט מעדעמען איינגארירן און באַליידיקן. מ'דאַרף לגבי אים האַנדלען מיטן פולן רעס-פּעקט, וואָס ער האָט זיך פאַרדינט. מיט מעדעםס קוואַליטעטן ווי אַ מיטגליד פון פרעזידיום קען קיינער פון די רעכטע און צענטריסטן נישט קאָנקורירן. ווי אַ פאַר-זיצער איז מעדעם קוואַליטאַטיווער פון וועלכן ס'איז רעכטן אַדער צענטריסט, און זיינע האַנדלונגען, ווי פאַרזיצער, קעגן זיינע פּאָליטישע קעגנערס, וועלן זיין אַביעק-טיווער אָפּילו פון יוזעפס. איך האָב פאַרגעלייגט אַ פרעזידיום פון 7 פערזאָן: 4 לינקע, 3 פון פּוילן: יוסף באַסאָק, זשאַן, און פראַנס־לוחער פון לאַדזש און אַ גאַליציאַנער, און 3 רעכטע: וואַדימיר מעדעם, יוזעף און אַ גאַליציאַנער. מיין פאַרשלאָג איז דורכגעפאלן. נאָוואַגורדסקיס אַנטי־מעדעם־פאַרשלאָג איז אָנגענומען געוואָרן, און וואַדימיר מעדעם איז נישט געווען קיין מיטגליד פון פרעזידיום פונעם בונדישן פאַרטיי־צוזאַמענפאַר אין קראַקע.

די שטעלונג, וואָס די אָנפירונג פון דער לינקער פראַקציע האָט פאַרנומען צום

ענין קאמינטערן, איז פארמעל געווען: פאר אן אַנשלוס פון בונד אין קאמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל. דער אינהאַלט פון דער רעזאָלוציע איז אָבער געווען אַזוי פאַר-וואַסערט און מיט אַזוי פיל דריידלעך, אַז כ'האַב געזען אַ געפאַר, אַז ווען די געגע-בענע רעזאָלוציע זאָל דורכגיין, גיט זי אַ מעגלעכקייט דעם דערווילטן צענטראַל-קאָמיטעט צו סאָבאַטירן דעם אַנשלוס פון בונד אין קאָמינטערן. איך בין אַרויסגע-טראָטן קעגן דער רעזאָלוציע און פאַרגעלייגט אַ צווייטע: נעמענדיק אין אַכט, אַז דער אַנטשטאַנדענער קאָמוניסטישער אינטערנאַציאָנאַל איז דער אינטערנאַציאָ-נאַל פונעם אַלגעמיינלעכן רעוואָלוציאָנער-סאָציאַליסטישן אַרבעטער-קלאַס און ער, און נאָר ער, איז באַרופן דורכצופירן די היסטאָרישע אויפגאַבעס פון רעוואָלוציאָנערן פראַלעטאַריאַט; און נעמענדיק אין אַכט אַז די אויסעראַרדנטלעכע קאָנפערענץ פון בונד, פסח 1919, האָט אָנגענומען די פלאַטפאָרמע פון רעוואָלוציאָנערן סאָציאַליזם — תקופה פון סאָציאַלער רעוואָלוציע, סאָוועטן-מאַכט, דיקטאַטור פון פראַלעטאַריאַט, די אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד — דער אַוואַנגאַרד פון דער סאָציאַלער וועלט-רעוואָלוציע — וואָס איז אין הספּם מיטן פראַגראַם פון קאָמינטערן, באַשליסט דער צוואַמענפאַר פון בונד אין קראַקע, פסח 1920, תיכף אָנצושליסן דעם בונד אין קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל.

מיין רעזאָלוציע האָט געקריגן עטלעכע שטימען. די רעזאָלוציע פון דער ליני-קער פראַקציע-אַנפירונג איז אָנגענומען געוואָרן מיט אַן אַבסאָלוטער מערהייט, ביי אַ קליינער צאָל אָפּגעהאַלטענע, צווישן די אָפּגעהאַלטענע זענען געווען עטלעכע גאַליציאַנער דעלעגאַטן.

דער נאָמען פון בונד איז אַריגינעל געווען: „אַלגעמיינער יידישער אַרבעטער-בונד פון ליטע, פּוילן און רוסלאַנד“. אָפּט איז צום דאָזיקן נאָמען צוגעגאַנגען: „סאָציאַל-דעמאָקראַטישע פאַרטיי“, אָדער לאַקאַל: „סאָציאַל-דעמאָקראַטישע אַרגאַ-ניזאַציע“. אויך נאָכן אַנטשטיין פון דער פּוילישער מלוכה, האָט דער צולאַג „סאָציאַל-דעמאָקראַטישע“ אָפּט זיך נאָכגעשלעפּט. די לינקע האָבן באַשלאָסן פטור צו ווערן פונעם דאָזיקן אַנאַכראָניזם און די פראַגע איז געווען וואָס פאַר אַ נאָמען דער בונד פון פּוילן זאָל האָבן. מיין פאַרשלאָג, אַז דער בונד פון פּוילן זאָל הייסן: „יידישער קאָמוניסטישער אַרבעטער-בונד פון פּוילן — בונד“, איז דורכגעפאַלן. די ערשטע פראַקציע-באַראַטונג האָט באַשלאָסן צו לאָזן דעם ענין פאַר שפּעטערדיקע באַ-ראַטונגען.

נאָכן אַוואַרפן מיינע פאַרשלאָגן און נאָך אַ היציקן ווערטער-אויסטויש מיט נאָוואַגאָרדוסקי, וואַסערן און אַנדערע האָבן איך פאַרלאָזט די פראַקציע-פאַרזאַמלונג. וויסנדיק, אַז יוזעף וועט זיין פאַרזיצער, האָבן איך אים מיטגעטילט, אַז כ'האַב פאַרלאָזט די לינקע פראַקציע און פאַרלאָנגט פון אים, אַז ער זאָל מיר, עקספּרעס-זידיאָ, צוטיילן דאָס רעכט פון אַ זעלבשטענדיקער ריכטונג מיט די געהעריקע רעכט און פּרווילעגיעס. יוזעף האָט מיך געפרעגט וועגן די מיינונג-פאַרשיידנקייטן, און



געקריגן אן ענטפער, אז וועגן דעם וועט ער געוואר ווערן אויפן צוזאמענפאר. יוזעפס ענטפער איז געווען, אז ער גלייבט נישט ער זאל קענען נאכקומען מיין פארלאנג. מחמת מיניע א ריכטונג האט נישט פיגורירט בעת דער וואל-קאמפאניע. ער האט אבער פארזיכערט, אז פון זיין זייט, אויב ער וועט זיין פארזיצער פון דער זיצונג, אויף וועלכער כ'וועל ארויסטרעטן, וועט ער טאן דאס מעגלעכסטע, כ'זאל מיין שטאנדפונקט קענען ווי געהעריק ברענגען צום אויסדרוק.

מיין ארויסטריט פון דער פראקציע איז שנעל באוואוסט געווארן צווישן די דעלעגאטן פון פוילן. פון פארשיידענע זייטן האט מען מיך געפרעגט וועגן די סיבות פון מיין האנדלונג. דעם איינציקן, וועמען כ'האב דאס דערציילט, איז געווען וויקטאר שולמאן.

פון מיניע געוועזענע פראקציע-חברים האב איך געהאט געברענטע צרות. ס'איז נישט געווען דער מין באשולדיקונג, אפילו פונעם ערגסטן פערזענלעכן כאראקטער, וועלכן מען זאל אויף מיר נישט ווארפן. דאס פינלעכסטע, זענען פאר מיר געווען די פארווארפן פון מיניע נאענטסטע חברים און פריינד: יוסף באסאק, אבע פלוג און זשאן.

למען האמת דארף דערציילט ווערן, אז מאיר וואסער און שרה שוועבער זענען געווען די יעניקע, וואס נישט נאר זיי האבן מיך נישט באשולדיקט, אז די סיבה פון מיין האנדלונג זענען פערזענלעכע מאטיוון, נאר אפילו געפונען א זכות פאר מיר. עמנאל נאָוואָרודסקי האט פערזענלעך מיך נישט אנגעגריפן און נישט געמאכט קיין פארווארפן, אבער געלאזט דעם אפאראט אין גאנג, אז אנדערע זאלן פאר אים טאן די שמוציקע ארבעט.

באזונדערס אנגרייפערש קעגן מיר איז געווען דער לאדזשער לינקער דעלעגאט און מיטגליד פון דער צענטראלער אנפירונג פון דער לינקער פראקציע, אלעקסאנדער (פ. מינץ). צופעליק האבן מיר זיך צונויפגעטראפן ביי איין טישל ביים עסן וועטשערע און ער איז מיר דערגאנגען אין דער גאל אריין. צווישן אונדז איז שיר נישט געקומען צו א געשלעג. כ'האב געהאט א חשד, אז זיין הורא-פאטריאטיזם פאר פראקציע-אייניקייט איז נישט לשם שמים, אז זיין פעס אויף מיר נעמט זיך פון דעם, וואס ער האט פארלוירן א שטיצער, וועלכער האט אים געדארפט העלפן אריינגיין אין באשטאנד פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד, צו וועלכן ער האט זיך געריסן מיט אלע כוחות און מיט אלע מעגלעכע מיטלען. איך האב אים אויך נישט געשוויגט, אגיסטירט די לינקע דעלעגאטן קעגן דער קאנדידאטור פון אלעקסאנדער אין צ.ק., גערעדט וועגן דעם אויך מיט די פירנדיקע טוערס פון דער לינקער פראקציע, און, ווי כ'גלייב, היפשלעך געוויקט צום דורכפאל פון זיין קאנדידאטור צום צענטראל-קאמיטעט פון בונד אויפן צוזאמענפאר אין קראקע.

אלעקסאנדער איז אן שום ספק געווען א פעיקער, אינטעליגענטער און פאליטיש-געשולטער מענטש. דער לאדזשער פראם-לווער איז אין פארגלייך מיט אים געווען.

ווי א פליג קעגן א העלפאנט. געהאט האט אלעקסאנדער אלע רעכט זיך צו זאגן, אז ווי א לינקער האט ער א סך מער וואלארן צו זיך א מיטגליד פון צ.ק. פון בונד ווי פראנץ-לוזער. זיינע קוואליטעטן ווי א טוער אין דער ארבעטער-באוועגונג האט אלעקסאנדער ארויסגעוויזן בעת זיך טעטיקייט אין דער קאמוניסטישער באוועגונג פון פוילן. ער האט געהערט צום קלאן פון אנפירנדיקע טוערס און אין א רייע פאלן ארויסגעוויזן כאראקטער. ער איז אימונירט געווען קעגן לינקאטשישקייט, נישט מיטגעמאכט דעם טרויעריקן דאמסקי-פעריאד און די פאליטישע משוגעתן פון דער מינדערהייט-פראקציע אין דער קאמ. פארטיי פון פוילן. זיין פעלער איז געווען, וואס ער איז געווען מער פאליטיקאנער ווי פאליטיקער, מיט אלע שטיק פון א פאלי-טיקאנער. יעדן, וואס האט אים געקענט שאדן אין זיינע אמביציעס, איז ער גרייט געווען צו דורסן עד חרמה.

אלעקסאנדער איז געווען פון די הויפטקעגנערס פון מיין האנדלונג ווי א דיסידענט פון דער לינקער פראקציע, און אין משך פון עטלעכע טעג, פארן צוזאמען-פאר און אויפן צוזאמענפאר, ממש געברענט מיינע טריט און פארביטערט מיין לעבן.

דער צוזאמענפאר פון בונד אין קראקע האט נישט געמאכט קיין געשיכטע. דער קענצייכן פון צוזאמענפאר איז געווען דער אמאלגאמאט פון בונד אין פוילן מיט זשעט-פע-עס. דער בונד פון פוילן האט געקריגן אן איינפלוס-ספערע אין די ארבעטער-ישובים פון מערב און מזרח-גאליציע. די ארויסטרעטונגען פון די פראטערנאלע דעלעגאטן — וואס פון ביאליסטאק-גראדנער געגנט און וואלט פון ווילנע, האבן מיט זיך געבראכט די אויסזיכט פון א שנעלער פאראייניקונג אויך פון זייערע געביטן אין אן איינהייטלעכער אלפויילישער פארטיי פון בונד. דאס פרעזידיום פון צוזאמענפאר איז באשטאנען פון די רעכטע יועף און א גאליציאנער, דוכט זיך ד"ר בראס, און דער לינקער פראנץ-לוזער פון לאדזש, וועלכער האט אין פרעזידיום געשפילט א קנאפע ראלע.

די וויכטיקסטע פונקטן פונעם טאג-ארדענונג זענען געווען: די באציונג צום קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל און דער נאמען פון דער פארטיי. די הויפט-רעפעראטן פון מאיר (חיים) וואסער און פון הענריק ערליך זענען נישט געווען קיין גרויסע ווערק. די ארויסטרעטונגען פון די גאליציאנער דאקטוירים, טייל מיט א נאמען אין די אדוואקאטישע קרייזן, זענען געווען א שווערע אנטווישונג פאר די דעלעגאטן פון פוילן. דער ניווא פון זייערע רעדעס איז געווען א סך א נידע-ריקערער, ווי פון די דעלעגאטן שוסטערס און שניידערס פון פוילן. בכלל זענען די רעדעס אין דער דיסקוסיע נישט געשטאנען אויף א גאר הויכער מדרגה. צוויי ארויסטרעטונגען זענען דורך אלעמען באטראכט געווארן פאר אויסגע-צייכנטע: די רעדעס פון חנינא קראמארסקי און פון וואדימיר מעדעם. אבער

ביידע רעדעס האָבן נישט דערגרייכט דעם פּאָליטישן עפעקט, צו וועלכע זיי זענען באַרעכטיקט געווען לויט זייער קוואַליטעט.

חנינא קראַמאַרסקי, אַ קאָמאַשן-מאַכער פונעם פּאָר-אַ-טוער פון בונד אין וואַרשע נאָך פון די צייטן פון רוסיש-צאָרישן רעזשים, איז נישט געווען קיין אַראַטאַר און נישט קיין ערשטראַנגיקער יידישער אַרבעטער-טוער. ער איז געווען שטאַרק באַגרענעצט אין בילדונג, יידיש און סאָציאַליסטיש וויסן. זיין אַרט אין וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט פון בונד איז נישט געווען בראַגירט. אויף די וואַרשעווער שטאַטישע פּאַרטיי-קאָנפערענצן פלעגט חנינא קראַמאַרסקי יא און נישט דערווילט ווערן ווי אַ מיטגליד פונעם פּאַרטיי-קאָמיטעט. ער האָט געהאַט אַמביציעס צו זיין תּמיד אין שפיץ פון דער בונדישער באַוועגונג און קאַפּריזן פון אַ בן-יקירל. אַלע זיינע באַמונגען נאָך זיין קומען קיין אַמעריקע, צו שאַפן פאַר זיך אַ פּאָזיציע אין דער אַמעריקאַנער אַרבעטער-באַוועגונג. האָבן זיך פאַרענדיקט מיט אַ דורכפאַל. יוועף און די פירנדיקע טוערס פון דער לינקער פּראָקציע האָבן אַלץ געטאָן פּדי אים צו דערהאַלטן אויף אַ מדרגה אין דער פּאַרטיי-היעראַרכיע, טייל מאַל אפילו אויפן חשבון פון אַ מערווערטיקן און מער פאַרדינסטפולן חבר. חנינא קראַמאַרסקי ווערטפולער אַרויסטריט אויפן צוזאַמענפאַר פון בונד אין קראַקע איז פאַר אַלע זיינע באַקאַנטע געווען אַ גרויסע איבערראַשונג. דער גרויסער טאָג פון זיין בונדישער קאַריערע.

חנינא קראַמאַרסקי אַנאָליז פון בונד אין רוסלאַנד, זיין פאַלמעסן די פּאָליטישע „גאָונות“ פון אַ ליבער, ערליך, אַבראַמאַוויטש איז געווען אַ גרינטלעכע, זיין קריטיק פון הענריק ערליכס רעפעראַט אויפן צוזאַמענפאַר איז געווען אַ פאַרינטיקע. זיינע אַרגומענטן, אַז די רעכטע מיט זייערע שותפים, די פל המינים, צענטריסטן, זענען די, וועלכע שפּאַלטן און וועלן שפּאַלטן דעם בונד: זיי האָבן געשפּאַלטן דעם בונד אין רוסלאַנד, געשפּאַלטן דעם בונד אין ווילנע, און זיי וועלן שפּאַלטן דעם בונד אין פּוילן, אויב זיי וועלן זיין אַ מינערווערטיקע מינדערהייט, און אויב זיי וועלן ווערן צוריק אַ מערהייט, וועלן זיי דערפירן די פּאַרטיי צו אַ מעמד, אַז די רעוואָלוציאָנערע אַרבעטער וועלן אין בונד דערשטיקט ווערן — איז געווען שניידיק-שאַרף. מיט איין וואָרט — אויסגעצייכנט.

חנינא קראַמאַרסקי האָט אָבער נישט געקענט און איז נישט פּעיק געווען זיך אַן עצה צו געבן מיט דער מיסטערהאַפטער און מערדערישער אַטאַקע פון מאַניעק (מאַוריצי) אַזשעכס צווישנרופן, סעקונדירטע מיט די צווישנרופן פון דעמביצער פון קראַקע, און ער האָט פאַרענדיקט זיין רעדע אונטער אַ סאָלוע פון געלעכטער פון די פאַרזאַמלטע אין זאַל.

דער אַרויסטריט פון וואַלאַדימיר מעדעם איז געווען ווי פון אַ פאַרוואַנדיקטן לייב. ער האָט געבייטשט דעם צענטער און די לינקע מיט אַ מיסטערהאַפטן סאָר-קאַזם, געוואקסן פונעם צענטער, אַז ער וויל בלייבן אַ סאָציאַל-דעמאָקראַטישע

בתולה מיט א כתב און איז א קאפיטשקע מעוברת מיט א לינקעוואטן ממזר. טייט-  
לענדיק מיט זיין ווייפניגער און רעדנדיק דירעקט צו מאיר (חיים) וואסערן האט  
ער צו אים א זאג געטאן:

„קוקט אייד אן אין פאליטישן שפיגל פון חבר הערשל מעטאלאוויעץ, און איר  
וועט דערזען, אז אייער פנים איז ענלעך צו הערשלס דעמאלט, ווען ער האט אין  
הארבסט 1918 פרובירט שאפן א באלשעוויסטישע אפאזיציע אין דער ווארשעווער  
פארטיי-ארגאניזאציע, אין א יאר אדער אין צוויי ארום, ווען איר וועט א קוק טאן  
אין דעם זעלבן שפיגל, וועט איר דערזען, אז אייער פאליטיש פנים איז ענלעך  
צום חבר הערשל מעטאלאוויעץ אויפן היינטיקן פארטיי-צוזאמענפאר. אויף קיין  
זייטיקע שמאלע זאמדיקע וועגן וועט איר מיט אייער פאליטישן וואגן נישט דערפארן.  
איר וועט מוזן גיין אויפן וועג פון באלשעוויזם, אויף וועלכן עס וויל אייד היינט פירן  
דער חבר הערשל מעטאלאוויעץ, אדער איר וועט מוזן מאכן א האסטיקן אומקער אויפן  
ברייטן שילאך פון סאציאל-דעמאקראטיע. קיין אנדער וועג איז פאר אייד נישטא.“  
וואלדימיר מעדעס רעדע איז אויסגעהערט געווארן מיט שפאנונג. זיין קא-  
לאמבור אויפן חשבון פון די לינקע: „אויב כ'וואלט געוואלט עפעס דערגרייכן  
אויפן היינטיקן צוזאמענפאר, וואלט איך געדארפט בלויז זאגן דאס פארקערטע.  
וואס כ'ויל באמת דערגרייכן“ — האט ארויסגערופן אן אויפרודער ביי די לינקע  
דעלעגאטן און הילכיקע אפלאדיסמענטן פון די רעכטע און צענטער.

עס איז געווען די איינשטימיקע מיינונג, אז וואלדימיר מעדעס רעדע איז  
געווען די מיסטערהאפטסטע רעדע אויפן צוזאמענפאר. דער פאליטישער עפעקט  
איז אבער געווען א מינימאלער. וואלדימיר מעדעס פאליטישע פאזיציע איז געווען  
זאג, וועלכע די יידישע ארבעטער אין פוילן און דער רוב מיטגלידער פון בונד  
האבן בשעתו דעצידירט אפגעווארפן.

מיין לאגע פאר און בעת מיין ארויסטריט איז געווען א זייער שווערע. געהאט  
האב איך קעגן זיך דעם גאנצן צוזאמענפאר: די רעכטע מיטן צענטער און מיין  
אייגענע לינקע פראקציע. אין באטראכט האב איך געמוזט נעמען, אז מיין נאמינעלע  
זייט פון רעדן איז 10 מינוט, און יוועף, דער פארזיצער, איז א שווערער בעל-דבר,  
א פעדאנט אויפן רעגלאמין. געוואלט האב איך, אז אויב מיין ארויסטריט וועט  
נישט זיין פון א מדרגה, וואס זאל צווינגען, אין אינהאלט און אראטאריש, די  
אנוועזנדיקע אין זאל מיך אויסצוהערן — בין איך קאפט, דעמאלט וועט מיר קיין  
טאטער נישט העלפן: מיין בונדישע פארטיי-קאריערע און מיין ראָלע ווי א לינקער  
איז געענדיקט.

מיט דער הילף פון זשאנס א נאענטער פריינדיק, איינע פון די עלעגאנטע קרא-  
קעווער פאניענקעס, וואס האבן אויפגענומען און באדינט די דעלעגאטן מיט פיבוד  
אין קהילה-זאל — א שייך און אינטעליגענט מיידל, וועלכע האט שפעטער, בימי

קאמבונד געשפילט א גרויסע ראָלע ווי א קאמבונדישע קוריערין (איר נאָמען ליידער פאָרגעסן) — האָב איך זיך איינגעשאַפֿט א געהעריקע ליטעראַטור אין דייטש. אַן אָנגעלאָדענער מיט ביכער בין איך אַרויף אויף דער טריבונע צו האַלטן מיין רעדע פון אַ לינקן דיסידענט.

איינגעטיילט מיין רעדע האָב איך אין פינף טיילן: פאָרוואָרט, באַגרינדונג, פאַלעמיק, רעזאָלוציע און שלוסוואָרט.

אַנגעהויבן האָב איך מיין רעדע מיט די ווערטער: „חברים, דעלעגאטן צום ערשטן אַלפּוילישן בונדישן פּאַרטיי־צוזאַמענפאַר. איך גיב זיך אַפּ אַ חשבון פון דער שווערער אויפגאַבע, וואָס כ'האַב אויף זיך גענומען, ווי אַן איינצלנער און אַן איזאָלירטער פון מיין אייגענער פּראַקציע. ביי מיין טיפּער פּאַליטישער קעגנער־שאַפֿט צום חבר וולאָדימיר מעדעם, וועלכער איז אויך אַן איינצלנער אויסער יעדער פּראַקציע, מוז איך זיך זאָגן: דו באַזיצסט נישט קיין מינימום פון מעדעםס וואָלאָרן, כּדי זיך צו דערלויבן און גיין אַליין, צו זיין איזאָלירט. דין ווערט — אויב דו פאַרמאָגסט וועלכן ס'איז ווערט — איז ווי אַ טייל פון אַ קאַלעקטיוו, און נאָר ווי אַ טייל פון אַ קאַלעקטיוו. אויב כ'האַב זיך דעצידירט צו פאַרלאָזן מיין לינקע פּראַקציע און אַרויסצוטערעטן אויף דעם צוזאַמענפאַר ווי אַ יחיד, איז דאָס דערפאַר, מחמת כ'האַלט, אַז דער הויפּט־ענין פונעם היינטיקן צוזאַמענפאַר, דאָס אַנשליסן דעם בונד פון פּוילן אין קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל, איז פון אזאָ קאַלאַסאַלן באַטייט פאַרן ייִדישן פּראַלעטאַריאַט און פאַר אונדזער פּאַרטיי, אַז יעדע מיסער־פרעזענטאַציע און יעדע שפּעקולאַציע מיט דעם ענין קאָמוניסטישער אינטערנאַציאָנאַל וועט זיין אַ קאַטאַסטראַפּע פאַרן ייִדישן אַרבעטער־קלאַס און פאַרן בונד פון פּוילן. היות כ'האַב נישט געקענט מסכים זיין מיט די פירנדיקע חברים פון דער לינקער פּראַקציע, ווי דאָס איז געקומען צום אויסדרוק אין רעפּעראַט פון חבר מאיר אויפן צוזאַמענפאַר, האָב איך געהאַלטן פאַר מיין חוב, ווי אַן אַרבעטער, ווי אַ בונדיסט, ווי אַ באַלשעוויסטיש־געשטימטער בונדיסט, צו נעמען אויף זיך די אויפגאַבע אַוועק־צושטעלן פאַר אונדזער פּאַרטיי־צוזאַמענפאַר דעם ענין פון אַ תּיפּפּדיקן אַנשלוס פון אונדזער פּאַרטיי אין קאָמינטערן — אַזוי ווי איך פאַרשטיי דאָס, איך גלייב, אַז מיין יחידישער אַרויסטריט וועט דינען דעם אינטערעס פונעם ייִדישן אַרבעטער־קלאַס און פון אונדזער פּאַרטיי, איך גלייב און האָף, אַז כ'וועל מיט אַחריות דערפילן מיין שווערע אויפגאַבע“.

דער דאָזיקער אַריינפיר האָט פאַר מיר געוואָנען די סימפּאַטיע פון די אַנוועזנ־דיקע אין זאל דעלעגאטן און געסט. די פירערס פון דער לינקער פּראַקציע האָבן געמיינט, אַז כ'וועל אָנהייבן מיין רעדע מיט אַן אַטאַקע אויף דער לינקער פּראַקציע און שוין גרייט געווען צו רעאַגירן. אָבער מיין פאָרוואָרט האָט זיי אַנטוואָפֿנט און די שטימונג אין זאל האָט געשאַפֿן די מעגלעכקייט רוּק מיד אויסצוהערן בעת דעם באַגרינדונג־טייל פון מיין רעדע.

דעם באגרינדונג-טייל פון מיין רעדע — פאר וואס דיקטאטור פון פראלעטאָר-יאט, ראטנמאכט, באנקראט פון צווייטן אינטערנאציאנאל, און פאר וואס דער קאמור-ניסטישער אינטערנאציאנאל איז די האפענונג פונעם רעוואלוציאנער-סאציאליס-טישן אַרבעטער-קלאס אין גאר דער וועלט — האָב איך דורכגעפלאכטן מיט ציטאטן פון מאַרקס, ענגעלס, ראָזאַ לוקסעמבורג, לענין און טראַצקי, און אויך מיט ציטאטן פון די אַמאָליקע שריפטן פון קאָטסקי און פלעכאַנאָו. גערעדט האָב איך שוין אַ 12 מינוט, מיט אַ 2 מינוט לענגער, ווי מיין גאַמינעלע רעדנער-צייט און מיין רעדע איז אויסגעהערט געוואָרן אין אַ שטילקייט, אַז מ'האַט געקענט הערן דאָס זשומען פון אַ פליג.

ווען כ'בין אַריבער צו פאַלעמיק, האָט יוזעף מיר אַ ווייז געטאָן דעם זיגער און אַ קלאַפּ געטאָן מיטן גלעקל אין טיש, וואָס האָט געמיינט: האָסט נאָך העכסטנס אַ מינוט צייט. כ'בין ביז געוואָרן, אויסגעדרייט זיך מיטן פנים צו יוזעפּן און צו אים אַ געשריי געטאָן: „איר וויסט גאַנץ גוט ווי ביטער ס'איז מיר אויפן היינטיקן פאַרטיי-צוזאַמענפאַר. זייט נישט קיין אינקוויזיטאָר און לאָזט נישט אַראָפּ די האַק פון רעגולאַרן אויף מיין רעדע, לאָזט מיך ענדיקן, ווי כ'האַב די רעדע צוגעגרייט פאַרן צוזאַמענפאַר. וווּ זאָל איך רעדן, אויב נישט אויף מיינס אַ פאַרטיי-צוזאַמענפאַר פאַר? פון זאָל האָט זיך דעהערט אַ קול: „לאָזט דעם יונגן חבר רעדן! דער רוף איז געקומען פון דעם באַרימטן אַדוואָקאַט לייב לאַנדאָו, וועלכער איז געווען אַ גאַסט אויפן צוזאַמענפאַר. יוזעף האָט אַ רעזיגנירטער אַ מאַך געטאָן מיט דער האַנט און אַ ביזלעכער צו מיר אַ זאַג געטאָן: „רעדט וויטער, חבר הערשלי.“ מיטן ווייטערדיקן טייל פון מיין רעדע, דעם פאַלעמישן, האָב איך נישט געהאַט קיין גלאַטן שליטוועגס.

מיטן לינקן צענטער, מיט וויקטאָר אַלטערן, האָב איך עס געמאַכט קורץ און שאַרף: „שאַג ופּעריאָד, דוואַ גאַזאַד“ (א שריט פאַרויס צוויי צוריק). אַט מיינט מען, אַז מ'האַט צו טאָן מיט אַ רעוואלוציאַנערן סאציאליסט, אָבער באַלד מאַכט דער לינקער צענטריסט אַ „השיבונאָזאָד“ און פאַלט אַריין אין די אַרעמס פון די רעכטע, צו וועלכע ער געהערט באמת. מאַכט פריער אַן אַרדענונג מיט זיך גופא, קלערט פאַר זיך אַליין אויף אייער אייגענע פאַזיציע און זאָגט קלאַר, וואָס איר מיינט און ווילט. די יידישע אַרבעטער וועלן זיך באַגין אַן די פשטלעך און דריידלעך, וואָס מ'ווייטט קיין מאָל נישט, וואָס עס איז ווען דער „יאַ“ איז אַ „ניין“, און דער „ניין“ איז קיין מאָל נישט קיין „יאַ“.

אויך מיטן צענטער — האָב איך עס געמאַכט קורץ, אויסדרייענדיק זיך צו יוזעפּן האָב איך אַ זאַג געטאָן: „אַזאַ בונד, אַן אַנדער בונד — אַבי אַ בונד, פאַר אייך חבר יוזעף איז טאַקע נישט קיין נפּקאַמינה וואָס פאַר אַ בונד, אַבי אַ בונד, אָבער אַנדערש איז עס מיט די יידישע אַרבעטער, און מיט די מיטגלידער פון אונדזער פאַרטיי: זיי ווילן וואָס זיי וויסן און וויסן וואָס זיי ווילן, און וועלן ווילן

זיי א סאציאליסטישערעוואלוציאנערן בונד און נישט קיין בונדישן אנדרויגנוס. שארף און ברטאָל איז געווען מיין אנגריף קעגן רעכטן צענטער. באַזונדערס קעגן דער פערזאָן פון הענריק ערליך, וועמען כ'האָב פיינט געהאַט מיט אַלע פאַ-ליטישע און מענטשלעכע פיינטשאַפטן פון דער ערשטער מינוט, וואָס כ'האָב זיך מיט ערליכן באַגעגנט אין וואַרשע, אָנהייב 1919, נאָך זיין אַנטלויפן פון סאַוועטן-פאַרבאַנד.

מיין שאַרף אַנגרייפן דעם רעכטן צענטער, וועלכער האָט געהאַט צו זיין דיס-פּאָזיציע אַלע אויסגעשפּראַכענע רעכטע, די אָנהענגערס פון וואַלדימיר מעדעם פון פּוילן און פון גאַליציע, און מיין ברטאָלער אַרויסטריט קעגן ערליכן, האָט אַרויסגערופן אַ שטורעם ביי די רעכטע און צענטריסטן. ס'האָבן זיך אַ שאַט געטאָן אַ האַגל פון צווישנרופן, אויף וועלכע כ'האָב געענטפערט מיט מיין מאַקסימאַלסטער שלאַגפּעיקייט.

צו מיר האָט זיך אַ נעם געטאָן מאַניעק אַזשעך מיט זיין אַרסענאַל פון שפּיציקע מייסטערהאַפטע צווישנרופן, און אַזשעך איז אונטערגעהאַלטן געוואָרן פונעם גאָ-ליציאַנער דעמביצער. עס האָט געדראָט, אַז דער פרעסטיזש, וואָס כ'האָב געוואָנען ביים ערשטן טייל פון מיין רעדע, זאָל גיין אין ניוועטש און כ'זאָל האָבן דעם זעלבן סוף, וואָס חנינא קראַמאַרסקי האָט געהאַט. כ'האָב באַשלאָסן צו מאַכן אַ קעגן-אַנגריף קעגן אַזשעכן און דעמביצערן, וואָס זאָל זיי שטום מאַכן בעת מיין ווייטער-דיקן רעדן.

דער ערשטער קרבן איז געווען דעמביצער. נאָך זיינס אַ צווישנרוף האָב איך צו אים אַ געשריי געטאָן: „העי, בריליאַנטן-סוחר, אַפּשור וועט איר אייערע צווישנ-רופן באַהאַלטן אין הענטל פונעם רענצל, וואָס מ'זאָל אייך האָבן צוגעגנבעט אין דער רעדאַקציע פון „לעבענס-פּראַגמאַציע“ און זיי פאַרקויפט אַ יאָלדישן קונה?! איך פאַרזיכער אייך, וואָלט איך געווען פאַרדעכטיקט אין דער גנבה פון אייער רענצל, וואָלט איך נישט געווען אַזוי איידל ווי די חברים מעדעם און שולמאַן, מיינע פּאַלי-טישע קעגנערס, אָבער די רעספּעקטפולסטע חברים דאָ אין זאָל, און וואָלט אייך אייערע גאָלדענע ציין אַרויסגעטראַסקעט פון אייער מויל. איך וויל זען, בריליאַנטן-שמוגלער, איר זאָלט מיר מאַכן נאָך אַן איינציקן צווישנרוף!“

צו מיין איבערראַשונג האָבן די פירערס פון גאַליציאַנער בונד: שרייבער, שולדענפריי און דער לינקער בלום מיך הילטיק אַפּלאַדירט. צי דאָס אַפּלאַדירן איז געווען צוליב שאַדנפרייד, צוליב אַלטע חשבונות מיט דעמביצערן, איז פאַר מיר פאַרבליבן אַ סוד. דעמביצער האָט מיך מער נישט באַלעסטיקט. יוזעף, ווי אַ פאַר-זיצער, האָט אָבער געהאַלטן פאַר זיין חוב זיך צו אַנטשולדיקן פאַר דערלאָזן צו אַ פערזענלעכער באַליידיקונג.

און ווי אַזוי כ'האָב זיך געספּראַוועט מיט מאַניעק אַזשעך, האָב איך דערציילט אינעם קאָפיטל זכרונות וועגן מאַניעק (מאָריצ) אַזשעך: זיין ראַלע פון בונד פון

פוילן. זיין ראָלע ווי פירער פון בונד אונטער דער נאַצישער הערשאַפט און זיין טויט דורך די נאַצישע רוצחים.

נאָכן אָפּפּאַרטיקן זיך מיט דעמביצערן און אָזשעכן האָב איך רויק ממשיך געווען מיין רעדע און שאַרף אַטאַקירט די לינקע פּראָקציע. כ'האָב איבערגעלייענט די רעזאָלוציע וועגן אַ תּיכּפּדיקן אָנשלוס אין קאָמינטערן, וואָס כ'האָב געהאַט פּאַרגעלייגט אויף דער ערשטער באַראַטונג פון דער לינקער פּראָקציע און פאַר-ענדיקט מיין רעדע אין אַ שטילן מינאַרן טאָן, מיט ווערטער אויסגעוויקטע אין ווייטיק, מיט דברים היוצאים מן הלב:

„דער היינטיקער פּאַרטיי־צוזאַמענפאַר איז אַ היסטאָרישער. אויף דער וואַגשאַל ליגט דער גורל פון אונדזער פּאַרטיי, פון בונד. אין אייערע הענט, לינק־געשטימטע דעלעגאַטן. ליגט דער גורל פון אונדזער פּאַרטיי: צי דער בונד פון פוילן זאל באַגיין זעלבסטמאָרד, ווי דאָס האָבן געטאָן די ליבערס, זאָלאָווסקיס, ערליכס, אַבראַמאָ-וויטשעס מיט זייערע העלפּערס מיטן בונד אין רוסלאַנד, אָדער דער בונד פון פוילן זאל זיין אַ ווערדיקער יורש פון די הערלעכע קאָמפּ־טראַדיציעס פון אַלגעמיינעס יידישן אַרבעטער־בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאַנד אין די יאָרן פון פאַר דער רעוואָלוציע פון 1905, בעת דער רעוואָלוציע פון 1905, אין די יאָרן פון דער פינצ־טערער סטאַליפּין־רעאַקציע, אין גייסט פונעם אַנטי־מלחמה־מאַניפעסט פון בונד, פ.פ.ס.־לעוויצע און ס.ד.ק.פ.ל., אין גייסט פון די קאַמפּן פון אונדזער פּאַרטיי אין פוילן אין די יאָרן פון דער דייטשישער אָקופאַציע־מאַכט — און איר וועט שטימען פאַר אַ תּיכּפּדיקן אָנשלוס פון בונד אין קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל. נישט אין די הענט פונעם רעכטן טייל פון אונדזער פּאַרטיי ליגט דער גורל פון בונד פון פוילן, נאָר אין אייערע, אין אייערע, אין אייערע!“

ווען כ'האָב געענדיקט מיין רעדע האָט אין זאָל געהערשט אַ טויטע שטילקייט. ס'איז נישט געפאַלן קיין איין אַפּלאַדיסמענט. מיט אַ מאָל האָט זיך דערהערט אַ גרילצנדיקער אויסרוף אין דער פוילישער שפּראַך: „ניעז זשיע מווייעז, דאָבושע גאָדאָ“ — אַ שפּאַטישער עפּיטעט אין אַ פאַרגרייזטן פויליש, באַנוצט אויף פוילישע פאַרזאַמלונגען, געציילט צו דערנידעריקן דעם רעדנער. אין אַ פרייער יידישער איבערזעצונג וואָלט דער אויסרוף געקלונגען: „זאל לעבן דער בעל־דרשן, ער האָט שוין איין מאָל געדברט“. געמאַכט דעם אויסרוף האָט דער לאַדזשער לינקער דעלע־גאַט און מיטגליד פון דער צענטראַלער אָנפירונג פון דער לינקער פּראָקציע — אַלעקסאַנדער.

ווי אַ רעאַקציע קעגן אַלעקסאַנדערס אָנגריף, האָט זיך אַ ריס געטאָן פון זיין זיצפּלאַץ אַ יונגער שוסטער־אַרבעטער, אַ דעלעגאַט פונעם שטעטל לאַשיץ לעבן שעדלעץ, אַ דערצויגלינג פונעם יונג־פאַרשטאַרבענעם פלאַמפּיערדיקן רעוואָלוציאַ-נער און אַרבעטער־טריבון אַוורעמל שטריקער, און אויף אַ הויכן קול אויסגערופן: „בראַוואַ, חבר הערשל מעטאַלאָוויעץ!“ און מיט זיינע מאָזאליעדיקע הענט אַפּלאַ-



דירט מיט אלע כוחות. צו הילף דעם יונגן שוסטער-ארבעטער זענען געקומען אפלאדירערס פון די בענק אויף לינקס און — פון דער רעכטער זייט פון זאל. צווישן די אפלאדירערס פון רעכטס זענען אויך געווען: וולאדימיר מעדעם, ווזשיס-לאוו מושקאט, וויקטאר שולמאן, דאקטאר לייב לאנדאוו, די געוועזענע פירערס פונעם גאליציאנער בונד, די דאקטוירים שולדענפריי, שרייבער, בראס און אנדערע. ווי די אפלאדירערס פון רעכטס האבן דערקלערט, איז די סיבה פון זייער אפלאדירן געווען, אז דער כאראקטער פון מיין רעדע האט געדארפט אויפרודערן די דעלעגאטן פון צוזאמענפאר קעגן דער געפאר פון מיין פארנומענער שטעלונג, אבער ווי א רעדע האט זי אין יעדער הינזיכט פארדינט רעספעקט, און נישט קיין פערזענלעכע באליידיקונג.

אגב, האלט איך פאר מיין חוב צו פארצייענען, אז דער דערמאנטער יונגער שוסטער-ארבעטער, וואס האט דער ערשטער דעמאנסטראטיוו אפלאדירט מיין רעדע, איז סוף 1920 אדער אנהייב 1921 געווען א רעוואלוציאנערער און בונדישער מארטירער — ער איז בעסטיאליש דערמאנדערט געווארן אין דער שעדלעכער תפיסה. ווען די רויטע ארמיי האט בעת איר מארש אויף ווארשע באזעצט זיין שטעטל, איז דער יונגער בונדישער שוסטער-ארבעטער געווארן א מיטגליד פון לאזשיער רעווקאם. נאכן אפטרעטן פון דער רויטער ארמיי, איז ער אריינגעפאלן אין די הענט פון דער פוילישער מיליטער-מאכט, פארשפארט געווארן אין אן איינצליקאמער פון דער שעדלעכער תפיסה, געשטעלט געווארן אונטער דער בא-שולדיקונג פון די פאראגראפן 102 און 108 פון רוסישן שטראפגעזעץ פאר מלוכה-פארראט און שפיאנאזש, וואס האט אין די געגעבענע באדינגונגען געדראט מיט טויטשטראף. אבער אנשטאט צו ווארטן אויפן אויסגאנג פונעם פראצעס, האבן די פוילישע פילסודסקי-סאטראפן, מיט דער הילף פון קרימינעלע ארעסטאנטן אראפ-געווארפן דעם יונגן בונדיסט פון א פירשטאקיקער הייך אויף דער שטיינערנער פאדלאגע פונעם קאזעמאט. ליידער, געדענק איך נישט דעם נאמען פונעם דאזיקן יונגן און בראוון שוסטער-ארבעטער. מיר איז אויך נישט באקאנט, אז די געשיכטע פון זיין מארד זאל זיך געפינען אין וועלכער ס'איז בונדישער פובליקאציע. זאלן די ווערטער זיין א מין ליכרון פאר דעם דאזיקן יונגן רעוואלוציאנערן יידישן ארבעטער.

און אט זענען די קאמענטארן און באמערקונגען פון חברים וועגן מיין רעדע: וולאדימיר מעדעם: „די איינציקע אויפריכטיקע לינקע רעדע אויפן צוזאמענפאר; ווזשיסלאוו (זיגמונד) מושקאט, דער יידישער גוי אדער פארגוישטער ייד: „א פאנאטישער באלשעוויזרטער נאציאנאליסט, אבער רעדן רעדט ער שוין“; וויקטאר שולמאן, וועלכער האט מיך באטראכט פאר זיין בונדישן וויכאוואנעק: „בנים גדלתי ורוממתי והם פשעו בי. קינדער אויפגעהאדעוועט, און זיי האבן אין מיר ווידער-שפעניקט“; דאקטאר לייב לאנדאוו, דער אנגעזעענסטער גאסט אויפן צוזאמענפאר:

„איך בין איבערראשט געווען צו הערן אזא גרינטלעכע און פראכטפולע רעדע פון א יונגן יידישן ארבעטער פון פוילן“.

און די האנטדריקן, באמערקונגען און קאמענטארן, וואס מ'קען פולל זיין אין די ווערטער: „כ'בין מיט אייער שטעלונג נישט מסכים, אבער א רעדע האט איר געהאלטן אן אויסגעצייכנטע“ — האבן מיר ארויסגענומען פון דער איזאלאציע, אין וועלכער כ'האב זיך געפונען זינט מיין ארויסמארש פון דער לינקער פראקציע, צעשטערט און פארניכט דאס געוועב פון רכילות, לשון-הרע און גיפטיקע אינסיד-נאציעס, מיט וועלכע כ'בין געווען ארומגעוועבט, און מיר אוועקגעשטעלט אויף א בכבודיק ארט אויף דער מאפע פונעם צוזאמענפאר.

בשעת דער אפשטימונג פון די רעזאלוציעס, ווען די רעזאלוציע פון דער לינ-קער פראקציע איז דורכגעגאנגען ווי א באזע, און די רעזאלוציע איז געשטימט געווארן פארארגאניזירט, איז דער תוכן פון מיין פארגעלייגטער רעזאלוציע געווען איינע פון די דריי נוסחאות צום פאראגראף „בונד און קאמוניסטישער אינטער-נאציאנאל“. דער נוסח פון דער רעכט-צענטער פראקציע איז געווען א ספעקולא-טיווער „דער צוזאמענפאר באשליסט אפצולייגן דעם פונקט פון אנשליסן דעם בונד אין אן אינטערנאציאנאל צו א צווייטן צוזאמענפאר“. דער נוסח פון דער לינקער פראקציע — א מוטושטשער: „דער קאמוניסטישער אינטערנאציאנאל איז א סאציא-ליסטיש-רעוואלוציאנערער. דער צוזאמענפאר באפולמעכטיקט דעם דערוויילטן צענטראל-קאמיטעט צו פירן פארהאנדלונגען מיטן קאמינטערן וועגן די באדינגונגען, וואס זאלן דערמעגלעכן דעם בונד צו ווערן א מיטגליד פון קאמוניסטישן אינטער-נאציאנאל“. מיין נוסח: „דער צוזאמענפאר באשליסט תיכף אנשליסן דעם בונד אין קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל“ האט געקריגן 8 שטימען. דריי ווארשעווער: יוסף באסאק, חנינא קראמארסקי און מיינע; פון לאשיצער שוסטער-ארבעטער: פון א דעלעגאט פון ווארשעווער ראיאן; פון איינעם פון די דעלעגאטן פון שעדלעץ אדער שעדלעצער ראיאן און פון צוויי גאליציאנער דעלעגאטן.

די אפשטימונג איז געווען א נאמענטלעכע, לויט די פאמיליע-נעמען, לויט די פסעוודאנימס און לויט דער רייע פון אלף-בית. די רעכטע און פליהמינים צענ-טריסטן אן אן אויסנאם האבן געשטימט קעגן דער רעזאלוציע פון דער לינקער פראקציע ווען זי איז געשטימט געווארן ווי א גאנצע. פאר מיר האט לויטן אלף-בית געשטימט וולאדימיר מעדעם מיט א ביזן „קעגן“. דאן איז געקומען מיין רייע. מיין ענטפער איז געווען א הויכער „קעגן“ — די איינציקע לינקע שטימע קעגן דער רעזאלוציע פון דער לינקער פראקציע.

מיין שטימען קעגן דער רעזאלוציע האט ארויסגערופן איבערראשונג ביי די רעכטע און א דערשטוינונג ביי די לינקע. פון די לינקע בענק איז געקומען א שארפע רעאקציע, באגלייט מיט אומפריינדלעכע אויסרופן. פון רעכטס דערקעגן איז געקו-מען א הויכע אנערקענונג פאר מיין מוט און קאנסעקווענץ. כ'האב נישט געוואלט

דערלאזן צו א מיספארשטיין פון מיין שטימען מצד די רעכטע און פארלאנגט פונעם פארזיצער א ווארט צו א דערקלערונג. נאך א לענגערער אַמפּערריי מיטן פארזיצער האב איך געקריגן 5 מינוט צייט פאר א דערקלערונג. כ'האב זיך אָפּגעגרענעצט פון די רעכטע באַנוצנדיק די באַקאַנטע פּראָזע פון אויגוסט בעבעל: „אז מיינע שונאים לויבן מיך, הייב איך אַן טראַכטן צי כ'בין גערעכט געווען". אויף דער רעאַקציע פון לינקס האָב איך געענטפּערט, אַז שטימען, און אפילו אפּהאַלטן זיך פון שטימען, פאַר דער פאַרוואַסערטער רעזאָלוציע, ווי דאָס האָבן געטאָן אייניקע לינקע דעלעגאַטן, וואָס שפּילט אַריין אין די הענט פון די רעכטע און גיט אַ מעגלעכקייט צו מאַנעווערירן און צו סאַבאַטירן דעם אַריינטריט פון בונד אין קאָמינטערן, וואָלט פאַר מיר געמיינט בוגד זיין אין מיין שטעלונג צום קאַרדינאַלסטן פּראָבלעם פון בונדישן פאַרטיילעבן אויפן היינטיקן צוזאַמענפאַר, פאַר וועלכן כ'האָב אַזוי ביטער געקעמפט אין דער פּראָקציע און אויפן צוזאַמענפאַר. די וויטערדיקע גע- שיכטע פון בונד האָט באַווירן, אַז כ'האָב נישט געמאַכט קיין טעות.

א מיינונג-פאַרשיידנקייט צווישן מיר און דער לינקער פּראָקציע איז אויך געווען איבערן צווייטן קאַרדינאַלן פונקט פון טאַג-אַרדענונג פון בונדישן פאַרטייל צוזאַמענפאַר אין קראַקע — וועגן דעם נאָמען פון דער פאַרטייל. צוזאַמען מיט אלע לינקע האָב איך געשטימט קעגן יעדן סימן פון אַ פאַרבינדונג פון בונד מיט „סאַציאַל-דעמאָקראַטיע", אָבער עקשנותדיק בין איך באַשטאַנען, אַז דער נאָמען זאָל זיין „יידישער קאָמוניסטישער אַרבעטער-בונד". ליידער, האָט אין דעם פאַל עמאַציע גענומען די איבערהאַנט איבער דער קאַלטער פּאָליטישער לאַגיק. איך האָב נישט גענומען אין אַכט די אייזערנע אַרגומענטאַציע פון די רעכטע און שפּעטער אויך פון די לינקע, אַז מיטן נאָמען „קאָמוניסטישער" שפּילט מען אַריין אין די הענט פון די רעאַקציאָנערע רעגירונג-אַרגאַנען צו דעלעגאַליזירן דעם בונד.

צו אַ מיינונג-פאַרשיידנקייט מיט דער לינקער פּראָקציע איז אויפן פאַרום פון צוזאַמענפאַר אויך געקומען וועגן דער קאַנדידאַטור פון וואָלדימיר מעדעם צום צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד. צו דער איבערראַשונג פון די רעכטע און פון צענטער בין איך אַרויסגעטראָטן פאַר מעדעם קאַנדידאַטור צום צ.ק. מיינע אַרגומענטן זענען געווען די זעלבע, וואָס כ'האָב געהאַט געבראַכט צום אויסדרוק אויף דער באַראַטונג פון דער לינקער פּראָקציע. מעדעם האָט קאַטעגאָריש זיך אָפּגעזאָגט אַריינצוגיין אין באַשטאַנד פון צענטראַל-קאָמיטעט.

וואָלדימיר מעדעם האָט געראָטן זיינע אָנהענגערס צו בילדן צוזאַמען מיט די פּלעמינים צענטריסטן אַן איינהייטלעכע פּראָקציע, אָבער אליין איז ער אין דער פּראָקציע נישט אַריינגעטראָטן. מעדעם און איך זענען געווען די איינציקע צוויי דעלעגאַטן אויפן בונדישן פאַרטייל-צוזאַמענפאַר אין קראַקע אויסער יעדער פּראָקציע. בעת איינער פון די גרויסע הפסקות, ווען די פּראָקציעס האָבן אָפּגעהאַלטן זייערע

בארטונגען, האבן מיר זיך באגעגנט אינעם פאיע פון קהילה-זאל. כ'האב זיך א וויצל געטאן וועגן דעם אייגנארטיקן איינהייטפראנט וואס די עקסטרעמען האבן נאר וואס געשלאסן.

דעם לאנגן קארידאר זענען מיר געגאנגען שוויגנדיק. אין גרויסן קהילה-זאל זענען מיר געווען אליין. איך האב זיך אוועקגעזעצט לעבן מעדעמען, און נאך א קורצער שווייגעניש צו אים א זאג געטאן :

„איר וועט מיר אנטשולדיקן, חבר מעדעם, מיין טאקטלאזיקייט צו לערנען אייך הילכות פאליטיק, אבער לויט מיין מיינונג האט איר געמאכט א פעלער און געבראכט א גרויסן שאדן דעם צוזאמענפאר דערמיט, וואס איר האט זיך איזאלירט און נישט געשאפן קיין אויסגעשפראכענע רעכטע פראקציע מיט אייך אין שפיץ. אייער פראקציע וואלט צאלמעסיק געווען די צווייט-גרעסטע נאך דער לינקער, דאס וואלט אייך געגעבן בעסערע מעגלעכקייטן און נישט געהעמט אייער צייט צום רעדן. און דער עיקר, ס'וואלט געווען מיט וועמען און מיט וואס צו קעמפן. גלייבט מיר, חבר מעדעם, האב איך צו אים געזאגט, אז אין מיין ארויסטריט קעגן די צענטריסטן — קעגן אלטערן, יונגען און ערליכן, האב איך געהאט א ביטערן טעם אין מויל. מיט אייך וואלט דער קאמף געווען א מער אידעאלאגיש-פאליטישער און אויך א מער פאליטיש זויבערער. כ'פיל נאך איצט דעם גוטן טעם פון דער פארטיי-קאנפערענץ אין ווארשע סוף 1918. פאר וואס האט איר זיך איזאלירט? פאר וואס האט איר נישט געשאפן אייערס א פראקציע? איך האב קיין ברירה נישט געהאט, אבער איר?“

וואלדימיר מעדעם ענטפער איז געווען א לאקאניש קורצער: „אפשר זענט איר גערעכט. חבר הערשל — און מער האב איך פון מעדעמען קיין איין ווארט וועגן דעם ענין נישט געקענט ארויסקריגן. נאך א לענגערן שווייגן האט מעדעם צו מיר א זאג געטאן: „א דאנק אייך פאר אייער ארנטלעכער האנדלונג אויף דער באראטונג פון דער לינקער פראקציע, פאר אננעמען זיך מיין קריוודע און פאר-טיידיקן מיין כבוד. כ'האב קיין מאל נישט געצוויפלט אין אייער פערזענלעכער און פאליטישער ארנטלעכקייט“ — און מעדעם האט פארלאזט זיין זיצפלאץ. איך גלייב, אז וואלדימיר מעדעם האנדלונג, דאס נישט שאפן קיין אייגענע פראקציע און דאס שפעטערדיקע אפזאגן זיך צו זיין א מיטגליד פון צענטראל-קאמיטעט איז ארויסגערופן געווארן צוליב זיין גרייטן זיך צו פארלאזן ווארשע און באזעצן זיך אין די פאראייניקטע שטאטן.

נאך דער פארענדיקונג פון צוזאמענפאר זענען צו מיר צוגעקומען מאיר (חיים) וואסער, שרה שוועבער און יוסף באסאק און פארגעלייגט צו ליקווידירן דעם פראקציאנעלן סכסוך און באטייליקן זיך אין דער לעצטער פראקציע-בארטונג פארן פונאנדערפארן זיך פון די דעלעגאטן אויף זייערע ערטער. וואסער האט מיט מיר גערעדט אפענע דיבורים: „צי איר האט ריכטיק געהאנדלט מיט אייער פארלאזן די פראקציע — וועלן מיר נישט דיסקוטירן. דער צוזאמענפאר איז פארענדיקט

און די באשלוסן זענען בינדנדיק ביז א צווייטן צוזאמענפאר. אויפן צוזאמענפאר האט איר געקענט זיך דערלויבן צו זיין אליין; אין דער טאגטעגלעכער ארבעט וועט דאס זיין פאר אייך אוממעגלעך. איר וועט מוזן האבן די פראקציע הינטער זיך, און ערלעך גערעדט — דארף די פראקציע אויך אייך האבן. איר וויסט גאנץ גוט, אז איר זענט איינער פון אונדזערע בעסטע רעדנערס און אן אייער הילף וועט די פראקציע א סך ליידן. פארגעסט וואס ס'איז געווען, די עולות, וואס איר האט אפשר געליטן פון אונדזערע פראקציע-חברים, און קומט צו דער פראקציע-באראטונג. נאך א ישוב-הדעת האב איך זיך אומגעקערט צו דער לינקער פראקציע און כ'בין געקומען צו דער פראקציע-באראטונג, האב גענומען אַנטייל אין דער דיס-קוסיע און כ'בין דערוויילט געווארן אין דער צענטראלער פראקציע-אנפירונג, אין וועלכער כ'בין געווען א מיטגליד ביז יום-פיפור 1921 — ווען די קאמבונדיסטן האבן פארלאזן די לינקע פראקציע און געגאנגען זייער אייגענעם וועג.

דער בונדישער פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע האט מיך אויסגעמאטערט פיזיש און פסיכיש.

פארנדיק מיט דער באן קיין ווארשע, אין דער באגלייטונג פון א צאל חברים, האב איך זיך געפילט זייער שלעכט. אין טשענסטאכאוו האט מיך דער טשענסטע-כאווער דעלעגאט, אראנאוויטש, אראפגענומען פון דער באן און מיטגענומען צו זיך אהיים. אראנאוויטש און זיין פרוי האבן זיך מיט מיר מתעסק געווען. דעם דאקטערס דיאגנאזע איז געווען, אז כ'בין אפגעשוואכט; עטלעכע טעג רו און א געהעריקע פלעגע וועלן מיך צוריקשטעלן אויף די פיס.

10 טעג האב איך פארבראכט ביי די אראנאוויטשס. זייער גאסטפריינדלעכקייט האט מיך צוריקגעבראכט צו א נארמאלן צושטאנד. די פרוי אראנאוויטש, א שיינע, איידעלע און הויך-אינטעליגענטע פרוי, האט מיר געוויזן די מערקווערדיקייטן פון טשענסטאכאוו. איך האב פארלאזט זייער ווייניג מיט ווארעמע געפילן פאר די דאזיקע איידעלע און אינטעליגענטע חברים.

דער בונדישער פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע, פסח 1920, געהערט צו איינעם פון די הויכפונקטן אין מיין פאליטיש-געזעלשאפטלעכן לעבן, צו איינעם פון די דריי הויכפונקטן פון מיין בונדישער פארטיי-קאריערע; אַנטייל אין דעם שאפן, אויפבוין און פארפעסטיקן פון דער לעגאלער פראפעסיאנעלער באוועגונג אויף דער יידישער ארבעטער-גאס אין ווארשע; אַנטייל אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראט און מיין ראָלע אינעם נצחון פון בונד אין דער דאזיקער וואל-קאמפאניע; און מיין ראָלע אויפן בונדישן פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע.

מיין ראָלע אין דער גרינדונג פון דער לעגאלער יידישער פראפ. באוועגונג

אין ווארשע, הגם אן און פאר זיך א גאנץ באדייטנדיקע, איז אבער אין פארגלייך מיט דער פון אנדערע 4 חברים: וויקטאר שולמאן, יאנקע-יאנקעלעוויטש, אורעמל שטריקער און יוסף באסאק, געווען א צווייטראנגיקע. מיין ראָלע אין דער וואל-קאמפאניע צום ווארשעווער ארבעטער-דעלעגאטן-ראַט האָט מיט זיך געהאַט אימ-פליקאציעס פון דעמאָגאגיע, און ווי זאָגט אַ ווערטל: „מיט ערלעכע פּוונות איז אויסגעפלאַסטערט דער וועג צום גיהנום“.

די ראָלע מינע אויפן בונדישן פאַרטיי-צוזאַמענפאַר אין קראַקע, מיין קאַמף פאַר דער באַלשעוויזאציע פון בונד, פאַר אַ תּיכּפּדיקן אַנשלוס פון בונד אין קאַמור-ניסטשין אינטערנאַציאָנאַל, איז געווען אַ זעלבשטענדיקע און אַ פונדאַמענטאַלע, און לויט מיין טיפּסטער איבערצייגונג — אין די אינטערעסן פון יידישן ארבעטער-קלאס אין פוילן אין יענער צייט.

מיט באַפרידיקונג, און אַפילו מיט אַ געוויסן שטאַלץ, קוק איך רעטראַספעקטיוו אויף מיין ראָלע אויפן בונדישן פאַרטיי-צוזאַמענפאַר אין קראַקע, פּסח 1920.

## די אויסעראַדנטלעכע באַראַטונג

די פּאליטישע געשעענישן אין פוילן האָבן זיך אַנטוויקלט מיט אַ בליצקער שנעלקייט. די אַנטיילנעמערס פונעם בונדישן צוזאַמענפאַר אין קראַקע, פּסח 1920, האָבן נישט באַוווּזן אַפּצוגעבן זייערע באַריכטן און די בונדישע אַרגאַניזאַציעס זענען געשטעלט געוואָרן פאַר נייע פּראָבלעמען און אויפגאַבעס.

די פוילישע אַרמיי, וואָס האָט געהאַט פאַרנומען קינעו און געשטאַנען ביי די טויערן פון סמאַלענסק, האָט אונטער די קלעפּ פון דער קאַנטעראַפענסיווע פון דער רויטער אַרמיי, בהלהדיק, אַ צעשמעטערטע, אַ צעשטויבטע, אַ דעמאָראַליזירטע, מיט אומגעהייערע פאַרלוסטן אין געפאַנגענע, צוריקגעצויגן זיך אויף מערב. מיט גרויס מי האָט זיך דער פּראַנציפּיזשער מיליטערישער מיסיע מיטן גענעראַל וויגאַן בראַש איינגעגעבן צו פאַרהאַלטן ביי וואַרשע די רעשטלעך פון דער צעשלאָגענער פוילישער אַרמיי, רעאַרגאַניזירן און אַוועקשטעלן אַרמייטיילן אויף פאַרטיידיקונג-פּאָזיציעס.

ס'איז דערקלערט געוואָרן אַן אַלגעמיינע מאַביליזאַציע, אַ גרויסע צאַל בונדישע אַקטיוויסטן זענען מאַביליזירט געוואָרן.

די פּאליטישע אַטמאָספּער איז געוואָרן אַ געדיכטע, אַרעסטן פון קעגנערס פון דער מלחמה-אָוואַנטורע פון יוזעף פּילסודסקי קעגן דער יונגער סאָוועטישער מלוכה זענען פאַרגעקומען אומאויפהערלעך. די תּפּיסות אינעם פּריערדיקן דייטשישן געביט, אין פאַמערן און אין פּוילנער קאַנט, זענען איבערגעפולט געוואָרן מיט קאַמור-

ניסטישע, פראקאמוניסטישע און לינקס-סאציאליסטישע ארבעטער-טוערס. אין דאָם-ביע, לעבן קראַקע, איז געשאפן געוואָרן אַ קאָנצענטראַציע-לאַגער.

די רדיפות האָבן אויך דעם בונד נישט אויסגעמיטן. צוליב די רדיפות און דער מאַביליזאַציע איז דער בונדישער פּאַרטיי-אַפּאַראַט צעשטערט געוואָרן. דער צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד האָט מיך באַפֿרייט פון מיינע פליכטן פון אַמטירנדיקן פונקציאָנאַר פון צ.ק. פון בונד און געגעבן אַ געוויסע סומע, וואָס האָט מיר קוים געקלעקט אויף אַ וואָך חיונה. די קאָסע פון צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד איז געווען אַן אויסגעשעפטע. די בונדישע טעטיקייט איז געוואָרן אַן אויסגעשפּראַכן אונטער-ערדישע. די אויסערלעכע סימנים פון בונדישער טעטיקייט זענען געווען די צוויי קיכן: אויף פּשעיאָד 9, די רייכערע קיך, וווּ מ'האַט געדאַרפט צאָלן אַ געוויסע סומע פאַרן מיטאַג, און אויף דזשעלנע 33, וווּ מ'האַט סערווירט מיטאַגן אַן געלט אָדער פאַר אַ זייער קליינעם אַפּצאָל, ווי אין דער צייט פון ערשטן יאָר פון דער ערשטער וועלט-מלחמה אונטערן צאָריש-מיליטערישן קריגסרעזשים.

אין די דאָזיקע שווערע באַדינגונגען האָבן די וואַרשעווער מיטגלידער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד גערופן אַ קאָנספּיראַטיווע באַראַטונג מיטן אַנטייל פון די וואַרשעווער מיטגלידער פון צ.ק. פון די אַנוועזנדיקע אין וואַרשע מיטגלידער פון וואַרשעווער פּאַרטיי-קאָמיטעט, פון מיטגלידער פון צענטראַל-קאָמיטעט פון דער יוגנט-אַרגאַניזאַציע „צוקונפט“, און פון אַ רייע טוערס פון העכערן עשעלאַן פונעם פּראָפּאַראַיינישן אַקטיוו.

די באַראַטונג איז אַרגאַניזירט געוואָרן לויט די בעסטע פּללים פון קאָנספּיראַציע. באַטייליקט האָבן זיך (איך רעכן אויס די יעניקע, וועלכע איך געדענק גענוי און לויט דער דעמאָלטדיקער פּראָקציאָנעלער צעטיילונג) פּאָלגנדיקע חברים:

פון די רעכטע: וואַדימיר מעדעם, יוזעף, בייניש מיכאַלעוויטש, וויקטאָר שול-מאַן, דזשיסלאָוו (זיגמונט) מושקאַט, הענריק ערליך, וויקטאָר אַלטער, דוד מייער, הערשל הימעלפאַרב, דינה בלאַנד, וויינבערג, דער דענטיסט יאַשקע ליפשיץ, אָדער נאַטאַן שאַפּראָן, אָדער ביידע צוזאַמען.

פון די לינקע: מאיר (חיים) וואַסער, עמנואל נאָוואַגורדסקי, שרה שוועבער, יוסף באַסאַק, מרדכי שניידער, הערשל מעטאַלאָוויץ, חנינא קראַמאַרסקי, אַרטור זיגעלבוים, וועלכער איז געהאַט אַנטלאָפן פון כעלעם אַ באַוואַקסענער מיט באַרד און וואַנסעס און מיט אַ „כתיבה“ (פאַלשער פאַספּאָרט) פון אַ ייד פון עטלעכע און פּערציק יאָר און פון דעמאָלט אַן געבליבן אַ וואַרשעווער תושב. די לינקע זענען אויף דער באַראַטונג געווען אַ מערהייט.

די טאַג-אַרדענונג פון דער באַראַטונג איז באַשטאַנען פון צוויי פונקטן: פאַר-זיכערן אַ סטאַביליטעט פון אַ צענטראַלער פּאַרטיי-אַנפירונג און נעמען שטעלונג צו אַ בריוו פון צענטראַל-קאָמיטעט פון דער קאָמוניסטישער אַרבעטער-פּאַרטיי פון פוילן. נאָר דער דערפּעפּענונג פון דער באַראַטונג דורך יוזעפּן מיט די סקאַרבאָוע

דערפענונג-ווערטער זענען עטלעכע אַנטיילנעמערס פון לינקס און פון רעכטס, שאַרף אַרויסגעטראָטן קעגן דעם צונויפֿרוף פון אַזאַ באַראַטונג אין די געגעבענע באַדינגונגען און האָבן פאַרגעוואָרפֿן די אַרגאַניזאַטאָרן פון דער באַראַטונג אַ מאַנגל אין פאַרטיי-פאַראַנטוואָרטלעכקייט, וואָרעם אין פֿאַל פון אַ פּאַליציזישן דורכפֿאַל, וואָלט די פאַרטיי-אַרבעט געוואָרן פולשטענדיק פאַראַליזירט. יוזעף און דוד מייער האָבן פאַרטיידיקט די האַנדלונג, אָבער מיט אַ קנאַפֿן דערפֿאַלג.

דער ערשטער פונקט איז רעפערירט געוואָרן דורך יוזעפֿן. אַנווייזנדיק אויף די שווערע באַדינגונגען, אין וועלכע די פאַרטיי לעבט, אַז די באַדינגונגען וועלן זיך פֿסדר פאַרערגערן, און אַז ס'איז דאָ די געפֿאַר אַז פֿאַרן אָפּטרעטן פון די פֿילוסאָפֿי-חיילות פון וואָרשע זאָלן פאַרקומען שחיתות אויף סאַציאַליסטישע פירערס און טוערס — האָט יוזעף פאַרגעלייגט, אַז די אַנטיילנעמערס פון דער באַראַטונג זאָלן באַטראַכט ווערן ווי אַ באַזע פֿאַר דער פאַרטיי-אַנפֿירונג — פֿריער, נאָטירלעך, די אויסגעוויילטע מיטגלידער פונעם צ.ק. און דערנאָך, לויט דער רייע — די אַנוועזנ-דיקע מיטגלידער פונעם וואָרשעווער פאַרטיי-קאָמיטעט, אַנוועזנדיקע מיטגלידער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון „צוקונפֿט" און אַנוועזנדיקע טוערס פון די פֿראַ-פעסיאָנעלע פאַראייניגען. דער דאָזיקער פונקט האָט נישט אַרויסגערופן קיין וועזענ-טלעכע מיינונג-פאַרשיידנקייטן און נאָך אַ קורצער דיסקוסיע פון אַ טעכנישן כאַ-ראַקטער איז יוזעפֿס פאַרשלאָג אײַנשטימיק אַנגענומען געוואָרן.

דער צווייטער פונקט פון טאַג-אַרדענונג האָט אַרויסגערופן אַ הייסע דיסקוסיע און אין געוויסע מאָמענטן געמאַכט אַפֿילו אַ פֿינלעכן אײַנדרוק.

דער בריוו פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון דער קאָמוניסטישער אַרבעטער-פאַרטיי פון פוילן איז איבערגעגעבן געוואָרן דורכן פאַרינדלער פון דער וואָרשע-ווער געהימער מיליטערישער קאָמענדאַנטור פון דער קאָמוניסטישער אַרבעטער-פאַרטיי, ישׂראל גייסט (סאַנין, מאַרילסקי) דער בונדיסטין אסתר איווינסקאַ. דער אינהאַלט פון בריוו איז געווען אומגעפֿער אַזאַ:

נאָכן אַרייַנקום פון דער רויטער אַרמיי קיין וואָרשע ווערט אויפֿגעלייזט די צייטווייליקע רעגירונג, וואָס האָט זיך פאַרמירט אין ביאַליסטאָק אין באַשטאַנד פון: מאַרכלעווסקי, פעליקס דזשערזשינסקי, פעליקס קאַן, לעשטשינסקי-לענסקי, פֿרוכ-ניאַק און שפּינאַק-יוזעפֿאוויטש (אַ געוועזענער בונדיסט) ווי סעקרעטאַר, און ס'וועט אין וואָרשע געשאַפֿן ווערן אַ נייע רעגירונג. דעם בונד ווערן צוגעטיילט צוויי ערטער אין דער נייער רעגירונג, אָבער אונטער פאַלגנדיקע באַדינגונגען: די צוויי בונדישע קאַנדידאַטן מוזן האָבן הינטער זיך אַ סטאַזש פון האָבן געווען אָפּגע אָנהענגערס פון דער אָקטאָבער-רעוואָלוציע בעת ס'איז פאַרגעקומען די אָקטאָבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד און זיי מוזן זיין אַרבעטער, געקומענע פון וואָרשע אָדער צו דער אַרבעטער-באַוועגונג, און נישט פון דער פֿראַפּעסיאָנעלער אינטעליגענץ אָדער פון דער האַלב-אינטעליגענץ, ווי האַנדלס- און ביוראָ-אַנגעשטעלטע, און ענלעכע.



אין דעם בריוו איז אנגעמערקט געווארן, אז דער צענטראל-קאמיטעט פון ק.פ.ר.פ. נעמט זיך נישט די רעכט אנצווייזן דעם בונד וועמען ער זאל דעלעגירן, דאס איז די אויסשליסלעכע רעכט פון בונד גופא. אבער פארן דארט א קאפוליער אנצוהערעניש, אז קענענדיק די אינערלעכע פארהעלטענישן אין בונד, וואלט גע-וונטשן געווען, אז די צוויי בונדישע קאנדידאטן זאלן זיין יוסף באסאק, א מיטגליד פון פרעזידיום פונעם אלגעמיינעם ארבעטער-ראט אין ווארשע, און הערשל מעטא-לאויעץ, וועמענס סטאזש ס'איז באקאנט דעם צ.ק. פון ק.פ.ר.פ. סיי פון זיין טעטי-קייט אין לאנד און סיי פון זיין טעטיקייט אין ספארטאקוט-בונד אין דייטשלאנד. אט די צוויי חברים וועלן זיין ספעציעל צום אננעמען פאר די טוערס פון ק.פ.ר.פ. אין דער יידישער ארבעטער-סביבה.

אין בריוו איז אויך איבערגעגעבן געווארן, אז פועלי-ציון האבן געמאכט א ווענדונג וועגן קריגן ערטער אין דער אין ווארשע פארמירטער רעגירונג, און אז דער ענין איז נאך נישט באשלאסן. דער בונד ווערט געבעטן צו זאגן זיין מיינונג, צי מ'זאל די פועלי-ציון יא אדער נישט צולאזן ווי באטייליקטע אין דער אין ווארשע געשאפענער רעגירונג.

א צווייטער פונקט פונעם בריוו איז געווען, אז דער צ.ק. פון ק.פ.ר.פ. גיט דעם בונד דאס רעכט צו רעקוויזירן די רעדאקציע פון „מאמענט" פארן געברויך פון בונד. די רעדאקציע פון „היינט" וועט איבערגענומען ווערן פון די יידישע טוערס פון ק.פ.ר.פ.

דער בריוו האט די רעכטע אויף דער באראטונג שאקירט און אויך א טייל לינקע האבן זיך געקרימט. ווען כ'האב אבסערווירט די פנימער פון די מערסטע רעכטע און פון עטלעכע לינקע, האט זיך געוואלט ארויספלאצן מיט א געלעכטער. דאס געהערט שוין אבער צו בעלעטריסטיק און נישט צו זכרונות.

דער ערשטער אין דער דיסקוסיע איז געווען הערשל הימעלפארב. ער איז ארויס מיט אן אטאקע אויף דער געמיינקייט פון די קאמוניסטן צו רעדן צום בונד אין א טאג פון א באלעבאס. ער האט זיך ארויסגעזאגט פאר איגנאדירן דעם בריוו און פארטיידיקט א שטאנדפונקט אז דער בונד נעמט נישט און וועט נישט אנטייל-נעמען אין קיין שום רעגירונג, וואס איז נישט אויסגעוויילט געווארן דורך אלגעמיינע, גלייכע און געהיימע וואלן. אויף א צווישנרוף, אז זיין שטעלונג איז אין סתירה צו דער אנגענומענער פאליטישער פלאטפארמע פון דער אויסערארדנטלעכער פארטייקאנפערענץ אין 1919 און צו די באשלוסן פונעם פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע, האט דער צווישנרופער געקראגן א טיפיש הימעלפארבישן ענטפער: „ווישט זיך אונטער מיט די באשלוסן אייער מחילה".

איך בין געווען דער צווייטער אין דער רייע פון די רעדנערס און פארגעלייגט אנצונעמען די פראפאזיציע פון דער קאמ. פארטיי, אריינצוגיין אין א פארמירטער רעגירונג אין ווארשע, אן רעזערוואציעס. ווי בונדישע דעלעגאטן אין דער רעגירונג

זאלן באשטימט ווערן יוסף באסאק און אבע פלוג, וועלכער איז אַקערשט מאַביליזירט געוואָרן אין דער פּוילישער אַרמיי, און ווי זייערס אַ פּאַרטערטער — מרדכי שניידער. אויף דער באַראַטונג האָבן זיך פּאַרמירט פיר שטעלונגען:

הערשל הימעלפאַרב: דער בונד נעמט נישט קיין אַנטייל אין קיין שום קאָמו-ניסטישער רעגירונג. ער איז געשטיצט געוואָרן מיט ווערטער און בשעת דער אַפ-שטימונג דורך די חברים וואָלדימיר מעדעם, וויקטאָר שולמאַן, וזשיסלאָוו מושקאַט, דינא בלאַנד, וויינבערג און פון דעם פּאַרטערטער פון „צוקונפט“.

פון הערשל מעטאַלאָוויץ: אַננעמען די פּראָפּאָזיציע פון ק.פ.ר.פ. אַן רעזער-וואַציעס. ער איז געוואָרן געשטיצט מיט ווערטער און ביי דער אַפּשטימונג דורך די חברים יוסף באַסאָק, מרדכי שניידער און חנינא קראַמאַרסקי.

פון הענריק ערליך: דער בונד איז גרייט צו באַטייליקן זיך אין אַ רעגירונג, וואָס וועט געוויילט ווערן אָדער דורך אַלגעמיינע און געהיימע וואַלן, אָדער דורך אַ לאַנד-צוזאַמענפאַר פון די אַרבעטער- און פּויערים-ראַטן. ער איז געוואָרן פאַר-טיידיקט און געשטיצט מיט די שטימען פון די חברים יוועף, מיכאַלעוויטש, דוד מייער און וויקטאָר אַלטער.

פון מאיר (חיים) וואַסער: דער בונד באַשליסט צו נעמען אַנטייל אין דער רעגירונג, וואָס וועט פאַרמירט ווערן אין וואַרשע און פירן פאַרהאַנדלונגען וועגן באַזייטיקן די אולטימאַטיווע צוויי פונקטן, און וועגן דער צאָל ערטער און רעסאָרטן, וואָס דער בונד זאָל פאַרנעמען אין דער רעגירונג. ער איז געוואָרן געשטיצט מיט ווערטער און ביי דער אַפּשטימונג פון די חברים עמנואל נאָוואָגורדסקי, שרה שווע-בער און אַרטור זיגעלבוים.

דער רעזולטאַט פון דער אַפּשטימונג איז געווען: די רעזאָלוציע, אַז דער בונד איז מספּים אַריינצוטערעטן אין אַ רעגירונג, וואָס וועט געשאַפן ווערן נאָכן אַריי-מאַרש פון דער רויטער אַרמיי אין וואַרשע, איז אַנגענומען געוואָרן ווי אַ באַזע. ס'איז אויך דורכגעגאַנגען דער צוגאַב פון מאיר וואַסער וועגן די אולטימאַטיווע באַדינגונגען.

נאָך דער ענדגילטיקער אַפּשטימונג פון דער מאיר וואַסער-רעזאָלוציע, וואָס האָט געקריגן די שטימען פון די „אינטעליגענטע“ לינקע און פון צענטער, קעגן די שטימען פון די רעכטע און פון די אַרבעטערישע לינקע, האָט די באַראַטונג געהערט פון וואָלדימיר מעדעמען צאָרנדיקע רייז, וואָס האָבן געבייטשט דעם צענטער און די שטיצערס פון מאיר וואַסער:

„איר — האָט מעדעם מיט צאָרן גערעדט צו זיינע חברים פון צענטער — ווילט זיך אַרױפּכאַפּן אויפן זיגערשן וואָגן, די באַלעבאַטים פונעם וואָגן ווילן דאָך אַבער אייך נישט האָבן פאַר קיין פּאַסאַזשירן און ווילן נישט צוזאַמען מיט אייך פאַרן אין אייך עקיפּאַזש. מיינט איר טאַקע — האָט מעדעם זיך דירעקט געווענדט צו הענריק ערליך — אַז לענינס און טראַצקיס עקספּאַנענטן וועלן פאַרגעסן אייער אַנטי-“

באלשעוויסטישע ראלע? מילא, וואלט איר געגאנגען צו דער קאנאסע צו גזשעכן און קראסנין (בשעתו אינפלוסיריכע פירערס פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן), וואלט איך דאס נאך פארשטאנען, אבער מיט אייער אלטן באגאזש ווילט איר מיט א קאפושאן אויף אייער קאפ זיך אריינשלייכן צווישן די יובלדיקע זיגערס, וואס קריגן די מאכט אויף די באגנעטן-שפיצן פון די באלשעוויסטישע זעלנער-הארדעס"?!

און צו די „אינטעליגענטע לינקע" האט מעדעם אזוי געזאגט:

„ווי קען מען אנדערש פארשטיין אייער אויסבעסערונג צו חבר הערשל מעטא-לאויעצס פארשלאג, ווי צו שאפן פאר זיך א פערזענלעכע מעגלעכקייט צו זיין די בונדישע קאמיסארן אין דער רעגירונג, וואס די קאמוניסטן גרייטן זיך צו שאפן נאכן אריינמארש פון דער סאָוועטישער אַרמיי? ווי קען מען פאר אייך האבן רעס-פעקט און ווי קען מען צו אייך האבן פאליטישן און פארטיי־שן צוטרוי קוקנדיק, ווי איר האט היינט געהאנדלט לגבי אייערע אייגענע חברים? האלט איר טאקע, אז די חברים יוסף באַסאָק, וועלכער איז געווען דער פארטיי־רעפּרעזענטאַנט אין פרע-זידיום פונעם אַרבעטער־ראַט, און הערשל מעטאָלאָויעץ, וועלכער איז געווען דער פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון דער פארטיי, זענען קוואליטאטיוו אָדער לויט זייער מאַראַל גידעריקער פון אייך און זענען נישט אומשטאַנד אָדער נישט ראוי צו רעפּרעזענטירן די לינקע פון דער פארטיי? איך זאָג בפירוש די לינקע פון דער פארטיי, מחמת דער גורל פון אַ הערשל הימעלפאַרב און פון זיינע חברים, מיך אַריינגערעכנט, איז מער ווי פאַרנעפּלט, אַפילו פשוט פיזיש. אויב דאָס איז דער מאַטיוו, און קיין אַנדערן מאַטיוו קען איך נישט געפינען, פאַר וואָס זשע האָט איר נישט געהאַט דעם מוט צו זאָגן אויף דער היינטיקער פאַרטיי־באַראַטונג, אַז איר באַטראַכט זיך, און נאָר זיך, פאַר מער ראוי, ווי די חברים יוסף און הערשל, אייערע פראַקציע־חברים און מיטגלידער פון דער אַנפירונג פון אייער פראַקציע?"

וואָדימיר מעדעם האָט פאַרגעלייגט צו רעווידירן דעם אַנגענומענעם באַשלוס און נאָך אַ מאל אַפּשטימען רי פאַראַנענע פאַרשלאָגן. מעדעםס פאַרשלאָג איז אָפּגע-וואָרפן געוואָרן מיט אַ מערהייט פון אינצלנע שטימען. ביי דער אַפּשטימונג פון מעדעםס פאַרשלאָג האָט ווידער זיך געשאַפן אַ מין איינהייטפראַנט פון די אַרבעטער-רישע לינקע מיט די קאנסעקווענט רעכטע, און די „אינטעלעגענטישע" לינקע מיטן צענטער.

דער ענדגילטיקער רעזולטאַט פון דער אַפּשטימונג פון דער אויסער־אַרדנטלע-כער באַראַטונג פון בונד, זומער 1920, איבער דעם בריוו פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון דער קאמוניסטישער אַרבעטער־פארטיי פון פוילן איז געווען אומגעפער פאלגנ-דיקער:

דער בונד נעמט צו קענטעניש די פראַפּאָזיציע פון צ.ק. פון ק.פ.ר.פ., באַ-שליסט צו באַטייליקן זיך אין דער רעגירונג, וואָס וועט געשאַפן ווערן נאָכן אַריינ-

מאָרש פון דער רויטער אַרמיי קיין וואַרשע, לאַזט פאַר זיך דאָס רעכט צו פאַר-  
האַנדלען וועגן די אולטימאַטיווע צוויי באַדינגונגען, וועגן דער צאָל פאַרטרעטערס  
און וועגן די רעסאַרטן פאַר די בונדישע פאַרטרעטערס אין דער רעגירונג.  
דאָס, און נאָר דאָס, איז געווען די שטעלונג און דער אינהאַלט פון באַ-  
שלוס פון בונד אין פּוילן אין שייכות מיטן אַנטייל פון בונד אין אַ רעגירונג, וואָס  
האַט געזאָלט געשאַפן ווערן נאָכן אַריינקום פון דער רויטער אַרמיי קיין וואַרשע.  
יעדע אַנדערע ווערסיע וועט זיין, בשוגג צי במזיד, אַ פעלשונג פון דער שטעלונג  
און פונעם באַשלוס, וואָס איז אַנגענומען געוואָרן אויף דער אויסעראָרדנטלעכער  
באַראַטונג פון בונד, זומער 1920, אין וואַרשע.

### די אויפבויע־אַקציע

נאָכן צוריקטריט פון דער רויטער אַרמיי פון די טויערן פון וואַרשע, אויגוסט  
1920, האָב איך — נאָך אַן איבעררייס פון עטלעכע וואָכן, אין וועלכע דער בונד  
אין פּוילן האָט צוליב די רדיפות פונעם פּוילישן מלחמה־רעזשים זיך געפונען אין  
פאַקטישער אומלעגאַליקייט און די טעטיקייט פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד  
ווי אַ לאַנד־אַנפירונג איז געווען פאַראַליזירט — ווידער איבערגענומען דעם אַמט  
פון ערשטן פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן מיט די רעכט  
און פּרעראַגאַטיוון פון אַ פאַרשטייער פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אין  
מינע טעטיקייט־געביטן מחוץ וואַרשע און מחוץ דער שטאָט לאַדזש. וואַרשע איז  
געווען די רעזידענץ פונעם צענטראַל־קאָמיטעט; לאַדזש האָט זיך נישט גענייטיקט  
אין קיין פרעמדן פּאָליטרוק, געקענט איר שטעטל אַליין באַשטיין און פאַרמאָגט  
אַ גוטן קוואַליפֿיצירטן קאָדער פון פירנדיקע טוערס. לזכרון בלוז וויל איך דאָ  
דערמאָנען עטלעכע נעמען פון די דעמאָלטדיקע פירנדיקע לאַדזשער בונדישע  
טוערס: ישראל ליכטענשטיין, פּאָזנאַנסקי, ראָוין, פּראָם־לוזער, זעלמאַנאוויטש,  
אַלעקסאַנדער ש. מילמאַן, כאַלאַדענקאַ, כאַינאווסקי, באַומאַרטען, בינשטאַק, מאָר-  
גענטאַלער, פישל זילבערבערג, און פון די יינגערע: וואַלף יאַסני, חיים לייב פוקס,  
מינסקי, מנחם זילבערמאַן.

נאָכן איבערנעמען מיין אַמט ווי אַ פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון  
בונד איז אויף מיר אַרױפגעלייגט געוואָרן די אויפגאַבע אויפצובויען די חרוב־  
געוואָרענע בונדישע אַרגאַניזאַציעס אויפן ריוזיקן שטח פון פּוילן, וואָס די רויטע  
אַרמיי האָט געהאַט פאַרנומען. מיט דער דאָזיקער אויפגאַבע איז אויך באַאויפטראַגט  
געוואָרן אַ צווייטער חבר, ליזער לעווין. ליזער האָט ער נישט באַוווּן זיך אַנצו-  
וואַרעמען אויף דער ערשטער סטאַנציע פון זיינע טעטיקייט־געביטן, אינעם ראַיאָן

ווארשע-מלאווע-פלאצק-וואלאזאוועק. ער איז געווארן צוריקגערופן קיין ווארשע און באפרייט פון זיין אַמט. אויף מיר איז אַרױפגעלייגט געוואָרן די גאַנצע לאַסט פון דער אויפבויע-אַקציע.

בעת די רויעטע אַרמיי האָט צעשלאָגן די פּוילישע אַרמיען ביים דניעפער און ביי דער בערעזינע, זיי אַרױסגעיאָגט פון קיעוו און פון מינסק און אין אַ בליצקן טריומפּאַלן מאַרש געיאָגט פון מיזרח-זײט איבער די פליינען פון פוילן צו די טויערן פון וואַרשע. האָט די מיליטערישע קאָמאַנדע פון דער יונגער סאָװעטישער מלוכה געשאַפן אין די פאַרנומענע שטעט, שטעטלעך און דערפער ציווילע אַדמיניסטראַטיווע טיווע זעלבסט-פאַרװאַלטונגען און אויך די נייטיקע שוואַרגאַנען: מיליץ, טשעקאַ, די אַדמיניסטראַטיווע אַרגאַנען זענען געוואָרן באַצייכנט ווי רעװאָלוציאָנערע קאָ-מיטעטן און פּאַפּולער אָנגערופן: „רעװקאַם“. די בונדישע אַרגאַניזאַציע און די לאַקאַלע טוערס פון בונד, לינקע און רעכטע, האָבן זיך מאַסנױז באַטייליקט אין די טעטיקייטן פון די רעװקאַמען, איינשליסלעך אין דער מיליץ און אין טשעקאַ. ס'איז מיר צו יענער צײַט נישט באַקאַנט געװען קיין איין פאַל פון אַ בונדישער אַרגאַניזאַציע, וואָס איז אויף דער בונדישער מאַפע פאַרצײכנט געוואָרן ווי אַ רעכטע, אָדער פון װעלכן ס'איז פון די אָנגעזעענע לאַקאַלע בונדישע טוערס, װעלכע זענען באַקאַנט געװען אַלס עקסטרעם-רעכטע, זיי זאָלן דעמאָנסטראַטיוו זיך אָפּזאָגן פון צו באַטייליקן זיך. אין די טעטיקייט פון די רעװקאַמען, ווי אַ ביישפּיל פון דעם אַנטייל פון די בונדיסטן, אַפילו פון די סאַמע רעכטסטע, קען דינען פּאָליגנדיקער פאַל, װעגן װעלכן איך האָב שוין איין מאַל בקיצור דערמאָנט:

אין אַ גרעסער שטעטל פון וואַרשעװער ראַיאָן, זשעליכאָװ אָדער גאַרװאַלין (דער זכרון האָט זיך פאַרעקשנט און װײל בשום אופן נישט פּעסטשטעלן גענוי דעם נאָמען פון שטעטל, אָבער לױט אַלע װאַרשיינלעכקײטן איז דער נאָמען געװען זשע-ליכאָװ, און מיט דעם דאָזיקן נאָמען, הגם מיט אַ נישט זיכערער פּינקטלעכקײט, װעל איך באַצײכענען דאָס שטעטל) איז אין פאַרלױף פון יאָרן געװען טעטיק אַ בונדישער טוער, אָגולניק, אַ דענטיסט, אַ פעזקער, ענערגישער און אינטעליגענטער מענטש מיט גרויס יידיש און אַלגעמײן װיסן, האָט ער זיין בונדישע טעטיקייט אין זשעליכאָװ אָנגעהויבן נאָך אין די יאָרן פון פאַר דער ערשטער װעלט-מלחמה, אין די צײַטן פונעם רוסישן צאָרישן טעראָר-רעזשים. אין די יאָרן פון דער דײַטשי-שער אַקופאַציע פון פוילן אין דער צײַט פון דער ערשטער װעלט-מלחמה און שפּע-טער אונטער דער פּוילישער הערשאַפט, האָט ער אַװעקגעשטעלט זיין שטעטל אויף דער מיזרח-װאַנט פון די בונדישע אַרגאַניזאַציעס פון פוילן, אין זשעליכאָװ איז געװען טעטיק אַ גרויסע און אַ גוטע אַרגאַניזירטע בונדישע פאַרטיי-אַרגאַניזאַציע און אַ גוטע אַרגאַניזאַציע פונעם יוגנטבונד „צוקונפט“. ס'זענען געװען טעטיק דריי גוט-אַרגאַניזירטע פּראָפּעסאַנעלע פאַראיינען: אַ נאָל-פאַראיינ, אַ לעדער-פאַראיינ און אַ גוט אַרגאַניזירטע קולטור-אַרגאַניזאַציעס: אַװנט-קורסן, אַ שיינע און גרויסע

יידישע ביבליאטעק און אפילו א פאלקס-אוניווערסיטעט אין מיניאטור. צו דער בילדונג- און קולטור-טעטיקייט האט דער חבר צוגעצויגן די יידישע אינטעליגענץ פון שטעטל, געוויסע פון זיי — אפילו אויסגעשפראכענע אַנטיבונדיסטן און אויך עטלעכע ליבעראל-געשטימטע פון דער פוילישער אינטעליגענץ. אין א שבתדיקן אדער אין א יום-טובדיקן טאג האט מען אין שטעטל געקענט באַגעגענען גרויסע גרופעס פון בחורים און מיידלעך פון די אַרומיקע קלענערע יידישע ישובים, וועלכע זענען געקומען הערן לעקציעס און זיך באטייליקן אין סעמינאַרן. א גוטער פאכמאַן ווי א דענטיסט און א קלוגער און א סימפאטישער מענטש מיט א ברייט האַרץ און אַן אַפענער האַנט — האָט דער אַ בונדישער טוער געוואָנען די סימפאטיע און דעם רעספעקט פון די איינוווינערס פונעם שטעטל, יידן און נישט-יידן, און אויך פון די פויערים פון די אַרומיקע דערפער. מ'האָט דעם חבר מיט ליבשאַפט גערופן: דער יידישער קעניג פון זשעליכאָוו.

פאליטיש איז דער דאָזיקער בונדישער טוער געווען אַן אולטרא-רעכטער און אַן עקסטרעמער קולטור-יידישיסט. ס'געדענקט זיך, אַז אויף דער וואַרשעווער ראַיאָן קאַנפערענץ פון בונד, אויף וועלכער עס האָבן געדאַרפט געוויילט ווערן די דעלעגאַטן צום בונדישן פאַרטיי-צוזאַמענפאַר אין קראָקע, פּסח 1920, איז צווישן יוזעפּ, דעם פאַריזער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד אין פוילן, וועלכער האָט אויך פרעזידירט די קאַנפערענץ, אַליין אַ רעכטער, און מיר, דעם פאַרשטייער פון דער לינקער פראַקציע אויף דער קאַנפערענץ, געקומען צו אַ נישט-שריפטלעכן און אַפילו אַ נישט-מינדלעכן אַפמאַך: אַ פאַרשטענדיקונג מיט געזיכט-סימנים און בליקן, אַז מיר זאָלן צוזאַמען אָננעמען אַלע מעגלעכע מיטלען אַז דער דעלעגאַט פון זשעלי-כאָוו אויף דער קאַנפערענץ זאָל נישט געוויילט ווערן ווי אַ דעלעגאַט צום פאַרטיי-צוזאַמענפאַר. אַפילו פאַר יוזעפּ איז ער געווען צו רעכט און יוזעפּ האָט מורא געהאַט, אַז זיינס אַן אולטרא-רעכטער אַרויסטריט אויפן צוזאַמענפאַר וועט שאָדן ברענגען זיין רעכטצענטריסטישער פראַקציע.

ווען די רויטע אַרמיי האָט פאַרנומען זשעליכאָוו און די אַרומיקע געגנט, האָט אַט דער בונדישער טוער, אַגולניק, זיך געשאַרט אַרום די ווענט. ער וועט דאָך זיין כשר-סאַציאַליסטיש געוויסן נישט מטמא זיין מיט מיטאַרבעטן מיט די באַלשעוויקעס, די שוואַים פון דער מענטשהייט. ס'האָט נישט לאַנג גענומען, און דער חבר איז געוואָרן טעטיק אין די בילדונג- און קולטור-אַפטיילן פונעם רעווקאַם און אין אַ קורצער צייט שפּעטער איז ער געוואָרן דער ראַש פונעם שטעטלדיקן און ראַיאָנענעם רעווקאַם. ווען די אַפטיילונגען פון דער רויטער אַרמיי אין זיין געגנט האָבן זיך עוואָקוירט, איז דער געגעבענער חבר אַוועק מיט דער רויטער אַרמיי. אין די ערשטע וואָכן פון 1921 זענען עמנואל נאַוואָגרודסקי און איך בייגעווען און אַקטיוו זיך באַטייליקט אין דער ליקוידאַציע-קאַנפערענץ פונעם קאַמבונד אין רוסלאַנד, וואָס איז פאַרגעקומען אין מינסק. בשעת אַ מיטאַג-הפסקה זענען מיר,

נאָואַגרוֹדסקי און איד, אין דער באַגלייטונג פון עטלעכע דעלעגאַטן, געגאַנגען איבער די גאַסן פון מינסק און דערווען אונדז אַנטקעגנקומען יענעם בונדישן טוער. מיר זענען מיט פאַרשנעלערטע טריט אים אַנטקעגנגעגאַנגען מיט פרייד און מיט אויסגעשטרעקטע הענט פדי אים צו באַגריסן. ער איז שטיין געבליבן, האָט אינגאָרירט אונדזער פריידיקייט, זיך נישט באַגריסט, און געקוקט אויף אונדז מיט פיינט-לעכע בליקן. ער האָט זיך אָפּגערוקט אויף אַ דיסטאַנץ און גאַליק-סאַרקאַסטיש אויסגערופן: „איר זענט געקומען צו דער קבורה פון בונד אין רוסלאַנד, זאָגן נאָך אים קדיש? אַ שאַד די טירחה, נישטאַ וואָס מקבר צו זיין. פון אייער בונד עיפּושט שוין זינט דער מאַרץ-רעוואָלוציע און ס'איז נישט געבליבן קיין איין גאַנץ אַבר, וואָס די חברה-קדישאַ זאָל קענען אַוועקלייגן אויפן טהרה-ברעט" — און ער האָט אַוועקגעשפּאַנט מיט שנעלע טריט.

און לאַמיר געדענקען, אַז דער אַ חבר און אַלטער בונדישער טוער אין פּוילן איז שוין נישט געווען קיין יונגערמאַנטשיק, ער איז שוין געווען אַ מענטש אין די פּופציקער, און אַנגעהויבן האָט ער זיין סאַציאַליסטיש-בונדישע טעטיקייט אין זשעליכאָו נאָך אין די יאָרן פונעם רוסיש צאַרישן טעראָר-רעזשים, ריזיקירנדיק נישט בלויז מיט זיין פּראָפּעסאַנעלער קאַריערע ווי אַ דענטיסט, נאָר אויך מיט זיין פרייהייט און אין פאַרלויף פון לאַנגע יאָרן איז ער טעטיק געווען אין נאָמען פון בונד, פאַרן בונד און לטובת דעם בונד. און ער, מיט זיין פיינטלעכער באַציונג צום בונד און צו זיין אייגענער פאַרגאַנגענהייט, איז נישט געווען איינער אין מאַסקווע; אַזעלכע ווי ער, געוועזענע בונדיסטן פון פּוילן, פון ליטע און פון רוסלאַנד, וועלכע האָבן זיך געפונען אויפן סאָוועטישן באַדן, זענען געווען אין די שווערע טויזנטער. ווען די רויטע אַרמיי איז צוריקגעטראָטן פון פּוילן און איבערגעלאָזן הינטער זיך גרויסע שטחים פון מערב-אוקראַינע און מערב-ווייסרוסלאַנד, זענען הונדערטער בונדיסטן, פירערס און אַקטיוויסטן, וועלכע האָבן זיך באַטייליקט אין די טעטיקייטן פון די רעוואָלוציע, איינשליסלעך אין דער מיליץ און אין טשעקאַ, אַוועק צוזאַמען מיט דער רויטער אַרמיי. אַ סך האָבן דערגרייכט דעם סאָוועטישן באַדן, אַ גרויסער טייל פון זיי איז דורך דער דעפּענסיווע (פּוילישע געהיים-פּאָליציי) און דורך דער מיליטערישער זשאַנדאַרמערע אַרעסטירט געוואָרן. די טורמעס זענען איבערגע-פּאַקט געוואָרן מיט אַרעסטירטע, באַשולדיקטע לויטן אַרטיקל 108 פון רוסישן צאַרישן קאָדעקס פאַר פאַרראַט, שפּיאַנאַזש און סאַבאַטאַזש, וואָס אַפילו אין פרידנס-צייטן איז די מינימום-שטראַף געווען 8 יאָר קאָטאַרגע. אַ סך זענען אויף די וועגן און אין טורמעס אומגעבראַכט געוואָרן. גרויסע צאָלן האָבן זיך אויסבאַהאַלטן, כדי נישט אַרעסטירט צו ווערן. וואַרשע איז פאַרפליצט געווען פון חברים און חברטעס, וועלכע האָבן געזוכט אַ שוץ און אַ באַהעלטעניש. נאָך אין די חדשים מיי, יוני און יולי זענען, צוזאַמען מיט אַנדערע רעוואָלוציאַנערע אַרבעטער און פּויערים-טוערס, אויך אַרעסטירט געוואָרן אַ גרויסע צאָל בונדישע אַקטיוויסטן און פאַרשפּאַרט

געווארן אינעם קאנצענטראציע-לאגער דאמביע נישט ווייט פון דער שטאט קראקע און אין די תפסיות פון ווראנקי און בידגאשטש. א גרויסע צאל פונעם בונדישן אקטיוו האבן זיך געפונען אין פוילישן מיליטער. נאכן צוריקטריט פון דער רויטער ארמיי פונעם ריזיקן שטח פון פוילן, האט זי איבערגעלאזט נאך זיך א פאליטישע און געזעלשאפטלעכע וויסמעניש. דאס יידישע פאליטישע און געזעלשאפטלעכע לעבן איז געווען טויט. די בונדישע ארגאניזאציעס — חרוב ונחרב.

אין אזא צושטאנד האב איך אנגעהויבן מיין טעטיקייט אין דער אויפבו-אקציע אויפצושטעלן די חרוב-געווארענע בונדישע ארגאניזאציעס אין די שטעט און שטעט-לעך פון פוילן. כ'בין געפארן אן קאנטאקטן. נישט איין מאל האט זיך פאר מיין נאז פארהאקט א טיר פון א הויז, וואס איז אלע יארן פריער געווען א חברישע און א פריינדלעכע שטוב, מיט די ווערטער: „נאך ער פעלט אונדז דא“. אין יענעם הויז האט געפעלט א זון, א טאכטער, א יונגער-מאן, און די עלטערן און די יונגע פרוי האבן נישט געוואסט, ווי זייערע קינדער אדער מאן געפינען זיך. כ'בין געפארן אן פינאנציעלע מיטלען. די סומע, וואס יוזעף האט מיר געגעבן, האט געקלעקט זיך צו דערשלעפן צום ערשטן גרעסערן שטעטל, מינסק-מאזאוויצעק. ווי געטאגט, האב איך נישט גענעכטיקט, געוואלגערט זיך אין די ארעמסטע שטובן. כ'בין געפארן אין וואגאנען מיט אויסגעהאקטע שויבן און מיט פויערישע פורן, גרויסע שטרעקעס געגאנגען צו פוס און כ'האב ממש געשנאָרעט א פאר מאַרק, כדי אַנצוקומען פון איין פלאץ צום אנדערן. אפט האב איך היפשלעך אונטערגעהונגערט. אין דער גאנצער צייט פון מיין נסיעה האב איך געהאט בלויז צוויי עפנטלעכע רעפעראַטן, אין טאמא-שאוו-מאזאוויצעק און אין קרינקי, און זיי זענען גראד איינגעארדנט געווארן מיט פאמפע און רעקלאַמע, אין א חשובן שטאָטישן לאַקאַל און מיט אויסגעקלעפטע אַפישן, און געקומען זענען צו די עפנטלעכע רעפעראַטן אויף דער טעמע „י. ל. פרץ און זיין שאַפן“, אן עולם פון נישט קיין צוויי מנינים צוהערערס.

אין די פארטיי-קאמיטעטן פון די שטאָטישע ארגאניזאציעס פון בונד האבן מיר אריינגענומען ממש קינדער, 16-18 יאָריקע יינגלעך און מיידלעך. אין א רעסטאור-ריטער פראַפעסיאָנעלער ארגאניזאציע אדער קולטור-אינסטיטוציע, מערסטנטייל א צוריק-געעפנטע ביבליאָטעק, האבן מיר נישט מקפיד געווען אויף קיין בונדישער פשרות, נאר גענומען יעדן איינעם, וואס האט געוואלט עפעס טאן. מיר האבן זיך געהאַלטן ביים פרינציפ, וועלכן וויקטאָר שולמאַן האט אנגעווענדט בעת דער אקציע צו שאפן די לעגאַל-פונקציאָנירנדיקע יידישע פראַפעסיאָנעלע ארבעטער-פאראיינען אין וואַרשע, אויגוסט 1915: נעמען יעדן איינעם, וועלכער קען און וויל עפעס טאן און איינשפאָנען אים אין דער אַרבעט. נישט וויקטאָר שולמאַן און נישט איך האבן שפעטער געהאַט אויף דער דאָזיקער טאַקטיק זיך צו באַקלאָגן, א סך פון די יינגלעך און מיידלעך, מיט וועלכע כ'האב אנגעפילט די פארטיי-קאמיטעטן פון בונד אין די שטעט און שטעטלעך, און פון די פריער אומבאקאנטע מענטשן, וועלכע זענען דורך



מיר רעקרוטירט געווארן אין די פראפעסיאנעלע ארגאניזאציעס און קולטור-אינסטיטוציעס, זענען שפעטער באקאנט געווארן ווי פעיקע טוערס פון בונד און פון יידישן פאליטישן און געזעלשאפטלעכן לעבן. גענוג צו דערמאנען בלויז איין נאמען וואס איז אין די צוואנציקער און דרייסיקער יארן געווארן באוואוסט אין די רייזען פון בונד און אין דער יידישער געזעלשאפטלעכקייט: גאלדמאן פון ביאליסטאק.

— „די נסיעה צום אומבאקאנטן“ — אזוי האט יוזעף, דער פארויצער פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן, וועמען ס'איז פרעמד געווען מליצה, בא-צייכנט מיין אויפגאבע אויפצובויען די חרוב-געווארענע בונדישע ארגאניזאציעס אויפן ריזיקן שטח פון פוילן, וואס איז געהאט פארנומען געווארן דורך דער רויטער ארמיי. ביים געזעגענען זיך האט יוזעף צו מיר געזאגט: „איך ווייס וואס פאר א שווערע אויפגאבע ס'איז אויף אייך ארויפגעלייגט געווארן און די צרות און מכשולים, וואס איר וועט האבן אין דער אויפבוי-אקציע — א סך א שווערערע ווי איך האב געהאט ביים אויפבויען די בונדישע ארגאניזאציעס נאך מיין צוריקקומען פון פאר-שיקונג און געטראפן דעם חורבן וואס זוכטאוו און די זוכטאוושטינע האט געמאכט אין דער דעמאלט יונגער בונדישער באוועגונג. איך ווייס, אז מען קען זיך אויף אייך פארלאזן און אז איר וועט זיך אן עצה געבן מיט די שוועריקייטן“ — און ער האט מיר געוואנטשן דערפאלג.

די אויפבוי-אקציע האט געדויערט איבער 10 וואכן. כ'האב דורכגעקרייצט פוילן אין דער לענג און אין דער ברייט, כ'בין דערגאנגען צו די ווייטסטע פונקטן אין פארשיידענע ראיאנען, צו וועלכע מ'האט נאר געקענט צופארן, וויל צו די ווייטערדיקע ערטער האט מען געמוזט האבן ספעציעלע מיליטערישע דערלויבענישן. כ'בין דערגאנגען ביז בריסק, קאליש, וואלאצאוועק, סאסנאוועץ, אין די ראיאנען פון ראדאם-קעלץ-לובלין, ביז טאמאשאוו-לובעלסק, ביז ביאליסטאק און קריניק, ביז קראקע, און דורכגעשפאנט מערב-און מזרח-גאליציע ביז לעמבערג. אין באריסלאוו האט מיין יידיש-פראלעטאריש געמיט זיך געקוויקט מיט זען דעם אמתן טיפ פון יידישע פראלעטאריער — ארבעטער, באשעפטיקטע ביי די גאפמא-אינסטאלאציעס און ראפינעריעס.

חוץ די פיזישע און מאטעריעלע שוועריקייטן, וועגן וועלכע כ'האב שוין גע-שריבן, האב איך נישט ווייניק געליטן פון יסורים פון א מאראלישן כאראקטער, פון באליידיקונגען און זילולים אויף מיין חשבון און אויפן חשבון פון מיין פארטיי, פון בונד. קומסט אריין אין א שטוב, וואס איז פריער פאר דיר געווען פריינדלעך אפן, און די באלעבאסטע, א מוטער אדער א יונגע פרוי, באגעגנט דיר מיט א ברוך-הבא: „איר זענט שוין ווידער געקומען ברענגען נייע אומגליקן? איר און אייער פארטיי זענען שולדיק אין מיין אומגליק. איר האט אונדזערע קינדער (אדער מאן), געמאכט פאר סאציאליסטן, פאר באלשעוויקעס, און איצט ווייסן מיר נישט ווו

ס'איז אַהינגעקומען דאָס געביין פון אונדזער זון (טאכטער אָדער מאַן). טראַגט אייך שוין אָפּ פון דאַנען, אויב איר ווילט נישט, אַז איך זאָל פאַר אייך אויסגיסן מיין שווער און ביטער האַרץ". אַזעלכע אויפנאַמעס אין די פאַרשיידענע שטעט און שטעטלעך זענען געווען אַ גאַנץ אָפטע דערשיינונג און גורם געווען גרעסערע יסורים, ווי די פיזישע און מאַטעריעלע שוועריקייטן.

ס'האַבן אויך נישט געפּעלט קיין צרות צוליב אַרעסטן. אין פאַרלויף פון דער אויפבו־אַקציע בין איך עטלעכע מאַל אַרעסטירט געוואָרן. באַזונדערס איינגעקריצט אין מיין זפרון האָבן זיך די אַרעסטן אין סאַקאַלאָו, שעדלעצער ראַיאָן און אין קרינקי, ביאָליסטאָקער ראַיאָן. כ'האַב געהאַט מיט זיך אַן "אייזערנעם בריוו" פון דער צענטראַל-קאָמיסיע פון די פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען אין פוילן, וואָס דער צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד האָט פאַר מיר באַקומען פון די פירערס פון דער צענטראַל-קאָמיסיע. אין דעם בריוו איז געשריבן געווען, אַז איך האָב אַ מאַנדאַט פון דער צענטראַל-קאָמיסיע צו אינספּעקטירן דעם מצב פון די פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען און די מלוכישע און מוניציפּאַלע אָרגאַנען ווערן אויפגעפּאָדערט נישט צו שטערן מיר אין דער אַרבעט. די בריוו זענען געווען אונטערגעשריבן פון קוואַ-פינסקי און זשולאַווסקי, דעם פאַרויזער און דעם גענעראַל-סעקרעטאַר פון דער צענטראַל-קאָמיסיע — נעמען פון מענטשן, וועלכע זענען צו יענער צייט געווען באַקאַנט יעדן קלענסטן באַאָמטן אין פוילן. קוואַפינסקי איז געווען דער צאָר פון די פאַרנאַלעס, דאָרף-אַרבעטער. און זשולאַווסקי איז דורך דער פוילישער פרעסע באַצייכנט געוואָרן, ווי דער הערשער הינטערן טראָן, דאָס הייסט, אַ מענטש מיט אַזאַ מאַכט, וואָס קען און דיקטירט די באַשלוסן פון דער רעגירונג. דער דאָזיקער בריוו האָט מיר קיין גרויסע נוצן נישט געבראַכט און אין אַ געוויסן פאַל שיר נישט דערפירט צו אַן אומגליק.

נאָך איצט בשעת איך דיקטיר די שורות, ליגט מיר אין מויל דער זיסער טעם פון דער יידישער מיצווה פון פדיון-שבויים. מיט שטוינונג און מיט פרייד האָב איך אָבסערווירט די איבערגעגעבנקייט, דעם אייפער און די מסירת-נפש פון יידן אַרויס-צוראַטעווען אַרעסטירטע פון די שטאַטישע טורמעס און שטעטלדיקע אַרעסטהייזער, פאַרהאַלטענע אונטער דער באַשולדיקונג פון מיטאַרבעטן אין די רעוואָלוציע. יידן פון אַלע שיכטן: עמך-יידן, גבירישע בעל-גופים, עלטערע פרומע חסידישע יידן, רבנים, הויפּמענטשן פון רביישע הויפּן, האָבן מסירת-נפשדיק זיך באַטייליקט אין ראַטעווען יידן, מיינסטנס יונגע בחורים און מיידלעך, פון דער געפאַר, וואָס האָט אויף זיי געלויפּערט — לאַנגע, לאַנגע יאָרן תּפּיסה. איך אליין בין געווען אַן אַביעקט פון דער דאָזיקער קרבנות-גרייטקייט און מסירת-נפש. מיין לאַגע נאָכן אַרעסט אינעם שטעטל סאַקאַלאָו איז געווען זייער אַ שווערע. דער פּאָליציי-קאָמענדאַנט, אַ קליינ-שטעטלדיקער פּאָליציי-שער סאַטראַפּל, האָט מיך באַשולדיקט, אַז איך בין אַ באַל-שעוויסטישער שפּיאָן, און פאַר אַן אייזערנעם באַווייז, אַז ער איז גערעכט, האָט ער

אנגעוויזן אויף מיין פעלערהאפטקייט פון דער פוילישער שפראך, אז כ'קען אפילו קיין איין ווארט פויליש נישט ריכטיק ארויסרעדן, אז אזעלכע מענטשן ווי קוואַ-פינסקי און זשולאָוסקי וואָלטן נישט געגעבן קיין מאַנדאַט אַ מענטש, וואָס קען נישט קיין וואָרט פויליש; זיכער קען איך די רוסישע שפראַך און איך מאַסקיר די דאָזיקע קענטעניש. מיין דאָקומענט איז אַוודאי אַ געפּעלשטער. ער האָט מיך געוואָלט אַפּשיקן אין דער דעפּענסיווע (פּאָליטישע געהיים-פּאָליציי) אין שעדלעך. איך ווײַס, אז די, וועלכע האָבן זיך פאַרנומען מיט דער שתדלנות פאַר מיין באַפּרייזונג, זענען געווען פאַמיליע-מענטשן פונעם סאַקאַלאָווער רבין. וויפל ס'איז געווען דער באַטרעף פונעם אויסלייזגעלט — האָב איך זיך קיין מאָל נישט דערוואַסט.

איך ווײַס, אז ס'זענען געווען מסירות, און קרבנות פון די דאָזיקע מסירות זענען אַפט מאָל געווען אומשולדיקע מענטשן. איך אליין האָב זיך מיט אַזאָ קרבן, אַ חסידישער יונגער-מאַן פונעם שטעטל לוקאַוו, געטראָפן אין האַרבסט 1922 אין דער שעדלעצער טורמע. דאָס זענען אַבער געווען אויסנאַמפּאַלן און זיי זענען בטל-בשישים געוואָרן אין דער כּוואליע פון מסירת-נפש, וואָס יידן האָבן אָנגע-ווענדט צו ראַטעווען וועמען ס'האָט זיך נאָר געלאָזט, אפילו אזעלכע, וואָס בעת זייער טעטיקייט אין די רעוואָקאַציע האָבן די שתדלנים און די געלטגעבערס קיין האַניק פון זיי נישט געלעקט.

ווען די אויפבויע-אַקציע איז געווען פאַרענדיקט, האָב איך געוואַסט, אז כ'האָב מיין אויפגאַבע ווי געהעריק דערפילט, אז פון דעם פאַרזיי פון דער אויפבויע-אַקציע וועט קומען אַ פּרוכטיקער שניט. אויף מיין צוריקוועגס קיין וואַרשע האָט אין מיר געזונגען די פרייד, די באַפּריידיקונג פון אַן אַפּגעטוענער גוטער אַרבעט. ווען כ'בין אַרויס פון ווײַנער וואַקזאַל און זיך געלאָזט צו פוס, ווײַל אויף קיין טראַמוווי-בילעט האָב איך קיין געלט נישט געהאַט, איבער דער רחבותדיקער מאַרשאַלקאָוסקע-גאַס צו דער נאַוואַליפּיע, צום לאַקאַל פון דער רעדאַקציע פון דער בונדישער טאַגצייטונג, האָב איך זיך אַפּגעשטעלט ביי פּרוזשינסקיס שאַקאַלאַד-געשעפט, ראַג מאַרשאַל-קאָוסקע און שוויינטאַ-קזשיסקע, אַ פּלאַץ וואָס איז שטאַרק פאַרבונדן געווען מיט זכרונות פון מיינע ייַנגלשע יאָרן, און אַ זונג געטאַן: „חזק, חזק“, ווי איך פלעג דאָס פריידיק טאָן אין מיינע חדר-יאָרן ווען כ'האָב פאַרענדיקט אַ מסיכתא פון דער גמרא.

צוריקגעקומען קיין וואַרשע בין איך אין די פרימאַרגן-שעהען, און ווי געוויינ-לעך נאָך מיינער אַ דערפילטער אויפגאַבע אין אַ פּראָווינצשטאַט, נישט געגאַנגען אַהיים, נאָר אין לאַקאַל פון דער רעדאַקציע פון דער בונדישער טאַגצייטונג, אַרייַן-געגאַנגען אין צימער פון וויקטאָר שולמאַן, דעם סעקרעטאַר פון דער צייטונג און האָב געלייגט זיך אַפּרוען אויף דער הילצערנער באַנק, וואָס איז דאָרט געשטאַנען. כ'האָב זיך אונטערגעלייגט אַ פעקל צייטונגען צו קאַפּנס און געדרימלט ביז שולמאַן איז געקומען צו דער אַרבעט. וויקטאָר שולמאַן, דער „גוטער אַנקל“,

ווי איך פלעג אים רופן, פלעגט מיר אויפועקן און פארבעטן צו זיין פרישטיק מאַלצייט. דאָס מאָל האָט מיר וויקטאָר שולמאַן נישט אויפגעוועקט. נאָר געלאָזט שלאָפן ביז נאָך איינס אַ זייגער ביי טאָג. ווען ער האָט שוין געדאַרפט גיין צו זיך אַהיים אויף מיטאָג. ער האָט פאַר מיר זיך אַנטשולדיקט: „כ'האַב אייך געמוזט אויפועקן. איר זענט אַזוי געשמאַק געשלאָפן און נישט געהערט די גערודערס אין מיין צימער. אַז כ'האַב נישט געהאַט קיין מוט אייך אויפצוועקן. איך וועל אַבער היינט נישט צוריקקומען נאָך מיטאָג און כ'האַב נישט געקענט אייך לאָזן אליין אין צימער. איר האָט דאָך נאָך היינט קיין פרישטיק נישט געגעסן". איך האָב אים מיט אַ געלעכטער געענטפערט. אַז איך האָב אַפילו פאַרגעסן נעכטן צו עסן וועטשערע. „איר האָט גאַרנישט קיין געלט ביי זיך"? האָט שולמאַן מיט שטוינונג געפרעגט. ווי אַן ענטפער האָב איך אַרויסגענומען די קעשענעס פון די הייזן און זיי אויסגעשלאָקט. שולמאַן האָט מיר געגעבן אַ ביסל געלט און געהייסן מיר גיין עסן אַ מיטאָג און אַהיימגיין זיך אויסשלאָפן. כ'האַב געהאַרט זיין עצה און געבעטן דער מאַמען. זי זאל מיר נישט אויפועקן. כ'בין אָפגעשלאָפן מיט איין שאָס פון אַרום דריי אַ זייגער ביי טאָג ביז צו מאָרגנס זיבן אַ זייגער אין דער פרי.

כ'בין אוועק אין סעקרעטאָריאַט פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד, און נאָך אַ וואַרעמער באַגריסונג מיט יוזעפּ האָב איך אים געמאָלדן, אַז איך בין גרייט אָפצוגעבן אַ פולן באַריכט פון מיין דערפילטער אויפגאַבע. כ'האַב זיך אַוועקגעזעצט און אָנגעהויבן מיין באַריכט. נאָך עטלעכע מינוט האָט יוזעפּ מיר אָפגעשטעלט און געזאָגט: „ניין, דאָ איז נישט קיין אַרט פאַר אייער באַריכט, מ'וועט אונדז צו פיל שטערן. גייט אַרויף צום חבר לעוויט, און איך וועל באַלד נאָכקומען".

לעוויט איז געווען אַ דרוקער-אַרבעטער און אַן אויסגעצייכנטער גראַוירער, איינער פון די אינטעליגענטסטע יידישע אַרבעטער אַפילו צווישן די אינטעליגענטע יידישע דרוקער-אַרבעטער וואָס איך האָב געקענט, אַן איידעלער און אַ חברישער מענטש. ער איז געווען איינער פון דער גרופּע, וואָס האָט מיט הירש לעקערטן צוגעגרייט און דורכגעפירט דעם אַטענאַט אויפן ווילנער גובערנאַטאָר פאַן וואָל. ער איז געקומען קיין וואַרשע ערב דער ערשטער וועלט-מלחמה און געאַרבעט ווי אַ זעצער אין איינער פון די יידישע טאַגצייטונגען. לעוויטס שטוב איז תמיד געווען פאַר מיר אַפן און איך פלעג פאַרברענגען מיט אים און מיט זיין פרוי ביי אַ גלעזל טיי מיט וואַרעניע. ער האָט געווינט אויף נאָוואַליפּיע 7. אויך וואַלאַדמיר מעדעם פלעגט זיך אַן אָפּטער גאַסט אין לעוויטס שטוב און ביי אַ גלעזל טיי געבן עקספּראַמט זיינע קורצע מינדלעכע עסייען וועגן ליטעראַטור, פּאָעזיע און פּילאָסאָפּיע.

איך דערלויב זיך דאָ צו מאַכן אַ פערזענלעכע דיגרעסיע: צו יענער צייט, 1918-1921, בין איך שוין נישט געווען זשענדע צו הערן רעדן וועגן די דאָזיקע ענינים. כ'האַב שוין געהאַט געהערט לעקציעס און רעפּעראַטן וועגן די דאָזיקע ענינים פון ערשטקלאַסיקע פּאָכמענער און לעקטאָרן אין דער שטאַטס-אַקאַדעמיע

אין דארטמונד, אין י.ל. פריץ-פאראיין, אין דער הומבאלד-אקאדעמיע, אין דער ארבעטער-בילדונג-שולע און אויך די אויסגעצייכנטע לעקציעס וועגן קונסט פון סאניא ליבקעכט, אבער אזעלכע ווונדערלעכע אימפראוויזאציעס אין דער פארעם פון א לייכטן שמועס איבער ליטעראטור, פאעזיע און פילאסאפיע פון וולאדימיר מעדעם ביי א גלעזל טיי אין לעוויטס הויז האב איך קיין מאל נישט געהערט נישט פריער און אויך נישט אין מיין שפעטערדיקע יארן.

יוזעף איז געקומען אין דער באגלייטונג פון וויקטאר שולמאן. "איר וועט אנהייבן פון אנהייב, און דער חבר וויקטאר וועט פראטאקאלירן אייער באריכט" — האט יוזעף געזאגט. וויקטאר שולמאן איז געווען א מייסטער שנעל און פינקטלעך צו פראטאקאלירן אלץ וואס איז געזאגט געווארן, אפילו יענעמס נארישקייטן. ער פלעגט אויף זיין געוויינלעך ערנסטן אופן זאגן: "נארישקייטן זענען די צווייטע זייט פון דער מטבע, און ווען דו ווילסט האבן א ריכטיקן באגריף וועגן דעם ווערט פון יענעמס רייד, מוזסטו אויך געבן די צווייטע זייט פון יענעמס חכמות". מיין באריכט און די שמועסן ארום דעם באריכט האט געדויערט פון 9 א זיגער אין דער פרי ביז ארום 5 א זיגער פאר נאכט מיט א קורצן איבעררייס אויף דעם מיטאג-עסן, מיט וואס די לעוויטס האבן אונזו מכבד געווען. ווען מיין באריכט איז געווען פארענדיקט, האט יוזעף צונויפגענייט דאס היפשע פעקל פראטאקאל-פאפירן. ס'ווילט זיך גלייבן, אז דער דאזיקער פראטאקאל פון מיין באריכט וועגן דער אויפבויע-אקציע פון די חרוב-געווארענע בונדישע ארגאניזאציעס פון 1920, פראטאקאלירט פון וויקטאר שולמאן, געפינט זיך אומבאשעדיקט אינעם קורסקי-ארכיוו אין ניו-יארק. "וואר-שיינלעכקייטן זענען דאך א מאל אויך רעאליטעטן" — האט געזאגט דער קלוגער פראפעסאר חיים וויצמאן.

מיין אפגעטוענע ארבעט ביים אויפבויען די חרוב-געווארענע בונדישע ארגאניזאציעס ניאזאציעס נאכן צוריקטריט פון דער רויטער ארמיי פון פוילן, אויגוסט 1920, איז דורך דער בונדישער אנפירונג פאזיטיו אפגעשאצט געווארן. אויף א פלענום פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן, אין וועלכער כ'האב זיך באטייליקט מיט באראטונג-רעכט, ווי א פונקציאנאר פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד — אין נאוועמבער 1920 — האט יוזעף אין זיין באריכט בעיקר זיך אפגעשטעלט אויף דער אויפבויע-אקציע און מיט ווארעמקייט גערעדט וועגן מיין ראָלע און וועגן די שווע-רייקייטן אין דער אויפבויע-אקציע.

די אויפבויע-אקציע, דאס אויפבויען די חרוב-געווארענע בונדישע ארגאניזאציעס אויפן שטח פון פוילן וואס די רויטע ארמיי האט געהאט פארנומען, וואס איז דורך מיר דורכגעפירט געווארן אין די חדשים אויגוסט-נאוועמבער 1920, איז אלע יארן דורך מיר באטראכט געווארן און ווערט אויך איצט באטראכט ווי מיין קרוינראלע אויפן געביט פון ארגאניזאציע אין מיין פאליטישער און געזעלשאפטלעכער קאריערע.

אין דער יידישער געזעלשאפטלעכקייט, צווישן דער יידישער אַרבעטערשאַפט און אויך אין די רייען פון בונד, בין איך אין די יאָרן 1915–1922, באַזונדערס אין די יאָרן 1918–1922, באַטראַכט געוואָרן ווי אַ רעדנער — אַ מאַסן־רעדנער און אַ רעפּערענט. ווען מ'זאָל היינט פרעגן וועגן מיר אַ מענטשן, וואָס איז באַקאַנט מיטן יידישן געזעלשאַפטלעכן לעבן אין פּוילן אין די דערמאָנטע יאָרן, וועט זיין ענטפּער זיין: „א גוטער רעדנער“. ס'וועלן אפשר צוקומען צום סוביעקט „רעדנער“ סופּער־לאַטיוון, אָבער דער טערמין „רעדנער“ וועט זיין די הויפּט־כאַראַקטעריסטיק. זייער ווייניק האָבן געוואוסט וועגן מיינע דירעקט־אַרגאַניזאַציאָנעלע טעטיקייטן און וועגן מיינע פעזיקייטן אויפן געביט פון אַרגאַניזאַציע.

די שפּיצן פון די באַוועגונגען, אין וועלכע איך בין געווען טעטיק אין בונד און אין דער קאָמוניסטישער באַוועגונג פון פּוילן האָבן זיך געקענט אויף מיינע פעזיקייטן פון אַן אַרגאַניזאַטאָר און פון אַ פראַקטישן טוער אויפן אַרגאַניזאַציע־געביט. ס'איז נישט קיין צופאַל געווען, וואָס דער צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד, מיט יוזעפּן בראַש, האָבן מיך אויסגעקליבן און ממש אַרויפגעצווונגען אויף מיר צו זיין דער ערשטער פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן. אַפילו די נייע אַנפירונג פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פּוילן, די סטאַליניסטישע פעלד־פעבלס, ווי כ'האַב גערופן די דאָזיקע אַנפירונג, וואָס איז געקומען נאָכן סטאַלי־ניסטישן פוטש, האָט מיך, אַ פאַרביסענעם קעגנער, געלאָזט צווישן די געציילטע אויף צענטראַלער פאַרטיי־אַרבעט אין לאַנד און באַקליידט — חוץ מיט אַנדערע אַמטן: מיטגליד פון צענטראַלער אַנפירונג פון דער פראַפעסיאָנעלער באַוועגונג און פון צענטראַל יידישן ביוראָ — אויך מיטן אַמט פון צוגעטיילטן צו דער דיספּאָזיציע פונעם לאַנד־סעקרעטאַריאַט פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פּוילן פאַר ספּעציעלע אויפגאַבעס. דאָס האָט געמיינט אַנצופאַרטרויען מיר די סאַמע דרינגענדיקסטע און שווערסטע אויפגאַבעס פון אַרגאַניזאַציאָנעל־פראַקטישן כאַראַקטער.

ווען פאַרן צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן האָט אין נאָוועמבער 1918, שוין אונטער פּוילישער הערשאַפט, זיך געשטעלט דאָס פראַבלעם פון האָבן צו איר דיספּאָזיציע מענטשן, וועלכע זאָלן קענען פאַרטרעטן די מיטגלידער פונעם צענטראַל־קאָמיטעט אויפן פראַקטיש־אַרגאַניזאַציאָנעלן געביט מחוץ פון וואַרשע, האָט יוזעפּ, דער אַדמיניסטראַטיווער באַלעבאַס פון דער בונדישער באַוועגונג אין פּוילן, געהאַט פאַר זיך אַ צעטל פון 6 נעמען, וואָס ער האָט אויסגעקליבן צווישן דעם אַקטיוו פונעם העכערן באַשטאַנד אויף צו פאַרנעמען דעם אַמט פון אַן ערשטן פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן מיט רעכטן און פרע־ראַגאַטיוון פון אַ פאַרשטייער פונעם צענטראַל־קאָמיטעט. דער אויסוואַל איז געווען: הערשל הימעלפאַרב, לייווער לעווין, יוסף באַסאַק (יוסף ליפשיץ), דער שוואַרצער אַבע (אַבע פּלוג), הערשל מעטאַלאָוויץ און שמואל מילמאַן פון לאַדזש. יוסף און

אבע זענען צוליב זייער פאזיציע אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע אראפגענומען געווארן פונעם צעטל. פאר וואס ש. מילמאן האט דעם אמט נישט באקומען, ווייס איך נישט. יועפס פאדאריט-קאנדידאט איז געווען הערשל הימלפארב, און ער האט באמת געהאט אלע קוואליפיקאציעס צו פארנעמען דעם דאזיקן אמט. אין דער קורצער צייט, וואס ער האט זיך געפונען אין ווארשע, האט ער באקומען א רעפארטאזשע נישט נאר פון אן ערשטקלאסיקן רעדנער, נאר אויך פון א גוטן ארגאניזאציאנעל-פראקטישן טוער מיט דערפארונג פון א פארטיי-פונקציאנאר פון בונד אין רוסלאנד, און דערצו אויך א רעכטער. ער האט אבער בשום אופן דעם אמט נישט געוואלט אָננעמען. פארבליבן זענען ליזער לעווין און איך. אויך ליזער לעווין האט פארמאגט געהעריקע קוואליפיקאציעס פאר דעם אמט, אבער יועף האט באשטימט מיך, דעם אולטרא-לינקן, איבערצונעמען די דאזיקע פונקציע. פאר יועף האט שיינרעדנעריי און שיינשרייבעריי נישט געמיינט קיין סך. דער עיקר איז פאר אים געווען דער פראקטישער תכלית, בונדיש-פארטיי-שער רווח. איך האב גראד דעם אמט נישט געוואלט אָננעמען. מיין פארטיי-פאזיציע אין ווארשע איז בשעתו געווען די סאמע בעסטע: איינער פון די סאמע פאפולערסטע דריי בונדישע טוערס אין ווארשע: גרשון זיבערט, עמנואל נאָוואַגירדסקי און הערשל מעטאלאוויץ. איך האב אין פאפולאריטעט געהאט א סך יתרונות לגבי די דערמאנטע חברים. זיי זענען געווען אינטעליגענטן, איך — א פראלעטאריער, א מעטאל-טאקער. אין די בונדישע קרייזן און אין די רייען פון דער פראפעסיאנעל ארגאניזירטער יידישער ארבעטערשאפט אין ווארשע האט מען געוואוסט, אז איך בין מקריב דריי טעג ארבעט א וואך, און אז אין דער פרייער צייט און אין די אונטן פון די טעג, וואס איך ארבעט, בין איך טעטיק פאר דער ארבעטער-זאך. איך בין צו יענער צייט געווען דאס בן-יקירל פון בונד אין ווארשע, סיי מצד דער בונדישער פירערשאפט און סיי מצד די ברייטע שיכטן פון דער יידישער ארבעטערשאפט אין ווארשע.

איך שרייב די שורות אן א שמץ פון זעלבסטבארמערדיגן אדער פון רעקלאמע, נאר ווי א היסטארישן פאקט.

אויך פראפעסיאנעל, ווי א בעל-מלאכה, בין איך פון מיין דעמאלטיקער לאגע געווען גאר צופרידן. כ'האב געארבעט נישט מער ווי דריי טעג א וואך אינעם בעסטן ווארשטאט פון מיין פאך. דער באלעבאס איז געווען א פיינער מענטש, א געבילדעטער, מיט הויכע טעכנישע קענטענישן, א געענדיקטער אין דער טעכנישער שולע פון ראטוואנד אין וואוועלבערג. ער האט געהאט א גוט-איינגעארדנטן מאדערנעם ווארשטאט, זיך געטיילט מיט מיר מיט זיין מאדערנסטער דרייבאנק (טאקאראניע) און איז צופרידן געווען, וואס אין די דריי טעג מאך איך די נייטיקע פראדוקציע-ארבעט. ער קען זיך דאן פארנעמען מיט דער געשעפטלעכער און אדמיניסטראטיווער טעטיקייט פון זיין אונטערנעמונג, און אין די אנדערע דריי טעג — זיין בא-

שעפטיקט ביי פרעציזע אינסטרומענטן און ווערקצייג. איך האב נישט געהאט דעם מינדסטן חשק אָנצונעמען דעם אַמט פון אַ פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל-קאָמיטעט און פאַרלאָזן וואַרשע אַפילו אויף איין טאָג. אויסער אַ שבת אָדער אַ יום-טובֿ-טאָג — צו פאַרן ערגעץ אין אַ גרעסערער שטאָט מיט אַ רעפעראַט, אָדער אויף אַ וואַל-מיטינג.

כ'בין עטלעכע מאל אַרויסגערופן געוואָרן צום סעקרעטאַריאַט פונעם צענטראַל-קאָמיטעט. ס'איז מיר אָנגעבאָטן געוואָרן דער אַמט פון אַ פונקציאָנאַר, און איך האָב כסדר דעם פאַרשלאָג אָפּגעוואָרפן. איין מאל, בעת מיינעם אַ באַזוך אינעם סעקרעטאַריאַט האָט יוזעף אַרויסגענומען פונעם אַרון-קודש דעם הייליקן בונדישן שם-המפורש מיטן מיסטישן שם: „צעקאָ" (צענטראַל-קאָמיטעט) און דערקלערט פייער-לעך: „דער צענטראַל-קאָמיטעט האָט נאָך אַ מאל באַשטעטיקט דעם באַשלוס, אַז איר זאָלט איבערנעמען דעם אַמט פון אַן ערשטן פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד אין פוילן מיט רעכטן און פּרעראַגאַטיוון פון אַ פאַרטערטער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט אויף די געביטן, וווּ איר וועט זיין טעטיק. מחוץ וואַרשע, איר מוזט גלייך פאַרלאָזן אייער אַרבעטפלאַץ און איבערנעמען דעם אַמט." קעגן אַזאָ דיקטאַט מיטן שם-המפורש פונעם מיסטעריעזן „צעקאָ" האָב איך זיך נישט געקענט קעגנשטעלן. הגם דער צוזאַמענשטעל פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד אין פוילן איז שוין פאַר מיר נישט געווען קיין מיסטעריע און אירע מיטגלידער — געהיימענישפולע מענטשן, וואָס מ'קען נישט זייערע ריכטיקע נעמען און מען טרעפט זיך נישט מיט זיי פנים אל פנים, און דאָס וואָרט „צעקאָ" איז אַ מיטאָס, וועמענס באַפעלן מען מוז אומקאָנדיציאָנעל דורכפירן; איך האָב שוין געוואוסט ווער דער „צעקאָ" איז און ווער עס זענען די אָפּאָסטאָלן, וועלכע זענען אויסגעוויילט געוואָרן אויף דער בונדישער קאָנפערענץ אין לובלין אין 1917 און כ'האָב זיך מיט זיי אָפּט געטראָפן פנים אל פנים; כ'האָב געוואוסט, אַז ער באַשטייט פון די חברים וולאָדימיר מעדעם, יוזעף, וויקטאָר שולמאַן, דוד מייער, זדושיסלאָוו (זיגמונט) מושקאָט פון לאָדזש, און חוץ פּאַזנאַנסקי, האָב איך אַלעמען געקענט פערזענלעך. אָבער דער מיטאָס: „דער צעקאָ פון בונד" האָט נאָך אַלץ געהאַט זיין איינפלוס אויף אַ גרויסער צאָל בונדיסטן, אויף ברייטע קרייזן פון דער פּראָפּעסאַ-נעלער אַרגאַניזירטער אַרבעטערשאַפט און אויף דער יידישער אַרבעטער-מאַסע. איך האָב דאָך יוזעפן נישט געקענט געבן דעם ענטפער, וואָס הערשל הימעלפאַרב האָט אים געגעבן אויף צו באַרעכטיקן זיין אָפּזאָג אָנצונעמען דעם אַמט: „כ'האָב זיך שוין גענוג אַרומגעוואָלגערט און געשלאָפן אין פרעמדע בעטן. ס'איז צייט פאַר מיר חתונה צו האָבן." און הערשל הימעלפאַרב האָט טאַקע בקרוב חתונה געהאַט און אַ יאָר שפּעטער מוכה געווען דער מענטשהייט און דעם יידישן פאָלק מיט צוויי שיינע און געוואונטע יונגאַטשעס. איך בין אויך נישט געווען קיין דוד איינהאַרץ, וואָס זאָל וואָגן צו געבן יוזעפן אַזאָ ענטפער ווי ער האָט אים געגעבן.



יוזעף האט דעם דיכטער דוד איינהארן פארגעלייגט צו פארן אין א געוויסער שטאט אין א באשטימטער צייט און דארט האלטן א רעפערעט. יוזעף איז פארטייט געווען שטארק פאראינטערעסירט אין דעם איינהארן-רעפערעט אין דער געגע- בענער שטאט. דוד איינהארן האט זיך אפגעזאגט צו פארן האלטן דעם רעפערעט. ווען יוזעף האט ביי אים גארנישט געקענט פועלן, האט ער ארויסגענומען דעם שם- המפורש מיטן שם "צעקא", און א זאג געטאן צו דוד איינהארן: „אין נאמען פון צעקא פון בונד באפעל איך איך צו פארן און האלטן דעם רעפערעט". דוד איינהארן האט יוזעפן שפאטיש אנגעקוקט און געענטפערט: „וואס האט איר געזאגט? דער צעקא באפעלט מיך? זאגט אייער צעקא, ער זאל זיך מיט דעם באפעל אונטערווישן דעם הינטן".

אין דער צווייטער העלפט פון נאוועמבער 1918 האב איך אנגענומען דעם אמט פון אן ערשטן פונקציאנאר פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן מיט ריכטן און פרעראגאטיוון פון פארטרעטער פונעם צענטראל-קאמיטעט. איך האב פארלאזט מיין ארבעט-ווארשטאט פון מעטאל-טאקעריי און געווארן א לעגטימער פראפעסיאנעלער רעוואלוציאנער.

אין די יארן פון מיין אקטיווער פאליטישער און געזעלשאפטלעכער טעטיקייט האבן מיר נישט געפעלט קיין גוטע פראקטישע ארגאניזאציאנעלע ארבעטן און אפילו גוטע אויפטוען אויפן געביט פון ארגאניזאציע. סיי אין בונדישן פעריאד און סיי אין קאמוניסטישן פעריאד פון מינע טעטיקייטן. פאר באזונדערס גוטע ארגא- ניזאציאנעלע אויפטוען באטראכט איך דריי פון מינע בונדישע יארן און דריי אין די יארן פון מיין טעטיקייט אין דער קאמוניסטישער באוועגונג אין פוילן. אין מיין בונדישן פעריאד: די אנפירונג און די פארענדיקונג מיטן שטרייך פון די לעדער-ארבעטער אינעם שטעטל קאזשעניץ אין פעברואר אדער מערץ פון 1919; דאס אויפשטעלן א סטאבילע בונדישע ארגאניזאציע אין דער שטאט קעלן, פרילינג אדער זומער פון 1919; און דאס ארגאניזירן דעם צווייטן לאנד-צוזאמענפאר פון די יידישע לעדער-ארבעטער-פאראיינען אין פוילן, זומער 1921. פון מיין קאמו- ניסטישן פעריאד: דאס פלאנירן, ארגאניזירן און אנפירן מיטן גענעראל-שטרייך פון די טעקסטיל-ארבעטער אין לאדזש, אין לאדזשער און אין פיעטריקאווער ראיאן, הארבסט 1928 — דער גרעסטער שטרייך אין דער געשיכטע פון טעקסטיל-ארבע- טער אין די יארן 1918—1939; דאס אנפירן און פארענדיקן דעם פארביטערטן שטרייך אין דער הוטע מילאוויצא (אזוי דאכט זיך איז געווען דער נאמען פון דער הוטע) אין סאסנאוויץ, זומער 1929; און די אקציע פון די ארבעטלאזע אין פלאצק, וואס האט געדויערט דריי טעג נאך אנאנד מיט גרויסע, שטורמישע גאסן-דעמאנ- סטראציעס און זיך פארענדיקט מיט א סך קרבנות און מיט א גרויסן פראקטישן זיג, אין יאר... (איך קען נישט פעסטשטעלן די דאטע. לויט אלע ווארשיינלעכקייטן איז די דאזיקע קאמוניסטישע אקציע אין פלאצק פארגעקומען אין זומער 1931).

אָבער קיינע פון די דערמאָנטע אַקציעס, באַזונדער און צוזאַמען, הגם יעדע פון זיי פאַרמאָגט אַן אייגנאַרטיקע און רומפולע געשיכטע און איז פאַרבונדן מיט דער געשיכטע פון דער יידישער אַרבעטער־באַוועגונג און פון דער רעוואָלוציאַ־נערער אַרבעטער־באַוועגונג אין פוילן, קען זיך נישט פאַרגלייכן מיט דער אויפבו־י־אַקציע אין 1920 — מיטן אויפבויען די חרוב־געוואָרענע בונדישע אַרגאַניזאַציעס אויפן שטח פון פוילן נאָכן צוריקטריט פון דער רויטער אַרמיי. יעדע איינע פון די דערמאָנטע אַקציעס און גוטע אַרגאַניזאַציאָנעלע אויפטוען זענען דורכגעפירט גע־וואָרן אין נאַרמאַלע אומשטענדן, מיט די נייטיקע פינאַנציעלע מיטלען און מיט דער הילף פון חברים און פון פאַרטיי־שע און פראַפּאַראַיינישע אַרגאַניזאַציעס און אַפּאַראַטן. אויך די דערמאָנטע אַקציעס אין מיין קאָמוניסטישן פּעריאָד, אונטער שווערע באַדינגונגען פון קאָנספּיראַציע און אונטערערד, זענען פאַרגעקומען אין אַזוי גערופענע נאַרמאַלע באַדינגונגען פון קאָנספּיראַציע און אונטערערד: כ'האַב געהאַט וווּ צו זיין, וווּ צו עסן און וווּ צו שלאָפן, מיט אַ געוויסער, הגם מינימאַלער, זיכערקייט קעגן אַ מעגלעכן אַרעסט, כ'האַב געהאַט די נייטיקע פינאַנציעלע פאַנדן, און דער עיקר — כ'בין נישט געווען „סאַם סאַפּאָזשניק“, געהאַט עמעצן וואָס זאל מיט מיר מיטאַרבעטן און אין לעבן דורכפירן מיינע באַפעלן און אינסטרקציעס. אַנדערש איז אָבער געווען מיט דער אויפבו־י־אַקציע פון די בונדישע אַרגאַניזאַציעס אין 1920. דאָס איז געווען די אַרבעט פון אַ יחיד, פון פּערזענלעכער שווערער מי און שווייס און פון גוטער פראַקטישער אַרגאַניזאַציאָנעלער אַרבעט. און ס'איז פאַר מיר קיין מאָל נישט געווען קיין ווונדער, פאַר וואָס כ'האַב אין אַלע יאָרן באַטראַכט און באַטראַכט אויך איצט די אויפבו־י־אַקציע פון די חרובע בונדישע אַרגאַניזאַציעס אין 1920 פאַר דער קרוין פון מיינע טעטיקייטן אויפן געביט פון אַרגאַניזאַציע אין מיין גאַנצער פּאָליטישער און געזעלשאַפטלעכער קאַריערע.

## אין סאָוועטן-פאַרבאַנד

### דער ערשטער באַזוך אין לאַנד פון די סאָוועטן

איך פאַר! איך פאַר באַזוכן דעם סאָוועטן-פאַרבאַנד, דאָס לאַנד פון דער ערשטער סאָציאַלער רעוואָלוציע! קיין שום פּוה וועט נישט ענדערן מיין באַשלוס, קיין שום שוועריקייטן וועלן מיך נישט צוריקהאַלטן פונעם מאַכן די נסיעה. די סיבה פון מיין באַשלוס צו באַזוכן דעם סאָוועטן-פאַרבאַנד איז געווען די קריטישע לאַגע, אין וועלכער כ'האַב זיך געפונען אין שייכות מיט מיין טעטיקייט אין בונד פון פוילן. כ'בין ווידער געווען אַ בונדישער אַנפאַן-טעריבל. מיין שטעלונג צו די אַקטועלע ענינים פון פּראָלעטאַרישער טאַקטיק איז ווידער אַ מאָל געווען אין קעגנזאץ צו דער שטעלונג פון דער לינקער פּראָקציע און פון דעם רעכט-צענטריסטישן טייל פון בונד.

די מיינונג-פאַרשיידנקייטן צווישן מיר און די צוויי פּראָקציעס, באַזונדער מיט דער לינקער פּראָקציע, איז באַשטאַנען אין פּאָלגנדיקן:

נאָכן צוריקטריט פון דער רויטער אַרמיי ווייט איבער די עטנישע גרענעצן פון פוילן, און נאָכן פאַרענדיקן די פויליש-סאָוועטישע מלחמה, ווען איך האָב באַזוכט די פּראָווינצשטעט אין דער לענג און אין דער ברייט פון פוילן, מיטן אויסנאָם פון מיזרח-גאַליציע און פון דער מיזרח-זייט פון גראַדנע און ווילנע — האָב איך געמאַכט אַן אַפּשאַצונג וועגן דער ניי-געשאַפּענער פּאָליטישער סיטואַציע אין פוילן און כ'בין געקומען צו באַשטימטע אויספירן:

די רעוואָלוציע אין פוילן איז אַפּגעשטופּט אויף אַן אומבאַשטימטער צייט. אויף די שפיצן פון די באַגעגענטן פון דער רויטער אַרמיי וועט נישט דערגרייכט ווערן די רעוואָלוציע אין פוילן. דאָמסקי, איינער פון די הויפט-אידעאָלאָגן פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן, איז גערעכט געווען מיט זיין אַרויסטריט אויף די שפּאַלטן פון דער בערלינער „ראַטע פּאַנע" קעגן אַן אַריינמאַרש פון דער רויטער אַרמיי אין צענטראַל-פוילן, און אַז די רויטע אַרמיי דאַרף זיך אַפּשטעלן ביי דער קערנאָן-ליניע, דאָס אַריבערטרעטן די גרענעצן פון דער קערנאָן-ליניע און דאָס דערגיין ביז די טויערן פון וואַרשע האָט אַרויסגערופן אַ כוואַליע פון אַ שאַוויניס-

טישן פאטריאטיזם, וואס האט פארכאפט גרויסע טיילן פון ארבעטער, פויערים און ארעמע פאלקסמאסן. דאס אפשטעלן דעם גרויספויילישן שאוויניזם וועט דויערן א לענגערע צייט.

אויך פון מערב איז נישט צו דערווארטן קיין דירעקטע הילף ביים דורכפירן די רעוואלוציע אין פוילן אין דער גאנצער צוקונפט. אין אונגארן איז די רעוואלוציע דערטרונקען געווארן אין א ים פון בלוט. די ראטן-רעפובליק אין בייערן איז גרויזאם ליקוידירט. די פאליטישע לאגע אין דייטשלאנד איז טאקע נאך נישט קיין סטאביליזירטע, און ס'קענען נאך דארט פארקומען גרויסע זאכן, אבער אז עס זאל דערגיין צו א טאטאלער רעוואלוציע אויפן שטייגער פון דער אקטאבער-רעוואלוציע אין רוסלאנד איז נישט ווארשיינלעך נאך דער מיליטערישע מפלה פון סאוועטן-פארבאנד.

דער חוט-המשולש פון דער רעוואלוציאנער-סאציאליסטישער אידעאלאגיע: תקופה פון סאציאלער רעוואלוציע, סאוועטן-מלוכה ווי א מוסטער און אן אונגאנארד פון דער סאציאלער רעוואלוציע אין גאר דער וועלט, און דער קאמוניסטישער אינטערנאציאנאל ווי דער איינציקער אינטערנאציאנאל פון אינטערנאציאנאלן פרא-לעטאריאט און שטאב פון דער אלוועלטלעכער סאציאלער רעוואלוציע — בלייבט פעלדונפעסט די אידעאלאגישע באזע פון דער סטראטעגיע, טאקטיק און פאליטיק פונעם רעוואלוציאנערן פראלעטאריאט אין אלע וועלטטיילן, און גאר באזונדערס — אין אייראפע.

די רעוואלוציע אין פוילן ווערט די זאך פון פראלעטאריאט, פויערים און ארע-מע פאלקסמאסן אין פוילן גופא. דורכפירן די דאזיקע היסטארישע אויפגאבע דארפן די רעוואלוציאנער-סאציאליסטישע פארטייען אין פוילן, די קאמוניסטישע פארטיי און דער בונד, צופאסנדיק די טאקטיק און פאליטיק צו דער ניי-געשאפענער פאלי-טישער סיטואציע אין פוילן נאך דער פארענדיקונג פון דער מלחמה. דאס דארף געטאן ווערן:

(א) דורך א פארשפרייטער געזעץ מאסן-ארגאניזאציעס: פאליטישע, פראפ-פאראיינישע, קולטור-געזעלשאפטן און קאאפעראטיוון. א גאר וויכטיקע ראלע דארפן שפילן די פראפעסיאנעלע פאראיינען.

(ב) קאמף פאר דער דעמאקראטיזאציע פון לאנד. באטייליקן זיך און אויס-נוצן יעדע דעמאקראטישע אינסטיטוציע: מלוכישע, קאמונאלע און געזעלשאפט-לעכע, ביי יידן — אויך די קהילות, אבער ווייכן פון סאציאל-דעמאקראטישן אפארטוניזם און פארלאמענטארישן קרעטיניזם.

מיט דער דאזיקער קאנצעפציע בין איך געקומען צו די פירנדיקע בונדישע פארטיי-קרייזן, און קודם-כל צו דער לינקער פראקציע.

אויף א באראטונג פון דער פירנדיקער גרופע פון דער לינקער פראקציע אין ווארשע האב איך רעפערירט מיין אפשאץ און מיינע אויספירן. מיין ארויסטריט

האט ארויסגערופן דערשטוינונג און א שארפע רעאקציע מצד די אנוועזנדיקע. זייער ביטער איז קעגן מיר ארויסגעטראטן עמנואל נאָוֶאָגֶרודסקי. אויך אנדערע רעדנערס האָבן שאַרף אנגעגריפן מיין קאָנצעפציע — סיי די אַפשאַצונג און סיי די אויספירונגען.

בעת איינעם פון אונדזערע שמועסן אויפן וועג צו אונדזערע היימען, האָב איך יוזעפן דערציילט וועגן מיין אַפשאַץ און אויספירן און וועגן דער רעאקציע מצד דער לינקער פראַקציע. יוזעף האָט מיין פאַרנומענע שטעלונג באַגריסט: „דאָס איז דאָך, וואָס מיר זאָגן“. כ'האָב יוזעפן אָפגעגאָסן מיט אַ שעפל קאַלט וואָסער מיט מיין אידעאָלאָגישן חוט-המשולש: תקופה פון סאָציאַלער רעוואָלוציע, אַקטאַ-בער-רעוואָלוציע און קאָמינטערן. זיין רעאקציע איז געווען, אַז ער וועט שטיצן מיין פראַקטישע אויספירונגען, אָבער אַפּוואָרפן די אידעאָלאָגישע איינשטעלונג. דערציילט האָב איך אויך מיין לאַנגיאַריקן אינטימען פריינד און פאַרטייטשן קעגנער הענריק (סטאַד) זאַטאַרסקי, וועלכער איז בשעתו געווען דער הויפטפירער פונעם יידישן סעקטאָר פון דער קאָמ. פאַרטיי פון פוילן, וועגן מיין פאַרנומענער שטעלונג. מיט זאַטאַרסקין פלעג איך אָפט שמועסן וועגן פאַרשיידענע ענינים, און מיטן אויסנאָם פון נאַציאָנאַל-יידישע פראָבלעמען זענען צווישן אונדז קיין גרויסע מיינונג-פאַרשיידנקייטן נישט געווען. אויך זיין רעאקציע איז געווען אַ שאַרף-נעגאַטיווע: „ביסט, ווייזט אויס, משוגע געוואָרן. דער אַלטער מענשעוויסטישער שד פון בונד איז אין דיר אַריין ווי אַ דיבוק“.

ביי דער קאָמוניסטישער פאַרטיי פון פוילן און ביי דער לינקער פראַקציע פון בונד האָט זיך אין יענער צייט גאַרנישט געהאַט געענדערט. זיי האָבן פאַרנומען די זעלבע שטעלונגען, וואָס פאַר דעם מאַרש פון דער רויטער אַרמיי. וויסנדיק, אַז דער פירער פון דער לינקער פראַקציע, מאיר (חיים) וואָסער, האַלט זיך ביי אַ פּלל, אַז אין אַלגעמיינע פּאָליטישע ענינים דאַרף מען נאָכפּאָלגן די איינשטעלונגען פון דער קאָמוניסטישער פאַרטיי, האָב איך זאַטאַרסקין פאַרגעלייגט צו אַראָנזשירן אַ שמועס מיט זיינע פירנדיקע חברים פון דער קאָמ. פאַרטיי וועגן מיין אַפשאַצונג און מיין אויספירן. זאַטאַרסקי האָט מיר אָפגעזאָגט אַזאָ צונויפטרעפן. מיט עטלעכע טעג שפעטער האָט מיר זאַטאַרסקי געמאָלדן, אַז זיינע חברים ווילן זיך מיט מיר זען און באַשטימט אַ צייט פאַר דער באַגעגעניש.

כ'האָב יוזעפן מיטגעטיילט וועגן דער פאַרשטייענדיקער באַגעגעניש און גע-פרעגט צי ער האָט נישט קעגן, אַז איך זאל ווי אַ פּריוואַטע פּערזאָן האָבן אַזאָ סאָרט צונויפטרעפן מיט פירנדיקע מענטשן פון דער קאָמ. באַוועגונג, וואָס איז צו יענער צייט געווען פּינטלעך איינגעשטעלט לגבי דעם בונד. יוזעפס ענטפער איז געווען: „קיינער שטערט נישט קיין פאַראַנטוואָרטלעכן פאַרטייטווער צו האָבן פּריוואַטע שמועסן מיט וועמען ער וויל. ס'ידן, ס'איז פאַראַן די געפאַר אַדער אַ חשד, אַז דער געגעבענער חבר וועט אונדזערע קעגנערס איבערגעבן אינפאַרמאַציעס וועגן די

אינערלעכע פארהעלטענישן אין אונדזער פארטיי אדער וועגן באשלוסן און זאכן, וואס דארפן געהאלטן ווערן בסוד".

אויפגענומען האבן מיר דריי וויכטיקע קאמוניסטישע פארטיי-פירערס: גזשעך-קאוואלסקי, וועלכער איז בשעתו געווען אין לאנד דער פאקטישער פאליטישער פירער פון דער קאמ. פארטיי, מארטשין (גזשעלשטשאק), דער אדמיניסטראטיווער באלעבאס פון דער קאמ. פארטיי (א געוועזענער ארבעטער) און זשארסקי, איינער פון די ערשטע, וועלכע האבן פארלאזן די פוילישע סאציאליסטישע פארטיי, פ.פ.ס., און אריבער צו די קאמוניסטן. זאטארסקי האט איבערזעצט מיין רעפערעט פון יידיש אויף פויליש. די רעאקציע פון די פירערס פון דער קאמ. פארטיי איז פאר מיר געווען א ביטערע פיל, און געקומען צום אויסדרוק אין א לאקאלישן ענטפער פון גזשעך-קאוואלסקי, וועלכער האט, אגב, געקענט א גוטן יידיש און פארשטאנען יעדעס ווארט פון מיין רעדע: „נישטא וועגן וואס צו רעדן. א נעא-רעפארמיסטישע קאנצעפציע אונטערגעבעט מיט א רעוואלוציאנערער פראצעדוראלאגיע".

אגב, עטלעכע חדשים שפעטער האט סיי די קאמוניסטישע פארטיי פון פוילן און סיי די לינקע פראקציע פון בונד פארנומען אן ענלעכע שטעלונג, ווי די, וואס איז געקומען צום אויסדרוק אין מיינע ארגאניזאציאנעלע אויספירן.

מיין לאגע איז נישט געווען קיין פריילעכע, כ'האב גוט געדענקט די ווערטער וואס וואסער האט מיר געזאגט נאכן בונדישן פארטיי-צוזאמענפאר אין קראקע, פסח 1920: „אויפן צוזאמענפאר האט איר זיך געקענט דערלויבן צו שפילן די ראלע פון א סאמסאפאזשניק, אבער אין דער טאג-טעגלעכער ארבעט וועט איר דאס נישט קענען טאן. איר וועט מוזן זיין מיט איינעם פון די צדדים, אין קעגנפאל וועט איר צעריבן ווערן" — און כ'בין צוריק אריין אין דער לינקער פראקציע און אין דער אנפירונג פון דער פראקציע.

איצט איז די לאגע אן ערגערע. מיט די רעכטע און צענטריסטן וועל איך דאך אין קיין פאל נישט גיין. מיין פארנומענע שטעלונג קען דורך די לינקע באטראכט ווערן, ווי כ'וואלט בשוגג צי במזיד, געשטעלט זיך אין דינסט פון די רעכטע. מיט דער לינקער פראקציע קען איך איצט נישט גיין, סיידן, כ'זאל באגיין א פאליטישן כאראקטירי איבער מיינע איינשטעלונגען, וואס כ'וועל אין קיין שום פאל נישט טאן. שרייען „אני שלמה", איך בין דער גערעכטער? אזא דאן-קיכאט בין איך נאך נישט. כ'האב אלעמען קעגן זיך. שאפעריש-אקטיוו אין די געגעבענע פארהעלטע-נישן וועל איך נישט קענען זיין — טא וואו איז דער אויסוועג?

געהאט האב איך דריי אויסוועגן: צוריקגיין אין פאבריק; אוועקפארן פון פוילן קיין אויסלאנד; קיין פאריז אדער אמעריקע; א באזוך אין סאוועטן-פארבאנד. צוריקגיין אין פאבריק ארבעטן, מיינט אין די געגעבענע אומשטענדן אפזאגן זיך פון מיין פאזיציע ווי א פונקציאנאר פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד, פון

די מאנדאטן ווי מיטגליד פונעם ווארשעווער פארטיי־קאמיטעט און ווי מיטגליד פון דער צענטראלער און ווארשעווער אָנפירונג פון דער לינקער פראקציע אין בונד, וואָס וואָלט פאָקטיש געמיינט פאַרוואַנדלט צו ווערן אין אַ פאָליטישן און געזעלשאַפטלעכן עובר־בטל.

אָוועקפאַרן פון פוילן קיין אויסלאַנד, קאָנקרעט צו אַ שוועסטער אין אַמעריקע, וואָלט געמיינט איבעררייסן מיטן פאָליטישן און געזעלשאַפטלעכן לעבן אין דער ייִדישער אַרבעטער־באַוועגונג אין פוילן און מיטן בונד פון פוילן, וואָס איז מיר בשעתו געווען טייערער, ווי דאָס פערזענלעכע לעבן, און ווער וויסט, צי כ'וואָלט זיך געקענט צופאַסן אין די פרעמדע באַדינגונגען און זיין פאָליטיש און געזעל־שאַפטלעך אַקטיוו.

דעם בעסטן אויסוועג האָב איך געזען אין אַ באַזוך אין סאָוועטן־פאַרבאַנד, פאַרן אַהין אויף אַ געוויסע צייט. דאָס וואָלט אין די געגעבענע פאַרהעלטענישן געווען אַ פשרער טאָפּ און אַ פשרער לעפל. כ'פאַר, הייסט עס, אויף אַ שטודיר־רייזע, אַ קוק טאָן ווי ס'זעט אויס דער סאָוועטן־פאַרבאַנד נאָכן בירגערקריג און נאָך דער מלחמה מיט פוילן; קריגן ערשטקלאַסיקע אינפאַרמאַציעס וועגן דער סטראַטעגיע און טאַקטיק ביים צוגרייטן און דורכפירן די אַקטאַבער־רעוואָלוציע, פאַר וועלכע פראַבלעמען שטייט איצט די סאָוועטן־מלוכה, וועגן דעם בונד און קאמבונד אין סאָוועטן־פאַרבאַנד; דורכלופטערן מיט די אַרטיקע חברים מיין פאַר־נומענע שטעלונג לגבי די ענינים פון פוילן און פון דער רעוואָלוציאַנערער אַרבע־טער־באַוועגונג אין פוילן, און אויפן אַרט דעצידירן צי כ'זאָל צוריקפאַרן קיין פוילן אָדער בלייבן אין סאָוועטן־פאַרבאַנד און דאָרט ווערן אַקטיוו אין די ראַמען פון מיינע פעיקייטן און מעגלעכקייטן. פאַרנדיק אויף אַ באַזוך אין סאָוועטן־פאַרבאַנד, דאָרף איך זיך נישט אַפּזאָגן פון קיין שום אַמטן און מאַנדאַטן. ס'איז אַ מין אורלוּב, און אויב כ'קום צוריק, קען איך ווידער פאַרנעמען די צייטווייליק פאַרלאָזטע אַמטן — און איך האָב באַשלאָסן צו פאַרן אין סאָוועטן־פאַרבאַנד.

מיין באַשלוס און אויך די מאַטיוון פון מיין באַשלוס האָב איך מיטגעטיילט יוועפּן און די פירנדיקע חברים פון דער לינקער פראקציע. און מערקווערדיק, ביידע צדדים אין דער פארטיי זענען געווען קעגן מיין פארלאָזן פוילן אָפילו אויף אַ קורצער צייט. אין מערערע פריוואַטע שמועסן האָבן יוועפּ און וואַסער באַמיט זיך אויף מיר צו ווירקן כ'זאָל ענדערן מיין באַשלוס, קאמפלימענטירט מיין אַרבעט ביים אויפבויע פון די פראַווינצער בונדישע אָרגאַניזאַציעס, און אָפּן מיר געזאָגט, אַז כ'וועל אויספעלן אין דער פארטיי־אַרבעט. זייערע באַמיונגען האָבן קיין פעולה נישט געהאַט. מיין ענטפער איז געווען אַ קאטעגאָרישער: „כ'פאַר“.

אַז מיין פארטיי־געוויסן זאָל זיין ריין האָב איך יוועפּן געמאָלדן מיין רעזיגנאַציע ווי פונקציאָנאַר פונעם צענטראַל־קאמיטעט. עטלעכע טעג שפעטער האָט מיר יוועפּ מיטגעטיילט, אַז דער צענטראַל־קאמיטעט גיט נישט זיין צושטימונג, אָבער נעמט

צו קענטעניש מיין באשלוס צו ווייטירן רוסלאנד און נעמט נישט אן מיין רעזיג-  
נאציע; דער פאסטן איז פאר מיר אפן אין פארלוף פון 6 חדשים.  
אויף דער קאנפערענץ פון דער ווארשעווער פארטיי-ארגאניזאציע בין איך  
געווען א טראגיש-פאטעטישע פיגור. כ'בין ארויסגעטראטן מיט מיין „אני מאמין“,  
און ווען כ'האב פארענדיקט, האט קיין איין האנט נישט אפלאדירט. איך האב צו זיך  
א מורמל געטאן: „סיק טראגזיט גלאריא הערשעלוס“, און געמאלדן, אז כ'נעם  
אראפ מיין קאנדידאטור צום קומענדיקן ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט. קעגן מיין  
פארנומענער שטעלונג זענען ארויסגעטראטן רעדנערס פון ביידע פראקציעס, אבער  
סיי יוזעף און סיי וואסער האבן גערעדט פאר דעם, אז די קאנפערענץ זאל נישט  
נעמען צו קענטעניש דאס צוריקציען פון מיין קאנדידאטור און ווידער אויסוויילן  
מיך אינעם באשטאנד פון פארטיי-קאמיטעט. כ'בין דערוויילט געווארן מיט א גרוי-  
סער צאל שטימען.

כ'האב געמאכט פיבערהאפטע צוגרייטונגען צו מיין אפפאר. מיין ווענדונג, אז  
דער ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד זאל אסיגנירן א סומע געלט פאר די  
הוצאות פון דער נסיעה, איז אפגעווארפן געווארן מיטן מאטיוו, אז מען טאר נישט  
שאפן אזא סארט פרעצעדענט, אבער מען האט מיר פארזיכערט, אז ס'וועט שוין  
געשאפן ווערן די נייטיקע סומע.

מיטן וויסן פון די פארטיי-אינסטאנצן האב איך זיך געווענדט צו זאטארסקי,  
ער זאל מיר באזארגן א פארבינדונג מיט א גרענעצפונקט און א קאנטאקט מיט זייערן  
א פארטרעטער אין סאוועטן-פארבאנד. זאטארסקי האט עס דערליידיקט אויפן בעסטן  
אופן. דער גרענעצפונקט האט געדארפט זיין אסטראו, וואלינער געגנט. די קאנ-  
טאקטן זענען געווען אין מינסק, מיט די ארטיקע חברים סלאווינסקי און באגוצקי.  
די זיצונגען פונעם ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד פלעגן פארקומען  
פרייטיק פאר נאכט אין קיכלאקאל אויף פשעיאד נומער 9. די לעצטע זיצונג פאר  
מיין אפפאר איז פארגעקומען פרייטיק פאר מיטאג. כ'האב זיך געזעגנט מיט די  
חברים פונעם קאמיטעט. די געזעגענונג איז געווען א הארציקע. ווארעם און אין  
א נאסטאלגישן טאן האט גערעדט יוסף באסאק, וועלכער איז געווען מיין קוואטער  
ביים ווערן א מיטגליד פונעם ווארשעווער בונדישן פארטיי-קאמיטעט אויף דער  
ווארשעווער פארטיי-באראטונג אין פעברואר 1915, בעת דעם צארישן מיליטערישן  
רעזשים. יוזעפס רעדע איז דאס מאל געווען א באזונדערס הארציקע: „מיר צווייפלען  
נישט, אז חבר הערשל מעטאלאזיעצס ווייזט אין רוסלאנד וועט זיין א קורצער און  
בקרוב וועלן מיר אים ווידער זען אויף זיינע פארטיי-פאסטנס“. אפילו הערשל  
הימעלפארב, איינער פון די פארביסנסטע אנט-באלשעוויקעס און מיין אנטאגאניסט  
אויף דער זיצונג פונעם פארטיי-קאמיטעט, האט געפונען פאר זיין חברישן חוב צו  
זאגן א פאר ווארעמע געזעגענונג-ווערטער וועגן מיין טעטיקייט ווי א בונדיסט און  
פארטיי-טוער.



נאך דער זיצונג האט מיר יוזעף פארגעלייגט באגלייטן אים אויפן וועג צו זיין היים. געגאנגען זענען מיר אין דרייען, צוזאמען מיט יוסף באסאק. דער אלטער איז געגאנגען שווייגנדיק. אויפן סוף פון דער רימארסקע-גאס, אנשטאט צו גיין מיט דער גלייכער ליניע, מיט דער זשאביע-גאס, האט יוזעף זיך פארגומען רעכטס אין דער עלעקטאראלנע, אפגעשטעלט זיך ביי א גרויס געשעפט פון מענער-קליידער, אריין אין געשעפט און געהייסן יוספן און מיר מיטגיין נאך אים. ער האט געבעטן דעם פארקויפער צוצופאסן פאר מיר אן אנצוג און א ווארעמען פאלט, און נאכן אויסקלייב — באצאלט פאר די קליידער. ביים געזעגענען זיך, האט יוזעף מיר אנגעזאגט ארויפצוקומען זונטיק אין דער פרי אין פארטיי-סקערעטאריאט כדי צו כאפן א שמועס פארן אפפאר.

גיינענדיק מיט יוסף באסאקן אויפן וועג צו דער יידישער געגנט, האב איך אים א פרעג געטאן: „וואס איז היינט מיטן אלטן געשען? אליין געגאנגען קויפן מיר קליידער? פאר וועמענס געלט? ווי קומסטו מיטצוגיין? דיין וועג אהיים איז דאך אן אנדערער?“ יוספס ענטפער איז געווען א קורצער: „דער אלטער האט באצאלט מיט זיין אייגן געלט. נאך פאר דער זיצונג האט ער מיך געהייסן מיטגיין מיט אים.“ כ'בין שטיין געבליבן א געפלעפטער. כ'האב געקענט יוזעפן שוין לאנגע יארן, געקענט זיין כאראקטער, זיין באציונג אפילו צו די וויכטיקסטע מענטשן פון שטאט און פון אקטיוו. תמיד איז ער געווען א רויקער און א באהערשטער. אינערלעך ווארעם, אבער אויסערלעך פארמעל, קארעקט און דיסטאנטיט. מיט געלטער, פאר-טייטשע און פערזענלעכע — נישט צו פרייגייט; א קארער ליטוואק. זעלטן ווען האט מען פון אים געהערט א קאמפלימענט פאר אפגעטוענער פארטיי-ארבעט. און ווען ער האט שוין יא באווייליקט עמעצן צו קאמפלימענטירן, איז דאס געווען אין געציילטע ווערטער און אויף א געצוימטן אופן. אמת, צו מיר האט דער אלטער געהאט א געוויסע שוואכקייט. כ'בין געווען איינער פון זיינע דריי ליבלינגען: אבע פלוג, הערשל הימפלפארב און איך. ווען ער פלעגט מיר איבערגעבן א שווערע פארטיי-אויפגאבע, פלעגט ער פארענדיקן זיינע אינסטרוקציעס מיט די ווערטער: „כ'ווייס, אז איר וועט זיך אן עצה טאן מיט דער אויפגאבע“, אדער: „כ'ווייס, אז איר וועט אלץ טאן פאר דער פארטיי.“ די צענדליגער שמועסן אויפן וועג צו אונדזערע היימען זענען תמיד געווען פון אן אינטימען כאראקטער, ווי עס שמועסן א פאטער און א זון, אדער צווישן אן עלטערן און א יינגערן ברודער. אבער, אז דער אלטער אליין זאל גיין קויפן פאר מיר טייערע רייע-מתנות און פאר זיין אייגן געלט — האב איך זיך נישט געריכט און זיך נישט געקענט פארשטעלן. א כוואליע פון פרייד האט א פלייץ געטאן אין אלע מיינע אברים און כ'האב נישט פארפעלט צו ברענגען מיין פרייד צום אויסדרוק פאר מיין עלטערן חבר.

יוסף באסאק האט מיר געקויפט א פייער קאלעקציע וועש; העמדער, אונטער-וועש, זאקן, א ווארעמען שאל און א ווארעם היטל. ער האט מיך אריינגעפירט אין

טאפאזס שיכגעשעפט אויף לעשנאגאס און געקויפט מיר א פאר גוטע שטיוול, און פארענדיקט מיט א פרייטיקדיקן מאלצייט אין דער רעסטאראציע אויפן ראג קארמעליצקע און נאואליפיע. אויף מיין פראגע ווער ס'האט פינאנצירט דעם איינ-קויף פון די שטיוול און די אנדערע זאכן, האט יוסף באסאק געגעבן אן אויסמיידנ-דיקן ענטפער. מיט א צייט שפעטער בין איך געוואר געווארן, אז דאס געלט איז געקומען פון די חברים, מיטגלידער פונעם ווארשעווער בונדישן פארטיי-קאמיטעט, לינקע און רעכטע.

מיין נסיעה איז נישט געווען קיין סוד פארן בונדישן פארטיי-און פראפאר-אינישן אקטיוו. ביים באגעגענען אן אקטיוויסט זענען די סקארבאווע פראגעס גע-ווען: „ווען פארט איר“? אדער „ווען קומט איר צוריק“? שבת פאר מיטאג האב איך פארבראכט אינעם יידישן מעטאל-ארבעטער-פאראיין, באזוכט די בונדישע פארטיי-גרופע און געזעגנט זיך מיט די פארטיי-חברים און מיטן פאראיין-אקטיוו. דער לאנגיאריקער סעקרעטאר פונעם פאראיין, הענעך (הענעך פראגער אדער הענעך בראנזאוויק, ווי מ'האט אים גערופן), האט מיר מיטגעטיילט, אז די פאראיין-פארוואלטונג האט אסיגנירט א סומע צו דעקן די קאסטן פון מיין נסיעה, אזא מיטטיילונג האב איך אויך געקריגן פון א מיטגליד פון דער פאך-קאמיסיע פון די מעטאל-טאקערס און גיסערס פון מעש — פונעם פאך, אין וועלכן כ'בין פריער געווען באשעפטיקט, און ווו ס'איז געשטאנען דאס וויגעלע פון מיין פאליטיש-געזעלשאפטלעכער קאריערע.

אין אונט בין איך אוועק אין דער ווינונג פון יוסף באסאק, ווו ס'זענען פאר-זאמלט געווען א גרעסערע צאל פארטיי-חברים, אויך א צאל רעכטע. פון דער אג-פירונג פון דער לינקער פראקציע האט געפעלט בלויז עמנואל נאואגורודסקי, די פרוי זיינע, סאניא טשעמעלינסקא, איז יא געווען אנוועזנדיק.

ווען ס'איז דערלאנגט געווארן דער פיבוד, האט מאיר (חיים) וואסער מיר דערלאנגט א פעקל מארקן, וואס איז צו יענער צייט געווען די וואלוטע אין פוילן, אויף רייזע-הוצאות. בשעת דעם חברישן שמועס האט וואסער איבערגעגעבן צוויי אינפארמאציעס, וואס האבן פאר מיר געהאט א גרויסן באטייט: אין מינסק ווערט צונויפגערופן א קאנפערענץ פונעם קאמבונד אין סאוועטן-פארבאנד. לויט דער דאטע, וואס וואסער האט אנגעגעבן, איז געווען א מעגלעכקייט, אז כ'זאל אנקומען באצייטנס צו דער קאנפערענץ; דער צענטראל-קאמיטעט באטראכט דעם ענין פון שיקן א דעלעגאט צו פארהאנדלען מיטן קאמיטעט. פון צווישן די שורות פון וואסערס רייד האב איך פארשטאנען, אז דער שליח וועט זיין עמנואל נאואגורודסקי. א חבר האט פארגעלייגט געבן מיר א מאנדאט צו רעפרעזענטירן די לינקע פראקציע אויף דער קאנפערענץ אין מינסק, וואסער האט זיך ארויסגעזאגט קעגן, אז אויף דעם איצטיקן צוזאמענקום זאל מען באהאנדלען א פראקציאנעלן ענין. גייענדיק מיט וואסערן אויפן וועג צו אונדזערע היימען, האבן איך אויפגעהויבן דעם

ענין. וואסערס ענטפער איז געווען: „איר פארט א ליאדע טאג אפ, און קיין זיצונג פון דער פראקציע-אנפירונג איז נישט מעגלעך צונויפצורופן. פערזענלעך האב איך נישט קעגן, אז איר זאלט זיך באנוצן מיט אזא מאנדאט. ווען איר וועט צוריקקומען קיין ווארשע וועט מען אייך דערפאר נאך א מאל נישט מלע זיין.“ אין די טעג פאר מיין אפפאר האבן די מיטגלידער פון דער אנפירונג פון דער לינקער פראקציע: שרה שוועבער, יוסף באסאק, אבע פלוג און א רייע לינקע אקטיוויסטן געגעבן מיר דאס רעכט צו באנוצן זיך מיט אזא מאנדאט.

זונטיק אין דער פרי בין איך ארויף אין סעקרעטאריאט פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד זיך זען מיט יוזעפן פארן אפפאר. בשעתן געזעגענונג-שמועס האט יוזעף געבעטן איבערגעבן א פערזענלעכן גרוס א רייע לינקע און רעכטע בונדיסטן אין סאוועטן-פארבאנד און דערלאנגט מיר א פעקל באנקאטן ווי א צוגאב צו דער סומע. וואס כ'האב געקריגן פון מאיר (חיים) וואסער. ער האט מיר געגעבן א בריוול אין דער פוילישער שפראך צום געוועזענעם לערער נוישטאט, וועלכער איז צו יענער צייט געווען דער פארשטייער פון „דזשוויןט“ אין וואלינער געגנט, און אינעם בריוול האט ער געשריבן, אז ער (יוזעף) רעקאמענדירט נוישטאטן א יונגן און א פעלקן מיטארבעטער. דער אינהאלט פונעם בריוול האט געהאט פאר א ציל צו דינען ווי א שוצמיטל בעת די באן-רעוויזיעס פון די פוילישע זשאנדארמען און געהיים-אגענטן און בארעכטיקן מיין רייווע קיין ראווונע, וואלינער געגנט. א בריוול, געשריבן אין דער רוסישער שפראך, מיט מיקראסקאפישע אותיות אויפן דינסטן ביבעלע-פאפיר האט יוזעף איינגעראלט אין א דינער ראלקע. די גרעב פון א שפילקע-קעפל פון א דיקערער שפילקע, אויפגעטרעטן א שטיקל פונעם קאלנער פון מיין נייעם מאנטל, אריינגעשטופט דאס דיין-געראלטע בריוול אין דער ברייט פונעם קאלנער און צוריק פארנייט, ווי ער וואלט געווען א געניטער שניידער, מיט שפייכץ האט ער פארשמירט דאס אריינגענייטע ארט און מיטן הינטן פארפרעסט דאס צוגענייטע. זעענדיק מיין פארוואנדערטן בליק, האט יוזעף שמיכלענדיק א זאג געטאן: „דאס איז איינע פון מיינע קאנספיראטיווע טורמע-דערפארונגען.“

יוזעף האט מיר אויך פארשלייערט א מיטפארער אין וועג פון ווארשע ביז מינסק. געווען איז דאס א יונגער חבר, א גארבער-ארבעטער פון פאך, פון שטעטל גריצע (גרויעץ), א פאראורטיילטער צום טויט הינטער די אויגן פאר זיין אנטהיל און פאר זיינע טעטיקייטן אין די שוצארגאנען פון רעווקאם בעת די רויטע ארמיי האט געהאט פארנומען זיין שטעטל, א 40 קילאמעטער הינטער ווארשע. דער צענטראל-קאמיטעט פון בונד האט נישט געהאט קיין אנדער ברירה, ווי העלפן דעם חבר אריבערגיין די סאוועטישע גרענעץ. געבנדיק מיר דעם אדרעס ווו צו באגע-גענען מיין קאמפאניאן, האט יוזעף געהאלטן פאר נייטיק מיר צו זאגן: „חבר הערשל, געדענקט, אז אויף דעם חברים האלדו הענגט די פעטליע פון דער תליה און איר דארפט טאן אלץ וואס איז מעגלעך, אז דער חבר זאל בשלום אריבער די גרענעץ.“

אויף מיין פראגע פאר וואס האט דער צ.ק. זיך נישט געשטעלט אין פארבינדונג מיט די מענטשן פון דער קאמ. פארטיי זיי זאלן דעם בונדישן חבר אריבערפעקלען די גרענעץ. האט יוזעף א הייב געטאן מיט די אקסלען, ווי איינער זאגט: וואס איז דא איצט וועגן דעם צו רעדן.

דער אומדערווארטער קאמפאניאן איז מיר נישט געווען צום הארצן. אבער קיין ברירה האב איך נישט געהאט. כ'האב דאך נישט געקענט זאגן, אז כ'ויל נישט נעמען אויף זיך אזא קלאפאט און אזא ריזיקע ווען ס'האט זיך געהאנדלט אינעם לעבן פון א חבר.

געזעגנט זיך מיט יוזעפן, מיט וויקטאר שולמאנען און מיט אנדערע רעדאקציע-און אדמיניסטראציע-מיטארבעטער — האב איך פארלאזט דעם רעדאקציע-לאקאל פון דער בונדישער טאגצייטונג און פונעם סעקרעטאריאט פון צענטראלקאמיטעט פון בונד מיט א נאגנדיק געפיל פון בענקשאפט: וועל איך נאך א מאל ווידער שפרייזן אין די צימערן פון דעם דאזיקן לאקאל? וועל איך מיט די מיר נאענטע מענטשן זיך ווידער א מאל באגעגענען? מיט האסטיקע טריט בין איך אראפ פון די שטיגן און געלאזט זיך איבער די ווארשעווער גאסן דערליידיקן די רייזע-צוגרייטונגען.

מיט עטלעכע טעג שפעטער, אין דער באגלייטונג פון צום טויט-פארמישפטן גריצער חבר, האב איך פארלאזט ווארשע צו מאכן מיין ערשטן באזוך אין דעם לאנד פון די סאוועטן.

## די נסיעה

א חושכדיקער ווינטערטאג. א געדיכטער נאסער שניי פאלט און פאלט. א קאל-טער שניידיקער ווינט בלאזט פון דער וויסלזייט. דרינגט דורך די קליידער און שטעכט, ווי מיט נאדלען, יעדן אבר, און גרינזשעט זיך אין די ביינער.

די צוגרייטונגען צו דער נסיעה אין סאוועטן-פארבאנד זענען אדורך. כ'האב זיך שוין אפגעזעגנט מיט די חברים און מיט דער משפחה, איבערגעלאזט דער מאמען א היפשע סומע פון די געלטער, וואס כ'האב דערהאלטן אויף הוצאות און ס'איז מיר נאך געבליבן גענוג אפילו ווען כ'זאל דארפן באצאלן פאר מיר און פאר מיין קאמפאניאן פארן שווארצן די גרענעץ. קיין חברישע נשמות, אפילו פון די רעכטע און צענטריסטן, מיט וועמען מען הרגעט זיך ארום טאג-איין, טאג-אויס זינט כ'בין צוריקגעקומען פון דייטשלאנד, זומער 1918 — קען מען נישט אפשטעלן. די חברישע פינאנציעלע הילף איז פילפאכיק גרעסער ווי כ'האב דערווארט.

סאניא טשעמעלינסקא האט ערגעץ באקומען א גוטן רוקזאק און זיך פארנומען

מיטן פארפאקן די זאכן און מיטן צוגרייטן צידה-לדרך פאר מיר און פאר מיין קאמפאניאן, וועמענס אפיעקון זי איז געווען זינט ער האט זיך באהאלטן אין ווארשע. ס'איז געבליבן נאך צו דערליידיקן א באגעגעניש מיט מיין לאנגזאריקן פריינד און פארטייזשן קעגנער, דעם פירער פונעם יידישן סעקטאר פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן, הענריק (סטאך) זאטארסקי. זאטארסקי דארף מיר געבן די לעצטע אנווייזונגען, פאראלן און מאלינעס, אין ראונע און אין דעם גרענעצשטעטל אסטראווא, און די באן-בילעטן קיין ראונע, פאר מיר און פארן גריצער חבר.

די צייט פון דער באגעגעניש איז 4 נאך מיטאג. דער טרעפפונקט, אדער ווי די קאמוניסטן רופן עס „פאדפונקט“, איז דער דורכגאנג-הויף פון נאלעווקעס 15 און דזשיקע 12. כ'בין פארשפעיטקט אויף עטלעכע מינוט און קריג א ברוך-הבא, אז א קאזאק וואלט רויט געווארן. סטאך איז אין דער באגלייטונג פון א פוילישן חבר. ער זאגט מיר, וואס ער האט מיר צו זאגן, גיט מיר די באגבילעטן, אינסטרוירט, כ'זאל זיך מיט מיין חבר געפינען אין א געוויסער זייט פון וואקזאל, און לאזט מיר וויסן, אז עטלעכע מינוט פארן עפענען די טירן ארויסצולאזן די פאסאזשירן צום צוג וועלן צו אונדז צוקומען צוויי באטרעגערס, צונעמען דאס געפעק. ארויספירן דורך א זייטיקער טיר און איינארדענען אין א וואגאן-קופע. מ'דארף גארנישט באצאלן, אלץ איז אראנזשירט. דער פוילישער חבר וועט אלץ באזארגן.

דאס קריגן די באגבילעטן און דאס באזארגן א פלאץ אין א וואגאן-קופע איז פון גרויס וויכטיקייט. מענטשן שטייען אפ טעג און נעכט אין דער רייע איידער זיי קריגן א באגבילעט. די אויפקויפערס און די מאכערס הייסן זיך פאר א באגבילעט באצאלן אין טאג אריין, דאס דערשלאגן זיך אין א צוג איז פארבונדן מיט ספנות-נפשות און מ'איז קיין מאל נישט זיכער, צי מ'וועט אריין אין א באנוואגאן, און אז מ'דערשלאגט זיך שוין אין א וואגאן, זענען די שויבן פון די מיינסטע וואגאנען אויסגעהאקט, און דאס פארן מיט דער שנעלקייט פון א צוג אין א וואגאן מיט אויס-געהאקטע שויבן איז שוין איין מאל א פארגעניגן.

דער וואקזאל איז אָנגעפראָפּט מיט מענטשן ווי הערינג אין א פאס. מיט מי דערשלאגן מיר זיך אין יענער זייט וואקזאל, ווי ס'איז אפגעמאכט געווארן מיט זאטארסקין. עס יאוועט זיך דער פוילישער חבר און מיט א זשמורע פון אן אויג פרעגט ער ווו ס'געפינט זיך מיין קאמפאניאן. פון מיינס א בליק ווייסט ער ווו מיין חבר געפינט זיך. אלץ גייט ווי ס'איז אפגערעדט.

צוזאמען געפינען זיך אין קופע א 10 פאסאזשירן. דער קאנדוקטאר פארשליסט די טיר און הענגט אויף א צעטל: רעזערווירט. פון די אפגעהאקטע ווערטער, וואס דערגייען צו מיר, איז נישט שווער צו פארשטיין, אז מיינע ריזע-קאלעגן געהערן צו דער סמעטענע פון דער חברותא שמוגלערס. זייערע פעק מיט סחורות זאגן עדות, אז זיי ווערן געפירט נישט בלויז פארן וואלינער מארק, נאר אויך ווייט איבער דער פוילישער גרענעץ.

איינער פון די פאסאזשירן שפילט די ראלע פון א „דעלעגאט“. ער אינפארמירט וויפל יעדער איינער דארף געבן און נעמט צונויף די געלטער. א שטרעקע נאך ווארשע קומט אריין דער קאנדוקטאר און שטעמפלט די בילעטן. דער „דעלעגאט“ חורשט אפ דעם קאנדוקטאר. א זשאנדאר פרעגט אויף פערזענלעכע דאקומענטן. מ'ווייסט, אז מ'דארף זיך נישט איילן מיטן ווייזן די דאקומענטן. דער „דעלעגאט“ זאגט דעם זשאנדאר: אלץ איז אין ארדענונג. דער זשאנדאר פארלאזט די קופע און דער קאנדוקטאר פארשליסט ווידער די טיר פון קופע. אזעלכעס חורט זיך איבער עטלעכע מאל דורך די לאנגע שעהען פון דער רייזע. די רייזע קיין ראוווע איז אדורך בשלום און וועלכע ס'איז שוועריקייטן.

אין ראוווע זענען מיר פארפארן אויף זאטארסקי רעקאמענדירטן אדרעס: א קליינע יידישע אכסניא אין א זייטיק געסל. איך גיב דעם אייגנטימער פון דער אכסניא דעם פיקטיוון נאמען פונעם סוחר, וואס האט מיר אין ווארשע רעקאמענדירט זיין „האטעל“. ס'פאלט א קורצע פראגע: „ווי לאנג רעכנט איר צו שטיין? מער ווי צוויי טעג קענט איר נישט פארבלייבן אומגעמאלדן“. כ'פרעג אויף א באקאנטן שטאטישן דענטיסט. ס'טוען מיר וויי די ציין און אויף דער באן האט מיר א ראוווער סוחר רעקאמענדירט דעם דענטיסט. דער האטעלשטשיק גיט א מרוטשע דורך די ציין: „אהא, פון גאטס מדינה“. ער גיט מיר דעם אדרעס און ווייזט ווי די גאס געפינט זיך.

צום ערשטן מאל הער איך די ווערטער „גאטס מדינה“. מיטן דאזיקן נאמען ווערט די סאָוועטישע מדינה באצייכנט אין וואלינער גרענעץ-געביט. כ'וועל זיך מיטן דאזיקן נאמען אפט באגעגענען.

דער דענטיסט איז דער „קאנטאקטמענטש“, וואס דארף באזארגן דאס פארן קיין אסטראו און דאס אריבערגיין די גרענעץ. דאס געשפרעך צווישן דעם דענטיסט און מיר קומט פאר אין א מין עזאפ-שפראך. ווען א זייטיקער וואלט זיך צוגעהערט צום געשפרעך, וואלט ער געמיינט אז ס'רעדן צוויי משוגעים אין א משוגעים-הויז:

„פאניע דענטיסט — זאג איך צום קאנטאקטמענטש — דער דאקטער איקס — איך רוף אן א נאמען פון א ווארשעווער דאקטער, וואס דארף דינען ווי א פאראל-צייכן — האט מיר רעקאמענדירט און געגעבן אייער אדרעס, איר זאלט מיר ארויס-נעמען די קאנקע ציין“. „וויפל? — פאלט א פראגע אין א שארפן טאן. „צוויי“ — ענטפער איך. „ווראש! (זאגסט ליגנט), אייער דאקטער האט געהייסן ארויסנעמען בלויז איין צאן, פון דער רעכטער זייט, וואס זשע דרייט איר א קאפעליש מיט צוויי ציין? אויב איר ווילט נישט ארויסנעמען מער ווי איין צאן נעמט ארויס דעם צאן פון דער לינקער זייט. דעם צאן פון דער רעכטער זייט וועל איך נישט לאזן ארויס-נעמען ביז וואנען דער לינקער צאן וועט נישט ווערן דערליידיקט.“

דאס געשפרעך איז געווען א היציקס. נאך לאנגע אמפעררייען, סטראשענדיק

אים, אז איך וועל אים האלטן פאַראנטוואָרטלעך פאַר נישט דערליידיקן דאָס אַריבער-  
גיין די גרענעץ פון מיין גריצער חבר, האָט ער ענדלעך מסכים געווען „אַרויסצורייסן  
אויף איין מאָל ביידע צייך“.

אָפּגעפּאַרטיקט זיך מיטן קאַנטאַקטמענטש, בין איך אַוועק צו נוישטאַטן, דעם  
פּאַרשטייער פון דער אַמעריקאַנער הילף-אַרגאַניזאַציע אונטערן נאָמען „דזשוינט“  
און געגעבן אים יוזעפּס רעקאַמענדאַציע-בריוו.

נוישטאַט, אַ קורצוואָקסער, אַ זשוואַרער און אַ זייער קלוגער מענטש, אַן  
אַלטער בונדיסט, האָט מיך אױפּגענומען זייער פּריינדלעך. ער האָט מיך געקענט  
זינט 1915 און געוואוסט מיין פּאַרטיי־חוס. איבערלייענענדיק יוזעפּס בריוו האָט  
נוישטאַט אַ צעשמייכלטער צו מיר אַ זאָג געטאָן: „דער זעלבער נח מיט די ביינער“.  
(נח, איז געווען יוזעפּס פּאַרטיי־נאָמען פאַר און אין די יאָרן פון דער רעוואָלוציע  
פון 1905). נאָך אַ קורצן אויסטויש פון ווערטער פון אַן אַלגעמיינעם כאַראַקטער,  
האָט נוישטאַט מיך געפּרעגט וועגן די סיבות און מאַטיוון פון אונדזער, מיינעם און  
דעם גריצער חברים, פאַרן אין „גאַטס מדינה“, כ׳האַב דאָך נישט געקענט רעדן  
וועגן דער ספּעציפישער לאַגע, אין וועלכער כ׳האַב זיך געפונען אין בונד, און דער-  
ציילט, היפּשלעך קאַלאָריזירט, אז איך פאַר צו דער קאַמבונדישער קאַנפּערענץ אין  
מינסק, און דעם פולן אמת וועגן דער סיבה פונעם פאַרן פון מיין קאַמפּאַניאָן.

אויף נוישטאַטס פּראָגע וווּ מיר שטייען איין, האָב איך אים געגעבן דעם אַדרעס  
פון דער אַכסניה. „דאָרט איז פאַר אייך נישט קיין אַרט — האָט נוישטאַט באַמערקט  
— און אין דעם הולד — אַנווייזנדיק אויף מיין גאַלאַנטן פּאַלטן — קענט איר פאַראַ-  
דירן אויף דער מאַרשאַלאַקאָוסקע אין וואַרשע און נישט אויפן וועג קיין אַסטראָו  
און ביים איבערגיין די גרענעץ“. נוישטאַט איז מיט מיר אַוועק אין אַ קראָם, געקויפט  
מיר אַ וואַרעמע קורטקע און אונדז, מיך און מיין קאַמפּאַניאָן, לאַקירט אין אַ פּריי-  
וואַטער וויינג.

די וויינג איז געווען אויך ביי אַ דענטיסט, אַ גאָר רעכטער מענשעוויק און  
אַן אַ.ס.אַוועץ, אַדער „פּאַראַייניקטער“, ווי די אַ.ס. האָט זיך בשעתו גערופן.

אין ראָוונע האָב איך פאַרבראַכט דריי טעג. דאָס זענען געווען דריי גוט-  
פאַרבראַכטע טעג. דער גאַסטגעבער איז געווען אַ זייער אינטעליגענטער מענטש  
און די שמועסן מיט אים וועגן פּלערליי ענינים, פּאָליטישע און יידישע קולטור-  
ליטעראַרישע, זענען געווען ביז גאָר אינטערעסאַנט. אינפאַרמאַטיוו-אינטערעסאַנט  
זענען געווען דעם גאַסטגעבערס ידיעות וועגן דעם לעבן און די פאַרהעלטענישן  
אין די שטעטלעך פון די גרענעץ־געביטן, פון דער ראַלע, וואָס דער „דזשוינט“ שפּילט  
אינעם ווירטשאַפּטלעכן און קולטור־געזעלשאַפּטלעכן לעבן פון די יידישע גרענעץ-  
ישובים. באַזונדערס אינטערעסאַנט זענען געווען זיינע דערציילונגען וועגן ריזיקן  
שמוגל אין מענטשן און אין סחורות, וואָס גייט אָן פון און קיין סאַוועטן-פאַרבאַנד,  
וועגן די קאַלאַסאַלע געלטער, וואָס ווערן פאַרווענדט אויף פּדיון־שבויים — צו

באפרייען די מענטשן, וואָס ווערן אַרעסטירט ביים אַריבערגיין די גרענעץ פון סאַוועטן-פאַרבאַנד קיין פוילן.

נוישטאַט האָט מיך אַרומגעפירט ווייזנדיק די מערקווערדיקייטן פון דער אַלטער וואַלינער שטאָט ראָווע, באַקאַנט מיך מיט איר היסטאָריאָגראַפיע און מיט דער ווירקלעכקייט. פאַרן אַפפאַר האָט ער מיר געגעבן אַ באַדייטנדיקע סומע אין מאַרקן און אין סאַוועטישער וואַלוטע, קערענסקעס און רובלס. „אין אייער פאַל קען דאָס אייך אַ מאָל צו נוצ קומען“ — האָט נוישטאַט חבּריש צו מיר געזאָגט, און מיר האָבן זיך האַרציק געזעגנט.

אין אַ פרימאַרגן האָט אַ בעל-עגלה אונדז געפירט קיין אַסטראָוו. דער אויסרייד פאַר אונדזער פאַרן קיין אַסטראָוו, אין פאַל אויב מיר וועלן פאַרהאַלטן ווערן דורך דער פוילישער פּאָליציי אָדער זשאַנדאַרמערע, איז געווען, אַז מיר פאַרן באַגעגענען קרובים, וואָס זענען, אָדער דאַרפן אַריבערקומען פון דער אַנדערער זייט. דער וועג איז אַדורך בשלום. אין אַסטראָוו זענען מיר איינגעקוואַרטירט געוואָרן אין אַ געמיינע-זאַמער מאַלינע.

אין וואַרשע האָט מיר זאַטאַרסקי געגעבן אַ נאָמען און אַ פאַראַל צו אַן אַסטראָ-ווער איינוווינער. כ'האָב געבעטן דעם פורמאַן, ער זאָל מיך שטעלן אין פאַרבינדונג מיט דער געגעבענער פערזאָן, וועמען כ'וועל צוליב פאַרשיידענע סיבות געבן דעם פיקטיוון נאָמען, „אַנצמאַן. „אַזש מיט אים! — האָט דער בעל-עגלה אַ פייף געטאָן — „איר מוזט זיין דער אמתער. מוילעכער““. (שמוגלער, אָדער קויפער פון געשמוגלטע סחורות) און אין אַ קורצער צייט שפּעטער איז אין דער מאַלינע אַריינגעקומען אַ ייד פון אַ יאָר 40, פריזיש געקליידט פאַר די אַסטראָווער פאַרהעלטענישן, אַ פראַכט-פולער מאַנפאַרשוין, מיט אַן אופן פון רעדן, ווי פון אַ הויך אינטעליגענטן מענטש. כ'האָב דעם אַסטראָווער קאַנטאַקטמענטש געזאָגט דעם פאַראַל און ס'האָט זיך איבערגעזחורט די געשיכטע מיטן ראָווער דענטיסט. דער אַסטראָווער האָט מיר דערקלערט, אַז ער האָט אַן אַנווייזונג נאָך וועגן מיר. איך האָב אים פאַרגעלייגט יעדע סומע, אַבי אַריבערצופירן מיין קאַמפאַניאַן איבער דער גרענעץ צוזאַמען מיט מיר. „ס'האָנדלט זיך נישט אין געלט“ — איז געווען דער ענטפער פונעם אַסטראָווער קאַנטאַקטמענטש. לאָנג און שווער איז געווען דער שמועס און אַן רעזולטאַט. כ'בין געצווינגען געווען צו דערציילן דעם אמת וועגן דעם צושטאַנד, אין וועלכן מיין קאַמפאַניאַן געפינט זיך און אַפּעלירן צו זיין יידיש געוויסן. ערשט נאָך אַ לענגערער קווענקלעניש האָט ער לסוף מספּים געווען אויך דעם חבּר מיינעם אַריבערצופירן איבער דער גרענעץ.

מיט עטלעכע יאָר שפּעטער האָט מיר מיינע אַ פריינדין, די לערערין צינאַ רובינס פון סעמיאַטיש, דערציילט, אַז איר ערשטער לערער-פאַסטן נאָכן פאַרענ-דיקן דעם ערשטן אַרויסלאָז פונעם יידישן לערער-סעמינאַר אין וואַרשע, זומער — האַרבסט 1921, איז געווען אַסטראָוו. פון איר האָב איך זיך דערוויסט אַט וואָס:



לאנצמאן, מיין אמאליקער קאנטאקטמענטש, איז געווען דער גרעסטער סוחר פונעם שטעטל, האט פארמאגט א ברויטמיל, א האלצטארטאק, געפירט וואלד-געשעפטן און אנדערע מיסחרים. ער איז פאררעכנט געווען פארן קייסער פון די גרענעץ-שמוגלערס און געהאט אין קעשענע די ארטיקע פאליציי, די זשאנדאר-מערע און דאס גרענעץ-מיליטער.

לאנצמאן איז אויך געווען דער וויכטיקסטער געזעלשאפטלעכער טוער אינעם שטעטל, האט אויסגעהאלטן כמעט אויף זיין חשבון די יידישע פאלקסשולע און די אנדערע קולטור-אינסטיטוציעס און פאררעכנט געווען פאר איינעם פון די וויכ-טיקסטע געזעלשאפטלעכע טוערס אין וואלינער געגנט.

אין 1922 איז לאנצמאן ארעסטירט געווארן דורך דער פוילישער געהים-פאליציי (דעפענסיווע) און באשולדיקט געווארן ווי דער פירער פון א פארצווייגטן שפיאנאזש-אפאראט לטובת דער סאָוועטישער מלוכה, אז די געלטער פאר זיינע געשעפטן קומען פון סאָוועטישן שפיאנאזשדינסט. ער איז פארמישפט געווארן אויף 8 יאר שווערער תפיסה און דער גרעסטער טייל פון זיין פארמעגן איז קאנפסקירט געווארן. צי די באשולדיקונג איז געווען א ריכטיקע אדער א פראוואצירטע אין די אינטערעסן פון דער דעפענסיווע — האט די דערציילערין נאטירלעך נישט געוואסט. אין 1928 האב איך צום דריטן מאל באזוכט דעם סאָוועטן-פארבאנד. אין מאל בין איך מיטן סעקרעטאר פון דער פוילישער סעקציע ביים קאמוניסטישן אינטער-נאציאנאל, לעאן פורמאן, אוועק דערליידיקן אן ענין אין אן אפטייל פון קאמינטערן, ווו די מיטארבעטער שרייבן נישט קיין תפילין, נאר אנדערע קמיעות פאר די קאמו-ניסטישע און פראקאמוניסטישע אונטערערדישע טוערס אין די לענדער פון גאר דער וועלט.

לעאן פורמאן האט דעם ענין און מיינע פאטאגראפיעס דערליידיקט מיטן געהילף-פארוואלטער פונעם געגעבענעם אפטייל. דער מענטש איז מיר געווען אין גאנצן אומבאקאנט: א גרוילעכער, אן איינגעהויקערטער, האט ער אויף מיר געמאכט דעם איינדרוק פון א זקן, ווען ער האט די פאטאגראפיעס פארגליכן מיט מיין פערזאן, האט ער מיך שארף אנגעקוקט און צו מיר א זאג געטאן: „איר זענט אין 1921 געווען אין אסטראווי מיט נאך א יוגן חבר, ארעסטירט געווארן אויף דער גרענעץ, באפרייט און אריבערגעפירט געווארן אויף דער סאָוועטישער זייט.“ כ'האב א קוק געטאן אויף פורמאנען מיט א פראגע צי כ'זאל יא אדער נישט ענטפערן. פורמאן האט געגעבן זיין הסכמה צו פארפירן א שמועס.

ארויסגעוויזן האט זיך, אז דער געהילף-פארוואלטער פונעם אפטייל פון אויסער-געוויינלעכער וויכטיקייט ביים קאמינטערן איז מיין אמאליקער קאנטאקטמענטש פון אסטראווי, וועמענס מי און געלט עס האבן דערפירט צו מיין באפרייונג נאכן ארעסט ביים אריבערגיין די פוילישע גרענעץ בעת מיין ערשטן באזוך אין סאָוועטן-פארבאנד. פונעם שמועס בין איך געוואר געווארן, אז אין 1925-1926 איז ער אויס-

געטוישט געוואָרן אויף אַ פּוילישן גלח און זינט זיין באַפרייונג געפינט ער זיך אין דינסט פון די סאַוועטישע און קאָמינטערנישע אָרגאַנען פאַר ספּעציעלער וויכ-טיקייט.

כ'האַב מיין אַמאַליקן רעטער פאַרבעטן אויף אַ מאַלצייט אין איינעם פון די דעמאַלט עקסיסטירנדיקע יידישע רעסטאָראַנען אויפן אַרבאַט. ער האָט מיר דער-ציילט פאַרשיידענע זאַכן, וואָס אַ מענטש פון זיין אַרבעט-געביט קען און מעג דער-ציילן. מער האָב איך זיך מיט דעם דאָזיקן מענטשן נישט באַגעגנט.

צו מאַרגנס פאַר טאָג נאָך מיין אַנקומען קיין אַסטראָו זענען מיר, איך און מיין גריצער חבר, אין דער באַגלייטונג פון אַן אוקראַינער אַוועק צו דער גרענעץ, וואָס האָט זיך געפונען האָרט ביים שטעטל. דער גרענעצפונקט איז געווען אַ בריקל איבער אַ שמאַל וואַסער. ס'איז מיר פאַרזיכערט געוואָרן, אַז אַלץ איז אין בעסטן אָרדענונג. נאָענט צום בריקל זענען, ווי פון אונטער דער ערד, אַרויסגעשפּרונגען עטלעכע מחבלים פון דער גרענעצוואַך און אונדז אַרומגערינגלט. דער אוקראַינער האָט געלאָזט שטיין מיין קאָמפּאַניאָנס וואַליוע און איז געלם געוואָרן. מיר זענען פאַרהאַלטן געוואָרן און אָפּגעפירט געוואָרן אין דעם נאָענטסטן „פּאַסטערוועק“. אויפן פּאַסטערוועק זענען מיר רעווידירט געוואָרן. מען האָט צוגענומען פון אונדז אַלץ, וואָס ס'האָט זיך געפונען אין אונדזערע טאַשן און די זייגערס, און פאַר-האַלטן דעם באַגאַזש. זיי האָבן אויך לייכט אונטערזוכט דעם מאַנטל מיינעם, וואָס כ'האַב געטראָגן אויף דער האַנט, און אַריינגעשטופט אונדז אין אַ קליינער איזאַ-לאַטקע. אין דער איזאַלאַטקע האָב איך מיט די צייץ (צו יענער צייט האָט מען נאָך געהאַט יונגע געזונטע צייץ) אויפגעטרענט די ערטער, אין וועלכע ס'זענען פאַרנייט געווען די דאָקומענטן, יוועפס בריוו צו ווינשטיינען און זאַטאַרסקיס אַ בריוול צו סלאָווינסקי און באַגוצקי — און זיי פאַרניכט.

כ'האַב זיך אָפּגעגעבן אַ חשבון פון דער לאַגע, אין וועלכער מיר געפינען זיך. אויף די גרענעץ-געביטן האָט נאָך געהערשט קריגסצושטאַנד. דאָס לאַקירן אונדז אין אַן איזאַלאַטקע און נישט צוזאַמען מיט אַנדערע אַרעסטירטע, האָט קיין גוטס נישט אָנגעזאָגט. כ'האַב געטראַכט וועגן מיין פאַרטידיקונג און כ'בין געקומען צום אויספיר, אַז דער איינציקער תּירוץ פאַר מיין וועלן שמוגלען די גרענעץ איז, אַז פון קיעוו האָב איך געוואָלט ברענגען שמוקזאַכן, גאָלד און בריליאַנטן פון די פּאַמיליע-מיטגלידער, וועלכע געפינען זיך נאָך דאָרטן. אויף וויפל דאָס וועט מיר העלפן — האָב איך נישט געוואָלט קלערן. מיין מוח האָט פיבערדיק געזוכט אַ וועג, ווי אַזוי צו לאָזן וויסן מיין אַסטראָווער קאָנטאַקטמענטש וועגן אונדזער אַרעסט, און געלייגט האַפּענונגען אויפן אוקראַינער, וואָס האָט אונדז געפירט צו דער גרענעץ, אַז ער וועט צו וויסן טאָן דעם יעניקן, וואָס האָט אים אָנגאַזשירט דורכצופירן אונדז איבער דער גרענעץ.

ערגער פון מיין לאַגע איז געווען די לאַגע פון מיין קאָמפּאַניאָן. ער איז געוועסן

און געהאלטן זיין קאפ צווישן די פיס און געוויינט. כ'האב גוט געוויסט. אז די פעטליע פון דער תליה אויף זיין האלדז איז פארצויגן, און ס'פעלט נישט מער נאר אז דער תליון זאל אפרוקן דאס בענקל פון אונטער זיינע פיס — און זיין יונג לעבן איז פארענדיקט. וויפל כ'האב זיך באמיט ער זאל זיך בארויכן, מיר זאלן זוכן א תירוץ פאר זיין וועלן אריבערגיין די גרענעץ, האט דאס נישט געהאט קיין פעולה. ער האט נישט אויפגעהערט צו העשען, צו שלאגן זיך מיט די הענט אין קאפ. אין מיין הילף-לאזיקייט האב איך זיך אוועקגעזעצט אויף דער הילצערנער פאדלאגע, אָנגעשפּאַרט דעם קאפּ מיט די פלייצעס אין דער וואַנט און איינגעדרימלט.

א סקריפּ פונעם פארושאווערטן שלאס האט מיך וואך געמאכט. א זעלנער פון דער גרענעצוואך האט געעפנט די טיר און א מיטלווקסיק געפאקט יידל איז אריין אין דער איזאלאטקע. ער האט צוריקגעקריגן די פאפירלעך, וואס האבן געדינט ווי פערזענלעכע דאקומענטן, די שליקעס פון די הויזן, וואס זענען בשעת דער רעוויזיע צוגענומען געווארן, און דאס יידל האט אונדז געהייסן אויף שנעל צו רעכט מאכן די קליידער און גיין מיט אים.

מיין קאמפאניאן איז מיט א מאל געווארן דרייט און בראוו. ער האט פארלאנגט, מ'זאל אים צוריקגעבן די צוגענומענע זאכן: דעם זיגער, דאס געלט און דעם טשע-מאדאן. אן דעם רירט ער זיך נישט פון ארט. דאס יידל האט אים דורכגעבויערט מיט א שפאטישן בליק און א ווארטשע געטאן: „איר קענט דא בלייבן. די זאכן, צוזאמען מיט אייך, וועלן זיך געפינען אין דעם זשאנדארמסקען אטדיעל". און צו מיר האט ער מיט איראניע א זאג געטאן: „זארגט נישט, אייערע זאכן וועט איר קריגן צוגעשיקט צו דער באנסטאציע אויף יענער זייט", ער האט מיר צוגעווארפן א בליק, ווי איינער זאגט: אייער שותף איז שוין איין מאל אן אידיאט און מיט פעס א זאג געטאן: „קומט, לאזט איבער דאס מלאכל (מלאך אדער מלאכל האבן די שמוגלערס אָנגערופן איינעם, וואס מ'האט געדארפן אריבערשווארצן די גרענעץ פון פוילן קיין סאוועטן-פארבאנד) און לאמיר הולכן".

כ'האב מיין קאמפאניאן א שטופ געטאן צו דער טיר. קיינער האט אונדז נישט געשטערט דאס דורכגיין די צימערן, אָנגעפילטע מיט מיליטער פון דער גרענעצוואך. דאס שטיקל וועג פונעם פאסטערונעק ביז צום בריקל זענען מיר געגאנגען פארויס און דאס יידל — הינטער אונדז. ביים בריקל האט זיך נישט געפונען קיין וואכפאסטן און מיר זענען שנעל אריבער דאס בריקל.

ס'איז געווען פארמיטאג'צייט, דער טאג — א העלער און א זוניקער, דער פראסט — א 6-10 גראד: א מחיהדיקער ווינטערטאג. דער אויסשפרייט פונעם גרויסן ליידיקן שטח איז געווען ווי אן אויסגעחלומטער אריענטאלישער טעפעך, וואס גלאנצט מיט זיין זילבערן געוועב. א שמאלע אויסגעטראטענע סטעזשקע, וואס האט עדות געזאגט, אז נישט לאנג צוריק זענען דורכגעפארן פורן און מענטשן זענען געגאנגען צו פוס, — האט געפירט צו דער סאוועטישער ערד. געגאנגען איז מען

מונטער און זשוואווע, דער וועגפירער — פארויס. די פרישע מחיהדיקע לופט און די פראכטפולע פאנאראמע האט געגעבן כוח און קוראזש פאר א שנעלן מארש. אפגייענדיק א היפשע שטרעקע האט דער פירער אונדזערער זיך אויסגעדרייט, פארנומען אן ארט אין דער מיט און דערקלערט: „דאס איז די נייטראלע זאנע. איך גיי מיט אייך ביז צו דעם ארט, ווו ס'הייבט זיך אן די טעריטאריע פון גאטס מדינה. אין דער זאנע באגעגנט מען א מאל א פוילישן אדער א סאוועטישן קאווא-לעריע-פאטרוול. קיין געפאר איז נישטא, אבער א מאל קען מען האבן אן אומאנגע-נעמלעכקייט און מ'דארף וויסן ווי זיך מיט זיי אויסצוטענהן“ — און מיר זענען מיטן זעלבן שנעלן מארש געגאנגען ווייטער.

ס'האט זיך מיר פארגלוסט א שפאס צו טאן און כ'האב געפרעגט דעם פירער, וויפל א זייגער אין אונט וועלן מיר צוריקקריגן אונדזערע זאכן. דער באגלייטער האט אויפגעכאפט דעם שפאטישן טאן און ערנסט צוריקגעענטפערט: „יאטן, איר האט געהאט מזל ביי גאט, וואס איר שפרייזט איצט אויף דעם וועג צו גאטס מדינה. איר — האט ער אויסגעדרייט זיין פנים צו מיין זייט און צו מיר א זאג געטאן: — איר מוזט זיין דער אמתער פויגל, אז לאנצמאן אליין איז אוועק אייך אויסקויפן. און וויפל דאס האט געקאסט! א יידישע טאכטער וואלט מען פאר דעם געלט געקענט מאכן א שיינע חתונה מיט א גרויסארטיקן אויסשטייער. ס'וואלט מיך גארנישט געארט ווען דאס מלאכל פליט אריין אין די הענט פון דער זשאנדארמערע. קיין אידיאטן דארפן די חברים אין גאטס מדינה נישט האבן.“ און ער האט פארגעזעצט: „איר האט שוין געזען, אז מ'זאל א טויטן צוריקנעמען פון בית-הקברות? געשטארבן, באגראבן!“

א סלופ און א שילדל אויפן סלופ האבן געוויזן, אז דא הייבט זיך אן די לעגיטימע סאוועטישע מלוכה. דער וועגפירער האט זיך אפגעשטעלט און דערקלערט אז נישט ווייט, א 2 קילאמעטער פון דאנען, געפינט זיך די ערשטע סאוועטישע באנסטאציע. ער האט מיר געגעבן א פעקל פוילישע פאפיראסן מיט עטלעכע שוועבעלעך, פריינד-לעך זיך מיט מיר געזעגנט, געזאגט א דרייגארנדיקן „מי-שברך“ אויפן חשבון אויף מיין קאמפאניאן — און זיך געלאזט מיטן וועג, וואס האט געפירט צום פוילישן גרענעצשטעטל אסטראוו. מיר האבן ממשיך געווען אונדזער וועג שוין אויף סאווע-טישער ערד צו דער ערשטער סאוועטישער באנסטאציע.

## אויף סאוועטישער ערד

מיר שפאנען אויף סאוועטישער ערד.

מיין קאמפאניאן, דער יונגער גארבער-ארבעטער פון שטעטל גריצע, דער צום טויט-פארמישפטער דורך א פוילישן קריגסגעריכט פאר זיין אקטיווער טעטיקייט אין די שווארצע פון „רעוואקס“ בעת די רויטע ארמיי האט זיך געפונען אין זיין שטעטל — איז ווילד געווארן פון פרייד. ער שפרינגט, האצקעט, לאכט, וויינט, זינגט, פייפט, שרייט, הירזשעט ווי א פערד, וואס האט זיך אקערשט באפרייט פונעם שווערן כאמעט נאך א לאנגער און שווערער נסיעה. ער קולאקעוועט אין דער פוי-לישער זייט און שרייט א מין איבערגעזורטן רעפריין: „כ'האב אייך אין דער ערד! איר קענט מיר שוין איצט קושן אין הינטן, איר קענט מיר שיטן זאלץ אויפן עק!“ איך פארשטיי זיין געמיט און לאז אים זיך אויסלאזן.

איך בין אבער נישט אזוי פריילעך געשטימט. מיינע שריט זענען נישט מער אזוי פלינק און זשוואווע. מיך פלאגט דער געדאנק: און וואס ווייטער? ווי אזוי וועל איך זיך דערשלאגן קיין מינסק, די פלאנירטע ערשטע סטאציע פון מיין רייזע — באזוך אין סאוועטן-פארבאנד? אן געלט, אן קליידונג, און דער עיקר, אן דאקור-מענט, וואס זאלן בארעכטיקן מיין געפינען זיך אויף סאוועטישער ערד? כ'בין זיכער, אז די קאמבונדישע קאנפערענץ איז שוין פארגעקומען, און דאס באשווערט נאך מער די לאגע.

די ווערטער „קאמבונד“ און „קאמבונדישע קאנפערענץ“ סטימולירן דעם מוח און העלפן מיר אויסארבעטן א סטראטעגיע און טאקטיק: כ'וועל אויף דער ערשטער באנסטאציע זיך מעלדן צום נאטשאלינק פון דער „טשעקא“ און דערציילן, אז כ'פאר קיין מינסק צו דער קאמבונדישער קאנפערענץ ווי א פראקאמוניסטישער דעלעגאט פון בונד פון פוילן, דערציילן וועגן ארעסט אויף דער גרענעץ, און דערפאר האב איך נישט קיין שום דאקומענטן, געלט און באגאזש. כ'וועל פארלאנגען, מ'זאל מיך תיכף אפשיקן מיט א ספעציעלן עטאפ דירעקט קיין מינסק צו דער דיספאזיציע פונעם צענטראל-קאמיטעט פון קאמבונד אדער אין מינסקער טשעקא צו דער דיס-פאזיציע פון די ארטיקע חברים סלאווינסקי אדער באגוצקי. און וואס מער כ'האב געטראכט וועגן דעם פלאן, אלץ מער איז ער מיר געפעלן, און א בארויקטער האב איך גענומען פעסטער שפאנען צו דער ערשטער סאוועטישער באנסטאציע.

דאס געפיל פון אומרו ווערט פארביטן מיט א געפיל פון פרייד. אין אלע רמח-אברים זינגט א קרעפטיק געזאנג פון שטאלץ און זיכערקייט, אז צו דער סאוועטישער מלוכה ביסטו א שותף, האסטו אין איר א חלק. דער סאוועטן-פארבאנד איז דאך דאס ערשטע לאנד פון דער סאציאלער רעוואלוציע, דאס פאטערלאנד פונעם פראלע-טאריאט פון גאר דער וועלט, און אין סאוועטן-פארבאנד האסטו מער חלק ווי סתם א פראלעטאריער און א סאציאליסט, און אוודאי מער חלק, ווי דער איצטיקער

צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן צוזאמענגענומען. זיי אלע זענען דאך געווען אַנטיבאַלשעוויקעס און געפירט אַ קאמף קעגן דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע. אפילו מאיר (חיים) וואָסער איז אין בונד נישט געווען קיין פראַבאַלשעוויק. ערשט נאָכן זיג פון דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע האָט ער זיך געשטעלט אויך דער זייט פון דער סאַוועטן-רעגירונג. דאָקעגן דו ביסט אַ „נאַסטאַיאַשטשער“ פראַבאַלשעוויק זינט דעם אָנהייב פון דיין פאָליטיש-געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט. מיט די באַלשעוויקעס ביסטו זינט דעם ערשטן טאָג פון דער מאַרץ-רעוואָלוציע. דאָס אינערלעכע געזאַנג פילט אָן מיט פרייד יעדן אַבר — און די פיס שפּאַנען ריטמיש און האַפּערדיק אויף דער סאַוועטישער ערד.

די ערשטע סאַוועטישע באַנסטאַציע איז פאַרברענט. אויפן אָרט פון דער אַמאָ-ליקער באַנסטאַציע איז אויפגעקלאַפט אַ הילצערן בידל פאַרן בילעטן-פאַרקויף און אַ פלאַטפאָרמע פון ברעטער פאַר פאַסאַזשירן און פאַר פראַכטלאַדונג. ביי דער ראַמפע שטייען עטלעכע פראַכטוואַגאַנעס. דאָס קליינע לאַקאַמאַטיוול (אין וואַרשע פלעגט מען זאָגן סאַרט לאַקאַמאַטיוו רופן „סאַמאַוואַרל“) פאַרעט זיך ביים אָננעמען וואָסער. אויף דער פלאַטפאָרמע שטייען אַ צוויי צענדלינג מענטשן, אַרומגערינגלט מיט עטלעכע זעלנער פון דער סאַוועטישער גרענעצוואַך און מיט עטלעכע מונדירטע טשעקיסטן. כּווענד זיך צו איינעם פון די טשעקיסטן, ער זאָל מיך פאַרבינדן מיטן נאַטשאַלניק פון „אַסאַבאַי אַטדיעל“. „אייו טשאַם דייעלאַ“ (אין וואָס גייט עס)? קומט אַ פראַגע אין אַ ביזן טאָן. ער הערט נישט מיין ענטפער. שטופט מיך און מיין גריצער חבר אַריין אין אַ גרופע פאַרהאַלטענע און שרייט אויס: „אין שעפעטאַווקע וועט מען זיך שוין פונאַנדערקלייבן“.

דער ערשטער קבלת-פנים איז נישט קיין פריילעכער. אַ פריקע געפיל באַ-הערשט מיין געמיט. דאָס דויערט אַבער נישט צו לאַנג. כּ'געפן אַ זכות: שעפע-טאַווקע איז דאך די צווייטע באַנסטאַציע, אַ גרויסע סטאַציע. די דאַרטיקע טשעקאַ איז פון אַ גרעסערן און פון אַ מער רעכטלעכן פאַרנעם. דער צוג דאַרף באַלד אָפּגיין. ווי אַנדערש האָט דער טשעקיסט אין אַזעלכע אומשטענדן געדאַרפט האַנדלען? דו וואָלסט אַנדערש געהאַנדלט? אויף דיין שטערן איז דאך נישט אָנגעשריבן פאַר וואָס און צוליב וואָס דו געפינסט זיך אויף דער ערשטער באַנסטאַציע באַלד לעבן דער פוילישער גרענעץ. אַוודאי איז דער אופן פון טשעקיסטס רעדן נישט קיין אָנגע-נעמער, אַבער קיין אומגליק איז דאך דאָס נישט.

קיין שעפעטאַווקע איז די פאַרטיע פאַרהאַלטענע אָנגעקומען שפעט אין דער נאַכט. אַלעמען צוזאַמען מיט זייער געפעק האָט מען אַריינגעפירט אין אַ גרויסער קאַמער אינעם וואַקזאַל-בנין, נישט קיין רעוידירטע און נישט קיין אויסגעפרעגטע. דער בנין איז אַ ציגלנער, אַ רעסטאָוירטער אַדער אַ ניי-אויפגעבויטער. דער אַרעסט-קאַמער איז אַ גרויסער, דער רעזשים — ווי אין יעדן צייטווייליקן אַרעסט-הויז.

אויף צו מאַרגנס אַרום 8 אין דער פרי האָט זיך אָנגעהויבן דער פאַרהער. דער אַרויסגערופענער האָט מיטגענומען זיין געפּעק, דורכגעמאַכט אַ פּערזענלעכע און געפּעק-רעוויזיע און געשטעלט געוואָרן פאַר אַן אויספאַרשער. די, וועלכע זענען נאָך דער אויספאַרשונג פאַרהאַלטן געוואָרן, זענען לאָקירט געוואָרן אין אַן אַנדער קאַמער, גערופן „פּערעסילנע“, פּדי איבערגעשיקט צו ווערן קיין זוּויל, וווּ ס'האַט זיך געפונען אַ צענטראַלע פון דער טשעקאַ און אַ שטאַטישע תּפּיסה.

ווען כ'בין געשטעלט געוואָרן פאַרן אויספאַרשער, האָב איך דעם אויספאַרשער דערקלערט, אַז כ'קען אים ליידער נישט געבן קיין שום דערקלערונגען און איך פאַרלאַנג תּיכּף געשטעלט צו ווערן פאַרן נאַטשאַלניק פון „אַסאַבאַי אַטדיעל“, ס'איז אַ זייער ערנסטער ענין. אין מיין טערקישן רוסיש האָב איך געהאַלטן אין איין איבער-חזון: „פּראָשן נאַטשאַלניקאַ, עטאַ סעריאַזנאַ דיעלאַ“ (איך בעט דעם נאַטשאַלניק, דאַס איז אַן ערנסטער ענין). אין דער אַפּטיילונג פון דער טשעקאַ האָט מען, משמעות, געהאַט צו טאָן מיט פאַרשיידענע נישט-נאַרמאַלקייטן, און נאָך אַ קורצער אַמפּעריי, האָט מיין אויספאַרשער איבערגעגעבן אַן אַמטירנדיקן טשעקיסט אַ צעטעלע צום נאַטשאַלניק. אַ וויילע שפּעטער בין איך גערופן געוואָרן אין דער קאַנצלעאַריע פון נאַטשאַלניק פּיליפּאָוו פונעם „אַסאַבאַי פונקט“ פון דער באַר-סטאַציע שעפּעטאַווקע. די אויפנאַמע איז נישט געווען קיין העפלעכע: „וועגן וואָס גייט עס“? כ'האַב דערציילט וועגן די מאַטיוון פון מיין קומען קיין סאַוועטן-פאַרבאַנד. וועגן דעם אַרעסט און וועגן די סיבות פון מיין חברים אַריבערגיין די גרענעץ, דערפאַר האָבן מיר נישט קיין דאָקומענטן, געלט און באַגאַזש, און פאַרלאַנגט, מ'זאל אונדז גלייך טראַנספּאָרטירן קיין מינסק, אַן אַ וואָך אַדער מיט אַ וואָך.

צי דער נאַטשאַלניק פון „אַסאַבאַי פונקט“ האָט פאַרשטאַנען, וואָס כ'האַב אים דערציילט אין מיין צעבראַכענעם רוסיש — ווייס איך נישט. ער האָט רוּק אויס-געהערט מיין לאַנגע טיראַדע, געפרעגט צי כ'האַב געענדיקט, אויפגעהויבן זיך פון זיין זיצפּלאַץ און אַרויסגעגאַנגען, היסנדיק די באַאמטע אין דער קאַנצלעאַריע האַלטן אויף מיר אַן אויג.

כ'האַב אַבסערווירט דעם ערשטן באַגעגנטן העכערן באַאמטן פון דער אין דער גאַרער וועלט באַרימטער טשעקאַ און געבליבן צופרידן פונעם איינדרוק: אַ מיטלזווקסיקער, אַ בלאַנדער, אין די צוואַנציקער יאָרן, מיט אַן אָפּן רוסיש פנים, אַנגעטאָן אין אַ רעקל פון אַ סטודענט פון די צאַריש-רוסישע פּאָליטעכנישע שולן. ס'האַט מיך אימפּאַנירט זיין רויקע האַלטונג בעת מיין לאַנגער טיראַדע.

דער נאַטשאַלניק איז צוריקגעקומען אין דער באַגלייטונג פון אַ טשעקיסט אין אַ מיליטערישער אוניפּאָרם. דער געקומענער האָט אין אַ רוגזהדיקן טאָן, אין יידיש, אַ פּרעג געטאָן: „וואָס פאַר אַ געשעפטן האָט איר צום נאַטשאַלניק“? כ'בין שטיין געבליבן אַ געפלעפטער. דער רוגזהדיקער טאָן האָט מיך אויפגערעגט. יונג איז מען געווען, קיין טעמפּעראַמענט און קוראַזש האָט נישט געפּעלט, האָב איך אויף

דעם זעלבן אופן צוריקגעענטפערט: „וואס שרייט איר אויף מיר, ווי כ'וואלט געווען א קאנטערעוואלוציאנערער פארברעכער, וועמען מ'האט געכאפט אויף דער הייסער מינוט פון פארברעכן? איר ווייסט נישט ווער כ'בין און וואס כ'טו דא, און איר באהאנדלט מיך, ווי כ'וואלט געווען א פארמישפטער דורך א רעוועריבונאל". אויפן נאטשאליקס פנים האט זיך באוויזן א צופרידענער שמיכל. צי ער האט עפעס פארשטאנען פון מיינע רייד — ווייס איך נישט. ער האט מיט א: „לאדנא, לאדנא" אפגעשטעלט די מחלוקה. און שוין אין א פריינדלעכן טאן האט דער יידישער טשעקיסט צו מיר א זאג געטאן: „לאמיר הערן וואס איר האט צו דערציילן".

כ'האב אין יידיש דערציילט וועגן די מאטיוון פון מיין באזוכן דעם סאוועטן פארבאנד, וועגן מיין קאמפאניאן און וועגן מיין פארלאנג טראנספארטירט צו ווערן קיין מינסק. כ'האב געבעטן, מ'זאל מיין גריצער חבר אריינברענגען און אים אויספרעגן. דער יידישער טשעקיסט האט פארצייכנט וואס כ'האב דערציילט און ראפארטירט פיליפאון. מ'איז נאכגעקומען מיין פארלאנג וועגן מיין קאמפאניאן. ער איז אויסגעפרעגט געווארן דורך דעם זעלבן יידישן טשעקיסט. נאך דער אויספארשונג האט פיליפאון מיר דערקלערט, אז ער גלייבט אין דעם וואס איך און מיין חבר האבן דערציילט. ער קען אבער אין דעם פאל גארנישט טאן און מוז אונז אויבערשיקן קיין זווייל. ער האט געפרעגט צי איך רייכער, געגעבן מיר א זשמעניע מאכארקע, און פארארדנט מ'זאל אונז גלייך באזארגן מיט א מיטאג און מיט א פארציע ברויט. דאס מיטאג איז געווען ענלעך צו די מאלצייטן אין יעדער איבערשיקטורמע: א שטיקל קארטאפל שווימט ארום אין א טייך פון וואסער און א גרויף דארף מען פאנגען מיט א פישערנעץ. דאס ביסל הייסע וואסער פון דער יושקע אין דער נישט באהיצטער קאמער האט עטוואס צעווארעמט דעם גוף. די יושקע און די ברויט פארציע האבן נישט געשטילט דעם הונגער נאך א 30 שעה נישט טועם זיין קיין קריש ברויט און קיין לעפל געקעכץ.

דאס גרויסע און פארקראטעטע פענצטער פון דער פערעסילנער קאמער האט זיך געפונען אין פראנט פון דער פראכטראמפע און פון דרויסן האט מען געקענט זען וואס ס'טוט זיך אין קאמער. כ'בין געזעסן אויף א פלאץ פון וואנען מ'האט געקענט לייכט אבסערווירן. כ'האב באמערקט, אז עמעצער קוקט כסדר אריין אין פענצטער, און געפילט, אז כ'בין דער אביעקט פון זיין אבסערוואציע.

ס'האט זיך געעפנט די טיר. פיליפאון מיט א יונגן בחור זענען שטיין געבליבן אויף דער שוועל פון דער קאמער. דער יונגער בחור האט מיט א פינגער אנגעוויזן אויף מיר און שטיל גערעדט מיטן פרעדסעדאטעל פון „אסאבאי אטדיעל". אן אומהיימלעך געפיל האט מיך באהערשט, א פחד פאר עפעס אומדערווארטס. דאס געפיל פון אומרו האט זיך פארשטארקט ווען אין עטלעכע מינוט שפעטער בין איך גערופן געווארן אין קאנצעלאריע פון פרעדסעדאטעל פון „אסאבאי פונקט". אבער, ווי שרייבט זיך אין די מעשה-ביכלעך? אז דער סוף איז גוט, איז אלץ גוט.



אריבערטערטנדיק די שוועל פון דער קאנצעלאריע איז דער מיר אומבאקאנטער יונגער בחור אנטקעגנגעגאנגען מיט אן אויסגעשטרעקטער האנט: „וואס מאכט איר, חבר הערשל מעטאלאזיעז? איר דערקענט מיר?“ ווען מיין ענטפער איז געווען א קאטעגארישער „ניין“, אז כ'קען אים נישט, האט ער מיר דערציילט, אז ער איז א לובלינער, האט געהערט צו דער בונדישער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט“. ער קען מיר און געדענקט מיר פון מיינע וויזיטן אין לובלין. ער האט געהערט מיינס א ספעציעלן רעפערענט פאר דער יוגנט און אנגערופן די טעמע פונעם רעפערענט. ער ווייסט אפילו וועגן מיין געפינען זיך אין דער זאמאשטשער טורמע. אויף מיין פראגע פון וואנען ער קומט ווי אן אייגענער מענטש אין „אסאבאי אטידעל“, האט ער שטיל פערש גענטפערט: „מען שרייבט ספרים“. געמיינט האט עס, אז ער ארבעט אין דער סאָוועטישער קאנטער־ראַזוועדקע. דער לובלינער חבר האט אין דער שטיל זיך דורכגעשמועסט מיט פיליפאָוון און פיליפאָו האט פאַראַרדנט, מ'זאל מיר און מיין גריצער חבר לאָזן פריי אַרומשפאַצירן אויף דער פאַסאַזשיר-פּלאַטפאָרמע און אויף דער פראַכטראַמפע.

עטוואָס שפעטער האט מיר דער געוועזענער לובלינער „צוקונפטיסט“ געבראכט אַ לאַבן שוואַרץ ברויט, אַ שטיק גערויכערטע סאַדלע, אַ ביסל מאַכאַרקע, אַ ביסל געלן צוקער און צוויי פאַר דייטשיש-מיליטערישע אונטערוועש. ער האט זיך חבריש געזעגנט און דערציילט, אז ער דאַרף די זעלבע נאכט דורכמאַכן די גרענעצן קיין פּוילן.

מיין תפיסה־רעזשים איז געוואָרן לייכטער, כ'בין אַבער נאָך אַלץ געווען אַן אַרעסטאַנט — אַן אַרעסטאַנט מיט פריווילעגיעס, וואָס וואָרט אַפּגעשיקט צו ווערן קיין זויל צו דער דיספּאָזיציע פון דער אַרטיקער טשעקאַ.

אינעם פרימאַרגן אויפן צווייטן טאָג פון מיין זיין אין שעפּעטאָווקע איז צו מיר צוגעקומען פיליפאָו און מיטגעטיילט, אז דער מיליטערישער קאמענדאַנט וויל מיר זען. ער האט צוגערופן אַ טשעקיסט און געהייסן מיר פירן אין דער מיליטערישער קאמענדאַנטור.

די רעזידענץ פון דער מיליטערישער קאמענדאַנטור האט זיך געפונען אין אַ באַנוואָגן אויף אַ זייטיקער באַגליניע. דער קאמענדאַנט, באַרצעוויטש, איז געווען אַ פּאָליאַק פון גאַליציע. אַ געוועזענער אַפיציר פון דער עסטרייכישער אַרמיי, גענוג מען איז פלען דורך די רוסן, און זינט דער אַקטאַבער־רעוואָלוציע — אַקטיוו אין די אינערלעכע און אויסערלעכע קאמפן ווי אַן אַפיציר פון דער רויטער גוואַרדיע און פון דער יונגער סאָוועטישער אַרמיי. אַרויסגעוויזן האט זיך, אז די דייטשישע שפּראַך, די איינציקע אייראָפּעיִשע שפּראַך וואָס כ'האַב בשעתו באַהערשט, איז איצט צו נויַ געקומען פאַר אַ געהעריקן שמועס. מיר האָבן פאַרבראַכט אַ לענגערע צייט אין אַ געשפּרעך וועגן פאַרשיידענע ענינים און באַזונדערס פון אַ פּויליש-פּאָליטישן כאַראַקטער, מיט וועלכע ער איז געווען גוט באַהאוונט. ער האט מיר טראַקטירט

מיט א מיטאג פון דער מיליטערישער פעלדקיך, וואס איז צו יענער צייט געווען דער זעלבער מאלצייט פאר אלע מיליטער-מענטשן — סאלדאטן און אפיצירן, באזארגט מיך מיט א ביסל רויכער-מאטעריאל, אבער אפגעזאגט וועלכע ס'איז דירעקטע הילף — דאס ליגט נישט אין זיין מיליטערישער קאמפעטענץ — האט בארעווישט מיר דערקלערט. ער וועט אבער געבן זיינס א ראפארט מיט א גוטער מיינונג וועגן פארלויף פונעם שמועס.

אין שפעטאויקע האב איך פארבראכט עטלעכע טעג, און צוזאמען מיט א גרעסערער גרופע פארהאלטענע בין איך אפגעשיקט געווארן קיין זויל. אין פראכט-וואגאן האבן זיך אויך געפונען צוויי ארעסטירטע מיליטער-לייט, באשולדיקטע אין געלט-מאלווערסאציעס. איינער פון זיי האט אויסגענוצט די פארנאכטיקע טונקליקייט, איז אראפגעשפרונגען פון וואגאן און געלם געווארן. דאס האט פארערגערט די באציונג פונעם מיליטערישן קאנוואי אויף דער רייזע קיין זויל.

אין זויל זענען מיר אנגעקומען שפעט ביי נאכט. אויפגענומען די פארטיע ארעסטירטע האט א יונגער טשעקיסט, אויף וועמענס ליפן ס'איז נאך געלעגן דער מאמעס מילד, אבער אין א פולן אוניפארם. ער האט נישט געמאכט קיין שהיות און אלעמען אפגעשיקט אין דער שטאטישער תפיסה. אויף אלע פראגעס און וועג-דונגען האט ער געהאט איין ענטפער: „מ'וועט זיך שוין שפעטער פונאנדערקלייבן". אין דער זוילער תפיסה האב איך דורכגעמאכט די מיר שוין גוט-באקאנטע אויפנעם-פראצעדור און צוזאמען מיט מיין גריצער חבר בין איך אריינגעשטופט געווארן אין אן איבערגעפאקטער קאמער. כ'בין אריין אין א מין הינערפלעט, האב אוועקגעזעצט זיך אין א ווינקל און פארלוירן יעדע פעיקייט פון טראכטן, יעדן חשק פון עסן אדער טרינקען. דער דאזיקער צושטאנד האט אנגעהאלטן היפשע שעהען. ערשט ארום מיטאגצייט האב איך אנגעהויבן קומען צו זיך און אלע מיינע אברים האבן אנגעהויבן פראטעסטירן קעגן דעם צושטאנד, אין וועלכן כ'האב זיך געפונען — א פשוטער ארעסטאנט אין א סאוועטישער תפיסה.

אין קאמער האב איך זיך באקענט מיט איינעם פון די ארעסטירטע, א סימפא-טישער יידישער יונגער-מאן און געקריגן פון אים אינפארמאציעס וועגן די תפיסה-באדינגונגען און וועגן דער ארטיקער טשעקא. כ'האב אים געבעטן מיר העלפן אן-שרייבן אין רוסיש א דרינגענדיקן בריוו צום פרעסעדאטעל פון דער זוילער טשעקא. די הילף זיינע איז געווען פון ערשטראנגיקן באטייט. ער האט אנגעקלאפט אין טיר, דערציילט דעם טורמע-וועכטער מיין פארלאנג און מסתמא היפשעלעך קאלאריזירט מיין ענין און מיין פערזאן. עטלעכע מינוט שפעטער האט אן עלטערער טורמע-באאמטער מיך און דעם תפיסה-חבר אריינגענומען אין דער דיושורקע, דערלאנגט פאפיר און א בלייפעדער און געהייסן שרייבן די פאדאניע. כ'האב דיק-טירט אין יידיש און מיין תפיסה-חבר האט שנעל און פליסיק איבערעזעצט אין רוסיש.

ס'האט נישט געדויערט קיין צוויי שעה און צוויי מונדירטע טשעקיסטן האבן מיך און מיין גריצער חבר אָפּגעפירט אין דער געביידע פון דער טשעקא. מיר זענען צוגעטיילט געוואָרן צו באַזונדערע אויספאַרשערס. מיין אויספאַרשער איז געווען אַ פּאַלאַניזירטער אוקראַינער. אַ שרייבער האָט פאַרשריבן מייןע פּערסאָנאַלעס און דער אויספאַרשער האָט מיך גענומען אין דער אַרבעט.

די ערשטע פּראָגע פון מיין אויספאַרשער איז געווען, וואָס איך ווייס וועגן „דאָמביע“ און וועגן די מענטשן וואָס האָבן זיך געפונען אין דאָמביע — קאָמוניסטן, בונדיסטן און אַנדערע. דאָמביע איז געווען אַ פּוילישער קאָנצענטראַציע־לאַגער, אין וועלכן ס'זענען פאַרשפּאַרט געוואָרן די קעגנערס פון דער מלחמה־אָטאָטורע פון יוזעף פּילסודסקי קעגן דער יונגער סאָוועטישער מדינה. כ'האָב דעם אויספאַרשער דערציילט וואָס כ'ווייס וועגן דעם געגעבענעם לאַגער און געמאָלן די פּאָליטישע און פיזישע פאַרטערען פון די אַרעסטירטע קאָמוניסטן און בונדיסטן, וועלכע כ'האָב פּערזענלעך געקענט. דער אויספאַרשער איז פון מייןע רעלאַציעס געווען צופרידן. ס'האָט זיך נעמלעך אַרויסגעוויזן, אַז ער אַליין האָט זיך געפונען אין דאָמביע און האָט די באַדינגונגען פון לאַגער און פון די מיר באַקאנטע קאָמוניסטישע און בונדיסטישע פירערס און טוערס גוט געקענט און באַטראַכט מייןע אינפּאַרמאַציעס פאַר אויטענטיש און מייןע מאַטיוון פון מיין געפינען זיך אויף סאָוועטישער טעריטאָריע — פאַר ראַיעלע.

בעת דער אויספאַרשונג איז אַריינגעקומען אַ טשעקיסט אין דער פּולער אָני־פאַרם. ער האָט זיך אָוועקגעזעצט אין אַ זייט און אויפּמערקזאַם זיך צוגעהערט צו די פּראָגעס און ענטפּערס. קורץ פאַרן פאַרענדיקן די אויספאַרשונג האָט ער פאַרלאָזט דאָס צימער. אַ ווילע שפּעטער איז ער צוריקגעקומען מיט אַ צווייטן מונדירטן טשעקיסט. זיי זענען שטיין געבליבן ביים אַריינגאַנג אין צימער. מיין אויספאַרשער האָט זיך אַ ריס געטאָן פון זיין ויצפּלאַץ און סאַלוטירט. דער מיטגע־קומענער האָט געענטפּערט אויפן סאַלוט, געמאַכט אַ שפּריי צו מיר, דערלאַנגט מיר אַ האַנט און אין יידיש אַ זאַג געטאָן: „וואָס מאַכט אַ חבר פון פּוילן? און זיך פאַרגעשטעלט: פאַרזיצער פון זווילער קרייז פון דער טשעקא, שנייערסאַן, פון די אמתע שנייערסאַנס — האָט ער לאַכנדיק צוגעגעבן. אויף זיין פּראָגע צום אויספאַרשער, ווי ער האָלט מיט דער אויספאַרשונג, האָט שנייערסאַן באַקומען אַן ענטפּער, אַז אַלץ איז אין אַרדענונג.

שנייערסאַן, דער פאַרזיצער פון טשעקא פון זווילער קרייז, איז געווען אין עלטער פון אַ 30 יאָר. אַ מיטל־ווקסיקער, אַ שמאַלער און אַ טונקעלער. אַ ברוין פנים, די האַר און די קליינע וואַנסעלעך — פעכשוואַרצע — אַ טיפישער ציגיינער. מיט זיין האַלטונג און אופן פון רעדן האָט ער געמאַכט דעם איינדרוק פון אַ ישיבה־בחור, וואָס האָט נאָר וואָס פאַרלאָזט די בית־מדרש־באַנק, חכמה האָט ער געהאַט פאַר צען אַנדערע, און אין דעם גאַנץ לאַנגן שמועס מיט מיר אין אַ פּרעכטיקן יידיש.

האט ער ארויסגעוויזן א זעלטענע ערודיציע אין פארשיידענע ענינים און אן אויס-  
געצייכנטע אריענטאציע אין פוילישע און אין פויליש-יידישע ענינים. דער צווייטער  
קאנטאקט מיט א הויכן באאמטן פון טשעקא האט אויף מיר געמאכט אן אומפאר-  
געסלעכן איינדרוק.

דער רעזולטאט פונעם שמועס מיט שנייערסאנען איז געווען, אז ער איז מסכים  
צו שיקן מיד און מיין גריצער חבר מיט א ספעציעלן עסקארט דירעקט קיין מינסק.  
ער מוז מיד אבער ביזן אפגיין פון א צוג צוריקשיקן אין דער זוילער תפיסה. ס'איז  
מיר קאלאמוטנע געווארן אויפן הארצן. שנייערסאן האט משמעות פארשטאנען, וואס  
איך מאך דורך און געהאלטן זיך אין איין פארענטפערן, אז אנדערש טאר ער נישט  
האנדלען. אריינגעמישט האט זיך דער טשעקיסט, וואס איז אנוועזנדיק געווען ביים  
פארהער און געבראכט שנייערסאנען צו מיר. ער האט שנייערסאנען פארגעלייגט  
דערלויבן אונדז נעמען אויף זיין קווארטיר און ער וועט זיין פאר אונדז פערזענלעך  
פאראנטווארטלעך. שנייערסאן האט מסכים געווען און מיר האבן פריילעכע פארלאזן  
די געביידע פון טשעקא אין זויל.

די גוט הארציקייט און חברישקייט פונעם טשעקיסט איז נישט געווען קיין  
צופעליקע. ער איז געווען א געוועזענער פויליש-ציוניסט אין א שטעטל אין ראדאמער  
ראיאן און מיד גוט געקענט. ער האט דערציילט וועגן אן עפנטלעכער דיסקוסיע,  
וואס ער האט געהאט מיט מיר בעת מיינעם אן ארויסטריט אין זיין שטעטל. ווען  
ער איז אריינגעקומען אינעם צימער וווּ כ'בין אויסגעפארשט געווארן, האט ער מיד  
גלייך דערקענט, צוגעהערט זיך צו דער אויספארשונג. איז אוועק איבערקוקן די  
פאפירן, וואס זענען מיר נוגע און דערנאך געמאלדן שנייערסאנען וואס פאר א פאר-  
שוין ס'געפינט זיך אין „אסאבאי אטידיעל“. שנייערסאן האט דורכגעקוקט די פאפירן  
און איז געקומען מיד זען. ס'זענען נאך געווען אנדערע צייטן, די צייט פון דער  
יונגער אקטאבער-רעוואלוציע, ווען חברשאפט און רעספעקט פאר א רעוואלוציא-  
נער האט געשפילט א ראלע. בימי טטאלין וואלט אזא קורטואזיע און חברשאפט  
מצד טשעקיסטן נישט געווען מעגלעך.

די קווארטיר פונעם טשעקיסט איז געווען אן אלגעמיינע פאר א 6-8 באאמטע  
פון טשעקא. כ'בין געווען אונטער א דיסקרעטער אויפזיכט. כ'האב דאס פארשטאנען  
און בארעכטיקט. געווען איז מיר די קאמפאניע ליב און אינטערעסאנט. אלע, די  
יידן און נישט-יידן, זענען געווען אינטעליגענטע, קלוגע און ווילע יאטן. עטלעכע  
טעג האב איך פארבראכט אין זויל. חברה האבן מיד ארומגעפירט איבערן שטעטל.  
באקאנט מיט די פארשיידענע ענינים און פראבלעמען, דירעקטע און אומדירעקטע  
רעזולטאטן פון דער אקטאבער-רעוואלוציע און פון דער פארענדיקטער מלחמה מיט  
פוילן — און צום ערשטן מאל האט זיך פאר מיר געשטעלט דאס פראבלעם: יידן  
און רעוואלוציע.

די עקאנאמישע לאגע פון די יידן אין שטעטל, די דעקלאסירונג פונעם רוב

יידן אין שטעטל, זייער מאַטעריעלע שיפלות און הילפלאזיקייט, האָט געדריקט אויף מיין געמיט. ס'האָט זיך פאַר מיר געשטעלט דאָס פראַבלעם צי דאַרפן יידן זיין דאָס כפרה-הינדל פון אַ רעוואָלוציע. כ'בין קיין מאָל נישט געווען און קיין מאָל נישט געוואָרן אומפילעוודיק אין באַצוג צו די אַקטועלע לעבנסנויטן פונעם יידישן פאָלק, און די ליידן פונעם רוב פון די זוילער יידן, וואָס איך האָב באַטראַכט פאַר אַ מוסטער פונעם לעבנס-מצב פון יידישן פאָלק אויפן שטח פון סאָוועטן-פאַרבאַנד, האָט צעריסן מיין האַרץ און מיין נשמה.

דער וויכוח מיט זיך האָט לאַנג נישט געדויערט. די עמאַציעס און געפילן זענען באַרויקט געוואָרן. כ'האָב געזען די ליידן פון די יידן אין סאָוועטן-פאַרבאַנד, ווי אַ קאָנסעקווענץ פון דער הונדערטיאָריקער באַשעפטיקונג-לאַגע, אין וועלכער יידן זענען געצוונגען געוואָרן צו לעבן. נאָך דער סטאַביליזאַציע פון דער סאָוועטישער מדינה. נאָכן אַריבערגיין פון רעוואָלוציע און מלחמה צום קאָנסטרוקטיוון אויפבו, וועלן אויך די דעקלאַסירטע שיכטן פונעם יידישן פאָלק אין סאָוועטן-פאַרבאַנד באַקומען אַ ווירטשאַפּטלעכן און מאַטעריעלן תיקון, און אפשר נאָך אַ גרעסערן ווי דער פאָליטישער און קולטורעלער, פון וועלכע די יידן געניסן.

אַבער די חשכות פונעם רוב יידן אין זויל, אַבסערווירט פון דער גאַענט בעת מיין ערשטן באַזוך אין סאָוועטן-פאַרבאַנד, האָב איך נישט פאַרגעסן, און דאָס האָט נישט איין מאָל געדינט מיר ווי אַ מעמענטאָ נישט איבערצוהאַלעווען דעם רעוואָ-לוציאָנערן ראַדיקאַליזם בנוגע די ענינים פונעם יידישן קליינבירגערטום אין שייכות מיט דער סאָציאַלער רעוואָלוציע אין די לענדער וווּ יידן געפינען זיך אין קאָמ-פאַקטע מאַסן.

פון זויל זענען מיר אין באַגלייטונג פון צוויי מונדירטע טשעקיסטן אָפּגעשיקט געוואָרן קיין מינסק. מיט דער „אַטפראָווע" האָט זיך פאַרנומען שנייערסאָן גופא. איינע פון די אינסטרוקציעס דעם קאָנוואָי איז געווען: „טראַקטירט זיי ווי חברים, קומט נאָך זייערע פאַרלאַנגען אויף וויפל דאָס איז מעגלעך, אָבער זשאַלעוועט נישט קיין קויל, אויב ווער פון זיי וועט פרווון אויפן וועג צו אַנטלויפן".

פון זויל קיין קיעוו זענען מיר געפאַרן אין אַ טעפלושקע רעזערווירט פאַר נאַטשאַלסטווע. דער פראַכטוואַגאַן איז געווען אויסגעשטאַט מיט אַ גוט אייוועלע און מיט בענק. ווען מיר זענען אָנגעקומען קיין קיעוו איז נאָר וואָס געהאַט אַוועק אַ צוג וואָס פירט קיין מינסק, און די אינפאַרמאַציע איז געווען, אַז נישט פריער ווי אין אַ דריי טעג אַרום וועט זיין אַן אַנדער צוג.

קיין קיעוו זענען מיר אָנגעקומען אין מיטן נאַכט. ס'איז נישט געווען קיין אַנדער ברירה, ווי איבערצונעכטיקן אויפן וואַקזאַל. דער וואַקזאַל איז געווען אָנגע-פראָפט מיט מענטשן, מיליטערישע און ציווילע, און מיט געפּעק. דער קאָנוואָי האָט אָפּגערייניקט אַ שטיקל פלאַץ, פּדי מיר זאָלן קענען יוצנדיקערהייט איבערנעכטיקן. אויף צו מאַרגנס האָב איך פאַרגעלייגט מיינע באַגלייטערס אויפצוזוכן דאָס

זיצארט פונעם קיעווער קאמיטעט פון קאמבונד. א לאנגע צייט האט געדויערט דאס זוכן. אויפן קרעשטשטאטיק האט אונדז עמעצער אנגעוויזן ווו דאס ארט געפינט זיך. אין לאקאל פונעם קאמבונדישן פארטיי-קאמיטעט האבן זיך געפונען עטלעכע מענטשן — און געגענעצט. זיי האבן געמאכט א קנאפן וועגן פון די אריינגעקומענע טשעקיסטן און זייערע באגלייטערס. דער גרויסער זאל איז געווען אפגעלאזן. ביי א טישל איז געזעסן איינגעהויקערט א מענטש און געטיגלט מיט א פעדער. געווען איז דאס יודיזקי. געוואר ווערנדיק פון קאנוואי ווהיז זיי פירן די צוויי פארשוניען, האבן יודיזקי און די אנדערע אנגעהויבן זיך מיט אונדז צו אינטערעסירן. נאך א קורצן שמועס האט יודיזקי איבערגענומען די קאמאנדע פון א מכניס-אורח, און אין די עטלעכע טעג וואס מיר האבן פארבראכט אין קיעו ארויסגעוויזן א סך גאטספריינדלעכקייט. די אכילה און די משקה איז, אין די מאטעריעלע באדינגונגען פון יענער צייט, געווען ממש א קייסערלעכע. יודיזקי האט אנגעבראכט בעטגעוואנט און אויסגעבעט אין לאקאל פון קאמבונדישן פארטיי-קאמיטעט קעניגלעכע געלעגערס. יודיזקי האט אונדז אויך ארומגעפירט איבער דער שטאט, דערציילט געשיכטעס פון דער רעוואלוציע, דייטשישער אקופאציע, פון די רעזשימען פון סקארף-פאדסקי, פעטלורע, פון דער פוילישער אקופאציע, און פונעם צוריקאפנעמען דורך דער סאוועטן-מאכט די שטאט קיעו.

פון יודיזקין בין איך אויך געוואר געווארן. אז די קאמבונדישע קאנפערענץ אין מינסק איז נאך נישט פארגעקומען.

קיי קארסטין און פון קארסטין קיין מינסק זענען מיר געפארן אין א גוטן פאסאזשיר-וואגאן. אין מינסק זענען מיר אנגעקומען שפעט אין אונט. אין לאקאל פונעם צענטראל-קאמיטעט פון קאמבונד האבן זיך געפונען נאָדל, דער פירער פון דער קאמבונדישער יוגנט, און זיין פרוי. דערווייניג וועגן וואס עס האנדלט זיך, איז נאָדלס פרוי אַוועק און געבראכט א מיטגליד פונעם צענטראל-קאמיטעט. דער צעקיסט האט געעפנט די קאנצלעאריע פון צ.ק. פון קאמבונד, ארויסגענומען די שטעמפלען און אפגעשטעמפלט און אונטערגעשריבן די פאפירן. פון שפייכלער האט ער ארויסגענומען א פלאש וואַדקע, א ברויט, גערויכערטע סאַדלע, און געמאכט אויף שנעל א שטיקל מאַלצייט. ער האט געגעבן די טשעקיסטן א סומע געלט פאר די הוצאות. נאָדל האט מיך מיטגענומען צו זיך אַהיים איבערצונעכטיקן, דער צעקיסט האט גענומען מיין גריצער קאמפאניאן צו זיך — די נסיעה איז געווען פאַרענדיקט.

דעם נאָמען פונעם מיטגליד פון צענטראל-קאמיטעט פון קאמבונד, וועלכער האט מיט זיין אונטערשריפט פאַרענדיקט די פערפעטייעס פון מיין ערשטער ריזע קיין סאוועטן-פאַרבאנד — קען איך זיך בשום-אופן נישט דערמאָנען. וואס ס'גע-דענקט זיך איז נעמלעך, אז ער איז געווען פון פאך א שטעפער און בעת דעם צאָרשן רעזשים איז ער געווען א געוויסע צייט א פונקציאָנאַר פונעם צענטראל-

קאמיטעט פון אלגעמיינעם יידישן ארבעטער-בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאנד אין א געגנט פון וויסרוסלאנד. א סימפאטישער חבר און אין עלטער פון א יאר 35. די ערשטע נאכט אין מינסק, אין דער ווינונג פון דער פאמיליע נאָדל, איז געווען אַ וואַכנאַכט, אַ ים מיט רייד איז פאַרנוצט געוואָרן. די קעגנזייטיקע אינפאַרמאַציעס זענען געווען וויכטיק און אינטערעסאַנט. באַזונדערס אינטערעסאַנט זענען פאַר מיר געווען די אינפאַרמאַציעס אין שייכות מיט דער נאָך נישט אָפּגעהאַלטענער ליקווידאַציע-קאַנפּערענץ פון רוסלענדישן קאַמבונד, וועגן די אינערלעך-פאַרטיישע פאַר-העלטענישן און וועגן די פאַרהאַנדלונגען מיט דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פאַרטיי. די דערפּענונג פון דער קאַנפּערענץ וועט פאַרקומען אין די נאָענטסטע טעג. מ'וואָרט בלויז אויפן אַנקומען פון ווינשטיינען.

אַ טאָג אָדער צוויי טעג שפּעטער איז פון אַ פאַרטיי-שליחות געקומען יאַנקל לעווין, דער געוועזענער פונקציאָנאַר אין וואַרשע אין די יאָרן 1914-1915, אין דער צייט פון מיין אויפקום ווי אַ פּאָליטיש-געזעלשאַפטלעכער טוער און איינער פון מינע ערשטע רבנים אין הילכות פאַרטיישער און פראָפּאַגאַנדע טעטיקייט. מיט וועמען כ'האָב זיך אין ווינטער 1915 געזעגנט אין תּפּיסה אויף דער דאָגליאַ-וויטשעווסקע-גאַס אין וואַרשע. די באַגעגעניש איז געווען אַ האַרציק-חברישע.

יאַנקל לעווין האָט מיר באַזאָרגט אַ באַקוועמע דירה פאַר דער צייט וואָס כ'האָב זיך געפונען אין מינסק. די דירה איז געווען ביי ד'ר קאַמינסקי, דער שפּעטערדיקער קאַמיסאַר פאַר געזונט-ענינים אין דער וויסרוסטישער סאָוועטישער רעפּובליק. ד'ר קאַמינסקי איז געווען אַ באַרימטער אויגן-דאָקטער, אָבער אַ קנאַפּער מומחה אין פּאָליטיק.

די אָדיסיע פון וואַרשע ביז מינסק, דער וועג פון מיין ערשטן באַזוך אין סאָוועטן-פאַרבאַנד, איז געווען פאַרענדיקט. אַ האַפּערדיקער, האָב איך געשפּרייט איבער די מינסקער גאַסן און מיט חדווה געשפּאַנט איבער דער סאָוועטישער ערד.

## די ליקווידאַציע-קאַנפּערענץ פונעם קאַמבונד אין רוסלאַנד

אין די יאָרן פון מיין פּאָליטיש-געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט איז מיר אויס-געקומען אַנטווערפן — מיט שטימערעכט, באַראַטונג-רעכט, אָדער ווי אַן אַבסער-וואַטאַר — אין אַ גרויסער צאָל קאַנגרעסן, צוזאַמענפאַרן און קאַנפּערענצן פון אַ פאַר-שיידנאַרטיקן כאַראַקטער: פאַרטיישע, פראָפּאַגאַנדע איינשיע, געזעלשאַפטלעכע און פון קולטור-אַרגאַניזאַציעס, אָבער אַזא אידעישע און פּאָליטישע אַרעמקייט, אַזא אַביר-נישקייט, און אַזא דלות, ווי ס'האָט געהערשט אויף דער ליקווידאַציע-קאַנפּערענץ

פונעם קאמבונד אין רוסלאנד, אין מינסק, ווינטער 1921, האב איך קיין מאָל, נישט פֿרער און נישט שפּעטער, בייגעוויינט.

געהאט האָב איך דעם איינדרוק, אז אין זאָל פון דער קאָנפּערענץ געפינט זיך אַ בר־מינ, וועלכער איז שוין טויט אַ לענגערע צייט און מ'וויל פונעם מת וואָס שנעלער פטור ווערן. די לוויה-עטיקעטע פאַרלאַנגט אָבער געוויסע צערעמאָניעס: אַ הספּד, לויבוערטער, און ווי אזוי דעם מת צום שענסטן צו באַגראָבן. אין זאָל געפינען זיך די קרובים פונעם מת און זייער באַציאָנג צום טויטן איז אַ פאַרשיידנ־אַרטיקע. טאַטע-מאַמע און די עלטערע ברידער גיבן זיך קאַלט אָפּ אַ חשבון, אז דער טויטער איז טויט ווי אַלע טויטע, און אַפילו קיין טאַטער וועט שוין נישט העלפּן. מ'דאַרף אים וואָס שנעלער מקבר זיין און זען, צי ס'איז פאַרבליבן עפעס פון דער ירושה איינצוקאַסירן. די בעל־פּכידיקע ווייבער וויינען און קלאָגן: „אזאָ שיינער מענטש. אויף וועמען לאָסטו אונדז איבער“? זיי קלאָמען זיך אין אַרון און ליאַ־רעמען: „מיר וועלן דיך נישט לאָזן אַוועקנעמען. ביסט נישט טויט, ס'איז בלויז אַ הינערפלעט“. די ציניקערס אין דער משפּחה שמייכלען געהיימענישפּול־אונטער, און אָפט מאָל פּלאַצט ביי זיי דאָס געדולד און זיי פּאָדערן: „א סוף זאָל עס נעמען“! גלייכצייטיק טראַכטן זיי: געשטאַרבן טאַקע אַן אַרעמאַן, דאָס פאַרמעגן פאַרטאַכלע־וועט. אָבער אפשר איז פאַרט עפעס געבליבן פון דער אַמאַליקער עשירות וואָס מ'קען רעאַליזירן?

דאָס איז נישט קיין שאַרזש, נאָר אַ פאַטאַגראַפיע פונעם צושטאַנד, אין וועלכן דער קאָמבונד אין רוסלאַנד האָט זיך געפונען בעת זיין ליקוידאַציע־קאָנפּערענץ און פונעם פאַרלויף פון די פאַרהאַנדלונגען אויף דער קאָנפּערענץ. זינט דער מאָרץ־רעוואָלוציע פון 1917 אין רוסלאַנד, האָט דער בונד אין רוס־לאַנד זיך געפונען אינעם מענשעוויסטישן לאַגער, און אין דער פּראַקטיק — זיך געפונען צווישן די עקסטערעמסטע קעגנערס פון די באַלשעוויקעס און אָפט מאָל דעם קאָמף דערפירט צו אַבסורדן. די ייִדישע אַרבעטער האָבן זייער צושטימונג צו דער פּאָליטיק פון די פירערס פון בונד געגעבן מיט די פיס — מאַסנװיז פאַרלאָזט דעם בונד, ס'איז געבליבן אַ צאָל פירערס מיט קליינע פאַרטיי־אַרגאַניזאַציעס. אין 1920 האָבן די געבליבענע רעשטלעך זיך געשפּאַלטן. מיטן סאַציאַל־דעמאָקראַ־טישן בונד איז אַוועק אַ נישטיק הייפל אינטעליגענץ. דער קאָמבונד האָט זיך פאַר־אייניקט מיט די לינק־געשטימטע שפּליטערס פון די אַנדערע ייִדישע סאַציאַליס־טישע פאַרטייען: ס.ס., סימאָווצעס. דער קאָמבונד האָט אין די באַדינגונגען פון דער זיגרייכער אַקטאָבער־רעוואָלוציע וועגעטירט. די פינאַנצן זענען געקומען פון דער סאָוועטישער מלוכה. די קאָנפּערענץ אין מינסק, ווינטער 1921, האָט געדאַרפט דורכפירן די לוויה פונעם קאָמבונד אין רוסלאַנד.

דעם הספּד האָט געהאַלטן אסתר פרומקין, איינע פון די דריי גרעסטע פרויען־פּערזענלעכקייטן אין דער אינטערנאַציאָנאַלער סאַציאַליסטישער באַוועגונג, מיט



וועלכע כ'האב זיך פערזענלעך באגעגנט: ראזא לוקסעמבורג, ווערא קאסטשעווא, (מאריא קאשוטסקא) און אסתר פרומקין. לויט מיין מיינונג איז אסתר פרומקין געווען די גרעסטע פרויען־פערזענלעכקייט אין דער סאציאליסטישער באוועגונג אין רוסלאנד צו יענער צייט.

אסתר פרומקין'ס הספד איז געווען אן אמאלגאמאט פון פראזעאָלאָגיע, אויסגע־הוילט פון וועלכן ס'איז ערנסטערן אינהאלט: „מיר גייען אין דער אלטאָוועטישער קאמפארטיי מיט אויפגעהויבענע קעפּ. מיר וועלן דאָרט פאַרזעצן אונדזער גלאַררייכן בונדזים. מיר וועלן קיין מאָל נישט אויפהערן זיין בונדיסטן“. אפילו איר גרויסער אַראַטאַרישער טאַלאַנט — און די הספד־רעדע איז פון אן אַראַטאַרישן שטאַנדפונקט געווען אַ מייסטערשטיק — האָט נישט געקענט פאַרדעקן די אידעיש־פּאָליטישע פוסטקייט פון איר רעדע.

אַגב, מיט עטלעכע יאָר שפּעטער, ערב־פּרילינג 1928, האָב איך זיך מיט אסתר פרומקין באַגעגנט אין מאַסקווע. זי האָט צו יענער צייט פאַרנומען דאָס אַרט פון דירעקטאָר פונעם מערב־אוניווערסיטעט, וווּ ס'האָבן געלערנט און ס'זענען אויסגעשולט געוואָרן סאָוועטישע און אויסלענדישע קאָדערן פאַר דער קאָמוניסטישער באַוועגונג פאַרן סאָוועטן־פאַרבאַנד און פאַר די אייראָפּעישע לענדער. אינעם מערב־אוניווערסיטעט האָט זיך אויך געפונען אַ קאָטעדורע, וווּ מ'האָט געלערנט אין דער יידישער שפּראַך.

כ'בין נאָר וואָס געהאַט באַפרייט געוואָרן נאָך 5 יאָר שווערער תּפּיסה, און איינער פון די ענינים, מיט וועלכע כ'האָב זיך באַגעגנט אין דער קאַמ. באַוועגונג איז געווען די באַציונג צום בונד — אַז דער בונד איז געווען אַ ממזר נאָך איידער ער איז געבוירן געוואָרן. איך בין מיט דער שטעלונג נישט מסכים געווען און דער וויכ־טיקסטער ענין פון מיין שמועס מיט אסתר פרומקין איז געווען די אפּיציעלע שטעלונג וועגן דער היסטאָרישער ראַלע פון בונד פון ליטע, פּוילן און רוסלאַנד ביז דער מאַרץ־רעוואָלוציע אין רוסלאַנד, און פון בונד אין פּוילן ביז דער שפּאַלטונג פון בונד אין פּוילן, האַרבסט 1921, וואָס איך האָב באַטראַכט ווי אַ געשיכטלעך פּאָזיטיווע. אסתר פרומקין האָט פאַרטיידיקט דעם אפּיציעלן שטאַנדפונקט. מיר איז געווען דערווידער סיי דער אינהאַלט און סיי דער היסטאָרישער טאָן פון איר פאַר־טיידיקן די אפּיציעלע שטעלונג, און כ'בין נישט געווען צו דעליקאַט אין מיין פאַלעמיק מיט איר. כ'האָב אויך נישט פאַרפעלט צו דערמאָנען איר הספד־רעדע אויף דער ליקווידאַציע־קאָנפערענץ פונעם בונד אין מינסק. דער פאַרלוף פונעם שמועס איז געווען אַזאָ שאַרפּער, אַז כ'בין אַוועק פון אסתר פרומקין אַז „זיי־געזונט“ און מער מיט איר זיך נישט געוואָלט באַגעגענען. אַלע פרווון פון איר זייט, אויך דוּוּך דער פאַרמיטלונג פון וויינשטיינען, זיך מיט מיר צו באַגעגענען, האָבן נישט געהאַט קיין פעולה. מער האָב איך זיך מיט אסתר פרומקין נישט באַגעגנט, וואָס איך באַדויער היינט זייער שטאַרק.

דער באריכט־רעפעראַט פון ירחמיאל וויינשטיין איז געווען אַ מוסטער פון פאליטיקאנטטווע. וויינשטיין האָט האַפּערדיק גערעדט איבער די פאַרהאַנדלונגען וועגן דער פאַראייניקונג און וועגן די באַדינגונגען פון אַן אַריינטריט פונעם קאָמבונד אין דער אַלסאַוועטישער קאָמ. פאַרטיי, הגם ער האָט געוויסט, אַז דער קאָמבונד קריגט נישט קיין שום וועזנטלעכע קאַנצעסיע, אַפילו נישט קיין אַרט אינעם צענ־טראַל־קאָמיטעט פון דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פאַרטיי, אַז אין דער קאָמיסיע מיט וועלכער וויינשטיין האָט פאַרהאַנדלט, זענען בלויז קאַרל ראַדעק און פעליקס דזשערזשינסקי געווען פאַר דעם, אַז מ'זאָל דעם בונד געבן אַ געוויסע פאַר־מעלע סאַמיספּאַקציע, און אַז זינאווייעוו, דער פאַקטישער באַלעבאַס פון דער קאָ־מיסיע, איז געווען אַפילו קעגן דעם אַנרופן דעם אַריינטריט פון בונד אין דער סאַוועטישער קאָמ. פאַרטיי ווי אַ פאַראייניקונג און האָט פאַרלאַנגט, אַז די מיטגלידער פון קאָמבונד זאָלן ווערן אַריינגענומען נישט אין קאַרפּאָרע, נאָר ווי יחידים. ערשט לענין, צו וועמען ראַדעק און דזשערזשינסקי האָבן זיך געווענדט נאָך אַן אינטער־ווענץ, האָט מיט זיין אויטאָריטעט אַרויפגעצווונגען זינאווייעוו איינצוגיין אויף אַ פאַרמולע פון אַ פאַראייניקונג.

איך וויל נישט שלעכט פאַרשטאַנען ווערן. ירחמיאל וויינשטיינס פאליטי־קאַנערישע רעדע אויף דער קאָמבונדישער ליקוידאַציע־קאָנפּערענץ אין מינסק, ווינטער 1921, איז נישט קיין מוסטער פאַר מיין באַראַקטעריסטיק און פאַר מיין פערזענלעכער באַזונג צו וויינשטיינען. איך באַטראַכט וויינשטיינען פאַר איינעם פון די פּעיקסטע פירערס פון בונד אויפן שטח פון דער אַמאַליקער רוסישער אימ־פּעריע אונטערן צאָרישן רעזשים און פאַר איינעם פון די פּיינסטע פערזענלעכקייטן אין דער יידישער סביבה אין סאַוועטן־פאַרבאַנד. זיין רעדע אויפן צוזאַמענפאַר פון „געזערד“ נאָכן אַרעסט פון אסתר פרומקין איז דער לעבעדיקסטער באַווייז פון זיין פאליטישער ערנהאַפטיקייט און פון רעוואָלוציאָנערן מוט און אַחריות. מיינע באַגע־גענישן מיט ירחמיאל וויינשטיין אין סאַוועטן־פאַרבאַנד האָבן תמיד אויף מיר איבערגעלאָזט דעם בעסטן איינדרוק. זיין — לאַמיר עס אַנרופן ביים ריכטיקן נאָמען — היפּאָקריטישע רעדע אויף דער ליקוידאַציע־קאָנפּערענץ פון קאָמבונד, איז פאַר וויינשטיינען געווען, ווי ער האָט עס פאַר מיר מערערע מאל שפּעטער אונטער־געשטראַכן, אַ ביטערע נויטווענדיקייט.

קלאַר און בולט האָט דאָס ליקוידאַציע־פּראָבלעם אַוועקגעשטעלט יאָנקל לעווין, דער געוועזענער סטאַליאַר־אַרבעטער און לאַנגיאַריקער פּראָפּעסיאָנעלער רעוואָ־לוציאָנער: נישטאָ קיין אַנדערע ברירה. מיר האָבן פאַרשפּעטיקט דעם צוג פון דער רעוואָלוציע אין רוסלאַנד. מיר דאַרפן בענטשן דעם גורל, וואָס גיט אונדז אַ לעצטן שאַנס זיך אַריינצוכאַפּן אין צוג און צו פאַרנעמען אַן אַרט — אַפילו אויף נישט קיין באַקוועמען זיצפּלאַץ.

געווען איז אַ קליינע מינדערהייט קעגן דער ליקוידאַציע פון קאָמבונד אין

סאָוועטן-פאַרבאַנד, אָנגעפירט פון העניע גאַרעליק, פערל און פראַנקפורטער. העניע גאַרעליק האָט געהיטערעוועט בשעת איר רעדן און נישט פאַרפעלט אַפילו צו חלשן. פערל און פראַנקפורטער, אויב איך בין זיך נישט טועה, לערערס פון פאך, מענטשן אינטעליגענטע און פעיקע, האָבן גערעדט זייער סענטימענטאַל וועגן די געשיכטלעכע אויפטוען פון בונד, אָבער נישט באַוויזן צו ברענגען צום אויסדרוק קיין איין פאָליטישן אָרגומענט און קיין איין באַוויזן פאַר דער ווייטערדיקער מעגלעכקייט פון עקסיסטענץ פאַר אַ קאָמבונד אין די ראַמען און באַדינגונגען פון סאָוועטן-פאַרבאַנד.

אין די רעדעס פון די קעגנערס פון ליקוידאַציע זענען געקומען צום אויסדרוק שאַרפע פאַרווירפן אויפן חשבון פון די געוועזענע פירערס פון ס.ס. און סיימאָוועס, אַ באַשולדיקונג, אַז זיי זענען דער הויפט-גורם פון דער ליקוידאַציע פון בונד. אין זיין רעדע האָט דער געוועזענער פירער און אידעאָלאָג פון דער ס.ס., ליטוואַקאו, זיך אָפגערעכנט מיט די באַשולדיקערס אין אַ טאָן און אויף אַן אופן וואָס דער טערמין "ציגניזם" וואָלט געווען אַ בלאַסער אויסדרוק פון זיין פאַלעמיק:

"וואָס ווילט איר פון אונדז, וואָס פאַר אַ טענות האָט איר צו אונדז, געוועזענע ס.ס.אָוועס? מיר האָבן דאָך אַלע מאָל געפריידיקט, אַז דער בונד טויג נישט, אַז ער דאַרף פאַרשווינדן פון דער יידישער אַרבעטער-גאַס, און איצט, אַז מיר האָבן גע-קריגן אַ מעגלעכקייט צו העלפן דעם בונד ליקוידירן, זאָלן מיר זיך אָפזאָגן פון אונדזער היסטאָרישער אויפגאַבע?"

געווען זענען אויף דער קאָנפערענץ אַ רייע באַגריסונגען פון אַ סקאַרבאָון כאַראַקטער, דערנאָכער אויך פונעם פאַרזיצער פון ווייסרוסישן קאָמיסאַרן-ראַט. אַ שטאַרקן איינדרוק האָט געמאַכט די באַגריסונג-רעדע פונעם פאַרשטייער פון קאָמסאַמאַל. דער באַגריסער איז געווען מוניע, אַ יאָט פון אַ יאָר 20, און שוין דעמאָלט אַ מיטגליד פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון קאָמסאַמאַל. גערעדט האָט מוניע אין דער יידישער שפראַך און געגעבן אַ היסטאָרישן איבערבליק איבער דער פאַזי-טיווער ראַלע פון בונד אין דער צייט פון צאָריזם. מיט אַן אייזערנער לאַגיק האָט ער אָנגעוויזן אויפן אימפעראַטיוו פון דער ליקוידאַציע פון בונד אין די ראַמען פון סאָוועטן-פאַרבאַנד. מוניעס רעדע איז געווען די אינטערעסאַנטסטע און די שענסטע רעדע אויף דער ליקוידאַציע-קאָנפערענץ פונעם קאָמבונד אין רוסלאַנד.

אויף מוניען האָט מען געלייגט גרויסע האַפענונגען, אים באַטראַכט ווי אַן אויפגעניידיקן שטערן פון אַ פירנדיקן מענטש פונעם יינגערן דור. בשעת די פראַק-ציע-קאָמפן אין די צוואַנציקער יאָרן אין דער סאָוועטישער קאָמוניסטישער פאַרטיי איז מוניע געווען אַן אַקטיווער טראַצקיסט. ער איז אַרעסטירט געוואָרן און אין תפיסה האָט ער אָפגעגעבן אַן אַנטי-טראַצקיי-דעקלאַראַציע. ווען כ'האָב זיך, אין 1928, באַגעגנט מיט מוניען אין מאַסקווע, האָב איך פאַר זיך געהאַט אַ שאַטן פונעם אַמאָליקן ברויזנדיקן, וויברירנדיקן און פעיקן מוניע: דער קאַפ אָפגעגאַלט, דאָס

פנים אויסגעצערט. פארלאשענע אויגן און קאזיאנע רייד. זיין ווייטערדיקער גורל איז מיר אומבאקאנט.

כאטש כ'האב זיך אפגעגעבן א חשבון פון דער אוממעגלעכקייט און נישט-נייטיקייט פאר א ווייטערדיקער עקסיסטענץ פון בונד אין סאָוועטן-פארבאנד, אַז ווען כ'געפין זיך אין רוסלאנד בשעת און נאך דער אַקטאָבער-רעוואָלוציע, וואָלט איך זיכער שוין לאַנג געהאַט איבערגעריסן מיטן בונד, האָב איך פון דעסטוועגן געשטיצט די מינדערהייט, וואָס איז געווען קעגן דער ליקוידאַציע. מיין אַרגומענט קעגן אַ תּיכּפּדיקער ליקוידאַציע פון קאַמבונד אין סאָוועטן-פארבאנד איז געווען, אַז די ליקוידאַציע וועט שטערן דער באַלשעוויזאַציע פון בונד אין פּוילן און וועט געבן אַ שטאַרק געווער אין די הענט פון די רעכטע פירערס פון בונד אין פּוילן. איך האָב פאַרגעלייגט, אַז די קאַנפּערענץ זאָל זיך אויפלייזן און באַשטימען אַ המשך אין אַ יאָר אַרום. מיין פאַרשלאָג האָט נישט געהאַט קיין שום אויסזיכט אָנגענומען צו ווערן. ער איז דורך ביידע צדדים באַקעמפט געוואָרן און איז נישט געשטעלט געוואָרן צום אַפּשטימען, ווייל קיינער פון די דעלעגאַטן מיט שטימערעכט האָט אים נישט געשטיצט.

אין דער צייט פון מיין רעדע איז אין זאָל אַריינגעקומען עמנואל נאָוואָגרודסקי. נאָוואָגרודסקי האָט אַפּגעטראָטן אין מינסק אויף זיין רייזע קיין מאַסקווע ווי אַ פאַרשטייער פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן צו פירן פאַרהאַנדלונגען מיטן קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל וועגן אַן אַריינטריט פון בונד אין פּוילן אין קאָמינטערן. ער האָט באַווירן צו זיין אַנוועזנדיק אויף דער קאַמבונדישער קאַנפּערענץ. די מעלדונג פון פאַרזיצער פון דער זיצונג, יאַנקל לעווין, וועגן דער אַנוועזנדיקייט פון אַ מיטגליד פונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד אין פּוילן אויף דער קאַנפּערענץ, זיין באַגריסונג, און דאָס נישט זשאַלעווען פון מיין זייט קיין לויבווערטער אויפן חשבון פון עמנואל נאָוואָגרודסקין ווי אַ לינקעזירנדיקער בונדיסט, האָט אַרויסגע-רופן אַ שטאַרקע אַוואָציע ביי די דעלעגאַטן.

אין זיין רעדע איז עמנואל נאָוואָגרודסקי שאָרף אַרויסגעטראָטן קעגן דער ליק-ווידאַציע. דער חילוק צווישן מיין און זיין שטעלונג איז געווען, וואָס מיין שטעלונג איז געווען פון אַ טעכנישן און זיין שטעלונג פון אַ מעריטאַריש-פּרינציפיעלן כאַ-ראַקטער.

עמנואל נאָוואָגרודסקי רעדע און פאַרנומענע שטעלונג האָט שוין נאָטירלעך נישט געקענט האָבן קיין שום וואָג און איינפלוס אויפן אויסגאַנג פון דער קאַנפּערענץ. די ליקוידאַציע-קאַנפּערענץ פון קאַמבונד אין מינסק, ווינטער 1921, האָט דעם בונד אין רוסלאַנד געפירט צו קבורה אָן מוזיק. די בונדישע שבועה, וואָס איז צום לעצטן מאָל געזונגען געוואָרן, איז געווען אַ קדיש, וועמענס אינהאַלט ס'איז באַשטאַ-נען פון דעם לאַטיינישן עפּיגראַם: סיק טראַנסיט גלאַריאַ בונדו.

## מאסקווע

כ'פּאָר קיין מאַסקווע

מאַסקווע, מאַסקווע, סאַראַק סאַראַקאָו (פּערציק מאל פּערציק) צערקוועס! אין די קרעמל-מויערן שאַלטעווען די צאַרישע סאַטראָפּן הונדערטער יאָרן. נאָכן עפּענען אַ פּענצטער קיין אייראַפּע, אויפבויענדיק פּעטערבורג אויף די ביינער פון צענדליג-גער טויזנטער פּויערים, זעצן פאַר די צאַרישע פאַרטערטערס אין די קרעמל-מויערן די מאָרד-און גוואַלט-פּאָליטיק קעגן דער רוסלענדישער באַפעלקערונג. מאַסקווע — שוידערהאַפּטיקער גירוש פון יידן סוף פאַריקן יאָרהונדערט. אין דיינע דלת-אַמת טאַרן קיין יידן, מיטן אויסנאַם פון איינצלע פּרווילעגירטע, זיך נישט געפֿינען.

אַבער נישט צו דער מאַסקווע, דער מאַסקווע פון דער פאַרגאַנגענהייט, פאַר איך. כ'פּאָר צו דער נייַער מאַסקווע, צו דער מאַסקווע, אין וועלכער ס'געפֿינט זיך דער שטאַב פון דער וועלט-רעוואָלוציע. אין וועמענס קרעמל-בנינים ס'געפֿינט זיך די מלוכישע אָנפֿירונג פון דער ערשטער פּראַלעטאַרישער סאַציאַלער רעוואָלוציע, פון דער אַקטאַבער-רעוואָלוציע אין רוסלאַנד מיט לענין און טראַצקי בראַש; צו דער מאַסקווע, צו וועלכער די אויגן פון יעדן רעוואָלוציאַנער זענען געווענדט, פאַר איך! מיין טרוים צו זען מאַסקווע, זיך צו באַקענען אויפן אָרט מיט דער גלאַררייַך-דורכגעפֿירטער רעוואָלוציע און לערנען מיין ווייטערדיקן וועג פון אַן אַקטיוון רעוואָלוציאַנער — ווערט פאַרווירקלעכט.

א דערשיטערנדיקע דערציילונג

די רייזע פון מינסק קיין מאַסקווע איז אַ באַקוועמע, פאַר יענער צייט ממש אַ קאַמפּאַרטפּולע. דער סאַוואַראַקאַם, די רעגירונג פון ווייסרוסלאַנד, האָט לגבי דעם קאַמבונד פון רוסלאַנד מקיים געווען די מיצווה פון אַ חסד של אמת: צוגעטיילט עטלעכע פּאַסאַזשיר-פּולמאַן-וואַגאָנען, צו 8 מענטשן אין אַ קופּע, און אָפּגעשיקט דעם קאַמבונדישן פּאָליטישן בר-מינן אויף אַ פאַראַדנעם אופן קיין מאַסקווע — צו קבורה.

צווישן די 8 מענטשן אין דער קופּע, אין וועלכער כ'בין לאַקירט, געפֿינען זיך ירחמיאל וויינשטיין, ליטוואַקאָו און עמנואל נאָוואַגרודסקי. דאָס געמיט פון די נעכטיקע פירערס פון בונד און פון קאַמבונד אין רוסלאַנד איז נישט קיין יום-טובֿדיקס, ווי ס'וואַלט געפּאַסט פאַר מחותנים, וועלכע פאַרן צו אַ חתונה פון אַ פאַראייניקונג, נאָר ווי פון אַבליים. מ'רעדט נישט וועגן די פּראַבלעמען פון פאַר-אייניקונג, מ'עסט שוואַרץ ברויט מיט געווענדולטע סאַדלע און מען דערציילט מעשיות און עפֿיזאָדן פון דער פאַרגאַנגענהייט.

איינע פון די מעשיות וואָס ירחמיאל וויינשטיין האָט דערציילט, האָט געהאַט

א שייכות צום פירער פון בונד י. פארטנאָי. פארטנאָי איז אין אלגעמיינעם יידישן אַרבעטער־בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאַנד באַקאנט געווען אונטערן נאָמען נח, און זינט אויגוסט אָדער סעפטעמבער 1915 אין פוילן — אונטערן נאָמען יוזעף. דערציילט האָט ירחמיאל וויינשטיין אַז געשיכטע:

בשעת וואָלדימיר בורצעוו האָט דעמאָסטרירט דעם פירער פון דער טעראַריסטישער אָרגאַניזאַציע פון די סאַציאַליסטן־רעוואָלוציאַנערן אַזעף ווי אַ פראָוואַקאַטאָר, האָט ער גלייכצייטיק דעמאָסטרירט אויך אַנדערע פראָוואַקאַטאָרן פון די פאַרשיידענע סאַציאַליסטישע פאַרטייען אין רוסלאַנד.

בורצעוו האָט צוגעשיקט דעם אויסלענדישן קאַמיטעט פון בונד אין זשענעווע אַ ידיעה, אַז איינער פון די סאַמע וויכטיקסטע מיטגלידער פונעם צענטראַל־קאַמיטעט פון בונד, וועלכער געפינט זיך אין רוסלאַנד, איז אַ פראָוואַקאַטאָר. בורצעוו האָט נישט אָנגעגעבן קיין נאָמען, נאָר בלויז געשילדערט די טעטיקייט־געביטן פונעם פראָוואַקאַטאָר. די סימנים האָבן געפירט אויסשליסלעך צו דער פערזאָן פון נח. פאַר די מיטגלידער פון צענטראַל־קאַמיטעט פון בונד איז די ידיעה געווען אַ שווערער קלאַפּ. אין נחס הענט זענען יאָרן לאַנג געלעגן אַלע פעדעס פון דער בונדישער אָרגאַניזאַציע. אַ טייל מיטגלידער פונעם צענטראַל־קאַמיטעט, און וויינשטיין גופא, זענען געווען זיינע דירעקטע תלמידים. גלייבן, אַז נח איז אַ פראָוואַקאַטאָר, האָט מען נישט געוואָלט. אינגאָרין די באַשולדיקונג, צו יענער צייט, נאָכן דעמאָסטרירן אַזעפן און אַנדערע וויכטיקע טוערס אין די סאַציאַליסטישע פאַרטייען, האָט מען אויך נישט געקענט און נישט געטאַרט. די מיטגלידער פונעם צענטראַל־קאַמיטעט פון בונד האָבן זיך מיט בורצעוו'ס ידיעה און מיטן חשד אויף נחן פשוט געשיקט — נישט אַראָפּצושלינגען און נישט אויסצושפּיען.

דער צענטראַל־קאַמיטעט פון בונד האָט דעם ענין נח געמוזט באַטראַכטן און אָנגעמען אַ באַשלוס. אויף אַ זיצונג וואָס איז אָפּגעהאַלטן געוואָרן אין מינסק, אין וועלכער ס'האָבן זיך באַטייליקט די מיטגלידער פון צענטראַל־קאַמיטעט: יודין־אייזענשטאַט, אַבראַמאָוויטש, וויינשטיין און נח, האָט נח געמאַכט אַ דערקלערונג, אַז ער ווייסט וועגן בורצעוו'ס ידיעה און אַז אויף קיינעם חוץ אים קען נישט פאַלן דער חשד. ער האָלט פאַר אונטער זיין כבוד זיך צו פאַרטידיקן און אויך פאַר אוממעגלעך ווייטער צו באַטייליקן זיך אין דער פאַרטיי־טעטיקייט — און אַן אַ „זיי געזונט“ האָט ער פאַרלאָזט דאָס צימער.

נח איז אַוועקגעפאַרן קיין וואַרשע. געוואָרן אַ לערער אין אַ יידישער פּריוואַטער גימנאַזיע און קיינער פון די צענטראַלע טוערס פון בונד האָט מיט אים נישט געהאַט קיין באַציאָנונגן.

מיט אַ צייט שפעטער האָט בורצעוו מיטגעטיילט דעם נאָמען פונעם בונדישן פראָוואַקאַטאָר, געווען איז דאָס מיכל קאַפּלינסקי. די באַציאָנונג צו נחן האָט זיך נאָטירלעך געענדערט. די מיטגלידער פונעם צענטראַל־קאַמיטעט און פון די פאַר-

טרוינג-מענטשן פון צענטראל-קאמיטעט פלעגן נחן באזוכן, זיך מיט אים באראטן, קיין אקטיוון אנטהאלטן אין דער באוועגונג האט אבער נח מער נישט גענומען. ערשט אין 1913 האט נח ווידער זיך אנגעהויבן אינטערעסירן מיט דער באוועגונג און אין 1914, ווען ס'זענען געמאכט געווארן די צוגרייטונגען פאר א בונדישן פארטיי-צוזאמענפאר אין א שטאט מחוץ די גרענעצן פונעם צארישן רוסלאנד, האט נח מסכים געווען זיך צו באטייליקן אין צוזאמענפאר ווי א מיטגליד פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד.

דער אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה האט צעשטערט דאס צושטאנד-קומען פון צוזאמענפאר. די מלחמה-באדינגונגען האבן געשאפן די נייטיקייט פאר אן אויסגאנגען קאמיטעט פאר פוילן, דעם „פוילישן קאמיטעט“, מיט אלע רעכטן פון א צענטראלער פארטיי-אנפירונג פאר פוילן. נח איז געשטעלט געווארן בראש פונעם דאזיקן קאמיטעט.

דער פראוואקאטאר מיכל קאפלינסקי איז נישט געווען קיין מיטגליד פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד, ער איז אבער זינט דער אנטשטייג פון בונד געווען דער סאמע נאענטסטער און וויכטיקסטער מענטש ארום דעם בונדישן צענטראל-קאמיטעט.

מיכל קאפלינסקי איז פון פאך געווען א שלאסער, טעטיק געווען אין דער סאציאליסטישער באוועגונג נאך פארן אנטשטיין פון בונד, געווען א קינסטלער אין דער אומלעגאלער טעכניק, געפונען קונציקע פארטלען, ווי אזוי צו טראנספארטירן אומלעגאלע ליטעראטור פון אויסלאנד און איבערן שטח פון דער צארישער מלוכה. ער האט איינגעארדנט געהיימע דרוקערייען פארן בונד און פאר די אנדערע סאציאליסטישע פארטייען, איז געווען אויסגעבונדן און האט געוואוסט אלע סודות נישט בלויז פון בונד, נאר אויך פון די אנדערע פארטייען און ארגאניזאציעס. דער צוטרוי צו קאפלינסקי איז געווען אן איינפאסטער.

מיכל קאפלינסקי איז ארעסטירט געווארן בעת דעם גרויסן ארעסט אין די ערשטע יארן פון דער עקסיסטענץ פון בונד, זובאטאוו, דער ראש פון דער צארישער אכראנע, האט געוואלט מיט איין קלאפ ליקוידירן די עקסיסטענץ פון בונד. גלייך צייטיק האט זובאטאוו געשאפן א לעגאלע יידישע ארבעטער-ארגאניזאציע מיט מאניע ווילבושעוויטש בראש, אין וועלכער ער האט אריינגעצויגן אויך א רייע בונד-דישע טוערס. צווישן די ארעסטירטע האט זובאטאוו זיך באמיט צו ווערבירן פרא-וואקאטארן און קאפלינסקי איז געווארן א פראוואקאטאר.

נאכן דעמאסטרירן אים איז קאפלינסקי פארשוונדן. די אכראנע האט אים נישט געלאזט אויף הפקר, געגעבן אנדערע דאקומענטן און איינגעארדנט אין א רוסישער שטאט (אין סאראטאוו אדער אין סאמארע), געגעבן אים געלט צו עפענען א קליינעם שלאסער-ווארשטאט און ביז דער מארץ-רעוואלוציע אין רוסלאנד אין 1917 געצאלט אים א מאנאטלעכן געהאלט.

קאפלינסקיס פרוי, אויך א בונדישע טוערין, האט נישט געלייבט אין דער באשולדיקונג און איז מיט קאפלינסקין אוועק אין דער דורך דער אכראנע באשטימטן ארט פון אויפהאלטן. ערשט נאך דער מארץ-רעוואלוציע, ווען די ארכיוון פון דער צארישער אכראנע זענען געעפנט געווארן און צווישן די געפערלעכסטע פראווא-קאטארן האט זיך געפונען דער נאמען קאפלינסקי, האט זי אים פארלאזט.

קאפלינסקי האט פאר זיין פרוי זיך מודה געווען, אז ער איז געווען א לאנג-יאריקער פראוואקאטאר און איר דערציילט, אז ער האט דעם בונד נישט געטאן קיין גרויסע שאדנס. ער האט געקענט לייכט פארשיטן די בונדישע פירערס, די טראנספארטן ליטעראטור און די מערסטע פון די בונדישע געהיימע דרוקערייען, ער האט עס אבער נישט געטאן. פארשיט האט ער הויפטזעכלעך די טעטיקייטן און די מענטשן פון די רוסישע סאציאל-דעמאקראטישע פארטייען, פון די מענטשע-וויקעס און באלשעוויקעס — „א פראוואקאטאר מיט א בונדיש געוויסן“ — האט וויינשטיין איראניש באמערקט.

נאך דער באלשעוויסטישער רעוואלוציע איז קאפלינסקי ארעסטירט געווארן. ירחמיאל וויינשטיין האט זיך באמיט צו האבן א זעונג מיט קאפלינסקין אין טורמע. פעליקס דזשערוזשינסקי, דער שעף פון טשעקא, וויינשטיינס א לאנגיאריקער פער-זענלעכער פריינד, האט וויינשטיינען אפגעזאגט צו געבן די דערלויבעניש. ווען וויינ-שטיין האט ענדלעך די דערלויבעניש געקריגן און איז אוועק אין דער שטאט, ווו קאפלינסקי איז געזעסן, האט זיך ארויסגעוויזן, אז ווען די ווייסע ארמיען האבן זיך געהאט דערנענטערט צו דער שטאט, האט די ארטיקע טשעקא אויף אייגענער האנט קאפלינסקין דערשאסן.

ירחמיאל וויינשטיינס דערציילונג האט מיך דערשיטערט. י. פארטנא, דער פירער פון בונד אין פוילן, וועמען כ'האב זינט יארן געקענט אונטערן נאמען יוזעף, איז פאר מיר געווען נישט נאר א פירער פון בונד, פון דער פארטיי, צו וועלכער כ'האב געהערט און געווען דארט טעטיק, נאר אויך אן עלטערער חבר און אן אינטימער פערזענלעכער פריינד. די טראגעדיע, וואס יוזעף האט דורכגעלעבט, שטייענדיק א לענגערע צייט אונטער א חשד פון פראוואקאציע, האט מיר טיף וויי געטאן. ביז היינט קען איך אבער נישט געפינען קיין ענטפער אויף דער פראגע, פאר וואס כ'האב קיינעם אין פוילן, קיינעם פון מיינע נאענטסטע חברים אין בונד, אין קאמבונד און אין דער קאמוניסטישער באוועגונג, נישט דערציילט די דערשיטערנ-דיקע געשיכטע, וואס כ'האב געהערט פון ירחמיאל וויינשטיין אויפן וועג, אינעם באנוואגן, וואס האט מיך געפירט פון מינסק קיין מאסקווע.

א גוטמארגן דיר, מאסקווע!

פון מינסק קיין מאסקווע בין איך אנגעקומען אין א פרימארגן. דער טאג האט זיך געשטעלט א זוניקער און א לייכט-פרעסלדיקער.



אין ביורא פונעם צענטראל-קאמיטעט פון דער מאסקווער ארגאניזאציע פון קאמבונד האט די קאמאנדע איבערגענומען דער לעצטער סעקרעטאר פון דער מאסקווער קאמבונדישער ארגאניזאציע, שלאסבערג, וועלכער איז גלייכצייטיק גע- ווען דער סעקרעטאר פון דער קאמסאמאל-גרופע אין דעם אינזשעניר-אפטייל פון מאסקווער אוניווערסיטעט, אין וועלכן ער, שלאסבערג, האט געלערנט. שלאסבערג איז געווען א ווארשעווער, א קאסטן-מאכער, נאכן אויסבראך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה איז שלאסבערג געווארן טעטיק אין דער בונדישער ווירטשאפט-אקציע, א פראכטפול-שיינער בחור, א באלעזענער, א קלוגער — האבן מיידלעך אין דער בונדישער ארבעטער-קיך ממש געפלאטערט ארום אים. ער האט געצויגן אויף זיך די אויפמערקזאמקייט פון די בונדישע טוערס און אין אריינגעצויגן געווארן אין דער בונדישער פארטיי-טעטיקייט. מ'האט אים פארויסגעזאגט א שנעלע קאריערע פון א בונדישן אקטיוויסט פון א העכערער מדרגה. ער איז ארעסטירט געווארן צוזאמען מיט מיר בעת דעם דריטן איבערפאל פון דער צארישער אכראנע אויף דער בונדישער ארבעטער-קיך און אדמיניסטראטיוו פארשיקט געווארן קיין סיביר.

די ערשטע אויפגאבעס פון שלאסבערג זענען געווען דאס באזארגן די געקו- מענע פון מינסק קיין מאסקווע מיט ווייניגנען און מיט שפייזקופאנען אדער ווי מ'האט עס בשעתו אין מאסקווע גערופן: „פאיאקן“, און צו באזארגן די אנטהיל- געמערס פון דער ליקוידאציע-קאנפערענץ פון קאמבונד מיט דעלעגאטן-קארטן ווי דעלעגאטן מיט באראטונג-רעכט צום צענטן קאנגרעס פון דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי. מ'האט שלאסבערג איינגעלאדן צו זיך אין ווייניג ווי זיין פערזענלעכן גאסט.

ירחמיאל וויינשטיין איז פארגומען געווען מיטן דורכפירן דאס אריינגיסן זיך פון קאמבונד אין דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי און מיט ארגאניזירן א קאנפערענץ פון פארטרעטער פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן, עמנאל גאוואגרודסקי, מיטן פארזיצער פונעם קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל, זינאוועווע, וועגן אריינטריט פון בונד אין פוילן אינעם קאמוניסטישן אינטער- נאציאנאל.

פאר מיין קומען קיין מאסקווע זענען פון בערלין קיין מאסקווע אנגעקומען צוויי בונדיסטן פון פוילן: אלעקסאנדער (פ. מינץ) און מייסקי.

אלעקסאנדער, פון לאדזש, איז געווען א לאנגיאריקער דערפארענער און פעיקער פאליטישער טוער און א מיטגליד פון דער צענטראלער לינקער פראקציע, וואס איז פארמירט געווארן בעת דער ערשטער בונדישער פארטיי-קאנפערענץ אונטער דער פוילישער הערשאפט, סוף דעצעמבער 1918. כ'האב מיט אלעקסאנדערן געהאט א שמועס וועגן די אקטועלע ענינים פון דער אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער באוועגונג און וועגן בונד אין פוילן און געפונען מיט אים א געמיינזאמע שפראך

אין אלע וויכטיקסטע ענינים, באזונדערס וועגן בונד אין פוילן, אויף מיין פארשלאג, ער זאל מיט מיר צוריקפארן קיין פוילן, האט אלעקסאנדער תיכף געגעבן זיין הסכמה, מיר האבן געשלאסן א מין פאליטישן פאקט.

מייסקי (צימערמאן) איז געווען א לובלינער. ער האט א צייט געארבעט אין דער בונדישער טאגצייטונג „לעבענס-פראגען“ אין ווארשע. מייסקי איז געווען אן עקס-טרעם-רעכטער און א היפשער נאציאנאליסט אין יידישע ענינים. וולאדימיר מעדעם האט מייסקין שטארק פראטעזשירט און פארויסגעזאגט א צוקונפט פון א באגאבטן זשורנאליסט. כ'האב מייסקין געקענט ווי א מיטארבעטער פון די „לעבענס-פראגען“, אבער אין ווארשע נישט געהאט מיט אים קיין פערזענלעכע באציאונגען. פון בערלין קיין מאסקווע איז מייסקי געקומען ווי א קאמוניסט און זיינע איינשטעלונגען אין די אלע ענינים, וועגן וועלכע כ'בין געווען פאראינטערעסירט, זענען פאר מיר, דעם נאטארישן פראבאלשעוויק אין בונד פון פוילן, געווען צופרידנסטעלנדיקע. מייסקי האט מסכים געווען, אז זיין אנוועזנדיקייט אין פוילן איז א נייטיקע.

מייסקי האט ערגעץ באקענט א מיידל און זי באטראכט פאן זיין קומעדיקער פרוי. דאס מיידל, ניוטא, איז געווען זייער א שיינע, אן אינטעליגענטע און פון א רעוואלוציאנערן יחוס — געבוירן אין דער בוטירק-טורמע אין מאסקווע. די עלטערן אירע, בונדיסטן, זענען ארעסטירט געווארן אין א געהימער דרוקעריי און די מוטער האט זי געבוירן בעת זי האט זיך געפונען אין דער מאסקווער בוטירק-תפיסה. ניוטא איז אבער געווען א מענשעוויסטקע, ווי אירע עלטערן זענען בשעתו געווען, און וועגן איר מיטפארן קיין פוילן איז פארגעקומען א העפטיקער שטרייט. מייסקי האט דערקלערט, אז אן דעם מיידל פארט ער נישט. אלעקסאנדער איז געווען דעצידירט קעגן, אויך איך בין נישט געווען באגייסטערט פון איר מיטפארן קיין פוילן. וויינשטיין האט זיך שטארק איינגעשטעלט פאר איר, אויך שלאסבערג האט זיך פאר איר איינגעשטעלט און מיך באווייגן נישט צו מאכן קיין שטערונגען. ס'איז באשלאסן געווארן, אז מייסקי נעמט מיט דאס מיידל אויף זיין פערזענלעכער פאראנטווארטלעכקייט. די צוקונפט האט באוויזן, אז מייסקי, וויינשטיין און שלאס-בערג זענען געווען גערעכט, און איך האב קיין מאל נישט באדויערט, וואס כ'האב זיך געלאזט אין מאסקווע איבעררעדן און מסכים געווען צו איר מיטפארן קיין פוילן. אלעקסאנדער, מייסקי מיט זיין מיידל, און איך האבן זיך געגרייט צו א צוריק-קער קיין פוילן.

## דער צענטער קאנגרעס פון דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי

אין דער עבודה פון יום-כיפור ווערט אויף א פראכטפולן אופן דערציילט וועגן דעם געמיט-צושטאנד פונעם כהן-גדול בשעת ער דארף אום יום-כיפור אריינגיין אינעם קדשיי-קדשים פון בית-המקדש — זיין פחד פאר דער מיסטעריע פונעם קדשיי-קדשים און זיין פרייד נאכן ארויסקומען בשלום פונעם קדשיי-קדשים. מין שטימונג איז געווען אן ענלעכע ווען כ'בין צום ערשטן מאל געגאנגען אין קרעמל ווי א דעלעגאט מיט באראטונג-רעכט צום צענטן קאנגרעס פון דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי.

ווען כ'בין צוגעקומען צו איינעם פון די טויערן פון קרעמל, האב פרעזענטירט מיין מאנדאטן-קארטע און איבערגעגעבן דאס קארטל צום אפיציר פון דער זיכער-קייט-פאליציי (טשעקא). האב איך געפילט אן איבערלעכען אומרו פון דעם וואס דערווארט מיר, א פחד פאר דער מיסטעריע פון קרעמל. און ווען כ'האב צוריקגע-קריגן מיין דעלעגאטן-קארטל, א געשטעמפלטע מיטן רעכט אריינצוקומען און ארויס-צוגיין פון דער קרעמל-געביידע צו יעדער צייט בעת דער קאנגרעס דויערט, דורך דעם זעלבן אריינגאנג, און אנגעהויבן שפאצירן אויף די שטעגלעך, וואס האבן געפירט צום צארישן טראנואל, אין וועלכן דער קאנגרעס איז פארגעקומען, האט א פריידיק געזאגט פון שטאלץ און נצחון געזונגען אין אלע מיינע אברים.

געגאנגען בין איך אין דער באגלייטונג פון יולעק מייסקי. ווען כ'בין מיט אים געטראטן איבער די מארמאר-שטיגן, וואס האבן געפירט צום קאנגרעסזאל, האב איך מייסקין א שטארך געטאן מיט דער פויסט אין דער זייט, אז ער האט זיך אויף א קריס געטאן פאר ווייטיק, און צו אים א זאג געטאן:

„זעסט, מייסקעלע, דא גייט הערשל מעטאלאזיעץ, הערשל דער ייד און מעטא-לאזיעץ דער ארבעטער, א יידישער ארבעטער. ער גייט מיט אן אויפגעהויבענעם קאפ און מיט פעסטע טריט, ווי דער קרעמל וואלט צו אים געהערט זינט דור-דורות. צוזאמען מיט הערשל מעטאלאזיעץ גייט מייסקי דער אינטעליגענט — דער יידישער ארבעטער און דער יידישער אינטעליגענט. די באלשעוויסטישע רעוואלוציע האט אונדז, דעם יידישן ארבעטער און דעם יידישן אינטעליגענט, געמאכט פאר שותפים צו אלעם, וואס די רעוואלוציע האט געשאפן: פון א ווענטער אין א טורמע ביז צום פרעזידענט פון דער סאוועטן-מדינה, ווי ס'איז געווען סווערדלאוו, און ביז צו טראצקין דעם וואינענקאם. וועסט זען מייסקי — און כ'האב אים געגעבן א זעץ אין פלייצע, אז ער האט זיך א קורטשע געטאן — מיר וועלן בקרוב אזוי שפאצירן אויף די שטיגן פון בעלוועדער“ — און מיט שנעלע טריט האב איך זיך געלאזן צום קאנגרעסזאל.

מיין טיראדע אויף די שטיגן, וואס האבן געפירט צום אמאליקן טראגזאל פון די צארן איז אויף א מיסטעריעזן אופן דערגאנגען קיין פוילן און אין פארשיידענע נוסחאות קורסירט אין די בונדישע און אין די ארבעטער־קרייזן פון פוילן נאך איידער כ'בין צוריקגעקומען קיין ווארשע, און ווען כ'בין צוריקגעקומען קיין פוילן איז די דערמאנטע טיראדע מיר אנטקעגנגעקומען מיט א „ברוך־הבא“. אין די קאמפן ערב דער שפאלטונג פון בונד האט די טיראדע אויפן פארשיידנארטיקסטן אופן געשפילט א ראלע אינעם קאמף צווישן די קאמבונדיסטן מיטן בלאק פון די רעכטע.

ווען כ'בין אנגעקומען אין קאנגרעסזאל האט דער צענטער קאנגרעס פון דער אלסאוו־עטישער קאמוניסטישער פארטיי שוין געהאט אפגעהאלטן זיינע סעסיעס זינט דריי טעג, און ווען מייסקי און איך זענען אריבערגעטראגן די שוועל פונעם אמאליקן צארישן טראגזאל, ווו דער קאנגרעס איז פארגעקומען, זענען מיר געבליבן שטיין פארבליפטע פון דער סצענע, וואס האט זיך אפגעשפילט פאר אונדזערע אויגן: אויף דער טריבונע זענען געשטאנען א דריי צענדלינג מענטשן, אין פראנט פון דער טריבונע — לענין און טראצקי. עס שטייט דער טויזנטקעפיקער עולם אין זאל. אלע שטייען ערנסטע, ווי ביי א פייערלעכער צערעמאניע. טראצקי און די אין מיליטער־קליידונג אויף דער טריבונע און אין זאל סאלוטירן אין א מיליטע־רישער פאזע.

אין מיטן דעם זאל איז פארמירט א פירעק פון בערך א דריי הונדערט מענטשן אין פלערליי קליידונג: אין ציווילע רעקלעך מיט באשליקעס אויף די העלדזער, אין אפגעריבענע וואטוואקס, אין פעלצלעך, אין קאשקעטן, אין פוטערנע קוטשמעס און טייל אפילו אין פילצענע קאפעליזשן, א סך אין פולער מיליטערישער קליידונג. אינעם פירעק זענען פאראן יוגנטלעכע, יונגע, עלטערע און אויך עטלעכע זקנים. אלע אין פירעק זענען באוואפנט, ארומגעגארטלט מיט א מיליטע־רישן פאסיק און מיט לעדערנע בייטלען מיט פאטראנעס, די ביקסן ביי דער רעכטער זייט, און זיי שטייען אין פולן מיליטערישן סטרוי.

א פאררעדער זאגט א מין שבועה און די מענטשן פון פירעק סקאנדירן ווארט ביי ווארט. ס'דאכט זיך מיר, אז עטלעכע הונדערט חתנים שטייען אונטער א חופה און זאגן נאך ווארט ביי ווארט דעם הרי את פונעם מסדר־קדושין.

ווען דער פאררעדער ענדיקט, געזעגנט זיך לענין מיט דער גרופע אין געציילטע ווערטער און ווינטשט זיי בשלום זיך אומצוקערן. ס'פאלט א מיליטערישער באפעל. די מענטשן פון פירעק פרעזענטירן דאס געווער און שטרעקן אויס די פרייע האנט מיט א געביילטער פויסט אין דער ריכטונג פון דער טריבונע. די פארזאמלטע, אויף דער טריבונע און אין זאל, ענטפערן דעם מיליטערישן סאלוט מיט אן אויסגע־שטרעקטער פויסט.

כ'קען זיך נישט אפרייסן פונעם בילד, פונעם מיליטערישן קאמפסאלוט און

פונעם סאלוט פונעם טויזנטקעפיקן עולם אינעם טראַנזאל פון די אַמאָליקע צארן — און אַ טרער פון גערירטקייט פאלט אויף מיין געזיכט.

ס'הערט זיך ווידער אַ באַפֿעל, און אין מיליטערישער אָרדענונג, צוויי אין אַ רייע, פאַרלאָזן אַ דריי הונדערט באַוואָפנטע מענטשן דעם זאל פון קאַנגרעס.

אַן ערך אַ דריטל דעלעגאַטן צום צענטן קאַנגרעס פון דער סאָוועטישער קאָ-מוניסטישער פּאַרטיי זענען פונעם קאַנגרעסזאַל אַוועק דירעקט אויפן קאַמפּפּראַנט אין קראַנטשאַט, וווּ אַ טייל מאַטראַסן פונעם באַלטישן פּלאַט, אויפגעהעצטע פון עסערן (סאַציאַליסטן-רעוואָלוציאַנערן) און אַנאַרכיסטן, האָבן אויפגעהויבן אַ בונט קעגן דער יוגער סאָוועטישער מלוכה אונטערן לאָזונג: „מאַכט פון די סאָוועטן, נישט פון קאָמוניסטן“.

נאָכן פאַרלאָזן פון דער גרופּע באַוואָפנטע דעלעגאַטן, האָט אין זאל געהערשט אַן אומאָרדענונג און אַ צערודערונג, אַ קלאַפּ אין טיש מיט אַ הילצערנעם קעגנ-שטאַנד פונעם פּאַרזיצער פון דער זיצונג שטילט דעם עולם איין, און דער צוזאַמען-פאַר זעצט פאַר זיין אַרבעט.

מייסקי און איך פאַרנעמען זיפּלעצער אין אַ פּאַזיציע, וואָס גיט אונדז אַ מעגלעכקייט צו זען און צו הערן וואָס עס קומט פאַר אויף דער טריבונע און צו אַבסערווירן די רעאַקציע פון די דעלעגאַטן אין זאל בעת די פאַרהאַנדלונגען, רעפּע-ראַטן און דיסקוסיעס.

ס'איז אַ המשך פון דער דיסקוסיע וועגן דער „אַרבעטער-אַפּאָזיציע“ (ראַבאַ-טשאַיאַ אַפּאָזיציע). ס'רעדן אַ צאָל רעדנערס פאַר און קעגן דער אַפּאָזיציע. די רעד-נערס קומען פון דער טריבונע און פונעם זאל. עס רעדן פאַר דער אַפּאָזיציע: ראַזיאַנאָוו, קאַלאַנטאַי, און די פירערס פון דער אַפּאָזיציע — די פירערס פון מאַסקווער פּראָפּעסיאָנעלן פאַראיין פון די מעטאַל-אַרבעטער לעבעדיגע און אינגאַטאָוו. פון די רעדנערס קעגן דער אַפּאָזיציע איז זכרון פאַרבליבן די רעדע פון קאַרל ראַדעק. ראַדעקס אַרויסטריט איז געווען זייער אַ שאַרפּער און געהאַט אויך אַ יידישן עלעמענט. ראַדעק האָט די אַרבעטער-אַפּאָזיציע פאַרגעוואַרפן, אַז פון זייער אידע-יע שער פּלאַטפאָרמע און פון זייער אַגיטאַציע הערט זיך אַ טוכלער ריח פון אַ קריפּטאַ-אַנטיסעמיטיזם און פון אינטעליגענטאַפּאַביע. די שלוסווערטער האָבן געהאַלטן שלאַפּניקאָוו פאַר דער אַפּאָזיציע און לענין קעגן דער אַרבעטער-אַפּאָזיציע.

כ'בין אַנוועזנדיק געווען, מיט מייסקין און אַן מייסקין, אויף אַלע זיצונגען פונעם צענטן קאַנגרעס. מייסקיס אַנוועזנדיקייט האָט מיר אַ סך געהאַלפן. נאָכן פאַרלאָזן אַ זיצונג און טייל מאַל אויך בעת די פאַרהאַנדלונגען, פלעגט מיר מייסקי געבן אין יידיש אַ גוטע רעזומע פון די פאַרהאַנדלונגען אויף דער געגעבענער זיצונג, פון די רעפּעראַטן און דיסקוסיעס.

ווי באַקאַנט, זענען אויפן צענטן קאַנגרעס פון דער אַלסאָוועטישער קאָמוניס-טישער פּאַרטיי אין יאָר 1921 באַהאַנדלט געוואָרן אַזעלכע וויכטיקע ענינים ווי:

די ארבעטער-אפאזיציע, די ראלע פון די פראפעסיאנעלע פאראייניגען, דער קראַנט-שטאַטער אויפשטאַנד און „נעפּ“.

א רייע פרטים זענען פארבליבן אין זכרון, באַזונדערס פון די האַנדלונגען פון לענינען. געוויסע פון די פרטים האָבן מיר געדינט ווי אַ וועגווייזער אין מיין פאליטישער און געזעלשאַפטלעכער טעטיקייט. אַט זענען עטלעכע פון די פרטים:

די הלבשה פון די אַנטיילנעמערס פונעם קאָנגרעס איז געווען זייער אַן אַרעמע און אַ פאַרשיידנאַרטיקע. מיינסטנס האָבן די קליידער געשטאַמט פון אַלטע און געניצעוועטע פון דער אַמאָליקער צאָריש-מיליטערישער קליידונג. די איינציקע דריי מענטשן, וועלכע זענען געווען לייטיש, מ'קען זאָגן, עלעגאַנט געקליידט, זענען געווען: לענין, טראַצקי און קרעסטינסקי. לענין איז געווען אַנגעטאָן אין אַ נייעם אָדער כמעט נייעם טונקל-גראַנאַטענעם צווייריידיקן אַנצוג, אַ שנייזויס העמד, אַ פיין אויסגעבונדענעם קראָואַט און אַ קורץ פעלצל, אַנגעהאַנגען אויף די פליצעס; טראַצקי — אין אַ פיין צוגעשניטענער מיליטערישער טושורקע, די שטייול גלאַנציק אַפגעפּוצט; קרעסטינסקי — אין אַ צווייריידיקן ברוינעם אַנצוג. ס'האַט ממש געשניטן ביים האַרצן זעענדיק די אַרעמע קליידונג פון פּרעאַבראַזשענסקי, מיט בוכאַרינען, דעם מחבר פונעם בוך „דער אַלף-בית פון קאָמוניזם“, וואָס איז געוואָרן דאָס פאַפּולערסטע לערנבוך פאַר די רעוואָלוציאַנער-געשטימטע אַרבעטער און פאַר דער רעוואָלוציאַנערער יוגנט, פון פאַקראָווסקי, דעם באַרימטן מאַרקסיס-טישן פראַפעסאָר פון געשיכטע אין מאַסקווער אוניווערסיטעט נאָך אין די צייטן פונעם צאָרישן רעזשים, און פון אַנדערע פראַמינענטע באַלשעוויקעס. אויך פעליקס דזשערזשינסקי, דער פאַרזיצער פון דער באַרימטער „טשעקאַ“, איז געווען אַרעמלעך אַנגעטאָן.

געהערט האָב איך אַ גרויסע צאָל רעדנערס, גרויסע אַראַטאָרישע טאַלאַנטן, אָבער דעם שטאַרקסטן איינדרוק האָט אויף מיר געמאַכט לענין. לענין איז נישט געווען קיין שיינרעדנער. אָפט מאל איז זיין שטימע געווען כריפעוואַטע, אָבער זיין כוח פון הסברה איז געווען אַ פענאַמענאַלע. בעת לענין האָט גערעדט, האָב איך געהאַט דעם איינדרוק, אַז ער עפנט די מוחות פונעם עולם, רייניקט אויס פון דאָרט די אַנגעזאַמלטע פלעוועס און פילט זיי אַן מיט לאַגיק, מיט פשוטער און געוונטער לאַגיק.

און מערקווערדיק, די דריי מענטשן, וועלכע האָבן נאָך לענינען געשפילט די גרעסטע ראלע אין סאָוועטן-פאַרבאַנד: טראַצקי, סטאַלין און זינאוויעו, האָבן מיט זייערע רעדעס געמאַכט אויף מיר אַ נישט איבעריק גוטן איינדרוק.

טראַצקי אַראַטאָרישער טאַלאַנט האָט טאַקע געקענט מיטרייסן גרויסע מאַסן פון יעדער אוידיטאָריע, דאָך האָט ער מיך געלאָזט קאַלט. ס'איז מיר נישט געפֿעלן זיין פּאָזע, זיין האַלטונג. ס'האַט פון אים געבלאָזן אַ גרויסהאַלטעריי, אַ מין סנאָביזם.

ווען כ'האב טראצקין געהערט מיט א יאָר שפעטער רעדן אויף א פלענום פונעם קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל קעגן דעם אולטרא-לינקן איטאליענישן קאמוניסט באַרדיגאָן און קעגן דעם רעכטן ד"ר שמעראל פון טשעכאסלאוואקיע, האָט דער ערשטער איינדרוק זיך פילפאַכיק פאַרשטאַרקט. טראָץ דעם, וואָס טראָצקי איז בשעתו, אין די יאָרן 1921–1922, געשטאַנען אויף דער העכסטער הייך פון זיין קאַריערע און איך בין דעמאלט געווען א יונגער רעוואָלוציאַנער, האָט טראָצקי אויף מיר געמאַכט א נישט-אַנגענעמען איינדרוק.

סטאַלין האָט מיט זיין רעדן געמאַכט אויף מיר דעם איינדרוק פון א גרוי מענטשעלע. גרוי אין זיין אופן פון רעדן, אין אינהאַלט פון זיין רעדן און אין זיין האַלטונג. דער דאָזיקער איינדרוק איז מיר פאַרבליבן אויך בעת די שפעטערדיקע באַגעגענישן מיט סטאַלינען, ווען ער איז געווען דער מושל, דער אַבסאָלוטער הערשער סיי אין דער אָנפירונג פונעם סאָוועטן-פאַרבאַנד, סיי אין דער אינטער-נאַציאָנאַלער קאמוניסטישער באַוועגונג. דאָס דאָזיקע גרויע מענטשעלע איז געווען דער קין פון טויזנטער רעוואָלוציאַנערן, פון סאָוועטישע מענטשן און פון אויס-לענדישע רעוואָלוציאַנערע פירערס און טוערס.

זינאוועווס אַרויסטרעטונגען האָבן מיך ממש געפלעפט. זיין קוויטשעדיקע ווייבערישע שטימע האָט מיך דענערווירט. זיין פיזיאָנאָמיע מיטן גרויסן צעפּאַטלטן קאַפּ איז מיר געווען דערווידער. מיינע שפעטערדיקע באַגעגענישן מיט זינאוועווס האָבן געענדערט מיין ערשטן איינדרוק. זיינע קוואַליטעטן ווי א פירער פונעם קאָ-מינטערן זענען נאָך די שפעטערדיקע באַגעגענישן ביי מיר שטאַרק געשטיגן.

מיט א געמישט געפיל פון פאַרדראָס און צופרידנקייט האָב איך אויפגענומען דעם אַרויסטריט פון קאַרל ראַדעק קעגן דער אַפּאָזיציע און זיין באַשולדיקונג, אַז פון זייער פּאָליטישער פּלאַטפאָרמע און פון זייער אַגיטאַציע הערט זיך א טוכלער ריח פון קריפטאָ-אַנטיסעמיטיזם. דער פאַקט, אַז קאמוניסטן, באַלשעוויקעס, קענען באַשולדיקט ווערן אין אַנטיסעמיטיזם, אין אַנטיסעמיטיזם אפילו אין א פאַר-שטעלטער פאַרעם, האָט מיך ממש אויפגעשוידערט. די אַרויסטריטן פון די פירערס פון דער אַרבעטער-אַפּאָזיציע, שלאַפניקאָו און אַנדערע, וועלכע האָבן אין זייערע רעדעס מיט צאָרן אַפּגעוואָרפן די אינסינואַציע — ווי זיי האָבן זיך אויסגעדריקט — פון אַנטיסעמיטיזם, האָבן מיך נישט איבערצייגט. כ'האָב געהאַט דעם איינדרוק, אַז ראַדעקס באַשולדיקונג איז אַ באַזירטע און דאָס האָט מיך געקערענט און וויי געטאָן. און געפרייט האָט מיך, וואָס אויף א קאמוניסטישן צוזאַמענפאַר צערעמאַניעט מען זיך נישט, און אויב עפעס איז שלעכט, ברענגט מען עס צום עפנטלעכן אויסדרוק און א דאַנק דעם ווערט דאָס שלעכטע באַזייטיקט.

און ווען כ'טראַכט היינט וועגן דער סאַציאַליסטיש-פּאַלשער באַציונג צו דער יידישער באַפעלקערונג אין סאָוועטן-פאַרבאַנד, וועגן דעם אַפּענעם און קריפטאָ-אַנטיסעמיטיזם צווישן קאמוניסטן אין סאָוועטן-פאַרבאַנד און ביי געוויסע עלעמענטן

אין די קאמוניסטישע פארטייען אין פארשידענע לענדער, טויכט אויף אין זכרון קארל ראדעקס ארויסטריט קעגן דער ארבעטער-אפאזיציע אויפן צענטן צוזאמענפאר פון דער אלסאוועטישער קאמוניסטישער פארטיי אין 1921 און שלאפניקאווס צארג-דיקע אפליקענונג — און ס'וולט זיך שרייען: „אך, צייטן, צייטן“!

נישט פארגעסלעך איז פארבליבן אין זכרון די באציונג און די האנדלונג פון לענינען לגבי דער ארבעטער-אפאזיציע און לגבי די פירערס און טוערס פון דער דאזיקער אפאזיציע, אפשטאמיקע פון פאבריק און ווארשטאט. לענין האט געשניטן לעבעדיקע פאסן פון דער פאליטישער פלאטפארמע פון דער ארבעטער-אפאזיציע, דאס זעלבע — פון דער אינטעליגענץ, וואס האט געשטיצט די אפאזיציע, און בא-זונדערס שארף איז געווען זיין אטאקע קעגן ראזאנאוו. אבער מיט פארטייטשער פאטערלעכקייט האט לענין געשווינט די פירערס און טוערס פון דער ארבעטער-אפאזיציע פונעם פראלעטארישן אפשטאם, שלאפניקאוו אריינגענומען אין פרע-זידיום פון צענטן צוזאמענפאר, פארטיידיקט דעם לענינגראדער פארלאג קעגן די קריטיקערס פונעם ארויסלאזן שלאפניקאוו א בוך. לענינס ארגומענט איז געווען, אז די שלאפניקאווס דארף מען געבן א מעגלעכקייט צו שרייבן אפילו שלעכטע ביכער, כדי זיי זאלן זיך אויסלערנען שרייבן גוטע ביכער. די לעבעדיעווס און אינגאטאווס דארף טאקע מער נישט אנפארטרויט ווערן אזא פאזיציע, ווי ס'איז די צענטראלע און דער מאסקווער לאקאל פון מעטאל-פאראיי, זיי דארפן אבער קריגן אקטיווע ארבעט, וואס זאל זיין צוגעפאסט צו זייערע פעיקייטן און זיי זאלן זיך נישט פילן באליידיקט און באעוולט פון די פאסטנס, אויף וועלכע זיי ווערן אוועק-געשטעלט.

גלייכצייטיק מיט דער שארפער אטאקע קעגן דער ארבעטער-אפאזיציע, איז לענין ארויסגעטראטן מיט א פראיעקט, וואס זאל פארמיידן די ווייטערדיקע מעג-לעכקייט פון אן ארגאניזירטער אפאזיציע אין דער סאוועטיש-קאמוניסטישער פאר-טיי און אין דער סאוועטן-מדינה. לענין האט פארגעלייגט צו שאפן א טעאָרעטישן ארגאן, אין וועלכן ס'זאלן קענען קומען צום אויסדרוק מיינונגען, וועלכע זענען נישט אין הסכם מיט די קאנאניזירטע דאגמעס אדער מיט די באשלוסן צווישן איין פארטיי-צוזאמענפאר און א צווייטן.

עס געדענקט זיך לענינס אן ארגומענטאציע:

„א פארטיי, א מדינה, איז ווי א קאכעדיקער קעסל. ס'קען זיך מאכן, אז די הייצערס לאזן אן דעם קעסל מיט צו פיל דאמף אדער מיט קנאפ היץ, א טעאָרע-טישער ארגאן, אין וועלכן די פארטיי און מלוכה-טוערס, באזונדערס דער העכערער אקטיוו, קען ברענגען צום אויסדרוק זייער פערזענלעכע מיינונג, שפילט די ראלע פון די ווענטילן, וועלכע לאזן אויס דעם צו שטארקן דאמף אין איבערגעהייצטן קעסל און פארהיט, אז דער קעסל זאל נישט פלאצן, אדער סיגנאליזירט, אז דער קעסל איז נישט גענוגנדיק באהייצט“.



וואס ס'האט זיך אָפּגעטאָן אויפן צענטן צוזאַמענפאַר פון דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי בשעת לענין האָט געהאַלטן זיין רעפּעראַט וועגן דער נייער עקאָנאָמישער פּאָליטיק, וועגן „נעפּ“ — די קאָנסטערנאַציע, איבערראַשונג, דער שטוינונג, די צווישנרופן — איז נישט פאַר מיין פּעדער צום שילדערן, מעגלעך, אַז אין דער סאַוועטישער ליטעראַטור געפינט זיך אַזאַ באַשרייבונג, אימפּאַנירט האָט מיר לענינס כּוח פון הסברה, זיך כּוח פון איבערצייגן, די רעזאָלוציע פאַרן נעפּ איז נישט אָנגענומען געוואָרן אומקריטיש, ווי ס'האָט זיך געפירט שפּעטער, בימי סטאַלין, נאָר נאָך אַ גרינגלעכער דיסקוסיע און אין דער פּולער איבערצייגונג וועגן דער דרינגלעכער גיטווענדיקייט פון אַ תּיכּפּדיקער ענדערונג אין דער עקאָנאָמישער פּאָליטיק, און אַז די נייע עקאָנאָמישע פּאָליטיק, דער „נעפּ“, איז אַ באַוווּסטיגיקער אַקט פון אַ שריט צוריק צו צוויי שריט פאַרויס.

מיין אַנטייל ווי אַ דעלעגאַט מיט באַראַטונג-רעכט, אויפן צענטן קאָנגרעס פון דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי, פּאַר-פּרילינג 1921, איז געווען איינע פון די וויכטיקסטע און דראַמאַטישסטע געשעענישן אין מיין פּאָליטישן און געזעל-שאַפטלעכן לעבן און באַדייטנדיק בייגעטראָגן צו מיין אַנטוויקלונג פון אַ רעוואַ-לוציאָנער-סאָציאַליסטישן אַרבעטער-טוער.

דאָס אַריינגיין זיך פון קאָמבונד אין רוסלאַנד אין דער סאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי

נאָך דעם ווי דער באַוואָפנטער אַטריאַד פון די דעלעגאַטן צום צענטן קאָנגרעס פון דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי האָט פאַרלאָזט דעם קאָנגרעסזאַל און דער צוזאַמענפאַר איז אָנגעגאַנגען מיט זיין רוטינער אַרבעט, האָט גריגאָרי זינאוויעו, אַ מיטגליד פונעם פּאָליט-ביוראָ פון דער אַלסאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי און פּאַרזיצער פונעם דריטן קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל, צוגעשיקט לענינען אַ צעטעלע, לענין האָט עפּעס צוגעשריבן און זינאוויעווס צעטעלע דער-לאַנגט דעם פּאַרזיצער, דער פּאַרזיצער האָט אָפּגעשטעלט דעם רעדנער און לענין האָט מיטגעטיילט די דעלעגאַטן, אַז די אַקערשט אָפּגעהאַלטענע קאָנפּערענץ פון קאָמבונד אין רוסלאַנד האָט באַשלאָסן זיך צו פאַראייניקן מיט דער קאָמוניסטישער פּאַרטיי, אַז די אַנטיילנעמערס פון דער קאָמבונדישער קאָנפּערענץ באַטייליקן זיך שוין אויפן צוזאַמענפאַר ווי דעלעגאַטן מיט באַראַטונג-רעכט, און פאַרבעסן ירחמיאל וויינשטיינען צו פאַרנעמען אַן אָרט אויף דער טריבונע, די דעלעגאַטן האָבן די מיט-טיילונג אויפגענומען מיט אַ רושיקער אַוואַציע.

בעת דער מיטאַגהיפּסקה זענען פאַרגעקומען די פינאַלע פאַרהאַנדלונגען, דעם קאָמבונד האָט רעפּרעזענטירט ירחמיאל וויינשטיין, די פאַרטרעטערס פון דער אַל-סאַוועטישער קאָמוניסטישער פּאַרטיי זענען געווען: גריגאָרי זינאוויעו, פעליקס דזשערזינסקי, און שמעון דימאַנשטיין, דעם וויכטיקסטן פונקט, וואָס וויינשטיין

האָט אַרױסגערױקט אין די פינאַלע פאַרהאַנדלונגען איז געווען, אַז די ייִדישע סעקציע בײַ דער קאַמ. פּאַרטיי זאָל האָבן דעם נאָמען בונד. דימאַנשטיין האָט לגבי וויינ-שטיינס פאַרלאַנג פאַרנומען אַ מהיכאַתית־דיקע שטעלונג. דזשערזשינסקי איז גע-ווען דערפאַר, מ'זאָל וויינשטיינען צוליב טאָן און נאָכגעבן זיין פאַרלאַנג. זינאָויעוו האָט זיך אָבער קאַטעגאָריש קעגנגעשטעלט דער דאָזיקער הנחה.

זינאָויעוו איז עקשנותדיק געווען קעגן יעדער הנחה לגבי דעם בונד. אויף וויינשטיינען האָט זינאָויעווס האַנדלונג געמאַכט דעם איינדרוק, אַז ער רעכנט זיך אָפּ מיטן בונד פאַר די אַלע קרױודעס, וואָס דער בונד האָט אָפּגעטאָן די באַלשע-וויקעס אין די יאָרן פון פאַרן ערשטן וועלטקריג און בעת דער מאַרץ־און אַקטאָבער-רעוואָלוציע. זינאָויעוו איז דערגאַנגען אַזוי ווייט, אַז ער האָט אָפּגעזאָגט די קאַמו-ניסטישע פאַרטיי־מיטגלידערשאַפט די קאַמבונדיסטן, וועלכע זענען געווען קעגן דער פאַראייניקונג פונעם קאַמבונד מיט דער סאָוועטישער קאַמוניסטישער פאַרטיי. זינאָויעווס שטעלונג האָט אַרױסגעפירט דעם רוזקן וויינשטיין פון געדולד. אַן אויפגערעגטער האָט ער דערקלערט, אַז אויב זינאָויעוו וועט בלייבן בײַ זיין שטעלונג נישט צו געבן אַלע ביז איצטיקע מיטגלידער פון קאַמבונד קיין פאַרטיי־מיטגלידערשאַפט, וועט ער, וויינשטיין, פונאַנדערלאָזן דעם קאַמבונד אַן אַ פאַרמע-לער פאַראייניקונג. דזשערזשינסקי האָט געשטיצט וויינשטיינען און דער ענין איז אַריבער צו לענינען.

לענין האָט אָפּגעוואָרפן זינאָויעווס שטעלונג לגבי דער פאַרטיי־מיטגלידער-שאַפט פון די קאַמבונדיסטן, געהייסן אַלעמען אַרייננעמען און געהאַלטן, אַז זינאָו-יעוו איז געווען צו האַרב לגבי וויינשטיינען. ער האָט געלאָזט פאַלן אַ ווערטל, וואָס וויינשטיין האָט נישט געוואָסט ווי אַזוי דאָס צו באַטראַכטן, ווי אַ קאַמפּלימענט אָדער אַ באַליידיקונג. אַרגומענטירנדיק קעגן זינאָויעוו, האָט לענין אַ זאָג געטאָן: „די בונדיסטן האָבן זיך תמיד אויסגעצייכנט מיט גוטער אַרגאַניזאַציע און געווען גוטע פּאָליטישע קרעמערס. מיר דאַרפן איצט האָבן אי גוטע אַרגאַניזאַטאָרן אי גוטע רויטע סוחרים“.

אויף דער נאָכמיטאָג־סעסיע האָט לענין מיטגעטיילט די דעלעגאַטן פון צענטן אַלסאָוועטישן פאַרטיי־צוזאַמענפאַר, אַז די פאַראייניקונג פון קאַמבונד מיט דער קאַמוניסטישער פאַרטיי איז אַ פאַקט. די דעלעגאַטן האָבן די מעלדונג אויפגענומען מיט רוישיקע אָפּלאַדיסמענטן.

נאָך אַ 24־יאָריקער עקסיסטענץ האָט דער בונד אין רוסלאַנד אויסגעהויכט זיין נשמה און געוואָרן אַן עלעמענט פון געשיכטע.

אויף מיר האָט זינאָויעווס האַנדלונג און לענינס זאָג אויפן חשבון פון בונד געמאַכט אַ שווערן איינדרוק. כ'בין געווען ממש דערשיטערט. כ'האָב מורא געהאַט, אַז זינאָויעוו וועט אַזוי האַנדלען אויך בעת די פאַרהאַנדלונגען מיטן פאַרטרעטער פונעם צענטראַל־קאָמיטעט פון בונד פון פוילן, און דאָן איז די האַפענונג אַריינצופירן

דעם בונד פון פוילן אין קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל פארפאלן; קיין שום בונדיסט פון פוילן, אפילו דער סאמע לינקסטער, וועט נישט מסכים זיין זיך אזוי צו דערניי-דעריקן.

כ'האב זיך געפילט באליידיקט פון לענינס באצייכענען די אייגנשאפטן פון בונד און פון די בונדיסטן ווי פון קרעמערס. אודאי איז געווען א קאמפלימענט לענינס באצייכענונג, אז בונדיסטן זענען גוטע ארגאניזאטארן, אבער נישט צוליב דעם בין איך און דער רוב-מנין פון די יידישע ארבעטער, בונדיסטן, געקומען צום בונד. קארל לעגנען, דער גרויסער ארגאניזאטאר פון די דייטשישע געווערקשאפטן (פרא-פעסיאנעלע פאראיינען), איז געווען א געניאלער ארגאניזאטאר, טא וואס פאר א פארגלייך איז צווישן א רעוואלוציאנער-סאציאליסטישן בונדיסט מיטן קארדינאל פון רעפארמיזם אין דער דייטשישער ארבעטער-באוועגונג! איך געהער צום בונד אין פוילן, ווייל כ'באטראכט די פארטיי ווי די פארטיי פונעם יידישן פראלעטאריאט און דערפאר וויל איך, זי זאל געהערן צום רעוואלוציאנערן טייל פונעם וועלט-פראלעטאריאט, צום קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל, און נישט דערפאר ווייל בונד-דיסטן זענען גוטע ארגאניזאטארן. בונדיזם און קאמוניזם איז פאר מיר און פאר די יידישע ארבעטער, בונדיסטן, נישט קיין סתירה, נאר אן איינהייטלעכקייט און דער בונד איז פאר מיר נישט קיין פארטיי פון פאליטישער קרעמער.

באליידיקט ביז די טיפסטע טיפענישן פון מיין פראלעטארישער און בונדישער נשמה האב איך באשלאסן צו זוכן א געלעגנהייט צו זאגן דירעקט לענינען וואס א יידישער ארבעטער, א בונדיסט פון פוילן, טראכט און פילט וועגן זיין קלאסיפי-קאציע פון בונד און בונדיסטן. כ'האב נישט געמאכט קיין סוד פאר וויינשטיינען און פאר שלאסבערגן וועגן מיין פארדרוס פון זינאוועווס האנדלונגען בעת די פאר-האנדלונגען מיט וויינשטיינען און ווי טיף געקרענקט און באליידיקט כ'בין פון לענינס קלאסיפיקאציעס — און געבעטן וויינשטיינען צו שאפן מיר א מעגלעכקייט פאר א באגעגעניש מיט וואדימיר לענין.

וויינשטיין און שלאסבערג האבן זיך באמיט צו מאכן צו קליינגעלט לענינס זאג אויפן חשבון פון בונד און פארזיכערט, אז זינאוועווס שטעלונג צום בונד אין פוילן, וועלכע איז א גרויסע באוועגונג און וועמענס אנגענומענע רעזאלוציעס אויפן לעצטן פארטיי-צוזאמענפאר זענען פראקאמוניסטיש, וועט זיין אין גאנצן אן אנדערע ווי ס'איז געווען זיין שטעלונג לגבי דעם קאמבונד אין רוסלאנד.

מיט אומגעדולד האב איך דערווארט די פארהאנדלונגען פון פארטרעטער פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד פון פוילן, עמנאל נאוואגורדסקי, מיט די פאר-שטייערס פונעם קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל.

די פארהאנדלונגען פון בונד אין פוילן מיטן קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל

עס איז באשטימט געווארן א באגעגעניש פון פארשטייער פון בונד אין פוילן, עמנואל נאואגורדסקי, מיטן פארזיצער פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל, גרי-גארי זינאויעוו. צו די קאנפערענצן מיט די פארשטייערס פון קאמינטערן האט עמנואל נאואגורדסקי מיטגענומען ירחמיאל וויינשטיינען פאר א ראטגעבער. כ'האב נאואגורדסקין פארגעלייגט מיטצונעמען ווי באראטערס אדער ווי אב-סערוואטארן, אלעקסאנדערן און מיר. נאואגורדסקי האט קאטעגאריש אפגעזאגט מיין פארלאנג. אלע מיינע באמונגען, ארגומענטן, און אפילו סטראשונקעס האבן נישט געהאט קיין פעולה. נאואגורדסקי ענטפער איז געווען, אז דער צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן האט אים, און נאך אים, באפולמעכטיקט צו פירן די פארהאנדלונגען, און ער דארף נישט און וויל נישט האבן קיין דירעקטע אדער אומדירעקטע מיטהעלפערס אדער עדות חוץ וויינשטיינען.

ס'איז דערגאנגען צו א העפטיקער מחלוקה צווישן מיר און עמנואל נאואגורדסקי. כ'האב אים פארגעווארפן זיינע חטאת-בעורים: זיין אמאליקן מענשעוויזם, זיין מענשעוויסטישן אנטיי-בונדיזם, און אין וויינשטיינס אנוועזנדיקייט איבערגעחזרט וואלדימיר מעדעמס עפיטעטן אויף זיין חשבון. נאואגורדסקי האט זיך געהאלטן ביי ס'זייניקע: ניין און ניין, ער וועט קיינעם חוץ וויינשטיינען נישט מיטנעמען צו די פארהאנדלונגען מיטן קאמינטערן.

ירחמיאל וויינשטיין האט אלעקסאנדערן און מיר אינפארמירט וועגן גאנג פון די פארהאנדלונגען. וויינשטיינס באריכטן זענען אבער געווען געצוימט. מ'האט געפילט, אז ער דערציילט נישט אלץ וואס ער וויסט, אז וויינשטיין וויל נישט שעדיקן דעם פרעסטיזש פונעם פארשטייער פון צענטראל-קאמיטעט פון בונד פון פוילן.

די גרוסן מאחורי הפרגוד זענען געווען נישט קיין פאזיטיווע פאר נאואגורדסקי-קין. ווען כ'האב וועגן די קלאנגען דערציילט וויינשטיינען, האט ער נישט אפגע-לייקנט און נישט באשטעטיקט — נאך קלוגעריש געשמייכלט.

אין איינעם א פרימארגן באקומען אלעקסאנדער און איך א מעלדונג, אז עמנואל נאואגורדסקי וויל אונדז דרינגענדיק זען. אין א צימער פון האטעל „לוקס“, אין וועלכן ס'זענען איינגעקווארטירט געווען די דעלעגאטן און געסט פונעם קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל, האבן מיר געטראפן נאואגורדסקין אין א היסטערישן מצב. עמנואל נאואגורדסקי האט אונדז דערציילט, אז זינאויעוו האט איבערגעריסן די פארהאנדלונגען. אין האטעל גיט מען אים אנטווערן, אז ער קען דארט מער נישט זיין און ער האט מורא, אז ער וועט נישט קריגן קיין פראטעקציע אדער א שוואכע פראטעקציע ביים צוריקקערן זיך דורך דער שווארצער גרענעץ קיין פוילן. היות מיר קלייבן זיך אין די נאענטסטע טעג אפצופארן קיין פוילן, לאזט ער אונדז דערי-

בער וויסן וועגן די איבערגעריסענע פארהאנדלונגען און אין פאל ווען ס'זאל מיט אים געשען אן אומגליק אויף דער גרענעץ, זאל דער צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן זיין וואס שנעלער אינפארמירט.

מיר זענען אדעק צו וויינשטיינען, איבערגעגעבן אים, וואס נאָואַגרודסקי האָט אונדז דערציילט און פאַרלאַנגט זיך תּיפּפּדיקע אינטערווענץ גאַנץ צו מאַכן דעם ריז צווישן זינאוועוון און נאָואַגרודסקין. מיר האָבן וויינשטיינען נישט געדאַרפט לייגן קיין פינגער אין מויל אַריין, וואָס ס'קען געשען אויב נאָואַגרודסקי זאל אין פוילן דערציילן, אז זינאוועו האָט איבערגעריסן די פאַרהאנדלונגען וועגן אַריינטריט פון בונד פון פוילן אינעם קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל, וואָס פאַר אַ טרוימפּ-קאַרט דאָס וועט זיין אין די הענט פון די רעכטע און פון די אַזוי גערופענע „לינקע“, וואָס פאַר אַ קאָטאַסטראָפּע דאָס וועט זיין פאַר די לינקע בונדיסטן, אָנהענגערס פונעם אַריינטריט פון בונד פון פוילן אינעם קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל.

דער אַלטער דערפאַרענער פירער פונעם אַלגעמיינעם יידישן אַרבעטער-בונד פון ליטע, פוילן און רוסלאַנד און פון קאָמבונד פון רוסלאַנד, דער תּמיד רויקער, באַדאַכטער און זייער קלוגער ירחמיאל וויינשטיין, איז אַריין אין אַ פּרייע, געקלאַפט מיט די פּויסטן אין טיש און געשריגן: „וואָס ווילט איר פון מיר? איר האָט שוין נישט געהאַט קיין אַנדערן צו שיקן ווי דעם דאָזיקן חברה-מאַן? אַ מענטש אָן טאַקט און אָן אַ פּאָליטישן פאַרנעם!“ און ער האָט חושד געווען דעם פירער פון בונד אין פוילן. פאַרטנאָי, זיין אַמאַליקן לערער און לאַנגיאָריקן פּריינד, אז ער האָט בכיוון געהאַלפן דעלעגירן עמנאל נאָואַגרודסקין ווי פאַרהאנדלער מיטן קאָמינטערן, וויל ער האָט געוויסט, אז נאָואַגרודסקי וועט דערפירן צו פאַרמאַכן די טיר פונעם קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל פאַרן בונד פון פוילן.

און וויינשטיין האָט דערציילט וואָס פאַר אַ צרות ער האָט זינט דער ער-שטער מינוט וואָס ער איז פאַרבונדן מיט נאָואַגרודסקיס אויפגאַבע. אז דער ערשטער טעקסט פון מעאַראַנדום, וואָס נאָואַגרודסקי האָט געוואלט צושטעלן דעם קאָמינטערן אין גאַמען פון בונד פון פוילן, איז געווען אַ לעכערלעכער, געשריבן געווען אין אַ טאָן ווי דער בונד אין פוילן וואָלט געווען דער איינציקער פירער פונעם פּראָלעטאַריאַט פון פוילן און פון בונד איז אָפהענגיק צי ס'זאל יא אָדער נישט אין פוילן פאַרקומען אַ רעוואָלוציע; אַז בעת די געשפּרעכן האָט נאָואַגרודסקי זיך פאַרהאַלטן אויף אַ נישט פאַסיקן אופן און זינאוועו האָט אָן אויפגערעגטער געפּרעגט נאָואַגרודסקי, צי ער איז געקומען פאַרהאנדלען וועגן אַריינטריט פון בונד פון פוילן אין קאָמינטערן אָדער בלויז מאַכן אַן אַנשטעל פון אַזעלכע פאַרי-האַנדלונגען.

דערציילט האָט אויך וויינשטיין, אז אין זיינע פריוואַטע געשפּרעכן מיט זינאווע-יעוון און אַנדערע מיטגלידער פונעם פרעזידיום פון קאָמינטערן האָבן זיי נישט באַהאַלטן זייער גרינגשאַץ צו דער פּערוואָן און צו די פּאָליטישע קוואַליטעטן פונעם

פארשטייער פון בונד פון פוילן. זינאוועווע האט אים מיט חוזק באצייכנט ווי א פאליטיקער פון שניפישאק.

מיט דער ענערגיע, וואס איז געווען כאראקטעריסטיש פארן אלטן בונדישן פירער, האט וויינשטיין זיך גענומען צו דער ארבעט פון דערפירן צו באנייטע פאר-האנדלונגען. ער האט זיך געשטעלט אין פארבינדונג מיט זיין אלטן פריינד פעליקס דזשערושינסקי, דעם בשעתו אלמעכטיקן שעף פון דער טשעקא. דזשערושינסקי און ראדעק זענען אוועק צו זינאוועווע און פארלאנגט, אז זינאוועווע זאל פארבעטן נאָואַגרוֹדסקין אויף א באַגעגעניש, ס'זאל נישט אויסזען, אז דער קאמינטערן איז דער, וואָס האט גורם געווען צו אַן איבעררייס פון די פארהאנדלונגען. ווי וויינשטיין האט שפעטער דערציילט, האט קארל ראדעקס א לצנות באווייגן זינאוועווען מספּים צו זיין אויף א המשך פון די פארהאנדלונגען. ראדעק האט דער-ציילט אזא מעשה:

— אין זיין געבוירן-שטאָט טאַרנאָוו, אין גאַליציע, איז א ייד, אייראָפּעיש געקליידט און א גאַלעבראַדע, געקומען דאווענען אינעם חסידים-שטיבל פון א טאַר-נאווער רבין און די חסידים האָבן דעם ייד נישט אַריינגעלאָזט. ווען דער רבי איז דערפון געוואָר געוואָרן, האט ער אויסגעמוסרט זיינע חסידים פאר זייער נישט-ריכטיקער האנדלונג. „אז א ייד קומט דאווענען — האט דער רבי געטענהט — דאַרף מען אים אַריינלאָזן. די חסידים דאַרפן אויף אים משפיע זיין, ער זאל ענדערן זיין הלבשה, אַנטאָן א זשופעצע און א קאַפּעלאַטש און לאָזן זיך וואַקסן באַרד-און-פאות. און אויב דער גאַלעבראַדניק וועט בלייבן פאַרעקשנט, האָבן דאָך די חסידישע דאווענערס תמיד די מעגלעכקייט אים אַרויסצוואַרפן“ — האט דער רבי געגעבן צו פארשטיין זיינע חסידים.

אויף דער באנייטער קאנפערענץ איז באשלאסן געוואָרן, אז די פארהאנדלונגען זאלן פארגעזעצט ווערן בעת דעם דריטן קאנגרעס פונעם קאמינטערן, וועלכער האט בקרוב געדארפט זיך צונויפקומען. זינאוועווע האט נאָואַגרוֹדסקין אינפארמירט, אז דאָס פרעזידיום פונעם קאמינטערן האט באשלאסן צו פארבעטן דעם בונד פון פוילן צום דריטן קאנגרעס פונעם קאמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל. מ'האט דעם בונד פון פוילן נישט צוגעטיילט קיין קוואַטע פאר זיין דעלעגאַציע און ער האַפּט, אז די דעלעגאַציע וועט זיין א גרויסע מיטן אַנטייל פון די לינקע טוערס אויף אַלע געביטן פון דער בונדישער טעטיקייט אין פוילן. אויב די מניעה צו שיקן א גרעסערע דעלעגאַציע וועט זיין א מאַנגל פון פינאַנצן, איז דער קאמינטערן גרייט צו דעקן אַלע הוצאות. זינאוועווע האט אויך פארזיכערט נאָואַגרוֹדסקין, אז ער וועט האָבן די בעסטע פראַטעקציע ביים שוואַרצן די גרענעץ קיין פוילן.

אין ווייס נישט, צי זינאוועווע גופא אָדער ווער פון זיינע אַדיטאָנטן האָבן דאָס באַטראַכט פאַר א שפיצל, אָדער ס'איז געווען איינע פון די פראַטעקציע-מיטלען לגבי א מענטשן, וועלכער איז געקומען צום קאמינטערן דורך אונטערערדישע וועגן

און דורך אזא וועג געדארפט זיך אומקערן אין זיין לאנד אריין — א פאקט איז. אז עמנואל נאָואַגרוֹדסקי'ס הלבשה איז פולשטענדיק געענדערט געוואָרן. ער איז באַקליידט געוואָרן אין נייע מלבושים פון קאפּ ביז די פיס: אַן אַנצוג פון טייערן ענגלישן שטאָף, אַ מאַנטל מיט אַ טייערן פוטערנעם קאַלנער, אַ ברוינער פליושענער באַרסעלינאַ-קאַפּעלייזש, נייע שיך און קאַלאַשן — די קאַלאַשן פון דער פירמע טרעאַגולניק פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה. עמנואל נאָואַגרוֹדסקי האָט אין דער געענדערטער קליידונג אויסגעזען ווי אַ רייכער וואַרשעווער סוחר.

באַזאָרגט מיט נייע קליידער און מיט פינאַנציעלער הילף פון קאַמינטערן און מיט דער בעסטער פראַטעקציע, וואָס איז נאָר מעגלעך געווען ביים שמוגלען די דעמאָלטידיקע סאָוועטיש-פּוילישע גרענעץ, האָט עמנואל נאָואַגרוֹדסקי פאַרלאָזט מאַסקווע.

אויך מיר, די טראַיקע: אַלעקסאַנדער, מייסקי (מיט זיין מיידל) און איד, האָבן זיך פיבערהאַפט געגרייט צום צוריקפאַרן קיין פּוילן און אַנצוהייבן דעם קאַמף. אַז דער בונד פון פּוילן זאָל אָננעמען די 21 פונקטן און אַריינטרעטן אינעם קאַמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל.

### דער וועג פון מאַסקווע קיין וואַרשע (די טראַיקע)

אין דער צווייטער העלפט מאַרץ 1921 זענען קיין וואַרשע צוריקגעקומען פון זייער ערשטן באַזוך אין סאָוועטן-פאַרבאַנד פיר בונדיסטן פון פּוילן: עמנואל נאָואַגרוֹדסקי, הערשל מעטאַלאַוויץ, אַלעקסאַנדער און יולעק מייסקי. נאָואַגרוֹדסקי און הערשל מעטאַלאַוויץ זענען געפאַרן קיין מאַסקווע פון וואַרשע, אויפן וועג זיך אָפּגעשטעלט אין מינסק און אַקטיוו זיך באַטייליקט אין דער ליקוידאַציע-קאַמפּע-רענץ פון קאַמבונד פון רוסלאַנד. עמנואל נאָואַגרוֹדסקי איז געפאַרן אין שליחות פונעם צענטראַל-קאַמיטעט פון בונד אין פּוילן צו פירן פאַרהאַנדלונגען מיטן קאַמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל וועגן דער מעגלעכקייט פון אַנשליסן דעם בונד פון פּוילן אין קאַמינטערן. איך בין געפאַרן מיט דער דעה אַ קוק צו טאָן ווי ס'זעט אויס דאָס צוגעזאַגטע לאַנד און אין אַ 6 חדשים אַרום אומצוקערן זיך קיין פּוילן. אַלעקסאַנדער און מייסקי זענען קיין מאַסקווע געקומען פון בערלין מיטן ציל זיך צו באַזעצן אין סאָוועטן-פאַרבאַנד.

די דריי בונדיסטן פון פּוילן: אַלעקסאַנדער, מייסקי און הערשל מעטאַלאַוויץ האָבן זיך אין מאַסקווע שנעל פאַרשטענדיקט, געפירט אַפטע און לאַנגע אַנאַליטישע געשפּרעכן וועגן דער אינטערנאַציאָנאַלער סאַציאַליסטישער באַוועגונג, וועגן דער יונגער סאָוועטן-מדינה, וועגן דער סיטואַציע אין פּוילן און וועגן די אינערלעכע

פארהעלטענישן אין בונד פון פוילן. קיין יסודותדיקע מיינונג-פארשיידנקייטן צווישן זיי זענען נישט געווען — און אלעקסאנדער און מייסקי האבן באשלאסן זיך אומ-צוקערן קיין פוילן. ווען די פארהאנדלונגען צווישן עמנואל נאואגורדסקין און דעם קאמינטערן זענען דורכגעפאלן, זענען מיר געקומען צום אויספיר, אז מ'קען זיך מער נישט פארלאזן אויף דער עקסיסטירנדיקער לינקער פראקציע פון בונד אין פוילן. נאר ס'דארף געשאפן ווערן א נייע גרופירונג, וואס זאל זיך שטעלן קלאר אויף דער פאזיציע פון אנטלויס פון בונד אין קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל און אז די מיטגלידער פון בונד אין פוילן דארפן אקצעפטירן די 21 אריינטריט-באדינג-ונגען פונעם דריטן קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל.

די טראקע האט וועגן דעם אינפארמירט ווינשטיינען און געקריגן זיין ברכה. ירחמיאל ווינשטיין האט פאר דעם דריילינג דערקלערט, אז זיי דארפן אויף זיך נעמען די אויפגאבע צו זיין די גרינדערס פון א גרופירונג, וואס זאל ראטעווען די היסטארישע ראלע פון בונד, און צוגעזאגט אז דער קאמינטערן וועט גרייט זיין צו מאכן דעם בונד פון פוילן ווייטגייענדיקע הנחות פון א נאציאנאל-יידישן כאראקטער; אז דער קאמינטערן און דער צענטראל-קאמיטעט פון דער אלסאווע-טישער קאמוניסטישער פארטיי פירן א שטארקן קאמף קעגן נאציאנאל-ניהיליזם. ס'וועט נייטיק זיין צו ברענגען פאר א קרבן א געוויסע צאל רעכטע פירערס און טוערס פון פוילן, און אויב ס'וועט קיין ברירה נישט זיין, זיך נישט אפשטעלן פאר שפאלטן דעם בונד.

דער דריילינג איז געווען פון א גוטער קוואליטעט און איז מסוגל געווען צו דערפילן די אויפגאבע, וואס ער האט זיך געשטעלט נאכן צוריקקומען קיין פוילן. אלעקסאנדער איז געווען אן אנגעזעענער טוער פון בונד אין לאדזש זינט 1915, פאררעכנט פאר א מענטשן מיט וויסן און מיט א גוטער פאליטישער אריענטאציע, פון תמיד א לינקער און א רעאלער קאנדידאט אויף דער קאנפערענץ פון בונד, פסח 1919, און אויפן צוזאמענפאר אין קראקע, 1920, ווי א מיטגליד פונעם צענטראל-קאמיטעט פון בונד פון פוילן. יולעק מייסקי איז געווען א לובלינער, א יוגנט-חבר פונעם גרויסן יידישן דיכטער און שרייבער, יעקב גלאטשטיין, און אויך געהאט פרעטענזיעס אויף שרייבעריי, פאליטיש איז ער געווען א רעכטער, נאך זיין קומען קיין ווארשע. איז ער געווארן א מיטארבעטער אין דער בונדישער טאגזייטונג „לעבענס-פראגען“, וואלדימיר מעדעם האט זיך דערקענט אויף זיינע זשורנאליס-טישע און שרייבערישע פעקייטן און אים שטארק מקרב געווען. כ'וויס נישט, וואס זענען געווען די סיבות פון זיין פארלאזן ווארשע און פארן קיין בערלין. אין בערלין האט ער זיך פולשטענדיק באלשעוויזירט.

פאר מיין אפפאר פון מאסקווע האט מיר ווינשטיין מיטגעטיילט, אז דער פאר-זיצער פון קאמינטערן, זינאוועוו, וויל זיך מיט מיר באגעגענען. כ'האב נישט געוואלט די סיבות און מאטיוון פאר אזא אוידיענץ און געהאט שטארק חשק זיך צו



טרעפן מיט זינאוועווען. וויינשטיין האט מיך אבער געראטן דאס נישט צו טאן. „איר האט נישט — האט ער צו מיר געזאגט — קיין שום מאנדאט זיך צו טרעפן מיט אַזאַ פערזאָן ווי ס'איז זינאוועווען. דער פאקט פון אייערס א באגעגעניש מיטן חבר זינאוועווען וועט קיין סוד נישט בלייבן און דאס וועט אייך קענען זייער שטארק שאדן אין אייער אפאזיציאנעלער ארבעט אין בונד אין פוילן.“ איך האב געפאלגט זיין עצה און געבעטן וויינשטיינען ער זאל געפינען א פאסיקן תירוץ פאר נישט אננעמען זינאוועוועס פארבעטונג.

ירחמיאל וויינשטיין האט ליקוידירט די רודימענטן פון בונד אין רוסלאנד און דורכגעפירט די פראקטישע ליקוידאציע פון קאמבונד אין רוסלאנד און אויך די קאסע פון קאמבונד. ער האט צעטיילט די איבערגעבליבענע געלטער אויף פארשיידענע צוועקן און א טייל פון די געלטער אויך געגעבן די דערמאנטע פיר בונדיסטן פון פוילן.

אלעקסאנדער און איך האבן געקראגן יעדער א סומע אין ווערט פון א 500 דאלאר. מייסקי האט ווארשיינלעך געקראגן א ביסל מער. מייסקי, ווי שוין דערמאנט, איז צוריקגעפארן מיט א יונגער, שיינער, אינטעליגענטער און באגאבטער פרוי.

מיט דער צוריקרייזע פון די דריי בונדיסטן האט זיך פארנומען ירחמיאל וויינשטיין דורכן וויסרוסישן מלוכה-אפאראט. דער טראקט איז געווען: מאסקווע, מינסק, ווילנע, ווארשע.

דער ערשטער איז אפגעפארן מייסקי מיט זיין פרוי און דער וועג איז פאר אים געווען א שנעלער. מיט אונדז, אלעקסאנדער און מיט מיר, איז עס נישט צוגעגאנגען צו גלאטיק. שוין פון דער מינוט פון אונדזער פלאנירטן אפפאר זענען געווען מכשור-לים און שטערונגען. אין מאסקווע זענען מיר צוליב עפעס נייע פראצעדורן פאר-האלטן געווארן אויף עטלעכע טעג ביז וויינשטיין האט פאר אונדז געקריגן דעם נייטיקן „פראפוסק“ און פלעצער אין א ווייכן (ערשטער-קלאס) וואגאן. אויפן מינסקער וואקזאל האט אונדז אפגעווארט סלאווינסקי, א מיטגליד פון דער וויסרוסישער רעגירונג און איינער פון די הויפטפירערס פון טשעקא אין מינסק — א פאליאק און אן אינוואליד פונעם בירגערקריג און פונעם מארש פון דער רויטער ארמיי אויף פוילן. אין 1929, בעת דעם פוטש אין צענטראל-קאמיטעט פון דער קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן, ווען א מינדערהייט האט מיט דער הילף פון סטאלינען איבערגענומען די פירונג פון דער קאמ. פארטיי פון פוילן, איז סלא-ווינסקי געווארן איינער פון די נייע פירערס פון דער קאמוניסטישער באוועגונג פון פוילן.

סלאווינסקי האט אונדז אוועקגעפירט אויף א פיינער קווארטיר, אנגעזאגט, אז מיר זאלן זיך נישט ארומשלייען איבער די גאסן, ווייל די שטאט איז פארפעסט מיט פוילישן שפיאנאזש און מיטגעטיילט, אז דער וועג קיין ווילנע איז פארבלאקירט.

אז מ'קען אפילו קיין נאָדל אין קיין סטויג היי נישט דורכפירן, אז מיר וועלן מוזן בלייבן אויף דער קווארטיר ביי ער וועט פאר אונדז געפינען א גוטן וועג אריבער-געווארפן צו ווערן דורך דער גרענעץ. א צוויי טעג שפעטער האָט סלאַווינסקי אונדז אוועקגעפירט צו דער באַנסטאַציע, באַזאָרגט מיטן גייטיקן "פּראָפּוס" און מיט זיצפלעצער אין אַ ווייכן וואָגאָן און מיטגעגעבן אַ פאַרמאַכטן בריוו מיטן פּריוואַטן אַדרעס צום הויפטפירער פון דער טשעקא אין באַברויסק.

אויפן באַנוואָקזאל אין באַברויסק האָט אויף אונדז געוואַרט דער פאַרזיצער פון טשעקא פון באַברויסקער ראַיאָן און נאָכן קעגנזייטיקן אויסטוישן זיך מיט די פאַראַלן — אָפּגעפירט אין זיין פּריוואַטער היים.

טשעקא-פאַרזיצער פון באַברויסק און באַברויסקער ראַיאָן איז געווען אַ רוס אין עלטער פון אַ יאָר 35, אַ געוועזענער קוואליפֿיצירטער מעטאַל-אַרבעטער פון פּוטילאַווער זאַוואָד אין פעטראָגראַד. ער האָט געהאַט אַ בילדונג-צענזוס פון אַ זעקס-קלאַסיקער שטאַטישער שולע און קורסן אין דער פאַכשולע, וואָס די אייגנ-טימערס פון זאַוואָד האָבן עטאַבלירט פאַר די אַרבעטער פון זייער פאַבריק. ער איז געווען אַ קלאַסישער טיפּ מיט יענע מעלות, וואָס ווערן צוגעשריבן דעם רוסישן פאַלק. ער איז געווען אַ באַלשעוויק נאָך פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה, האָט אַנטיילגענומען אין דער אַקטאָבער-רעוואָלוציע און אין די שלאַכטן פון בירגערקריג, פּריווייליק אָנגעשלאָסן זיך אין דינסט פון טשעקא נאָכן רוף פון פעליקס דזשער-זשינסקי, אַז אין דער טשעקא דאַרפן גיין אַרבעטן די ערלעכסטע און ריינסטע קאמוניסטן. ער האָט געהאַט אַמביציעס צו ווערן אַ דיפּלאָמאַט.

די פרוי פונעם פאַרזיצער איז געווען מיט אַ 10-12 יאָר יונגער, אַן אַפּשטאַמיקע פון אַ פּויליש-פּריצישער פאַמיליע — אַ שיינע, אַ געבילדעטע מיט אַ דעליקאַטער האַלטונג און מיט פיינע מאַניערן. זי האָט, משמעות, געווירקט, אַז דער מאַן אירער זאָל פאַרבייטן זיין קאַריערע אין טשעקא און אַנשליסן זיך אין דינסט פון דיפּלאָ-מאַטישן קאַרפּוס.

דורך דעם פאַרל זענען מיר זייער וואַרעם אויפגענומען געוואָרן. מעגלעך, אַז אין דעם האָט געשפּילט אַ ראַלע דער אינהאַלט פון סלאַווינסקיס בריוו, אין וועלכן ס'איז וועגן אונדז גערעדט געוואָרן אין הויכע טענער — אַז מיר זענען עמיסאַרן, געשיקטע דירעקט פון צענטראַל-קאָמיטעט פון אַלקפּ(ב) און פון קאָמינטערן אויף אַ וויכטיקער מיסיע קיין פּוילן, און אַז ער איז פאַראַנטוואָרטלעך פאַר אונדזער שוין ביים איבערגיין די גרענעץ ביי צו אַ געזיכערטן פּלאַץ אין פּוילן.

די טעג, וואָס מיר האָבן פאַרבראַכט ביים הויפטטשעקיסט פון באַברויסק זענען געווען אויסגעפילט מיט שמועסן. אַלעקסאַנדער האָט מיט אים גערעדט אין רוסיש וועגן פּאָליטיק און דער טשעקיסט האָט דערציילט עפּיזאָדן פון די פאַרשיידענע קאַמפּן און אויך וועגן די קאַרפּנקעפּ פון סמאָלני-אינסטיטוט : לענין, טראַצקי און אַנדערע גדולים. ביי וועלכע ער האָט געדינט אין דער שווצגוואַרדיע.

מיט דער פרוי האט אלעקסאנדער גערעדט פויליש און דייטש. די פרוי איז געווען א געבוירענע פעדאגאגין און האט אויף א דעליקאטן אופן קארעקטירט די האלטונג פון איר מאן, ביים רעדן, ביים עסן, ביים מאניפולירן מיטן געשיר, פארריכט אלעקסאנדערס פויליש, וואס ער האט, אגב, גוט באהערשט, און מיין דייטש פון בערלינער דיאלעקט און אקצענט, געמישט מיט אן אקצענט פונעם יידישן מוראנאוו אין ווארשע.

אין קעגנזאץ צו אונדזער געפינען זיך אין מינסק, ווו מיר זענען געווען פאקטיש פארשפארט אויף דער קווארטיר, זענען מיר אין באברויסק געווען פראנק און פריי, געקענט גיין און רעדן, ווו מ'האט געוואלט און מיט וועמען מ'האט געוואלט. „ס'וועט אייך אין באברויסק קיין עין־הרע נישט שאטן“ — האט דער אויבערהאר פון טשעקא פון באברויסק אונז פארזיכערט. מיר האבן זיך געזען מיט א סך מלוכישע און שטאטישע סאָוועטישע דיגניטארן, כמעט אלע פון זיי — געוועזענע בונדיסטן, און ס'איז אונז דערציילט געווארן, אז די בונדישע ארגאניזאציע אין באברויסק איז געווען די ערשטע בונדישע ארגאניזאציע אין רוסלאנד, וואס האט אין פולן צוזאמען־שטעל, מיט די פירערס און מיט דער מיטגלידערשאפט, זיך אנגעשלאסן צו די באַלשעוויקעס א לאנגע צייט נאך פאר דער אַקטאבער־רעוואלוציע.

אין איינעם א פארמיטאג איז דער טשעקיסט געקומען מיט צוויי יידישע יונגע־לייט און אַנווייזונדיק אויף אונז צו זיי געזאגט: „דאס זענען די, וועלכע איר וועט דארפן ברענגען קיין באראנאוויטש אין דער פולסטער זיכערקייט. אויב איר וועט נישט ברענגען די פאראלן פון די חברים, וועט איר און אייערע שותפים באַצאלן מיט אייערע קעפּ“.

די צוויי יונגע־לייט האבן דאן מיט אלעקסאנדערן און מיט מיר עטלעכע שעה געקנעלט א פרשה שמוגלעריי: אז אין פאל פון אן אומגליק, זאלן מיר זיך אנגעבן פאר גרענעץ־שמוגלערס פון מענטשן און פון ווערטפולע חפצים. זיי האבן אונז אויך אויסגעלערנט דעם מינימום פון דעם זשארגאן, מיט וועלכן זיי וועלן זיך עווענטועל באנוצן אין פאל פון א דורכפאל. זיי האבן צוגענומען ביי אונז כמעט די גאנצע סומע, וואס וויינשטיין האט אונז געגעבן, דערין אויך א דריי הונדערט אַמעריקאנער דאלארן, וואס איז געווען זייער שטרענג פארבאטן אַרויסצופירן, געגעבן דעם טשעקיסט א קוויטאנציע אויפן געלט און געהייסן זיין גרייט אין אַוונט 8 א זיגער צום אַפּפּארן.

די לעצטע סעודה ביים שעף פון טשעקא איז געווען א מלכותדיקע, מיט א לחיים און מיט ווינטשעוואַניעס. די גאסטגעבערין האט פאר אונז צוגעגרייט צוויי גוטע פעקלעך שפּיז און זיך מיט אונז געזעגנט אויף א ברייטן רוסישן שטייגער. דער ערשטער מיכשול איז געווען אויפן לעצטן קאנטראָלפונקט פון דער גרענעץ־טשעקא. זי האט קאנפּיסקירט כמעט דעם גאנצן שמוגל וואס די פיר וואַגנס האבן מיט זיך געפירט קיין פוילן. די שמוגלערס האבן געטענהט, אז זיי מוזן אַרויספירן די דאלארן און די טייערע חפצים ווי א שוואַמיטל פאר אונדזער זיכערקייט. דער

דיספוט האָט געדויערט ביי אַ צוויי שעה צייט, די טעלעפאָנען האָבן פֿסדר געקלונגען פֿון קאָנטראָלפֿונקט קיין באַברויסק און צוריק. און דער סוף איז געווען, אַז די שמוגלערס האָבן צוריקגעקריגן כּמעט אַלץ.

אויף דער פּוילישער זייט זענען מיר דריי מאָל פאַרהאַלטן געוואָרן. אין די ערשטע צוויי פּאַלן איז עס אַדורכגעגאַנגען שנעל און גוט. די גרענעצוואַך האָט געקריגן, וואָס זי האָט געדאַרפֿט, און געלאָזט די פּורן ווייטער פֿאַרן. צום דריטן מאָל איז די לאַגע געווען אַ פּאַסקודנע: אַ יונג סערזשאַנטל האָט זיך איינגעשפּאַרט און נישט געוואָלט נעמען קיין כאַבאַר. איין פּור האָט זיך דורכגעריסן מיט כּוח און אַנטלאָפֿן אונטער אַ געדיכטער שיסעריי. די, וועלכע האָבן זיך געפּונען אין די אַנדערע דריי וואַגנס, זענען געוואָרן אַראָפּגענומען און אויסגעשטעלט אין אַ רייע און ס'איז ביי זיי צוגענומען געוואָרן אַלץ, וואָס זיי האָבן געהאַט ביי זיך, מיט אַ מאָל האָט זיך דערהערט אַ געשריי: „ויברח!“ און די צוויי יונגע-לייט, וואָס האָבן אונדז די גאַנצע צייט געהאַלטן ביי די הענט, זענען מיט אונדז אַנטלאָפֿן איבער אַן אייזיק-קאַלט וואַסער, וואָס האָט דערגרייכט איבער דער העלפט פֿון אונדזערע קערפּערס, און צו פּוס זענען מיר אַוועק אין דעם נאַענטסטן שטעטל (דער נאָמען פֿון שטעטל איז, דוכט זיך, געווען קלעצק). אין דעם שטעטל זענען מיר איינקוואַרטירט געוואָרן ביי פיינע ייִדישע מענטשן. אונדזערע קליידער און וועש זענען אויסגעטריקנט געוואָרן און איז אַוונט זענען מיר אָפּגעפֿאַרן קיין באַראַנאוויטש.

אין באַראַנאוויטש האָבן זיך אָנגעהויבן נייע צדות. דער קאָנטאַקטמענטש, וואָס איז צו אונדז געקומען, האָט נאָך אַ געהעריקער קעגנזייטיקער לעגייטימירונג פֿון די פּאַראָלן, אונדז דערקלערט, אַז דער וועג קיין ווילנע איז בלאַקירט און אַז מיר וועלן דאַרפֿן מאַכן אַן אומוועג דורך סלאָנים קיין ביאַליסטאָק. אין סלאָנים וועט ער אונדז געבן אַ קאָנטאַקט. ער איז גרייט אונדז צו געבן אַ סומע צו קענען זיך דערשלאָגן קיין סלאָנים, אויב מיר וועלן איבערגעבן אונדזערע וועגפירערס די געהעריקע פּאַראָלן פֿאַרן שעה פֿון טשעקאַ אין באַברויסק. אַלעקסאַנדער האָט געפּאָדערט מיר זאָלן צוריקקריגן די פּולע סומע, וואָס די וועגפירערס האָבן פֿון אונדז באַקומען. די יונגע-לייט זענען געקומען, האָבן זיך געשווירן און געוויינט, אַז זיי זענען געבליבן אַן אַ גראַשן, אַז זיי זענען צוליב אונדז בדלות געוואָרן. אַז די גרענעצוואַך האָט געוואַסט אַז ס'פֿאַרן וואַזשנע שישקעס, נישט געוואָלט נעמען קיין שום כאַבאַר, נאָר ברענגען די העכט צו זייער נאַטשאַלסטווע. דריי טעג האָט געדויערט דאָס דאָזיקע דינגעניש. ס'איז מיר איבערדריסיק געוואָרן אַלעקסאַנדערס דינגען זיך און כ'האַב אים גע-מאַלדן, אַז איך בין גרייט אַן אים זיך צו לאָזן אין ווייטערדיקן וועג. דער קאָנטאַקט-מענטש, צו וועלכן מיר האָבן געדאַרפֿט האָבן דעם פּולסטן צוטרוי, האָט אונדז אויף זיין באַלשעוויסטיש ערנוואַרט געזאָגט, אַז דאָס וואָס עס זאָגן אונדזערע וועגפירערס: איז אַבסאָלוט אמת, און אַז די סומע, וואָס ער לייגט אונדז פֿאַר פֿון זיינע געלטער, איז דער מאַקסימום, וואָס ער קען אונדז געבן. ער האָט דערקלערט, אַז אונדזער

אויפהאלטן זיך אין באראנאוויטש האט מיט געפאר פאר אונדזער זיכערקייט. מיר האבן זיך געלאזט אין אונדזער ווייטערדיקן וועג.

דער וועג פון באראנאוויטש דורך סלאנים קיין ביאליסטאק איז געווען איין שטיק גיהנום. קיין ביאליסטאק זענען מיר אנגעקומען פארהונגערטע, פארברודיקטע, באוואקסענע און פארלייזיקטע.

כ'האב געוואסט ווו ס'געפינט זיך אין ביאליסטאק דער לאקאל פון די פראפעס-יאנעלע פאראיינען און מיר זענען אהין אוועק.

אינעם לאקאל פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען האבן מיר געטראפן יאנקל פישמאן פון שעדלעץ, וועלכער איז אוועק צוזאמען מיט דער אפטרעטנדיקער רויטער ארמיי און געבליבן שטעקן אין ביאליסטאק. ער איז געווען דער סעקרעטאר פון איינעם פון די גרויסע ביאליסטאקער יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען, וואס האבן זיך געפונען אונטער דער השפעה פון בונד. יאנקל פישמאן האט זיך מיט אונדז פארגומען און געשטילט קודם-כל אונדזער הונגער. א ביסל שפעטער האט אונדז באזוכט דער פירער פון בונד אין ביאליסטאק, וואקס, וועלכער האט זיך נאך אלץ געפונען אין אומלעגאלקייט. א חבר האט גענומען א מאס פאר נייע קליידער און אוועקגענומען די מאנטלען צום רייניקן. מיט די פעקלעך וועט זענען מיר מיט פישמאנען אוועק אין א שוויצבאד און שפעטער צו א פריזירער — און מיר זענען ווידער געווארן לייטישע מענטשן.

אין ביאליסטאק האבן מיר פארבראכט צוויי טעג, געקריגן א גאנץ פיינע סומע אויף רייזע-הוצאות און זיך געלאזט אויפן לעצטן עטאפ פון אונדזער רייזע — קיין ווארשע.

אויף דער סטאציע לאפי — א נייע שטרויכלונג: מיר זענען פארהאלטן געווארן דורך אגענטן פון דער פוילישער געהיים-פאליציי און זיך געפונען אין גרויס געפאר.

די סטאציע לאפי איז געווען טרויעריק באקאנט אין פוילן. לאפי איז געווען דער וויכטיקסטער גרענעצפונקט צווישן פוילן און דעם מיזרח-געביט און איז באקאנט געווען פון די מארדן, וואס זענען דארט באגאנגען געווארן. אין לאפי איז דערהרגעט געווארן דער יונגער, שיינער, פיזיש-קרעפטיקער סטודענט, איינער פון די יינגסטע טוערס פון בונד, בערענשטאק. זיין מיידל בעלא, א לערערין, איז נאכן מארד פון בערענשטאקן באגאנגען זעלבסטמארד.

אין לאפי איז אויך דערהרגעט געווארן די סאוועטישע רויטער-קרייז-מיסיע, וואס איז געקומען קיין פוילן מיט יוליאן מארכלעווסקי בראש. מארכלעווסקי איז אויפגענומען געווארן דורכן דעמאלטדיקן הערשער פון פוילן יוזעף פילסודסקי און ס'איז אים גאראנטירט געווארן די מאקסימאלע זיכערקייט דורך דער גרענעץ אין לאפי.

אויפן וואקזאל אין לאפי איז צו אונדז צוגעקומען א יידישער מאכער און פאר

דעם פרייז פון די געלטער און חפצים, וואס מיר האבן ביי זיך געהאט, האט ער אפגעמאכט מיט די אגענטן צו לאזן אונדז פארזעצן די רייזע קיין ווארשע. קיין ווארשע זענען מיר געקומען נקי, אן געלט. פונעם פראגער וואקזאל זענען מיר געגאנגען צו פוס קיין ווארשע. אויפן וועג גייענדיק האב איך צופעליק אין א זייטיקער קעשענע געפונען א לעבעדיקן אמעריקאנער דאלאר. מיר האבן באשלאסן אריינצוגיין צום פאן וו. און דארט אפעסן א לייטישן פרישטיק, און אויב ס'וועט עפעס צופעלן צום באצאלן — וועט אונדז דער פאן וו. קרעדיטירן. אין דער קליינער קאוויארניע, אויף קארמעליצקע 15, ביים פאן וו., וועלכער האט מיך געקענט לאנגע יארן פון מיין געזעלשאפטלעכער טעטיקייט, האבן מיר אפגעגעסן א קעניגלעכן פרישטיק, גענומען צוויי פעקלעך פאפיראסן און ס'האט דערויף אקוראט געסטייעט דאס געלט וואס מיר האבן פארמאגט. מיר האבן אויסגע-שאקלט די טאשן, ווי א פרומער ייד צו תשליך, צעשטיפט זיך און צעזונגען אן אימפראוויזירט געמיינזאם לידל פון שטראם-גראם, מיט א רעפריין: „אך, ווארשע, ווארשע, מיר זענען ווידער דא“!

## צוריק אין ווארשע

קיין ווארשע זענען מיר, אלעקסאנדער און איך, אריין מיטן רעכטן פוס. נאכן באצאלן פארן ערשטן פרישטיק, זענען מיר געבליבן אן א פרוטה ביי דער נשמה, אבער מזלדיק אין אונדזערע פאליטישע אספיראציעס. שוין אינעם ערשטן טאג פון אונדזער צוריקער קיין ווארשע איז אונדז געלונגען צו לייגן א פעסטן אידעישן, פאליטישן און ארגאניזאציאנעלן פונדאמענט פאר א פראנדע אין בונד, אין דער לינקער פראקציע, צו אן אנפשוותדיקן קאמף פאר אנשליסן דעם בונד אין קאמיני-טערן און פאר דעם, אז דער בונד אין פוילן זאל אננעמען די 21 אריינטריט-באדינג-גונגען פונעם דריטן קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל.

שוין ביים קאנסומירן דעם ערשטן פרישטיק האט דאס מזל א שיין געטאן. דער פאן וו. האט אונדז אינפארמירט, אז יולעק מייסקי געפינט זיך אין ווארשע און געגעבן אונדז דעם אדרעס פון זיין וווינונג. דער ערשטער געדאנק איז געווען, אז א שטיקל צייט וועלן מיר קענען ביי מייסקין פינאנציעל זיך אנווארעמען.

ווען מיר זענען אריין אין יולעק מייסקיס וווינונג, זענען מיר שטיין געבליבן געפלעפטע פון דער „רחבותדיקייט“ און פון דער „קעניגלעכער אויסמעכלירונג“ פון דער דירה: א חושבדיק-קליין שמאל צימערל פון א בוידעמשיבל. די ווענט זענען נישט געפארבט געווען פון אברהם אבינוס צייטן. דער סופיט איז געווען משופע-דיק, מיט א קליין פענצטערל. די מעכלירונג: א סדום-בעטל, א שמאל און א קליין

בלעכן בעטל, וואס איז אַ מאַל מסתמא געווען אַ קינדערבעטל, איז געשטאַנען אין דער לענג פון צימער. צוקאַפנס פונעם בעטל, ביים פענצטערל, איז געשטאַנען אַ קליין טישל און אַ הינקענדיקע שטול. צופוסנס פון בעטל זענען געשטאַנען צוויי קליינע הילצערנע קעסטלעך פאַר פליס און שפיז. אַנטקעגן די קעסטלעך — אַ קליינע פירקאַנטיקע טאַבורעטקע און אויף דעם — אַ פרימוס-מאַשינקע. אויף דער וואַנט איבער די קעסטלעך איז געווען צוגעקלאַפט אַ ברעטל מיט עטלעכע לענגערע טשוועקעס צום אויפהענגען מלבושים. אין דעם קליינעם קאַרידאָרל איז געווען אַ וואַסערקראַן מיט אַ זלעוו און אַ נישט-פאַרמאַכטע אוביקאַציע.

נאָך אונדזער חברישער און פריינדלעכער באַגריסונג האָבן מיר זיך געזעצט אין די ווייכע געבעטע שטולן: איך אויף דער הינקענדיקער שטול, מייסקי אויפן טישל, אַלעקסאַנדער אויף דער טאַבורעטקע און ניוטאָ אויפן בעטל. מיר האָבן אָנגעהויבן אונדזער געשפרעך מיטן שילדערן דעם פאַרלויף פון אונדזער ריזע. מייסקי האָט דערציילט, אַז דער גאַנצער וועג איז זיי אַדורך אויסגעצייכנט. ערשט פאַרן אַנקומען קיין וואַרשע האָט מיט זיי פאַסירט אַן אומגליק. צווישן דער באַג-סטאַציע מאַלקין און וואַרשע האָבן זיך צו זיי צוגעטשעפּעט צוויי אַגענטן פון דער קרימינאַל-פּאָליציי און ס'האָט געקאָסט אַ סך מי און געלט פון זיי פטור צו ווערן. אַ סך האָט אים געקאָסט דאָס לעגאַליזירן ניוטאָן, צו שאַפן פאַר איר גוטע לעגאַלע דאָקומענטן, און דאָס איינשאַפן זיך די רחבותדיקע וויינינג מיט דער קעניגלעכער מעבילירונג. זיין בינדע פרנסה שלאָגט ער זיך פאַרלויפיק אויס פון אַן איבערזעצונג אין יידיש פון בעלשעס אַ בוך, וואָס האָט געהאַט גרויס דערפאַלג אין אייראָפּע. ס'קען נאָטירלעך, קיין רייד נישט זיין צו קריגן וועלכע ס'איז פינאַנציעלע הילף פון מייסקין.

דערנאָך איז אונדזער געשפרעך אַריבער צו תכלית. אַלעקסאַנדער האָט פאַרגע-לייגט תיכף צו שאַפן אַ זעלבשטענדיקע פראַקציע. איך בין געווען קעגן שאַפן אַ פראַקציע אָנגעבנדיק די מאַטיוון פון מיין קעגנערשאַפט. כ'האָב פאַרגעלייגט, אַז פאַרלויפיק זאָל געשאַפן ווערן אַ פראַקאַמוניסטישע פראַנדע אין דער לינקער פראַקציע. מייסקי איז געווען מיט מיר איינשטימיק און אַ נאָמען געגעבן די פראַנדע: „אַנשלוס אָדער שפּאַלטונג“.

דער חילוק צווישן אַ פראַקציע און אַ פראַנדע איז באַשטאַנען אין דעם, וואָס אַ פראַקציע איז אַן אַרגאַניזאַציאָנעלער אַרגאַניזם, מיט מיטגלידער, אַנפירערשאַפט און מיט אַרגאַניזאַציאָנעלער דיסציפלין. אַ פאַרטיי-פירערשאַפט אָדער אַן אַנפירונג פון אַ געזעלשאַפטלעכער אַרגאַניזאַציע קען אַ מאַל האָבן יורדיש-סטאַטואַרע רעכט אויסצושליסן אַ פראַקציע פון אירע רייען. אָדער ווייניקסטנס צו צוימען אירע טעטי-קייטן. אַ פראַנדע דערקעגן איז אַ לויזע גרופירונג פון מענטשן, וועלכע זענען איינ-שטימיק מיט אַ קאָנקרעטער אַקציע. אידעישע, פאָליטישע אָדער געזעלשאַפטלעכע, אָבער אַן אַ פאַרמעלער פירערשאַפט און אַן פאַרמעלער אַרגאַניזאַציאָנעלער דיסצי-

פלין. א פראנדע קען א מאל באשטיין אפילו פון אן איינציקער פערזאן. אין דער פראקטיק האט אויך א פראנדע א מין צענטראלע אנפירערשאפט און אין די מערסטע פאלן פארוואנדלט זיך א פראנדע אין א פראקציע. אזעלכעס איז טאקע געשען מיט דער געשאפענער פראנדע אין בונד: מיט א דריי חדשים שפעטער איז זי פארוואנדלט געווארן אין א פארמעלער און אן אפיציעלער קאמבונדישער פראקציע.

מיר זענען אנגעקומען קיין ווארשע אין א פרייטיק-אינדערפרי. מיטאגצייט, נאכן פארלאזן מייסקיס וויוונג, האבן מיר זיך געלאזט אויף א שפאציר איבער די ווארשעווער יידישע גאסן פון גאלעווקעס — מוראנאווער קווארטאל און זיך צוגע-קוקט ווי יידן אילן זיך וואס שנעלער צו פארענדיקן זייערע מסחרים און אהיימציגין צו זייערע משפחות. ס'האט נישט געהאט קיין זין צו באזוכן די לאקאלן פון די פראפעסיאנעלע פאראיינען. פרייטיק איז פאקטיש געווען דער פארטייזשער און געזעלשאפטלעכער אפרוטאג און די מערסטע לאקאלן פון די יידישע פראפעס-יאנעלע ארבעטער-פאראיינען זענען פרייטיק געווען געשלאסן. מיר זענען אוועק אפשטאטן א ווייט צו אלעקסאנדערס באקאנטע מיידלעך פון לאדזש, איינע א לע-רעין, די צווייטע א קראנקן-שוועסטער, און דאָרט זיך אפגערוט, געטרונקען א גלאז טיי און אלעקסאנדער האט ביי זיי געכאפט א קליינע הלוואה.

כ'האב געוואסט, ווו ס'קומט פאר פרייטיק פאר נאכט די זיצונג פונעם ווארשע-ווער קאמיטעט פון בונד, ווען זי הייבט זיך אן און ווען אן ערד זי ענדיקט זיך, געקענט דעם מאַרשרוט פון די מיטגלידער פונעם קאמיטעט צו זייערע היימען. ס'איז מיר געגאנגען אין דעם, קודם-כל צו באגעגענען זיך מיט יוסף באסאק און מיט דעם שווארצן אַבע (אַבע פלוג). כ'האב געוואסט אז זיי גייען אַפט צוזאמען צו זייערע היימען, און פארגעלייגט אלעקסאנדערן, אז מיר זאלן זיך מיט זיי באגע-גענען און מאַכן אן אנשטעל אז די באגעגעניש איז א צופעליקע.

אונדזער באגעגעניש איז געווען א פריידיקע און דאס מזל האט ווידער א שיין געטאן. ביידע זענען דעם אונט געווען פריי. יוספס פרוי מיט די קינדער זענען געהאט אוועקגעפארן וויזטירן אירע עלטערן און אַבע האט נאך געהאלטן פאר זיין חתונה. יוסף האט פארגעלייגט מיר זאלן ערגעץ אריינגיין עפעס עסן. כ'האב זיך א וויצל געטאן, אז מיר האבן נאך נישט באוויזן צו פארקויפן קיין איין דימענט פון דער קופע בריליאנטן, וואס מיר האבן ארויסגעשמוגלט פון דער יונגער סאוועטן-מלוכה און איר וועט דארפן באצאלן פאר אונדזער מאַלצייט.

מיר זענען אריין אין דער באקאנטער ווארשעווער רעסטאראציע פון יאגאדע אויף זאמענהאף-גאס און האבן פארנומען א טישל אין א ווינקל פונעם לעצטן צימער, פארצוקט די געשמאקע פרייטיק-צו-נאכט-סעודה און זיך צעשמועסט. מיר האבן דערציילט וועגן די געשעענישן אין סאוועטן-פארבאנד, וועגן אונדזערע איינ-דרוקן, שטימונגען און פאליטישע אויספירן, וואס מיר האבן געמאכט. נאך עטלעכע שעה שמועסן האט יוסף פארגעלייגט, אז מיר זאלן אלע ארויף צו אים אין דער



ווייניג און ממשיך זיין דאס געשפרעך. און ווידער האט דער שמועס פארנומען עטלעכע שעה. יוסף און אבע האבן אן רעזערוואציעס אקצעפטירט דעם פארשלאג וועגן א פראנדע און ס'איז באשלאסן געווארן, אז אויף צו מארגנס, שבת 5 פאר נאכט, זאלן מיר זיך באגעגענען אינעם לאקאל פון טעקסטיל-פאראיין צו באטראכטן די פראקטישע ענינים אין שייכות מיט דער געשאפענער פראנדע אין בונד אין פוילן. שבת אין דער פרי האבן אלעקסאנדער און איך באזוכט די לאקאלן פון עטלעכע פראפעסיאנעלע פאראיינען, דערונטער אויך דעם מעטאל-פאראיין. דער באדן פאר אונדזערע פאליטישע אספיראציעס איז געווען א ריפער; מיר האבן געוואלט, אז ס'וועט לאנג נישט דויערן און מיר וועלן האבן א צאלרייכע גרופירונג מיט א גרויסן איינפלוס אין בונד.

מיטאגצייט זענען מיר ארויף אין דער בונדישער ארבעטער-קיך אויף פשעיאד נומער 9. אריינקומענדיק אין עסזאל האבן מיינע אויגן אויפגעלויכטן פאר פרייד: כ'האב דערען אן אומגעריכט געפונענעם אוצר. ביי איין טישל אין געזעסן זשאן, ביי א צווייטן — אברהם שלושני. די ביידע פראווינצער חברים האבן זיך פון פריער נישט געקענט. ביידע זענען געווען לינקע. זשאן איז געווען א מיטגליד פון דער צענטראלער אפירונג פון דער לינקער פראקציע. ס'האט לאנג נישט גענומען און די פארוואלטערין פון דער קיך האט פאר אונדז פיר געגרייט א באזונדער טישל. מיר האבן אבער קיין ערנסטן שמועס אין דעם עסזאל נישט געקענט פירן און נאכן עסן זענען מיר אוועק צום פאן וו. אין דער קליינער קאוויארנע אויף קארמלעצקע 15, אויף א גרינטלעכן געשפרעך.

זשאן האט געשטאמט פונעם שטעטל מלאווע. אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה האט ער צוזאמען מיט נאך צוויי פון זיינע יונגע חברים בינעם וואר-שאוסקי און מלינעק, געשאפן און אויפגעבויט די בונדישע באוועגונג אין מלאווע און אין ראיאן. זשאן האט געשטאמט פון א באלעבאטישער פאמיליע, דער פאטער איז געווען אן אנגעזעענער ציוניסטישער עסקן. באטייליקט האט זיך זשאן אין אלע קאנפערענצן און צוזאמענפארן פון בונד אין פוילן אונטער דער פוילישער הערשאפט און אויך אויפן ערב שפאלטונג-צוזאמענפאר פון בונד אין דאנציג, הארבסט 1921. אין 1919 איז ער געווען טעטיק אין לובלין ווי ס'עקרעטאר פון צענטראל-ביורא פון די יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען און ווי דער פאליטישער פירער פון דער בונדישער ארגאניזאציע אין לובלין. ער איז מאביליזירט געווארן ווי אן אפיציר אין דער פוילישער ארמיי און נאך דער דעמאביליזאציע — געווארן א סטודענט פון יורי אויפן קראקעווער אוניווערסיטעט און גלייכצייטיק דער סעקרעטאר פון צענטראל-ביורא פון די יידישע פראפעסיאנעלע פאראיינען אין קראקע. זשאן איז געווען זייער געאכט אין אלע קרייזן פון בונד און האט געהערט צום הע-כערן אקטיוו. פון וועלכן ס'ווערן רעקרוטירט מיטגלידער פאר א צענטראל-קא-מיטעט.

אברהם שלושני איז געווען אַ לאַנגיאַריקער טוער פון בונד אין שעדלעץ. נאָך דעם פאַרלאָזן פון דער רויטער אַרמיי די גרענעצן פון פוילן זענען פון שעדלעץ אַוועק די בעסטע טוערס און פירערס פון דער בונדישער שעדלעצער אַרגאַניזאַציע: אַלטשולער, יאַנקל פישמאַן און אַנדערע. אַברהם שלושני און דוד גיימאַרק (אריה) האָבן צוריק אויפגעבויט די בונדישע באַוועגונג אין שעדלעץ. שלושני האָט נישט געהערט צום קאַליבער פון אַ זשאַן. אָבער איז פאַררעכנט געווען פאַר איינעם פון די בעסטע פראַקטישע טוערס פון בונד אויף דער פראָווינץ.

אונדזער שמועס מיט זשאַן און שלושני, ביי אַ האַלב טויז שוואַרצע און ווייסע קאָוועס, האָט אויך געדייערט עטלעכע שעה. אויך זיי האָבן אַן רעזערוואַציעס זיך אַרויסגעזאָגט פאַר דער שטעלונג צו פירן אַ קאַמף פאַר דעם, אַז דער בונד זאָל אַננעמען די 21 אַריינטריט-באַדינגונגען פון קאַמינטערן און פאַר דער נויטווענדיקייט צו שאַפן אַ לינקע פראָנדע אין דער לינקער פראַקציע.

די באַראַטונג איז באַשטאַנען שוין פון זיבן חברים — אַ גרופע, מיט וועלכער קיין שום פאַרטיי און קיין שום אַרגאַניזאַציע וואָלט נישט געהאַט מיט וואָס זיך צו שעמען. די באַראַטונג האָט זיך פאַרנומען מיט אַרגאַניזאַציאָנעלע און פראַקטישע ענינים און אויך מיט דעם ענין פון מיין רעסטאָוראַציע אויף די אַמטן, וואָס כ'האַב פאַרנומען פאַר מיין אָפּפאַר קיין סאָוועטן-פאַרבאַנד. אַבע און יוסף האָבן דעם ענין באַטראַכט פאַר אַ נישט וויכטיקן: אין פאַרלוויר פון אַ וואָך צייט וועט אַלץ זיין דער-ליידיקט. דעם קומענדיקן פרייטיק וועסטו זיך געפינען צוזאַמען מיט אונדז אויף דער זיצונג פונעם וואַרשעווער קאַמיטעט. איך בין נישט געווען אזוי אָפּטימיסטיש און מיין פאַליטישער אינסטינקט האָט מיך נישט אָפּגענאַרט. איך בין באַשטימט געוואָרן צו זיך דער קאָאָרדינאַטאָר, מיט אַנדערע ווערטער: דער גענעראַל-סעקרע-טאַר פון דער געשאַפּענער פראָנדע. מייסקי האָט אויף זיך גענומען די אויפגאַבע צו זיין דער קאָרעספּאָנדענט און צו דערליידיקן די נייטיקע שריפטלעכע אַרבעטן. צעגאַנגען זענען מיר זיך אין אַ געהויבענער שטימונג. מיין רעזומע פון דער באַ-ראַטונג איז געווען, אַז מיר האָבן אויף זיך גענומען די אַחריותפולע אויפגאַבע צו ראַטעווען די היסטאָרישע רעוואָלוציאָנערע ראַלע פון בונד און די רעוואָלוציאָנערע טראַדיציעס פונעם יידישן אַרבעטער-קלאַס אין פוילן.

אויפן וועג צו דער וווינונג פון מיינע עלטערן בין איך געגאַנגען אין אַ האַפּער-דיקער שטימונג, אַ צופרידענער פון דער אַרבעט, וואָס אַלעקסאַנדער און איך האָבן אָפּגעטאָן אין פאַרלוויר פון צוויי טעג, און אין דער טיפּסטער איבערצייגונג, אַז כ'גיי אויפן ריכטיקן וועג און טו דאָס וואָס איז נייטיק און ריכטיק — און אַ הונגעריקער. צום ערשטן מאל נאָכן צוריקקום פון מיין ערשטן וויזיט אין סאָוועטן-פאַרבאַנד האָב איך זיך געלייגט שלאָפן אַן אַ וועטשערע.

וונטיק זענען די פראָווינצער זיך צעפאַרן. אַלעקסאַנדער האָט נישט געזען קיין פינאַנציעלע מעגלעכקייטן זיך אויפצוהאַלטן אין וואַרשע און ער איז אויך נייטיק

געווען אין זיין סביבה אין לאדזש. איך האב באגלייט אלעקסאנדערן צום ווינער וואקזאל. ס'איז נאך געווען א סך צייט, און מיר זענען אריין אין „א לא פורשעט“ כאפן א ביים און א גלאז טיי.

דער רעסטאראן אונטער דעם פראנצייזישן נאמען „א לא פורשעט“ איז געווען א יידישער מיט די טיפישע יידישע מאכלים און איז נאך וואס געהאט געעפנט געווארן אויף דער רייכער, אריסטאקראטישער און הויפטגאס פון ווארשע — אויף מארשאלקאווסקע, נישט ווייט פונעם ווינער וואקזאל. די קליינטלע איז געווען פמעט אויסשליסלעך א פוילישע. די גוים זענען געקומען אין דעם רעסטאראן זיך פאסמאקעווען מיט א פארציע „ריבי פא זשידאווסקו“, מיט א שטיקל מארינירטן הערינג אדער מיט וועמפלעך, וואס זענען אין געשמאק געווען דער היפוך פון די פוילישע נודע פליאקעס, און אין א שבת-אינדערפרי — מיט א פארציע טשאלנט און קוגל, א זיסן לאקשן-קוגל און א געפעפערטן קארטאפּל-קוגל — מאכלים גע-שמאקע, וואס מ'קריגט נישט אפילו ביי מאקסימען אין פאריז. איך בין צום ערשטן מאל געווען אין דעם דאזיקן רעסטאראן און זיך נישט געזשאלעוועט מיטן ביסן נאך א הונגער פון איבער 30 שעה צייט.

מאנטיק אין דער פרי האב איך געמאכט מיין ערשטן וויזט אין לאקאל פון דער רעדאקציע פון דער בונדישער טאגצייטונג, די „פאלקסצייטונג“, אויף נאָוואַ-ליפע 7. כ'האב זיך געזען מיט די חברים וויקטאר שולמאן און בייניש מיכאלעוויטש און זיי אָפּגעגעבן א גרוס פון מאַסקווע פון זייערס אַן אלטן באַקאַנטן, פון גרינבערג, א געוועזענער בונדיסט, דער געהילף-קאמיסאַר פון קאמיסאַריאַט פאַר קולטור און בילדונג, לונאַטשאַרסקי רעכטע האַנט און פאַקטישער אָנפירער מיטן קולטור-און בילדונג-וועזן פון סאָוועטן-פאַרבאַנד. דערנאָך בין איך אריין אין סעקרעטאַריאַט פון צענטראַל-קאמיטעט פון בונד.

יוזעף האָט מיך אויפגענומען לויט אַלע פללים פון דיפלאַמאַטישער העפלעכ-קייט. פאַרמעל איז גאַרנישט געווען וואָס אויסצוזעצן. איך האָב אָבער דערפילט די קאַלטקייט פון יוזעפּס באַציונג צו מיר. ס'איז נישט געווען מער דער גוט-באַקאַנטער יוזעף אין זיין באַציונג צו מיר. כ'האָב פאַרשטאַנען, אַז עמנואל נאָוואַ-גרודסקי האָט שוין באַוווּזן אַנצוצינדן אַן אַנטי-הערשל-מעטאַלאָויעץ-קנייטל ביי דער בונדישער נאַטשאַלסטווע. ביים אַוועקגיין האָב איך צו יוזעפּן אַ זאָג געטאָן: „ווי איך זע, זענט איר אין דער צייט פון מיין אַפּוועזנדיקייט עלטער און קעלטער געוואָרן“.

איך בין אַוועק צו דוד מייערן, דעם סעקרעטאַר פון דער וואַרשעווער אַרגאַ-ניזאַציע פון בונד. מיט אים בין איך שוין געווען דירעקטער — איך בין דאָך געווען אינעם וואַרשעווער קאמיטעט פון בונד אַן עלטערער מיטגליד פון דוד מייערן — און צו אים אַ זאָג געטאָן: „חבר דוד מייער, קומען די זיצונגען פון קאמיטעט נאָך אַלץ פאַר אויף דעם זעלבן אַרט. אין דעם זעלבן טאָג און אין דער זעלבער צייט“?

דוד מייערס ענטפער איז געווען אן אויסמיידנדיקער: „מיר וועלן אייך לאזן וויסן“. נאך די וויזיטן ביי יוזעפן און ביי דוד מייערן האב איך געוויסט, אז דאס צוריק-באקומען די אַמטן, וואס כ'האב פארנומען פאר מיין אַפפאר אין סאוועטן-פארבאנד וועט נישט זיין קיין לייכטער. ס'האבן זיך פאר מיר געשטעלט צוויי פראבלעמען: ווו געמט מען אויף שבת, און אויף וואס פאר אן אופן קען איך צוריק געווינען מיין צענטראלע פאזיציע אין דער ווארשעווער ארגאניזאציע און דעם אַמט פונעם ערשטן פונקציאנאר פון צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן.

כ'האב געקענט צוריקגיין צו מיין פאך ארבעטן ווי א מעטאל-טאקער. ס'איז געווען נישט מער ווי צוויי און א האלב יאר, ווי כ'האב פארלאזט מיין שטעלע אין א טאקער-ווארשטאט און כ'האב געפילט, אז ס'וועט ביי מיר נישט לאנג נעמען און כ'וועל ווידער זיין קוואליטאטיוו און קוואנטיטיוו פעיק צו מאכן א גוטן טאג ארבעט. כ'האב אבער דעם געדאנק וועגן צוריקגיין אין פאבריק אָפּגעוואָרפן. גע-וויסט, אז אויב כ'וועל דאס טאן, קען די פראַנדע, חלילה, ווערן אַ מפלוג, און אין קאן שטייט אויך מיין ווייטערדיקע פאזיציע אין בונד. כ'האב באשלאסן, אז וואס ס'זאל נישט זיין, וועל איך פון מיין פאזיציע נישט אַפטרעטן און ווייטער פארעצן מיין טעטיקייט אַרום די אויפגאבעס, וואס איך און די פראַנדע האבן זיך געשטעלט. וואס שייך דעם צווייטן פראַבלעם, האב איך באשלאסן אַנצוהויבן מייןע פאַרטייִשע און געזעלשאַפטלעכע טעטיקייטן פון סאַמע אונטן — פון די גרונטיקע אַרבעטער-און פאַרטייִ-אַרגאַניזאַציעס און דורך דעם אויפצווינגען די וועלכע וועלן מיר שטיין אין וועג, צוריקצוגעבן מיר די אַמטן, וואס איך האב מיט שווערער מי דערוואָרבן אין דער בונדישער באַוועגונג.

מאַנטיק אין אַוונט זענען אַלע מאָל פאַרגעקומען די זיצונגען פון דער פאך-קאָמיסיע פון די מעטאל-טאקערס און גיסערס פון מעש. כ'בין בפיוון אַריינגעקומען צו דער זיצונג אַ ביסל שפעטלעך. עטלעכע חברים האבן מיך שוין געהאַט באַגעגנט און אַנדערע — נאָך נישט. די זיצונג איז אויף אַ וויילע איבערגעריסן געוואָרן, מ'האַט זיך מיט מיר באַגריסט און ווען די זיצונג האָט זיך ווידער אָנגעהויבן, האָט דער פאַרזיצער, דער אַלטער פאַכמאַן און לאַנגיאַריקער פאַכטווער, ישראל הערמאַנ-שטאַט, געמאַכט מיר דעם אַנבאַט איבערצונעמען דעם פאַרזיץ פון דער זיצונג. איך בין געווען אַ דערוויילטער מיטגליד פון דער פאך-אַנפירונג זינט שבועות 1914 און איר פאַרזיצער און רעפּרעזענטאַנט זינט דעם אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה. נאָך מיין צוריקקומען פון דייטשלאַנד, זומער 1918, האָב איך געהאַט ווייניק צייט זיך אָפּצוגעבן מיט ספּעציפישע פאך-ענינים. כ'בין געווען דער פאך-זיצער פון אַלע פאך-פאַרזאַמלונגען און דער נאָמינעלער פאַרזיצער פון דער פאך-קאָמיסיע, און יעדעס מאָל ווען כ'פלעג זיך באַטייליקן אין אַ זיצונג, האָט דער פאַרזיצער מיר פאַרגעלייגט איבערצונעמען דעם פאַרזיץ פון דער זיצונג און דעם אַנבאַט האָב איך זעלטן אָנגענומען. דאָס מאָל האָב איך פשוט געוואָרט אויף אַזאָ

אנבאט און אן דערווידערונג איבערגענומען דעם פארויז אין זיך פארפעסטיקט אויף דער פאזיציע פונעם פארויצער פון דער וויכטיקסטער פאך-סעקציע אינעם פראפעסיאנעלן פאראיין פון די יידישע מעטאל-ארבעטער אין ווארשע.

אין אן ענלעכער לאגע האב איך זיך געפונען אין דער פארוואלטונג פונעם מעטאל-פאראיין. אויך דארט האב איך דורכגעפירט דעם זעלבן מאנעווער. די זיין צונגען פון דער פארוואלטונג פלעגן פארקומען יעדן דאנערשטיק אין אונט, אבער צו דער זיצונג פון דער פארוואלטונג פון מעטאל-פאראיין בין איך שוין געקומען מיט א פריער צוגעגרייטן ארגאניזירטן פראנט. אין פארלויף פון די ערשטע טעג פונעם אנטשטיין פון דער אפאזיציאנעלער פראנדע זענען צו איר צוגעשטאנען אייניקע וויכטיקע טוערס און מיטגלידער פון דער פארוואלטונג: קירש, לייזערל און בעקערמאן, און ס'איז אפגעמאכט געווארן, אז אויף דער זיצונג פון דער פאר-וואלטונג זאל ווער פון זיי פארשלאגן, אז איך זאל ווידער איבערנעמען דעם אַמט פונעם ערשטן פארשטייער פון מעטאל-פאראיין אינעם צענטראל-ביראָ פון די פראַ-פעסיאנעלע בראַנזשע-פאראיינען — אן אַמט, וואָס כ'האַב פאַרנומען זינט דעם שאַפן פון דער דאָזיקער פראַפעסיאנעלער אינסטאַנץ אין אויגוסט 1915 ביז צו מיין אַפפאַר קיין סאַוועטן-פאַרבאַנד. אַלץ איז אַדורך כשורה אויף דער זיצונג פון דער פאַר-וואלטונג פונעם מעטאל-פאראיין.

ענלעכס איז פארגעקומען שבת אין דער פרי אויף דער בונדישער פארטיי-גרופע אין מעטאל-פאראיין. אויך דארט האב איך רעסטאורירט מיין נאמינעלקייט ווי פארויצער פון דער בונדישער גרופע אין מעטאל-פאראיין און געווארט מיט אומגעדולד אויף דער פלענארער זיצונג פון צענטראל-ביראָ פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראיינען. אויב אויך דארט זאל אַלץ אַדורכגיין אן שוועריקייטן, בין איך ווידער א געמאכטער מענטש מיט א פעסטער פאזיציע אין דער יידישער אַרבעטער-באַוועגונג אין וואַרשע, מיט וועמען די פארטיי-גדולים און די פראקציע-פירערס וועלן זיך מוזן רעכענען, און אין מיין קאמף פאר דער רעסטאוראציע פון די צענ-טראלע פארטיי-אַמטן, וואָס כ'האַב פאַרנומען פאַר מיין אַפפאַר קיין סאַוועטן-פאַרבאַנד: מיטגליד פונעם וואַרשעווער קאמיטעט פון בונד, מיטגליד פון דער צענטראלער און וואַרשעווער אַנפירונג פון דער לינקער פראקציע און ערשטער פונקציאנאַר פון צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן — וועל איך זיך קענען אַנשפאַרן אויך אויף מיין אייגענעם פאליטישן און אַרגאַניזאַציאָנעלן כוח און פאָזיציע אין דער יידישער אַרבעטער-באַוועגונג.

אין פארלויף פון די ערשטע 8-10 טעג נאך מיין צוריקער פון מאַסקווע קיין וואַרשע און דעם שאַפן פון דער פראנדע האָט די אָנהענגערשאַפט פאַר א פראקאמו-ניסטישער אפאזיציע אין דער לינקער פראקציע כסדר געקריגן א גרעסערע צאל אָנהענגערס אין אַלע פארטיי-גרופעס און צווישן דעם אַזוי גערופענעם אומפאַר-טייזשן אַקטיוו אין די פראַפעסיאָנעלע פאראיינען, וואָס האָבן זיך געפונען אונטער

דער השפעה פון בונד אין וואַרשע. אָבער גלייכצייטיק האָב איך געשפּירט, אַז עפעס קאָטלעוועט זיך אַרום מיין פּערזאָן. כ'בין יעדן טאָג פּמעט געקומען אין סעקרע-טאַריאַט פּונעם צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד און געפרעגט יוועפן: „וואָס הערט זיך, ווען וועל איך שוין איבערנעמען דעם אַמט מיינעם?“ און יוועף פּלעגט מיך אָפּטערן מיט פּוילע תּירוצים, און איינעם אַ פּרימאַרגן, בעת מיינס אַ וויזיט, ווען כ'בין געווען מער צודרינגלעך, האָט מיר יוועף אין אַ ביזלעכן טאָג געענטפּערט: „וואָס איז די גראַטשקע? ס'פּעלט אייך אויף אַן אַנבייסן“?

אויף דער זיצונג פּונעם צענטראַל-ביראָ פון די פּראָפּעסיאָנעלע בראַנזשע-פאַראיינען, וואָס זענען געוויינטלעך פאַרגעקומען אין אַ זונטיק-פאַרנאַכט, האָב איך קיין שוועריקייטן נישט געהאַט. כ'בין געקומען און פשוט געמאַלדן, אַז די פאַר-וואַלטונג פּונעם מעטאַל-פאַראיין האָט מיך ווידער דעלעגירט ווי איר ערשטן פאַר-שטייער אין צענטראַל-ביראָ. אָבער אויף דער דאָזיקער זיצונג האָבן געפלאַצט צוויי באַמבעס: אַ דערקלערונג פון יחיאל ניימאַן, איינער פון די פאַרשטייערס פון לעדער-פאַראיין, אַז ער רייסט איבער מיט די רעכטע און שליסט זיך אַן אין די רייען פון די חברים, וועלכע טרעטן אַרויס פאַר דעם, אַז דער בונד זאָל אָננעמען די „21 פּונקטן“ און אַנשליסן זיך אינעם קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל. זיין דער-קלערונג האָט אַרויסגערופן אַן אויפּרודער ביי די אַנוועזנדיקע מיטגלידער פון צענטראַל-ביראָ. עטלעכע האָבן געשריגן צו מיר: „דאָס איז אייער שטיקל אַרבעט! אַז מ'שמירט פאַרט מען! וויפל האָט מען אייך באַצאָלט, איר זאָלט אַרויסרופן אַ צערודערונג אין די בונדישע רייען“? אַן אָפּענע אַנזוהערעניש, אַז כ'בין פון מאַסקווע געקומען מיט אַ זאָק גאַלד. דוד מיינער, דער פאַרזיצער פּונעם צענטראַל-ביראָ זינט אויגוסט 1915, האָט זיך באַמיט איינצושטילן די צערייצטע געמיטער, אָבער אַן דערפאַלג — און די זיצונג האָט זיך פאַרענדיקט אין אַ טומל.

יחיאל ניימאַן האָט אין דער וואַרשעווער אַרגאַניזאַציע פון בונד פאַרנומען אַן אייגנאַרטיק אַרט, און אַן אייגנאַרטיק אַרט. האָט ער אויך פאַרנומען אין מיין געזעל-שאַפטלעכן און אין מיין פּערזענלעכן לעבן.

כיל, ווי מען האָט אים געוויינטלעך גערופן, האָט געשטאַמט פון ראַדאָם. יחיאל ניימאַן האָט געשריבן לידער, וואָס ער האָט, דוכט זיך, קיין מאָל נישט פאַר-עפּנטלעכט און בלוז געציילטע יחידים האָבן פון זיי געוויסט און געלייענט אָדער געהערט אים פאַרלייענען.

אין וואַרשע איז יחיאל ניימאַן געווען באַשעפטיקט ביי אַן אייגנאַרטיק פּאָד אין די יאָרן פון פאַר דער ערשטער וועלט-מלחמה: אַ לעכל-שלייפער ביי לעדער, אַ פּאָד, וואָס איז באַשטאַנען פון פינף פּערזאָנן: צוויי „פאַבריקאַנטן“ און דריי אַר-בעטער. יחיאל ניימאַן איז געווען דער בעסטער פאַכמאַן, ער האָט זיך אויך גוט פאַרשטאַנען אויף דער קאָמפּליצירטער נייער מאַשין און גוט פאַרדינט ביי זיין אַרבעט.

אייגנארטיק איז יחיאל ניימאן געווען ווי אן ארבעטער-טוער. ער איז פאררעכנט געווען פאר איינעם פון די בעסטע טוערס אויפן געביט פון דער פראפעסיאנעלער באוועגונג. פאר איינעם פון די בעסטע סעקרעטארן פון א פראפעסיאנעלער ארבעטער-ארגאניזאציע. מ'האט אים אויך געהאלטן פאר איינעם פון די בעסטע קענערס פון ליטעראטור-און קולטור-ענינים. ער האט באהערשט אַחוץ אַ גוטן יידיש אויך די פוילישע און רוסישע שפראכן און זייערע ליטעראטורן.

ער איז געווען אַ ציכטיקער מענטש, ציכטיק אין זיין קליידונג און ציכטיק אין זיין באַצונג צו מענטשן, מיט וועלכע ער איז געקומען אין אַ געזעלשאַפטלעכן באַריר. ער איז אויך געווען זייער רעפרעזענטאטיוו ווי אן ארבעטער-פארשטייער סיי אין זיינע פארהאנדלונגען מיט באַלעבאָטס און סיי ווי אַ פאַרשטייער פון בונד אין אַ געזעלשאַפטלעכער אַרגאַניזאַציע, ווי ס'איז למשל געווען די מלוכישע קראַנקן קאַסע. ער איז געווען דאָס שיינדל פון דער וואַרשעווער אַרגאַניזאַציע פון בונד און באַליבט געווען אין אַלע קרייזן פון דער בונדישער באַוועגונג סיי אין וואַרשע און סיי אין די ערטער אויף דער פראַווינץ, מיט וועלכע ער איז געקומען אין אַ געזעלשאַפטלעכן קאָנטאַקט.

אויך ביי מיר האָט יחיאל ניימאן פאַרנומען אן אייגנארטיק אַרט — כ'האַב אים מקנא געווען. דאָס איז געווען דער איינציקער מענטש אינעם גאַנצן פעריאָד פון מיין פאָליטישער און געזעלשאַפטלעכער קאַריערע, וועמען כ'האַב מקנא געווען, אויף וועמען כ'בין געווען אייפערזיכטיק.

כ'האַב כילן געקענט זינט דעם אויסבראָך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה. ער איז צו יענער צייט ביז זומער 1915 נישט געווען אַקטיוו אין דירעקט בונדישער פאַרטייל-אַרבעט. געוואוסט האָב איך, אַז ער האָט שוין הינטער זיך אַ רעוואָלוציאָנערע בונדישע פאַרגאַנגענהייט און אויך איבער אַ יאָר תפיסה אין וואַרשעווער פאַוויאַק. איך האָב זיך מיט אים נאָענט באַפריינדט און די אינטימע פריינדשאַפט האָט אָנגע-האַלטן אין משך פון יאָרן.

מייענע אינטימסטע פערזענלעכע פריינד אין משך פון יענע יאָרן זענען געווען יוסף באַסאַק, אַבע פלוג און יחיאל ניימאן. יוסף און אַבע זענען געווען קלוגע, פעיקע און קאַמפּעטענטע יידישע אַרבעטער-טוערס, געקומענע פון וואַרשטאָט. זיי האָבן אויסגעצייכנט פאַרשטאַנען אַ סיטואַציע, געקענט גרינטלעך באַהאַנדלען קאַמפּלי-צירטע פאָליטישע און געזעלשאַפטלעכע ענינים און געפֿינען די נייטיקע פראַקטישע לייזונג צו אַקטועלע ענינים פון דער בונדישער באַוועגונג. זיי האָבן אַבער נישט געהאַט קיין נטיה צו רוחניות. יוסף איז נישט געווען, חלילה, קיין עס-האַרץ, האָט געקענט גוט לערנען און איז באַהאַונט געווען מיט דער יידישער און מיט דער העברעישער ליטעראַטור, אַבער אָן אַן אינטערעס פאַר פראַבלעמען, וואָס האָבן נישט געהאַט קיין אַקטועלן שייכות מיטן פאָליטישן לעבן און מיט די טעטיקייטן פון בונד. אַבע איז געווען באַמת אַ גרויסער חכם, אַבער אַ זייער קנאַפער תלמיד-

חכם. מיינע שמועסן מיט די דאזיקע חברים זענען געווען בעיקר פון פאליטישן און ארגאניזאציאנעלן כאראקטער און נישט וועגן טעארעטישע ענינים. אנדערש זענען אבער געווען מיינע שמועסן מיט יחיאל גיימאן. זיי האבן כמעט שטענדיק געטראגן א רוחניותדיקן כאראקטער. כיל איז אין זיין מהות געווען אן אינטעלעקטואל. מיט כילן פלעג איך אפט גיין זען א טעאטער-פארשטעלונג אינעם יידישן אדער אינעם פוילישן טעאטער. זיין באליבט טעאטער איז געווען „טעאטער פאלסקי“ אונטער שיפמאנס דירעקציע. זיין באליבטסטער אקטיאר איז געווען יא-ראטש. מיין פויליש טעאטער איז געווען טעאטער „אטענעום“ און מיין פוילישער ליבלינג-אקטיאר איז געווען סאמבארסקי, אגב, אן אנטיסעמיט. פון די אקטיארן אינעם יידישן טעאטער איז כילס ליבלינג געווען זיגמונט טורקאו, מיינער איז געווען לאנדע. מיר זענען אפט צוזאמען געגאנגען אין דער אפערע, אויף א קאנצערט אין דער פילהארמאניע. כיל איז פארליבט געווען אין באכן און אין בעטהאווענען. מיינע ליבלינגען זענען געווען שייקאווסקי און מאצארט.

מיר פלעגן גאנץ אפט זיך אפרייסן פון דער רוטינער טעטיקייט, זיך פארמאכן אויף עטלעכע שעה אין זיין ארבעט-צימער אינעם לאקאל פונעם יידישן לעדער-ארבעטער-פאראיין אויף גאוואליפקי 7 און שמועסן וועגן פארשיידענע קולטור-און ליטערארישע ענינים. ער פלעגט עקספראמט איבערזעצן לידער פון באליבטן פוילישן דיכטער גארוויד, איך פלעג רעציטירן פערזן פונעם דייטשישן דיכטער רילקע. ער פלעגט מיר דערציילן וועגן דעם פוילישן משיחזם פון טאוויאנסקי, איך פלעג ציטירן שטעלן פון ראזא לוקעמבורגס בריוו פון טורמע אין דער צייט פון דער ערשטער וועלט-מלחמה. ער פלעגט מיר דערציילן וועגן דער גרויסקייט פון די ווערק פון שמעון אשכנזי איבער דער געשיכטע פון פוילן, וועגן די ענציקלאפעדישע ווערק פון פראפעסאר ווילהעלם פעלדמאן איבער דער פוילישער ליטע-ראטור, איך פלעג פאר אים מסביר זיין די גרויסקייט און טיפקייט פון פרידריך ענגעלס „אנטי-דירינג“. זיינע פילאסאפן זענען געווען קאנט און שפינאזע, מיינע — העגעל און פֿיכטע.

אבער נישט בלויז קעגנזאצן איך מיינונגען זענען צווישן אונדז געווען, גאר אויך איינשטימיקייטן. מיר האבן ביידע גלייך ליב געהאט די לידער פון דוד אייני-הארן און פון לייב נידוס. מיר האבן נישט פארטראגן נישטען און אטא ווייניגער. פאליטיש זענען מיר געווען אַנטיפאדן. ער אן אולטרא-רעכטער און איך אן אויס-געשפראכענער לינקער, און זעלטן ווען איך אונדזערע פריוואטע געשפרעכען בארירט לויפנדיקע פאליטישע ענינים.

און איך האב אים מקנא געווען און געווען אויף אים אייפערזיכטיק. די סיבה פון מיין קינאה און אייפערזיכט איז נישט געווען, וואס ער איז געווען דער שייגייסט פון דער בונדישער באוועגונג, איך בין געווען אין בונד א גרעסערער יחסן פון אים, און איך דער בונדישער היערארכיע געווען מיט צענדלינגער שטאפ-



לען העכער פון אים. די סיבה איז אויך נישט געווען זיין רעפרעזענטאטיוויט. יוסף איז געווען א סך מער רעפרעזענטאטיוו ווי יחיאל נימאן. קיינער האט אים נישט באטראכט פאר קיין גרויסן בקי אין פאליטיק. וואס שייך ווי א טוער אויפן געביט פון דער פראפעסיאנעלער באוועגונג, האב איך זיך געהאלטן — און מ'האט מיך געהאלטן — פאר א בעסערן טוער פון אים. ער איז געווען, ווי מ'רופט דאס אין ענגליש: א דעסקאפיציר, איך — א שלאכטמאן, א ליניע-אפיציר, א בעסערער ארגאניזאטאר און אן אנפירער פון שטרייקן.

די סיבה פון מיין קינאה און אייפערזוכט איז געווען: זיין פעדער. מיט א קינאה-דיקער הנאה און מיט אן אייפערזוכטיקן פארגעניגן פלעג איך זיך צוקוקן צו זיין שרייבן און ווי אזוי ער מאכט א נומער „דער לעדער-ארבעטער“, ווי שנעל און שיין ס'קומען ארויס ביי אים די בלעטלעך געשריבענע שריפט פון זיינס אן ארטיקל און ווי פאכמעניש ער רעדאגירט די צייטשריפט, ווי שיין און ציכטיק ס'קומט ארויס יעדער געדרוקטער נומער פונעם ארגאן פון די יידישע לעדער-ארבעטער אין פוילן. יחיאל נימאן האט געקענט מיין שוואכע זייט ביים אפערירן מיט דער פעדער — אז איך יכול נישט, קען נישט שרייבן אין קיין שום שפראך, און ער האט געפילט די אויבערהאנט איבער מיר אויפן געביט פון פשוטער בילדונג, אז איך מוז זיך באנוצן צו מיינע שריפטלעכע אויפגאבעס מיט דער הילף פון אן אנדערן.

איין מאל האט יחיאל נימאן צו מיר א זאג געטאן: „דער חילוק צווישן מיר און דיר באשטייט אין דעם, וואס איך האב נישט קיין אספיראציעס צו דערגרייכן דעם שפיץ פון מאגבלאך, און ווו איך זאל נישט זיין, אויב כ'וועל זיך אויסלערנען די ארטיקע שפראך, וועל איך קענען פארנעמען אן ארט אין געזעלשאפטלעכן לעבן און שפילן די ראלע פון א סעקרעטאר. דו וועסט אפשר א מאל דערגרייכן די הויכ-קייטן פון עווערעסט, אבער האסט אלע שאנסן אראפצופאלן ביז צו די סאמע טיפער-נישן, ווייל ס'פעלט דיר די מעגלעכקייט צו אפערירן מיט דער פעדער. ס'פעלט דיר דאס וויסן פון עלעמענטארער בילדונג.“ ער האט פארגעלייגט, אז איך זאל אננעמען דעם פארשלאג, וואס וויקטאר שולמאן האט געהאט געמאכט צו יוזעפן: די פארטיי זאל מיר געבן א יאר באצאלטן אורלויב און באזארגן די געהעריקע לערערס, וועלכע זאלן מיך אויף א פארסירטן אופן העלפן באקומען א בילדונג-סטאנדארט פון אן עלעמענטארער שולע. בעת אונדזערס א צעווערטלעכן זיך האב איך אים איין מאל געזאגט: „ווארט, ווארט, דו נאך נישט געקרוינטער גארטן פון דער יידישער ליטעראטור, כ'וועל דיר נאך איבערשטייגן מיט טאלאנט ביים אפערירן מיט דער פעדער.“

דער ארויסטריט פון יחיאל נימאן אויף דער זיצונג פונעם צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראייניגן, אז ער רייסט איבער מיט די רעכטע און שליסט זיך אן אין דער גרופירונג „אנשלוס אדער שפאלטונג“, איז פאר מיר געווען נישט בלויז אן איבערראשונג, נאר ממש א סענסאציע. כ'האב זיך געפרייט

מיט דעם אוצר, וואָס יחיאל ניימאַן ברענגט מיט זיך סיי ווי אַ יחיד און סיי מיט זיין אַרגאַניזירטן קאַלעקטיוו פון די ייִדישע לעדער-אַרבעטער אין פוילן, אָבער גלייכצייטיק האָב איך מורא געהאַט פאַר דעם, וואָס ער קען מיט זיך ברענגען. כ'האַב נישט געצווייפלט אין זיין ערלעכקייט, דאָס איז געווען אויסער יעדער ספק, כ'האַב מורא געהאַט פאַר זיין שוואַכן פּאַליטישן רוקנבײַן און זיין פחד פאַר תפיסה. און כ'האַב זיך אין דעם נישט אָפּגענאַרט. יחיאל ניימאַן האָט געשפּילט אַ קאַלאַסאַלע ראַלע אין דער שפּאַלטונג פון בונד, דער לעדער-פאַראיינ איז געוואָרן דער חוט-השדרה פון קאַמבונד, אָבער ביי דער ערשטער געפאַר בעת זיין טעטיקייט פון קאַמבונד אַרעסטירט צו ווערן, האָט ער, פּרילינג 1922, אָן אַ "זייגעזונט" געמאַכט פליטה פון וואַרשע קיין בערלין.

ס'זענען געלאָפּן טעג נאָך טעג, אַן ערך דריי וואָכן זענען פאַרביי זינט אַלעק-סאַנדער און איך זענען צוריקגעקומען פון אונדזער ערשטן באַזוך פון מאַסקווע. די פּראָנדע איז ממש געוואַקסן ווי אויף הייוון. די אַנפירונג פון דער וואַרשעווער לינקער פּראַקציע איז שוין געווען באַהערשט פון אַ מערהייט פון פּראָנדיסטן. אויך אין דער בונדישער יוגנט-אַרגאַניזאַציע "צוקונפט" איז אַנטשטאַנדען אַן אָפּאָזיציע און זי האָט זיך פאַרבונדן מיט דער גרופּירונג "אַנשלוס אָדער שפּאַלטונג". כ'האַב געהאַט אַלע סיבות צו זיין צופרידן פונעם צושטאַנד אין דער בונדישער אַרגאַניזאַציע אין וואַרשע און צו זיין צופרידן אויך פון מיין פּערזענלעכער טעטיקייט אין דער פּראָנדע און אין די טעטיקייטן פונעם מעטאַל-פאַראיינ. מיין פּערזענלעכע לאַגע איז אָבער נישט געווען וואָס מקנא צו זיין. די אַטמאָספּער אַרום מיר איז כּסדר געוואָרן שטיקנדיקער. ס'האַט זיך געפּילט די האַנט פון אַ גוט אַרגאַניזירטער אַקציע קעגן מיר. מיין אויסזיכט איבערצונעמען די פּאַרטייִשע אַמטן איז געווען ווייט פון רעאַליזאַציע. און הגם דער קאַמף פאַר מיין רעסטאָוראַציע איז אַריבער-געטראָגן געוואָרן אויף דער גאַס. און זי איז אָפּן געפירט געוואָרן דורך אַ גרויסער צאָל פּאַרטייִ-מיטגלידער, פונעם אַקטיוו אין די פּראָפּעסאַנעלע פאַראיינען און דורך מיטגלידער פון וואַרשעווער קאַמיטעט — איז דאָס נאָך ווייט געווען צו אַ דערפאַלג.

## א לעצט געזאנג

ווארשע, ערשטער מיי 1921.

טויזנטער און טויזנטער יידישע ארבעטער שטראמען צום פלאץ, וווּ ס'דארף פארקומען דער ערשטער מיימיטינג פון בונד.

דער פלאץ ווערט גערופן „פארן זאקסישן גארטן“ און האט דעם אויסזען פון א ח. די אייבערשטע ליניע, די שמעלערע, איז דער פלויט פון זאקסישן גארטן — א פארקאן פון אייזערנע שטאכעטן, פארפעסטיקטע אויף א הויכן, צעמענטענעם פאסטאמענט. אין מיטן פון פלויט איז פאראן א הויכער און א ברייטער אייזערנער טויער — איינער פון די טויערן פון זאקסישן גארטן. אין פרימארגן פונעם ערשטן מיי איז דאס טויער פארמאכט פאר באזוכערס.

די צוויי לענגערע פאראלעלע ליניעס, פון רעכטס און לינקס, זענען צוויי שורות פון הויכע, געמויערטע הייזער, באוויינטע בעיקר פון פארמעגלעכע יידישע משפחות. די עקן פון די ליניעס באגעגענען זיך מיט קווערליניעס — פון רעכטס די זשאביע-גאס, וואס ציט זיך ביז צו דער רימארסקע-גאס, און פון לינקס די גרא-ניטשנע-גאס, וואס ציט זיך ביז צום פלאץ גושיבאווסקע, וועלכן יידן רופן: דער גושיבאו.

דער פראנט איז אפן מיט אן אויסבליק, וואס נעמט ארום דעם גאנצן שטח „פארן אייזערן טויער“ ביז צו דער ערשטער האנדלס-האליע.

די טריבונע פאר די רעדנערס געפינט זיך אויף דער רעכטער זייט, הארט לעבן דעם טראטוואר און אין דער מיט פון גרויסן פארזאמלונג-פלאץ. די הויך פון דער טריבונע איז ווי פון א פארטער און זיבן הויכן שטיגן פירן צו דער פלאטפארמע. די פלאטפארמע איז גרויס גענוג אריינצונעמען עטלעכע מענטשן און באקוועם אפילו פאר א רעדנער, וועמענס מאניר פון רעדן ס'איז ארומצושפאצירן בעת מעשה, ווי, למשל, פון בייניש מיכאלעוויטש. די פלאטפארמע איז אין דריי זייטן ארומגענומען מיט א באלוסטראדע ווי א באלקאן, דער הינטערשטער טייל איז פריי. די טריבונע איז סאליד געבויט, פון א גוטן מאטעריאל און דורך פאכמעניש-חברישע הענט.

די גאסן זשאביע און גראניטשנע און אויך דער פראנט פון אייזערנעם טויער זענען אפגעשלאסן פארן פארקער.

פון דער יידישער געגנט, פון די גאסן נאלעווקי, גענשע, זאמענהאף, קארמע-ליצקע, נאוואליפקע, פשיעוואד, רימארסקע און אנדערע, וווּ עס קאנצענטרירן זיך די ארבעטער אויף די זאמפלעצער פון זייערע פראפעסיאנעלע פאראייניגען, קומט אן צוג נאך צוג, מיט הונדערטער און הונדערטער ארבעטער, אין געשלאסענע רייען, פארמירט לויט די סעקציע-אפטיילונגען, מיט דער פארוואלטונג בראש און ארומ-גענומען מיט א שוץ פון חברים, מיטגלידער פונעם אייגענעם פאראיין. זיי קומען

מיט רויטע פענער, טראנספארענטן און פלאקאטן, מיט לאזונגען פון אן אלגעמיינעם און אן אקטועלן כאראקטער.

איינער נאך דעם אנדערן קומען אן מיט זייערע אייגענע בלאז-ארקעסטערס, די בעקערס, דרוקערס, טרעגערס.

קאלירפול איז דער צוג פון די הויז-אנגעשטעלטע, פון די יידישע דינסטמיידלעך, אין זייערע בלויע פארטעכלעך און רויטע פאטשיילקעס אויף די קעפ, מיט לאזונגען, פאראפראזירטע פון מאַריס ווינטשעווסקיס „א בעזעם און א קער“. א שטייגער: „מיר וועלן אויסראמען דאס שמוץ פון דער וועלט...

אימפאזאנט איז דער צוג פון דער בונדישער יוגנט-ארגאניזאציע „צוקונפט" מיט זייער צענטראלער און ווארשעווער אָנפירערשאַפט.

אן אומרו רופט אַרויס דאָס פאַרשפּעטיקן זיך פון די צוגן פון די גרענעץ-געביטן פון וואַרשע: פּראָגע, אַכאַטע, פּאַוואָנעק, זיי קומען אָבער אַן בשלום.

יעדער צוג ווערט אויפן פאַרזאַמלונג-פּלאַץ אַריינגעפירט אויף זיין פון פאַרויס-באַשטימטן פּלאַץ דורך איינעם פון די געהילף-קאָמענדאַנטן, ווי ס'ווערט דורך אַ לאַצמאַן אַריינגעפירט אַ שיף אויף איר באַשטימטן פּלאַץ אינעם פּאַרט.

ביי די קליינע סקווערן פאַרן אייזערנעם טויער פאַרמירן זיך די צוויי גרופעס פון דער אינטעליגענץ: די ערשטע גרופע באַשטייט פון די מיטגלידער און סימ-פאַטיקערס פון בונד, פון דער גראַסער-גרופע פון דער סטאַוואָזשישעניע, דער געזעלשאַפט פון די ביוראָ-און-האַנדלס-אַנגעשטעלטע, בראַש מיטן מיטגליד פון צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד, מאיר (חיים) וואַסער.

אין דער צווייטער גרופע זענען פאַראַן די לערערס, אַרום וועלכע עס זאָמלען זיך אויך אַנדערע יידישע אינטעליגענטן: דאָקטוירים, אַדוואָקאַטן, אינזשענירן, שרייבערס און קינסטלערס. אַן אויפמערקזאַמקייט ציט אויף זיך אַ פאַרמירטע גרופע לערערנים פון די גמיע (קהילה)-שולן, וווּ די אונטערריכט-שפּראַך איז פויליש, מיט אַ טראַנספּאַראַנט: „די יידישע שפּראַך — אין די שולן פאַר יידישע קינדער!" די קאָמענדאַנטור ליגט אין די הענט פון מיושבדיקע און דערפאַרענע מענטשן:

יוסף באַסאַק, מאַניעק (מאָריצי) אָזשעך און מיכעלזאָן. די צאָל אַנטיילנעמערס אין בונדישן ערשטן מיי-מיטונג אויפן פּלאַץ פאַרן זאַקסישן גאַרטן ווערט געשאַצט אין פופצן טויזנט מענטשן — דער גרעסטער מיטונג אין דער געשיכטע פון בונד אין וואַרשע.

אַבער אויך די שונאים האָבן זיך צוגעגרייט. דער זאַקסישער גאַרטן איז פול מיט רייטער-און פוסגייער-פּאַליציי און מיט אַגענטן פון דער פּאָליטישער און קרימינעלער געהיים-פּאַליציי. די טויערן און די היף פון די גאַסן זשאַביע און גראַניטשנע, און אויך די פאַרשיידענע בנינים אויפן שטח פאַרן אייזערנעם טויער זענען פול מיט פּאַליציי און געהיים-אַגענטן. רימאַרסקע, פּלאַץ גזשיבאָווסקע און דער-פּראָנט פון די האַליעס איז אַקופירט פון עסקאַדראַנען רייטער-פּאַליציי. פון

זייטיקע געסלעך לויפן ארויס, ווי פארסמטע מיין, די סטודענטישע כוליאגאנעס, באוואפנטע מיט שטעקנס, אייזנס, אייזערנע הענטשקעס און ענלעכע כוליאגאנישע שלאג-מכשירים.

דער פארוואלטער יידישער ארבעטער-עולם איז באוואוסטזיניק וועגן דער מעגלעכקייט פון א פאליציי-ש-כוליאגאנישן איבערפאל, ער פארהאלט זיך אבער מיט א זעלטענער רוקייט און מיט א וואנדערלעכער זעלבסט-דיסציפלין.

אויפן טראטואר פאר דער טריבונע זענען פארוואלט די פיר רעדנערס, וואס דארפן ארויסטרעטן אויפן מיטינג לויט דער ריי: הערשל מעטאלאוועץ, הענריק ערליך, בייניש מיכאלעוויטש און עמנואל נאואגארוסקי. די אינסטרוקציעס פארן פארויצער פון מיטינג, יוסף באסאק, איז א קלארע און א שטרענגע: ער האט דאס רעכט צו בייטן די ריי פון ערליך און מיכאלעוויטש, אבער נישט פונעם ערשטן און לעצטן רעדנער.

יוסף באסאק און איך גייען ארויף אויף דער טריבונע, די ארקעסטערס שפילן אויף דעם „אינטערנאציאנאל“ און דער עולם זינגט. טויזנטער שטימען פארוואנדלען זיך אין איין מעכטיק געזאנג: „דאס וועט זיין שוין דער לעצטער און אנטשיידענער שטרייט“.

יוסף באסאק עפנט דעם מיטינג אין נאמען פון ווארשעווער פארטיי-קאמיטעט פון בונד, אין נאמען פון צענטראל-קאמיטעט פון בונד אין פוילן און אין נאמען פון צענטראל-בירא פון די פראפעסיאנעלע בראנזשע-פאראייניגען. ער מאכט פריי פאר מיר דעם רעדנער-פלאץ.

מיין בליק נעמט ארום די טויזנטער פארוואלטע יידישע ארבעטער, א וואלד מיט מענטשלעכע קעפ, פענער, טראנספאראנטן און פלאקאטן, א פראכטפולע פאנג-ראמע. דאס הארץ טיפאקעט פון פרייד און ס'דונערט פון מיר ארויס די לאזונג „זאל לעבן דער ערשטער מיי!“ דער ענטפער פון די טויזנטער פארוואלטע עכאט ווייט און ברייט מיט א מעכטיקן: „זאל לעבן דער ערשטער מיי!“ פון א ווייטערער ריי. ווו ס'איז פארוואלט דער פאראיין פון האלץ-גאלאנטעריע-ארבעטער דערהערט זיך א הויכער אויסרוף: „זאל לעבן דער בונד!“ די פארוואלטע כאפן אונטער די לאזונג מיט א הילכיקן: „זאל לעבן דער בונד!“

כ'בין יוג, קעמפעריש, רעוואלוציאנער, מיין שטימע איז א הויכע, א קרעפטליקע, אן דעם שוועט פון היסטעריע אדער געשריי, און זי דערגרייכט — אן דער מינדעסטער טעכנאלאגישער הילף — צו די ווייטסטע רייען פון דעם פארוואלטן ריזיקן עולם. איך רעד:

פאר א סאציאליסטישער געזעלשאפט, אן עקספּלואטאציע פון מענטש קעגן מענטש, אן אונטערדריקונג פון פאלק קעגן פאלק; פאר אינטערנאציאנאלער פרא-לעטארישער סאלידאריטעט, פאר א פאראייניקונג פון פרייע פעלקער, צווישן וועל-

כע דאָס יידישע פאלק וועט פאַרנעמען זיין אָרט ווי אַ גלייכער מיט גלייכע; פאַר סאַלידאַריטעט פונעם אַרבעטער־פאלק פון שטאַט און דאָרף פון די אַלע פעלקער, וואָס באַוווּינען דעם שטח פון פוילן: פּאָליאַקן, אוקראַינער, ווייסרוסן, דייטשן, ליטווינער און ייִדן.

מיין רעדע ווערט כּסדר איבערגעריסן מיט שטורמישע אַפּלאַדיסמענטן, מיט הילכיקע „גידערס“ און „זאָל לעבנס“, אָבער איך האָב נישט באַוווּינן צו פאַרענדיקן מיין פּופּצן־מינוטיקע רעדע. דאָס טויער פון זאַקסישן גאָרטן האָט זיך אַ צעפּראָל געטאָן, און פון אַלע זייטן האָט זיך אַנגעהויבן אַ קאַנצענטרירטער און אַ קאַמבי־גירטער אַטאַק פון רייטער־ און פּוס־פּאַליציי, געהיים־אַגענטן און סטודענטישער כּול־גאַנגעריי, איך שטיי אויף דער טריבונע, און איך זע, ווי די פאַרזאַמלטע מאַסע ווערט צעשניטן אין שטיקער און צעגראַמירט.

אַנטקעגן מיר יוצט אַ פּאַליציאַנט אויף זיין פּערד, ער שפּיזט אָן אויף מיר זיינע רוצחישע שליפּעס און גרייט זיך צו אַטאַקירן. יוסף באַסאַק גיט מיר אַן אימפעטדיקן ריס אַוועק פון מיין רעדנערפּלאַץ, וואָרפט מיך אַראָפּ דורך דער הינטערשטער אָפּענער פּלאַטפּאָרמע און איך פאַל אויף די הענט פון חברים. אַ מינוט שפּעטער איז די טריבונע שוין צעלייגט פון די פעסטע קלעפּ פון די פּאַליציי־ש־פּערדישע קאַפיטעס.

אַזוי אַרום בין איך געווען דער איינציקער רעדנער אויף דעם ריזיקן ערשטער־מיי־מיטינג פון בונד אין וואַרשע אין יאָר 1921. מיט אַלע מיינע חושים האָב איך געפילט, אַז כּ׳האַב מיין אויפגאַבע בשלימות דערפילט, אַז כּ׳בין געווען אַ ווערדיקער שליח־ציבור פון די טויזנטער פאַרזאַמלטע יידישע אַרבעטער אין וואַרשע און פון דעם יידישן אַרבעטער־קלאָס פון פוילן: פון זיין רעוואָלוציאַנערן קאַמפּסווילן און פון זיינע נאַציאָנאַלע אַספּיראַציעס, פון זיינע שטרעבונגען, פאַרלאַנגען, האָפּענונגען און טרוימען.

און גערעדט האָב איך אויף דער ריזיקער פאַרזאַמלונג אַ הונגער־יקער: אַ הונגער־יקער, אין בוכשטעבלעכן זין פון וואָרט, אַ פאַרהונגערטער זינט טעג און וואָכן. אין עטלעכע שעה שפּעטער האָט מען מיך געפונען אויף דער קאַרמעליצקע־גאַס אַ באַוווּסטלאָזן, אַ פאַרחלשטן פון הונגער. אומגלויבליכער, אָבער אַ פאַקט.

וועגן מיינע פינאַנציעלע צרות און מיין סיסטעמאַטישן הונגער־צושטאַנד האָב איך קיינעם נישט דערציילט, אַפילו נישט קיין איינעם פון מיינע אינטימסטע חברים און פריינד. כּ׳גלייב, אַז צוויי סיבות האָבן באַוירקט מיין שוויגן: די מידה וואָס כּ׳האַב געירשנט פון מיין מאַמען נישט צו אַנטפּלעקן פאַר אַ פרעמד אויג דעם מאַטעריעלן דלות, און דאָס האַלטן פאַר גידעריקער פון מיין פּבּוד צו דעמאָנסטרירן מיין הונגער־צושטאַנד ווי אַן אַרגומענט קעגן די רכילותן, וואָס ס׳זענען נישט

צופעליק פארשפרייט געוואָרן אין געוויסע בונדישע פארטיי-קרייזן, אַז אַלעקסאַנדער און איך זענען פון מאַסקווע געקומען אַנגעלאָדענע מיט גאָלד און דאָלאַרן.

דער פאַרלויף פון ערשטן מיי פון יאָר 1921 האָט אַרויסגערופן אַ שטורעם אין די רייען פון בונד און אויף אַלע שטופעס פון דער בונדישער באַוועגונג אין וואַרשע. ס'זענען דיסקוטירט און שאַרף קריטיקירט געוואָרן אַלע אַספּעקטן פון דעם ערשטן מיי 1921: דער פּאָליציי-ש-כוליאָגאָנישער פּאָגראַם, די קאָמענדאַנטור, דער אינהאַלט פון מיין רעדע און דאָס געפינען מיך אויפן גאָס אַ באַוואוסטלאָזן פון הונגער, דאָס לעצטע האָט אַרויסגערופן אַ מאַראַלישן שאַק אין די רייען פון בונדישן פאַרטיי-און פּראָפּאַראַיינישן אַקטיוו און אַן אויפרודער צווישן דער מיטגלידערשאַפט אין די פּראָפּעסיאָנעלע פאַראיינען.

די גרעסטע מעלה פון דער מיי-דיסקוסיע איז געווען דאָס, וואָס זי האָט אָנגע-הויבן שאַרף צו דיפערענצירן די אינערלעכע מיינונג-פאַרשידנקייטן לגבי דעם קאַרדינאַלן פּראָבלעם: אַנשלוס און שפּאַלטונג. ס'איז פאַר מיר קלאָר געוואָרן, אַז קיין מערהייט אויף אַ פאַרטיי-צוזאַמענפאַר וועלן די אָנהענגערס פאַר אָננעמען די 21 אַריינטריט-באַדינגונגען פון קאָמוניסטישן אינטערנאַציאָנאַל נישט דער-גרייכן; אַז פּריער צי שפּעטער וועט קומען צו אַ פּוּזיע צווישן די כּל-המינים רעכטע און אַ טייל פון דער לינקער פּראָקציע; אַז אַ שפּאַלטונג אין בונד פון פּוילן איז אומפאַרמיידלעך.

כ'האָב מער נישט געהונגערט. הגם ביז נאָך שבועות האָב איך נאָך אַלץ נישט פאַרנומען קיין פאַרטיי-אָדער פאַראיינ-פּאַסטן, האָבן מיך חברים און חברטעס געהאַלטן אונטער אַבסערוואַציע און געזאָרגט, אַז עס זאָל מיר גאַרנישט פעלן. ווי-נ-דערלעך איז געווען די זאָרג פון חברים, סיי לינקע, סיי רעכטע, אַן מיין וויסן, מחמת כ'בין נאָך אַלץ נישט געווען צוריקגעשטעלט ווי אַ פונקציאָנאַר פון צענטראַל-קאָמיטעט און כ'האָב אָפּגעזאָגט זיך צו נעמען אַ פּרוטה געהאַלט, האָט יוזעף, דער פאַריצער פון צענטראַל-קאָמיטעט פון בונד און דער אַדמיניסטראַטיווער באַלעבאַס פון בונד, צוגעשיקט מיין מוטער אַ טייל פון מיינע נאָמינעלע חודש-שכירות, וואָס ער פלעגט איר געבן אין דער צייט ווען כ'בין געווען אַ פונקציאָנאַר און זיך געפונען מחוץ פון וואַרשע.

הגם כ'האָב זינט דעם ערשטן מיי 1921 ביז דער שפּאַלטונג פון בונד האַרבסט 1921 נאָך געטאָן וויכטיקע אַרבעט לטובת דעם בונד, האָב איך באַטראַכט מיין אַרויסטריט אויף דעם ריזיקן ערשטער-מיי-מיטינג פון בונד אין 1921 אין וואַרשע, ווי מיין לעצט געזאָגט אין בונד און פאַרן בונד.





## אינהאלט

### ערשטער טייל / דייטשישע אָקופאַציע

- אָזוי האָט זיך עס אָנגעהויבן 7  
דעמאָנסטראַציעס קעגן דער ייִדישער גמינע 13  
אָ טראַגעדיע 19  
גרינדונג, אויפבוי און סטאַביליזאַציע פון די פּראָפּעסיאָנעלע פּאַראַיינען 25  
דער ייִדישער מעטאַל-אַרבעטער-פּאַראַיין 44  
דאָס צענטראַל-ביוראָ 55  
מעדעם — פּריי 66  
פּאַסאַזשירן-אויפן בונדישן וואָגן 69  
דאָס שוואַנענליד פון אַרבעטער-ווירטשאַפּט-קאַמיטעט 79  
אָ קריזיס 81  
ייִדישע ענינים 85  
די קזשיוויצקי-קאַנפּערענצן 93  
פּראָבלעמען, עפּיזאָדן, רכילות און לשון-הרע 98

### צווייטער טייל / אין דייטשלאַנד

- אַרעסט און פאַרשיקונג 109  
דאָרטמונד 113  
פּאַקטן און עפּיזאָדן 123  
בערלין 138  
אָ באַגעגעניש 142  
דער פּרין-פּאַראַיין 147  
דער אַנפּאַן-טעריבל פונעם פּרין-פּאַראַיין 151  
אַן אינטענסיוו לעבן 169  
טורמע און קאַנצענטראַציע-לאַגער 189  
צוריק אין בערלין 196  
בערלין — צום ווידערזען! 198

## דריטער טייל / צוריק אין וואַרשע

- צוריק אין וואַרשע 203
- די ערשטע דריי טעג אין וואַרשע 207
- אין אַ שלאָפלאָזער נאָכט 211
- אַ באַגעגעניש מיט יאַנעק-יאַנקעלעוויטש 215
- אויפן דריטן טאָג 217
- אַ דיאָלאָג 218
- אַ שטיין אין וועג 236
- אַ וויזיט ביי וולאָדימיר מעדעם 244
- אויף ס'ניי ביים פאָליטיש-געזעלשאַפטלעכן וואַרשטאָט 249
- די אָפּאָזיציע 257
- אַ נאָכט צום געדענקען 263

## פערטער טייל / אונטער פוילישער הערשאַפט

- די געבורט פון דער פוילישער מלוכה 273
- כראָניק 276
- די וואָל-קאָמפּאַניע צום וואַרשעווער אַרבעטער-דעלעגאַטן-ראַט 301
- דער צוזאַמענפאַר פון בונד אין קראַקע 362
- די אויסעראָרדנטלעכע באַראַטונג 382
- די אויפבויע-אַקציע 388

## פינפטער טייל / אין סאָוועטן-פאַרבאַנד

- דער ערשטער באָזוך אין לאַנד פון די סאָוועטן 403
- די נסיעה 412
- אויף סאָוועטישער ערד 421
- די ליקוידאַציע-קאָנפערענץ פונעם קאָמבונד אין רוסלאַנד 431
- מאָסקווע 437
- דער צענטער קאָנגרעס פון דער אַלסאָוועטישער קאָמוניסטישער פאַרטיי 443
- דער וועג פון מאָסקווע קיין וואַרשע (די טראַיקע) 455
- צוריק אין וואַרשע 462
- אַ לעצט געזאַנג 475

\*

דערמיט ווערט פארענדיקט דער צווייטער באנד א וועג אין לעבן  
(פראגמענטן פון אן אויטאביאגראפיע).

אינעם עזבון פון הערשל מעטאלאָוויטש זענען נאך געבליבן זכרונות, וואס  
שילדערן דעם מחברס לעבן און טעטיקייט אין די שפעטערדיקע יארן, צווישן  
אנדערן בעת דער שפאלטונג אין בונד, און דערנאך — זיין טעטיקייט אין דער  
קאמוניסטישער פארטיי פון פוילן (ק.פ.פ.) ביז זיין ארויסטרעטן פון איר.

מיר האפן, אז אין דער נאענטער צייט וועט ארויס א ווייטערדיקער באנד  
פון דער אויטאביאגראפיע.

